

أَيُولُّو! مَرْحَبًا بِكَ يَا أَنُولُو! فانك من عُكاظ الشُّعر ظلُّ على جَنَّبَاتِها رَحَـُلُوا وحَـُلُوا عُكَاظُ وأنْتِ للبُلَغَاءِ سُوقٌ صدى المتأديين به يُبلُ ويَذْبُـوعُ منَ الإِنشاد صَافِ رَوابقَهَا إِذَا الشُّعَرَاءُ قَـلُوا ومضمَارٌ يسوقُ الى القَـوافي ونحُسنُ حين أيكُـشُ أو يُقلُّ يقول الشُّعْسَرُ قَائلُهُم رَصِينًا لَمَا سَادَ الشُّعُوبُ ولا اسْتَقَـُّاوا ولولا المُحْسنُونَ بَكلِّ أرض

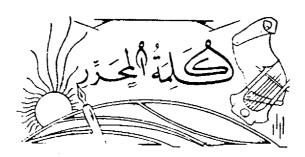
رُبَى الوَرْدِ المُفتَّحِ أُو أَجَلُّ لكلّ ذُخرة فيها تَعَـلُ ولا الأعراضُ فيها تُستَحَلُّ وَرَاءَ يَرَاعِـهِ حَسْدُ وَغُلُّ

احمر شو فی

عَسَى تَأْتِينَنَا بِمُعَلِّقَاتِ مُرُوحُ عَلَى القَدِيمِ بِهَا نُدُلُ لَعَلَّ مَـو اهبًا خَفيت وضاءَت تُذَاعُ على يَدينُك ونُسْتَـعَلُّ صَحَاثُهُكَ المدَّجَّـةُ الحَـواشي رَيَاحِينُ الرَّاضِ مُمَلِّ مِنهَا ورَيْحَانُ القَّـرَائِيحِ لا يُمَـلُّ أُمَهَا لُهُ عَبْقَرِيُّ الشَّعر فيها . وليس الحقُّ بالمنفُّوس فيها وليست بالحِبَال لنَتَمْد بَاغِ



احمد شو نی بك



من الحقيقة الملموسة وليس من الخيال الشعرى الخلاّب تستمدُّ هـذه السطور قوتها فى التنبيه إلى الحاجـة لمنــل هــذه المجان للنهوض بالشعر العربى وخدمة رجاله والدفاع عن كرامتهم وتوجيه مجهوداتهم توجيهاً فنياً سامياً .

ولا يختلف اثنان فى أن الشعر العربى تسامى وانحط فى آن: تسامى بتأثره بنفحات الحضارة الراهنة ونزعاتها الانسانية وروحها الفنية ، وانحط بما أصاب معظم رجاله — ولا أستثنى الكثيرين من المجيدين \_ من الخصاصة التى ما كانت لتدركهم فى عصور الحفاوة بالأدب الخالص حيث لم يكن يعاب التكسب بالشعر ، فتدلى الشعر معهم تبعاً لعجزهم المادى وتبرمهم بالحياة وعزوفهم عن الانتاج الفنى الذى يطالبهم بالجهد والتدبر وهكذا صارت حالة الشعر العربى فى عصرنا هذا خليطاً كريها من الحسن والقبح ، من الجودة والاسفاف ، من السمو والانحطاط ، وذلك بصورة شاذة غريبة .

ومماكان ضغنًا على إبالة الشعور القوى بالفردية في ممالك الشرق التي طالما خلقت الأعنام ثم عبدتها ، فحال هذا الشعور دون كل تضافر، وساعد على استمرار التحاسد والتناحر بين الأدباء عامة والشعراء خاصة ، فانصرفت معظم الجهود إلى الشخصيات بدل التعاون على بناء هيكل الشعر الخالد وتمجيد رمز علويّته (أبولو).

وهذه الروح الفردية \_ روح التخاذل والتنابذ \_ لاتزال متفشية الاسف في جميع مظاهر الحياة العربية من اجتماعية وسياسية وأدبية وعلمية . وكان لمحرر هذه المجلة الحظ من الجانب العلمي في العمل على تكوين مؤسسة علمية غايتها القضاء على هذه الفردية عما تبئه من الثقافة العلمية نظرياً وتطبيقياً ، ونعني بها مكتب النشر الزراعي ومطبعة التعاون مع مجلات «مملكة النحل» و « الدجاج» و « الصناعات الزراعية» والهيئات التي تنطق هذه المجلات العلمية بلسانها وهي « رابطة مملكة النحل» و « الاتحاد المصرى لتربية الدجاج » و « جمعية الصناعات الزراعية » وهي سأرة في و « الاتحاد المصرى لتربية المدجاج » و « جمعية الصناعات الزراعية » وهي سأرة في خطتها الانشائية الاصلاحية المثمرة ، كما كان له بدافع من هذه الغاية وفي مقدمتها الاشتراك بتأسيس هيئات أخرى عامة وخاصة تنزع إلى مثل هذه الغاية وفي مقدمتها « المجمع المصرى النقافة العلمية » و « الجمعية البكتريولوجية المصرية » .

ولم يكن منتدك عن الالتفات بعد ذلك الى الائدب وحقوقه وأداء واجب الزكاة

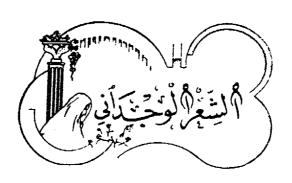
نحوه ، فكان من حظنا تأسيس « رابطة الا دب الجديد » في القاهرة بعد تأسيسنا شقيقتها في الاسكندرية ، فأثبتتا سريعاً جدارتهما بالتأميل فيهما لتحقيق التعاون الاخوى بين الادباء ، وأخذت نظيراتهما من الجمعيات تتجلى في سوريا وفلسطين والعراق والهند وغيرها من أقطار العالم العربي بحيث يرجى في وقت قريب أن تتعدد فروع هذه « الرابطة » في شتى الاقطار العربية وأن تصير قوة يؤبه لها في الاصلاح الأدبي وخدمة الادباء . وفي سبيل هذا الفلاح المنشود يتوفر الآن على خدمتها بمجهوده المتواصل سكرتيرها العامل كامل أفندي كيلاني .

ونظراً للمنزلة الخاصة التي يحتلها الشعر بين فنون الأدب واعتباراً لما أصابه وأصاب رجاله من سوء الحال، حينها الشعر من أجل مظاهر الفن وفي تدهوره إساءة للروح القومية ، لم نتردد في أن نخصه بهذه الحجاة التي هي الأولى من وعها في العالم العربي ، كما لم نتوان في تأسيس هيئة مستقاة لخدمته هي « جمعية أبولو » وذلك حباً في إحلاله مكانته السابقة الرفيعة وتحقيقاً للتآخي والتعاون المنشود بين الشعراء ، وقد خلصت هذه المجلة من الحزبية وتفتحت أبوابها لكل نصير لمبادئها التعاونية الاصلاحية .

وقد راعينا أن ننزه المجاة عن طنطنة الألقاب والرتب حتى ما جرى العرف بالتسامح فيه ، حتى تظهر على مثال أرقى المجلات الأوروبية التى من طرازها ، وحسمناها ضدءوامل التحزب والغرور ، فلا غرض لها بعد هذا الا خدمة الشعر خدمة خالصة من كل شائبة ، تسندها خبرتنا الصحفية في مدى سبعة وعشرين عاماً ، وهى خبرة لانباهى بها ولكن نذكرها لاضمئنان القراء ضمانة كثباتنا الدائم في هذا العمل الصحفي الذي لانجهل صعوباته ، وضمانة لتدرجنا في تحسينه بنسبة ما يناله من تعضيد ، مع حرصنا الدائم على نشدان الكمال .

هذا هو عهدنا للشعر والشعراء . وكما كانت المينولوجيا الاغريقية تتغنى بألوهة ( أبولو ) رب الشمسوالشعر والموسيق والنبوة ، فنحن نتغنى في حمَى هذه الذكريات التي أصبحت عالمية بكل ما يسمو بجهال الشعر العربي وبنفوس شعرائه ، ولنا من الاخلاص شفيع يساوى بين النقد واطراء ، ويكسبنا العضد الذي ننشده من امراء الشعراء وأعيانه ، والثقة التي نستأهلها من جميع أنصاره ما





#### ىنفسجة في عـــروة

تَزينُ صدرى ، ونعمُت ِ الزينةُ عزيزةٍ في مخشوعٍ مسكينه ؟ عامي ، وقصدي عن العــذول خُني أضحى شِعاراً لعبــــدِها الدَّنفِ تروعه بالحياء والأُطْف وحَرَّهُ في جــــوارها عجبُ يُونُو بها من مڪامِـن الظلُّ عن كَحَلِ فيه زُرْ قَة ' الكَاحْلَ عنها بما للصفار من حيل وسامحاً ما اشاء بالقُــبَــل ِ ادفعه دَفع مَن يُوغَـبُهُ اللهُ الله بها العنايات عاية الحكسن أقول بالبغ ما شِئْتَ بالظَّنَّ ! هنيهة مُحسِناً سياستَهُ

جعلت في عُــروتي بنفسجة ً هل في ذواتِ الجمالِ أكملُ من شنشنة قد تَخذُّ أَمِا لَى في أشبه شيء بطبع مالكتي زُهيرةً كلُ مَن يلاحظها إن خَفِيَ الحسن في مُعَابِّها عَمْ به فأنح من العَـر ْف تُرَفُّ فِي عُـرُوتِي ، وقلبي مُنْ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ وَدَائِمَ اللَّهِ وَعَلَجُهُ وَعَلَجُهُ ُفَـبَرُ دُهَا في جــوارِه عَجَبُ عَيْنُ فُـوَيْقُ الفَوَادِ تُخْسَبُهُ خفت بجفنين شق هـد بمما راودني الطفل حين أبصرها مطوِّقاً في التمايسها عُنْــق فاستأبها من مكانها وأنا كم من حبيب وأنت التبعده مَنْ ذَلِكُ الطَّفُــلُ ؟ صورةٌ بلغت فَظُنَّ مَا خُسْنُ أُمِّهِ ، ولقد أعطيتُهُ زهــــرتى نَفْقُلــَبها حتى إذا ما قضى لبانتَه وكاد يُبدري لها شراسته

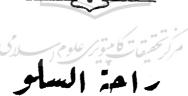


خليل مطران بك

ما كان منه ، خفيفة القدم لديه بالترضيات في الكلم وانتشقت عضرها على مهل مؤرددا وجهها من الخجل وليس فعل الوليد بالشكر ? وليس فعل الوليد بالشكر ? بها ، فباحت بانها تدرى ?! تعلمه من صحيح أخبارى جار بإنبائه عن الجار بإنبائه عن الجار بإنبائه عن الجار بانسائه عن الجار بانسائه عن الجاد بانس ما عندها كما عندى ؟

رَوَتُ اللّهِ اللهِ اللّهِ اللّهِ اللهِ اللّهِ اللهِ اللّهِ اللهِ اللهُ ا

خليل مطران



وأرخنی من مدمع وسهاد ووداد لغیر أهمل الوداد لیما فی النوی عیون جماد! بالرزایا مرآوح و مفادی دی بأن الدموع خیر عماد م عصیت الهوی وعن قیادی د زمان أضعت فیه سکدادی رعهود عکت علیها العوادی نعمت بعد بین مالرقاد!

هات كاس الساو تشف فؤادى حَسْبُ نفسى ما حَملت من وفاء منالما جادت العيون بدمع المتنى منت مدمعي لزمان كنت كالطفل يبذل الدمع ، لايد فادنى حَبْ كم الى الحزن ، فاليو وعَ فَا وَدْ كم بقلى ، فلا عا و نسينا عُمود كم فدعوا ذك وا منعوا الطيف أن أيلم بعين وا مرحبا بالسائو أينعم نفساً

من ليالى الوصال بَعْدَ البِعادِ (م) فياليتنى أطعت رشادى لل فقد أصلك الجيفاء زنادى من و في لم ينسَبيض الايادى فاشهدى أننى من الرهاد المرابيه

wat we wat a contract to the c

## موت وحياة

وبددد أحلامي وبلبال بلبالي تَقَاتُلُ مثلَ الْحظِّ في مُعرى البلي كما طوّح الدهـ رُ الخؤونُ بآمالي وفي وجدل تال على وجدل تال سنين كأنى حامل هم أجيال مطايحها الثعليا مرن الحبِّ والمال عواطف صاقت بالحياة وأمشالي كأَنى أرى الأخرى أمامي وأهوانى وجوداً من الآلام في روعة الحالِ غريب لأهليه الأبرِّين والآل لَدُنْ عُدَّ من ذنبي همومي وأعمالي جهودی التی ماتت لحزنی وإقلالی وموتك مهآة لموتى وإذلالي تعالت عن الدنيا باحساسها العالى عن الجسم واستولت على مُحبِّي العالى احمد زکی اپوشادی

أهاج دَوِيُّ البَحْر صرخة آمالي رأيتُ به الأمواج ملء اصطخابها وتلتهم الصخر الاشمَّ أمامتها تأملتُ في حَيرة بعد حَيرة وقد جدَّد الحزن الذي نال مهجتي رأيتُ به عُمقْت بي الحياة ومنتهي هيميم من الأمواج قَتْلَي وكم بها أطلِ عليها في مُوجوم ولوعة فيا حُزنَ قلب كالغريب بعائم وقد نسيتُ نفسي وجودي وأشعرتُ فيا حُزنَ قلب كالغريب بعائم وحَيَّا أخَلَى جهودي وما دروا والحقة وحَيَّا أخَلَى جهودي وما دروا والحقة وإن كان لي في الفكر دنيا جديدة وإن كان لي في الفكر دنيا جديدة عنيمتُ بها روحَ الجالِ التي سمتُ عنيمتُ بها روحَ الجالِ التي سمتُ

۲ — ۲

« كان الشاعر سائراً في طريقه فراً ي افواجاً من التلاميذ الصغار سائرين في طريقهم من المدرسة الى منازلمم فذكر ان ولده قادم في فوج من هذه الافواج وظل يتصفح الوجوء حتىعثر عليه . والقصيدة التالية تمثل شموره الابوى في هذا الظرف »



هو زينةُ الدنيا وبهجتُها

في هـــذه الأولاد لي وليدم أشتى - وما يدرى - الأسعدة كنه للع ين قرتها

ما روضة الحسن زاهية فينانة تصبيك نفحتها ما طاقعة بالورد موتقعة تسمو على الزهرات زهرتها ما كل حسن رائع أفتنت تفسى وجلَّت منه فتنتها إلا شآه – بحسنه – ولدى ومراد احلامي ومنبتها

ها إنني ألفيه عن كتَبِ في مشيةٍ زانته خطرتها ها قد دآنی فهو مبتهج فی غبطة تعلوه بسمتها وله رشاقتها وخفتها بتحية ، الحسنُ آيته\_\_\_\_

مِثْلَ القطا يسمو به مرَحْ ها إنه. يدنو ليسعد *ني* 

شتى ألائماني وهو غاتها

ها إنَّ صوتاً ساحراً ملأت نبراته نفسى ، ونفمتها ونحیة ، حیّا بها ولدی هی عالم الحسن أنعتها هو ( مصطفی ) نفسی 🏻 و ملهمها

کامل کیپلانی

\*<del>NONOHE</del>\*

# آية الصبح

قُمْ بنا نِسعَ الى الروض سويًّا! قبلأن تُطُورَى بضوء الشمس طيًّا دلنا أن له سيراً خفيا يَتَّغِني نَعْماً حــــاواً شحــا ماءم فانتعش العالم ريا بعث الصبح موات الكون حيا ناشراً من روحــه روحاً زكيــا لابساً من حسنه ثوباً بهيا خجلاً من حسنه الزاهي حييــا فهم الزهر في خفيا خِلْشُهُ كان إلى الطير نبيا لبست ثوياً من الحسن زهيـا وحياها ثمراً حـــــاواً جنيــا تبصر العــــين من الدنيا دنيا من مرکبی جنته حسناً ندیدا ما يعيد الميت في الانفس حياً وحبا الجو بها عطراً زكيا ما يعيد الحبُّ في النفس فتيا حِعلتُه مشــــلا منه عليا

غرَّدَ العصفورُ للصبح فهيًّا! آية الصبح تجات ، قم بنا! إن نـــور الله في بهجته وكأن الكون في ملك م كل شيء ضاحك مبتهج وهنا النرجس في جَلْبَابَةً وهنا الورد على أغصانه وهنا الطير تغنى لغــــــــةً وهنا الاشجار في خضرتهــــا خلع الصيف عليم ـــــا بردَه كفَّ جــــبريل عليها نثرت ْ ُمِن حياة الخلدِ أو مِن حسنه أو مشى يوسف فيهـــــــا طرباً وحيا الانظارَ مِن طلعته فاذا ما عبث الحبُّ بها

یا حبیبی سر بنا فی روضـــــة والذي صـــــــُّور في الكون لنا والذى نمق من قـــــــدرته والذي قلبي ونفسى صنعيه والذي سوَّاكَ من نور الضحي انتَ وحيى ، أنت في جنته 

نرو منها الطرف إن كان صديا بيـدى إحسانه حسنـاً سوبـا كلَّ ما ينطق بالحق جليا كنت منسسه أزلياً أبديا بعد أن لم تك في ماضيك شيا أتنزل الشعر عسلى قلبي نديا كل من يشعر للحب نبيا والذي أكسب نفسى نغماً باعثاً للحسن في الناس دويا



يعبان حلمي

غيرً حبي كان حبّاً عبقريا يتغنى فيك بالشور شجيا بعد ما يطوى حياتي الدهر منيا

غَدُّنَى شعرى وقبل في طرب : غَرَّدَ العصفور الصبح فهيا! جلَّ من أنشاكَ في صــورتهِ مثلا في حسنك الزاهي عليا وحبانی الحبُّ حتی ما أری جلَّ من ارســــل منی شاعراً انت فی شعری جمیل<sup>و</sup> خال<u>د</u>د

أبدَ الدهير ولوكنتَ كَنِيبًا ما يعيد الناقمَ الباكي رضيا ما يعيد الأمٰلِ الذاوي قويا كانت الدنيا جحما ابديا نورَه نـــوراً سماوياً سنيا لم يدع في خلقه للنقص شيا تلك حيث النفس لا تلقى رديا ؟! من سناه كامـــلا فيها جليا مَلَكُ فيها يظلُ الدهرَ حيا ويكون الحثُّ حباً ابدياً يَمِن يرى الرحمن في الخلدِ هنيا عرف َ الادنى من الدنيــا قويــا يا حبيبي ، فتح الصبح فهيا! أو أرى وحدى جلالَ الحسن شيا لو ملكت الخلد وحدى لم اكن النفال ولا عنه دضيا او حبيب أجتلي منه المحيا

آه لو تفهمه لم تنسنی هاك رتَّــله فني ترتيـــــــــــله فهومد في آيته ها هـو الصبح! فـاولا حسنه سطرالر همين وأجاد الله في صنعته لیت شعری ما عسی جنته طهرت من تقصنا وابتهجت ليتني رض\_\_\_\_والمها أو ليتني واری شخصَك فیها ملككاً نتناجى خُبِّنا عن كش وزى الرحمين فيها أو نرى فهناك المشــــلُّ الاعلى لمن قم إذن ْ نسعَ الى الروض سوياً لأيطيب العيش لى منفرداً نزعت نفسى الى مؤنسها

يعتمان حلمى

## قبل السفر

شوقاً إلى البحر أو مَيْلاً الى السفر في هَدأة البحر أوفي جلوة القمر لكنها لم تغب بالذكر عن فيكرى ولا أودعها بالقلب والذكر فان أحملي المني في المركب الخطِورِ ما شئت من عزمة أو شئت من سهو

أُنشر قلاءك ياربان ، إن بنا وغنتنى في الهوى لحناً أردِّدُه غداً تغيب الأمانى عن نواظرنا غداً أوديع بالألحاظ آسرتي غــداً أخاطر في الامواج أركبتها غداً سأمضى الى هم أعُند له





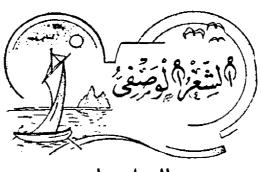
أقسمت على بحر لا تكتم الأسراق الباء غيى ... ولا تكتم لها خبرى أقسمتُ يابدر حَدِّثُ مصرَ عن أرَقى على هواها وحدَّثُ مصر عن سهرى أقسمتُ يا زهرُ واذكرنا بعاطرة من نفحة الصبح أو مِن نسمةِ السحر \_

فاذكر أخاك بكأس غير منهمر وإن تعطرت من أذهار روضته فابعث بشيء لنا من زهره العطر

أخى ! غداً ملتقانا بعد غُربتنا في عالم الفكر لا في عالم النظر اذا رویت بماء النیسل منهمرآ

أيامٌ نأييَ في « دار العلوم » مضت " في غمضة ِ العـين أو في لمحـة ِ البصر كما يعسود أخو الهيجاء بالظُّهُر ! محمر عير الغنى حسن

أُمَّاه ! فرَّقنا التعليمُ فاحتملي وباعدت بيننا الأيامُ فاصطبري غـــداً أعـــود اليــكم ظافراً طَرَ بِأَ



السلحفاة

تَشَنَّني ولكنَ بعطنيْ حَجرْ وَتُمعن في الصَّدِّ لا عن خَفَرْ! شهدنا في ألم ألم المعجبات كوهن السلحفاة فَخْمَ الخُطر محجَّبة كالضمير انطوى مُعَبَّاةً كالضمير استتر لقد نازلت ده\_\_\_\_ها فاتق مِعِنَ السَّلَحُفَاةِ حَتى اقتدر



السيد حسن القاياتي

تَجِي السُّلَحُفَاةِ جَوْنُ الظلامِ إذا بات آسٍ يُناغى القسر متقليُّب ناظرَتَى حيَّة بدا رأشها من حِفاكَى حَجر

وتبعد في البرد لاعن سفر وإن وردت فحيـاةُ السَّحَرَ يليج بها الصَّومُ لاعن مهدًى اذا طعمت فنـَباتُ النجوم

إذا أقبلت وأرق السمر" متى كلت وجنة أو حَوْرِ ؟! تجـدُ السلحفاة سعى الأفكر إذا هب من سقطات عسستر! يدًا سامح يستبيه الخطر! كمهد الكفيف بخط الأبر فسداء السلحفاة كانوا الحفر 'مِساميه أو حَـــدَّ حتى بهــر

سُلَحْفُ الله أحبُّ النجيُّ جَالُ يُناغِيَ بِصِمتِ الجَالَ! بجسان مُكَفَّاً قِ كَالْجِفَانِ. تهاد كمختبل بالقيسود كأنَّ سواء ـــــــ لدَّها الواثباتِ لأظفارها في اليترى خطة خُطَى حَدْر سيرُها للنجاة تسامت كثيباً إذْ الغاف لون هو المجــدُ أخــلدَ حتى هــوى

تبارك من أنشأ المكومات مراسد دليسل القضاء حياة القسدر لدَى المادياتِ مَضاء القضاء وفي الواهناتِ أناةُ القــــــدرا مس القایاتی

#### ۔ ﴿ قصیدۃ ممتازۃ ﴾۔

تفخر (جمعية أبولو) بقصيدة فريدة تتألف أبياتها من مجموع العناوين الفنية التي تفضَّل بها على هـذه المجلة أحد أعضاء الجمعية حضرة الرسَّام المبدع والأديب الفاضل محمد محسن بدوى افندى بمصلحة الموانى والمنائر بالاسكندرية . فلحضرته نهدى أخلص الشكر والتقدير لمعاونته الفنية القيمة ولغيرته الأدبية الكريمة .

#### النرجيلة

اهم بها كا هام (ال يهوديون) بالذهب عسلام محبى فُها وليس بباُدد الشنب؟ إذا انتسبت فنسبتُها إلى الأعجام لاالعرب إلى (كسرى)، وماذا بعد د (كسرى) الفرس من نسب؟



محمد الأسمر

سليلة معشر ظفروا من العلياء بالسبب على الحسب على الحسب على الحسب على الحسب مِنَ الجَرِ الذي عبدو ه فيما من من محقب المُتَوَّجَةُ مَن عجب المُتَوَّجَةُ من عجب المُتَوَاجِةُ من عجب المُتَاجِةُ من عجب المُتَواجِةُ من عجب المُتَواجُ من عبد المُتَاجِ من عبد المُتَاجِ من عبد المُتَواجُ من عبد المُتَاجُ من عبد المُتَاجِ من عبد المُتَاجِ من عبد المُتَاجُ من عبد المُتَعَاجُ من عبد المُتَاجُ من عبد المُتَاجُ من ويحسبُ الغضب الغضب ويحسبُ من الغضب وعندى أنها ضحكت من الطرب . وتصمت حين تتركها في\_\_\_ا لله للأدب ويا أنف اسي الحرسى الأنفاس من اللهب! محد الاسمر

\*<del>MONOME</del>\*

# على ساحل بورسعيد

على الساحل المأهول ِ قِف بجوارى وشاهد بعين النقد سِرب جوارى فواتن عنهن الثياب تكشفّت وكم سوأة للكاسيات تُوارى



عد الله بكرى

عاثيل أن اللهن البديع نماذج ما وللمقتني قد صِرْنَ خيرَ عواري (١) فلو غُرِضَت (فينوس ) لم تلق مُعجباً بها ، ثم لم تظفر بغير بَوار!

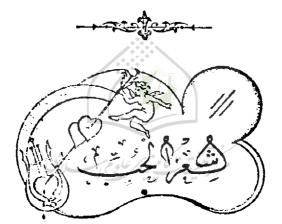
<sup>(1)</sup> حجع عارية : ما يستعار .

على الشط منه لم تُصَب بدوارِ نظارده دوماً ونحن ضوارِ ى نفوارِ ى نفوارِ المعمت ولم تلطمك ذات أوار (١) وفي وصل من يهوين رئ أوار (١) وبيت نعيم طفل بشوار ...

ويقذفهن الموج مندل لآليءِ فهن كصيد البر ، والبحر لم نزل إ إذا أنت لامست التي تستطيبتها تعطّشن لم يروين في البحر غُـلة أوانس لا يجلمن إلا بزيجة

عير اللّہ بكرى





# من همومی

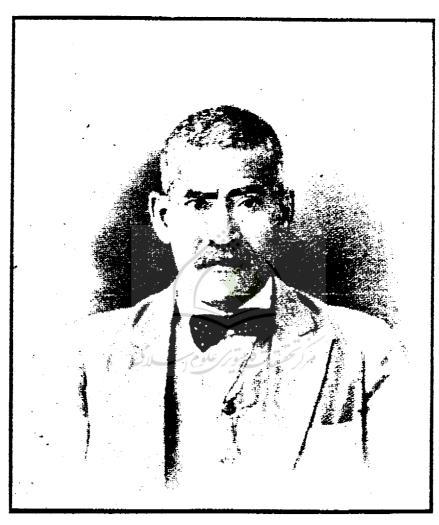
وَجَعَ المرْضَى ، وذُلَّ البائين من دواءِ ، غير ترداد الأنين عشت في الأحياء عيش الناعمين رَوعة الدنيا ، وَشَجْوَ العالمين صُحُف منسودة للقادئين يَعْطِف الباكي على الباكي الحزين !

مِن مُعْمَومَى فَيْكُ مَا جَرَّعَنَى وَرُحْتُ اللّهِ الْفَيْتُ لَى وَحُتْ اللّهِ الْحُبُّ يَاقَاتُلْتَى اللّهُ وَيُ اللّهُ وَيَ اللّهُ وَيُ اللّهُ وَيُ اللّهُ وَمَا حَوْلَهُمُا يَعْظِفُ السّطَوْ عَلَى السّطَوْ عَلَى السّطَوْ عَلَى السّطَوْ حَمَا حَوْلَهُمَا يَعْظِفُ السّطَوْ عَلَى السّطَوْ كَمَا عَلَى السّطَوْ عَلَى السّطَوْ حَمَا حَوْلَهُمَا

\* \* \*

<sup>(1)</sup> الاوار : العطش ، والشوار : اللباس والزينة .

يا قتيلَ الغيد لا تُخف الهوى واحتَسِب نَفسكَ بَيْنَ الهالكين ا هات عَيْنَيكَ ، وَخُصْها لُحَّةً عَرَقَتْ فيها دُمُوعُ العاشقينُ هِيَ كَالْكُوثُرِ فِي خُرِمَةً ﴿ مَوْثُرِدِ النُّسْلِ ، وَحَوْضِ المُتَّقِينُ ! وَمَوْضِ المُتَّقِينُ ! رَفْرَفَ ( الرُّوحُ ) عليها ، وَمَشَى في نَوَاحِيها ( إِمامُ المرسلينَ )



احمد محرم

حَرَمُ العِفَةِ ، أَوْ قُدْسُ التَّقَى لَمْ تُدَنِّسُهُ ذُنُوبُ الخَاطئينُ ذَابَتِ الْأَنْفُسُ فيها وَجَرَتْ في عُبَابِ مِنْ هُيُهِم وَحَينين

ياكيتَ اب الدهر، حَسْمِ مَا وَعَتْ صَفَحَ اللهُ اللهِ مِن دُنْيَا وَدِينْ هِيَ اللهُ اللهِ الدهر، حَسْمِ مَا وَعَتْ وَهْيَ يَجَدُّ بَالِيغُ للعاملينُ اللهُ احمر فحرم

# خطرة ضمه

قد عز"ه شــوفُّه فأسهرُه يا ويح للمستهام من سهرِه!



محمد صادق عنبر

يَطوي من الليسل مردّه تعباً لم يشكم مَن طوله ولا قِصَرِه مردداً في نجوم من بصراً حتى تمل النجوم من بصرة

هَنَا بِهِ شُوقُهُ إِلَى قُرِيسِرٍ هُ إذا غفا عاذلوه في ســــــحَر هُ سلمت من حرِّه ومن شــرره " وراح من خُبِـــه على خطر هُ الحسن في دَلَّه وفي خفــــــرَّهْ والب\_\_\_درم باد منها لمنتظره و منية المستهام في حَــــوَده ، فالسحر في لحظه وفي سمَسرهُ مِن فاتكِ الطرف حِد منكسرهُ

وكلي لاح بينها قمــــــرم يا رحمت المحت ما صنعت ا كم يشتكي من صدود ِ فاتنــه وبرسل الدمع من محاجـــره ياساكن القلب وهو ملتهب رفقاً بمضى غسدا على خطر مَن مُسعد الصبُّ في هوى رشأ والغصن بهــــتز في غلالته مَنِيَّةُ المنه المناطرُه يا خائف السحر لا مردت به ويا صريعَ العيونِ خُــــن حذَراً

بالحسن يبدو في الجمِّ من ُصورَرِهُ ۗ أفَــديه في أنسه وفي ضجَرَهْ هجــر الذي أنتُ منتهى وطرهُ هواك، مهلاً أسرفت في ضرره " جني على مغرم سـوى نظره ? يداى إلا بالملرَّ من عُمرهُ محمر صادق عنبر

ما أنس لا أنب ساعة عدلت محرى، مسلم الاله في عمره نعمت م فيهـــا من أنسه كرباً رحماك يا هاجري ، بلغت مدى يا نظرة قلد جنت على ، وهل لم أجن غير الهوى ولا ظفرت°



# ماذا يضرك ؟

ما ذا يَضيرُكُ والأيامُ عاصفةٌ بزهرة الحبِّ أو ذهر الرياحين أن تقطف الحسنَ من قبل الرواح به فما الزمان على حسن عَامُونَ وتُسعفيه وقد أمسى على تلف من الغرام فؤاد جَرِدُ جِرَدُ محزونَ فهل لياليك عند النيل عائدة إذ استمدَّ حديثاً منك يحدين ع



سبد أراهيم

لولاك ما عرفت نفسي الغرام ولا حسبت لولاك أن الحب يُضنهي

رَدُّدْتُ ذَكُرِ اللَّهِ أَثْنَاء الرحيل مُسْتَحَى عند الجزيرةِ ما بينَ البساتينِ والشُوقُ يَعْصِفُ بِالذَّكِرِي فِيوقَظُهَا فِيا لَهُ مِن جُوْي فِي الصَّدر مُكَّونُ أَ

والورد يعبق ريّاه فيُلهمني والطيرم أيرسل أنات فأحسنها والبحر 'يضمر موجاً ثم يظهره وصاحبي المشــلُ الاعلى مودَّتهُ فقلت : ياليت أهل الحسن قد بذلوا وبداكوا بؤس دنيانا بنعمتهم إن التي لجال النفس أعبدها وإنْ تكنَّ لا تراها الدهرَ عابسةً فقـال لى صاحبي والوديُّ يدفســه ماذا أفادك لمَّا أن كلفت بها في ذمة الحب ماضيعت من زمن فاترك هواها ولا تصبر على قلق

عن أجمل الناس في دوح وتكوين عن الهوى والمني والشوق تدعوني كالقلب ما بين تحريك وتسكين ا یهوی هـوای وما 'یبکیـه یبکینی مِن نعمةِ الوصلِ يوماً للمساكينِ فلا نرى الدهر صرعمى الخرُد العين لا زال حظى منها حظ مغبون رقيقة القلب مِن عطفٍ ومِن لين للعتب ، وهو بأقصى الهجر يغريني : ه وكان حظك منها حظ مغبون α وما تحملت من ذل ومن هُون مِن مُحبِّها ودع الذكرى الى حين! فقلتُ: هل لِنباتِ الشمسِ إن حُجِبتُ ﴿ نَسَيَا بُهَا وَهِي رُوحُ المَاءِ والطَّينُ ؟! وراعلوی سیر الراهیم

#### 79701Q

## ير ياحبيب!

ومضى وخلَّف في الفــؤادِ مكانَّــا م\_\_\_ القيت ولم تكن غضبانا فلقه بلوت مِن الهوى ألوانا إذ أبصروك الجُلْمَة الصّوانـا قد هد مت من غيرك الأركانك يوماً عليك تقاوم الوجدانيا ؟!

لَقَضَ الوفاءَ وأعلنَ العصيالَا وازورَ عنه في متجهماً سيان عندك وصله ومدوده زعموك مِن خَوَدٍ تئن فأبصرُوا يا قلبُ مالكَ لا تروعـك مُمقـلةٌ ﴿ أكذاك تَنْصُمُدُ للغرام، فإن قَسَا



مصطنى محمود الكيك

ته يا حبيب إذن ولا تك شامتاً لى مهجة لا تعرف الأشجانا والهُجِرْ مُحبَّكُ ما حلا لك هجرُهُ ﴿ فَاذَا عَزَمَتَ فَجُدُّدُ الْهُجِرَانَـا! انی کا قسیم لن ترانی واجمیاً مما تجیء به ولا حسیرانا إنَّ الذي جعل الزمان مطية في أمن النواذل فيه والحيد ثانًا مصطفی محمود الیکیائ



# نحت السكرمة

وا ْ تُرك ْ نجومك طي ّ الغَـــيْم تَحتجب ُ ولا كَدَّع كَسَمَاتِ الصُّبحِ تقتربُ في كلِّ يوم ينالُ الوصلَ مرتقبُ عين الرقيب فسلا لوم ولا عَتَب م تسير سافِرة حيناً وتحجبها حيناً عن السَظرِ الأوراق والْقُضب عن

يا ليل فاستُثر علينا سِرَ خُلوتِنا وَغَيِّبِ البدرَ، إنَّ البَدْرَ يَفْضَحُنا ماكل يوم يوافيني الحبيب ولا أَتَتْ إلى تناجيني وقـــد غفلتْ

جاءَتْ تواصلني في كَـرْمَـة مِسَترَتْ غـرامنا وتدلّي فوقـنا العِنـبِ

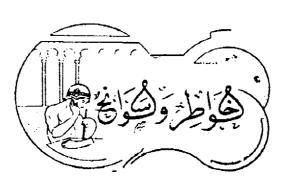
شَبَّهُ مَن اللَّهُ وَأَنَا فِي الكُرُّم مِنتظر اللَّهِ اللَّهِ وَارْ تَهُ فِي تَسْيَادِهِ السُّحِبُ ا



عادل الغضبان

فيقطعُ العَـوْدَ من أنفاسِنا الرَّهَـُ ! حتى إذا ابتعدت عنا أواخر ها عُدُنا لاينَـفُس عنَّا اللَّهُو واللَّعب م وتكريم الوقع من أقدامنا العُرشب قضيت منعها في مسامرة ميمينها الحادسان الطهر والأدب إلاَّ على عَسَبراتِ الفجرِ تنسكبُ ود "عتبها آسفاً والعين دامعة والقلب مثل جريح الطير يضطرب وقَــبُــلتــنى وســـارتْ وهى تنتحبُ ياصبح فَرَقَتَ مَا مِنْ بعدِ خلوتِنا بالبَهُ لم تُزَح عن وجهيك الحرجبة عادل الغضباب

كَمُسِرُّ من تحتنا الركبانُ سائرةً نطوف بالكَرَّم ِ تحمينا خمارِ ُ الْهُ لم نَصْحُ من غفلةِ كانت تحيطُ بنا قبُّ لُـنَّهَا قبلَ وَشُكِ البِـينِ مرتِعشاً



# ابولون والشعر الحي بقلم الدكتور على العنانى

١ - فى عالم الشعر اختلاف كثير فى الخيال والتفكير، وفى بيئات الشعراء
 تغاير وفير فى الحظوظ والجدود.



الدكتور على العنساني

فن الشعر ما هو غنائى فى المدح والهجاء والوصف والحاسة والفخر والنسيب ، ومنه ماهو قصصى ينتزع من الخيال والطبيعة أو من الحوادث والوقائع أو من مزيج منها قصة واحدة أو مجموعة أقصاصيص يذيعها ويرويها .

ومن الشعر ايضاً ما هو تمثيلي يستعيد الماضي ويبرزه في صورة الحاضر متمثلاً

في ذلك المكان والأشخاص والحوادث والمفاجآت.

ومنه ما هو حكيم يكشف عن استرار الطبيعة ويحل الالغاز الكونية ويحد الفضيلة أو يبين مكارم الاخلاق ، يهذب النفوس ويضع نواميس الاجماع .

أما الشعراء فمنهم المعدم المستجدى الذى يعيش من التكسب بشعره ، تفرحه الهدية وتنعشه الجائزة ، وتفرج كربته فسحة الأمل ، فهو معدم آمل .

ومنهم المعدم اليائس الذي لاتندى له راحة انسان ، ولايلين له قلب رحيم،فهو بائس يائس ، مطمور في عيشه وحياته مهما غرد بشعره وخياله .

ومن الشعراء من أثرى بشعره وصار به أمـيراً ، أوكان من أجـله وزيراً ، تقلد بفضله الوزارتين ، وجمع بسلطانه بين الرياستين .

ومن الشعراء أيضاً من سما فوق كل ذلك: فلا يؤلمه بؤس، ولا يفرحه ثراء ، ولا ينتابه يأس، ولا يعزيه أمل، بل هو السعيد بنفسه وبخياله وشعره. له الدنيا وما فيها وهو يزهدها، وله الاشراف على الملك والملكوت والتجول بين عالمي الشهادة والغيب. رغباته في الملائ الأعلى قائمة ، وشهواته في عالم المادة متلاشية. لا تراه يزهو ويلهو، ولا تبصره ييأس ويئن، تتغير الاحوال والاوضاع وهو على صورة واحدة ونمط مستقر لا تغير ولا اضطراب فيه.

ولماذا هـذه الاختلافات في عالم الشعر ؟ وأي نوع منه هو الحي وأي صنف هو الحكيم ؟

ولماذا هذه المتناقضات في الشعراء ? وأيهم أفضل ؟ وأيهم أهدى ؟ وأيهم أجدى؟

حواب هذا كله عند أبولون آله الصنائع والفنون. فهل من رحلة إليه ؟
 وهل من نقله الى رحابه لنستلهم منه السر فى ذلك ونستوحيه جلية الائم ؟ نعم
 لا بد من هذه الرحلة ! ولا بد من رؤية الاله العظيم الفنان ! فهيا بنا اليه !

هيا بنا إلى معبده في ديلني ا

هيأ بنا إلى عرشه وسط عروش الآلهة على قمة الاولمب !

هيا بنا إليه في معبده ! وعلى عرشه ! وفى أي مكان آخر يحوم فوقه ويرفرف عليــه ! ٣ — وبينا أنا على أهبة السياحة فى أثير الخيال باحثاً عن الشعر والخيال فى رحابه الأعلى وأفقه الأسمى إذا بى قد فاجأتنى ضجة جـذبتنى اليها! فاستجليتها فاذا بها مشادة عنيفة بين شاعرين قد احتكما اخيراً الى ثالث سرَّى ماكان بينهما من خلاف!

امتعنى حديث هؤلاء الشعراء الثلاثة واستهوانى الى متابعة سماعه وارجاء الرحلة إلى أبولون إلى وقت آخر وفرصة قريبة.

أما الشاعران المتجادلان فاحدها مطبوع ولكنه بائس، وثانيهما عبقرى غير أنه يألس. وشعر الأول حى، ونظم الثاني طلى. فذكر كل واحد منهما لصاحبه ما هو فيه من بؤس وأمل أو بؤس ويأس . فاجتمعت كلتهما على المدم والبؤس والفاقة والفقرفي كل شيء إلا في الخيال الشعرى، فهو عندها خصب وهما ملكاه والقابضان على صولجانه . والقائعان على ثرواته وكنوزه . واختلفا في أمر اليأس يظهره الشاعر العبقرى ويستنكره صاحب الشعر الحي ، واشتدت الخصومة ببنهما في ذلك وقوى اللدد .

وبينها هما فى نزاع وتنافر وتنابذ تناحر إذا بشاعر حكيم قد مر بهما مستغرقاً فى عالم الخيال الحكيم لايشعر لهما بوجود ولا يدرك منهما اثراً لنزاع أو ضجيج . فاستوقفاه وكانا يعرفانه من قبل وأحسب أنه ابوشادى واحتكما اليه وقص كل واحد منهما عليه قصته فقال للعبقرى :

أيها الشاعر العبقرى إن وحى خيالك الشعرى ينزله عليك شيطان من شياطين عبقر ، يلهمك به ضروب الشعر واساليبه وأخيلته وفنونه ، وهو فى ذلك يهدى ويضل ويرشد ويغرر ، فيجود شعرك تبعاً لذلك ويضعف، فتسعد بذلك وتشقى . واذا كنت مع هذا معدماً فربما ألتى شيطانك فى قلبك الياس . وبئس البؤس مع الياس ! وأما أنت أيها الشاعر المطبوع فانك تستلهم صور الشعر وخياله من وحى إله صناع فنان يلهم الصنائع والفنون من أبولور سلالة الآلهة أهل الطراز الأول وصاحب المكانة الرفيعة بين آلهة الأولمب . والسعيد فى فنه وفى الهامه اذا ألهم فيكتسب عنه الأسرار ويحل الالغاز ويهدى الى الحقيقة وقوة الحياة فى صورة فيكتسب عنه الأسرار ويحل الالغاز ويهدى الى الحقيقة وقوة الحياة فى صورة الحيال . فأنت أيها الشاعر المطبوع لا تنطق إلا بالشعر الحى المعبر بالهام من أبولون عن معنى الحياة فى الوجود العام بأمره ، فأنت شاعر حى وأنت شاعر مطبوع عن معنى الحياة فى الوجود العام بأمره ، فأنت شاعر حى وأنت شاعر مطبوع



أبولُّون ( إِلَه الشعر ) يصنْح وتراً موسيقياً لكيوبيد (إِله الحب)

وانك وإن كنت يائساً فأنث سعيد بحياتك وبنظرك الى الحياة ، كلك أمل وكلك رجاء . لا يتطرق اليأس من أية ناحية اليك إذ لا يأس مع الحياة .

٤ - وبعد هذه الكامة الحكيمة التي قد وقعت بن المتخاصمين وأعادت اليهما السكينة قال الشاعر ان لصاحبهما الشاعر الحكيم:

ومن أنت أيها الشاعر الحكيم ? وهل أنت غنى وسعيد ؟ أم أنت معدم وفقير ؟ أم بائس يائس ? فأجابهما قائلا :

نعم، أنا شاعر حكيم . أعرف الفقر ولا أدرك له أثراً فى نفسى ، وأتميز الثراء ولا أطلبه ، وأشرف على الشقاء وآثاره وأنا بعيد عنه ، وأنظر إلى الشر ووقعه وهو لا يدرك إلى سبيلاً .

فقالا له : وكيف كان ذلك ؟

فقال: زعموا أن البارى حين خلق خليقته وأوجد الانسان على سطح البسيطة قسم المعمورة منها على افراده ، فأخذ كل واحد بنصيبه تبع حظه وبق الشاعر الحكيم بلا نصيب مطلقاً. وكان كلما تجول في المعمور وجده مملوكاً ، وكلما مر بقوم ضنوا عليه عأوى يأوى اليه عندهم، فلم يبق له الا الجبال والدهناء وسطح الماء ،غير انه لم يقوعلى الالتجاء اليها والاقامة فيها ، فذهب الى ربه وشكا اليه ما حل به من تركه منبوذاً عن هذا التراث المادى العظيم .

فقال له البارى: وأين كنت حين التقسيم ؟ قال الشاعر الحكيم: كنت يا مولاى مستغرقاً فى جمالك وجلالك وعزتك وعظمتك وقدرتك وحكمتك وبديع خلقك وانسجام خليقتك ، باحثاً عن كنهك محض الخير وعن سبب خلقك ما خلقت وعن السر فيه! فقال له الرب: وهل الأرض وكل ما فيها من نعم وخيرات أحب اليك من استغراقك فى جلالى وابداعى ؟ دع الأرض وما فيها واركن الى رحابى يعظم شأنك وتسعد سعادة كلية تكون بها فوق كل مؤثرات السوء والشر. فقال الشاعر الحكيم: دضيت يامولاى ولا أفكر الا فى هذا الملا السعيد فى رحابك الاسمى ومنه أنظم الناس شعرى لعلهم به يهتدون.

**选长长** 

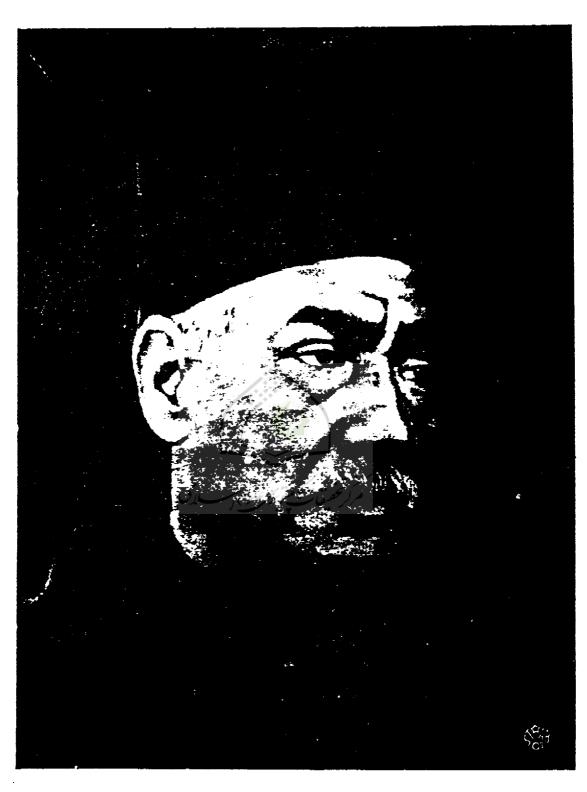
ومهما یکن من أمر هذه القصة وما تشتمل علیه من ایضاح فی الموضوع فاننا لازلناعلی عزمنا فی أمر الرحلة الی إله الشعر أبولون ، وسنحدثك عنه وعن آثاره فی مقالنا الآتی وموعدنا به قریب .



## محمد حافظ ابراهيم

والنَّظْمُ دو نَكَ لن يهــونَ نظيماً مُعمراً ﴾ وصيرتِ الماتَ عـــديماً ما ذلت فيــــه على البعاد زعماً في الخافة ـــــيْن وتحفظ التّعليما ليمــــوتَ لو غابَ الشِعاعُ رمياً والأرضُ لا 'تنسمِى الشُّعورَ ذمياً عاشا مثالاً مِنْ أَــــــدَاهُ وسيماً كالكنز خَابًا طلباً وقسماً فيجيء مُعْجِيزُه الجريءُ قويماً فمن الرشاقةِ ما يكون سقيماً فيهز صحباً إذْ يَهُونُ خَصِماً باللفظ شهداً والبيان شمياً حتى إذا أشجاك عاد حلياً بالراح كشنى عانيـاً وكلماً والصوت ينهس بالحروف رخماً فوق النُّـبوغ إذا التُّـفَـوُّقُ رِيْعاً مِنْ دُوحِـــهِ وَيَزيده تَفْخَياً فَــتراه فَى أَبهى الجَــالِ هشياً مون مون كموتك ريشبه التــكريمــا مملُّكُ الخيالِ مَن حْتَ فيه نسماً

الشُّعرُ بَعَــدكَ لن يعيشَ يَتْمَا وزَّعْتَ رُوحَكَ فِي الحِياةِ فأطلعتْ 'طبيعت بها الآيات للأدب الذي أدب تسير الشمس بين دكابه يحيا ء \_\_\_\_لي كَرَّ الزمانِ ولم يكن مِنْ طَيْنِ (مصر) نما ومِنْ أَنْفَاسُهَا أحثت الحياة وتارة تمثيلها ما كان رَمْواً للقسامية مَظْهُواً لا يَستخف بما يصـــوغ كيانَه إنْ كان تَنقُصه الرشاقـــة تارة ال مُ يلقيهِ في الحفيلِ العظيم رسالةً كالأنبياء يفيض عن ايمانه في جوهريِّ الصَّـوتِ يدوى عاليَّـاً خضعت له المُسَجَّ الْعزيزةُ وانسنَى فـترى الحباة تدبُّ في ألفاظه وتراد في المعنى وفي المبنى سَمَــاً وينائ بالالقاءِ معمراً آخـراً ولك يموت الشِّعر مِن ممتعسِّم أَجَز عَتْ نَفَائْتُ لَفَقَدك حينا تَمْضِي الى مُدنيا الخُياودِ وقبلها



المغنور له محمد حافظ ابراهیم بك (۱۸۷۱ – ۱۹۳۲ م.)

مروح شباة السيف حِدّة خاطر لاقى الحُـرُوبِ ودامَ في حَرَّبِ المُـنيَ غلبت كسالتُ الزَّمانَ وأشرقتْ يتمـــَّيز القـَــدَرُ العــَـــتِىُ بنظمه ِ تجع الشباب مع المشيب فأطلعاً زَهَت الفصاحةُ والرَّصانةُ والحجي كبنى البيـوت العامرات مَــآثراً ويَصـوغُ للوطـين العــزيزِ ذخائراً مُحلُّـومُ الشُّعابةِ والحديث فما انتهى يَنْسَى مرارات الحياة بقُرْبهِ صافي الفؤاد فايس يَنْ بضُ مَنَّةً عَلَـمُ بقامته ونخــوة قلبه یحیی القسریض وکم 'یغیث رجالَهُ' يحنو على البؤساءِ حـــــــين استعذبوا كم مِنْ أيادٍ للمـــــروءة مُحَيِّجبَتْ حَفِظَ الوفاءَ كحفظهِ 'لغــةَ الـُعليَ هيهـــات أنسي مِن نداه مُحَـبة لولا المحمةُ فاضتُ الدنب\_\_\_ا أسيَّ

فيه ، ووَحْنَى الفن فيه أقما ومَضَى ولم يَعدوف بها التسليماً منه البشاشة سالماً وسليماً (١) ويَقُصُّ أسسرار القضاء رحياً حَكَماً وآيات ِ تَزينُ حَكَيماً فيها منجوما تكثيث منجوما وهى الصوامع للجالِ سلياً (النيل ) بادك كَـنْزَهَا فأُديمًا مُتذَوِّقُ منه مُنهًى ونديماً والحَيظَ خَيلًا والزّمانَ لئيماً الا صَفِيًّا للنفوسِ حمـــــــماً كم ســـان للأدبِ الصمِيم صمياً منه السُّفاء بشـــعره ترنماً الاَّ ألِياً للورى وألماً حتى العليم بهن ليس علياً وأشع ً ســــحراً للعقول جسيماً وغيدا شقاء الهالكين جحماً

\* \* \*

أيبكيك وجدان الغروبه ممنقذاً يبكيك من عبدوا الوفاء ، وكلنا أماً أنا في أمار معى ، طائراً وأعاف مِن شيعر الرثاء مناحة راجح الذين رثو لا شأو مفاخر لكن ودد ثك من يصوغ لى السما المن ودد ثك من يصوغ لى السما

والجهل في المرتجيك قديما ذاك الوفي المرتجيك قديما فوق الأثير لكي أراك نعياً وأراه ذكراً شاملاً ومقياً وعما من أن أصوغ نك الرثاء كليما

<sup>(</sup>١) سليماً : جريحاً .

شعرُ مُ تَقَـاسُ به الحياةُ وَتَجِدُها وَيُخَــلهُ الظل السَّسريعَ مُرسُوماً وَلَكُم تَمُناه الاديبُ كنوزَه عن أن تدومَ له الحياة خديماً و تعَدَّ مِن نِعَم الحياة وبرها نفس كنفسك لا تُسيء خَصياً مُطبِعَت على الزُّهُ دُو النَّهِ فَي وَقَدَّرت في الجاه غَبَناً واليسارَ غريماً ما الحَيُّ اللَّ نفحةُ علويةٌ ما الميْتُ اللَّ مَنْ يعيش أثياً فلَـكُ البقاءُ السَّر مَــدى أَ فانما مُخـِلقَ البَّـقاءُ لمن يمـوت عظيماً

#### احمر زکی أنوشادی



## قطعة من رواية عنبرة

حوار بين مالك ابي عبلة واخويها وبين عبلة لاقناعها بالعدول عن عنترة

زُهير لصخر: (صخر') ما يبتغي أبي البيت شِعرى ماوراء النداء ا

ما لا تَسُمِّ صخر:

زهــير : والدى ثائر ( وعبلةٌ ) غضبيَّ أنا أخشى بأن سيحدث أمرٌ

مالك لعبلة: سيدور الحديث حول ( ابن شــد"ا

دَ ) خُذِي الحذرَ (عبل) فيالناس شَــرُ أُ

مالك لصخر: قل لها (صخر') كيف صرنا حديثاً

ليكن يا أبي ١ فماذا يَضُرُ ؟ عبلة :

شعرُ مُ تَقَـاسُ به الحياةُ وَتَجِدُها وَيُخَــلهُ الظل السَّسريعَ مُرسُوماً وَلَكُم تَمُناه الاديبُ كنوزَه عن أن تدومَ له الحياة خديماً و تعَدَّ مِن نِعَم الحياة وبرها نفس كنفسك لا تُسيء خَصياً مُطبِعَت على الزُّهُ دُو النَّهِ فَي وَقَدَّرت في الجاه غَبَناً واليسارَ غريماً ما الحَيُّ اللَّ نفحةُ علويةٌ ما الميْتُ اللَّ مَنْ يعيش أثياً فلَـكُ البقاءُ السَّر مَــدى أَ فانما مُخـِلقَ البَّـقاءُ لمن يمـوت عظيماً

#### احمر زکی أنوشادی



## قطعة من رواية عنبرة

حوار بين مالك ابي عبلة واخويها وبين عبلة لاقناعها بالعدول عن عنترة

زُهير لصخر: (صخر') ما يبتغي أبي البيت شِعرى ماوراء النداء ا

ما لا تَسُمِّ صخر:

زهــير : والدى ثائر ( وعبلةٌ ) غضبيَّ أنا أخشى بأن سيحدث أمرٌ

مالك لعبلة: سيدور الحديث حول ( ابن شــد"ا

دَ ) خُذِي الحذرَ (عبل) فيالناس شَــرُ أُ

مالك لصخر: قل لها (صخر') كيف صرنا حديثاً

ليكن يا أبي ١ فماذا يَضُرُ ؟ عبلة :

```
مالك : (عبل) أصغى ! في أرض نجد إ شباب مالك
أطلع___وا في سمائها أقمارًا
             والقــــوادينُ نِعمةً ويسارًا
                                  عبلة : مِثلُ مَنْ ٩
       ما جہلت ِ ( سرحان َ ) یا (عبْ
                                                  مالك
ل ) ، لم يخف عنك ليث الصحارى
عباة : ذلك المحتمى بدولة (كسرى) المعتبى لفارس الأنصارًا
لا تراه ولا تلاقيه إلا في ركابِ العدو ميث أغارًا
                                  صخر: أوكعمرو
            ً ومَن برتّبك (عمر<sup>د</sup>نو) ؟
                                         عبــلة :
صخر :
عامري من أدفع البيد دارًا
             زهير : من (بني الأشتر) الكثيرين مالاً
ونخيلاً وضيعــــةً وعقارًا
              عبلة : قد عرفت الغلام : ذاك الفتي النَّظِ
و الذي لا يُطيق يَـقتل فارَا! ٠
             كلَّ يوم مع العــذارى كثيرَ العُهُ
ب مستحییاً کاحدی العذاری ا
أَبَرى یا أَبِی وأَنتَ أَخِی یا
(صخرم) كيف انتقيم الاصهارًا 1
            زهــير : وأنا لا أرى (عُبُــَيْـُلَةَ ) خيراً
مِن أَبِيكِ ولا أُخيـكِ اختيارًا أنت مفتونة أُبيكِ بأسود عبد مفتونة من بني عمنا تَسربل قارًا!
            عبـــلة : أَوَتَعنى الذي حمى حوضَ (عبسٍ )
وكسا البيد سؤدداً وغارًا ١٤
             والذى قـلَّدَ الوقائعَ والأيا
مَ (عَبْساً) وخلَّد الاشعارَا ؟!
```

يا ( أنهير ) اتسَّاد متى ! كانت الألُّ وان تُنبى وتَهدم الاحرارَا ؟! لم يحط السواد من أسد القف ر ولم كوفع البياض الحارًا! أدأيت السواد قد عَبَّدَ اللي لَ كَا عَبُّدَ البياضُ النهارَ ١٩! جَّرَرَ الناسُ في النهادِ قيودَ الـ ميش ، مَن كد اً أو سعَى أو دارًا



# ا نین

وما حيلتي ? إنْ تباعدتُ عنكِ أحِنُ للقياكِ كُلَّ الحنــــينْ حنيني اليك حنين فري يكاد يذوب وما تشــــعرين الى الله أشكو \_ فينكر ما بى من الوجد قلب معليك حنون ا يخاف عليكِ شكاة في وأنتِ التي في دمي تُسرفين ا

وتحلو لدى كؤوسُ الرَّدى لعلكِ يومَ الرَّدى تُشفقين إ

يا ( أنهير ) اتسَّاد متى ! كانت الألُّ وان تُنبى وتَهدم الاحرارَا ؟! لم يحط السواد من أسد القف ر ولم كوفع البياض الحارًا! أدأيت السواد قد عَبَّدَ اللي لَ كَا عَبُّدَ البياضُ النهارَ ١٩! جَّرَرَ الناسُ في النهادِ قيودَ الـ ميش ، مَن كد اً أو سعَى أو دارًا



# ا نین

وما حيلتي ? إنْ تباعدتُ عنكِ أحِنُ للقياكِ كُلَّ الحنــــينْ حنيني اليك حنين فري يكاد يذوب وما تشــــعرين الى الله أشكو \_ فينكر ما بى من الوجد قلب معليك حنون ا يخاف عليكِ شكاة في وأنتِ التي في دمي تُسرفين ا

وتحلو لدى كؤوسُ الرَّدى لعلكِ يومَ الرَّدى تُشفقين إ

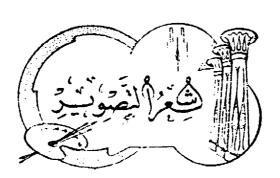


ف لو كان حُبى ذنباً عفوت ولو كان قلبُك صخراً يلين \* اليك وفائى ومنك مشقائي وراس وحسى من الحظ ما ترتضين فَطَّى قضاءَكِ فوق الفؤا دِ فلله ماخَطَّ فوقَ الجبين

# الأمل الضائع

بحبك فانظر ما الذي أنت صانعه وإنْ يك حظىمن رجائكَ ضائعه ْ ولا اناميت تستقر مضاجعه أماناً ! رويد البثِّ ، ما أنتسامعه ْ بحبك حتى تستكين أضالعه على الناس حتى تُستردَّ ودائعهُ ؟! محمو د صادق

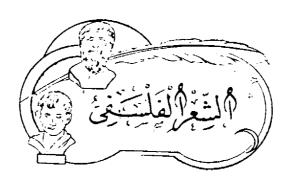
عِيناً ، لقد ذابت ْ حشاشةٌ مؤمن أعلل نفسى بالخيال وبالمني رجالا كمرِّ الطيف زارَ مُودِّ عـاً وَهُمْ كُليلِ الصبِّ طالت وجائعهُ فلا أناحي هاديء البال ناعمه سلاماً ! رويدالدمع ، ماأنتمشفق سأفنى ويفنى كلُّ قلبِ معذبٍ أليس قضاء الله حقاً وفاؤه



### المساء في الصحراء

وإنْ لِلْحَتْ في راحةٍ وُسكورِن سـوى لوعـــة في 'صفرة وحنين تقبُّل في وجددٍ ويأسِ حزينِن وكم داولتْها في أنوفُ قرودُ وكل سعيدٍ عنده كغبين دنا الليل والشمس السخية أخلفت المراديم موتاً وأبخل ضنين فيا لخؤون ِ سابق ِ لحؤونِ ! تهارب منه أهلُها وتجبيعوا يراسعلي الناه منكل العابدين لدين فنادت عليه في لسان 'مبين حياةً وايناساً وأمنَ مُـــــين تَناولُ منها ذُخْـرَها لسندينَ وُ تَوْخُذُ مِنِ ٱلوانها بفنونِ ا عليها أطَلاً في خشوع مَـــدين ِ وقد 'سجنَت' لڪن کغير سجين ِ! جاداً وحياً قبل 'جودِ 'عَيْدُون من الشمس فاعتزات بكل مين من الظِّـلُ والأصباغ غيرَ مَـهينِ وهذی مَعانِ مِنْ 'منی وَمَثُنونِ ،حمر زکی اُنوشادی

دنا الليــــلُ والصَّحْراءُ في روعةِ له ولم يَسْقَ من شمس الغروب ونورها تُقَـبِّل كثبانَ الرمال ، وكلُّ ما غزيْها جنودُ السِّنج ِ والوقَّتُ مُسعفٌ هو الوقت لا يرعَى جمالاً برحمـةِ وأقبىل أفرث الليسل قبىل مجيئه ومدّوا الأيادي السائلات نوالهَــَــا ووزَّعَتْ السحرَ الذي يُرتجــونه تكاد العيون الناظرات لهيتها وتبخل حتى بالدخاين يفوتها وقــد وقف الجــّـالُ والجــلُ الذي كأن بهما للشمس رُوحاً تنوَّعتُ وهمل دانت الصحراء الآ لشمسها كأنَّ تلالَ الرمــل كنزُ أشعةِ دنا الليل مُ فاخطف قبل فوت مُمنَّوَّعاً فهذی صنوف من حیاة تبدَّدت ْ



## بين الحياة والموت

حللتِ اليـوم يا رَيًّا الشباب ? بأنكِ قد عزمتِ على الذهابِ وأطرق ثم آذن بانسحاب وما أقسلت في العُسُوادِ يوماً ﴿ لا سَالَ أَبِنَ أَنْتِ مِنَ الْمُصَابِ فهل قصَّرْتُ ? لا أدرى ، ولكن ﴿ فَرَعْتُ لَدَى السَّوَالِ مِن الجَّوابِ فَأَثْرِتُ الوجومَ عَلَى الخطابِ لأولُ راحــة في الارتيابِ المُولُ واحــلام عِــذابِ ! عليها مِن خطوبٍ في الصوابرِ بقيد الميش ناعمة الأهاب أقل : هاتي الدليل على تباب أقلل : لم لم تكن رهن اغتراب إ اذا ما المسوت كان مِن الغيابِ ؟ وأحجية من العجب العجاب سقاه الموت من مم مسداب وتنعم حين تجزع من عـذاب يباذعني التسل والتصلي غبيت وسوف أمعن في التغابي أشرُ لدى مِن وحشرِ بغابِ وأغلقُ دونهـم سمــعى ويابى

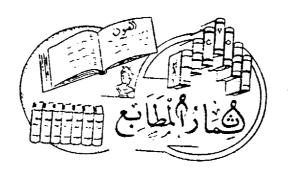
أتحت الشمس أم تحت التراب فق فق المراب فق فق فق المراب فق فق فق فق المراب فق المرا وأن الضِب قلُّب راَحتيْه وأيت ُ الريبَ أروحَ لي وهــذي فيا أقسى اليقينَ اذا تولى أغاله فيك نفسى فهو أجدى وأوهم إنتك لم تزالي فان ترج الدليل على حــــاةٍ فان قالت: أما غابت طويسلا وهل كل الفياب يكون موتاً فأنت لدى شيء غير شيء أرى فيك الحي\_\_\_اة ترف زهراً فتوحش حيث تأنس منك نفسي أَفُرُ مِن الألى عرفوك ِ مُطَــــرَّاً ا



محمو د عماد

مخافةً أن يسوقوا عنكِ ذَكِرَ اللَّهُ مَا تُوارَى بالحِ حَابِ وذكرك كان قبل اليوم عندى أحبَّ الى من عــذب الشراب أرجّبيه حسديثاً أو نسياً ولست اميل فيه الى اقتصاب فأمرى حال فيسه الى اقتصاب فأمرى حال فيسك لأيّ حال أهدا الفصل من ذاك الكتاب الم كتاب كان متسقاً فصولاً وهذا الفصل عنها جد أ نابي فغيبي ما بدا لك أن تغيبي وحُلِي في وهاد أو هضاب وظلِّي في حسدود الكون صوت مردد في عمسار أو خراب حليفة صحدة أو في اعتمال وفي صفو وإلا في اكتئساب ولكن حاذري من أن تمــوتى فقد اسقَطتُ هذا مر حسابي!





### أدب الجاحظ

تأليف حسن السندوبي ، ٧٤٧ صفحة ، إ ١٦ سم . × إ ٢٤ سم . الثمن ٢٠ قرشاً ، المطبعة الرحمانية بمصر

لا يعنينا من التحدث عن هـذا السفر النفيس في هذه المجلة سوى الناحية الشعرية وإن كان يجب أن يعنى كل أديب يقد ر شأن الجاحظ في الادب العربي من وجهة عامة ، وناهيك بكتاب أخرجته غيرة أديب مثقف كالسندوبي أحب الجاحظ وعمل على جمع أخباده وتتبع روائعه سنين عديدة حتى جاء تصنيفه هـذا دائرة معارف جليلة عن عـكم من أعلام النثر العربي في جميع العصور .

قال السندوبي: «تعلق الجاحظ بالشعر وحاول التبريز. فيه والتفوق في مناحيه تبريزه في النثر وتفوقه فيه وارتفاءه ألى قمته وقبضه على ناصيته. ولكن الطبيعة أشد مناسر من أن تبلغ بانسان ذؤابة الكال، ولذلك لم ينل من الشعر ما أمسل ولم يبلغ فيه ما قد رم فرجعت كفة ميزانه في النثر وشالت أختها في الشعر. وكان يقول: طلبت علم الشعر عند الاصمعي فوجدته لا يعرف الاغريبه، فرجعت الى يقول: طلبت علم الشعر عند الاصمعي فوجدته لا يعرف الاغريبه، فرجعت اللاخفش فوجدته لا يحسن إلا إعرابه، فعطفت على أبي عبيدة فرأيته لا ينقل الا فيما اتصل بالاخباد وتعلق بالانساب والأيام ولم أظفر بما أددت الا عند أدباء الكتاب كالحسن بن وهب ومحمد بن عبد الملك الزيات ».

وكان فى صباه يعد العروض ميزان الشعر ومعياره فلما لم يأنس اليه ولم ينل منه مأدبه تناوله بالانتقاص فيما بعد ، وهذا طبيعى من الجاحظ لانه كان حراً يكره غالباً الاسجاع والاوزان فلم يكن من اليسير تعوده النظم ، ثم انه بفطرته غير شاعر بل حكيم دقيق، وقد يستوعب الشعر الحكمة ولكن الحكمة وحدها لن تخلق الشعر، وهذا حكم الجاحظ نفسه على رجال العلم الذين قصد اليهم فى بداية دراسته المشعر والعروض . ولكن الجاحظ يقدر مع ذلك الوزن والروى بالنسبة لتأثير الشعر والعروض . ولكن الجاحظ يقدر مع ذلك الوزن والروى بالنسبة لتأثير الشعر

المنظوم فى النفوس حتى قال إنه لا ميستطاع أن ميرجم ولا يجوز عليه النقل ، ومتى محقول تقطع نظمه وبطل وزنه وذهب حسنه وسقط موضع التعجب منه وصاد كالكلام المنثور ، والكلام المنثور المبتدأ على ذلك احسن من المنثور المنقول عن موزون الشعر. وقد منقلت كتب الهند و ترجت حكم اليونان وحُولت آداب الفرس فبعضها ازداد حُسناً وبعضها ما انتقص شيئاً . ولو حُولت حكمة العرب لبطل ذلك المعجز الذي هو الوزن ، ثم أنهم لو حو لوها لم يجدوا في معانيها شيئاً لم تذكره العجم في كتبهم التي وضعت لمعاشهم وفطنهم وحكمهم . وقد منقات هذه الكتب من أمة الى أمة ومن قرن الى قرن ومن لسان الى لسان حتى انتهت الينا ، وكنا آخر من ورثها ونظر فيها » .

ورأينا أن خير الشعر في جوهره ما قبلت معانيه النقل الى أية لغة دون أن تفقد رواءَها الفنى المستمد من خيالها ومغزاها وابحاثها ، وهـذا لا ينفي اعتبارنا لاثر الايقاع الموسبقي في النفوس . وليس رأى الجاحظ الآرأيا غريباً عما يحس به الشاعر الصميم . ومما يروى للجاحظ من الشعر قوله :

وكان لنا أصدقاع مَضُوا لَمْ تَفَانُوا جَمِيعَ وَمَا خَلَدُوا تَفَانُوا جَمِيعًا كُوْوسَ المنسو نَ فَاتَ الصديقُ ومات السَعَدُو وقوله وهو مريض:

لئن ُقدَّ مَت ْ قَـبِنلى رَجَالُ فَطَالَما مَشَيْتُ عَلَى رَسْلَى فَكَنَتُ الْمَقَدَ مَا وَلَكَنَ هذا الدَّهِرَ تَأْتَى صُرُوفُهُ فَتَبَرَمَ مِنْقُوضاً وَتَنْقَضَ مُمْبُرَ مَا وَلَكَنَ هُذَا النَظْمِ يَزِدَانَ بِالحَكْمَةُ وَلَكَنَهُ ضَعِيفَ الشَّاعِرِيَةِ . والشَّعر قَـد ومثل هـذا النظم يزدان بالحكمة ولكنه ضعيف الشَّاعِرية . والشَّعر قَـد مُياقَبَط مِن أَفُواه العامة ولكنه ليس مما يبتدعه تصنَّع العاماء والفقهاء ، وقد الجاحظ أنصف نفسه والشعر بتخليه عنه .

杂杂杂

### اسواق الذهب

 $\cdot$  تأليف أحمد شوقى بك  $\cdot$  ١٣٤ صفحة  $\cdot$   $\cdot$  ١٦ سم  $\cdot$   $\times$   $\cdot$  ٢٤ سم  $\cdot$  الثمن خمسة قروش  $\cdot$  مطبعة الهلال بالقاهرة  $\cdot$ 

يتضمن هذا الكتاب طرائف من حكمة شوقى بك ونماذج من شعره المنثور وقد لجأ الى السجع فى فصول منه ودافع عن السجع غير المتكلف بقوله (ص١٠٨):

« السجع شعر العربية الثانى وقواف منة ريضة مخصّ بها الفُصحى ، يستريح اليها الشاعر المطبوع ، ويرسل فيها الكاتب المتفَّان خيالَه ، ويسلو بها أحياناً عما فاته مِن القدرة على صياغة الشعر ، وكل موضع للشعر الرصين محل للسجع ، وكل قرار لموسيقاه قرار مكذلك للسجع ، فأنما يوضع السجعُ النابغ فيما يصلح مواضع للشعر الرصين ، مِن حَكَمةٍ مُتَخترَع أو مَمْــَلِ مُيضرَب أو وصف يساقُ ، وربما مُوشِّيكَتْ به الطوال من رَسائل الادب الخالص و رصِّعَت به القصاد من فقر البيان المحض، وقد ظلم العربية رجالُ قبَّحُوا السجع وعَـدُّوه عيباً فيها، وخلطوا الجميل المتفرَّد بالقبيح المرذول منه يوضع عنو ناً لكتاب أو دلالة على باب أو حشواً في رسائل السياسة أو ثرثرة في المقالات العامية . فيا نشءَ العربيـة أن لغتكم لــرَّيةُ مثريةٌ م ولن يضيرها عائب ينكر محلاوة الفواصل في الكتاب الكريم ، ولا سجع الحام فى الحديثِ الشريفِ ، ولا كل مأثور خالد من كلام السلف الصالح » . وهو بذلك يقرر مذهباً له ، وفي اعتقادنا أنه قلما يكون السجع خالياً من التكلف برغم المرانة الطويلة الا لأُفذاذ من أمثال شوقى بك ، وان ضبط القوافي أسهل من ضبط السجع . بيد أن من لا يطيب له السجع لن يحرم النماذج التي تبهجه من «أسواق الذهب» ، مثال ذلك مقطوعته عن الجال (ص ١٠٤) إذْ يقول: « جمعت الطبيعةُ عبقريتُها فكانت الجمال ، وكان أحسنَه وأشرَفُهُ ما حلَّ في الهيكل الأدمى ، وجاور العقــلَ الشريفَ والنفسَ اللطيفةَ والحياةَ الشاعرة . فالجــالُ البشرى سيد الجال كله . . . لا المنسَّال البارع استطاع أن يخلعه على الدُّمي الحِسان ، ولا للنسِّيرات الزُّهْر في ليالي الصحراء ما له من لمحةٍ وبهاء ، ولا لبديع الرُّهر وغريبه في شباب الربيع ما له من بشاشة وطيب. وليس الجمال بالمحــة العيون ، ولا ببريق النغور ، ولا تهيُّف القدود ، ولا لؤلؤ الثنايا وراء عقيق الشفاه، ولكن شعاع معلم علم علم على يبسطه الجميل البديع على بعض الهياكل البشرية يكسوها روعة ويجعلها سحراً وفتنة الناس». وهذه النبذة من رائع شعره المنثور.

وبعد، فقد كنا ولا نزال نعتبر شوقى بك فى طليعة من أنجبتهم العربية من الشعراء الموسيقيين ، وهذه الروح الموسيقية تتجلَّى حتى فى « أسواق الذهب » الذى نعده كتاباً مدرسياً للغة وللاسلوب الكلاسيكي ولصور من الحياة والمعانى العصرية ، وهو بهذا أولى بالدراسة من كثير من الكتب العتيقة الشائعة فى البيئات المدرسية .



من أشهى الأماني التي طالمًا جالت في صدورالشعراء أن تنشأ بينهم رابطة تعاونية تصون كرامتهم وصوالحهم الأدبية والمادية دون أن يضحوا في سبيلها بمذاهبهم الخاصة ، وإن تكن مثل هذه الرابطة في ذاتها مدرسة تقدية ووسيلة للتفاهم فيما بينهم وتقريب آرائهم بعضها من بعض وتبادل الخواطر والنزعات الاصلاحية . وما أجَّل تكوين مثل هذه الجامعة سوى الروح الفردية التي ما تزال متفشّية ً في بلاد العروبة وإن كانت روح التعاون أخذت في الظهور حديثًا بصورةٍ تدعو الى الارتياح والتأميل. ونحن نعــ " من حظنا النجاح في تأسيس (جمعية أبولو) وأن ينتظم في سلكها جهرة من كبار الشعراء والنقاد ، كما نغتبط لاستطاعتنا التوفيق بين مداهبهم المحتلفة حيثًا ينبغي ذلك التوفيق ، ونرجو أن يتبع ذلك ما نتمناه من تعاون أدبي واصلاح . وسيرى حضرات الاندباء في مواد الدستور الآتي نظاماً عملياً سهلا دلَّت الخبرة على نجاح نظيره في جمعيات أخرى ، وميلاحظ أن العنصر المالي لا أثر له فيه بحيث اذا استدعى أيُّ مشروع خاص مالاً له مجمع هذا بالاكتتاب. وأمَّــا النفقات الاعتيادية للجمعية فتؤخذ من ايراد هذه المجلة إذَّ ليستِ لها أيةٌ صبغة تجارية. وقد أذعنا الدعوة الى هذه الجمعية من قبل ولا تزال أبوابها مفتوحة للشعراء خاصة ولمحى الشعر ونقَّاده عامة ، لا أن فائدة مثل هذه الجمعية تعظم باتساع نطاقها وأعمالها ، كما أن قيمتها تضيع اذا ما أصبحت - لا قدّر الله - هيئة حزبية ، وما قتل العلم والأدب في بلادنا الا التحزُّبُ الشخصي الذميم .

ولنا غبطة أخرى بنجاح هذا العمل وهو تدعيم الصحافة والهيئات الفنية فى مصر بهذه المؤسَّسة الجديدة فان ثقافتنا القومية يعوزها تكوين هذه المؤسَّسات ونمو ها، وكرامتنا الأدبية ترتبط بذلك. ومن الخطأ الكبير أن تشغلنا السياسة عن كل ما عداها وخصوصاً عن الاقتصاديات والعلوم والفنون التي يجب أن "تعدّ من أقوى دعائم الاستقلال القومى.



#### دستــــود

# جَمِعِتُ لَمْ أَيُولُونَ

المادة (١) — الاسم : 'يطلق على هذه الهيأة الأدبية اسم « جمعية أبولو » .

#### المادة (٢) – مركز الجمعية وفروعها:

- (أ) تكون القاهرة (عاصمة مصر) موطن المركز الادارى للجمعية .
- (ب) يجوز انشاء مراكز فرعية للجمعية في شتى الاقطار باذن مجلس الجمعية .

#### المادة (٣) - أغراضها:

- (أ) السمسُّ بالشعر العربي وتوجيه جهود الشعراء توجيها شريفاً.
- (ب) ترقية مستوى الشعراء أدبياً واجتماعيا ومادياً والدفاع عن صوالحهم وكرامتهم.
  - (ج) مناصرة النهضات الفنسية في عالم الشعر.

#### المادة (٤) - الأعضاء:

- (أ) عضوية الجمعية مفتوحة في جميع الاقطارالشعراء خاصة وللادباء ومحبي الاعدب عامة ممن يهمهم تقدم أغراض الجمعية ، والرّسَل الطلبات بغير رسم الى السكرتير.
- (ب) للاعضاء أن يستقيلوا حينها يشاؤون، ولكن عليهم أن يعززوا بأمانة أغراض. الجمعية ماداموا محتفظين بعضويتهم .
- (ج) لمجلس الجمعية أن يعتبر الأعضاء الذين يتصر فون ضد أغراض الجمعية في حكم المستقيلين .

#### المادة (٥) — المجلس:

(أ) يتألف مجلس الجمعية من خمسة عشر عضواً، وهم الرئيس ونائبا الرئيس والسكرتير الدائم ومن الخسة الأول من أعضائه الأصليين ومن ستة آخرين

- لاتمام العدد القانونى ، وهؤلاء ينتخبهم المجلس سنوياً من بين أعضاء الجمعية مع العناية الخاصة بتمثيل البيئات الشعرية المختلفة وذلك فى الاسبوع الأول من شهر سبتمبر .
- (ب) في حالة الوفاة أو الاستعفاء يحل أقدم الأعضاء المنتخبين محل الأصليين ويُكمِّلُ الحِباس العدد القانوني بالانتخاب من بين أعضاء الجمعية في اول جلسة للمجلس.
- (ج) تتألف من بين أعضاء المجلس لجنة تنفيذية قوامُسها الرئيس (أو أحد نائبيه في حالة غيابه) والسكر تير الدائم وثلاثة أعضاء يختارهم المجلس ومهمتها تنفيذ قرارات المجلس واعداد المباحث والمشروعات لدراسته.
- (د) على المجلس أن ينعقد مرة كل ثلاثة شهور على الأقل بعد أن يعلن السكرتير الأعضاء بذلك قبل موعد الاجتماع باسبوع . ولا تكون قرارات المجلس صحيحة إلا إذا حضر اجتماعه خمسة أعضاء على الاقل .

#### المادة (٦) — الرئيس ونائبا الرئيس والسكرتير:

- (أ) ينتخب المجلس سنوياً من بين أعضاء الجمعية دئيساً له، ويجوز اعادة انتخابه، كا للمجلس أن يختار دئيس شرف الجمعية من بين كباد الرجال الممتاذين المناصرين لأعمالها.
  - (ب) ينتخب المجلس سنوياً نائبين للرئيس ويجوز إعادة انتخابهما .
- (ج) يتولَّى رئيس تحرير مجلة (أبولو) ومؤسس هذه الجمعية سكرتاريتها بصفة دائمة ، ويتولى بعد وفاته أو بعد اعتزاله السكرتارية من يتولى تحرير المجلة المذكورة .

### المادة (٧) - لسان حال الجمية:

. تعتبر مجلة (أپولو) لسان حال الجمعية .

#### المادة (٨) — المؤتمرات والحفلات:

- · (أ) يكون الجمعية مؤتمر سنوى عام ، وللمجلس تعيين تاريخ ومكان الاجتماع وبرنامجه .
- (ب) للمجلس أن يقرر عقد مؤتمرات خاصة وغيرها من الحفلات المناسبة متى شاء، إما مستقلاً أو بالتعاون مع هيئات أخرى .

#### المادة (٩) — تعديل الدستور:

المجلس أن يدخل تعديلات في دستور الجمعية ما دامت هذه التعديلات متفقة وروح الدستور العامة ولا تتعارض مع القواعد الاساسية المدوّنة فيه ، بشرط مراعاة الرغبات العامة الغالبة للأعضاء وبعد الاعلان عن التعديل المقترح في مجلة (أبولو) قبل موعد الاجتماع الذي سيُطرَح فيه التعديل بثلاثة شهور ، وتصدر قرادات الحجلس في ذلك بأغلبية أربعة أخماس مجموع أعضائه في جلسة كاملة الهيئة .





نظم ابن زيدون هذه القصيدة الجائشة بالحزن مع التصبر والأثم وهو في السجن وبعث بها الى صديقه الوزير الكاتب أبى حفص بن برد، وقد اخترنا نشرها مع بعض التعليق الآدبى لمناسبة ظهور ديوان ابن زيدون الذي سنتناوله بالملاحظة في العدد الآتى :

ما على تظنيّ باس بجرح الدّهر وياشو وياشو رُبّها أشرف بالمسر على الآمال ياس ولقد يشعيك إغفا لا ويُوديك احستراس والحساذر سهام والمقادير قيساس (۱) والحسادر والم أكدى التماس (۱) ولكم أكدى التماس (۱) ووكذا الدّهر : إذا ما عسر تاس مراة وخساس وبسو الأيام أخيا

(1) قباس: جمع قوس (٣) حدى : اغنى ، اكدى : اخفق (٣) اخياف : مختلفون

#### المادة (٩) — تعديل الدستور:

المجلس أن يدخل تعديلات في دستور الجمعية ما دامت هذه التعديلات متفقة وروح الدستور العامة ولا تتعارض مع القواعد الاساسية المدوّنة فيه ، بشرط مراعاة الرغبات العامة الغالبة للأعضاء وبعد الاعلان عن التعديل المقترح في مجلة (أبولو) قبل موعد الاجتماع الذي سيُطرَح فيه التعديل بثلاثة شهور ، وتصدر قرادات الحجلس في ذلك بأغلبية أربعة أخماس مجموع أعضائه في جلسة كاملة الهيئة .





نظم ابن زيدون هذه القصيدة الجائشة بالحزن مع التصبر والأثم وهو في السجن وبعث بها الى صديقه الوزير الكاتب أبى حفص بن برد، وقد اخترنا نشرها مع بعض التعليق الآدبى لمناسبة ظهور ديوان ابن زيدون الذي سنتناوله بالملاحظة في العدد الآتى :

ما على تظنيّ باس بجرح الدّهر وياشو وياشو رُبّها أشرف بالمسر على الآمال ياس ولقد يشعيك إغفا لا ويُوديك احستراس والحساذر سهام والمقادير قيساس (۱) والحسادر والم أكدى التماس (۱) ولكم أكدى التماس (۱) ووكذا الدّهر : إذا ما عسر تاس مراة وخساس وبسو الأيام أخيا

(1) قباس: جمع قوس (٣) حدى : اغنى ، اكدى : اخفق (٣) اخياف : مختلفون

مثنعة ذاك اللباس واك في فهم (إياس ) () في فهم (إياس ) () في في فهم القباس التباس في المناس الم المناس والتباس والتباس المناس المناس والتباش والتباس والتباس فانتهاش والذئب اعتساس في والدئب المناس في والدئب المن

\* \* \*

Cherche / She King

فَأُمَّلُ كَيفَ يَغْنَى مُقُلْةً الْمَجْدِ النُّعَاسُ ويُفَاتُ الْمَجْدِ النُّعَاسُ ويُكَاسُ ويُعَاسُ

\* \* \*

لا يَكُنْ عَهْدُكُ وَرْداً إِنَّ عَهْدِى لكَ آسُرُ (') وأدر في عَهْدِى لكَ آسُرُ (') وأدر في كأساً ما امتطت كقك كاسُ واغتنم متفو الليال انعا العيشُ اختالاسُ وعَسَى أن يَسْمَحَ الدَّهْ سُ فقد طال الشَّماسُ (')

34. 34. 34.

<sup>(</sup>۱) هو القاضى إياس بن معاوية الذى كان يضرب به المثل فى الالمعية (۲) خاسوا : خانوا . (۳) السامرى : عظيم من بنى اسرائيل عبد العجل وتحاماه الناس (٤) الورد السبنتى : الاسد الجرى (٥) الى لا يكن عبدك كالورد فى سرعة التمبول فان عبدى دائم كالاس (٦) الشماس : الامتناع ص ٧ - ٧

اخترنا نشر هذه القصيدة \_ التي اتفق لها أنها أول قصائد الديوان \_ لجملة أسباب منها أنها مثال لنظم ابن زيدون النابي عن الصناعة والتكلف، ومنها أنها تعبر عن فلسفته القدرية في إبان الشدة والحزن، ومنها ما يتجلى فيها من الجراءة في التعبير وتطويع اللغة، ومنها مسحة التأثر بالأدب القديم بحكم الدراسة وإن عاش في بيئة مجددة.

فأماً عن تجرد هذه القصيدة عن الصناعة المتعمدة الملموسة في غير قليل من شعر ابن زيدون فشهود في أول ابياتها الذي لن يرضى عن شطره الشاني كثيرون، ومع ذلك ففيه من عدم المبالاة وقلة الاكتراث حيماً هو في موقف الشكوى ما يجعلك تنسى خروجه عن المألوف في الصياغة وهكذا يتجلى المعنى الشعرى فوق كل اعتبار آخر. ومع صعوبة القافية لا يتعثر ابن زيدون ولا يتقعر ولايسف ولا يجى، ببيت واحد يتجاوز حاجة المقام. وأما عن فلسفته القدرية التي تسخر من الحياة تارة و تتفاءل أخرى و تستغيث و تتمرد بالتناوب ففعمة بها أبياته. ومثل هذه الفلسفة تُنستَحب في رد الجشع ولكها ليست فلسفة الطموح الشريف الاحينا الفلسفة تنسمار المتوثب الآمل المرتقب الفرصة إذ يقول:

إن قسا الدهر فللما ع من الصخر انبجاس ولئن أمسيت مجبو سا فللغيث احتباس للمستد الورد السُّنِدَ السَّنِدَ الله الله المراس وله ربع المراس المراس

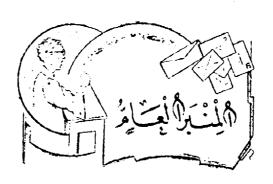
وأماً عن جراءته فى التعبير وتطويع اللغة فأظهر مثل لذلك قوله: و ادر ذكرى كأسب أ ما امتطت كفك كاس

وادر د دری کا ســــا ما امنطت تفت کاس وقوله.

أَذُوَّبُ هَامَتُ بِلَحِمِى فَانَهُمَا أَنُ وَانَهُ اللهُ وَانَهُ اللهُ اللهُ وَانَهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عن حا لى وللذئب اعتسال اللهُ وأما عن تأثره بالأدب القديم وان عاش في بيئة مجددة فمثال ذلك قوله: لا يكن عُهدك أو ودداً إن عهدى لك آس أخذه من قول العباس بن الاحنف:

ولكننى شبهت بالورد عهدها وليس يدوم الورد والآس دائم وكثيراً ما تكورت هذه المعانى في صور مختلفة في أشعار القدامي .

فالقصيدة في جملتها ممتازة بمناسبتها ، وبخياضاً ومعانيها ، وبمغزاها الأدبى وتعابيرها ، وتمتاز فوق كل هذا بانها صرخة طبيعية من فؤاد كبير محزون تتنازعه عوامل شتى من الرفعة والسقوط والحب والبغض والجزع والامل ، فهي في مجموعها قصيدة انسانية مكفولة لها الحياة بين نماذج الشعر المدرسي .



﴿ تلحين الأوپرات ﴾

بعد التحية \_ أتشرف بأن أفيد حضرتكم علماً أنه بناء على كتابكم المؤرح ٢٤ أبريل سنة ١٩٣٧ قد قررت لجنة التأليف والنشر الموسيقية تلحين الأورا « الآلهة » وأن



محمود حلمي

أقوم أنا بتلحينها . وقد ابتدأت في تلحين هذه الأوبرا في ٩ يونية سنة ١٩٣٢ وتح تلحينها في ٢٧ يونية وقد عرضُتها على اللجنة فتقرر أن تكون قطع هذه الأوبرا ضمن القطع المرشحة المطبع في سنة ١٩٣٣ ووكات اللجنة أمر إعطائها الأحد المسادح لي بصفتي الخاصة .

لذا أخبركم أنني على أتم استعداد لأن أعطى ألحان هذه الاوپر الائي مسرح مصرى دون مقابل . فاذا تم الاتفاق بينكم وبين أى مسرح أو صالة فأرجو مراسلتي إما بعنوان اللجنة أو بعنواني الخاص بميدان محمد على رقم ١٩ بقسم الخليفة . وتفضلوا بقبول تحيتي مك محمو د حلمي ميدان باب الحديد رقم ٣

( رأيس لجنة التاكيف والنشر الموسيقية )

با ول شارع ابراهم باشا بالقاهرة

### ﴿ كرامة الأدب ﴾

تلقيتُ مغتبطاً نشرتَكم عن اصدار مجلة « أيولو » فأكبرتُ هذه الهمة التي لاتهدأ ، وهذا الدافع الوجداني النبيل الذي يرجيكم الى الأمثلة العليا من الاصلاح العامي والأدبي والآجماعي . وفي الحق انَّ مجموعة المجلات الشائقة النفيسة التي أخرجتها غيرة أبي شادى وبراعته الصحفية لم تفتخر به الصحافة العربية وتمسّا يُعدُّ عملاً قومياً جديراً بأن نحيطه بسياج من الحبُّ والصيانة ، باذلين أقصى ما في وسعنا لمؤازرة منشئها الفاضل حرصاً على صحته الغالية التي يبذلها رخيصة في خدمة مهاميه العالية ، وضمانة ً لاستمرار هذا العمل الفذُّ الجليل.

ولقد أعجبتني كلة من قديمة ألكم وهي أن الرجل المتسامي (الايدياليت) يجب أن يُستَغلُّ للحير العام بدل أن يُسلام ، لذلك ترونني أبعد الناس عن لومكم لتحملكم أعباء جديدة مالية وذهنية وادارية قد لايقوى عليها الجبابرة من الافراد وهي أولى بأن تكون في كنف المصالح الحكومية ، وأدى فرضاً على بدل ذلك أن أعاونكم المعاونة الشاملة على قدر طاقتي ، لا في أعلم علم اليقين أن الرجل المتسامي مثلكم لا يستطيع أن يصد نفسه عن إقدامها و حبِّها للاصلاح ، فهذه هي نفس «الرائد» ( pioneer ) ، وهي الروح التي فتحت لنا عوالم جديدة من الفكر والمادة بقيادة . العظهاء الانسانيين . وغاية رجائي أن يعرف هذه الناحية الجليلة فيكم أبناء العربية في شتّى الأقطاركما نعرفها نحن في مصرحتي تصبح قريباً مجلة «أبولو » الرمز العالى لكرامة الأدب، ولن يتحقَّق هذا ما لم تتوافر الوسائل المادية لمنشئها العظيم حتى لا يبقى ليلَ نهاد ُيحرق تفسَه ليستضيء سواه بنوره .

واذا كانت النفوسُ كباراً تعبتُ في مرادها الاجسامُ وإن لمن الانصاف أن أقول إنّ من المعجزات إصدار مثل هذه المجلة في الوقت الحاضر الذى بلغ فيه تناحر الا دباء ما بلغ حتى كادت تضيع كرام تهم أجمعين الىجانب كرامة الا دب الضائعة .

ومِن البطولةِ في زمانِ تناحُر ِ هذا الاخاءُ الشائقُ الممدودُ

وقد عهدت في أبي شادى التعالى عن كل هذا ، وعرفت فيه الصراحة وحب الخير والتعاون ، حتى أن أقسى نقده الأدبى إذا جرح لأيدمى ، في قبل بارتياح وقلما يقرأ بامتعاض لان حب الاصلاح وروح الانصاف تتجليان فيه ، وهده فضيلة مشهورة عنه . لذلك لم يكن عجيباً من ناحية إقدامكم على خراج هذه المجلة في الظروف الحاضرة ، فأنتم أجدر الادباء باخراجها لرفع مستوى الشعر والشعراء وحسبكم



محمد عبد الغفور

حرصكم على أن لاتغمطوا فضل أحد الى جانب نقدكم المساوى، لا جل علاجها ولاجل علاجها ولاجل علاجها وولاجل علاجها وحده . ومن أجل كل هذا أهنئكم بهذه الخطوة الجريئة الموقَّقة ، بل أهنى، نفسى واخوانى الا دباء وأتمنى لكم النجاح الباهر .

وقبل أن أختم هذه الكلمة أود الاشارة الى خطة قويمة أعجبتنى فى برنامجكم الذى اغتبطت لقراءته ، وتلك هى رغبتكم فى تجريد هذه المجلة من ألقب المجاملات التى استغلام صغار الأدباء استغلالاً شائناً فى مجاراتهم للاعلام المبرزين ، وعندى أن مجرد اسماء شوقى ومطران وحافظ مثلاً تحمل من رموز العظمة فوق ما تحمله ألقاب المجاملات التى أصبحت مبتذلة حتى بات تلميذ المدرسة الثانوية (إن لم أقل الابتدائية) يلقب « أستاذاً »!

فالى الامام إذن في حزم وثبات وتفنن لتحقيق برنامجكم الاصلاحي الجميل ، فان الشعر العربيجة أهل لهذا البر والتعاون م

زفتى : ( منظم التعاون )

(منذ سنوات ونحن نظفر من صديقنا الكاتب الفاضل بشتى المساعدات مادياً وأدبياً ، رلذك لم يكن مستغرباً أن يكون أول السابقين الى تحيتنا وتشجيعنا وإحسان الظن بنا في كرم نفس عالية . وصديقنا الكريم - وهو من رجال التعاون العاملين \_ يؤمن معنا بلا شك على أن أى بجاح نلقاه في عملنا ليس سوى عمرة التعاون الذي نظفر به ، فالى هذا التعاون وحده يجب أن ينسب كل خير معتدح به فنحن الانملك بمفردنا أية موهبة كفيلة بذلك ، ويد الله مع الجاعة - المحرد)



إن مساهمي في تحرير العدد الأول من مجاة «أبولو» ستكون نقداً لهذه التسبية التي لنا مندوحة عنها فيها أعتقد ، فقد عرف العرب والكلدانيون من قبلهم دبناً للفنون والآداب أسمو « عطارد» وجعلوا لهيوماً من أيام الاسبوع هو يوم الاربعاء، فلو أن المجلة مُسمِّيت باسمه لكان ذلك أولى من جهات كثيرة: منها أن « أبولو » عند اليونان غير مقصور على رعاية الشعر والأدب بل فيه نصيب لرعاية الماشية والزراعة ، ومنها أن التسمية الشرقية مألوفة في آدابنا ومنسوبة الينا . وقد قال ابن الرومي في هذا المعنى :

فالى الامام إذن في حزم وثبات وتفنن لتحقيق برنامجكم الاصلاحي الجميل ، فان الشعر العربيجة أهل لهذا البر والتعاون م

زفتى : ( منظم التعاون )

(منذ سنوات ونحن نظفر من صديقنا الكاتب الفاضل بشتى المساعدات مادياً وأدبياً ، رلذك لم يكن مستغرباً أن يكون أول السابقين الى تحيتنا وتشجيعنا وإحسان الظن بنا في كرم نفس عالية . وصديقنا الكريم - وهو من رجال التعاون العاملين \_ يؤمن معنا بلا شك على أن أى بجاح نلقاه في عملنا ليس سوى عمرة التعاون الذي نظفر به ، فالى هذا التعاون وحده يجب أن ينسب كل خير معتدح به فنحن الانملك بمفردنا أية موهبة كفيلة بذلك ، ويد الله مع الجاعة - المحرد)



إن مساهمي في تحرير العدد الأول من مجاة «أبولو» ستكون نقداً لهذه التسبية التي لنا مندوحة عنها فيها أعتقد ، فقد عرف العرب والكلدانيون من قبلهم دبناً للفنون والآداب أسمو « عطارد» وجعلوا لهيوماً من أيام الاسبوع هو يوم الاربعاء، فلو أن المجلة مُسمِّيت باسمه لكان ذلك أولى من جهات كثيرة: منها أن « أبولو » عند اليونان غير مقصور على رعاية الشعر والأدب بل فيه نصيب لرعاية الماشية والزراعة ، ومنها أن التسمية الشرقية مألوفة في آدابنا ومنسوبة الينا . وقد قال ابن الرومي في هذا المعنى :

ونحن معاشرَ الشعراء منتمى الى نَسَبِ من الكُتَّاب دانِ أبونا عند نِسبتنا أبوهم (معطاردً") السماوي المكانِ



وكذلك أرى أنَّ المجلة التي تروصد لنشر الأدب العربي والشعر العربي لاينبغي أن يكون اسمها شاهداً على خلو المسائورات العربية من اسم صالح لمنل هذه المجلة ، وأرجو أن يكون تغيير الاسم في قدرة حضرات المشتركين في تحريرها ما عماسي محمود العقاد

荣 恭 特

الأدبية عالمي كذلك ، وهو في الأساطير الرومانية نفس هرمس ( Hermes ) في الاساطير اليونانية ، ولكايهما صفات ثانوية تتصل بالزراعة وما الى ذلك الى جانب





ايولو

رعايتهما للفنون ، فلا يجوز أن ميقصر النقد على تسمية أبولو حينها أخص صفاته رعاية الشعر والفنون ، وهذا وحده ما يعنينا في هذه المجلة — المحرد ) .

#### **基金金金金金金**

## ﴿ حِداله العود النميرى ﴾

من أعسر الاشياء على باحث حرالاأى أن يجهر برأيه في موضوع شديد العلاقة بالتقاليد ، وعلى الاخص اذا كن لتلك التقاليد رابطة باللغة . فالشعر العربي - من أقدم عصوره حتى اليوم - يُعتبر في مجموعه احد العُمد الثابتة التي تقوم عليها اللغة العربية . فاذا اردت أن تنظر في الشعر القديم (ونعني به الشعر العربي حتى نهاية القرن التاسع عشر) نظرة حرة طليقة من اسر التقاليد ، كان لا بد لنا من أن نتريث وأن نفكر طويلاً فيما يكون اثر الفكرة الحرة من نقد الشعر العربي وهو على ما نعرف من تغلغله في صميم الحياة العربية ، بل وفي صميم كل الاشياء التي تمت الى العربية بسبب ، ولكن لابد عما ليس منه بدش .

عرق العرب الشعر بانه الكلام الموزون المقنى، اى الكلام الذى يجرى على بحر من بحور الشعر الموضوعة ويتهمى بقافية واحدة ، وعنده أن كل ما يجرى هذا المجرى من الكلام شعر . والحقيقة أن هذا التعريف الذى ينصرف على اكثر ما قال العرب من الكلام الموزون المقنى أبعد الاشياء عن تعريف الشعر! فقد يكون كلام موزون مقنى وبينه وبين الشعر 'بعد ما بين الموت والحياة من الفروق ، وقد يكون كلام منثور يمت الى الشعر باقرب الاسباب . إذن فعتقدنا ان الوزن والقافية لا يكون كلام منثور عمل الهما اليس مما يتقيد به الشعر ، بل على الضد من ذلك

يستعين الشعر الوزن والقافية لتكون له تلك الانغام الموسيقية التي تميز الشعر على بقية ضروب الكلام. واذن تكون الشاعرية اصل اداتها الوزن والقافية أى على الضد مما ذهب اليه العرب من القول بان الوزن والقافية اصل اداتهما الشاعرية .



المحق المحاعيل عظهر ال

أما اذا جارينا العرب على تعريفهم فقد ضيقنا حدود الشعر وقتلنا الشاعرية ، لان كل انسان يشعر بوجوده قد يكون شاعراً في بعض الظروف وإن عجز عن التعبير بكلام موزون مقفي . وعلى مقتضى التعريف الذي وضعه العرب قد يصبح اكثر النُّظَام شعراء ، وقد تخرج الكلمت الشعرية الجامعة برمتها من حظيرة الشعر وهي من عيون الشعر الأخاذ!

خذ لذلك مثلاً احدى المعلقات كمعلقة عنترة أو امرىء القيس أو النابغة، أو خذ أول قصيدة نشرت فى ديوان رجران العو در النَّمَ يُرِى فى ديوانه الذى نشرته دار الكتب المصرية حديثاً، وهى قصيدة قصرها على الكلام فى زوجته، ليس فيها من الشعر الا النظم والقافية والغريب فى الكلات التى تشعر منها باستيحاش كما لوكنت بين قبور فى صحراء تناوحت من حولها دياح فى يوم عاصف إ خذهذه أو غيرها من الكلام المنظوم المقفى وقارنها بكلات منثورة نقشت على قبر دوفائيسل ترجمها: هكانت الطبيعة تخشى وهو حى ان يفو قها، فلما مات خشيت من بعده أن تموت ا»

وقل لى أيهما الشعر ? أقول النابغة الذبياني :

ذعم البوارخُ انَّ رحلتَنا غـداً لا مَرحباً بغـد ولا أهـلاً به أم قول عنترة :

ما راعنى الآَّ حمــولةُ (١) أهلها فيها أثنتان وأربعون حــلوبةً أم قول المقنع الكندى:

يلومنتى فى الدَّيْن قومى وانما أسدَّ به ما قد أخلُوا وضيَّعوا أم قول عمرو بن كلثوم:

وبذاك تَنْعَابِ الغُرَّابِ الأسودِ إن كان تفريقُ الاحبةِ في غدِ

وسُطَ الديارِ تَسَفَّ (٢) حَبِّ الخِمْخِمِ (٢) مُوداً كَخَافِيةِ الغرابِ الاسحم (١)

دیونی فی أشیاء ترکسبهم حمدا تغور حقوق ما أطاقوا لها سداً

ألاهُ عَنِي (°) بِصَحَانِكَ (٦) فاصْبَحِينا (٧) ولا تُبتى خمورَ الاندرينا (١) مشعشة في كأن الحص (٩) فيها إذا ما الماغ خالطها سَخيناً مشعشة كأن الحص (٩) فيها إذا ما الماغ خالطها سَخيناً

قل لى بربّك : أشعر في هذا وفي ألوف مما يجرى مجراه ، أم فى تلك الكلمات القصيرة التى نقشت على قسر روفائيل ، وهى عندى توازى ألف قصيدة مما نسميه شعراً ?

وإذن وجب علينا أن نضع تعريفاً جديداً للشعر . وقد يمكن أن نضع تعريفاً نناقش فيه ، ولكن نلجاً الى كاتب من أعرق كتاب القرن التاسع عشر فى الادب الانجليزى هو الاستاذ «كرتهوب» صاحب كتاب تاريخ الشعر الانجليزى ، وهو حجة بين أقرانه ، وعمدة من عمد النقد الادبى ، قال فى تعريف الشعر : « ماهية الشعر عبارة عن الهام يصدر عن شاعر موهوب . أما مصدر هذا الالهام فأمر يعدو حدود البحث والانتقاد» .

وانما تزيد الشاعرية أو تنقص عقياس حده الاوسط مقدرة الناقد على تتبع مصدر

<sup>(</sup>۱) الحمولة: الابل التي يحمل عليها. (۲) تسف: تأكل. (۳) الحمخم: بقلة ذات حب اسود على النائير على البان الغنم. (٤) الخوافى: اواخر ريش الجناح بما يلى الظهر. والاسحم: الاسود. (٥) هيى : فوسى من نومت. (٦) الصحن : القدح الواسع الضخم . (٧) الصبوح : شرب الفداة . (٥) الاندرين : قربة فى الشدم كثيرة الحمر . (٩) المشعشعة : الرقيقة من العصر او من الزج والحص الورس.

الالهام في الشاعر ، فاذا استطاع النقد أن يصل الى عمق يُعرف عنده مصدر الالهام فالشاعرية ناقصة غير كاملة ، واذا عجز النقد عن أن يصل اليه فالشاعرية قريبة من السكال ، وأنت تنظر في ديوان من دواوين الشعراء فيستوقفك بيت أو أبيات أنت تشعر بان الشاعر نفسه لم يعرف كيف صب معناه في ذلك القالب من الكلم واللغة ، وتشعر بان المعنى والتصوير من صنع الالهام لامن قوة الصناعة ، من صنع الطبع لامن التطبيع ، وانما تقاس شاعرية الشاعر بقدر ما في شعره من أثر هذا الالهام . وعلى هذا لايبعد أن يكون الشعر عبارة عن تعبير عن الوجدانيات بالماديات من طريق الالهام ، لا من طريق الصناعة ولا التكلف .

ولا شك عندى في أن هذا المذهب الذي ذهب اليه في تحديد الشعر ينقص من مجموع ما يعتبر شعراً في كل لغات العالم ، لا في اللغة العربية وحدها ، ونحن لو أردنا أن نستخلص الشعر الحقيقي من دواوين الشعراء لنزلت كميته الى نسبة لانتصورها ولكنا نكون قد فزنا بالشعر الذي يؤثر في النفوس ويقوسي مشاعرها ويحفز عزيمتها ويزكيها ، ونكون قد خرجنا من الشعر بأثره التهذيبي مجموعاً في قليل من الحجادات ، بدل أن نتركه مبعثراً في آلاف من الدواوين ، ونكون قد فصلنا بين الشعر الصحيح والنظم ، وفرسقنا بين معقولين من معقولات الأدب ، لكل منها مركزه وخطره من مستحدثات العقل الانساني ،

ولما بدأت اقرأ ديوان حِران العَوْدِ النَّمَـيْرِي عاودتني كل هـذه الافكار والاعتبارات التي تجمعت في عقلي الباطن بوحى فكرة لم اكن أتبينها على وجوهها الصحيحة ، وأخذت تنمو في نواحى شتيتة من نفسي ولكن لماذا لاارسلها حُكماً مقطوعاً به في تحديد الشعر وتحديد النظم ؟

يبدأ ديوان جران العود بقصيدة قالها فى زوجته تقع فى ثمانية وأدبعين بيتاً ، حسنة النظم قوية التركيب بينة التعابير ، ولكن ليس فيها شىء من اثر الشعر على ما اعرف الشعر وعلى ما اعتقد الشعر أن يكون! وأخذت أتابع القراءة فى صفحات الديوان القليلة مستهدياً بفكرتى حتى وقعت على ابيات هزاتنى من اعماق نفسى وتجسم الحيال فيها رائقاً واثر الوجدان جلياً بيناً ، وبعدت عن التكلف بقدر ما حسنت صناعتها ، قال فيها (٣٠٠٠):

وحجْعُ «بنىقلع(١) ، فموعدُ لئر الحشرِ ا

أدِهْ قُــانُ حال النأيُ دُونكُ والهجرُ

<sup>(1)</sup> بنو قلع : فخذ من مالك بن كنانة .

ألا ليتنا من غيرشيء يصيبنا بعيداً عن الواشين ان يَمْحَلوا بنا ألا ليتنا طارت عقاب بنا معكاً لا طرقت دهقانة الركب بعد ما فقد كانت الجوزاء وهنا كأنها فلما ألمَّت والركاب مناخة في فلما ألمَّت والركاب مناخة

« بتهلك (۱) » لا عين متحس ولا ذكر و وراء الثريا والسماك لله لن سير والمال المبين عند المجرة أو وكر تقوض نصف الليل واعترض النسر فلباء امام الذئب طردها النّف و إذ الارض منها بعد لمستها قفر و

معان من الوجدان تعبر عنها صناعة قوية وسبك ظاهر الجودة ومطاوعة بن المعنى واللفظ ، وتصوير لحادث هز اعماق النفس فساير الالهام الى ما ترى من معنى تسيغه النفس ويرقق حواشيها ويمزج بين شمورك وما أحس الشاعر فتتلابسا كأنكا نفس واحدة! وهذا عندى هو الشعر ، وما دونه النظم والصناعة .

أما الشعر العربي فقد مولد ميلاداً جديداً في بداءة العقد الثاني من القرن العشرين: ميلاد كانت عمرته هذا الجنين الذي لايزال يسوق بنفسه فيما خلف الماضي من عثرات وما تراكم حوله من اكداد ، ولكنه سوف يشق لنفسه طريقاً الى الامام ليخلص بالشعر الى اوليمبه الجديد.

نعم وُلد الشعر ميلاداً جَدَيْداً في مصر وسورياً والمهجر الامريكي ، على انه لا يزال متأثراً بصناعة الماضي على نِسَبِ تتفاوت ومقادير تتفاضل ، بيد أنه وُلد وسوف يشب ويترعرع ويؤتى أكله الطيب بعد حين م

اسماعيل مظهر

**本計<del>金</del>岩本** 

### ﴿ على شاطىء بورسعير ﴾

لم تصلنا هـذه القصيدة الظريفة (ص ١٨) 'مشكلة ولم يسمح الوقت عراجعة ناظمها الفاضل ، فلم ندر هل يرمى الى « صيد البر والبحر » فى البيت السادس وهو ما يتبادر الى الذهن فيكون هكذا نص " البيت :

فهن كَصياد البر والبَحر لم نزل فيطار دُهُ دَوْماً ومحن ضواري

<sup>(1)</sup> مكان قفر .

وتكون المطاردة مو جهة الى « صيد البر والبحر » وحدد ولا نأن لها بالبحر ذاته ، أم يرمى الى أن البحر في بور سعيد يتعدى على حقوق هذه الصوارى لكثرة افتتان هذه الحسان ( وهى صيد البر ) به ، ومن أجل هدا وتطارد البحر دوما هذه الضوارى إذ تجد منظر الاستحام المشترك بين الجنسين على الشاطىء بحيث: إذا أنت لامست التى تستطيبها تعيمت ولم تلظيمك ذات سوار! وتعطشن لم يروين في البحر مخلة وفي وصل من يهوين رئ أواد وهكذا يصح في هذا البيت أن يقال إن المعنى في بطن شاعرنا الظريف!

ಲಾಲಾಲಾ

#### ﴿ النفر والمثال ﴾

لصديقنا الشاعر احمد الزين آثار لطيفة وإن لم تكن جديدة كقسيدته « راحة السلو » التى أتحفنا بها ونشرناها في هذا العدد من « أبولو » (ص ٨) بين ما نشرناه من النماذج المتنوعة ، وهو الى جانب ذلك مولع بالنقد الأدبى كا ترى من مقالاته المنشورة في صحيفة « الاهراه » بعنوان « النقد والمثال » والتي بحتكم فيها الى قراء «الاهرام» حينها هؤلاء القراء أو أغلبهم مشغولون بالمسائل العامة ، وهم بالاجال أبعد ما يكونون عن نضوج ملكاتهم الأدبية بل لايجوز الاحتكام اليهم في تطورنا الأدبى الحاضر ، وما أفد الادب في مصر مثل متابعة الجمهور ومجاملته بدل فيادته تدريجيا الى المثل الاعلى .

وقد طلع علينا حديثاً هذا الصديق الكريم بمقال دار معظمه حولنا وحول ترجمة الشعر والتجديد والاكثار في النظم، ونحن يسرنا أن ننقل هنا نقده بنصه تشجيعاً للنقد الادبى في ذاته ومساعدةً على استخلاص الحقيقة . قال :

« تحد ثت في الفصلين السابقين عن عناية الشعراء بتهذيب الالفاظ وتجويدها مع تقييد اذهانهم بالمعانى المرجوعة التي ابلاها الزمن واخلقتها كثرة الاستعمال ، وجود قرائحهم عن ابتكار المعانى الحية والاغراض الجديدة : التي يكون بها الشاعر قائداً لامته ، مربياً لابناء جيله : مخضعاً لسلطان شعره ميولهم ونزعاتهم ، حاملا لواء الزعامة النفسية فيهم ، مستحقاً للرقابة الخلقية عليهم ، بما ينفنه في أذهانهم من معانى شعره التي تتصل بحياته وحياتهم اتصالا قوياً ، وتصور شعوره وشعورهم

تصويراً دقيقا ، وذكرتُ من أسباب هـذا الجمود ودواعيه ما أراه أقوى اتصالا ، وأشد تأثيراً ، ومَــُنلت له من شعر الجاهليين وغيرهم بما فيه الكفاية .



احد الزن

وأريد اليوم ان اتحدث عن شيء آخر تما يعاب به الشعر ، وهو عناية الشعراء بالمعانى مع تقصيرهم في البيان الافظى فان اللفظ والمعنى جسد وروح ، ومتى فرقت بينها فقد اضعتها كليها ، والمعنى مها غلا الشاعر في اختراعه وتجديده ، واجتهد في تحسينه وتجويده ، تافه القيمة صغير الخطر ضائع الاثر اذا أديّى بالفاظ ضعيفة النسج مفككة الاوصال ، أو موضوعة في غير مواضعها التي يحسن فيها الاستعال او ترى الالفاظ مظلمة النواحى بما فيها من تكلف ، محجوبة المعانى بما في العبارات من تعمل وتعسف او تكون عارية عن الطلاوة اللفظية التي تكسو الشعر رواء وجهة ، فيجتذب الاسماع اليه انقياداً ورغبة ، فطلاوة الكلام انما هي بشاشة وجهه وطلاقة محياه ، فاذا قرأت القصيدة العارية عن هذا الطلاء تلقتك ابياتها عابسة الكلمات مقطبة العبارات ، تنصرف عنها الاسماع ، وتنقبض عنها القلوب عنها لكلات ترى حديقة ذاوية الاغصان ، كابية الالوان .

واذا كان هذا مكان الطلاوة اللفظية ومنزلتها من الشعر فلا بدع ان تعد من مقومات الشعر وعناصره ، وبقدر حظ الشعر من الطلاوة والرونق يكون تأثيره

فى النفوس أبلغ ، وانقياد العواطف اليه أيسر ، واذا فقده شاعر فى شعره فقد أشبه ناظم المتون فى مختلف الفنون ، مهم كان حظه من المعانى المبتكرة وقدرته على اختراع الخيال ، وحرصه على رصانة العبارات والتراكيب .

وكثيراً ما ترى هذه العيوب اللفظية ظاهرة فى شعر صنفين من شعراء عصرنا: فتجد ضعف النسج وانحلاله وتفكك العبارات وانطفاء الرواء وفقد الطلاء وسوء التأدية فيا ينظمه النقلة والمترجمون ، فانهم ينطقون بغير وجدانهم ويشعرون بشعور غير م ولا يحسون بما يحس به ابناء جنسهم ، فهم قراء لا شعراء ، وناقلون لا قائلون .

ولا ارى علة ذلك الا عدم خبرتهم وقلة علمهم باللغة المنقول عنها الشعر أو المنقول اليها ، فسلا يقدرون على حفظ الحرارة والحياة في الشعر الذي يريدون نقله حتى يصل الينا ليحدث في نقوسنا ذلك الاثر البليغ الذي نسمع به في نقوس ايساء لغته ، بل يموت ذلك الشعر الحي في طريقه الينا بجهل نقلته ومترجميه ، فنحسب أن ما يقال عن صاحبه ليس الا مبالغة في الاطراء واسرافاً في الثناء .

وحسبك من امثلة ذلك ترجمة ابى شادى لرباعيات حافظ الشيراذى ، وانى اورد هنا ابياتاً من هذه الترجمة ليتبين لك ما ذكرت ، قال :

حين أزرار ذلك الور در تنفر آهي، ما أسلم فا العليم بفن يقسمي والسلاف يا فتنتى النهران وقت الحيام العشر أوقت الحياة أيام العشر يا أولى الحب في عناق الايادى أوقف وه متى تمثل دورى بين حسانة في ابتسام و عود وملاذ و خريرة رقصت لى

فَ كُوُوساً ويحمل الخمرَ نرجس قرمزي مي أيحـر رقم الروح والنَّفُ !

حر ففنى طى الكؤوس الهموم حر كورد في البشر لا في الوجوم حيما الوقت دائر منسيا لأترى ذكريات (نيسان) فيا !

توقظ الفجـــر مم قلب تحسّل بدمي لست جود (عامم) أسال !

فد تنى إذن أيها القارىء الاديب عما يريده بالفن القرمزى ، وعما تراه في هــذا الاغراب والتعمية باستعال هـذه المجازات الخنية والاستعارات البعيدة التي هى أشبه شيء بالاحاجى والالغاز منها ببيان الشعراء ، ثم حدثني كذلك عن المسوخ لهذا الغلط العروضي في البيت الثاني بزيادة حرف عي الجزء الاخير من تفاعيله ، وهــلا

ترى معى أن قوله: (طى الكؤوس) أشبه بكلام كتاب الدواوين ورؤساء الاقلام منه ببيان الشعراء الذين يجب ان يترفعوا عن مبتذل الكلام وعامى الالفاظ وأن تكون عباداتهم امثلة صادقة للجدة والطرافة ؟ ألم يكن الذوق الشعرى يقضى عليه بأن يقول: (بين الكؤوس) مع انها اقرب الى اللسان، وأدنى الى الاذهان من عبارته الأولى ؟

ثم حدثنى بعد ذلك فى روية وهدوء عما ترى فى هذا الشعز كله من لفظ مستحسن او تركيب شعرى مستعذب ، او طلاوة لفظية تملك لبكوتجتذب سمعك ، او عبارة فيها أنر قليل من الرصانة والبيان ، أو بيت واحد ترك فى نفسك بعض الاستحسان ، وعلقت ألفاظه ومعانيه بالقلب واللسان ، كل ذلك يأبى عليك الانصاف أن تدّعيه فيه ، مهما تكن من اصدقائه ومحبيه .

وبعد، فهلا ترى معى ان هذه الترجمة نفسها أحق بالترجمة ?! وكذلك جميع الترجمات الكثيرة التي بين ايدينا لشعر الخيام وغيره لا نرى فيها الاضعف النسج وسوء الاداء ورثاثة الاساليب وتكلفاً في العبارات والتراكيب، واذا كنت افسض المعض هذه الترجمات على بعض فانما ذلك تفضيل نسبي لا ينقض رأيي فيها.

وفى اعتقادى أن وديع البستانى قد احسن بعض الاحسان فى ترجمته لشعر الخيام فهى على الاقل ترجمة واضحة المعانى ظاهرة الاغراض تستطيع بها أز تعرف رأى الخيام ومذهبه فى الحياة وما يقصد اليه فى كل بيت من ابياتها ، وانى أورد فى هذا الفصل بعض أبياتها لعلك بعد ذلك تشاركنى فيما أدى من هذا التفضيل وإن لم تسلم من هذه العيوب العامة التى اشتملت عليها الترجمات الاخرى ، قال :

ربِّ رحماك ما كسبت مواباً إنا قلت ما رأيت سبت واباً وعزائى الجيل كان الحباباً الحباباً ما عسدة

حلَّ عيدُ النيروزِ والانسُ حلاَّ وثغورُ الازهـارَ ترشـفُ طلاَّ صاحرِمرتُ بالروض انفاسُ عيسى

لا، ولا كنت مستحقاً عقاباً ووجودى على كان مصاباً وكفانى التوحيد ذخراً فانى في ديني الارباباً

والرَّبيعُ الزاهى الجميلُ تَحَبَّلَى صاح لاحت فى دوحنا يدُ موسى عاد فصلُ الربيع والنفسُ طابتٍ

وليالى داود ليست تعود والم فقم أنظر! فاليوم أزهر عود فوة شفة السقم من غرام ووجد يا -عاشت الخسر لا ذبله

والمفنى رهن الفنا والعود فوق بلبل يغنى لورد فوق بلبل يغنى لورد يا حبيباً فى وجنتيه اصفرار لا ذبلت اكتئاباً

وكثيراً ما تجد هذه العيوب اللفظية أيضاً من ضعف النسج وابتذال التراكيب وعدم استقرار القوافي وسوء التأدية في شعر هؤلاء المكثرين الذين يعجلهم طلب الشهرة والحرص الشديد على معرفة العامة بهم وذيوع اسمأنهم على الالسنة عن الروية والاتئاد في عمل الشعر واحكام نسجه وتقويم نظمه، واختيار الفاظه وتوطيد قوافيه، واذا كان من حق هؤلاء على الاحباء أن يشجعوهم فان من حقهم عليهم كذلك أن ينبهوهم الى مواضع الضعف ليعملوا على تقويتها، ويعرفوهم وجوه النقد ليتدار كوها بالاصلاح والتهذيب، ولا أود أن اورد في هذا الفصل امثلة من شعرهم فسبك منها ما تطالعنا به الصحف اليومية والاسبوعية والشهرية من هذا الشعر في كل حادثة مهما صغر شأنها، وقل اهتام الناس بها.

فهذان صفان من الشعراء يشوهون معانيهم بسوء بيانهم ، ويذهب ضعف الفاظهم بما يريدونه لقصائده من روعة وتأثير ، ويرجع ذلك الى قلة علمهم باللغة واساليبها ، وجهلهم بطرق البيان التى لا عوج فيها ولا التواء ، ونفورهم الشديد من قراءة شعر المتقدمين وحفظ المختار منه فيتكوّن لديهم من الذوق الفى فى اختيار الالفاظ ونقدها ما يصلحون به أساليبهم ، ويقوّمون به ألسنتهم ، ويتعرفون منه وضع الالفاظ فى مواضعها وكيفية استماه ، وانتقاء الجيد منها . واثقل شىء على نفوسهم أن يقرأوا كتابا جامعاً فى الادب انقديم أو قصيدة فيها بعض الفاظ غريبة ، أو بحث لغوى دقيق عن امسرار اللغة والقروق بين اساليبها ، وأقوى حججهم فى الاعراض عن ذلك أن هذه الكتب وهذا الشعر وتلك البحوث كانت فى عصور الاعراض عن ذلك أن هذه الكتب وهذا الشعر وتلك البحوث كانت فى عصور وقواعدها وآثارها ، فلتمض اذن بعلومها واشعارها ، وغاية علمهم بالمغة وقواعدها وآدابها ما تلقنوه من هذه الكتب المدرسية الضيقة التى لاتنهض بغرض ولا تنى مجاجة » .

\* \* \*

وبعد ، فنعتذر الى رصيفتنا «الاهرام» لنشرهذا النقدبنصة مادامموجها في مرام علم المرام علم المرام المرا

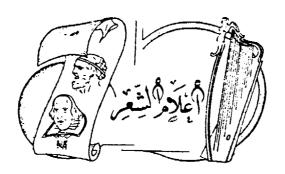
معظمه الينا لأن الانصاف لحضرة صديقنا الناقد الفاضل يحتم علينا نشررأيه برمته ولكننا لن نطيل في الرد عليه نخير الكلام ما قل ودل ، وحسبنا أن نجمل النقط الآتية تعليقاً على دعاويه :

- (١) لحضرة الناقد روح بابوية في اصدار أحكامه: فهو لا يرى لأية مسألة وجهين ، ولا يتصور ان من الجائز وقوع الصواب في غير جانبه ، ولمساكنا لا نعرف فيه الغرود فهذا التعشر بلاشك من آثاد الروح القديمة التي يمتدحها ويطالبنا بأن نشاركه في التعلق بها.
- (٢) إذا كان شغفنا بالأدب العربي ومفاتنه ودراسته أكثر من ربع قرن غير كافي لصقل ملكتنا العربية ، فهذأ الرأى حجة على ذلك الأدب لاعلينا! ولكن يهوس من هذا الحبكم أن صديقنا الفاضل لم يقرأ لنا شيئًا يستحق الذكر فهو يصدر أحكاماً في قضية يكاد لا يعرف شيئًا عنها! وهو ينسى اعجابنا بالأدب العربي الحي تطبيقاً وتقديراً ، ومن شواهد ذلك منه سنوات مساعينا المتواصلة للتنويه بالشاعر الفحل المغمور (ابن حمديس) وتشجيعنا لطبع ديوانه الى أن قررت وزارة المعارف تدريسه بعد أن جعله فقهاؤنا المتشاعرون سامحهم الله نسياً منسياً ، ودعوتنا أخيراً لانصاف الشاعر العربي المعاص (محمود ابو الوفا) حيما خذله المتشدقون عحاسن الشعر العربي الصميم الذي يُعَددُ (أبو الوفا) رمزاً له .
- (٣) ان الدرس الذي يجب أن يستفاد من ملاحظات حضرة الناقد انه وامثاله في حاجة ماسة الى الدرس الطويل والامعان في الأدب الأوروبي قبل هذه الجراءة على النقد ، لأن هذه الجرأة القاصرة تظهرهم بمظهر العجز التام عن فهم ما يبعد عن المألوف المتداول في الادب القديم .
- (٤) من الترجات مايوصف بالترجمة الشرحية وهذا جدُّ سهل وميسور، وقد أدى تشجيعه في الماضى الى تشجيع سوء التصرّف بالآثار الفنية من الشعر الاجنبى، والشواهد على ذلك كثيرة أمامنا. وإنما الحرية بالتشجيع هى الترجمة الامينة للاصل وهو ما يسخط عليه صديقنا الناقد في حين أن الشرح لهذه الترجمة المركزة للشعر الفلسني أوالوجداني لا تعيبها بلهى واجبة في بعض الاحايين.
- (ه) يعيب حضرته من التعابير ما يفهمه تماماً وما يسستمتع به كلُّ متضلع من الآداب الأجنبية ، وعندى أن آدابنا جديرة بأن 'تلَقيَّحَ بهذه التعابير الجديدة .

مثال ذلك نقده لقول الشيرازى عن الخر أنها « فن قرمنى » ( وإن كان يوجِّه عو النقد الينا!). فما وجه النقد ياسيدى الفاضل وما ذنبنا نحن فى حرصنا على هذا التعبير ، ومَن ذا الذى لايفهم هذا التعبير بمن تذوّقوا ذلك « الفن » الساحر الذى يذهب بالهموم ويحرس الروح والنفس ؟

(٣) يتسرع حضرته في الانتقاص ، مع أن الناقد الحكيم يجب عليه أن يفترض أن من ينقده يتساوى معه على الأقل في مرتبه الادراك والعاطعة والفهم ، بل من الخير أن يفترض أنه أفضل منه ، وبذلك لا يسف الى الأوليات المفهومة . مثال ذلك قبوله : ألم يكن الأولى به أن يقول « بين الكؤوس » بدل «طي الكؤوس » التي هي أشبه بكلام كتاب الدواوين ورؤساء الأقلام ?! وهذا مثال من عبادته للالفاظ وتحكمه العجيب ، لأن كلة « طي » تفيد معنى الاغراق وهذا ما لا تفيده كلة « بين » . ومثال ذلك تشد ده العروضي وهو المطلع على الاباحات العروضية الكثيرة في الشعر القديم ومعظمها مرذول لا نقبله الآن .

(٧) نحن لا ننقل عن الآداب الانجنبية الأما يشوقنا ونتأثر به، لاننا نسنا مأجورين لآحد ولا مرغمين على الترجمة ، ولا ننظم الآ ما نفهمه ونستسيغه ، ولا نعدم قراء عديدين يحبونه بدليل نفاد طبعة هذه الرباعيات وغيرها من المترجات والمؤلفات التي لا تروقه ، وبدليل الحاح الاصدقاء علينا في اعادة طبعها حيَّما لا تحول دون ذلك سوى شواغلنا العديدة في الوقت الخاضر ، واذا كان لمثل همذا الادب كثيرون من المستحسنين بين أدباء العصر أفليس الأولكي بحضرة الناقد الفاضل أن ينظر للوجه الآخر من المسألة بدل أن يتشبَّت بأن صواب الحكم في جانبه وحده ؟! لقد انقضى عهد الثرترة والصياغة اللفظية ، ولن يكون الشعر الجديد شراباً يستمَى بالملعقة في غير جهد لمتناوله ، بل هو تحفة تعرُّضُ لتُدُرُّسَ في غير اعلان عنه لمن يقدرها ويريد أن يستمتع بها دون أن يعبأ مبدعها بعدد المقدرين أو المنتقدين لها ، لاً في الرجل الفنان المخلص لا يتملق الجماهير وانما يعبر عن وجدانه وحده غير عابىء بنتيجة ذلك ، وليست له أية غاية سوى ارضاء عاطفته ووجدانه . والشعر الفسني الجديد على الاخص تقوم فيه الكلمة بمقام البيت والبيت بمقام القصيدة ، وهو كالر اديو في تأثيره اذا وجد الاستعداد لقبول وحيه، وأما اذا انعدم هذا الاستعداد فلن يَكُون له بطبيعة الحال أي أثر . وهذا ما تجده في الراديو فأبسط الآلات قادرة على التقاط الانغام المحلية حينها أقواها وأعظمها هي وحدها التي تستطيع أن تتصل بالأمواج البعيدة المصدر وتستوعب دقائقها وتفاصيلها. وفي هذا القدر كفاية لآن آملين أنتقوم هذه المجلة تدريجياً بتصحيح مقاييس البحث والنقد وتهذيب الملكات الشعرية كيفما كانت العقبات التي تواجهها الآن في نشر رسالتها الاصلاحية .



# السيد توفيق البكري

#### أدبه وشاعريته

فى ذمة الله ، لقد فارقنا هذا الاديب الكبير منذ أيام قلائل عائداً الى التراب ، فأكرم الله وفادته ، ورفع فى منازل الأبرار مقامته .

بكينا الراحل العزيز فشطر<sup>م</sup> من الدمع لحادثة الفراق، وشَطَرُ للأدب العربى يهوى عَلَم من أعلامه الكبار في جوف الأبد القاتم الأعماق، فني ذمة الله يا محمد.

### كلة فى الأدب الحكديث

من الانصاف قبل أن نعرض لأدب الفقيد العزيز السيد محمد توفيق البكرى وشاعريته ، أن نتحدث قليلاً عن الأدب الحديث ، وكيف أن الأديب الواحد أو الشاعر الواحد من أهل هذا الأدب قد يقع بين حكمين مختلفين ، لا في عامة شعره — فذلك شأن عام — ولكن لاختلافه هو في ذاته ، وتقلّبه في صورتين متباينتين تقوم كل صورة منهما في ناحية من حياته ، فن الادباء والشعراء من تقوى مواهبه يوماً بعد يوم ، وتتسع موارده على توالى الزمن وتعاقب الايام ، ومنهم الذي يقصر به الطبع ، ومحتبسه المكنة ، فيقف حيث وقف سواه من جماعة العاجزين وفريق المتخلفين ، ومنهم الذي يعجبك أمسه فتكرمه ، ويغيظك يومه فلا تكاد تسيغه ، ولكل من هؤلاء شاهد من شعره يدلك عليه ، وبينة من كلامه تحدثك عنه وتريك مكانة ، وما هذا الادب قديمه وحديثه الاصورة من ذلك المهمه الذي يقول فيه مسعود أخو ذي الرسة :

ومهمه فيه السّرابُ يلمح يدأب فيه القوم حتى يطلحوا ثمّ يظلون كأن لم يبرحوا كأنهم أمسوا بحيث أصبحوا



السيد محمد توفيق البكرى ( ١٢٨٧ – ١٣٥١ ه. )

#### البسكرى

أول ما يلقيه البكرى فى روعك وهو يطالعك بأدبه ، أنه شاعر فحل ، وكاتب كبير ، وإنك لتبقى معه فى هذه الحال ، وعلى هذه العقيدة ، وإن جال فى تفسك أو قام فى ناحية منها أنك مغلوب على رأيك ، أو مضطهد فى شعورك وحكمك .

فى أدب البكرى قوسة مستبدة عليها كثير من جلال الأدب ، وفيها شيء غير قليل من عظمته وكبريائه ، فأنت حين ترى فيه مكاناً للضعف لا تلبث أن تدفعك هذه القوسة الى الامام ، وتصيح فى وجهك بصوتها الذى يشبه هزيم الرعد: (سرولا تقف) وإنك لتحب أن تسير ، وتكره أن تقف ، وإنك لتظلم البكرى إذا ظننت أنه لم يمت غير أمس ، وأنه قد أدى رسالته ، واستكل أدبه .

إن الفقيد العزيز لطويل العهد بالموت ، وان هــذا الاثر الذي نراه اليوم من أدبه البارع ، لهو مثال مبتسر ، وصورة غير كاملة .

لقد كان والقلم في يده ، وذلك اللسان الذرب في فه ، 'يعد في الصف الا ولل من رجال الادب ، وقد تطاول الزمن ، وتباعد المدى بينه وبين هؤلاء ، فمنهم من سبقه ، ومنهم من وقف معه ، ونام مجانبه ، غير قائم العذر ، ولا ناهض الحجة ، وما من مرية قلط في أنه لولا ذلك الحدث الرائع الذي دفن قامه وهو حي ، واعتقل لسانه قبل أن يعتقله الموت ، لاستوفي حقه من بدائع الفن ، ومحساس الصناعة ، ولا كتسبأدبه القوى من المنعة والحصانة مايدفع بكل متهجم الى الوراء.

#### نظرة فی شعره

فى شعر البكرى من إشراق الديباجة ، وجودة السبك والصياغة ، وجزالة اللفظ والمعنى ، ما يدلك على شاعرية عالية ، وعبقرية طامحة ، وهو فى مقطعاته مولع بالمعانى المخترعة ، والمقاصد البديعة الآ أنه مع كل هذا قليل الاحتراس فقد يقع فى الاخطاء اللغوية حيناً ، ويعمد الى ترديد ما قاله الاوائل حيناً آخر ، وقد يضطرب تارة فى شعره ، فلا تظن به الآ أنه قد أراد التجواز ، أو تعمد التقصير ، ثقة بنفسه ، وادلالا عليك . قال فى قصيدته التى نظمها فى الحرب اليونانية العثمانية لعهد السلطان عبد الحيد :

أما ويمين الله حلفة 'مقسم لقد قت بالاسلام عن كُلِّ مسلم (مقسم) في الشطر الاولمن البيت لامعني لها. فلو انه قال (حلفة صادق) مثلاً لكان أمثل ولكنها القافية. وهو يقول بعد هذا البيت:

فلولاك بعد الله أمست دياده بأيدى الاعادى مثل نهب مقسمً

و(مثل) فى الشطر الثانى من هـدا البيت أضعفت المعنى ، أو هى قد أفسدته ، والشأن أن يقال (أمست نهباً مقسماً) ولكن المانع ظاهر ، وهو مانع ضعيف لو أحسن نظم البيت ، قال :

له في الأعادي حملة يعرفونها وأكبر منها حملة من تكرم في هذا البيت نَظَرُ الى قول المتنى:

مهم المحسنون الكر في ساحة الوغى وأحسن منه كرامهم في المكارم ولك أن تقول بانه على كتب من قول ابن هاني :

ضَرَّابُ هَامِ الروم منتقاً ، وفي أعناقهم من جوده أعباء تجرى أياديه التي أولاهمو فكأنها بين الدماء دماء لولا انبعاث السيف، وهومُسلَّطُ في قتلهم ، قتلتهم النعاء! قال :

وزجّوا جموعاً كالدّبَى فى عديدها فألقاهمو فى جوف دهياء صيام لا يزال شعراء العرب يتنازعون تشبيه الجيوش بالدّبى فى كثرتها، وهو عندهم كثير، ومنه قول إياس بن قبيصة الطائى يصف كتيبة:

« ومبثوثة مِث الدَّكي مسطرَّة »

قال فى وصف الخيل: ومن كُلَّ ذيتال كأنَّ هُو يَهُ هُو يَّ شَهَابِ ، أو عُقَابِ محوم وقال نابغة بنى جعدة يصف فرسه: فَظَلَّ يَجَارِيهِم ، كأنَّ هُو يَهُ هُو يَ قَطَامِي مِن الطير أمعرا

ومثله قول ابن أبي سلمي في فرسه :

في سوذنيق على مربأ خفيف الفؤاد حديد النَّظَرَ وَأَى أَرْنِياً سنحت بالفضاء فَبِادَرَها وَلَجَاتِ الخَمَرُ بأسرع منها، ولا مِنزع في يُقَمِّضه رَكِشُهُ بالوَرْ وقد درج البحترى على هذا الاثر فقال:

بهوى كما تهوى العقاب ، ادا دأت صيداً ، وينتصب انتصاب الاجدل وهو كثير .

قال البكرى فى وصف الدرع : ومن كل حصداء دلاس كأنها على عاتق الاجناد بردة أدقم وفى ذلك يقول محمد بن عبد الملك بن صالح الهاشمى: وعلى سابغة الذيول كأنها سينخ كسانيه الشجاع الارقم الدوم وليس هـذا فحسب، فأشعار العرب حافلة بهـذا التشبيه. وهذا شيخنا المعرى يقول :

ويقول البكرى فى السوف:

وبيض كلون الملح، أمنًا مُتوبُها كنمل على نهشي من الماء غُوَّم وبيض كلون الملح، أمنًا مُتوبُها كنمل عويم الهذلي في سيفه:

«كَلَوْنِ الملحِ ضَرْبَتُهُ كَمِيدُ »

وقال قيس بن الاسلت :

« أبيض مثل الملح قطَّاع »

ولحقهم المعرى فقال:

« ومشتهراتِ أشبه الملحَ لَوْ بُها »

هذا ما قيبل في (الملح)، وأكثر منه ما قيل في (النمل)، وحسبك ما قاله البحترى يصف سيفاً:

وكأنما شود النمال وحمرها دبّت بأيد في قراه وأدجُل

قال البكرى فى وصف المدافع:

ومن منحنيق يستطير شواظه بفُوهة فيه كباب جهتم

وقد ورد هذا البيت في بعض الروايات على صورة أخرى وهي :

وَسُودٍ حِنِي كَالا كَامِ دُوافع بِحُمْرُ كَأَسْبَاهِ الصَّواعقِ رُجُّم ِ

وفى كلتا الصورتين ما يشير الى قول بن هانى، في أساطيل المعز" الفاطمي:

إذا زفرت غيظاً ترامت بمارج كما شب من نار الجحيم وقود وأنفاسهن الزافرات حسديد وأنفاسهن الزافرات حسديد

قال البكرى:

كأنَّ نصال البيض وسط عجاجها شِرادٌ تعالى في دخان عِلَيْم

كأن نصال البيض وسط مجاجها وقال بشار بن برد :

كَانُ مَمْنَادَ النقع فوق رءوسهم وأسيا فَنَا ، ليلُ تَهَاوَى كواكبه وهو أبلغ وأظهر . ومن الاخطاء اللغوية في هذه القصيدة قوله :

أمد الله أمد الحلم في الحلم باعاً رحيبة في أدوا طاحاً في معتو ومَلام ومَلام يتال أمد مد أو الميام أمد أمد في معناها ، فانما يتمال أمد بالمال أو بغيره اذا أعانه ويقال لؤم الرجل يلؤم لؤماً ومَلائمة ولا مَة لا غير ، أما المسلام فاللئيم أو من

يعذر اللئام ، وقال :

أسال فجاج الأرض بالجند يلتوى كأغسدة الوديان في كل تخسرم والوادى لا يجمع على وديان ، وقال : -

يَطِيرُ قُشَارِيٌ الحديد بأفقها بحبل وتين ، أو بكف ومعصم القشر والْقشار واحدُ القشور ، فأما قشارى فلم ترد بهذا المعنى لا في الأفراد ولا في الجمع ، ولعله أراد أن تقوم الياء مقام ياء النسبة ، وفي القصيدة أشياء أخرى يعرفها الناقد البصير.

للسيد البكرى قصيدة أخرى في فصل الربيع يقول في مطلعها:

أصبح وادى الغر قــــد أخضر كالسيف السَّم دى

في البيت خلل من جهة التشبيه فهم انما يشبهون الماء اذا علته الخضرة بالسيف يعلوه الصدأ . وهذا واضح مستقيم ، أما تشبيه الوادى الخضر "أو نحوه بهذا السيف فغير مقبول ولا متقارب. وقد تُدوول هذا الوصف فأصبح من الصور الرثة في أدبنا العربي، واليك مايقوله المعرى في جدول راكد:

تطاول عمد دُ الواردين بمائه و عطلحتي صار كالصادم التصدى قال السكرى:

بفض ق وعسجد يسيل في أصليله ويقول المعرى":

تظن به ذوب اللَّجين ، فَأَنْ بدت ورا اللَّجين ، فَأَنْ بدت ورا السَّمسُ أجرت فوق ذوب عسجد قال البكرى:

فعاد مثل المسليرد هبت به ریح الص ويقول المعرى :

وقد كرعت فيه ، كُواَ ثِمُ ميرد إلى ُبرَدَى حتى تظــلَ كأنها قال البكرى ، وقد تخطيناكثيراً من أبيات قصيدتة اختصاراً للنقد:

كواك منثورة كلؤلؤ مبدُّد

ويقول المعرى :

شوارع مثل اللؤلؤ المتبدد تبيت النجوم الزهر في حجراته قال المكرى:

والفجر في ظلامه مشل حسام مغمد مجردة منه بعضه والبعض لم ميجسرد

ويقول البحترى: وليل كأن الصبح في أخرياته محياشة مسيف ضم إفرند مفد فأنت ترى معنى هـ ذا البيت البارع شائعاً في بيتي البكري ! وإنك اذا نظرت الى هذين البيتين من جهة الصناعة رأيت فيهما من الاضطرأب والتواء المقصد

ما يسوءك ، وان في ادخال أداة التعريف على كلة ( بعض ) في البيت الشـــاني لخطأ ً لغوياً ما به من خفاء ، ومن العيوب البيّنة في هذه القصيدة قوله:

أحس قومى أنهسم أحواد عُسُيرُ أعْبُد منع كلة (احرار) من الصرف وما هي كذلك. ومما يعجبك من أدب البكري قوله :

موا صلاة الجنازة يوم الوفاة

د، فهذا الادان لتلك الصلاة!

لديه لولاهمـو في مملكه حاه

وبعد ذلك يرجوه ويخشاه!

ومِا أذَّن القــوم لمــّــا أقا وأُذِّن للطفل يوم الولا وقوله:

الناس يخشون من جاه المليك وما كصانع صّناً يوماً على يده وقوله :

لا تعجبوا للظلم يغشى أمّـة ً فتنوء منـــه بفادح الاثقـال عقوبة الاهمـال ألم الريض عقوبة الاهمـال القضية سواء في قول البكري وقول فيكتور هوجو: «لا يكون الحكام ذئابًا الا اذا كان الشعب من الخراف ».

رحم الله أخانا البكرى ، وجزاه عن الأدب خير الجزاء كم 



حافظ ابراهيم أديه \_ شخصته

لست حِين اكتب عن حافظ ابر اهيم بالذي يطمع في أن يوفيه حقه فان ذلك يتطلب وقتاً وبحثاً مستفيضين ، كما يتطلب توفراً على دراسته لا أدعيه . فكل الذي اريده بهذه الكلمة هو أن اذكربعض ملاحظات عن أدب حافظ وشخصيته اكثرها قد علق بذهني وقت أن كنت اسعد بمقابلة حافظ ابراهيم فيغمرني بفيض حديثه العذب الممتع فيخيل الى انني قد عرفت من شخصيته وادبه ماغاب عن الكثيرين ، وان كنت قد تبينت الآن — بعد أن مات حافظ وكتب في موته كثيرون — ان الرجل كان هو هو في حديثه معي ومع الآخرين .

ما يسوءك ، وان في ادخال أداة التعريف على كلة ( بعض ) في البيت الشـــاني لخطأ ً لغوياً ما به من خفاء ، ومن العيوب البيّنة في هذه القصيدة قوله:

أحس قومى أنهسم أحواد عُسُيرُ أعْبُد منع كلة (احرار) من الصرف وما هي كذلك. ومما يعجبك من أدب البكري قوله :

موا صلاة الجنازة يوم الوفاة

د، فهذا الادان لتلك الصلاة!

لديه لولاهمـو في مملكه حاه

وبعد ذلك يرجوه ويخشاه!

ومِا أذَّن القــوم لمــّــا أقا وأُذِّن للطفل يوم الولا وقوله:

الناس يخشون من جاه المليك وما كصانع صّناً يوماً على يده وقوله :

لا تعجبوا للظلم يغشى أمّـة ً فتنوء منـــه بفادح الاثقـال عقوبة الاهمـال ألم الريض عقوبة الاهمـال القضية سواء في قول البكري وقول فيكتور هوجو: «لا يكون الحكام ذئابًا الا اذا كان الشعب من الخراف ».

رحم الله أخانا البكرى ، وجزاه عن الأدب خير الجزاء كم 



حافظ ابراهيم أديه \_ شخصته

لست حِين اكتب عن حافظ ابر اهيم بالذي يطمع في أن يوفيه حقه فان ذلك يتطلب وقتاً وبحثاً مستفيضين ، كما يتطلب توفراً على دراسته لا أدعيه . فكل الذي اريده بهذه الكلمة هو أن اذكربعض ملاحظات عن أدب حافظ وشخصيته اكثرها قد علق بذهني وقت أن كنت اسعد بمقابلة حافظ ابراهيم فيغمرني بفيض حديثه العذب الممتع فيخيل الى انني قد عرفت من شخصيته وادبه ماغاب عن الكثيرين ، وان كنت قد تبينت الآن — بعد أن مات حافظ وكتب في موته كثيرون — ان الرجل كان هو هو في حديثه معي ومع الآخرين .

ولا عجب أن ينظر اكثر الذين عرفوا حافظ واتصلوا به — لا عجب أن ينظروا اليه جميعاً نظرة واحدة لأن حديث الرجل كان مرآة نفسه فقد كان حافظ فى الحياة بوهيميا لا يعرف المداراة ولا يعرف الرياء ولا يعرف الدس . ومن كان همذا شأنه فإنك تعرف نفسه وشخصيته من غير كبير عناء .



لقد كان حافظ يعتبر نفسه اشعر شعراء العربية في هذا العصر ويقول ذلك ، وكان يعرف كيف يلتى شعره وكيف يسبغ عليه من مقدرته على الالقاء دواء قد لا تجده فيه اذا ما أعدت قراءة القصيدة فيا بينك وبين نفسك ، فكان يجد من تشجيع جهور السامعين لقصائده وكثرة ما يعيدون أمامه من طلب تكرار البيت مرة ومرات ما يزيد اعتقاده رسوخاً في كفايته ونبوغه، بيد اني من الذين يعتقدون أن حافظاً لم يكن مخطئاً كثيراً في تقديره لنفسه .

قابلته بعد المهرجان الذي أُقيم لشوق مباشرة ، وكنت قد قرأت قصيدته التي قال فيها:

أمير القوافي قد أتيت مبايعاً وهذى وفود الشرق قد بايعت معى فقلت له : لم هذه المبايعة العلنية في فقال : أمّا هذه المبايعة فكانت فرضاً عقوماً وقد جاءت وفود من البلاد الأخرى تبايعه وما كان يمكن أن تتخلف مصر . فقلت : وعلى رأسها زعيم شعرائها في فقال : أنت الذى تقولها ... ثم أخذ يحدثنى عن شوقى وعن أن شوقى اشعر الشعراء بغير شك وعن انه سما فى الشعر الى أوج لم عن شوقى وعن أن شوقى اشعر الشعراء بغير مناه ولا تصنع وقد كنا وقت ذلك منفردين في حديقة الاسماك، والرجل يعرف عنى اننى لست من اصدقاء شوقى ولامن احبائه في حديقة الاسماك، والرجل يعرف عنى اننى لست من اصدقاء شوقى ولامن احبائه

فما كان فى حاجة لأن يتصنع ، ولعاد قد تأثر من كثرة ما سمع من مديح الشعر اءلشوقى أيام المهر جان أو لعله حفظ لشوقى أن تقدم وعانقه حين ألتى بقصيدته فنسى ما بينهما من منافسة ربع قرن كامل! على اننى لا اذكر اننى تدوقت قصيدة شوقى فى ذكرى كارنار فون بمثل ما تذوقتها حين أخد حافظ يتلو على هذين البيتين:

أفضى الى ختم الزمار ففضة وحب الى التاريخ في محرابه وطوى القرون القهقرى حتى اتى فرعون بين طعامه وشرابه

وهويفسر ما فيهما من معان ويقول إنه لو لم يكن لشوق غيرها لكفاه ذلك مدحاً. وقد ظلت المنافسة قائمة بين شوقى وحافظ — وان شئت الحق فقل بين شوق واتباعه وحافظ وانصاده ـ وكان ما يأتيه اتباع شوقى يثير ضحك حافظ واستهزاءه ولكنه كان يثور ويغضب ويهدر حين يعتقد أن شوقى نفسه امتنع عن الحضور في حفلة هو من شعرائها أو اشترط عدم حضور حافظ ليبعث هو بقصيدته ، وكان يقول في كثير من المرارة : شوقى لايريد أن يذكر اسمى بجوار اسمه مع ان لنا ثلاثين سنة والناس يقولون شوقى وحافظ كما يقولون زفتى وميت غمر وسميط وجبنه . . . على وحافظ هجاء مقذع في هجائه ، ولكنه ما كان يذكره الا لاخصائه . . . على اله كان ينظر الى الغمس في الهجاء نظرة العرب لا النظرة الحديثة ، اى انه كان ينظر اليه كتفكهة لا كشتم واساءة أدب . . ومن ظريف قوله عن عدوين له ، والاشارة هنا يفهمها الاخصاء : —

وكان حافظ بوهيمياً في ملبسه وفي معيشته . سكن في أيامه الاخيرة الزمالك وكان ينزل يومياً ليجلس بقهوة نيو بار بميدان الاوبرا فكان لا يذهب ولا يعود الاراكباً سيارة أجرة مع أن الترام يأخذه من أمام عتبة داره فينزله أمام القهوة مباشرة اولكنه كان يعنى بما كله كأنه احد ملوك العرب القدماء ، وكان من تبذيره ان يشترى سيجاداً يتراوح ثمن الواحد منه بين الثلاثين والحسين قرشاً . يفعل ذلك لانه متلاف للمال لم يفكر قط في اكتنازه مع أنه بدأ حياته بائساً ، ومشله كان أولى به أن يستعز بالمال ولكن حافظ وان كان كثيراً ما شكا البؤس لم يمتدح الغنى في وقت من الاوقات .

ولعل أظهر ما فى حافظ انه كان يحب ان يتكلم وكان يحسن التكلم ، حتى ان حلساء كانوا يأبون على أنفسهم أن يقاطعوه . بيد انه هو نفسه كان لا يطيق ان يقاطع لا لا نه كان لا يحسن الاصغاء بل لانه كان يعرف عن كل موضوع يعرض الحديث له من البيانات والملح والطرف مايخشى ان ينساه او ما يريدك ان تستمتع به ، فكان يتلوها على السامعين الواحدة تلو الاخرى وهم بنشوة حديثه العذب مأخوذون يودون لو لم ينته الرجل من حديثه ا

وكثيراً ما كانت لحافظ مداعبات قاسية مع جلسائه ولكنها كانت دائماً مما يستساغ و يطرب له . زار بورسعيد في يولية سنة ١٩٢٦ ف قام صديتي محرر (أبولو) واخوانه أدباء بورسعيد حفلة تكريم شائقة له في الكاذينو : كما نظموا له نزهة جميلة في القنال . فلما جلس حافظ في الزورق وجد أمامه الشاعر الاديب على افندي محمد الالني فلم تعجبه صورته وأنشد على الفور مازحاً :

أباشادى ! أباشادى ! لقد أكمدت مسادى المادى ! أباشادى ! ألم تنظر على الألنى المادى !

فضحك الجميع وطربوا وأولهم الشاعر الالني. وقد وصف هذه النزهة وأحاديثها وصفاً بديعاً صديق محرر (أبولو) في ديوانه الزاخر « الشفق الباكي » (ص ٩٣٨) القصيدة الذي كان من حظى الأدبى قيامي بنشره ، وفي نفس الديوان ( ص ٩٣٠) القصيدة العامرة التي أُلقيت في حفلة تكريم حافظ .

وقد جارى حافظ النهضة الوطنية والعامية والاجتماعية في جميع أدوارها:

دعا الى ضم الصفوف ومقاومة الغاصب والاستعداد للقائه متحدين لامتنابذين، فهو شاءر دنشواى ، وشاعر وداع كروس ، وشاعر النهضة انوطنية الظاهر والمستتر ، وقد دعا لانهاض اللغة العربية واحيائها ، ودعا الى الاحسان والمؤاساة ، ودعا الى كل ما هو خير لمصر وللمصريين .

وساير حافظ النهضة الادبية الحاديثة ولكن فى شيء من التردد ، ولعل ذلك راجع الى متانته فى اللغة العربية ورغبته فى ان لا يفتح على نفسه باباً جديداً لنقد الجامدين من النقاد .

على المحافظ قد مات وخلف ثروة من الشعر القومي جديرة بأن تخلد. ولحافظ قصائد لم تنشر أعدها ولم تأت المناسبة لالقائها. ولقد أنشدني مرة قصيدة جامعة عن الجامعة المصرية — قادن فيها بين جلالة الملك منشىء الجامعة وبين الفراعنة بناة الاهرام وفيها ويقول:

فيا انت يامصر مدار الاديب ولا انت بالبسلد الطيب وكم فيك يا مصر من كاتب أقال السيراع ولم يكتب ولكن مصر لن تغفل ذكر آك م

مبسن الجراوى



التمثال المغشى في سايس

﴿ قصيدة مختارة من نظم الشاعر الأثلاني العظيم شلّر ﴾ ( تعريب الدكتور على العناني )

فتَّى ساقه ظأُّ المعرفةِ الحارُّ الى سايس في وادى النيل

ليتعلم حكمة الكهنة السرية ، وقد

وصلَ السرعة الخاطر وحد ق الذكاء الى درَجات تُذكر. دأنما تدفعه شهوة المعرفة والرغبة فيها الى البحث ،

وقلَّما تمكن الكاهن من تهدئة هذا الشغوف ،

اللاّهج بقوله : « مَاذَا يَكُونَ لَى ،

إذا لم يكن الكل كاملاً المالاً المالة الم أبوجد هنا أكثر وأقل ?

هل الحقيقة مثل السعادة المادية

كمية من فقط مينال منها القليل أو الكثير ؟

وعلى الدوام تُبْتَعَى الزيادة فيها ؟

أليست الحقيقة واحدة لا تتحزاً ؟

إنزع نَعَماً من لحن ٍ!

أُمْحُ ُ لُوناً مِن قَوْسٌ قُرُحِ !

تجد أن كل ما بقى لك ليس شيئاً

ما دام الحكلُّ الجميلُ للحن ِ واللونِ ناقصاً ».

وبيها كانا هُكذا بتحادثان،

وقَفَا صامتين داخلَ المُعبَدِ

إذْ وقع نظرُ الصيِّ

على تمثال جسيم سُدِلَ عليه ستارٌ. فنظر العُلام متعجباً الى قائده وقال:

ه ما هذا المحبوء تحت السُّــتار ؟ ٣

« الحقيقة » كان جواب الكاهن ، فرفع الفتي عقيرتَه قائلا: « ماذا ؟ - نحو الحقيقة وحدها أسعى وهي بعينها التي يحجبها عنى الانسان ا »

فأجاب الكاهن عن ذلك \_ سل القوة الالهية عن ذلك \_ فانها قالت: لا يوجد فان يرفع هذا الستار

حتى أرفعه أنا بنفسى ،

وَمَنِ مِدَّ يِداً أَثْيِمةً مِلوَّثَةً بِالرِّجْسِ الى الغِشَاءِ المقدَّسِ المنيع

ليرفعَه قبل الاوان فَانَّه كما قَالَت الآلِمة . . . »

فنادى الصبى : « الآن » فقال الكاهن :

« . . . فانه يرى الحقيقة » فكان جواب الفتى : « وحى غريب ا وأنت نفسك ، أنت ، أما رفعته أبداً ? » فرد الكاهن :

« أنا ? - كلا ثم كلا ! وما حاولتُ هذا قط م .

فتعجب الشاب وقال : « عسيرٌ على أن أفهم هذا \_ أَمَكُونَ هذا الحَاجِزِ الدقيقِ هو الحَائلِ دونَ ما أبتغي ؟ » فقاطعه الكاهن قائلا: ﴿ وَقَانُونَ أَثْقُلُ لِانِيَّ مَمَا تَضَنَّ . حقيقة هذا الستار الرقيق خقيف على اليد ولكنَّه ثِقْلُ القناطير على الضمير » .

الى البيت عاد الشاب مليء الفكر وفيه انتزعت منه الرغبة الحارة في المعرفة النوم ، وألهبت فيه ناراً ، وأقضَّت مضحِعَه . ففر منتصف الليل من فراشه الى المعبد.

وقد سافته خُطَّى رهبُّهُ اليه مع انزعاج ووجل . هناك تخطى السور دون أي صعوبة والى الداخل دفع نفسه متشجعاً

فصار في بَهُو ِ آلعبادة والصلاة ِ .

هنا وقف الصيُّ الآنَ مه تعد الفرائض. قد أزعجه الانفراد في هذا السكون الرهيب الذي لاتقطعه نَبْأَةُ كِلْهُ رَجْع الصِّدي من الاجدارِث المظامة كلما وقع الْقَدَمُ. مِنْ فوق ، مِنْ كُوك القبة أرسل القمرُ

شعاعاً ممتَّقع اللَّون في ذُرْقَةِ الفضّةِ فلمح التمثال في رهبة إذ بدا له في غشائه الفضفاض وسيط الظلام كأنَّهُ إله عظيمُ الجبروتِ. الى هناك تقدّم الفتي بخطوات ثقيلة بطّيئة وأخذت يدم العابثة تهم عس مقدرس الاقداس فاضطرب محموما وجمد مقرورآ واندفع الى الوراء بيد خفية لا مركى فناجاه ضميره الخالص معنفاً: ماذا تريد أن تصنع هنا أيها الشيق ? أراغب أنت في إهانة التمثال ؟ أما نطق الوحي قائلا: « لا يوجد فأن يرفع هذا الستار حتى أرفع بنفسي ؟ » ولكن ألم يقل نفس هذا الوحى بعد ذلك: « مَنْ يُرفَعُ هذا الستارَ يَرَ الحقيقةَ ؟ » وهنا نادي الصبيُّ بصوت جهوريِّ : اني لا رفعه . وهنا مادى الصبى بسر مهما كان الأمر. انى أديد رؤيتها » . . . . رؤيتها ا

صدى طويل حسبه الفتى تهكما عليه . نطق بهذا ورفع الستار . والآن تسألون : ماذا حدث له ؟ لا أدرى . أصفر مغشاً عليه وجده الكهنة في صبيحة الغد ملقی بجوار نصب أیزیس، وما رآه وما عرفه ما نطق به لسانه ، لأنه فقد السّنيُّه الى الابد، وانتزع منه الكدر النفس وألتى به ِ في الرَّمْس غير أن كلَّة مُحذَّرةً كان يفوه بها كُلَّا أَثْقُلَ عَلَيْهِ سَائَلٌ مُلْحِيْهُ وَهِي: ه ويل من لله يطلب الحقيقة من طريق الاثم،

انه لا يسعد بها مدى الحياة».

العدد الساني ا ، چار الله في الله اكتوبر سنة ١٩٣٢ صاحب الاستياد { أحمد زكى أبوشادى ورئيس التحرير { 

-



## تحية أبولو

جَنَّةٌ مُشْرِفٌ عليها «أَيُولُو » مِنْ سَمَاءِ الفُنُونِ يَبِعَثُ نُورًا روضة كيسيم الجال بها عن أفَحَاتِ الرَّبِيعِ تَشْفِي الصُّدُورَا

أَقْبَلَتْ فِي رُوامُهِا تَتَهَادَى مِثْلَمَا تَلْبَسُ الْعَرُوسُ الْحِرِيرَا



خليل شيبوب

حَفَلَتْ بالبيانِ سِحْراً ، وبالفن ضيباء ، وبالحياة مرمورا أَطْلَعَتْ كُلَّ كُوكِ يَحْمَدُ السَّادِي مُرَاهُ وقد هَدَاه مُمنيرًا وتَحَلَّتُ بزاهراتِ اللُّنِّي تُشُونِ سِرِقُ حُسْنًا فيها وتُندَى عَبِيرًا نَظْمَتْ تَعْفِلاً من الشَّعْرِ معقوداً ثَيْنَاجِی فيه الضَّميرُ الضَّميرَا في قَوَافِي كَأَنْهِنَ عَذَاری الرَّوْضِ مِنْ فَكُنْنَ بالضَّيَاءِ حَبيراً وَمَعَانِ كَأَنْهِنَ رُفَى السِّحْرِ ونَظْمٍ يجلو المُنْبَى تَصُويرًا وَمَعَانِ كَأَنْهِنَ رُفَى السِّحْرِ ونَظْمٍ يجلو المُنْبَى تَصُويرًا عَمَسَاتُ الشَّعُورِ سَطُورًا وَمَيضُ الشَّعُورَا وَيَستفيضُ الشَّعُورَا وَيَستفيضُ الشَّعُورَا وَيَستفيضُ الشَّعُورَا ويَستفيضُ الشَّعُورَا ويَستفيضُ الشَّعُورَا

\* \* \*

هاجَنِي ذلك التّناغِي فأنشَـدُن ، كما هاجتِ الطيورُ الطيورُ الطيورَا وأنا طأرْ كيرُ الجَنَاحَيْن أُدارى في الغُمْرِ قلْباً كَسِرًا أَتَعَنَّى بِمَا بِقَلِي مِنِ الْحَزْنِ كَأْنِي بِالْحِيْزِنِ ابغى الشّرورَا إنّا بيسرًا ولا تيسيرًا إلى غُسْراً ولا تيسيرًا لا ، ولا أن يُقالَ لى : أَنتَ أحسلَسُنَ قليلاً : ولا أسأت كثيرًا إن لى مِن إخلاصِ نفسى شفيعاً ومِن الضّعْفِ في الرّمانِ عذيرًا اللهُ عَلَى في الرّمانِ عذيرًا اللهُ عَلَى السّموبِ في الرّمانِ عذيرًا في الرّمانِ عذيرًا في إلى مِن إخلاصِ نفسى شفيعاً ومِن الضّعْفِ في الرّمانِ عذيرًا في أَن أَن السّمانِ عنهُ اللهُ عَلَيْنَ في الرّمانِ عنهُ اللهُ عَلَيْنَ في الرّمانِ عنهُ اللهُ عَلَيْنَ في الرّمانِ عنهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ ال

\* \* \*

(تلقينا جملة قصائد بليغة ورسائل أدبية كريمة تحية لهذه المجلة فاكتفينا بنشر هذه القصيدة العصماء منتهزين الفرصة لنكر أخلص الشكر على هذه الحفاوة العظيمة التى ظفرنا بها من الصحافة العربية ومن الأدباء الافاضل فى أقطار شتى ، ومؤملين أن تبلغ المجلة بفضل غيرتهم ومعاونتهم الصادقة المنزلة السامية التى ننشدها جميعاً لها — المحرد).





#### العودة

« عاد الشاعر إلى منزل صباه فوجده تغيرت معالمه وتنكرت ، فكتب القصيدة التالية »

هذه الكعبة كنَّا طائفيها والمصلين صباحاً ومساء! كم سجدنا وعبدنا الحسن فيها كيف بالله رجيعنا غرباء ?! دَارُ أحلامي وحي لَقِيبَتْنَا في جمود مثلما تلقي الجديد،

أنْكر تْنَا وهيكانتُ إِنْدَأَتْنَا ﴿ يَضَحُكُ النَّورُ إِلَيْنَا مِن بِعِيدٌ !

رفرف القلب مجنى كالذبيح وانا أهتف: ياقلب اتسَّنَّد ! فيجيب الدمعُ والماضي الجريح: لِمَ مُعَدَنا ؟ ليتُ انتّا لم نعمُدهُ المَ مُعَدَنا ؟ ليتُ انتّا لم نعمُدهُ المَ مُعدنا أوَلم نطو الغرام وفرغنا من حنيين وألمُ ورضينا بسكون وسلام وانتهينا لفراغ كالعدُّم ال

لا يرى الآخر معنى للسماء نائحات كرياح الصحراء أوهذا الطلل العابس أنت ؟ شد مابيتناعلى الضَّـنْك روبِت ً

أيها الوكر' اذا طار الاليف ويرى الأيامَ 'صفراً كالخريفْ آه ِ مما صنع الدهرم بنا والخيالُ المطوقُ الرأسَ أنا!

أين ناديك وأين السَّمرُ ? أين أهاوك بساطاً و ندامي ؟ كلا أدسلت عيني تنظر وثب الدمع الى عيني وغاما! مُوطن الحسن توى فيه السَّأَم وسَرت أَنفاسُه في جيُّوه



الدكتور ابراهيم ناحي

والبيلى أبصرتُه دأى العِيانُ ويداه تنسجان المنكبوتُ صحتُ ؛ يا ويحك تبدو في مكان ﴿ كُلُّ شيء فيه حي لا يموت ا كُلُّ شيءٍ مِن سرود وحَزَنْ والليالي من بهيج وشجى وأنا اسمع أقدامَ الرَّمَينُ ومُخطى الوحدة فوقَ الدُّرَّجِ!

ركني الحاني ومغناي الشفيق و ضلال الخلد للعاني الطليح علم الله لقد طال الطريق وأنا جئتك كيا استريخ كغريب آب من وادى المحن ورسا رحلى على أدض الوطن

وعلى بابكَ التي جَعبتى فيكَ كَفَّ الله عنى غربتى

\* \* \*

أَبِدِئُ النفي في عالم بؤسى أمضى بعد ماأُ فرغ كأسى! الراهيم ناجى

وطنی أنتَ ولكنیّ طریـــدْ فاذا عدتُ فللنجوی أعودْ

## عمدى الجديد

وناسياً بن أناتى وآهاتى لكنها مهجتى ذابت بأناتى نفسى بدنيا التدنى والاساءات في الجهد ، معتقراً لذات ساعاتى أي الجهد ، معتقراً لذات ساعاتى نفسى لأبنائها شتى المسرات وقد خلقت جناناً من خَيالاتى ورياتى من فنى وآياتى قد صاغ تكوينه من رُوحِه العاتى وإن يمت فهو عيش اللانهايات!

يا حاسب الحظ في حُرِّى وفي أدبي ما هـذه نفنات الوجد ماعدة ما مرت قصف شبابي حينا اغتربت فصرت أنفق ساعاتي بلا كلل كأنني صيرت من دنياي منتقما كأنني صيرت من دنياي منتقما إن كان فَضَلْ لها خَلْقي فقد خَلقت كا خَلقت شُخوصا من مخيلتي كا خَلقت شُخوصا من مخيلتي أخيا كدوداً لأفنى العمر مبتدعا فصرت مشل آله لا انتهاء له فصرت مشل آله لا انتهاء له فان يعش فهـو عمر لا مثيل له

احمر زکی أبوشادی



### قوة وضعف

فُلْتُ أَطُويهِ بَمَا فَى ثُنَوتِى مَن فَطُوانِي فَى ثَنَايا ضَعْفِيهِ فَاذَا فَكُمْ فَلَمَ اللّهُ فَرَى أَنْفُهُ فَتَهَا سَكْتُ ، وَعُدْتُ القَهِ قُرَى الْفَهُ وَجَعَلْتُ الضَّعْفَ عَونِى فَى الْهُوى فَأَصَ لَانَ مَن أَحْبَبُتُ ، فاز دُدُنا هُوى وَتَهُ سَلَكَ الدَّمْعُ إلى آماقِهِ مُسِبُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ وَهُو اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ وَهُو أَلَى اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللللّهُ الللللّهُ اللللللّهُ اللللللّهُ الللللّهُ اللللللّهُ اللللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللللّ

من أعاصير تهدي الأقوياء فاذا بى أثرامى كيف شاء أنفض العجب ، وألقى الكبرياء أنفض العجب ، وألقى الكبرياء فأصبت الطب منه والدواء وتمادى الحدب ، فاز ددنا وفاء مسبكر كانت مين الدمع خلاء وهو ميغضى مشلما أغضى حياء وهو ميغضى مشلما أغضى حياء أمم الأرض للمولاي النفاء الممم الأرض للمولاي النفداء

فَاخْشَعَى يَا نَفْسُ ، أَو طِيرَى هَبَاءَ سَاقِطْ التُربِ ، فَيَحْتَلُ السَّمَاءَ يُعْجِزُ الأيَّامَ حَرْماً وَدَهَاءَ مُفَوَّقَى ضَعَفْ ، وَصَعْنَفِى قُلُوَّةً يَسْقُطُ الصَّخْر ، وَيَمْضَى صُنْعُداً إِنْثَا السُّلْطان فِي اللَّانِيا لِلْمَنَ

أُو كشيت النَّاسَ ، فاخشَ الضُّعُفَاءَ فاسْأَ لِ الشُّعرَاءَ فاسْأَ لِ الشُّعرَاءَ السُّعرَاءَ الشُّعرَاءَ السُّعرَاءَ الشُّعرَاءَ السُّعرَاءَ الشُّعرَاءَ السُّعرَاءَ السَّعرَاءَ السَّعرَاءُ السَّعرَاءَ السَّعرَاءَ السَّعرَاءُ السَّعراءُ ا

إِنْ طَلَبْتَ الْأَ مَنَ ، فَارْ فَثَنْ وَاتَّـئِدْ وإَذَا الحِيكُمَةُ عَـزَّتْ مَطْلَبًا



## آلام فناله

في برح الذكاء به خليقاً ولا يلتى لمصرعه شفيقا

تَصَاِّبُو للشقاء وإنْ تمادى تروم من الزمان غنَّى وفضلا يذوب أخُ الفنــون لمجــد شعبــٍ 



محمود رمزى نظيم

ولست ألوم في ذاك الليال وقد صيَّرنني حراً طليقا محمو د رمزی نظیم 🕟

وأرسلنا المدامع من دماء على وجناتنـــا سالت عقيقا تضيق نفوسنا عمال اللق وكيف بمناما أن لا تضيقا يجر عنى الزمان الصبر مراً ويلزمنى الإباء بأن أطيقا أرى في له الدنيا صديقاً ولم أد لى من الدنيا صديقا وأَظهر للودى مرحا طروباً وتحمل مهجتي حزناً عميقا تعمدت القناعة ماء وجهى وحالفها الحياء في أديقا ولو أنى بعثت حريق قلبي على الدنيا الأله بها حريقا ا

### وحى الشعر

أنت من يا عازفاً فوق قلى أنتَ كَمَنْ يَا سَاكِبًا فَوَقَ مُرُوحَى أنت من يا من يُسِرُ الى النه أنت مَنْ يامَنْ يفكُ قيودَ الا أنت مَن يا من تغلغل في النف أنتَ مَـنَ يَامَنُ يُرْيِنِيَ رَسَماً أنت كمن يامن ينقَــلُّ روحى أنت مَن يا مَن يمسر بنفسي

أُغُـنْسِيارِت تسيل مِن وجداني ؟ ضوء محبر يسيل كالطوفان ? س بنجوى الأرواح من رضوان؟ فظ فيسمو به ِ جناحُ المماني ? س فأبدَى المستورَ من أشجاني ٩ لِجنانِ في نَجُو ٍةٍ عن زماني ٩ في جُمال الأَشكال والأَلوانِ كيلحاظ في معرَّض من حسان ؟

وى الى عرشِ رَبَّةِ الأَّلْحَانِ سَ ضياءً ، وناشـراً إيماني في حياة أجتازها كالأغاني شرَّدَ تُهُ ترنيمة في حنانِ من حياتي خيطًا من الاكفان وأُغـِّني ... لكن الى ذَوَبانِ أيها الوحى نفَّمةٌ ومَشَانَى يسوم يفني وينتهى وجداني كان يصبو لصنُّوهِ المتَّفاني ؟ أغينيات كانت غذاء بياني

أيها الجاذبي من الهــَــذَرِ الدَّا وُمحيطي بَكلِّ ما يمــلأُ النفــ أنت وحي الشُّعرِ المرُّ فَ عَني اللَّهِ مثلما تحمل النسائم شَــــدُّواً يحمل البوم تابعاً سابقيهِ أنا أشدو والجو عيبلع شدوى وكذاك القلب الذي لك فيه يتلاشى يوماً فيــوماً ، فقل ْ لَى أَ تُغَنِّى يَا وَحَيْ فُوقَ فُوادِ كان أيلتي في صمته ِ فوق نفسي

وشقيًّا أَم كان خِـلَّ أَمانٍ ؟ أم طروباً خِلْواً من الاحزانِ ٩

أيها الوحيم ! مَن هبطت عليهِ قبل خلْقِي ، وقبلَ حلَّ لساني ؟ عربياً كان الفتي أم غريباً ؟ وشجياً أناً ته تتوالى ؟

ووديعاً أم كان كالبركان ؟ ت صبوراً وكاتماً ما يعانى ؟ نَ ، وتخنى جُرُحاً سَلَتُهُ الأَمانى و مَلُولاً من عيشه أم رضياً ؟ أيُّ داءِ قضى عليه ؟ وهل ما باسماً تستر ابتسامتُهُ الحسز

\* \* \*

قطَّعَتْهَا أناملُ الأشجان خافِتَ الجُرْسِ، ذائبَ التَّحنانِ ويهدرُهُ الأَعصابَ من ألحانِ ربما عُدرُتَ فافتقَدْتَ كِيانَى

حسن كامل الصير في

أيها الوحى ! هاك أوتار قلبي غير هذا الذي يرنُّ صداه ما عرسي فاعزف الآن فوقه ما يعرسي غَـنَ يا وحى ما يسام رموحي

\*<del>>+>+>+>+</del>

#### الاربعكون

وَجَفَّ عُودكَ أَم ما زال أَملُودًا ؟ وَكَانَ مِن قبل هذا فيكَ تقليدا ولست تعلن إعجب اباً وتأييدا لم تألُ ألوانه في الكون تعسديدا أم زاجر السنَّ انسَى طبقك الجودا ؟ على إحالة ماء النبع جلم ودا ؟ لا مَن مُيثير الرق أو يحرق العودا !

مضى زمانُك أم لا زال ممسدودًا إلى رئيتُ وقاراً صادقاً حسندراً ترنو الى الحسن مأخوذاً بروعته وانت شاعره المصدوقُ مِن قِدم أزاجرُ من رشاد كان مستراً أربعسون من الاعوام قادرة أربعسذا هو السحر والايام ساحرة من حاليام ساحرة من المساحرة من المسحر والايام ساحرة من المسحر والمسحر والم

\* \* \*

وكنت أشجى طيود الحفل تغريدا لا أدفع الرأس أو أن أتلع الجيدا فأبلغوا الغيد أنى أدهب الغيدا المقدمة منقلها بلغات الشعر عربيدا ويبصر البيض فيها تدرك السودا أيغرى الغوانى تصويباً وتصعيدا

لكن رويد التى ترتاع إن نظرت الشيب غايتها يوماً وإن بعدت وإنها غاية لغيد حاسم فليس غير التصبا تجد لغانية بينا صباى له من حكمتى عوض بالأمس ألبست ثوباً منه متسقاً

شيبا بَقُودى منثوراً ومنضسودا فهل أُعدَّت لهذا اليوم تمهيدا الست لتقبل تحويراً وتجديدا فان تولّى السّبا لم تلق تمجيدا فسوف أبنى على الحالين محمودا واليوم ألبس تاج الفضل معقودا

\* \* \*

عهود لهموی وداعاً إن بی شغلا ممر الممداق ، ولکن فی مرادته حلوی الشباب وإن طابت لهما علل و ولیت شعرک یاقلبی اً مِن اممل کابدت ما لم یکابد قلب دی بصر ا

عنب بجد طريف ليس معهودا نفع لم لمدمن حاوى بات معودا تهدد القلب بالاتلاف تهديدا في البرء أم لم تكن بالبرء موعودا المول فقد تك أو ما زلت موجودا الم

محود عماد



#### سيف مبتور

وصَفَت ساعة السَّحَرُ وادن مسنى فَم الرَّهَرُ وادن مسنى فَم الرَّهَرُ والمَّرُ وهي كالشمس - بالدُرُرُ مسنى النَّجم والقمر أمها بَهجة الشَّجرُ وهواها فقد غَدَرُ الشَّجرُ من كَنَفَ من كَجَرُ فَهو لا شك من حَجَرُ فهو لا شك من حَجَرُ فهو لا شك من حَجَرُ فهو لا شك من حَجَرُ الظنِّ بالقدر في الفيدر الظنِّ بالقدر في الفيدر الفي القيدر الفي القيدر الفيدر الفي المناس الفيدر الفيدر المناس الفيدر المناس الفيدر المناس الفيدر المناس الفيدر المناس الفيدر المناس المناس الفيدر المناس المن

البيل وازد كر الملك فاملا الكاس بالطّلك واشف واشف عيث لا رقي واسقنى حيث لا رقي كأس راح شذية من كأس الحانى لشربها كأ من كان لام في الطلك والسقنى ولا كل من لام في الطلك على من نانى كان من المن في الطلك على من المن في الطلك على فاننى فاننى فاننى فاننى فاننى فاننى فاننى والمناسك في الطلك والمناسك والمن



طاهر الطناحي

رَحِم اللهُ من عَدَرُ وَسِعَت كُلُّ ما بَدَرُ وَسِعِت كُلُّ ما بَدَرُ مَن شَعْلَمُ وَالكَدر مِن شبابي يدُ الفِكَرُ وظلام قد اعتكرُ ذاك من أعظم الكيبَرُ ولظي الحيرب مستعرِ فليكدني اذا قدرُ اليس تُضنيهما الغيرُ اليس تُضنيهما الغيرُ العَدرُ العَدرُ والظفرُ ليس من الوطرُ والظفرُ كان يبغى من الوطرُ

واعذر الصّب في الهوي الله دحمه الله دحمه الله دحمه الله وترد الذي مُحَدِث الذي مُحَدِث أنا ما بين لوعه الحب والعها الحب والما الحب والعها الحب الله أبالي بحصيده وهمّ الخب نفسي وهمّ من انفسي وهمّ من والما الفوزت من زما وجني القلب بعض ما غير أني مهم مهمة المحدد وجني القلب بعض ما غير أني مهمة مهمة المحدد التي مهمة ما التحدد التي مهمة ما التحدد التي مهمة المهمة التحدد التي مهمة المهمة التحدد ال

طاهر الطناحى

#### نجـــوى والد

م\_) على البسيطةِ يَبسِمُ يذكى المحب ويلهم والطّير في أعلى الغصو ن يلحنه يتربّم ورأيت وجهَــك والسِّما تُ بما شعرت تترجم أبا لسعادة تحسلم ﴿ يشجى الكبير ويؤلم ید علی نصیبك درهم! فالبرة بالرعادي رساري

وافى ( الصباح ) بن ( الظلا ماذا يريب\_\_\_ك يا بني ً أم راقك الأفق الجي هذی الحیاهٔ وما بها قد جئــتَها عرَضاً وأنــ تلهو ، ولا يُشجيك ما جذلان تفرح لو يز

أنحم الأمر أمر ك ك ما تحسل وتبرم انى لأمرك طائع فيا ترى وتصمم وأراك نور هـــدايتي والكون داج مظـــــــــم وأراك شهدى في الحيا ة فيُستساغ العلقم ويهون عندى بعد ذا ك شقاؤها إذ تنعم

ياليت شعرى والحيـــا ةُ بأهلهــا تتحكم لولا وجودى يابُرني أكنت منها تسلم ! مَن ذا الذي يدر ي ? فللأرواح ما لا ميفهم شاعت ، وشاكلها التجا نس وهو لغزم 'مبرَّم ! سير اراهيم



# فى انتظار الربيع

هيِّسْتَى لَى جَسَّواً إِذَا مَا طَلَعْتُ لَمْ أَجِدٌ فَى سَمَاتُهِ إِلاَّكِ هيِّسَى لى جَوّاً يَطير به الحبُّ ملاكاً على جَسَاحَى ملاكير

هَيُّ عَي لَى جَوّاً أَزُورُكُ فِيه كُلّا شاقني الهوى أن أراك هيِّسَى لى جـُّوا يطير هواى في سَماهُ فيـلتقي بهـواك



محمود ابوالوفا

طائرين مناك لم نخش شراً مِن أعادي في الهوى وعداك

طائر ين كا نشاء وبهوى في سمائي إن شِئْتِ أو في سماك ا

حيث ألقاك في سموات خُبِّ أنا منك وأنت منى روحاً إنْ تكن هذه التقاليد مالت فغداً ميقبل الربيع فيسنضي

مثل ما تَشْتَهِينَ أَن أَلقاك فاليَّ إلىَّ ، رُوحي فيـدالهُ بين روحى وما اشتهت مِن تجناك ما على وَردهِ من الأشواكِ ِ ا محود أنوالوفا

### الرشاقة

رقصت على الأزهارِ والاشوالِـُـُـ! نَعَم من الاحلام والادراك والنهـرُ بين تسـلسل وتباكي والنَّحنُ يضحك تارةً ، وهنيهةً ﴿ يبكي ، فيلعب بالفؤاد الباكي سِيلِي مسيلَ خواطر وعواطف ما سِلنَ في كنف الهوى لولاك في كل عال منك أَلْفُ مُعَيِّرِ مِنْ عُمَا يُحِتَّمَهُ الجَالُ الحَاكِي الْحَالُ الْحَاكِي مَنْ لَمْ يَذُلُقُ مَمُ آلِكُ أُو مَعَنَاكِ لماً رَقَصْتُ وَفِي أَنَيْنِ الشَّاكِي ! روح الجياة، وهل لها إلا َّكِ ؟ وهفت اليك نواظر الأملاك الحب لم يحرم منى الافلاك!

مُقلُ للرشاقة : هــذه مَرْ آك ُعزِفتْ لَهَا الأنْغَامُ وهِي كَأَنَّهَا ذابت كذوب النهــر بين خمائل يكدرى به العُشَّاقُ إِنْ لَمْ يَلْدُرُهُ البحرُ تحتك واثبُ ومُرَقَّصُ أحسنت يابنت الحياة فهكذا كهفت العيوز إليك وهى نفو مسنا ان الذي جعل الجال منادة

وحفظت في قلمي الشجيُّ نَداكُ ِ فاذا مَضَتْ عشنا ببعض ممناك! ولو أنَّ أهلَ الحبُّ رهن مالكُر خطَرَهُ، وحتى الأمنُ بين شِراك ِ ا بهما فن خَلقَ القلوبَ بَرَاكِ واذا جُحِدت فلن ميغيث سواك!

بالبلة الكَـز نو وعيتك يعمة في هذه الساعات أعماره الهـوى هُذَى المُرْنَى والَّذَكُرِياتُ وجومُدنا عاشوا على الا<sup>ء</sup>خطار ، حتى صفو<sup>رهم</sup> عبدوا الرشاقة والجال وآمنوا فاذا معبدت فكل دين شافع

احمد زکی أنوشادی

### طيف الخيال

طيف الخيالي، سلمت من معذَّالى أنَّى سريت إلى وغسير ممبال البيدُ دونَكَ والرُّبيَ لم أستطعُ إذلالها بتصُّودي وخيالي ما كنت ُ أُحسبُ أنَّ سِيْحر غرامِها دُّغم المحكالِ يَجيء الآمالِ



زکی غازی

حَذَرَ الوشاقِ بنا دُخولَ نِمال قَبْلَ الْجِيفُون وَ هم باستقبالَ تخطو إلى الفقلت : أنت ؟! تعالى ا فأجبت التقبيل كل سؤال! شاء الهـوى أو شئت نظم لآكي وبه رَقيت إلى هــواكــ العــالى إلا الوسائد والفراش حيالي زکی غازی

فتنبَّه القلب الذي حلَّت بِه فتعجُّ بَتُ كيف انتبهتُ ولم تكد وتساءلت عني وعن 'حيي لهـا قالت : نظمتُ الشعرَ في غيري كما قلتُ : اسلمي، قد كان شعري شُلَّماً عانقتُها حتى صحوتُ فـلم أجدُ ذهبت كا جاءت خيالاً باسماً

### ذكراك

(1) عاد فَعُدُّتُ أَشَكُو الجِّوَى في طول هذي النَّـوي ؟

\* \* \*

نج وای ینقلها نفری دوو میه شیعری والليك لُم يحملها في زُوْرَقِ الفجسير الى شــواطىء سمعك فهل جرى فيض معك ٩ (٢)

ضَرِّبُ مِن الأَلْحانُ 'يعظم الشَّعدرا يُوَحِّد لِهُ البَّودانُ وبجه لِمُ البَحْرا 'موسيقاه تستأسسر الإحساس الحبُّ في نَجِــواهُ كالعمرِ في الْأَنفاسُ الأوماس، عالم

في هيكل الوجيدان في مَرْ بنا تمعناه عن

(4) متبا معج ومحس الأَيامُ تخلدُ الآلامُ

دقات علي اسمعيها ماذا سمعت تمضى النسوانى وفيهسا لكثا

#### على صفاء القلب

فَوَسَدى الرأسَ صدرى وقبِّ دى خَفَقاتِه واستخلصى منه سرِّى وأ ثب تى خَطَراتِه فكلُّ صدرٍ <sup>م</sup>يسِر ما يُبكى أو ما يَسُرُّ وفيه شَر<sup>ش</sup> وخــــــيرْ وفيه بغض وحب

فان كيسَّت شِراً يجوس في مسفو قلبي فبدَّ ليب بخير وغسسيريه بحبُّ في ساحة الحرب نام وليس كيمشُورُ وغصن على الخــرائبِ َ (2)

كُنَّا . . أتدرين ماذا مكنا معاذا المتَّازُجُ ؟

كنا عصافير تهوي الى صحائف مأنج المربق عمافير تهوي ، فاذاها شهيدة طي جُوفِه منيفة مفيقة عند وحش الموت إكرام ضيفة كنا كذلك . . حتى توحّدت روحانا فيلم تزل نتسامي فيلم يبلل صدانا لا نوتوى من إناء طلاؤه من وهم تونو النه الأفاعي فيلماؤه كالشم 

(0)

أَنْسُــودةُ العصِــفورُ في رِبقَةِ الحِـــ لم يــــدرها المأســـور° فى رَبقـــــة في حبسه منله ليكتم الذَّله . . . ا فی

وصرخـــة الأمواج من قبضــة الجزّد و من تبضـــلطة البحر تصـــبو الى الإفراج من شـــلطة البحر من الاصلوات في مسمع الغِراً!! المسلوات منه . . . فلا يدرى يظنها تله و في ذاتها مِثلة ا لهذم العِلَّهُ . . ا وما جــــرت إلا

(٦)

إِنْ ذِلَ يوماً قلب فالرُّوحُ في الإِنْ وَلَا تَرْبَعِي الغفِ وَأَنْ وَاللَّهُ وَ الأَرواحُ في الغفِ وَأَنْ وَمَنْضَعُ الجُورِ في ميت الأبدان ومنظم المرابعة ال كالشور في القصير لا ينف ع النَّوامُ في أو يط رد الإظلام عن فاقسد السَّرّ

لا ينقض عـ فـ ذاؤه روحي يُوحى الى نفسى يا سحرَ ما يوحى! يرضى الألحان على الألحان على الألحان على المحتى أحسى كأنبى في عالم الرحمين أحسى ألم على العلى ا

إصغاءة لا تكون الحيس الشّفاه بسرّ هسندى الحياه بسرّ هسندى الحياه بسرّ مسن كامل الصرفي الفتى كامل الصرفي المستون كامل الصرفي المستون كامل الصرفي المستون المستوني المس

لم فة

أسنى وقد شباب الغرا مُ ولم يطلُّ بكَ عَمهُ أَنَا اللهُ الله

سير ابراهيم



الذى يجب للشعر العربى كى يؤدى فى الحياة رسالة الشعر السامية

**☆**⋽∱€₽

لست من الشعراء ولا بمن يتبعهم، لكنى أحب الشعر وأطرب له . وقد قرأت بدء شبابى دواوين كاملة وأعجبت بطائفة غير قليلة من الشعراء قدماء ومحدثين . وكان أمرؤ القيس بعض من وقف عندهم اعجابى زمناً غير قليل ، على أنى أحس منذ زمان

إصغاءة لا تكون الحيس الشّفاه بسرّ هسندى الحياه بسرّ هسندى الحياه بسرّ مسن كامل الصرفي الفتى كامل الصرفي المستون كامل الصرفي المستون كامل الصرفي المستون المستوني المس

لم فة

أسنى وقد شباب الغرا مُ ولم يطلُّ بكَ عَمهُ أَنَا اللهُ الله

سير ابراهيم



الذى يجب للشعر العربى كى يؤدى فى الحياة رسالة الشعر السامية

**☆**⋽∱€₽

لست من الشعراء ولا بمن يتبعهم، لكنى أحب الشعر وأطرب له . وقد قرأت بدء شبابى دواوين كاملة وأعجبت بطائفة غير قليلة من الشعراء قدماء ومحدثين . وكان أمرؤ القيس بعض من وقف عندهم اعجابى زمناً غير قليل ، على أنى أحس منذ زمان



الدكتور محد حسين هيكل بك

بعيد ومنذ اطلعت على آثار شعراء الغرب بأن الشعر العربي لم يقتحم كثيراً من ميادين الشعر الخاصة به . والناقدون يفسرون هذا بأن نشأة الشعر في البادية من شبه جزيرة العرب قد ضيقت نطاقه وحدات من دائرته . وهذه حجة غير مقنعة في رأيي . فهي إن صحت لا يمكن أن تعتبر غلا في عنق الشعر بعد أن امتدا سلطان الحضارة الاسلامية الى بلاد غنية بأساليب الشعر وفنونه وبالميادين التي اقتحمها . ولست أرى كذلك ان الدين قد كان سبب هذا القصور الذي قعد بالشعر عن اقتحامه الميادين جميعاً . فالدين يفتح أمام الشعر ميادين كثيرة جداً ويشجع عليها ، ومع ذلك قعد الشعر عن اقتحامها . فلا بد إذن من التماس الأسباب لهذا النقص في أصوار الأمم التي تتكلم العربية من واحيها التاريخية والاجتماعية والسياسية . وربما ظن بعضهم وجوب التماس هذه الاسباب كذلك في ناحية الجنسية ، وهل كانت السامية التي ينتمي اليها أكثر المتكلمين بالعربية سبباً في هذا النقص أو لم تكنه .

ومهما يكن ما تسفر عنه نتيجة هذه المباحث من الأسباب فان مسايرة الشعر العربى لنهضة الشرق الاخيرة وإن لم يسابق فيها عناصر النهضة الأخرى تدعونا لنذكر أنلاسبيل إلى اقتحامه ميادين جديدة والى اندفاعه في تيار النهضة بالقوة الواجب أن يندفع بها الا اذا اقتحم رافعو لواء الشعر هذه الميادين بروح جديدة: روح غير

هذه الروح الانانية التي تحصرهم أكثر الأم في دائرة ضيقة من عواطفهم الوقتية أو تفكيراتهم السطحية أو أخيلتهم القليلة الارتفاع. نعم! يجب أن يقتحموا الميادين الجديدة بروح منبسطة قديرة على أن تحلق في جو العالم كله وتتصل به ، ملقية عن كاهلها حدود المكان والزمن، مرتفعة الى السهاوات العلى، متصلة بالملائكة والشياطين، ثائرة على كل عتيق بال ، متوثبة في ثورتها لتنتظم آلهة الاغريق والمصريين القدماء وما خلفت الميثولوجيا في الام والعصور المختلفة في تحليقها وسموها، مجاهدة لتنقي ذلك كله وتطهره وتخلق منه في عالم الشعر خلقاً جديداً. أحسب أن اقتحام ميادين الشعر الجديدة بهذا الروح ميادين الشعر الجديدة بهذا الروح كذلك ، كفيل بأن يدفع بالشعر الى صدر النهضة ، وأن يجعل منه الاداة الروحية القوية التي تحطم الكثير من الاغلال وترتفع بالشرق في سماء الحرية والحب والحق والحبال .

وهذا الروح يجب له قبل كل شيء أن يرتفع بالشاعر عن شعر المناسبات الى ما يصدر من وحى الروح والهام العاطفة وفيض الفكر ، ويجب أن تكون غايته تصوير الكمال في صور تأخذ بمجامع النفس وتطير بها على أنغام الشعر الموسيقية لترتفع فوق مستواها ولتبرّ نفسها ولتحسّ معنى الكمال احساساً عميقاً يشعرها ضرورة الدأب للجهاد في سبيله . فهي إذا قرأت شعراً يصور لها الكمال في الحب أو الكمال في الأمل أو الكمال في الألم أو في أي ما شئت من معان وعواطف وأخياة أثيرية الحدود دا عمة الاتساق والاتساع شعرت بأن في الحياة معاني غير هذه المعاني التي يحيي الناس ويجعلونها غاية جدهم ومنتهى أملهم ، وشعرت بأن وجودها الحيّ بيننا يقتضي دوام محاولة السمو لدرك هذه الغاية . وكلما تنزهت هذه المعاني عن مناسبات الحاضر وبلغت في روعة تصويرها ما يُرَجى للكون كله من السامية في هذا الوجود .

أترانى أطمع فى أن يحاول أصدقاؤنا الذين يقومون على نهضة الشعر فى مجلة (أبولو) اقتحام ميادين الشعر بهذا الروح القوى الجديدالثائر ؟ ذلك أكبر رجائى ، ومن أجل ذلك كتبت هذه الكلمة ،

محمر حسبن هبكل



## الرقص الفرنجي ﴿ في شعر ابن حمديس ﴾

قال ابن حمديس وقد سأله رجل أديب من الاندلس أن يصف له راقصة على مذهبهم في رقص قيناتهم ، وذلك أن " الراقصة منهم تشير بأنملها وهي تغني " الى كل" عضورٍ وما يحلُّ به من تعذيب الهوى : فإن ذكرت دمعاً أشارت الى الغيرة ، وإن وصفت وجداً أشارت الى القلب ، وهي معذلك تعبِّر عن تدلُّل المحبوب وتذُّلل المحبِّ بما يليق بهما من الاشارات الحسنة والحركات المنبهة على ما أرادت:

وراقصةٍ بالسُّحر في حَرَ كاتِهَا ﴿ تُقْيَمُ بِهِ وَزَنَ الْغَنَاءُ عَلَى حَـــــــــُّ وَرَانَ الْغَنَاءُ عَلَى حَـــــــــُّ ممنعمّة ألفاظها بترنُّم كسا (معنبداً) مِنْ عِزّه دِلَّةَ العبد تدُوسُ قلوبَ السامعين برخمة بها لَقَطَتُ ما لِلتَّحون من العَدِّ بِقَدَّ يَمُوتُ الْمُغُصِنُ مِن حَرَكَاتِهِ مُسْكُونًا ، وأَينَ الغُصُنُّ مِن نُزِهِةِ القَدِّ إلى ما مريلاً في كلُّ معضو من الوجَّدِ وأدْشُع أَسُواق مُعَدُّدُةِ الْحُكُّ!

وتَحْسِبها عمَّا كُشِيرٍ بأَنْعُسِلِ بنا لابها ماتشتكي من جوي الهوى

في هذه المقطوعة تَتَجَلَّ مميِّزات الشعر الكلاسيكي : فابن حمديس يدع التوشيح جانباً ويلجأ الى بحر الطويل ، فيصف لنا متأنِّياً مشهدَ الرَّقْص بأسلوب جزل وألفاظ عربية أصيلتي، وينظر النظرة التقليدية المحترمة الى التشبيهات العرَّبية المأثورة دونَ أن يكون المقاد الأعمى . ومن كلُّ هـذا يكتسب الشمر الشكليّة ولكنه يقرنها الى قوة المعانى الشعرية بحيث أنَّ المجدّد (الرومانطيق)

الذي يهيم بصنوف حديثة من الأوزان والأخياة والمعانى والموضوعات لايتردد مع ذلك في تقدير ذلك الشعر الكلاسيكي ، لأنه وإن يكن تقليدي الديباجة والصياغة الآ انه يجمع اليها قوة شعرية ممتازة . وإنك لواجد كل بيت من هذه الأ بيات المتقدمة زاخراً بالمعانى الشعرية . ولهذه المناسبة تقول إنك قد تجد شاعراً كلاسيكي النزعة في مناسبات (كا هو حال شوق بك في معظم شعره) ورومانطيقياً في مناسبات أخرى (كشأنه في دراماته الشعرية) ، واذا كان القديم من الشعرالحي الممتاز معدوداً كلاسيكياً فبيننا غير واحد من الشعراء ينحو هذا النحو بسليقته وثقافته حينا ينحو سواه عكس ذلك : فشوق بك مثلاً في جملته شاعر كلاسيكي بينا الدكتور ابراهيم ناجي شاعر رومانطيق . ومع هذا فكلاهما بفطرته الشعرية السليمة يقدر شعر ابن حمديس المتقدم خير تقدير نظراً لروحه الشعرية التي تتلاقى عند يقدر شعر ابن حمديس المتقدم خير تقدير نظراً لروحه الشعرية التي تتلاقى عند يقدر شعر ابن حمديس المتقدم خير تقدير نظراً لروحه الشعرية التي تتلاقى عند يقدر الشعراء الشعراء المختلفة وتشترك في احترامها .

ومما تقدم يتضح أن الشعر القديم لا يعنى حتماً الشعر الكلاسيكي والعكس بالعكس ، كما أن شعراً بعينه قد يجمع في القصيدة بين الاسلوب الكلاسيكي والمعاني المثالية والشذوذ أحياناً عن ذلك كما رأيت في قصيدة ابن زيدون المنشورة في العدد الماضي ، وقد يجمع بين الاسلوب الكلاسيكي والمعانى المستحدثة الطريفة كما يلاحظ لبعض فحول شعرائنا من المعاصرين والسابقين (قد نشرنا أكثر من نموذج لذلك فى هذه المجلة ) ، والتقدير لهذا الشعر أمرٌ نسيٌّ ولذلك تختلف الاحكام بين النقاد . وقد قيل لنا في معرض النقد إن الشعر العربي بعيد عن الروح الكلاسيكية بالمعنى المتواضع على هذه الكلمة ، وان الشعر الكلاسيكي قوامه البعد عن الغناء في الشعر، وتجافى الذاتية، وطلب الـكمال في الشكل، الخ. وفي الواقع أننا حاولنا الاعتدال في التعريفوفي التطبيق بما كتبناه في هذا الباب ملائماً للشعر العربي ولنا سند أدبى في ذلك من نظرات لافرين في كتابه دراسات في الادب الأوروبي (Lavrin's Studies in European Literature). مثال ذلك أن الاغراق والتسلسل فىالوصف تفليةً وتحليلا (مما كان يلجأ اليه شعراء الاغريق واللاتين وكما نراه فى شعر ابن الرومي )كثيراً ما ميسمّى كالأسيكياً (راجع « دراسة الشعر » The Study of Poetry تأليف بلاكوود وأذبورن ص ٨٥ ) ولكننا أحرص من الاقتصار على هذا النهج من البيان عند تعريف النسق الكلاسيكي لشعرنا العربي ، وليس هذا بدعة منا حينها التواضع العام يجيزه (راجع Webster). ونحن لانجدالتصوير الدراميُّ

الصّرف المشهود في نظم هومير وشكسير وسوفكليس وأمثالهم من الاعلام السابقين ظاهراً في الشعر الشرق مجلةً بل نجد بدله التصور النسبي والميل الى القدرية السابقين ظاهراً في الشعر الشرق مجلةً بل العناية بدراسة الشخصيات المرتبطة بهذه الحوادث ، وكل هذا من تأثير البيئة والظروف واختلافها بين الشرق والغرب . بيد ان هذا لا يدعونا الى تجريد الشعر الشرق عامة والشعر العربي خاصة من الاهلية لوصف القسم التقليدي المعتاز والمأثور الرائع منه بالشعر الكلاسيكي وإن تباين في بعض صور و وصاميه وفي نسبته الأثرية بين عصر وعصر وبين تلك العصور وعصرنا هذا ، ولكننا نستثني على كل حال الشعر الغنائي المحض فهو قسم بذاته وله أصوله ومميزاته وله خروج ظاهر على دزانة وهيبة الشعر الكلاسيكي الاصيل ، ومع هذا فلو جاء ناقد معارض واعتبر الشعر الغنائي القديم المتسامي الرصين الديباجة ولا سيا الحاسي منه مثالا من أمثلة الشعر الكلاسيكي على اعتباره نموذجا عالياً مأثوراً في البيان والصياغة والمناسبات التاريخية لما استطمنا أن ننكر عليه هذا الحق في التقسيم كل الانكار .



## العمد والاماثى

مُنتى تناثرن حول النفس ذابلة تأبى التجاريب الا ان تودعها والعمر يجرى كما يجرى السحاب فما وإن أعيد فلا مسد العودته

كما تناثر حول الدوحة الورق الين الطموح وبين اليأس تصطفق يعود ما جد منه وهو يستبق هي الليالي غضاب او بها خرق

الصّرف المشهود في نظم هومير وشكسير وسوفكليس وأمثالهم من الاعلام السابقين ظاهراً في الشعر الشرق مجلةً بل نجد بدله التصور النسبي والميل الى القدرية السابقين ظاهراً في الشعر الشرق مجلةً بل العناية بدراسة الشخصيات المرتبطة بهذه الحوادث ، وكل هذا من تأثير البيئة والظروف واختلافها بين الشرق والغرب . بيد ان هذا لا يدعونا الى تجريد الشعر الشرق عامة والشعر العربي خاصة من الاهلية لوصف القسم التقليدي المعتاز والمأثور الرائع منه بالشعر الكلاسيكي وإن تباين في بعض صور و وصاميه وفي نسبته الأثرية بين عصر وعصر وبين تلك العصور وعصرنا هذا ، ولكننا نستثني على كل حال الشعر الغنائي المحض فهو قسم بذاته وله أصوله ومميزاته وله خروج ظاهر على دزانة وهيبة الشعر الكلاسيكي الاصيل ، ومع هذا فلو جاء ناقد معارض واعتبر الشعر الغنائي القديم المتسامي الرصين الديباجة ولا سيا الحاسي منه مثالا من أمثلة الشعر الكلاسيكي على اعتباره نموذجا عالياً مأثوراً في البيان والصياغة والمناسبات التاريخية لما استطمنا أن ننكر عليه هذا الحق في التقسيم كل الانكار .



## العمد والاماثى

مُنتى تناثرن حول النفس ذابلة تأبى التجاريب الا ان تودعها والعمر يجرى كما يجرى السحاب فما وإن أعيد فلا مسد العودته

كما تناثر حول الدوحة الورق الين الطموح وبين اليأس تصطفق يعود ما جد منه وهو يستبق هي الليالي غضاب او بها خرق

وكالاعاصير في قلبي مضاضتُها نظرت للسالف الماضي فواجزعاً ونظرتي لحياتي وهي مقبلة تبدلت نظراتي في الحيية كا لون الحياة كلون النفس تبصرها في غاية النفس والدنيا وسرها غاد على الارض فيها رأئح جزع جيلا في الليالي صاعد جبلا متى بصرت بالام الحياة ضحى والحب والبغض إن جدًّا زوالها وادمع لي حيري في محاجرها وادمع لي حيري في محاجرها وادمع لي حيري في محاجرها فكنت احسب احلامي محققة منت أن وجودي كله خدع

او كالجحيم وفيها القلب يحترق! اذا تساوت به في المقبل الطرق اليسوم غيسرها ساريها نزق تبدل اللوب لما طاشت الحدق الا وطاح بنفسي عاصف ولا ملق عمل على المحلق ألا وطاح بنفسي عاصف ولا ملق تحيير الحلق في سريله خلقوا ذوالصبر يطوى ويطوى الجازع الحمق تزل اقدامنا عنسه وينزلق أيقنت اي رجاء ضمه الغسق ولي فؤاد ولكن بالاسي خفق ولا محالة حستي لاح لي الشفق ولا محالة حستي لاح لي الشفق وان نفسي تحكي كل من سبقوا ا

## سفينة العمد

مر المحقيقات كالمتوجد المجاوجي الرك

ببحر موجه هـــوج السنين كان برجعـه نذر المنون الجبين بليل كان مسود الجبين به ظلماتهــا للمستبين وأحلك ما تراءى للعيون كان الليـل أغرق فى دجون كان الليـل أغرق فى دجون سفينتى التى لا كالسفين وموج الحين يرعد عن يمينى ا

ركبت سفينة لا كالسفين له صخب يجاوبه دوى دوي ركبت وكان حظى فى ظللم كأن ظلامه في المعتم تناهت ظلام فوق ظلمته ظلام فوق ظلمته فلام فيلا شمس ولا قير منير وسارت بي على مهل تهادى فريخ الموت تصرخ عن يسارى

وبين وساوس للخوف حيرى وساوس قــــد عبثن أسى بقلى وسارت في عباب العمر نفسي إذا بسفينتي في العمر ضلت ظللت أكافع الاقدار حيناً وثم وقفت وقفة ذي خبال وصحت : أما لذعرى من ختام ? ف سمع النداء نداء نفسي وكنثت سئمت حين سمعت صوتا إذا بسفينتي مصدمت بصخر ظللت بها وظل الدهر يرمى

أبالسة تعبِّر عن فنـــون ودمَّرن البقيـة مرن يقيني قليـــلا مثل تكراد القــرون ونازعها الرجاء مهــــدى المنون وما تجدى مكافحتى لحين وعقل مجن ً اضعاف الجنون أما للليل من صبح مبين ؟ سميع مم معدت بيلا يقين ظننت بانه صوت المعين فطاحت بي بليل للمنون دفيناً بعدنا بعد الدفين!

يعتماں حلمی



ر يون ميور/علوم لاي

خافق يَرجُفُ كالطيرِ الذبيح أف أن له أن يستريح ؟

اطمأًنَّ الليـلُ إلا من 'فؤادِ مستطارً مأم في كل وادر

باحشاً في الأرض عن مأوًى أمين \* ليتَـة كِلْقِي شُعاعاً مِنْ كَفْينُ

إنه يحيا كما يحيـا الطريد • حَيْرَةٌ لَجَّت على هــذا الشريدُ

ودُموع طَيِّعات إذْ نسبل إيهِ، كُنتي يا دُموعي، لا تَسبلِي !

كُلُّ مَا فِي الْكُونِ وَالنَّاسِ ضَئْيَلٌ عَن دُمُوعِي ، وهِي أُغْلَى مَا بَقِي لِي !

لا ، ولا مستقبل ضاع كَمَبَاءُ لم أجيد دمناً له عير البكاء!

أنا لا أبكى على ماضٍ ذهبً إنما في النفس معنَّى مُضطرب ا

لا أعرفُهُ لكن أُحس باضطرابِ حائرٍ يَغْشَي ضَميرى! ما بقلی ای فاری کم أی شعوری

أفلا قلب من الكوني يُحيس

لم أجده ، إي ، ولو كان لما كانت الحيرة في هذا الوجود شَاءَتُ الاقدارُ كالطَّيف الشُّرُودُ! فليمرَّ العُمْـرُ وْلأَحْيَ كَا سیر قطب

( نشرنا هذه القصيدة معجبين بها وكنا نود" أن نعلِّق عليها من قامنا بشيء من النقد الأَّدبي، واكننا آثرنا عرضها على حضرات القراء ليشاركونا في ذلك، ويهمنا تبيان : (١) الروح الفلسفية التي في هذه القصيدة وقيمتها الفنية ، (٢) مزايا أسلوبها ودلالته بالنسبة لدقائق التعبير ، (٣) ماهي الشواهد النامَّة على عصريتها ؟ (٤) بماذا تفضل الشعر العصرى المألوف عامة ثم ما كان من طرازها ? (٥) أي مظاهر للتجديد فيها ، وما روعة موسيقيتها ? (٦) هل لها نظائر في شعرنا الكلاسيكي ؟ (٧) ما هي أمارات الشاعرية القوية في القصيدة إطلاقاً ، وكذلك بالنسبة لسن الشاعر وثقافته ؟ (٨) ما هي عيوب هذه القصيدة ؟

ولعل هذا التوجيه كاف لدراستها دراسة أدبية مفيدة ، وسننشر في العدد الآتي خير ما يبلغنا من النقد بشرط أن لا يكون مسهباً مملاً . وآخر موعد لتلقى ذلك هو يوم ١٥ أكتوبر الجاري - المحرر)





#### حـــكانة وردة

(كتبها الشاعر في طرس جعله كفناً لوردة ذبلت عنده وهي هدية من آنسة فاضلة ووضع تلك البقية من الوردة في وعاء من أوعية الزينة البيتية مورق مزهر هو أشبه بالمهد منية باللحد)

> هـذى حكاية وردة تَحْلَى بسيرتها السِّيَرُ شغلت مكافأ من حياً نى لم يزل عَبيقَ الاثر ْ

يَسِي بروعتهِ الفِكَرُ مضمومة مضمَّ الشَّفَةُ المقيلة المترشفة وبشائقيات صفاتهما يِسِ عناية وَتَعَهُّدَا يمِن رعاية وتودُّدَا خيرَ المواضع في الحي ورٌ نفحةً وتبسما

في ذلك الزمن الذي هو أمس لا عهد عهيد ا لكن أُشَرْتُ ببعده إذ كلُّ منصرم بعيد ا ظَفِرَتْ بدای بها وکا نت آیةً بین الزَّهَـرْ من فاخر الورد الذي ممشوقة أورأتهــــا تشنى بهجتها أوام عَذَارَاء جَادَتُ لَي مِهَا عَذَرَاءُ مِن احْوَاتِهَا بعفافها وعبييرها خفظتها جفظ الحر ومَنَحتها حظَّ الخصـ أحلكم مستبشرا وظللت أياساً أجا

قَدَرُ المتاحُ ببعدها ئى مرتين بفقــدها

حتى اذا ما آذن الـ زاد الشَّجي في النفس رُز في البَدء مات مها الجمَـا لَا وعمرُهُ أبداً قصيرُ لكن أقام عبيرهما تجعلت سلواي العبير

سَت بِزرةً أُوشِبهَ ذاكُ فَالَخُونُ فَاكُ فَالِحُ فَالِحُ فَالِكُ فَالِحُونُ فَاكُ فَالِكُ فَالِحُونُ فَالْكُ ل الصدر موطنَـها الأَمين ن أنشِقُ العطر الكمين ما ظلَّ فيهـا من رَمَقْ وعلى توالى نقصه منها يزيد بي الفَرَق أخشى وأحزن كُلُما مَرَّت سويعات الوصال للقلب مُدُّتُهُا كُتطالُ لكن متى حم القضاء في فليس يدفعه الحدد و طُ الحرص والجاري قَدَرٌ ؟ جادت بفضلة عِطْرها فاضت بقيَّة عمرها

هـذي عروس الورد أم جِسم الم الدي صَيَّرُونَ عَنِي مِن شَمَا ولبثت مُ إِنَّا بعـــد إِ رِطيبُ أُحِسُ بشمِّهِ وأوَدُّ لو بجيـوارها ماذا يَوُدُّ عليك فَرَّ أصبحت يوماً وهي قد وبدا عليها أنها

\* \* \*

ت مجارتی مستأنیسا طبائع الزَّهرِ الأَمنَى أتبكى وغايتُها الفِدَى ةِ والتعاذي في الرَّدي عن أن يُركاً إلى الثرى وحَرَّى بها أن تؤثرًا ملأًت عيــونَ المعجبين ْ عادت عقيب ممانها يهنة لها شبه الجنين

فاستوجشت نفسي وكن وأُسِيتُ أقصى ما تجيزُ لا تقبل الازهارُ أَن هي التهانيء في الحيا لكن مَنتنت بوردتي آثریمها لی دونه تلك التی بحیایها

أرجو به التبشير إن

شَبَهُ صنعت بوحشيه لحداً حكى المهد الجيــل ا ما المهد الا اللحد في حداً بن بينهما سبيل ا شاكلت بينهما وما قصدى مشاكلة الصَّفة لكن يُمانُ القلبُ أح ياناً ببعضِ الفلسفة المهد رَمَوْ العَوْدِ أو رَمَوْ الوجود مجدَّدا والعَـودُ في الاحياء له س يكون الا مولِدًا فلمعنَّسينِ كلاها فيه رجاء أو عزاءً هيَّـأَتُ ذاك المهدَ مو فورَ المحاسنِ ما أشاءُ كان التجدُّدُ مُيؤمَلُ أو أبتغى التذكير والا تَّذكري 'نشور" أولا

فاها لتبريح الجكوى ما حجَّبت عنها النَّوى يُّــاً بَعْـنة في خاطري وبه یراها ناظری ت وربما نسى الفَطِن ۗ طَرَ کَ الضمير اذا وَ سِنْ غناء حانيةِ الغصون في منزِلِ السِـرِ المصون ك المَهدَ أَسرابُ المنيَ

النفس أم الم كالطبيد المعة ليس تفتأ تَخلُق ا وتُعيدُ في رسم جَديدِ كُلُّ شيء يَخْلُقُ ر فبالابتكار تصوغ ما و تيدى اليه وحيثها وبالات كار ترُدُّ أش باحاً شجاها نأميها ما أعجب الذكرى وأش نُودٌ به تجاو النُّهي ولوردتی ما 'دمت' حی وبهِ أيقَــتِّلُها في فَاذاً جرى أَنى نسي فالمهاد عنح يقظة تمهـ دم بشكل خميلة أنزلتُها مِن قلبه في كل يوم حَوَّلَ ذا وطوائفُ الفكر السوا نح في تلاميع السّني ما بين ممسية أُترَف رف حوله أو مصبحة شبة الفراش تخالف زهراً يَطيرُ بأجنَّحه وطوائف الفكر السوا ما بين ممسية أترَبِ

ماتت فتَحسَبُ عالِمهُ قِظنَ العروسَ النائمة زهراءُ زاهيةً الوَرَقُ قلب وفي المنشره أثر الحبيب فيحضره يت عن الحياة معكيَّبة وفى فؤادى طيّبة

يعقدن رؤياٍ للتي وعلى دقيق ِ الشَّدُو ِ يُو فتعوث تلك الوردة ال ملء الضمير بحسنها وكانها مِل الحكدَق لل مَن سلا لا تَبْعَدِي أَي وددتى ما غاب الا مَن سلا لله ما أخلى الفــؤا دَ إذا من الذكرى خلا ما ماتَ مَن لمحسِّه القلب يطوى الغيبَ في تالله انك ما مكث لَنَضِيرة في ممقلتي الم

الة هكذا أنبيل العطاء هي منك فلتكن الفداء فازت ببعض القرب من ك وذاك عزيه لا ميرام فلذاك أمست في الودو د وقد أقيم لها مقام أدَّت امانتها ادا ء الحقِّ في دار الشقاء ا عماتها ، فلك البقاء

يا رَبُّةُ الشُّلِّيمِ النبي كلُّ الازاهــــر للتي واليك أهدت محرها

خليل مطرال





#### ابولون والشعر الحى بقلم الدكتور على العنــانى .

١ — لقد تحدثنا اليك أيها القارء الأديب عن الشعر وضروبه ؛ والشعراء وأقسامهم وعلاقة الشعر الحي وشعرائه با له الشعر أبولون مع الاشارة الىحقيقة هذا الاله اليوناني الروماني ، والى مكانته بين آلهة الأولمب . ولقد وعدناك في آخر هذه الالمامة العجلي السابقة بالقيام برحلة روحية الى رحاب هذا الآله نستطلع بها كنهه ونقف بمساعدتها على دوائر عمله ، ووفاء بالعيدة أحدثك عن ذلك الآن .

٧ — كنت بمدينة الاسكندرية ثغر مصر الأكبر يوم أن وعدتك بهذه الرحلة الروحية وقد حاولت وأنا بهذه المدينة اطلاق عنان الفكرموجها اياه الى عالم الاساطير القديم فا كان ينطق الا الى عظمة الاسكندرية التالدة والطريفة وتاريخ تأسيسها ومؤسسها العظيم ، وآثار الفلاسفة الهيلنيين فيها متدرجاً فى ذلك من بدء نشأتها الى عصر المرأة معجباً بما فيه من رقى عقلى وازدهار علمى . ثم الى الفترة التى تلت هذا العصر آسفاً لما جاءت به من فتور وركود الى اول عهد النهضة الحديثة تقريباً . ولا مم ما اضطررت الى العودة الى مدينة هليوس (هليوپوليس) حيث اقطن وأقم .

وبينا أنا ذات يوم قد استيقظت من نومى مبكراً ، كعادتى ، واذا بأورورا (الفجر ) ذات الأصابع العنمية قد أرسلت نوراً معلناً إشراق هليوس (الشمس ) في مركبته ذات الجياد الأربعة ، فتنبهت اليه وانتظرت إشراقه .

ولما بدا فى حافة الافق هللت اليه ، وقدست له ، ومجدته بعظيم آثاره وتقدمت اليه بأدعية ورجاء فاستجاب الدعاء وقبل الرجاء قائلا : ما حاجتك ? قل وأوجز فقد دعوت سميعاً ورجوت كريماً ! فقلت :

يا الله الشمس ورب النور ، ومصدر الحياة ، وقوة الخصب والانتاج ، انا نراك كل يوم تشرق علينا بعظمتك وجلالك فتضىء الأرض والسماء ، وترسل الينا منك حرارة الحياة ، وقوة الخصب ، واشعة الخير والسعادة . ولكننا نسمع أيضاً بالله لا نراه يقال إلله النور ويعرف عند اليونان باسم (أبولون) ويدعوه الرومان باسم (أبولو ) أو (سول) . فما الفرق بينكما في وأين هو الآن في وما دوائر اختصاصه في المنور ويعرف عند اليونان على المناز في المناز الختصاصه في المناز المناز

على الفور أجاب هليوس وهو مستمر فى قيادة مركبته صاعدة فى قبة الساء: على ضوئى اقرأ هذه الصحيفة التاريخية الاثرية تجد فيها كل ما تريد.

قال ذلك هليوس واذا بىقد وجدت بين يدى رَقّاً ملفوفاً ، عليه كتابة اغريقية قديمة مترجمة الى كل اللغات الحية ما عدا العربية . ولما قرأتها وجدت أنها ترجمة حياة الاكه أبولون . واليك ملخصها بقدر ما يسمح المقام :

٣ يعرف أبولون باسماء كثيرة ، والأعظم منها فويبوس – أبولون الفراش (Phoibos - Apollon) ، ومعنى فويبوس الشمس والفصاحة وأبولون الفراش ومرآة العين (آلة يستعملها الطبيب لكشف العين) أو آله . فيكون معنى فويبوس أبولون — آله الشمسواله الفصاحة أى الذاكرة و لتفكيروالخطابة والشعر ، أو بعبارة معم اله العلوم والفنون والصنائع .

ومن اسمائه الرئيسية دليوس ( Delios ) نسبة الى جزيرة دلوس التى ولد بها ، وكينتيوس ( Kynthios ) نسبة الى جبل كينتوس الموجود في هـذه الجزيرة ، وليتنويدس نسبة الى أمه ليتو (Leto) ، ونوميوس ( Paean ) ومعناه قانون أي القانوني في الغناء والالعاب الرياضية وبيآن (Paean ) أي طبيب ، وبيتيوس ( Pythios ) نسبة الى بيتيو أي دلني مهبط وحيه

٤ --- ينسب فويبوس -- أبولون الى عظيم الاسرة الالهية زُويس أو جوبتر فهو
 والده وأمه ليتو أو لاتونا . وهو وأرتيمس أو أديانا توأمان .

تقص الاساطير الاغريقية القديمة أن فويبوس — أبولون ولدفى جزيرة ديلوس احدى جزر أرخبيل سيكلاد فى بحر ابجه . ولما حملت ليتو فى أبولون من جوبتر تعقبتها زوجه هيرا ، فهامت ليتو على وجهها فى البلاد مختبئة من هيرا المتعقبة لها . وأخيراً وجدت هذه الها عمة لها ملجأ منيعاً فى جزيرة ديلوس ، أختبأت فيه . ويقول قُصَّاص الاساطير اليونانية إن مناعة هذه الجزيرة أمام هيرا كانت فى طبيعتها الخاصة لانها كانت صخرية جرداء مجهولة ولائنها كلما اهتدت اليها هيرا انتقلت من مكانها فى الحال الى مكان آخر فى البحر حتى لاتعثر ذوج جوبتر المغيظة المحتقة على المعتصمة بهذه الجزيرة الغريبة فى طبيعتها .

ولما ولد فويبوس — أبولون بهذه الجزيرة استقرت وامتلأت بلشعاع الذهبى وأخصبت وأزهرت، ورفرف فوقها الطير. ولهذا كان يحتفل بعيد ميلاد أبولون بهذه الجزيرة.

٥- لم يفرق شعراء الاغريق المتأخرين بين أبولون وهليوس فكلاها الشمس، وكلاها رمز النور والحرارة والخصب، وفي أواخر القرن الخامس قبل الميلاد عرف الرومان أبولون ، وكان آله الشمس عندهم يسمى سول (٥٥١) فدعوا ذاك الاله الاغريق باسم أبولو ( بحذف الثون في آخر الكلمة ) ولم يفرق الرومان كذلك بين أبولو وسول ورأوا فيه مادآه شعراء الاساطير الاغريقية المتأخرين.

والواقع أن هليوس هو قرص الشمس ونورها المادى ، وأبولون هو الضياء المحض والنور المعنوى يدل على ذلك اشمه فويبوس — أبولون اذ أن فويبوس معناه الفصاحة أو الشمس بمعنى الضوء المحض ، والنور العقلى حتى يتناسب هذا المعنى مع معنى الفصاحة أى الخيال والشعر ويؤيد هذا التفسير لمعنى فويبوس — أبولون أن أمه تسمى ليتو أى الخبء ، أو الاختفاء ، أى ظلام الليل، أو الظلام من حيث هو وأصل الوجود العام الظلام المعنوى وعنه نشأت قوة النور المحضه نشأة فويبوس — أبولون عن أمه ليتو أى الظلام .

معروف أن كوكب الشمس برسل أشعة مادية ، وينبعث عنه نور طبيعي . وبهذا النور الطبيعي ، وفيه ، تظهر كل استنارة عقلية مثل : المعارف والعلوم والفنون ، والحق والحقيقة ، والفضائل الاجتماعية . ومعنى هـذا أن النور ينقسم الى قسمين احدها معنوى في العقل والثاني مادى في العين .

بهذا نفهم الفرق أيضاً بين فويبوس — أبولون وبين هليوس. فالأول رمز النور المعنوى والهله ، والثانى عنوان النور المادى وكوكبه الذى يصعد فى السماء ويهبط ثانية الى الارض ، فتتكون به الفصول وتنشأ الحياة المادية فى الانسان والحيوان والنبات وبه يكون الخصب اذا اعتدل ، والجدب اذا اشتد .

وقد نشأ هليوس في عهد الا لهة التيتانيين بهذا المعنى المادى ، والفكر اليونانى القديم لم يسبح بعد في عالم المعنى والخيال . ولما انتصر زويس على التيتان وجلس على عرش الالهمسية الاسمى على قة الأولمب أرسل من لدنه نوراً معنوياً الى العقل الانسانى فسلم الانسان بفكره الى عالم المعنى وانكشفت له قوة الخيال فأدرك ما فى الشمس وضوئها من القوى المعنوية التى دمز اليها بفويبوس — أبولون نجل ذديس وليتو، فهو النور المعنوى والهمه الذي يبدد كل ظلام . وهو ناموس النواميس الأولى وعلام الغيب والمطلع على الماضي والحاضر والمستقبل . ومنزل الوحى والمنبى عاكان وما سيكون . وهو اله الفكر والذاكرة ، والعلم والفن ، والشعر والخيال ، والموسيقي والغناء ، والزراعة والطب . وهذه الصنائع وتلك الصفات لا تظهر ولا تنمو الا في نور الالهام وصفاء الفكر وقوة الذاكرة ، أو بعبارة جامعة في الحياة العقلية ، فأبولون هو رمز هذه الحياة ومصدرها وموجدها في الانسان .

وكما أن الشمس جميلة وفتية وقوية على الدوام فقد تصور العقل البونانى أن أبولون فتى جميل قد خلد فيه الشباب والصّبا ، وكمل فيه الجال والانسجام ، وتوافرت له القوة العظمى السرمدية .

7 - مما تقدم نعرف مقدار كثرة الدوائر التي اختص بهما فويبوس - أپولون ومدى اتساعها وهو مع مباشرة العمل فيها بنفسه قد ضم اليه عدداً من الالكهات معرفن بربات الفنون قد اختصت كل واحدة منهن تحت اشمرافه وقيادته بدائرة

خاصة بها ومحل اقامتهن حول الينابيع الفياضة فى جبال كليكون وكرناسوس التى ماؤها يبعث النشاط الروحى فى الانسان. واقدم الاساطير الاغريقية تعد منهن ثلاثا احداهن عروس التفكيروالثانية فتاة الذاكرة والثالثة قينة الطرب والغناء.

ولما اتسع نطاق هذه الاساطير بقوة أبولون وصل عددهن الى تسع . وهن بنات الآله الا كبر زويس وأمهن امنوموزينا ( Mnomosyna ) أى الذاكرة وترجع فى نسبتها الى التيتان ، وترى فيهن الأساطير اليونانية والرومانية أنهن آلهات الشعر بأنواعه والموسيقي والغناء والفنون الجيلة والتاريخ العام على التوزيع كاسيجىء بعد . وهن يقطن حول الينابيع الفياضة على جبال هليكون وبرناسوس وبندوس كما تقدم وكثيراً ماكن يصعدن الى قمة الأولمب مقر آلمة الطبقة الأولى ويقمن أمام الاكمة تحت قيادة أبولون بالعابهن الرياضية الرشيقة ، ويعرضن صناعاتهن عليهم ، ويطربنهم بأناشيدهن وأصواتهن الرخيمة ، وألحانهن المتناسقة موقعة على الآلات الموسيقية .

وقد اختلفت الاساطير في أمرهن من حيث الزواج والبتولة: فمنها ما جعلتهن كلهن أبكاراً، ومنها ما نسبت اليهن الزواج عدا أورانيا آلهة علم الفلك فانها كانت تعاقب كل من يباديها في فنها . ومعنى الزواج في عرف الاساطير اباحة النبوغ في فنون تلك الفتيات والذي ينبغ في أي فن من فنونهن ينعت بأنه ابن آلهة هذا الفن ولذلك رغبت أورانيا عن الزواج .

وكان شعراء اليونان القدامي يبدأون قصائدهم بمخاطبة آلهات الفنون ملتمسين منهن المعونة كهومير في مطلع أودسيته إذ يقول:

ألا حدثيني فتاة الشعر عن رجل

جم المصاب يهيم بعد أن حُطم طروادة المقدسة

وعرف الناس ورأى المدن ووقف على العادات.



كليو \_ الآمة التاريخ

(١) كليو (Klio) إلهـــة التاريخ. نراها في صورتها جالسة وعلى رأسها اكليل من الغار وفي يدها رَق مفتوح الى نصفه وبجواريما جونة فيها ملفات تاريخية.



(٢) كاليوبة (Kaliope) إلهـــة الشعر الحماسي وهي أجل خديناتها وتمثلهن في بعض الاحيان. وهي تصور جالســة وفي يدها اليمني القلم وفي الاخرى اللوح.



ملبومية \_ النَّهَ الما سَآة

(٣) ملبومينة (Mlepomene) إلهية التراجيديا أي المأساة . تظهر واقفة طويلة القامة في هيبة ووقار ، وتحمل في يدها اليمني هامة حزينة وفي الاخرى خنجراً وعلى رأسها اكليل من الشربين برير



ناليا \_ الحة السكوميديا

(٤) تاليا (Thalia) إلهـــة الكوميديا أى الرواية المفرحة المصحكة ، والشــعر

الهزلى . تراها واقفة وفي يدها البمني هامة مبتسمة وفي اليسرى هراوة الرعاة .



يوليهمنيا ــــ السّهة شور الحكمة الديني

( o ) بوليهمنيا ( Polyhymnia ) إله الشعر الحكيم الديني والفصاحة ، ولذلك تصور مفكرة معقوداً على داسم الكيل من الفان .



اورانيا \_\_ المنهة علم الفلك

(٦) أورانيا ( Urania ) عروس السماء وإلهتة علم الفلك ولذلك تمثل جالسة وفي يدها بركار ومتوسدة الكرة السماوية .



اويتربه ــــ الـهة التلحين

(٧) أويتربه ( Euterpe ) إله صناعة التلحين والنفخ في الناي ، والتوقيع على الآلات الموسيقية تراها مصورة وهي تنفخ في مزمارين .



( A ) إداتو ( Rrato ) إلحت الفولى والنسيب وأناشيد الأفواح . وهي مصورة واقفة تضرب على مزهر .



تر زيكورا ــــ الحــة الرقص

( ٩ ) تو بزیکورا ( Terpsic hore ) إلهكة الرقص مرسومة وهي واقفة في ثوب فضفاض تضرب على قیثارتها .

هذا ولنكتف الآن موقتا بما أجملناه اليك من نصوص الصحيفة التي تلقيناها عن هليوس والتي مرت الاشارة اليها في الفقرة (٢) وسنعود اليها في فرص اخسري .

١ ـ مما تقدم نعرف كنه أبولون ، ونقف على دوائر اختصاصه ، وندرك مقدار نفوذه في الاساطير الديينية اليونانية ، والأدب الاغريقي في العموم ، والشعر بجميع أنواعه على الخصوص ، ونفقه سيادته على آلهات الفنون التسع ، ومن اولة القيادة لهن وجعل مجهودهن الفني يرجع الى تصرفه . فهو والحالة هنده رمز الحياة الفعلية اليونانية القديمة ولولاه ماكان شعر هومير وبندار ، وأنا كريؤن وتؤكريت ، ولا روايات أيشلوس وسوفكاس ، وأوبريبيد وأرستوفانس، ولا فصاحة ديموستينس وأيشنس ، ولا تاريخ هيرودوت وتوكوديدس واكسنوفون ، ولا حكمة الفلاسفة السبعة وفيثاغورس وسقراط وأفلاطون وأرسطو ، ولا تصوير ونحت براكستيلس وفيدياس وأبلس وزيكسيس .

لم يكن مجهود فويبوس ـ أبولون قاصراً على الاغريق فحسب بلتعداه الى الرومان فانتج عندهم آثاد شيشرون وهوراس ، وفرجيل وأوفيد ، وليفيوس وتاسيتوس ويوفينال .

٧ — وإن تعجب لتعدد اسماء الآلهة عند اليونان والرومان وتصوير اشخاصهم ونحت تماثيلهم فاعلم ان هذه الاسماء ، وتلك التماثيل والصور لا تدل على اشخاص حقيقية وهياكل مادية ، وانما تجعل هذه الشخصيات والهياكل والصور والتمثيل رموزاً لقوى المرموز اليها عندهم بالالة الأكرزويس أو جوبتر .

ولا يغيب عنا ان الاساطير الدينية اليونانية هي أجمع وأمتع اساطير العالم المتمدين القديم. وهي على تقدم عهدها لا زالت حية ، وحاكمة في عالم الا دب الراقي والثقافة الآرية الاوربية حتى الآن، وليس من الميسور لأديب أن يفقه روح الاثدب الاوربي قديمه وحديثه ، ولا لعالم بحاثة يريد ان يصل الى لب العلم في القرن العشرين الا اذا كان ملماً بأساطير الهيلنيين وأدبهم وفنونهم وحكمتهم.

٣ — واذا كانت اللغة الغربية تعد من اللغات الحية فذلك لانها ارتبطت باللغات الحية قديماً وأخذت عنها ما جعلها تكتوز حلقة كبرى فى تاريخ المدنية الانسانية العامة ولانها الآن توثّق عرى روابطها باللغات الحية الحالية مشرئبة الى أخذ سيرتها الاولى بنقل مجهودات التفكير الحاضر اليها والارتواء من ينابيع المدنية الحديثة.

٤ — ونظرة بسيطة فى تاريخ تطور اللغة العربية تذكرنا بمجهود العرب والاعاجم المستعربين فى خدمة هذه اللغة ، وتعرّفنا الحكمة فى اشتغالهم بنقل الفلسفة اليونانية اليها وتدوين علوم اليونان بها فى غضون العصر العباسى . نذكر ذلك فتدرك مقدار النهضة العقلية الكبرى التى وصلت اليها لغتنا حتى صارت بتلك النهضة الفلسفية العامية لغة الحكمة والعلم والتأليف والتدوين، وغدت ادمغة الناطقين بها المستجرين ادمغة محث وتفكير وانتاج .

أجل ، صارت اللغة العربية بتلك النهصة العامية السالفة الذكر لغة الحكمة والتدوين ومع ذلك فان ثمار العقل الانحريق فيا يختص بالفنون الجميلة والادب والتاريخ لم تصل إذ ذاك الى هذه اللغة . فقد جهل العرب اساطير اليونان القديمة

وفنونها الجميلة وشعر هومير وبندار وغيرها من شعراء اليونان ولم يعرفوا تاريخ الاغريق الاابتداء من عصر الاسكندر.

واذا كانت اللغة العربية ترنو الآن الى الحياة الكاملة والى الزجّ بنفسها فى صفّ اللغات الاوربية الحية ، فأجدر بها ان ترجع الى ما فاتها من القديم فتتعرّفه والى الحديث فتقيده . واذا فهى فى حاجة كبرى الى نقل أساطير اليونان وما يتبعها من أدب وفن اليها ، إذ هى أسمى ما فى القديم وهى روح الجديد فى جميع أنحاء الثقافة الاوربية العامة التى تغترف منها بحكم الطبيعة . ومحاولة معرفة هذه الثقافة كاملة مع عدم الالمام بدين اليونان وعقائدهم فى اساطيرهم والوقوف على فنونهم وآدابهم ضرب من المحال .

٥ — اذا تقرر هـذا وفهمناه على وجهه الصحيح فسرعان ما نحمـد للدكتور أبى شادى نهضته الادبية الشعرية في مجـاة (أبولو) وفى تسميتها بهـذا الاسم الفنى الجميل، الحليل، ولا شك ان مؤسس المجلة ومحررها قد لاحظ هـذا النقص الادبى فى لغتنا وثقافتنا الذى أشرنا اليه فأراد ان يسد هذا الفراغ بمجهود مجلته وقد رمن الى ذلك باسمها المختار.

يعمل الدكتور ابو شادى بمجهود الجبابرة فى تلافى هذا النقص والسمو بالادب والشعر العربى وباللغة العربية الى الغاية الكبرى التى لا تدرك الا بالقديم والجديد فى الثقافة الانسانية العامة . وأساس هذه الثقافة بقسميها يرتكز على الاساطير والفنون والآداب والعلوم والحكمة اليونانية . ورمن هذا كله هو الالله فويبوس – أبولون . وأجدر بمجلة أبى شادى الناهضة التى تعمل لهذا الغرض ان تتوج بهذا الاسم التاريخي العظيم .



## ابو العلاء في المنام

فلو سمح الزّمان بها لضنت ولو سمحت لضن بها الزّمان! هو أول شعر جدى قرأته فى هو أول شعر وقع عليه نظرى لا بى العلاء بل هو أول شعر جدى قرأته فى مستهل حياتى الا دبية أيام حداثتى ، وكنت قد عثرت عليه بين أوراق متناثرة مهيئاة الوقود ولم ألبث بعد ذلك أن وقعت فى يدى أبيات مختارة من شعر المعرى فى لزومياته. ولشد ما كانت دهشتى حين لم أجد فى شعر صاحبها مدحاً أو ذما كا عودنا اكثر الشعراء من قدماء ومحدثين : فقد وجدت فى اللزوميات رجلاً لايعدو الحقيقة فى كل ما يقول ، ورأيت شاعراً من طراز آخر غير أولئك الذين ألفتهم فى ذلك العهد علا ون الدنيا مديحاً وهجاء .

ورأيت من صديق كامل كيلانى اعجاباً باللزوميات وفتنة بالمعرى ما ضاعف اعجابنا معاً بهذا العبقرى الفذ . فكنا تقرؤها معاً وعلى انفراد ، وكان كل منا ينشد صاحبه مايعجبه منها، ومنذا الذي لا يعجب حين يقرأ لا بي العلاء هذه الأبيات التي تفيض رحمة وحناناً:

وابك على طائر رماه فكى لاه فأوهى بفهره الكيفا أو صادَفت حبالة أنصبت فظل فيها كأنما كُيفا بينى المعاش مجتهداً فقُص عند الشروق أو نيفا كأنه في الحياة ما فرع اله عنون فعكى عليه أو هتفا ا

وقوله الذي يمثل زبدة فلسفته في الحياة:

عمل كلا عَمَل ، ووقت فائت ويد إذا ملكت رَمَت ما تملك وشخوص أقوام تلوح ، فأمنّ قدمت مجد دَة وأُخرى تهلك أمنّا الجسوم فللتراب ما ملمنا وعبيت بالأرواح أنّى تسلك ا

أصبح ابو العلاء يملك عليناكل مشاعرنا: فنيكل مجاسنذكر اسمه ونتغنى بأبياته ونستشهد بها في كل مناسبة وأمام كل شخص أديباً كان أو غير أديب ا نعم، كان ابو العلاء عندنا ولا يزال الشاعر الفذ الذي : تتصرّم الدنيا وتأتى بعده امم وأنت بمثله لا تسمع (١) وفى ذات ليلة رأيت فى منامى كأنى فى مكان فسيح خُيل إلى انه قلعة يشع النور الطبيعى فيه من كل جانب وفى احدى زواياه سرير قد استلقى عليه شيخ فى ثياب بيضاء وعليه غطاء ابيض، ذلك الشيخ هو ابوالعلاء المعرى شاعر الفلاسفة وفيلسوف الشعراء، ورأيتنى أدنو منه وكأن ذلك شيء مألوف عندى وخاطبته قائلاً: «هل لسيدى الاستاذ ان يصحبنا فى نزهة جبلية ؟ » فشخص إلى ببصره قائلاً:

هيهات لا أستطيع السير ويحكمو فليس <sup>م</sup>يطلق هذا الدَّهرُ مأسورًا! فلم ألبث أن صحوت من نومي فرحاً مسروراً وأنا أكرد هـذا البيت وكتبته خوفاً من نسيانه ، وقد كنت استكثر على نفسي حتى رؤية أبي العلاء في المنام »!

ولعل انشغال بالى بالمعرى في يقظتى ومنامى هو سر هذا الحلم العجيب فلطالما تغنيت بشعره في مناسبة وغير مناسبة، وقديماً نشغل به الأدباء والعلماء و من اليهم في العصور الماضية ورأوه في أحلامهم وتمثلوه في حياته وبعد مماته : فن ذلك ما رواه احد معاصريه ، قال : « واذكر عند ورود الخبر بموته وقد تذاكرنا الحاده ومعنا غلام يُعرف بأبي غالب بن نبهان من أهل الخير والعفة، فلماكان من الغد حكى لنا قال : رأيت في منامى البارحة شيخاً ضريراً وعلى عاتقه أفعيان متدليتان الى نفذيه وكل منهما يرفع فه الى وجهه فيقطع منه لحاً يزدرده وهو يستغيث ا فقلت وقد هالنى : مذا المعرى الملحد! »

وقد روى ابو العلاء فى لزومياته ابياتاً تشعرنا بأنها ردّ على احد الحالمين به حين عرض عليه <sup>1</sup> حاماً لا ندرى كيف رواه وإن وضّحه المعرى أحسن توضيح فى أساته التالسة:

رآنی فی الکرکی رجل کأنی من الذهب اتخذت غشاء راسی قلکنسو مخرصت بها نظاراً کهر مُن او کمکا ک اولی مخراس فقلت معبیراً: ذهب ذهبی و تلک نباهه کی فی اندراس ومن لا خیك لو مجدو رکاباً بافراس یطأن علی الفراس المتر و کان بعض الحزم یوماً لرک السفن أن تلقی المراسی

وقد روى القفطى عن القاضى أبى عمرو عثمان بن عبد الله الكرَّجَى انه كَانَ وهو طالب يقع فى دين أبى العلاء ،فرأى فيما يرى النائم كأنه فى مسجد وكأنَّ على صفةً

<sup>(</sup>١) من قصيدة رئاه بها الامير ابوالفتح المعرى شاعر حلب في ذلك الوقت.

فيه رجلاً شيخاً ضريراً بادناً (١) والى جانبه غلام يشبه ان يكون قائده قال القاضى: وكنت واقفاً تحت الشَّصفة فى نفر من الناس وهذا الشيخ يتكلم كلاماً لم أفهمه . ثم التفت الى وقال : ما حملك على الوقيعة فى دينى وما يدريك لعل الله غفر لى (٢) قال: فاستحييت منه وسألت عنه فقيل هو أبو العلاء ، فلما أصبحت منه وسألت عنه فقيل هو أبو العلاء ، فلما أصبحت منه وله لى وله .

ثم مضى على ذلك دهر وأنسيته ودخلت المعرة فزرت مسجدها للصلاة فاذا هو كا رأيت في النوم واذا الصُّفة كعهدى بهاوعليها داهب يضفر البردى . فنقدمت اليه وسألته عما يصنع فعرفت انه يصنع الحصر لهذا المسجد وكان على ديره ان يؤدى للمسجد هذا العمل كلما احتاج اليه . قال : فلما اذكرني ذلك ما أنسيته سألت عن قبر أبى العلاء فزرته قاذا هو مهمل في مكان أشعث وقد نبتت عليه الخبازى ثم جفت — فقرأت عنده واعتذرت اليه وذلك في أوائل القرن السابع » .

وأرى أن اختم هـذه الكلمة بهـذه الابيات التي هي في حكم الوصية للمكان الذي اشتاق أبو العلاء أن ريدفن فيه وإن كان فيها روح الدعابة والسخرية:

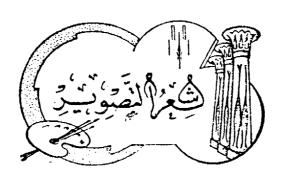
ودِدْتُ وفاني في مهمه به لامسع ليس بالمعهم أموتُ به واحداً مفرداً وأَدْفن في الأرض لم تظلم (٦) وأبعد عن قائل: لا سلمت ! وآخر قال: ألا يسالم! أحاذرُ أن تجعلوا مضجعي إلى كافر خان او مسلم إذا قال: ضايقتني في المحل (١) قلت: أساؤا ولم أعلم!

#### وقوله :

إذا مت م أحفِل بما الله صانع إلى الأرض من جدب وستى غيوث وما تشعر الغبراء ماذا تجنه أعظم ضأن أم عظام ليوث العبر المراهيم

<sup>(</sup>۱) والحقيقة ان حالة ابى العلام كانت عكس ذلك . قال فى لزوميانه : تحقُّفوا بالكلام واكرمونى على ماكان من جسد نحيل (۲) من قوله فى اللزوميات :

وقال أأخشى عـذاب الله والله عادل وقد عشت عيش المستضام المعذب؟! أأصبح في الدنيا كما هـو عـالم وأدخل ناراً مثل قيصراً أوكسري؟! (٣) اى التي لم تحفر قط ففرت، يريد لم يدفن بها احد من قبل.



#### في الواحـــة

كأن النُّسك تَعشق والتخلي تفرّ اليه من خصم وخــلًّ وِحادَ العيش في موتٍ وَمُذِلِّ وأعطتُها التأشُلَ وألتَّسَلَّى مشالاً للتبشل والتحلَّى كَمَا أَخْنَى خَفُوقَ هِـــواهِ شَيْخُ مُرْيِحِجِّبِ لُوعَةَ الحُمُّبِّ الأَجلِّ الأَجلِّ المُعلَّى سَمَا فَيهَا النَّخِيــلُ بِباسقاتِ شُـواعرَ بالضياءِ وبالتعلَّى شوامخ في شعود المستقلِّ فلم نعدمه في أدني محلاً وإن فتَشْتَ في فرع وأصل بأرفع مِن وهاد في تَدَلِّي ذليــــلاً ، بل تُراه كمستذلُّ يسير بغير احساس ودل بظل ، بعد ظِل ، بعد ظِل ا للنُبِّ ذاق مِن مُجزَّءٍ وكُلُّ مَنَابَة شَيْخها أَبْهى تَجَلِّي وزيَّنها التقشُّفُ والتملِّي 'يسبِّح في خشوع لم 'يسَلِّ قريراً أو بتحنان المُطلِّ فَكُلُّ فِي طَرِيقَتِهِ مُرْيِصَلِّي ا احمر زکی ابوشادی

نأت عرن لذَّةِ المُعمرانِ حتَّى ولم تَعرف° سوى الصحراء مأوًى ولُكنَّ الحياةَ أبتُ عليها فأطلعت° العواطفَ في <sup>ق</sup>رباها فصارت وهي في 'نسك ٍ مقيمٍ وكم حـل التناقض كل شيء فما تلتى القَنْوَعَ بهما قَنُوعاً وما هــذى الرمال وقد تعالت ولا العُسُمْبُ الموزَّعُ كُمَّ يحيا ولا الماء الذي ميزجيه نَبْعْ وما صُورُ الضياءِ وقد تناهتُ بأبدع أو بأكل مِن ظِلال فجسَّلها بربوتها بياض م وجلسة شيخها بالبياب حينا لَكُن تَلْقَىَ الصُّبَا فيها طريحاً حَوَّتُ فيها العبادة كلَّ شيء

## المسحورة

من وصف ابی شادی

والنُّــورُ يعبــد 'نورَها ويمــورُ وَيَهُمُّ يَلْتُم وَجَهَهَا ويثورهِ الحَيْمُ المنصورةِ الحَيْمُ المنصورةِ و نَضَت "ثيابَ النَّاسِ حينَ دِثارِهُما ، مُمهَج وفن" دائع وسرور ا نامت كنوم الزهر وهو معطره والجوش من أنفاسيه مفموره وتزاحمت للذكريات أشعّة والذكريات جميلها موفوره نامت على إلهامها ونعيمها ومن التخيّل نعمة وحبوره وقد احتواها الصّمت في إيوانه وكما الجال المستقل النور وكما الجال المستقل النور وكما الجال المستقل النور وكما الجال المستقل النور وكما المحال طرِباً ويرعى الحيشن وهو فخورم ما كان مثَّالٌ يقدِّس فنَّه المُعبيرُ مِنْ وحي له التعبيرُ مجيع الجال مع الجلال حيالها فتشرَّبَنهُ عواطفة وسعور ا يتذُّونُ الفَـنـَّانُ من تكوينِها وكأنف رنَعُمْ سَرَى وعبـيرُ حين الوجوٰذُ ازاءَها مسحورُ م وُلْقَد 'يساوي الاَسَرَ المأسور' ا

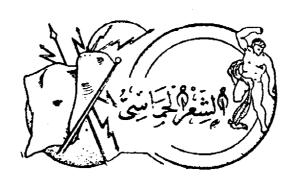
الزَّنبقُ المسجورُ يَرْقُبُ حُسنَهَا فيصدُّه الطُّسر الميز مجالها عرضت عليه فتونّها في رجلسةٍ يتأمَّـل القَدَرُ العتيُّ بهاءها ويحار في السُّحر الذي خَضَعَتْ له وكذا الحياةُ عزيزُها كذليلِها

# الزعيم

وُ يَخُرَ ق عنه القميص كخالُه بين البيوت من الحياء سقيما حتى اذا رُفِعَ اللوافِ وأيتَهُ تحت اللواءِ على الجيسِ زعيمًا! في هذين البيتين من الشعر القديم المأثور صورة فنية رائعة ، وكأنهما فصلان مسريعان من فصول السينا، ولكنتهما على أبهى وضوح . ونحن نسر بتحليل فني لبلاغتهما المعجزة، ولعل قراءنا الافاضل يتسابقون إلى ذلك .

HE ENCHANTÉD





## البطل يوسف كرم ( ذكرى ازاحة الستار عن تمثاله في اهدن )

انظر ! قد اهتز الجاد ولصوتك اختلج العدم ! ضجَّت جبأُلكَ والوهاد (صنَّين ) يقذف بالحُمَّم الشمس جلَّلَها السواد والجو لعلع وادلهم نهضت وجالك للجهاد العلم العلم العلم السيف معلول النَّجاد والخيل تَعْلُك باللُّحِمُ فَينِتُ اسودُكُ أو تكاد والارضُ قدد مسبنت بدم لا تضطرب ، بلغوا المراد شخصت لنصرهم الامم قتلاك قد مسحوا الرَّماد وتنفَّضت تلك الرِّمـم ، اسمع صدى زفراتهم : عياكرم ! يحياكرم !ه يوسف السودا

مُدقُّوا البشائرَ في البلاد اليـومُ يومُـكَ يا كَرَمْ





### ابولون

## إآله الغناء

بقلم عيسى اسكندر المعلوف صاحب مجلة « الآثار » ومؤلف تاريخ الأمر الشرقية العام

### ماهو اپوٿُون

فى الأساطيراليونانية (الميثولوجيا) أنابولون ( Appollon ) هو التهالغناء الذي اخترعه ولقنه عرائس الشعر التسع وهن بنات المشترى من زوجته ناموزينى . وأما أبولون فلولادته قصة عندهم معروفة ما لها أنه ولا فى جزيرة دالوس اليونانية من أمه لاتونا معشوقة المشترى هو وشقيقته (ديانا) الهمة الصيد . فرمى ابولون الحية بيتون عدوة والدته باسهمه فقتلها ولذلك سمى (بيتيان) ، وعرفت الالعاب التروضية المقامة له باسم (الالعاب البيتيكية) ، كما سمتى (بالداليانى) نسبة الى جزيرة دالوس مسقط رأسه ولذلك قصة معلومة .

وكثيراً ماهمَى ابو الشعراء هوميروس العظيم ابولون هذا باسم (فوبوس) وقال: انه ينتقم بسهامه وانه الله الاغانى والاكلات الموسيقية ذوات الاوتار وسماه العلامة المرحوم سليان البستانى افلتون أو فيبوس بقوله (الالياذة العربية ص ٢٠٧ و ٢٠٩ ، الخ .) (١):

منحتكم آل الألمب اعتزازاً قهـ مزيام ثم عَـوداً جليـلا فبغيبوس فرع زَفس المعلَّى من سهـام الرَّدى يهيل همولا

<sup>(1)</sup> راجع في فهرست الالياذة العربية للبستاني في كلمة ، اقلون ، .



وفى الشمرح فوائد كثيرة عنه فليراجعها من شاءً .

ومن ألقابه إلّه النهار والشمس ، وإلّه الرعاة ، وملقن الشعراء ، وصاحبقوس اللجين ، ورشّاق النبال ، ومطرب الالهة ، الى غير ذلك .

وتزوج أبولون مثل آلهة الأولمب بكثير من النساء فرزق من كاليوب ( اورفه ) إلّه الشعر وغيره من غيرها. وذكر المؤرخ هيرودو توس: أن اسم أبولون عند المصريين (هوروس ) ، وان الرومان اقتبسوا عبادته عن اليونان .

#### عبادته وهياكله وتماثيــله

اشتهرت عبادة ابولون عند اليونان والرومان وأقيمت له الهياكل ونُصبت له المتاثيل وعقدت الحفلات والالعاب احتفاءً به على عادتهم فى احترام آلهتهم ومثاوة فى بلاد اليونان تارة بهيئة انسان جعد الشعر قد تنكب قوسه وألتى سهمه عن قريب يمازجه الغضب، وطوراً بشكل شاب امرد بغاية الجال مكلل الراس بأشعة وفى احدى يديه عود الطرب أو ملف من الورق. وفى الالياذة العربية (الصفحة ١٠٠٤)

رسمه وهو بصورة « فتى جميل الطلعة ذى شعر طويل مرسل وبيده قوس وسهام أو قبثار » واحياناً يمثل وبيده عصا الرعاية ·

وأُقيمت له الهياكل الفخمة ولا سيما فى دلف ودالوس وفى آسية الصغرى فى ميلات وباتار (من مدن ليسبى) وتينيذس قرب الدردنيسل التى تسمَّى الاكن (بوزجه آطه) أى (الجزيرة الشهباء)

وكانت تقدم القرابين فى هياكله من الثيران السود والنعاج والخيل والحمير . وخصص به من الحيوانات الذئب والبجع والصرصور والديك والباشق والبازى ، ومن النباتات الريتون والغار والتمر هندى . وكان مغرماً بالبازى والغراب وطير الماء .

وغالب أبولون مرسيا بالنفخ في الشبَّابة فغلبه وسلخه حياً، وله أخبار كثيرة لا محل لها هنا.

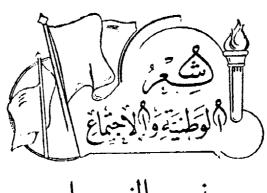
#### آ ثاره

اعتقد اليونان ان المشتري ابا الآلهة هو الهواء لانه يحيط بسائر الخليقة ، ونبتون البحر الذي يروى الارض ، وأبولون الشمس التي تنيرها وتحميها ، فلذلك كانت أعظم آثارهم لهذه الآلهة ومدنهم متاحف لها .

فسنة ٣٠٥٠م. وُجد تمثال اپولون ، وسنة ١٩٠٤م. عثروا فى سبرطة اليونانية على عرشه وتمثاله ايضاً ، وسنة ١٩٠٥م. كشفت اعمدة هيكله فى مدينة كلاروس قرب أزمير ، وسنة ١٩٠٢م. وجد هيكل أپولون فى خرائب ميله اليونانية ،ثم هيكله فى دلنى وآثار اخرى له فى غيرها .

وهكذا لاتزال الآثار القديمة المنبعثة من الارض تظهر لنا عجائب تلك الآثار التي تَنافسَ بصنعها بناءً وحفراً وتزييناً الاغريقيون حفاوة بالطمتهم ولاسيما (أبولون) هذا الذي تفوَّق بكثير من المزايا فتفوقت آثارُه وأقاصيصُه على غيره .

وأما شقيقته (ديانا) السبه الصيد فهى ارطاميس ايضاً. ولا يزال على ساحل البحر المتوسط بين بيروت وجبيل قريتان احداها (بلونه) باسم هذا الاله والثانية (طاميش) وفيها دير قديم باسم ارطاميس مما يدل على انتشار تلك العبادات قبلاً بيننا.



بنت النيــل

كريماً بالخيالِ وبالنَّوالِ بخمر جالما صرعى الجال قد اصطبغت بصبغته وطافت بفتنتها على المُنهَج الغوالى تسيل رشاقـــة ويسيل تبرأ ويحتكان في حسط الرجال وَيَقْظُرُ لَفُظْهِـا بِاللَّحِن حتى لَيْرٌ شَفَ فَي مُخشوعٍ وابتهالِ تأمَّلَ بلبل منتَى ، وأصغى بسمع ممدلَّةٍ وافى الخيالَ وشادكت الأزاهر عاشقيها ففاضت بالعبير وبالشؤال وتمشى في اعتدالِ القدير الخَيْسَراكِ إلى الله الله الله والجلالِ الله الله والجلالِ و يَصحبُها النسيمُ وقد تَنَدَّى بِنَضْرَتُهَا فيتُنعش كلَّ بال وَهل تَهوى القاوب ملال المالل الم فتمنحه المجال ولا تباك من القَمرِ المُنْطلِّ الى الرمال تلاً لأَ وجهُها بالضَّوْء ، لكن بضوَّء النَّيل والنَّبْتِ المُثوالي فكانت رُوحه السَّاري المُحَتِّي لَنُفوساً كُنَّ من هذى الظلال تُعَـذَّى مِنْ صَباحيتها وتنمُّو برقَّتها فَتَتَنْعُمُ بالكالُ بتقديس الخيوالد والخيوالي ولم يَدْرِ الأَلْمَ حَجُوا وزاروا وناجَوْا مصر في ماضٍ وحالً وآية محسنيها الفذ المثال احمر زکی أنوشادی

فلاحت بنتُه في الروضِ تُسْـقِي وتتبعها القلوب بلا مَسلالِ ويَخطر جَنْهُا حُسنٌ دخيلُ (اً) كأن الكائنات لما عبيد وُ يعْبُدُ 'قَرْبُهَا الصَّخْرُ المُعْلَقِي بأنَّ فتاتَها هي سيخُرُ مَنْف

<sup>(</sup>١) اشارة الى الجمال الاجنبي الذي تمنحه المصرية فرصة الظهور دون ان تخشي منافسته أياها.

## طريق المقبرة

عَرَفْتُهَا فِي سِنِّهَا المُبَكِّرَةُ حَيِيَّةً بِينَ الْبَنَاتِ خَفِرَةً حَدِيثُهَا العَذَبُ كَذَوْبِ الشُكرَّةُ تَوْكُ فِي أَعْمَاقِ نَفْسِي أَثَرَاهُ عَدِيثُهَا العَذَبُ كَذَوْبِ الشُكرَّةُ تَوْكُ فِي أَعْمَاقِ نَفْسِي أَثَرَاهُ كُأُ بَيَّا ٱلْفَاظِيمُ الْمِكُورَةُ عَزَوْ كَمَنْجَا في مُنَاياً حَنْجَرَهُ حِجَاجُها الْمُفْحِمَةُ الْمُوتَثِّرَهُ ضَرْبٌ مِنَ السِّحْرِ جَهِيلْتُ مَصْدَرَهُ يَأْحُسْنَهَا سَاعِبةً مُشَمِّرًهُ يَخُرُجُ مُبْحًا وَالفِجَاجُ مُسْفِرَةُ



عد الرحن خلفة

والطُّيرُ فِي أَعْسَاشِهِ مُنْحَجِرَهُ فِي خُلَّةٍ مَوْشِيَّةٍ مُحَبِّرَهُ وميدع (١) فَوْقَ الْقَمِيمِ سَنَرَهُ تَغُدُو إِلَى مَدْرَسَةٍ مُسْتَهِرَهُ بَيْنَ نُوَاعِم حِسَانِ الْبَشَرَهُ يَمْشِينَ في مَوَادع وَجِبَرَهُ

<sup>(1)</sup> في اللسان : الميدع كل ثوب جملته ميدعاً لثوب جديد ته دعه به أي تصونه به ، ويقال ميداعة ، وجمع المسدع موادع لانك ودعت به ثوبك اي رفهته به .

ومَوْ كِبِ مَلاَئِكِي ۗ أَكبرَ، مِن كُلِّ ذاتِ مِنْسَجٍ وَمِنْبَرَهُ وكل ذات أُسْرَة مُسَسَّرَهُ لَمْ يُرْ يَوْماً دُونَهُنَّ مَقْدِرَهُ حِذَاؤُها ونَعْلُها الْمُخَصَّرَهُ (٢) في تَوْجها الْغُسِيلِ عَشْي بَخْتَرَهُ قَسَابَة وجِدَّةً وَتَعُبدَرَهُ ولم يُحطِ عِعَصْمَيْهَا أَسُورِهُ تَجَمعُ شَعْدَ رَأْسِهَا لِتَضْفُرُهُ لاَطِئَةُ (١) تحوكُهَا مِنْ بَكُرَهُ (٧) بَيْضَاءُ زُوْرَاءُ كَكَتْ نِصْفَ كُنَّ هُ نِيطَتُ بِهَا ذُوَّابِهَ مُنْتَبِرَهُ تَلْبَسُهَا إِنْ خَرَجَتْ مُعْتَجِيرَةٌ كأَنهُ عَلَى جَبِين فَيْصُرَهُ ﴿ كَأَنهُ مُعَلِيهُ مَا مُعَلِمُ اللَّهُ اللَّالِي اللَّهُ اللَّا اللَّالِمُ اللَّاللَّالِمُ اللَّلَّ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ ا تَخْرِجُ تَرَ ثَادُ الرياضَ النَّضِرَةُ تَأْكُلُ مِن كُلٌّ بهيج ثَمَرَهُ لم تَكُ فِي وَاحِبِهَا مُمقَطِّرَهُ بل هي أُولَى فَصْلِهَا الْمُصَدَّرَةُ منشئة \_ إن كَتَبَتْ - مُعَوِّدَهُ عاز فَهُ ، بناجها مُقدِّرَهُ

في نَاظري جَلاَلُ مَعْسَبِّي سَحرَهُ وَكُنُبِ وَقَلَم وَعُبَرَة وَعِيشَةً نَاعِمةً وَتَعَبَّرَهُ (١) وَإِنْ تَكُنْ حَالُ أبيهَا مُعْسَرَهُ مَا نَقِبَتُ وَمَا عَلَيْهَا غَبَرَهُ أنكسبه بصقَله والْجَنْدرَة (١) في أَذْنَيْهَا عَطَلَ وَالقَصَرَة (١) بِعَنَمَاتٍ (٥) في يَدَيْهَا عَشَرَهُ قد جَلَّات سَوادَهُ لِتَسْتُرَهُ من وَبَو يُزيل عنه زئْبَرَهُ أَوْ بَيْضَةً لِنِصْفِها مُسْكَبِرَهُ كَرَّ هُرَّةً عَلَى الثين منوَّرَهُ مَا أَبْهَجَ التاجَ وَأَبْهَى مَنْظُرَهُ أُمِيرة في سِرْبها 'مؤمّر'ه كَالنَّحْلِ حَوْلً مَلْكُمْ مُصَلِّكُمْ مُصَلِّكُمْ " مَ ادُها تَعِنَى الزُّهُورِ العَطِرِهُ عَرَفْتُهُا تِلْمِيذَةُ مُفَكِّرَةُ أَوْتَكُ فِي تَرْتِيبِهَا مُؤَخَّرَهُ خَطِيبَة " - إن دُعيت - مُوَّوَرَه فَ خَطِيبَة " مُوَّوَرَه فَ خَطِيبَة " مُصَوَّرَه فَ خَطِيبَة " مُصَوِّرَه فَ طاهية"، أَلْوَالْهُمَا مُبْتَكُرَهُ

<sup>(</sup>۱) الحبرة: مصدر ميمى من الحبرة وهي النعمة الذمة وسعة العيش (۲) نعل مخصر لها خصران مستدفان (۳) جندر الثوب: اعاد وشيه وحسنه بعد ذهابه (٤) القصرة: العنق وقصر الرقبة (٥) أى بأصابع عشرة نشبه العنم وهو نبت احر نشبه به الأصابع، وأنت العدد مراعاة المعنى (٦) اللاطئة: قلنسوة صغيرة تلطأ الى تلزق بالرأس (٧) البكرة ما يلف عليه الخيط نشبها كما بيكرة البثر وهي خشبة مستديرة في وسطها محز وللحبل في جوفها محور تدور عليه .

تَجْتَ ازُ مِنْ كُلِّ امْـتيحانِ أَوْعَرَهُ قبد قَطَعَت مَنْ حَلَةً مُمُوعَلَهُ مُوعَلَهُ ثُمَّ رَأَى وَالِدُهَا مَا لَمْ تَرَهُ وأَحْرَزَتْ شَهَادَةً مُعْتَـبَرَهْ إذْ ظَنَ فيهِ رِبْحُهُ وَمَتَجَرَهُ زَ وَاجُهَا مَن جَاهِلِ ذِي مَيْسَرَهُ رَأَى ۖ فَطِيرْ لَمَ أَيْقَدِّرْ ضَرَرَهُ وَبَعْدَ لأَى فَبِلَتُهُ مُجْبَرَهُ فاعْجَب لذاتِ هَيْئَةٍ مُصَغَرَهُ نَـاحِلَةُ الجسمِ لَعُوبُ بالكُرَةُ قَدْ خُطِبَتْ وَاحْتَجَبَتُ مُسْتَتِرَهُ ما جَاوَزَتْ فِي السِّنَّ إحدى عَشَرَهُ وانْقَضَعَتْ عن دَرْسِهَا مُعْتَذِرَهُ إذْ أَمْهَرُوها مائةً مُقَدَّرَهُ وَأَزْوَجُوها مِن غَـبي ۗ نَكِوَهُ ذِي ثُرُ وَةٍ مَوْرُونَةٍ وَأَثَرَهُ وطَمَع يَغُضُ مِنْـهُ وَشَرَهُ وَشَغَبُ وَمَخَبٍ وَثَرَ ثَرَهُ وَسَحْنَةً لَشِهُ وَجِهَ بَقَرَهُ فِي لَيْلَةِ الأهْدَاءِ نَادَى مَعْشَرهُ مُسْتَنْفِراً أَلْفَافَهُ وَزُمَرُهُ وَداعِياً أَلْاَفَهُ وَنَفَرَهُ وَدَاعِياً أَلْاَفَهُ وَنَفَرَهُ الحفيلة في بيسه معتصرة ودعوة عليهم مقتصرة وَمَقَصْفِ أَعَدَّهُ فِي مَنْظُرَهُ فَحَضَرُوا فِي صَبَجَّةٍ وَزَعِجْرَهُ وَمُقَصَفَ اعدَهُ فِي منظرِه وحصروا بِي مَسَبِ وربروَقَهُ عَهَاتٍ عَالِيَاتٍ مُسْكِرَهُ وَنَالُ كُلُّهُ مِنْ طَعَام حَضَرَهُ وَقَهُ عَهُ أَوْا فِي ضَحِكٍ وَمَهُ ذَرَهُ وَشَرِبُوا مِنْ أَشْرِبَاتٍ مُسكِرَهُ وَأَخَذُوا فِي ضَحِكٍ وَمَهُ ذَرَهُ وَشَرِبُوا مِنْ أَشْرِبَاتٍ مُسكِرَهُ وَأَخَذُوا فِي ضَحِكٍ وَمَهُ ذَرَهُ وَنُصُوعٍ مَنْ هُرَهُ وَنُصُتِ الْحَسْنَاءُ تَبْكَى حَذِرَهُ بَيْنَ فِيبَانٍ وَتُشْمُوعٍ مَنْ هُرَهُ وَنُصُدَ الْحَسْنَاءُ تَبْكَى حَذِرَهُ بَيْنَ فِيبَانٍ وَيُشْمُوعٍ مَنْ هُرَهُ وَنُصُوعٍ مَنْ هُرَهُ وَنُصُوعٍ مَنْ هُرَهُ وَنُصُوعٍ مَنْ هُرَهُ وَنُصُوعً مَنْ هُرَهُ وَلَهُ مِنْ الْحَسْنَاءُ تَبْكَى حَذِرَهُ وَبَيْنَ فِيبَانٍ وَيُشْمُوعٍ مَنْ هُرَهُ وَلَا مِنْ الْحَسْنَاءُ تَبْكَى حَذِرَهُ وَالْحَدُونَ وَمُنْ اللّهُ وَلَا مِنْ الْحَرْبُ اللّهُ اللّهُ وَاللّهُ وَلَا مِنْ اللّهُ وَلَهُ اللّهُ وَلَا مِنْ اللّهُ وَلَا مِنْ اللّهُ وَلَهُ اللّهُ وَلَا مِنْ اللّهُ وَلَا مِنْ اللّهُ وَلَا مُنْ اللّهُ وَلَا مِنْ اللّهُ وَلَا مِنْ اللّهُ وَلَيْكُونُ وَلَا مِنْ اللّهُ وَلَا مُنْ اللّهُ مِنْ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ وَصَعِبَ الزَّوْجُ بِنَهُ مُوفَرَهُ بِعِبْءِ دَيْنَ قَدْ أَحَسَ خَطَرَهُ مُركِدُ فَ أَذْ بِاللهِ تَعَنَّرُهُ لِمُتَقَاضِ دَيْنَاهُ قَدْ أَنْذَرَهُ مُركِدُ فَ أَذْ بِاللهِ تَعَنَّرُهُ لَمُتَقَاضِ دَيْنَاهُ قَدْ أَنْذَرَهُ مُنِكَدُ فَ أَذْ يَاللهِ تَعَنَّرُهُ وَحِينَا مَدَّ إلَيْهَا بَصَرَهُ بَعَنَاهُ إِنَّهُ قَسُورَهُ وَحِينَا مَدَّ إلَيْهَا بَصَرَهُ بَعَنَا لَهُ اللهُ ا وَحينُمَا مُدَّ إِلَيْهَا بَصَرَهُ فى صَلَفٍ 'يبْدِى لَهَا تَنَمُّرَهُ وَهُمَّ أَنْ يَقْضِيَ مِنْهَا وطَرَهُ تَضَعَضَعَتْ أَرْكاكُمُهَا مُمنْ ذَعِرَهُ مُنْ تَاعَةً بَاكِيةً مُسْتَعْبِرَهُ عَادَةٌ شُوءٍ بَيْنَنَا 'منْتَشَرَهْ وَشَرَدَتْ كَظَيْيَةِ الْمُنَفَّرَةُ وَدِيجَةً كَتَبْتَةٍ مُقَدَّرَهُ تَفْتَحُ لِلنَّسْلِ طَرَيِقَ الْمَقْبَرَهُ !

عبر الرحمه خلية

(نشرنا هـذه القصيدة لصديقنا الأديب اللغوى والشاعر المطبوع ، لأنها مثال الرز النَّظم الكلاسيكي القديم حتى كأنها من شعر رؤبة لولا أنها تتناول موضوعاً اجتماعياً عصرياً . والملحوظ أن عــدداً من أعلام شعرائنا بفطرته وبحكم ثقافتة أيضاً لا يرتاح الى غير النظم ذي القافية الواحدة ولا يستطيب سواه . وهو يفعل ذلك عن سليقة لا عن محاكاتًو، وقد أتقن هـذا الضرب من النظم أيَّما اتقان بحيث يستطِيع بسهولة أن يمزج ألفاظه بمعانيه وأخيلته مزَ حجاً فنياً موسيقياً رائعاً ، حينما يتعثُّر آذا هو لجأ الى غيره من ضروب النظم كالتَّواشيح أو القوافي المزدوجة أو الزَّجل أو الشعر المرسل أو الشعر الحرَّ، الخ. ومهمتنا الدعوة الى التجديد ومحاربة الدَّجل النظمي والصناعة اللفظية والقضاء على تسخير الشعر لا عراض الحياة وقشورها، ولكن هذا لا يجيز لنا الحجر على انتاج أولئك الشعراء الممتازين اذا كانت طبائعهم لا تجاوب بينها والأساليب النظمية الحديثة ولا تتأثر بغير الألحان القديمة ، وإنَّ كانت نظراتهم الى الحياة نظرات عصرية فسية شريفة . والزمن كفيل بأن يبدال بالأذواق أذواقاً أكثر تمشياً مع الروح العصرية الحرّة — المحرد).

## ملجأ القيرش بالسودان

فتأة دَهتما النائباتُ فن لها رمتنی بطرف خاشع متحیر وقالت: أما منجد منجد وأنتم من العُـرب الطُّويل بِجادُهُمُ نفوسهمو أيان حَلُوا تَكُفَّاتُ فكفكفت من دمعي وقلت من الذي فقالت: وهل في القوم من يَبذُل القرى أتسأل عن حالى وأمرى واضح وحولى أطفال صغارة بمنزل الى الله أشكو ما ألاقيه إنني

أَبَى الخَطْبُ الآ أَن تَنَامَ غِرَارًا وتُدرِى دُمُوعًا مَا تَكُفُّ غِزَارًا بذي ممّية في الناس يَدفع عادا فَكَانَ لَا حزانِ الفُؤَادَ مَشَارًا يُجِيرُ اذا ريبُ الزَّمانِ أَغادا لزاماً عليهم يَمنعون ذِمارا بأن يلجوا باب الحياة غمارا? تُريدينِ أو من تحمدين جو ارا ? ويَرفعُ في عصر الحضارة أنارا ? ونومي دهـراً عن جُمُوني طـارا خلاء ، فن لي أن أعول صغارا ? أموت وأحيا بالهموم مهادا

وطفل كساه الجوعُ من ظُلُماتِه بَرَاهُ الأَسى سهماً فلو قد رأَيتَه تَقَاذَفُهُ — مَدَّ النهار — شوارعْ يقول بصوت خافت ما أمرَّه فلمَّا بيسور مددتُ له يدى أَشَرْتُ له : أَيَّان تذهب يا فتى ؟

فأمسى وما يكرى النهار نهارا لولَّيت من مرأى الغلام فرارا وفى الليل يعتاد المقاهى دارا بسمعى: أقلنى فى الخطوب عثارا! وأَنْشأ عنى شخصُه يتوادى فقال وأذرى الدمع: نحن حيادى!

\* \* \*

وجاذبنى تحى الشعور حوارا:
وقد ضاق ذرعاً بالمعاش وحارا
وحاضر م على عليه متغارا?
وواها على ماء النضارة غارا
تطول وكانت قبل ذاك قصارا
للكل قبيل شبّة وشنارا

ويمت دارى وانفردت بموضع ترى ذلك المسكين كيف مبيته وماضيه لم يشهد به ما يسره فواها على غصن ذوى فى اخضراره لقد جعلت هذى الله يالى من الأسمى ويوشك إن طالت بنا الحال أن نوى

\* \* \*

بِسَعَى كَامَشَالَ الأَعَارِبِ سَارًا فشادواً لها ـ رغمَ الحوادث ـ دارًا له العامُ إلا واستحال نُضَارًا اذا ما وحدنا عاملين غياري فلله فِتسان مُ تَخَلَدً ذَكُرُهُمُ رَأُوا امَّةً قد مَزَق الفقر شَمْلها وقد جعوا قرشًا لقرش فما مضى فلا غروَ أن نبنى من القرش مَـلُجأً

\* \* \*

فَنُدُّرِكَ شَأُواً مَا يُشَقَّ غُباراً نُعلقُ آمالاً عليه كيباراً وتكسبُها يوم الجلاد فارا جريشاً على العِلاَّتِ يُدرك ثارا فيترك عِقْدَ المكرمات نِسارا فأقربُ شيء أن يَجُرُرَ بَوَارا هلْمُوا نَحْفَفُ من مُصاب بلادنا فسن ممبلغ نشء البلاد بأننا لعسل له نفساً تشرق أمة لعل جنبيه لزاز عظيمة ولم أد مشل الفَقْر يَدُهم أُمَّةً اذا العم لم تكفُله في النَّاس حِرفة أُمَّةً

بَدار لهم ان ينقض الفقر ظهر هم وعَطَفًا على المسكين قبل هما كه رعى الله شَعْبًا أَرَّقَتْهُ منيعافه واد مدنى (السودان):

لقد فاز من یأتی الأمود بدارا وکونوا حمی یأوی له وجید را فقام الی إسعافهم یتبادی عبر الله عمه



بلغتنى دعوة «أبولو» فتذكرت في الحال أنه آن لنا ان تحاول انقاذ الشعر العربي من الهوة التي تردي فيها منذ سنين: فقد هجم العوام المتعلمون على بملكة الشعر واحتلوها كما يتفق أحياناً ان يحتل السوقة تقطة من أجمل الاحياء، وتذكرت ما تجنيه بعض الصحف اليومية والاسبوعية في التسامح الممجوج في نشر مايصل اليها من شتى المنظومات. وتذكرت أيضاً أنه من حق الشعر علينا ان يكون له صحيفة بمانب ما لدينا من الصحف في مختلف الشئون.

أن العصر الذي نعيش فيه هو عصر النثر ، لاعصر الشعر ، وليست مصر وحدها ولا العالم العربي وحده بدعاً في إيثار النثر على الشعر ، فليس في فرنسا اليوم شاعر واحد يذكر بشعراء القرن السابع عشر أو التاسع عشر ، لا ن عصرنا عهد حركة وسرعة ، ولا يفلح فيه الا الكلام المرسل الطليق .

ولكن هذا لا يُمنع من الايمان بأنه لا تزال لدينا جوانب وجدانية تتشوَّف الى التغنى بالشعر البليغ ، لان الطبيعة لا تزال تتأنق في خلق دواعي الشعر ، ولا يزال

بَدار لهم ان ينقض الفقر ظهر هم وعَطَفًا على المسكين قبل هما كه رعى الله شَعْبًا أَرَّقَتْهُ منيعافه واد مدنى (السودان):

لقد فاز من یأتی الأمود بدارا وکونوا حمی یأوی له وجید را فقام الی إسعافهم یتبادی عبر الله عمه



بلغتنى دعوة «أبولو» فتذكرت في الحال أنه آن لنا ان تحاول انقاذ الشعر العربي من الهوة التي تردي فيها منذ سنين: فقد هجم العوام المتعلمون على بملكة الشعر واحتلوها كما يتفق أحياناً ان يحتل السوقة تقطة من أجمل الاحياء، وتذكرت ما تجنيه بعض الصحف اليومية والاسبوعية في التسامح الممجوج في نشر مايصل اليها من شتى المنظومات. وتذكرت أيضاً أنه من حق الشعر علينا ان يكون له صحيفة بمانب ما لدينا من الصحف في مختلف الشئون.

أن العصر الذي نعيش فيه هو عصر النثر ، لاعصر الشعر ، وليست مصر وحدها ولا العالم العربي وحده بدعاً في إيثار النثر على الشعر ، فليس في فرنسا اليوم شاعر واحد يذكر بشعراء القرن السابع عشر أو التاسع عشر ، لا ن عصرنا عهد حركة وسرعة ، ولا يفلح فيه الا الكلام المرسل الطليق .

ولكن هذا لا يُمنع من الايمان بأنه لا تزال لدينا جوانب وجدانية تتشوَّف الى التغنى بالشعر البليغ ، لان الطبيعة لا تزال تتأنق في خلق دواعي الشعر ، ولا يزال



الدكتور زكى مبارك

فى الدنيا نجموم تتألق، وأزهار تتفتح، ولا تزال الارض تذلل خداها لمن يمشى عليها من أسراب الظباء .

ومن واجبنا حين نفكر في أنهاض الشعر أن تسعى لربط نهضته بنهضة الغناء: فمن الاجرام الادبى أن يكون عندنا مغن مثل محمد عبد الوهاب ثم نتركه يتقمم الاغانى العامية فيحييها بفنه على حين لا يجد الشعر الفصيح من يسمع به في رواية أو أنشاد ، وأنه لغرم كبير أن تفقد اللغة الفصيحة تلك العذوبة الموسيقية التي يخلعها الغناء على القصائد الوجدانية .

ان شبان اليوم لا يعرفون الشعر ولا يتناشدونه ، وتاك خسارة فادحة : لأن الذي لا يعرف الشعر لن يكون يوماً كاتباً مجيداً ولو لطخ وجهه بالمداد!

وبعد ؛ فأمنيتي لدى منشىء مجلة « أبولو » ان يكون من اقسى الناس فى اختيار ما يقدَّم اليه من الشعر ، وان يتحامى الانحلال الذى سماه قوم « التجديد » فان التجديد علالة تشبَّث بها الضعفاء ممن لا يصبرون على تكاليف النظم الرصين .

ليس فى الشعر قديم ولا جديد ، ولكن فيه من يف وصحيح ، كما قال أحد شعراء الاتراك ، فلنجتهد دائماً فى افهام شبان اليوم ان الشعر لا يزال فناً ، وأنه كسائر الفنون لا ينهض به الاالعبقريون . وسبحان من لو شاء لهدانا جميعاً الى سواء السبيل م

\* \* \*

(لقد أحسن الدكتور ذكى مبادك فى تنبيهه الادباء الى ضرورة الحفاوة بالعربية السليمة فى أغانينا ، ونحرز نؤمن معه بأن اللغة العربية طيّعة للأغانى العذبة ، وأزجالنا العصرية يجب أن تكون سليمة اللغة بعيدة عن العامية كيفها كانت روحها العصرية ولهجتها .

ونحن عند ظن حضرة الدكتور الفاضل في دقة الاختيار لمواد هذه المجلة ، دون أن نتبط هم شعرائنا الناشئين المجيدين ، ذاكرين داعاً أن تباين الأذواق كثيراً ما أدى الى التعشف في الاحكام والى الشطط العظيم فيها . ونحن على كل حال ننظر الى الشعر في ذاته لا الى الشعراء ، وعندنا أن الشعر المزيف والشعر الصحيح كلاها موجود في القديم والحديث على السواء ، ولا مشاحة في أن حركة التجديد أمر واقع في جميع الفنون ، في الصياغة والروح والغاية ، والحياة ذاتها في تجدد وتحويل مستمر فلا يمكننا انكار ذلك في الشعر .

بقى علينا أن نشير الى بعض ما تفضل به الدكتور زكى مبارك فى صحيفة (البلاغ) مرتبطاً بهدا الموضوع وهو نقده لما أسميناه « الشعر الكلاسيكى » وقال اننا نعنى به الشعر القديم؛ وهذا غير صحيح فاعا نعنى « الشعر التقليدى » . وقد شرحنا مرمانا فى غير هذا المكان من المجلة ، وكذلك نقده لكلمة (أبولو) معتبرها ثقيلة النطق وهى التى تجلت فى نظم أشهر شاعر موسيقى عصرى وهو شوقى بك وليست بأثقل من اسم (أرسطو) الشائع بل هى خفيفة الظل .

ولاحظ حضرة الاديب الفاصل أن من الخير أن لا نكثر من نظمنا في المجلة وهذا ما نبتغيه ، ولكن الضرورة ألجأتنا وتلجئنا الى هذا الاكثار النسبي في اعدادها الأولى فتحاً لابوابها المتنوعة . واذا آثرنا فيا بعد أن لا ننشر فيها الا أيسر شعرنا فما ذلك اطاعة لرغبة صديقنا الذي يرى « أن هناك ناساً يؤمنون بأن هذا الفاصل يستطيع أن يكون كل شيء ولكنه لا يكون شاعراً مجيداً الا أذا تغير فهمه الشعر وعرف أن الشعر فن وروح ، ولا يكنى ان يكون كلاماً محبوساً في قواف وأوزان » ، وانما يكون ذلك منا مراعاة للواجبات الصحفية الملائمة لا أكثر ولا أقل ، لان بين هؤلاء الناس أنفسهم من يرى أن صديقنا الفاضل الدكتور زكى مبارك » يصلح أن يكون كل شيء ولكنه لا ثمر جي آن يكون ناقداً أدبياً في وقت ، ويتمنون لو تسامي (البلاغ) عن كتاباته » . ونظن ان صديقنا الفاضل لا يرضيه كما يرضينا تطبيق أحكام هؤلاء الناس عليه ، ونحن من باب أو لى لا نأبه لا كرضيه كما يرضينا تطبيق أحكام هؤلاء الناس عليه ، ونحن من باب أو لى لا نأبه لا كمامهم ولا يعوزنا تفهم الشعر الصحيح وتذوق خصائصه من باب أو لى لا نأبه والهد المون والمغرورون في كل بلد كثيرون ، إون كانت وفرتهم غالبة لسوء الحظ في وطننا الشق بأمنالهم الحرد)



كان لتأليف هذه الجمعية الادبية رنة فرح في قلوب الشعراء ومحبى الشعر لا تقل عن ابتهاجهم بصدور هذه المجلة ، وذلك بالنظر الى مبادىء الجمعية المتسامية وأغراضها العلمية لرفع مستوى الشعر وصيانة كرامة الشعراء وانصاف النابهين المغمورين منهم. وقد أمطرنا البريد رسائل عديدة بين تقدير وتهنئة من مصر وجيرتها من الاقطار العربية نكتني بالاشارة اليها مع الثناء على فضل أصحابها ، كما نثني على صحافتنا الغيورة التي احسنت استقبال هذه الزميلة الجديدة بمحبة خالصة .

ويتألف مجلس ادارة الجمعية من حضرات: احمد شوقى بك (رئيساً)، وخليل مطران بك وأحمد محرم (نائبي رئيس)، وأحمد ذكى أبو شادى (سكرتيراً)، ومن حضرات الاعضاء الاستية اسماؤهم: الدكتور ابراهيم ناجى والدكتور على العنانى وكامل كيلانى ومحمود عماد ومحمود صادق وأحمد الشايب وسيد ابراهيم وعلى محمود محمود أبو الوفا وحسن القاياتي وحسن كامل الصيرفى.

وتتألف اللجنة التنفيذية من حضرات : أحمد شوقى بك والدكتور على العنانى والدكتور ابراهيم ناجى وسيد ابراهيم واحمد زكي أبوشادى .

\* \* \*

ومجلس الادارة مدعت للاجتماع بكرمة ابن هانى بشارع مبرح بن شهاب بالجيزة عند الساعة الخامسة بعد ظهر يوم الاثنين ١٠ أكتوبر سنة ١٩٣٧ للنظر فيما يهم الجمعية من الاعمال المعجلة وسيسبق الاجتماع تناول الشاى بدعوة من رئيس الجمعية . ولما كانت هده أول جلسة عملية للمجلس بعد تأليف الجمعية فالسكر تارية ترخّب بأى اقتراحات مفيدة يرى حضرات الاعضاء تقديمها منذ الآن لينظر فيها المجلس عند اجتماعه ، كما تحث جميع حضرات الاعضاء على حضور الجلسة . وستوّخذ صورة فو توغرافية تذكاراً لهذا الاجتماع الاول الذي يهمنا أن لا يتخلف عنه أحد من حضراتهم .



لا أستطيع أن أقول إن حافظاً كان المثل الأعلى للشاعر العصرى ، فانها مجاملة كان يأباها حافظ انخلص للحقيقة والأدب. وليس لناقد مثلى أن ينظم قصيدة فى مدحه ، وإن كان فى قدرتى أن انصفه وأن أسجل له فضائله الحقيقية ، وهى وحدها أبلغ وأجدى من تخيل صفات شعرية بعيدة عنه كل البعد.

لقدكان مثال الشاعر النابغة وإن لم يكن مثال الشاعر العبقرى ، وكان واسع الحفظ وإن لم يكن واسع الاطلاع ، وكان مثال الأديب المتبزن البارع وإن لم يكن مثال الأديب المثبر بأسراد اللغة ودقائقها ، الأديب المثقف العميق ، وكان مع ذلك مثال اللغوى الخبير بأسراد اللغة ودقائقها ، وكان متواضعاً بعيداً عن الزهو والخيلاء كاكان عف اللفظ سمح الخلق عذب الحديث. إننا لنجد في من ايا حافظ ما يكني للاشادة بفضله من غير أن نغالي أو نسرف أو نتجتى على الحقيقة التي نحرص عليها جهدنا .

فقد كان \_ يرحمه الله \_ دولة من الظرف، وعالماً حافلا من الأنس، وجعبة أخبار وممرف ممتازة ، وديوان شعر مختار، وخزانة أدب حافلة متنقلة تقرأ فيها نخبة من أبدع ما خلّفه العرب . وكان رائع الانشاد ، حسن الأداء ، متخير اللفظ ، موسيتى النظم. وكان الى هذه المزايا الباهرة نفّاعاً لاصدقائه ، كما كان ملاذاً للأدباء الناسئين ومشجعاً لهم على السير في طريق النهوض والنجاح . وإن العبرة السامية التي نستخلصها من حياة حافظ هي فضل التعاون فقد قامت عليه حياته ومجده ، ولو تمثلنا الشيخ محمد عبده مغفلاً شأن حافظ وخاذله لما كان لحافظ شأن يذكر ، كما أننا لو تمثلنا أن أبا تمام خذل البحترى ولم يقد معه الى بلاط الخليفة لـ كان شأن البحترى كشأن ابن الرومي معاصره ما

کامل کیلانی

# تكريم حافظ في بورسعيد

ننشر في هـذا العدد الصورة التاريخية لحفلة تكريم فقيد العروبة والأدب المرحوم محمد حافظ ابراهيم بك في بور سعيد سنة ١٩٢٦، وهي التي أشار اليها صديقنا حسن صالح الجداوي في مقاله الممتع بالعدد الماضي من هـذه المجلة . وممّا يحضرنا عن هذه الحفلة أن الشاعر الظريف الرشيق عبد الله بكرى ألتي كعادته قصيدة فكاهية الرُّوح استهلَّها بقوله :

دَعْنِي مِن الجِدِّ، دَعْنِي فَبَابُهُ لَمْ يَسَعْنِي ا

فقاطعه المرحوم حافظ بك مداعباً بقوله :

« يعنى يا أخى مِن تخانة جسمك ؟! »

ولكنَّ الشاعر الذي قدَّر بسليقته هذا الاعتراضَ لم يمها ، فقال متابعاً:

لا مِن ثخانة يجسى فذاك ما لت أعنى!

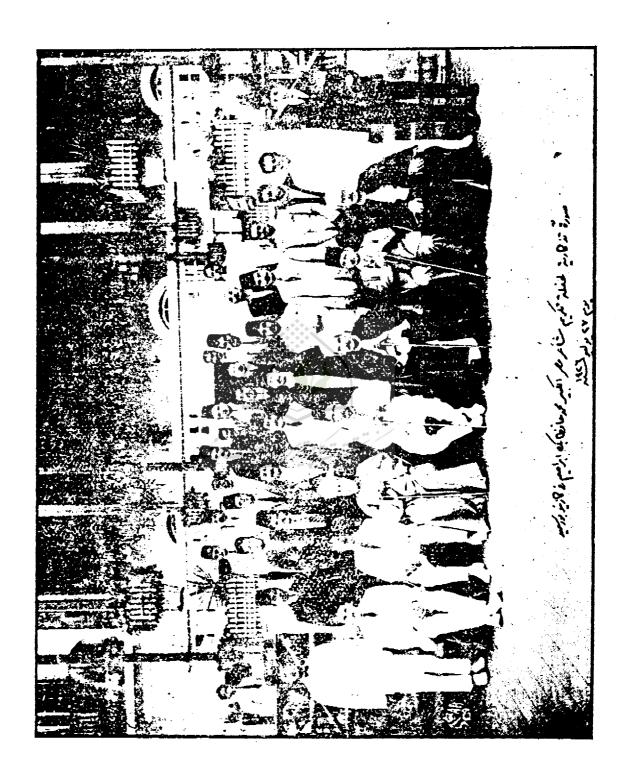
فضحك المرحوم حافظ بك وطرب لهذا البيت ، ولكن الشاعر المجيد الخفيف الروح كان أسبق الى تقدير خاطره فأتبع ذلك بقوله :

أراكَ تضحك ، لكن اضحك على غير ذقني !

في الجاضرون بالطرب وأغرق فى الضحك المرحوم حافظ بك ابراهيم . والقصيدة كلها على هذا المنوال الظريف ، ولذلك تأسفنا كثيراً عند ما علمنا أن صاحبها افتقدها ، ولعلَّه يُو َفَق الى العثور عليها فيطيب لنا حينئذ نشرها كاملةً .



# 多面面面面面



# الفق الشهيد

الذكرى التاسعة للمرحوم الشيخ سيد درويش -- ١٥ سبتمبر سنة ١٩٣٢

كالفن في ملكوته المترامي لسواه يُحْمَدُ ذلك المتسامى ? لُغَـةُ القُـلوبِ ونشوةُ الاُحــلام والخالق المعصوم من إبهام يُفْسِنِي الضياء مسارحَ الإظلام للفن الله على الأعلام مُسُورَ الوجـودِ بنغمةٍ وسَـــــــلام ِ لا يهدمون مصائب الأيَّام وتَغيبُ حَكَمْتُهَا عن الأَحلامُ وكأنّ هــذا الموتَ مُعمّرُ دَوامِ ا

ذكرى تَحْبِلُ على مَدَى الأعوام طُبِعَتْ مَآثَرُهُما بأحلامِ النُّهُنَى وزَهَتْ على الأَشعادِ والانفام مِنْ أَيِّ نبعٍ أَو بأَيَّةِ آيَةٍ الميِّت الحيُّ الذي مِنْ وَحْسِهِ (السيَّدُ) الغَرَدُ الصَّناعُ بنفسِه الضاحك الباكي بكل يتيمة وُلدَت من الاتراح والآلام َخلدتْ وإن ۚ أَفنت ۚ أَبُوَّتُهَا كَمَا مصريّة النفحات الأ أنّها كالنفس أخسله من لُغَى وكلام وطَنُ البــــلابل ِ والأُزاهرِ زَفُّهُ المحسنين الى الجيساة روحيهم كالانبياء تقدُّسوا عن ذام الفَنَ طَهَرَ هُمْ كَمَا قَــد طَهْرُوا ولو انَّ منهم مَن تَذَوَّق مُعْرَهُ شُوءَ الجزاءِ مرارةَ الظُّلاَّمِ الهــــادمين العبقــرية حيــنا دُنيا أعاجيبِ يحاد لها الحِيجَى حتى كأَنَّ العيشَ ليس سِوَى الرَّدَى

يا واحداً في روضٍ مصر تطلعت شتى الرياضِ له واللالهام لُبي ورقص الفاتنات أمامي للحبُّ في صدٍّ وفي استسلام ِ

اليسوم يوممك يا شهيد غسرام يا بائع الإبداع بالاسقام أوحيتَ ذكركَ لي ولَحْمُنُك مالي؛ العارضات جمالهن قصائداً



سير درويشي صورة فريدة لنابغة الموسيقي مهداة الى مجلة (أبونو) من ولده، وهي غير الصورة الباسمة المشهورة التي أشار اليها الشاعر في قصيدته

والنابضات بكل ألحان الرّضَى شعرُ الحياة ووقعُها ما أبدعت ما كُن أجل لى من الرسم الذي الساخر الهازي من الدنيا التي حتى انتهى ومضَى بحسرة يائس والناس في جهل بآية فنه وثير تناون لك الرثاء ولم تزل ما أمنغر الدنيا التي تنفي العُلكى

والحظ بين تهافت اللوام هـذى النماذج من جمال سام هـذى النماذج من جمال سام لك في عواطف وجهك البسام خذلت بين مظاهر الإنعام جمع الغنى عن دهر و المتعامى جمع الغنى عن دهر و المتعامى والآن كُل أن في التحسر ظامى أنت الغني عن البكاء الهامي وتعود تبكيها بقلب دامي المحمر زكى أبوشارى



## الاتقان والتصويب

نشكر لحضرات الأدباء تنبيههم إثبانا الى ما قد يفوتنا سهواً أو تقصيراً من أخطاء نظراً لقلة المعاونة المبسورة لنا فى الوقت الحاضر ، لأنه يهمنا إخراج المجلة على أحسن ما يستضاع من الدقة والضبط خصوصاً ونحن نُعنَى بنشرها فى البيئات المدرسية ، ولذلك نغتبط لتلقى ما يتفضلون به علينا من نقد وملاحظة. مثال ذلك البيت الثالث عشر من قصيدة « المساء فى الصحراء » ( ص٣٩ ) الذى لحظنا تحريفه عند المراجعة فصوابه هكذا:

وقد وقف الجسَّالُ كَالْجِسَلِ الذي أَطلَّ عليها في خُشُوع مدين

والنابضات بكل ألحان الرّضَى شعرُ الحياة ووقعُها ما أبدعت ما كُن أجل لى من الرسم الذي الساخر الهازي من الدنيا التي حتى انتهى ومضَى بحسرة يائس والناس في جهل بآية فنه وثير تناون لك الرثاء ولم تزل ما أمنغر الدنيا التي تنفي العُلكى

والحظ بين تهافت اللوام هـذى النماذج من جمال سام هـذى النماذج من جمال سام لك في عواطف وجهك البسام خذلت بين مظاهر الإنعام جمع الغنى عن دهر و المتعامى جمع الغنى عن دهر و المتعامى والآن كُل أن في التحسر ظامى أنت الغني عن البكاء الهامي وتعود تبكيها بقلب دامي المحمر زكى أبوشارى



## الاتقان والتصويب

نشكر لحضرات الأدباء تنبيههم إثبانا الى ما قد يفوتنا سهواً أو تقصيراً من أخطاء نظراً لقلة المعاونة المبسورة لنا فى الوقت الحاضر ، لأنه يهمنا إخراج المجلة على أحسن ما يستضاع من الدقة والضبط خصوصاً ونحن نُعنَى بنشرها فى البيئات المدرسية ، ولذلك نغتبط لتلقى ما يتفضلون به علينا من نقد وملاحظة. مثال ذلك البيت الثالث عشر من قصيدة « المساء فى الصحراء » ( ص٣٩ ) الذى لحظنا تحريفه عند المراجعة فصوابه هكذا:

وقد وقف الجسَّالُ كَالْجِسَلِ الذي أَطلَّ عليها في خُشُوع مدين

وهذه الحجلة مفتوحة الأبواب لكل إليه ، وتعمل على تقدير كل مبدع ، وعلى اظهار كل شاعر مجيد مغمور ، ولكنها لا تستطيع أن تذيع طبعات جديدة من الشعرالقديم وإن تساهلت بالنسبة للماذج الأولى من أعلام شعرائنا . وقد غمرنا البريد بالكثير من هذا الضرب من النظم ، وبود نا لو استطاع حضرات الشعراء توجيه عجودهم هذا الى النواحى التجديدية التى يفتقر اليها الشعر العربي سواء فى الصياغة أو فى المواضيع ، الانسانية ، أو فى الروح الفنية العالية ، وما أفقرنا الى ضروب الشعر الوصنى والشعر القصصى والشعر التمثيلي بصفة خاصة ، والى التخلي بقدر الامكان عن القافية الواحدة ، والى العزوف عن شعر المناسبات الوقتية الى دراسة الحياة والتفاعل الصادق معها ، مع التعبير عن عصرنا عن طريق التعبير الخالص عن نفوسنا فى غير ماتصنّع ولا تكلّف . وهذه هى رسالة (أبولو) الاصلاحية واليها تتّجه هذه المجلة تدريجياً ، وبغيرها لا يكون لاصدارها قيمة . ونرجو أن يسايرنا فى ذلك كلّ غيور على نهضة الشعر العربي واحلاله المكانة العالمية اللائقة به والتى اخترنا اسم هذه المجلة مطاوعة لتخيّلها واستلهاماً لوحيها .

## الأدب الخساله

بقسلم صديق شيبوب الحرر الآدى خريدة و البصير ، بالاسكندرية

ما أكثر الادباء إذا عددتهم وما أقل من يبقى منهم إذا تخيرتهم ، وما أكثر ما تنتجه العقول والاقلام وما أقل ما يتبقى منه على توالى العصور والاعوام . انظر هذا السيل المتدفق الذي يقذف به الادباء في كل اللغات . ترى ما الذي يبتلعه منه عيط الزمان العظيم فيغرقه فيما يغرق ، وما الذي يظل منه طافياً فوق امواجه الهائلة ، قائماً كالصخرة رسوخاً أو كالمنارة المضيئة هداية اللاجيال المقبلة الى سواء السبيل .

ليس بين الفنون الجيلة فن أوسع باباً من الأدب يلجه كل من خط سطراً وعرف كيف يدير القلم بين انامله ، وكل من تمخص ذهنه فولد فكراً مهما كان هزيلاً وعرف كيف يعبر عنه . ولكم أريق من مداد على القرطاس ، وكم شُحِذ الفكر ، وكم انتج العقل ، ولم يلبث الزمان أن فعل فعلته في هذا كله فمحا المعالم وطمس



صديق شيبوب

الرسوم ، ولم ينج منه الا الصال القوى الذى قدر أن يقاوم عواصف الاجيال والقرون . ومن الادباء من كان فى عصره جهبذاً نحريراً ينسج على غراره ويهتدى بنبراسه فصار اليوم نسياً منسياً . ومنهم من عاش نكرة لا يعرفه غير القليل من اصدقائه ومات مغمور الفضل وقد صار اليوم علماً من اعلام الأدب تتداول الالسنة اسمه وتحفظ العقول آثاره .

واذا نظرنا الى ما وصل الينا من منتجات العقل فى الأدب وجدناها كلها أو اغلبها بما تمثل الانسانية تمثيلاً صحيحاً فى عواطفها وشعورها أو بمايعبر عن الانسانية تعبيراً صادقاً. فكم تغزل المتغزلون ، وكم رئى الراثون ، وكم قص القصاصون ، وكم تعبيراً صادقاً. فكم تغزل المتغزلون ، وكم رئى الراثون ، وكم قص القصاصون ، وكم تحدث المتحدثون ، فلم يخلد منهم الا من كان صادق الشعور صحيح العاطفة حسن التمثيل. ولم يخلد منهم الاالذين عبروا عما تختلج به قلوب الناس وتعتلج به نفوسهم. ولطالما استوقفتنا ابيات من الشعر أو قطع من النثر أو قصة مستطردة لرواية تمثيلية فقلنا : لحى الله هذا الكاتب الكبير كانه يعبير عن نفوسنا ويتحدث عما فى اذهاننا ويمثل طبائعنا من فضائل ونقائص .

وهذا الصدق فى التعبير والامانة فى التصوير معيار صادق للأدب الخالد. فالانسانية واحدة فى كل اجيالها واطوارها . هى واحدة فى عواطفها وشعورها ، فى فضائلها ونقائصها ، فى خيرها وشرها ، فى شريف ماتسمو اليه وسافل ماتصدف عنه . والكاتب الخالد هو من عرف هذا كله واجاد تصويره ، فكائنه فيما ينظم أو ينثر لا يعبر عن شعوره وحده ، ولا يصور احداً من الناس بل يعبر عن شعور الانسانية ويصور فى شخص واحد الانسان بجملته .

وهل لنا أن نضرب الامثاة على هذا الذى تقول ، هذا أدبنا العربى : لقد خلد امرؤ القيس وطرفة بن العبد حتى بلغ الينا شعرها ، وانما اشتهر الواحد منهما بقصيدة أو قصيدتين عالج فيها آمال الشباب وروى احاديثه ، فاذا ها يصوران حياة الشباب ونزقه . ولقد عاصرها شعراء كثيرون ، وكان في عصرهما من يفضل هؤلاء عليهما ولكن الانسانية على توالى عصورها عرفت كيف تنصفهما . ومن اليوم يذكر علقمة الفحل مثلاً وكان معاصراً لامرىء القيس ينازعه الشعر حتى وجد من فضله عليه ؟ أما اليوم فعلقمة الفحل يكاد يكون نكرة ، وأما امرؤ القيس قهو صاحب المكانة العليا في الشعر العربي .

وابو الطيب المتنبى — ومن فى البلاد العربية يجهل اسم ابا الطيب ولا يروى شيئاً من شعره — فما سر ذيوع شهرته وسيرورة شعره على الالسنة ? أليس لانه لاتكاد تجد عالة نفسية ، ولا تكاد تشعر بحزن أو ألم أو حبور إلا تبادر الى ذهنك أو جرى على لسانك بيت لا بى الطيب فيما تشعر به ? واذا تصفح الأديب ديوان المتنبى خرج بماية بيت ونيف تمثلت فيها عواطف الانسانية فى صدق شعور وحسن تصوير وجيل اداء ، ناهيك عن قصائده العظيمة المحبوكة روائع وبدائع.

وكم من الشعراء عاصروا أبا الطيب وكم جاء منهم بعده: كان بعض معاصريه ينكرون عليه شاعريته وكان لهم أتباع وأشياع اكتربما كان له ، وكانوا يناذعونه ذيوع الصيت ورسوخ القدم ، امثال ابى فراس الحمدانى وغير ابى فراس . وقد قام بعده شعراء كثيرون كصنى الدين الحلى والشاب الظريف وابن معتوق . فمن يذكر اليوم هؤلاء جميعاً الا اذا ذكرنا تاريخ الأدب وتناول الباحثون تسلسل الشعراء ؟ ولقد كان الفارض إمام عصره وظل شعره يدرس فى الكتاتيب الى سنين مضت ولكنه لم يقو على صدمات الزمان وهو اليوم لولا تصوفه وما نظم فيه لانكر عليه بعضهم مكانته فى الشعر!

\* \* \*

هــذه أمثلة من الأدب العربي قليلة لأن الادب العربي ضيق المجال لم يتناول غيير الشعر من فنون الادب. فاذا ألقينا نظرة على الادب الغربي وجدنا الشواهد جمة . لنأخذ فن القصص مثلاً ، وموضوع القصة في أغلب الاحيان غرامي يقوم على علاقة حبية بين رجل وامرأة . وقد ورضع من القصص الى يومنا هذا ما لا يُحصى عدده . فما هي تلك التي خلدت الى يومنا والتي اذا طالعناها مرة شعرنا بحاجة الى اعادة مطالعتها ? انها ولا شك تلك التي تصف العلاقات القائمة بين الرجل والمرأة على التعميم لا بين رجل وإمرأة على التخصيص، وهي التي تصف عواطف الرجل والمرأة لا عواطف رجل وامرأة . والعلاقات بين الرجل والمرأة والعواطف التي تولدها هذه العلاقات هي تاريخ الانسانية في الصميم من حياتها ومشاعرها . لذلك خلات قصص على قدم العهد بها مثل « دفنس وخلوه » وزال ذكر قصص أخرى على حداثة العهد بها، وهذه عديدة لا سبيل الى احصائها . أجل ، لقد ابتلع النسيان الهائل أكثر القصص التي عاشت كما تعيش الازهاد ، صباح يوم ، ثم ذبلت ، وزال منها كل أديج عطر . وهناك قصص لم يقدرها ابناء الجيل التي ظهرت فيه حقّ قدرها ثم انصفتها الاجيال التي أتت بعدها فجعلتها بين خير ما ولدت العقول البشرية · ومن هذه رواية «فيدر» التمثيلية للشاعر الفرنسي « راسين » فقد سقطت في القرن السابع عشر سقوطاً رائعاً ، ثم ما لبثت ان تبو السكان اللائق بها بين بدائع الفن الخالدة لانها تمثل حب المرأة تمثيلا عنيفاً حقيقياً في صدق عاطفة وشدة وَلَهِ وحنان .

فالشاعر الخالد، والقصصى الخالد، والكاتب الخالدهو اذن من ينظم ويؤلف ويكتب للانسانية جمعاء على اختلاف عصورها وتباين ازمانها، لا من يكتب لعصر معين وبيئة خاصة ،؟

صريق شيبوب





# السيد مجل توفيق البكري

#### كأديب وشاعر

منذ عدة سنوات تجول بخاطرى رغبة شديدة فى الكتابة عن السيد محمد توفيق البكرى ، غير أن شواغل الصحافة وطريقتها الكتابية فى انتهاز المناسبات ، ومسايرتها لحوادث الأيام ، وتناولها كل ما يعلق باذهان الجهور ، وما يدور فى خلده سواء أكان جداً أم هزلا ، مهماً أم تافها كل ذلك شغلنى كثيراً عن كتابة شىء عن هذا الأديب الكبير الذى ابتسم له الدهر حيناً ثم قلب له ظهر المجن ، وأذجى اليه من اوهام النفس ، واضطراب الحيس ما شتى به عهداً طويلاً ، وحرم دولة الأدب العرى خدماته ، ومحا اسمه من سجل الأدباء الأحياء قبل وفاته بعشرين عاماً .

وقد كنت راغباً شديد الرغبة في الكتابة عن هذا الأديب، لأن كثيرين يجهلونه، ولان بعضهم ما يمسك بكتابه «صهاريج اللؤلؤ» ويتصفح فيه سطراً أو سطرين حتى يدعه جانباً، ويتمثله كالحريرى في اسلوبه وإغرابه، والمحريرى في مقاماته شهرة بهذا الاغراب، جعلت هذه المقامات — واأسفاه — كمثاً مهملاً، وأثراً مطموساً لا تستبينه العبون، وليس لها في النظر اليه نصيب.

وإنى لأذكر ان استاذاً لى كنت أتلقى عليه فن الالشاء ، رأى معى يوماً هذه المقامات ، فاختطفها من يدى وكاد يقذفني بها انتقاماً منى لقراءة هذه المقامات ، وجعل يوبخني وينهاني عن تصفح مثل هذه الاسجاع الغريبة والالفاظ الضخمة ، كأنه خشى أن انسج على هذا المنوال ، وانهج هذا النهج في زمن يرتاح الىالسهولة وينفر من الصعوبة ، ويطمئن الى دفاهية العيش ، ويفرُ من خشونته .

وماكان هذا الاستاذ ليصرفني عن اسلوب الحريري وامثاله لولا أننا في زمن غـير زمانهم، وفي بيئة غـير بيئاتهم، ولكل زمان اسلوبه، ولكل بيئة ذوق تستسيغ النسج على مثاله.

وماكان الحريرى وامثاله كالهمذانى الافى زمن استساغ هــذا الاسلوب، أو قبله على الاقل، ولم يرفيه مايراه أهل العصر الحاضر من الركاكة والتنافر والتنكب عن الذوق السليم.

وكذلك كان السيد محمد توفيق البكرى في كتاباته النثرية وفي مؤلفه لا صهاريج اللؤلؤ » على الاخص . فقد كان في زمن يقبل هذا الاسلوب المسجّع وكان قرناؤه ينهجون هذا المنهج حتى الذين اشتهروا منهم بالزعامة الأدبية والعلمية والخطابية كمحمود سامى باشا البارودى الشاعر الفحل ، والاستاذ الامام الشيخ محمد عبده ، والزعيم الأكبر سعد زغلول باشا. واليك بعضاً من كتاباتهم في هذا العهد الذي كان يجمعهم جميعاً ، والذي بدأوا فيه النهضة الادبية التي نجنى نمارها في هذا الامام .

قال المرحوم محمود سامى باشا البارودى فى مقدمة ديوانه: « اللهم انى احمدك على ماهديت ، واشكرك على جزيل ما أسديت ، واستعينك على دعاية ما اسبغت من النعم ، واعوذ بك مر عثرات اللسان ، وغفلات الجنان ، كما اعوذ بك من غدرات الزمان ، وبغتات الحدثان ... » الخ.

وكتب الاستاذ الامام الشيخ محمد عبده فيما كتب وهو مجاور بالازهر تحت عنوان « الكتابة والقلم » :

« أن مما انبسطت به أيدى الضرورات ، وانتجته مقدمات الحاجات ، انشاء لسان القلم ، نائباً عن المتكلم فيما يتكلم » ...

وقال المرحوم سعد باشا زغلول فى كتاب ارسله الى الاستاذ الامام الشيخ . محمد عنده :

« تفضل أدام الله فضاء على خريج حكمه ، الناشيء في نعمه ، بكتاب هـ و الحمكم آياته ، المعجز دلالاته ، الشافي لما في الصدور ، الكاشف لحقائق الأمور ، الهادي الى سبيل الرشد والى صراط مستقيم ، فسر لمسرآه ، سرور المريض بالشفاء وافاه ،

وتلاه متدبرآ دقيق معناه ، مكرراً رقيق مبناه ، فازداد ايماناً بفضل مولاه ، ويقيناً بحكمة من أوحاه ، وشكراً لله على صحة من أهداه ، دامت نامية وادفة الظلال » . . .

وبديهي أن المغعور له سعد باشا زغلول لوكان قد استمر على هــذا الاسلوب الى وقتنا هذا لما لتي من يعجب ببيانه ، ولما جذب اليه المثقفين وعامة الجهور.

على أن السيد محمد توفيق البكرى أوغل فى هـذا الاساوب، وتعمق فيه كثيراً وساعده فى ذلك ثروته اللغوية، وحفزه اليه فى كتاب «صهاد يج اللؤلؤ» حبُّه ان يضمن سطورَه تخباً من الحكم، وأقاويل من جوامع الكلم، وأمثولات فى المواعظ والاعتباد، وألفاظاً مهجورة فى هذا الاوان. قال فى مقدمته:

« .. وقد التزمت في اكثر عبارتها فصح الحجاج ، ولسان دؤبة بن العجاج ، وأنا اعلم ان من الادباء من ينفر من الغريب ، ولا ينفر من الدخيل ، لاستيلاء العجمة على هذا الجيل ، فلم يثننى ذلك عن ان اودع كلام الاعراب بهذا الكتاب ، واحذو فيه في اثر تلك الرفاق ، بما في هذه الاوراق :

اين امرؤ القيس والعذارى إذ مال من تحته الغبيط استنبط العرب في الموامى والعدك واستعرب النبيط»

إذن لم يكن ليكتب السيد البكرى هذه الصهاريج بهذا الاسلوب الالتلك الغاية التي رمى اليها من أن يحيى اسلوب فصحاء العرب، ويعيد ما درس استعاله من الفاظهم العربية المهجورة. وهذه غاية شريفة ، ولا شك ، ولكن هل أحسن السيد في ما ذهب اليه ?

ان من يطلع على هذه الصهاريج يشهد بان مؤلفها غنى المادة ، قوى الحافظة تؤاتيه الالفاظ الغريبة كما تطاوعه الالفاظ السهلة ، ولكن سجعاتها تختلف بين القوة والضعف ، فهو يجيد حيناً ، ويتكلف حيناً آخر ، وهو يسمو الى المعانى البليغة ، وينزل منها الى التافهة . وربما ضاعت المعانى البليغة فى السجعات الركيكة أو الالفاظ الحوشية . ولكن يمكننا أن تقول إنه سجّاع من الدرجة الاولى وكاتب من الدرجة الثانية.

وقد تخلل هذه الصهاريج شعر هو فصل الخطاب في قيمة هــذا الرجل مرف الادب العربي . فكل من يقرأ هذا الشعر تأخذه تلك الفصاحة وهذه الـــلاســة

اللتان امتاز بهما السيد في شعره عنه في نثره ، وكان جديراً بان يكون في الطليعة من شعراء العصر الحاضر .

ويمكنك أن تفهم الفارق بين شعره ونثره فيما كتبه وفيما نظمه فى وصف سفينة تشق عباب البحر . فقد قال في كلمة نثرية :

«.. واخذت السفينة تشق اليم شق الجلم ، في ديج دخاء ، وزعزع ونكباء . فهي تارة في طريق معبد ، وميث مطرد ، وطوراً فوق حزن وقردد ، وصرح ممرد ، فبينما هي تنساب كالحباب اذا هي تلحق بالرباب ، وتحلق كالعقاب ، فتحسبها تارة تحت القتام جبلاً تقشع عنه الغهام ، وتخالها مرة عائماً على شفا ، قد غاب الا هامة أو كتفا ، والبحر آونة كالزجاج الندى أو السيف الصدى ، يلوح كالصفيحة المدحوة ، أو المرآة المجلوة ، وحيناً يغرب زخاره ، ويموج مواره ، فكا نما سيرت الجبال، وكأ مما ترى قباباً فوق افيال ، وكأ ما قبوراً في اليم تحفر ، وألوية عليه تنشر ، وكأن العد ترى قباباً فوق افيال ، وكأ ما الدوى من زبد ، وكأن الدوى من زبد ، وكأن الدوى من ربد ، وكأن الدوى من ربد ، وكأن العد ، وهزيم الرعد » .

هذا ما كتبه نثراً في وصف السفينة والبحر ، واقرأه بعد ذلك شعراً فلا شك انك واجد بينهما فارقاً عظماً ، قال :

أجداك همل تدرى وقد سرت والدجي

على الآفاق درعاً مسرداً على سروات البير قصراً مشيدا ترقى من الامواج صرحاً ممردا تجوز على العلات حزنا وقرددا ترى وجهها فيه وإن بعد المدى كعين بجوف البحر تقذف عسجدا كاوية يعلو على متنها صدى لآلىء في قاعيه مثنى وموحدا

يخال أخوض عباباً فوق فلك تظنها أخوض عباباً فوق فلك تظنها تهادى به مثل العقاب وتارة وترزم حيناً فيه حتى كأنها خضارة مرآة الساء فلم تزل فان أشرقت فيه الغزالة خلتها وان لاح تحت الماء بدر رأيته وربتما خلت النجوم عشية

هنا فارق عظيم حقاً بين شعره ونثره كما في غير هذا الموضوع مم، نظمه ونثره ،

حتى اننا نستطيع أن نقول إن السيد توفيق البكرى شاعر من شعراء الطبقة الاولى على قلة ما نظمه ، ولوكان الزمان قسد ابتسم له كما ابتسم لغيره أو لو أنه امهله حتى يتم خدماته للأدب لاخرج ثروة شعرية يقدرها كل اديب ويعجب بهاكل قارى. . واننا لنتمثل في هذا الصدد بتلك الابيات التي قالها:

وفى وسعةِ المرء نيلُ العلا وقد يمنع المرءَ ما يمنــعُ صغيره من الامر يلهيه عن بلوغ العظائم أو يقطع و كعين تحيط بهذا الوجو دجيعاً ويحجبها اصبع [

وللسيد توفيق شذرات شعرية تحوى حكماً بالغة ، منها :

الناس يخشون من جاه المليك وما لديه لولاهم في ملكه جاهُ كصانع صنماً يوماً على يده وبعد ذلك يرجوه ويخشاهُ!

لا تعجبوا للظلم يغشى أملة المنتسوء منه بفادح الاثقال طُلِمُ الرعيةِ كالعقابِ لجهلها ألمُ المريض عقوبة الاهال طاهر الطنامي





### انشودة مختارة من أناشيد الشاعر الألمانى

### تمیننرش کمیننا تعریب الدکتــور علی العنانی

لست أدرى علام مذا يدل ،

اننی هکدا حزین ؟

أسطورة من قديم الزمان <sup>و</sup>تطل ،

وصداها في الفؤاد ِكمين.

\* \* \*

تمشطه بمشطرٍ من الذهب ، وهي تغنى في تلك الغضون . وعجيب ما لهذا الغناء من طرب ، ورقة لحن وصوت حنون .

\* \* \*

وبدا الملاَّح فى زورق صغير ، مروعاً من وقع المستَّمع . لم ينظر أمامه الى الصـخر الكبير ، بل جذبه اليه المرتفع .

\* \* \*

أنى الحال أن الامواج تبتلع فى النهاية الزورق والملاَّح. وهــذا ما يفعل صوتها المصطنع ؛ صوت لوركى <sup>(٢)</sup> فى المساء والصباح. \* \* \*

هواات بارد والجو جون، (۱) و الجوالي ما الله و الجوالين مي الله و الما و المي الله و ا

春 杂 杂

<sup>(</sup>۱) اسود (۲) Lureley فتاة من جن الماء كانت تخرج من الرين وتجلس على قرة جبل لورلى Lurley ونغى بصوت جميل يذهل السامع وقد ذهبكثير من الملاحين ضحية لهذا الصوت السهاوى الجميل.



مقطوعات منثورة

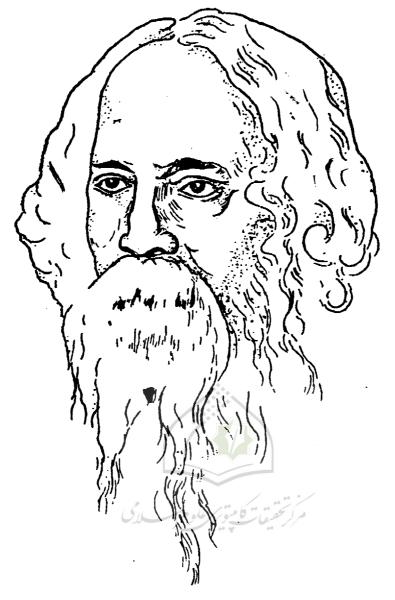
للشاعر الفیلسوف رابندرانات تاجور تعریب احمد زکی بدوی

ان عينيك القلقتين الحزينتين تطلبان كُنهى كما يطلب القمر أعماق البحر . لقد وضعت حياتى قبلة عينيك من أدناها الى أقصاها من غير أن أخنى عنك شيئاً ، وهذا ما جعلك تجهلينني .

لو كانت حياتي جوهرة كسرتها مئات القطع وصغت منهاعقداً يزين عنقك ، لو كانت حياتي زهرة صغيرة جميلة لنزعتها من أصلها وتو جيات بها شعرك ، ولكن حياتي قلب ياحبيبتي ليس له شواطيء ولا أعماق ! انك تجهلن حدود هذه المملكة مادمت ملكتها!

لو كانت حياتى لحظـة سرور لتحوات الى ابتسـامة لطيفة يمكـنك ادراكها فى لحظة .

لو كانت حياتي ألماً لانقلب الى دموع رائقة تجلى سرها العظيم بلا كلمة،



رابندرانات تاجور

ولكنها حبٌّ ياحبيبتي .

مسر" أنها وآلامها لا يُحدُ ، وحاجاتها وثرونها لاتنتهى . انهاقريبة منك كحياتك ولكينك لا تستطيعين ادراك كنهها .

\* \* \*

قال: « حبيبتي ! ادفعي عينيك ! »

نهر ته بشدة وقلت: « ابتعد! » فلم يتحرك.

وقف أمامي وقبض على كلتا يدي ً فقلت « اتركني ! » فلم يذهب .

مال بوجهه نحو اذنى ، فنظرت اليه صائحة « ألا تخجل ؟ ! » فلم يتحول . قبَّكَت شفتاه خدى ؛ فارتعشت قائلة : « لقد تماديت كثيراً ! » فلم يخجل .



'حد زکي بدوي

وضع زهرةً بشعرى فقلت : « لا فائدة ! » فوقف ساكناً . أخذ اكليل الزهر من عنقي وذهب . فأخذت ابكي وأسأل قلبي : « ليم لا يعود الى ثانية ؟ ! »

\* \* \*

حبيبتى ، أهواك ا اصفحى عن حبى ! أنا كطائر ضل طريقه فوقع فى الشرك ! عند ما اهتز قلبى فَقَدَ قناعه واصبح عادياً. دثريه بشفقتك ياحبيبتى واصفحى عن حبى !

حبيبتى ! اذا لم تستطيعى محبتى فاصفحى عن ألمى ا لا تنظرى الى شزراً عن بعد . سأعود الى مأواى وأجلس فى الظلام ، وسأخنى خجلى المكشوف بكلتا يدى . حبيبتى ا أشيحى وجهك عنى ، واصفحى عن ألمى ا حبيبتى ا اذا كنت تحبيننى فاصفحى عن سرورى ! اذا خفق قلبى من فرط السعادة فـلا تضحكى من هجرى الشاق . عند ما أجلس على عرشى وأحكمك بقسـوة الحب ، وعندما تكونين كالهـة ، امنحك نعمتى واحملك بكبريائى فاصفحى عنسرورى .

\* \* \*

أتناول يدها واضغطها على صدرى فأحاول ملء ذراعى بجمالها وإمطار ضحكتها العذبة بوابل من القبلات وارتشاف لمحاتها الفاتنة بعينى .

آه! ولكن أين ذلك ؟ من ذا الذى يستطيع فصل الزرقة عن السحاب ؟! أحاول امتلاك الجمال ، فيتملص منى ، تاركا الجسم بين يدى لاغير فأرجع مخدوعاً تعباً .

كيف للحسم أن يامس الزهرة التي لا تمسها إلا الروح 19

本学代の分学代本

مراحقيا كاللواقث سارى

واستبداً البردم ، وازداد الصقيع ، سوف ألقاك إذا جاء الربيع ،

قالت الطيرُ: « لقد حلَّ الشــتاءُ فوداعاً أيهـــــا الغصن وداعاً

\* \* \*

أيها الغصن ، فقل حل الشتاء في الربيع الطلق تشدو بالغناء »

قالت الاوراق الغصن: « وداعاً سوف ألقاك اذا ما الطير عادت

\* \* \*

إننى أنفس شيء في الوجــــود ود وأناـ منحيث أمضي ـ الأعود α

ثم قال الوقت ُ للناس : « وداعا ً ترجع الأوراق ُ والطير ُ جميعـاً

کامل کیلانی

( عن الايطالية )



# ربحانة شوقى على قبر حافظ

قَدْ كُنْتُ أُويُو أَنْ تَقُولَ رِثانِي إنْ كَانَتِ الْأُولَى مَـنَـازُلَ فُرْقَةٍ مَا حَطَّمُوكَ وَإِنَّمَا بِيكَ خُطَّمُوا أَنْظُرُ ! فأَنْتَ كأَمْسِ شَأَنْكَ باذِخْ بِالأَمْسِ قَدْ حَلَّيْتَ نِي بِقَصِيدَةٍ غِيظَ الحَسُودُ لَمُنَا وَقَمْتُ بِشُكُرُ هَا فى تَعْفِيلِ بَشَرْتُ أَمَالِي بِيهِ

يا مُنْصِفَ الْمَـوْتَى مِنَ الأَحْياءِ لكن سَبَقَتَ ، وَكُلُّ طُولِ سَلاَمَةِ قَدَرٌ وَكُنُّ مَنِيَّةً بِقَضاء الحَقُ نادَى فاسْتَجَبْتَ وَلَمْ تَزَلْ بِالْحَقِ يَحْفِلْ عِنْدَ كُلِّ نِدَاءٍ وَأَتَيْتَ صَحْرًاءَ الإِمام (١) نَذُوبُ مِنْ ﴿ طُولِ الْحَسَنِينِ لِسَاكِنِ الصَّحْرَاءِ فَلَقِيتَ فِي الدَّارِ الإمامَ (٢) مُعَمَّداً فِي أَرُمْرَةِ الأَبْرَارِ وَالْحِنَفَاءِ أُثَرُ النَّعِيمِ عَلَى كُرِيمٍ جَبِينِهِ وَمَرَاشِدُ التَّفْسِيرِ وَالإِفْتَاءِ فَشَكُو يَمُنَا الشُّوقَ القَدِيمَ وَذُفُّتُما مَا السُّلَّا السُّدَانِي بَعْدَ طُولُ تَناء فالسَّمْحَةُ الأُخْرَى دِيارُ لِقَاء وَوَدِدْتُ لَوْ أَنِي فِدَاكَ مِنَ الرَّدَى وَالْكَاذِيبُونَ الْمُرْجِفُونَ فِدَائِي النَّاطِقُونَ عَنِ الضَّغينَةِ والهَـوَى وَالمُوغِرُو الْمَوْتَى عَلَى الأَّحْيَـاءِ مِنْ كُلِّ هَدَّامٍ وَيَبْنِي عَبْدَهُ بِكُرَائِمِ الْأَنْقَاضِ وَالأَشْلاَءِ مَنْ ذَا يُحَصُّمُ رَفُرُفَ الْجِيَوْزَاءِ ؟ في الشَّرْق ، وَاسْمُكَ أَرْفَعُ الأَّسْمَاءِ غَرَّاءَ يُمُعْفَظُ كاليَدِ البَيضاء وَكُما عَلَمْتَ مُوَدَّتِي وَوَفَانِي لَمَّا رَفَعْتَ إِلَى السَّمَاءِ لِوَ أَنَّى

<sup>(1)</sup> المراد بالامام في البيت الامام الشافعي. (٢) يشير الشاعر الى الات ذ الامام محمد عبده .

يا مانجَ السُّودَانِ شَرْخَ شَبَابِهِ لمثَّا أَرَالْتَ عَلَى خَمَائِلِهِ تُوكى فَلَدْتُهُ السَّيْفَ الحُـُسَامَ وَزِدْتُهُ قَلَمْ جَرَى الحِقَبَ الطُّوالَ فَا جَرَّى يَكُسُو بِمِدْحَتِهِ الكِرَامَ جَـلاَلَةً

وَوَلِيَّهُ فِي السَّلْمِ وَالْهَيْجَاءِ نَبْعُ البَيانِ وَرَاءَ نَبْعِ المَاء فَلَما كَصَدُر الصَّعْدَة السَّمْرَاء يَوْماً بِفاحِشَةِ وَلاَ بَهِ عَاءِ وَيُشَيِّعُ الْمَوْكَى بَحُسْنَ مُنَاءِ

إسْكُنْدَريَّةٌ يَا عَرْوسَ الْمَاءِ نَشَأَت بَشَاطِئِكَ الْفُنُونُ جَمِيلَةً جَاءَتُك كالطَّـيْرِ الْكَرِيمِ غَرَائِباً قَدْ جَلُوكِ فَصِرْتِ زِنْبَقَهَ الثَّرَى لِلْوَافِدِينَ وَدُرَّةً الدَّامَاء غَرَسُوا رُبِّناكِ عَلَى خَمَارِئُلِ بَالِيلِ وَاسْتَحَدْ نُوا مُطَرِّمُنَا مُنُوَرَةً الْهُدَى كَسَبِيلِ عِيسَى في فِجَاجِ الْمَاءِ منفَدى كأمس من النَّقَافَة وَينهَ إلى وَتجبَّلى بِسَبَابِكِ النَّجَبَاء وَتَقَلَّدِي لُغَةً الْكِتَابِ فَإِنَّهَا بَنْتَ الْحَضَارَةَ مَنَّ تَيْنَ وَمَهَّدَتْ وَ مَمَت \* بَقُرطُ بَهِ وَمِصْرَ كَالَّتَا مَاذا حَشَدُت مِنَ الدُّمْوعِ «لِحَافِظٍ» وَوَجَدْتِ مِنْ وَقُـع ِ الْـبَلاءِ بْفَقْدِهِ ؟ اللهُ يَشْهَدُ قَـدُ وَفَيْتِ سَخِيَّة ۗ وَأُخَذْتِ قِسْطاً مِنْ كَمْنَاحَةِ مَاجِدٍ هَــتَفَ الْوُوَاةُ الْحَــاضرُونَ بِشِعْرِهِ ثُبِنَانٌ يَبْكِيهِوَ تَبْكِي الضَّادُمِن ْ عَرَبُ الْوَفَاءِ وَفَوْا بِذُمَّةِ شَاعِرِ

وَخَمِيلَةَ الْحُكَاءَ وَالشُّعَرَاءِ وَنَرَعْرَعْتُ إِسَمَا نَكِ الْزَهْـراء تَجْمَعْتَهَا كَالْرَّبُوَةِ الْغَنَّاءِ وَبَهَنُوا قُصُورَكُ فِي سَنَا الْحَمْراءِ حَجَرُ الْبِنَاءِ وَعُدَّةً الإِنْسَاءِ لِلْمُلْكِ فِي بَعْدَادَ وَالْفَيْحَاءِ (١) بَيْنَ المَمَالِكِ ذِرْوَةَ الْعَلْيَاءِ وَذَخَرْتِ مِنْ خُزْنِ لَهُ وَبُكَاءِ ٩ إنَّ الْبَلاءَ مَصَادعُ الْعُظْمَاءِ بِالدَّمْعِ غِيْرَ بَخِيلَةِ الْحُيْطَبَاءِ جَمِّ المآرْدِ طَيِّبِ الأَنباء وَحَدَا بِهِ الْبَادُونَ فِي الْبَيْدَاءِ حَلَبِ إِلَى الْفَيْحَا إِلَى صَنْعَاء بانِي الصُّفُوف مُوَّلِّفِ الْأَجْزَاءِ

<sup>(1)</sup> الفيحاء: دمشقي الشام .

\* \* \*

يا حَافِظ الفَصْحَى وَحَارِ مَن عَبْدِها مازِلْت تَهْنِفُ بالقَدِيم وَفَضْلِهِ حَدَّدْت أَسْلُوب (الْوَلِيدِ) وَلَفْظَهُ حَدَّت أَسْلُوب (الْوَلِيدِ) وَلَفْظَهُ وَجَرَيْت فَى طَلَبِ الجَدِيدِ إلى المَدَى مَاذَا وَرَاءَ المَوْتِ مِنْ سَلْوَى وَمِنْ الشَّرِح حَقَائِقَ ما رَأَيْت وَلَمْ تَزَلُ السَّجَاعَةِ في الرِّجالِ جَلائِلِ المَدْتِ رَبِّ الشَّجَاعَةِ في الرِّجالِ جَلائِلِ المَدْتِ وَكَيْدِها رُبَّ الشَّجَاعَةِ في الرِّجالِ جَلائِل المَّالِمَ السَّجَاعَةِ في الرِّجالِ جَلائِل المَّالِمَ السَّجَاعَةِ في الرِّجالِ المَلائِل المَالِمَة المَالِمَة المَالَعَة المَالِعَة المَالَعَة المَالَعَة المَالَعَة المَالَعَة المَالَعَة المَالَعَة المَالَعَة المَالَعَة المَالِعَة المَالِعَة المَالَعَة المَالَعُة المَالَعَة المَالَعَة المَالَعِة المَالَعَة المَالِعَة المَالِع المَالَعِة المَالَعِة المَالِع المَالَعِة المَالِع المَالَع المَالِع المَالَع المَالِع المَالَع المَالَع المَالِع المَالِع المَالِع المَالِع المَالِع المَالِع المَالِع المَالِع المَالِع المَالَع المَالِع المَا

وَإِمَامَ مَنْ تَجَلَتْ مِنَ البُلَغَاءِ حَتَّى حَمَيْتَ أَمانَةً القُدَماء وَأَتَيْتَ لِلدُّنْيَا بِسِحْرِ (الطَّافَى) حَتَّى افترنْتَ بِصَاحِبِ البُؤَسَاءِ(١) دَعَةً وَمِنْ كَرَم وَمِنْ إغْضاء ؟ أَهْ لا لِشَرْحِ حَقَّائِقِ الأَشْياءِ وَأَجَلُّهُنَّ شَجَاءَةٌ الأَرَاءِ وَهَــَنَـفْتَ بِالشَّـكُورَى مِنَ الضَّرَّاءِ وَاطْلُعْ عَلَى الوَادِي شُعَاعَ رَجَاءِ خُلِقَت أُسِرَّتُهُ مِنَ السَّرَّاءِ وَهَادَى إِلَيْكَ حَوالِهِ الفُقَرَاء عَبْءَ السِّنِينَ وَأَنَّقِ عِبْءَ الدَّاءِ وتركت أجسالاً من الأبساء لِلدَّهْ إِنْصَافْ وَحُسْنُ جَزِلُهُ احمر شوقی

\* \* \*

أقيمت لفقيد الادب المرحوم محمد حافظ ابراهيم بك يوم أول سبتمبر حقاة تأبين كبرى في مدينة الاسكندرية نظامتها (جماعة الادب المصرى) واشتركت فيها (جمعية أبولو) و (دابطة الأدب الجديد) . وقد متيليت فيها قصيدة شوقى بك المتقدمة فعن لنا أن نكتب كلة تعليقاً على قصيدة شوقى بك ومملابساتها التي سوف يتساءل عنها أدباء الغد .

كنتا فى الاسكندرية لمتّا فجُمنا بوفاة صديقنا حافظ ، وكنتّا اثر ذلك فى زيارة شوقى بك على شوقى بك على ما يرام حينئذ فقد منا اليه عزاءنا وقابلناه بعد يومين فسألناه إذا كانت مرثيته

<sup>(1)</sup> بشير الى الشاعر الفرنسي فيكتور هوجو .

المرتقبة لحافظ ستنشر نشراً شعبياً أو في الامكان اختصاص العدد الأول من (أبولو) بها . فقال إنه سيعد ها لذكرى الأربعين ، وربما كان من الخير أن تكون إذاعتها عامة ما . فاتحتفينا بهذا الرد منه وقد رنا أن الرجل لا يمكن أن يقصر نحو ذكرى زميله العظيم، وقد كان حينئذ شوق بك معتل الصحة ويستحق اكيدا الاشفاق عليه . نقول هذا لمناسبة النقد الشديد الذي و حجت اليه في بعض الصحف لعدم مبادرته الى رثاء حافظ . والواقع أن هذا النقد مبنى على اساءة الظن بالرجل ، وليس مبنياً على معرفة حقيقة ظروفه النفسية والصحية في هذه الآونة . وعندنا أن سبب هذا الظن السيء يرجع في النهاية الى بطانة شوقى بك في سالف السنين ، فمثله كأمراء الشرق مجمد و يلام بقدر تصرفات بطانته ، سوله شورنا بذلك أم لم نشور ، ومن حسن حظ الأدب أن يكون سكرتير شيوق بك في الوقت الحاضر رجلاً مهذا معبوباً هو احمد افندى عبد الوهاب الذي يخلق محسن شمائله جواً من المجبة وحسن التفاهم حول شوقى بك .

قد منا بهذه السطور انصافاً للحقيقة والتاريخ . وبعد ، فنعتبر من حسن التوفيق أن وُجّهت الى شوق بك تلك الحملة السالفة الذكر كيفها كانت أسبابها لا نها ألهبته سخطاً وجعلت أسلوبه قوياً عِنيفاً منه بدايته بهذا البيت الطبيعي الذي أوحت به ظروفه :

قد كنت أوثر أن تقول رثائى يا شنصف الموتى من الاحياء وماكان يملك شوقى بك أن يقول سواه فى فورة عواطفه. فكان ميزان قصيدته الخالدة بمعانيها وانسانيتها وبصياغتها وموسيقاها الحزينة.

وفى رأينا أن أوْلَى الشعراء برثاء حافظ وأقدرهم على ذلك اثنان شوقى ومطران، . فان لهما به من العلاقات الشخصية المديدة مايجعل لشعرها روعة خاصة كن يبلغها أى شاعر آخر يقد لله الفقيد تقديراً ثقافياً فقط.

وأنت إذ تقرأ قصيدة شوقى تشعر على الفور بأن قوتها ليست مستمدة من شعوره الوجدانى وإحساسه بتطلع العالم العربى لوفائه فقط، بل أن دفاعه عن نقسه وثورته لكرامته تشتركان فى املائها، وهذا ملحوظ فى القسم الاول من القصيدة بصفة خاصة.

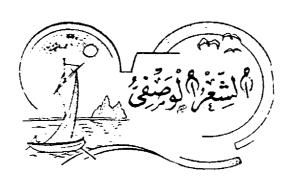
وقد وعت المرثية الى جانبهذا عَرْضَ حياةِ الفقيد ونوازِعِه بأسلوبِ شائق

جاء آية في السهولة والموسيقية الأخَّاذة حتى أن المعانى القديمة التي تلاقيك لا تفن في جاذبيتها الجديدة عن أخواتها المستحدثة. وثما طبعَ القصيدة بطابع فني تنقُّل الشاعر من الحسرة الى الوصف الى الخيال الرائع الى الحبِّكمة البالغة في تُساسِلُ وانسجُ مِ لا أثر للتفكك فيه ، وإنما فيه فورة تكاد تكون متواصلةً ، ووراءه ثقة بالنفس تجعله يختار من التعابير ما يسترعي انتباهك واهتمامك مثل خطابه الموجه الى الاسكندرية وفيه من جميل التخيُّل وقوة التوجيه ما فيه إذ يقول (غير عابيء بأحكام العروض في مستهل هذا الشعر الموسيقي الجميل):

اسكندرية ياعر وس الماء وخميلة الحكاء والشعراء نشأت بشاطئك الفنونُ جميلةً وترعرعت بسمائكِ الزهراء جاءتك كالطير الكريم غرائباً فجمعينها كالربوق الغشاء قدَجَّلُوكِ فصرتِ زِنبَقَهَ الترى ﴿ لَلُوافَدِينِ وَدُرَّةً ۚ الدَّامَاءِ غَرَّسُوا رُبَاكِرِ عَلَى خَاتُل بَابِلِ وَ بَنُوا قُصُورَكُ في سَنَا الحمراء واستحدثوا طُرُقاً منوَّرة الهُدى كسبيل عيسى في فجاج الماء ماذا حشدت من الدموع لحافظ و ذخرت من حُزُن له وُ بكاء ؟

والملحوظ في هذه الابيات البديعة تأثُّر شوقى بيئته الفلسفية وقت نظمها فقد كان يسمع تكراراً الامداح الشعرية الغزلية في مدينة الاسكندرية وفنونها القديمة وفلسفتها من تَيْم الحكمة الدكتور على العناني . وما دمنا قد أشرنا الى أقدر الشعراء على رثاء حافظ فلا نريد أن يفوتنا التنويه بالقصيدة الممتازة للشاعر العصرى على محمود طه المهندس المنشورة في العدد الخاص بحافظ الذي أصدرته جريدة (السياسة) بتاريح يوم الجعة ٢ سبتمبر ، فقد تناولت هذه القصيدة انسانية حافظ ودوحه الاجتماعية تناولاً بديعاً لم يُوفَّق اليه أيُّ شاعر آخر في دأينا ، وجاءت متممة لرثاء الراحل العظيم كما خلَّدت لنا نموذجاً فنياً من شعر الرثاء العصرى .





# في خرائب بعليك

آطام مجد مذه أطلالها كلتا يديه فحارَ كيف يَشَالُهَا داست على هام الزوال بعالبها لشموخِها تهوی بها أثقالُها! حتى يحيير ناظراً إنزالُهَا فكأنما رجمُ الطلول دحالهُا من أن يُعسَّ بشرَّةٍ أشبالهُا تلك الحياض أرابه إجفالها

الله أكبر كيف كانت حالبها ربضَت على صدر ِالزمانِ وأوثقت ْ وطئت جبابر مها الركام كأنمــا مُعمدُ تصعيّد ناظريْكَ بِـ مُسَمِّها ﴿ فيردُ عنها ناظريْك جلالْها وتحار هل هي في الثَّري أم أَنْها علقت بناصية الفضاء طوالُها! جدرائها المتداعيات كخالها ما إن بحيِّر ناظراً إصعادُها \_ رضَّم الله الله سرت في جنباتها المخشيت أن بهوى عليك ظلالها في صخرها يَحْدَى النُّسُورُ كَأَنَّهَا منحوتة في مُمَّة آجالُها! وتطل من رجم الطُّلول أُسُودها برِزت باشداق فُغر ن مخافة أُسْدُه تذودُ عن الحياضِ فن يردْ

غير الزمان ولن يكفَّ نزالهُـُا ؟! تلك القرونُ مَرَدُنَ وهي عيالهُـُا فـكاً نما حق اللهُـُا مفتاحُها ، وبكفّنا أقفالهُـا

لمن الدّمي في ساحتيْها نازلت حلدت بآلهـة القرون كأنمـا وتدلُّ شامخة ً على أخلافها رصدت مخابىء فنها فبكفها

وتسائل العرصات مَن نُزَّ الْـُها فتقهقرت هيابة أجيالها! رقراقة الجنبات داق زلالُها تصطاد آساد الدّحال حبالُها وأطل تحت ذؤابتيه جالها لتصرَّمت بلهامها أذبالُها! وتفور في حدقاتها أميالُها! فيضمها تحت المياه خيالُها!

بينا تهيم النفس في عَرَصاتها ألقت° على الحقب الخوالى نظرةً فاذا بأفروديت (١) نصب بحيرة عريانة وشعورُها مسدولة حتى اذا انتفضت تشعَّث شعرها حرَّى اللهاث لو النسائم أقبلت تتطاير الشهوات من نظراتهــا وتغوص خلف خيالها من عشقها

Su / 240/\* \* \*

أفليس من فرط الجوى إعوالُها ؟! لا تستقر عل قراد حالها يقتادها أم ان ذاك ضلالُها ؟ فترجرجت فى وقبها آمالُـها

إحدى عذارى الحب *تَمَّتَ أعو*لت° تتامّس الابواب منهكة القوى عمياة لا تدرى أذلك هَدُّيْها قد متمرت أهدابها أجفانها والدمعُ بلَّ جناحَهَا فلو انها همَّت لعاق عن المطار بلالُها

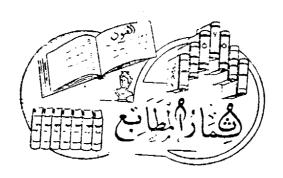
في خاطري حتى اعتَّت أظلالها والارض أوشك أن يحين زوالُـها

تفتال هذا الدهرَ أو يفتالُها ا

ما هذه الاشباحُ يزحمُ بعضُها بعضاً ، وتعتلق الهباء ضئالُها ؟ خطرات وؤیا کم تمر مرورکها البوم ينعق والغراب محوم خرب وهذى شاخصات رسومها لا الارض تطويها ولا زازاكها الدهرم مطمخها فامثا أنها

شفيق المعلوف تزيل سان باولو ( البرازيل )

<sup>(1)</sup> الاسم اليوناتي لمشتروث السهة الجال وفينيس عند الافرنج .



## دیوان ابن زیدون

شرح وصبط وتصنیف کامل کیلانی وعبد الرحمن خلیفة ، ۲۹۳ صفیحة ، † ۱۹ سم ، × ۲۶ سم . بغلاف من القهش . النمن ۲۵ قرشاً بورق جید و ۳۰ قرشاً بورق ممتاز . مطبعة مصطفی البابی الحلمی وأولاده بمصر

من حسن حظ هذا الديوان أن تقف على طبعه أديبان مشغوفان بالأدب العربى لا يقدمان الغاية التجارية المحضة على الخدمة الأدبية النزيهة ، ولذلك لم يبخلا عليه بجهد سنة كاملة ضبطاً وتصحيحاً وشرحاً . وقد أمعنا النظر في الخط المغربي فساعدها ذلك على الاهتداء الى أسباب التحريف والتصحيف اللذين وقع فيهما النستاحون المتعجلون بمن لم يتذوقوا للأدب طعماً فأساءوا الى المأثورات العربيية المنقولة اساءات جمة بجهودهم العاثرة . وقد جعل الشادعان مبدأها استبقاء الأصل مادام مستقيم المعنى مقبولاً ولم يتعرضا الالسنوص المصحقة والمحرفة والناقصة . فهما اختلفت معهما في مواضع فلا يمكن أن تجحد أنهماقاما بعمل مجيد وأن الاخطاء المطبعية قليلة في الديوان برغم حجمه الكبير . وأول خاطر يتبادر الى ذهنك عند الطبعية قليلة في الديوان برغم حجمه الكبير . وأول خاطر يتبادر الى ذهنك عند تصفيح هذا السفر الضخم هو الرغبة الحارة في الاتقان والاستيفاء فان الناشرين الفاضلين بذلا مجهوداً كبيراً ليضمنا هذا الكتاب كل ما يتعلق بابن زيدون من الفاضلين بذلا مجهوداً كبيراً ليضمنا هذا الكتاب كل ما يتعلق بابن زيدون من شعر ونثر ودراسات هامة رغبة في المعاونة على تفهمه من كل النواحي الأدبيسة التاريخية .

وقد صُدِّر للديوان بقصيدة رفيقة لشوقى بك حلل فيها ابن زيدون وفنَّه ورخَّب بنشر ديوانه ثم أتبعت بمقدمة وإلمامة مسهبة بقلم كامل كيلانى تناولت المجهود المبذول فى تصحيح الديوان وأمثلة لما كان فيه من تحريف وأسباب العناية

بشعر ابن زيدون ونظرة المناهج الأدبية المألوفة اليه، ثم الكلام عن عصره وملوك الطوائف ونشأة ابن زيدون وشاعريته مع مقارنته بالبحترى، ثم النظر في أسباب سجنه وحُسّاده وحبه ولاَّدة ومنزلته بوجه الاجمال في الادب العربي، وأُلحق بالديوان فصل طويل عن رسائل ابن زيدون وأخباره وعن شعر الملكين ( المعتضد والمعتمد ) مع صفحات مختارة الماما للفائدة من نفح الطيب والمعجب وعقد الجمان للعيني وغيرها من المراجع الشهيرة ودراسات الدكتور احمد ضيف والسكندري وعلاهم سلامة واحمد زكي باشا. فن كل هذا ترى مظاهر الرغبة في الاستقصاء والدرس الشامل. ومع هذا فقد أعلن حضرة كاتب المقدمة ( كامل كيلاني ) أنه سوف يخرج كتاباً خاصاً عن « ابن زيدون — أدبه وعصره » ؛ كما سيخرج كتاباً خاصاً عن « ابن زيدون — أدبه وعصره » ؛ كما سيخرج كتاباً تقدمة وتذبيلاً للديوان — بمنابة مذكرة أولية لينتفع بها المتأدبون، وسوف يقدمة وتذبيلاً للديوان — بمنابة مذكرة أولية لينتفع بها المتأدبون، وسوف ينتفعون منها بلا شك انتفاعاً وافياً ، وعلى الاخص بعد أن قررت وزارة المعاف ينتفعون منها بلاشك انتفاعاً وافياً ، وعلى الاخص بعد أن قررت وزارة المعاف المصرية تدريس ابن زيدون في المدارس النانوية هذا العام ، كما لابد من أن يستفيد المتأدبون من الشروح اللغويه والادبية الوفيرة التي ذيات بها صفحات الديوان .

قال حضرته: « ما كدت أبدأ في درس ابن زيدون ، شعره ونثره ، وأتقصى أخباره وأخبار عصره ، حتى رأيت ما راءى ، وأدهشنى ما رأيت . لقد كنت استكثر عليه اسم شاعر اعتيادى فصرت استقل له الآن اسم شاعر كبير ، وكنت اكرهه لكاغه بالصنعة التى بغضت الينا اكثر شعراء ذلك العصر وأفسدت علينا اكثر الأدب العربى ، فاذا بى أحب هذا اللون الرائع من الصنعة المعجبة التى تمتزج بالنفس وتهيمن على القلب وتحبّ فيها أشد الناس بفضاً لها ، وقدعرف ابن زيدون كيف يتخذ من الصناعة والبديع أدوات للافتنان في الأداء والتعبير والابداع في تصوير أروع المعاني الساحرة وأدق الخوالج النفسية ، واذا بها نفس تطرب إلى الجال وتفتن في التعبير عنه ، وطبيعة سمحة صناع لا التواء فيها ولا تكلف ، وقد صدق وتفتن في التعبير عنه ، وطبيعة سمحة صناع لا التواء فيها ولا تكلف ، وقد صدق القائل : ( كل طعام يتناوله المصحيح ينقلب الي صحة ، وكل طعام يتناوله المريض ينقلب الى مرض ) ، وهكذا كر هنا المقادون في الصنعة والبديع كا حبب الينا المبدعون كثيراً من ألوان الصنعة والبديع . الحق ان ابن زيدون ساحر بياني خلاب يتخذ من الصنعة وسيلة للروعة والدقة وحسن الاداء ، كما يتخذ المصور خلاب يتخذ من الصنعة وسيلة للروعة والدقة وحسن الاداء ، كما يتخذ المصور خلاب يتخذ من الصنعة وسيلة للروعة والدقة وحسن الاداء ، كما يتخذ المصور خلاب يتخذ من الصنعة وسيلة للروعة والدقة وحسن الاداء ، كما يتخذ المصور

الماهر — من مختلف الألوان والاصباغ — وسيلة للتعبيرعن أدق وأخنى الاسارير واللمحات. ولا أكتم القارىء أننى من ألد أعداء الصنعة اللفظية ، ولكننى من أشد انصارها إذا جاءت عن هذه الطريق. ولقد أراد بعض الكتاب أن يعيب على ابن زيدون وأناتول فر انس أنهما من رجال الاساليب ، ونسوا أن الاسلوب العالى هو غاية تنخلع دونها الرقاب ، وان طول المرانة والدرس تخلق من صاحبها الكاتب الحاذق والشاعر اللبق ولكنها أعجز من أن تخلق الكاتب الموهوب والشاعر العبقرى أو تلهمهما الاسلوب العالى الذي محاول بعض الادباء أن يزدى به ويحقره مه .

وقال في موضع آخر: « لكل شاعر من الفحول طابع خاص يمتاذ به شعره: فاذا امتاز المعرى بالفلسفة في شعره ، وامتاز المتنبى بالحكمة ، وامتاز ابن الرومى بالفوص على المعانى النادرة ، وامتاز ابو العتاهية بالزهديات ، وابو نواس بالخريات، والبحترى بحسن النظم ، وأبو تمام بالصناعة ، وابن حمديس بالوصف ، فأى ميزة امتاز بها شعر ابن زيدون ابن زيدون التي تكاد تفرده من شعراء العربية هي الفن ، فهو شاعر فني قبل أن يكون فيلسوفاً أو حكماً أو غواصاً على المعانى أو وصاًفاً » .

وأشار حضرة الكاتب الى أن امهات المعانى مشتركة بين الناس على اختلاف لغاتهم وأزمانهم وبيئاتهم وأجناسهم ، وأعا الاختلاف فى الدقائق والتفاصيل ، وأن الانصاف يقضى عليك بدراسة أى شاعر دراسة مستوعبة قبل المجازفة بالحكم عليه ، وأنك اذا تصد يت التفضيل بين الشعراء فيجب أن تقارن بين روائعهم وبدائعهم ، أمّا ما يقولونه عفو الخاطر أو فى ساعات الكلال والضعف فلست جديراً أن تحكم به على شاعريتهم ، فقد تخرج الشجرة الممتازة — الى محارها الشهية الغضة — محرة فح فلا ينقص ذلك من قيمتها .

وكل هذا جميل تنطوى فيه مبادى، أدبية عالية ويمليه روح الانصاف. ولمسًا كنا مطالبين بابدا، رأينا في شعر ابن زيدون وديوانه فيحسن بنا أن نقول أولا كلة عن الديوان ذاته إتباعاً للتمهيد السابق: فأول ما نلاحظه خلو هوامش الديوان وذيله من ترجمة لولاده محبوبة ابن زيدون حينا ترجمتها واشعارها أولى بعنايتنا من شعر الملكين (المعتضد والمعتمد) لأنها كانت أهم عامل في انضاج شعر ابن زيدون. وثانياً نرى أن في نشر هذا الديوان وأمثاله خدمة جليلة للادب العربي لانه مثل من مأثوراته النفيسة. وليس نشر هذا الديوان معناه تقديم مشق جديد

لينسج الشعراء المعاصرون على منواله فالأمر بالعكس ، إذ كل الفائدة تنحصر أو يجب أن تنحصر في حيازتنا حلقة من حلقات النهضة للشعر العربي تساعدنا على دراسة تطوره وتاريخه ، وأما الشاعر العصرى فله من عصره وثقافة أقوى مادة يستمد منها بيانه وخواطره وأخيلته . وثالثاً لا نبالغ اذا ماوصفنا ابن زيدور\_ بشاعر العواطف فانهـــا تجول وتثب في معظم شعره ، ولا نوافق على أنه يكاد ينفرد بالتفنن في الشعر حتى يصح أن يقال إن" الفن" ميزة شعره : لانه اذا كان المراد بالفن « التعبير البالغ المؤثر » فلجميع شمرائنا الممتازين مواقف فنية رائعــة وليس ابن زيدون بالذي يختص بأكبر قسط من هذه الموهبة . ورابعاً نرى أن الصناعة الفخمة في شعر ابن زيدون من تأثير بيئته العالية المفتونة بالبهرج والعظمة ، وقد صارت طبيعة عنده فاندمجت بسهولة في معانيه الشعرية وقامًا شذَّ عن ذلك . وخامساً نرى في شعر ابن زيدون نماذج للأدب القديم بتأثير دراسته الطويلة لذلك الأدب حتى كأن الرجل لم يكن يعيش في صميم أوروبا فكان يرسف أحياناً في أغلال التقليد وهذا هو نفس الملحوظ على نفسشعرائنا في العصر الحاضر خصوصاً ونحن في دور انتقال حتى كأن نفوسنا تتوسَّطِ المعركة المتواصلة بين القديم والحديث. وسادساً لانوافق على أن امهات المعانى مشتركة بين الناس على اختلاف لغاتهم وأزمانهم وأجناسهم وان الاختلاف يقع في الدقائق والنفاصيل ، وأنما نوافق على أن امهات العواطف تشترك بينهم ، وأما المعانى فقد تختلف جد الاختلاف كما أن الحسن في بيئة قد يعد قبيحاً في أخرى وهلم جرا، زد على هـ ذا أن الطبيعة في استحداث مستمر للتخيل الانساني لافي الفروع فقط بل في الامهات أيضاً وأمثلة ذلك عديدة في عاذج الادب العالمي. وسابعاً نرى أن خيرمهذب ومكون لشعر ابن زيدون كان تناوب النعمة والنقمة عليه بل قل النقمة المتواصلة المتنوعة من عناء الحكم وعناء الحب وعناء السجن. فی دیوان ابن زیدون روائع شتّی نبه الی جانب منها الناشران الفاضلان وله شعر سلس طبيعي لا أثر الصناعة فيه مثل قوله في ولا دة لما اشتغلت عنه بحب الوزير ابن

لو فَرَّقَتْ بِين بِيطارٍ وعَطادٍ وعَطادٍ وعَطادِ قلتُ : الفراشةُ فـد تدنو من النَّـارِ فيمن خارِ فيمن خارِ من عارِ بعضاً ، وبعضاً صفحنا عنـه للفاد ا

أكرم بولاً دق ذُخْراً لمدخر قالوا: أبو عامر أضحى يُلمُ بهاً عبارتمونا بأن قد سار يخلفنا أكل شيهي أصبنا من أطايبه

#### وقوله :

أُمَّا مُمنَّى نفسى فأنت جميعُها يا ليتنى أصبحت بعض مُناكِ! يدنُو بوصلك حين شطَّ مَزَارُهُ وَهُمْ أكاد به أُقبَّل فالحُرِ! وقوله:

عليك السلام سلام الوداع وداع هوى مات قبل الأنجل وما باختياد تسلّيت عنك ولكنتى مكر من لا بطل ولم يَدْدِ قَلْ عِن كيف النزوع الى أن دأى سيرة فامتثل!

وتتجلَّى صناعة المفتن في عواطف الشاعر المطبوع بنونيته الجميلة في ذكرى أيام الوصال (ص ٤) على أدوع صورة وفي لاميته «شكوى وألم ٥ (ص ١١٢) وفي رثائه لابن ذكوان (ص ١٥٣) وفي رثاء أم المعتضد (ص ١٨٤) وفي ساوى المضطر (ص ١٩٥) وقد نقلنا قبلا بعض أبياتها ، ولكن الذي ينفحنا بهذه الروائع تتغلب عليه روح القديم بصناعته الجافة أحياناً فيقول لنا (ص ١٥٨):

لعمر هو الثير ما وَرِيَتْ زنادُ لَوْصل منكِ طال لها اقتداحِي وهذا من التعابير السقيمة العتيقة التي لصقت به من انتهاجه مناهج القديم ولكنها لحسن الحظ غير كثيرة في شعره .

#### \* \* \*

ولا يسعنا أخيراً إلا تهنئة الناشرين الفاضلين ومطبعة الحلبي باظهار هذا التراث الكريم الى عالم الأدب فأنه من العوادف التي يجب أن يقدرها الادباء في العالم العربي تقديراً عملياً بالاقبال على شرائه ونشره خصوصاً في البيئات الدراسية .



العدد الثـــالث هِ كَلَهُ هِ إِنَّهُ اللَّهُ مَنَّ اللَّهُ عَلَّى إِلَىٰ تصدر مرة في كل شهر نوفمبر سنة ١٩٣٢ صاحب الامتياد { أحمد ذكى أبوشادى ورئيس النحرير } الادارة ( بشارع الملك المعز رقم ه بضاحية المطرية بمصر التليفون { و ١١٦٦ زيتون

1



منل فرنسا الآن في تكريم الشعراء واكبارهم كمثل العرب قبل أن تزول المتهم وتدول دولتهم. وما معنيت شبيبة الأمة الفرنسية بشاعر أكثر بما معنيت بالشاعر المترجم له ه ألفريد دى موسيه به ذلك الشاعر العبقرى اليقظ الخاطر ، الحي الوجدان ، الحاضر الاداة ، البعيد الغور في خياله وأفكاره . أعرف في أشعاره روح الفن وقوة الخيال والشعور الحاد وعلى الأخص في لياليه الخالدة فقد تجلت فيها شاعريته فنمت حديث نفسه الجياشة ووساوس قلبه الخفاق وأماني وجده الفياض ودلت على عشقه المبرح وحبه الأبدى وشعوره الفضفاض بمحاورته مع إله الشعر في أوهام العاشقين من خطرات الغرام وحقائق الهوى ، وبالجلة فهي جماع فلسفة في أوهام العاشقين من خطرات الغرام وحقائق الهوى ، وبالجلة فهي جماع فلسفة الحب . فاذا لوحظ جنوح في أفكاره أو شطط في آدائه فعليه وحده التبعة ، واني غير مسئول إلا عن الامانة في التعريب وقد نومتها حتى كاد التعريب يكون حرفياً بل كان، ولنا أن نستفيد من شاعرية الرجل المطلقة في تربية الروح والخيال ونطرح هذيانه بعد تبيينه وتمحيصه .

وقد ذهبت مع الفرنسيين في التقفية المباينة للقافية العربية اظهاراً لطريقتهم المتبعة ، لأن جسم الكلمة الفرنسية كثيراً ما لا يحمل روح المعنى فيلجأ شاعرهم

لاطلاق القوافى والاتيان بالكلمة المؤدية للمعنى حرصا على المعانى فانها روح الشعر ومادنه ، غير انى لسعة اللغة العربية ما كنت أصادف حرجاً كالذى يصادفه الاعجمى فلزمت القافية العربية فى أكثر أشعارى هنا .

#### \* \* \*

أما المترجم له ( ألفريد دى موسيه ) فقد وُلد فى باريس سنة ١٨١٠ ميلادية فى بيت اعتيادى من شارع سن جرمن وبعد أن شب وانهى دروسه فى مدرسة هنرى الرابع درس الطب والحقوق والنصوير ولكنه أولع بالأدب والشعر فتأدب على فكتور هوجو ونوديه فأنشأ الروايات الممتعة والاشعار الغضة وقد مطرد من المدرسة سنة ١٨٣٧ م. بسبب تأليفه رواية ( منظر فى فو تيل ) عقب علاقته الغرامية المحزنة بالبارونة ( جورج سانت ) الا أن العشيقين تفر قا أخيراً فى ( فنيس ) فكثر هذيان المسكين فى أشعاره . وما صادف تاريخ الشعر القرنسي أدق ولا أشجى مما صادف فى شعر دى موسيه حتى دعاه الشعب ( شاعر الحب والشباب ) وما الشاعر الاكذلك والا فهو حكيم ، وما الشعر الا ( زفرات فى كلات ) والا فهو منطق . وغربت شمس حياته وهو فى السابعة والأربعين بعد أن تأكل جسمه بالابسنت ولعب الشطرنج، وفى ما يلى نبذة لا بد منها فى هذا المقام عن تاريخ الشعر الفرنسي مكل المعرس المعرس وفى ما يلى نبذة لا بد منها فى هذا المقام عن تاريخ الشعر الفرنسي مكل المعرس المعرس وفى ما يلى نبذة لا بد منها فى هذا المقام عن تاريخ الشعر الفرنسي مكل المعرس المعرس الشعرس المعرس المع

# 

كان الشعر عند الفرنسيس قبل استعراب الأندلس كما كان عند أمم الغرب كافتهم على غير ماهيته لديهم الآن: كان قفرا لا ماء فيه ، جامدا متراصاً فى أبنية قصصية لا تينية يتحفظها نفر من القساوسة والاساقفة فى أديرتهم كاشعاد (فرجيل) وغيره ، يتغنون بها وهم لا يفقهون معناها .

وكانت القافية مطلقة الا في الاحرف الصوتية الأخيرة منها في كل بيتين متواليين مثل ( fermé ) ، فلما جاود العرب الفرلسيس استرق هؤلاء

لاطلاق القوافى والاتيان بالكلمة المؤدية للمعنى حرصا على المعانى فانها روح الشعر ومادنه ، غير انى لسعة اللغة العربية ما كنت أصادف حرجاً كالذى يصادفه الاعجمى فلزمت القافية العربية فى أكثر أشعارى هنا .

#### \* \* \*

أما المترجم له ( ألفريد دى موسيه ) فقد وُلد فى باريس سنة ١٨١٠ ميلادية فى بيت اعتيادى من شارع سن جرمن وبعد أن شب وانهى دروسه فى مدرسة هنرى الرابع درس الطب والحقوق والنصوير ولكنه أولع بالأدب والشعر فتأدب على فكتور هوجو ونوديه فأنشأ الروايات الممتعة والاشعار الغضة وقد مطرد من المدرسة سنة ١٨٣٧ م. بسبب تأليفه رواية ( منظر فى فو تيل ) عقب علاقته الغرامية المحزنة بالبارونة ( جورج سانت ) الا أن العشيقين تفر قا أخيراً فى ( فنيس ) فكثر هذيان المسكين فى أشعاره . وما صادف تاريخ الشعر القرنسي أدق ولا أشجى مما صادف فى شعر دى موسيه حتى دعاه الشعب ( شاعر الحب والشباب ) وما الشاعر الاكذلك والا فهو حكيم ، وما الشعر الا ( زفرات فى كلات ) والا فهو منطق . وغربت شمس حياته وهو فى السابعة والأربعين بعد أن تأكل جسمه بالابسنت ولعب الشطرنج، وفى ما يلى نبذة لا بد منها فى هذا المقام عن تاريخ الشعر الفرنسي مكل المعرس المعرس وفى ما يلى نبذة لا بد منها فى هذا المقام عن تاريخ الشعر الفرنسي مكل المعرس المعرس وفى ما يلى نبذة لا بد منها فى هذا المقام عن تاريخ الشعر الفرنسي مكل المعرس المعرس الشعرس المعرس المع

# 

كان الشعر عند الفرنسيس قبل استعراب الأندلس كما كان عند أمم الغرب كافتهم على غير ماهيته لديهم الآن: كان قفرا لا ماء فيه ، جامدا متراصاً فى أبنية قصصية لا تينية يتحفظها نفر من القساوسة والاساقفة فى أديرتهم كاشعاد (فرجيل) وغيره ، يتغنون بها وهم لا يفقهون معناها .

وكانت القافية مطلقة الا في الاحرف الصوتية الأخيرة منها في كل بيتين متواليين مثل ( fermé ) ، فلما جاود العرب الفرلسيس استرق هؤلاء



الفريد دي مو سيه



جورج سانت

من العرب سماعا وتقليداً ما انسجمت به أشعارهم فأتأمت القوافي الرنانة العذبة ومن ثم أصبح الشعر عندهم يشتمل على أنواع الشعر العربى من الغزل والنسيب والمدح والهجاء والمجون واللحن والموسيقي والحماسة وغبر ذلك وأمست القافية وهي تجنيس الأحرف الصوتية الأخيرة متجنسة معها الاحرف الساكنة قبلها مباشرة في نهايتي البيتين أو القطعتين من الشعر مثل ( aimé ) و ( fermé ) . دل على ذلك المسيو ( رينه دوميك ) في كتابه الرائج في جميع مدارس فرنسا الى اليوم .

والمنظوم فى تاديخ الأدب الفرنسى أقدم من المنثور ، وأعرق منظوماتهم القديمة هى (أغانى رولان) نظمَها مجهول فى أواخر القرن الحادى عشر . ورولان هو قائدجيوش شارلمان الذين حاربوا الاندلسيين و (شارلمان) هو ذلك الامبراطور العظيم الذى سعى لدى الخليفة العباسى (هرون الرشيد) حتى أذن الاخير لحيجيًا جالنصارى بزيارة (بيت المقدس) وكانت ممنوعة قبل ذلك فأكبر الفرنج عمل المبراطور ثم هذا وتبارى شعراؤهم وأدباؤهم فى مدحه بالقصائد وانشاء القصص .

وما ذكر في هذه الاغانى أن المسلمين ما كان لهم أن يستطيعوا قهر رولان لولا خيانة رسوله (غانيلون) الى (مارسل) المولى من المسلمين على (سرقسطة) فقد انضم الرسول الى المسلمين فؤدر هؤلاء برولان. ولما عاد عن بتى معه من جنده يقصد الى فرنسا باغته أهل (نافارا وغاسقونية) ممالئو المسلمين فى مضيق (رونسينو) من جبال (البيرينيه) فكان هرج ثار به القع حتى نكر الاشباح فطعن رولان خطأ من يد مستشاره المحلص (أوليفيه) ثم طعن الأخير أيضاً من العدو فقضى وكانت الهزيمة. وهناك أغاني تشاكل تلك مشل (زيارة شارلمان بيت المقدس) وغيرها من الأغانى القصصية الفصحى التى ترجمت بعد بعد بلغة القرن الثانى عشر الفرنسة.

وأول الآخذين عن العرب من الفرنسيس هم أهل الجنوب، ذلك لأن أول ما فتحوا فتحوا اقليمهم واستوطنوه خالطوهم وتزوجوا من بناتهم وفلحوا أداضهم وشيئدوا من مدنهم مثل (نربون وقرقسون وفراقسين) وغيرها واستخدموا أسرى الفرنج في بناء القصور الفخمة (كالقنطرة والزهراء والقصر والحراء) وسواها فسرت لغة البعض الى أذهان الا خرين وتبادلت الافكار بين الفريقين ضرورة بالخالطة. وقد كان المسلمون حينئذ أعلى كعباً وأعظم شأواً في

الحضارة والتمدين وأوفر من الفرنج علماً وأدباً ، فنسل اليهم الفرنج من كل حدب يترعون من مناهل العلوم والا داب العربية في المدارس والجوامع (باشبيلية) و (قرطبة) و (غرناطة) و (سرقسطة) و (طليطلة) و (بلنسية) وغيرها ثم يعودون الى بلادهم يعلمون الطلاب على الطريقة المتبعة في المعاهد الاسلامية تميوم . ومن أشهر تلامذة الفرنج المتأدبين على العلماء المسلمين في اشبيلية (البابا سليفستر الثاني – ٩٣٠ – ١٠٠٤ م.) الذي جاور هناك ثلاثة أعوام قبل البابوية إذكان اسمه (جربر) ثم رجع الى أوروبا علامة حاذقاً دهن من معارفه الفرنج فتخطفه ملوكهم وأمراؤهم مؤدباً لا ولادهم ، وما زال يتدرج عنى مراقى العظمة والاجلال حتى انتهت اليه درجة البابوية أخيراً .

ومن ذلك الحين دبت الغيرة في نفوس أدبئهم وشعرائهم فأهملوا حفظ أشعاد اللاتين وعكفوا على حفظ أشعار العرب وأزجالهم والتغنى بها حتىأن فقراءهم في القرن الحادى عشر كانوا يسترفدون الناس على الأبواب في الطرق بانشاد الاشعار الاندلسية الملحسنة فيشجيهم سماعها ويطربون من تلك القوافي الرنانة ويجزلون العطاء اليهم ارتياحاً لما سمعوا لا لما فهموا لا نهم كانوا يجهون البتة لغة العرب.

ومما ساعد الفرنسيس وغيرهم في الاقتباس من أدب الاندلسيين تلك التواليف والاعلاق التي كانت مكتنزة في قصر قرطبة وبيعت بخسة حين الفتنة على أثر انقراض ملك بني أمية ، فوصلت الى أيدى مستعربي الفرنج وترجموها ونشروها في مدارسهم فهذبت من ملكاتهم كثيراً ، فأمثال (ابنزيدون) و (ابن خفاجة) و (أبي الحسن المايورق) هم أساتذة شعراء الفرنج بلا جدال.

ومن أعمل العوامل الصاعدة بالشعر الفرنجى اطلاقاً تعارف الملوك والأعمال من الفرنج والمسلمين ابّان الحروب الصليبية فى زمن لويس التاسع ( ١٢٧٠ م . ) إذ تبينوا قدر شعراء العرب وأدبائهم وكتّابهم عند ما رأوهم عياناً مثل ( عمارة المينى الشاعر ) و ( العاد الكاتب ) وغيرها من أطباء وحكاء فراحوا معجبين ، وانتبه فيهم الشعر والأدب من خوله حتى أنشأوا عام ١٣٢٣ م . فى مدينة طولوز جامعة أدبية دعيت ( مدرسة المعرفة السارة — ١٣٢٣ م . فى مدينة طولوز جامعة أدبية وتوزع عليهم جوائز من أزهار مصوغة من ذهب أو فضة ، كل وما يستحقه . وفى أواخر القرن الخامس عشر حبست احدى المحسنات أموالاً جمة على هذه الجامعة أواخر القرن الخامس عشر حبست احدى المحسنات أموالاً جمة على هذه الجامعة

فأثرت هذه وزادت رغبة الشعراء فى التهافت عليها متنافسين فى توقية الشعر وتحسين المنطق وتهذيب اللغة وما زالت هذه الجامعة خالدة للآن وتسمى ( كديمية لعب الازهار ) وكان فيكتور هوجو ومعاصروه بمن نالوا جوائز هذه الجامعة .

وما زال الشعر والأدب والتمثيل يتعالى اسلوبها ويعذب ماؤها حتى بلغت شأواً سامياً زمن لويس الرابع عشر ( ١٦٣٨ – ١٧١٥ م . ) فكانت دار الماركيزة ( رامبويه ) ندوة للشعراء والادباء يتناشدون فيها الاشعار ويتناظرون ويتحاورون بالملح واللطائف الادبية الغضة ، وكثيرات من فضليات السيدات قلدتها فكان العصر عصراً ذهبياً للشعر والادب .

وسنة ١٦٣٥م. أسس الكاردينال (ريشيليو) الاكاديمية الفرنساوية ثم أنشئت بعدها أكاديميات للفنون والآداب والآثار والاخلاق والسياسة والرياضة وغيرها وظهر لفيف من الشعراء والادباء في القرن السابع عشر مثل (بالزاق وديكارت) ، ثم أنشأ (اسكندر هاردى) مسرحاً في باريس لتمثيل روايات أخذ موضوعها من اسبانيا لما خلفه العرب فيها من تواث الأدب.

ومن شعراء ذلك العصر وكتابه (بير قورنيسل) ( ١٦٠٩ – ١٦٨٨ م.) مبدع طريقة صاحب رواية هوراس الشهيرة و ( راسين ) ( ١٦٤٩ – ١٦٩٩ م. ) مبدع طريقة ( كلاسيك ) وناظم روايات ( اندروماخه ) و ( السيد ) و ( اتالى ) تراجيدية ثم ( بوالو ) الشاعر الهزلى الهجاء و (موليير) مبدع المضحكات ( كوميدى ) و (فنلون ) مؤلف ( تليماك ) و ( لافونتين ) القصصى و ( مونتيسكيو ) و ( بوفون ) و (فولتير ) الذي رمى في كل موضوع بسهم و ( دويدور ) صاحب دائرة المعارف و ( جان جاك روسو ) . وبعدهم جاء ( فيكتور هوجو ) و (سانت بيف ) و (الفريدي موسيه ) و ( دى لامارتين ) وغيرهم من فحول شعراء القرن التاسع عشر وهكذا تخذت تنجب فرنسا الشعراء العبقريين والكتاب المجيدين عاماً فعاماً حتى رأت ( ادمون روستان ) و وجان ريشيبن ) و ( اناتول فرانس ) و ( بول بورجيه ) وكثيراً سواهم من معاصرينا في القرن العشرين .

وأسبق أمم أوروبا فى الاقتباس من الشعر والادب العربي هم الاسبن والطليان حتى نبغ من الاولين الشاعر (لوب دوفيكه) ونظم نحو الف وتما عائة رواية تمثيلية، والشاعر (فالديرون) و (لوقين) وغير أولئك. وظهر من الآخرين الشاعر

(دانتی) ( ۱۲۲۰ — ۱۳۲۱ م. ) من أكبر الشعراء القدامی طبق ذكره الخافقين بكتابه ( المهزلة الالهية ) وجعله ثلاثة أبواب: باب جهنم وباب السراط وباب الجنة ، والكتاب مدهش غريب وهو آية في البلاغة والعبقرية رغم ما فيه من شذوذ الرأى والخروج على العقيدة .

وقد لبثت العربية بعد زوال الحكم العربي من (صقلية ونابولى) لساناً رسمياً لحكومة الملك (رجاد) المدعو (روجر الثاني) ملك صقلية ومن جاء بعده من الملوك زمناً قصياً . وقد قرّب الملك المذكور منه كثيراً من علماء الاسلام (كالشريف الادريسي) صاحب الجغرافيا وأحفاد (ابن يشكر) علماء النبات والحيوان وغيرهم من الشعراء والكتاب . وانتشرت اصطلاحات العربية في شتى لغات الفرنج ولبثت تنقش الكتابة العربية على المباني والقصور في أوربا حتى بعد أن دالت دولة العرب (۱) فسبحان مبيد الأمم والقاضي بالعدم القائل في محكم كتابه العزيز : لكُلِّ أمَّة أَصِّلًا إذا جاء أجلُهم فلا يستأخرون ساعةً ولا يستقدمون .



ليـــــــلة مايو

## اتشهة الشعر

أيها الشاعر خُد قينارتك ونهرة النسرين فجراً أصبحت والربيع ابن مساء واحد وصدت في الرّوض أطيار الرّبي وثوت في العُشب حين اخضوضرت أيها الشاعر خُذ قينارتك وثيارتك

وأنِلْنى قُبلة المستمتيع منتخ الاكام عند المطلع فيه هبّت نسمات الموضع في انتظاد الصبح لمثّا تهجع صفحة الروضة مثوى المولع وأنِلْنى قبلة المستمتع المستمتع

<sup>(1)</sup> راجع السنة الحادبة عشرة من مجلة الهلال .

(دانتی) ( ۱۲۲۰ — ۱۳۲۱ م. ) من أكبر الشعراء القدامی طبق ذكره الخافقين بكتابه ( المهزلة الالهية ) وجعله ثلاثة أبواب: باب جهنم وباب السراط وباب الجنة ، والكتاب مدهش غريب وهو آية في البلاغة والعبقرية رغم ما فيه من شذوذ الرأى والخروج على العقيدة .

وقد لبثت العربية بعد زوال الحكم العربي من (صقلية ونابولى) لساناً رسمياً لحكومة الملك (رجاد) المدعو (روجر الثاني) ملك صقلية ومن جاء بعده من الملوك زمناً قصياً . وقد قرّب الملك المذكور منه كثيراً من علماء الاسلام (كالشريف الادريسي) صاحب الجغرافيا وأحفاد (ابن يشكر) علماء النبات والحيوان وغيرهم من الشعراء والكتاب . وانتشرت اصطلاحات العربية في شتى لغات الفرنج ولبثت تنقش الكتابة العربية على المباني والقصور في أوربا حتى بعد أن دالت دولة العرب (۱) فسبحان مبيد الأمم والقاضي بالعدم القائل في محكم كتابه العزيز : لكُلِّ أمَّة أَصِّلًا إذا جاء أجلُهم فلا يستأخرون ساعةً ولا يستقدمون .



ليـــــــلة مايو

## اتشهة الشعر

أيها الشاعر خُد قينارتك ونهرة النسرين فجراً أصبحت والربيع ابن مساء واحد وصدت في الرّوض أطيار الرّبي وثوت في العُشب حين اخضوضرت أيها الشاعر خُذ قينارتك وثيارتك

وأنِلْنى قُبلة المستمتيع منتخ الاكام عند المطلع فيه هبّت نسمات الموضع في انتظاد الصبح لمثّا تهجع صفحة الروضة مثوى المولع وأنِلْنى قبلة المستمتع المستمتع

<sup>(1)</sup> راجع السنة الحادبة عشرة من مجلة الهلال .

#### الشاعر

لقد أوحش الوادى بتلك الدُّجُنَّةِ فَفِتُ مطاف الطيف في ليل وحشتى هناك له ظل بادجاء غابة طفا الظلُّ إذ يمتدُّ من جوف خضرة له قدم تجتثُ أعشاب روضة فيا لغريب الوهم يدعو لخيفتى يلوح ويخنى ، يا لذعرى ولهفتى الموح ويخنى ، يا لذعرى ولهفتى ا

#### التهة الشعر

الشاعر

أيها الشاعرُ خد قيثارتكُ انحا الليل على خُضر الرُّبى قد يهزُ الرُّح في ثوب الشدى فبدت ترقص فيه طربا ثبعتُ الغيرة عند الليل في الله وردة البكر فتبدى الغضبا ثم تنضمُ على الفرفور قد حطً يحسو خرةً فانقلبا فاستمع إذْ كل شيء سامرُ وافتكُ في انا سر الشجون فأتنى الليلة إذْ طاب الصفا نأتنس نحت غصون الزيزفون فشاع الشمس في مغربها فات للناس وداعاً طيببا فشيء في ازهرار والطبي عة أختُ الدهر تبدى العجبا كل شيء في ازهرار والطبي عة أختُ الدهر تبدى العجبا وهي مَلاًى بعبيرً وجوى وغرام وحنان وزفير. كسرير ضمَّ زَوْجين لدى نضرة العمر على الفرش الوثير،

ثُرَى لِمَ قلى فى خفوق وثورة ؟ وماذا بجسمى من كلال وهزّة ؟ أحسُّ ومِن لا شىء احساس وحشة أيا طارقاً بابى دع الطرق بالتى تركى لِمَ مصباحى بدا نصف ميّت

على أنه الوضَّاءُ يدعو لرَّوْعــتِي ؟ فيا رب ما لى تقشعر طبيعتى أآتِ يناديني ? وَمَنْ ؟ لا ، فحجرتي خلوت مها وحدى ، وذا دَقُّ ساعتى فيا لشقائي ، آه — بل يا لوحدتي ا

## السهة الثعر

أيها الشاعر خُذ قيثارتك فی وریدی ثار قد بهتاج مع ثار صدری والنعیم ازداد بی ونسيم ظامىء قلد يبيست آهِ يا ڪسلان ، ما أجملني هـل نسيتَ القُبلةَ الأولى وقد حينًا أبصرتُ وجهاً شاحباً في بكاءٍ ، في هواني ، في هواي من واقعاً بين يدي في الخطر ، قلبك الأسوانُ قــد آسيتُـهُ أسفًا إذ كنت صبًّا لبِّناً واسِنى الليلة ، انى يا فتى هـ ل حديث في الدُّجي أحيا به

أنما خرا الصِّبا في اختمر ا بودةً الولهان في الليــل الأحَرْ واستبدً الأنسُ بي ، مامن مفَرَّ شفتي من نارِه حين استعر نظرةً في وما أبهى النظر° لَمْتُ كُفُّكُ ثُوبِي فِي حَذِّرُ منك لما جئت خلني في الأُنرْ من هوان الحبِّ ، هل مِن مدَّ كُرْ كدت تقضى من غرام وسهر<sup>•</sup> كدت أقضى بالاماني والفكر لغيد ، إن غداً طيّ القدر ؟

الشاعر

أأنت التي ناديتني حين وحدتى ? إلَّهُ شعرى دمتِ في كل عزَّةٍ أيا خالداً محيــاك ِ ، أوَّاه زهرتي ا فذاتك ذات الطّهر ذات الامانة وفيها غرامي ما حييت وصبوتي ! أجل أنت يا شقراء لهوى وفتنتي

نعم أنت أختى ، أنت أنت عشيقتى ! یخیتًل کی لیلا وفی حین هدآتی كأنك في ثوب من التـــبر مخبــِـتي يذرُّ شعاع الضوءِ في ساح ِ مهجتي!

#### التهة الشعر

أمها الشاعر خذ فيثار تك اننى خالدة والدهـــرَ لكُ ساءنی مرآك منهد القوى ومن الاحزان تسهو في الحلّـك أنا كالطائر ناداه ميساً ورخه الاخضرُّ من رُّعب حصلُ جئت معك من جوف السما مثل ذاك الطير لما أن نزّل فعليك الهمُّ عاد والمللُ أنَّ في قلبك حتى خبَّلكُ اللهُ فاتنى يا صاحب الهم التنى إنَّ طيف الحظ وهماً خايلك اذكر أحالامك إلني ولنُعْنَ لك أو هم مضى طوع الزمن صدفة ألعمر ولَّى في الشجن الشجن في اعتزازً في مجونٍ قد سڪن أوَّل العهدي بابعاد الحزَنْ فيه لا يعرفنا أهل الفتن بیننا بجری حدیث ومیمو و (بايطاليــا) اسمرار في البشر تشتهيه النفس من حاو العسل عند (أرجو) أو (بتليون) التي زانها القربان من دهـ رحل ا عند (مسَّا) قدَّستها شهرة مجمام مبهج فيها زجل مثل أ شعر الغيد تجلوه الحُـُلُلُ وخليج الفضة اشتد الجذل صفحة الماء كرآة النُّزال

قانی تے ۔ إن شيئاً من جروحات الاسی ان شيئاً من جروحات الاسی إن ظلاً من سرور قد طفاً فأتنى نضرَع أمام الله في ولنرتُّــل في هنــاءٍ غابر ٍ ولنجد ذكر أيام المضت وليدُرُ معنا حديثُ في المني وحدنا نذهبُ فالدُّنيا لنــاً هاك (ايقوسيا) وفيها خضرة فى رُكِي (اليونان) أمى خير ما عند (بليون) نبات مرسل عنـــد (تيتاريز) في زُرقتها تتراءى فيه بييض (الاردف ِ)(١)

<sup>(1)</sup> طاتر بشبه البجع ولكنه ناصع البياض.

ظلها المبيض يضنينا الشغُلُ ذهبي في ثنايا النغات ونذيرُ الهمّ أُفتناهُ وفاتُ ؟ تطرق الاجفانَ أنوارُ الضّعى حادب موقك ساو قد صحا يتهادى الروح في الشِف ِّ الرقيق ، معك في الخلوة ما يشجى العشيق، أم نغنى فى الجوى أم فى السرور ٩٩ ورحى الحرب على الخلق تدور ? سُلَّم قد حِيكَ من خيط الحرير \* إ ذاريات الريح من جهد المسير ؟ في مصابيح استعزات عن عدد، جرُّها في عالم الحب اتَّقد ، ذيت حبي ما دأيساه نَفَد . ولنصح في جو (تاركين) ألا ورونسا الظل بوقت قد ميح) لالتقاط الدرِّ نلهو في مرح شجر الابنوس ? ما أبهي الشجر ١ مثلما يغضب محزونو البشر ? في جبـال وعرَة قـد تُفزعُ ؟ وهي في نوح اليه تضرع ! وبأخرى لظباء توضع م رُّ ما أَجهالُهُ! خدها الوردي حسن وخجل بفتی يتبعها شهيم بطکل ا فاحتمت في أمها عند الوجل أيصلي المرة في هذا الخبّال ؟!

فيه ( أوللو سون ) مع ( كامير ) مِن صاح قل لى : أي خيلم متع كيف يجرى الدمع في اعينا فى صباح اليوم إلني عند ما وملاك في وسادات الكرى ناثر من الزنبق إذ المن المنبق إذ الم كان يتلو من أراجيز الهوى هـل ترى أناً نغني في المني أم نفني في دماء هُدرَتْ أم نفوت الصبَّ موقوفاً على أم تُرى تلقى دُغاء الخيــل في وُلْنَقُلُ أَيُّ يَدِ قَــد أَشْعَلَتْ فی مصابیح نهاداً و مسا أشعلت زيت حياةٍ قُدُّسَتُ ولنغصُ في قاع بحرٍ زاخرٍ أم نسوق العـنز في عبَّ إلى أم ترى حتى السما قد غُضبت " أم ترى نتبع صياداً سرى يقنص الصياد آدام الفلا لكناس الامس ترنو عينها صائد الأرام قد ينحرهما كلب صيد مأضعاً قلب الأشا! أم مرترى نرسم عبذراء على خرجت تسعى ألى القُدَّاس إذْ نظرت عفواً اليه خلفها نسيت ممَّا بها قُدَّاسَها

في فضاء بين سهل وجبل خلفها فوق جواد قد صهل لفرنسا في الفتوحات الأوَّوَلُـ \* مثلما كانوا بابراج القُـللُ سيرة الأمن وادراك الأمل نعمة الفخر بشعر وزجل ? حفلة التأبين ? شيءً ما حصل 1 في حياة كل ما فيها مشَل ? حشَّ في الهامات حشًّا وقتَـلُ ليل (واترلو) على خُضْرة ٍ تَلُ من جناح هدّدت منه الأجل ا وقضاء الله ما فيه حِبَـلُ كل ما فيها سباب وخطَـل ? واسمه اسم بيع سبعاً مبتذل عاش بين الخلق كالشيء الممَلُ خارً العرم كاصحاب الشلل قصد الحظ اليه واكتمل لا يبالى فالذى سب انخذك إننى ما عدت صمتاً أستطيع نسمات الريح من فصل الربيع وأفوت الآدض والناس لكا ولديك الوقت كافٍ للبكا ا

تسمع الفادة في رعدتها شنَّة الفارس في عُدُّتهِ أم تُرى ندعو كماةً سلفوا ونناجيهم على أن يُبْعَــُـثوا ويعيدوا السيرة الأولى لنا ونريهم كيف أمسى مجدُّهُ هل لنا أن نلبس الابيض في أمِثال من (بونابرت) نری كم سطا، كم كراً ، كم أددى ، وكم قبل أن يأتى ملاك الموت في فذراعاه صلیب فوقه ا آم تری نیطی اهتماماً قِدْحة خُطُّها الهُّجاءُ من اضغانه ذلك المنكود بالفقر وقيد جاء لما جُنَّ من غيرته سبَّ شهمـاً وسرياً فاضـلاً وسرى القــوم في عزَّته 'خذ إذن بل خــذ إذن قيثار تك وجناحی دف ً يُعليني على اننی قد كدت أعلو للسَّما دمعة مسك فربي سامعي

الشاعر

اذا كنت لا تبغين شيئاً شقيقى من الشفة الحراق سوى نيل تقبلة ، أو انتك قد ترضين منى بدمعة ، كلالة ، كلالة ،

ومن محبِّنا ذاك الذي في السريرةِ ، اذا ما صعدت للسما عند هجرتي ، فانی لا أشــدو بذكری طَمــاعتی، ولا مجدى الماضي ولا عهد غبطتي فوا أسفاً \_ حتى ولا عنـــد محنتى ، في في سكوت لا يفوه بلفظة لأسمع من قلبي أحاديث لوعتي .

### الشهة الشعر

كنسيم في الخريف الرَّطب مَن ? بدموع أسقطت ثوب الشجر نقطة من ماء وجد قد ألم ؟ أننى أعطيكها لأ في ندم خير جرح فيه تقديس الذمم أترى القلب سوى دوح ودم ؟ بسوى الآلام والوجــد العَمَمُ كن جريح القلب يا دب القلم ودع الفكر ورتَّـل لا تنــم في محب عاش مقطوع العشم ? لا يواتيها فتورٌ أو عَدَّمْ ولَكُمْ فِي عيشة الطير حِكُمْ عاد للمُشُ كليلاً فِي الظُّلَمْ شاطىء البحر تشكنَّى من نهم طفقت تلهو على أمواه يم كلها يرقبُ تقسيمَ القِسَمُ

أترى أنى إذاً في ثودني يتغذى وهو يَسرى للبيلي ولمن لا بحسب البيؤس سوي آه يا شاعر ، ماذا ؟ ... قبلة ... ؟ عود معشب جئت كي أنزعه من هنا والهم في القلب احتدم ذاك من عشب بطالات الفي والى الخالق ايكال الالم ذاك من عشب بطالات الفي والى الخالق ايكال الالم الذاك من عشب بطالات الفي الفي الشرعة الشبان طبع من قدم دعـهُ يزدَدُ انَّ لوعات الصُّبا جرح قلبِ من خيـالات الدجى لا يُرى الْمُــر، عظيماً في الدُّني فاذا أمَّـالْتَ صيتاً خالداً لا تدع صوتك صوتاً خافتــا هل حلا للناس انشاد<sup>د،</sup> سوى ليَ في ذا زفرات<sup>ه</sup> حيَّـةً تجمّع الماء مشال بالغ بعد ما ساح طویلاً فی الجوا شرعت أفراخه تجری علی ومتی ما أبصرته قربها كم تمنت عَوْد حاميها للمبا

في صياح ، في ابتهاج ، في نغم لفم الوَّالد يستعطى النَّعَمَ ربوةٍ والقلب منه من ضَرَمْ في جناحي بسطة لت جَمَّ قُبَّة الزرقاء يُضنيه الندم بحشاهٔ راح بجری منه دَمْ مُحكم لله وما شاء حكم يلق فوتاً وعلى الشاطيء لم أبصر الموت بعيثني متهم لجناحية على صخر العدم وزَّع العطف عليها وقسَمْ نفض الأوجاع عنه والألم. ودماً قد سال منه كالعنم والردى أهوَّلُ أدواء النَّسَمُ وخشوع وارتعاش فأنهدكم وهو يهذى من حرادات السقم مشهد الافراخ يعروها الرَّأَمْ لم تكن أفراخه ما كان كم في صياح موحش من ذا الألم في صياح موحش وغم وغم ساحل البحر فطادت للقمم وهوى المسكين في مهوى الرَّمَمُ ربُّهُ والخلق عقباه العـــــدَمْ. منكل الشاعر في أُمَّتنهِ وهو يمــــي العمر في أنَّــتهِ مثل هذا الطَّير في قصَّته 'يدخل' الشك على نِيتَتهِ،

فسعت للأَب ترجو رزقَها كل فسرخ باعث منقاره صعد الوالد في رفق الى أخذ الافراخ من تحنانه ودنا كالمذنب الأسف للـ كار مضروباً ولما عاد إذ عبثاً قد غاص في اللجَّــة والــ وكأن القاع كالصحراء لم قلبه أمسى له مطعاً وقد في انقباض في سكوتٍ ناشراً حولة أفراخة في غفلةٍ فی حناز آبوی میه قد عندما أبصر صــــدراً خاشعاً سلم الأم حزينا مذعنا أخذته سكرة في لذَّة غير أن الطير قد لم القوى هالهُ أن ميسلمَ الروحَ على وإذاً هم باجهادٍ ، ولو منشباً أظف الأهُ في قليه يُشبعُ الكونَ وداعاً محزَّناً فزعت° منه طيور" غادرت° أوقف الناس صدى صرخته بعد أن أوصى على أفراخـــــه أيها الشاعر وفقاً - هكذا يبهج النــــاس بشعر ممتعرٍ هو في الخلق لدى أُعيَّادِهُمْ إِنْ تَغَنَّى في رجاءٍ خُلَّبِ أو غرام زاد أو محنته، كسيوف الطَّعن في مهجتهِ ، واس إعجاب لدى خدعته ، وعلى الأسياف آثار دم توقظ الغافل من غفلته

أو تغنى في ابتئاس أو أسيّ لم يكن هذا التغنّي كافياً لخلاص الْقَلْب من مُعَنَّته . كلُّ إطراء يلاقى منهمو كسيوف رسمت في الريح أقـــ

الشاعر

إِلَّهُ أَسْعَرَى ! أَهِ ، هَلَ مَنْ نَهَايَةً ؟ كني طمعاً ! كُنتِي فقد نلتُ حصتي على الرمل لا تبتى رسوم الكتابةِ إذًا عصفت ديح الشمال وهبت . رأيت صباى البوم في كل نضرة على شفتى قد كم يشدو وهمت إذا أبصر الاطيبار غنى وغنت ولكنني قيد تنفث النار زفرتي وأيُّ نشيد شئت تقعاً لَغُلَّتي اذا عالجته راحتي في ربابتي تقطعت الأوتار من عزم لوعتي!

#### TO TORGE

## لللة اغسطس

#### اكتهة الشعر

تدور على المحور المضطرم ، ن مداداً يضي بها مِنْ قدم ، تُ على الصمتِ مُنشَةً والأَلْمُ مُن الشمسُ دارت بأفق السَّمَا ومن يوم جازَت من السرطا عَدَتني السمادة حتى لبيث أو غرام زاد أو محنته، كسيوف الطَّعن في مهجتهِ ، واس إعجاب لدى خدعته ، وعلى الأسياف آثار دم توقظ الغافل من غفلته

أو تغنى في ابتئاس أو أسيّ لم يكن هذا التغنّي كافياً لخلاص الْقَلْب من مُعَنَّته . كلُّ إطراء يلاقى منهمو كسيوف رسمت في الريح أقـــ

الشاعر

إِلَّهُ أَسْعَرَى ! أَهِ ، هَلَ مَنْ نَهَايَةً ؟ كني طمعاً ! كُنتِي فقد نلتُ حصتي على الرمل لا تبتى رسوم الكتابةِ إذًا عصفت ديح الشمال وهبت . رأيت صباى البوم في كل نضرة على شفتى قد كم يشدو وهمت إذا أبصر الاطيبار غنى وغنت ولكنني قيد تنفث النار زفرتي وأيُّ نشيد شئت تقعاً لَغُلَّتي اذا عالجته راحتي في ربابتي تقطعت الأوتار من عزم لوعتي!

#### TO TORGE

## لللة اغسطس

#### اكتهة الشعر

تدور على المحور المضطرم ، ن مداداً يضي بها مِنْ قدم ، تُ على الصمتِ مُنشَةً والأَلْمُ مُن الشمسُ دارت بأفق السَّمَا ومن يوم جازَت من السرطا عَدَتني السمادة حتى لبيث

بِ فضاع زمانی ولمَّا أنم . لدِ ومغناهُ قفرُ عرتُه الظُّـلُم ، ولا يوم يبعث بعد العدم . عَلَى قَناع أَخاف التَّهُمُ ، على بابه في أتمهام القضا، على قبر طفل وحيد قضى!

وأرقب وقت نداء الحبيد فوا أسفاً \_ مِن زمانٍ بعيـ وأيام ماض ٍ سعيد ٍ قضت ووحدى أجيءُ على خفْـيَــةٍ كأرمــلة أجهشت بالبــــــكا

الشاعر

سلاماً للوَ فِيَّة والعَروب ا (١) سلاماً یا اعتزازی یاغرامی! غير 'علالة عند القلوب ، مشرَّدة تعود الى الوئام . أدى رأيي لديك أدى هواني ، هُمَا كُمُّنَا إِذْنِ أَنْ يَرْفَعَانِي . سلاماً مرضعی، أمی، سلامی ا سلاماً حقابسطی سوال احاث ، إنی أتبتك يا مواسيّتي أغنّي.

## الكهة الشعر

أيا قلب عارت عليه النُّوب لِمَ الْعَوْدُ مستأخراً دابعاً وعمَّ تفتش إنْ لم تحينُ وما أنت تحمل إن لم تكن حمولتك المم فوق النَّصب ؟ لانك تتبع صفر الاما ف لم يسق من ممتعات الحيا ســوى قارص ِ اللوم فى حُبنـا

وجرات اليه الأماني التعب إلى وفيم اعتزمت الهركب إ لنَـيل المـــني فرصة تنتهب ؟ وبي وحشية للضحى في وصب ؟ نيٌّ في الليل بالبرق لمَّا خله. في لتدركها إن حمدت الطلك ، وعتب القبيل إذا ما عتب .

<sup>(1)</sup> العروب ـــ الشديدة العطف على صاحبها .

وحيث تذاكر قفره وأنا وأســوار بستــانك المزدهى أراك تقــوم على لَمْفــةِ ونبت ہ یسمی ( رعاءَ الحما على أن منــه غصون الطَّلا (١) فكانت° عيونكَ من دمعها وهــذا النبــات كرمن يدوِ ونفحة خُبكَ تلك التي ستعـــلو بتـــذكار حبي الى

ت بعيد وليتك لم تبتيده على أن في شرفتي هذره قعودي ، ويا نِعم ما أقتعِد ا أراها فأدهش ممنا أجد أليف سهاد وحظ نكِد وشي من الحسن والعزِّ قد دهاك وعن سجنه لم تحيد م ) تفافلت عنه تَجْفَ القصب ، أتيحَ الهناء لها واقترَب ، ترى رئ هذا الطَّلا قد وجب . م لحبي فلا يُبتلي بالعطَب أيا صاحبي سوف نقضي معـــاً وإهال شأنك عــين السبب تضوع وتسمو كطير سما، طباق الهواء ورحبِ السما.

#### الشاعر

ولميًّا سر تُ في الرَّوض الأُنيق، مساءً والازاهر في طريقي ، بصر ت بزهرة صفراء قامت ، على النسرين تبسم في خفوق. في القبالة كالشَّقيق ، ترنّج فوق ذا الغصن الرَّقيق ، يكاد بجيء بالطَّلْع العجابِ، وصُغرَى الزهرتين أشكُّ حسناً ، كذا يحيى الرجال على التصابي!

## السهة الشعر

أوَيلاهُ ! - أني ذهبنا رَجُلُ وأتَّى رحلنا دموعُ تسيلُ ! كذا عَرَق بالجبين البليل ا وأقىدام الشُّرُّبُ أودَت بها

<sup>(1)</sup> الطلا في الغزلان والنحل سيغارها ، وفي النبات الطلع الجديد .

مَعَــاركُ لا ينتــهي هَوْلُهَـا تشیقی ، تلیقی ، رجان ، ندم فظلُّ المسَّل لا يُخَدِي ومن ثمَّ يدعوه غشُّ الأَنا ربابتُكَ الصمتُ أودى بهما وأغرقت قلبك في لجسَّةٍ يُزُيِّنَهُنَ بالدمع كنزَ المني 

وظای سیوف شکت مِنْ ظماً ، بجرم يجسود لها بالدُّما. د على حالها لم تحسل بالقيدم وَمَدَّ يَدِي ليــــدِ مِن ضَرَمْ ، وذات الرواية والمسرح م ليحضر للمحفل الأروح، سوى هيكل البشرِ الناخرِ، ف أنت للآن بالشاعر فلا شيء يدفع عنها الكري، من الوهم مضطرباً حائراً، ء ثليم الشباة فكيك العرسى بنفسك والصب لم يعلم ع من الناس في حبهم كالدم

الشاعر

كامية زارعلوم إسلاكي وحين مردْتُ في الوادي مُعَــني إذ العصفورُ فوق الغصرِ عُنَّى رأى خُضر الفراخ هنـاك و هـُنا ، شــدا فجراً ، ويشدو الفجر مضني ألا معبودتي إ نوحي الهُوَينا فربى عند فَقْدَ الكل مَغْنَى تعالى الله ، والآمالَ أدنى

اكثهة الشعر

وماذا تلاقی غـداً عنــــد ما يجر كاك نحمر ك في معزل عن الناس تنزح في غفلة وحيداً الى الوطن الأوَّلِ ؟

وايديك تلك التي كم جنت سيعلو عليها غبال البكي

ولا حول تملك فيها ولا، وأنت النزيل بقـــبر خني، ء الحياة وما أنت بالمنصف عليك هنالك لا يغفل : آ وتعملُ ما شئتَ لا 'تسألُ ؟ كا مينتسى الانس عند الكمد ؟ أ أنت تظن الإا ما تبَيَّ نت جسمك أن تع ثرَن بالجسد ؟ فن منكا ياتري الشاعر ٩٠ ه سها لا مجيب ولا آمر ! ومنحوس رغبته والأِّلم ، وقد لامس القلبَ شيرُ الأَمْمُ ، بقيَّاتِ قبِ تروع البطلُ ، ا حياة · كحيَّات سفح الجبل · ومِن أين لى يا أليني الحِيسَلُ ! وماذا العمل القرب منك وماذا العمل إ بجسمی تشع کلون الذهب ، وتسلبنی منك یا خیر متبب ا ظنونكَ في ايِّ حلم يسر"، وحوره علا فوقناً أبيض وأخرى وأخرى فلا ترفض وجنَّيَّةً في ربيع الشباب ك تسمّى (البتولا) بأرجاء غاب رياضاتنــ أَمَّ لا ترقا ، بياور ماءٍ فلا نظمأً بأيام ذاك الصبا والهنا ؟ فأين صباكَ ؟ وأين الجني ؟ ومنها الالمهة فد أعجبت

غبارٌ يصيبك من خـــــاوة فأيَّةً ناحيـــةِ تنتحى لتبحث عن ذرَّةٍ من هدو ـــ وصوت ستسمعه صادخ أجب ما عملت وقد كنت حيّــ أأنت تَوَهَّمُ أن تُنتَسَى هو القلبُ لا شَـكَّ أن تسألنُــُ فقد يشرخ الحب سوداءة سيُلقى عليه صخور الأسي فیا أنت تأنس فیه سوی بقالًا تحَرَّكُ ما زال في فيا للسما ا من يقيك الأذى ? متى ما نهانى القسوى ﴿ مُسَالِمَتُهُ مِنْ الْمُسَالِمُ اللَّهُ اللَّ متى ما جناحلى رغماً عليت لترفع شخصى الى خالتى أمسكين! كنا نظن الهوى بغاب عطيل متى صعت في نظلك دُوْح طا خضرة و وكم كنت أدغب في نزهة وقد كنت حورية بضّة وكانت تَقَـُشَّرُ دَوْحٍ هنا وأدمعُنا سائلات مدى صباك جنى تسرى يانعاً وخددُّك كانت به وردة د عيونك والسحر ثم انتنت التنت ما وفاتتك صفراء مما جنت سيفقد منك دواء التق التق الى وأعذبهم منيطقا وقلن لروحك ثم اصعدى،

فدت يدّبها وسلَّت قوى ودمعك أجرَّه دمعا غبيَّ هذا مثلما ضاع حسن الصِبا وأنى وأنت أحَبُّ الورى متى غيضبت هذه الآلهة اذا ما هبطت اليك أدا

#### الشاعر

عما أن ذا الطير في غابه على الغصن يبكى ويشكو الأسى بما أن كُبرى الزهور متى ترى غيرها من زهور الطـلا ولمَّا رأت هذهِ تلك في هناك يركى خشب مابس الطبي عابس الطبي ويرى المرة لا يهتدى في الحيا سوى سعيه دائماً في الدُّني عا أنَّ تلك الصخور القو عما أن كلاً أيسام الفناً عا أن ذا القتل يجرى دماً بمــا أن فوق القبور يج بساق عليه قوام الحيا فيا أربَّتي ، آهِ – فيمَ اهما أحب وأدضى اصفرادى ، أح أحب وفي قبسلة أجتنى أحب أن تستف

يغنشي ويجهد في عيشه، اذا فسد البيض في عشه، تفتيَّحُ في الصبح حين انبثق، تفتيق عن قشرها فأنفتق، عن أدن والغسق، عن والغسق، وتُعت كواكب أَخْضَر الرُّبي طريخ يطقطق لمسًا كباً، مة وهي الخلود فلا تنعكرم، ة لعلم يقال كأن ما علم، ونسيانه دائماً ما فكرم، يُّـة تمسى رماداً ولم تجمدٍ، ليرجع منبعثاً في الغَـد، يصح لقاحاً لخلق جديد، ي الثرى للأنام بنيت مفيد، ة من القمح والساق أيضاً يبيد، مى إذَنْ بالماتِ وإلاَّ الحياهُ ب وأدغب في الْهُم ويلاه! آه! أسلتم روحي ولم أندم ض على خديري الذابل العندمي،

فَ ، ولو جفُّ بما ألاقي دمي بذكر هوان الهوى والجتذل مريع وفيه بلوغ الأمل الأمل تُ أكر و في الحب تلك المجتل الم أُعيَشَ وحيــداً بلا غادتى لنفسى غراماً بلا رحمـةِ . براك ولا تخش من أيَّ حي. ظننت خلو ك من كل شي لنفسك منك ازهراداً وهي وجوب على الصبِّ أن يضطر م بأنَّ هــوى القلب لا ينعدِمُ

دموع 'تراق ولماً تج أحب ق وأندو على شهو ق وبلهاء تجربتى يومها أريد الحديث تباع الحدي بأنى اذا كنت أقسمت أن أن فانى إذَن قد جلبت الرَّدى تخلّص° فؤادي من الكبر قــد فــؤادى ، فأنت ملي وكم تَقَــَتُّـلُ ، تَعَدْ صاحبًا ، واعتمِلُ \* فبعد الغسرام ونيرانه ويلزَّمُ بعد ائتلافِ الهوى



الشاعر

قد فرَّ كالحُمُّلُم المزايلُ دة من شبيه أو ماثل ا فجراً تلاشى في الشمائل<sup>•</sup> ومع النَّــدَى يفني إذا سطع الضياء على المنازل .

وجدی الذی قاسیتـه ٔ لم أدر للذكرى البعيد إلاً صباب واهن

اكتهة الثعر

وماذا إذَن كان يا شاعرى! لديك وأي شقاع خيني أبانك عنى أيا هاجرى ? فَوَ بِلاهُ ﴿ مَا زَلْتُ ۚ فِي عَنُو َفَ

فَ ، ولو جفُّ بما ألاقي دمي بذكر هوان الهوى والجتذل مريع وفيه بلوغ الأمل الأمل تُ أكر و في الحب تلك المجتل الم أُعيَشَ وحيــداً بلا غادتى لنفسى غراماً بلا رحمـةِ . براك ولا تخش من أيَّ حي. ظننت خلو ك من كل شي لنفسك منك ازهراداً وهي وجوب على الصبِّ أن يضطر م بأنَّ هــوى القلب لا ينعدِمُ

دموع 'تراق ولماً تج أحب ق وأندو على شهو ق وبلهاء تجربتى يومها أريد الحديث تباع الحدي بأنى اذا كنت أقسمت أن أن فانى إذَن قد جلبت الرَّدى تخلّص° فؤادي من الكبر قــد فــؤادى ، فأنت ملي وكم تَقَــَتُّـلُ ، تَعَدْ صاحبًا ، واعتمِلُ \* فبعد الغسرام ونيرانه ويلزَّمُ بعد ائتلافِ الهوى



الشاعر

قد فرَّ كالحُمُّلُم المزايلُ دة من شبيه أو ماثل ا فجراً تلاشى في الشمائل<sup>•</sup> ومع النَّــدَى يفني إذا سطع الضياء على المنازل .

وجدی الذی قاسیتـه ٔ لم أدر للذكرى البعيد إلاً صباب واهن

اكتهة الثعر

وماذا إذَن كان يا شاعرى! لديك وأي شقاع خيني أبانك عنى أيا هاجرى ? فَوَ بِلاهُ ﴿ مَا زَلْتُ ۚ فِي عَنُو َفَ

## ف ذا الأمبى ليس بالظاهر وكم أنصف ؟

#### الشاعر

يعرفة كل الرجال القلبين وجد وانشغال العادى الجوك فينا وجال العادى الجوك فينا وجال قير ميسام آلام الخبال

#### اته الشعر

ألا ليس هم أيرى هينا السوى هم الفس اليوم سر الفنا فيا صاحبي اليوم سر الفنا سيشتط عن نفسك المحزنة فيثق من ودادي وراع الذهم ، فان السكوت ولى ظكم وما الصمت إلا شقيق العدم، وكم بالشكاوى عزاء السمير ورم الشكاوى عزاء السمير يسير ورم الضمير من وخزات الضمير الشمير الش

#### الشاعر

لمَّثُ في عذابي والسَّقَمُ مِنَّى يَاتَرَى هذا الآلمُ ؟ مِنَّى يَاتَرَى هذا الآلمُ ؟ أم غَيرةُ أم خُبُر هم ؟ يسطيعُ منها المُغتَّــَةُمْ ؟ في ذلك الوجدِ العَمَمُ ،

إن كان قد آن التَّهَ فبأى أسماء أسماء أسماء أسماء أسماء أسماء أسماء أم مجنَّة أسماء الله أي شخص في الدُّبَي أرجو الحكاية عن هوي

أوتار ينعث النعَم.

ما دمت معك بخلوة نجلس قرب المضطرم غذى الرَّابة واقربي منى، وفكرى الملتَّهم، صحيه أنت برنَّةِ ال

### الّه: لشعر

لعلُّك من قبل شكوى أسا ك أيا شاعرى نلت منه الشفا ؟ هُـُو الحُـُكُمُ مُيوجُبُ في ذا المسا حديثاً بغير هوًى أو جفا. فان كنت تعسرف اني كما علمت أعز المواسين لك ، فلا تشركأي معك بما جنيت بذكرى جوى زايلك.

الشاعر

تلك الزيمانة ، بنسها فَكُونَ مُكَّكَتُ النَّهِي هانت حیاتی عندها ، غیری أراه اجتازها . فبنفح ما تتنفسين ، ان نكشف السر الرفين . وكذاك عذب الابتسام سَى مع أساه والسقام .

انى شفيت النفس من دالا وفيــه كـلّما ومتى ذكرت مسالكا فكأنَّ شخصاً ثانيــاً أإلاهـــتى لا تفزعي عَلِكُ لا في خشيةٍ عذُّنْ تُكانا في الجوَى فی ذکر ماض سوف ٹینہ

الته: الشعر

مميري اني كأم رؤوم، لدى مهـد طفل عـزيز تُوَتَ حدبت كذلك خوف إلهموم ، على مِشهجة فيك كم أُغلقت . تكلُّم ، أليني ، - فقيشارتي صمولت لتلحين ساهي الرَّامَ تتابع صوتك وفق النغم . وبين شعاعات هذا السَّنا ، كَثُلِم تَكَشَّف في خِفَّةِ، سيذهب طيف زمان العنا.

غيرك أيام الحياه! لولاك ما كرَّرتُ آه . عودي اليك \_ حجرتي ، حجرة درسى من قديد م العهد عهد النعمة . يا موضع الماسي ويا جدادان بيتي الموحش، يا مقعدي المغبر يا ويا مصباح أنسى المنعش، كونى الصغير ومسرحي، شعــر الذي لا يَتْمحِي أنَّا سنلهو بالغُـنا بعد انقباض في العنا ، مع إنَّني أبغي المقال ا مِرْ أَهُ من كيد الرجال : أُلاَّف جَرَّت محنتي قد تعرفون حکایتی ولها خضعت بذِلَّةِ ي قد أصيب بنكبة طيشًا فما من قو ًقُ تُ كنت ورب خليلتي،

أيام كدسى أنت لا آهاً ثلاثاً وحدتى أى أنت يا قصرى أيا أى غادتى يا ربَّة ال الشكر لله على فَــُردُ نَفسى رحبة ۗ وستعرفون الامرَ أَجْ وترون ماذا تجلب ال إنسانة - يا أيها ال أسفاً أوأنتم أربيها هي مرأة فتاًنة كالعبد يخضع عند س يا نيرً رقى ا فيك قل فقد القوك وشبابه لكنتني في كل وقد

كنت السعيد احس أذ وتجاه ساقية معـآ ليلاً هناك ونستريد والحورث مبيضٌ نرا وكذاك أنظر في سنا وَلدى هذا الجسم ما وكني فانى كنت فلا أو فَيمَ كان اقتادني إذ راحَ سُخط الآلهــة " طلب الفداء كأنه فأرادً لى هذا العقا

ی قد ظفرت بنشد تی. كنا نسير بنشوة حُ على كثيب الفضّة ، هُ أمامنا في هِزَّةِ ، يكشفُ عن بُعد لنا سَنَ الطريق برَوْعة ، ء البدر عند الجلوق ل ألى ذراعَى صبوتى، أدرى لأَيَّةِ غايةٍ ، أملى هناك ورغبتى، شخطا شديد الوطأة الضحية في حاجة لِلاَ أقلَّ جنايةِ ، إلاً معاولتي أُجِ ﴿ رَبُّ أَنْ أَنَالَ سَعَادَتَى.

#### الهة الشعر

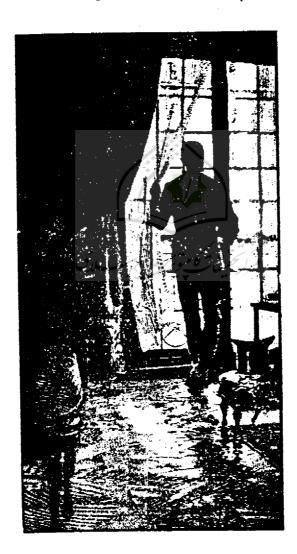
خيال لأُعذب ذكرى بدى يعود الى ذهنك المضطرب، على أثر خطَّه من مدى ففيمَ الحاف من المنقلب ؟ أمن صدق ما أنت حاكيه أنْ كفرْت بأيام صفو الزَّمنْ ؟ فأن كان حظك غيرا لحسن، فتاى ، فَكُن مثله في الإقل بسيمًا لتلك الشجون الأوّلُ.

#### الشاعر

لامي اصطنعت الابتسام کلاً فنی حـزنی وآ ل أبتغي بسط الكلام، وكما عامت بلا انفسا

أشكو اليك سئامتي وعجيب وهمي والهنداء عة أقبلت فوص الهناء احدى لييلات الخريف بأساءَ تشبه أهذه الله لميلةً في القُرِّ المحيفُ وأنين عصف الريح يص فر بالصفير المستديم قد هزاً في رأسي الهمو مَ السود والوجد القديمُ قد كنت أزم أشرفتي رهن انتظار عشيقتي

وأقول عن وقتى وســا قد كان ذاك إِخال في



نفسى وبعض النعميّة ـوجدان شكَّ خيانةٍ واظلم شارع مسكني وخلت مسالك مارتي

وجميع مافي الكون صا غر في سكون الظلمة ِ إِذْ بَى أَحسُ الضيقَ من حس أتى بالشك لا

ناداً يمس مخفقة ب عند باب الحجرة، تُ تنهُّد في خُفيةٍ . م أم لايَّة طيرة ، مُتَّخلفاً في ذلَّةِ . وهم بقيّة فـوّة ش عند دق الساعة ه فرحت في إطراقه ؛ <u> </u> ى الى الطريق بوحدتى. ـة عُدِه يا دبّتي حر باف داخل مهجتی ؛ واذا 'منيت بلحظة ن اليوم يوم منيَّــتى . لكنّنى رغم الموى في بأس تلك الليلة ، أجهدت نفسى كي أُحطَّ ويرم والمهاة علاقتى ةَ ٱلْغُدُرُ خُودُ الْخُدُعَةِ ؛ في حب تلك الفادة . مقضى في الأزليَّةِ ، في بؤس تلك اللـوعة . طلع النهارم . وقد ملا ت من انتظار عشيقتي . مُ فوق حافة شرفتي ــد الفجر ممح الطّــلمة ِ متردّداً في حسيرة ، إِذْ بِيَ عند المنحسَى من رأس تلك الحارة ، أسمع صوت السير في حذر وكل هوادة ربُّاهُ كُنْ لَى إنها هي يا لتلك الدهشة !

وإذا بطيف حامل بينا الشَّمال لها هبيرًا إذ كان أيسمع أثم صو لم أدر كيف لأى شؤ أســـامت' عقــــلى ثائراً وهناك كنت أحسُّ في فشعرت أنى في ارتعا دقَّت ا وما خو°دی تجی ولبثت أبعث ناظر ما قلت بعد اليك أيد فــد أشعلتها المرأة الـــ ما كنت أعشق غيرها من يوم مناكما لكا ودعونها مئة مها وذکرت کل مصاوبی أسفا لذكرى حسنها ال لمــــــانتى وتألمَى أكْسرَى غراداً اذ أهو" وفتحث جفني لوليــد وتركت طرفى زائف دخلَت - مرى من أين جئت وفيمَ فقله الليلة ؟ وَيلِي \_ ومن ذا قد أتى بك يا ترى في الساعة ?

 امتد حتى الضحوة ، دى ليس ترقأً عبرتى ؟ ر ، كنت مع مَن ، فتنتى لك بعد تلك السقطة ، م الى طهارة قبلتي ? قُولى \_ بأيَّة غلَّةِ ، شى ساعديك ، مسيئتى ? عد يا خيال خليلتي منه 'بعثت لمحنى ، أبدأ وعصر شبيبتي ذكرك حلم الغفوة .

بل أين ذا الجسمُ الوضي وأنا هنا سهران وح في أيِّ بيتٍ ، أو سري أغدورٌ هــل من جرأةٍ أن تبعثى فك الاثي ماذا تريدين إذن تتحضَّنيني بين عط إذهب ومِل عنى وبا وارجع لقبرك إن تكن دعني لنسيان الهوى وإذا ذكرتُك فليكُن

الكهة الشعر

اليك يا صاح أضرع منه ي أخاف وأفزَع ، ما زال مجرحك جرحا أذاه يطلب فنحا ، أراة أبعد غورا حياة ببطيء سيرا. لعل تيرا تفسك تيرا وجود كيدأ وغدرا لما لساني ذكرا .

خفض عليك فأني فني حديثك وجاث أى — يا أعز أليف ! جرحاً تهيًّأ يشكو وَيلى عليه فأنى كذاك أبر في كلوم ال فانسَ الهموم وهوِّنْ وامح اسم شرّ نساء ال تلك التي ليس يرضي

#### الشاعر

رعيا وأفعمتني فا أرى لى لُبًّا،

لعناً عليك وتعساً اليك أوَّل أنثى، ف علَّمتني غدراً ولقَّنتني نكثا وعوَّدتنيَّ سخطي وأفقــدتنيّ عقــلي

يا مهاةً السوء ظُلْمَةُ ولوعتى المد لَهمة ، في جوف ذاك الزَّمان، مى العذاب الحسان وذلك الابتسام، وادى أذاها الغرام فساء منى الكلام كأنَّة الأوهامُ . نَبَت به الأَيَّام، فشب فيه الضرام. منی وکان ادتیاب ، أجراه منك انتحاب قد كنت ما زلَّت غِراً منك ولم أدر شراً راحت تفتيح فجراً حيث الغرام استقراً تحميه إن خاف مضرًا لا بد ميحتَلُ قهرا، إخلاص يزداد طهرا، والأنس بالطُّهر أحرى يا أُمَّ حزنى وهمتي يا أصل وجدى وغمي فِحُرَّ بِ عـين الدموع بغير وقف النبوع، وما لجرحى اندمال هذا كنى الاغتسال ذكراك \_ حيث الزوالم

تَبُّأ لعينك فيها قضت بشؤم غرامي إلا تُـوادى وتُخنى ربيع عمسرى وأيا وفاتن الصوت منك ونظرة ذات خِدع ِ بواعث سواأتني أسب حظتى وسعدى شبابك الغض مهما قد أودع اليأس قلبي إنْ كان في الدمع شكُّ فذا لدمع عزير خزياً اليك فأنى كالطُّفل لم أدرِ خيراً قلبي كزهرة روض فتحتُهُ لك رحبًا قلب<sup>د</sup> بغير حصون ٍ لابد 'بخدع' سهلاً لكن ما دام فيه ال فالطُّهر للقلب يكني عاداً عليك وسخطا يا أُمَّ أُولى سقامي أنتِ التي من جفوني عيناً ولا شك تجرى تفیض من غَـوْر جرحی لكن في مر مأتي ونيه أنى سألق

### اليهة الشعر

یا شاعری قصر حکا ما دام وهمُـك غير يو لا تفضح اليومَ الاخي فاذا احترمت الحبّ كنا ان كان فوق طبيعة ال غفران سوء الغير يد وَفَتُرُ عَلَيْكُ الْحَقَدُ ا واذا تعصَّى الصفحُ فان قد ساد في الموكني السلا وكذا عواطنهنا وقد هــذى رفات القلب لم فاحرص ولا تمدد بدر لم لا ترى فيما ذكر عمر ت يول تلك القصة غيرَ الخيال وغيرَ ہُ أتُرى بلا جدوى مضى أنظن أنَّ الله ير حاشا فني صدمات قا فتفتُّحت وتسلُّكت ا لم يدر شيئًا في الدين شرع م شديده ظالم صنوم القضاء وفى الوجو ذاك الذي يقضى علي هذا وبالأوصاب تُشْ والزرع محتاج لِــــرى في بلوغ الاستواة

ُ يَهُ مَرَأَةً عَادِرٌ ، م ليس يلبث أن يفادر الم ر بذكر صاحبة الجرائر ت اذا أردت فتى العشائر إنسان مهما أن يكاير ، حِقه مع النُّوب الكبائر ، نَ الحَقَد مقراضُ الضائرُ \* سَ فانمناً النسيان غافره م وهم نسام في الحفائر أَطْفَئُ أَتَدْفَنَ فِي السرائر \* تعدم ركاماً غيرً ثائر المراث ك إلى مضاجعها وحاذر ب مبتل بالخدعة ؟ في الناس حكم القدرة؟ غب أن تصاب بنكبة ؟ بك حفظ تلك المهحة فيها سبيل الساوة ــمه التضني والسقــم ما دام لم يُسَم الالم. لكنّه الشرع الجكل د له المضافح من الازل ، ـنا الحزنَ في يوم العاد رَى كُلُّ لذَّاتِ العباد ،

وكذلك الانسان متلا حبئه الحياة الى البكاء، والساق مينزَغ من أديم الارض رمزاً للسرود" يخفيه اكليسل الأهور ساق م تطری بالندی أوكست قلت الى أنَّ الله في قد شُفيت من الجنون ٩٠ أو لست شاباً ناعماً ومعز زا أنَّى تكون . قُلُ لَى وتلك مباهج الصيش المُتِّب في الحياة ، لو لم تكن بالدمع نيه لمت كيفكان الحالآه. في حين مثواكم على ال أعشاب في ذيل النهار ، إذْ كنت والإلف القديم تدير كاسات العقار ، قُلُ لَى وَأَخْلَضُ مَلِ رَفْعَ مَنَ الْكَأْسَ إِلاَّ بَعْدَ أَنْ، أحسس قدر الأنس حير حت تقتنص الزمن . هل كنت تعشق خضرة المرعى وأصناف الزهور° ? هل كنت تهوى صوت (بترارك) (١) وتغريد الطيور ، وكذا الفنون أو الطبيعية في (ميشيل) (٢) أو ( شكسبير ) ، إِلَّمْ تَكُنَ آنستَ فِي لَمَ اللَّهِ عَلَى الرَّوْحَ اثناء الزفيرُ أَمْ كُنْتَ تَدُرُكُ الأنسَجَا فَ مُ السَّمَ فَي سَمَّا السَّمَاءُ السَّمِ السَّمَاءُ وسِكُونَ ليل هاديء وسكينةً وخريرً ماهُ إلَّم تكن جعلتك محمَّى الوجد أنمَّ او السهاد، متخيَّلاً أبدئ را حة كل روح في العباد ? والآن انت أما تخيذ ت صبيّة كخليلة ومتى شــدت على يدّي بها في حلول الهجعة ،

حيث الشباب ينم عن ذكرى هناك قصيّة ،

هـ لاّ يروعك الأبتــا مُ من المهاة البضَّةِ ؟

أتراك لم تذهب واياهـا معاً للنزهـ ،

<sup>( 1 )</sup> بترارك ــــ شاعر ايطالى شهير الف كل اشعاره جانب نافورة فوكلوز تشبيباً في صاحبته بلجيلة (لورا دي نوفي ) ١٣٠٤ — ١٧٣٤ .

<sup>(</sup>٣) ميشيل انج ـــ رسام ايطالى وهو اعظم مصور وجد فى العالم ١٤٧٠ -- ١٠٦٤ -

في بطن غابٍ منهر وعلى كثيب الفضَّةِ ؟ في ساح صرح أخضر والحود أهز بروعة ، عهديكما سَدَنَ الطري ق بستر ليل مسكت ، هلا تري والبدر وضا ع مبيد الظامة ، عيك انشني في مَيعة ؟ جسماً جميــلاً في ذرا قبلاً بر<sup>وه</sup>جعَـى الغيطَـة ? هلاّ شعر°ت کا جرّی في إثر تلك الفادة هلا مشيت ممتّعاً فاذَن علامَ النوْح والـ شکوک وذکر النخسّة ، ولقيد زها الأمل المخلّد تحت أمدى المحنة ب وعلامَ تحقد في الغرام على شباب الخبرة ؟ متكرِّها ألمال به أدركت أهني حالة ؟ أى - يا فتاى لتشكر الخكر ود المحوَّنة التي ، أجرَتُ دموعك إنها منحتك أنفع منحة . لا تشكها فالله قد أدلى بتلك المرأة ، رسر المسنى والنعمة . لتحس بعد غرامها أَدَّتْ أَشْقَ مَهِّمةِ كانت° تحبك وهي قد تجريح خام المهجة ق ة فعلمشك وولت لكن قضى لك حشبها فهى العليمة بالحيا أزهار أولى النسوء وأتتك أخـرى تجتني فأسف لها \_ فغرامها المقق \_\_\_ود حُسلم اليقظة \_ نظرت جروحَك ما لها في برئها من حيلة فاعلم أِنَّ دموعها صدق وما من خدعةً قد علَّمتْك الحبَّ كي فيكون فاشكر واسكت.

الشاعر

حقاً تقولين فالبغضاء مأثمة وثورة كلها ملأًى من الخطر لها دخان إذا ماراح منتشراً في القلب رحت أحس الضيق في صدرى إذَن إلاهة شعرى الآن فاستمعى ثم اشهدى بعد تبريحي على قسمي

بالاعين الرُّرق مِنَّن بتُ أعشقها بجمرة الشُّهب تذكو في توهُّجهـا تشُعُ كالدرَّة العصاء في أُفق وبالطبيعة في أقصى جلالتها وبالضياء نقياً هادئاً هُديَّت بالعشب ، بالخضرة ، المحضل جانبها وبالجياةِ على الدنيا وقوَّتِها إنى طردتك من وهمى وذاكرتى وأنت ياقصَّةَ البؤس الذي دُفنتُ وانتِ يا من قـديماً كنت حاملةً كَنُن نَسيتُكِ فالنسيانُ لحظتُ صفحاً ۔ فحبل غرامی بات منصرما بدمعةٍ من دموع الحبِّ باقيةٍ إِذَنْ هَامِّي نَبِيِّنْ مَا يُخَالُجِنَـا وأنشدى نغمةً روحاء مشجيةً وهذهِ نفحات الزَّهر عايقةً هياً معى أيقظى حسناء ثانية هيًّا انظري كيف تصحو من سكينتها ولنمض معها لتجديد الحياة متى

وبالسماء وبالأفلاك والحُمْم، الزُّهرة اضطرمت في أى مضطرم، تألَّقت فيه ما أبقت على الظَّلَم وبالنَّسم وبالنَّسم به المشاة بجنح الليل في الأُجْم بالغاب، بالمرج، مكتظاً من النَّعم، بالذه الكون لم أندم على قسمى، بالذه مجنون حبر كان بالقِدم، في قسمى، أشلاء مجنون حبر كان بالقِدم، ذكراه في غابر لا شك منعدم، لاسم الحبيبة عذب لفظه بفمي، لاسم الحبيبة عذب لفظه بفمي، لتبق لحظة صفح طيب عمم وكان عند الاهي غير منصرم أهدى اليك وداعا خالد الرسم، المرتبة الشعر من حُب بلا سأم باربية الشعر من حُب بلا سأم

كعهدنا في ليالي الصفو والنعم المحين مطلع صبح هادى شيبم عشقتها تقطف الازهار في رنم تلك الطبيعة تُنبي كلَّة العدم (١) أطلَّ يبكر شعاع الشمس للأمم

### ليلة ديسمبر

الشاعر

بلیسل قته آرقا بجانب مکتبی آلقی، حزیناً مشبهی کاخ

وبينا كنتُ تلميــذا أضاءت غرفتى وَإِذَا صبيّـا أسود الثورِب

بالاعين الرُّرق مِنَّن بتُ أعشقها بجمرة الشُّهب تذكو في توهُّجهـا تشُعُ كالدرَّة العصاء في أُفق وبالطبيعة في أقصى جلالتها وبالضياء نقياً هادئاً هُديَّت بالعشب ، بالخضرة ، المحضل جانبها وبالجياةِ على الدنيا وقوَّتِها إنى طردتك من وهمى وذاكرتى وأنت ياقصَّةَ البؤس الذي دُفنتُ وانتِ يا من قـديماً كنت حاملةً كَنُن نَسيتُكِ فالنسيانُ لحظتُ صفحاً ۔ فحبل غرامی بات منصرما بدمعةٍ من دموع الحبِّ باقيةٍ إِذَنْ هَامِّي نَبِيِّنْ مَا يُخَالُجِنَـا وأنشدى نغمةً روحاء مشجيةً وهذهِ نفحات الزَّهر عايقةً هياً معى أيقظى حسناء ثانية هيًّا انظري كيف تصحو من سكينتها ولنمض معها لتجديد الحياة متى

وبالسماء وبالأفلاك والحُمْم، الزُّهرة اضطرمت في أى مضطرم، تألَّقت فيه ما أبقت على الظَّلَم وبالنَّسم وبالنَّسم به المشاة بجنح الليل في الأُجْم بالغاب، بالمرج، مكتظاً من النَّعم، بالذه الكون لم أندم على قسمى، بالذه مجنون حبر كان بالقِدم، في قسمى، أشلاء مجنون حبر كان بالقِدم، ذكراه في غابر لا شك منعدم، لاسم الحبيبة عذب لفظه بفمي، لاسم الحبيبة عذب لفظه بفمي، لتبق لحظة صفح طيب عمم وكان عند الاهي غير منصرم أهدى اليك وداعا خالد الرسم، المرتبة الشعر من حُب بلا سأم باربية الشعر من حُب بلا سأم

كعهدنا في ليالي الصفو والنعم المحين مطلع صبح هادى شيبم عشقتها تقطف الازهار في رنم تلك الطبيعة تُنبي كلَّة العدم (١) أطلَّ يبكر شعاع الشمس للأمم

### ليلة ديسمبر

الشاعر

بلیسل قته آرقا بجانب مکتبی آلقی، حزیناً مشبهی کاخ

وبينا كنتُ تلميــذا أضاءت غرفتى وَإِذَا صبيّـا أسود الثورِب

أتى فى ضوءِ مشكاتى وأغْفَى فوق راحاتي وعشراً سرتُ في مهـَـلّ ِ وتحت الدوح شبه كى، أراه مشبهى كأخر وفى يمنـــاهُ قيثارَهُ فحيًّا الشبحُ من ذارهُ الى تل علا جارة وكىت بحجرتى وحدى، رأيت مؤانساً عندى أداه مشبهي كأخ . بوجه عبس و الداهى وأخرى تنتضى سيفاً فراق للمتى الداهى وردد دفرة ومضى كحلم ضائع واهى. ويوماً كنت في عرس دعيت إليه للأنس مددت يدى الى كأسى فكان أقبالتي إندى أداه مشبهى كأخر . قيص في البيلي قاني ذراعانا وحيًــــــــاني وإذ بالكأس شطران . حد بت على سريو أبي وإذ بفــتى تعلق بى أداه مشبهي كأخر . من البأسـاء والقبضر ربابتًــه الى الادض وأدلَى ثوبَه القانى وضم الميف بالعرض. صديق عشت أذكره وأعرف وعرف ويعرف ك أدى ذا الطيف يصحبني

بوجه ِ شاحبِ حسن ِ فتحت صحيفتي فتلا فان الصبح<sup>م</sup> وهو على ظنون وابتسامات. وحين بلغت خامسة أدوس العُشبَ في غاب فــِتی شه أسود الثورِب سألت الشبح يهديني وفي يسراه أزهــاد وأومأ لى بأصبعــهِ ويومَ ذكرتُ أحبـابي وأبكى بدء تبربجي غريباً أسـودَ الثوبِ بوجه عابس ساهي علت يدره الى الله مضيف'' أسود الثوبِ وتاج دابل فدنت فدق الكا<sup>ئ</sup>س بالكائس مضی عام<sup>د</sup> فسکان مَسا وأذكر وقت موتتــهِ يتيم أســودُ النوبِ بكى فعليه اكليلُ ومن آلامه ألــتى فنی حِـلّٰی وفی سـفری

فأنى كنتُ لازمني. حياة أو الى حَـْين ولا صبرى على المون لأدفع عادى البَـــين فني (بيزا) لدى (الآبنين) و (كولنيا) امام (الرين) ووادى (نيس) تتبعه (فلودنسا) تسر العين العين (بریج) فیها معاملها تشق (الآلب) فی شقین لدى الليمون في جنوا وفي (فبني) زها التفاح وبعد (الهافر) (فينسيا) و (ليدو) المرعب الادواح مناك الموجة الصفرا بعُشب فنائها ترتاح. غياض تحت أنجمها أصبت العين والقلبا هناك أيزَحْزِحُ الكرباء ملال أعرج قد سا ربي يستروح العُشبا. مجاهل قد ظمئت بها فأنيكرُها وتنكرني أطاوع ظل آمالي وأبم أعادني ذمني على البهتان والفَتن بعثت لجبهتي كفي ونحت مناحة الثكلَى ونفسى فاتها إلغى كشاة صوفها نضَّت فناحت من أذى الحيْفِ. وأنتى سرت الموت خيال خافت الصوت حِزينُ أُسُود الثوبِ أَداهُ مشبهي كَأْخ ِ. تُرى من أنت يا هذا ! وخَطوى وفق خُطواتكُ زفيرُك لا أُصدَّقة لعليَّك حظيَّ الحالكُ فاذا الدمع تسفحه وماذا في ابتساماتك ؟ أراك فأقبل القدرا أنيني مثل أناتك أراك وآهيٰ أخت آهاتِكُ

أترى من أنت يا هـذا ? ولست ملاكي الحامى

ملاكًا كان أم جاناً مللت' وقد عمدت' الى (فرنسا) شئتها منْني فزحت وراء آمالی بجرح دائم دام لناس کنت م تادگیم ربوع کم أنا فیها فأنَّى رحت للنوم وفی سہــل ہے وق جبل

ترید مذلتی عجباً وقد أبصرت آلامی تسبعت مخطاك مذعشر و عاماً كأمری عامی أمبعوث ولا تر ضی مشادكتی بأنغامی ولا فی درء آلامی ا

رأيتُكَ زائرى الليلة فقلت الشؤم قد حانا تهوانا الريح نافذتى ووحدى كنت سهوانا سريرى كان متكا ذكرت عليه هجرانا أحس سراج أيامى خفوقاً راح وسنانا كأن الأنس ماكانا

جمعت رسائل الحب وشعرات من الختور لا سمع نغمة الماضى وأذكر خالد العمد العمد بآثار مقدسة ثهز بالمسها زندى ودمع القلب ملتهم عليه أعينى تندى وتنكره بيوم عيد

و تنكوفر بيوم عيد هنالا راح ما أبقى من التُنعمى سوى الأثر لفافات من الشّعر وأبيات من الشّعر فتهت بيحر أوهامى غريق الهم والفكر وأبحث لا أرى أحداً فنحت على هوى عطر التناس

وأبحث لاأرى أحداً فنحت على هوى عطر والفار مربع في يد القدر ضربع في يد القدر ختمت بأسود الشمع على آثار من أهوى وعدت بها لموصعها بكيّاً آلف النجوى مهاة الضّعف والكبر سيُحرم قلبك السلوى دعى التضليل كم دمعاً سكبت معى وكم شكوى أخباً كان أم دعوى ؟

أفيضى أنَّة وجوى ففيك الوهم غدَّارم وداعاً. واحصرى الساعا ت أن شطت بنا الدارم فبينى وازدهى بالكبر ان الكبر غرَّارم وقلي لم يزل دخباً اذا سكنته أكدارم،

فنارك فوقها نارم وبُعداً فالطبيعة أقد قضت ال الأتكملك ملكت الحسن يا غفلي وليس الصفح خَلَتكِ فبيني لست أفقد كل شيء حين افقدك وذری حبنا فی الرہ یے مہما کان طال باک إذا شاءت صبابتك ولكنسى أدَى شبْحاً بطيئاً دُبَّ في الليل وطيفاً في الستار ثوكي وأقبل حائماً حولي فن ذا أنتِ ياصفرا ٤ يا مسود تَ الحُـُكُـل ترى هل صورتى انعكست على المرآة ? واخبَـلى ألا مَنْ أنت ياضيف المجموم معى المدّى يحيا ? فالك بي أَخَارَ حَرَثَى وَرَسِ أَبَاتُ مِي الْمُمْ مقضيا عليك معى على الدنيا?

### الطيف

أخى مهلاً \_ أبول أبي ولست ملاكك الحادس أعيش ولا أدى صحبي فلم أعرف لكم خطواً ولست إلاها او جاناً فقد ناديتَ باسمى، متى شبتهتنى بأخ وأثوى إِن أتاك المو وقلبك لى من المولى اغشُّكَ فنادني إنَّى ولا تامس يداك يدى

ولستم بحظك العابس كأني في الدني هاجس ومعك أعيش من قِدم ِ ت فوق القبر في الندَّم فإن نزلت بك الشدّه، لعونك في الأَسيْ عدّه أخى \_ إنى أنا (الوحده)

# وداع هكتور"

مقطوعة للشاعر الأثماني شلر ( Schiller ) نقلها الى العربية الدكتور على العناني ، طبق الاصل الالماني

اندرومخة (٢)

أيريد هكتور نأياً دائماً ، حيث أخيل<sup>(٣)</sup>بيد عاتية هاجماً يقدم لباتروكلس<sup>(٤)</sup> قرباناً رهيباً <sup>٩</sup> من ذا يكون لطفلك أديباً ، يعلمه الرماية وتقديس الارباب إذا ابتلعك الاركس<sup>(٥)</sup> اليباب .

زوجى الوفية ، ارقأى البمع السير السوق الوفية ، ارقأى البمع السير الفرق الى الوغى حديد اللذع ، وهذى الذراع حمى برجاموس (٦) مدافعاً عن موقد الآلهـة الأمن

Hektor (۱) Hektor المحروات الناعظم لجيش أبيه ضد الجيش الاغريق في الحرب المعروفة بحرب طروادة ، يودع زوجه اندرومخة عند خروجه الحرب .

(۲) Andromache (۲) Andromache (۳) آكبر أبطال الجيش اليوناني في حرب طروادة وهو في حرب طراودة . (٤) Patroklus من أبطال اليونان في حرب طروادة وهو صديق أخيل ومن أجله وبتأتيره تقدم أخيل للمقاتلة . (٥) Orkus (٥) دار الظلال (دار الآخرة) الواقعة تحت الارض وتسمى أيضاً هادس ( Hades ) وترتاروس ( دار الآخرة ) واربوس ( Erebos ) . (۲) Pergamus (۲) واربوس ( قاعدتها برجامون ، واليها تنسب الرقوق وهي الجلود القيقة التي تتخذ للكتابة ويعرف بالاسم برجامنت .



افريدريج شلر

أموت ، وحامياً للوطن أهوى الى اعماق استيكوس<sup>(١)</sup> .

اندرومخة

الى الابد لا أسمع ترنان سلاحك، وَلَـقَى تَبقى دروعك فى مراحك، ابرياموس<sup>(٢)</sup> بيت البطولة العظمى انفطر.

- (١) Styxus أو Styx نهر الرعب والظلام الموصل الى عالم الظلال .
  - (۲) Primas ملك طراودة ووالد هكتور.

أنت صائر حيث لا نهار يلمع ، يبكيك كوكيتوس(١) والمكان بلقع، وحبك في نهر ليتي(٢) يندثر .

هكتور

كل أشواقي وكل فكرى. فی نہر لیتی سوف تجری ، ولكن حبى اليك لا يفوت . صه ا العدو لدى الاسوار قريب . قلديني السيف وليغادرك النحيب! حب هكتور \_ في ليتي \_ لايموت.

#### <del>10:0:0:0</del>

🦨 من أوائل شعر جون ملتون 💸 مترجة عن الانكلىزية

هاتوا الزهورَ التي تذويي إذا تُرُكَّتْ والنرجسَ الغضَّ مبيضاً وممتقعاً مثلَ العبون عليها دمعُ أحزان هاتوا البنفسج يحيى دأسه حزناً كأنّ إطراقه اطراق اسوان والياسمينَ الذي دلَّ الشحوبُ به ضَعُوا الأزاهيرَ اكليلاً على جَدَثِ

والورد أبيضه والأحمر القاني وكلَّ ديجانة خضراء يانعة وكلُّ عُـودٍ ندى الزهر فينان على زهادة هذا العالم الفاني ثوی به خیر أحبایی وخِلاّنی

<sup>(</sup>١) Kokitos نهر الضجيج أو العويل والبكاء ، وهو أحد الانهار الموصلة الى دار الظلال (۲) Lethe نهر النسيان يشرب منه الموتى فينسون ماكانوا عليه في الدنيا من ألم وعناء وضيق.

ملاحظة : - هذا نوع من الشعر الاكلاسيك الحديث تَعرف فيه مقدار تأثره بالا دب اليوناني . وأنيَّ لك فهمه إذا كنت غير مطلع على أدب اليونان ؟!



عد الطيف النشار درع القلب

عمار 0 موراعاوم منزحة عن شكسر

أقوى الدُّروع فؤادُ لا وُصومَ بهِ وصاحبُ الحقِّ يومَ الرَّوْعِ معصومُ ولا يني الزُّرَدَ المحبوكَ مضطرباً ضميرهم بسواد الظلم موسوم

### تجميل

مترجمة عن لورد بيكونسفيلد ( دزرائيلي )

وإنْ لقيتَ التي تهوى فكن مَرِحاً وفي فؤادِكَ ما فيه من الحَـزَن أكتم حذارك من بين توقعه وكن كأنك لن تنأى مدى الزمن

كَفَكُفُ دَمُوعُكَ لَا تَعُرُبُ بُوادِرِهَا ﴿ عُمَّا بَقَلْبُكَ مِن خُزْنَ وَمِن شَجَنَ ِ

#### نسب

#### مترجمة غن لورد تينسون

لاأدى النبل أن تكون حسيباً رقة القلب تفضل التيجاناً وغنى عن أن مرعد فلاناً مرن كان أدفع شاناً من يكون الإيمان بعض سجا ياه غنى عن أن يزيد بياناً عبر اللطيف النشار

# ما صنعت الآن فيم\_\_\_ا

لمدام مارسلین دیسبور فالمور ( تعریب اسماعیل سری الدهشان )

كان لى عندلُون قلى الموانا القلبك عندى بدلاً قلب بقلب عوضاً مسعد بسعد قلبك استرجعت منى فانا من غير لـــب قلبك استرجعت لكن أنا قد ضيعت قلبي تلكم الاوراق والزهـــرة بل ذات الخهار تلكم الاوراق والزهــــرة في لوب البهار ما صنعت الآن فيها حاكمي النائي الجليسل ما صنعت الآن معها من جميل ياجيل مشل طفل مستكين 'حسرم الام الودود مثــل طفــل مستكين ماله حـــام يذود مختنى أبلو غراماً جاء بالعيش المسرير" ُفتَّنی اضمر وجـداً ويرى الله الضمير.

#### نسب

#### مترجمة غن لورد تينسون

لاأدى النبل أن تكون حسيباً رقة القلب تفضل التيجاناً وغنى عن أن مرعد فلاناً مرن كان أدفع شاناً من يكون الإيمان بعض سجا ياه غنى عن أن يزيد بياناً عبر اللطيف النشار

# ما صنعت الآن فيم\_\_\_ا

لمدام مارسلین دیسبور فالمور ( تعریب اسماعیل سری الدهشان )

كان لى عندلُون قلى الموانا القلبك عندى بدلاً قلب بقلب عوضاً مسعد بسعد قلبك استرجعت منى فانا من غير لـــب قلبك استرجعت لكن أنا قد ضيعت قلبي تلكم الاوراق والزهـــرة بل ذات الخهار تلكم الاوراق والزهــــرة في لوب البهار ما صنعت الآن فيها حاكمي النائي الجليسل ما صنعت الآن معها من جميل ياجيل مشل طفل مستكين 'حسرم الام الودود مثــل طفــل مستكين ماله حـــام يذود مختنى أبلو غراماً جاء بالعيش المسرير" ُفتَّنی اضمر وجـداً ويرى الله الضمير.



اسماعيل سرى الدهشان

کیف تدری رب یوم شاء صب" ان یعودا سوف تأتینی تنادی حیث لم تلق الجواب سوف تأتینی تنادی فتری الوهم الکذاب بقوی الحلم ستأتی آسفاً تطرق بایی مثل ما كنت محباً دب حسلم كالسراب واذن تلتى حواباً: ﴿ (هَى مَاتَتَ مَنَ زَمَنُ ﴾ خبر يصميك لكن من يسر"ى عنك مَن ؟

كيف تدرى دب يوم يصبح المرء وحيدا

اسماعیل سسری الرهشان

# عُرِتا الله

### ترجمة ابوشادى

(كان من حظنا في العام الماضى بفضل معاونة « رابطة الأدب الجديد » نشر «رباعيات عمرالخيام» نظم اعتماداً على ترجمة الزهاوى النترية من الأصل الفارسى، ويطيب لنا الآن أن نذيع تباعاً هذه الترجمة عن الانجليزية . وقد أسميناها «عمريات فتزجرالد » لأن الأديب الانجليزى ادوارد فتزجرالد تصرف كثيراً في النقل فوجب اشتراكه في نسبة هذه الرباعيات . ولن يفوتنا تزيينها بالصور الفنسية مع التعقيب عليها بالشروح الوافية فيما بعد . وقد التزمنا الترجمة الدقيقة ونفس البحر المعهود في الرباعيات الفارسية — المحرد)

(1)

قم ! فأن الشَّمسَ التي غَزَتُ النَّجُ مَ فأقصَتُهُ عن تَجَالِ المساءُ السَّاتِ اللَّهِ مِنْ سَمَاءٍ فأصاب البرَوجَ سَهُمُ الضياءُ! السَّاءِ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مِنْ سَمَاءٍ فأصاب البرَوجَ سَهُمُ الضياءُ! (٢)

قَبْلَمَا مات كاذبُ الفَجْرِ خالتُ أَذُنى صوتَ مَنْ ينادى بَحانِ : « حينا الهَـيْكُ المُهُوبَيُّ أَ يدعو لِمُ يَعْفِى عنه أخو الايمانِ ؟ » « حينا الهـيَّكُ المُهُوبَيُّ يدعو (٣)

حینها الد یک صاح ، صاح الألی کا نوا أمام الحثّارة: «افْتَحْ وأُسْرِعْ اه « أنتَ تدری كم مِنْ قليل سَنَبْقَى وَمَنَى ننقضِى فهيهاتَ تَرْجِعْ ! » (٤)

جَدَّدَ الشَّوْقَ ذلك النَّيروزُ ومَضَى لاعتزالِهِ النَّابهُ النفسُ يَدُّ (مومى) البَيْضَاءُ مُدَّتْ على الفُصُ ن ، و (عيسى) مِن الثرَى يَتَـنَفَسُ ا

( • )

(إِدَمْ) قَدْ مَضَتُ بَجِنَّةً وَرُدِ وَتَوَلَى (جَمَّهُ ) والابريقُ وَتَبَقَّتُ فَى الْكَرَّمِ يَاقُونَهُ ۚ تَنَ هُو ، ومن مائِهِ حِسَانُ ثُنْفِيقُ وَتَبَقَّتُ فَى الْكَرَّمِ يَاقُونَهُ ۚ تَنَ هُو ، ومن مائِهِ حِسَانُ ثُنْفِيقُ (٢)

فَمُ (داوود) مُطْبَقُ فاسْتَعَضْنَا فهلوی الغناءِ ـ شَدُو الهُرَارُ «السّلاف! السّلاف! هصاحلدی الور در لیبدو مخدّه الاحمرار ! (۷)

إمْلَا الْكَأْسَ ثُمُمَ أَلْقِ بنار (للربيع) تَوْبَ (النِّنَاء) الفاتر فذاك طَيْرُ النَّمَانِ ليس له إلْ لا قليل لِطَيْرِهِ - وهو طائِر ال

قَلْتَ فَى كُلِّ مَشْرِقِ أَلْفُ وَرْدِ ذَاكَ حَقَّ ، فأين وَرْدُ لأَمْسِ اللَّهِ عَلَى مَثْلَ (كِلْبَادَ) بُمْسِي إِنَّ بِدَءَ الصَّيْفِ الذِي يَجِلْبِ الوَرْ ذَ (بَجِمشيد) مِثْلَ (كِلْبَادَ) بُمْسِي

فَلْتَدَعْهُمْ يَمْضُون! مَا شَا أُنْنَا تَكُ نَ (بَكِكْبَاد) أو (بَخِسْرُو) العَظَامُمُ ولْتَدَعُ (ذَالَ) مِثلَ (رُمْمَ) فَالسَّغُ طِ وَفَي جُودِهِ المُرَحِّبِ (عاتمُ )!





# الحنين (الحنين الميلح فد يتجسّد شخصاً)

شـوق طغَى طغيانَ مجنونِ ! الا أضاليل تداويني ?! ما شاء من خفض ٍ ومن لـينرِ ودبا كنُواد البساتين زاداً یعیش به ویفنینی ا لا يرتضى خلاً له محوني وأدى له ظلاً يماشيني وكأنها لفح البراكين كالليــل مأوى للمســاكين ا

أمسى يعمذ بنى ويُضنيني كيف الشفاء ولم يعــد بيدى أغدو كما أهسوى أفصّلها وأحوكها خِدَعاً تنسّيني ا أبغى الهدوة \_ ولا هدوة وفي صدرى معباب غير مأمون يهتاج إن لج الحنين عبد ويأن فيه أنين مطعون ويظل يضرب في أضالعه وكأنها قضبان مسجون ا ويج الحنين وما يجرّعني من مُمَّ وَيبيت سِيقيني ا ربَّيْتُهُ طفلاً بذلتُ له فاليوم لما اشتد ساعدُهُ لم يرض غير شبيبتي ودمي كم ليلق ليلاء كتبعني أُلني له همســاً يخاطبني متنفّساً ناراً أحس بها ويضّمنا الليلِّ العظيمُ ، وما

ا براهیم نامی

### قلىي !

قلبی . . . ، وما قلبی سوی نغمه خنی بها اللیل زماناً علی حست اذا الفجر آتی دو در ه وراح میلتی فوقها کمان آنی منافی حتی إذا جاشت بالحانه تقطّعیت او تاراه منافیاً فشر دَت فی الجو آصداء ه فکان قلبی . . . فامهمی رَ غم ما

تضيع في أصوات من ينعنقون فينارة كبين لديها السكون تسلم الأوتار مِمَّن يَسِين والكون مَمَّن يَسِين والكون مُصغر ذاهل في فتون آهامته من كاسرات الشجون من كاسرات الشجون متقطع الإعصار عض الغصون وضاع في الصبح بديع الرانين وضاع في الصبح بديع الرانين وضاع في الاعان . . . هل تسمعين ?

قلبی . . . ، وما قلبی سوی دَمْعَهُ فَی مُعزَّلَهُ لِم بِعرفِ الناسُ مَنْ وَهِلَ مُحِسِّ الناسُ فَی أُنْسِهِمْ وَهِلَ مُحِسِّ الناسُ فی أُنْسِهِمْ تَرَّ قُرَّ قَتْ بِینَ الجَفُونَ التی اللهٔ فادلینی مثلها دمع اللهٔ فادلینی مثلها دمو اللهٔ فادلین مثلهٔ فادلین مثلهٔ اللهٔ فادلین مثلهٔ فادلین مثلهٔ فادلین مثل مثلهٔ فادلین مثل مثلهٔ فادلین مثل مثل مثلهٔ فادلین مثل مثل مثل مثل مثل مثل مثل مثل مثله

جالت بعين عاشق ، أو حزين يبكى بها من أز مرة البائسين آلامنا ، والناس في الضاحكين ؟ قضى عليها الشهد في كل حين وهل عليها الشهد في كل حين وهل عفا يوما رقيب أمين ؟ ولم تزل رقواقة في الجفون ولم تزل النجم . . هل تذرفين ؟ تضي عمل النجم . . هل تذرفين ؟

\* \* \*

حَمِلْتُهُ حَقاً! . . . فاذا يكون ؟ تَجَفُ ! . ، لكن و مُضة فى دُجون تضى عما تحتب أيدى الشجون من خالص العمر تمضَت فى أنين وَرَدَّدِي بالله ما تقرئين . . . ا

قلبي . . ، وما قلبي ؟! هل تعرفين ؟ لا نعْتُ أَنَّ مَعْ أَنْ اللهُ تَعْمَلُ أَنَّ اللهُ تَعْمَلُ أَنَّ اللهُ أَنْ اللهُ اللهُ

مسن كامل الصير في

### وصف

ناشدت وَمِنْهَكِ حِين وَمِنْهُكِ نامِ مَا مَدَهُ ما دَنيا من النعم التي ما حَدَّها عُودي الى رقص الشباب بخفة وتفتى بالوضع في مثور لها وتدفقي نعاً يسيل مع المثنى صوت تحن له ملائك الساع عني وغنى ، وارقصي وتبسمي وتبسمي المؤمرة العزيزة دائما التومن عواك معرضا وتدور حولك الخيال سوائح وتدور حولك الخيال سوائح قطفت لوجداني الحزين صبابتي وأخذت أنظر ثم أنظر ناهلا وصفك هكدا وصفك هكدا

احمر زكى أبوشادى





### الشراع شعر مطلق (۱)

جلستُ ذات مساءِ مرسلا بصری الی هـنده الا فاق وهی بواسم و توقد النار فی عزمی وفی فکری عواطف صدری ، النهن مضارم هدا البحر رحیباً علا العین جلالا وصفا الافق و مالت شمشه ترنو د لالا و بدا فیه شراع و بدا فیه شراع فی بساط مانج من نسج معشب فی بساط مانج من نسج معشب او حمام لم یجد فی الروض محشا فهو فی خوف و رعب

<sup>(</sup>۱) الشعر المطلق او الشعر الحرغير الشعر المنثور لان نثر الشعر اتما هو افتكاكه من قيود الوزن والقافية . فان حفظت القافية صار هذا الشعر نثراً مسجعاً، وكتبنا الادبية طافحة بالنثر المسجع . اما الشعر المطلق فذهبه في الاحتفاظ بالوزن فقط . اما القافية فقد اختلفوا في ابقائها او اغفالها ، وقد آثرنا ابقاءها في هذه القصيدة . وان كل شطر من هذه القصيدة يرجع الى مثله من بحود الشعر او من مجزونها . وقد تنفر الاذن من مثل هذه القصيدة في بادىء الامر من تناكر الاوزان والتفاعيل ولحكن من يتلو القصيدة مرتين لا يلبث ان ترتجع اذنه بحكم التكرادنغمة الوزن المفقودة . وفي هذه القصيدة ابيات تامة أوحتها المناسبة — النظم .

\* \* \*

وقفَتْ وراء غمامة بيضاء شفافة كالبرقع الشّفاف الماء سكبتُ أشعة نورها في الماء فكا نها عمدُ العقيقِ طوافي حَمَـلْت قصورَ مدينة غنّـاء منها بواد في السنا وخواف والنارُ شاملةُ لكل بناء متوقّد خلف الغام الصافي ترسلُ العينُ لحظها لاختراق ترسلُ العينُ لحظها لاختراق ذلك الغيم وهو في إبراق شاهدُ حال بلدة في احتراق !

. .

نزلت شمس المساء في مجالى الخيلاء تتهادي كعروس لبست ثوب الحياء أشعـ تنها في الماء حيّات عقيان قد انسَـ بن فيه لاعبات إلى آن ثم غابت كأنما رسب الجر فما أطفأته هذى المياه لبت اللافق قانياً يتجلّى من وراء الغيوب فيه الاله 1

والشراعُ الخفيفُ في حَـُيرَ تِهُ ۗ لیس ً یدری أين يسرى والظلامُ البهيمُ في مُبردَيَّهُ\* هم بالوقع كنسر لامرَع يَاذا الشراعُ السائر في فيافي الماء قبلَكَ الاقوامُ فيها سافروا واستقروا في الفناء!

سافروا لم يعرفوا طَّيْتُهم وَ ُهُمْ فَى عُرضَ هَذَا الَبِحرِ لَمْ تَوْ وَهُمْ وَنْضَةٌ مَينَاءٍ أَمِينٌ عَرِضَةٌ مَينَاءٍ أَمِينٌ عَرِمُقَ وَالْمَرْقَ اللَّهُ مِل والمرتقبينُ عَرِمُقَ والمرتقبينُ العَرَاءِ الأَهِل والمرتقبينُ عَرِمُقُـوا لَمْ يَأْتِ عِنهُـمُ حَـُـبُرُهُمُ ألا إننا مثلهم في الحياة ولكنَّه تَبْتَ الزورقُ نسيرُ الهـوَ ينا ، ولكنا

فاذا الاعصار في الماء كمين نسيرُ وسوف بهم نلحقُ

طلع النجم كما يبتسم ثغر حسناء ابتسام الامل فكأز الحبَّ فيه ينجلي عن منى فاتنة نفس الخلى كلُّ نفس كسماءٍ مُتعْسَلي وبها الأمال مذى الانجم وعلى الأُفق بهار<sup>و</sup> قامَ لَنَّا ودَّعَ الليلَ النهارم أيهذا الشراع صبك كروا معد إلى أي مبيت قرمبا وانْ ذِعْ عنك كِساءَ الليلِ ثُوباً تحتك اللجة السحيقة تدوى

فوقك اللانهاية الابديه واما مك الأفق البعيد أيضال واما مك الأفق البعيد أيضال في فهمه المتفكر المتأمل أنت كالأنجم تهوى انت كالأنجم تذوى انت كالاغصن تذوى أو الزهر قد أفقدته السموم دائحة الارج العبهرية الم

لقد ضرب الظلام على البرايا سرادقه فر وقعت النجوم كما تشتث في العمر الرزايا فتنذ هل البصائر والحلوم فاذا الماء بساط أسود وإذا الافق ستار أربد والربح رفر فة الساعات طائرة الى حيث لا ترجع والماء ذوب أماني النفس ثائرة الى ربها تضرع فانه لا مينظر منظر كذاك يتلاشي الطيف بعد طروق كذاك يتلاشي الطيف بعد طروق

فيستتران بالليل العميق ا

4 44

ألا يا شراعا فى الظلام يسيرُ كهشك همى والحياةُ مسيرُ ذهبتُ فَا أدرى...كزورقِكَ الذى أخذت به مستعجلاً كلَّ مأخذِ أمامى آفقُ الحياة بعيدة تبلينا جميعا وهى غُرَّ جديدةُ

أنبقى سائرين إلى الغيوب ونبقى كاظمين على الدُّغوب ولكن مجماً في الساء مينير عليه تسير فكيف إليه تصير منحبي هذا النجم يُشر ق زاهرا هي غاية أرمى إليها سائراً عائراً في دَجي الليالي في دَجي الليالي ولا أبالي عد متنعن على التوالي عابي قد متنعن على التوالي عابي قد متنعن على التوالي

قد اسود ت الدنيا ولا نور أهتدى به وتولانى أسى ونزاع ونزاع الحياة شراع الحياة شراع الحياة شراع الحياة الورى كالبحر لا منتهى له الوحي على بحر الحياة شراع الميوب

( نرحب كل الترحيب بصياغة هذه القصيدة الى جانب روحها الفنية الممتعة . ولا نقول هذا مجاملة فليس للمجاملة سبيل الى هذه المجلة ، وإنما يرجع تقديرنا للشعر الحر free verse الى سنوات مضت — راجع « مختار وحى العام » ص ٤٤ — وفي اعتقادنا أن الشعر العربي أحوج ما يكون الآن الى الشعر الحر والى الشعر المرسل وفي اعتقادنا أز الذا أزننهض به نهضة حقيقة لاسيا في مجال القصص والتمثيل — المحرر) .



### فلسفة العبرات

يَسْقُطُ الْجِنْدَى فِي الْمَيْجِا قَتِيلْ فَتَرَى الدَّمَعَ بِعَيْنِيهِ يَسِيلْ ترك الْكون 'مقِراً بالجميل' ولسان الدهرر بالشكر كفيل' فلمَ الدَّمعُ يَسيلُ ؟



طلبة عمد عبده

فترى الدمع وقد روّى الخدود عن قريب بسلام سيعود فلم الدمع يسيسل ؟ ويلاقيك حبيب قادم قادم كنت بالأمس اليه في اشتياق فيفيضُ الدمع إبَّانِ التبلاقُ أُطفِيء الشوقُ وقد وال الفِراقُ فلم الدمع يسيل ؟ وترى الام على قبر ابنها تسكب الدمع وفي الدمع حياة إنما الموتُ قَضاء وقدر وممات الجسم بعث ونجاه فلم الدمع يَسيل ؟

ويحيِّيك صديق راحل صادق الودِّ وفي بالعهـود،

طلبة فمر عبره

## الشعياع الخابي

لاح لى من جانب الافق شعاع بينا أخبط فى داجى الظلام فى صعادى البأس أسري فى ارتباع حيث تبدو موحشات كالرجام

حيث يسرى الهول عيها واجما !

ويطوف الرعب فيها حاتما!

والفناة القفر يبدو جائماً!

وتُرَى الاشباح في دأس النَّلاع كاشباح الحام الحام المناح الحام المناح المعام المناح المنام اللحم وتفرى في العظام

فتَ لَفَتُ على الضوء يلوح مثلما تلمع عين الساحر أو كما تهمس في الأجداث دوح أو كمعنى شادد في الخاطر!

قد تَلَفَّتُ بَقْلَبُ مُسَتَطَارُ طالما رَجَّى تباشيرَ النهارُ شَفَةٌ الذعرِ وأضناه العشارُ

\* \* \*

مم ماذا و ... ثم قد ساد الحلك فيأة ، والقبس الهادى تخبا ثم أحست بدقيات الفلك لاهشات تتراخى تعبا رجفة الخائف أضناه العياه وهو يعدو واجفاً عَدْوَ الطّلاء وينا ميدركما غول الفناء

واذا قلى خفوق مر تبك ليس يدرى لخلاس سَبَبًا حوله الظُّلْمة في أي سَلَك حيث يَنْسَى الهاربون الهربَا!



سيد قطب

قلت ماذا ؟ قال لى رجع الصّدى: لا تقل : ماذا ، ولا تسأل علاماً ؟ هاهمنا وادى المنايا والرّدى حيث يطوي الضوء فيه والظلاماً ا

ها هنا تثوی الأمانی ، ها هنا ! فی مهاوی الیأس ، فی کهف الفنا کل شیء هالك ، حتی أنا ...

ثم ضاع الصوت يفنى بَدَدَا وتلاشَى ، تاركا منه النهامـــا وإذا بى صِرت وحدى مُنفَرَدًا لا أدى شيئًا ولا أدري إلامـــا ا

سيرقطب

- Marie

## الحياة

(استعراض للحياة في شارع)

تَجلَسَتُ يَوماً حينَ حلَّ المساءُ وقد مضى يومى بلا مُتُؤنيِس أُديج أقداماً وهَت مِنْ عياءُ وأرقُبُ العالمَ من مجنسِي

أرقيه ، ياكد هذا الرقيب في طيب الكون وفي باطله وما عيبالي ذا الخضم العجيب بناظرٍ يرقب في ساحله

سيّان ما أجهل أو أعلم من غامض الليل ولُغر النّهار " سيستمر المسرخ الاعسطم دواية طالت ، وأين الستار ؟!

عييت الدنيا وأسرارها وما احتيالي في صمورت الرمال أنشد في دائع انوادها دشداً فيا أغم إلا الصلال

أغمضت عينى دونها خائفاً ممبتغياً لى رحمة في الطّلام فصلح بى صائحتُها هاتفاً كأنما يوقظنى مِن منام:

أنت امرؤ" ترزح تحت الضَّني لم 'يبق منك الدهر' إلاّ عِنادُ وكلُ ما تلمحه من سنا يهزأ بالجَدُو ِ حلف الرّمادُ ا

وكلُّ ما المُبصره من أُقوَى تدوي دويَّ الريح عند الهـُـيوبُ يَعجب من مبتئس قد ثَوى برنو الى الدنيا بعين الغُروبُ

أنظر ا تجد شتى معانى الجال منبئة في الارض أو في السماء الا ترى في كل مدا الجلال غير نذير طالع بالفَااء ؟

كُم غادة بين الصِّبَا والشباب تأنَّق الصانعُ في مُصنعِهَا التَّخُطُرُ والانظادُ تحدو الرَّكابُ ولفظة الاعجابِ في سَمْعِهَا!

\* \* \*

ودبما ساد الى جنبها ممدكته ليس يبالى الرقيب عشى شديد العُجب في تُقريباً إذْ راح يُوليها ذراع الحبيب

\* \* \*

وانظر الى سيّارة كالأجسل مجنونة ليست تتبالى الرّحام الرّحام الرّدى الجارى أختراع الرجُل هذا الرّدى الجارى أختراع الرجُل هذا الرّدى الجارى أختراع الرجُل الم

وانظر الى هذا القوى الجسّد الباتر العزم الشديد الكفاح وانظر الى هذا القوى الجسّد في العرب الله في المسترب في الجسّد المسّباح في المسترب في المسترب المست

\* \* \*

ان الجال الساحر الفاتنا يا ويحه حين تغير الغضون ويعبث الدهر بحاو الجنى وتستر الصبغة أثم السنين!

وهاته السيارة العاتيسة ورشّها الجبار كالبرق سياد ما هي الا شعر النهار المهار الماع النهار

\* \* \*

وارحمتاه للقوى الصبور يقضى الليالي في جهاد سخيف وكيف لا ابكي لكدح الفقير أقصى مناه ان ينال الرغيف ال

كم صحت إذ أبصرت هذا الجهاد وميسم الذلة فوق الجباه يا حسرتا مما يلاقى العباد أكلُّ هذا في سبيل الحياه ١٩

وفي سبيل الزاد والمأكل غلا صدر الارض إعوالا كم يسخر النجم بنا من عل وكم يوانا الله أطفالاً!

يا ربّ غفرانك إنّا صغار للدبُّ في الارض دبيب الغرور • نَسَحَبُ فِي الدنيا ذيولَ الصَّغَارُ والشيبُ تأديبُ لنا والقبور! ابراهيم ناجى



# الدموع الرخيصة

فلا تحزن عليه وامتتهنه به فاعنف عليهِ وانأً عنْهُ فلا تعطف عليه ولا تبعنه تُلاق الشَّرَّ كلُّ الشرِّ منْ إ تبيَّنْتَ الأسى فيه فَصُنهُ أحقُّ الناس بالأَعوانِ مَن ْ لم تدَنَّسْه الدُّموع ولم تَشِنْه إ ولم ميؤلم مسامع مَن يَوَاهُ بشكوك لاعج لا مبد منه

اخيَّ ! إذا سمعت عويلَ بالثير لتنفعه إذا ما كنت رس أُخيُّ ! إذا سمعتَ أنينَ شاكرٍ فانك إن صَنَعْتَ به جميلاً أُخَىَّ ! اذا رأيتَ فــتَّى بشوشاً

عبر اللطيف النشار

# فى حضرة الارواح

أيهـا الدارم التي كنتم قديمـاً أتلقى الوحى عنها والنسيمآ إن مساً لم يزل فيك مقياً بينما أهلوك قد صاروا رمياً همس إنسي هنا أم همس جِني ما له يسرِي بقلبي قبل أذني ؟ إننى أطرَبُ ، لكن مَن يغني إننى ابكى فسَن يبعث حُزْنى ا هذه الأشباح تبدو مِن أمامي كسحاب يــ تراءى في داقصات شاديات في احتشام مالها ليست تحسي بالسلم ? إنى أعرف هاتيك الخصورا وشممت مرة تلك الشعورا وَخَبَرْتُ ذَلِكَ الْحُسَرِ ۚ النَّضِيرَا تخبرت العيش حــــاوا ومربرا ها هنا أول عهدي بالحياة ِ ها هنا ألقيت المولكي نظراتي ها هنا قدامت طرسى لدواتي المعالم الماد بأشعادي رواتي هذه مدرستی إن کان غیری درس الدنیا بلوح أو بسفر اين مما رُحت أجلوه بشِعرَى ما جلاه الغِر مِن (نحو وجبر ) ؟ أيها الأرواح الشدتُكِ قُرُبا أَفَا زَلْتِ كُعَهْدَى بِكَ غَضِي ؟ قد خلَعت عسكى قبل دخولي هذه الدار وطهرت مميولي ذاك، أو ما كنت أحظى بالوصول وأداك خلف أستار العقول

دادا ویری ما اظلم منها قد أنادا

بينما يُدركها القلبُ اقتدارا

#<del>}\C}\C}</del>

## الى الحزين

أعبر حياتك خوضاً كالخائضين وعَوْمَا الله علام يأس ذباب لم يبلغ النَّجْم حَوْمَا الله علام يأس الله النَّجْم حَوْمَا الله ولا تَنَاوَم ، فني المو ت سوف تهلك نَوْمَا الله ولا تَقُلُلُ لَى : لولا كان الزَّمان ولوَّمَا الله فلست وحدك منه تروم ما شئت رَوْمَا الله وليس يله شوق في فتشتري منه متو ما ال

هى المقادير منها قَومْ يحارب قَومُما والهَمَ يَمِضِي فيا لي أُوتيهِ بالحَسُزُنِ دَوْما ال

إشبع سروراً وضَحْكاً ومُهُمْ عن الحُوزُن صَوْمَا مَنْ عاشَ يوماً حزيناً فعُدَّه مات يَوْمَا المَافعي صادق الرافعي

### سيدرة المنتهي

بينالفراديس زهرها الاجل يكاد يبدو عليهمو الوجل ! ومالهم غير ريها شغـُـلُ أغصانها مايصدهم مللم كأنسا في نضارها أمل كأنما في عقولهم خبلُ ! أيَّـان حاموا واينما انتقلوا وهمجميعاً علىالاسي جُبيــلوا لاخائف مثلهم ولاوجل وماله غير قبضها عمل ما يرى الله شادب ممل ا حل الدى منه اين يرتحل ا في اول العهد بالمني شعُّلُ م بها الاعاصير ساقها الازلام وللمنايا اذا دنت شبل حياتنا والانام ماعقلوا سونغضاباً وخطبهم جلل 19

ودوحة في السماء نابتـــة " قامت على غرسها ملائكة ورثيها من عصير أدمعهم من اول الدهرعا كفون على يبكون إن زهرة بها ذبلت يكون والدهر ساخرته بهمو ويذرفون الدموع منجزع ملائك الله كلهم فرح فی کل صبح یعودهم مَلک م موكله بالنفوس يقبضها كأنه حين ينتهي أجل له جناحات أيناً خفقا وللازاهير حين تضرتها سوم حتى اذا ماتغيّرت وهفت ۗ فللمنايا اذا دنت جيسل قد قدرت في السماء من أزل حتى متى يصبح الانام ويمــــ

\* \* \*

# المجنونة

مملوءة بالشوك والزهر من خلفها ولدانها تجرى رجنية فالغين لا تدرى! بمدامع تجرى على النحر فى غابة عجهولة السر أبصر أبها فى ظلمة تجرى إنسيتة هى أو لسرعتها تبكى وتضحك فى تقلبها

قلباً يضم صلابة الصخر في حين تبدي باسم الثغر فكأنها الحرباء في قفر! بالطبع لم تعكف على سحر أما الحقيقة فهي كالقبرا في العين منهم بل وفي الفكر ذكرت تبوء باشنع الذكر منهم! لعل لذاك من سر"! وأقلها المملوء بالغدد! من غير ما كأس ولا خمر ووجودهم كسحأبة تجرى صخابة مسدولة الشعر وتكادتبسم حيث لاندرى في انفس صيغت من الشر أكلاولكن أكل مضطرا من بعد طول الضحك والبشر بهمو وهم في غمرة الدهر بين النجود وشامخ الصخر بي ما أبنت لهامن السرا

وبكاؤها سخره فان لها تقسو وتعطف فهي غاضبة وتكاد تذهل من تلونها سحرت بنيها فهي ساحرة فتانة تفرى مظاهرها فتنت بنيها فهى غانية وهىالعجوز ،هى العجوزاذا لكنها معبودة ابدآ كم النعوا عن غدرها قصصاً وهمو سکادی فی محبتها وهمو حيادي في وجودهمو أبصرتكها في الغاب جادية وتكادتغضب حبث لاتدري 🧻 تغذو بنيها حين تفجعهم ورأيتها فى الغاب تأكلهم ولقد أراها جدساكنة ظلت طويل الدهر عابثة حتى توادى الكل عن نظرى مجنونة دنباكمو ، وكني

عِمَّاں حلمی





## ()الشاعر والنهي

مكانى الهادىء البعيد كن لى مجيراً من الانام قد أمَّك الهارب الطريد في وقو أنت والظالم ا ما حيلة الليل في عياء انهكني فتكد البطيء البطيء أإن خبا العمر في الفناء من خمة الليل استضى ؟ ؟ یا أیها النهر بی حسد لکل جار علیه تنعطف ا اکل داج کا یاد بروی ظاه ورتشف ا وكل عادر له نصيب من مائك البادد الشبيم وكل عادر الشبيم ومن حبيب الى حبيب ترنو حَـناناً وتبـتسم ا یانهر رویت کل ظامی فراح رایان من یذاق

فحكن دحيماً على أوامى فلي فم بات يُعترق إ

يانهر في شعلة بجنبي هادئة الجسر بالنهاد فان دنا الليل برَّحت بي وساكن الليل كم أثار ا

عالج لظاها فان سكن أُ فرحمة منك لا تحمد وان عصت نارها فكن قبراً لها آخر الابد !

ترینی الهاجر الشتیت وقربه لیس لی بیال وکلیا خلتنی نسیت مر آمامی له خیسیال

تمسر ذكرى وراء ذكرى وكل ذكرى لها دموع وتعبر المشجيات تترى من كل ماض بلا دجوع

فى ذمة الله ما أضعتم من مهج اصبحت هباءً لم نجزكم بالذى صنعتم إنا غفرنا لمن اساء

لانحسبوا السرء قد ألم فلم يزل جرحنا جديدًا الخسبوا أنه التام ولم يزل يخبـًا الصديدًا!

هبنا شكونا بلا انقطاع ما حظ شاك بلا سميع وحظ شعر اذا أطاع ? يا ليته عاش لا يطبع!

ميديِّداً في الورى صداه يدرى عذابَ الذي تلاًهُ يا أيها النهو جئت أبكي وجئت اشكو وجئت السي ا طال عذابي وطال شكى ومات قلى وما تأسَّى! ابراهيم ناجى

يضيع في لجنةِ الزمنُ ولن ترى فى الوجود مَنْ

な事業事業を

# بستايه الصحبة

ألفيت فيه الزهر فينانا وقلت شاء الله ما كانا تملؤني وردآ وريحانا كأنما أبصرت نشوانا ا لى من جال الود الحانا جو" يزيد القلب ايمانا فى الناس كمن ادعوه رحمانا دعوتهم صحبأ واخوانا ومن دعى الاصحاب ذؤبانا ? ومن دعا الخلان غربانا ? وخالهم بوماً وعقبانا ? لمم خفايا الغبن احيانا يحسب بعض الشر احسانا ا ويحسب الاعداء خلصانا

دخلت للصحبة بستانا أعجبت في نفسي من حسنه الوردُ والريحان في رقة والغصنكم ابصرته راقصاً والطير من فرحتها أنشدت رس وللامانى البيض في جوِّهُ فقلت: يانفسيعلام الأسي ? ملائكاً في الناس من طهرهم علام من امطرهم سخطه علام من حددر من غدرهم علام من اسخطه طبعهم نور التجاريب التي أظهرت والمرء في نشوته جاهل يخال نوراً وهو في ظلمة

وقد جعلت الود بستانا وان" لى فى الدهر اعوانا

دخلت مبستانی علی غرقہ حسبت انی نلت کل المنی

دخلت بستانی ومُکدَّت یدی مددتها أجنى بها وردة وخلّفت منشوكها فىيدى فقلت فى الريحان بعض الشذى فهب من جانبه منتن فقلت خذ تفاحة حلوة فلاح لى الدود باحشائها ألقيتها غضبان في ثورة وقلت خذ من مائه جرعة ألقيتها من طعمها من في فقلت: يا نفس أهذا الذي انّ خداعاً كل ما لاح لى ومِلتُ أَبغى راحة ً بعدما خميلة ترقص من حسنها نظرت فيها ما عسى شأنها وراعنى منظره وأنتهت فررت منه ابتغی مهرباً

أجنى بها الازهار الوانا فما اختنی من شوکها بانا! جراحها كتنبي بمساكانا استبدل الوردة ريحانا ريح يزيـد الجو انتــانا ا لعلها تشبع جوعانا ينسور في كني غضبانا! هل يحمل التفاح ديدانا ? تترك قلى منه ريأنا وعشت في عمري ظما ً نا ا أبصرت فيه الحسن فينانا الإ وان زوراً كل ما كانا أفعمني البستان احزانا ترقص أغصانا وافنانا فأبصرت عيناي ثعبانا تجاري! لا كنت بستانا! كنى بنفسي بعض ماكانا ! يعتماں حلمی

# S. Car

## ملاد الفجر

وسبا الجمال ورقُّسَ الانغاما يرعى النجوم وينشد الالهاتما والارض تنفض حولها الاحلاما ملكتُ أحلامُ الخيال فغاب في لجُنج الخيالِ وفي الصلاة تسامي (عیسی) یبداد وحشه وظلاما

الشاعر الغَـزِلُ الذي سحرَ الهـوى فتنته معجرة السماء فلم ينم حتى اذا ماالفجر أقبل وحُيَّـه خشعت مشاعره كأن امامه

أمْن تُضيء بطهرها الائباما عهدا يود الشك والاحجاما وأست بحلو غنائها الالاتما باللحن وامتلأ الفضاء سلاما لوح الفضاء يسجل الاحكاما! ناجت فؤاداً صاخباً وغراما قدميه – مطفئة اسى وضراما صور الوجود نشيدة البساما سمعته منه ممنالا أنغاما!

لم ميعثر قيا (١) بأب وذان كليهما نبع (المسيح) الفجر في استهلاله غنست ملائكة الجمال بذكره فاذا الهواء تشبعت أمواجه والبحر يرتقب الشعاع كأنه سكنت به الامواج الا موجة مسكنت رسول الشعر حتى قبلت فشدا بلحن الحب ثم تشبعت فشدا بلحن الحب الحسن الذي

#### احمد زکی أبوشادی

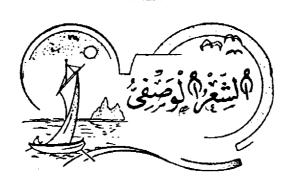


### الى حضرات الشعراء والنقاد

تجمعت لدينا طائفة ممتازة من الرسائل والقصائد اضطُردنا الى تأجيل نشرها لندرسها أولا، ومرغمين كذلك بحكم فراغ المجلة، وإن كنّا قد زدنا حجمها الى ١٥ ملزمة بمد أنكانت تصدر أولاً في ثمان ملازم فقط، فنرجو قبول عذرنا مؤقتاً.



<sup>(1)</sup> السيد المسيح والفجر .



#### خلف الغيلالة

عُرْيَانَةً آنَةً ، مَكْسُوَّةً آنَا حَاكَت لَمُنَا لَحُظَاتُ الدَّهُ فِي قُمْصًا نَا فَصُوَّدَ الْمُلكَ الْمَرْ ثِنَّ إِنْسَانَا حَيْرَانَ بالمَشْرَبِ الرُّوحِيِّ نَشُوَانَا يَبُشُهُ القَابُ لِلْمَعْمُودِ أَلْحَانَا إُفُورَدً يَمْشَالُهُمَا الْحَسَّاسُ خَجْلاَنَا مِنْها فدا نَيْتُهَا فِي الْحَوْف كَسْلانَا قَالَتْ : تَقَدُّمْ إِذا تُكُمِلُ صَحَاكِانَا! خُسْنًا ، فَبَدْلَ بالاعان إيمانًا إنْ اسْبَلَتْ خَفِراتُ الغِيدِ وسْنَانَا تَجَالَكِ الْبَوْمَ مِثْلاَفًا وَفَتَّانَا شَفَاعَةُ لِشَقِي رَاحَ وَلَمَانَا كَمُذُنِّبِ يَتَلَقَى مِنْكِ غُفْرًانَا! وكَيف كَلْتَسِ المفتونُ نِسْيَا الا قَلْبِي مَغَاوِفٍ مَثَتْ فِي أَشْجَانَا فَقَلتُ : أَشْهَدُ أَنَّ اللهُ أَخْيَانَا ا لَوْلاً تَبَادَلَ بالجِسْمَيْنِ عَلْبَانَا عِنْمَدِي سَفِيرْ ، وجِسْماَ نَا رَعَايَانَا اسماعيل سبرى الرهشائد

خَلْفَ الْفِلالَةِ تُسْتَسْبَي تَحَاسِنُها كَأَنَّهَا ذِكْرَيَاتُ الوَصْلِ ـ مَا ثِلَةً -واسْتَمْ لَحَ النَّظُرُ الْهَاوِي مَفَا يُنَّهُ وَمَوْ قِفِي طَالَ ، لا صَرْفاً وَلا صَلَّهُ يُمْــلِي على الفنِّ من ألحــّــاظهَـا شَجَّناً تحييَّة الضَّادع المُولَى لِسَيِّدِهِ ببَسْمَةِ أَطْمَعَتني حِينَا بَدَرْتُ ۗ إَذْ هَدَّدَتْ خُطُوَ انِّي وَهِي ضَاحِكَةٍ ﴿ فَقُلْتُ : دُونَكَ قَلْبِي لا انْتِفَاعَ بِهِ الْمُشَاشَرَعْتِ عَلَيْهِ الطَّرْفَ طَعَّانَا فَدْ كَانَ يُنوُ مِنْ بَالْحُسْنَى وَفِيك رَأَى رُدِّى إليهِ مَلاَحاً كانَ جُنَّتَهُ فَكُمْ تَأْمُّمَ إِلاَّ عِنْدَ رُؤْيتِهِ وَ فَى الأُنْوَلَةِ تَبْدُو فَيكِ كَامِلَةً ۗ نَاءٍ على حَرَبٍ ، آتِ عَلَى أَدَب إِذَا أَلَحَّ فَقَـٰدٌ لَجَّ الغَـرَامُ بِهِ فَفَوَّقَتْ مِعْضَاً كَفْضَى الْمُصَيرَ و فِي قالت : أَيكفيكَ قلْنِي صالحاً بَدَلاً ؟ وعُدُن أُخْمِلُ قَلْبًا كَادَ يُسْكُرُني وَلِي سَفيرٌ أمينٌ عِنْدَهَا وَكُمَّا

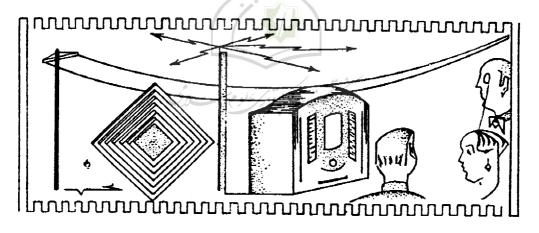


خلف الغلالة دراسة الفتّانج. ل. أدلود G. L. Arlaud

# صائد الث

هلُمًّا صَدِيقً العزيزيْن واغنَّما فني كل شبرٍ للهواءِ عواطفٌ تناجت بها الارباب من كل جانب سمو°نا الى الارباب بالروح والمُسُنَى وليست عصا موسى بأروع سحر<sup>و</sup>ها تطاوعنی أسراد مما وبیـــــانها وقد شملت أسرار كل بیان!

من الصفور ما يهواه مستمعان وفى كل خفق للاثير أغانى ويخطفها العُبُسَّادُ وهي دوان فَتُغْنَمُ أعمارٌ من الانس حولها وتُولَد أحسلامٌ لهم وأمان أدرُها على سمعي كأنى بسمعها أذوق سلاف الخلد بين غوان ويلنا من الارباب كنز معان من السحر في مفتاحها ببناني!



صائد النغم

وفی غیرها فی لمح بضع ثوان! سوی بعض دنیا شخری الجستان ولو أنَّ عصرَ المعجزاتِ التي خلت العيد لدان الناسُ دون توانِ ا هو العلم لم يترك عبالاً لجاحد وسابق أجيالاً سباق دهان ففاذ بمجــــد للنبوءة شامل وهام بشـــاو للألوهة دان ! ولم يَبْقَ إلا أن يُحاول ممبدعاً عوالم أخرى أو نعيم جنانًا! على الروح يرضى أمرَه الحَدثانِ ا

أجازت لنا التَّجوالَ في الأرضُ كلما فيا هيذه الدنيا التي نحن أهلها وأن يصبح الانسانُ ربّبًا مهيمناً

#### الى عروس القنال ( بورسعید )

وَهَبَتْكِ الطبيعةُ الحسنَ حتي صرتِ كالغيدِ في بهي إلخضابِ كَدْتِ أَنْ تَفْهِمَى الدَّلَالَ اخْتِبَالاً بَجِمَالُ وَتَفْهِمَى مَا التَّصَابِي! لَكُ خَدْثُ نعيشُه وَهَبَتْهُ مُ فَبُلَاتُ السَّحَابِ خُلُو الشَّضابِ قَبُّكُ الامواجُ حتى كأن ال موج ذو داحةٍ بلثم الترابرِ!

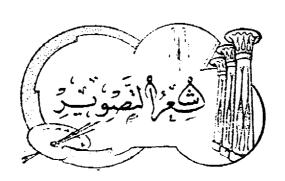


مصطفى حسن البنهاوي

ومثنى الحسن والهوى والشباب

أيبدع الحور في رمالك خُلداً موحياتِ لنا ممنى الأربابِ! قد مَنَحْنَ النَّسِمَ شِعراً وعطراً ومَنَحْنَ الرقيبَ ماء السَّرابِ واتخذُنَ الأمواج ستراً ولهوا مثل شمس تغيب خلف المحابِ هن ً في الماءِ والرمالِ حياةٌ

مصطفى حسه البهاوى



### نفرتيتي والمثّـال

( يُمَشّل هذه الصورة الفنية المُشّال يُحتمس وهو مُكب على نحت تمثال الملكة نفرتيتي الجالسة أمامه في القصر الملكي بمدينة أخيتاتون ( Akhetaton ) المملكة نفرتيتي الجالسة المملكة المصرية في ذلك العهد. وقد تملكه حُبشها فجعله يتلكأ طويلاً في نحت الممثال ، ثم أخذه الى بيته وجعل من إحدى مقاصيره هيكل عبادة لهذا الممثال الذي مات صاحبه دون أن ويتمه مفتوناً بروعتها وجمالها! وهذه صورة من مأساة شعرية تمثيلية من نظم محرر هذه المجلة ستظهر فيها بعد ) .

به 🗱 🗱 علوم 🖳 لاک

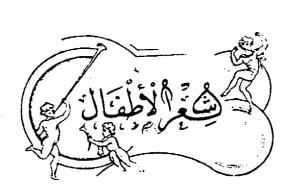
وفيها خَيالُ العابدينَ تَسَاهَى يُمْسَلُ حُسْنًا بل يَصُوعُ إِلَهُ الْ اللهُ مُسْنًا بل يَصُوعُ إِلَهُ اللهُ مُنْ مُنْ مَنْ رُوحِ الحياة مَدَاهَا! الله مَنْ أَذَكَتْ بالحالُ حِباهَا الله مَنْ أَذَكَتْ بالحالُ حِباهَا مُيهِ النفوسِ قواهَا مُيهِ مِنْ مَنْ مَنْ النفوسِ قواهَا وأَيُ غِنَى لولاهُ بَرَ غِناهَا له جُرْأَةُ في خَشْيَة تتلاهى وحسبُكَ مِنْ رَوْعِ الشعوسِ سَناها لهُ مَشَلاً أَعْلَى وليسَ سِوَاها لهُ مَشَلاً أَعْلَى وليسَ سِوَاها يفيضُ باحساسٍ ويُشرِقُ جاها! يفيضُ باحساسٍ ويُشرِقُ جاها! يفيضُ باحساسٍ ويُشرِقُ جاها!

مَمَا لا لديها يَعْبَقُ الحُبُ والمُنى تَقَمَّصَ فيها الفَنُ إحساس عاشق عاشق على ما تعود رَفْعَهُ فيرفع لحيظاً ما تعود رَفْعَهُ فيرفع لحيظاً ما تعود رَفْعَهُ هو الفَنُ سُلطانُ على كلِّ دولة ويُكَسِبُها مِنْ بَعْدِ فَقَرْ لهمَا غِنَى والفَنَّ مبين الحَبُ والفَنَّ مبيدعاً وهاتيك بنت الحَبُ والفَنَّ مبيدعاً وهاتيك بنت المثمش في عرشها استوت تجلئت لنا في عزاق حينا بَدَت في كلِّ مَرْانَ حولها عالَمْ له في كلِّ مَرْانَ حولها عالَمْ له وما فاح عطره للبنفسج قُرْ مها

محَدَّثَ مِنْهُمَا كُلُّ لُونِ وَنَشُوَّةِ وتَـلْـقَى نهاويلَ الجمال حِياكُمـَـا فيا غِبطَهُ الفَنَّانِ والدَّهُومُ حاسِدٌ ، تُطَاوعُهُ في جِلْسَـة الصَّنْتِ لذَّةً ويجبُرُلَ لِلتِّمْثَالَ خُسْنَا ، وعِنْدَهُ وقد تَخْجَلُ الأصباغُ في ريشةٍ له فَيَبْقَى مَدَى السَّاعاتِ فِي اليأسُ والمُنِّي َ فَيُنْصَفُهُ حَتَّى الزَّمَانُ بِحُرْصُهِ ِ ولم يَكُمُلُ التِّبْثَالُ ، والفَنُّ صَافِحْ

حَديثَ مُفتُونِ للنفوسِ كَفَاهَا رهينة تقديس تؤله فاهما! روائعه والفن أبات رضاها ويُنفُسِحُ هذا الصَّمَتُ فوق لُغاهَـا تَفَيُّنُهُ عَجْزٌ وليس مُناهَا! مِنَ الوصف عَمَّا شاقه وحَكاهمًا! وَيَغْشَقُ مَا شَاءَ الرَّمَانُ شَذَاهَــا وَيَخْبَأُ فِي البيتِ المُنْقَدُّسِ مَعْبَداً مَفَاتِنَها: يَمْنَالْهَا وَكُلاَهَا! رموناً على إبداعه وهوَ اهـَــا فَعَنْ ذَا الذي صاغَ الجالَ إِلَهَا ؟!

احمر زكى أنوشادى



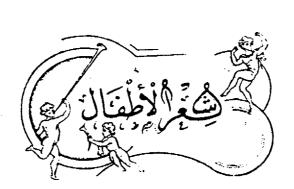
الطاهيان (السنة الأولى الابتدائية)

قِـردان من أذكى القـرو دِ تعوَّدَا خُسُنَ النَّظامْ قد رَتُّبا البيتَ الجميـــ لَ ، وأتقنا طبخَ الطّعامُ

محَدَّثَ مِنْهُمَا كُلُّ لُونِ ونشُوَّةِ وتَـلْـقَى نهاويلَ الجمال حِياكُمـَـا فيا غِبطَهُ الفَنَّانِ والدَّهُومُ حاسِدٌ ، تُطَاوعُهُ في جِلْسَـة الصَّنْتِ لذَّةً ويجبُرُلَ لِلتِّمْثَالَ خُسْنَا ، وعِنْدَهُ وقد تَخْجَلُ الأصباغُ في ريشةٍ له فَيَبْقَى مَدَى السَّاعاتِ فِي اليأسُ والمُنِّي َ فَيُنْصَفُهُ حَتَّى الزَّمَانُ بِحُرْصُهِ ِ ولم يَكُمُلُ التِّبْثَالُ ، والفَنُّ صَافِحْ

حَديثَ مُفتُونِ للنفوسِ كَفَاهَا رهينة تقديس تؤله فاهما! روائعه والفن أبات رضاها ويُنفُسِحُ هذا الصَّمَتُ فوق لُغاهَـا تَفَيُّنُهُ عَجْزٌ وليس مُناهَا! مِنَ الوصف عَمَّا شاقه وحَكاهمًا! وَيَغْشَقُ مَا شَاءَ الرَّمَانُ شَذَاهَــا وَيَخْبَأُ فِي البيتِ المُنْقَدُّسِ مَعْبَداً مَفَاتِنَها: يَمْنَالْهَا وَكُلاَهَا! رموناً على إبداعه وهوَ اهـَــا فَعَنْ ذَا الذي صاغَ الجالَ إِلَهَا ؟!

احمر زكى أنوشادى



الطاهيان (السنة الأولى الابتدائية)

قِـردان من أذكى القـرو دِ تعوَّدَا خُسُنَ النَّظامْ قد رَتُّبا البيتَ الجميـــ لَ ، وأتقنا طبخَ الطّعامُ



الطاميان

متعاونين على الحيال في الكول جدد واهتام في المرام قد ذليلا كل الصلما الصلما وتبادلا من فرط أحب بما احتراماً الحسترام وتقارضا وردا وردا وردا المعام المتراما المتراما المتراما المتراما المتراما وتقارضا وردا وردا وردهما المعاشا المترام في وئام في كل شيء قددا الاذ سان الآ في الكلام في كل شيء قددا الاذ سان الآ في الكلام كمال كميرني

医毛毛线

#### القطة الذكية

(السنة الثانية الابتدائية) (۱)

لى قِطَة مشغولة بالبحث في الاشياء حتى هـواء غرفتي والطّير في السماء!

تجرى هنا وها مهنّا! تَقْنِهُو ۚ فَى أَسْكَالِ تُعسّم الأولاد مَك راً من عجاً للبال صارت مثالا أيتقي من مكورها الختال حتى دأينا طردَها مِن عاية الآمال! لكنها قد لجأن من مكر ها للحيالة تريد أن نَبْقِيتها في بيتنا خليلة

ر عن العقل المُعين عَن العقل المُعين تَخَذَت مِن العقل المُعين المُعين عن العقل المُعين المُعين العقل المُعين العقل المُعين المُعين العقل المُعين المُعين المُعين العقل المُعين المُعين العقل المُعين العقل المُعين العقل المُعين العقل المُعين المُعين العقل المُعين المُع ومَضَت تدفِّقُ في مُشؤو نِ البيتِ تدفيقَ الرَّذينُ " وكأنما هي تكنس وكأنما هي تدرس وكأنما من منظهر ولكل مال ملبس حتى غدونا نحسبُ ال قطة صارت كالأميرَهُ وكائننا كنا على ذنب وُتُرْ مَى بالجريرَهُ وكائننا كالأطف لل المتحالي النافعة ومَضَت تُشُوِّقُ كُلَّ طف لل المتحالي النافعة

بوقوفها ووثوبها نحو الأمور الرائعَـه



القطة الذكة

والآت تسيرها وقد قبضت وعاء السكة كمدرس متأمل حجم المنى والحركة فغدت لنا أسناذة واستأثرت بمحبة والحسن ميكرم داعاً حتى ولو في قطة

\* \* \*

#### الأغاني

#### (السنة الرابعة الابتدائية)

4000

قطتی ( ریاض الاطفال )

قطنی صغیرَه واسْمُها سمیدَه وَسُمُها سمیدَه صغیرَه صغیرَه مُعْمِها مُعَمِد مُعْمِها مُعَمِد مُعْمِها مُعْمِد م



احمد خيرت

لَعْمُبِهَا مُرِسَلِّى وَ هَى لَى كَظِلِيٍّ عَنْدَهَا المِسَادةُ أَن تصَيْدَ فَارَهُ

احمر خبرت

# الفرفور والنحلة والوردة

للشاعر الفرنسي (ارنولت) 1171 - 371 ( السنة الثالثة الابتدائية )

تعريب اسماعيل سرى الدهشان

يَصْفُعُمُهُمُ النَّحَلَّةُ وَالْفُرُفُورُ ۗ جارا عليك يا ابنية الربيع قد شجَّك الفرفور كالمجنون يعبَثُ في جوهرك المحكون ر وما جني من طائل في ذا العمل · التحيله في البيت شهداً جَمْدًا فهي بما تمتني تذوق الشهدا ﴿ وتسحكن الحصنَ يضمُ الجندا وبعد حين ميقبل الشتاء ويد بل الورك البهي الماء

يا وردةً ومحمرهما قصير عجبت للشهمة والوضيع معربداً مغتصباً منك القُبيلُ محتلب النحلة منك العسجدا ويهلك الفرفور محوم القضاف كأنه ما ضار في هذا الفضا!

#### المغزى:

إِيْ يَا بَنَ خَـذَ وَا بَهُمَةِ حَازِم للدرس مَن اوقاتِكُم وقت الصَّغَرُ الْحَدُدُ وَاللَّهُ الْحَدُدُ الْحَدُدُ الْحَدَدُ الْحَدَدِ الْحَدَدُ الْحَدُدُ الْحَدَدُ الْحَدُدُ الْحَدَدُ الْحَدُدُ الْحَدَدُ ال حتى اذا ما عضَّكم نابُ الحكِبرُ ۗ

تَتَنَدَّمُونَ ولاتَ ساعة نادِم ٩





السها ٠٠٠

ولم تركى مني ما تزدرين أنكِ في محبكِ ما تصدقين • عرفت من أمرك ما تكتمين

ما لكِ قطَّعت حبالَ الهـوى يامنيةَ القلبِ وسلوى الحزين ا أذريت ِ بالعهـ د الذي بيننا صد عَمْكُ الْحُبُّ وقد بان لى بسمت بالأمس وياليتني عرفت من أمرك ما تكتمين المسمت أنى هالك ما تكتمين المقت أنى المالك المالك

طاهر الطناحى

نقمة الحب

( ضمنت مغزى قصة تمثيلية مؤثرة )

ى بأى سحر مستهين أنا في مودِّته رهين ْ واننى نعم الأمين انسانَ مِنْ لُطَفٍ ولينُ ة جَزى الحكوينَ بها الحكدين ا سلبت رويَّيَّهُ الشحونُ

فتَنَّانَةُ أَسرتُ بُمُهَا لڪنتها أَمَلُ<sup>م</sup> لَمَن وَشَعُورُهُ أَنِّى الوَقُ فى دوجِه ما يأسر الـ كم من معموم في الحيــا (مَدَّلينُّ) رفقاً بالذي



محمد مطلق الماحي أ

لم أنس عذب حديثك الشَّافي ولا سحرَ الجفون أمران كلين منهما خطرت وروع لايهون حق الصديق ، وإنه حق على بُعد مَصُون ° وهوًى تَملَــُكَ مهجتى ينمو على رغم السنين فاذا أجبت نداءه أمسيت أجبن مَن يخون واذا صَدَفْتُ عن الهوى كان السلومُ من المَــُنُونُ اللَّهُ عن المَــُنُونُ اللَّهُ عن المَــُنُونُ ا

(مَدْلَيْنُ ) لَمْ يَدْبِلُ هُوا لَّهُ وَلِيسَ قَلَبَى بِالْصَنِينُ لَكُنْ رَضِيتُ مِنَ الْهُوكَى بِالْهُمِّ وَالْأَلْمُ الدَّفِينُ \* ورب صعب في الحيا في أحب من سهل تمهين " ما قيمة الدنيا اذا ما ضيَّع الشَّرَف الممين ؟

محمد مصطفى الماحى



أبولون والشعر الحي

بقملم الد كتور على العنمانى

— **"** —

#### عظمة أيولون عند اليونان

١ - بطولته : نعود ثانية الى ( فويبوس - أبولون ) متحدثين عن بطولته وشجاعته وأعماله الجليلة في هذه الناحية وما له فيها من أثر عظيم بما جعله في صف الاكلمة الاقوياء . فقد اقتحم الصعاب العظمى وخرج منها ظافراً وقابل كو ارث فادحة مردية تغاب عليها بجرأة وحزم وان كان قد اهتزاها عرشه وزجت به الى محنة قاسية خرج منها وعلى هامته اكليل الفوز والظفر وتحت قدميه مستقر ثابت ارتكز عليه عرش ألوهيته المنيع ، فأقيمت له الأعياد وشيدت الهياكل ونصبت التماثيل . تروي الأساطير الأغريقية القديمة أن تيمس ( Themis ) الله العدل تعهدت رأبولون) بالغذاء منذ اللحظة الاولى التي برز فيها الى عالم الوجود فكانت تطعمه الأمبروزيا(١) ( Nektar ) طعام الاكلمة وتسقيه النبيكتاد ( Nektar ) معام الاكلمة وتسقيه النبيكتاد ( Nektar ) المهارية المعام الاكلمة وتسقيه النبيكتاد ( Nektar ) الكافيات المعام الاكلمة وتسقيه النبيكتاد ( Nektar ) الكافيات المهارية المعام الاكلمة وتسقيه النبيكتاد ( Nektar ) المعام الاكلمة وتسقيه النبيكتاد ( Nektar ) المعام الاكلمة وتسقيه النبيكتاد ( Nektar ) المعام الاكلمة وتسقيه النبيكتاد ( المهارية وتسقيه النبيكتاد ( المهارية و المهار

فنما فجأة وشدن فى لحظات قليلة وبلغ اشده واستكمل قواه بعد بضع ساعات من مولده . خفت اليه آلهات كثيرات لحدمته ، فعرفهن بنفسه ملخصاً ذلك فى أنه الله الرماية ورب المزاهروملهم الشعر ومنزل الوحى ، وبعد ساعات قليلة من ميلاده أخذ يضرب فى الفضاء والعراء باحثاً عن بقعة هادئة صالحة 'ينزل فيها وحيه بحيث لا تكون نائية عن الناس ولا يحول دون هدوئها ضجيج ولا جلبة . وبعد معاينة

<sup>(1)</sup> عسل النحل الشهى . (٢) رحيق الازهار الطهور .

أمكنة كثيرة فى البلاد اليونانية وقع اختياره على الوادى الصخرى الممروف باسم ديلني ( Delphi ) أو بيتو ( Pytho ) .

في هذا الوادي كان هيكل وحى تيمس السهة العدل التي تعهدت (أبولون) بالتغذية كما سبق قائماً وآهلا بقاصديه . ولحبها القلبي لابولون تنازلت عن هيكل وحيها اليه عن رغبة وطيب خاطر، فشكر اليها (أبولون) تلك المنحة العظيمة . ولما دنا من الهيكل وجده قد أحاط به أفعوان جسيم رهيب يمنع الداخل فيه فصوب الى مقاتله سهاما حادة قاتلة ، ورغم ان جميعها قد أصابه فانها لم تصمه ، فهجم الالله (أبولون) الشاب القوى وتناوله بيديه القاتلتين فحطمه ومنقه شر منق ، وبذلك استولى السه الشعر والشدو والغيب على هيكل وحيه بشدة بطشه وحد أسه . وبانتصاره على هذا الافعوان الرهيب (بيتون) سمى أبولون (بيتيوس) كما اشرنا الى ذلك في مقالنا السابق .

نال (أبولون) قوة الايحاء والاخبار بالغيب وما هو فى طى الخفاء وفى ظلام المستقبل من أبيه (زُويس) أو جوبتر الالله الاكبر، وإذن فوحى ديلفى يعبر عن رغبات هذا الالله الاكبر وعن قضائه وقدره.

بق هيكل ديلفي ووحى النصب ذي الارجل الثلاث متنزل غيب (أبولون) عصناً بقوة هذا الاله لا تمتد اليه يد عابث ولا بطن إله ، الا انه ذات مرة وفد عليه (هيراكاس) بن (زُويس) وأخو (أبولون) ، وكان هيراكاس قوياً عاتياً . ولما سأل العرافة وحى أخيه (أبولون) وأجابته بما لم يرد جذبها من مكانها بقوة وألتى بها خارج الهيكل وقذف بالنصب في صحنه ! فو ثب (أبولون) للدفاع عن حرمه والذود عن حماه وقبل أن يبدأ النضال بين الأخوين الالهين أدرك أبوها (زويس) الحالة وتدارك الامر وصالح بين ولديه وأودع قابيهما محبة خالصة وميلاً صادقاً يتبادلانهما فبقيا بذلك اخوين مؤتلفين على الدوام .

أظهر (أبولون) في حروب ابيه (زويس) ضد التيتان والجيجانت شجاعة الآلهة الاقوياء بمهارته في الرماية وسرعته في العدو، فكان عضداً لوالده وساعداً قوياً له وقد أحبه والده لذلك ، الا أنه أغضبه مرة بأن أصاب بسهامه بعض السكاليب فعاقبه بأن صعق ولده اسكولاب (Aeskulab) الله الطب ، فتألب (أبولون) على والده وأشعل غضبه بهذا التألب عليه فأبعده أبوه عن الاولمب مقر الآكهة العظام .

فى هذه المحنة القاسية التى وقع فيها (أبولون) بابعاده عن الأولمب ذهب الى خدمة أدميتوس (Admetos) ملك بريه فى تساليا فرعى له المساشية كانسان ثم رعى أيضاً أنعام لأوميؤن (Laonieon) فى طروادة بآسيا الصغرى . ولما لم يدفع له لأوميؤن المذكور أجره رماه بطاعون قضى على سكان طروادة والبلاد المجاورة لها .

لم يستكن (أبولون) ولم يستسلم لهذه المحنة بل هرع الى بوزيدون أو نبتون الله الماء وتا من معه على اسقاط عرش أبيه ، الا أن هذه المؤامرة لم تنجح وعاقبهما زويس بأن يعملا فى بناء أسوار طروادة .

ووقعت ذات يوم مداجاة بين (أبولون) وبان ( Pan ) بأن فضل الاخير صوت الناى على نغمات المزاهر فاحتكما الى ميداس ( Midas ) ملك ليديا فحكم بصحة رأى (پان) وتفضيله على رأى (أبولون) ، فحنق هذا الاله عليه وعاقبه بأن علق على اذنيه أذنى حماد! وتجاسر مارزياس ( Marozas ) على أن يفتخر على أبولون بأنه يجيد النفخ في الناى اكثر منه فقتله شرقتلة ا

ومن حوادث (أبولون) المشهورة أن نيوبه ( Niobe )زوج أمفيون Amphion أحد اولاد (زويس) وهى أم عدد كبير من الاولاد والبنات رفعت قيمتها ودرجتها من حيث الامومة على قيمة ودرجة (ليتو) أم (أبولون) فغضب لذلك وقتل اولادها وأرتيمس أخبته قتلت بناتها!

٧ — ذرية أبولون: تقص السير الأسطورية كثيراً من أخبار (أبولون) وحوادثه من جهة اتصاله بعدد وفير من الاسطات ومن بنات الانسان الحسان وأنه اعقب منهن ذرية كثيرة. فمثلا قد اعقب من كورونس (Koronis) أسكولاب الطبيب وجد الاطباء؛ ومن اكرويزا ( Kreusa ) أيون (Yon) جد الأيونيين أو الطبيب وجد الاطباء؛ ومن اكرويزا ( Kreusa ) أيون (Yon) جد الأيونيين أو اليونان، ومن كاليوبه (Kaliope) السهة الشعر الحماسي أورفويس (Orpheus) الله الطرب والغناء والانشاد. وكان اذا غني أو أنشد تأثرت الكائنات كلها بصوته العذب الرخيم وتبعته الوحوش والانعام والاسماك والطيور، وسارت خلفه الجبال والا كام والصياصي والا كلام !

٣ — اعياده: اقام الاغربق لأپولون أعياداً ومواسم كثيرة لاتساع دوائرنفوذه وتعدد نواحى عمله. وكانت هذه الاعياد محل اقبال كبير عليها وسرور عام بهما

يشمل جميع طبقات الشعب في كل الاقاليم الاغريقية وملحقاتها في ايطاليا الجنوبية وسيرانيكا بشمال افريقيا وشواطى، آسيا الصغرى وجزر البحر الابيض.

ومن اشهر هذه الاعياد تلك الاعياد الهيكانتية التي كان يحتفل بها في بلوبونيز المعروفة الآت باسم مورا . ومماكز هذه الاعياد في سيكبون ومسينا وأميكيتا واسبرطة . وكانت تبتدى ، بمؤثرات محزنة كنشيد الاشعار المليئة بحوادث الهم والاكتئاب ، ويتبع ذلك على الاثر الابتهاج والفرح بانشاد اشعار السرور والمرح . وكل هذا رمز للطبيعة عند دويها وذبولها في الشتاء واعشاب الارض ونضارتها في الربيع .

وتحتفل اسبرطة أيضاً بالاعياد الكارنيئية ، وتشترك فيها سيرانيكا ورودس وسيسيليا وجنوب ايطاليا .

وفى أثينا واقريطش أو كريد وفى فوكيس حيث يوجد وحى ديلفى تقام الاعياد الديلفينية . وفى وقت هذة الاعبادكان يحتفل بالعيد الديلى فى جزيرة ديلوس مسقط رأس (ابولون) ، وأنت خبير بقيمة هذه الاعباد ومدى تأثيرها فى الادب اليونانى شعراً ونثراً وخطابة وفصاحة ، الى غير ذلك مما هو مدون فى أدب الهلينيين .

٤ — المعابد: أشهر معابد (أبولون) معبد ديلني في فوكيس. وفي داخل هيكل هذا المعبد هوة عميقة نافذة في الصخر ينبعث منها على الدوام هواء رقبق بارد شذي العرف شديده يحدث في الرأس دواراً تخرج الانسان عن حالته الطبيعية. وفوق هذه الهوة وعلى فتحتها يقوم نصب ذو ثلاث أرجل وهو مصنوع من الذهب الابريز ، وعلى هذا النصب تجلس العرافة فيتيا (Phythia) اذا مدعيت النطق بوحى (أبولون). وبفعل الهواء الذي تقدم وصفه تخرج فيتيا عن الطور الطبيعي الى حالة الغيبوبة ، وفي أثناء ذلك تنطق بألفاظ متقطعة لا اتصال فيها ولا قصد يبدو منها فيأخذها الكهنة وينظمونها شعراً أو يرتبونها سجعاً ثم يقدمونها للمستنبيء فتذاع وتشاع . وهي بمرونة أسلوبها وغموض معانيها تتحمل الضدين وتشير الى النقيضين ، حتى اذا وقع أحد المعنيين فهو ما أرادت سواء أفهم الناس منها ما وقع أواستنبطوا العكس ، لا ن الخطأ ليس فيها وانما جاء في الاستنباط وهي صادقة على الدوام ا

لنذكر هنا مثلاً واحداً لذلك : لما أغار الفرس على اليونان كان اليونان في جميع حركاتهم الحربية يستنبئون وحى (أبولون)، فحدثهم الوحى ذات مرة بأن نصرتهم في

« الحصون الخشبية » فقهم أهل اسبرطة من ذلك أنهم تتركون مساكنهم ويتحصنون في اكواخ من الخشب وفعلا نقدوا ذلك ، وأهل أتينا عمدوا الى تفسير ذلك بالسفن الحربية فهمتوا ببنائها والاكثار منها فكانت لهم حمى وكانت سبباً في ردّ الفرس والانتصار عليهم، أما أهل اسبرطة فقد اصابهم من سكنى الاكواخ الخشبية ما أصابهم من الحر والبرد فساءت حالهم ، واذن فالاسطورة صادقة بما فسرها به الاتينيون وغلط فيه الاسبرطيون ا

ولا بولون فى دومة معبد صخم في وآخر على جبل بلاتين ، وله أيضاً تماثيل أثرية من العهد القديم . وأجمل تمثال له من صناعة النحاتين المحدثين تمثال بلفيدير القائم فى حجرة بالفاتيكان تعرف باسم بلفيدير فسمى التمثال باسمها .



مدرس النقد الادبى بكلية الآداب بالجامعة المصرية

إلى لاغالب نفسى وأدافعها كلما همت بالكتابة الى هذه المجلة الناهضة (أبولو) أما أنا فأود الخلوص توا الى موضوعى أوموضوع أبولو، وأما نفسى فتأبى الا الوقوف عند صاحب هذه المجلة لتعرف له جهوده المتنوعة النشيطة في نواحى الحياة المتنوعة النشيطة والخامدة كذلك. ومهما أساير نفسى في هذا الشعور فأنا مضطر ان أختطف الكلام اختطافاً وان اجتزىء منه بالاقلوالا طال القول وتشعبت نواحيه. ألم ترك الى الدكتور أبى شادى يملأ الوادى بشعره ثم ينشىء مجلة «عالم النحل» بانجلترا ثم « مملكة النحل » بمصر ويؤسس غيرها من المنشأت الاقتصادية وفي طليعتها مجلتى «الدجاج» و « الصناعات الراعية » ومكتب « النشر الزراعي » . وأخيراً يتحفنا عجلتى «الدجاج» و « الصناعات الزراعية » ومكتب « النشر الزراعي » . وأخيراً يتحفنا

« الحصون الخشبية » فقهم أهل اسبرطة من ذلك أنهم تتركون مساكنهم ويتحصنون في اكواخ من الخشب وفعلا نقدوا ذلك ، وأهل أتينا عمدوا الى تفسير ذلك بالسفن الحربية فهمتوا ببنائها والاكثار منها فكانت لهم حمى وكانت سبباً في ردّ الفرس والانتصار عليهم، أما أهل اسبرطة فقد اصابهم من سكنى الاكواخ الخشبية ما أصابهم من الحر والبرد فساءت حالهم ، واذن فالاسطورة صادقة بما فسرها به الاتينيون وغلط فيه الاسبرطيون ا

ولا بولون فى دومة معبد صخم في وآخر على جبل بلاتين ، وله أيضاً تماثيل أثرية من العهد القديم . وأجمل تمثال له من صناعة النحاتين المحدثين تمثال بلفيدير القائم فى حجرة بالفاتيكان تعرف باسم بلفيدير فسمى التمثال باسمها .



مدرس النقد الادبى بكلية الآداب بالجامعة المصرية

إلى لاغالب نفسى وأدافعها كلما همت بالكتابة الى هذه المجلة الناهضة (أبولو) أما أنا فأود الخلوص توا الى موضوعى أوموضوع أبولو، وأما نفسى فتأبى الا الوقوف عند صاحب هذه المجلة لتعرف له جهوده المتنوعة النشيطة في نواحى الحياة المتنوعة النشيطة والخامدة كذلك. ومهما أساير نفسى في هذا الشعور فأنا مضطر ان أختطف الكلام اختطافاً وان اجتزىء منه بالاقلوالا طال القول وتشعبت نواحيه. ألم ترك الى الدكتور أبى شادى يملأ الوادى بشعره ثم ينشىء مجلة «عالم النحل» بانجلترا ثم « مملكة النحل » بمصر ويؤسس غيرها من المنشأت الاقتصادية وفي طليعتها مجلتى «الدجاج» و « الصناعات الراعية » ومكتب « النشر الزراعي » . وأخيراً يتحفنا عجلتى «الدجاج» و « الصناعات الزراعية » ومكتب « النشر الزراعي » . وأخيراً يتحفنا

برابطة الادب الجديد ثم بجمعية أبولو ثم بهذه الصحيفة ?! هذه ناحية يغبط عليها حقاً ، وناحية أخرى يُرحَم لها ويستحق التشجيع بسببها : تلك الجهود المتتابعة ، فرأس بذوب تفكيراً ، وشباب يُهدر انتاجاً ، ومال ينفق تباعاً ، حينها هو يحتمل صابراً باسماً . . . . صدقنى أنى طالما غاضبته اشفاقاً عليه ، وحاولت صرفه بعض الشيء الى نفسه وآله وماله ولكن في غير جدوى ! فالدكتور أبو شادى له فلسفة صوفية أو



والمعار الشايبوم الراك

تكاد، يقول لى: انها قوة فى نفسى إن لم توجّه الى هذه النواحى فاين تتجه وتتنفس ? أثّنفق فى الشر ?! وما لى ولفلسفته وقد أعيتنى معه الحيل ؟! فلاتوكه وفلسفته ، ولأمض لشأنى! ولكن أى شأن هذا ؟ ثق أنى لن أفلت منه او من جماعة أبولو هؤلاء ، وهاءنذا مضطر أن اتحدث معهم الى القراء فى ناحية من نواحى البحث الشعرى ، فى الشعر الحلى ـ ما هو ؟

**— Y —** 

ليس يعنيني هنا أن أقف عند حد الشعر وتعريفه ، فأنه على الرغم من كثرة ما قيل في ذلك ومن عناية العلماء بهذا النحو من البحث لست أدى من النهج المنطق خيراً كثيراً للادب عامة أو للشعر خاصة . ان الذي يعنيني هنا انما هي الخواص الفنية التي تكسب الشعر حياة وقوة وجمالا ? يعنيني هنا عناصر الشعر ، وصلتها بالطبيعة الانسانية ، وأسباب حياة الشعر وخلوده .

أول شيء لفت أنظار الباحثين من عهد الفلاسفة الاقدمين اليونانيين الى أليوم

انما هو لغة الشعر الموسيقية ، فتلك الاوزان والمقاطع وهدا التنغم والتنويع وهده البحور والقوافى ، كل أولئك امتازت به لغة الشعر ، واستأثرت بمعظمه دون النثر ، وأقول بمعظمه لان النثر ذو أسلوب موسيقى كذلك وان كانت موسيقاه دون موسيقى الشعر ، فهذه لغة القلب وتلك لغة العقل وللعقل تنغيم فى التفكير المنطقى وفى تنسيق المعانى ، وسوق قها للاقناع وقوة الحجة والبرهان .

هذه اللغة الموسيقية ليست في الحقيقة وحدة مستقلة في الشعر توجد بنفسها وتعد عنصراً مستقلا ، له مصدره وحياته الخاصة ، يخلق ويضاف الى الشعر فيكسبه الروعة والجمال ، كلا وانما هذه اللغة الموسيقية ظاهرة طبيعية لعنصر آخر يعد جوهرياً في باب الشعر ، بل هو ألزم العناصر وأولاها بالاعتبار ، ذلك العنصر هو العاطفة (Emotion) . فهما تكن درحة هذه اللغة في الناحية الموسيقية ، ومها يكن نوعها فلا تعدو ان تكون نفحة العاطفة وصداها الذي ينم عنها ويصدح على منالها صريحاً صادقاً ، والا في بال الناس يقولون عن الشعر إنه لغة العاطفة ? وأي شيء في الشعر أدوع من تلك العاطفة الصادقة التي تظفر بلسان يلائمها ، أو تجد لغة هي ترجيعه الحق ، وقينارتها السليمة ? اماذا تتحس حين تسمع أو تتلو قول المحترى : —

لم يكن يوممنا طويلاً بنعا من والكن كان البكاء طويلاً أنه والكن كان البكاء طويلاً أو قوله: —

وقفة بالعقيق أطرح أنقلاً من دموعي بوقفة في العقيق ألست تشعر بتلك العاطفة الشجية الآسفة الوفية التي تختلج في نفس الشاعر، وتتردد بين جوانحه حتى بدت في هذه اللغة الموسيقية الشجية المترتحة، والتي هي الغالب الطبعي لتلك العاطفة النفسية ? وهذا قول المتني:

ممليّ القطر ، أعطِشها دبوعاً والآ فاسقها السمّ النقيعيّا أسائلها عن المتدّريها فلا تدرى ، ولا تذرى دموعيّا أسائلها عن المتدّريها فلا تدرى ، ولا تذرى دموعيّا أنحسُ فيه عاطفة ساخطة حانقة ملائت نفس الشاعر حتى ثارت وانفجرت بهذا الاسلوب القوى العنيف .

هـذه العاطفة تختلف حزنا وفرحاً ، رضاء وسخطا ، روعة وزراية ، حماسة واستكانة الى غـير ذلك من نوازع النفس وبواعثها ، ولا بدلكل نوع من لغـة

خاصة ذات موسيقى تلائمه من حيث الدرجة والنوع ، أو أن تلك العاطفة لالستطيع الحركة والحرية الا اذا ظفرت بلغتها التى خلقت لها والتى هى مسداها الطبيعى ، وصوتها الجميل ، فوسيقى الحاسة غير موسيقى الحزن ، وهذه تخالف موسيقى الروعة ، وهكذا تجد للنفس فى كل حال حركة خاصة تمتاز من سواها بعدد الانفاس وأطوالها ، ومعنى هذا ونتيجة ذلك طبعاً أن تكون اللغة التى تؤدى كل عاطفة غير نظيرتها ، ومعنى هذا اختلاف التفاعيل والبحور الشعرية باختلاف فنون القول . تجد ذلك فى الشعر المربى كما تجده واضحا جداً فى الشعر الفرتجى . وعلى هذا الاساس تستطيع أن تفهم ماورد فى كتب الادب العربي من غلبة بعض البحور فى فنون خاصة ، فبحر يجود فيه الرثاء ، وآخر لارقص والغناء ، وثالت للشكوى ، وكذا الشأن فى الاوزان يعرف ذلك من درس العروض المقادن .

كيف تتوافر للشعر هذه العاطفة التي تثبير تلك اللغة الموسيقية ?

لا يمكن تو افرها للشعر إلا إذا كانت حيَّة في نفس الشاعر حياة قوية عميقة "، فنفس الشاعر هي المنبع الاول لقوة العاطفة الشعرية ، وهي بذلك المنبع الأول لتلك اللغة الموسيقية ، ونحن ملزمون أن نبحث في نفس الشاعر عن خواص هــذه اللغة في وضموحها ، وقوتهما ، وجمالها ، في نوع موسيقاها ودرجتها ، فالاسلوب صورة لنفس الكاتب ، وهي اجدر أن توصف بالجال أو القوة أو الوضوح مِمًّا يَعْدُهُ الناسُ صفة للفظ مرة وللمعنى مرة أخرى ، ولكنه في الاصل أوصاف لنفس المنشىء شاعراً أو ناثراً . ولست أدرى ما يقول الناس إذا حاولت التعمق قليلاً في بحث هـذه الموسيقي ، ما نشأتها الاولى ، أهي العاطفة وكني ، أم نستطيع أن نخطو خطوة أخرى وراء هذه العاطفة نفسها ، فنسأل : لم كانت العاطفة نفسها ذات حركة ترجيعيّة غير عادية فيها هــذا التنغيم والترديد ؛ فاستلزمت لذلك لغة خاصــة غير مألوفة هي هذه اللغة التي حدثناك عنها ? هل لنا أن نقول قولا عضوياً مادياً بأن العاطفة هي كذلك صورة لنبض القلب ، أو ترديد النفس عندالفزع أوالسرود ، وهذا النبض الذي يصحب العاطفة أو ينشأ عنها يختلف باختلاف ما يرد على النفس من مؤثرات فهو مرة سريع وأخرى بطيء ، ومرة قوى وأخرى ضعيف ، وهكذا نجد هذه الظاهرة المادية وفق العواطف المعنوية ? فام لايكون هناك ارتباط بين هـــذه اللغة المادية وتلك اللغة الصوتية ، فكلتاها نبض وتقسيم وتفاعيل ? ولم لا يكون هذا الثالوث وحدة متصلة الاجزاء ?

ستقول: والغناء ، أليس هو أصل الوزن العروضى فى كل اللغات ? ولكن الغناء نفسه او ترديد الصوت ما مصدره ? أهو شى غير ما قلنا من عاطفة نفسية ظهرت صوتاً صرفاً أو لغة منغمة موسيقية ؟!

ومالنا ولهذا التورط فى شىء قد لايجدى ، وكل ما يهمنى أمر واحد هو أن لغة الشعر مشتقة من نفس الشاعر أو هى صورتها الطبيعية ، فما أحرانا أن نترك نفوسنا تتكلم بطبيعتها دون أن نحبسها فى التكلف والاغراب أو فى محاولة التعمية والابهام .

ليس الشعر صنعة من الصناعات تتناولها الأيدى وتعملها الآلات ، ولكنه فن روحى يصدر عن النفس الشاعرة ، وحياة هذا الشعر تنبع من حياة هذه النفس وحياة هذه النفس معناها تلك العاطفة الصادقة والشعور الحاد الذي يستطيع استلهام الكون والانسانية ويوقظ في النفس لوناً عاطفياً صحيحا ثابتاً ، غير وقتى زائل .

كثيراً ما يُعجَبُ نُـقَّادُ الأدب العربي برثاء أبي تمام محمد بن حميد الطوسى: — كذا فليجل الخطبُ وليفدح الأمرُ فليس لعين لم يفض ماؤها عذر مُوفِّيتُ الاسمالُ بعد محمد وأصبح مشغولا عن السفر السفر السفر

وير اعون بهذا التهويل والتفخيم ، ولكن خبرنى أتشعر الآن بروح سادقة لهذا التهويل تبعث في نفسك التياعاً وأحزاناً ? أكبر الظن عندى أن قيمة هذه الائبيات مرتبطة بذلك الشخص المر ويصلة هذا الشخص بالشاعر ، وبزمان الميت ومكانه . وأما صلة هذا الرثاء بالدنيا عامة ، وبالعاطفة الانسانية كلها ، فلا تكاد تحسها . ولكن أنظر إلى قصيدة المعرى في الرثاء :-

غير مُعِد في مِلَّتي واعتقادى نوح بالتي ولا ترشمُ سادِ وشبيه صوت البشير في كل نادِ وشبيه ملكم الجامة أم غنست على فرع غصنها الميادِ ... الح

تجد المعرى يشعرك بحزن خالد ، ويعرض عليك طبيعة الحياة والموت ، ويمثل الك مصارع الانسانية ومالها ، فهو بأن يرثى الحياة كلها أجدر من أن يرثى فقيها . استعرض هذه القصيدة وانظر هل ترى سوى سجل خالد عام لعواطف الناس جميعاً نحو الموت والحياة فى كل زمان ومكان ؟

للنقاد كلام كثير عن العاطفة الشعرية وخواصها وكلها تتركز في صدقها وخلودها ولن تصدق أو تخلد إلا إذا كانت عميقة شاملة .

ولكن ما سبيل إثارة العاطفة في نفس القارىء حتى يحرص على الشعر ويجدد فيه متعته دائماً ? الخيال ، ولكنه الخيال الصادق ، ذلك الذي ينقل العاطفة في نوعها ودرجتها من تفس الشاعر الى نفس القاريء ، ولن يكون ذلك بالتحدث عن الكوادث وآثارها والتهويل الفادغ بشأنها ، ولكن بتصوير منبع العاطفة ونقل ملابساتها ، ثم عرضها في أسلوب جميل حتى يرى هذا القارىء في الشعر ما رأى الشاعر في نفسه في الطبيعة ، وهنا يتساويان أو يتقاربان .

وللخيال قيمة كبرى في فنون الادب الاخرى ، في القصص والروايات لايعنيني الآن تفصيله فلاتركه.

ولكن قبل أن أتركه أحيلك أو أوجه نظرك إلى سينية البحترى أو رثائه المتوكل لتامس أثر الخيال ، وتحسآ أداده في حياة الشعر وروعته :-

كأن الصَّبا توفى نذوراً اذا انبرت تُراوحه أذيالُها وتباكرُهُ ورمب زمان ِ ناعم ثَمَّ عهدم تَرَقَّ حواشيه ، ويُورقُ ناضِرُمُ ، وقُوص بادى الجعفرى وحاضرهم فعادت سواءً دورمه ومقابرهُ ولم أنسَ وَحْشَ القصر إذ ربع سربُهُ وإذ ذُرِعَ أطلاؤه وجآذرهُ

تَحَـّلُ عَلَى القَاطُولِ أَخلَقَ دَا ثُرُونَ وعادت صُروفُ الدهر جيشاً تَعَاوِرُهُ تغُيّر حسرن الجعفريُّ وأنسهُ تَحَمَّلَ عنهُ ساكنوه، فجُاءَةُ وإذ صبحَ فيه بالرحيل فَـهُـتُّـكت على عجَـل أستارُه وستائره .

ألست ترى مارأى البحترى عقب مصرع المتوكل ? ألم تسير في نفسك تلك العواطف التي ملكت عليه نفسه حتى قال هذا الشعر ? ثم قل لى هل سلك سبيل التهويل ، أو ذكر لك هنا الموت والسَّقْر ? إن الشاعر إذا ترك هـذا التصوير الذي يثير العاطفة ويبعثها ثم اكتني بذكر آلام نفسه وأشجانه فربما لاأصدقه ولا أتأثر لآثاره لائني لاأرى داعيها والحامل عليها ، وإنما أسمعُ دعاوى بلا دليل فلست ملزماً أن أبكي لبُكائه ، أوأفرح لفرحه ما دمتُ لا أرى داعيالفرح والبكاء

#### — 7 —

اللغة الموسيقية ، والعاطفة الخالدة ، والخيال الصادق ، هى أعصاب الشعر وعضلاته ، وهى أخيراً روحه ، ولكن ينقصه الهيكل العظمى ، فذلك هو الفكرة أو الحقيقة أو العنصر العقلى كما يسميه بعض النقاد . ولست اريد مجرد الحقيقة أو المسألة المسلم بها فقط ، وإنما اريد العقيدة ، أريد تلك الفكرة التي يدركها الشاعر ، ويتشبث بها ويتهالك عليها مقتنعاً حريصاً غيوراً كأنها رسالته ، بل هى فى الحق رسالته الروحية يلبسها تلك العناصر الإخرى التي تعرضها على الجهور سائعة كأنها فن خالص ، وهى فى الواقع ذائبة فى الفن غارقة فى سحره وجماله ، أشبه بالموسيتى فن خالص ، وهى فى المقطوعات ، فهى شعر ذائب فى الموسيتى أو موسيتى شعرية .

أتُصدُ أن المعرى في رئائه يريد أن يقول لنا لا فرق بين بكاء الحمامة أو غنائها أو يريد الحديث عن القبور وكثرتها ، أو يود أن تطير في الجو ? الحق أن المعرى يعرض علينا مهزلة الحيساة وهوانها ، ويرى في الفناء الحق الخالد ، ويبتسم لهذا الحق ، ويراه أليق بالقبول في غير فزع . هذه هي الحقيقة التي أبرزها لنا وعرضها علينا في صور واشكال من اصوات الحام ، وكثرة المقابر ، وتسوية الموت بين الناس . كذلك الحال في رثاء المتوكل فقد اراد البحترى أن يخبرنا بإقفار منازله وذهاب الخير بوفاته ومذلة اصابت آله ، وخراب تلك المنازل التي كانت تضج بالحياة فعادت تضج بالصمت والمات .

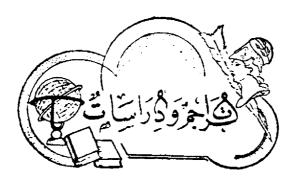
#### -- V ---

ولكنى للآن لم أقل لك ما هو الشعر الحى ، واكتفيت للآن بتحليل الشعر الى عناصره وبيان قيمتها ليس غير. ولكن أسألك: ما عتاد هذا كله ? ما مصدر الفكرة والعاطفة والخيال والعبارة ? نفس الشاعر ، لا أديد أن أقول نفسه فذلك تعبير غير دقيق ، وإنما أديد (شخصيته) ـ تلك الشخصية هى مصدر هذا الشعر ، وهى باعث الحياة والخلود . أليست هذه الشخصية هى التى تكو الحقائق ثوباً من العاطفة والخيال فتكسبها إمتاعاً وروعة تحمل الناس على قراءة الشعر مرة ومرة ، وتجعلهم يعودون اليه التماساً لغذائهم النفسى ? الحقيقة خالدة ولكنها ليست ممتعة إذ ليس فيها جديد لاتحادها فى كل العقول ، ولكن الشيء الجديد إنما يكون من وحى العاطفة وطريقة تصويرها أى من ناحية الشخصية .

وربماكانت هذه الشخصية في حاجة الى تفصيل عريض لبيان عناصرها وصلاتها بالا ثار الفنية ، وأنواعها المختلفة ، ولكني اكتنى هنا بهذه الاشارة ، وأقول إن هذه الشخصية يجب كذلك أن ترتكز على مناج جميل حاد وعلى ثقافة أدبية عميقة شاملة تتسعلكل زمان ومكان ، وتتعالى على التاريخ والبيئات ، وتتمثل الانسانية كلها لا جنساً خاصاً ، والدهر جمعه لا عصراً بعينه ، وتكون عبارة عن الطبيعة المشتركة بين الناس جميعاً حتى تأتلف مع كل قارى ، وفي همذه الحال فقط تستطيع هذه الشخصية أن تكون مصدر شعر عالمي هو شعر الحياة والخاود .

وبعد، فهل لنا أن نرجو من شعراء (أبولو) أن يسجلوا أنفسهم في ثبتُ الخالدين ?





### مستوحى داننزيو

كنت في العشرين أو نحوها من العمر ، لما استقل داننزيو نسافة الى فيومى فاحتلّها لانه كان يعادض في تسليمها لغير ايطاليا . فهزني هذا العمل من شاعر ، وكنت أتصور ان الاقدام الحربي على حلّ المشكلات السياسية ليسمن خلق الشعراء ، فكتبت يومها مقالا بعنوان « الشاعر الجندي » وما ذلت أحرص من ذلك الحين على الالمام بحياة شاعر ايطاليا العظيم . فقرأت نتفاً عن حوادث حبّه وغرامه ، وطالعت ما تيسرت لي مطالعته بالانكليزية من كتاباته وجمعت نبذاً من أخباره ، فلما طلب الى الصديق الدكتور أبوشادي كتابة كلة لمجلته رأيت أن أوافيها بشيء عن داننزيو في صومعته .

على قم الآكام الحرجاء المطلة على شواطئ ويفيرا جاددونى وبحيرة جاددا بايطاليا بيت غريب يقطنه رجل يندر أن تقع على رجل أغرب منه أطواراً . ويعرف هذا القصر فى أندية العالم الادبية باسمه المختصر — وهو الفيتوريالى . وليس قاطنه بأقل شهرة منه لانه يجيب إذا ناديت جبرائيل داننزيو داننزيو الشاعر والجندى، الطيار والفنان ، المتقشف والمادى ، الناسك والعاشق ، رجل العمل ورجل الخيال والاحلام .

ولاريب فى أن داننزيو من أغرب المعاصرين أطواداً، ومن أشدالشخصيات المعروفة تعقيداً ، والقصر الذي جعلة مستوجاه يعكس لك أنواداً من حياته ، ويمثل شخصية صاحبه أفضل تمثيل ، ففيه يلتقى العالمي بالصوفى ، والروحى بالجسدى ، والمادى بالكالى ، فيحتدم النزاع بينها للميطرة على القصر وصاحبه .

فنى الفيتوريالى تجد تمثالاً للزهرة الى جانب صور للعذراء، وآلهة الوثنيين تمشى جنباً الى جنب مع القديس فرنسيس الاسيزى ، وشعائر المسيحية من سلام ومحبة



تحاذيها مذكرات الحروب وشارات القوة والبطش ، وآثار الابهة والفخامة في جوار علامات الزهد والتنشك ، واحدثما أخرجته الفلسفة المادية يعانق أحلام الروح وأشباح الخيال . على أن في اجتماعها اتساقاً واندماجاً ، حتى لتحسب القصر نفسه لحة من لحة الخيال ، بل كأنه حلم شاعر ، تصوّره ناسك وبناه جندى ، يشرف عليهما جبّاد يستطيع أن يدمج الاجزاء في كل متسق منسجم .

هنا اختار داننزيو أن يقضى سنى حياته الاخيرة ، وفى هذا القصر يعيش بعيداً عن الناس ، والظاهر انه يفاخر به أعظم المفاخرة ، ويعد أن أم طريقة أعرب بها عن ذات نفسه .

أن روحه الحائرة استقرت هنا ، ولكنه مازال يتابع \_ مع أنه أوفى على السبعين ، ويدعو نفسه عاملاً من عمال الكلام فقط \_ العناية بطبع كل مؤلفاته ووضع سيرة حياته والاشراف على بعض الصناعات اليدوية ، في حو انيت صغيرة بناها لذلك خاصة في حديقة قصره .

واليك ما كتبة عن قصره الى صديقه الروحى وزميله فى الحرب والسلام السنيور موسوليني إذ انبأة باهداء هذا القصر الى الامة الايطالية . قال : « أعيش واعمل وألحن فى عزلة الفيتوريالى ، واعنى مجدرانه بنفس العناية التى أوجهها لكل صفحة منصفحات كتاب لى . فكل غرفة نظمتها ، وكل أثر من الا ثار التى اقتنيتها يمثل فى نظرى طريقة من طرق الاعراب والافصاح عن الذات . هنا ذكرياتى ، ومحبتى وكتبى ، وأحلامى . لقد أسست هنا مسرحاً فى الهواء الطاق وانشأت مدارس ومعامل لاحياء الفنون والصناعات الايطالية القديمة . هنا اطرق الحديد ، وانفخ الزجاج واطبع بقطع من الخشب ، واحفر فى العظام ، واقطر العطور . . و . . و . ، وكا وهبئت من قبل كل ما قدم لى أهب الا تن كل ما أقتنى » .

#### \* \* \*

وليس داننزيو مبالغاً إذ يقول انه يعيش بمعزل عن الناس ، إذ ليس اندر من الذين يؤذن لهم في تخطى عتبة بابه ، واندر من ذلك خروجه من بيته أو الحديقة التي تحيط به . وقد شوهد أحياناً يسير وحده في طريق مهجور من طرق الريف مرتدياً رداء قائد في سلاح الطيران الإيطالي ، حاسر الرأس ، ولكن ذلك قليل . وإذا لج " به حب الحركة ، هبط الاكام الى البحيرة حيث له سفينة كانت قبلاً من مطاردات الغواصات وهي السفينة التي طارد بها في فبراير سنة ١٩١٨ إحدى السفن المنسوية . ويقال إنه هو الذي اطلق على هذا الطراز من السفن اسمه الخاص ( MAS ) وهي الحروف الأولى في الكلمات الثلاث من المشل الإيطالي المشهور ( Audere Semper ) تذكر دائماً أنه تقدم .

على أن عزلة داننزيو ليست وحدة وانفراداً ، فله اتباع كثيرون وخدم وحشم . وهناك الكونت مادونى المنسال الذى اتم المعجزة بتحويل الفيتوريالى من كوخ حقير الى قصر خم، وهو يعيش فى بيت خاص به فى احدى نواحى الحديقة ، ويتبعه جيش من الحدادين والحفارين وصانعى الزجاج وغيرهم .

#### **华 华**

أما المعيشة فى القصر فعيشة نسك بوجه عام. فكل من سكانه حتى الخدم والحشم يدعى باسم جديد ، هو اسم ناسك إذا كان رجلاً أو اسم راهبة إذا كانت سيدة . وغرف ويتقدم الاسم « فرا ه Fra أى أخ للرجل أو «سور Suor » أى أخت للسيدة . وغرف القصر سميت كما تسمى غرف دير . وكل سكانه يتناولون الطعام معاً على مائدة طويلة

يجلس داننزيو على رأسها كأنه رئيس الدير . فبعد الصلاة ، يتقدم الخدم وهم مرتدون ثياب النساك ، حاملين قصاعاً تحتوى على طعام ، غاية فى البساطة ، كأنه أكل الصوامع . ومع أن داننزيو يعيش معيشة راحة ، من الناحية الجسدية ، إلا أن شعلة التوليد فى دماغه لا تخبو ، ولكنه يشتغل كلما طاب له الشغل فقط . فقد يقضى اسبوعين لا يخط كلة واحدة ، ثم تليها فترة اسبوعين أو ثلاثة أسابيع ، يصبح فيها عبداً للكم التوليد ، يطبع أوام ها حتى لقد يشتغل أحيانا نحو ١٦ ساعة كل يوم ! فأذا هبط عليه الوحى ، دخل مكتبه — وهو يدعوه معمل عامل الكلام — ومن ثم لا يسمح لاحد أن يدخل عليه ولا هو يخرج منه إلا ليتناول شيئاً من الطعام أو حظاً من الراحة . أما طعامه فى هذه الاحوال فقليل جداً ، لانه يعتقد أن تياد الافكار يكون أصفى وأنتى إذا كانت المعدة فارغة ، بل انه يبدأ فترات العمل النشيط بصيام ، وفى أثناء ذلك لا يتناول إلا طعاماً قليلا منة فى اليوم ، ويؤثر العمل فى الليل ، فيجلس أمام مكتبه حتى ينبلج الفجر .

وهو الآرب يعنى بطبع مجموعة كاملة من آثاره العامية في ٤٤ مجلداً مبوّبة كما يلي :—

- (١) اشعاد الحب والمجد على العبار على المعاد الحب
  - (٢) الروايات النثرية
  - (٣) المآسى والدرامات
    - (٤) كتابات متفرقة

و ينتظر ان يتم طبعها في أواخر هذه السنة . وقد اكتتبت الحكومة لهذا العمل بستة ملايين ليرا إيطالية ، وهي عناية منقطعة النظير ، إذ لم يعرف من قبل ، ان حكومة "اشتركت في طبع مؤلفات كاتب حي" ا

أما العناية التي يبذلها داننزيو في تصحيح الكتب قبل طبعها فتفوق الوصف . فانه يراجع تجارب الكتاب ثلاث مرات قبل ان يسمح بالطبع ، يضاف الى ذلك انه ينقح تنقيحاً دأئماً مؤلفاته القديمة والحديثة ،حتى يبلغ بها درجة الكال الأدبى ، كما يراها . وقد قيل انه قد يسهر ليلة بكاملها ليعيد كتابة جملة واحدة . وقيل انه قد يقضى أسابيع ، يناقش فيها طابع كتبه — وهوعالم أديب — بالرسائل والتلغراف ت في لفظة فردة !

ويحسب داننزيو ُ انه نال جزاء هذا النصب اذ يشعر إنه ُ اخرج شيئا كاملاً . ومع ذلك فالكلمة الفردة التي نقشها على مدخل داره هي : « الراحة » ! فو اد صروف

## مه شخصیة شوقی بك

لمَّنَا كانت لى صلة "وثيقة "بالمغفور له شوقى بك وكان يعطف على مجهوداتنا فى «جاعة الأدب المصرى » و « رابطة الأدب الجديد » وكنت فى حياته أراه كل يوم تقريباً فى الاسكندرية اثناء اصطيبافه فان من الواجب على أن أعلَّق بشىء من الملاحظات على أقوال بعض حضرات النُّقَاد تبرئة لذمتى وانصافاً لذكرى الفقيد العظيم .



على محمد البحراوي

ويحسب داننزيو ُ انه نال جزاء هذا النصب اذ يشعر إنه ُ اخرج شيئا كاملاً . ومع ذلك فالكلمة الفردة التي نقشها على مدخل داره هي : « الراحة » ! فو اد صروف

## مه شخصیة شوقی بك

لمَّنَا كانت لى صلة "وثيقة "بالمغفور له شوقى بك وكان يعطف على مجهوداتنا فى «جاعة الأدب المصرى » و « رابطة الأدب الجديد » وكنت فى حياته أراه كل يوم تقريباً فى الاسكندرية اثناء اصطيبافه فان من الواجب على أن أعلَّق بشىء من الملاحظات على أقوال بعض حضرات النُّقَاد تبرئة لذمتى وانصافاً لذكرى الفقيد العظيم .



على محمد البحراوي

فقد ذكر حضرة الدكتور طه حسين ما يُنفهم منه ان شوقى بككان متأثراً بمنافسته لحافظ ابراهيم بك وانه من أجل ذلك قصر في واحب التعزية اثر وفاته ، والحقيقة أن شوقى بككان شبه محتضر في ذلك الوقت ، وفوق ذلك فالرجل بطبيعته يجزع من الماتم والجنازات بل من الوجوه الجديدة اذا ما فوجىء بهامفاجأة افذهابه الى قبرحافظ هو بمثابة حكم بالاعدام عليه ، وهذه مسألة لايعرفها إلا خاصة أصدقائه وطبيبه. وقد جاءت مرثبته لحافظ آية من آيات البيان العربي ومن لوعة العاطفة القوية والموسيقي الحزينة ، كما تخللها الدفاع عن خلقه وكرامته ، فمن العجيب بعد ذلك أن ينعت الدكتور طه حسين هذه القصيدة الرائعة الجامعة بأنها « فاترة » ، ولكن فن الدكتور النقدى لم ينهض هذه المرة لا نه لم يستطع أن يقدم لنا برهاناً واحداً على فتورها وهي التي كان لها صدى عظيم في جميع النفوس .



الدكتور طه حسين

وأشار الدكتور زكى مبارك الى اعتزاز شوقى بك بشعره ، وانه كان يصادق ويخاصم على هذا الأساس. وهذا صحيح في جلته ، ولكن من الانصاف أن أقول إن الفقيد كان متأثراً الى حد كبير ببيئته ، وقلما وُجدمن أفرادها من يخطسته بصراحة . فلما وُجد بجانبه من الأفاضل من كان يجرؤ على ذلك أحياناً مثل الدكتور سعيد

عبده (راجع مقاله التأبيني في مجمة «روز اليوسف») كان شوقى بك يرضخ للنقد أخيراً ويستفيد منه . وهذا ما وقع فعلاً في (جمعيسة أبولو) فان نظامها ونظام مجلتها خالفا تماماً ماكان بألفه شوقى بك طول حياته الأدبية : فقد حُرِّمت فيها الألقاب الطنبانة لأول مرة في تاريخ الصحافة المصرية ، وعملت الجمعية على مقاومة شعر الحفلات والتطلع الى الشعر الفني وحده . وماشي شوقى بك هذه الحركة التجديدية بسرور وارتياح وغيرة ، وعُنى بها أعظم عناية في أيامه الاخيرة . ولذلك كانت فجيعة (جمعية أبولو) بفقده عظيمة فوق مصاب العالم العربي بأسره . ومن هذا يُستخلص أن كراهية شوقى بك للنقد الأدبى لم تكن ترجع الى طبيعة نفسه بقدر ماكانت ترجع الى تمليق حاشيته السابقة أو افراد منها إياه ، فقد كانوا يتغاهرون بأنهم ملكيون أكثر من الملك ، وكانوا يستغلون ذلك التظاهر أيما استغلال ا

وقد أشادت هذه الحجلة بالآثر الطيب الذي كان للاديب الفاضل احمد افندى عبدالوهاب سكرتير شوقى بك في خلق جو صالح من الحجة حوله ، وهذا حق . وسيذكر الادباء لعبدالوهاب افندى هذه الحسنة دائماً . وكان من أثر ذلك حَدَب شوقى بك على الادباء العاملين أو المفمورين بعد ان كان يُتهم بعكس ذلك سابقاً ، فرأيناه يبعث بكتاب وائع من الادب والعطف الى وزير مصر المفوض في باريز معالى غرى باشا توصية بالشاعر المصرى النّابه محمود أبو الوفا. ورأيناه يبعث بكتاب نبيل مطول الى الدكتور أبو شادى مشيداً بروحه التجديدية الرائدة ، بالرغم من الساعى التي كان يبذلها سابقاً وسطاء السوء للتفرقة بينهما .

ومع اعتكاف شوق بك فان كلم ته و تصريحاته كان لها مد ي بعيد من التأثير والوقع، وأمثلة ذلك أمامي عديدة . ومن أغربها في إحدى جلساته فبيل صدور مجلة (أبولو) اطراؤه لمؤسسها بحيث شغل الجلسة كلها تقريباً في التنويه بالدكتور أبوشادى ومناحى عبقريته وجهوده و تضحياته وروحه المتسامحة . وقال فيما قال : لوكان والده حياً لكان مثله وزيراً في حكومة وفدية ..... وسرعان ما ذاعت هذه الكلمة في النغر ، حتى إذا وفد الدكتور الى الاسكندرية بعد ذلك أدهشه بل ذَعره أن يجد في استقباله على المحطة جماً غفيراً من أدباء النغر ووجهائه وبعض مندوبي الصحف وأحد المصورين أيضاً مما كان شبه مظاهرة غير منتظرة ! ومما يزيد من قدر شوقى بك في هذه المناسبة أن مبدأ الدكتور أبوشادى في مخاطبته كان دائماً مبدأ الصراحة التي في هذه المناسبة أن مبدأ الدكتور أبوشادى في مخاطبته كان دائماً مبدأ الصراحة التي



النفور له احمد شــــوقی بك فی شیخوختــه

سنَّها ابن محزَّم بقوله: صديقُكَ من صدَقَك لامنصدَّقك ، فلم تكن هناك أية مُ مجاملة خدَّاعة بينهما.

مَا حَطَّمُوكَ وَإِنِمَا بِكَ خُطَّمُوا مِن ذَا يُحَطَّمُ رَفُوفَ الجُوزَاءِ أَ! أَنْظُرُ ! فَأَنْتَ كَأْمُسِ شَأَنُكَ بَاذَخْ فَى الشَرَقِ ، واسمُكَ أَرْفَعُ الاسماءِ

والحقيقة أن هذا الخطاب موجَّه الى حافظ ابراهيم بك نفسه كما يدل سياق القصيدة دلالة صريحة . وفوق ذلك فان شوقى بك كرر أمامى وأمام أصدقائى استغرابه لتظاهر المازى ورفقته بالدفاع عن حافظ وهم الذين حاولوا تحطيمه من قبل فكانت النتيجة وبالا عليهم ، واعتبر تصرفهم الاخسير محاولة مصطنعة للنيل منه (شوقى بك) تحت ستار الحاسة لحافظ . فهذا التصريج من شوقى بك هو نفس المعنى المتضمَّن في بيتيه المشار اليهما .

انى لم أرافق شوقى بك إلا فى شيخوخته ، وهذه صفحة أمينة من مذكراتى عنه ، ومن الصعب على الحسكم على نفسيته فى أدوار سابقة حتى أقول ما له وما عليه، ولاأحب مجاراة غيرى من النقاد فيما أجهله ، ولسكن من الانصاف للتاريخ أن أسجل هذه السطور عما أعرفه معرفة أكيدة فيما أثير البحث حوله . ولا يتسع المقام الآن لا كثر من هذا القدر ، وربما كانت لنا عودة الى هذه الذكريات الغالية كا

على محمد البحراوى





### لوحــــة فنــّـان

ر، فن للمُصَوِّرِ الفنَّانِ ؟!
مُ مهما استعانَ بالألوانِ ؟
قوةً أعجزت فنونَ البيانِ ؟
مسرح للجال بين الأماني
من عناء أمضًى وشجاني
لايطيق الساو عنها جنساني
وفؤادي مِن همِّها جدُّ عاني
لا، ولا طيب سحرها بمكانِ

أبدع الله في السموات والبحث أترى الشعر يستطيع أو الرسا كيف يحكي مهما علا وتسامي بورسعيد وهل سوى بورسعيد جثنها أنشد الحياة مروبا وتحسّلت ذكرها بعد بيني آم ، لولا مطالب العيش حولي ما تبدالت من هوى بورسعيد ما تبدالت من هوى بورسعيد

\* \* \*

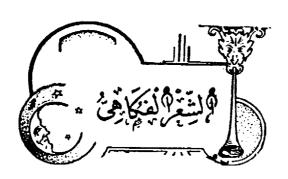
ماثل بافتنايه للعيان صاد ملهى للفاتنات الحسان بعد يأس الصدود مجتمعان وها بالحياة تبتهجان !

تنشد الخلد وهو منك قریب فتری البحر وهو جده مهوب کم فتی فی رحابه وفتاه و تری دبه تداعب آخری

\* \*

غيرُ الشعودِ بالحومان ?! سير ابراهيم

ما يفيد المحرومَ إذْ يبصر النعمةَ



### غياب ديوجــــين

احتسب الشاءر محمد طاهر الجبلاوي كلباً نفيساً منه أشهر فرثاه واشترك في رثائه سبعة من شعرائنا المعروفين بينهم العقاد وشكرى ، فقال العقاد :

> فانه طاهر الكلاب واتُّفقا شِيمةَ الصّحابِ رُوكليُّهُ حَاضِرُ الحِوَابِ من اكتئاب أو انتحاب

حُزناً على كلب (طاهر ٍ) تشابهــا في خليقة وربَّما عَيَّ (طاهرُ<sup>م</sup>) فليس يوفيه حقة الأ اذا باتِ نَاجِمًا نَبْحَ المساعيرِ في الخرابُ عَوْعَوْ عَوَ وَوْ بِلا وَنَيْ اللهِ وَلا انقطاع ولا اقتراب ا

قد رحم الله واستجاب ! من قلة ِ الاكل والشراب وهكذا يفعل الشباب أنقذه القبر من عذاب مَن جاع فليرض بالتراب!

لاتسألوا رحمـةً له لعلّه مات قانطاً منتحراً فی شبابه أراحه الموتُّ من ضَنيَّ فليحمد الله رتَّـه

وقال شكرى في مطلع قصيدته الظريفة:

يا شاعراً مات كلبُهُ وعُضَّ بالرُّزءِ قلمُهُ . ثم مرَّت شهورُ الحزن وتبَّني الشاعر كلباً آخر لمح فيه معالم الذكاء والفلسفة فأسماه (ديوجين) . وكانت لهذا الكلب منزلة عزيزة عند الشاعر ولكنه فيذات يوم

غادر المنزل الى غير عودة فكان وقع هذا المصاب عظيماً عنده.

وكتب العقادكتاباً الى ديوجين الحكيم بطرف الشاعر فاتفق أن وصل الكتاب وديوجين شارد من البيت الى حيث لم يعد فأرسل اليه الشاعر صاحب ديوجين هذه القصيدة:

> فای بیت قصدت أَقَلُ مِمًّا طلبتَ والعطف والودَّ فُتَّ من الرغائب شتي الملبّياً إنْ عُويْتُ

غادرتنى واختفيت ماكان حظنُّكَ منيّ اللّحمَ والخبزَ عندى وحجرة لك فيهما وشاعرآ فيلسوفا



محمد طاهر الجبلاوي

خطفتها وجَرَيْتَ ولا بقول ِ نُهـِرْتَ

كم من كتاب نفيس بلا حساب قطعت وڪم صحيفةِ شعرُ فسا 'مُضِرِبْتَ لذنبِ

لم كَبِترد بعض وجُدي على عزيز(١) خلفتَ فَقَدْ تَهُ طَيَّ لَحْدِ وأنتَ حَيًّا فَقِدْتُ

<sup>(</sup>١) اشارة الى كلبه السابق المفتقد،

من رُزْیِّه لو دَرَیْتَ اذا مَضَی ومَضَیْتَ ؟

مُسائلاً: أين بنت ؟ أقوله هو أنت ! أداك للدار عُدُن ولا الى المتديت

ما ذا دهاك فَعَبْت ؟ خَلَفْتَهَا وهجرت وهجرت ولا سلاماً توكت من الهوى فارتحلت من الهوى فرتحلت من الغرام فيهشت وذاك أنّى ذهبئت !

بعد الفراق وجدت تعيش كيف أردت ورأفة إن شكوت لا يرحمون – وقعت (١) بغير ذنب جَنينت فريت فإن عصيت فريت مأ بينهم إن غضيت فريت من كل شر شر دأيت من الأنام ألفت من الأنام ألفت في أي دار حلكت المفيدوي

وكان فيك عزالا فن لِرُّزْأًى أبغى

فی کل حی ترانی وکلتا شِمْن کلباً وأرجع الدار علی فا اهتدیت بسعی

فيا (ديوجينُ) قُلُ لَى وكلبة (۱) كنت تَهْوَى فلا وداعاً جيلًا فهل خشيت ضلالاً (۲) أم اكتويت بنار سيانِ في الحب هذا

<sup>(1)</sup> أشارة الى كلبة جار الشاعر . (٢) اشارة الى زهد سميه الفيلسوف . (٣) يشير الى سو. الماملة التى يلقاها الكلاب في ايدي الاطفال بمصر .



عباس محمود العقاد ( من ربشة الفنان المصري احمد صبرى )

وقد تناول العقاد هـذه القصيدة تناولاً بديعاً بروح فكهة فكتب الى الشاعر مواسياً وملتزماً نفس البحر والقافية في قصيدته :

أمست كلابك شتى وأنت ياصاح أنت! كلبه نجما وهو كي وآخس فر ميتا ما بين تارك أنيا وتارك أبيتا ا مقل في يربك ماذا على الكلاب جنيت ال

حتى ديوجين ولتَّى ياسُوءَ ما قد صَنَعْتَ

والله ما كان يَأْبِي لوصادف الخُبْز بحتا ا

أوجد ت يوما عليه تقول قد راح يَهُوَى لا تبازم الحبُ ذَنباً ذَنباً فاحمل رغيفا تَحده مصباحه ليس يُجدى أنعم به من حكيم رأى السلامة حقاً

و (أبولو)يضم صوته الى الشعراء المواسين ، راجين أن تكون هذه الفجيعة خاتمة أحزان صديقنا الشاعر وإن دان لها الادب بهاتين الطرفتين - المحرد.



يطيب لنا تكرار الشكر للصحافة العربية فى شتى الاقطار لتنويهها بهذه الجمعية وبالمجلة الناطقة بإسمها، وقد رحَّبت جميعها بروح التضامن الذى بثنَّتُه هذه الجمعية بين شعراء العربية وهو تضامن فى خدمة الفن والحرص على الكرامة ونشر التعاون والاخاء الفكرى بين الشعراء ونقاد الشعر، وقد روعى فى تكوين مجلسها أن يكون ممثلا أيضاً لألوان شتى من الأدب الشعرى وسأيراغي هذا المبدأ كذلك فى الانتخابات المقبلة حتى تتنز من الجمعية دائماً عن الاهواء الشخصية وعن التحز بالذميم وأن تكون وجهتها مجرد خدمة الفن للفن .

وتَبَعاً لهذا المبدأ فهذه المجلة ترحب بالنقد الأدبى الخالص ولو تناول أعضاء عجلس الجمعيمة ورئيسها ومحرر المجلة ذاته ما دامت آداب المناظرة مرعبة . وليس

أوجد ت يوما عليه تقول قد راح يَهُوَى لا تبازم الحبُ ذَنباً ذَنباً فاحمل رغيفا تَحده مصباحه ليس يُجدى أنعم به من حكيم رأى السلامة حقاً

و (أبولو)يضم صوته الى الشعراء المواسين ، راجين أن تكون هذه الفجيعة خاتمة أحزان صديقنا الشاعر وإن دان لها الادب بهاتين الطرفتين - المحرد.



يطيب لنا تكرار الشكر للصحافة العربية فى شتى الاقطار لتنويهها بهذه الجمعية وبالمجلة الناطقة بإسمها، وقد رحَّبت جميعها بروح التضامن الذى بثنَّتُه هذه الجمعية بين شعراء العربية وهو تضامن فى خدمة الفن والحرص على الكرامة ونشر التعاون والاخاء الفكرى بين الشعراء ونقاد الشعر، وقد روعى فى تكوين مجلسها أن يكون ممثلا أيضاً لألوان شتى من الأدب الشعرى وسأيراغي هذا المبدأ كذلك فى الانتخابات المقبلة حتى تتنز من الجمعية دائماً عن الاهواء الشخصية وعن التحز بالذميم وأن تكون وجهتها مجرد خدمة الفن للفن .

وتَبَعاً لهذا المبدأ فهذه المجلة ترحب بالنقد الأدبى الخالص ولو تناول أعضاء عجلس الجمعيمة ورئيسها ومحرر المجلة ذاته ما دامت آداب المناظرة مرعبة . وليس

للمجلس سيطرة على ضمير المحرد باكثر من سيطرة وذارة الحقانية على ضمير القضى النزيه الذي يلتمس منها المشورة أحياناً دوز أن يسخر حكمه لائي هوى أوغرض . وعلى هذا المبدأ المقد سيسير دائماً تحرير هذه المجلة ، فالمحرد له مطلق الحرية في التصرف ما دامت مبادىء الجمعية الائساسية مرعبة حسب دستورها السابق نشره (ص ٤٦-٤٨)، وما يعنى الجمعية بصفة خاصة إذاعة قرارتها واحترامها كما أن ما ما ما ما ما تنسير عباد عما الاصلاحية تاركة التفصيل والتطبيق في المجلة لتصرف محردها المسؤول .

وقد كنا نود أن تكون هذه الكلمة من شكر وبيان مقرونة بخير الظروف لولا فيعة الشعر العربي وفيعتنا في رئيس الجعية الاول وشاعر العربية الاشهر المغقور له احمد شوق بك الذي فوجئنا بوفاته في فريوم الجمعة ١٤ اكتوبر الماضي . فقامت الجمعية بواجبها الاليم من نعيه الى العالم العربي معتمدة على الصحافة والراديو وقام أعضاؤها بالاشتراك في الجنازة وحمل النعش كااشتركوا في تقبل عزاء المعزين لشعويهم أمهم أسرة الفقيد الذي بُنيت شهرته الكبري على عبقريته الشعرية وكانت رئاسته جمعية أبولو رمن آلذلك وكذلك معنيت الجمعية بالاشتراك مع رابطة الادب الجديد بكل ما فيه تكريم صادق للفقيد العظيم وستخصص هذه المجلة العدد الآتي لذكراه كما ستعنى في المستقبل وفي أي وقت بنشر خير الدراسات الخاصة بشعره وأدبه مع كاستعنى في المستقبل وفي أي وقت بنشر خير الدراسات الخاصة بشعره وأدبه مع كاستعنى في المستقبل وفي أي وقت بنشر خير الدراسات الخاصة بشعره ومن الصور كنب من المراثي ومن شعرافقيد وعلى الاخص ما لم يسبق نشره من شعره ومن الصور التاريخية والاجتماعية والشخصية له . ولعلنا نوفق الى القيام بواجب التقدير والاحترام لادبه وذكراه .

وثحن ننشر فيما يلى خلاصة قرارات المجلس فى جلستيه اللتين معقدتا فى شهر اكـتوبر الفائت .

\* \* \*

# ﴿ الجلسة الاولى ﴾ برئاسة أحمد شوقى بك

اجتمع المجلس بكرمة ابن هانى بالجيزة فى يوم الاثنين ١٠ اكتوبر سنة ١٩٣٧ وبعد تناول الشاى بدعوة من الرئيس وأخد صورة تذكارية للمبكرين من الاعضاء قبل غروب الشمس نظر فيما لديه من الاعمال وأصدر القرارات الا تية بالاجماع :—

- (۱) انتخاب حضرة الدكتور احمد ضيف الاستاذ بدار العلوم عضواً بمجلس الجمعية بدل حضرة محمود عماد افندى الذي اعتذر بكثرة شواغله .
  - (٢) بالنسبة الى طريقة توزيع المجلة فى العاصمة يشير المجلس: أولا بالاتصال مباشرة بالاندية والمعاهد العامية.
- ثانياً بالاتصال بالحوانيت المشهورة او الملائمة بالجهات المزدحمة بالسكان لتتولى بيع المجلة بحيث يوجد العدد الكافى من هذه الحوانيت فى جميع أنحاء العاصمة لتلبية طلبات القراء وحتى لا يكونوا تحت رحمة باعة الصحف وتحكمهم .
- (٣) بما أن الجميـة مؤسسة لخدمة فن الشـعر ، وبما أن هذا الفن ضرورى للحياة الادبية ، فن الحق على وزارة المعارف أنتشجع الجمية تشجيعاً أدبياً ومادياً.

# ﴿ الجلسة الثانية ﴾ برئاسة خليل مطران بك

اجتمع المجلس بمنتدى ( رابطة الأدب الجديد ) بالشرق الاكبر بميدان حليم رقمه بالقاهرة في يوم السبت ٢٢ اكتوبر سنة ١٩٣٢ فأوقفت الجلسة عشر دقائق حداداً على رئيس الجمعية الاول ثم قرر المجلس بالاجماع : —

- (١) انتخاب حضرة صاحب العزة خليل مطرات بك رئيساً للجمعية والدكتور على العنانى وكيلا لها . وقد أ بن الرئيس الجديد سلفه بكلمت مؤ "ثرة .
- (٢) انتخاب اسماعيل سرى الدهشان افندى عضواً بالمجلس في المحل الشاغر .
- (ُ ٣) قبول عرض (جمعية الطلبة لنشر الثقافة) بشأن رعاية جمعية أبولو لحفلة التأبين التي ستقيمها تلك الجمعية لذكرى المرحوم شوقى بك وانتداب حضرة صاحب العزة خليل مطران بك لتمثيل جمعية أبولو في الحفلة المذكورة.
- (٤) من حيث أن وزارة المعادف أعلنت أنها ستقوم بحفلة جافعة لتأبين المرحوم شوقى بك بالنيابة عن جميع الهيئات الادبية فالمجلس يرى تكليف حضرات خليل مطران بك والدكتور على العنانى والدكتور أحمد ضيف بتمثيل جمعية أبولو في اللجنة التي دعتها وزارة المعارف للاشتراك في إعداد تلك الحفاة والقيام بمهماتها.
- (٥) اصدار عدد خاص من مجلة (أبولو) لذكرى المرحوم شوقى بك على أن يكون توزيعه يوم حفلة التأبين وان يقوم أعضاء المجلس بنصيبهم من المجهود في تحرير العدد باعداد موادة، على أن متسلم الدراسات قبل يوم ١٠ نوفمبر الى محرر المجلة .



مهداة الى روح احمد شوقى بك

بدأ الشاعر في إنشاء هذه القصيدة مساء الاثنين ١٠ اكتوبر اثر عودته من حفلة الشاى التي أقامها المغفور له احمد شوق بك لمجلس (جمعية ابولو) فبيل اجتماع المجلس برئاسته وانتهى منها فى فجر يوم الجمعة حيث كانت روح بلبل (كرمة ابن هانىء ) فى طريقها الى ملكوت الله وعالم النور .

وكأنما كان الشاعر يصف في قصيدته هذه بعث الشاعر العظيم في الحياة الا خرى ودخوله جنـة المأوى ويقف من ذلك البشر الطافح في أمسيتها واصباحها ورياضها وأنهارها بذلك البعث موقف الحقيقة لا موقف الخيال.

فالى روح شوقى نهدى قصيدة البعث والميلاد.

لحية من أشَّعة الروح حَلَّت في تجالبيد هيكل بَشَريٌّ ا أَنْهَت أَصَغَرَيْهِ مِن عَالَمِ الحَك مِدِ والنُّورِ كُل معني سَرى" أَلْهَمَتْ اصَعريهِ س إِلَّهُ السح ر بهِ للعقورِ وَحَبَتَهُ البيانَ رِيَّا من السح ر بهِ للعقورِ الصبيِّ السَّ المُنَّ البيانَ وَيَّا مِنَ اللَّهُ ضِ زَها الحَكُونُ بالوليدِ الصبيِّ المُنْ عَمْ فَوَادِ وَلَضِيَّ اللَّهُ عَمْ فَوَادِ وَرَضِيًّ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ اللَّهُ الْمُعْمِي اللَّهُ الْمُعْلَى الْمُنْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُعْلِيْلِيْ اللَّهُ الْمُعْلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُعْلِي اللَّهُ اللَّ وسباً الكائنات نُورُ مُعِيّباً طافَحِ البشرِ عن فؤادِ أَرْضيّ مِنُورَ الْجِنْسُ عَنْ فؤادِ أَرْضيًّ مِنُورَ الْجِنْسُ عَنْ الْوَرْدِ والعَمَادِ الذِكِيُّ مِنُورَ الْجِنْسُ عَنْ الْوَرْدِ والعَمَادِ الذِكِيّ رفَّ نوراً بأرجوانٍ نديٌّ وعلى داحتيه رَيْحَانُه م تند ي وقيثارة بلحن شجي في وقيثارة والمحن شجي في في داختيه والمحن العبقري في في مسلاد ذلك العبقري

هبط الارض كالشُّعاع السَّنِيِّ بعصا ســـاحر وقلْبِ نَيٌّ مُورَ الحُنُسُ خُومٌ حَوْلًا مهد وعلى تغره بريء ابتسمام وتَساءَلن حيرة - مَلَك ما ع إلينا في مُورةِ الانسي ١٩ من يُوى ذلكَ الوليد الذي هـــش له الحكون من جماد وحَي ال

من يُراهَ ؟ فرن صوت هتوف ميوف وراءِ الحياةِ خافِي الدُّويِّ: إنَّ مَا تَشهدونَ ميلادُ شَاعِرْ ا

طافح البشر مستفيض الضياء واضحُ النُّورِ مشرقُ اللاَّلاءِ مِنْ غريبِ ألخيالِ والإيحاء وشَدا الطيرُ بين عودٍ وناءِ هز قلب الطبيعة العذواء نمقته أنامل الاغيراء منه في دقة وحسن ِ أداءِ كسمات من وجهه الوضاء عند غيض وصخرة عند ماء فزها الفجر ما بدا وتجلي واز دهي بالوجود أي ازدهاء قال : لم متبد لي الطبيعة يوماً حين أقبلت مثل هذا الرفواء! مثلُ هذا السُّني وهذا الغيناء أَيُّ مُبشرى لَمَا تَجمُّكُتُ الْارْرِ/سُ ضُ وَرَانَتُ فِي فَاتِّنَاتَ الْمُرَاثِي ؟! عَلَّمُا 'نَبِّئَتْ من الغيبِ أمراً حملته لها نجومُ المساءِ! قالَ ماذا أرى ? فرد مُوت مُ كَمَدى الوحي في ضمير السماء:

كان وجه ُ الثرى كوجهِ المــاءِ حِينَ ولَّى النُّجي وأقبلَ فجرْ بهج ٌ في السماءِ والأرض يُمهدِي صفَّقَتْ عِندهُ الخائلُ نشوَى مَظهرٌ يبهرُ العيونَ وسحرٌ وجلا في بدائع الفّن ِروضاً ما الربيع الصَّـناع أوفي بناناً كَنْسَقُ الادضُ زينة وجَلاها ُ دبوة <sup>س</sup>عندَ جدول عند روض <sub>هند</sub> لا ، ولم كيشر ملءَ أذنى وعيني

### إنّ هـذا يا فجر ميلادُ شاعر !

فيه للحسن غدوة م ورقواح السُتَبيهُنَ الشوة م ومراح م وَعَلَى حَافَتَيِهِ قَامَ مُيغَنِّيهِ بِنَا مِنِ الطَّيْرِ هَاتُفْ مِنْ الحَّرِ ن م ومن رَبِّق الشعاع جناح

كانَ فِرْ وكان بَمَّ صباحُ بكرت للرياض فيه عذاري حين لاحت لهن ً رن متاف وعلت بالدعاء منهن واح 'قَلْنَ : مَا أَجَلَ الصِّبَاحَ فَا حَــلُ عَلَى الأُرضِ مِثْلُ هَذَا صِياحُ ! فتعالوا بنا مُنفني ونلهو فهنا اللهوم والفيناء ميتاح وهنا جدولٌ على صفحتيه ِ يرقصُ الظلُّ والسنا الوضَّاحُ وَ فَرَاشٌ لَهُ مِنَ الرَّهِــرِيُّ أَلُوا



رنَ في نشوة يناديه نوس رث وعطر من الترى فواّاح م وهنا دبوة تلألأ فيه خضرة العشب والندى اللسّاح ونسيم كُائنه النَّفَسُ اللَّ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ واحُ مثل هذا الصباح ِلم تلد الشموسُ الوضاحُ مثل هذا الصباح ِلم تلد الشموسُ الوضاحُ اللهُ ال لكأ "مَا بِالْكُونِ أَعَلَامُ مِيلًا در وعرسُ قامتُ له الأفراحُ ! أيّ حسن مِن وفرد قد صوتُ شَبَهُ نجوى تُسرُّها الأرواحُ: إن هذا الصباح ميلاد شاعر !

وعجلَّى المساءُ في ضوء بدر و شفوف غرٌّ الغلائل محر وسماء تطفو وترسب فيها \_ سحب كالرَّغو فوق مَأْنج بحرِ مُوساء تطفو وترسب فيها \_ سحب كالرَّغو فوق مَأْنج بحرِ مُصور مُ حَبِّة مُ المفاتن شدى كرؤى الحيام أو سوانح فكر لاترى النفس او تحس لديها غير شجو يفيض من نبع سحر

أُنْقُ الارضِ لم يزلُ في حواشيه صدّى عائر من بألحان طير من سنا الشمس ِ خافق ٌ لم ۗ يَقرُّ أغمضت عينها لمطلع فجرر فيه يُنفَ ني ما بين شوك وصخر قبلات متفت بحالم ثغر رِ على أفقهِ الملائكُ تُسرى في أساديرهِ مخابلُ بشر وأرى ذلك المساء يثير السحر والشجو ملء عيني وصدرى زيل ﴿ أَمْ لَيَلَةِ الْهُوَى وَالشُّعُرُ ﴿! ناً ويُو رِى بنا الفنونَ ويُغْرَى !! أيّ سر ترى ? فرن مَـ توفي مُن بخفي من الصدى مُستسر :

وبأحسنائه َ يُرِفُّ ذَماء وعلى شــاطىء العَدير وْرُودْ وسرى المسلة هادئاً في حوا وكأن النجوم تسبح فيه وكأنَّ الوجودَ بحرْ من النوُّ هتفت نجمة قد: أرى الكونَ يبدو أيُرانا بليــلةِ الوحى والتنـــ ما لهذا المساء يشغفنا حس

إنَّ هذا المساء ميلادُ شاعر!

كليا جَدَّ في السماء انتقالا هُ عَلَى الأَرضِ يَضْفُوان جَلالا ن ويهفو بها الضياء اختيالا شجوَ والشمرَ والهوى والخيالا يتسادى أيسعة وظلالا! ن شجيين ينشران وصالا ليس يدرى الهموم وألأوجالا ت على مَسْرَحِ الحياة توالى ا نار في مهجة الحبِّ اشتعالا لا، ولم يبك للبدور ذوالا ليذوق الألام والأمالا ورأى النور جائلا حيث جالا للأ منه العروق والأوسالا

قم<sup>ود و</sup>مشرق<sup>د</sup> يزيد جمالا وسكون يرقى الفضاء جناحا هذه ليلة <sup>م</sup> يرفّ بهـا الحسـ جو<sup>ف</sup>ها عاطر النسيم يثير ال واذا النهر شاطئاً ونميراً وسرى فيه زورق لحبيبي يبعثان الحنين في صدر ليل شهيد الحبّ منذ كان روايا ذلك الباعث<sup>و</sup> الاسى ومثير<sup>و</sup> ال لم يجب قلبه لميلاد نجم بيد أن القضاء أوحى اليه فأحس الفؤاد يخفق منه 

وتجلَّتُ له الحياةُ وما في فِمْنَا صَادِخًا : أَدِي الْكُونَ رَبِي لم يكن يعرف الصبابة قلى أتراها تغيرت هـذه الأر رَبِّ ا ما ذا أرى ؟! فرزَّ هتاف م

بها فراعتُه فِتنةٌ وجمالا غيرً ما كان صورةً ومثالا! أو تَعي الانذن الفرام تمقالا ضم أم الكون في خيالي حالا ١٩ مستسر الصدى يجيب السؤالا:

#### إنَّ هذا يا ليل ميلاد شاعر !

وقفت عنده الليالي الدوائر رُ وأُصْغَت الى صداه المقادرُ يعيون الخيال منيًّا البصائر. هزَّتُ الارضَ يومَ جئتَ البشائرُ \* واليك الوجود جَمَّ المظاهرُ رض شتی الوجدان سهمان ٔ مائر ْ مُ وَخَفَّتُ بِهِ الجِدُودُ العَوَاثُرُ \* ب جمالا بجلو سنى الخواطر" ع شهى الورود علن المصادر وَلَكُمْ جُنَّ بِالْحَقِيقَة شَاعِرْ! ن وانی لکم مثیب وشاکر ا ن لتحيوا بها جيل المهاتر واجلعوها سرح النثهى والنواظر شاطئيُّه بين المروج النواضر" س وريًّا ورد وألحات مائر ا ذات صخر منور العشب عاطر ا م في الموقف البديع الساحر" واجعلوا جنتي قصيـدةً شاعر ا

وتجلَّى الصَّدى الهنوف الساحِر في محيطٍ من الاشعةِ غامن ا وسكون يضني على الكون روعاً واستكان الوجود والتفت الدُّه لم كِبن صورة ولكن رأته ا قال : یا شاعری الولید سلاما فاليك الحياة شتى المعاني لا تقــل كم أخ لك اليوم في الا إن تكن سأورته في الأرض السَّلا الله فَلِكَى يستشف مِن خلل الغير ولكي يَـنْهَـلَ السعادة من نبـ فلكم جاءً باليقين نبي إنما يسعد الوجبود وتشقو ولكم جناتي – اصطفيتكم الآ فانسقوها جــداولاً ورياضــاً واجعلوا النهركيف شئتم ومدُّوا ماؤهٌ ذوبٌ خمرةٍ وسنا شم واجعلوا هصبة ترفع عليه وضعوا النخلة الجنيَّة فوقَ النب



الاجتماع الأول والأخير برئاسة المففور له احمد شوقى بك لمجلس ( جمعية أبولو ) فى كرمة ابن هانى

ادخلوا الآئ أيها المحسنونا جنَّةً كنتمو بها تُوعَدُونَا فاجعلوها من البدائع زونا واملاً وها من الجمال مُفنوناً الملاً وها فَـنّاً وليس مُفتوناً وانشدوا الأمن فوقمها والسكونا غير لحن يرفّ فيها تحنونا تتغنَّى به الطيورُ وُكُونَـا وسنى مشرق يضيء الدَّجونَـا سرمدي الشعاع يمحو المنونا ريِّق النُّورِ ليس يؤذى العيونا وتغنُّوا بَها كَمَا تَشْتَهُونَا وَصِفْوُها جِدَاوِلاً وُمُعِيونَا ووروداً نَديَّــةً ا وغصونا لا تشيروا بها الهنوى والجونا واحذروا أن تُذَكِّروا (المجنونا) فلقد ثاب من هواه شُجونَا وخلا مهجة وجَفَّ شؤونا وهو في جنَّتَ أسعدُ شاعرُ ا

\* \* \*

أيها الشاعر اعتمد قيثارك واعزف الآت منشداً أشعارك واجعل الحثب والجمال شعارك وادعم ربّاً دعا الوجود وبارك واجعل الحثب والجمال شعارك عبيلاد شاعر !

علی محمود طر المهندس

### **نوزيـع أپولو** تنبيه هــــام

(١) تُطْلَب (أبولو) من جميع المكانب الشهيرة . وقد اشتكى عدد من القرّاء في القاهرة من صعوبة الحصول على المجلة ، فظهر أن الباعة قصروا بعدم النداء عليها وبعدم حملها في جهات كثيرة من العاصمة مما دعانا الى الشكوى الى حضرة المعلّم على حسن الفهلوى المتعهد الشهير لتوزيع الصحف والمجلات العربية بالعاصمة . ولمنّا كان يهم حضرته كما يهمنا نشر هذه المجلة وخدمة القراء فهو يرحب داعاً بأية شكوى أو اقتراح كتابة أو تليفونياً (تليفون ٩٠٩٣ه) وقد وعد باصلاح موضوع هذه الشكوى . ونحن نعتمد على حضرات القراء في حث باعة الصحف على حمل المجلة والمناداة باسمها .

\* \* \*

(٢) ويتولى توزيع المجلة في الأسكندرية والوجه البحرى حضرة الفاضل ماهر افندى فرَّاج، وهي ميسورة في جميع الأُ كشاك بالنفر فضلاً عن أيدى باعة الصحف. ولم يدخر حضرته وسعاً في التعاون معنا بغيرة واخلاص بيشكر عليهما ونشرها في جميع البنادر والمراكز في الوجه البحري. وهو كذلك مستعد لتلقى أى شكوى أو اقتراح لخدمة المجلة . ويُكتب الى حضرته بعنوانه في الاسكندرية .

\* \* \*

(٣) ويتولّى التوزيع فى الوجه القبلى حضرة المعلم محمد على سراج ببنىسويف. وهو مستعدّ لتوريدها الى أية جهة فى الوجه القبلى لا تبلغها المجلة الآن، ويرحّب بمكاتبته فى هذا الموضوع من القراء الذين يجدون أية صعوبة فى الحصول على المجلة.

\* \* \*

وأمّا عن ارسال المجلة الى الخارج فالادارة مستعدة لارسالها الى أيّة جهة في العالم بسعر النسخة ٣٠ ملياً خالصة أجرة البريد اذا كان المطلوب اقل من مائة نسخة وبسعر النسخة ٢٥ ملياً خالصة البريد اذا كان المطلوب مائة نسخة فأ كثر. ويُشترط أن يُدفّع التأمين مقدماً ثمن المطلوب من عددين على الاقل ، وأن يُسدّد المطلوب على أثر وصول النسخ ، والا خُرِصم المثن من مبلغ التأمين . ومتى استنفد مبلغ التأمين امتنعت الادارة تبعاً لذلك عن ارسال اعداد اضافية . ويجب بناءً على هذه التسهيلات أن تباع المجلة في الخارج لدى المكاتب الكبيرة المتعبدة بما يقرب من سعرها في مصر .

#### تصويبـــات

| الصواب          | الخطأ                | السطر             | الصفحة          |
|-----------------|----------------------|-------------------|-----------------|
| الدهر           | الدهس                |                   | ٤٩              |
| •               | واب البيتين هَكذا :— | ٣ و ٤ ص           | 179             |
| وجهتها ويشور    | ويهم يلثم            | يرقب حسنها        | الز"نبق المسحور |
| نورکھا ویمسورکر | والنورم يعبــد       | الميعز" جمالتها   | فيصد"ه الطّهر   |
| فشعاع           | فشاع                 | 17                | 781             |
| نلتى            | تل <u>ق</u>          | 11                | 144             |
| البؤسم          | البؤس                | 11                | 191             |
| فقد             | فقد                  | 71                | 197             |
| كذا             | اغدا                 | ٣                 | 144             |
| وليسم           | ولي"                 | 18                | ۲۰۰             |
| الدفين          | الرفين               |                   | ۲۰۱             |
| كذا يتلاشى      | كذاك يتلاشى<br>verve | 14                | <b>74.</b>      |
| verse           | verv e               | 19                | 741             |
|                 | هذا السطر يُضاف هذا  | ا بعد ا           | 444             |
| ه أمانً الحائرِ | ح أرتجى فيا          | لى الاُفق الصَّبو | ثم أزمعت ا      |
| بفع جن ِ نافر   | ح وكأتّى طب          | وأهوى َف الشُّفو  | أصعد الرَّابي   |
| معجزة           | معجرة                | ۲۰                | 720             |
| أن 🛊            | انه                  | ١٨                | 377             |

وقد ضربنا صفحاً عن بعض أخطاء مطبعية في الشكل من السهل ادراكها ويسرّنا دأئماً تنبيه القراء ايّـانا الى وجوه الصواب .



| صفحة        |                   |       |                          | عالم الشعر                 |
|-------------|-------------------|-------|--------------------------|----------------------------|
| 144         | ب الدهشان         | ئعريد |                          | لیالی ألفرید دی موسیه      |
| 717         | العناني           |       |                          | وداع هكتور                 |
| <b>۲</b> 1۸ | النشار            | 7     |                          | مرثية من شعر ملتون         |
| 414         | D                 | D     |                          | يجبث ل                     |
| 77.         | מ                 | ď     |                          | نسب                        |
| 771         | الدهشان           | ď     |                          | ماصنعت الآن فيها           |
| 777         | أبو شادي          | *     |                          | عمريات فتزجرالد            |
|             |                   |       |                          | شعرالحب"                   |
|             | . 1.              | ***   | (h. and the best his     | <del>ستن، دب</del><br>۱۱۰۰ |
| 775         | ناجي              | نظم   | مرار میان کی درجی استادی | الحنين                     |
| 440         | الصيرفي           | n     |                          | قلبي                       |
| 777         | أبو شادى          | Ø     |                          | وصف                        |
|             |                   |       |                          | الشعر الفلسني              |
|             |                   |       |                          |                            |
| 777         | خليل شيبوب        | نظم   |                          | الشراع                     |
| 747         | طلبه محمد عبده    | ď     |                          | فلسفة العبرات              |
| 444         | سيد قطب           | ď     |                          | الشعاع الخابي              |
| 740         | ناجى              | 'n    |                          | الحياة                     |
| 777         | النشار            | Þ     |                          | الدموع الرخيصة             |
| 749         | محمود عماد        | D     |                          | في حضرة الأرواح            |
| ی ۲۳۹       | مصطني صادق الرافع | D     |                          | الى الحزين                 |
| 72+         | عِتَمَانَ حَلَمَى | D     |                          | سدرة المنتهى               |
| 41.         | מ מ               | x     |                          | المجنونة                   |

|             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | الشعر الوجداني             |
|-------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|
| 717         | نظم نأجى                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | ليالي ناجي _ الشاعو والنهو |
| 788.        | « <sup>'</sup> عِتَمَانَ حَلَمَى                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | بستان الصحبة               |
| 710         | « أبو شادى                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | ميلاد الفجر                |
|             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | الشعر الوصفي               |
| 717         | « الدحشان                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | خلف الغلالة                |
| 759         | « أبوشادي                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | صائد النغم                 |
| اوی ۲۵۰     | ه مصطفی حسن البتها                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | الى عروس القنال            |
|             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | شعر التصوير                |
| <b>70</b> / | « أبوشادى                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | تقرتيتي والمئال            |
|             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | شعر الأطفال                |
| 404         | ه کامل ڪيلاني                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | الطاهيات                   |
| 740         | « أبوشادى                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | القطة الذكية               |
| 700         | مرز ترت کرین کرین کرین کرین کرین کرین کرین کرین                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | الأغاني                    |
| 707         | لا احمد خيرت                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | قطتي                       |
| <b>Y0Y</b>  | تعريب الدهشان                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | القرفور والنحله والوردة    |
|             | See the contract of the contra | الشعر الغنائي              |
| <b>40</b> × | نظم طاهر الطناحي                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | إليها                      |
| ر ۸۵۲       | لا محمد مصطفى الماحج                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | تقمة الحب                  |
| 4           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | خواطر وسوانح               |
| ۲7+         | بقلم الدكتور العنانى                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | أبولون والشعر الحي         |
| 778         | «أحمد الشايب                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | الشعر الحيّ – ما هو 1      |
|             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | تواجم ودراسات              |
| 777         | « فؤاد صروف                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | مستوحی داننزیو             |
| 777         | « على محمد البحراوي                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | من شخصية شوقى بك           |

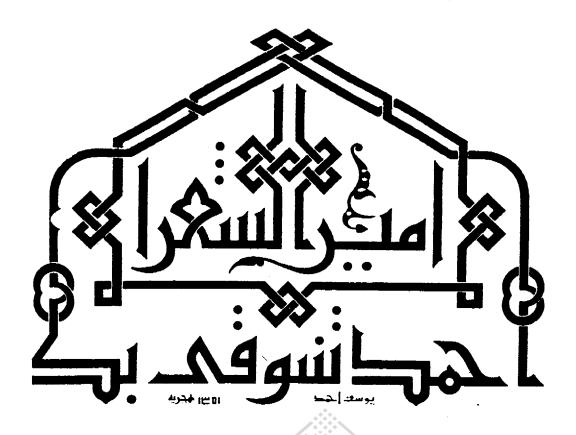
.

وحى الطبيعة لوحة فنات نظم سيد ابراهيم ٢٨١ الشعر القكاهي غياب ديوجين الجبلاوی والعقاد ۲۸۲ الجمعيات والحفلات جمعية أپولو 777 الشعر القصصي ميلاد شاعر









في سكون الليل ناح البلبل وغداة الليل طاح الأمل ا

والشجن

في البدن

وهوى صرح النهي بين الأنين

فسرت لوعتُه مَشْرَى الْخِنْين الري

ثكل الشعرم وخبا البدرم

وبكت مصر وجف الصبر

وطوت (شوقى) المنون

فذوت

وانتهت

الوداع المر يا روح البيان في أسى الذكرى وتبريح الحنان

من نفوس ِ لا عَهـَا فرط ُ النحيب ْ

وقلوب راعها خرت الوجيب

نف ذ الأمر وعفا السُّحرُ

ومضى العمر فنيا الفكر

وجرى الدمع الهَــَثُـون

محمد فرير عير الفادب



ليس أشق على الأديب من رثاء الاديب ، فما بالك بتأبين شاعر العربية الأشهر المغفور له أحمد شـوقى بك الذى خسر عالم الادب العربى بوفاته خسارة منقطعة النظير فى عصرنا بل فى عصود كثيرة .

وان من البر بالأدب الذي كان المغفور له شوقى بك رمزاً حيثاً له ومن البر برئاسته لجمعية أبولو أن نصدر هذا العدد الخاص من مجلتنا يوم حفلة التأبين الكبرى التي اشتركت الجمعية في تنظيمها برعاية وزارة المعارف المصرية ، وما نرمى باصداره الى اكثر من انصاف هذا الرجل العظيم متجر دين عن كل محاباة ، متقد مين بهذا المجهود الصغير الى محراب التاريخ النزيه .

ولقد كُتب عن الفقيد في حياته الكثير مما له ومما عليه فلا يعنينا تكرار شيء من ذلك لأن سجلاته ميسورة للنشقاد ولطلبة الأدب، ولكن يعنينا هنا وفي مقام الذكرى الطيبة أن ندون عاذج من تقدير الأدباء وشعورهم بهذه الفحيعة الألمية تاركين لهم الحرية في حدود اللياقة لتسطير عواطفهم وآرائهم ما دمنا لانرمى الى غير الحق والانصاف ، بعيدين كل البعد عن مجاملة أسرة الفقيد حيثما لاتجوز المجاملة . وهو مبدأ حرصنا عليه مع الفقيد ذاته عمراً مديداً ، ونعتبر الحرص عليه الآن أثرم ما يكون حتى عصكن لدارس الادب في المستقبل أن يرجع الى هذه الصحائف مطمئناً .

ولقد تلقينا العديد من المرائى الشعرية والمقالات فرصنا على أن لا ننشر الا ما يتقق والمستوى الفنى لهذه المجلة أو مايدانيه بقدر الاستطاعة سواء بما تلقيناه أو بما اطلعنا عليه ، وتخلّينا عما وجدناه بعيداً عن تصوير شخصية الفقيد أومواهبه أو مااشتممنا منه رائحة التحامل أكثر من روح التقدير ، ومعذلك محنابنشر مااعتبرناه بريئاً من ضروب النقد الادبى ولم نبح الكتابة المطلقه في غير تقيد ما ودون شرط الا لا خص آل الفقيد ولسكرتيره الاديب ولكنهم تحاشوا استغلال هذه الحرية . ولا بدّ لنا من أن ننبة الى أن هذا العدد ليس سوى تمهيد لدراسات متوالية

عن الفقيد العظيم ، كما أنّ هـذه المجلة لن تقصر فى توفية مثل هذه الذكرى لشاعر النيل المغفور له محمد حافظ ابراهيم بك إذا ما عاونها أصدقاؤه على ذلك .

ولا يسعنا الآ تقديم وافر ألتكر الى اسرة الفقيد الكريم والى صحافتنا وعلى الاخص الى الصحافة المصورة والى الشعراء والكتاب الأماجد الذين آزرونا فى اخراج هذا العدد، وقد حلسيناه بنخب من شعر الفقيد غير المتداول أو الذى لم يسبق نشره الى جانب نشر قصيدته الوصفية البديعة عن هيكل أنس الوجود مع صورة فنية من ديشة الفنان المصرى البارع شعبان زكى . وغاية رجائنا أن يكون من هذا المجهود بعض العزاء للقلوب الحزينة الثاكلة التى مضها أن تشهد مصرع الفن والابداع والعبقريه الفذة ، وتشتاق الى الاطمئنان الى خلود هذا الروح العجيب الساحر الذى يطفئه ويخرسه الموت ، وأن تستفيد من عظة الموت البالغة أقصى ما يُستفاد من دروس الحياة والخود :

فالعبقرية لامحل لأخلها أبداً ، وليس جلالها لفناء كل الجال مطوّع أَجْالها كلُ الوجود يخصّها بدعاء تَحْيَا وتفنى ، والحياة وضدُّها سيّان في ملكوتها المتنائي

احمرزكى ابوشادى



# حِياة شوقي بفتيائه

كتب المغفور له شوقى بك حياته بقامه الى أن قطع العقد الثالث من عمره وقد نُشرت في الطبعة الاولى من « الشوقيات »

#### **>+**<>+<∞>+<>+<

سمعت أبى رحمه الله يرد أصلنا الى الاكراد فالعرب ويقول إن والده قدم هذه الدياد يافعاً يحمل وصاة من احمد باشا الجزار إلى والى مصر محمد على باشا ، وكان جدى وأنا حامل اسمه ولقبه يحسن كتابة العربية والتركية خطا وانشاء فادخله الوالى فى معيته ثم تداولت الأيام وتعاقب الولاة الفخام وهو يتقلد المراتب العالية ويتقلب فى المناصب السامية إلى أن اقامه سعيدباشا أميناً للجادك المصرية . فكانت وفاته فى هذا العمل عن ثروة راضية بددها أبى فى سكرة الشباب ثم عاش بعمله غير نادم ولا محروم، العمل عن ثروة راضية بددها أبى فى سكرة الشباب ثم عاش بعمله غير نادم ولا محروم، وعشت فى ظله وانا واحده اسمع عما كان من سعة دزقه ولا أدانى فى ضيق حتى أندب تلك السعة فكا نه رأى كما رأى لنفسه من قبل أن لا أقتات من فضلات الموتى .

ثم ذكر طرفاً من سيرة جده لوالدته ، إلى أن قال عن نفسه:

أنا إذن عربى ، تركى ، يونانى ، جركسى ، بجدتى لابى :أصول أربعة فى فرع مجتمعة تكفله لها مصركما كفلت أبويه من قبل . الى أن يقول :

أمّاولادتى فكانت بمصر القاهرة وأنا أحبو اليوم الى الثلاثين. حدثنى سيد ندماء هذا العصر المرحوم الشيخ على الليثى قال: لقيت أباك وأنت حمل لم يوضع بعد فقص على حلماً رآه فى نومه فقلت له وأنا أماذحه: « ليولدن الك ولد يخرق كما تقوق العامة خرقاً فى الاسلام » .

ثم اتفق أنى عدت الشيخ فى مرض الموت وكانت فى يده نسخة من جريدة الاهرام فابتدر خطابى يقول: هذا تأويل رؤيا أبيك يا شوقى، فوالله ما قالها قبل فى الاسلام أحد! قلت: وما تلك يامولاى ؟ قال: قصيدتك فى وصف «البال» التى تقول فى مطلعها:

حف عأسها الحبّب فهي فضه منعبه

وها هى فى يدى اقرأها ! فاستعذت بالله وقلت : الحمد لله الذى جعل همذه هى « الخرق » ولم يضر بى الاسلام فتيلاً .

أخذتنى جدتى لأمى من المهد وهى التى أرثيها فى هذه المجموعة وكانت منعمة موسرة فكفلتنى لوالدى وكانت تحنو على فوق حنوها وترى لى تخايل فى البر مهجوة. حدثتنى أنها دخلت بى على الخديو اسماعيل وأنا فى الثالثة من عمرى وكان بصرى لا ينزل عن السماء من اختلال أعصابه ، فطلب الخديو بدرة من الذهب ثم نثرها على البساط عند قدميه فوقعت على الذهب أشتغل بجمعه واللعب به فقال لجدتى : إصنعى معه مثل هذا فانه لا يلبث أن يعتاد النظر الى الارض! قالت: هذا دواء لا يخرج إلا من صيدليتك يامولاى ١ قال: جيئى إلى به متى شئت. إنى آخر من ينثر الذهب فى مصر ١ ولا يزال هذا الارتجاج العصبى فى الابصار يعاودنى، وكان المرحوم الشيخ على الليثى كلا التقت عينه بعينى ينشد هذا المصراع للمتنبى :

#### ( محاجر مسك ركِّبث فوق زئبق ِ )

ثم عرض لنشأته الدراسية فذكر أنه دخل مكتب الشيخ صالح فى الرابعة من عرض لنشأته الدراسية الحقوق فوجد ممانعة من ناظرها بسبب صغر سنه ، ومكث بها سنتين ثم دخل قسم الترجمة وتخرج منه بعد سنتين .

قال: وبينها أنا أتردد على المفقور له على الله مبادك في شأن ورد عليه مرسوم من المعية بطلبي اليها فكان سروره بذلك أضعاف سرورى بالنعمة المفاجئة. فذهبت الى السراى وهنالك استؤذن لى على المرحوم الخديو توفيق باشا. فلما مثلت بين يديه ولم أكن رأيته من قبل ولكن مدحته مراداً وأنا في المدرسة خاطبني بهذا اللفظ الشريف: « قرأت يا شوقى في الجريدة الرسمية أنك أعطيت الشهادة النهائية وكنت أنتظر ذلك لا لحقك بمعيني، لكن ليس بها الآن محل خال، فهل لك في الانتظار رينها يهيء الله لك الخير ». فاستلمت أذيال العزيز وقبلتها ثم قلت: حسبي المولاى أنك قد ذكر تني من تلقاء نفسك الشريفة، وأى خير يهيء الله لعبدك أفضل من هذا \* فأطرق هنيهة وقال: قد سمعت أن أباك عطل من الخدمة فأبلغه انني ربما أدخلته في عمل قبلك. هم تهلل وأذن لى في الانصراف.

لُبُنَت في المعية بضعة شهور انتظرفرجاً يأتى به الله. وكان المرحوم على بإشا مبارك لم يقطع عنى الراتب إلى أن كان يوم كثر غيمه وتثافل مطره فخرجت قبيل الأصيل



شوق بك فى صباه

فى حاجة لى على حمار أبيض كان لوالدى وبينها أنا عائد الى منزلى أجتاز ميدان عابدين بصرت بالعزيز فى بهو السراى يشرف منه ، فنزلت عن الدابة أمشى كرامة للمليك المطل وأمرت الخادم أن يبتعد بها وأن يلاقينى خلف القصر ثم مشيت على الاقدام حتى إذا انتهيت من الميدان اعترضنى رسول من الأمير يدعونى اليه فوافيت حضرته وانا لا أعرف السبب ، وكان معه ساعتئذ المرحوم عبد الرحمن باشا دشدى فتحلى الحليم بصورة الغضب وقال: أليس لى أن أطل من بيتى حتى نزلت عن حمارك وألجأتنى إلى الانثناء ? قلت: عفواً يامولاى اهكذا أدبنا الأوئل حيث يقول شاعره:

وإذا المطيُّ بنا بلغنَ محمداً فظهورهنَّ على الرجالِ حرامٌ

فتبسم ضاحكاً ثم قال: انكم معشر الشعراء تتفاءلون بالغيوم وهذا اليوم من أيامكم فاسمع للباشافان عنده لك فألا ، فالتفت الباشا عندئذ إلى وقال: الآن أمرنى أفندينا أن أبلغك تعيين أبيك مفتشاً في الخاصة الخديوية ، وأما أنت فتعين بعد شهر مم مد العزيز إلى يده فقب لمتها واجماً ، قد غلب على السرور حتى أنسانى الشعر وكان ذلك وقته!

ثم عرض الفقيد لأول عهده في وظيفته بالمعية السنية وكيف أداد له الخديو توفيق أن يدرس في أوربا الآداب الفرنسية والحقوق وكان ينقد ستة عشر جنيها نصفها من الخاصة ونصفها من المعية وأعطاه يوم سفره مائة جنيه بعث بنصفها إلى مدير الارسالية ليهىء له جميع ما يحتاج اليه ، ووصف ركوبه البحر لا ول مرة إلى مارسيليا على أن يقضى عامين في مدينة «مونبليه» وعامين في «باريس». ولما انقضت السنة الا ولى التمس من الخديو توفيق أن يأذن له في الحضور إلى مصر فأبي عليه أمنيته وأوصاه أن يبتى أربع سنوات كاملة في أوربا ، وأرسل اليه خمسين خبيها لينفقها في رحلة يختارها إلى أي بلد سوى مصر، فتقبل دعوة رفاقه الفرنسيين إلى مدنهم المتفرقة في الجنوب وقضى فيها شهرين ، ووصف ما رأى في هذه الاقاليم الفرنسية من كرم ضيافة ، إلى أن يقول وصفاً للفلاح الفرنسي

وعرفت الفلاح الفرنسي في داره وكنت ألقاه في مزرعته وأماشيه في الاسواق فيخيل لى انه قد خلف العرب على قرى الضيف واكرام الجاد ، وكان اعجب ما رأيت مدينة «كركسون » : وجدتها قسمين وألفيت القوم عليها صنفين فنهم الباقون الى اليوم كما كان آباؤهم عليه في القرون الوسطى ، بناؤهم ذلك البناء ولباسهم ذلك اللباس وعاداتهم وأخلاقهم تلك العادات والأخلاق .

وبعد انتهائه من السنة الثانية سافر في صحبة الطلاب المصريين ومدير الارسالية الى انجلترا على نفقة الخديو توفيق ومكث في انجلترا شهراً ، ولم يلبث هو واخوانه أن سئموها. وفي السنة الثالثة أصيب بمرض شديد كان فيه بين الحياة والموت وأشار عليه الاطباء أن يقضى أياماً تحت سماء أفريقية فوقع اختياره على الجزائر وكان دليله اليها أحد القضاة الفرنسيين الموظفين بها ، إلى أن يقول:

أما جو" الجزائر فلا يعدله بين الجواء في صحوه وطيب نسمته مع توقد شمسه الا جنوب فرنسا ، ولم أتأثر فيها كتأثرى من رؤية المصريين في القهاوى البلدية إذ أكثر أصحابها وغلمانها منهم ، إلى أن قال : ولا عيب فى الجزائر سوى أنها قد مُسخت مسخاً ، فقد عهدت مساح الاحذية فيها يستنكف من النطق بالعربية ، وإذا خاطبته بها لم يجبك إلا بالفرنسية 1



شوقی بك فی شبابه

وبعد أن أقام الفقيد في الجزائر أدبعين يوماً عاد إلى باديس وحصل على الشهادة النهائية. ورأى الخديو عباس أن يبقي ستة أشهر أخرى وعاد الى مصر بعد ذلك . و في سنة ١٨٩٦م. انتُدب لينوب عن مصر في مؤتمر المستشرقين الذي عقد في جنيف بسويسرا فأقام بها شهراً ثم رحل الى بلجيكا وزار المعرض الذي أقيم في مدينة «أنفرس» ثم أصيب برمد في عينيه فسافر الى الاستانه ومكث بها أدبعين يوماً .

ويروى كيف سمى ديوانه «الشوقيات» فيذكر صلته وهويطلب العلم فى باديس بالامير شكيب ادسلان وقد تمنى عليه أن يرى مجموعة شعره وأن يسميها «الشوقيات»، الى أن يقول:

كانت وفاة والدى من نحو ثلاث سنوات فكان لى عجبا أن وجدت بين أوراقه شيئاً كثيراً لى من مشتّ منظومى ومنثوري ما نُشر منهما وما لم ينشر ، قد كتب بعضه بالحبر والبعض الآخر بالرصاص ، والكل بخط يد المرحوم وقد لفه فى ورقة كتبت عليها هذه العبارة : «هذا ما تيسر لى جمعه من أقوال ولدى احمد وهو يطلب العلم فى أوربا فكنت كأنى أراه وإنى آمره أن يجمعه ثم ينشره للناس لانه لا يجد بعدى من يعتنى بشؤونه وربما لم يوجد بعده من يعنى بالشعر والاكداب ٣. فبينما أنا ذات يوم تعب بهذه الأوراق حيران لوصية الوالد كيف أجريها ذارنى صديقى مصطفى بك رفعت فحدثته حديثى فسألنى أن أعيره الاوراق أياماً ثم يعيدها الى ففعلت ثم بك رفعت فحدثته حديثى فسألنى أن أعيره الاوراق أياماً ثم يعيدها الى ففعلت ثم لم يمض شهر حتى بعث بها إلى وإذا هى قد أنسخت بقالم سليم يؤيده ذوق صحيح بحيث لم يبق إلا أن تدفع الى الطابع فاخذتها وبودى لو وفيت صديقى المشار اليه حقه من شكر الصنع وأنا أقول فى نفسى لئن صدق أبى فى الاولى لقد ظلم فى الثانية فان الخير لا يزال فى الناس .

ثم أورد كيف أسقط مرف شعره ما لا يحب نشره ووعد بنشر قصائده في أجزاء متتالية .

مراحقيق كالبيوبر علوم الرك

إلى هنا انتهى ما كتبه الفقيد بقامه عن حياته وكان قد بلغ فى ذلك الوقت ، وهو ما انقضى عليه أكثر من ثلاثين عاماً ، قمة الشهرة فكان يدعى « أمير الشعراء » فى مصر وغيرها من أقطار العالم العربى ، وما ذلك الزمن يمضى به ومجده فى امارته يزداد تألقاً ، فإن السنين التى قضاها شوقى بعد ذلك كانت حافلة بالعظائم إذ قضى حوالى خمسة عشر عاماً ينشر عيون القصائد فى شتى الأغراض السياسية والاجتماعية وتلتى قصائده من الجمور فى مصر وغيرها الاعجاب والتقدير. ثم وقعت الحرب العظمى وتغير وجه الحالة السياسية فى مصر وكان حظه من هذا التغيير أن نفى الى الخارج وقضى من حياته فى المننى نحو خمسة أعوام لم ينس فيها وطنه وأهله نفلا له ولهم والمتاريح العربى اثارة من شعره لا تمحى على ذكر الدهور . فلما وضعت الحرب أوزارها عاد شوقى فيمن عادوا الى الوطن ونحا منذ هذا الحين بالشعر والأدب منحى جديداً غير ما كان ماضياً فيه بنفس الهمة والشغف الذى كان يحسه فى صباه وشبيبته، وما زال يعمل لهما حتى اللحظة الاخيرة من حياته .

# يثوشن قرالوالير

عزيزى الدكتور أبو شادى

طلبت الى أن أكتب الى مجلة « أيونو» كلة عن والدى ، ولجمعية « أيولو» دين فى عنقى لن أنساه . لن أنسى ما حييت منظر أعضاء الجمية يحملون نعشه ، فيا له من يوم ١ ويا لها من ساعة ! أذهلني فيها هذا النعش وهو يتهادي على مناكبكم ، كما كان يتهادى أبى فى حياته ، بين خلصائه وأصدقائه ! فلا يسعنى حيـــال ذلك إلاّ أن أَليِّ دعوتك ، وأبعث الى « أبولو » بكلمة أعدُّها دينــاً أقضيه لوالدى أولاً ، ولجمية « أيولو » ثانياً !

ماذا تطلب مني عن أبي ? . . . وفي أية ناحية من نواحي حياته ? . . . العبقرية ? النبوغ ? الخلود ؟ . . . لن أحدثك عن ذلك شيئاً . أدع ذلك للتاريخ ولمن يحسنون الكلام فيه . ولكني أجمع لك في كلمة إحدى نواحيه الخلقية ، وكانت حائط بيتنا وعماد أسرتنا . . . واعفني أيهما الصديق من تفصيل ذكريات تهتاج في قلبي لواعج الشجون ا

كان أبي يفني في حبنا صغاراً ، ويالاعبنا ونلاعب أطفالاً ثم . . . صادقنا وصادقناه شباناً \_كان في ذلك يلتي علينا الدرسَ الذي ألقاه عليه أبوه من قبل، فكان من أثر ذلك ما قاله فيه يوم مات :

> لقي الموت كلانا مرتين ا نحن كنا مهجة في بدن، مم صرنا مهجة في بدنين ا ثم عدنا مهجة في بدن ، ثم ُ نلقي جيثة ً في كفنين ا ثم محيا في «على » بعدنا , وبها نبعثأ ولى البعثتين ..!

أنامن مات ومن مات أنا !

ما أبى إلا أخ فارقتُ ودُّ مالصدق وودُّ الناسمين! كانت الكسرة فيها كسرتين ا وغسلنا بعد ذا فيمه اليدين ا مَن رآنا قال عنــا أخويْن ا

طالما قنا الى مائدة ، وشربنا من إناءٍ واحدٍ ، وتمشّينا يدى في يده ،

على شوقى

رحم الله جدى ! رحم الله أبي !



احمد شوقی بك ونجمده فی قصر الحمراء بالاندلس أنسساء منفاه

# قبُ بالمبَثِ عي.

عند ما اعلنت الحرب الكبرى كنا مع والدى فى تركيا فبرحناها على الفود عائدين الى مصر إذ أن الاشاعات وقتئذ فى الاستانة كانت تدل على أن تركيا سوف تدخل فى الملحمة . . . ولكن الحال كان قد تبدل فى مصر ! كذلك نظام الحكم ، فصاد بخشى لقاء و الدى أصدقاؤة الذين كانوا بالا مس \_ فى أيام بأسه \_ لا يتركون له ساعة للراحة من كثرة طلباتهم وحاجاتهم حتى اضطر فى أواخر أيام حكم سمو الخديو السابق الى أن يفتح لنفسه غير الباب العمومي باباً صغيراً متوادياً فى الحديقة ليفر منه ! وقد ذكر لنا أن صديقاً حمياً له شهده \_ بعد عودته من الاستانة \_ سائراً فى الطريق فانتقل هذا الصديق الى الرصيف المقابل حتى لا يتهم عص فته أحد رجال النظام القديم! لذلك كم قابل والدى بارتياح حكم السلطة العسكرية فى ذلك الوقت حيماً كلفته بمفادرة مصر لينجو من الدسائس ولا يتألم بمثل هذه المشاهد ، وهو الشاعر الشديد التأثر والاحساس ، وقد أشار الى ذلك فى قصيدته البائية التى نظمها بعد عودته من المنفى حيث قال :

ثنائی إن رضيت به ثوابًا فيا لمفارق شكر الغرابًا! كأنف الميت في النزع انتصابًا! بوجه كالبغي رمى النقابًا!

وداعاً أرض أندلس وهــذا شكرتُ انفلك يوم حويت رحلى فأنت أرحتني من كل أنف ومنظر كل خوان يراني

وأرى أن هذه الظاهرة التي لفت نظرى اليها والدى في صغرى ما تزال القية بل تغلغلت الى حدّ مؤلم ورعما كانت مصر هي البلد الوحيد الذي يقبل الناس فيمه بعضهم على بعض بنسبة المنقعة التي يستطيعون أن يحصلوا عليها م

مسین شوفی





احمد شـــوقی بك فی کهولته

# البيسوم الأحمير (عن صيفة الجهاد)

استقبل «شوق» يوم الخيس ١٧ اكتوبر سنة ١٩٣٢ كان يستقبل أمثاله من الايام ، وما درى أن شمس هذا النهاد لن تطلع عليه مرة أخرى إلا وهو فى جواد دبه ، وقد دآه أصدقاؤه كما كانوا يرونه فى أيامه السالفة نشيطًا حلو البادرة وإن كانت السنون والاحداث قد أعيته باعبائها فبدا شاحباً كثير التحوط والتخوف وقد تناول طعام غذائه واستراح متمدداً على كرسيه الى وقت الأصيل فاستقل سيادته للتنزه على سُنته وبرفقته وكيل أعماله وكانب شعره الذي يلازمه فى السنتين الاخيرتين فى غدواته ودوحاته . وقد طاب له ارتياد الاماكن الخلوية ، فما زالت السيادة تسير به الى ان وصلت طريق السويس فى صحراء مصر الجديدة فرأى أن يترجل مستنشقاً للهواء الطلق .

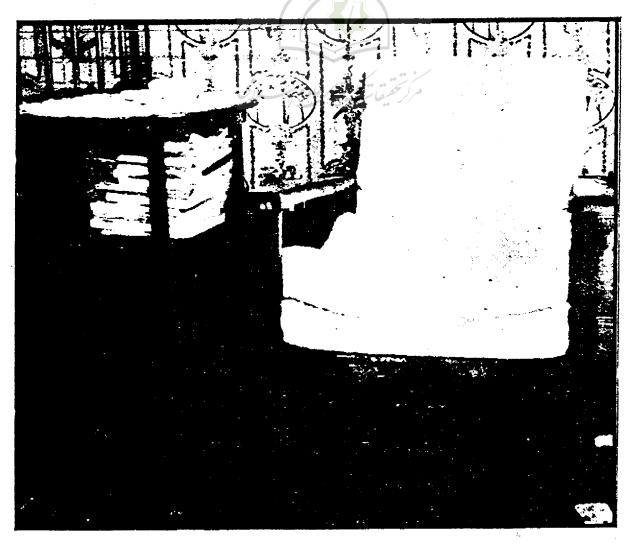
وبعد أن قضى أدبه من النزهة ، عاد قاصداً منزل اسماعيل شرين بك كدأبه كل أمسية إذ يسمر مع نخبة من كرام القوم في مجلس أنيق ، وأكثر من كان يناقشه ويحاوره هناك العالم المهذب فؤاد سليم بك والسيد المفضال اسماعيل شرين بك ، لكن مجلس السمر لم يكن منعقداً في تلك الليله ، فعاد « شوق » داغباً في تناول طعام العشاء ، وهو منشرح الصدر ، منبسط النفس .

تعشى فى مطعم (سلستينو) على ما جرت عليه عادته أيضاً ، ثم رغبُ فى أن يتم بقية البرنامج الليلى الذى قاما يحيد عنه ليلة واحدة .

#### ( فى دار « الجهاد» - ليلة الوفاة )

وبقية البرنامج الذي أخذ نفسه به زيارة دار «الجهاد» فلم ينقطع عنها ليسلة واحدة ما دام مقيماً في القاهرة بلهو قد يكررها في الليلة الواحدة ، وهو لايفتاً يجد راحة نفسه ساعة يجلس في حجرة صاحب «الجهاد» ويتحدث اليه ، ثم يتناول قهوته ويستقل سيارته في الساعة الواحدة بعد منتصف الليل فيأوى الى فراشه .

وصل دار « الجهاد » حوالی الساعة العاشرة من مساء الخیس ، ولما رأی حجرة صاحب « الجهاد » تموج بالزائرین تلک اللبلة رغب فی التحول الی حجرة سکرتیریة التحریر فجلس هناك . وفطن صاحب « الجهاد » الی جلوس « شوق » فی الحجرة المجاورة فاستأذن من زوّاره وانتقل الی حیث یجلس « شوق » وجعل یحییه ویسأله عن صحته فیحمد الله علیها ، ثم بدا « لشوق » أن یدخن سیجارة وأن یقدم أخری لصاحب « الجهاد » وجلسا یدخنان . وحانت التفاتة من صاحب « الجهاد » فلمح « شوق » یعالج سعلة خفیفة فاستفسر منه عن أسبابها ورجا أن تكون آثار برد أو تسرب هواء ، فأجابه «شوق » : انی أشعر بآثار برد فی قصبة الرئة وقد یكون مسببا عن تغییر الأجواء بین الفصلین . ثم شرب القهوة ، ولم یبد علی ملامحه ولا علی قسمانه شیء غبیر مألوف . انتهی حدیث البرد ثم قال لصاحب « الجهاد » : لعلی قسمانه شیء غبیر مألوف . انتهی حدیث البرد ثم قال لصاحب « الجهاد » کا یفعل أصیب دفئاً فی بیتی الآن فلاً تأهیب للذهاب . فودعه صاحب « الجهاد » کا یفعل



(الكرسى الذي اعتاد الفقيد الاستراحة عليه في غرفة نومه وبجانبه منضدة كتب)



﴿ جانب من غرفة نوم الفقيد ﴾ وهى التى نظم فيها الكثير من شعره الأخير وكانت أيضاً بمثابة مكتبة له . وقد قررت أسرة الفقيد استبقاء هـذه الغرفة على حالهـا للذكرى التـاريخية



( السرير الذي مات عليه "غقيد)

كل ليلة . ولما أشرف على اعتلاء السيارة قال للسائق : رويدك في السير فان أمامك أدبطة من الجنود في منطقة الجيزة ، وقد شاهدت مايفعلون عند مغادرتنا للمنزل . وودّعه على باب « الجهاد » فريق من أسرة دياب بسنهوت ، وسارت به السيارة الى ما ينتظره بعد ساعات .

#### ( فی کرمة ابن هانیء — نوم ویقظة )

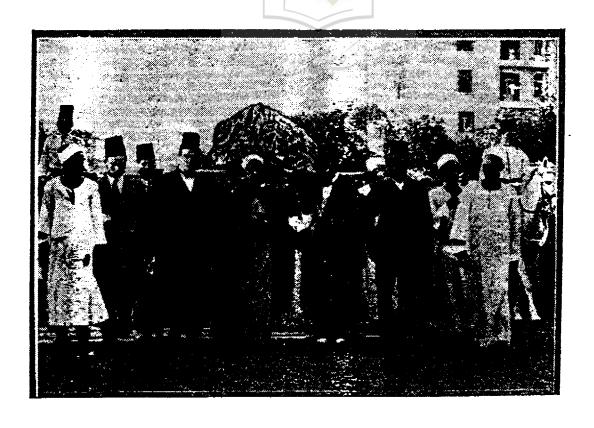
بلغ «شوق » منزله الساعة الحادية عشرة ، وصعد الى مخدعه ، وطفق خادمه الخاص يقوم بخدمته ويهى، له حوائج الليل ثم أرخى عليه سدول الكلة ، وذهب لينام . وما كاد الخادم يدخل فى النوم حتى سمع صلصلة الجرس يستدعيه الى حجرة سيده فقام مسرعاً ، وله عادة قد جرت على ذلك . فلما انتهى الى حجرة النوم رآه مستيقظاً وكانت الساعة الثالثة أو تزيد فشكا بعض ضيق فى التنفس ، وطلب ماء ساخناً وورق كافور ، فبادر الخادم وأحضرهم . غير أن «شوق » رأى هذه النوبة لا تعالج بعلاجه هو الذى يباشره « بنفه » ، فطلب الى الخادم استدعاء الصيبين اللذين يعالجانه دائماً \_ الدكتور برسكا ، والدكتور جلاد \_

فذهب الخادم يستدعى بالتلفون الدكتور جلاد ، ثم عاد الى الحجرة ، فرأى سيده يطلب استدعاء أفراد الأسرة وايقظهم ليراهم تلك الساعة ، فصدع بالامر ، ثم عاد اليه يخبره ان السيدة ببارة قرينته ستحضر ، غير أن «شوق » رأى الفترات الباقية تتلاحق ، وأن الحين وشيك ، فأراد ليقول الكلمة الاخيرة ولو لم يحضر أحد من أفراد أسرته ، قال نتابعه : — انى أشعر بانتهاء أمرى فيلغ يا « احمد » سلامى وتحيتى الى أصدقائى ، وقل ذلك لاحمد أفندى عبد الوهاب فهو يعرفهم . وهنا حضرت السيدة قرينته قاذا هو يسلم الروح الى بارئها . وقد حضر الطبيب ولكن لاتحين علاج ، فقد حمر القضاء ، وسكنت تلك الانفاس التى كانت ترقع على الناس في فترات الحياة كلما اشتدت نكباء الدنيا



﴿ نعش الفقيد محمولاً من داره ﴾





نعش المغفور له شوقی بك ﴿ وَ حَمَلَتُ مُ مِن أعضاء (جمعية أبولو) ﴾

### ٳٮٛڹؽڠۺؘڿۯٵؠڟؙ ڣٯڝؙۻڐٳؙڡڽٳڶۺ۫ۼراء

سيدى الدكتور رئيس تحرير مجلة « أبولو » أأشكرك أم أعاتبك ?

أبث همتك الجبادة أن ترحم ضعيفاً مثلى فى ظرف طار فيمه لبه بدداً ، وحار فكره فزعاً ، فطلبت الى كلة عن مولاى فى وقت ليس بيسير على فيه غير الجزع الذى عطل الذاكرة الا من أسبابه .

ومرت الاثيام وماكنت بسبب هذه الحالة لك وفياً ، فحسبت ضعفى على ذنباً وعددته جرماً ، والله يعلم أنى ما ذنبت ولا أجرمت وما كنت الالرحمتك وتسامحك أهلاً.

معدت الى ذاكرتى استنجدها منك واليك فاذا هى تطالعنى بنباريس ذات هالات وأضواء ، أو هى أشعة من النور تقابل أشعة السماء ، وما كانت هذه الاشعة والاضواء الاسجايا مولاى أمير الشعراء.

فقد وعى رحمه الله فضائل الامم فى صدره وأبرزها عرائس حكمة وأخلاق ، ثم زفها الى عصره فاذا هى ممرة الدهور وخلاصة الحبكم فى كل العصور .

فاذا كنت ياسيدى الدكتوريريدنى أن أتكلم عما أعرفه من نواحى العبقرية فى مولاى وهى كما تعلم أنت ويعلم كل المعاصرين واسعة الأرجاء متعددة النواحى بعيدة الأطراف ليس من اليسير أن ويطاف بها فى كلة قصيرة وانما يكون ذلك اذا فسح لنا الوقت فى كل ما يتطلبه الانصاف لهذه العبقرية الفذة فى التاريخ وأفسحت لنا جانباً من كرمك فى صحفك.

أما اذا كنت ياسيدى تريدنى أن أتكلم على ناحية خلقه العبالى الرفيع فوالله لقد لازمتُه ملازمة الظل في أما ينقر الذوق المكال ويشمئز منه الطبع السليم .



احمد افندى عبد الوهاب

فقد كان رحمة الله عليه عفى اللسان نقى الضمير وديع القلب مؤدب الظاهر والباطن باراً بأهله ، كثير الحدب على الضعفاء والمساكين ، فما رأيته عبس فى وجه على ندرة ذلك جداً حتى أسرع الى استرضائه واستمالة قلبه ، وما رأيته الا مبتسما يبعث النصح فى غير عنف فيقوى به الضعفاء ويثبت الاقوياء . أما قوله في ما يسطر فى صفحات الكتب وما يدبج فى القصائد . كلا ! وانما كان له فى مجالسه الخاصة ما تتشنف به الا دان وتتحلى به الا جياد وتسطره على شغافها القلوب .

ولن يفوتنى أن أختم كلتى القصيرة هذه بشكر حضرات اعضاء (جمعيه ابولو) على ما قاموا به نحو فقيدنا العظيم ، وأعد حضرة رئيس تحرير مجلتها بالعودة اليه بكلمات في الاعداد القادمة اذا تقبل عذرى الحاضر ووعدى القابل م

احمد عير الوهاب

#### \* \* \*

#### من مذكر اتى عن الفقيد ﴿ في ميدان البرج ببيروت ﴾

كنت ومولاى فى بيروت سنة ١٩٣٠ وفى صباح يوم من أيام شهر يولية حبّ إليه أن يجلس فى قهوة تجار بميدان البرج . ولم نكد نأخذ مجلسنا حتى طلع علينا رجل يهب ازهو من أرداته ونكاد نامس الغرور متورماً فى أوداجه ، وأبى هذا المخلوق إلا أن يأخذ مكانه على منضدة بقرب التى تجلس إليها ، ولم يستقر به الحلوس حتى أطلق يديه بالتصفيق الصاخب حتى إذا جاء الجرسون أمره فى غلظة وخدونة باستعضار أرجية «شيشة»! فاسترعى هذا الرجل وحركاته ونبرات صوته الجافة انتباه مولاى الذى كان يخيل إلى ساعتئذ أنه يتأهب للنظم . فالتفت إلى وقال : يظهر أن هذا الرجل «سارق امرأة»! قلت : وكيف ذلك ياسيدى ؟ قال : لا نى دأيته يشبه الرجل الذى سرق امرأته ؟ ثم ابته وقال : كنت هنا من عامين وكان معى سلمان افندى فوزى صاحب الكشكول والاستاذ عبد الوهاب فدعانا أحد إيارته فى قريته الواقعة فوق الجبل ووعدنا أننا إذا زرناه سيشنف آذاننا بسماع صوت امرأة حسنة الصوت ، وزاد فى ترغيبه لنا فقال : وهى المرأة التى سرقها بروجها الحالى من زوجها الأول وفر بها من السودان عائدين الى بلادهما الأصلية وهى لبنان ، فكل هذا من أجل صوتها !

فرغبنا طبعاً في سماع هاذه المرأة المسروقة وفي سماع هذا الصوت الذي يغرى على سرقة امرأة من زوجها! وفعلا ذهبنا الى زيار ته وسمعنا المرأة ، وكان صوتها لا بأس به وإن كان لا يبعث على سرقتها! وليس في كل هاذا شيء ، ولكن الأمر العجب هو أن المرأة كانت تغنى احدى قصائد « الشوقيات » ، فقال أحد رفاقنا: انها لطيفة الذوق باختياره هذه القصيدة تحية الصاحب « الشوقيات » .

وحصل أنها أخطأت في الالقاء خطأ أشياً فالتمسن لها العذر وعزوناه الى الملحِّن الذي حفَّظه .

وبعد انتهائها من الغناء جاءت الى جانبنا فسألها تحد أصحابنا: من الملحن ؟ فقالت: « ابن عمى » تريد زوجَها، فعجبنا! فسألها آخر: ومَن المؤلف يا ترى ؟ فما كان أشداً دهشة رفاقنا حين أجابتهم: وأيضاً إبن عمى هو المؤلف!



شوقی بك فی أواخر عمره که صورة تذكاریة بین صدیقه الموسیقار محمد افندی عبدالوهاب (عن یساره) و سكرتیره الخاص احمد افندی عبدالوهاب (عن یمینه)

وكان زوجها آخذاً كرسيّه في ناحية من الحجرة الى نسمر فيها جالساً عليه جلسة الزهو والفخار ، فسأله أحد الصحاب قائلا : هل هذه القصيدة من تأليفك ياسيدى ? فما كان منه إلا أن ألتى برأسه الى الخلف ونفت كلّ ما فى فمه من دخان النرجيلة وهز برأسه أى نعم ا

فالتفت إلى صاحبي لفته المتعجّب! فقلت: إنه ليس ببعيد على سارق امرأة أن يسرق قصيدة !

#### احمر عبر الوهاب

(هذه البنذة الشائقة من مذكرات احمد افندى عبد الوهاب عن المرحوم شوقى بك تنم عن قيمة هذه المذكرات من الوجهتين الأدبية والتاريخية وستشمل بين محتوياتها العديدة آراء الفقيد في بعض رجالات مصر وسوريا ، ورأيه في خطته السياسية والوطنية ، ونظرته في مؤهلات الزعامة ، ورأيه في نقد خصومه ، وكيفية نظمه الشعر وأوقات ذلك ، مع صور عديدة له وقصائد لم تنشر من قبل . وسنعلق على هذا التأليف الشائق بعد صدوره وبعد اطلاعنا عليه — الحرر ) .





# تأبين لفقيت ريوم الوفاية (١) مرثية محرر ابولو

( نشرت في جريدة المقطم )

أهذا هو الكنز الذي عُدَّ جثما نَن ؟ أهدا هو السفر الذي ضم ديوانَث ؟ أدمت لسحر العبقرية ألحانَث ? عميم موما استنبيت من أنكروات نك و لديك ، وكم خان الزمان الذي حا نك ويا لَوعة الفنان يشهد فقدانك خططت لسفر آخر منك عنوانك إذا سأل التاريخ أذكر احسانك . متر/ ما يكاءَكُ مِي المنفي تُسائل أوط نَكْ وهيهات أن أدضَى كغيرى نسيانك وآثَرَ حتى في المنيةِ عُـدوانَتُ ! فما أنلهم النيران المحقد نيرانك وحَسْبُكَ الديَّانِ أَنْ صُنْتَ ايمَا نَكُ كَأَنَّكَ فِي الْحَالِينُ عَالَفَتَ دَيًّا نَكُ ا اذا رفض الحرسّاد للمجد عرة نك صحائف للتاريخ أَشْبعْنَ ٱلُوانَكُ فَكُلُّ قَصِيدٍ رَفَّ كَالِرَاحِ أُوزَا نَكُ ويُعطِي لموسيقي الملاحةِ وجدانَكُ على الكون حتى صرت تخلق أكو ا نَنْكُ \* إِ وأكبرت مِنْ بعدِ التَّفَرُّدِ مُبنيانك عظماً ، وقد أثقلت في الحريم ميزانك على لذلك قد مُنَاعَفُتَ في العيشُ أحزا نَكُ "

أهذا هو الجسمُ الذي كان انسانكُ \* أهذا هو الظلُّ الذي كنتَ ساكنًا ? فُجِيمُنَا بهذا الخطبِ فيك ، وانّه مَانَ لَم نَكَنَ° بالاَّمس نبسمُ للشُــنَى كأنا مجمعننا للوداع فينا أسَّى ا ختمت كتاباً للحياة وإنْ تكن وإنْ أسرفَ اللُّوَّامْ لوماً فانني بكيت وقد جاء النَّيِي أَيْتِيرِي واتَّى الذي تَنْسَى الاساءَةُ رَاضياً \* فواعجبي ممن برَى الحقدُ قلْبَهُ وما أنت بَعْدَ الموتِ الاكجنّةِ رحلت بإيمان التَّقِيُّ فَلَمْ يَحُمُـلُ وما هدَّهُ استهتارُ عيشُ مُمنَّوَّعِ وفي ذمَّة العرفان ما قُد بذلتَهُ ا أحَبُ عَمَالُ كَنْتُ تُسْدِيهِ الورى وآيات أنغام بلفظ مسلسل إِذَا لَمْ تُطِعْهُ الرَّهُوحِ يَفْتَنُ مِسْمَعًا ومَنْ ذا الذي يَنْسَى خيالاً موزَّعاً مواهب شتى إن غُر رْت بقدر كما فهل أنتَ الا آدميُّ وإنْ تَكُنُّ حكيم بشعر لا بخسن سياسة

فنم هانئاً ، بل طف بدنیا جدیدة و وخل لنا فی حکمة الموت هذه تحد کی ینی محکد جریئاً من تحد ال کی ینی فهذا وهذا وحده صدق همیة ودع تُر هات الشانیء الساخط الذی وحسرتی اکر شکر قلبی وحسرتی مضیت کمالک باذخ هد اصله وحلیت صیتاً بین قدح ومدحة وکم من دیمی منکر فیک آیة وکم من دیمی منکر فیک آیة

مِنَ الشَّعْرِ ، وانظر في خاود كُ شُهبانك كُنْ شُعلانك الديراً من الاعباء ما كُنَّ شُعلانك الى الادب العالى بمافات حُسْبَانك الوالا فلقن راحة النوم أجفانك المجرِّدُ شعراً مُعنت من كل ما زانك وود الله على الايام لم أسْل سُلُوانك ولكن له ذكرى تُصاحب إِرْنَانك وحسبُك مُعراً حين تملا أزمانك وغايتُه ألا مُعراً حين تملا أزمانك وغايتُه ألا مُعراكي ابو شارى



فى منتصف الساعة الرابعة من صباح اليوم ، ( الجمعة ١٤ جمادى الثانية سنة ١٣٥١ هجرية الموافق ١٤ أكتوبر سنة ١٩٣٢ ميلادية ) أو قبل هذه الساعة بدقائق استأثر الله بأمير الشعراء .

وفى هذه الساعة عادت الى بارئها تلك الروح العبقرية التى أرقصت قلوب الامم العربية جيلين من الزمان بفنون من الشعر أو نفثات من السحر لاتجود الفطرة بمثلها على أصحاب المواهب إلا فى قليل من العصور .

\* \* \*

شوقى مات! ماتكما مات أحوه حافظ ولمنّا ترقأ دموع الباكين على أدبه وعلى شمائله وصفاته ، فجاء موت أمير الشعراء جرحاً دامياً على جرح لم يندمل بعد .

مات كما مات حافظ على غير من سابق ولا علة قديمة . وهكذا أبت الاقدار الاان تسلب العالم العربى أنضر زهرتين كان يتضوع أريجهما في كل بلد ينطق بالضاد، وهكذا أبت الاقدار إلا أن تسلبنا أعظم درتين في تاج الأدب، وأن تسلبنا إياها بفتة وعلى غير أهبة لاحتمال المصاب.

فنم هانئاً ، بل طف بدنیا جدیدة و وخل لنا فی حکمة الموت هذه تحد کی ینی محکد جریئاً من تحد ال کی ینی فهذا وهذا وحده صدق همیة ودع تُر هات الشانیء الساخط الذی وحسرتی اکر شکر قلبی وحسرتی مضیت کمالک باذخ هد اصله وحلیت صیتاً بین قدح ومدحة وکم من دیمی منکر فیک آیة وکم من دیمی منکر فیک آیة

مِنَ الشَّعْرِ ، وانظر في خاود كُ شُهبانك كُنْ شُعلانك الديراً من الاعباء ما كُنَّ شُعلانك الى الادب العالى بمافات حُسْبَانك الوالا فلقن راحة النوم أجفانك المجرِّدُ شعراً مُعنت من كل ما زانك وود الله على الايام لم أسْل سُلُوانك ولكن له ذكرى تُصاحب إِرْنَانك وحسبُك مُعراً حين تملا أزمانك وغايتُه ألا مُعراً حين تملا أزمانك وغايتُه ألا مُعراكي ابو شارى



فى منتصف الساعة الرابعة من صباح اليوم ، ( الجمعة ١٤ جمادى الثانية سنة ١٣٥١ هجرية الموافق ١٤ أكتوبر سنة ١٩٣٢ ميلادية ) أو قبل هذه الساعة بدقائق استأثر الله بأمير الشعراء .

وفى هذه الساعة عادت الى بارئها تلك الروح العبقرية التى أرقصت قلوب الامم العربية جيلين من الزمان بفنون من الشعر أو نفثات من السحر لاتجود الفطرة بمثلها على أصحاب المواهب إلا فى قليل من العصور .

\* \* \*

شوقى مات! ماتكما مات أحوه حافظ ولمنّا ترقأ دموع الباكين على أدبه وعلى شمائله وصفاته ، فجاء موت أمير الشعراء جرحاً دامياً على جرح لم يندمل بعد .

مات كما مات حافظ على غير من سابق ولا علة قديمة . وهكذا أبت الاقدار الاان تسلب العالم العربى أنضر زهرتين كان يتضوع أريجهما في كل بلد ينطق بالضاد، وهكذا أبت الاقدار إلا أن تسلبنا أعظم درتين في تاج الأدب، وأن تسلبنا إياها بفتة وعلى غير أهبة لاحتمال المصاب.

\* \* \*

ثكات العربية شوق صبيحة اليوم بعد ان ثكلت حافظاً. فواحر" قلب العربية على الفقيدين ! مات شوق فليبكه الفتيان والشيوخ ، ولتبكه الأوانس والسيدات في مصر وفي أخواتها العربيات ، فقد كان شعره قطعاً موسيقية بارعة من وحى العبقرية يتغنى بها أبناء هذه اللغة العزيزة وبناتها في كل حين وفي كل مكان .

ذهب شوقى فانقضى بذهابه عهد الفحول من الشعراء الذين أحيوا في عصرنا الحديث مجد الاقدمين .

مات الذى أورث العربية مجداً تالد ، وزادها فيضاً خالداً على فيض خالد . وهــذا ديوانه الفخم فى مجلدين يملآن النفوس إكباراً والقلوب بهجة بما يحتويان من بدائع القول الخالد وأشتات المعانى الرائعة وأفانين الأسلوب الممتنع الاعلى أمراء الصياغة المطبوعين .

وهـذه رواياته المسرحية الأخيرة يكنى بعضها برهاناً مبيناً على العظمة الباقيـة على وجه الزمان .

مات شوقى فانتظم فى سلك الخالدين . وكم يكون موت العباقرة ، نعم كم يكون فناء أشباحهم أول خطوة تخطوها أرواحهم فى سبيل الخلود بما تتوارثه الاجيسال المتعاقبة من آثارهم التى لا تفنى ولا تنساها سلالات المستقبل مهما استحالت الاحوال وتطاولت الدهور .

ولعل معانى العظمة فى شوقى لن تزداد بعد موته الآوضوحاً وجلاء: ذلك ان ورثة آثاره من أبناء هذا الجيل والاجيال القادمة سيشتغلون بشاعريته الفذة عن شؤونه العرضية الاخرى ، وذلك أن الناس لن يهمهم كيف كان يأكل شوقى ويشرب ، ولا كيف كان يلبس ويظهر بين الناس ، ولا ماذا كانت رغائبه ومطامحه ، ولا ماذا كان يحب من دنياه أو ماذا كان يكره . وانحا الذى سيهم الوارثين لآثار شوقى من عشاق الأدب فى الامم العربية هو نفاسة ما ترك من كنوز عبقريته وذغائز أدبه . فهذه هى الباقية ، أما ماعداها بما كان لشوقى او عليه فى أيام العمر الفانية فقد انقضى أمره بانقضاء الاجل . ومن فضل الله ونعمته على الناس ان يجعل الفانية فقد انقضى أمره بانقضاء أيام الحياة الامور الثانوية العارضة بانقضاء أيام الحياة ا

فليقل من يشاء في دنيويات شوقي ما يشاء . ولكن للادب دولة عالية العروش سينادي منادى الخلود من فوق منارتها العليا : لقد مات أمير الشعراء غير منازع القد مات شوقى ! فليبكه المصريون ، وليبكه العرب في كل بلد عربى أويقطنه عربى ، وليبكه المسلمون في أنحاء المعمور ، فقد كان شوقى شاعر العربية وشاعر الاسلام ، وكان أثمن درة في تاج الادب ، وقد انتزعت هذه الدرة في منتصف الساعة الرابعة من صباح اليوم !

الى عالم الخلود! الى جوار حافظ! لقد رثيتَه فكان مطلع مرثيتك: قدكنت أوثرأن تقول رثائى يا منصف الموتى مر الاحياء والآن تنعهان باللقاء ولم يطل الفراق!

الى عالم الخلديا أمير البيان ، تشيعك الأ كباد الحرى والدموع الجارية والقلوب التى مهم خفقت بعرفان أياديك على أبناء العربية فى مدى جيلين من الزمان ، فلن تؤدّى لك ما أنت أهله أيها الراحل العزيز ، أيها العظيم الخالد ، من الشكو والحمد والثناء .

رحمة الله عليك ياشوقي ورضوانه وبركاته الطيبات ٢

محمر توفيق دياب



## (٣) مدثية رئيس محدير البلاغ

من أيام قليلة ودّعت مصر حافظاً واليوم تودّع شوقى ، فلا عجب إن هى فت الاسى فى عضدها وتخاذلت قو اها وأحست كأن الردى يحاربها فى خير أبنائها وكأن قلبها من هذه الحرب يكاد يتخلع . وقد كان شوقى بيننا الى أمس ، بل الى شطر من الليل ، كأحسن ما يكون صحة وأطيب ما يكون خديثاً ، تريض وزاد وعقد مجالس الأدب التى يعقدها كل ليلة ، ثم عاد الى داره لا يشكو ألماً ولا يفكر إلا فى ما قد ينفح به الأدب غداً ، ثم نام هادىء النفس ونامت معه آماله فى الغد ، ثم ها نحن أولاء نقتقده فى صباح هذا الغد فيقال لنا إن الردى عدا عليه فطواه ، فما ندرى

فليقل من يشاء في دنيويات شوقي ما يشاء . ولكن للادب دولة عالية العروش سينادي منادى الخلود من فوق منارتها العليا : لقد مات أمير الشعراء غير منازع القد مات شوقى ! فليبكه المصريون ، وليبكه العرب في كل بلد عربى أويقطنه عربى ، وليبكه المسلمون في أنحاء المعمور ، فقد كان شوقى شاعر العربية وشاعر الاسلام ، وكان أثمن درة في تاج الادب ، وقد انتزعت هذه الدرة في منتصف الساعة الرابعة من صباح اليوم !

الى عالم الخلود! الى جوار حافظ! لقد رثيتَه فكان مطلع مرثيتك: قدكنت أوثرأن تقول رثائى يا منصف الموتى مر الاحياء والآن تنعهان باللقاء ولم يطل الفراق!

الى عالم الخلديا أمير البيان ، تشيعك الأ كباد الحرى والدموع الجارية والقلوب التى مهم خفقت بعرفان أياديك على أبناء العربية فى مدى جيلين من الزمان ، فلن تؤدّى لك ما أنت أهله أيها الراحل العزيز ، أيها العظيم الخالد ، من الشكو والحمد والثناء .

رحمة الله عليك ياشوقي ورضوانه وبركاته الطيبات ٢

محمر توفيق دياب



## (٣) مدثية رئيس محدير البلاغ

من أيام قليلة ودّعت مصر حافظاً واليوم تودّع شوقى ، فلا عجب إن هى فت الاسى فى عضدها وتخاذلت قو اها وأحست كأن الردى يحاربها فى خير أبنائها وكأن قلبها من هذه الحرب يكاد يتخلع . وقد كان شوقى بيننا الى أمس ، بل الى شطر من الليل ، كأحسن ما يكون صحة وأطيب ما يكون خديثاً ، تريض وزاد وعقد مجالس الأدب التى يعقدها كل ليلة ، ثم عاد الى داره لا يشكو ألماً ولا يفكر إلا فى ما قد ينفح به الأدب غداً ، ثم نام هادىء النفس ونامت معه آماله فى الغد ، ثم ها نحن أولاء نقتقده فى صباح هذا الغد فيقال لنا إن الردى عدا عليه فطواه ، فما ندرى

أنبكيه أم نبكى أنفسنا ، ونجزع من دنيانا هذه الخؤون أم نزدريها وهي في الحق خليقة بأن تزدري ، وشوقى خليق بأن نرسل من ورائه الدموع .

لم يكن شوق شاعراً وكنى ، بل كان مجداً لمصر فى عصره كله . وعصره هـذا يمتد من أخريات عهد اسماعيل باشا الى اليوم ، فهو يبسط جناحيه على نصف قرن كامل تقلبت فيه على الشعر والأدب أطواد ، منها اللين ومنها العنف ، فما ونى شوق فى واحد منها ، ولا كان الا السابق فيها جميعاً ، حتى اذا عقدت له رياسة الشعر بعد ذلك لم تكن هذه الرياسة مرتبة يرفع اليها بل كانت شهادة بالمرتبة التى وصل اليها ولم تقف هذه الرياسة عند حدود مصر بل تجاوزتها الى كل بلد ، فصارت رياسته بذلك رياسة لمصر وصار مجده مجداً لمصر . وقد نبحث فى تاريخ الأدب العربى كله فلا نجد لوطننا من الرياسات فيه إلا القليل النادر ، وقد تصكون رياسة شوق أكثرها كلها إجماعاً وأشد ها يروزاً .

وقد كان شوقى فى أول نشأته شاعراً يمدح وينسب ، وكان قد تعلق بالخديو السابق فجعل أغلب شعره فيه . وكان الخديو يعمل لاذكاء الروح الوطنى فانطبع شعر شوقى بهذا الطابع وظهرت له حينئذ روائع سوف تبقى ما بتى فى الدنيا شىء يسمى الأدب . أمانسيبه فى ذلك العهد فهو مما يمتزج بالقلب ويجرى بجرى الامثال . وتقلبت على مصر بعد ذلك احداث وأبعد شوقى إلى الاندلس ثم عاد فشرع يشق بالشعر طريقاً جديداً فوضع رواياته من ناحية وأغانيه من ناحية أخرى ، ففتح فى الأدب الحديث فتحين وأثبت أن الشعر العربى يستطيع أن يحاكى الشعر الافرنحى الأدب الحديث فتحين وأثبت أن الشعر العربى يستطيع أن يحاكى الشعر الافرنحى وأن يكون على المسرح لسان العاطفة والتهذيب كما هو فى القصائد لسان المحاح والرثاء والنسيب . وبهذا ملا شوقى كل جوانب الأدب ، ووضع على رأسه تاجاً لم يضعه شاعر عربي من عربي قبله ، وحق لمصر أن تفخر بأن ابنها هوالذى كسب هذا التاج .

فهذا الجثمان الذي يحمله النعش اليوم هو جثمان رجل كان مجده الأدبي مدى خسين عاماً مجداً لبلاده ، ومجداً للفته . وسوف يبقى هذا المجد لاتزيده الأيام إلا علواً ولا تزيد معدنه إلا نصوعاً ما بقى شعر وأدب . وسوف تتدارس الأجيال المقبلة رواياته كما يتدارس أبناء أوروبا الآن روايات شاكسبير وراسين وكورنيل . وسنذهب نحن ويذهب كل أصحاب الغنى والجاه فتطوينا الأيام جميعاً ويبقى شوقى علماً ويذكر به العصر الذي عاش فيه .

فلينم شوقى هادئاً فى قبره فقد أدَّى و اجبه ومنَّ فى الدنياكما لم يمر قائد ولا فاتح، وهذه الدمعة عليه دمعة آس ٍ لفراقه رائ ٍ لفجيعة بلاده فيه . فرحمه الله وأسكنه الجنة وخفف مصابنا فيه كم

عبر الفادر حمزة



# (٤) مدثية الدكتور على العنانى

أُلقيت على قبر الفقيد

الدوام لله وحده ، وكل نفس ذائقة الموت ، وان الىربك الرجعي ، وفيجواره خلود الطاهرين .

مات شوقى ولا نعلم رزءاً مثل رزئنا فيه ولا حزناً كحزننا عليه .

مات شوقى فصعدت روحه السامية الى عالم السعادة المحضة والخلود ، وواريناجثمانه في باطن هذا الثرى يتجاذبنا ألم لا حد لقسو ته بمواراة رفاته ، وشملتنا غبطة بصعود روحه الى جوار ربه في عالم الخلد السعيد .

مات شوقى فاصبح للانسانية كهوميروس وهوراس وكتاليس وديكرت، ولكن هؤلاء جميعاً فيذكركل واحد منهم بانه قد ابتدأ عصراً في الادب العربي وابتدأ نهايته في وشوقى ابتدأ حيساته الشعرية عصراً زاهراً في تاريخ الادب العربي وابتدأ نهايته في هذا اليوم وفي تلك اللحظة القاسية عصراً أدبياً آخر مشبّعاً بروحه الصافية وخياله الشعرى والهامه الحكيم سيرويه التاريخ الادبي. وانا قد تلقيناه تراثاً خالداً نميناً من شوقى العظيم تحافظ عليه وتنميه «جمعية أبولو» أوأسرة الشعر الحي، وجميع الهيئات الأدبية في العالم العربي وفي طليعتها « دابطة الادب الجديد » وفروعها في الشرق.

نعم مات شوقى ! فنى ذمة الله أيها الراحل العظيم وفى وديعته يارب الشعر الحي ويازعيم النهضة الأدبية العربية ورئيس «جمعية أبولو» وركن « رابطة الادب الجديد». اللهم الهمنا فيه الصبر ، ووفّقنا لخدمة ما تركه لنا من تراث خالد نمين فى الادب والحسكمة ، وعظم الله أجركم ، وإنا لله وإنا اليه راجعون م

على العنائي

فلينم شوقى هادئاً فى قبره فقد أدَّى و اجبه ومنَّ فى الدنياكما لم يمر قائد ولا فاتح، وهذه الدمعة عليه دمعة آس ٍ لفراقه رائ ٍ لفجيعة بلاده فيه . فرحمه الله وأسكنه الجنة وخفف مصابنا فيه كم

عبر الفادر حمزة



# (٤) مدثية الدكتور على العنانى

أُلقيت على قبر الفقيد

الدوام لله وحده ، وكل نفس ذائقة الموت ، وان الىربك الرجعي ، وفيجواره خلود الطاهرين .

مات شوقى ولا نعلم رزءاً مثل رزئنا فيه ولا حزناً كحزننا عليه .

مات شوقى فصعدت روحه السامية الى عالم السعادة المحضة والخلود ، وواريناجثمانه في باطن هذا الثرى يتجاذبنا ألم لا حد لقسو ته بمواراة رفاته ، وشملتنا غبطة بصعود روحه الى جوار ربه في عالم الخلد السعيد .

مات شوقى فاصبح للانسانية كهوميروس وهوراس وكتاليس وديكرت، ولكن هؤلاء جميعاً فيذكركل واحد منهم بانه قد ابتدأ عصراً في الادب العربي وابتدأ نهايته في وشوقى ابتدأ حيساته الشعرية عصراً زاهراً في تاريخ الادب العربي وابتدأ نهايته في هذا اليوم وفي تلك اللحظة القاسية عصراً أدبياً آخر مشبّعاً بروحه الصافية وخياله الشعرى والهامه الحكيم سيرويه التاريخ الادبي. وانا قد تلقيناه تراثاً خالداً نميناً من شوقى العظيم تحافظ عليه وتنميه «جمعية أبولو» أوأسرة الشعر الحي، وجميع الهيئات الأدبية في العالم العربي وفي طليعتها « دابطة الادب الجديد » وفروعها في الشرق.

نعم مات شوقى ! فنى ذمة الله أيها الراحل العظيم وفى وديعته يارب الشعر الحي ويازعيم النهضة الأدبية العربية ورئيس «جمعية أبولو» وركن « رابطة الادب الجديد». اللهم الهمنا فيه الصبر ، ووفّقنا لخدمة ما تركه لنا من تراث خالد نمين فى الادب والحسكمة ، وعظم الله أجركم ، وإنا لله وإنا اليه راجعون م

على العنائي

#### (٥) مرثية الدكتور ناجي ( أُلقيت على قبر الفقيــد )

قل للذين بَكُوا على (شَوْق) الناديين مصارعَ الشُّهُبِ يا طالما قدَّسْتَ تُرْوَبَكُهُ دَّيَانَةً بالصمتِ والعَـدَمِ وجرت بها الاحزاز من قِدَمِ! النفشي الكوراء مُنْسَبَع أَالَ اللهِ المِلْمُلِي المُنْ المُلْمُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ المُلْمُ المُلْمُلِي الْ هُو أُولُ الا يُنَّامِ فِي الشَّجَنَ ِ ما ذاق قبلك لُوعَهُ الحَـزَنُ ا قد شَيَّعَته مدامع الرَّهُر في هدأة الأضواء والشُّعْرَ والعبقرة الاممر ومنادة نُصِبَت على عَـلَمَ تَعُدَّتُ بِهِ الدُّنْسَا وِمَا بَعُـدُا شعراً كشعرك خاداً أبدا !! لم يُبق لي مسبراً ولا جُهدا حقَّ النبوغ ِ ونذكِرُ المَجْدَا

والمفتاه لمصر والشَّرْق ولدولة الإشعار والأُدَبِ أ دنيا تقرم اليـوم في لَحْدَ وصحيفة طُويَت من المَـجَدِ ومُسافر ماض الى الخُـُلْدِ سَبَـقَتْه آلَاءٍ لِاَ عَـد ال هذا تُرَى مصر الكريم ، وكم أكرمت وأشدت بالذكر يلقاك في عطف الحبيب فنم في النُّور لا في ظُنْمَةِ القَدْ! كَم مِن دفين رُحت يُحييه وبَعَثْمَة وكففت غُرُ بَيَّهُ فأخلُلُ عليه محكوماً فيد يا نازلَ الصحـراءِ موحِشَةً ا سالت بها العَبَرَاتُ مِهِشَةً هــذا طريق قــد / أَلْفِنَاهُ عِي كم مِنْ حبيبِ قــد بَكَيْنَاهُ ِ لكنَّ يُومَكَ في فجيعتـهِ وكأ بهما الباكى بدمعته فاذهب كا ذهبِ الربيع مَضَى واهدأ كما هداً النسيم فَضَى ما كنت الا أمة ذهبت أو شُعلة أبصارَنَا خلبت يا راقداً قد بات في مَثْوَى أين النجوم أمنغ كما أهـُـوك لـكنَّ خُــزْنى لو علَـنْتَ بهِـِ فاعـــذر الى يوم\_ نفيـك به ِ

ا راهیم نامپی

# (٦) مرثية السيد التفتازاني( ألقيت على قبر الفقيد )

اللهم قدرنا على مقابلة القضاء بالرضا ، وارزقنا الاجر بالصبر ، وبصرنا بجلال الموت ، وأشرق علينا بنور عطفك حتى ينير ما غشيته الظلمة من أبصارنا بهول هذا المصاب الصادع !

مات شوقى ، فانطوى جيل من أجيال العربية ، وأغمد سيف من سيوف الاسلام ، وأنزل علم من أعلام الشرق عن سارية العظمة والعبقرية ، فلإحول ولا قوة الا بالله العلى العظيم .

ليس شوقى بأمير الشعراء ومقدمهم فحسب ، ولا بذلك الينبوع الذى استقت منه يوانع الجيل المزدهرة ، ولا بذلك النور الذى ملا الدنيا ، ولحكنه بلا شك المظهر الاقدس لمنة الله فى عالم الأدب ، والحسنة الخالدة لمصر فى نهضتها الادبية ، بل هو الروح التى جمعت أشتات الجسد الواحد ، فهو الرباط الوثيق بين مصر وبين جميع الناطقين بالضاد ، بل هو فوق ذلك مجمع مفاخر أمة فى رجل .

سيوفي الشعراء عميد هم حقه من رثاء وكذلك سيصنع الكتاب اذا ما استبقت القلامهم الواجب يؤدونه لامام من أثمتهم ، ولكن موقفي أنا من شوقى ـ وقد لقى ربه ـ موقف المبشّر له بغفر ان الله ، فقد كان شوقى حسيباً على رسول الله صلى الله عليه وسلم وعترته الطيبة الطاهرة ، إذ لا يخلو شعره الخالد من نقحة من نقحات رسول الله صلى الله عليه وسلم ومن الاشادة بذكرى آله وعترته ، فقد شاطره في نهج البردة مصابهم الخالد وصوره في مجمل شعره بالصورة الطبيعية لهم ، مباهياً بهم ، مفاخراً بأرومتهم ، مصوراً لمبلغ تضحياتهم في سبيل الاسلام والمسلمين .

من هذه الناحية يعتبر أهل البيت في انحاء الدنيا أنهم أصيبوا في الصميم بفقدان شوقى ، فقد كان الفرد الجامع المنافح عنهم المتمسك بالعروة الوثقي في محبتهم .

أما المسلمون فقد وجدوا في شعر شوقي سوراً منيعاً وقاهم في ظروف كثيرة عبث الهدّامين وثرثرة الدسّاسين الذين لايرقبون في الاسلام إلا ولاذمة ، وهاكم ديوان شوق ، بل هاكم سائر شعره ، استذكروه لتروا مبلغ ما وفي به للإسلام كدين وللمسلمين كاخوان في الله .

أشًا أبناء العربية جيماً ، فستعلمون مبلغ ما نكبهم به الدهر في هذا المصاب الصادع ، حين تتجاوب اصداؤه في الشام والعراق واليمن وسائر انحاء المغرب من طرابلس الى أقصى مراكش ، وسيعتبركل من لامس ذوق شوقى في أدبه ، وكل مقدر لشخصيته الفذة في هذا الجيل انه أصيب بفقدان شوقى في سويداء القلب .

أنزله الله مناذل رحمته وحشره فى عـداد من أحبهم من الانبياء والمرسلين والشهداء والصالحين والعلماء العاملين ، وحسن اولئك رفيقاً .

مرافح موعث من عب رشوق من عب رشوق ( ومعظم الم يسبق نشره ) نشيد النيل

النيل الَعذُّب هو الكُو َرُو والْجِنَّةُ شاطئُه الاختضر والْجِنَّةُ شاطئُه الاختضر وربَّاتُ الصُّفحةِ والمنظر ما أبهى الخلد وما أنضر ا

البَحْرُ الفيَّاضُ القُدُرُسُ السَّاقِ الناسَ وما عَرَسَوُا وهو المنعِمُ بالقطنِ الأنورُ

جعل الاحسان له شرعاً لم یخیل الوادی مِن مَم عی فستری زرعاً بساد زرعاً و هنا میدد.

أشًا أبناء العربية جيماً ، فستعلمون مبلغ ما نكبهم به الدهر في هذا المصاب الصادع ، حين تتجاوب اصداؤه في الشام والعراق واليمن وسائر انحاء المغرب من طرابلس الى أقصى مراكش ، وسيعتبركل من لامس ذوق شوقى في أدبه ، وكل مقدر لشخصيته الفذة في هذا الجيل انه أصيب بفقدان شوقى في سويداء القلب .

أنزله الله مناذل رحمته وحشره فى عـداد من أحبهم من الانبياء والمرسلين والشهداء والصالحين والعلماء العاملين ، وحسن اولئك رفيقاً .

مرافح موعث من عب رشوق من عب رشوق ( ومعظم الم يسبق نشره ) نشيد النيل

النيل الَعذُّب هو الكُو َرُو والْجِنَّةُ شاطئُه الاختضر والْجِنَّةُ شاطئُه الاختضر وربَّاتُ الصُّفحةِ والمنظر ما أبهى الخلد وما أنضر ا

البَحْرُ الفيَّاضُ القُدُرُسُ السَّاقِ الناسَ وما عَرَسَوُا وهو المنعِمُ بالقطنِ الأنورُ

جعل الاحسان له شرعاً لم یخیل الوادی مِن مَم عی فستری زرعاً بساد زرعاً و هنا میدد.

جار وُرَى ليس بجاد لانماة فيمه ووقار ينصب عني منهاد َ ويضع فتَحسَبه يَوْأَدُ

حبشى اللون كجيرته من منبعه ومجنيرته صَبَعَ الشَّطَّينِ بِسُمْرَتهِ لَوناً كالمسكِ وكالعنبر ا

#### الوطن

َمْنَ على أيْكَمِمَا رَيْخُ سَرَى من الْمَيَنُ الْمَيَنُ الْمَيَنُ الْمَيَنُ الْمَيْنُ الْمَدَيِّي وقال : دُرُّتَا نِ في وعاءٍ مُمْمَتَهِنْ اللهِ عَدَنْ اللهِ اللهِ عَدَنْ اللهِ اللهِ عَدَنْ اللهِ اللهُ لم رَرَها الطيرُ ولم يَسمَع بها إلاّ افَتَنَنْ هِمَا الرّصانِ الزمنِ الزمن قالت له إحسادها والطيرُ منهن الفكلن: قالت له إحسادها والطيرُ منهن الفكلن: ياديخ أنت ابن السّبي لل ، ما عر فت ما السّكن عَبْ جَنَّةً الخُلُدِ الْمَين لا شيء يَعد ِل الوطَن !

وعصفورتان في الحجا المراسط على أن أن المحسن المراسط من الراسط المراسط المراسط





﴿ صورة فنيَّة لشوقى بك فى أوج لضوجه الآدبى ﴾

### البحر الابيض

بالرَّمالِ النَّواعِمِ البيض 'معرَى هُرُ فِي السوقَةِ البياعِ وَيُشْرَى فَكُسا مِعْمَا وَآخُسُ عَرَى قوتَ نَحْراً وقلَّه الماس نَحْرا وبناناً من الخواتم صفراً وسواراً من زند حسناء فرا وجُمَاناً حـوَالَي ِ الماءِ نَـشُو َا صَدَف خُمِّلًا رفيفاً ودُراً مشرع المتهرجان لمعا وعطرا مِنْ حَبِيعِ الرُّبِي وأُفتنَ زَهْمَا طارح البحر والطبيعية شعرا إبهما خُلِّيتُ مَعَاصِمُ مِصْرًا وعلى لَمْحَةِ الأَسائلِ تِبرًا في حُوَّاشينهما يواقيت زُهْرًا ر المياطين حشرا نَ ) تعسدُ الخطَى اختيبالاً وكُبْرًا راهب الساف في الأناجيل يَقْرا قد عرفنا له ولا ممستقراً ظَلَ في خاطر المُلحِّن سِـرًا و (عَلَى ) وراء مائك ذِكْرَى كَانَ مَائك أَوْرَى كَانَ مَا الْحَالُ مِنْ الْحِبَالُ جَمْنَداً وَوَقَالًا من مصر عَلْمُ ومَة ويَدْخُلُن مِصْرًا ء كَنْسُر يشد في الشّحب نسرًا وتسد الفجاج كراً وفراً زَحَـٰهَتُ عَابَةً لَمْزِيقٍ أُخْرَى ا وَرَمَتُ هُمُنا عُواءً وُظَفْرًا ر ، فلاحَط " يَو مُها لَكَ فَدرًا

ا مِنَ البحر صائعُ عَبْقري " طاف تحت الضُّحَى عليهن والجو حِشْنَهُ في مَعاصم وتُحور وأبي أن يقلّـدَ الدُّرَ واليـا وَنُرَى خاتمـاً وراءً بنان\_ وسواراً يَزينُ زَنْـدَ كَـعابُ وترى الغِيدَ لُؤلُؤاً ثَمَّ رَطْباً وكأنَّ الساء والماءُ شِقَّا وكأن الساء والماء عُرْسُ أو رَبيعُ من ريشةِ الفن البيك أو تهآويل شاعير عَبْقَرَي ۗ يا سَوَادَى ۚ فَـيرُوزَجِ ۗ وَلُجَايِنَ ۗ فى شُـعاع الضُّحَى يعودان ماساً ومَـشَتْ فيهما النَّجومُ كَالْتُ لك في الارض مو كب ليس يألو ال سر ت فیه علی کُنوز (سُکلیما وترنَّمْتَ في الركاب فقُلْنا هو لَحْنْ مُضَيَّع لاجواباً لكَ في طَيِّهِ حَدِيثٌ غرامٍ سَيَّة الماء كم لنا من (صلاح) كم تملأناك بالسَّفين مَوَاقَـيرَ شَاكِياتِ السلاحِ يَخْرُمْجُنَ شارعاتِ اَلجناحِ فَى ثَبَجِ الما وكانَّ النَّحاجَ حينَ تَنَزَّى أَجَمْ بَعْضُهُ لَبَعْضِ عَدُولاً قَدْ فَتْ حَمْنَا زِ نَبراً وناباً أنت تَغُنى الى القيامة كاليقد

### الخلفاء الراشدون

العُمْرَ ان (١) وابن (١) أد و على في الذِّروة الشَّاء والأو ج المَّلِي خلائف اللهِ أعمة الهدري وطَّأَ للَّحقِّ بهم ومَهَّدًا كُلُّهُ اللَّهِ أُمْسِهِ ويَوْمِهِ عِمَادُ دارهِ عَمِيدُ قومهِ مُمْ النجومُ في سَمَاءِ غَالَبَ وَمطلع الهَادَى المنيرِ الغالبِ المادي المنيرِ الغالبِ المامُ عَمَامُ فِهُو (٢) فينهم واشجة وصهر معادن الوفاء والاخاء صحابة الشَّدّة والرَّخاء مَا مَنَعُوا اللهَ ولا نبيَّهُ قِيادً نفس سَمَّحة أبيَّـهُ ومَا الْحَوَّارِيْونَ خَلْفَ عيسى أحث منهم للنجاق عيسا (١)

رمعاة شاء وتجارم مال قد كفلوا الاسلام في صباهً بالنفس والنفيس أيَّدوهُ \* أ وأمتنوا ديك الهوى فصاحا كلمهم فيه الحبيب الأولا أعطوه غايات الرضى ونوالوا فاسبق إذا الحق معامستنصرًا وكن إذا عُدَّ الحاةُ الخينصرًا

حتى جبا الأرض اليهم من جبًّا وملكوا الدنيا فكانوا أعجبًـا منـــل الجواد زانه الاضمارم لا يعقدون في الجبام العسجدًا وتحت أقدامهم التيجان م

الخلفاة الراشدون أربعة مرضية منتهم متبعه فى الذَّكُولُم مُيعْفَلُ لَمُ حَدِيثُ وَذِكْرُهُمْ سَيَّرَهُ الْحَدِيثُ الْحَدِيثُ

ل كال<sup>ع</sup>سل في هـذا وفي الكال مر فأيَّهم عنادتى دعى أباه وبالقنا والرأى سيتدوم وآمنسوا بفجره ممنصاكا ما حَمَّل النفسَ على الأشقِّ كَقائل الصدق وحامى الحقِّ

حدَّث عن الخليفة الخيم (٥) والمسلك المخرَّق القميم والشمس زادت حسنتها الأطهاره بل التراب للميك شُجَّدًا يندمها اللؤلؤ والمرجان كسرى بيطن الأرض عطل المفرق وقيصر يندب تاج المشرق!

<sup>(</sup>١) ابو بكر وعمر . (١) عبان . (٣) هو أبو غالب سيد قريش ومن اجداد الرسول . (٤) الميس الابل ، اى هرباً من الدنيا وطلباً للآخرة . (٥) الجائع .

## اخواته الدهور

حينًا قُتِ لِ المغفود له بطرس غالى باشا في مصر بوصاصة من يد ابراهيم ناصيف الورداني في سنة ١٩١٠ هاجت النفوس واستاء كثير من الاقباط لوقوع الجريمة على زعيم ووزير قبطي ، فأوحت ربة الشعر لشوقى بك ابياتاً في ذلك ولكن هذه الابيات بقيت مطوية لم تعلن حينئذ ولم تنشر فيما طبع من شعره وهذا نصها :

َ هَبُوهُ « يَسْمُوعاً » في البَر يُنَّـة ِ ثَانْبَـا وهدا قضاء الله قد عَالَ (غالباً) وداهية السواس لاقى الدواهيا عليه الأودى فجَاةً او تمداويا اذا هي حانت لم متؤخَّر ْ ثُوَانِيَـا ويَبْقِيَ الأَنامُ اثنيْنِ : مَيْتاً وناعيا وتنب في أسباب الشقاق نواحيا و (موسى) و (طة) نَعْمُ بَدُهُ الَّنيلَ جاريًا وكمسلا كفد ينساهُ ضفافاً وواديا وفي المسلمين الخييم ما زال باقياً فقد ما عر وفنا القُتل في الناس فاشيا

بني القبط إخوانَ الدهور رُوَيْدَكُمْ مَمَلَتُمُ ۚ لَحَكُمُ اللهُ صلبَ ( أَ بَنَ مَوْيِمٍ ) مَا سديد المرامي قد رماه مسدد ووالله لو لم ميطْ اق ِ النارَ مُمْطاقِيْ قضالاً ومقدار وآجال أنفس نبيد كا بادت قبائل قيلنا تعاكوا عسى نطوي الجَـفاءَ وعهدهُ ألَمْ " تك ( مصرم ) مهد تا م الحد قا على وبينهما كانت لكل مفانيا ألم نك من قبل ( المسيح بن مريم ) فهلا تساقيسنها على محبّه الهـوى وما زال منكم أهل ود ورحمة فلا يُشْنِيكُم عن ِذِمَّة وَقَتُلُ (بطوس)

#### الجـدّة

لى تَجِدَّةُ تُر أَفْ بِي أَحْنَى عَلَيَّ مِنْ أَبِي وكل شيء سَرّني تَنذُهبُ فيه مَذْ هي إِنْ غَضِيبَ الْأُهِلُ عَلَىٰ كُلُّهُمْ لَمْ تَعْضَبِ مَشَى أبى يَوْماً إِلَى مِشْية الْمُؤدِّبِ



#### الهرة والنظيافة

هِ مَا لَمْ تَعَامِلُكُ وَهُ البيت حليفه هِ ما لَمْ تَعَامِلُكُ وَالبيت الظريفة فاذا جاءت وداحت زيد في البيت وصيفة شغلها الفار مُتنقِ الرَّف منه والسقيفة وسقوم الظهر والعصر بأوراد شريفة ومن الأثواب لم تملك سوى فر و قطيفة كلما استوسخ أو آ وى البراغيث المنطيفة غسكته وكوته بأساليب لطيفة فسكته وكوته بأساليب لطيفة وحدت ماهو كالحا م والماء وظيفة ميرّت ديقتها الصا بون والماء وظيفة وعدت ماهو كالحا م والماء وظيفة وتعرّت ديقتها الصا بون والشارب ليفة وتعرق أن تُلاقي حسن الثوب نظيفة إلى المتورد على الله المنوب نظيفة وتعرق أن تُلاقي حسن الثوب نظيفة إلى النوب نظيفة أن تُلاقي حسن الثوب نظيفة إلى النوب نظيفة المناس معنوان الشوب نظيفة المناس معنوان الصحيفة المناس معنوان المناس ال

## أنس الوجود

ممكا بعضها من الذعر بعضا سابحات به وأبدين بَضًا مشرفات على الكواكب تهضا وشباب الفنون مازال غضًا نع منه اليدين بالأمس نفضًا أعضر بالسراج والزيت ومنا (١) حَسُنَت مَنعَة وطُولاً وعرْمَنا لو أصابت من تُقدرة الله نبضًا س ِ الى أن تعاطت النَّحْسَ تَعْضَا(١٠) كان إتقائه على القــوم فَرْضَا ا

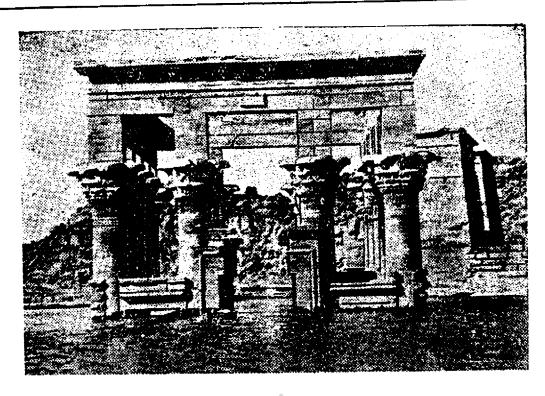
قِفُ بتلك القصور في اليم عُرَ ْقَي كعذارى أخفيْنَ في الماء بَضّاً (١) ُمشرفاتِ على الزّوالِ وكانت ْ شابَ من حولها الزمانُ وشابتُ مربَّ نقشِ كأنمـا نفضَ الصـا ودهان كلامع الزيت مرأت وخُطوط كأنها هند ب ريم (١) وضحایا تکاد تمشی وترعمی ومحاريب كالبروج بَنْتُهَا عزمات من عزمة الجين أمضى (١) شيّدت بعضها الفراعين (١) وبني البعض أجنب يترضّى (٦) و مقاصيرَ أَبدلت ﴿ بَفُتِنَاتُ إِلَى ﴿ مَسْكُ يُرُوباً وبالبواقيت قَضَّا (٧) حَظْمًا اليومَ هدَّةُ وقديمًا صُرفَتْ في الحُنظوظِ رَفْعًا وخَفْضًا سَقَتُ العالِمين بالسعدِ والنحـ صنعة تُدُوهِشُ العقولَ وفَنَ ﴿

يا قصوراً نظرتُها وهي تَقْضِي (١) فسكبت الدموع والحَقَ ميقضَي أنتِ سطر" وتَعْجِد مصر كتاب" كيف سام البيلَي كتابَك فَضًّا وأنا المحتنى بتباريخ مصر من يَصُنُ تَعْدَ قومهِ صان عِرْضَا وَمُنَ مُعْدَ قومهِ صان عِرْضَا وَمُنَ الْ عَلَى الفراعين غَمْضَا

<sup>(1)</sup> يضا ، البض : الرخص الجسد . (٢) وضا : وضا . (٣) ريم : غزال : (١) المضي : احد .

<sup>( • )</sup> ذاني : نقرباً . (٦) يترضى : يطلب الرضا . (٧) قضا : حصى . (٨) محضا : خالصاً

<sup>(</sup>٩) تنېد .



هيكل انس الوجود

قل ها في الدعاء بو مان جري من نظام النعيم أصبح فَضَا (١) ؛ أين مملك من حيالها وفريد من نظام النعيم أصبح فَضَا (١) ؛ أين فوعون في المواكب تَتْدَى يُركضُ المالكينَ كالخيل ركضًا ؟ ساق للفتح في المالك عوضاً وجلا للفخار في السِّلم عرضاً أين (إيزيسُ ) تحتها النيل بجرى حكمت فيه شاطئين وعرضها في قيود ِ الهوان ِ عانين جَرْضَي (٢) تشتكي من نوائب الدهر عَضًّا ? مَلْكُهُ \* فِي الشُّجُونِ فُوقَ حَضَوَ ْضَى (٣) أبهذا في شرعهم كان 'يقضي؟ أم رماه الوشاة حقداً وبُعْضَا ؟ دون فعل الفراق بالنفس مَضَا

قُلُ لَمَا فِي الدعاء لُو كان يُجدِي: إِياسِماء الجلال لا صِرْتِ أَرْضَا! أسدل الطرف كاهن ممليك في رُاها وأرسل الرأس خَفْضا يُعْرَضُ المالكون أسْرَى عليها ما لها أصبحت بغير مجير هِيَ فِي الأُسرِ بين صَخْرٍ وبحرٍ أين (هُوروسم) بينسيف ونَطْع لیت شعری قَضَی شہید غرآم رُبُّ ضرب من سوط ِ فرعون مَضَّ ۖ وهلاك بسيفه وهو قات دون سيف من اللواحظ من عن اللواحظ من اللواحظ من

<sup>(1)</sup> فضاً : مغضوضاً . (۲) جرضى : مغمومين .(٣) حضوضى : جبل في البحر (٤) ينضى : يسيل .

#### رواية عنترة

### المشهد التاسع

تكلُّم النُّمَّ شيء تقول إ

فهل لى إلى الزواج سبيلم ?

عبلة ؛ إفترح تَرَهُ

عبلةَ أن مُتَقَدَّرَهُ

فيه وُظنًا المقدرَةُ

فاجتهد أن تحددرة

عمام\_\_\_ة المناذرة

فاطلُ صليب القيصرة ١

لا تخف أن تذمك. م

المهور رأس عندره ١

ضرغام :سيد الحي

مالك : ألف لِبينك صرفام

ضرغام: سيد الحي عبلة اختار هاالقلب

مالك : والمهر يا ضِرْغامُ

ضرغام: مهـــرم

قــدُّرَّهُ أو خــلُّ إلى وغالِيَــا ما شَيْــُـتُمَا

مالك : المهرم يا ضرغام غال

ضرغام: سل تاج کسری واقترح

سل ترسيحة القيصر او

مالك : المهر فوق دَّاكَ كَارَاكِ عَالِمَ عَالِمَ عَالِمَ عَالِمُ عَالِمُ عَالِمُ عَالِمُ عَالِمُ عَالِمُ عَالِم

ضرغام: تقله من المحقلة من المحقلة من المحقلة من المحتولة المحتولة

مالك : إسمع إذن المصخ له !

ضرغام: (لنفسه)

له الويل ماذا قال ؟

مالك : قد وجم الفتى

ضرغام: أباً عبلة اذكر هول ما أنت سائل

مالك : حَبِّنتَ ؟!

ضرغام: معاذ الله ما الجبن في دمي

مالك : فلم ضَقْتَ ذَرْعاً ؟

ضرغام: مائل عبلة هائل المراد عبلة هائل المراد عبلة المائل

أمشى الى الفلنحاء أخطف رأسة في داء الذى أمشى اليه القبائل وكريم العمرى ، والكرام فد انقضو المسجاع ، ومجعان الرجال قلائل إذا قال بذ القائلين دنيف وما بذ أن في أينكم البيد قائل الم

هزار البوادي طارحته بشجوها رُباه وغنت في صداه الخائل وما بينسَنا ثار ولا بين أهله وأعلى عداوات خلت وطوائل

مالك : وعبلة يا ضرغام ?

ما شأنٌ عبلة ؟ ضرغام:

مالك:

ضرغام:

أَجَلُ وفِداها الشمسُ ما التفتُّ الضُّحَى

أَأْنَتَ تَخَافُ المَيْدَ ﴿

لم لا أخام فه مالك : وإنَّ آبنَ شداد ِ وان ْ ذاع َ بأَسْهُ من العُنصبة ِ المسطور ِ في البيت شعر مهم مالك :

فالك ممصفراً كأنتك مالك تعال زهير أسمع حسبناه وانطا

زهبر:

مالك:

وأمملته سيفا فاسما لبستة وقلتُ عَمَاماً 'يمطِرُ الحِيَّ في غدرٍ وقلت كليب نستطيل بصهرية

ضرغام : وأقسيم لولا ظسة مستحت خسمة لما رُحتَ إلا مُجنَّةٌ في النَّذي لقَّيَ

مالك : تجرأت يا ضرغام م

ضرغام : ما تلك جُـرأة "

مالك:

كُنَّى كَحَسُّبُ يَا يُضِرْغَامُ كَحَسُّبُ وَقَاحَةً ۗ لقد قلت قولاً شف عما وراءه

أليس فِدَاها في الحِجازِ العَقائلُ ؟

عليها وما رَفَّت عليها الأصارِئل م

مُتَخَافُ<sup>م</sup> وَمُرْجِي فِي الرجالِ الفضائلِ<sup>م</sup>ِ فتي مِل ﴿ مُرِد مِه عَفَاف م وَنَائِلُ مِنْ قصائدهم أستارته والوصائل

من الخوف قبل الطعن والضرب زائل م (يقبل زهير)

فا مه- و

ركن في العواصف ماثلُ إذا هو محود أنكر ته الحائار فكات حهاماً ما لنا فيه طائل اذا <sup>و</sup>هو كل<sup>د.</sup>!

ضل ما أنت قائل ! وُغَصنُ حوتُه في الحجالِ الغَـلائلِ مُ وغالتُك من قبل المُسَعْبِ الغُوائلُ إ

ولكن كما قد كلت لي أنا كايُلُ ا

فَا أَنْتُ إِلَّا مُكْثَرُ الرَّهُو خَاتُلُ مُ وقامت على لؤم ِ النُّـجادِ الدلائلُّ ولا يرفعُ الابطالَ أنك مِنهمُو وما لَكَ كَالاً بطالِ سيفُ مُسْجِيلُهُ ۗ أَيْدَكُرُ عبدُ السوءِ في كلِّ قفرية أما أنت كالفلِّحاء صنديد فومه ا ألا حَسدُ للعبد؟

ضرغام: لا الست عاسدآ أأحسد من يحيى العُفاة عاله أأحسيا من لا يَعصمُ البيدَ غيرهُ ا أأحسِـــ أمن يُرجى لتأليف قو مع مالك:

يؤلفنا عبد ، أمّا ثمَّ سيِّـد ، إذن فليسمننا الخسف كسرى وقومته أيمنعـنا عبد " ﴿ إِذِنْ نَحِنُ عُسْرَ الْحُسْرَ الْمُسْرَ الْحُسْرَ الْحُسْرَ الْحُسْرَ الْحُسْرَ ا

ضرغام:

لقد عِيل صبرى للّذى أنا سامع م

مالك :

عقاب يُنسِّيكَ الوقاحة عاجل الم

روَيدكُ يَا ضِرعَامٌ مَا لَكَ هَا ذِيًّا مَا العبُدُ إلا كالنُّخانِ وإن عَلاَ

ضرغام:

تمال ! تأهّـــ ا

فما هذه للباسلين شمائل ولكن لسان السفاهة جائل وذكر ُكَ يَا رِضْرِغَامُ فِي الْبِيدِ خَامِلُ ۗ أما لَكَ كَالْفَانْ حَاءِ سَيْفٌ وَعَامِلُ ؟

ولا أنا للنَّار الأ كولة عاميلُ ويأوي اليتامي ظلَّة والأرامل ٩ إذا زُحفت من أرض كسرى الجحافل اذا افترقت تحت الملوك القبائل ?

عن العبد يغنينا ? ا أما ثم عاهل !

وقيصر والروم الجفاة الأداذل فأينَ عوالينا وأينَ المَناصلُ !

إذا الصبر لم ينفَد فما أنت فاعل ؟

وآخر متروك الى الغَـد آجل ا

ومالَـكَ قد ضاعت لديْك المنازل ? الى النَّجم مُنحط الله الارض سافل م

( يسك بكتفيه فيهز موزاً )

مالك : كاهلي ا خلَّ كاهلي !

أقالَبُ زُبْدِ ذاك أمْ ذاك كاهلُ

زهير (صائحاً):

ضرغام:

هَلُمُوا سَراةً الحبِّي هاتُوا رجالَكُم

مالك : الى فعبس فاجأ بها النوازل !

مالك : يا عبس

( ویری عنترة قادماً فیجری نحو الحی هو وابنه زهیر )

عنترة ع

## المشهد العاشر

## المشهد الحادي عشر

مَن الفتي من أدى ؟ ضرغام أنت مهنا! أغادة ؟ أين عهد الجار للحدار ؟ أَجَمَتُ تَسَى مَهاتى ؟

ضرغام: جئت أخطبها

ما أجلَ الصَّدق لم يُلْبَسَ بإِنكارِ

فا جرى ?

ضرغام: نال مِنــا مالك وَبَغْـَى حتى انصرفت اليه كي أؤد بَّهُ

عنسترة:

عنــترة:

ضرغام

ضرغام : عنترة

عليك بالشتم هذا العائب الرادي

ياليت أدّبتَهُ تأديبَ جبّار

v — r

عنترة : اسمّع بيننا شرك أن المرك المرك المرك المرك المرك المرك المرك المرك المرك المركام المر

وأنت فاعبُـد سواها إننى رَجل معاً تعالَ نذهب الى شمس النهار معاً فسا تَرى أنْت ؟

عنترة : رأيى أن نَصير إلى رأسى ورأسك في الميزان قد ومنيعًا من مات منا قضى حق الهوكى كرماً ضرغام :

رأيتَ عنسترَ رأياً لستُ أَتْسِعُهُ واللهِ لا جمعتْنا ساحةٌ

عنسترة:

هبنى قتلتك

ضرغام:

عنترة : ماذا ضر ؟

ضرفام: كيف إذن ألست شبه شبه فتيا من شبولتها وكيف أفلق دأساً ملؤه شرف شرف وكيف أضرب عائقاً في أمانيها وكيف أدمى لساناً طالما سُقييت عضرة ينادى: يا عبل

عبلة (من وراء الستار): لبيك ياابن العمِّ

فی حب عبلة قد یدنو من الثار فان عبلة آدابی و أو طاری

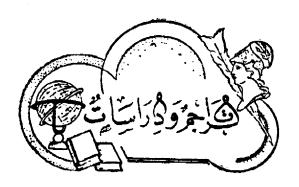
جعلْتُ عبلةَ أوثانی وأحـُـجارِی نقول عبلةُ قد خُــُّيرِتِ فاختارِی

جمالِ تضعیقِ أو فضلِ إیشادِ وحُکم 'سیفیك أوسیشنی هو الجادِی ولیش بالمو ت دون الحب من عادِ

يأباه مخبي وإعجابي وإكباري

مرتعيا لأولوا الحوب تجمع مغواداً بمغواد

تكون في البيد أنبائي وأخباري ا فهل أجرّب في الرئبال أظفاري ا أحق من جبهات الروم بالغار ا كرامة القوم من بدو وخضار ا بشهد البيد من شرّب و معمار ا



## شوقى الشاعر

هذا شاعر نبه الجيل باسمه ، وعقد شعره على جبين مصر تاج الزعامة فى الشعوب العربية ، وكانت قصائده بالا مسالقريب متطلع أدباء الشرق ومرتقب كتابه وشعرائه .

شاعر تهيأ له من أسباب الشعر ما لم يتهيأ لغيره ، وحبته العنايات عالم تَحبُ به شاعراً عربياً قبله من مواهب فنيلة خصله الله بها ، وحظوظ سعيدة مقدرة معت به الى منزلة سامقة من الحبد وذروة شاهقة من الشهرة والصيت الذائع .

ولقد عبر شاعرنا محيط الحياة بين عبرى الميلاد والموت محوطاً باعجاب الكثيرين من الخاصة والعامة ، وشهد بعينه تألق تجمه في سماء البيان، وهو ما لم يتح لأ فذاذ الادباء والفنانين في هذا الشرق العريق في أدبه وفنه . وبلغ ببعض الصحف في مصر منذ سنوات قلائل أن خصت كل قصيدة يختصها بنشرها بمائة من الجنهيات ، وذلك ما لم نسمع به أيضاً من عهد ملوك العرب حتى في أوساط الغرب الأدبية وهي التي لم تضن على العلم والأدب والفن بالجليل من التقدير الأدبي أو المادى .

ولقد عجل القضاء بشوقى الى نهاية كل حى وهو لا يزال ينفح الأدب بنفحات شعره ، وحطم الموت يراعه وهو ممسك بها بين قرطاسه ومحبرته فى فترة مرض غير رفيق وضعف شيخوخة ماكداً را من صفاء تلك القريحة اللماحة ، ولا خدشا مهاة ذلك الذهن المشرق الوقاد .

وفوجئنا بنعيه بعد أيام قلائل جلسنا واياه على مائدته فى رفقة من صفوة أدباء مصر نتحدث فى شؤون الأدب ونعد للشعر مستقبلا ذهبي الاحلام ، فراعنى نعية وجزعت لمصابنا فيه بعد أن فقد الشرق به وبحافظ ألمع كوكبين فى سماء الشعر انكدرا متعاقبين قبل أن يتم عام دورته .

ورحت أسائل نفسى: « هل أدى شوقى رسالة الشاعر الى عصره ؟ » ذاك سؤال أحاول الآن أن أضع جوابه فى حيرة رجعت بأسبابها الى قصر الزمن الذى مضى على انقطاعه عنا ونحن الناس نتأثر بحياة الحى الزائل ولو إلى حين ، وقد تلابسنا من حياته الماضية القريبة أحوال يكون لها فى أحاديثنا وكتاباتنا أثر لا نفطن اليه اليوم وقد لا نقر أنفسنا فى الغد على ما أصدرناه من أحكام واستسغناه من آداء .

ورجال الأدب في مصر لا يزالون في مضطربِ أفكارٍ لا تعرف هديهـا الى ما تصبو اليه من المثل العليا ، ولا يزال معترك الجدل حامى الوطيس بين دعاة المدرستين الحديثة والقديمة بل بين أنصار المدرسة الواحدة في تعريف مقاييس الشعر و تكييف صوره و تحديد ألوانه .

بید أنی أدفع برأی غیر فطیر نماه شعور بریء أقرت أحكامه دراسة ترجع الی أدب لایتعصب لقدیم ولا لجدید .

\* \* \*

من دلائل الشاعرية في الشاعر إفصاح بيانه عن فكرته ووضوح مراميه في شعره وأداء الفاظه لمعانيه أداءً وافياً لا اضطراب فيه ولاغموض .

فاذا ومنطق الى ذلك كله فى أسلوب رشيق وديباجة صافية وسياق مرتب فهو شاعر بطبعه وسليقته .

وكان شوقى رحمه الله أقدر شعراء عصره فما ظفر بمعنى جيد الا وأفصح عنه بألفاظ مختارة تقع فى الأذن موقع النغم الساحر والصوت الرخيم . فاذا ما كان المعنى مبتكراً رائعاً فقد نفذ بأنغامه وموسيقية بيانه الىقرارات النفوس وشغاف القلوب وهذا ما لم يتوفر فى شعره كثيراً .

وديباجة شوقى أشرق ما تكون حتى لكائنك تقرأ المختار لفحول شعراء الجاهلية والاسلام، وأسلوبه جامع لمحاسن الاساليب الشعرية البديعة وإن لم يبلغ شأو البارودى فى قوة الحبك ودقة الاحكام.

يترسل شعرشوقى فى سبعة جداول شعرية: (١) شعر المديح والرثاء و (٢) شعر الحب و (٣) الشعر الوصنى و (١) الشعر الاجتماعى و (١) الشعر التاريخى و (١) الشعر الدينى و (٧) الشعر القصصى . و نمر على شعر المديح لأن الشاعر انقطع عنه من أمد بعيد و (٧)

وليس فيمه ما هو جدير بالدراسة أو النقمد، وإن حوى ألواناً من الوصف والغزل والنسيب.

أما الرثاء فقد أجاد شوقى فيه وأبدع؛ بل لا أعدو الحقيقة اذا قلت إنه المتفرد فيه منذ كان شعر عربي "الى اليوم ، أما شعر الحب" فهو شعر تضح له النفسساخطة وتشادك الوجدان في استهجانه والنفرة منه، والحق أن شوقى بعيدعن الحب بعد الباطل عن الحق وليس فى بعضه الا القليل النادر الذي يترسل مع النفس ويرضى به الوجدان، وهو لا يعد في شعره الا بنسبة الماس الى حجارة الأرض أما شعر الوصف فبعضه شعر تجديد والبعض الآخر شعر تقليد تغلب فيه الصنعة ويبدو التكلف واضحاً جلياً . ومن الغريب أن تجد الشاعر في هذا الباب صورتين مختلفتين كل الاختلاف : إحداهما تحت ببيانها وألفاضها الى الشعر العربي القديم والاخرى تتجه الاختلاف : إحداهما تحت ببيانها وألفاضها الى الشعر العربي القديم والاخرى تتجه عمانيها الى الشعر الغربي ، وقصيدته في شكسبير جمت الصورتين فجاءت آية من آيات الشعر العصرى الحديث . بيد أن شوقى لم يوفق مرة واحدة في وصف صورة من صور الطبيعة ، وهي في رأيي ينبوع صفاء الشاعرية وروحانيتها والممين الذي من صور الطبيعة ، وهي في رأيي ينبوع صفاء الشاعرية وروحانيتها والممين الذي لا ينضب الجهال والملهم الخالد الفن الذي يجدد بريشته وأصباغه شباب الحياة لا ينضب الجهال والملهم الخالد الفن الذي يجدد بريشته وأصباغه شباب الحياة وعبقرية خياله ، وترى في قصيدة وصف الربيع أو ويلاً كتابها من سحره وفتونه وعبقرية خياله ، وترى في قصيدة وصف الربيع أو غيرها ما لا تهتر له نهس زاولت مهنة الحياة الشعرية وشغفت بالفن والجال .

أما الشعر الاجتماعي والشعر التاريخي فتفوقه فيهما تفوقه في شعر الرثاء ، وقصيدته في صدى الحرب العثمانية ويربو عدد ابياتها على الثلاثمائة من وزن وقافية واحدة تعدّ من معجزات الشعر الحديث. وهي ملحمة رائعة تفيض بشتي مظاهر الحاسة والوطنية والخوالج الانسانية في بيان متين ومعان سامية وألفاظ تسيل ماء وتؤجّ ناراً.

أما قصائده في التاديخ فلا أرى شاعراً لحق غباره فيها وقصيدته في حوادث النيل أو سينيته الاندلسية أو قصيدة النيل أو غيرها تتحدي الزمن بخلودها .

أما الشعر الديني فقد كان لشوقي فيه نفحات طيبات وآيات رائعات وكثيراً ما ضمن شعره في مناسبات جميلة إيماناً قوياً بما أنزله الله من أديان وشرائع وكم تغني بحمال السيدالمسيح و تعجيد رسالته من حب وسلام وإخاء ، وأرىأنه بز الأباصيرى في قصيدته نهيج البردة وله في ميلاد النبي (صلعم) قصيدة رائعة المعانى تقيض بموسيقيتها ومعانيها جلالا وجمالا وزهادة وتصوفاً.

ويُعد شوقى الشاعر الموفق في هذا النوع من الشعر ممايدلنا على صفاء قلبه وقوى ايمانه . وأما شعره القصصى فلى فيه رأى وهو ان شوقى وإن كان من البادئين بوضع الحجر الأول في هذا النوع من الشعر في لغة العرب إلا انه اتجه ناحية واحدة فجعل ينضح من اناء التاريخ دون غيره فاخرج لنا كليوباترا وقبيز وعلى بك الكبير ومجنون ليلى .

وأرى أن هذا النوع من القصص لا يفيد كثيراً فى ترقية مستوى الشعر العربى ولا يكسب الأدب مادة قوية ولا يعد من نفائس التأليف، وأرى أن الشعر القصصى المنشود ذلك الذي يستقى خياله من نبع الحياة ويستمد وحيه والهامه من حوادث عصره وأخلاق ناسه وصور حضاراته، غير أنى لا أغمط شوقى فضل نبوغه فى هذا المضمار ولا انقص من عظيم جهده وكنى أنه فى طليعة من وضعوا القصة العربية شعراً وفى مقدمة من أخرجوا الرواية من سفر التاريخ.

\* \* \*

وأرى أن شوقى قد أداًى رسالة الشاعر الى عصره بقدر ما هيأه الله وأتاح له ذكاؤه وأدبه وعلمه وشاعريته وإن قصر شوقى فى بعض النواحى الشعرية كما أسلفنا القول عنه فجاءت دواوينه الثلاث خلواً من شعر الوجدان فهذا لا يفوست عليه حسناته فيما بقى لنا بعد ذلك من شعره وحسبه أن يكون شاعر الاجتماع أو التاريخ فهذا رديرد كبلنج شاعر الامبراطورية البريطانية لا تجد الانسانية فى شعره ظلا تتفيؤه أو نبعاً تبل من مائه صدى أحشائها ، شعر لا أثر للوجدان ولا للعاطفة الانسانية فيه ومع هذا فهو شاعر الامبراطورية وحامل جائرة نوبل . فما لنا اذن نستعدى على شوقى الأقلام وليس من شوقى كثير لدينا المستعدى على شوقى الأقلام وليس من شوقى كثير لدينا المستعدى على شوقى الأقلام وليس من شوقى كثير لدينا المستعدى على شوقى الأقلام وليس من شوقى كثير لدينا المبراطورية وحامل جائرة نوبل . فما لنا المبراطورية وحامل جائرة نوبل . فما لنا النا النا المبراطورية وحامل جائرة نوبل . فما لنا المبراطورية وحامل جائرة نوبل . فما لنا النا المبراطورية وحامل جائرة نوبل . فما لنا المبراطورية وحامل جائرة نوبل . في النا المبراطورية وحامل جائرة نوبل . في المبراطورية وحامل جائرة المبراطورية وحامل جائرة وحامل حائرة وحامل جائرة وحامل حائرة وحامل حائرة وحامل حائرة وحامل حائرة وحامل حائرة وحامل ح

أجل ، كان شوقى مقلداً في بعض شعره ولكنه كان منتجاً وقد أردناه أن يبدل مهجه فى الشعرويبدا من حيث بدأنا نحن ولكنا لم نذكر أننا ابتدأنا من حيث انتهى هو القد أدتى شوقى دسالته إلى عصره غير مقصر ونفض داحتيه من هذه الدنيا ، وأتم دحلته فى الحياة ، فليؤد كل شاعر منكم دسالته ولتكونوا مخلصين للأدب والفن فان فى أعناقكم أمانة القادة فوجهوا الجيل إلى الكال وأنبتوا منه لمصر نباتاً . صالحاً ناضج الجنى طيب المثر ما

**علی محمو د ط**ر المهندس

## شوقى وأنداده

اذا كان الشعر حسب تعريف ليخ هنت هو موسيقي وإقناع وخيال وصور فهل هذه الاوصاف جميعها في شعر شوقي ؟ وهل هو شاعر كامل ؟ وما نصيمب مطران من هذه النواحي ؟ ثم ما نصيب حافظ أيضاً ؟

أولاً ما هى الموسيقى فى الشعر ؟ ان اول ما نصف به شعر شوقى انه موسيقى وأول ما نصف به شعر الزهاوى مثلا أنه لا موسيقية فيه . فيا معنى هـذا ؟ ذكرت احدى الجرائد الفرنسية مقارنة بين شوقى وبول فاليرى شاعر فرنسا الاكبر فى العصر الحاضر ، فذكرت هذه الموسيقية ، وهى على حق . ان شوقى وفاليرى اتفقا فى هاته الصفة ، ولا أعرف شاعراً سبقها فىذلك غير بودلير . هذه الموسيقية هى البراعة فى اختيار اللفظ ، وانسجامه ليؤدى المعنى المطلوب . قرأت فى ماكبت لشكسبير سطراً تقوله اللادى ماكبث ويدها ملوئة بالدم ، فشعرت ان روحها تهبط وتعلو كعاصفة ، شعرت من هـذا السطر بنفس مجرمة تتنارعها الاهواء . وشعر حافظ موسيقية فقط ، والثلاثة الباقية : الاقتاع والخيال والصور غير موجودة ، ومطران لا يعنى بالموسيقية كثيراً ، ويعنى بالخيال والصور .

والموسيقية من حيث أنها تحتاج الىاللفظ والصياغة والانسجام ، فهى اذاً فى حاجة الى الالمام العظيم باللغة ، هذا الى ذوق خاص لا يمكن اكتسابه بسهولة والى اذن تحسن الاستماع وتمييز الانغام ا

ولا بدع انه ليس من موسيقية في اللفظ كموسيقية القرآن.

أما الاقناع، فهو قوة خاصة فى الشعر، بحيث يضطرك الشاعر الى متابعته، والى السير وداء رأيه والايمان به، ويملك عليك مشاعرك، بدون أن ميملك، او يشعرك انه يقودك، وأنت تتبع ساحراً جباراً لا خلاص لك منه.

ولعل المثل الأعلى فىذلك هو الشاعر راسين. أما شـوقى فقدكان على جانب كبير من هاته القوة ، وإذا اقتنع هو نفسه ، وراح يدافع عن قضية هى جزء من حياته او حياة أمته ، وراح يصف شيئاً له فى نفسـه مكانة ، فانه احياناً يبلغ الذروة ، ويصعدك معه ، الى حيث تقتنع بما رأى وتؤمن بما حدثك عنه .

اما الخيال ، فهو الناحية التي قصر فيها شوقى ، وأبدع فيها مطران وانعدمت من شعر حافظ ، ومن الخيال مايسمونه باللغة الانجليزية Fancy وفي هذا يجود شاكسبير ويمتاز أو لايشق له غبار ، ولا أدرى مقادباً له في الادب العربي الا في قصيدة شوقى حيث يخاطب توت عنخ آمون شاعره بنتا ور ويشكو له ضجة الموسيقى حول قيره:

مصر الفتاة لم توقّر جدها دقّت وراء مضجعی جازبندها فهذه الروح الساخرة التی یداعب بها توت عنخ « حفیدته » مصر ویشکو بها ضجره لانها تضرب جازبندها خلف قبره ـ هذه الروح التی تکسو الحبیب ، او البطل الذی نتکلم عنه ، ثوباً من السخر الرقیق ـ هـذه قلیلة ، قلة متناهیة فی الشعر العربی ، کثیرة فی شکسبیر و کولردج وبیرون . علی ان الخیال واطلاق العنان المتصورات العالیة لا للاستعارات والکنایات اللفظیة کثیر فی شعر مطران ، یزخر به ویعلو الی آفاق هائلة . اما حافظ فلا خیال له وذلك لحرصه علی الموسیقیة فقط ، ولعدم المامه بالادب الغربی .

اما الصور الشعرية فقليلة كذلك في شعر شوقى: نعنى بذلك انك تقرأ قطعة للشاعر فلا تملك الا ان ترى الشيء مرسوماً أمامك بوضوح مجسماً قوياً بارزاً. وشعر شوقى الاخير موفق في ذلك ، ظاهر في شعره المسرحى . أما شعره الأول في المديح وفي الغزل الذي يبدأ به قصائده فهو بالطبع ألفاظ مرصوصة مصوغة لا تؤدى صورة ولا ترسم شيئاً . والمشهور عن شكسبير ان الفرق بينه وبين غيره من الشعراء ومؤلفي الروايات المسرحية ان كل لفظة ترسم صورة ، فما بالك بالسطر او بالقصيدة ، واننا في اذهاننا نختزن ألفاظاً وهو يختزن ويبرز صوراً واضحة قوية ا ويقول اكبر تقاد المسارح ان المؤلف المسرحى الذي يملأ روايته بالالفاظ التي ترسم الصور بسرعة في ذهن الجهور هو الذي يظفر باكبر قسط من النجاح .

وهــذه الميزة كانت على أتمها فى شعر ابن الرومى : خــذ مثلا قصيدة حريق بغداد ، وفى شعر البحترى احياناً :كقصيدة الايوان .

أما مطران فى شعراء العربية فهو ممتاز فى هذا: فله قصائد منفردة منقطعة النظير فى الصور ترسمها وتنقلها الى الاذهان. خذ مثلا قصيدة فتاة الجبل الاسود، أو قصيدة الجنين الشهيد.

فانت ترى فى الختام ان شوقى تميز بكشير من صفات الشاعر الكامل، ولو مدّ الله فى أجله واستمر فى المنهج الذى انتهجه أخيراً لبلغ مدّى لا يُجارى . وبادك الله فى مطران ، وفى أدبه المشرق العالى المطبوع بطابع الخلود كم

ابراهيم ناجى

### The second

# جولة فى أدب شوقى

قد تقسو الحياة على الأديب فتلفظه وتئد من نواحي عبقريته: ذلك بأن كل ذي نعمة محسود، والناس أعداء ما جهلوا فلا يزال يتنقل في سر من الحياة على غير مسمع من الناس يتبرم بالحياة ويزهد في الدنيا ويتهم الفضيلة ويتجنى على الأدب فاذا أراد نفسه على الوصف لم يجد منها غير مراة صدئة ونفس لاغبة وخيال لايتراءي غير أشباح مبهمة. فاذا انتقل إلى المدح لم يجد خلاقاً حسناً بين القلوب المدخولة المرضية له على حقد فيأتى بالمتكلف المسترذل والحجاني عليه في ذلك بيئته وجفاف الثرى بينه وبين قومه . على هذا النحو درج الالوف من الادباء وقضوا فما نب لهم ذكر ولا عظم لهم خطر .

وقد يولد الأديب في بيئة رافهة ناعمة لا يتصل بذنابي الناس وأوشابهم فاذا تناول بؤس الحياة وشظفها نزل إلى النجّة لا يهتدي إلى مناطها ولا يسبر غورها وعزت عليه الحقيقة ونضب أمامه الخيال. وهكذا تستطيع ـ لو حاولت ـ أن تتامس للشاعر مهما سمت منزلته سقطات وهفوات بل نواحي مبتورة لا يمضي فيها الحجيد في غيرها حتى يكون ناظماً متشاعراً.

أما شاعرنا فقد مطبع على غرار خاص ونشأ نشأة متباينة المنازع فواتاه التوفيق من يوم مدرجه ، وأتاه التوفيق لأنه كان أديب الخاصة بل سمير الملوك والاقيال فنبت كما نبت ابن المعتز : بديع الوصف ، رائع التشبيه ، سامى الخيال ، شريف العبارة ، جيد الأسلوب ، متين السبك ، تحس حين يطالعك شعره أنك في حضرة العظيم . يظهر لك ذلك بوضوح حين يذكر السيدة مريم طريدة قومها فيأبي إلا أن يجعلها خياله السامى في صولة ودولة وحاشية لاتجدها لغيرالامراء والملوك إذيقول:

فانت ترى فى الختام ان شوقى تميز بكشير من صفات الشاعر الكامل، ولو مدّ الله فى أجله واستمر فى المنهج الذى انتهجه أخيراً لبلغ مدّى لا يُجارى . وبادك الله فى مطران ، وفى أدبه المشرق العالى المطبوع بطابع الخلود كم

ابراهيم ناجى

### The second

# جولة فى أدب شوقى

قد تقسو الحياة على الأديب فتلفظه وتئد من نواحي عبقريته: ذلك بأن كل ذي نعمة محسود، والناس أعداء ما جهلوا فلا يزال يتنقل في سر من الحياة على غير مسمع من الناس يتبرم بالحياة ويزهد في الدنيا ويتهم الفضيلة ويتجنى على الأدب فاذا أراد نفسه على الوصف لم يجد منها غير مراة صدئة ونفس لاغبة وخيال لايتراءي غير أشباح مبهمة. فاذا انتقل إلى المدح لم يجد خلاقاً حسناً بين القلوب المدخولة المرضية له على حقد فيأتى بالمتكلف المسترذل والحجاني عليه في ذلك بيئته وجفاف الثرى بينه وبين قومه . على هذا النحو درج الالوف من الادباء وقضوا فما نب لهم ذكر ولا عظم لهم خطر .

وقد يولد الأديب في بيئة رافهة ناعمة لا يتصل بذنابي الناس وأوشابهم فاذا تناول بؤس الحياة وشظفها نزل إلى النجّة لا يهتدي إلى مناطها ولا يسبر غورها وعزت عليه الحقيقة ونضب أمامه الخيال. وهكذا تستطيع ـ لو حاولت ـ أن تتامس للشاعر مهما سمت منزلته سقطات وهفوات بل نواحي مبتورة لا يمضي فيها الحجيد في غيرها حتى يكون ناظماً متشاعراً.

أما شاعرنا فقد مطبع على غرار خاص ونشأ نشأة متباينة المنازع فواتاه التوفيق من يوم مدرجه ، وأتاه التوفيق لأنه كان أديب الخاصة بل سمير الملوك والاقيال فنبت كما نبت ابن المعتز : بديع الوصف ، رائع التشبيه ، سامى الخيال ، شريف العبارة ، جيد الأسلوب ، متين السبك ، تحس حين يطالعك شعره أنك في حضرة العظيم . يظهر لك ذلك بوضوح حين يذكر السيدة مريم طريدة قومها فيأبي إلا أن يجعلها خياله السامى في صولة ودولة وحاشية لاتجدها لغيرالامراء والملوك إذيقول:

« ضربت فى طول الأرض وعرضها ، يوسف حاديها وجبريل هاديها ، والقدس ناديها ، والطهارة أرجاء واديها » . وتراه في نجائه لأبى الهول يتصور فيه سمير الدهر ونديمه ومناجى العصور حيث يقول :

أبا الهول أنت نديمُ الزما ﴿ نِي نجي الأوانِ سميرُ العُصُرُ العُصْرُ

ولو رجعت البصر فى رائيته فى الانقلاب العثمانى وسقوط السلطان عبد الحميد لرأيت من شوقى عظيما يستعرض اعمال عبد الحميد استعراض من يحاسبه على أعماله فى عَتْبِ عليه كأنه ند له فى جلاله وجبروته بعد أن قدم لعتبه هذا وصفاً ليلدز قلما يتفق لشاعر مثله .

#### شاعرية شــوقى

ومن ينكر على العظيم عبقريته ويجحد فضله وقد نفخ في الشعر من وحيه فأيقظ الأدب العربي وخَلع عليه خلعاً غربية موشاة بنقافة جامعة فكان الابن المتحضر البار الذي أرضى القديم وأنصف الجديد فشعر شوقى صورة ناطقة عن عبقرية مخلده . كترة من في إجادة وابتكار للمعانى المحدثة مع إصابة للرأى في كثيرها. وهو في قوله مصور بادع يتابع الوصف متمهلاً مترفقاً في موضع الرفق ، ولا أدل على ذلك من شعره الفنائي الذي يكاد يسيل له صلدالعواطف و تنهاث له الجوائح مما سار وتناقله الناس وتغنوا به وهو رقيق في عتبة حزين كل الحزن في رثائه كأنما يواسيك بأفلاذ قلبه فتراة يناجى اسماعيل باشا صبرى نجاة تحس فيه باللوعة يضطرم نارها في قلبه يستحلفه فيها بعهوده القديمة وعوارفه إذ يقول .

قل لى بِسَابِقَةِ الودادِ: أَقَاتُلُ مَعْ رَحِينَ كَيْزُلُ بِالْفَتَى أَمْ شَافَ ؟ وتراه يأتي على ذكر العلة التي انتابته حين يقول:

لجَنَّت على الصَّدُّر الرحيبِ وبرَّحَتْ بالكاظم الغيظِ الصفوحِ العافى ما كانَ أَقْسَى قَلَبَهَا مِنْ عِللَةٍ عَلقَتْ باكرَم حَبَّةٍ وشِغافِ ذلك ما تحسَّ به فى وجده على أديب رئد له.

وتراه يشتد في موضع الشدة فيخرَج لك صوراً حسية تكاد تلمسها باليد: صوراً لها قوة الأخذ ومتين التناسق والترتيب. ولا غرو فالعقل الراجح والطبع الملهم والتمكن من القريض كل أولئك كانتءوامل مجتمعة على موافاته بالحكم الرائعة وبث الحية واستنهاض الهمم في أسلوب راق متعر.

أذكر أو إن شئت منال التضحية وكيف أنها أساس الحرية وبها توطد العروش: تاج ترك فيه إذا قَلَّبْتَهُ جُهد الشَّريف وهم السُّع الله المسعوك خَرَزاته دم أُمَّة مهضومة وجهود شعب معجد منهوك وتراه يدع في ضرب الامثال للجاهل الاحمق إذ يقول:

كَاطِيرُ والامْنَالُ تُضْرَب لِلنَّبِ الأَمْسَل دُنْياكَ مِن عاداتِها ألاَّ تَكُونَ الأَعْزُلِ

وما أحرصه على أن يكون باحثاً عن الحقيقة ولكن فى مناط العقل ، فتراه فى وصف نابليون يبالغ ولكن فى احتراس إذ " يقول :

كِدُنْ مِنْ قَتْلِ المنايا خبرة تعلم الآجال أيان تحين وإذا كان لنفس الشاعر خطرات وجموح تند عن الحقيقة وتعجب بالخيال لأنه الخيال فقد كان الرجل كأنما أعجب بقول القائل:

وأخفت أهل الشرك حتى أنه لتخافك النَّطَفُ التي لم تخلق ا فكان عند هذا الخيال الشارد مجارية بقوله:

تُعَلِّمُ حِكْمَتُهُ الحَاضرينَ وتُسْمِع في الغابرينَ النَّطَفُ! - من .

#### شوقى الأول

وماكان الفقيد ليجحد نعمة تقلب فى اكنافها وجر مطارفها فى قصر مولاه . وماكان ليرضى بولائه له كسائر رعيته فحسب دون أن يصوغ له بُرُّدَ الثناء فى كل مناسبة ، بل رأى أن يقف شاعريته التى كفلها مولاه وأحاطها بحدبه ورعايته على البيت الكريم وآله .

وما كان لشاعر مهما سمت بيئته وزكت أدومته أن يتخذ لوناً واحداً في معظم شعره يستطيع فيه أن يراذم ويبابن في عباراته ومجدد في أساليبه حتى يأخذه الأين ويعيا بما أخذ. أما شوق فقد خضع لهذه النظرية على الجملة في دوره الأول ولكنك تحس بروح عالية وعبقرية وفية تطالعك في شذرات تَقْدُرُ فيها ملكة الشاعر وتتومم لهذا الشعر اليافع حياة أحفل وأروع. ذنك اللون من الثناء والمدح

والوصف الراقى الذى قدَّمتُ لك قد انتظم الجزء الأول من ديوانه فى جل منظوماته إذْ كان يتلمس لها السبيل ويستطرد اليها فى كل مناسبة .

#### شوقى الشانى

حتى اذا تطور الزمنُ وعصفت بالبلاد هوجُ الحوادث لفيَّتُ فيها لفيَّتُ هــذا الشاعر وكان ذلك بداءة فتح جديد لشوقى الجديد.

على أن ذلك الشيخ الشاب انما كانت تسعده الحوادث ويمده حدثان الدهر فى أخريات أيامه . وتلك فرص إن كانت لم تواته فى مقتبل حياته فانها أملك له حتى يستجمع قواه ليخرج لنا درر المنظومات ومنظومات الدرر موسومة بطابع جديد يتلاءم مع نهضة فكرية علمية ، فما كان لشوقى الموالى للبيت الكريم وآله أن يظل قابعاً فى مجثمه والزمن يمر من حوله مبراعاً دون أن ينزل منه فى المعقد والإزار . بل آثرأن يمرح فى جناب الأدب الخصيب، فتفنن ما شاءت له روحه الفياضة وما عند ته شاعريته حيث كانت تدفعه بعنف إلى مطابقة الحياة فى ألوانها ، وإلى موافاة كل حدث جُل أو صغر بخلجات نفسه ووحى وجدانه وشعوره الحي نحو نهضة العالم عامة وأمته خاصة ، فترى له طاقات ومجاميع من نفئات قلبه فى المؤ تمرالشرقى الدولى ، فى مشروع القرش ، فى تخليد ذكرى الدرويش ، فى نجاء توت عنخ آمون ، فى خلع السلطان عبد الحيد ، فى الدستور الجديد ، فى مؤتمر الائتلاف ، فى كل لون من ألوان الحياة التى لايستوعبها الحصر .

وما كان للشاعر المفرد أن يكثركل هذا الاكثار فتكثر عليه المآخذ وتتخلف بالرغم عنه سواقط في عجلته هذه ويكون من التاريخ موضع البحث والتمحيص لولا أن الفقيد لم يشأ أن يخدع العالم في شاعربته وأن يحتجن دون الناس ما هم في مسيس الحاجة اليه نخاض غمار الأدب مدجَّجا بالعزيمة مليئاً بالثقة من نفسه يحاول أن ينهض بالأدب وحده ويؤثر أن يتحمل أعباء طوره فكان عصراً حافلا بالأدب وحده.

#### نثره أخسيراً

على أن رَبُّ القريض أنف أن يحكون صاحب راية القريض بينما تخفق الراية الأخرى في العُدُّوة الثانية لغيره. كبر عليه ذلك فرأى أن يَــلِــجَ بابه ولوجاء مصاياً

وارتاح إلى ثراثه وذيوع شعره وإشادة الدنيا بذكره فاستَمد المعونة من قريضه لمنثوره وأتى بشذرات صاغها اسماطاً وقلائد، وهى وإن كانت في جمهرتها قوية حفية بالاكبار إلا أنه كان يركب أحياناً ممتن الاعتساف فترى الماء الصافى السلسال الذي تتذوقه فى شعره يكاد يغيض ، وترى نفاراً بين مسجوعه فى قوله فى الموت :

« وإذا الملك والسوقة سواء . حقيبة المنية كليوم في دكاب ، من مناكب ورقاب ، تحمل الشيب والشباب الى دحى البلى في اليباب ، فيدور عليهم الدولاب ، فأذا هم حصى وتراب ا»

#### حفله بالحوادث التاريخيــة

أما اضطلاع الرجل بالتاريخ والمامته بالعلوم فكانت جل عنايته في شعره ونثره فتراه يطالعك في مستهل قصيدة بقوله:

اللهُ أكْبرُ كُم للفَـتَّح مِنْ عَجب يَا خَالد التُّترك جَدَّدُ خالدَ العربِ وتراه ينتقل في موضع آخريذكرك بجديث يوشع وشمسه بقوله:

قِني ياأخت يوشع خبريسًا أحاديث الفرون الغابريسًا

مُهُ هُو فَى مُوقَفَ آخَرَ يَبِيحَ لَلْعَـالِمُ الْصَلَيْعِ الْبَحْثُ وَالْتَحْيَمِ ، يَشْبَهُ فَى ذَلْكُ بِأَهُلُ مِلْ مُولِدُ مَا يَصْنَعُونَ » . فَاللهُ مَا يَصْنَعُونَ » .

ولم ينس أن يفترف من التاريخ الحديث ما يضمنه شعره المحدث حيث يقول فى رثاء نابليون:

حول استرليز كان الملتقى واصطدامُ النسر بالمستنسرينُ ذلك ما نعدُ علداً للتاريخ وما نَعُمدُ التاريخ مخلداً له من ناحية أخرى .

إلا أنه قد أيحسُّ الشاعر بنورة في نفسه ووخزضميره تناله منهما اللوعة والحسرة فتفيض نفسه بالحوادث يستروح بها في كلامه ويخفف من لواعجه فتراه يسرف في ذكر سلسلة منها الشيء الذي يتناوله حتى ليداخلك الشك أنه موكل بذكر فذلكة تاريخية لهذا الشيء ، وماذلك الانفئة المصدور وزفرة المليء. فتراه يسرد لك في وصف قناة السويس بعد مطلع بديع شيئاً عن اسماعيل والنقاء الأحمر بالا بيض وموسى الكليم ويوسف وروح الله والعذراء والاسكندر وعمرو بن العاص ونابليون . وتراه في موطن آخر يسوق هذا الحشم موطن آخر يسوق هذا الحشد حين يأتى على مناجاة الأحرام يقول: « في هذا الحرم

درج عیسی صبیاً ، ومن هذا الهرم خرج موسی نبیاً ، وفی هذه الهالة طلع یوسف کالقمر وضیاً ... »

مسرحياته

عرف الناس في شوقى الشاعر النابه المجدد فذهبوا يلهجون بذكره وبكبرون شعره ونثره حتى ذهب بهم الغلو الى حد تقديسه وتمجيده! وكلما طالعهم بقول عدّوه نسيج وحده وبهرتهم جدته فأنستهم قدعاً قيل وراعتهم صَبْوَةُ الانتصاد لشوقى فرانت على قول غيره من الشعراء السابقين . وماكان ذلك إلا حافزاً للرجل يهيب به إلى الدأب والاجادة ليحقق للتاريخ ما أشاد به قومه ، فأخرج الغريب من الروايات المسرحية بما عداً مفخرة العصر الحديث ورأى أن قد سبقه الى فكرته سيد القريض الشاعر الضليل وقنى على نسجه شاعر الحب والغزل ابن ابى ربيعة وترسم من أتى بعدهما طريقهما وأى ذلك ثروة حازت الاعجاب فجعلت لهم ناحية مفردة فى التاريخ فعمل على الزيضيف الى هذا التراث ثروة خصبة حضرية عصرية فاستعدى على المجنون شاعريته وخياله تترضاه فى ان يخرج من شعره الخالد قصصاً تمثيلياً مفرداً فى بابه فكان قريضاً أدضى المجنون برصانته وجدته وكثرة مائه ، وما عتم أن تابع ذلك برواية قبيز التى قامت لها قيامة النقاد . فلم توهن من عزمته فأخرج دواية عنترة وأميرة الاندلس وماكان حين أخرج مصرع كليوباتره أو على بك الكبير إلا غرجاً لقصة الدرامية في مغزى رائع التأثير أخاذ بالنفوس .

#### تفاعله الأدبي

قساماً ينبه العظيم فيسُعِدُ الامة بنباغته ويَسْعَدُ هو على حساب ثروته إلا أن يكون فوق اجادته لما أخذ به نازلا من أهل الاثدب عند ما يرضى الناس والاثدب، وذاهباً معالساسة والمفكرين بمايرتاح له الفكر وتصبواليه النفس اذا فنيت في حب الوطن . وماكان أخلق شوقى ان يكون ذلك الانسان فقد سعد لا بالثراء يحوز منه الكثير لا نه ما طمحت نفسه إلى ثراء المال وحده بل ليكون رب الدولتين ، وكأننى بروحه الجياشة بالا مال و ثهمتامة نفسه التي ما فتئت تلج به ان يكون فوق ما يمكن ان يكون تدفعه دفعاً الى الغياية التي لا يقدر مناطها غيره فما وجدناه متطامناً مرتاحاً لم وحد ته عائد من إمارته لدولة الاثرب في جميع ألوانه ، وما قنع الناس منه على ثرائه وجد ته بما خرج لا نهم رأوا فيه معيناً لا يَنْ ضَبُ فسعدوا وسعد ، وما أدوم سعادتهم وما أخلد سعادته كم رزق الرهشان

### احمد شوتی

#### ذكريات (۱)

لقد يكون من مفاخر حياتي الصحفية أني لقبت احمد شوقي بك في سنة ١٨٩٩ على صفحات « الاهرام » وأنا حديث العهد بتحريرها بأمير الشعراء ووصفت قصائده « بالشوقيات » ، وكانت « الاهرام » يومئذ الميدان الوحيد لخياله الراقي . وكان المرحوم صاحبها بشارة تقلا باشا الذي رثاه احمد شوقي بالبيت المشهور الذي ذهب أحد شطرية مذهب المثل : « رجل مات والرجال قليل » من أكبر المعجبين بشوقي وبشعره وبذكائه وحصافته .

ولا أدعىجواز اطلاق هذا اللقب على شوقى أكبرشاعر في عصرنا على ما اعتقد وقد يكون أكبرالشعراء فىالعصور الخوالى أيضاً لأنهجم بين الحضارتين القديمة والحديثة والأسلوبين العتيق والجديد ووفق بين الطارف والتليد. ولكن متابعة الكتاب والادباء للاهرام في ذلك حتى اليوم أعطت القب مكانته وأحلته المحل الذي أريد منه وأريد له وكذلك وصف قصائده ، ولما ظهر حافظ ابراهيم بشعره الرائع أطلقت عليه « الاهرام » لقب « شاعر النيل » فأقر الكتاب والصحف ذلك اللقب.ولا أدرى من الذي لقب خليل مطران بعد ذلك بشاعر القطرين وامام الصناعتين ولكن أدباء تلك الأيام وشعراءها كانوا يضعون احمد محرم في هذا الصف صف الثلاثة ، وكان المرحوم اسماعيل باشا صبرى الذي كانوا يلقبونه بحق وصواب باستاذ الشعراء يتغنى بشعر هؤلاء الاربعة ويطيب له التحدث عنهم، واذا نظم أحده معنى مبتكراً يهتز له طرباً ويُمهز به مدحاً وترديدآ . وكان يقول إن شيطان الشعر يحلق بشوقى حتى يغيب عن مداركنا وخيالنا . أما السبب الذي دعا الى تلقيب احمد شوقى بأمير الشعراء فهو أن الخديوي عباساً كان يهمل شوقى بعض الاهال لاعتقاده ، بل لا نهم أدخلوا على نفسه ، أن أحمد شوقي «شاعر» فقط . وانه هو بحاجة الى رجل سياسي لما كان بينه والانكليز من الكفاح والجلاد فاجتمع لازالة هذا التوهم من صدره المرحومون بطرس باشا غالى (وقد كأنت به نزعة للأدب والادباء) وبشارة باشا تقلا ومصطنى باشا

<sup>(</sup>١) آمل من القراء اغتفار كلمة الانانية لان مجلة ( ابولو ) نطلب منى ملحة ذكريات شخصية بجّة .

کامل. وکان بطرس باشا یطلب من الخدیوی أن یسمت له بتوظیفه شوقی فی الخارجیة بضعنی مرتبه الذی کان یتناوله من قلم الترجمة فی السرای، وکان بشارة تقلا باشا یعرض علی سموه مثل هذا العرض لیولیه تحریر «الاهرام» فتأییداً لذلك وضعشوقی فی مکانه من الا دب و امارة الشعر الی أن قربه الخدیوی و ناط به کثیراً من المهام فقام بها خیر قیام . فأولاه ثقته وقدمه علی جمیع رجاله وطرد من خدمته حسین زکی و زام الذی قال صاحب « مصباح الشرق » یومئذ فی وصف خروجه من السرای : «إن خروج قال صاحب « مصباح الشرق » یومئذ فی وصف خروجه من السرای : «إن خروج زام من المعیة آلذ من خروج البرغوث من الاذن » . و بعد أن کان الکتاب یلقبون شوقی بأمیر الشعراء أعطاه الخدیوی بعد انعاماته الکثیرة التی غمره بها لقب « شاعر الا میر » .

#### \* \* \*

كان احمد شوقى بك يسكن داره فى حى الحنفى والشيخ زكى سند مؤسس «جماعة مكارم الاخلاق » يسكن فى حارة السقايين وكنت أسكن فى ذلك الحى . فكنامتجاورين وكنا فى كل صباح نلتقى فى الطريق فيذهب شوقى الى سراى عابدين والشيخ زكى الى مدرسة اليسوعيين للتدريس وأذهب أنا الى ادارة جريدة « الحروسة » . فكان الكثيرون من الأزهريين الذين لا يصدقون ان خريجاً من خريجى مدارس فرنسا كاحمد شوقى يستطيع قرض ذلك الشعر الراقى كقصيدته فى الخديوى توفيق :

لك مصر يجرى تحت عرشك نيالها ولك البلاث عريضها وطويلها وكقصيدته في مؤتمر جنيف:

همت الفُلُك واحتواها الماغ وحداها بمن تقـل الرجاء

وكلتا القصيدتين كان الطلبة يحفظونها . فكانوا يقولون أن الشيخ زكى سند صديقه هو الذي يساعده في نظم هذه القصائد لما يرونه بين الاثنين من الصداقة ولاجتماعها كثيراً لا تهما من حي واحد .

كان شوقى لا يتعرض للسياسة فى شعره ، فلما قربه الخديوى ووكل اليه الكثير من الشؤون السياسة تحولت قصائده من الخيال البحت والحكم والوصف الخ. الى السياسة التى كان يتأثر بها كمدحه السلطان عبدالحميد لانه شاعر أمير مصر ولحملته على رياض باشا فى حادثة الحدود وقد زار الخديوى الجيش وانتقد نظام إحدى الأورط فعد اللورد كروم، ذلك اهانة لكتشنر باشا طلب من أجلها الترضية، وكان رياض باشارئيس الوزارة فتبرأ من عمل الخديوى وذهب الى القيوم حيث قابل سموه واستصدر منه الوزارة فتبرأ من عمل الخديوى وذهب الى القيوم حيث قابل سموه واستصدر منه

تلغرافاً الىكتشنر باشا يثني فيه عليه وعلى نظام الجيش وكحملته على هذا الوزير عند افتتاح مدرسة محمد على الصناعية لأنه ألتى خطاباً قال فيه للورد كروم أنه يعتمد عليه في انجاح الجمعية والمدرسة . وقبل أن يطلع صباح اليوم التالي طلع شوقى على الجهور بقصيدته التي يقول فيها :

أُضيفَ الى مصائبنا العظام أ

كبيرَ السابقين من الكرامِ برغمى أن أنالك بالملامِ مقامُك فوق مازعموا ولكن وأيت الحق فوقك في المقامِ خطبت فكنتخطبا لاخطيبا

وكقصيدته في اللورد كروم يوم وداعه وكانوا قد عقدوا له اجتماعاً في الاوبرا ليتمكن من الخطابة . وحضر الاجتماع الامير حسين كامل فألتى اللوردكرومر خطابه الشديد اللهجة فذم عصر اسماعيل على مسمع من ابنه وحمل على المصريين لأنهم لم يقدروا عمله في تحريره أصحاب الجلاليب الزرق ، فنظم شوقي قصيدته المشهور التي يقول في مطلعها:

أيامُكُم أم عهد اسماعيلا أم أنت فرعون يسوس النيلا ١٩

فقابلها الرأى العام بالارتياح العظيم لان اللورد كروم آلم المصريين في كرامتهم حتى أن السيد حسن موسى العقاد الذي كان يقف في وجه الخديوي مستنداً إلى ذراع اللوردكروم، أرسل اليه تلغرافاً وهو يركب الباخرة من بورسعيد ضمّنه أشد اللوم للورد على كلامه القارص.

ولما عاد احمد عرابی من منفاه هزت روح عودته وهو علی ماکان علیه مرخ الكبرياء شاعر السراي شوقى فقابله بقصيدته:

صَعْارُ مَ فَي الدَّهَابِ وَفِي الأيابِ مَا هَذَا كُلُّ شَأَنْكُ يَا عَرَابِي ؟!

على أن تحول شوقى الى السياسة وتحول شعره اليها لم يحوله ولم يحول شعره عن بعض الصداقات العالقة بشغاف قلبه كصداقة المرحوم مصطفى كامل فانه رحمــه الله قطع صلته بالسراى الخديوية بعد اتباع الخديوى سياسة الوفاق مع السيرالدن غورست ووجه مصطنى كامل يومئذ كتابآ مفتوحاً علىصفحات الصحف آلى الخديوى وكان هذا الكتاب شديد اللهجة، ولكن ذلك لم يقطع ما بين شوقي ومصطفى كامل حتى أن شوقي كان الموامي الوحيد لمصطنى في ابان مرض الموت وقصيدته في رثائه من أدوع الشعر. نظمها شوقى فالليل ونشرت في الصباح وذهب مذهب المثل قوله فيها: دقات قلبِ المرمِ قائلةُ له إنَّ الحياة دقائقُ وثوانِ

كانت الحادثة من الحوادث تقع صباحاً فلا يحل المساؤ حتى تذاع بين الجهور وبقصيدة شوقى لأنه كان الحوادث تأثير شديد عليه يهز اعصابه ويستثير نفسه ويحفز خياله . وكان أكثر ما ينظم الشعر وهو ماش أو واقف أو جالس الى أصحابه يغيب عنهم بذهنه وفكره . فقاما يجلس الى مكتبه المتفكير وعصر الذهن ، فاذا جلس الى المكتب فلتدوين ما يكون قد نظمه واستوعبه فى ذاكرته . فبين سيكارة وأخرى يجد فكرته وبين كلة وأخرى يجد الظرف الموافق لهيكل الفكرة وكان شديد الحذر ينتقى ألفاظه كما ينتقى معانيه ، لا نه كان شاعراً سياسياً فى كل أشعاره وفى كل أضواره الشعرية .

ولو أن قصائد شوقى ومنظوماته وجمعت بالتتابع مع مراعاة زمن نظمها والظروف التى دعت الشاعر الى النظم وبيان ما فيها من اشارة وتلويح وتلميح لكان من ذلك فى نظرى وعقيدتى أجمل ديوان ولكان هذا الديوان أصدق تاريخ لحوادث مصر منذ عهد الخديوى توفيق الى اليوم. وأما جمع ديوانه على الطريقة التي جمع فيها بعض شعره فى العهد الأخير فعمل لا ينى شعر شوقى مقامه من الشعر والتاريخ معاً.

ولربما كان الام سهلا بعض السهولة اليوم، ولكنه يصير مستحيلا بعد بضع سنين إلا إذاكان شوقى قد دون ذلك بيده كما كان يعد م

داود پرکات

\*\*\*\*\*

#### صورة من شوقى

لست متعنتاً ولا مسرفاً اذا قلت: ان شوق آخر حسنة في الشعر العربي جادت بها الطبيعة ، وسلبنا الموت اياها . ولم أدم بذلك القول باطلا وذلك لان الدنيا أصبحت عقيماً في الرجال ، بل استطيع أن أقول إنها تستطيع ان تلد للنبوغ أعظم من اكتر و لندنبرج وغيرها من أفذاذ المادة ، ولكن هيهات ان تطلع أفذاذا من ابطال الروح والخيال السامي كشوق ، لان الفن الخالص من المادة قد تقلص من ابطال الروح والخيال السامي كشوق ، لان الفن الخالص من المادة قد تقلص من هذه الدنيا وطغى عليه الفن المادي ، وان رجال الجال من هذا الفن اذا اخترم الموت منهم واحداً فلن تعوضنا الدنيا عن مثله ، وناهيك بشوق الذي كان في الطليعة من هؤلاء الرجال .

دقات قلبِ المرمِ قائلةُ له إنَّ الحياة دقائقُ وثوانِ

كانت الحادثة من الحوادث تقع صباحاً فلا يحل المساؤ حتى تذاع بين الجهور وبقصيدة شوقى لأنه كان الحوادث تأثير شديد عليه يهز اعصابه ويستثير نفسه ويحفز خياله . وكان أكثر ما ينظم الشعر وهو ماش أو واقف أو جالس الى أصحابه يغيب عنهم بذهنه وفكره . فقاما يجلس الى مكتبه المتفكير وعصر الذهن ، فاذا جلس الى المكتب فلتدوين ما يكون قد نظمه واستوعبه فى ذاكرته . فبين سيكارة وأخرى يجد فكرته وبين كلة وأخرى يجد الظرف الموافق لهيكل الفكرة وكان شديد الحذر ينتقى ألفاظه كما ينتقى معانيه ، لا نه كان شاعراً سياسياً فى كل أشعاره وفى كل أضواره الشعرية .

ولو أن قصائد شوقى ومنظوماته وجمعت بالتتابع مع مراعاة زمن نظمها والظروف التى دعت الشاعر الى النظم وبيان ما فيها من اشارة وتلويح وتلميح لكان من ذلك فى نظرى وعقيدتى أجمل ديوان ولكان هذا الديوان أصدق تاريخ لحوادث مصر منذ عهد الخديوى توفيق الى اليوم. وأما جمع ديوانه على الطريقة التي جمع فيها بعض شعره فى العهد الأخير فعمل لا ينى شعر شوقى مقامه من الشعر والتاريخ معاً.

ولربما كان الام سهلا بعض السهولة اليوم، ولكنه يصير مستحيلا بعد بضع سنين إلا إذاكان شوقى قد دون ذلك بيده كما كان يعد م

داود پرکات

\*\*\*\*\*

#### صورة من شوقى

لست متعنتاً ولا مسرفاً اذا قلت: ان شوق آخر حسنة في الشعر العربي جادت بها الطبيعة ، وسلبنا الموت اياها . ولم أدم بذلك القول باطلا وذلك لان الدنيا أصبحت عقيماً في الرجال ، بل استطيع أن أقول إنها تستطيع ان تلد للنبوغ أعظم من اكتر و لندنبرج وغيرها من أفذاذ المادة ، ولكن هيهات ان تطلع أفذاذا من ابطال الروح والخيال السامي كشوق ، لان الفن الخالص من المادة قد تقلص من ابطال الروح والخيال السامي كشوق ، لان الفن الخالص من المادة قد تقلص من هذه الدنيا وطغى عليه الفن المادي ، وان رجال الجال من هذا الفن اذا اخترم الموت منهم واحداً فلن تعوضنا الدنيا عن مثله ، وناهيك بشوق الذي كان في الطليعة من هؤلاء الرجال .

ولست مسرفاً اذا قلت ان قصيدة شوقى فى النيل أروع قصيدة عرفها الشعر العربى من لدن امرىء القيس بن حجر الى عصرنا هذا .

لست متعنتاً اذا حدثتك أن شوق بز المتقدمين من أمثىال أبي تمام و البحترى و أبى العلاء في عيون قصائدهم.

فقد جارى الاول فى بائيته ففاته ، والثانى فى سينيته فسبقه ، والثالث فى فائيته خلفه وراءه . وانك لجد مشدوه اذا عامتان هذا الرجل الذى تحس وأنت تحادثه أنه نصف أوروبى يأتى بهذا الشعر الذى يعجز عنه هؤلاء الفحول فى عربيتهم .

عرفت أمير الشعراء بشعره وكنت في الخامسة عشرة ، وكنت وقت ذاك في اقليم من الصعيد أجلس في أويقات الاصيل مع صديق من سنى قبالة دارنا ، وكنت أحس بالشعر كما يحس طفل في سنى ، وكنت أقرأ أنا وصديقي في الشوقيات فيفوتني أكثرها واتفهم أقلها ، ولكني كينت معجباً بشوقي كما يعجب الطفل بأبيه وكنت أدوى منها أبياتاً لا ترابي مجرَّحة في عربيتها ودويها . ولا زال اعجابي بالرجل يكبر معى حتى طرحتني الطوارح وازتني السنون ، ولا زلت أذكر يومي السعيد يوم تقدمت الى أمسير الشهراء للتعرف به ، وكان ذاك عقب قفوله من منفاه في سنة ١٩٢٠ . كنت في دار للخيالة رفقة أستاذكريم ، من رجال الجامعة القديمة ، وكان الظلام قد بدأ يفشانا ، وقد أخذ دوى الآلة في أزيزه منذراً بابتداء عرض الصور ، فاذا بصاحبي ينبهني الى رجل قصير ضاوٍ ممسك بعروة سترته ، يسير رافع الرأس ، وخلفه ثلاثة بميلون الى الطفولة أكثر من ميلهم الى الشباب ، ويقول: شوقى ا فتشوقت في كمثير من الفضول وأدمنت النظر حتى حلَّ الرجل في كرسيه متبعه هؤلاء الثلاثة ، ثم عم الظلام مطبقاً وعرضت الصود ولكني لم أتبين منها شيئاً فقد ظلت نفسي منصرفة الى هـ ذا الداخل، وأخذت عمل الرأى ، كيف استطيع التعرف الى هذه الشخصية الفذة ? فقر رأبي على التقدم اليه في نهزة الراحة بين عرض الصور ، وأخذني زمع شديد ، حتى أني لم أكاشف صاحبي ببغيتي ، فما تكشف الظلام حتى بادرت اليه تاركاً صاحبي مدهوشاً ، وكشفت له عن نفسي ، وأعلنت أنى ممن ينظم الشعر ، وأود ان يسمع منى بعض ما قلت ، فتبسم رحمه الله ونظر الى كبير هؤلاء الثلاثة وقال: ياعلى! ما مواعيد الغد? فأجابه من ورقة صغيرة عنها . فالتفت الى وقال يسرني ان تزورني غــداً في الرابعة بعــد الظهر في المطرية . فسلمت شاكراً وعدت ، وحدثت صاحبي بما حدث فهنأني .

أشرق على الفد ، وكان يوما صائفا ، وقد بحكر الحر فى شهر مايو وحل الموعد فأدركتنى حيرة : هل أتخلف لمكان هذا القيظ لانى رأيت انه لا يليق ازعاج شاعرنا العظيم فى قيلولته ، أم أبادر يحثنى هذا الشوق الذى ينتابنى للمكث لحظة مع أمير شعرائنا ? فاعتزمت قطار الضواحى وعرجت على كرمة ابن هانى ، وأرسات مع الخادم بطاقتى فدعانى رحمه الله الى الطابق الثانى ، فاذا أنا بهذا الشاعر الذى قد أتى بالمعجز يكاد لا يبين فى كرسيه اللين وقد انتضى عنه سترته . فرحب بى برقة أنستنى الفارق العظيم الذى بينى وبينه ، فاسمعته من نظمى قصائد استحسنها رحمه الله رقة منه وعطفاً. مثم تحادثنا فى شؤون أخرى ، ولن اكذب الله فقد أدركنى شىء من خيبة الامل فقد كنت أحسب ان شوقى لا ينطق الا شعراً ، ولا يتحدث الا شعراً ، ولا يسير الا بالشعر فى ولا يسير اله فى حديث . وكنت احفظ من قصائده الكثير ، فكنت أسأله كلامه ولا يشير اليه فى حديث . وكنت احفظ من قصائده الكثير ، فكنت أسأله فى بعض معانى هذه القصائد فكان يجينى إجابة رجل لم يقل هذه القصائد ، ولم ينظمها ! فضرتنى عند ذلك كلة لنولتير ، قالها عن نفسه : وهى أنه عند ما كان يكتب يخيل اليه ان آخر كان يتولى ذلك عنه ، وكان يتهم نفسه عند قراءة كلامه !

ثم اتصلت بعد ذلك بشوق اتصال ولى او قريب ، كنت ألقاه كل ليلة فأحس بووحه الشعرية تظلل المكان.

كنت اعراج على مكتبه بين الخامسة والسادسة مساء ، حيث كنت ألتى ولديه وهما صديقان حبيبان لى ، وكنا لا نفترق ، وكانت هذه احدى حسناته الى رحمه الله ، فكنا نجلس يؤلفنا الشباب بمرحه ، وكنا نتنادر طوراً ونجد طوراً آخر حتى اذا أظلتنا السابعة طرق آذاننا صوت حذاء يحتك بالارض فنحذر جميعاً أنه هو ، فلم نلبث طويلا حتى يطل علينا بيسمة حلوة ، ما ذكرتها اليوم الا وجدت على قلبى منها غمزاً ، ثم يفيض معنا في شؤوننا حتى تحسبه كأحدنا ، ثم ينقطع كل هذا فجأة ، ويرجع الى نفسه فيصبح كأنه ليس معنا ، فهناك تسمع غمغمة كأنها آتية منغور بعيد ، كما يقول أستاذنا مطران ، ثم لا يزال بين ذلك يمسح على جبينه بيده ، ويحن عند ذلك سكوت ، فاذا بلغ آخر مناجاة نفسه ، هب واقفاً وتركنا من غير ان يسلم أو يبتسم .

وكان رحمه الله لا يذكر ما نظمه من قصيد رائع في زمنه الخالى . حدث أنى كنت أماشيه يوماً وكنت قد قرأت في صبيحته قصيدة في «عكاظ» نسبها صاحبهااليه وكانت القصيدة لمطران ، وهي في بعلبك ، فحدثته في ذلك وتلوت عليه مستهلها فقال : لا أعلم رجما تكون لى ، لا في قد نظمت كشيراً . فقلت إنها لمطران وقد التبس على صاحبه «عكاظ» ، فأجابني مبتسماً : لقد ضاعت على مطران المسكين ! ولم نلبث في مسيرنا طويلاحتي طلع عليناصاحب «عكاظ» مسلماً ، فاجة رحمه الله في هذه القصيدة ، فأصرصاحب «عكاظ» أنها له ، وأن وقتها وسلامة لفظها أخلق به ، فأصرصاحب وأنها في ديوانه ، فاستطال على صاحب «عكاظ» عفا الله عنه أنا أنها لمطران ، وقد قرأتها في ديوانه ، فاستطال على صاحب «عكاظ» عفا الله عنه وأبح في تأييد رأيه ، فقال له : ياشيخ فهيم ، ارجع الى مصادر هذه القصيدة وتبينها فانى لا أحب أن أغصب أحداً حقه ? وانصرفنا ، فاذا بكتاب من صاحب «عكاظ» يعتذر فيه الى من الغد وقد أصلح ما تورط فيه من خطأ في العدد التالي لظهور يعتذر فيه الى من الغد وقد أصلح ما تورط فيه من خطأ في العدد التالي لظهور

ولو شئت ان أعدد من حسنات شوقى الكثيرة لملأت كتباً فقد كان رحمه الله فريداً في كل شيء ، في خلقه وفي مروءته وفي بره ، ولن نظفر بمثله بعده . طيب الله ثراه ورحمه رحمة تعادل ما أحسن به الى اللغة والأدب والخيال ما المحمر محفو ظ



شوقى امام التــــاريخ شخصيته وحكمته المطبوعة

تمهيد

اتفق الى أن كتبت فصولاً مطولة عن شعر شوقى فى سنة ١٩٢٥ وهى فصول منزهة عن الغرض يجدها القارى، فى كتاب « الموازنة بين الشعراء » وكانت فرصة طيبة عرفت فيها أخلاق النقاد المعاصرين . ويعز على أن أصرح بأن جهرة النقاد كانت من أصحاب الصحف الأسبوعية ، وكان شوقى عودهم التطلع الى مائدته الفاخرة وجيبه النقيل ! وكانواكلا احتاجوا الى «بره ومعروفه» طافوا حول شعره يتلمسون ما فيه من نقائص وعيوب ، وكان الرجل يغاد على شعره غيرة الكريم على عرضه ،

وكان رحمه الله لا يذكر ما نظمه من قصيد رائع في زمنه الخالى . حدث أنى كنت أماشيه يوماً وكنت قد قرأت في صبيحته قصيدة في «عكاظ» نسبها صاحبهااليه وكانت القصيدة لمطران ، وهي في بعلبك ، فحدثته في ذلك وتلوت عليه مستهلها فقال : لا أعلم رجما تكون لى ، لا في قد نظمت كشيراً . فقلت إنها لمطران وقد التبس على صاحبه «عكاظ» ، فأجابني مبتسماً : لقد ضاعت على مطران المسكين ! ولم نلبث في مسيرنا طويلاحتي طلع عليناصاحب «عكاظ» مسلماً ، فاجة رحمه الله في هذه القصيدة ، فأصرصاحب «عكاظ» أنها له ، وأن وقتها وسلامة لفظها أخلق به ، فأصرصاحب وأنها في ديوانه ، فاستطال على صاحب «عكاظ» عفا الله عنه أنا أنها لمطران ، وقد قرأتها في ديوانه ، فاستطال على صاحب «عكاظ» عفا الله عنه وأبح في تأييد رأيه ، فقال له : ياشيخ فهيم ، ارجع الى مصادر هذه القصيدة وتبينها فانى لا أحب أن أغصب أحداً حقه ? وانصرفنا ، فاذا بكتاب من صاحب «عكاظ» يعتذر فيه الى من الغد وقد أصلح ما تورط فيه من خطأ في العدد التالي لظهور يعتذر فيه الى من الغد وقد أصلح ما تورط فيه من خطأ في العدد التالي لظهور

ولو شئت ان أعدد من حسنات شوقى الكثيرة لملأت كتباً فقد كان رحمه الله فريداً في كل شيء ، في خلقه وفي مروءته وفي بره ، ولن نظفر بمثله بعده . طيب الله ثراه ورحمه رحمة تعادل ما أحسن به الى اللغة والأدب والخيال ما المحمر محفو ظ



شوقى امام التــــاريخ شخصيته وحكمته المطبوعة

تمهيد

اتفق الى أن كتبت فصولاً مطولة عن شعر شوقى فى سنة ١٩٢٥ وهى فصول منزهة عن الغرض يجدها القارى، فى كتاب « الموازنة بين الشعراء » وكانت فرصة طيبة عرفت فيها أخلاق النقاد المعاصرين . ويعز على أن أصرح بأن جهرة النقاد كانت من أصحاب الصحف الأسبوعية ، وكان شوقى عودهم التطلع الى مائدته الفاخرة وجيبه النقيل ! وكانواكلا احتاجوا الى «بره ومعروفه» طافوا حول شعره يتلمسون ما فيه من نقائص وعيوب ، وكان الرجل يغاد على شعره غيرة الكريم على عرضه ،

فكان يخرس ألسنتهم ، ويقصف أقلامهم ، بالهدايا والهبات . وقد ظن أوائك أولئك المساكين أنى أكتب عن شعر شوقى لنفس الغرض الذى يسوقهم ويحفزهم الى الكتابة عن شعره ، فكانوا يتقدمون الى ناصحين ، وكان نصحهم يتلخص على اختلاف ألوانه فى هذه الكلمة الطريفة : « ان شوقى لا يحترم من ينصفه ! »

والاحترام الذي يفهمونه هوالسخاء والكرم والجود ، وهذا النوع من الاحترام يبدو لعيني بغيضاً ممقوتاً لا يتطلع اليه إلا سفلة الناس . وليت شعرى كيف يحتاج الرجل الى هبات الاغنياء ورغيف واحد يكفيه يوماً وليلة ، وليس بطن الانسان إلا وعاء حقيراً لا يستحق أن تذل في سبيل ملئه النفوس! ولكن هذا هو الذي وقع لنقاد ذلك العصر مع الأسف الموجع ، وقد استطاع أولئك المرتزقون أن يشوهوا النقد الأدبى أبشع تشويه ، وأن يقلبوا الحقائق الادبية قلباً كريهاً ، وأن يروضوا الجهور على الاعتقاد بأن الرجل لا يقول كلة الحق إلا مأخوذاً بغرض دفين.

وقد عرفت بالتجربة أن شوقى كان كما وصفه أولئك الواصفون لا يحترم من ينصفه ، وتجلت لى حقيقة ذلك فى سنة ١٩٧٨ يوم قدم طاغور مصر وأقام له فى داره حفلة استقبال . كنت يومئذ مدرساً بالجامعة المصرية وكنت صديقه وكان الدكتور طه حسين من خصومه الأثلداء ، فدعا الدكتور طه لاستقبال طاغور فى منزله ولم يدعنى ، لأن الدكتور طه كان موظفاً فى الدرجة الثانية وكنت موظفاً فى الدرجة السادسة ، وفرق ما بين هاتين الدرجتين كان من الأمور التى يفهمها جيداً أمير الشعراء الذى عودته الحياة الرسمية أن يحترم الرسميات ! ثم وقع يومئذ ما هو أبشع من ذلك : فقد كان دعا المسيو ساروليا ثم علم أن الجمهور هاج على ذلك الاستاذ الكمة ندت فى محاضراته بالجامعة المصرية ، فكتب اليه شوقى ينبئه بأنه « سحب الدعوة » وانه يرجوه ان يريح نفسه من الحضور لدار الكرم والجود «كرمة ابن هانى» على أيامها وأيامه تحية وسلام !

وكانت هـذه أيضاً فرصة طيبة عرفت فيها أخلاق: فان تلك الهفوة لم تنقص تقديرى لشوقى ، شوقى الشاعر . أما شوقى الصديق فقد ثرت عليه ثورة عنيفة ، وعدت لا أقابله حين ألقاه مصادفة إلا بنفس الزاهد العيوف . وقد اتفقأن تلاقينا عفواً فى بهو الكونتنتال فى ربيع سنة ١٩٢٩ وكنت مع الدكتور منصور فهمى ، فسألنى شوقى عن انصرافى عنه ، فأجبته بكلات فيها جفاء ، فالتفت الى الدكتور منصور وقال : إن شوقى بك والد الجميع ، وأنشد :

نميـــل على جوانبه كأنّا نميــل إذِا نميل على أبينــا نقلّـبه لنخــبر حالتــه فنحبر منهما كرماً وليناً

ثم والت الأيام ، وكانت تزيد في يقيننا بأن شوقي الشاعر شخصية منفصلة تمام الانفصال عن شوقي الذي يعرفه الناس كانسان اجتماعي يخطيء ويصيب بين الحق والواجب ، وكان أن رأيته لآخر مرة في مسرح حديقة الازبكية يوم اجتمعنا لمعاونة الأديب محمود أبو الوفا ، وأسرعت اليه أحييه ، وأقبل أبو الوفا يسلم عليه . وكدت أصرخ في وجهه : قبل يد الشاعر أيها الجاحِد فقد شرق قدرك بشعره الوكانت عاطفة طبيعية : فقد كان شوقي في ذلك اليوم وهو محطم مهدود يبدو لعيني في وقار الصديقين . ولما علمت أنه سيقيم حفلة شاى في داره لا عضاء (جمية أبولو) خطر ببالى أن أسمى لحضور تلك الحفلة ، خشية أن تكون آخر مرة يرى الناس فيها أمير الشعراء ، ولكني رفضت أن أذهب بدون دءوة ، ثم كان ما مرة بالبال فيها أمير الشعراء ، ولكني رفضت أن أذهب بدون دءوة ، ثم كان ما مرة بالبال على ما ضيّعت من تلك اللحظات الطيبات ا

لم أسىء يوماً الى شوقى الشاعر ، والحمد لله ، وإن كنت بعت حظى من شوقى الصديق ، وقد عانيت في سبيل إعجابى بشعره نكبات عديدة ، فان ناساً كانوا يودون لو هدموه ، ومن أولئك الناس رجال احترمهم وأدى فيهم مخايل العبقرية ، ولكنهم أولعوا بالنيل من ذلك الرجل ، وسلكوا الى هدمه شتى الشعاب ، وكان الرجل عظيم الشاعرية حقاً وكان أصلب من أن تنال منه معاول الهادمين ، فعادوا يتمسحون بأعتاب الخلق والوطنية ، وكانت لهم فى ذلك جولات رسم خطواتها الشيطان . والأخلاق والوطنية عكاز يتوكأ عليه كل مغرض حقود ، وستظل الاخلاق والوطنية دعامة يستند اليها ضعفاء النفوس والعقول ما دام أهل الشرق يحسنون الاستماع الى أدعياء الوطنية والإخلاق ا

الخَلَقُ لله ، والوطنية لله ، كما أن الدين لله ، فلنترك لشوقى أخلاقه ووطنيتة ، ولننظر فيا أبدع من آيات الشعر البليغ ولنخص بالذكر شعر الحكمة الرائعة .

#### الحكمة في شعر شوقي

اول ظاهرة واضحة فى شعر شــوقى هى التماس الشاعر لغرائب الحكمة فى جميع القصائد والمقطوعات ، وقد آثرت أن أقف هذا المقال التقديرى على تلك الظاهرة البارزة فى شعره وهى ليست ملحوضة فى شعرالكهولة وحده ، وانما ترجع الى ميل

فى نفس الشاعر منذ صباه . ومن الجميل أن يكون الشاعر حكياً ، ولكن الأجمل ان ترد الحكمة عفواً بلا تكلف ولا افتعال . وقد وقع لشوقى ان عق اسلوب القصص أحياناً كثيرة فى سبيل الحكمة ، وغالب سياق القصائد رغبة فى تدوين الكلام الحكيم . من ذلك قصيدته الهمزيه التى أنشأها منذ نحو ثلاثين عاماً لتلقى فى المؤتمر الشرقى الدولى الذى انعقد فى مدينة جنيف سنة ١٨٩٤ . وهى قصيدة مطولة وصف فيها مصر وحكوماتها وأهلها منذ العهد القديم ، وجرى القصص فيها مسلسلا لم يعقه الا التنقل الى الحكمة التى كانت تطرد أحياناً الى نحو خسة أبيات مع أنه كان يكنى أن تقع فى شطر بيت لتكون لفتة طريفة لاينقطع بها سياق الحديث . مثال هذا كلامه عما لحق مصر من الذل بعد عهد فرعون ، فقد وصل به هذه الابيات :

إن ملكت النفوس فابغ رضاها فلها ثمورة وفيها مضامً يسكن الوحشُ للوثوب من الأسسر فصحيف الخلائق العقلامُ المحسب الظالمون ان سيسودو ن وان لن يؤيّد الضعفامُ والليالي جوارُم مثلها جا روا وللدهر مثلهم أهوامُ ثم عاد الى القصص فنظم ثلاثة عشر بيتاً عن دمسيس وسيزوستريس الذي وصفه بالتواضع وكره الكبرياء ، ودعاه هذا الى القاء الحكمة فقال:

يُولد السيدُ المتوج غضاً طهّرته في مهدها النعاءُ لم يغيره يوم ميلاده بؤ سن ولا ناله وليداً شقاءُ فاذا ما المملقون تولّو ه تولى طباعه الخيلاءُ وسرى في فؤاده زخرفُ القو ل يراه مستعذباً وهو داءُ فاذا أبيضُ الهديل غرابُ واذا أبلجُ الصباح مساءُ وقد تطّرد الحكمة عند شوقى لغرض مقصود فتاتى دائعة : مثال هذا قصيدته في مشروع ملنر ، وهي قصيدة كان يجب بترها من الديوان لولا حرمة التاديخ ، ومشروع ملنر كان فتنة من أخطر الفتن ، وكان ناس دعوا له واستدرجوا شوقى الى الدعوة له ، فكتبت ألومه في جريدة «المحروسة» ، فلما تلاقينا اعتذر بأنه قال القصيدة مأخوذاً بالحاح بعض الناس . والقصيدة دعوة الى الرضا بالضعف ، ولكنها من اظرف ما ينوج م به الضعفاء ، ولم أجد في حياتي كلة باطل صيغت في مثل هذا الاسلوب الطريف :

قد صارت الحال الى جدُّها قضی بأن نبنی علی نابه ونصــل النازل في سامه ونصرف النيل الى رأيه يبيح أو يحمى على قدرة أم عليكم أو لكم في غدر لا تستقلوه فما دهـركم وفى احتشام الأسد دون القذي واليأسُ لا يجمل من مؤمن ما دام هذا الغيب في حجبه

وانتبه الغافل من لعبه الليث والعالم من شرقه في هيبة الليث الى غربه ملك بنينا وعلى خلبه ونبلغ المجد على عينه وندخل العصر الى جنبه ونقطع الداخل فى حربه يقسمه بالعدل في شربه حق القرى والناس في عذبه ما ساء أو ما سر" من غبه بحاتم الجود ولا كعبه نسمع بالحق ولم نطتًلم على قنى الحق ولا قضبه ينال باللين الفتى بعض ما يعجز بالشدة من غصبه فان أنستم فليكن أنسكم في الصبر للدهر وفي عتمه اذا هي اضطرت الى شربه قد أسقط الطفرة في ملكه من ليس بالعاجز عن قلبه يا رقب قيد لا تحبونه زمانكم لم يتقيد به ومطلب في الظرن مستبعد كالصبح للناظر في قربه

أليس يرى القارىء أن هذا باطل مُوسِّر في أبرع اسلوب ? ومع هـذا فالشاعر حكيم في طبعه حتى حين يتأنق في تصوير الأباطيل ، فاننا مهما رميناه بالدعوة الى الضعف واللين لا نستطيع ان ننكر أنه كان أحكم النَّاس حين قال :

يا رَّبُّ قيــدي لا تحبونه زمانكم لم يتقيد بهِ فان الزمان قد يفك القيود حين يرى فيها مغالبة لطبيعة الحياة وحقوق الاحياء كما بدأ يفعل في معاهدة فرساي .

وكان يطيب لشوقى أحياناً أن يبدأ قصيدة بالحكمة ثم يطيل كأنما كانت الحنكمة غرضه المقصود ، وأكثر ماكان يقع ذلك في قصائد الرثاء . ومن اوضح الشواهد في هذا ما ابتدأ به قصيدته في كارنادفون:

في الموت ما أعيا وفي أسبابهِ أسد لعمرك من يموت بظفره إن نام عنــك فــكل طب نافع داء النفوس وكل داء قبله النفس حرب الموت إلا أنهسا تسع الحيــاة على طويل بلائهــا

کلئ امریء رهن بطی ڪتابهِ عند اللقاء كمن يموت بنابه أو لم ينم فالطب من أذنابه هم نسين مجيئه بذهابه أتت الحياة وشغلها من بابه! وتضيق عنه على قصيير عذابه هو منزل السارى وراحة رائح كثر النهار عليه في إتعابه وشقاء هذى الروح من آلامها ودواء هذا الجسم من أوصابه ا

تلك عانية أبيات في الحكمة يجد بعدها القارىء أحد عشر بيتاً حاول الشاعر صبغها بصبغة الكلام الحكيم ، وهذه المقدمة الطويلة تبدولنا مستثقلة بعض الشيء لأننا نامح فيها آثار الافتعال ، وليكنا نقف خاشعين حين نصل الى قوله فى وصف ذلك العالَم المجهول الذي يُسمَّى عالم البقاء :

يا صاحب الأخرى بلغت عملة من أخى الدنيا مناخ دكابه بُز الله أفاق بجانبيه من الهوى من لا يُنفيق وجد من تلعابه نام العدو لديه عرب أخقاده وسكلا الصديق به هوى أحبابه الراحة الكرى ملاك أدعه والسلوة الطولى قوام ترابه!

وللقارىء أن يتأمل البيت الأخير فهو من أجود ما قيل في وصف ما بعد الموت من قرار وسكون .

ولشوقى قصائد دعت اليها ظروف وقتية، ضمَّنها كذلك حكما وقتية! فقصيدته فى العمال منظومة مفتعلة تحدث فيها عن الانتخابات البرلمانية لأن ظروفها اقتضت ذلك ، واسمعكيف يقول :

> أيها الجع<sup>م</sup> لقد صر فكن الحرَّ اختيساداً تَ من المجلس قابَـا وكن الحرّ انتــخابا ان القوم لعينك ليس تألوك ادتقسابا فتوقع أن يقولوا: مَن عن المال نابا ؟ ليس بالأمر جديراً كل من ألتي خـطابا أو سخا بالمال أو قد" مَ جاهـاً وانتسـابا أو دأى أميةً فاخسستلب الجهل اختلابا

والقوم الذين يعنيهم شوق هم الانجليز ، والعمال مدعوثون ان يراقبوا الانجليز حين ينتخبون النواب، والمطلوب ان ينتخبوا الدكتور محجوب ثابت! ولكن هذه المنظومة لم تخل مع ذلك من أبيات حكيمة سبقت اليها فطرة الشاعر الحكيم حين أخذ يقول:

ان لى نصحاً اليهم إن أذنتم وعتابا في زمان غيبي النها صح فيه أو تغابي اين انتم من جدود خلدوا هذا الترابا قدلوه الأثر المه جز والفن العجابا وكسوه أبد الدهر من الفخر ثيابا أتقنوا الصنعة حتى أخذوا الخلد اغتصابا ان للمتقر عند الله والناس ثوابا أتقنوا يجبب الله ويرفعهم جنابا أتقنوا يجبب الله ويرفعهم جنابا أرضيتم أن يرى مصر من الفن خرابا أرضيتم أن يرى مصر من الفن خرابا بعد ما كانت سماء الصناعات وغابا المسلم المنت عماء الصناعات وغابا المسلم المنت المنابع المنساعات وغابا المسلم المنت المنت المنابع المنساعات وغابا المسلم المنت المنابع المنسلم المنت المنت المنت المنت المنابع المنسلم المنت المنت

وبساطة هذا الشعر من سِماتِ جماله وخصوصاً اذا لاحظنا انه يخاطب به طبقات العمال ، وخطابهم يفرض اليسر واللين في العرض والأثداء .

انما العاقل من يجـــعل للدهر حسابا فاذكروا يوم مشيب فيه تبكون الشبابا النس لهما حين تعلو وعذابا فاجعلوا من مالكم للشيــــب والضعف نصابا واذكروا في الصحة الدا تاذا ما السقم نابا

وقد تبدو هذه الأبيات عادية عند من لا يتأمل فيما تشير اليه من اعقاب الشيخوخة ذات الويل والعذاب، ولنذكر دائماً انه يخاطب العمال الذين تغلب عليهم انغفلة عن مصائر من يهرمون وهم مُعدِمون.

ولا ينبغى ان تفوتنا هذه الفرصة فنهمل التنويه بهذه الظاهرة الغريبة فى حكمة شوقى: فإن الرجل فيما يظهر من شعره ومن اخلاقه الحيوية كان مأخوذاً بالحرص على طيبات العيش، وكان مشغوفاً بمعاودة التفكير فى الأخلاق المعاشية، والأخلاق المعاشية هذه كلة نراها انسب ما يُصور به حرص شوقى على اسباب الحياة. وانظر قوله فى النحل:

علوقة مسورة من خُلُق مصورة من الما قبل ملكها وما أجل خطره! والما قبل ملكها وما أجل خطره! قف سائل النحل به بأي عقبل دبره يجبك بالأخلاق وهي كالعقول جوهره تغنى قوى الأخلاق ما تغنى القوى المفكره ويرفع الله بهنا من شاء حتى الحشره!

ليتأمل القارى، في قوله ه من خُلق مصور رة » ووصفه الأخلاق بأنها جوهرة كالعقول ، يريد انها هبة دقيقة خفية لا يعلم أسرارها غير علام الغيوب ، وهذا معنى لا يدرك الا بدقة التأمل ، فإن الخلق الصالح خُلق العيش والحياة من الأسرار الخفية ، فكم ناس يُو فَقون في حياتهم المعاشية ، وليست هناك أسباب ظاهرة لما رزووا من توفيق ، غير أن الخبير بأحوال العيش يعرف أن هناك دقائق نفسية وخلقية يتيسر بها العيش والرزق ، وإن كان أصحابها في ظاهر الأمر من العابثين الماجنين . ولينظر القارىء ايضاً قوله :

أليس في مملكة النحل لقومه تبصره ؟ مملك بناه أهله بهمة ومجدره لو التمست فيه بطا ل اليدين لم تره متقتل أو تنفى الكسا لى فيه غير منذره!

وهذه صورة صحيحة لحياة النحل، وفيها عبرة لمن يرون اختلال الجماعات الانسانية ثم لا يعرفون أن أسباب ذلك الاختلال ترجع الى مهادنة اهل البطالة والفراغ.

\* \* \*

لننتقل بعد هذا الى الحكمة الفطرية فى شعر شوقى ، ونريد بها الحكمة التى تقع فى ثنايا القصيد من غير تكلف ولا افتعال. وشواهد ذلك كثيرة ، منها قوله يخاطب الخليفة مهنئاً بالعيد:

أمثلك يمنع الأوطان خيراً وانت خُلقت من خير طباعا ؟ شجاعاً كنت في يوم عصيب توقيها المحبــة والدفاعا جنحت الى السلام فكان حلماً

وقدماً زين الحام الشجاعا ومن صحب الحياة بغير عقل تورَّط في حوادثها اندفاعا

فان البيت الأخير وقع موقعاً طبيعياً لم يشنه تصنع الحكمة ولا اختلاق أسباب القول الحكيم .

وقصيدة نهج البردة تفيض بشواهد الحكمة الفطرية ، ولنقرأ هذه الأبيات :

رمى القضاء بعيني جؤذر أسداً لما رنا حـــدثتني النفس قائــــلة جحدتها وكتمت السهم في كبدي رزقت أسمح ما في الناس من خلق يا لائمي في هواه والهوى قدره لقد أنلتك اذناً غير داعية

ياساكن القاع أدرك ساكن الأجمر! يا ويح جنبك بالسهم المصيب رممي جرح الأحبة عندى غير ذى ألم اذا رزقت التماس العذر في الشيم لو شفَّكَ الوجد لم تعذل ولم تلم ورب منتصت والقلب في صمم!

والأبيات الأربعة الأخيرة مضمخة بعبير الحكمة ، وأرقها عندى وأوجزها قوله: « والهوى قدر » . وقد حداثت الدكتور طه حسين عنها مرة فابتسم وقال : « وعد مكتوب على ومقد ًر على الجبين ! »

ولنقرأ قوله في وصف الدنيا :

يا نفس منياك تخني كل مبكية فضّى بتقواك فاهمآ كلما ضحكت مخطوبة منذ كان الناس خاطبة يفنى الزمان ويبقى من اساءتها لاتحفلي بجناها أو جنايتها وقوله في فخار الأصل بالفرع: قد أخـطأ النجم ما نالت أبوته

ُنموا اليه فزادوا في العلا شرفاً

وإن بدا لك منها حسن مبتسم كما يفض أذى القشاء بالثرم من أول الدهر لم ترمل ولم تثم ا جرح بآدم يبكي منه في الأدم الموت بالزهر مثل الموت بالفَحم!

من سؤدد باذخ في مظهر سمّم ورب أصل لفرع في الفخاد بُميٰ

وقوله في شمائل الرسول:

محبة لرسول الله أشربتها ان الشمائل إن رقت يكاد بهـــا

وقوله في صاحب البردة :

مدیحه فیك حب خالص وهوی يشهد أنى لا أعادضه وانما انا بعض الغابطين، ومن وقوله في يتم النبي :

ذكرت باليتم في القرآن تكرمة

وقوله في المفاضلة بين محمد وعيسي: أخوك عيسى دعا ميتاً فقاء له والموت جهل فان أوتيت معجزة وقوله في حرب من لم يغن في تقويمهم السلم :

> والشر إن تلقه بالخير ضقت به وقوله في فضل الحرب:

دعوتهم لجهاد فيه سؤددهم لولاه لم نر للدولات في زمن تلك الشواهـد تترى كل آونة بالأمس مالت عروش واعتلت شررم

والحكمة هي قوله: « والحرب أسنظام الكون والأمم » ، ومابعدهذا الشطر

جرى مجرى الشرح والتقرير ، وقوله في فضل العدل على القوة : واترك رعمسيس: ان الملك مظهره في نهضة العدل لا في نهضة الهرم

ويطول القول لو مضيناً نستقصى ما اتفق لشوقى من روائع الحكمة الفطرية، وانها لتقع لهسائغة مستطابة كالورد النمير. وانظرقوله يخاطب من شيدواقبر نابليون: حصِّنواً ماشئتمو موتاكمو هل وراء الموت من حصن حصين ١٩

قعائد الدير والرهبان في القمم يُغرى الجماد ويُغرى كل ذي نسم

وصادق الحب على صادق الكلم من ذا يعارض صوب العارض العرم ؟ يغبط وليك لا يذمم ولا يلم

وقيمة اللؤلؤ المكنون في اليتُم ِ ا

وأنت أحييت أجيالاً من الرمم أ فابعث من الجهل أو فابعث من الرجَم

لما أتى لك عفواً كل ذي حسب عن تحكفل السيف بالجهال والعمم ذرعاً وإن تلقه بالشرينحسم آ

والحرب أسُّ نظام الكون والأمم ما طال من عمد أوقر من دعم في الأعصر الغُرُّ لا في الأعصر الدهم لولا القذائف لم تثلم ولم تُصَم

وقوله فی ذکری دنشوای:

شهدا؛ حكمك في البلاد تفرُّقوا همات للشمل الشتيت نظام 1 وقوله فى صلة مصر بالسودان :

فمصر الرياض ، وسودانها عيون الرياض وخلحانها وما هو ماء ولكنه وريد الحياة وشريانها

وقد جرى الشاعر في هــذه السبيل حين ألف رواياته المسرحية ، فليتصفحها القارىء ليرى صحة ما نقول .

وبعد عرض هــذه النماذج في صور الحـكمة ومواقعها في شعر شوقي يحسن بنا أن نقرر ان ذلك الرجل استقى تلك الحكم من تجاريبه اكثر بمااستقاها من مطالعاته: فقد عاش زمناً عيشة محرجة مضجرة لا يعرفها الا من ابتلي بمثلها أو بما يقاربها ، وماظن القادىء بمن يعاشر الملوك ويذوق ما في كؤوس السياسة من علقم وصاب؟ لهذا نراه صادقاً غير متكلف حين يقول :

> أخا الدنيا ، ادى دنياك أفعى رس تبدل كل آونة اهاما ا وأن المُعقط ايقظ هاجعات واترع في ظلال السم نابا ومن عجب تشيّب عاشقيها وتغنيهم وما برحت كعابا! فرن يغتر بالدنيا فاني لبست بها فأبليت الثيابا لهـا ضـحك القيان الى غى جنيت بروضها وددآ وشوكآ

ولى ضحك اللبيب اذا تغابى ا وذقت بكاسها شهدآ وصابا

زكى مبارك





﴿ لوحـة الرخام التذكارية ﴾ وهى من عمل المثال المسيو سيان وستُ عَـلق في كلية الآداب بالجامعة المصرية

## ذ كريات

عن حياة المدرسة ومدرسية الحياة

## - 1 -

أود أن أدفع جانباً يسيراً من الستار الذي أدخاه تطاول الزمان على بعض النواحي من تلك العبقرية التي تألق نورها في سماء العروبة حيناً من الدهر ، لا يقل مداه عن ١٩٠ يوماً و١٧٠٠٠٠ يوم ، أي من أول اكتوبر سنة ١٨٨٥ الى البوم الرابع عشر من مشله في عامنا الحاضر .

ولعلى أنمكن من إرسال شعاع صئيل على ما أحرزه «شوق» من سعود متواصلة، وتوفيقات متوالية ، منذكان يتلتى العلم الى أن بويع بامارة الشعر .

سأقصر كلامى علىطائفة قليلة من ذكرياتي عن الخالد « شوق » في حياة المدرسة وفي مدرسة الحياة .

## **- ۲ -**

فلنرجع الى سنة ١٨٨٣. وهى السنة التى تشرّفت فيها بدخولى الفرقة الرابعة (أى السنة الأولى بالاصطلاح الحديث) من مدرسة الادارة التى صححوا (فى سنة ١٨٨٦) اسمها هذا المفاوط فجعلوه مدرسة الحقوق (وهو اسم مفلوط أيضاً. ولذلك بيان ليس هنا محله).

كانت المدرسة قد انتقلت من مقرها القديم المعهود في سراى مصطنى باشا فاضل ( بدرب الجاميز ) الى دار البدراوى الباقية الى اليوم بشارع سوق الزلط ( من قسم باب الشعرية ) على مقربة من دار السادة الاشراف الاماجد آل العروسي، الذين آلت الى أحدهم مشيخة الازهر .

وفى العام التالى أقبل فوج جديد من التلاميذ للحلول محلنا فى الفرقة الرابعة . وفى الذى بعسده جاء فريق آخر ممرن أسعدتهم المقادير بالانتظام فى سلك هذه المدرسة العالية. من الطبيعى أن يتطلع أبناء الدار بشىء من الزهو والخيلاء الى الطارئين عليهم والمنضمين اليهم .

كان فى جملة الوافدين سنة ١٨٨٥ ، فتى نحيف نحيل ، هزيل ضئيل ، قصيرالقامة ، وسيم الطلعة (تقريباً) ، بعيون متألقة (تحقيقاً) ولكنها متنقلة (كثيراً) . فاذا نظر الى الارض دقيقة واحدة ، فللسماء منه دقائق متمادية . وإذا تلفت صوب اليمين، فلا يلبث أن يرمى ببصره نحو الشمال . وهو ، مع هذه الحركات المتتابعة المتنافرة ، هادىء ساكن وادع كأنما يتحدث بنفسه الىنفسه أويتلاغى مع عالم من الارواح . ما كان يلابسنا فيما نأخذ فيه من اللهو والمرح ، ولا يتهافت معنا على تلقف الكرة بعد الفراغ من تناول الطعام .

هذه صورة مصغرة لاحمد شوقى عند أول عهدى به في حياه المدرسة.

## ーギー

كان المرحوم الشيخ محمد البسيوني البيباني من علماء الازهر المعدودين . وقد آتاه الله بسطة في الجسم والعلم فكان بديناً فطيناً ، وكان قصيراً فوق قصير لانه كان طويلاً مكيراً ، لا تخطئه النكتة البارعة اللاذعة . وكان يدرس لنا فنون البلاغة في كتاب من تصنيفه هو «حسن الصنيع في المعاني والبيان والبديع» . أما خارح المدرسة ، فكان متخصصاً بنظم القصائد في مدح الخديو توفيق ، كلما حل موسم أو أطل عيد . وكان إماماً له في الصلوات ، إلا صلاة الفجر .

ما لبث أن دأى فى تلميذه شوقى بواكير العبقرية وبوادر المواهب الربانية . فأنشأ الاستاذ يعرض قصائده على تلميذه قبل أن يرسلها الى المعية السنية فالى ه جريدة الوقائع المصرية » وغيرها من الصحف العربية . وكان شوقى ، ببساطة التلميذ الناشىء ، يشير بمحو هذه الكلمة وتصحيح تلك القافية وحذف هذاالبيت وتعديل ذياك الشطر . والاستاذ يغتبط بقوله وينزل على دأيه .

وأحسن ما أذكره للاستاذ البسيونى ، رحمة الله عليه ، انه كان يتحدث بذلك الينا والى الفرق المتقدمة علينا (وفيها أصحاب السعادة عثمان باشا مرتضى وابوبكر يحيى باشا وعلى ثاقب باشا وشاكر بك احمد ) دون أن تأخذه العزة بالاثم أو أن تغريه الكبرياء الملازمة للمدرس ، بانكاد الفضل الذى منحه الله للدارس .

فهذه أول سعادة أحرزها شوقى .

على أن الاستاذ البسيونى تحدث بهذا النبوغ الباكر الى صاحب العرش، وأفهمه أن بين أثواب الصغير احمد شوقى براعة نادرة وذكاء رائماً، وانه خليق برعايت العالية ليكون زهرة يتضوع شذاها فى مشارق الارض ومغاربها.

وكانت هذه الشهادة من أكبر الاسباب التي حفزت الخديو توفيق في سنة ١٨٨٧ الى إدسال شوقى على تفقته الخاصة لاتمام الدراسة العلمية في باريس ولتغذية مواهبه الغريزية بما يراه في الغرب مرز روائع البدائع. وقد تحققت له وفيه الآمال. فكانت هذه ثانية السعادات.

### - { -

عاد شوقى الى مصر .

فكان في جملة المستخدمين في ديوان المعينة السنية . وظهرت له في الخديو توفيق تلك الامداح التي سادت بها الامثال وتفني بها الركبان .

لكن الله اختار الخديو توفيقاً الى جواده فى أواخر سنة ١٨٩١ .

وجلس على الاريكة ولده وولى عهده صاحب السمو الخديو عباس الثانى ، (فى ٨ يناير سنة ١٨٩٢) وكانت نزعته افرنكية ، لانه تلقى العلم فى « أكاديمية ترذيانوم » بعاصمة النمسا ، أُدر جوأمضى زمان الصبا فى دبوع أوربا. فلم يكن لصاحبنا شوقى سوق دائجة عنده ، بل أدرج فى سلة المهملات الذين يصح عليهم رأى المرحوم محمدبك عثمان جلال ، حينما كتب على باب غرفة شاعر الخديو إسماعيل : « إنما نطعمكم لوجه الله ».

هكذا ، أخذت منزلة شوقى فى التدلى وأخذ نجمه فى الأفول . حتى انه كان كثيراً ما يطلب متى أن أوصى به صديقى المفضال حمزه بك فهمى الذى كان انتقل من نظارة الداخلية الى رياسة « أقلام عربى ديوان خديوى » . وهو من أهل الفضل الصحيح ومن ادباب الأدب المتين ، وصل الله فى حياته .

— O —

دار الزمان دورته .

وبعثت الظروف السياسية الخديو عباساً إلى أن يتذوّق الادب العربي . فعاد شوقى يتدرج في الرجوع الى مكانته حتى وصل الى الذروة العليا ، بل الى الغاية التي

ليس وراءها غاية . فاصبح من اقسرب المقربين ومن اصحاب الكلمة المسموعة والرأى النافذ .

وإذا بى أرى صديق المفضال حمزة بك فهمى يخاطبنى فى استرعاء شوقى إياه ا والحياة مبادلة ، والدهر أخذ وعطاء .

#### **-7-**

كان شوقى يسكن فى دار أبيه ، وهى التى انتهت اليهاكل الثروة الضئيلة الباقية عن اجداده . فكان فى اول أمره يرى من تمام سعادته انه لا يجيئه الجابى اوصاحب الملك فى آخركل شهر لمطالبته بكراء البيت ! وهذه الدار القديمة لا تزال قائمة وراء مسجد الشيخ صالح ابى حديد فى خط الحنفى . ويا بعد ما بينها وبين ما أنشأه هو من كرمة ابن هانى فى المطرية ، تتلوها الكرمات الثلاث فى الجيزة ، الى عش البلبل فى طريق الاهرام .

وكان بجوار تلك الدار القديمة رجل من اهل الثروة واليسار ومن ارباب الفضل الصحيح والوقار التام ، هو المرحوم حسين بك شاهين . رزقه الله بثلاث بنات هن عنوان الصيانة والأدب والكال وكان الشباب الذهبي من « ابناء الذوات » الذين ذهبت ثروتهم بفعلهم أو بفعل آبائهم الاقربين، يتهافتون عليه . فيتأبي ويتعذر . ويقول لى وللمرحوم محرم بك رستم (صهر صديقي بل أخى الابر الاكمل لبيب بك البتانوني ) ان هؤلاء المتهافتين لا يخطبون الفتيات، ولكنهم يترمقون الثروة الطويلة العريضة التي ستؤول الى كل واحدة منهن بعد حين قريب أو بعيد .

وشاء ربك ان يفوز ذلك الماجد المفضال بمصاهرة ثلاثة من افضل الناشئة المصرية :احدهم شوقى ، والثانى احمد بك عمر المهندس البارع النزيه المستقيم، وثالث الثلاثة السرى المرحوم يعقوب علمي بك .

هكذا أنعم الله على شوقى بالزوجة الصالحة بكل معانى الكلمة . فاستراح من متاعب الحياة البيتية ، ومن مصاعب العيشة المادية . فتفرغ لاستمداد الفيض النورانى وتلتى الالهام الربانى ، حتى تفرد بالبراعة التى ليس بعدها براعة . وانبت لمصر ، والحمدلله ، نباتاً حسناً .

#### - $\vee$ -

من السعادات التي أنعم الله بها على « شوقى » سعادة لم يشركه فيها شاعر آخر . لم يهج احداً ، ولم يقل هجراً ، وكان من أكابر أنصار العروبة ومن اعاظم خد"ام الاسلام . بذلك تنطق قصائده وتشهد مواقفه . وذلك خارج عن دائرة هـذه الذكريات ، فأترك الكلام عليه لغيرى .

بيد اننى لا أدى بأساً بالاشارة الى القصيدة التى تقرب بها الى الله والى رسوله المصطنى عليه الصلاة والسلام . فقد نظم «نهج البردة» ونزّهها عن خرافات القصّاص وأكاذيب المُندّاح .

طالما عادض الناس « بردة » البوصيرى في القديم وفي الحديث بمئات ومئات من المنظومات ، لكن الصيت بتي لهذه « البردة » وحدها إلى الآن ، على أن قصيدة شوقى ، وإن لم تزحزحها عن مكانتها ، فانها قد نالت شرفاً ليس له نظير ، ذلك بان الاستاذ الاكبر شيخ الازهر وخاعة المحدثين في مصر ، الشيخ سليم البشرى بحمة الله عليه ، مع جلالة قدره وسمو مركزه ورفيع مقامه ، قد تولى بنفسه وبقلمه شرح هذه القصيدة . وقد صاغها شوقى وهو لا يزال في سن الفتوة . لكن براعته فيها جعلت شيخ الشيوخ يعرف فضلها ويقدر ناظمها ثم يتوفر على شرحها . وما رأى الناس لذلك مثيلا قبل شوقى .

## الرحقيق كالمتمار عاوم الساق

عند ماجلس المغفور له السلطان حسين كامل على عرش مصر ، كان السواد الاعظم من ابنائه ايعاديه ، بسبب الظروف السياسية التي احاطت ارتقاء و الى الاريكة . لكنه ما لبث بكياسته وحسن سياسته ان جعل كل من في مصر مخلصاً في ولائه ، يترنم بمحامده ، ويأسف على أن ولايته للأمر جاءت عند الاقتراب من نهاية العمر .

وتلك من نعم الله التي لا يظفر بها إلا الأقل من قليل من الناس.

فكان شوقى أشجع انسار عصر فى ذلك العهد المملوء بالمحاوف والاهوال ، والذى كانت السلطة العسكرية البريطانية قابضة فيه بيد من حديد على كل النواصى والاقدام ، بل على الافكار والاوهام . فقد صارح شوقى السلطان حسيناً بما كان موضوع النهامس بين كل اثنين يلتقيان ، إذ أدسل اليه قصيدته المشهورة التى أشار فيها الى الحال القائمة بقوله :

## ( ان الرواية لم تتم فصولا )

والتي يقول فيها :

أأخون إسماعيل في أبنائه ولقد ولدت ببب اسماعيلا ?

قامت فيامة السلطة العسكرية البريطانية لهذا النذير واضطربت كل الاضطراب، لانها خشيت أن تنتشر بقعة الزيت فى رقعة مصر بسبب هذه الصيحة الشوقية التى كان لها أثر بعيد فى النفوس ووقع فعال فى القلوب، فأمرت بنفيه . فتخير الاندلس مقاماً .

فكان في عمل السلطة إحسان له وللشعر وللعروبة من حيث قد رت الاساءة واطفاء النور.

من هناك كاتبنى شوقى يطلب كتباً يستعين بها على تعرف مجد الاسلام وفخر العروبة فى الاندلس، فبادرت وارسلت اليه « نفح الطيب » و «المعجب بتلخيص أخبار المغرب » و «قلائد العقيان » وأيضاً . . . كتاب رحلتى «السفر الى المؤتمر » ماذا أقول عن دهشتى بعد أسبوع ? أعاد لى الرقيب العسكرى تلك الكتب ومعها كلة فيها ملاحظة على أن هذا الصنبع من موظف بالحكومة قد لا يتسق لواجبات الوظيفة !

وبعد ذلك بيومين أو ثلاثة ، جاءني الصديق عديل شوقى بك وهو احمد بك عمر لأ توسل الى المرحوم رشدي باشا حتى يسعى عند السلطة في عدم إعادة المال الذي كان ارسله الى شوقى ليعيش به في بلاد الغربة . فكا نها كانت تريد أن يتكفف شاعر الشرق دغم ثروته الطائلة أو أن يموت هو وأولاده من الجوع في بلاد الغرب اوشاء دبك تكليل مساعى دشدى باشا بالنجاح . فاخذا حمد بك عمر يبعث بشيء من مال شوقى الى شوقى في منفاه ، ولكن في اوقات معلومة و بمقادير محدودة .

#### **- 9 -**

لا أريد ان اتحدث هنا عما كان المرحوم السلطان حسين يواليني به من أسباب الحفاوة والالتفات ، حتى انه اختارني بمثابة مستشار فني لكريمته النبيغة ، صاحبة السمو سيدتى الاميرة قدرية هانم .

لكنني أتحدث الآن عن امر يخص شوقي ايام منفاه .

فقد كان السلطان حسين يدعو الذين استخلصهم لوده ، فرادى وجماعات ، لتناول الغداء معه من حين الى حين فى سراى عابدبن . وحسبى ان اقول إنه بعد الفراغ من الطعام ، تفضل فدعانى الى تناول القهوة بالبهو الكبير . فجلس فى الركن الشمالى الشرقى والمرحوم محمود شكرى باشا الكبير على يمينه ، وصاحب هذه الذكريات على يساده .

أخذ يتحدث عن النهضة العلمية وعن التطور في الحركة الادبية. فاستعرض الرقى الذي حدث في الصحافة وفي الاغاني القومية . ودار الكلام بنوع خاص على المرحوم اسماعيل صبرى باشاوعلى ما أوتى من الفتوح في هذه الابواب التي جعلته إمام الناظمين في كل فن من فنون العهد القديم ، وفي كل مطلب من مطالب العصر الحديث .

ثم سألنى — رحمه الله — عن ترجمة كلمات كثيرة ، ومنها لفظة Mentalite . فقلت له ان هذه الصيغة قد استحدثها القوم لمعنى خاص يقاربه في العربية قولنا « ذهنية » ، « عقلية » .

وحينئذ ، انتقل الى الكلام عن طرافة التفنن عند شعراء الافرنج . ثم سألنى : أيوجد بين العرب الآن من فى قدرته أن يماشيهم مع هذه « العقلية » الجديدة وهذه « الذهنية » الحديثة ؟

فقلت · ان هذه المزية قد تفرقت في كثير من شعراء العصر ، ولكنها اجتمعت كلها في شوقي . . .

وهنا ظهرت لى إشارة من المرحوم محمودشكرى باشا، فتشجعت بها على المضيّ فى الكلام، وقلت لمولانا السلطان:

ان شوقی ممن تزدان بهم الدول ، وإن مثله لوكان فی زمان الخلفاء لتخاطفتــه دمشق وبغداد وقرطمة ...

فتكررت الغمزات من ناحية شكرى باشا ... بالموافقة والمطابقة .

فاندفعت أتغنى بمحاسن شوقى ، وبما أفاضه على العروبة والاسلام من نقثاته ، وبما من نقثاته ، وبما من عده وهذه حسنات باقيات وآثار خالدة. وهنا تزايدت الاشارة الرقيقة الدقيقة من المرحوم شكرى بإشا ...

فعاودت الهجوم على الموضوع ، سيما وقد آنست من السلطان ما يشعر بالرضى والقبول . فقد النزم الاطراق والاصغاء في سكوت وسكون .

وهكذا تماديت حتى الى كلمة فيها جراءة . شجعنى عليها ما رأيت من موقف السلطان . فقد قلت ما معناه بالاختصار :

أيصح أن تبقى مصر محرومة فى عهدك السعيد ، بلبلها الغريد ، وان يرفرف هذا الطائر الفريد الوحيد بجناحيه على قرطبة وطليطلة وعلى اشبلية وغرناطة ، بعد ان خرجت منها العروبة خروج الأرواح من الابدان ؟ ان الذى تترمقه النقافة

العربية والقومية المصرية من ابن اسماعيل ومولى النيل ان يعمل بالخطة الكريمة التي دسمتها اديحيته النبيلة لنفسه التي صاغها الله من الخير للخير، فيعيد الى القاهرة دونقها المجتمع في أثواب شوقى.

وهنا تكررت الاشارة وتوالت الغمزات من محمود باشا شكرى . فأدركت أننى قد أكون تجاوزت الحد . ولكن السلطان ما زال مصغياً ، كأنه يطلب المزيد من الكلام . وماذا عسيت أن أقول بعد أن قد استوعبت كل ما فى الصدر ، بل كل ما يجيش بالخاطر ? فبقيت ساكناً منتظراً تحول الحديث الى موضوع آخر من السلطان نفسه ، او صدور اشارته بالانصراف .

وقضى ربك بالخلاص من هذا المأزق .

فبعد برهة قصيرة ، وقف السلطان . فوقفنا . ثم تقدمت فقبلت يده الكريمة وانصرفت .

وقابلت فى الردهة الصديق المفضال احمد بك احسان . وفيا أنا أرقه عن نفسى بمحادثته ، وأتنفس الصعداء لخروجى من ذياك الموقف ، إذا بالمرحوم شكرى باشا يهرول ودائى . ثم طفق ينهال بتعنيني على اندفاعى فى تقريظ شوقى رغم الاشارات المتوالية التى كان يبديها لىمن حين الله حين التخفيف من غلوائى فى الحديث ! فلم يكن من سبيل للاعتذار سوى ان السلطان كان مصغياً تمام الاصغاء ، وأننى فهمت من اشاراتك انك راض عن صنيعى تمام الرضاء ، بل أنك قد تكون سبقتنى الى تقرير هذه فهذا عذرى ، وما فعلت سوى نصح السلطان بما انطوت عليه سريرتى واستقر فى صدرى .

#### \* \* \*

لست أدعى ان كلامى كان له أثر فى نفس االسلطان. ولكن الذى أعرفه ان الله سبحانه وتعالى جعله يضيف حسنة كبيرة الى حسناته الكثيرة ، فأصدر أمره بعد ايام الى المرحوم رشدى باشا ليسعى باسمه الكريم لدى السلطة فى ارجاع شوقى الى وادى النيل. وقد كان.

## -1.-

اكبر سعادة نالها شوقى، بلسعادة السعادات التى أفاضها الله عليه فى الثروة والجاه وكل مطالب الحياة ، ان الشعراء المتعادين فى كل زمان ومكان قد اتفقت كلتهم فى جميع

أقطار العروبة وفى عصرنا هذا على تمجيد شوقى ومبايعته فى حياته بالامارة عليهم . فصار باقرارهم جميعاً (أمير الشعسراء) حقساً . وهو لقب لم ينله قبله إنسان ، وهيهات ، هيهات ان يتجدد مثل هذا الحادث فى مستقبل الايام 1

فالبيعة الصحيحة بشروطها المعتبرة شرعاً وسياسة ، قد انعدمت في كل بلاد الشرق. ودأينا الخلفاء في ثنايا التاريخ يتلقفون هذا اللقب وهذا المنصب بطريق الوراثة ، يضاف اليها صيغة صورية للبيعة ، الى ان انعدمت هذه الصيغة الشكلية أيضاً ، باستيلاء السلطان سليم العثماني على مصر وملحقاتها واغتصابه الخلافة في او ائل القرن العاشر للهجرة .

ثم تمادت السنون والقرون الى ان أتاح الله لنا ان نرى البيعة فى أعلى مظاهرها ومعانيها ، وعلى اكمل مشاهدها ومجاليها فى الحفلة النادرة المشال التى توارد الشعراء اليها من سائر الاقطار وبايعوا فيها شوقى بك مبايعة رسمية جهرية باعتماده اميراً لهم . فقد خاطبه حافظ عن نفسه وعنهم بقوله :

أمير القوافى قد أتيت مبايعاً وهذى وفود الشرق قد بايعت معى وهذا اللقب كان قداطلقه عليه الناس قبل تلك البيعة الصحيحة بزمان طويل. ولا غرو ، فان « ألسنة الخلق اقلام الحق » .

## -11-

فى انتظار أميرالشعر الجديد ، الذى قد لا يأتى به الزمان ، يحق للجيل الحاضر أن يفاخر الاجيال الماضية ويباهى الاجيال الآتيسة بانه حاز الشرف الاكبر بظهور امير الشعراء فيه . وفى ذلك ما فيه من معانى الحجد الدائم لمصر فى هذا العصر .

وسبحان الحي الباقي لا إله إلا الله وحده لا شريك له .

### -17-

والى الله تعالى نتوجه بقلوبنا داعين ان يديم لمصر مولانا الملك المعظم فؤاد الأول ، فقد اصبح عصره زينة العصور بما يتواثب فيه من النهضات وما يترادف من وجوه الاصلاح في أسباب الحياة وفيها الأدب العربي القومي . وذلك كله بعنايته العالية ، وبارشاده الكريم أقر الله عينيه بسمو ولى عهده آمين .

احمد زکی باشا

## الاخلاق فى شعر شوتى

قالوا إن سيدة ذهبت لتوديع ولدها ، وقد اعتزم سفراً طويلا ، فلما تحرك القطار ودعته بأبلغ قصيدة شعرية عسمرت بها عن آلامها وتباريحها القاتلة .

على أنها لم تنظم فى هذه القصيدة الرائعة بيتاً واحداً ، ولم تنطق فيها بكلمة واحدة .

ولكن قصيدتها كانت — رغم ذلك — لا تقل عن أبلغ قصيدة قالها شكسبير أو المعرى ، ولم تكن قصيدتها تلك إلا زفرة زفرتها ودمعة ترقرقت في عينيها .

ولا زلت أجدنى فى موقف وداع هذا النابغة الراحل إلى دار الخلود ، لاأستطيع أن أودعه بغير هذه القصيدة الصامتة التى تتلخص فى زفرة حارة ودمعة مترقرقة وذهول يستولى على النفس حتى ليكاد ينسيها كلَّ واجب .

ولقد همت مراراً أن أكتب شيئاً عن الزعيم الراحل الجليل ، فلم استطع الى ذلك سبيلاً ، فان الكتابة عن شوقى وتحليل شعره ودرس أدبه تتطلب وقتاً ويقظة ودقة .

أما الوقت فأصدقائى الأُدباء يعلمُونَ بأننى أستطيع أن أظفر بكل شيء فى هـذه الأيام إلا الوقت. وأما اليقظة فقد حلمحلها الذهول بهذا الخطب الجلل. وأما الدقة فلا سبيل اليها فى مقام تستولى فيه الدهشة ويستبد الذهول بالعقول.

وقد همت بكتابة كلة عن روايات شوقى بك ثم ارجأت كتابتها إلى حين، وهمت أن أصف آخر ليلة قضيتها مع شوقى بك فنعنى الأمى والحزن عن كتابة شيء، وأرجأت ذلك كله إلى الظروف والمناسبات التي أرجو أن تكون قريبة.

وقد حفزنى إلى كتابة هذه الكلمة السريعة القصيرة عن الأخلاق فى شعر شوق بك أن كثيراً من الأدباء نعوا عليه الاكنار من ذكر الأخلاق فى شعره وعدوا ذلك عليه من المآخذ والعيوب، وظن بعضهم أن شوق كان يذكر الأخلاق فى شعره بمناسبة وبغير مناسبة ، وقد كان جديراً — فى زعمهم — أن يقتصر على ذكرها مرة أو مرتين ، ولهم العذر فى ذلك فان اكثر من عابوا عليه ذلك قوم لا يفهمون الاخلاق إلا فهما سطحياً ، ولو أنك سألت أكثرهم أن يعرف لك

الاخلاق كما يفهمها لما زاد على تعريفها بأنها مجاملة الناسوارضاؤهم والرضوخ لتقاليدهم ومصطلحاتهم الحقيرة التي يتقنها أبعد الناس عن الاخلاق .

ولو أن شوقي كان ميعنى بهذا النوع الحقير من المواضعات والمجاملات التي تعجب الناس وترضيهم لمساكان لشعره أية قيمة .

بلى ان شوقي كان يشيد بذكر الاخلاق ويرى أن الأمم لا ترتقى بغيرها . ولو وقف أكثر شعره على تقرير فضل الاخلاق لما كان مبالغاً ولا مكثراً .

وليس شوقي وحده هو الذي عسنى نفسة وملاً شعره بذلك فقد شغل المعرى نفسه ووقف أكثر لزومياته على نعى الأخلاق ، وقلما تمر بك صفحة من اللزوميات من غير أن تسمع فيها صرخة داوية تكاد تصم الأذان في نعى الأخلاق والتبرم بلؤم الناس وصفار نفوسهم فتراه مرة يقول:

جنوا كبائر آثام وقد زعموا أن الصغائر تمجنى الخلد فى النار ا أو يقول:

لو غربل الناس كيا يمدموا سقطاً أوقيل للنار: «خصى من جنوا» اكلت هل ينظرون سوى الطونان يغمرهم سبحان من ألهم الاقوام كلهم أو يقول:

كتاب محمد ، وكتاب موسى هدت أنمساً فسا قبلت ، وبارت أو يقول :

والحق يهمس بينهم أويقول:

اذا قلت المحال رفعت صوتى أويقول:

يبغون مني معني لست أحسنه

لما تحصل شيء في الغرابيسل ا أجساده ، وأبت أكل السرابيل — أو الطير الأبابيل أمراً يقود الى خبسل وتخبيسل ا

وانجـــيل ابن مريم والزبور نصيحتهــا ، فكل القوم بور' ١

ويقام للسوءات منبر

وان قلت اليقين أطلت همسي ا

فان صدفت عرتهم أوجه عبس

أو يقول :

هم أسارى مناياهم، فما لهم اذا أتاهم أسير لا يفكون أو يقول:

فأف لعصريهم \_ نهادوحندس \_ وجنسى دجال منهم ونسهاء أو يقول:

ربيت شبلا، فلما أن غدا أسداً عدا عليك، فلولا ربه أكلك!

ثم ماذا ? لو شئت لملائت صفحات هذه المجلة وهي كثيرة بشعر المعرى وحده في التبرم بأخلاق الناس ، وقدذكرت من ذلك شيئاً في « رسالة الغفران » ، والمعرى بعد شاعر واحد له أشباه كثيرون في العربية وغيرها من اللغات ، فهل نرى أحداً من هؤلاء قد أسرف حين ملا أكثر شعره بالأخلاق وتغنى بها ودأى بحق أن الأمم لا بقاء لها بغير الأخلاق:

وإنما الأمم الاخلاق ما بقيت فإن هموم ذهبت أخلاقهم ذهبوا

الأمم الأخلاق اصدق شوقي بك الذي خبر عصره وبلى أخلاق معاصريه وعرف نقائصهم ورذائلهم وبرم بصغار نقوسهم وتألم من دسهم ونفاقهم وقد رأى بعض الأدباء يلتمسون معونته المادية والأدبية ، فاذا ظفروا بها فضاوه على كل شعراء الدنيا من قدماء ومحدثين ، ونحلوه أسمى ألقاب العبقرية والخلود ، فاذا انقطع عنهم فيض معونته نقضوا كل كلة كتبوها ثناء عليه وملا والدنيا ازراء به وتحقيراً من غير أن يستشعروا أي خجل فلا غرو أن نسمع هذه الصرخة تدوى من فم شوقي فتملا الاتاق وهو يقول:

ولا المصائب إذ يرمى الرجال بها بقاتلات اذا الاخلاق لم تصب وقدكان شوق يؤمن إيماناً وثيقاً لا يتسرب اليه لمحة من الشك ان الاخلاق هى كل شى ، وأن كل مصيبة مهما جلت هينة ميسورة يسهل المتغلب عليها اذاكانت عدة الامة أو الفرد الخلق المتين .

فهو يقول فى رواية « أميرة الأندلس » ( ص ١٠٣ ): فكم من تاجر بمنزلة أبى الحسن قدنكب فذهب عنه كل شىءالا الخلق ، ثم لم تمض مدة من الشهور أو الاعوام حتى سمع الناس وتحدثوا ان التاجر فلاناً تغلب بالخلق على نكبته فعاد دولاب تجارته

كأمس عظيم الحركة عميم البركة ، ومثل أبى الحسن فى خلقه وأمانته وشرف اسمه فى الأسواق لا يبعد أن يقوم من هذه السقطة ورجلاه فى العافية ».

على أن شوقى لم يشغل نفسه بالاخلاق فى شعره ونثره فحسب بل شغل أكثر مجالسه بالتحدث عنها .

وقد كان شوقى برحمه الله — يحدثنى فى آخر ليلة قضيتها معه عن ألمه الشديد وحزنه العميق على فساد الاخلاق وصفار النفوس ، فأنت تراه قد شغل شعره ونثره ومجالسه بهذه الرسالة العالية التى أدّاها أحسن أداء ، ولم يغفل أداءها فى أية فرصة سنحت له ، وما أروع قوله فى نشيده الخالد :

على الاخلاق خُطوا الملكَ وابنوا فليس وراءها للعزُّ ركن مُ

كذلك قامت مهضات الامم الحقيقية وأفلح دعاتها وقادتها بالاخلاق ، وبالاخلاق وحدها نجحت دعوة الرسول ، فلم يتردد حين لامه عمه عبد المطلب على ثباته فى دعوته التى ألبت القبائل عليه ، فأجابه الرسول من غير تردد ولا رهبة :

« والله ياعم لو وضعوا الشيس في عيني والقمر في يسارى على أن اترك هذا الامر أو أهلك دونه ما تركته » أن الترك المرابع ال

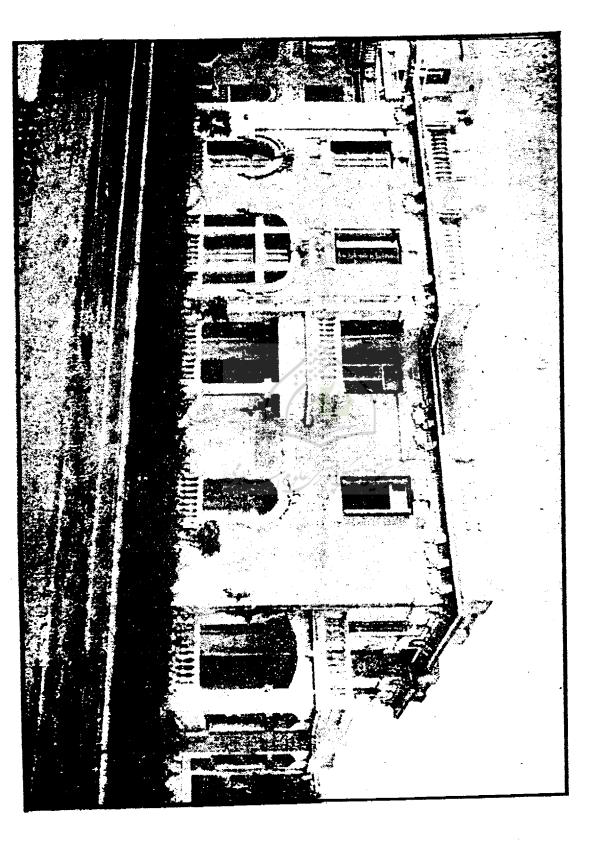
وبهذا الخلق المتين مدحه الله في كتابه الكريم فقال:

« وانك لعلى خلق عظيم »

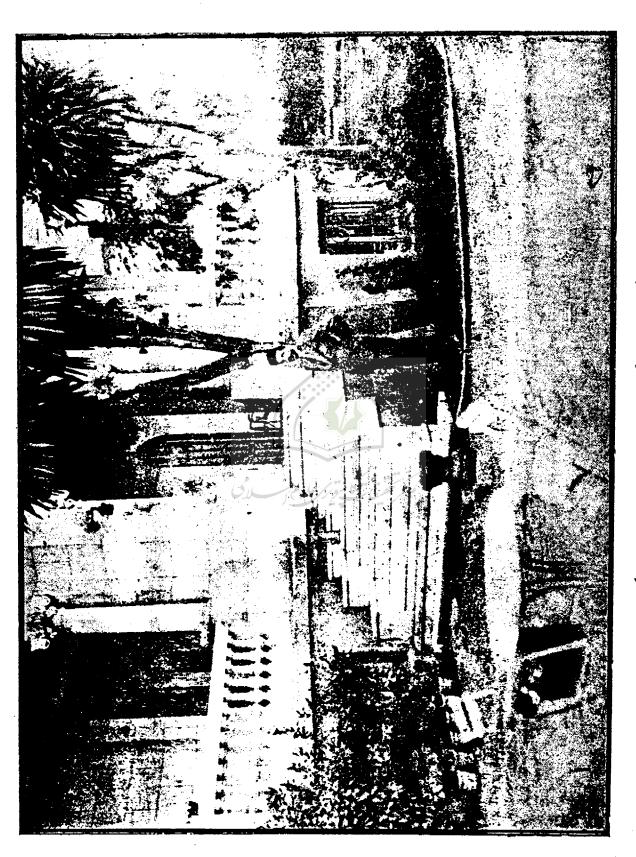
هـذا الخلق العظيم هو الذي تغنى به شوقى فى شعره ونثره وردده فى نومه وصحوه ، ورأى أن نهوض الأمم لا يتحقق بدونه وان كل شعب يفقد هذه الميزة الكبرى سائر فى طريق الفناء والاضمحلال :

وليس بعامر بنيان قوم اذا اخلاقهم كانت خرابا رحم الله شاعر الاخلاق رحمة واسعة ،

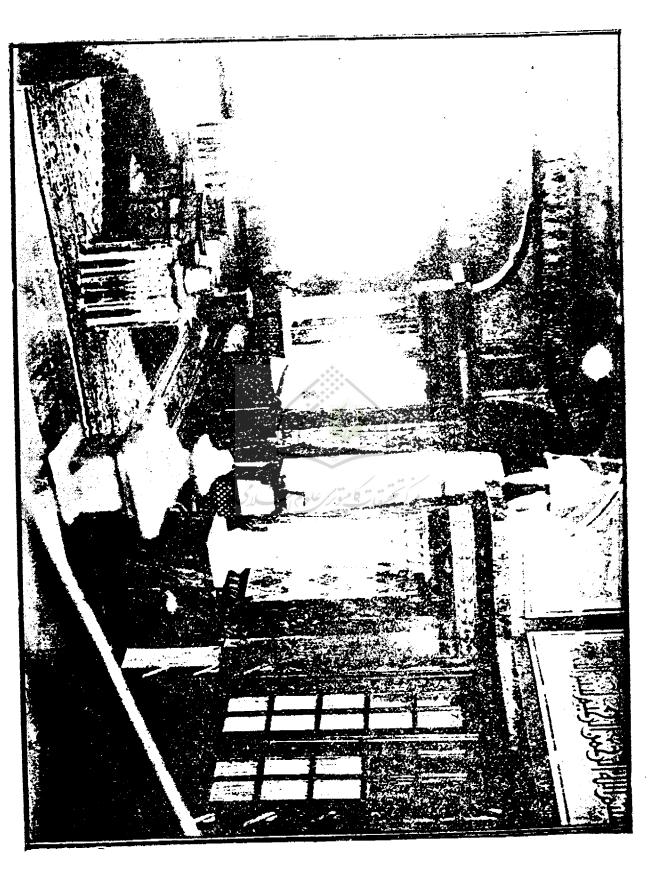
**كامل كيمرى** سكرتير رابطة الادب الجديد



﴿ كرمة ابن هانى : منظر منزل شوق بك من الخارج ، وهو واقع فى شارع مبرّح بن شهاب بالجيزة عم



﴿ في حديقة كرمة ابن هائي على منفة النيل ﴾



﴿ البهو العربي في كرمة ابن هاني ﴾

# الشعر الفى فى نظم شـــوقى بك

- 1 -

هل يستطيع الباحث الذي يعرض لشوقى بك أن يـلم به من كل نواحيه ? إننى أستبعد ذلك فان الشاعر الذي ظل فيض قريحته علا الشرق نيفاً واربعين سنة لاتتيسر دراسة شعره دون انقطاع طويل لهذه الدراسة لا تنهيأ أسبابه الآن لمتأدب في مصر بل في الشرق.

وليس من شك في أن شوقى نظم كثيراً من ذلك الشعر في شتى المناسبات وقد كان مقيداً في معظمها بقيود أهونها عدم قدرته على التحلل من ظروف بيئته واتصاله بعض الهيئات الرسمية شطراً كبيراً من حياته ، وهناك ظاهرة أخرى واضحة هي أن اتصال شوقى بك بسواد الشعب محدود وهو لذلك لم يكن موفقاً كل التوفيق في التعبير عن الأماني الشعبية الخاصة ، أما الأماني القومية العامة فهو فيها شاعر مصر المجلى .

وإذا عرضت هذا لشعر شوقى بك فانما أعرض للجانب الفنى منه ، وحسبى درس الشعر الفنى بين ما نظمه شوقى فهو أب الشعر وغايته ، بل هو الشعر الذى يتطلبه العصر . أما شعر الحفلات والمناسبات والمجاملات فلا جدوى فنية منه ولن يبتى إلا ببقاء ذكرى مناسباته ، حينما الشعر الفنى هوشعر الخلود . وقد انتقدت شوقى بك مراداً في حياته لعنايته بشعر المناسبات والحفلات كما انتقدت جانباً من أساليبه ، وآد أنى في ذلك معروفة ولازالت هيهى ، فلا حاجة بى الى تكرادها خصوصاً وكل ما يعنينى هنا انما هو الاشادة بحسناته وجوانب شعره الفنى .

#### **- 7 -**

وستلاقی غیرقلیل من الجهد وأنت تنامس الشعر الفنی فی « الشوقیات » . ولست أدرى كیف جاء ترتیب جمع القصائد فیه ، فلا هی مجمعت بالقافیة والروی كما كان یفعل مسلم ما ۱۲۰۰۰ م

الشعراء والناشرون القدامي ، ولا هي 'جمعت حسب تقسيم الموضوع كما يفعل بعض المحدثين . ولكن الواقع ان عدم نشر شعر شوقي بالترتيب التاريخي جناية أدبية على شعر شوقي ذاته ، فسيقف الذي لايعرف مناسبات شعره بعد ذلك موقف الحائر لا يدري متى قال هذا ومتى نظم ذاك ، لأن كل شعره في صياغته وقوة نسجه سواء . وإنني لأذكر كما ساورتني شبهة الترتيب التاريخي لقصيدتين من شعر شوقي \_ رأياً كان يردده سعادة احمد ذكي باشا وهو :

لا فضل لشوقى فى كل هــذا الشعر فانه رسول قوة ملهمة ، وليس للرسول
 أكثر من فضل أداء الرسالة » .

والواقع أن هذا الرأى جدير بالتأمل والتفكير ، فان شوقى كان شاعر أمة صاغته أمانيها وشحذته آلامها فحرج معبراً عن هذه الاماني مصوراً لتلك الآلام ، ولم يحد من ذلك غير عزلته بحكم ظروفه السياسية . خرج يؤدى رسالة العصر الذي يعيش فيه وقد لايدري هو لماذا اختير دون غيره لاداء تلك الرسالة ولكنه يجد في نفسه القدرة على أدائها والسلام . وهذا الرأى يؤيد ما ذهبنا اليه من أن قوة النسج والصياغة تكاد تكون متوازنة في شعر شوقي قديمه وحديثه ، فهو شاعر عبقرى والعبترية هبة تجيء و تذهب على غير مقياس تاريخي معروف ، بل لقد تنزل في جيل لا يدري أهله جميعاً من أم ها شيئاً !

وأذكر أن صديقاً من الادباء الممتازين كان واضح الاعجاب بالمعنى الذي تضمنه البيت الآتى الذي نظمه شوقي على لسان قيس في رواية « مجنون ليلي » :

السلى ، منادر دعا ليلى فخف له نشوان في جنبات الصدر عربيد ١

وكان الصديق يلتى البيت القام بديعاً فذكره لشوقى وسأله عن ظروف نظم هذا المعنى الرائع . فاهتز شوقى للبيت لدى سماعه اهترازنا له وغاص فى لجة من التفكير أذهله عن سؤال الصديق لحظة . فلما انتبه وذكر السؤال بادر الى الجواب ولم يكرف إلا كلمة واحدة هى : « لا أدرى 1 »

وَهَذَا حَقَ، فار شُوقَى لَم يَكُن يُدرى كيف هبط هـذا المعنى عليه ، فهو وحى العبقرية ١

ويذكرنى هذا بمقال جيد قرأته فى مجلة المقتطف (عدد نوفمبر سنة ١٩٣٢) عن شوقى بقلم الشاعر المعروف مصطفى صادق الرافعى درس فيه شوقى على طريقته فى دراسة الشعراء . والواقع أن الرافعي و فق في مقاله الى حد لم يكن و ينتظر من أحد شعراء المعوسة القديمة . ولكن ثمة مسألة جديرة بالبحث : تلك هي اعجابه ببراعة شوقي في استخراج المعاني وتوليدها من معاني غيره من الشعراء المتقدمين أوأخذه على شوقي عدم توفيقه الى ذلك . والرافعي شاعر نابه قد يحكون بارعاً في صنعته ولكن نصيبه من الروح الفنية محدود في رأيى ، وقد يكون استخراج المعنى وتوليده واللعب بذلك أو التفنن فيه (كايسميه) من كال الصنعة عنده ولكنه ليس من كال الشعر في شيء ، فالشعر الفني لا يجرى عليه ما يجرى علي سائر المنظوم من أقيسة التوليد والاستخراج : فانني مثلا لاأدرى تلك الصلة في الاستخراج والتوليد بين قول شوقي ما تراها تناست اسمى كما السماء ا

أتيت فؤادها أشكو إليه فلم أخلس إليه من الرحام! معما رأى الرافعي فيهما من صلة أو شبه صلة ، فليس يكنى أن يتشابه موقفان لشاعرين في الحياة ليكون الأخير منهما مولّداً أو مستخرجاً لمعنى الثانى!

ويين قول ابي تمام :

## المحقيق كالميت علوم الساك

وأبرز ضروب الشعرالفني الذي نود أن ندرسه في نظم شوقي هي الشعرالقصصي والشعر التاديخي التحليلي والشعر الوصني والشعر التمثيلي .

أما الشعر القصصى فقد عالجه شوقى فى شبابه وكانت له فيه بضع محاولات ثم انصرف عنه بعد ذلك أو لوته عنه ظروفه فلم يعد اليه ، وهى خسارة أدبية وفنية لا تعورض فلو أن شوقى استغل هذه العبقرية الشعرية الفياضة فى الشعر القصصى لكان لنا منه الآن فن مسمح آسره.

وأما الشعر التساريخي التحليلي فهسو لون طريف في الأدب الجديد، وليس المقصود منه مجرد سرد لحوادث التاريخ لا تعتمد على أساس، ولكنه دراسة لتلك الحوادث وتحليل لعناصرها ومقدماتها تحليل متفهم لمراميها مدرك لغاياتها.

وأنت ترى منهاكيف يستطيع المؤرخ البارع أن يسجل حوادث التاريخ فى صدق ويستطيع معذلك أن يستولى على لبنك وان يشعرك بالعطف على قضيته أو على قضية بلاده ويكسب تأبيدك لها ويوجه شعورك معه: تحزن إن حزن وتفرح لفرحته. وهكذا إ

كان شوقى الشاعر المؤرخ . ومرف المدهش حقاً أن تعثر في « الشوقيات » بل أن تطالعك بعد المقدمة القصيدة التي قالها في المؤتمر الشرقى الدولى المنعقد في جنيف سنة ١٨٩٤ والتي مطلعها :

همت الفلك واحتواها الماؤ وحداها بمن تقل الرجاؤ وإنك لتعجب إذ تقرأ هذه القصيدة بهذا النضوج المبكر لشاعرية شوق من ناحية اللفظ والاسلوب، وتعجب بالشاعر الشاب المقيد بظروف ذلك العصر — الذى قال القصيدة فيه — كيف يتاح له أن يؤرخ لك هذه النزعة الشعرية الجديدة كأحسن ما يكتب شاعر عصرى مثقف اليوم إذا عرض لتاديخ مصر على الطريقة الحديثة . وفى الحق لقد عرف شوقى كيف يكتب تاريخ بلاده وينشر مجدها ويفخر به على العالمين : وبمنينا فلم تحل لبان وعَلَوْنا فلم يجزنا علاؤ وملحكنا فالمالكون عبيد والسبرايا بأسرهم أسراؤ! وملحكنا فالمالكون عبيد والسبرايا بأسرهم أسراؤ! وملحينا فلم المورد القوية المدهشة جديرة بالاعجاب ، لاسما إذا حافظت على مظاهر حيويتها حيث يقول :

قل لبان بنى فشاد فعالى: مم يجن مصر فى الزمان بناؤ ليس فى المكنات أن تنقل الأج بناؤ شماً وان تُنال السماؤ! ثم انظر إلى هذه الروعة فى قوله:

أجفل الجن عن عزائم فرعو ن ودانت لبأسها الآناة شاد مالم يشد زمان ولا انشاء عصر ولا بنى بناء! أو فى قوله يتحدث عن ديانات المصريين القدماء وهيا كلهم:

هيكل تنثر الديانات فيه فهى والناس والقرون هباؤ وقبور تمحط فيها الليالى ويُوارَى الاصباح والامساؤ! ثم يعرض لبعض النظريات التاريخية الخلطئة التي يروسجها بعض المؤرخين عن مصر وينبرى لدحضها:

فاعذر الحاسدين فيها اذا لا موا فصعب على الحسود الننام زعموا أنها دعائم شيدت بيد البغى ملؤمها ظلمام دُمِّر الناس والرعية في تشر(م) ييدها والخلائق الأسرام

ثم برد الحجة في حماسة :

أين كان القضاء والعدل والحسكم (م) مة والرأي والنهى والذكاء وبنو الشمس من أعرسة مصر والعلوم التي بهما يُستضاء 17

ثم يعلل تسخير الفراعنة للأسرى :

ورأوا للذين سادوا وشادوا مسبّعة أن تسخّع الأعداء مناف منفخ فرقرة م

ثم ينافر ويفخر فى قوة : إنْ يكن غير ما أتوه فخار فأنا منك يالخار بَرام ا

وهذه الروح القوية الصامدة لا يستطيع الباحث المدقق أن يردها إلى أواخر القرن الماضى ، فان روح التحليل والترتيب المنطق فيها كثيرة على ذلك العصر .

وتسير القصيدة على هذه الوتيرة من تسجيل تاريخ الفراعنة ومجيد أعمالهم في تحليل وفخر حتى يصل الى غزوة الهسكسوس أو الرعاة للأراضي المصرية وهزيمتهم للفراعنة واحتلالهم لمصر ، فانظر الى تمييده البادع :

ليت شعرى والدّهم حرب بنيه وأياديه عندهم أفعام ما الذي داخل الليالي منا في صبأنا ولليالي دَهاءُ ١٢

نم ينتقل الى سرد الوقائع في تصدير بارع كذلك :

فعلا الدهر فوق علياء فرعو نَ وهمَّت علكه الأرزامُ أعلنت أمرَها الدّئابِ وكانوا في ثياب الرعاة من قبل جاموا ا وتأمل الروح التي تسود هذا القول:

وأنى كلُّ شَامَت من عدا المسلك إليهم وانضَّت الاجراد ومضى المالكون إلا بقايا لَهُم ُ في ثرى الصعيد التجاد وانظر الى التأسى والحسرة البادزة التي يمد بها لوصف الهزيمة:

فعلى دولة البناقر سلام وعلى ما بنى البناق العفاة واذا مصر شاة خير لراعى السوء متؤودى فى أنسلم وتساء وانظر اليه يصف ظلم الفائح الغاشم:

قد أذل الرجال فهى عبيد ونفوس الرجال فهى إمام وانظر اليه كيف يصور سوء السياسة والتفريق فى المعاملة: وانظر اليه كيف يصور سوء السياسة والتفريق فى المعاملة: ولقوم منواله ورضاه ولا قوام القلى والجفام

1 . 77

ففريق ممتعون بمصر وفريق فى أدضهم غربام عمر وفريق فى أدضهم غربام ويتحدث ثم أنظر اليه كيف ينقد هذه السياسة وينعى سوءها ويصور اثرها ويتحدث عن نفسيات الشعوب:

ان ملكت النفوس فابغ رضاها فلها ثورة وفيها مضام مسكام يسكن الوحش للوثوب من الأسرو فكيف الخلائق المُعقلام 19 ويعلل ويصف عهد مصر تحت نير هؤلاء الرعاة ويبرد خنوعها لاستبدادهم ويعلل ذلك في دقة المؤدخ المتزن:

لبثت مصر في الظلام الى أن قيل مات الصباح والاضوام لم يكن ذاك من عمى ،كل عين حجب الليل ضوء ها عمياه ا ويتحدث عن نهضتها للتخلص من ذلك الأسر:

ما تراها دعا الوفاط بنيها وأتاهم من القبور النداط ليزبحوا عنها المدا فأزاحوا وأزيحت عن حقها الأقذاء وأعيد المجد القديم وقامت في معالى آبائها الأبناء ويتحدث بعد ذلك عن تاريخ مصر في ذلك العهد الذي عقب خلاصها من حكم الرعاة حديثا كله الفخر وكله الاعتداد عفاخره التالدة:

إيهِ سيزوستريسُ ماذا ينال الو صف يوماً أو يبلغ الاطراء ؟ كثرت ذاتك العلية أن تحصي ثناها الألقاب والاسماءُ لك آمونُ والهلال إذ يكرب والشمس والضحى آباءُ! ولك الريفُ والصعيد وتاجا مصر والعرشُ عالياً والرواءُ ولك المنشآتُ في كل بحر ولك البرُّ أرضه والسماءُ من يتحسرُ ويتمنّى لولم تزل هذه الايام:

ليت لم يبلك الزمان ولم يبيل لملك البلاد فيك رجاء مكذا الدهر حالة ثم ضد ما لحال مع الزمان بقاء وينصرف من ذلك الى الكلام على غزوة الفرس لمصر بقيادة قبيز:

لا دعاك التاديخ يا يوم قبين ولا طنطنت بك الانباء دارت الدائرات فيك ونالت هذه الأمة البد العسراء ويستطرد متحدثاً في لوعة الحزين ، ويصف أسر الملك في حسرة الوطني المتأسى: رجىء بالمالك العزيز ذليلا لم تزلول فوادة م البأساء ويمع بالمالك العزيز ذليلا لم تزلول فوادة م البأساء

يبصر الآل إذ يراح بهم فى موقف الذلّ عنوة ويُجاءُ ويصف أسر بنت فرعون ووضعها فى الاغلال واهانتها وتعذيبها على مشهد من أبيها:

بنت فرعون فى السلاسل تمشي أزعج الدهـرَ عربُها والحفـامُ فكأنْ لم ينهض بهودجها الدهــــرُ ولا سار خلفها الأمرامُ الوصف تعذيب فرعون واثارته بالتفنن فى وسائل الاهانة والاستثارة:

وأبوها العظيم ينظر لمسًا دديت مثاما تردَّى الاماة أعطيت جرة وقيل اليك النهس قومى كما تقوم النساة! فشت تظهر الاباء وتحمى الدمع أن تسترقه الضراة! والاعادى شواخص ، وأبوها بيد الخطب صخرة صاة!

وأنت تحس ولا شك بالقدرة العظيمة على تصوير الوقائع من هذه الأبيات الرائعة ، ومن الا بيات التي تلبها :

فأرادوا لينظروا دمع فرعو ن، وفرعون دمعه العَنْقَالَا اللهِ فأروه الصديق في ثوب فقري يسأل الجمع والسؤال بلاله فبكى رحمة وماكات من يبكى ولكنا أراد الوفالة مكذا المُلكُ والموك وإنْ جا د زمان ورُوعت بلواله

ويكنى هذا القدر فالقصيدة طويلة وهى جديرة بالمطالعة والدرس لأنها من أجل ما نظم شوقى من الشعر الفنى بل هى جماع مظاهر فنه ، فتستطيع لو تأملتها أن تدرس فيها كل خصائص شعره الفنى وميزاته وإنكان قد طال عليها الوقت ، لأن دوح شوقى لم تتغير كذلك ولم تتغير سمات شعره ولا خصائصه وإن تغيرت على مى الزمن أفكاره وآراؤه وبعض أساليبه .

وقد استطال استقراؤنا بهده الناحية في شوقى على غير ما يتسع المقام لا ننا لا نظمع في أن نرمم للقارى، دراسة وافية للشعرالفنى عند شوقى في هذا الحيز المحدود ولا في أضعافه ، ولكن كل ما نظمع فيه هو أن نثير في نقسه الرغبة في درس هذه الشاعرية العظيمة . فليرجع القارى، الذي يستهويه هدذا الجانب ، جانب التحليل الساعرية العظيمة . فليرجع القارى، الله وقيات » فانه سيجد روعته بارزة في قصائد الساريخي من الشعر الفني ، الى « الشوقيات » فانه سيجد روعته بارزة في قصائد (صدى الحرب) و ( نكبة بيروت ) و ( أبو الهول ) وغيرها .

#### **- {** -

أما الشعر الوصني فنريد أن نسجل \_ قبل أن نتحدث عنه في شعر شوقى \_ ان هذا الضرب من الشعر الفني يفتقر اليه الشعر العربي كل الافتقار ، فان شعراء العرب الذين تعرضوا له \_ مع قلتهم \_ لم يتركوا لنا منه ثروة تمتع الرغبة الفنية ، وقد شغل أكثرهم عنه بشواغل السياسة أو الحياة أو العيش يسخرون لها الشعر ويصرفونه اليها دون الالتفات الى هذا الضرب الفني الصرف الذي لا يرضى إلا الفن .

لا ننكر أن بين عيون الشعر العربى قصائد وصفية رائعة ولكننا نقول إن الوصف كان \_ ولو نسبياً \_ من الفنون شبه المهجورة عند شعراء العرب ، فان كنا ننعى ذلك عليهم وقد كانت حياتهم على ما نعلم من جفاف ومن تشابه مملول فكيف نحن الآن في هذه الحياة الزاخرة الصاخبة التي تستدعى شيئاً من الفن يرفه عن النفس بعض هذا التكالب المادى البشع ال

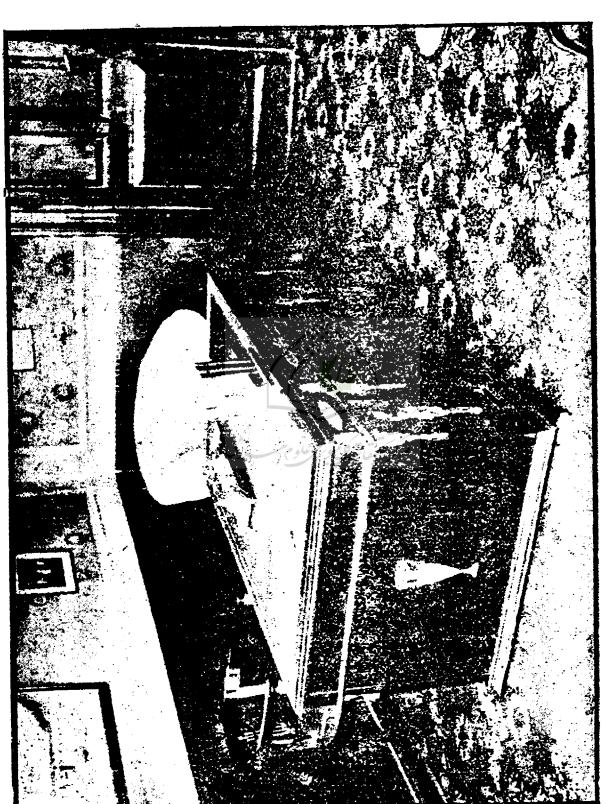
وإذا كنا نعد القصيدة التي قالها شوق في المؤتمر السرق الدولي جماع شعره التاريخي التحليلي فهناك قصيدة أخرى في شعره الوصني لا تقل عنها روعة ورقة وجالاً ونستطيع أن نقول مطمئنين إنها هي الأخرى جماع شعره الوصني وان فيها جل سمات وميزات هذا الضرب من شعره: هذه القصيدة هي الخاصة بحياة النحل. وان كل من لديه ولو فكرة بسيطة عن طبائع النحل ونظام معيشتها وعاداتها ليعجب من هذه الدقة التي استطاع شوقي ان يتوخاها والتي دلت على دراسته لهذه الحشرة في سنة ١٩٢٣ ( وقت نظم القصيدة ) معتمداً على مطالعاته في تأليف ميترلنك الأديب البلجيكي الشهير، فانك تدهش حين تقرأ لشوقي عن الملكة:

تحكمهم داهـــبة ذكآرة مغبّره عاقدة زنّــادكها عن ساقها مشمرة

وترى دقّته في وصف النحلة العاملة :

تلثَّمت بالأرجوان وارتدته مئزره وارتدته مطيَّرَه ا وارتفعت كأنها شرارة مطيَّرَه ا ووقعت لم تختلج كأنها مسمرًّة ا

ثم تنظر الى هذا التصوير الدقيق لعادات النحل:



ملحكت الفقيـــــــــ العسكويم ، وقلما كان يستعمله إذ كان يجلس ويؤلف في حجوة نومه 🗞

تقتل أو تننى الكسا لى فيه غير مُنذَرَهُ تحكم فيه قيصرَه في قَوْمها موقرَهُ من الرجال وقيو در حكمهم محرَّرَهُ لا تورث القوم ولو كانوا البنين البررَهُ! الملكُ للاناثِ في الـ حستور لا للذكرَهُ!

وتنظر الى قوله يصف سرح العاملات لجمع الرحيق من الأزهار وعودتها الى أقراصها لخزن ما تجمعه:

وتذهب النحل خفا فاً وتجيء موقرَهُ جوالب المنسوّرة المنسوّرة المنسورة من الهافي الماذي من زهر الرياض الشيّرة

وما أوفق تسميته للمسالك بين الأقراص « بالأدورة » ووصفه لعودة النحل محملة المها :

حتى إذا جاءت به جاست خلال الأدورَه وغيَّ بنه في الدنان المحضّرَة

وفى الواقع انهذه دقة لا تتاح إلا لباحث قضى فى درس طبائع النحل و تأمل حركته وقتاً ليس بالقليل ، وهى تدل على مبلغ عناية شوقى بموضوعه واهتمامه باستيعاب كل فروعه والاطلاع على ما يتعلق به ، وهذا هو الذي تعبنا فى توجيه أنظار شعراء العربية اليه فليس يكنى أن يحفظ الشاعر طائفة من الالفاظ اللغوية وأن تطيعه أوذان الشعر لمملأ الدنيا نظماً فى غير طائل!

ولشوقى قطعة وصفية عن «روما» يصف فيها تهاثيلها وهياكلها:

وتماثيالُ كَالْحَقَائَق تزدا دُ وضوحاً على المسدى وإبانه من رآها يقول: هذى ملوك الد هر ، هذا وقاد هم والر ذانه وبقايا هيساكل وقصور بين أخذ البلى ودفع المتّانة ولا يجوز أن يعرض باحث للشعر الوصنى عند شوقى ولا يذكر قصيدته الرائعة في (أنس الوجود) التي يقول فيها:

قف بتلك القصور فى اليم غَرَ فَى مسكا بعضها من الذعر بَعْضاً كعذارَى أخفين فى الماء بضاً سابحات به وأبدين بضاً أو قوله فى وصف جدة نقوشها ورسومها :

دب نقش كأنما نفض الصا نع منه اليدين بالأمس نَـ فضًا! ثم انظر الى دقة وصف رسوم الضحايا:

وضحایا تکاد تمشی و ترغی لو أصابت من قوسة لله نبضا ولا یمکن أن ننسی لشوقی قوله فی وصف منظر طلوع البدر:
یادرة الغیواص أخرج ظافراً میمنیاه یجاوها علی النظار متهللا فی الماء أبدی نصفه یسمو بها والنصف کاس عار أو قوله یصفضاحیة الجزیرة بالقاهرة فی قصیدة (رحلة الاندلس) المعروفة: لبست بالاصیل حلة وشی بین صنعاء فی الثیاب وقس قدا النیل فاستحت فتوارت منه بالجسر بین عُرْمی ولبس ویکنی هذا القدر من الشعر الوصنی وفی الحق ان شوق أضفی علی الشعر العربی الوصنی خیالا جدیداً رائعاً، وقد استطاع هذا الشاعر المنجب أن بدخل معانی رقیقة سامیة فی ألفاظ جزلة فخمة.

#### \_ 0 -

وقد أتحف شوقى جهرة المتأدّبين أخيراً بهذه الروايات الممثيلية التى بدأتها رواية (مصرع كليوباترا) وأخراها فيما نعلم هى (عنترة) التى قضى رحمه الله ولمَّا تخرج من المطبعة بعد . وقد كانت خطوة جريئة من شوقى أن يقدم فى كهولته بل فى شيخوخته الشعرية على مثل هذا العمل الجليل الشأن ، ولم يكن من السهل والحركة الذهنية لشوقى فى أواخر يقظتها تقريباً ولم تتعود فى نشاطها الأول إلا الغوص على معانى النظيم أن تجىء فتخلق الموضوع خلقاً تاماً وتخرج لنا رواية مؤلفة متماسكة الأجزاء تصور ببيئة خاصة وحياة خاصة وترسم شخصيات وعقليات ونفسيات جديدة. لم يكن هذا كله فى ميسور شوقى بك فى ظروفه الأخيرة فاستعان هذا الشاعر العظيم بالتاديخ ، التاديخ الذى يستطيع هو أن يهضمه وأن يتفهم دقائق مراميه فيجعل من احدى حوادثه أو انقلاباته نواة يرتكز عليها فى وضعه فكرة روايته فيجعل من احدى حوادثه أو انقلاباته نواة يرتكز عليها فى وضعه فكرة روايته الشعرية . وهكذا أخرج لنا شوقى (مصرع كليوباترا) و (مجنون ليلى) و (على

بك الكبير) و (عنترة) وكلها تمت الى التاديخ بصلة أو بشبه صلة ولكن المهم أن يتخذها الشاعر نواة يسير هو في حبك خيالها .

وأنت \_ لهذه الطريقة المتشابهة في روايات شوقى بك الاربع \_ تحس فيها كلها بروح واحدة متشابهة الائر، ثم ترى أن خصائص نظمها وسماته والروح الشعرية التي تسودها متشابهة كذلك لانك تستطيع أن تدرك عند اول قراءة لاحدى مقطوعاتها انها من شعر شوقى بك التمثيلي وإن لم تكن قد مَن عليك من قبل، ويكني أن تقرأ رواية من روايات شوقى لتدرس فيها روحه وخياله وخصائص شعره التمثيلي جميعاً: فني مصرع (كليوباترا) ترى هذا الشاعريوزع روحه وعبقريته على عدة شخصيات تتحدث كل منها في ناحية ولكنها تتحد في قوة الاسلوب والصياغة وإن تفاوتت أغراضها ومعانيها أحياناً .

غير أن هناك أمراً جديراً بالتأمل ، وهو أن شوقى بك كان فى بعض مواقف رواياته جريئاً على القيود الشعرية السخيفة التي فرضت على الشعر العربى فرضاً تقيلاً وإن لم يجرأ عليها شوقى قبل ذلك في حياته الشعرية الحافلة . وهو بذلك ساير الحركة التجديدية الأخيرة ومشى في طليعتها ، فاستحق تقدير المجددين بعد خصومتهم .

وقد بعث شوقى فى نفوس المتأدبين ميلاً جديداً إلى الشعر التمثيلي ووجه اليه عناية الحياة الأدبية وإن لم يكن أول من فعل ذلك فقد سبقته عدة محاولات كان لبعضها شيء من التوفيق وإن كان نصيبها من التوفيق دون ماتستحق ، لأنها لم تقترن بنفوذ شوقى الاجتماعي. ولكن المأثرة التي لاينساها الشعر التمثيلي الآن لشوقى بك هي أن هذا الشاعر العظيم غامر في الواقع بشهرته الأدبية الكبيرة أ دخل هذه الحلبة ، وانه استطاع بقوة منه أن يدخل على هذا الضرب روحاً حديدة وأن يثير حوله حركة أدبية محمودة ما

على محمر البحراوى سكرتير جماعة الادب المصري



بقم الله الأجرام والمنع والخرج المضادة الصيد وترهوا المائيس وترق اغا تمتى على مرم الدهر ونادى الرواب والرتخ إلامجار والمسدنيرا ﴿ يَسْفِرُ لَابِيرِ الْأَمْنِيرِ . ام قری بن دری فرده ند دری خاند اید ند دم شوری اید فنرد كالصباح المشتيب . مرفیک الحق و قرما صابریت به علمت المعرعلى ثورتكم و لوی الناس علی مجیت مزت دبیت وطایع من دم علیدم دمید کرین معر تشتكير والألمان وبن فرأى مالم يتم فى دحمه ودريريون اشارين رمِل تأوى آيم أمة وبعرونزل العرولا فأفنته بعم معرمين د مموع عُرُّل ما کلژنت کر البرای با لوائنی مسلسان آه لركارا السياد المناركت وسداد بيعثرا دمالي ديب بنزان معلى أنه الله وطرفاء الينيب دفنه أبس أكمنا وثما كأن أسرى روم أفي لأفنيت ۷ دی در دخب دا درم آنشین ۱ اگرمنداسیب دشتم ان شاید زادم سدب قامة الذشيخ الى اكتيراليا

﴿ نموذج من خط شوقی بك ﴾

### شوقی فی الشباب

#### قبس النبوغ في الصغر

كرت ثمانية وثلاثون سنة على العام الذي قيده شوقى في سجل تاديخ الادب العربي بقصيدته التي مطلعها:

« همت الفلك واحتواها الماء وحداها بمن تقل الرجاء »

وإنما رأيت أن تكون تلك القصيدة القديمة الجديدة موضوع هذا المقال ، لأن أمير الشعر قد نظمها وهو في السادسة والعشرين ، فهي من أجل ذلك مرآة شبابه ، وشبابه المبكر ، وما نحب في هذه الكلمة إلا أن نجلي عليك صورة الشاعر في سن الشباب . نجليها عليك من شعره ، أو قل من قصيدته التي افتتحنا بمطلعها المقال ، والشعر كما يقولون مرآة الشاعر .

وأول ما يجب أن نلاحظه في قصائد شوقى جميعاً أنها ذات طابع خاص يتميز به الشاعر عن سواه ، والطابع الخاص في نثر الناثر البارع وفي شعر الشاعر الفنان يعرف من لفظه ومعناه ، ولكنَّ طابع شوقى لا يقتصر على هذا الذي يشترك فيه الكتاب والشعراء طرآ، وإنما يضاف أليه طابع آخر جدير بالعناية والتمحيس: هذا الطابع هو الهدوء في أدق المواقف والتعقل في أذكاها للعاطفة ، وهدوء الرجل وتعقله يحملانه على التسامح مع من يضادونه ومن يحاسنونه ، وعلى الأخذ عن الأخلاق في النقد والهجاء، وعلى حشد ما يجب أن يحشد من المعلومات في القصيدة التي يريد أن يخرج بها الى الناس، ثم على ترتيبها وتبويبها وبطوالع المنطق فيها للحكمة والموعظة . هـذا هو الطابع أو تلك هي الطوابع التي يتفرد بها شوقي في الشعراء طرآ ، وهو الى ذلك يمتاز بفضيلة ثانية ما أحسب أن شاعراً في الغرب نافسه فيها ، فلكل امرىء في حياته أطوار وتغيرات، وما يعقل أن تكون أخلاق المرء وعاداته في شبابه هي أخلاقه وعاداته في كهولته وفي شيخوخته ، ولكن شــعر شوقي في الخامسة والعشرين هو شعره في الستين من نواحيه جميعاً ، فما يستطيع أحد أن يفرق فى سجل الشاعر الموهوب بين ما أوحته اليه حياته في الشباب وما أوحته اليه في الشيخوخة ، وذلك لغز في الرجل يخطىء من يعتــذر عنه بأنه عاش طوال عمره في بحبوحة من العيش فلم تنحرف حياته أبدآ . نعم إنه لاعتذار المخطى، ، فاذا كان شاعر العصر لم تدركه علة الفقر فالغنى يدركه الكثير من العلل: يدركه الحب وهو علة ، ويدركه طيش الشباب وهو علة تصيب الثرى أكثر مما تصيب الفقير ، لكن مستوعب شعر شوقى لا يجد فيه أثراً ابرحاء الحب ولالطيش الشباب .

ولقد أحببت أن أبحث عن تفسير لهذا اللغز ، وبدافع من هذه الرغبة اخترت قصيدته التي قرأت مطلعها عليك ، فقد أوحى بها الى الشاعر وهو في عهد الطيش والنزق والمغامرة من عهود الشباب ، وهى مع ذلك قطعة رصينة هادئة مرتبة يبهرك منها المعنى أولا والعلم ثانياً ، فقد رتب أمير الشعر فيها تاريخ مصر ترتيباً لا يتأتى لغير عالم في التاريخ ، حتى الأقاصيص القديمة حشدها فيها حسما تلزم المناسبة ، وكان ذكره للتاريخ في إيجاز غريب لا يتأتى مع الشعر إلا إذا كان صاحبه نابغاً فذاً .

وقبل أن أرتب لك التاريخ في هــده التحفة الفنية الخالدة ، أنبهك الى أن الرجل قد تعلم في أوروبا ، وتعلم المتعلم في أوروبا لا بد أن يغير في طابعه شيئاً، ولكن شوقي فيما يظهر من شـعره لم يكن إلا مصرياً عربياً يهزه الشرق دون الغرب، وستجلى عليك هذه القصيدة التي قالها بعد عودته من أوروبا بزمن قليل ، فتعرف كيف لم يتأثر الرجل بمدنية الغرب وطابعة وحيويته .

وأدعوك أيها القارىء إلى التريث قليلاً حتى أقول لك إن شوق — عوض الله العربية عنه خيراً — لم يكن إلا مجدداً إلى أبعد حدود التجديد، فما عرفنا شاعراً فى العربية يدخل على شعره من العلم ما حرصت قصائد شوقى عليه ، فهو قد طوع العلم للشعر تطويعاً نادراً ، وتكلم عن التاريخ ومجد الاختراعات والمخترعين ، حتى ليتيقن من يقرأ شعره أنه قد ألف فى القرن العشرين وللقرن العشرين وحده ، وما نعرف شاعراً فى العربية قد جدد الا لفاظ وصقلها وأحياها بالاستعمال كما فعل شوقى عليه رحمة الله .

والقصيدة التى اخترناها موضوعاً لهذا الحديث قد نظمت عام أربع وتسعين وثمانية وألف أى منذ ثمانية وثلاثين سنة ، فاذا لاحظت كيف كان نصيب مصر من المدنية على هذا العهد عرفت أن شوقى لم يكن إلا سيد المجددين .

وتتألف (كبار الحوادث في وادى النيل) من ثلثمائة بيت إلا قليلا ، وقد رتبت من ناحية التاريخ ترتيباً غريباً في دقته ، وكان مستهلها في وصف البحر ، إذ قالها الشاعر النابغ في المؤتمر الشرقي الدولي المنعقد في مدينة جنيف في سبتمبر من عام ١٨٩٤ وكان مندوباً للحكومة المصرية فيه . وبعد الابداع عن البحر كان الابداع في

وصف صانعه وهو الله . ثم تطرق الى الاشادة بمجد مصر القديمة وعظمة ملوكها ، وكيف شادوا الأهرام وسواه من الآثار الخالدة واتخذ من هذه المناسبة فرصة للرد على ما ادعاه بعض المؤرخين من أن هؤلاء الملوك لم يكونوا إلا الظامسة المتجبرين . فلما أن تركت القصيدة هذا العهد خرجت الى الاسف على حال البلاد لما دخلها المحكسوس فهدموا آثارها وظلموا أناسها ، وأنحى باللائمة على المغتصبين فهجاهم ألذع الهجو . ثم تبكلم الشاعر عن ظهور أحمس ودحره للهكسوس وإشراق المجد القديم على مصر ، حتى إذا وصل الى رمسيس مجده وذكر مآثره ومآثر جده سيتى وتكلم عن سيزوستريس والآطمة المصرية القديمة وروى عنها بعض الأقاصيص ، ولم ينس الأدب في ذلك العهد الغابر فتكلم عن بنتاؤور .

فلما أن تجاوز الشاعر هذا العهد من عهود التاريخ ذكر فتح فارس لمصر عمليكها قبيز، وكيف أساء الفاتحون الى البلاد، وتوغل فى دقائق التاريخ فذكر كيف ظلمت الأسرة الملكية المصرية إذ ذاك:

رجىء بالمالك العزيز ذليلا لم تزال فؤاده البأساء يبصر الآل إذ يراح بهم في موقف الذل عنوة ويجساء بنت فرعون في السلاسل بمشي أزعج الدهر عربها والحفاء وأبوها العظيم ينظر لمسّا دديت مشاما برده لاماء أعطيت جرة وقيل اليك النه—ر قومي كا تقوم النساء فمثت تظهر الاباء وتحمى الدم—ع أن تسترقه الضراء فأرادوا لينظروا دمع فرعو ن وفرعون دمعه العنقاء! فأروه الصديق في ثوب فقر يسأل الجمع والسؤال بلاء فبكي رحمة وما كان من يبكي ولكنما أراد الوفاء فبكي رحمة والملوك وإن جا د زمان وروعت بلواء!

هذه قصة من التاريخ القديم ساقتها المناسبة الى الشاعر سوقا ، وإنها ذكرناها كلها لتعلم منهاكيفكان الرجل يذكر التاريخ فى قصيدته ، حتى الاقاصيص لم يغفلها فى سجله الرائع ، ولم يكد الرجل بختتم قصة الفرس حتى وقف أمام فتح الاسكندر لمصر وتخليصها من أيدى العجم فالبطالسة ، وماكان من حكم كليوباترة وقصتها مع أنطنيو وأوكتافيو وموتها منتجرة ، ثم دلف الى روما فمجد دولتها وأشاد بما كانت عليه من عز ومنعة .

ثم فصل فى تمجيد الله عجيب ، وفى تعقيب شوقى بتمجيد الله على ذكر مجد مصر والرومان معنى عظيم الروعة والجلال . فلقد شاء له ايمانه أن يمجد الله ما دام قد مجد مخلوقاته أولا وشاء له إخلاصه أن يعتذر عن عبادة مصر القديمة لمعبودات المعروفة ويبررهذه العبودية وشاءت له عنايته بالعلم والتاريخ أن يذكرهذه المعبودات القديمة . واختار لها هذه المناسبة فاسمع :

رب شقت العباد أزمان لا كت بها بهتدى ولا أنبياء ذهبوا في الهوى مذاهب شتى جمتها الحقيقة الزهراء فاذا لقبوا قوياً إلّها فله بالقوى إليك انتهاء وإذا آثروا جميلاً بتنز يه فان الجمال منك حباء وإذا أنشأوا المحاثيل غراً فاليك الرموز والايماء وإذا قدروا الكواكب أدبا با فنك السنى ومنك السناء وإذا ألهوا النبات فن آ ثار نعاك حسنه والمحاء وإذا يُعموا الجبال سجوداً فالمراد الجبلالة الشاء وإذا يُعمد الملوك فان الملك فضل تحبو به من تشاء وإذا تُعبد المبوار مع الأشماك والعاصفات والأنواء وسباع الساء والأرض والأر عام والأمهات والآباء لعلاك المذكرات عبيد خضع والمؤنثات إماء لعلاك المذكرات عبيد خضع المحباب فهو ضياء

وأخذ شوقى بعد ذلك يمدح آلهة مصر فتناول إيزيس وآبيس وأوزيريس. فلما أن جاء موسى استقبله بالحفاوة الشديدة وذكر قصته مع فرعون ، حتى إذا ولد عيسى هلل له وكبر ، ثم نمى للقراء دولة القياصرة وتقوض صرح دوما وذهاب ريحها .

فاذا وصلت القصيدة الى النبى ألم بمولده وجهاده وسيرته عليه الصلاة والسلام وامتدح صفاته امتداحاً رائماً وذكر كيف انسعت دولة الاسلام، فاذا امتدح الاسلام أوجب الشاعر على نفسه أن يمتدحه في مصرفت كلم عن عمرو بن العاص وما ثره، فصلاح الدين الأيوبى وقصة الصليبين معه، فدولة المهاليك، فدخول نابليون، فحمد على باشا، فسعيد، فعباس.

ولا بد من تعليق يقتضيه المقام على هذا التاريخ فهو كتاب مفصل لتاريخ مصر

ليس أبدع منه فى ايجازه واسهابه . ومن أداد أن يلم بتاريخ مصر فعليه بهذه القصيدة العصاء التى تثبت أن العلم يطاوع الشعر ولا يعصيه ، والتى تثبت أن الشاعر قد قرأ فى حداثته الكثير المفصل عن مصر والعلم ، وهذا العلم هو الذى أبعد طيش الشباب عن شوقى فقد توفر عليه رحمه الله فى صباه حتى صرفه تقريباً عن كل ماعداه من مرح ولهو ومتاع .

\* \* \*

وبعد ، فانا ذاكرون لك بعض الأبيات العظيمة في هذه القصيدة التي ننصف إن نسمها ديو اناً ، بل هي ديو ان شعر وسجل تاريخ وكتاب علم وسفر دين كل منها رائع عجيب .

سنذكر لك بعض الأبيات وإنكان المختار يحاد فى أيها أشهى للنفس، فترى كيف كان المعنى وكيف كان اللفظ وكيف كانت الموسيقية عند شوقى وهو لم يتجاوز السادسة والعشرين من العمر .

نذكر لك روعة الوصف في قوله :

ضرب البحر ذو العباب حواليها سمالة قد اكبرتها الساء ورأى المارقون من شرك الار ض شباكا تمدها الدأماء وجبالاً موائماً في جبال تتدجى كأنها الظلماء ودوياً كما تأهبت الخيل وهاجت حماتها الهيجاء ا

فهل رأيت في وصف البحر أبرع من هذا الذي نظمته يراعة فتى في السادسة والعشرين ، وكيف ترتفع السفينه فكأنها تسير في السماء وكيف تمد الشباك في الدأماء (البحر) فاذا السفين يسير فيه كما تروح الروائح وتعدو العوادى في الارض، ثم كيف تتاوج الجبال وتدوى الموجة كالجواد المسرع وتتسلسل اللجج وتتصل كالهضاب في دمال الصحراء تتغاير كل صباح وكل ليل افاذا وصف السفر قال:

نازلات في سيرها صاعدات كالهوادي يهزهن الحداء ا الله لهذا البيت الذي ينتقل بك من ضوضاء المدينة وحياتها إلى صميم الصحواء، ويعود بك إلى ما قبل ألف سنة فاذا بحداء العربي لناقته علا أذنك ويطربك، وكا نك تسمعه وتوقعه بقدميك ا

ثم اسمع تسبيح الأمواج 🏗 :

واذا ما علت فذاك قيام وإذا ما رغت فذاك دعاء ا فاذا راعها جالاك خرت هيبة فهى والبساط سواء ا والعريض الطويل منها كتاب لك فيسه تحية وثناء ا

نعم ترتفع الموجة فيقول الشاعر ان ارتفاعها قيام للصلاة وترغى فصوت ارغائها دعاء الله ، حتى اذا هالتها عظمة سيد الكون بعد أن أخذت تستطلعها في سيرها وارتفاعها زمناً خرت والموجة تمر وتتلاشى \_ فسقوطها وانبساطها اجلال للخالق واكتفاء ، فاذا انبسطت فهي كتاب مفتوح ليس فيه الاحمد لله وثناء ، فهل قال هذا شاعر من قبل الا وفيه هذا الاتزان والتكافؤ والتشبيه والموسيقية واللفظ ؟؟. ثم هل قاله شاعر عربي وهو لم يتجاوز السادسة والعشرين ؟

وإذا جاء ينبوع الحكمة فاقرأ :

إن ملكت النفوس فابغ رضاها فلها ثورة وفيها مضاء يسكن الوحش للوثوب من الأمسر فكيف الخلائق العقلاء 19 يحسب الظالمون أن سيسودو ن وأن لن يؤيد الضعفاء والليالى جوائر مثلها جا روا وللدهر مثلهم أهواء

حكمة تقال في كل زمان ومكان ، تُنقال في الظالم وفي الدهر فتردع من يظلم ، وترد من يطفى وتذكر من غره النسيان . حكمة قدت من التجارب قدا واستلت من التاريخ استلالا ، والتاريخ موعظة وعبرة لم يغفلها شوقى ابدا ، فهو لا يرويه غراماً في الفخر بالعلم ، وإنما يرويه ويبرز منه الحكمة فيذكرها محكمة رائعة منطبقة على كل مناسبة .

والأن نعود بك إلى قطعة ذكرناها عن ظلم الفرس للأسر المصرية المالكة فأعد قراءتها تتملك جسدك قشعريرة ، وتأخذك الضغينة على الظالم والتفجع للمظلوم ، فهل أعظم من وصف هذا الاضطهاد مما ذكره شوقي، وإذا أسهبت كتب التاريخ فهل تستطيع أن تصل الى اعماق نفسك وتصف الحال كما وصفه هذا الشعر العتيد ? واليك بعد ذلك أبياتاً في الهجاء قالها شوقي عن كليوباترة والأفعى التي لدغتها فاتت :

سلبتها الحياة فاعجب لرقطا ، أراحت منها الورى رقطاء ا لم تصب بالخداع نجحاً ولكن خدعوها بقولهم حسناء ا قتلت نفسها وظنت فداء صغرت نفسها وقل الفداء ا هجاء ليسفيه على مرارته قبح ولا فجور ، وانما روعى فيه التجديد فا خرج فيه الشاعر عن أخلاق الرجل المهذب ، ولو انه وصف كليوباترة بالحية والحية خير ما توصف به المرأة الجميلة المغرية الخادعة ، ولو إنه قال أن قتلها لنفسها أحقر من أن يكون تكفيراً عن سيئاتها ، ثم ولو أنه أصغرها حتى عن القدرة على الخداع فقال إنها لم تخدع وإنما خدعت بالاطراء فظنت نفسها اميرة القلوب وسلطانة الهوى والغرام . وتحيلك في ذكر المدح على القطعة التي مجد بها الله في هذه التحفة الرائعة والتي عرضناها عليك ، فالحق أن للناس أهواء هي التي حملت بعضهم على تأليه القوى ، وبعضهم على تأليه الجيل ، وتأليه الأوثان والكواكب والنبات والجبال والملوك والبحاد والاشماك ولكن مرجع هذه الآلهة كلها إلى الله غالق الله الآلهة ، فأنعم به اعتذاراً عن شتى ألوان هذه العبودية ا

وإذا قرأت في وصف شريعة عيسي عليه السلام:

لا وعيد ، لاصولة ، لا انتقام لا حسام ، لا غزوة ، لا دماء ملك جاور التراب فلما مل نابت عن التراب السماء ا

أخذتك روعة ليس لجلالها حدى فني بيت واحد أجمل شوقي في شريعة عيسى فأسهب وجع ولم يترك قولا لقائل ولقد ذكرت في أول الحديث أن الرجل كان مسالماً متسامحًا وفي هذين البيتين دليل المسالمة والتسامح : فني البيت الثاني مرق الشاعر بلباقة من قصة عيسى والخلاف عليها بين المسلمين والمسيحيين .

أما مدح سيدنا محمد عليه الصلاة والسلام ماسمع منه:

فرأى الله أن تطهر بالس يف وأن تغسل الخطايا الدماء وكذاك النفوس وهي مراض بعض أعضائها لبعض فداء

فلقد وجب الجهاد في سبيل الله إذ ذاك .

أبرى العجم من بنى الظل والما علميباً أن تنجب البيداء وتثير الخيام آساد هيجا ء تراها أسادها الهيجاء ?

ثم يتدرج الحديثالى تاريخ مصر منذ فتحها عمرو بن العاص ، فيتكلم عن عمرو وعن صلاح الدين واشتباكه مع الصليبين وفى ذلك يقول :

ليس للذل حيّلة فى نفوس - يستوى الموت عندها والبقاء ! فهل فى الفخر والمدح أروع منهذا ? ضاق الذل بالمسلمين ذرعاً وهو يحاول الدخول فيهسم فلا يستطيع ! وكيف يستطيع وهم قوم يستوى عندهم الموت والحياة ؟! ثم ذكر الماليك فسجل عليهم مساوئهم حتى في جباية الضرائب، فما جاء نابليون استقيله الشاعر بفصل جاء فيه:

ولو استشهد الفرنسيس دوما لائتهم من دومة الأنباء علمت كل دولة قد تولت أننـــا سمها وأنا الوباء! يثبت الى هذان البيتان ان الرجل في سنه المبكر لم يقتصر في قراءته على كتب العرب . فلقد ذكر روما وذكر الامم التي احتلت مصر جميعاً وأنبأ عن كل منها فى جمل قصيرة ، ولو أن نابليون سمع ما قيل فيه لعلم أن هناك من هو أخلد منه على الدهر، فاسمع:

سكتت عنه يوم عيَّرها الأهرام ، لكن سكوتها استهزاء ا فهي توحي اليه : أن تلك واتر منه لو ا فأين الجيوش ? أين اللواء ؟

الأهرام تهزأ بنابليون وتعرف من أمر المستقبل ما لا يعرفه سواها. هذه المطلعة الخالدة الثابتة فيمكانها والجيوش تتحرك وتفتهى وتنتهى حينما الأهرام تلقاها بالاستهزاء لانها تعرف السر الروحي في هذه البلاد وتعلم ما يخبئه الزمن في جعبته ا

نعم انتصر وافعل ماشئت فستخذلك في القريب واتراو، بل وستقبر فوتك وتطبيح بفتوحك الى الأبد !

ولقد هزت الشاعر نكبة مصر بقناة السويس ، وألهمته أبياتاً رائعة تضمنها الحديث عن سعيد :

جمع الزاخرين كرهاً فلا كا نا، ولا كان في ذلك الالتقاء! أحمر عند أبيض للبرايا حصة القطر منهما سوداء ا

وأنا أترك لك استبانة الجمال في هذا الشعر ، لا تقول لك في خاتمة هذا المقال الذي نالت العجلة منه ، أنك تلمح اعتداد شوقي بنفسه وبقدرته في أكثرقصائده ، فهو يختتم هذه القصيدة بالحديث عن عباس الثاني وعن نفسه معاً:

يًا عزير الانام والعصر سمماً فلقد شاق منطقي الاصفاء أنا فيسه القريض والشعراء لى به نحو راحتيك ارتقاء نحن أسيافها وحلمي المضاء 17

إن عصراً مولای فیه المرجَّی هذه حکمتی ، وهــذا بیــانی کیف تشتی بحب حلمی بلادٌ' تكلم عن عباس وعن نفسه معا لأنه قضى شبابه ببابه ونال من عطفه. فالشاعرالفذ الذى يحس نبوغه وهو فى السادسة والعشرين ، هو رجل ثابت العزيمة لا بد أن يصل الى المكانة التي يريدها .

هذه كلة عجلى عن الشاعر المجيد فى شبابه المبكر ، فهل تصلح صورة للرجل فى ذلك العهد ? إن تكن صورة فهى فى ملامحها وألوانها مرآة شاعر قد تسنم ذروة النبوغ شاباً ، فلو أنه مات فى السابعة والعشرين لكتب له من الخلود ما يحتب له اليوم ، وتلك ميزة الزعامة تبدو فى كل عهد وكل موطن وكل زمان م؟

محر نزیہ



# منزلة شوقى وأثره

تجرى حوادث الطبيعة والاجتماع على معايير تختلف قيمتها وآثارها باختلاف الوضع والزمان. وتحتكم هذه المعايير في الحياة الانسانية فسلا تفوت للانسان من حرية الاختيار الآقدراً بينه وبين الجبر الصرف فارق ضئيل لا يكاد يُركى ا

أما هذه المعايير فلا ضابط لها فى تصريف حظوظ الناس: فهى تضرب فى ذلك عن غير قصد وتخبط خبط عشواء ، وترمى أحد الناس أشد الكوارث وتحبو الآخر بمباهجها وتزويده بما فى وسع الدنيا ان تزويد به الذوات الفانية من المجد والعظمة العالمية.

وأنت ترى ان فى التاريخ حوادث لا تعيد نفسها ، على الضد مما يذهب اليه البسطاء إذ يقولون أن التاريخ يعيد نفسه ، فان التاريخ يتعاقب وتتشابه اجزاؤه . أما أن يعيد نفسه فوهم من الأوهام وتجريد للذهن لا أثر فيه من الحقيقة . والانسان بطبعه محتاج للاوهام شديد الميل الى التجريد والى الاشياء الخفية المقنعة يجرى وراءها ويعبدها من دون كل الاشياء التى جعلته انساناً حقيقياً بصفات الانسانية !

من الامثال التي نضربها على ذلك امثال يمكن ان نتناولها من اطراف الحياة الانسانية على اختلاف وجوهها وتلاحق صورها الشتيتة: فان غاليليو مثلاقد

تكلم عن عباس وعن نفسه معا لأنه قضى شبابه ببابه ونال من عطفه. فالشاعرالفذ الذى يحس نبوغه وهو فى السادسة والعشرين ، هو رجل ثابت العزيمة لا بد أن يصل الى المكانة التي يريدها .

هذه كلة عجلى عن الشاعر المجيد فى شبابه المبكر ، فهل تصلح صورة للرجل فى ذلك العهد ? إن تكن صورة فهى فى ملامحها وألوانها مرآة شاعر قد تسنم ذروة النبوغ شاباً ، فلو أنه مات فى السابعة والعشرين لكتب له من الخلود ما يحتب له اليوم ، وتلك ميزة الزعامة تبدو فى كل عهد وكل موطن وكل زمان م؟

محر نزیہ



# منزلة شوقى وأثره

تجرى حوادث الطبيعة والاجتماع على معايير تختلف قيمتها وآثارها باختلاف الوضع والزمان. وتحتكم هذه المعايير في الحياة الانسانية فسلا تفوت للانسان من حرية الاختيار الآقدراً بينه وبين الجبر الصرف فارق ضئيل لا يكاد يُركى ا

أما هذه المعايير فلا ضابط لها فى تصريف حظوظ الناس: فهى تضرب فى ذلك عن غير قصد وتخبط خبط عشواء ، وترمى أحد الناس أشد الكوارث وتحبو الآخر بمباهجها وتزويده بما فى وسع الدنيا ان تزويد به الذوات الفانية من المجد والعظمة العالمية.

وأنت ترى ان فى التاريخ حوادث لا تعيد نفسها ، على الضد مما يذهب اليه البسطاء إذ يقولون أن التاريخ يعيد نفسه ، فان التاريخ يتعاقب وتتشابه اجزاؤه . أما أن يعيد نفسه فوهم من الأوهام وتجريد للذهن لا أثر فيه من الحقيقة . والانسان بطبعه محتاج للاوهام شديد الميل الى التجريد والى الاشياء الخفية المقنعة يجرى وراءها ويعبدها من دون كل الاشياء التى جعلته انساناً حقيقياً بصفات الانسانية !

من الامثال التي نضربها على ذلك امثال يمكن ان نتناولها من اطراف الحياة الانسانية على اختلاف وجوهها وتلاحق صورها الشتيتة: فان غاليليو مثلاقد

موجد في عالم يحتاج الى فكر مثل فكره ليكشف عن سر نظامه الفلكي وعن أن الارض هي التي تدور حول الشمس . وهــذا الحادث لن يتكرر في التاريخ ، فــرة واحدة لا أكثر يمكن ان يوجد نظام كالنظام الشمسي يحتاج في كشفّ سره. ومرة واحدة تنهيأ الفرصة لانسان مثل غاليليسو ليستعين بالرياضيات والبصريات لبعرف ذلك السر . كذلك كان الامر مع نيوتن فان النظام الذي كشف عنه غاليليو كان يحتاج الى تعليل، ومرة واحدة يوجد نظام فلكي كنظامنا الشمسي يحتاج الى تعليل ويكون من نصيب نيوتن . ومرة واحدة يحتاج نظام النشوء العضوى إلى تعليل فيكون من نصيب داروين. وهذه الحوادث وأمثالها لن يعيدها التاريخ، فأنها أنما تقع لاول وآخر مرة في تاريخ الدنيا وتكون من نصيب أفراد خصوا بأرقى الكفايات ، كما خصوا بأسعد الحظوظ . ومرة واحدة أيضاً تظهر دولة كدولة المغول لا تعرف الفن قيمة ولا للآداب وزناً ولا للمدنيات حرمة ، تمضى في سبيلها الحربي وتنوء بقواتها على الدولة العربية فتحطمها وتبيدا آثارها وفنونها وتقضي على آدابها وتترك الشعر في هذه الدولة العربية \_ بعد أن أتت على الطارف منها والتالد \_ يكاد يلفظ أنفاسه الأخيرة . ومرة وإحدة بعد ذلك يظهر شاعر كشوقى فيتلقَّى بقايا الشعر العربي الذي أبقت عليها دولة المغول فيعيى منه الموات ويصبح بحكم الظرف الذي وجمد فيه ، وبحكم المواهب التي مكنته من احياء الشمعر العربي ، أمير الشعراء ورافع علم الأدب العربي في طليعة القرن العشرين. فجد شوقي إذن يكو "نه عنصران لا ينفصلان : عبقرية غمير منكورة ، وحظ باسم أبتى عليه القدر طوال قرون ليجعله من نصيب مصر وشاعرها العظيم .

فنزلة شوقى اذن من السعر العربي منزلة الحلقة تصل بين ماضى الشعر في العربية وبين العصر الحاضر ، لا ليقف امرها عند هذا الحد ، بل لتنجلي بامانة الشعر كما خرجت من أيدى القدماء ثم ليصب في القالب الذي سوف يَعمُ بنه فيه المجددون من أبناء القرن العشرين في العالم العربي . ومرة واحدة أيضاً تنهيأ القرصة لعبقرى موهوب يجد فيها الشعر العربي محتاجاً للتجديد ، ومحتاجاً لاقتحام أبواب الحياة الواسعة المستفيضة ، فيخرجه من الحيز الذي حبسه القدماء فيه حتى مات على يد المغول ، ثم نفخ فيه شوقى نسمة الحياة . أما ذلك العبقرى السعيد الموهوب فن ذا يكون القدر وحده كفيل بان يخرجه من الاصلاب الى البطون ثم الى الحياة ثم الى التراب ، بعد ان يبنى المجد بلبنات الفنون ، ويترك للشعر العربي آثاراً غيلدة .

بجنب هذه الناحية التي يهيء فيها الزمان قليلاً من الموهوبين السعداء لظروف لن يعيدها التاريخ ليبني بتلك الظروف اعظم صرح في هيكل مجدهم، تجرى الطبيعة على أقد ارها فتظامهم ، ويكون ظامها متزناً مع ما هيأتهم به في ظروف الحياة السعيدة! فإن الطبيعة تلتى في قلوب الناس ان ذلك العبقرى الموهوب يجب أن يكون مجرداً عن النقائص متحلياً بكل المحالات الانسانية . وقد يسعده الحظ حينا فيجرى الناس على أنه ذلك الرجل ، فاذا دارت عجلة الزمان دورة أخرى ، وتخطت بالناس عصر ذلك الرجل الكبير ، وجددت الحظوظ العالمية في مراقى العلم والفن، قيس قدر الرجال داعاً بمقدار الفارق بين الزمانين وبمقدار ما دارت عجلة الزمان على الاشياء وعلى عناصر الاشياء وعلى الفنون والا داب ، فيخرجون من جماع على الاشياء وعلى عناصر الاشياء وعلى الرجال وتقييم أعمالهم ووزن آثارهم!

غير أن شاعرنا الكبير شوقى قد يخرج عن هذه القاعدة بعض الشيء وقد يتناوله سلطانها في أكثر الاحيان. يخرج عنها لانه أحيا قديماً ولم يبدع جديداً، ويدخل تحت سلطانها لانك لن تستطيع ان تقييم شوقي وان تونه الا بميزان تضع في احدى كفتيه الشعر القديم ، أو بالاحرى مبدعات الشعر القديم ، وفي الأخرى شعر شوقي . على أنك لا تلبث أن تفعل هذا حتى تجد ان كفة شوقي قد شالت وشارفت على السماء ، وأن كفة الشعر القديم رجحت وقاربت الأرض ا هذا اذا انت مضيت تقارن المختار من المجموع القديم الذي أفلت من تخريب المغول ، بالمختار من شعر شوقي . وانك لواجد بعد ذلك أن الدعوى العريضة التي يدعيها الذين اختتهم صيحة المبالغة والعجز عن تقييم الآثار الادبية من أن شوقي قد جدد في أساليب الشعر وفي معانيه وتراكيبه ، دعوى لا يستطيعون أن يقيموا دليلا واحداً عليهاً . فان شوقي شاعر جديد بعصره وزمانه ، قديم باساليبه ومعانيه وتراكيبه ومنازعه ، وقد يشارف في بعض هذه النواحي على افق الطبقة الثانية من اقدماء ، وقد ينزل في نواح أخرى الى الطبقة التي دضيت بامثال صرد و أبي الشمقمق النيكونو ا شعراء ، بالمعنى الذي نفهمه من الشعر في دواوين البحترى وابي تمام وابن انكونو ا شعراء ، بالمعنى الذي نفهمه من الشعر في دواوين البحترى وابي تمام وابن

أما القارق الوحيد الذي يفصل بين شوقى وبين شعراء العهد القديم فتجديده في القوالب التي صبّ فيها الشعر العربي . وغالب الظنّ ان عبقرية شوقي مسوقة الى هــذا غير مختارة . فإن لروح العصر والبيئة حكماً اضطر شوقي لا ن يصبّ الشعر

القديم باساليبه وتراكيبه ومعانيه في قوالب يمتزج فيها روح الأدب العربي الصميم بحاجات هذا العصر ومقتضيات البيئة . ولولا هذا لما استطعنا ان نقول إن شوقي قد أحيا الشعر العربي ، لان احياء هذا الشعر معناه اقتباس الاساليب القديمة ، وصبها في قوالب تلائم ذوق ههذا العصر . وان هذا الاثر وحده لجدير بان يجعل شوقي أمير الشعراء في عصرنا هذا مي

اسماعيل مظهر



## شعر شوقی

مضى أدبعون عاماً أو نحو ذلك وشوقى يحمل لواء الشعر العربى وجعل شعراء العرب يسيرون وراءه فى جميع الاقطاد العربية ، ويقرؤون شعره وبغبطونه او يحسدونه على مكانته . فكان لشوقى الفخر فى الحصول على هذه الزعامة رغم ما لتى فى سبيل ذلك ، وكان له الفضل فى أن جعل وادى النيل منبع هذا الشعر وموطنه ، وكان لمصر أن تزهو بما أوحت اليه من أخيلة لاشك فى أنها هى موردها العذب : فان ما نزل بها من حوادث وما مر بها من إحن وما بتى بها من أثر تلك الثقافة العربية المتأصلة فى نفوس أدبائها وعلمائها ومن أساليب التفكير لديهم وفى نوع الادراك والتعبير ، ثم ما يتمشى فيها من أثر الدين والاخلاق فى نفوس أبنائها كل الادراك والتعبير ، ثم ما يتمشى فيها من أثر الدين والاخلاق فى نفوس أبنائها كل ذلك ملك من نفس شوقى وهذب من خياله وكشف له عن دقائق الافتنان حتى أصبح كما دأيناه وعرفه الناس من كباد الفنانين والشعراء واكتسب هذه القريحة النادرة التى شهد له بها جلة أدباء العرب وشعراء العربية .

ربما كان الحكم على شعر شوقى الآن عسيراً أو ناقصاً أو خاطئاً لأن المعاصرين لكباد الرجال لايكادون محكمون عليهم حكماً صحيحاً خالياً من الحقد أو مملوءاً بالاعجاب لما يكون من أثر فى النفوس بسبب الاتصال بهؤلاء الرجال بنوع من الحب أوالبغض . وكثيراً ما يدفع الغرود بالناس فى بعض العصود الى الجرأة فى الحكم على المسائل الفنية الخالصة بدون علم سابق ولا دراسة صحيحة ولا ثقافة كافية ولا سما فى الحكم على الأدب والأدباء من شعراء وكتاب وبخاصة فى أوقات الفوضى العقلية التى

القديم باساليبه وتراكيبه ومعانيه في قوالب يمتزج فيها روح الأدب العربي الصميم بحاجات هذا العصر ومقتضيات البيئة . ولولا هذا لما استطعنا ان نقول إن شوقي قد أحيا الشعر العربي ، لان احياء هذا الشعر معناه اقتباس الاساليب القديمة ، وصبها في قوالب تلائم ذوق ههذا العصر . وان هذا الاثر وحده لجدير بان يجعل شوقي أمير الشعراء في عصرنا هذا مي

اسماعيل مظهر



## شعر شوقی

مضى أدبعون عاماً أو نحو ذلك وشوقى يحمل لواء الشعر العربى وجعل شعراء العرب يسيرون وراءه فى جميع الاقطاد العربية ، ويقرؤون شعره وبغبطونه او يحسدونه على مكانته . فكان لشوقى الفخر فى الحصول على هذه الزعامة رغم ما لتى فى سبيل ذلك ، وكان له الفضل فى أن جعل وادى النيل منبع هذا الشعر وموطنه ، وكان لمصر أن تزهو بما أوحت اليه من أخيلة لاشك فى أنها هى موردها العذب : فان ما نزل بها من حوادث وما مر بها من إحن وما بتى بها من أثر تلك الثقافة العربية المتأصلة فى نفوس أدبائها وعلمائها ومن أساليب التفكير لديهم وفى نوع الادراك والتعبير ، ثم ما يتمشى فيها من أثر الدين والاخلاق فى نفوس أبنائها كل الادراك والتعبير ، ثم ما يتمشى فيها من أثر الدين والاخلاق فى نفوس أبنائها كل ذلك ملك من نفس شوقى وهذب من خياله وكشف له عن دقائق الافتنان حتى أصبح كما دأيناه وعرفه الناس من كباد الفنانين والشعراء واكتسب هذه القريحة النادرة التى شهد له بها جلة أدباء العرب وشعراء العربية .

ربما كان الحكم على شعر شوقى الآن عسيراً أو ناقصاً أو خاطئاً لأن المعاصرين لكباد الرجال لايكادون محكمون عليهم حكماً صحيحاً خالياً من الحقد أو مملوءاً بالاعجاب لما يكون من أثر فى النفوس بسبب الاتصال بهؤلاء الرجال بنوع من الحب أوالبغض . وكثيراً ما يدفع الغرود بالناس فى بعض العصود الى الجرأة فى الحكم على المسائل الفنية الخالصة بدون علم سابق ولا دراسة صحيحة ولا ثقافة كافية ولا سما فى الحكم على الأدب والأدباء من شعراء وكتاب وبخاصة فى أوقات الفوضى العقلية التى

تكون في عصور الانتقال كما هي الحال في بلاد الشرق الآن. ولكن على الرغم من ذلك فان للفنون شعاعاً يخترق حجب الظلمات ويمزق ستور الضغائن: فان الفنون سرس من اسرار الكون ، والفنيون رسل الجال تؤمن النفوس برسالاتهم أو هي كالعبير يعطر الاجواء ويتمشى في ذرات الهواء . ولا مجرؤ انسان معما علت منزلته في الادب أن ينكر ما كان ويكون لشوقي من أثر في الشعر العربي الحديث ومنزلة في عالم الادب حتى كاد يكون ذلك اجماعاً . أما ما يلصقون به من عيوب وما يرمون به خياله من نقص فذلك بما لا يخلو منه انسان معما سمت عبقريته أو خلصت نفسه أو صفا خياله ، وكثيراً مَا تكون هذه الأثراء ناشئة من اختلاف الناس في تذوق المعانى وتفاوتهم في معرفة أوجه الافتنان .

لقــد تخطى شوقى أدواراً في حياته الفنية فكان يرد فيأول أمره موارد القدماء فامتلائت نفسه بصور من شعر فطاحل الشعراء الاقدمين كأبي تمام والبحترى وابن الرومي والمتنبي وأبي العلاء وغيرهم بمن أتى من بعدهم فتبعهم في أساليهم وألفاظهم ومعانيهم وأخيلتهم ، وما مدحه للخديوي توفيق ونجله عباس الا ضرب من المحاولة في محاكاة هؤلاء الشعراء وهو ظاهر في أسلوبه الغزلى . ألا ترى هذا في مدح الخديوى وهو يهنئه بقدومه من الاسكندرية : ال

نصبن لنا في مسرح الحدق الهدبا وجاذبننا الالباب يأخذنها غصبا ا لواهي بالسفح انحدرن الى الضُّحي شموساً وودَّعن الأصيل به سربا وغادرننا لا ألس غير أعين تسائل عن أم الخني الذي دبا

الى آخر هــذا الـكلام الذي ترى ديبــاجته وقد طال عليها القدم . وقد تقيد في هذا النوع بأخيلة القدماء من ذكر الوشاة والعيون وأثرها وغير ذلك مما هو معروف من أوله فقال:

> ان الوشاة وإن لم أحصهم عدداً لا أخلف الله ظني في نواظــرهم لولا احتراسي من عينيك فلت ألا

تعلموا الكيد من عينيك والفندا ا ماذا رأت بي عما يبعث الحسدا ١١ فانظر بعينيك هل أبقيت لىجلدا إا

وهكذا كانأساوبه في بدء قصائد المدح بالغزل ، وله في ذلك بدائع على نحو ماهو معروف عند القدماء من المبالغة في الأوصاف ونسبتها الى الممدوح ، وقد دفعته الحوادث فتخطى هذا الدور الى أدوار أخرى لا يسعنا الآن ذكرها جميعاً . ولكنه منذ نشأته وهو يميل الى الابتكار والابداع فى أسلوبه وخيالة حتى لقد تقرأ فى كلامه معنى غيره فيخيل اليك أنه معنى مبتكر لم يسبق اليه . ذلك لان الشاعر الفنى كالمصور الماهر يوسم مناظر الطبيعة كا يرسمها سواه ولكنك ترى براعته تدل عليه وأسلوبه يعبر عن افتنانه وما فى نفسه من أسرار الفن وتمكن الجال منه كا تجد المصور يرمم ما رسمه غيره ولكنه يؤلف بين اللون واللون ويبرز ما بينهما من التناسق والمشاكلة فيخيل اليك أنه شيء جديد . وهل الفن الا هذا السر الذى بثه الله فى نفوس الفنانين فيبرزكل منهم ما فى نفسه وما علق بها مى ادراك وما قدر عليه من تنسيق ? والمجيب فى شعر شوقى أنه يمدح رجلا واحداً نحو ربع قرن بكلام كثير وقصائد طويلة ولا يكاد يشعر القارىء بالملل من قراءة هذه الممانى بكلام كثير وقصائد طويلة ولا يكاد يشعر القادىء بالملل من قراءة هذه الممانى المتنانه حتى لقد يدفع القارىء نفسه دفعاً لتذوق كلامه على الرغم مما فيه أحياناً دلك باقتنانه حتى لقد يدفع القارىء نفسه دفعاً لتذوق كلامه على الذى يبدأ به قصائد من غموض وابتذال ! وكثيراً ما يكون ذلك فى غزله الصناعى الذى يبدأ به قصائد مدحه ومع ذلك فنى غزله الغالم صبغة خاصة به ورقة وجزالة ، فتجد وأنت تقرؤه مدحه ومع ذلك فنى غزله الأسباب فأخذ يشكو ويئن من بلواه فيقول :

علموه كيف يجفو فجفا ظالم لا قيت منه ما كنى مسرف في هجره ما ينتهى ا أتراهم علموه السرفا ؟! جعلوا ذنبي لديه سهرى ليتبدري إذ درى الذنب عفا!

أما ابتكار شوقى فاظهر ما يكون فى شعره عن أسرته وأولاده وتفننه فى رسم ماكان حوله وما يجول بنفسه من شعور وحب وحنان ، وهو حادث جديد فى الشعر العربى الحديث واشبه ما يكون بشعر ابن عباد الاندلسى . وأصدق ما يكون فى الدلالة على نفس شوقى من حيث صلته باسرته وحبه أهله بل هو صورة من صور أسلوبه الفنى فى رسم الحوادث المنزلية وتصوير جزء من حياته بألوانه الحقيقية بأسلوب خيل (بسيط) غير متكلف يرسم عطف الوالد ودلال الاولاد ثم بأسلوب خيل (بسيط) غير متكلف يرسم عطف الوالد ودلال الاولاد ثم ترى الطفل يحبو أمامك ويدل على أبيه فيضحك لضحكه ويبكى لبكائه . أدأيته كيف يخاطب ابنته وهو فى موقف الرجاء وكانها أكبر أمنية له ? ألا تسمع صوته يتهدج وعبراته تكاد تسيل حناناً على ابنته ؟ اسمعه يقول :

وأسأل ان تسلمي لى السنين وان تقسمى لا بر" الرجال ولكن سألتك بالوالدين أندرين ما مر" من حادث وكم مبلت في حلل من حرير وكم قد خلت من أبيك الجيوب وكم قد مرضت فأسقمته ويضحك إن جئته تضحكين

وان ترزق العقل والعافية وال ترزق العقل والعافية وان تلدى الانفس العالية وناشدتك اللعب الغالية وما كان في السنة الماضية وكم قد كسرت من الآنية وليست جيوبك بالخالية وقت فكنت له شافية ويبكي إذا جئته باكية ؟!

وكل ما قاله فى أولاده بديع جميل يدل على انتجائه فى الشعر ناحية واحدة لم يأخذ فيها شيئاً عن غيره ، وعلى أنه يميسل الى رسم النفوس والحوادث وينظر نظراً صادقاً فما حوله .

ومما يمتاز به شعر شوقى مابه من ثقافة جدية تظهر فى كل نواحى كلامه ، ولكن شوقى فى آخر أيامه كان أعظم ما يكون شاعراً وأبدع ما يكون مبتكراً بما أخرجه من آيات الشعر العربى فى قصصه التمثيلية . فهذا النوع جديد يحسب شوقى من أئمته ومن مبتكرى أساليبه مهما قيل فى ذلك ، وما كان لا حد أن ينكر قدرته وافتنانه وعاكاته أساليب كورنى وراسين رغم كل نقص فنى فى هذه القصص .

ألا ترجع معى أيها القارئ الى أوائل شعره فأذكرك بنظم القصص على ألسن البهائم والطيور ، ولعل ذلك هو البذرة الأولى فى ميله الى نظم الشعر القصصى ؟ وقد ظهر فى هذا النوع ضرب من السهولة فى النظم ربحا لا يُرضى أهل الأدب المغرمين بالصناعة والرصانة.

ولقد كانت تتقاذف شوقى الحوادث التى يمر بها فتزيد من الهاماته وخياله الشعرى لأن نفسه كانت حائرة مضطربة طلقة كنفوس جميع الفنيين، يريد أن يستمد الوحى والالهام من كل شيء يحيط به. لذلك كانت حوادث مصر الأخيرة منذ الحرب العالمية الى اليوم منبعاً من منابع شعره ، وكان هذا الاختلاف السياسي والتقلبات الاجتماعية من دواعى توليد المعانى في نفسه .

وماذا نقول في شوقي وشعره وما فيه من أمثال سائرة وحكم غالية ؟ لا نريد أن ننقد شعره الآن،ولا أن نذكركل ما له وعليه ، فلنا جولة أخرى إن شاء الله ك

### شوتى منحة أجيال

اذا ممنح الأنسان موهبة الشعر ونزل عليه إغام الخيال ونالحظاً من الأدب وفقها في اللغة واستعمل تلك الموهبة واستغل ذاك الخيال واستعان بحظه في الأدب وانتفع بمعادفه في اللغة وكان ذا دوق سليم وشعور حي فباض واشتغل مع كل هذه المؤهلات العقلية الفنية بقرض الشعر وراض نفسه على المرانة فيه فانه ينتج شعراً طلياً جذاباً يأخذ بالقلوب ويملك المشاعر بما فيه من شاعرية راقية وخيال سام وجودة في الأسلوب وملاحة في التعبير ، وربما عُدَّ صاحب هذا الشعر اذا بلغ فيه المنزلة السامية من الفحول ووصل به الى الانخراط في سلك الطبقة الأولى من طبقات الشعراء .

ويوجد من نوع هذا الشاعر كثير من الشعراء ، ولا يخلو عصر أوجيل من وجود العدد الوافر من هذا النوع . وما أكثر شعراء العربية الآن في جميع بلاد العرب الذين تتوافر فيهم هذه السفات ويمتاذ بعضهم على بعض في نواحي هذه النعوت . وليس من الضروري لهذا النوع من الشعراء حتى المبرزين منهم النبوغ في العلم وسعة الاطلاع في المعارف والخبرة العميقة في التاريخ والوقوف على دقائق الظواهر الاجتماعية ومسائل المجتمع الانساني والاشراف على ألغاذ الطبيعة وأسراد الوجود العام ، فكثيراً ما نجد من الشعراء الممتازين بموهبة الشعر وطلاوة النظم من لم يزد تعليمه وتهذيبه المدرسي على الدراسة الابتدائية . و من كان هذا شأنه فلا ننتظر من شعره الطلى العبقري أكثر من الخيال المجرد من الأحكام العلمية والنظريات الفلسفية والظواهر الدقيقة الاجتماعية وان اشتمل على نوع من الحكمة المعروفة في شعر التي العلاء ، والأولى ترمي الى المعنى السامي الاجتماعي في التركيب البديع والثانية قصد بها أبو العلاء الى الفلسفة الفنية الاصطلاحية ومذاهب الفلاسفة ، والأولى تأتي الهاماً والثانية تعلياً ولا يتعلمها الا

اذا اجتاز الشاعر دور الدراسة الابتدائيه والتربية المدرسية الأولى وانقطع عن هـذا العمل الى غيره وأربى على سنى التعليم فليس فى وسعه ولا فى طبيعته أن يستأنف بنفسه التثقف فى العلوم والفنون والحكمة ، وليس من السهل لهأن يقف

على روح التاريخ مهما قرأ في التاريخ ولاأن يفهم سلسلة الحجهود العقلى الانساني حلقة بعد حلقة مع اتصال الحلقات وإحكام الارتباط.

لهذا لاننتظر من شعر امثال هؤلاء الشعراء سوى الشاعرية الرائعة الخلابة في الأسلوب العذب الجذاب لنتفكه بقراءته ونطرب لسماعه غير منتظرين بعد القن اللفظى الممتع والابداع القوى فيه شيئاً من الفنون الجيلة، أو نوعاً من العلوم القديمة والحديثة، أو لوناً من الثقافة العقلية العامة، أونحواً من الحكمة الاصطلاحية الفنية في مذاهبها المختلفة التي تفسر الوجود الكلى من حيث المبدأ والتغيير والمصير.

\* \* \*

فوق هذا النوع من الشعراء وعلى هامة الأدب الراقى يوجد نوع آخر من طراز خاص ممتاز . وهذا النوع السامى الممتاز من الشعراء هو الذى تتوافر فيه على وجه كامل — الصفات والنعوت والمؤهلات التى يكون كلها أو جلها النوع الأول الطبيعى المألوف من الشعراء وعتاز مع ما تقدم بتربية علمية عالية وتهذيب عقلى كامل واسع يستجمع بهما فى ذهنه مع موهبة الشعر وسمو الخيال ثقافة جامعة شاملة تجعل صاحبها يشرف على اسرار الوجود الكلى وألغاز الكون العام ويفقه علوم الانشاء ودوح تاريخه العام وتاريخ مجهوداته العقلية من بدء العصور الأولى حتى الان .

هذه الثقافة الواسعة العالية هي بالطبع الينبوع السامي الجدي الذي يغترف منه الشاعر الممتاز والامام الجليل فيجتمع له في شعره بذلك وبسمو الخيال وطلاوة النظم وبموهبة الشعر الابداع اللفظي والمعني الرائع الجذاب والحكم العلمي الفني الصحيح بما يشتمل عليه شعره من علم وفن وحكمة سامية وفلسفة فنية عالية وعبرة من التاريخ الانساني وعظة من روحه الحاكمة فيه.

ومثل هذا النوع نادر الوجود، وعلى الاخص فى الأئمم التى لم تستكمل بعد ثقافتها ولم تصل فى رقيها العلمى الا الى حد محدود ليس شائعاً فى الغالب فى كل الافراد بل فى بعضهم، وقليل ما هم .

واذاً نحن الآن فى نهضتنا العامية لم نصل معها الا الى حالة لو قارناها بمثلها فى الرقي العالمي الأوربي لوجدناها فى درجة النهضة التي كانت عليها أوربا فى عهد الريناسنس أو احياء العلوم.

وينتج من هذا أننا لسنا في دور ننتظر فيه من كل شعرائنا أن يكونوا - مع تمتعهم بمواهب الشعر وقوة الخيال إلى آخر ما أوردناه عند الكلام على النوع الاول من الشعراء - بالغين حدود الثقافة العامة الجامعة ، لأن هذا ليس في طبيعة جيلنا الحاضر بالنسبة الى الشرق بل يحدث في جملة أجيال آتية يمكن حصرها اذا قيس نهوضنا بنهوض أوربا ، وعلمنا أننا لا نصل الى ما وصلت اليه هذه القارة الآن الا بعد أجيال بعدد الاجيال التي بين عهد الريناسنس والعهد الحاضر .

\* \* \*

اذا تقرر ذلك فلانكون مغالين اذا قلنا بأن شوقى أميرالشعراء منحة أجيال أعنى الأجيال الغابرة منذ عهد امرىء القيس إلى الآن وأجيال آتية لا ندرى عدّها وإن قدرناها بعدد الأجيال التي بين عهد الريناسنس في أوربا والوقت الحاضر.

أجل ، شوقى أمير الشعراء منحة أجيال غابرة وآتية لأنه جمع بين اسمى موهبة للشعر وأرقى خيال فيه وبين الثقافة العامة الجامعة الحديثة التى امتاز بها من بين شعراء العربية فى الماضى والحاضر . وانى لنا بمثله تجتمع فيه كل هاتيك الخلال ؟ ان هذا لعمرى لا يوجد ولا يتحقق إلا على غيرسنن طبيعى وفى استثناء غيراعتيادى . ومتى يسمح الدهر بغير سنته ويظهر باستثناء فى نواحيه ? ربما حدث هذا فى جيلنا الحاضر أو بعد أجيال .

\* \* \*

لست في حاجة الى ايراد أمثلة من شعرشوقى ونثره الحكيم للدلالة على أنه وهو المفرد العلم في الذروة وفوق الهامة بالنسبة الى موهبة الشعرفيه وفى أعلى مكانة من التفوق، كما أننى لست فى حاجة أيضاً إلى أن أسوق نبذاً من انتاجه الشعرى والنثرى مستدلا بها على مدى تهذيبه العالى وثقافته العامة السامية ، فشعر شوقى كله عذب وكله دائع ونثره كله بديع وكله حكيم مع امتلائهما بالعلم والفن والفلسفة والتاديخ والارشاد والمحداية والاحكام الصادقة والعظة والاعتباد . ولا يفقه شوقى ويبلغ مدى مايرمى اليه شعره ونثره الامثقف ثقافة شوقى : فهو على سهولته وعذوبة اسلوبه كنز مكنون ومر محجوب سترفع حجبه البحوث العلمية العميقة المتوالية لأرباب العقول الراجحة والمعارف الواسعة على توالى الأيام والدهور .

نعم لسنافي حاجة الى أن نتمرض هنا لشعرشوقي ونثره للدلالة على مكانة موهبته الشعرية وثقافته العامة السامية ، ولكنى استأنس بأثرين جليلين من آثاره العظيمة وتراثه

الاول الخالد أحدهما يرجع الى شاعريته والثاني الى ثقافته، والى القارىء البيان بالاجمال:

نفح شوقى اللغة العربية وأدبها والخيال العربى ومكانته فى فن الشعر التمثيلي التي خلت منه الآداب العربية الى عهد قريب دراً ثمينة وغرراً وسيمة هى رواياته : كليوبترة ومجنون ليلى و قبيز وعلى بك أودولة الماليك وعنترة ، فبرهن بهذه الروايات الأدبية على سمو الخيال العربى الذى رماه بعض النقاد بتخلفه عن مكانة الخيال الارى لعدم انتاجه فن الشعر التمثيلي الموجود في آداب الاريين .

وكتاب «أسو الله الذهب» في نثر شوقى الحكيم يحتوى على كلمة غالية في وصف البحر الأبيض المتوسط \_ الأرجوحة الاولى العقل البشرى ومهد المدنية الانسانية ونقطة اتصالها من أول وجودها حتى الآن ومستقرها الطبيعي في المستقبل مادامت القارات قارات والبحار بحاراً.

هذه الكلمة الحكيمة الغالية اذا أنت قرأتها ونفذ فهمك الى أغراضها وألممت عما فيها من حكمة وبيان وعملم وعرفان أدركت مقدار ثقافة شوقى وعلمه الجميم واطلاعه الواسع وحكمت معى بأنه منحة أجيال ونعمة دهور.

قال شوقي: البحر الأبيض المتوسط سيد الماء ، وملك الدأماء ، مهد العلية القدماء ، درجت الحكمة من لججه ، وخرجت العبقرية من ثبجه ، ونشأت بنات الشعر في جزره وخلجه . بدت الحقيقة للوجود من يبسه ومائه ، وجرب ناهض الخيال جناحيه بين أرضه وسمائه ا

العلوم نزلت مهود ها من ثراه ، والفنون رَبِيت في جمال رباه ، والفلسفة في ظله وذراه ، ( بنتاؤر ) وُلد على عِبر ه ، و ( هومير ) مُمَّة بين سحره ونحره ، ونحت الالياذة من صخره ، و ( هيرودوت ) دون متونه على ظهره ، و ( الأسكندر ) انتهى اليه بفتحه ونصره !

ثم قال بعد وصف ساحر خلاب على نمط ماسقناه مخاطباً ناشيء الكنانة:

لآبائك عنده \_ منفذ ماجت أمواجه ولجت لجاجه ، وهدر عجاجه ، وانثنى الرياح شراعه وساجه \_ جوار الا كرمين، وصحبة المحسنين ، وكنف السماح الخيرين . تلك اللجة \_ أيها الناشىء - هى من أوطانك عنوان الكتاب ، ومصراع الباب ، ووجه الحيلة ، وظاهر المدينة ، وعورة الحصن، وان قوماً لهم على البحر ملك وليس

لهم منه فلك ، لقوم دولتهم واهية السلك ، وسلطانهم وإن طال المدى الى هلك . فلله أنت يامنحة الاجيال ونفحة الدهور ! ذكراك خالدة فى النفوس وتراثك على الدوام فخر الادب وتاجه ك

على العنابي



### شوتى وحافظ

ليس لنا ونحن نكتب عن شوقى وحافظ الآن، إلا أن نودّع الشاعرين الكبيرين بكلمة طيبة رضيّة، نستخلصها من جانب القلب لتكون إكليل عطف ودحمة على قبر الفقيدين.

فقد كانا أول من قرأت له من شعراء العربية وحفظت من شعره، وكانا أول من شجعنى وأنا ناشىء على المضى فى رحلتى الأدبية بقـدم ثابتة بمـا قلدانى من شعرهما الرقيق، فحق على أن أوفيهما حقهما عندى وقد نزما الى دار الخلود.

شوق وحافظ اسمان تفنت بهما الألسنة جيلا من الزمن ، وردد شعرها كل ناشى، في عالم الأدب في مصروغيرها من البلاد العربية ، فهما من الشعر كعتبتى الداد . جاء شوقى وحافظ فى عهد نهضة أدبية جديدة ، فكانا نجمين متألقين في سمائها . ففي نظمهما كانت تتجدد لغة العرب بعد أن رئت حبالها فى يد الزمن ، وكان هم الأدب فى عصرها أن تستعيد اللغة العربية جمالها ، وبعث الشعر القديم من مرقده ، فرأى في عصرها أن تستعيد اللغة العربية جمالها ، وبعث الشعر القديم من مرقده ، فرأى فيهما ضالته المنشودة وإن كانا لم ينفردا بهذا الفضل ، فالبادودى وصبرى والبكرى . لم يقصر شأوهم فى ذلك عن شاعرينا الفقيدين .

لم يَسمُ نظر الجيل الماضى عن هذا الحد، ولم يتطلع شعراؤه إلى أكثر من تلك الناحية التى ترمى الى ترسم خطى المتقدمين من شعراء الدولة العباسية وصدر الاسلام، ولم يطالبهم أحد بأكثر من ذلك الجميع المشتغلين بالحركة الأدبية فى ذلك العهد كانوا يتذوقون بذوق العصور الماضية.

على أن شوقى وحافظ وإن اتفقا فى هذا المذهب، فقد كانا مجتلفان من بعضُ الوجوه فيما ينظهان . يرجع ذلك الى البيئة الثى نشأ فيهاكل من الشاعرين ، فترى فى الوجوه فيما ينظهان . يرجع ذلك الى البيئة الثى نشأ فيهاكل من الشاعرين ، فترى فى

لهم منه فلك ، لقوم دولتهم واهية السلك ، وسلطانهم وإن طال المدى الى هلك . فلله أنت يامنحة الاجيال ونفحة الدهور ! ذكراك خالدة فى النفوس وتراثك على الدوام فخر الادب وتاجه ك

على العنابي



### شوتى وحافظ

ليس لنا ونحن نكتب عن شوقى وحافظ الآن، إلا أن نودّع الشاعرين الكبيرين بكلمة طيبة رضيّة، نستخلصها من جانب القلب لتكون إكليل عطف ودحمة على قبر الفقيدين.

فقد كانا أول من قرأت له من شعراء العربية وحفظت من شعره، وكانا أول من شجعنى وأنا ناشىء على المضى فى رحلتى الأدبية بقـدم ثابتة بمـا قلدانى من شعرهما الرقيق، فحق على أن أوفيهما حقهما عندى وقد نزما الى دار الخلود.

شوق وحافظ اسمان تفنت بهما الألسنة جيلا من الزمن ، وردد شعرها كل ناشى، في عالم الأدب في مصروغيرها من البلاد العربية ، فهما من الشعر كعتبتى الداد . جاء شوقى وحافظ فى عهد نهضة أدبية جديدة ، فكانا نجمين متألقين في سمائها . ففي نظمهما كانت تتجدد لغة العرب بعد أن رئت حبالها فى يد الزمن ، وكان هم الأدب فى عصرها أن تستعيد اللغة العربية جمالها ، وبعث الشعر القديم من مرقده ، فرأى في عصرها أن تستعيد اللغة العربية جمالها ، وبعث الشعر القديم من مرقده ، فرأى فيهما ضالته المنشودة وإن كانا لم ينفردا بهذا الفضل ، فالبادودى وصبرى والبكرى . لم يقصر شأوهم فى ذلك عن شاعرينا الفقيدين .

لم يَسمُ نظر الجيل الماضى عن هذا الحد، ولم يتطلع شعراؤه إلى أكثر من تلك الناحية التى ترمى الى ترسم خطى المتقدمين من شعراء الدولة العباسية وصدر الاسلام، ولم يطالبهم أحد بأكثر من ذلك الجميع المشتغلين بالحركة الأدبية فى ذلك العهد كانوا يتذوقون بذوق العصور الماضية.

على أن شوقى وحافظ وإن اتفقا فى هذا المذهب، فقد كانا مجتلفان من بعضُ الوجوه فيما ينظهان . يرجع ذلك الى البيئة الثى نشأ فيهاكل من الشاعرين ، فترى فى الوجوه فيما ينظهان . يرجع ذلك الى البيئة الثى نشأ فيهاكل من الشاعرين ، فترى فى



﴿ شوقی وحافظ ﴾ صورة تذكارية أخذت على مسرح الأوبرا بالقاهرة في مهرجان تكريم شوقی بك سنة ١٩٢٧ م.



و من أعيان الشعر في مهرجان شوقى بك ي مير الى يماده خليل مطران بك فالشيخ محمد عبد المطلب والى يمينه حافظ ابراهيم بك فشبلي الملاط بك



﴿ فى مهرجات شوقى بك سنة ١٩٢٧ ﴾ على مسرح الاوبرا بالقاهرة

شعر شوقى أثر النشأة الأرستقراطيه ، فهو ربيب الحكم وخدين الحكام ، لم بحوله الزمن عن طبيعته ، ولم تخرجه تطورات الاحوال عن قطرته . أما حافظ فهو ابن الشعب وربيب المجتمع ، في كنفه نشأ وبين أحضانه عاش ، فسكان يتفنى بأفراحه لائه يشاطره إياها ، ويهتف بأشجانه لائه ممن يكتوون بلهيبها .

فظهرت فى شعر الأول روعة وسطوة ، وفى شعر الثانى حرارة ولوعة ، وكلا الشاعرين مخلص لطبعه صادق لفطرته .

وقد عاش الشاعران حتى رأيا النهضة الحديثة يندفع سيلها فيجترف فى طريقه كلَّ قديم، وشاهدا من رجالها شعراء ونقاداً جديدين، مبشرين ومنذرين، فتوالت عليهما حملات النقد، واشتدت عليها اقلام الكتاب، حتى صارا هدفاً لكل ناقد، وهما الشاعران اللذان تنزها فى عرف الجيل الماضى عن كل نقد، واعتصا عن كل عيب، وتلقى ذلك الجيل رسالتهما بصدر رحيب.

عانى شوقى وحافظ تلك الحلة العنيفة واصطلبا نيرانها، فكان حافظ برى من السلام ان يقف عند حدوده ، وأن يطأطى، رأسه للزوبعة ، حتى لا يصاب منها بصائب أو يتقرب من رجالها بما عهد فيه من البشاشة واللطف فيبعدهم عنه، ولكنه مع ذلك كان يشهد بصدق تلك الحركة ويعترف بأن للتطور سبيله في كل شيء .

ولكن شوقى الذي خلعت عليه إمارة الشعر وأجلس على عرشه ، لم يكن من السهل عليه أن يتلقى تلك الجملة فكان يغضبه كل نقد ويزعجه كل ناقد ، فجرد جيشاً من الكتاب للذود عن شعره ، وآخر لمحاربة خصومه والسهر على حراسة عرشه . ولو علم رحمه الله لترك الامور تجرى في مجراها ، وترك شعره للحياة ، يأخذ حظه منها كما متقدر له . وحسب الشاعرين أنهما تبو آزعامة الشعر حيناً من الزمن لم يكن ينازعهما فيها منازع ، وحسب الادب انه وجد في شعرها قنطرة بين القديم والحديث م

محمر لحاهر الجيلاوى



### شوقى فى الاندلى

#### -1-

أما وقد صار شوقي في ذمة التاريخ - تاركاً آثاره الأدبية يقول فيها التاريخ كلمته النزيهة التي لا تعرف الخداع ولاالحجاملة ، ولا تفهم هذا الاثر المشهور «اذكروا محاسن موتاكم » هذا الفهم اللفظى السطحى الذي لايلائم البحث العلمي ولايناسب النقد الأدبى - فمن الحق علينا أن نقف من هذه الاثار موقف المؤرخ الذي يحاول الانصاف ولا يعني بغير الحق والامانة لعلم ينصف هذا الشاعر الجليل الذي لايستطيع الآن دفاعاً عن نقسه إلا بتلك الآثار نفسها ، كما أن هذه الآثار مجال عزته واعتزازه ومن أجلها ذكره الناس في حياته وهم يذكرونه بعد مماته ، وبقدر ما فيها من أسباب الجال والقوة والخلود يبتى شوقي مذكوراً .

نحن لا نعرف شوقى مثلما نعرف آثاره ، بل لانعرف شوقى الا بآثاره الأدبية فهى تراثه الذى ينبى عن جهوده الحيوية ، ويصود أفكاره وعواطفه ، ويعرض علينا شخصيته مهما يكن لونها الأدبى والخلتى ، ولذلك نبادر فنسجل هنا أن هذه الشخصية ستبتى مجهولة أو على الأقل غامضة بعض الغموض حتى تتقدم الايام وتسمح الاحوال بأن يطبع شعر شوقى كله ويذاع ما لم يذع منه ومعه تاريخه وملابساته التي تعين في فهم الشعر من ناحية ، وفي إنصاف شوقى من ناحية أخرى ، وأما تلك الأحكام التي تصدر على هذا الشاعر الجليل منذ الآت فهي فيا أرى تقريبية أو ناقصة .

أقول هذا لأنى أذكر وأكثر الناس يذكرون معى أن النقد الأدبى ليس نوعاً من المجاملة الانسانية يقوم على المديح والثناء والإشادة الفارغة بالاكار الادبية وأصحابها ، كما يذكرون أيضاً أن ليس النقد فنا هجائياً أساسه الثلب وتتبع الاخطاء وانتحالها والوقوف من الشعراء والكتاب موقف العدو الناقم يلبس المنظار الاسود ويصدر عن شعور حاقد كلما حاول قراءة الأدب أو دراسته ، ولا ذنب على الأدب فى ذلك ، وإنما الذنب ذنب الكاتب أو الناقد أو ذنب ما بينهما من صلة العداوة والبغضاء.

ولكن النقد الأدبى في أصح مذاهبه مسألة استعراض الآثار الأدبية وبيان ما فيها من المحاسن والمساوى، الفنية ، ثم رد هذه الخواص إلى أسبابها المعقولة وعللها الواضحة . نعم ، إن كلا من التاريخ العام والخاص يعين في فهم هذه الآثار ويلتى عليها ضوءاً بين لونها السياسي والاجتماعي ووجهة صاحبها حين قال ، ولكن شيئاً هاماً يسمو على التاريخ ويكاد ينفصل عنه ، هو نظرات الكاتب الثاقبة وطريقة تصويره ، نظرته العميقة التي تستمد الأفكار والعواطف من الطبيعة الانسانية الخالدة التي لاتكاد تغيرها الدهور وإن غيرت من صورها ، ثم هذا الاسلوب الفني الذي هو مثال الشخصية الممتازة التي ينفرد بها الأدبب والتي هي هو وكني .

وأول ماعن لى ـ فى الكتابة عن شوقى الشاعر بمناسبة هذه الذكرى السريعة ـ أن اختار قصيدة من روائعه وأتبين فيها شخصيته الأدبية ، وكنت آثرت قصيدة أبى الهول لاعتقادى أنها من آثاره المعتازة ، ولكن عدلت عن ذلك بعد حين رغبة منى فى توسيع أفق البحث وحرصاً على أن أرى هذا الشاعر حيث بدأت شاعريته الخالصة تقوى وتنمو ، وحيث وصلت إلى مستواها السامى الذى لم تكد تتجاوزه وتعلى عليه فيا بعد ذلك إلاقليلا . وقد خيل إلى انى أستطيع رؤيته على هذه الصورة بالأندلس فى منفاه . على أنه \_ فيما يظهر لى \_ يصعب الظفر بشخصية شوقى الأدبية في قصيدة واحدة أو فى بعض قصائد لاختلاف أطواره الحيوية والفنية كاسنرى .

#### - 7 -

نشأ شوقى الشاعر فى ظل اسماعيل وؤلد ببابه ، وحباه هذا البيت الكريم برعايته ناشئاً حتى شب وترعرع . فمن الحق على شوقى أن تكون باكورة شعره عرفان هذا الجميل وتسجيله ، وهذا هو أساس اتجاه شوقى و نزعته ليكون شاعر القصر ولسان اسماعيل وآله . وقد كان ذلك كله ، فصاد شوقى فى هذا الدور الاول من حياته يعبر بشعره عن انجاه القصر وتقاليده أكثر مما يعبر عن نفسه وشخصيته . فلبس لذلك هذا الثوب الرممى الذى تنسجه مقتضيات الملك و نزعاته ودواعى البيئة الحاكمة . هذا من الناحية الموضوعية وأما الناحية الفنية فقد كانت تقليداً ومعارضة الشعر القديم يذهب شوقى فى نظمه مذهب شعراء الملوك ، والخلفاء فى بغداد على الخصوص ، ولا بأس على شوقى من ذلك فى أوليات عهده بالشعر ، قالفنى يبدأ حياته الخصوص ، ولا بأس على شوقى من ذلك فى أوليات عهده بالشعر ، قالفنى يبدأ حياته دائماً بالتقليد و تأثر النابهين من السلف . ولكن الخطأ العظيم هو الفناء فى هؤلاء

السابقين والسير على مناهجهم دون الدلالة على مذهب فنى خاص أو ابتكار أسلوب يلائم قانون الرقى وتغير البيئات .

شوقي، إذاً ، شاعر القصر ، والقصر كان يومئذ متصلاً بالخلافة الاسلامية التى تشرف على قطار شتى . فليس غريباً أن ترى الشاعر يذكر حكومة مصر وجمالها ومكانة الخلافة وجلال الاستانة ، ثم يذكر الاسلام والمسلمين ، ويتجه بنظره الى طبيعة الحكومات ومزاجها والى تقاليد القصور ورحابها دون النظر إلى طبيعة مصر ومزاج المصريين . فكان يستوحى الحكومات وأفرادها ، وقلما كان يستوحى هذا ومزاج المصريين . فكان يستوحى الحكومات وأفرادها ، وقلما كان يستوحى هذا الشعب المصرى أو الاسلامى ، بل قلما عُنى بما تعرضه عليه طبيعة بلاده إلا عرضاً أو قليلا . وهكذا بقى شوقى مطمئناً إلى هذه المكانة التى وضعته فىصف المقربين أو الساد وبينه الارض حتى حالت الاحوال وذهب إلى منفاه .

ولما عاد من الاندلس صادف عصر تهضة ثائرة تريد حياة جديدة في كل شيء في السياسة والتعليم والاجتماع والاقتصاد، وصادف مذاهب سياسية عثلهذه النهضة فاول مسايرة ذلك بشعره ليكون السجل الخالد لهذا التاريخ الحديث. فشوقي يتجه في كثير من المناسبات إلى عرش البلاد يعرف له آثاره الجليلة، ثم ينثى إلى رجالات مصر فيسلكهم بين الابطال الفاتحين. ويتردد بين الاحزاب السياسية متغنياً بمناهجها دون أن يفرغ لاحداها ويقف عنده ودون أن يكون له هو مذهبه الخاص يقيم عليه رسالة أو يستمد وحياً والهاماً. هكذا كان شأنه مع المعاهد العلمية والنوادي الاجتماعية، فشوق في الفترة الاولى شاعر القصر وهو في الفترة الثانية شاعر الحكومة مع شيء غير قليل من الشاعرية الاجتماعية والفنية والتاريخية.

لم يفرغ شوقى لنفسه ولفنه فى هذين العهدين السالفين . ولم يسلم شعره مرف المجاملات السياسية والاجتماعية ، بل ومن الصنعة الفنية التقليدية ، فكانت آثاره مزيجاً من ألوان شتى قلما تأتلف أو تكون شخصية محدودة واضحة المعالم ، قلاتركه هنا وهناك ولا بحث لعلى أظفر بشوقى شاعر العاطفة والعبرة وإذا ظفرت بشعر العاطفة والعبرة فقد ظفرت بما أديد .

قلنا إن شوقى كان شاعرالقصر أول أمره ، وكان وثيق الصلة بسمو الخديوعباس الثانى ، ولما قضت الأحوال أن يغادر الخمديو مصر وأن يتبوأ المرحوم صاحب العظمة السلطان حسين كامل عرش هذه الديار وقف شوقى مرتاعاً لهذه الحوادث

التى توالت عليه وأمامه فحالت بينه ويين سيده أو صديقه الأول وسلبته مكانته السامية ، وأورثته الحزن والأسى ، وعرضت عليه معجزت القضاء والقدر ، حتى ثارت فى نفسه عاطفة الحزن وتنبه الى الحياة وصروفها وما فيها مرز دواعى العظة والعبرة ، وابتدأ شوقى يستمد شعوره من نفسه هو لا من نواح تقليدية كانت تستلزمها حياته الأولى ، وهنا ظهر شوقى الشاعر : فارق سيده أو صديقه ، وهو مضطر أن يني له فلا ينساه سراعاً ، ولكنه يجد سلطاناً جليلاً هو عم الخديو عباس يجلس على العرش ، وهذا نوع من العزاء عنده ما دام الملك فى بيت اسماعيل ويجد الانجليز يعرفون لهذا السلطان جلاله ، ويعرفون لبيت اسماعيل مكانته ، فهو مضطر إذا أن يتئد ويحفظ التواذن بين هذه النواحي ولكنه تواذن الحذر الحزين وكنى ، وهذا الحزن هو الطابع الواضح لشعر شوقى من ذلك الحين حتى ننى وعاد ، وبقيت آثاره عنده حتى مات رجمه الله .

هذا الحزن لم يكن ثورة عنيفة ، وإنما هو حزن تصحبه وتهدئه العبرة والحيطة ، وهو كذلك حزن مقسم بين ناحيتين أو نواح ثلاثة : فشوقى حزين على نفسه وتطور حياته إلى هذه الحال ، وهو حزين على صديقه أو سيده الذي غادر الديار ، وهو حزين اخر الأمر على مصر . ومهما يكن هذا الحزن قوياً في الاتجاه الشخصى فهو حزن جميل أوحى إلى الشاعر نغمة فنية جميلة تسمعها في قصيدته (حسين كامل) التي قالها لما ولى العرش وهي قصيدة تتلخص كما قلت لك في هذا الحزن يصحبه الحذر والاعتبار :

الملك فيكم آل إسماعيلا لطف القضاء فلم أيمل لوليتكم هذه أصولكم وتلك فروعكم الملك بين قصوركم في داره (عابدين) شرّف بابن رافع دكنه ما دام مغناكم فليس بسائل

لا زال بيتكم يظل النيلا ركناً، ولم يشف الحسود غليلا جاء الصميم من الصميم بديلا من ذا يريد عن الديار رحيلا عزاً على النجم الرفيع وطولا أحوى فروعاً أم أقل أصولا

شوقى يصور ناحية العزاء والسلوى ، ويضمر فى نفسه لوعة وحزنا ، ويحاول الثبات أمام القضاء والقدر صابرا راضيا ، ولكن شعره كما ترى ينم عن نفس شاعرة مرتاعة

مضطربة استطاعت أن تبدو في هذا الأسلوب الذي لم يتحلل بعد من محفوظات الشباب ومعارضة العبارات القديمة والذي نود لا كان أطبع صوغاً وأكمل اتساقاً ولكنه معذلك مرض مقبول. ثم يستمرشوق فيذكر رجال هذا البيت الجيد ومآثره في نشر الحضارة بوادي النيل مولياً وجهه شطر الماضي يتناسى أو يداري ما هو فيه لعله يجد منفذاً من هذا الحرج الشديد حتى يصل الى الانجليز وعرفانهم كرامة البيت المالك وتداركهم الأمر:

حلفاؤنا الأحراد إلا أنهم أرقي الشعوب عواطفا وميولا لما خلا وجه البلاد لسيفهم ساروا سماحاً في البلاد عُدولا وأتوا بكابرها وشيخ ملوكها مَـلِكاً عليها صالحاً مأمولا ولكن الشاعر يامس معجزة القدر وبرى النحس عابئاً بالعروش والمالك ووجه البسيطة يلبس جلد الحرباء، فيثوب ويصطنع هذا العزاء:

سبحان مَنْ لاعز الاعزام ليق ولم يك ملك ليزولا لا تستطيع النفس في ملكوته إلا دضي بقضائه وقبولا

ومهما يقل الشراح إنه يشير إلى ما ألم بتركيا أو بمصر فليس من شك عندى أنه يستمد من نفسه هو هذه العبرة والرضوخ للقضاء ، ثم يحاول أن ينقلب إليها مسلياً ، ثم يستمر فيذكر وفاءه ويغمسه في ذكرى الحروب وآثارها المنحوسة . أليست الحروب سبب هذا البلاء الذي أصابه وغيرمن شأنه ? ولكنه يتنبه لنفسه وموقفه فيعود إلى إسماعيل وبنيه :

أأخون إسماعيل فى أبنائه ولقد 'ولدت' بباب اسماعيلا ؟! ولبست نعمته ونعمة بيته فلبست جزلا وارتديت جميلا ووجدت آبائى على صدق الهموى وكنى بآباء الرجال دليلا ثم يخاطب المرحوم السلطان (حسين كامل):

إرقاً سرير أبيك والبس تاجه واكرم على (القصر المشيد) نزيلا مريت أويقات عليه مُوحِشاً كالرمس لاخْلُوا ولا مأهولا

العبرتين بوجنتيك مسيلا ومن الخشوع لمن حباك جزيلا من صدمة الأقدار كنت مقيلا يا أكرم الأعمام حسبك أن ترى مِن عَثرة ابن أخيك تبكى رحمة ونو استطعت إقالة لعثاره

وفى أخر هذه القصيدة خلع شوقى شيئًا من نفسه على المصريين فدعاهم إلى التوكل والصبر على هذا البلاء فى اسلوب المتألم الذى ينتظر أحداثاً وخطوباً أخرى ولكن ذلك كله يتركز فى هذا الشعور الذى ملك نفس الشاعر فى هذه الفترة الطارئة وهو سقوط المضطرب الحزين .

#### **- 4** -

ولكن هذه الروح التى تسود القصيدة الآنفة ، والتى تدل على اتجاه شوقى ، معاولة شوقى أن يمثل دور الوفى أو المحتاط ، كل ذلك استتبع نفيه فغادر مصر الى الأندلس.

وهنا يظهر الحزن قويا صريحاً ، ولكنه حزن على نفسه وما انتابه ، وحزن على مصر وأحداثها ، وهنا كذلك يمد شوقى بصره وبصيرته الى الحاضر والماضى يستمد منهما العبر والعظات ويفيض عليها من نفسه الحزينة التى تترك ملاعب الصبا ومهد الشباب ، وترى النكبات تهجم على البلاد وتتحكم فيها النوائب ، ولا شك أن هذه تخلق فى النفس حسرة وجلالا وتحملها على التبصرة والاعتبار. تقرأ ذلك فى قصيدته المنثورة « قناة السويس » :

« تلكما يا ابني القناة ، لقومكما فيها حياة ، ذكرى اسماعيل ورياه ، وعُليا مفاخر دنياه ، دولة الشرق المرجاة ... تعبرانها اليوم على مزجاة ، كأنها فُلك النجاة خرجت بنا بين طوفان الحوادث ، وطغيان الكوارث، ثُفَارق برا مغتصبه مضري الغضبة ، قد أخذ الا هبة واستجمع كالأسد للوثبة ... إن للنفي لروعة ، وإن للبين للوعة ، وقد جرت أحكام القضاء بأن نعبر هذا الماء حين الشرمضطرم، واليأس عتدم ، والعدو منتقم ، والحصم محتكم ، وحين الشامت جذلان مبتسم ، يهزأ بالدمع وان لم ينسجم، نفانا حكام عُنجم ، أعوان العدوان والظلم ، خلفناهم يفرحون بذهب النَّجم ، وعرحون في أرسان يسمونها الحثكم » .

فقد أباح النبي للشاعر ان يسرى عن نفسه ويصرح ببغضه حكومة مصر إذ ذاك

وبرى فيها وسيلة لا غراض الاحتلال ومظاهر لارادته وسلطانه: «ضربونا بسيف لم يطبعوه، ولم يملكوا أن يرفعوه أو يضعوه، سامحهم فى حقوق الا فراد، وسامحوه فى حقوق البلاد، وما ذنب السيف إذا لم يستحى الجلاد. .

وهنا نجد الشاعر صرمح النقمة ، فاضت نفسه بشعورها كما وجدت متنفساً ، ولكنه مع هذا بصير يشتق من الحوادث الآيات والعبر ، ويستنبط من التاريخ العظات والسور : « أنظرا تريا على العبرين عبرة الآيام ، حصون وخيام ، وجنود قعود وقيام ، جيش غيرنا فرسانه وقواده ، ونحن بعرانه وعلينا أزواده ، ديك على غير جداره ، خلاله الجو فصاح ، وكلب فى غير داره ، انفرد وراء الدار بالنباح » . ومن لا يذكر سلطان الانجليز وسيطرتهم على القناة والبرية أيام الحرب العظمى ... وبعد أن أفاض الشاعر فى ذكر الحوادث التاريخية التى لابست طورسيناء ختم كلته بقوله: « بثم انظرا اليوم تريا القناة فى يد القوم إن أمنوا ركزوها ، وإن خافوا هزوها » .

لم تخل هذه القصيدة المنثورة من عاطفة الحزن ومن التأمل والتفكير ، وهى مع ذلك تمثل حال مصر في تلك الفترة تمثيلا قوياً واضحاً . أما هذا الأسلوب فليس فيه جديد ، ولا يروق أكثر الناس هذا السجع لأنه يحول بينهم وبين قراءته وتفهم معانيه ومافيه من تصوير وأفكار . وشوق يعترف أنه قلد في هذا الأسلوب الرخشرى والأصبهاني ، وماذا عليه لو عمد الى الارسال ! أظن نقعه كان يكون أعم ، وربما استطاع أن يخدم الكتابة الحديثة ، ولكن شوقي حريص على الموسيقي اللفظية ورنة الأسلوب .

وهنا نلاحظ أن شوقى أعرض عن ذكر الخديوى واتجه اتجاهاً تاريخياً شخصياً وستجد ذلك واضحاً جداً في أندلسياته .

- { -

وأخيراً نجد الشاعر فى الأندلس، وكم فى الاندلس من آثار عربية ، وكم تثير الأندلس من ذكريات تاريخية مجيدة ، فتلك الآثار تحدث عن دول كانت مل الدهر ورجالات سلبوا عروشاً وفقدوا ملكا كبيراً ، كان للأدب فى ظلالهم سوق رائجة وللفن فى دحابهم آیات رائعة خالدة ماتوا فخلاتهم الا ثار، ورددت أصداء هم الا عادیث والا شعار ، وهناك ظفر شوق بعین ثرارة تفیض عزاء وسلوى ، و تملا ألنفس عبرة واعتباراً ، فاتخذ من ذلك معیناً لشعر هو الشعر فى عاطفة ، جمع فیه بین الحاضر والغابر ، ووصل بین الشرق والغرب ، ولاءم بین نفسه و نفوس غیره من الشعراء .

نزل شوقى بلادالا ندلس ، وفي نفسهذكرى مصرماثلة وتلك الحوادث التي أقصته عنها . فاذا به يرى الحرأة ، ويذكر في أرجائها موقف البحترى من موائد كسرى بعد مقتل المتوكل ، ثم الله كر ابن عباد وابن زيدون ولسان الدين بن الخطيب وعبد الرحمن الداخل صقر قرُّيُّش . وهكذا بتى يستخرج من الماضى صور الحاضر ويقول فى ذلك الشعر معارضاً إلا ندلسيين وغيرهم حتى ودع الاندلس وعاد إلى مأواه .

غير هذا المكان أو السع صدراً للموازنة بين البحترى وشوقى في هذه الوقفة على آثار الماضين ، فقد يكو أنَّ بينهما في الظاهر ما يدعو الى الموازنة ، وقد يُضعف هذه الموازنة ما بين الحالين من فروقجوهرية تجعل الموازنة نوعاً من السخرية والعبث، ولكن الواقع أن شوقى وقف بقصر الحراء وذكر سينية البحترى:

صنت منس عما يدنس نفسي وترفعت عن جدا كل جيس وأخذ يعارضها بقصيدته « الرحلة الى الأندلس » :

اختلاف النهار والليل وينسى اذكرا لى الصب وأيام أنسى وصفا لى مملاوةً من شباب تصوّرت من تصورات وكمسِّ وسلا مصر: هل سلا القلب عنها أو أسى جرحه الزمان المؤسّى ؟ كلما مرت اللبالي عليه رق ، والعهد في اللبالي تُقسيّي مستطار البواخر رنّت أول الليل أو عوت بعد جرس داهب في الضاوع للسفن فطن مكل ثرن شاعهن بنقس ما له 'مولعاً بمنع وحبس يا ابنة اليم ما أبوك بخيل ح ، حلال للطير من كلُّ جنس ١٩ أحرام على بلابله الدو وطنى لو شُغلت بالخلد عنه نازعتني إليه في الخلد نفسي!

ثم أخذ شوقي يصف مشاهد مصر والنيل والقاهرة وضواحيها وآثارها . وهو تصوير تشترك فيه العبرة مع الحزن حتى يقول:

يا فؤادى لكل أمر قـرار فيه يبدو وينجلي بعد كُبس عقبلت لجسَّة الأمور معقولا كانت الحوت طول سبح وَغَيَّس

غرقت حيث لا 'يصاح بطاف أو غريق ولا يصاخ للست فلك يكسف الشموس نهاداً ويسوم البُدور ليلة وكس ا ولما فرغ من الناحية المصرية انتقل إلى حيث يقيم ، فاستعرض تاريخ العرب في الا ندلس استعراض إجلال وعظة :

أين مروان في المشارق عرش أموى أموى المغارب كرسي المقمت شمسهم فردت عليها نورها كل ثاقب الرأي انطس ثم غابت وكل شمس سوى هاتيك تبلى وتنطوى تحت رمس اوعظ البحترى إيوان كسرى وشفتنى القصور من عبدشمس واذا استمردت في قراءة القصيدة ولاسيا هذا القسم التاريخي تلمس آثار

واذا استمررت في قراءة القصيدة ولا سيا هـدا القسم التاريخي تلمس التار البحتري وروحه واضحة بينة ، فانظر في قول البحتري يذكر إيوان كسرى :

ليس ميدرى أصنع إنس لجن سكنوه أم صنع جن لانس ا غير أنى أراه يشهد أن لم يك بانيه فى الملوك بنكس وهذا قول شوقى يذكر قصور قرطبة :

فتجلت لى القصور ومن في يها من العز في مناذل فعسر ماضَفَت قط في الملوك على نذ لي المعالى ولا ترد ت بنجس ويتضح ذلك جداً حين يذكر الحراء ويواذنها بالقصر الابيض في المدائن ثم يختم القصيدة بهذا البيت الذي يختصرها اختصاراً:

واذا فاتك التفات الى الما ضي فقد غاب عنك وجه التأسِّي ا

وأما معارضته ابن زيدون في قصيدته النونية:

اضحى التنائى بديلا من تدانينا وناب عن طيب لقيانا تجافينا! فيظهر أن شاعرنا استطاع أن يتسامى بعاطفته أو نظرته فى أول القصيدة لما تحدث عن العرب والوفاء لهم ، وكم فرق بين الوفاء لمحبوبة هى ولادة بنت المستكنى بالله لدى ابن زيدون وبين الوفاء لدولة ذاهبة هى – لدى شوقى – جلال الدين والأخلاق . يستهل شوقي قصيدته بخطاب ابن عباد ويوازن بين حاليهما:

يانا نح الطلح أشباه عوادينا نشجى لواديك أم نأسى لوادينا ؟ ماذا تقم علينا غير أن يدا قصت جناحك جالت في حواشينا ! رمتى بنا البين أيكاً غير سامها أخا الغريب ، وظلا غير نادينا

والحق أن شوقى هنا ظاهر واضح لايتأثر مثالا ولايحاول صنعة لفظية لانه انفرد بعاطفة شاكية ربما كانت أوسع أفقاً وأسمى درَجة من عاطفة ابن زيدون الفردية:

رسم وقفنا على دسم الوفاء له نجيش بالدمع ، والاجلال يثنينا لفتية لا تنال الأرض أدمعهم ولا مفادقهم إلا مصلينا لولم يسودوا بدين فيه منتبهة " للناس كانت لهم أخلاقهم دينا!

آهًا لنا نازحي أيك ِ بأندلس وإن حللنا رفيفًا من روابينا

ويذكر مصر ويعود الى التمسك بالصنعة اللفظية ويقرب من ابن زيدون في أسلوبه التصويري:

> ياساري البرق يرمى عن جوانحنا لمسًا ترقرق في دمع السماء دماً الليل يشمه لم تهتك دياجيه

بعد الهدوء ويهمى عن مآقينا هاج البكا فخضبنا الأرض باكينا على نيام ولم تهتف بسالينا!

ويا متعطَّرة الوادي سرت سحراً فطاب كل طروح من مرامينا هل من ذيولك مستى مستحمله رب غرائب الشوق وشياً من أمالينا الى الذين وجدنا مود عيرهم أدنيا وودهم الصافي هو الدينا

وبعد الشكوى وعدم غناء الصبر يعود إلى مصر ومجدها ومشاهد النيل وآثاره ثم يعرج على حاله هو السابقة ، وكيف تنبه الدهر إليهم بعد نومه عنهم : \_

ولم ندع لليالي صافياً ، فدعت ( بأن نُغص فقال الدهر: آمينا!) لو استطعنا لخضنا الجو صاعقة والبر نار وغي ، والبحر غسلينا سعياً الى مصر، نقضى حق ذاكرنا فيها إذا نسى الوافى وباكينا

وتنتهى قصيدته بالحنين الى والدته محلوان .

ولشوقي نظير آخر في الغربة والاكم ولكنه ظفر بملك عتيد كان آية الشرق في الغرب، ذلك هو صقر قريش أو عبد الرحمن الداخل الفاتح الثاني للأندلس والمقيم فيه مجد أمية بعد أن أديل منها لبني هاشم في الشرق ، وشوقي يعارض هنا لسان الدين بن الخطيب في موشحه ;

جادك الغيث إذا الغيث عمى لم يكن وصلك الا محلما قال شوقی برحمه الله :

مَن لنضو يتنزّى ألماً َحنَّ للبـان وناجى العـَـامَــا

يازمات الوصل بالأندلس في الكرى أو خِلسة المختلس

برسّح الشوق به في العُـلس\_ أين شرق الأرض من أندلس ?

بلبل علمه البين البيات بات في حبل الشجون ال تبكا في سماء الليل مخلوع السِمنان ضاقت الأرض عليه تشبّكا كُلَّا استوحش في ظل الجَنانُ جُنَّ فاستضحك من حيث بكي ا ارتدى بُرنُسَهُ والتَــَـَـما وخطا خُطوة شيخ مُرعَسِ ويُرى ذا حَدَبِ إِن جَمَا ﴿ فَإِنْ الرَّدُّ بِدَا ذَا قَـعَسَ

وفى الحق أن هذا التوشيح قصة حقة لبطل من أبطال التاديخ استطاع شوقى أن يصورها تصويراً خيالياً رائعاً ، وأن يستنهض بها همة الشباب لو صحا الشباب ، وأن يبعث بهما عاطفة الإجلال لهذا الصقر ومحبته والاشفاق عليه في جهماده الأول أو بعبارة أخصر استطاع الشاعر أن يضم الناس ألى جانب هذا البطل العظيم . ترى في هذا التوشيح كيف انسل عبد الرحمٰن الداخل بين الخطوب وهو يتحرق حزناً على عبد أمية الزآئل، وطموحاً الى مجد آخريعوض عليه في الغرب ما أفلت منه في الشرق ولكن شوقى يسايره ، ويخلع عليه من نفس الحزن والأسى :

وانظر الناسَ تجد من سلمًا من سهام الدهر شجته القسى ا

ناحَ إذْ جفناى في أسر النجوم وسفًا في السهد ، والدمع طليق أيها الصارخ من بحر الهموم ماعسى يُغنى غويق عن غريق إن هذا السهم لى منه كُلُوم كُلُّنا نازح أيك وفريق فلِّ الدنيا تجد هما قِسماً صرِّفت من أنعم أو أبؤس

ثم أخذ يعرض قصة هذا البطل في تصوير قوى ، ويلم بما كان بين أمية والعباس وما تام به هذا البطل في الأنداس من مجد يقوم على الخلق المتين والعزيمة الصادقة حتى مات وذهب رمسه وبتى ذكره في ألسنة التاديخ . ولن نستطيع هنا استعراض هذا الموشح البديع وإنما نجده يتلخص كما قلت لك في الحزن والاعتبار .

وبعد لأى يودع شوقى منفاه إلى مصر، ويودع الأندلس هذا الوداع في عاطفة وإن كان قديم المنهج تقليدي الأسلوب:

نثرتُ الدمع في الدمن البوالي كنظمي في كواعبها الشبابا!

أنادى الرسم لو ملك الجوابا وأجزيه بدمـــعى لو أثابا وقَلَّ لحقه العبرات تجرى وإن كانت سواد القلب ذابا! سبقن مُنقَــ بلاتِ الترب عنى وأدّين التحيــــة والخطابا

وداعاً أرض أندلس! وهـذا تنائى إن رضيت به ثوابا وكم من جاهل أثنى فعسلا ذراً من وائل وأعز غابا

وما أثنيت' إلا بعــد علم تخذتك موئلا فحللت أندى

أحق " كنت للزهراء ساحاً وكنت لساكن الزاهى رحابا ? ولم تك ﴿ جُورٌ ﴾ أبهي منك ورداً ولم تك ﴿ بابـل ﴿ ) أشهى شرابا ؟ وأن المجد في الدنيك وتحيي المان الزمان عليه طابا ؟

وليس من شك عندي أن هذه القصيدة تتكشف عنعاطفة فرحة تخلو أو تكاد من ذلك الحزن الدي كان يغشى شعر شوقى وهو في صميم النغي وفي الأندلس، فلا تحسّ هنا إلا الوفاء وعرفان الجميل والسرور بالعـودة الى الوطن:

ويا وطنى لقيتك بعد يأس كأني قد لقيت بك الشبابا وكل مسافر سيؤوب يوما إذا مرزق السلامة والإيابا ولو أنى دعيت لكنت ديني عليه أقابل الحتم المجسأبا ا

وقد عاد شوقى الى وطنه وأخــذ منذ وصوله يتصل بالحيــاة الاجتماعية لمصر والمصريين ،وحسبك أن هذه القصيدة أنشدت في اجتماع لجان التموين (بالأوبرا الملكية سنة ١٩٢٠ م. ) أيام كان الغلاء آخذاً بالخناق والحياة المادية حرجة مضطربة وقد تناول الشاعر ذلك في القسم الثاني من هذه القصيدة .

لست أزعم أن هذا كل ما قال شوقى في الأندلس ، بل ربما كان الأرجح بل

الواقع أن لشوقى شعراً كثيراً قاله هناك لم يتيسر نشره للآن، ومهما يكن الأمر فاننا نستطيع من هذا القسم الصغير الذي أشرنا إليه في هذه السطور أن نتمثل شوقى في هذه الفترة من حياته تمشُّلاً أدبياً بمتازاً:

(۱) فأول ما نلاحظ أنه لم يكن لشوقى مذهب اجتماعى أوفلسنى أو فكرة خاصة عن الحياة وكيف تكون ، لأن شوقى لم يكن إلى هذا العهد من شعراء الفكرة الذين يدعون الى مبدإ محدود معين ، فعهده الأول عهد ثناء على القصر ورجاله ثم تصوير ما يلابسه من مظاهر الملك وجلاله ، وهذا المذهب قديم شاع بين كثير من شعراء العرب فى القرون الأولى أيام كانوا يتخذون الشعر وسيلة للحياة المادية يوزعونه بين المديح والهجاء ، دون أن يكون هو نقسه غاية لجاله ولتصوير المشاعر والمواطف، ودون أن يكون الشعر وسيلة لأداء ما يسمى الرسالة الحيوية للشاعر والإرهاق أن نطلب ذلك الى شوقى فى تلك البيئة العامة أو الخاصة التى كانت تحيط به، فقد كان يوجّه إلى مدحة الخديو أو الخليفة لا لفكرة الوطنية أو الزعامة الشرقية. وإنما كان ذلك كله لهذه السالة بين شوقى وبين هذه النواحى العليا، وهى صلة رسمية ويم عتادها الأشكال والمظاهر لا العقائد والمبادىء . فلم يكن شعره فى أوليات حياته — على أنه شعر المبتدىء — ممتازاً عن الشعر القديم فى موضوعه ومنهجه .

ولما تُفى انبعثت فى نفسه معانى حب الوطن ، وعدم الاغترار بالأيام ، والاعجاب بالبطولة ، ووجوب التبصر والاعتبار ، وكل تلك معان جزئية عامة لا تكوئن مذهبا إجتماعياً عاماً ، ولا تتضام فكرة فاسفية وعقيدة ممتازة يحيا بهما الشاعر ، بل ربما كانت معانى طارئة بسبب هذا النبى ذهبت حدّتها بذهابه وإن بقيت أثارة منها فى شعره آخر حياته .

والحق أنك لا تجد هذه الخاصة إلا في عدد قليل جداً من شعراء العربية كالمعرى والمتنبى وأبى نواس وطرفة وجيل، وإن كان لا كتر شعراتها شخصيات فنية واضحة ولكن شعر المبادىء والعقائد عندنا قليل إلاإذا رأينا في النفعية مبدأ فنياً اواذا كان لابد لنا من ذكر فكرة كان شوقى يدور حولها أيام المنفي فهي العودة الى مصر وكنى.

(۲) وأما عواطفة التي سادت شعره واستأثرت به في أول الأمر فالغالب انها مرح ١١ --- ١

كانت عواطف شخصية ، وقلما كانت تتناول الناحية الاسلامية العامـة أو الصالح المصرى . هى فى الغالب تلك المشاعر التى تتجه الى شخصه وما يصله بهذه الجهات العليا ، وقد رأينا فيما استعرضنا من شعره آنفاً أن عاطفة الحزن تملكته فى منفاه وربما لم يكن من المبالغة اذا اعتبرناه حزناً على نفسه وبعده عن مصر وعرف آله وخاصة أمه ( مجلوان ) :

كنز (بحلوان) عند الله نطلبه خير الودائع مين خير المؤدّينا لو غاب كلُّ عزيز عنه غيبتنا لم يَـأته الشوقُ إلا من نواحينـــا إذا حملنا لمصر أو له شجناً لم ندرِ أيَّ هوى الامَّينِ شاجينا

وربما كان من الحق أيضاً أن ما صحب هذا الحزن من العبرة والبصر في التاريخ واستنباط المواعظ و استعراض الآيات ، كل ذلك كان خير ما امتاز به منفاه . فقد جعله شاعراً مديد البصر والبصيرة يشرف على الحياة ويصل بين الماضي والحاضر، وسير ذلك الشعور هو ما ألم به وما حدث حوله :

في بُرهة يذر ( الانسِر"ة ) تحسّبها مثل النجوم طوالعاً وأفولا

فإذا كتب لشوقي أن يُقرأ شعره الأندلسي فقد يكون ذلك لما فيه من هذه الناحية التاريخية . ولا سيما (صقر قريش) و (الأندلس) . فني هاتين تغلب العاطفة العامة السامية التي تجد النفوس فيها مجال الروعة والإيناس .

(٣) لا تجد لشوق خيالاً مبتكراً إلا في النادر ، وطريقة تصويره البياني ، ليست إلا تأثراً لا ساتذته من الشعراء السابقين. فالرسم والوفاء له. والوقوف عليه والتشبث به . وإرواؤه بالدموع ، والمواقف المحجلة ، والرمس الخالى ، وصنعاء وقس والعقيق والعرصات وغيرها ، كل تلك يستخدمها شوقى في تصوير معانيه المتصلة بالحوادث العصرية . نعم يحاول شوقى عند ما يصف الآثار المصرية ومشاهد النيل أن يتحلل من هذه الصور تحللا لفظياً ويسدل عليها شيئا من حزن نفسه كاكان يفعل البحترى وابن زيدون وغيرهما :

وأرى (الجيزة) الحزينة ثكلى لم تُفق بعد من مناحة (رمسى) والحق أنه هو الحزين :\_

أكثرت ضجة السواقي عليه وسؤال اليراع عنه بهمس إ

وفيام النخيل منفرن شعراً وتجردن غيرَ طوق وسلس وكأن الاهرام ميزان فرعو ن بيوم على الجباير نحس ا

(٤) اسلوب شوقى هو اسلوب البحترى والمتنبى وابن زيدون والشريف وغيرهم من تلك المثل التى احتذاها الشاعر ورأى فيها القوة والجال والرصانة والموسيقى مما هو أليق بممانيه ونزعته فى المحافظة على لغة القرآن كما هى بلاغة وقوة ، وكم كان يكره شوقي هذه الميول الى تنوع القافية فى القصيدة أو النزول الى ليان الأسلوب وهلهلته ، بل كان يعجب دأماً بهذا الرنين الموسيتى الذى يقرع الاسماع ويضمن له التأثير والاعجاب مهما يكن مداه طولاً وقصراً .

واذا كان لابد من اختصار ذلك كله فى كلمة واحدة فلا شك عندى أن شوقي كان يتجه فى شعره الى الماضى اكثر من الحاضر، واذا استطعنا أن نقول بأن حافظاً كان شاعر (مصر المظلومة) فقد كان شوقى ... ماذا ? كان شاعر (مصر المظلومة)

احمر الشايب



### شوقى والمننبى

فى ثوب

أتيح لى منذ عشرسنوات ان أتصفح كتاباً ألفه ابوسعيد محمد بن احمد العبيدى وسماه « الابانة عن سرقات المتنبى » . وكنت وقتئذ متشبعاً بالاعجاب بالقدماء واكبارهم وتقديسهم، وأدى أن كل من اوغل فى القدم من الشعراء كان اجود شعراً وأعلى كعباً فى اللغة والأدب . وقد تأثرت بفكرة : «ما غادر الأول للآخر شيئاً» او كما قال « عنترة » فى معلقته :

هل غادر الشعراء من متردم أم هل رفعت الدار بعد توهم على فاما وقع بيدى هذا الكتاب قلت إن ذك ليس بالجديد ، فالمتنبى شاعر القرن الرابع الهجرى وقد سبقه عدد غير قليل من الشعراء الاسلاميين والمحضرمين ، بل سبقه اكثر من مائة وخمسين شاعراً هم خول شعراء الجاهلية الذين كانت القبائل

وفيام النخيل منفرن شعراً وتجردن غيرَ طوق وسلس وكأن الاهرام ميزان فرعو ن بيوم على الجباير نحس ا

(٤) اسلوب شوقى هو اسلوب البحترى والمتنبى وابن زيدون والشريف وغيرهم من تلك المثل التى احتذاها الشاعر ورأى فيها القوة والجال والرصانة والموسيقى مما هو أليق بممانيه ونزعته فى المحافظة على لغة القرآن كما هى بلاغة وقوة ، وكم كان يكره شوقي هذه الميول الى تنوع القافية فى القصيدة أو النزول الى ليان الأسلوب وهلهلته ، بل كان يعجب دأماً بهذا الرنين الموسيتى الذى يقرع الاسماع ويضمن له التأثير والاعجاب مهما يكن مداه طولاً وقصراً .

واذا كان لابد من اختصار ذلك كله فى كلمة واحدة فلا شك عندى أن شوقي كان يتجه فى شعره الى الماضى اكثر من الحاضر، واذا استطعنا أن نقول بأن حافظاً كان شاعر (مصر المظلومة) فقد كان شوقى ... ماذا ? كان شاعر (مصر المظلومة)

احمر الشايب



### شوقى والمننبى

فى ثوب

أتيح لى منذ عشرسنوات ان أتصفح كتاباً ألفه ابوسعيد محمد بن احمد العبيدى وسماه « الابانة عن سرقات المتنبى » . وكنت وقتئذ متشبعاً بالاعجاب بالقدماء واكبارهم وتقديسهم، وأدى أن كل من اوغل فى القدم من الشعراء كان اجود شعراً وأعلى كعباً فى اللغة والأدب . وقد تأثرت بفكرة : «ما غادر الأول للآخر شيئاً» او كما قال « عنترة » فى معلقته :

هل غادر الشعراء من متردم أم هل رفعت الدار بعد توهم على فاما وقع بيدى هذا الكتاب قلت إن ذك ليس بالجديد ، فالمتنبى شاعر القرن الرابع الهجرى وقد سبقه عدد غير قليل من الشعراء الاسلاميين والمحضرمين ، بل سبقه اكثر من مائة وخمسين شاعراً هم خول شعراء الجاهلية الذين كانت القبائل

تمتز بهم وتفاخر بنبوغهم ، فليس بعيداً ان يكون المتنبى قد أخذ عن بعض هؤلاء الشعراء شيئاً ، خصوصاً في أوائل عهده وفي مطلع حياته الشمرية .

وشرَّعَت أتصفح الكتاب متمعناً فيما يجويه ، فألفيت صاحبه يتبرأ في مقدمته من الظلم ، ويتشيع للعدل والانصاف ، ثم هو ينعى على ادباء زمانه ومتأدبيه حالة ننعيها نحن على متأدبي زماننا وناشئته ، إذ يأخذون بالشهرة في الا دب ، ولا يحكمون الفهم والادراك أو القواعد الادبية فيما يقرأون أو يسمعون . فهم يتشيعون للشاءر أو الحاتب متى كان اسمه معروفاً وفي المجالس بالشهرة محفوفاً . فاذا قرءوا لشاعر من هذا الطراز قصيداً ، أو طالعوا لكاتب مشهور مقالا حكموا له بالسبق والتقديم . وتحدثوا معجبين ببلاغته وفصاحته وما له من سمو الفكرة وسعة الخيال واصابة المرمى ، وما الى ذلك مما لا ينهض به كل قصيد أو مقال من القصائد والمقالات التي تزدان بامضاء أديب مشهور .

وقد حدثنى أديب مجهول أنه كتب مرة قطعة أدبية في رثاء والدته ، وكتب عليها أنها ترجمة لقطعة وضعها «أناتول فرانس» يرثى بها والدته . ثم قدم الأديب المجهول قطعته لأحدى المجلات العربية الكبرى فازت إعجاباً كبيراً لدى رئيس هذه المجلة وعنى بنشرها بين المقالات الأولى في مجلته ا

وما ذلك الا لأن أنا تول فرانس قد حاز من الشهرة ما جعل كل شيء ينسب اليه عبوباً مقبولا . ويظهر أن الشهرة تعمى عن العيوب ، فهى تقرب الشخص إلى الناس بحيث ينسون نقائصه ولا يرون زلاته ، ويتمثلونه دمية بريئة من كل عيب ونقس – استغفر الله – بل انهم يتمثلونه صناً لا يبحثون فى حقيقتة ، ولا يجيزون لانفسهم يوماً أن ينقدوه أو يذموه ، وأغلب الظن انهم كذلك يعمون عن محامده ! واذا كانت له ناحية أو نواح جديرة بأن تفرد بالتقدير والاعجاب طمت الشهرة عليها، فاغرقتها بين سائر النواحى التى يتشيع لها الجهلة والطغام . وكذلك الشهرة فى زماننا وفى الزمان الذى شكا منه صاحب كتاب « سرقات المتنبى » بل فى كل زمان تضعف فيه الثقافة ويعدم فيه جهرة المتعلمين سعة الاطلاع ، وامعان النظر ، وكثرة الدرس، وتحكيم الفهم والادراك .

وقد ظننت منهجاً حسناً خصوصا المتنبي عسينهجلنفسه منهجاً حسناً خصوصا بعد ما قدمه في مقدمته من التبرؤ من الظلم والتشيع للعدل و الانصاف ، ولكن الرجل

- على ما يظهر - كان موغر الصدر على المننى ، وكان حاقداً عليه كل الحقد اشهرته التى حازها واصبحت كالقدر الذى لا يغالب ا وقد حفزه على وضع كتابه هذا كلة سممها من اديب متشيع للمتنبى فى أحد مجالس الرؤساء ، خلاصتها : «سبحان من ختم بهذا الفاضل ( يعنى المتنبى ) الفحول من الشعراء واكرمه ، وجعل له من المحاسن ما يعثر فيه كل من تقدمه . ولو أنصف لعلق شعره كالسبع المعلقات من الكعبة » .

فرد عليه ابو سعيد بكلام لولبى لاذع اثبته في مقدمة كتابه . وهو من أجود مايرد به على خصم ، وينتقص به مقدار شاعر قد امتلكت شهرته القلوب والاذهان واصبح لاحيلة لحاقد عليه الا أن أن يتمحل عند ذمه في ثنائه ، ويستعير محامده لاظهار نقائصه ، ويستخدم دلائل قوته لاشهار مواطن ضعفه بأسلوب أدبى أظن لوعنينا بدرسه في هذه الايام لا غنانا عن الا ساليب المنحطة التي يستخدمها بعض الكتاب في المهاترات الا دبية والسياسية ، ولكان لنا من ذلك أسلوب فني يلذ لك أديب وعب للا دب أن يقرأه الفن فقط ولو لم يكن له صلة عوضوعه .

على أن أبا سعيد قد ذكر للمتنبي سرقات هي أبعد ما تكون عن وصف السرقة ، بل أب بعضها يشهد بفضله ، ويدل على أن أبا سعيد قد بالغ وتجاوز حد أوصاف السرقة والساخ والمسخ والنسخ التي يذكرها علماء البديع ، وأوغل في ذلك كله حتى ترى ان الرجل قد لج في غلوائه ، وتجنبي على المتنبي في كثير من الابيات التي ادعى أنها مسروقة . وما رأيك في قول أبي سعيد من أن أبا الطيب المتنبي قد أخذ هذا المت :

والظلم من شيم النفوس فان تجد ذا عفة فلعله لا يظلم من قول محمد البيدق الشيباني:

الظلم طبعك والعفاف تكلف والطبع أقوى والتكلف أضعف وما رأيك أيضاً في قول المتني:

ذو العقل يشتى فى النعيم بعقله وأخو الجهالة فى الشقاوة ينعم هل ترى كما دأى أبو سعيد أنه مأخوذ من قول مجمد البجلي الكوفي:

هذا الزمان شئوم كا تراه غشوم الجهل فيه جيل والعقل غث ملوم والمال طيف ولكن على اللنام يحسوم

نقول هل ترى كما رأى ابو سعيد مع أن معنى بيت المتنبي يخالف معنى البيت الثانى من هذه الابيات الثلاثة وهو الذى يشير ابوسعيد أن المتنبي سطاعليه فسلبه معناه ? هذا فضلا عن اختلاف الصباغة التى هى فى الحقيقة أهم ما يعول عليه الناقد النزيه ، والتى هى الميزة التى تنفرد بها شخصيته كل شاعر وكل أديب . أما المعانى فهى شائعة على افواه العامة اكثر من شيوعها على افواه الأدباء ، وهى تتوارد على خواطر الكبار والصغار والعاماء والجهلاء . والفضل فى أن يكون الانسان له ملكة يستطيع المالتعبير عن هذه المعانى . وتختلف مناذل الادباء باختلاف القدرة فى اجادة التعبير وحسن البيان وقوة التأثير . وان الامى الجاهل ليلهج من المعانى عما لو صيغ صياغة فنية لكان آية من أيات البلاغة ومعجزة من معجزات البيان .

لذلك لاارى ان السرقة الادبية لا تكون سرقة حقيقية الا اذا سطا الاديب او الشاعر على صياغة شاعر من الشعراء وعلى خياله وانتحل شخصيته فى تعبيره الذى يميزه عمن سواه مع الاخذ من معناه أولفظه . أما اخذ المعنى مجرداً وصوغة صياغة فنية أخرى يبث فيها الشاعر روحه ، ويطبعها بطابعه ، فليس ذلك بسرقة . وانحا مثل الشاعرين في هذه الحال ممثل مصوّرين وقفا امام منظر واحد من مناظر الطبيعة المشاعة بين الجميع ، فرسم كل منهما له صورة تتسق مع ذوقه ، وتتفق واحساسه بالجمال ، ومقدار تأثره به . فترى لكل منهما طابعاً خاصاً مع وحدة المنظر ، وتطالع في كل صورة منهما روحاً تختلف عن الأخرى ، وذوقاً يخالف ذوق الا خر. ويمكنك في هذه الحال ان تحكم أيهما أبرع في التصوير ، واقدر على استخدام موهبته أحسن استخدام .

وهذا ما أريد ان اقرره بين شوقى والمتنبى. فشوقى بدأ حياته بالنسج على منوال المتنبى واستمر على هذا المنوال طول حياته ، وكأنه تشبع بروح المتنبى من الصغر فلازمته هذه الروح ، وأخذ في كثير من الاحيان يقلد صياغة المتنبى ويحذو حذوه ويعارضه . وله في هذا الاحتذاء وتلك المعارضة كثير من القصائد .

على ان احتذاء المتنبى ومعادضته ليستا من السهولة بحيث يغفل الناقد عندها ما وهب شاعر كشوقى من مقدرة على إحكام الاحتذاء والتقليد، وما منح من ملكة خصبة تساعده على ان يعارض شاعراً من اكبر شعراء العربية ويجيد في تلك المعارضة الى حد جدير بالتقدير، وإن كبا في بعض الاحيان أو غلبه ضعفه امام قوة المتنبى.

لقد تقرأ القصيدة من قصائد شوقى التى يعارض او يحاكى فيها قصائد المتنبى فتحس فيها بتلك القوة التى امناز بها المتنبى ، وتشاهد من فيض المعانى والحكم مايقنعك بانه شاعر فياض . فاذا رجعت الى قصيدة المتنبى وجدتها عشابة الدليل الذى يرشد شوقى ، والقائد الذى يقوده ، ولكنك تجده فى بعض الاحيان يسبق الدليل اوالقائد بخطوات كثيرة ويزيد عليه وترى مظهر هذه الزيادة فى عدد الابيات والاغراض المتعددة التى يقتضيها الموضوع .

ولنضرب لذلك مثلاً في هذه العجالة قصيدة شوقى «صدى الحرب» في وصف الوقائع العثمانية اليونانية. فان عدد ابياتها ٢٦٠ بيتاً تناول فيها مدح السلطان عبد الحيد، وعيد جلوسه، ومعجزات الجنود على الحدود، والحالة في بحر الروم، ومنعة السواحل العثمانية، وزينب المتطوعة في الموقعة، ومضيق ملونا، والقائد عبد الازل باشا، وهزيمة طرناد، والتلاقي على سهل فرسالا، وغصب دوموقو، وأحلام اليونان، وعفو السلطان، والتماس القبول.

فهذه القصيدة هي عدة قصائد مجتمعة قد اختلفت اغراضها وصورها وان اتحدت في الوزن والقافية ، وهذا ما ساعده على اطالتها إلى هذا الحد .

فاذا قارناها ببائية المتنبي التي يُمدح فيها كافوراً والتي مطلعها:

أغالب فيك الشوق والشوق أغلب وأعجب من ذا الهجر والوصل اعجب ا

وجدنا أن شوقى قد اتخذ هذه القصيدة كالدليل فى نظم قصيدته . ولم يكتف بذلك بل انه عمد الى سلخ تراكيبها ومعانيها وسطا على نحو عشرين بيتاً من ابياتها . نقول سطا وسرق نحو عشرين بيتاً من سبعة وأدبعين وهى عدد أبيات قصيدة المتنبى ، وادخلها بصياغتها فى قصيدته . وقد كنا ننزهه عن السرقة لو انه أخذ معنى هذه الابيات دون الصياغة التى هى طابع الشاعر ومظهر شخصيته . ولكنه لم يتورع عن أن يغتصب ابياتاً شادها المتنبى بقوة سليقته ، ومتانة طبعه وقدرته على تصريف القول بما لم يستطع احد قبله ان يصرفه حتى غالبت ملكته القوية جميع انداده من الشعراء وظهرت عليهم وجعلته يقول :

ودع كل صوت غير صوتى فاننى انا الصائح المحكي والاخر الصدى للم يتورع « شوقى » فأخذ عشرين أو اكثر من العشرين بيتاً ، وبدأ قصيدته بالصياغة التى بدأ بها المتنى قصيدته فقال :

(بسيفك يعلو الحق والحق اغلب) وينصر دين الله ايان تضرب كما قال المتنبي في مطلع قصيدته:

( اظالب فيك الشوق والشوق اغلب ) واعجب من ذا الهجر والوصل اعجب

يأبي شوقى إلاأن يأخذ الشطر الآخر من بيت المتنبي ، فيقول في موضع آخر:

تبالغ بالرامی وتزهو بمــا رمی (وتعجب بالقواد والجند أعجب)

وهذا نفس ما فعله شوقی فی مطلع قصیدة أخری ، بل فی مطلع عدة قصائد . من ذلك قصیدته فی مدح الخدیو السابق الذی یقول فی مطلعها :

(يود من الارواح ما لا توده ويفتك فيها مسرفاً وهي جَنده)

فقد اخذه من مطلع قصيدة المتنبي في مدح كافور وهو:

(أود من الايام ما لا توده وأشكو اليها بيننا وهي جنده)

ولست أديد أن أتوسع في هذا الباب، فقد اعددت له كتاباً خاصاً. وحسبى في هذا المقال أن أتحدث عن قصيدة « صدى الحرب » التي نحن بصددها ، والتي كان شوقى نفسه يفاخر بها في أيامه الأخيرة ، وقد جعلها ثالث قصيدة في الجزء الأول من ديوانه الجديد .

قال شوقى في مطلع هذه القصيدة أيضا:

( وينصر دين الله أيان تضرب )

وهل تحسب أنه عبر هذا التعبير لو لم يكن المتنبي قال في بعض أبياته:

(أراقب فيه الشمس أيان تغرب)

وقد يحسب بعضهم أننا نتجنَّى على شوقى حينها نقول أنه سرق الصياغة ، ولكرز الواقع أنه سرق أو على الاُقل اهتدى بتعبير المتنبى لكى يفصح عما فى ضميره . وهذا اذا لم يكنسرقة فهو احتذاء وتقليد .

. ويقول شوقي :

وتملكة اليونان محلولة العرى (رجاؤك يعطيها، وخوفك يسلب) وقد أخذه من قول المتنبى:

إذا لم تنط بي ضيعة أو ولاية ( فجودك يكسوني ، وشفلك يسلب )

ويقول شوقي :

تروح المنايا الرُّرق فيه وتغتدى (وما هي إلا الموج يأتي ويذهب)

فأخذه من المتنبي وسلخ خياله فجعله للبحر بدل الفرس في قول المتنبي يصف فرسه:

له فضلة عن جسمه في اهابه (تجبيء على صدر رحيب وتذهب)

ويقول المتنبي في وصف فرسه بعد البيت السابق:

(شققت به الظلماء أدنى عنانه فيطغى وأرخيه مراداً فيلعب)

(وأصرع أي الوحش قَفَّيته به وأنزل عنه مثله حين أدكب)

فيأتى شوقى ويسطو على هذا الوصف ويقول في وصف الحاج عبد الأزل باشا وفرسه :

اذا شهداها جددا هزة الصبا كما يتصابى ذو الثمانين يطرب (فيهتز هذا كالحسام وينشى وينفر هذا كالغرال ويلعب)

الى أن يقول:

( فرونى وشأنى والوغى لا مبالياً إلى الموت أمشى أم الى الموت أدكب)

وأنت إذا قادنت هذا البيت والذي سبقه ببيتي المتنبي تجدأن شوقى قد سطا على خيالهما سطواً واضحاً ، ورأى أن لامفر من أخذ كلتي « يلعب » و « أركب » مع أخذه من خيال المتنبي معناه .

وانظر الى شوقى إذ يقول :

( فقبلت كفاً كان بالسيف ضارباً وقبلت سيفاً كان بالكف يضرب )

ثم أقرأ بعد ذلك قول المتنبى :

(إذا ضربت في الحرب بالسيف كفه تبينت أن السيف بالكف يضرب)

ولا والله ، لوأن شوق أخذ المعنى وصاغه صياغة أخرى تسمو عنصياغة المتنبى أو لو أنه وضعه وضماً أقوى من وضع المتنبى ونفث فيه من شاعريته لما بخلت عليه بالتقدير والاعجاب ، لا نه يكون قد أتعب نفسه وأتى من عنده بشىء ينبغى أن يكافَأ عليه بالتقدير والاعجاب .

ولكن شوقى رحمه الله كان مغرماً بالتقليد الى حدكبير . وهذا التقليد تلحظه فى عدة نواح من آثاره التى خلفها حتى فى دواياته وكتابه النثرى (أسواق الذهب)

الذى وضعه على نسق ( أطواق الذهب ) للزمخشرى ، ( وأطباق الذهب ) للأصفهانى، وليس هنا مجال واسم للافاضة فى هذا الموضوع .

واسمعه وقد أراد أن يعارض المتنبي وهو يخاطب كافوراً ويقول له :

(سللت سيوفاً علمت كل خاطب على كل عودكيف يدعو ويخطب) فيأتى شوقى ويقول ـ معارضاً أو محاكياً أو محاذياً أو غاصباً أو ماشئت فقل ــ وهو يخاطب السلطان عبد الحميد :

(حسامك من سقراط في الخطب أخطب وعودك من عود المنابر أصلب) وهذا مسخ ما بعده مسخ لبيت المتنبي. وما أشبه هذا التعبير بقول القائل:

« طربوشك أحسن من طربوشه ، وعصاك أجمد من عصاه » ، على أنه فضلاعن هذا التقليد والتعبير المسوخ قد وقع فى خطأ نحوى فى هذا البيت حيث قدم « من » والمفضول : « من سقراط » و « من عود المنابر » على أفعل التفضيل : « أخطب » و « أصلب » ، والصحيح أن يقال : حسامك أخطب من سقراط ، وعودك أصلب من عود المنابر .

وقد وقع في منل هذا الخطأ في البيت الذي يليه:

( وعزمك من هومير أمضى بديهة وأجلى بياناً في القلوب وأعذب )

وأداد أن يغطى السرقة فى الشطر الثانى فقال أجلى (بالجيم) بدل أحلى وفى القلوب بدل فى الفؤاد كما قال المتنبى:

( فأن لم يكن الا أبو المسك أو هم فانك أحلى في الفؤاد وأعذب)

وفي هذا التغيير بين أحلى وأجلى ، وفى الفؤاد وفى القلوب،مايدل على أن السرقة والتلاعب مقصودان .

وقد أخطأ شوقى ايضاً في قوله :

فلما دجى داجى العوان وأطبقت (تبلج والنصر الهلال المحجّب )

و (النصر) في هـذا البيت مفعول معه و (الهلال مصحوبه. وقد تقدم هنا المفعول معه على مصحوبه ، وهذا خطأ نحوى لانه من المقرر عند علماء النحو الاستقدم المفعول معه على عامـله فلا تقول « والنيل مرت » ولا على مصحوبه فلا تقول : «أقبل والجيش الامير ». وما في هذا البيت ينطبق على هذا المثال. والصواب أن يقال فيه : تبلج الهلال والنصر .

نرجع فنقول إن شوقي أبى الا أن يوغل فى الاخذ من قصيدة المتنبى غـير هيَّاب ولا وجل ، وكأنها مباحة له ، فاذا قال المثنبي :

ولو جاز ان يحووا عــ لاك وهبتها (ولكن من الاشياء ماليس يوهب) تبعه شوقي فقال:

فلولا سيوف الترك جرَّب غـيركم (ولكن من الاشياء ما لا يجرَّب) واذا قال المتنى:

واظلم اهل الظلم من بات حاسداً (لمن بات في نعمائه يتقلب) انتحل شوق الشطر الثاني من هذا البيت فقال:

سلاماً (ملونا) واحتفاظاً وعصمة (لمن بات في عالى الرضا يتقلب) واذا قال المتنبي:

وكل امرىء يولى الجميل محبب (وكل مكان ينبت العز طيب) حسده شوقى نابى ألا ان يأخذه لنفسه أو يأخذ صياغة الشطر الشانى ويصيغها في شعره بلا تورع ولا إباء ، فيقول ناسترس من سوى المان الما

وهل انت الا الشمس في كل أمة ( فكل لسان في مديحك طيب ) وانك لتجد في بيت شوقى تخلخلاً وعدم ارتباط لأن الشطر الثاني غير منسجم مع الأول كانسجامه في بيت المتنبي الموضوع فيه وضعاً طبيعياً .

وكذلك اذا قال المتنبي :

(وأخلاق كافور اذا شُتَّت مدحه وان لم أشأ تملى على وأكتب)

يأتى شوقى فيحسب انه سيلحق المتنبى فى هذا المعنى وفى هـذا الوضع القوى المحكم المملوء قوة وشعوراً والذى يصل الى الغرض من اقرب طريق. نقول يأتى فيقول مخاطباً السلطان:

(مدحتك والدنيا لسان<sup>د</sup> واهلها جميعاً لسان<sup>د</sup> يمليان وأكتب) ويقول المتنى مخاطباً كافور بعد البيت السابق:

( اذا ترك الانسان اهلاً وراءه ويمم كافوراً فما يتغرب) فيقول شوقى:

(يلاق بعيد الاهل عندك اهله وعرح في أوطانه المتغرب)

لا أريد ان أطيل في ايراد الامثلة من قصيدة واحدة أودع فيها شوقى كثيراً من صياغات المتنبي وتعبيراته واخيلته ومعانيه . ولقد جرت بيني وأحد الاصدقاء مناقشة في هذا الصدد فكان اعتذار هذا الصديق عن شوقى انه قال هذه القصيدة في مفتتح حياته مع انه قالها في اوج نضوجه الشعري وفي عهد كهولته . على انه اذا كانت هذه القصيدة ليست من عيون الشوقيات التي يفاخر بها شوقى فلماذا وضعها في صدر الجزء الأول من ديوانه الجديد ، ولماذا لم يحذف الابيات التي انتحلها من المتنبي وغيره ? ثم لماذا بدت هذه الروح في كثير من اشعار شوقى حتى في قصائده الأخيرة بل في آخر مرثية له ، وهي التي رثا بهاحافظ ابراهيم ? ونذكر هنا على سبيل المثال قوله :

ووددت أو أنى فداك من الردى والكاذبون المرجفون فدائى ا فقد نسجه من قول المتنبي:

تطبع الحاسدين وأنت مريخ مجعلت فداءه وهم فدائى! ونستطيع ان نأتى بكثير من الشواهد على ذلك حتى من قصائده الاخيرة التى لم يمض عليها غير بضع سنوات. أليس شوق هو الذى حذا حذو المتنبى فى مطلع قصيدته التى مدح بها على بن منصور الحاجب، والتى بدأها بالغزل فقال:

بأبى الشموس الجانحات غواربا اللابسات من الجرير جلاببا المنهبات قلوبنا وعقولنا وجناتهن الناهبات الناهبا الناعمات القاتلات المحييا ت المبديات من الدلال غرائبا علولن تفديتي وخفن مراقباً فوضعن ايديهن فوق ترائبا وبسمن عن برد خشيت أذيبه من حر انفاسي، فكنت الذائبا ا

واستمر في هذا الغزل الى ان تخلص الى ممدوحه:

حال متى علم ابن منصور بها جاء الزمان الى منها عاتبا الجاء شوقى على هذا المنوال وعلى هذه الصباغة نفسها وان اختلفت المعانى فقال:

الباسمات عن اليتيم نضيدا يذر الخلي من القلوب عميدا الناهلات سوالفاً وخدودا الراتعات مع النسيم قدودا

بأبى وروحى الناعمات الغيدا الرانيات بكل أحور فاتر الراويات من السلاف محاجراً اللاعبات على النسيم غدائراً أقبلن فى ذهب الأصيل ووشيه مل الفلائل لؤلؤا وفريدا إلى آخسر ماقال . . . .

وأحسب أننى لو أطلت في هذا الباب لما اتسع له نطاق هذه الحجلة . ولست أديد أن أظلم شوقى أو أتجنى عليه خصوصاً بعد أن خلا ميدانه واصبح فكرة بين طيات الزمن بعد أن كان شخصاً مجسماً له مطامعه التي كان لا يألو جهداً في ارضائها بما جُبلت عليه نفسه من حب الشهرة والغرام بها والسعى اليها من كل سبيل .

نعم لأأريد أنأظلمه ولا أتجنى عليه ، وأنا أعلم أن له من القصائد العصاء ماتكنى الواحدة منها لأن تخلد ذكره ، وأن لهمن الفضل فى النهضة الأدبية الأخيرة مايجب أن يعترف به كل من يتصدى الكتابة عنه ، ولكننى أقصد فيما أكتبه فى هذه المجلة وما كتبته فى مجلات أخرى ، وما سوف أكتبه فى كتاب خاص، الى أن أتحرى خدمة الحقيقة والأدب نفسه ، لاأن أتشيع للأسماء والألقاب مهما بلغت هذه الأسماء والألقاب من شهرة وخطر ما

لماهر الطناحى



### معارضات شوقی فی المدآة

البردتان - الداليتان - المينيتان

وجلست لأكتب عن شوقى بعد ما مضى عليه فى جوار ربِّه اكثر من أربعين نهاراً وأصبح هو وشعره أمانة فى يد التاريخ الذى لايغبن ولا يحابى.

وكانبودى أن يواتينى الفراغ فأتناول ناحية من شعره بنوع من الدرس والتحليل تطمئن اليه تقسى ونقوس القراء . ولكن الشواغل وما أكثرها والظروف وماأقساها أبت إلا أن يجيء بحت اليوم قاصراً على دراسة قصائد ثلاث هى فى الحق عرائس شعره . عارض فيها ثلاثة شعراء يشهد التاريخ أنهم كانوا من أعلام الشعر وحاملي لوائه فى عصوره : ونعنى بهم أبا عبيد الله البوصيرى فى بردته — وأبا اسحاق الحصرى فى داليته — وأبا عبادة البحترى فى سينيته . بيد أنى أعلم أن قصيدة واحدة من هذه القصائد الثلاث التى نحاول اليوم دراستها لو شئنا تحليلها والموازنة

أقبلن فى ذهب الأصيل ووشيه مل الفلائل لؤلؤا وفريدا إلى آخسر ماقال . . . .

وأحسب أننى لو أطلت في هذا الباب لما اتسع له نطاق هذه الحجلة . ولست أديد أن أظلم شوقى أو أتجنى عليه خصوصاً بعد أن خلا ميدانه واصبح فكرة بين طيات الزمن بعد أن كان شخصاً مجسماً له مطامعه التي كان لا يألو جهداً في ارضائها بما جُبلت عليه نفسه من حب الشهرة والغرام بها والسعى اليها من كل سبيل .

نعم لأأريد أنأظلمه ولا أتجنى عليه ، وأنا أعلم أن له من القصائد العصاء ماتكنى الواحدة منها لأن تخلد ذكره ، وأن لهمن الفضل فى النهضة الأدبية الأخيرة مايجب أن يعترف به كل من يتصدى الكتابة عنه ، ولكننى أقصد فيما أكتبه فى هذه المجلة وما كتبته فى مجلات أخرى ، وما سوف أكتبه فى كتاب خاص، الى أن أتحرى خدمة الحقيقة والأدب نفسه ، لاأن أتشيع للأسماء والألقاب مهما بلغت هذه الأسماء والألقاب من شهرة وخطر ما

لماهر الطناحى



### معارضات شوقی فی المدآة

البردتان - الداليتان - المينيتان

وجلست لأكتب عن شوقى بعد ما مضى عليه فى جوار ربِّه اكثر من أربعين نهاراً وأصبح هو وشعره أمانة فى يد التاريخ الذى لايغبن ولا يحابى.

وكانبودى أن يواتينى الفراغ فأتناول ناحية من شعره بنوع من الدرس والتحليل تطمئن اليه تقسى ونقوس القراء . ولكن الشواغل وما أكثرها والظروف وماأقساها أبت إلا أن يجيء بحت اليوم قاصراً على دراسة قصائد ثلاث هى فى الحق عرائس شعره . عارض فيها ثلاثة شعراء يشهد التاريخ أنهم كانوا من أعلام الشعر وحاملي لوائه فى عصوره : ونعنى بهم أبا عبيد الله البوصيرى فى بردته — وأبا اسحاق الحصرى فى داليته — وأبا عبادة البحترى فى سينيته . بيد أنى أعلم أن قصيدة واحدة من هذه القصائد الثلاث التى نحاول اليوم دراستها لو شئنا تحليلها والموازنة

العادلة الدقيقة بينها وبين مقابلتها لما وسعنا هذا العدد بأكمله ولذلك سنقتصر فى دراستنا لها على المقابلة السريعة بينها والاشارة الى المعانى التى اشترك فيها الشاعران والتى انفرد بهاكل منهما ، وهلكان الثانى مبتكراً فى معادضته أومقلداً ، وإذا كان مقلداً فا مبلغ نجاحه و توفيقه فى هذا التقليد .

#### 🎉 البردتان 🎉

كان أبو عبد الله صاحب البردة تقياً صالحاً مشغوفاً بالعبادة متفانياً في حب الرسول صلى الله عليه وسلم ، وعن هذا الحب الطافح فاضت هذه المنظومة الطويلة فهى فى الحق صورة لنفسه الطاهرة ومرآة لاحساسه نحوالرسول وآل بيته.وحسبك أن تعلم أنه كان مريضاً فشنى بفضل نظمها وإنشادها وأنه كان يرى الرسول صلى الله عليه وسلم خلال نظمه لها وأنه قد أتم لابي عبد الله فى نومه بحثاً كان قد استعصى عليه إتمامه .

فهل كان شوقي كذلك ؟ وهل كان متعلقاً بالرسول مشغولاً به كما كان صاحبه ؟ وهل كان متعلقاً بالرسول مشغولاً به كما كان صاحبه ؟ وهل كانت له بالرسول تلك الصلة العالية التي اجتمعت لابي عبيد الله وتحدث عنها جل المؤرخين ؟ هذا ما لانستطع تحديده ولانريد الخوض فيه حيثا نحن نجله عن أن يكون قد نظمها لتنازع بردة صاحبه مكانتها أمام الموتى وهو القائل:

أدى زمراً مشيعةً وأسمع أيَّما صَوْت ولو عَقَــَاوْا لما نــطقُوا جَلالُ الموْتِ في الموْتِ

ولكن الذى أعتقده ولا أومن بسواه أن شوقى رحمه الله انما نظمها حباً وطمعاً فى الشهرة التى نالها صاحبه ، وهــذا الغرض وحده هو الذى حــداه الى إخراجها واخراج أخواتها على ما سترى .

وكأنى به قد أداد أن يشتهر فى جميع الأوساط ويتعرف الى كل الطبقات فنظم هذه القصيدة الدينية التى قربت بحق ما بينه وبين المتدينين والمتصوفين فى هذا البلد ولهذا لا تتراءى لك فى بردة سوقى تلك العاطفة الفياضة التى تكاد تلمسها فى بردة البوصيرى ولا تلمح فيها الروعة والجلال اللذين تلمحها فى أختها ، لا لا نها أقل منها بلاغة وانسحاماً ولكن لا نه يعبر فيها عن شعور غيره ، وليست النائحة كالشكلى. ونعود الى البوصيرى فنجده قدقسم بردته قسمة تقريبية الى عشرة أقسام بدأها بالغزل وشكوى

الزمان ، ثم التحذير من النفس ، ثم المدح ، وحاكاه شوقى فى ذلك وإن كان قد زاد فى بعض النواحى وأوجز فى بعضها الآخر .

وقد طرَّق البوصيرى لمدح الرسول وهو بيت القصيد بأكثر من خمسة وعشرين بيتاً، وأكثر من خمسة وعشرين بيتاً، وسننظر أأحسن في ذلك أم أساء.

يقول البوصيرى فى مطلع بردته :

أمِن تَذَكر جيران بنى سـلم مَرجت دمعاً جرَىمن مقلة بدم ويقول أمير الشعراء: ويقول أمير الشعراء:

ربم على القاع بين البان والعلم أحل سفك دمى في الأشهر الحُسُرُم وأنا أعتقد أن شاعرنا قد وق كثيراً في اختياد هذا المطلع الموسيق الرائع وكان أبرع من صاحبه استهلالا وأحسن ابتداء ولو أنه استعمل شطر البيت الخامس من بردته في بناء ذلك المطلع الذي تراه فوق ما يبدو فيه من حسن السبك وائتلاف الألفاظ يحمل بين طيّاته معانى جديدة سامية حينا لم يزد صاحبه على هذا المعنى المطروق ونعنى به بكاء الانسان على فراق أحبته ولم يخرجه هذا الاستفهام الذي له مكانته من البيت عن كونه مبالغة غير مقبولة .

وقد ترى ذلك التقليد الذى حدثتك عنه واضحاً جلياً اذا قرأت للبوصيرى هذا البيت:

محضتنى النصح َ لكن لست اسمعهُ إن المحبُّ عن العذَّ ال في صمم ِ وقرأت الى جانبه قول شوق :

لقد أنكُتك اذناً غير واعية ورب منتصل والقلب في صمم ويدرك مقدار عجزه عن مداناته.

وتخلص البوصيري من ذلك الى ذم النَّـفُس والتحذير من هواها بالبيت الآتى:

فانَّ أمّـارتي بالسُّوء ما انعظت منجهلها بنذير الشيب واليهرّم ِ

ولو قرأت ما قبله وما بعده لرأيت أنه انتقال طبيعى لا يكاد يدرك بينها ترى شاعر ناـحين لم يوفق الى بيت بتخلص به من الغزل الى مايريد ـ ينتقل انتقالا جديداً لا صلة بينه وبين ما قبله ويفصل ما بين المعنيين بحرف النداء فيقول :

لم اغش مغناك إلا في غضون كرى مغناك أبعد المشتاق من إرم يانفُس دنياك تخفى كل مبكية وإن بدا لك منها حُسن مبتسم

وقد ذكر البوصيرى فى هذا الصَّدَد أكثر من خمسة عشر بيتاً ضَمَّن كل بيت حكمة خالدة قُدُّر لهما الذيوع فسارت مسير الشمس فى الآفاق ــ وكذلك فعل شوقى وزاد عليه فى رائع الحسكم وبالغ العظات.

ولقد تخلص بعد ذلك كل منهما إلى مدح الرسول وهو قوام هذه المنظومة، فقال البوصيرى:

ولا تزوَّدت من أحيا الظلام الى أن اشتكت قدماه الضرَّ من ورم الله أن اشتكت قدماه الضرَّ من ورم الله المناه الناس ال

وقال شاعرنا:

وإن تقدم ذو تقوى بصالحة قداً مت بين يديه عبرة الندم لزمت باب أمير الأنبياء ومن عسك عفتاح باب الله يعتصم

وكلاهما قد أحسن التخلص وأجاد الانتقال ، وإن كان الانسجام في الأصل أظهر والاتصال أشد و أوضح . وإخالك لا تجهل أن (أمير الأنبياء) الذي ورد في هذا البيت تعبير جديد لم يُسبق اليه الشاعر .

وقد تحديَّث كل من الشاعرين بعد ذلك عن مولد الرسول ، فقال الأول:

أبانَ مولدُه عن طيب عنصرِه ياطيبَ مبتدأ منه ومختم وقال الثاني:

أسرت بشائر بالهادى ومولده فى الشرقوالغرب مسرى النورفى الظلم وأنت ترى أن البيت الثانى وإن كان أبلغ فى التصوير وأوضح فى الاتساق فان الأول يتجلّى فيه حبُّ المادح للمدوح وتفانيه فى شخصه \_ فضلا عما يحمله الشطر الأول من المعانى السامية التى لا تخفى على اللبيب .

وقد قال الاول بعد البيت السابق:

وبات إيوان كسرى وهو منصدع وأراد شاعرنا أن يحاكيه فى ذلك فقال: ديعت لها شُرف الايوان فانصدعت

كشمل أصحاب كسرى غير ملتئم

من صدمة الحق لامن صدمة العدم

وبهذا التشبيه الجميل استطاع الأول أن يصف لك حالتين: حال ايوان كسرى وحال الفرس عند مولد الرسول كل منهما في شطر من البيت حينا لم يستطع شاعرنا بعد الجهد أن يعبر ببيته إلا عن المعنى الأولمنهما ، مع ما بينهما من بون شاسع تستطيع أن تلمحه في الفرق بين قول الأول: انصدع الايوان، وقول الثانى: ريعت الشرفات . ولقد أسهب شوق بعد ذلك في ذكر معجزات الرسول فذكر الاسراء والمعراج والهجرة ثم انتقل إلى الغزو والجهاد وشرف القرآن ، وذكر في ذلك أكثر من مائة بيت ولعل السبب الذي مكنه من ذلك انا هو اتساع نواحى الفضل عندالرسول وكثرة ما أثر عنه من حميد الصفات وجليل الأعمال. ولقد تعرض البوصيرى في ردته لوصف القرآن الكريم وعجز العرب عن معادضته وذكر في ذلك فصلا كاملا يستريح البه الباحث وأجل ذلك شاعرنا في أبيات قلائل ليس فيها ما يستحق الاعجاب ويستأهل الناء سوى هذا البيت:

آیاته کلیا طال المدی مجدد بزینهن جلال العتق والقید م اما الغزو والجهاد فی سبیل الله فقد تحدیث عنه کل منهما کما اسلفنا وإن کان البوصیری قد اقتصر علی وصف المسلمین وانتصاراتهم وبسالتهم فی الحروب وما شابه ذلك حینما شوقی لم یقف عند هذا الحد بل تراه پتحدث الیك عن سر الفتح الاسلامی ، وحال الناس قبل الاسلام ، وفائدة الحروب والدولات التی قضی علیها الاسلام ، ویبسط امامك صفحة خالدة من تاریخ المساهین فی حیاتهم الاولی ، وهذه محدة لامیر الشعراء ومیزة له لانستطیع اغفالها .

وبعد هذا ترى البوصيرى يناجى الرسول صلى الله عليه وسلم فى عدة ابيات ضمنها الاعتراف بالذنب وطلب المغفرة والتوسل بالرسول وتعليق الآمال عليه والتشرف بتسميته باسمه ، ويقلده شوقى فى كل ذلك فيبدع ويجيد ولا سبا فى المعنى الأخير حيث يقول:

وكيف لايتسامى بالرسول سَمِى وكيف لايتسامى بالرسول سَمِى وإن كان لم يقل فى ذلك اكثر مر بيتين اثنين مما جعلنا نشك فى اخلاصه فيما يقول . ثم يختتم الاول بردته بعرض مطالبه وبسط آماله والضراعة الى الله وطلب الرحمة والمغفرة ، وكذلك يختتم شاعرنا بردته بالصلاة على الرسول وآل بيته الطيبين الطاهرين .

بعد هذه الموازنة السريعة بين البردتين نستطيع ان نقرر ما يأتى :

أولاً: أن شوقى قد طرق فى بردته نواحى عدة لم يطرقها صاحبه وقد أجاد فيها حتى لنكاد نعتقد أن الاول لوتحدث عنها لمسا بلغ مبلغه . من ذلك وصف الشريعة الاسلامية وأثرها فى نفوس العرب ومبلغ حب العجم لها واقبالهم عليها ، واستمع اليه إذ يقول فى ذلك :

شریعــة لك فجرت العقول بها عن ذاخر بصنوف العــلم ملتطم یلوح حول سنا التوحید جوهرها كالحلی للسیف أو كالوشی للعـلم ومن ذلك الحلفاء الراشدون ومبلغ علمهم واخلامــهم وغیرتهم علی الاسلام والمسلمین ویصف لك شیئاً مماحدث لعمر عند موت الرسول ، والیك بعض ما قاله فی (علی و عثمان) دضی الله عنهما:

من كالامام إذا ما فض مزدحاً عدمع في ما قي القوم مزدحم الذاخر العذب في علم وفي أدب والناصر الندب في حرب وفي سلم أو كابن عفان والقرآن في يده يجنو عليه كا يجنو على الفطم ويجمع الآي ترتيباً وينظمها عقداً مجيد الليسالي غير منفصم

وثانياً: أن بردة شوقى قدانتظمت طائفة من الحكم الخالدة ابتكر بعضها وافتبس بعضها الآخر من الأصل الذي عارضه . وقد تصرف في هذا الذي اقتبسه تصرفاً محموداً مسيّزه وأظهر فضله فيه — هذا الى ما تمتاز به من جزالة الالفاظ وتنوع المفردات واستقرارها مما يدل على ثراء الشاعر وانقياد العربية اليه .

أما بردة البوصيري فمن الاشياء الجلية التي تمتاز بها أنها:

أولا صورة صادقة لنفس صاحبها كما حدثتك وترجمان ناطق بما يحسه نحو ممدوحه بخلاف بردة شوقى فانها محض ترسم واقتفاء وتقليد لا صلةفيها بين المادح والممدوح إذا قيست بالأصل المعارض ، اللهم إلا صلة العقيدة التي لا يستطيع تحديدها غير صاحبها. ولعل هذا الاخلاص والصلاح اللذين توفر الصاحبها هما اللذان قدر الحما الذيوع والرواج بين آلاف من نوعها .

وماكان شوقى رحمه الله لينكر على صاحبه مكانته من الرسول أو ينافسه حبه له وتعلقه به وهو القائل في أدب الفضلاء وتواضع العظاء يخاطب الرسول :

مديحه فيك حب خالص وهوى وصادق الحب على صادق الكلم الله يشهد أنى لا أعادضه من ذا يعارض صوب العارض العرم

وثالثاً: انك تلمح فيها المعانى مرتبة متصلا بعضها ببعض حتى لتكاد تحسبها فصولا مستقاة كل فصل له مطلعه ومقطعه ، بينا ترى بردة شوقى قد اختلطت فيها المعانى بحبث ينتقل من توسل الى مديح ثم إلى وصف ومناجاة ثم يعود بك إلى التوسل ويستطرد فيذكرلك شيئاً من الصفات على حسب ورودها فى ذهنه من غير ترتيب ولانظام ورابعاً حسن الانتقال حتى لتكاد تقرأ القصيدة كلها فلا تحس فيها بتخلص أو انتقال وهذا لم بتوفر لشوقى لأن أبياته التى اختارها لتكون واسطة انتقال كانت تائهة غريبة لا صاد لها بسابقها ولا علاقة لها بتاليها ولهذا أثره فى تجزئة المعانى وعدم ارتباطها و تآلفها فى ذهن القارىء والسامع.

هذه موازنة اجمالية بين البردتينوسنعود اليهما فى فرصة أخرى بالتحليل الجزئى والمقابلة الكاملة .

### ﴿ الداليتان ﴾

نستطيع أن نقول بعد الذي قد مناه إن شوقى بك قد عارض ميمية البوصيرى في جلتها ولكنا سنراه في هذه القصيدة قد أمسك بريشته ونصب الا صل المعارض أمامه وأخذ ينقل منه ويستمليه جزءاً جزءاً كالجلس المثال إلى صورة عهداليه صنعها. وهذا النوع من المعارضة على مافيه من تكلف واعتناء لو أجاد فيه الشاعر لوجد من الاعجاب والتقدير مايرضيه وقلما تخنى الفوارق أو تجهل الحسنات في مثل هذا النوع وقد قدر لهذه القصيدة التي نحن بصددها الرواج والانتشار حتى أصبحت تعرف عطلعها « ياليل الصب » كا تعرف معلقة إمرىء القيس بقفانيك ولها في الأدب العربي وتاديخه مكانة سامية ولهذا تصدى لمعارضتها اكثر من اثني عشر شاعراً كان من أفضلهم أمير الشعراء الذي نعالج دراسة معارضته اليوم ـ وسنعر في موازنتنا والاصل وتابعه سراعاً لننظر الى أي حد أصاب شاعرنا في معارضته .

يقول الحصرى في مطلع قصيدته.

مَضْنَاكَ جَفَاه مَرقَدَهُ وَبِكَاهُ وَرَحَّمَ مُعَوَّدُهُ وأنت ترى أن شوقى فضلاً عن اقتباسه هذا المطلع من مطلع نجم الدين القمراوى إذ يقول في معارضته لهذه القصيدة . قد مل مريضك عوده ورثى الأسيرك محسكه م ومن أحد أبيات الحصرى إذ يقول .

لم يبق همواك له رمقاً فليبك عليمه عموّدُه فضلاً عن ذلك فانه لم يصل فى رأينا الى ما وصل اليه صاحبه من الدلالة على طول الليل وما يعانيه المحب المهجور فيه .ويقول الحصرى بعد ذلك .

فبكاه النجم ودق له ممّا يرعاه ويرمشد، وبحاكيه شوقى فيقول:

ويناجى النجم ويتبَعُه ويقيم الليل ويُتَعَيِدُه وبكائه ولا اخالك تجهل الفرق بين مناجاة النجم ومتابعته للسّاهد وبين رقته له وبكائه من أجله ولا ديب أن البيت الأول يشتمل على ما تضمنه الثاني ويزيد عليه هذا الابتكار الجيل. ويتحدث ابو اسحاق عن الحبيب ودَلَّه ونفوره فيقول.

أصبت عيناى له شركاً في النّوم فعز تصيّده فاذا ماجاء شاعرنا ليعادينه في ذلك قال:

كم مد الطيفك من شرك وتأدّب لا يتصيّد،

وهذه مبالغة ممقوتة عكست المعنى الذي عبر عنه صاحبه وأصبح بيته عاجزاً عن أن يتضمن أكثر من أنه نام ليرى طيف الحبيب حتى إذا تراءى له لم يشأ أن يراه أو تأدّب عن أن يراه اوعلى هذا المعنى يتضح لك التناقض الذى وقع فيه الشاعر إذا قرأت الى جانب ذلك البيت الذى يليه مباشرة:

فعساك بغمض مسعّفه ولعل خيالك مسعيده المعدد ولله ولا الذي يريد أن يتصيد به ولست أدرى بعد ذلك لم يتمنى النوم وهو الشرك الذي يريد أن يتصيد به الحبيب إذا كان يتحرج من تصيده فيه 1 وأني للخيال أن يسعده وهو يتردد في الاستمتاع به 1 ا

ويقول البوصيرى :

خدَّ الله قد اعترفا بدمى فعلام جُفونك تَجْ حَدَّهُ و وَجِيء شاعر ناليعارضه في ذلك فيقول :

جحدت عيناك زكي ودمى أكذلك خدك يجحد م وأنت ترى أنكل ما عمله انما هوقلب الاصل وجعل الصدر عجزاً والعجز صدراً ، وفضلاعن أن هذا ليس من المعارضة في شيء فان الاول يثبت اعتراف الخدود بدمه والثاني يشك في ذلك ويتساءل عنه !

من هذه الموازنة السريعة نستطيع أن نقول إن المعانى المشتركة بين الشاعرين وما اكثرها كان الاول أبعد فيها منالاوأحسن اختياراً وأسمى مأخذاً. ولم نر معنى قد اقتبسه شاعرنا فتصرف فيه على النحو الذى رأيناه فى البردة وصقله صقلا يميزه وبدل على ما فيه من مجهود وابتكار. ولقد اسهب كل منهما فى ناحية غير التى أسهب فيها صاحبه . وفى اعتقادى أن المعانى التى انفرد بها شوقى كانت مثلاً أعلى في سمو الخيال ودقة التصوير واتساق الالفاظ ، ولو تعرض لها ابواسحاق لماتسنى له أن يأتى بأبلغ منها واليك طرفامن هذه الابيات التى انفرد بها وهى تصور لك الحب فى أعلا درجاته:

ما بال العاذل يفتح لى باب الساوان وأوصده 1 ويقول تكاد تجن به فأقول وأوشك أعبده 1 مولاى وروحى في يده قد ضيعها سامت يده

#### ﴿ السينيتان ﴾

لقد كان من السهل علينا أن نوازن بين القصيدتين السابقتين وبين نظيرتهما لأن شوقى فيهما كما رأيت كان يسير هو وصاحب الأصل الذي يعارضه في اتجاه واحد وكان إما أن يقلد ذلك الأصل أو ينسج على منواله. أما هاتان القصيدتان فان الشاعرين لم يتفقا فيهما إلافي الوزن والقافية وطفق كل بعد ذلك يتغنى بليلاه \_ فعكف البحترى على وصف الايوان وما على حوائطه من صور ونقوش وتماثيل: وصفه وهو كذلك في عنفوان الدولة وشبابها ، ثم وصفه بعد أن زالت الدولة واقفرت جنباته وعبثت به الأيام ومشت عليه يد الزمن الجائر فمحت طلاوته ومسحت رونقه ورواءه \_ ثم وصف في طريقه الخر ومجالسها وأثرها في النفوس ورأينا شوقي يحزب الى مصر وساكنيها فيذكر الجزيرة وجمال موقعها ويخلع عليها من رائع التشبيهات وجمال الصفات ما لم يجربه لسان شاعر من قبل — ثم يتحدث عن الجيزة وحقولها ومن ارعها وعن الاهرام وأبي الهول وغيرها من مفاخر مصر.

وبعد ذلك ينتقل بذهنه الجبار طفرة الى الاندلس فيصف لك دياد بنى الا حمر ويتحدث عن حصن غرناطة وقصر الحمراء وأبهائه وقبائه ونقوشه وتهاويله ، ثم ينتقل بك بعد ذلك الى وصف شبه الجزيرة وجوها الصافى وهوائها العليل ويتحدث عن رياضها وحراجها وحقولها وجنانها ويذكر بعدكل ذلك فضلها عليه وعلى بنيه .

هذه نظرة عامة فى القصيدتين وسنعرج عليهما مسرعين لنتبين مبلغ توفيق كل منهما وإصابته .

وتخلص شاعرنا الى الحنين الى وطنه بهذا البيت الرائع:

وطنى لومشغلت ُ بالخلد عنه ازعتنى اليه في الخلد تفسى

وهذا البيت فضلا عن انه وصلة مناسبة بين ما قبله وما بعده فانه بيت خالد جمع الى جزالة اللفظ شرف المعنى واصبح مثلا سائراً في حب الوطن والحنين اليه .

ولقد تسمع مطلع البحتري بالميزر على الماك

مُتُنتُ نفسى علم يدنس نفسى وترفعت عن جدى كل جبس وتسمع الىجانبه مطلع شوقى:

اختلاف النهاد والليل ينسى اذكرا لى الصبا وأيام أنسى

فتحس فى الأخيربروعةوجلال وترى فوق ذلك المناسبة القوية بينهوبين المعانى التى يريد أن يتحدث عنها وهى الحنين والذكرى ـ وقد زاده هذا الالتفات البديع رونقاً وجمالاً .

وبعد ، فإن الحق يقضى علينا أن نعترف لشوقى فى هذه القصيدة بالاجادة والابداع ، وقد لانكون مغالين إذا قلنا انه قد فاق صاحبه وفضله فى نواح كثيرة لأنه هنا إنما يعبر بحق عن إحساس فياض ويترجم عن عاطفة متقدة ويصور لنا شعوراً صادقاً نحو وطنه ومستقر أهله وعشيرته إن لم يَسْم على شعور أبى عبادة نحو كسرى وايوانه فانه لا يقل عنه قوة وأسراً ولا يتردد شوقى أن يصرح لنا بذلك فيقول: وعظ البحترى إيوان كسرى وشفتنى القصور من عبد شمس

وقدتمتاز سينية شوقى إلىجانب ماتقدم بحسن السبك ومجانبة الاغراب وانسجام الألفاظ وسهولتها ويندرأن تعثر فيها بأكملها على مثل قول البحتري يصف الايوان: مغلق بابه على جبل القبق إلى دارتي خلاط ومكس

حلل لم تكن كاطلال سعدى في قفاد من البسابس ملس

وقد حملت هذه القصيدة بين طياتها كثيرامن المعانى الخالدة التي لم يسبق إليها الشاعر وضمنها غير قليل من الحكم البالغة والائمثال الرائعة والأجزاء التي تصدي لوصفها من وادى النيل قد أزرى فيها بايوان كسرى وواصفيه \_ وتأمل حسن التعليل وروعة التصوير في قوله يصف الجيزة :

> وأرى الجيزة الحزينة تكلى لم تفق بعد من مناحة رمسى أكثرت ضجة السوَّاق عليه وسؤال اليراع عنه بهمس

> وقيام النخيل ضفرن شعراً بر وتجردن غير طوق وسلس

ثمانظر إلى هذا الثوب الجيل الذي خلعه على الجزيرة وموقعهامن النيل حيث يقول هي بلقيس في الخايِّل صرح من عباب وصاحب غير نَكْس بين صنعاء في النياب وقس منه بالجشر بين عُرْمي ولُبس

حسبتُها أن تكون للنيِّل عرساً قلبها لم يجن يوماً بعرس لبست بالأصبل حـلة /وشي قدَّها النيلُّ فاستحت فتوارت

وهذا البيت الاخير له من نفسي مكانة خاصة،وما مردت به إلا استرعاني ما فيه من جلال وجمال .

وما أشد اعجابي بشوقي وعبقريته إذا رأيته يزفر زفرة الألم على فرقة ذلك الوطن العزيز ويترجم عن حزنه الكامن وحنينه الطافح بتلك الأبيات الخالدة :

يا ابنة اليم ما أبوك بخيل ما له مولعاً عنعي وحبسي ? أحرام على بلابله الدو ح ، حلال الطير من كل جنس؟

كل دار أحق بالأهل إلا في خبيث من المذاهب رجس نفَسى مرجل موقلي شراع بهما في الدهموع سِيرى وأرسى

وإذا انتقلت معه الى حيث يصف قصر الحراء بعد أن لعبت به يد البلي ومحت جدّته حادثات الزمان ، رأىت صفاء الفكر ودقة الملاحظة وعرفت كيفكانت منزلة هذه الاطلال المتداعية والرسوم الدراسة من نفس الشاعر تملى عليه فيكتب وتوحى اليه فيقول :

مشت الحادثات في غرف الحدّ

راء مشى النَّعي في دار عُرُس هتكت عزة الحجاب وفضّت سِدّة الباب من سمير وأنس عرصات تخلت الخيل عنها واستراحت من احتراس وعسِّ

ثم نراه بعد ذلك يشرف بخياله الفسيح على شبه الجزيرة ويلقى عليها نظرة جامعة تصور لك صفاء سمائها واخضرار أرضها وجال رباها،ويقف منها في النهاية موقف المتواضع المعترف بالجميل ويناجيها قائلا:

> يا دياراً نزلت كالخلد ظلاّ وجنى دانيا وسلسال أنس مسنات الفصول لا ناجر من في الله المنظر ولا جمادي بقر س لاتحس العيون فوق رباها غير حور حوا المرشف أنحس كسيت أفرخي بظلك ريشاً ونما في رباك واشتد غرسي ثم يختتم قصيدته بتلك الحكمة الخالدة:

وإذا فاتك التفات الى الما ضيفقد غابعنك وجه التأسي حينا يختتم البحتري قصيدته بهذا البيت الغريب الذي لايشعر بالانتهاء فيقول:

وأدائى من بعد أكلف بالاشرا ف طرآ من كل سنخ وأنس تلك إلمامة وجيزة عن هذه الفرائد الثلاث التيهي فيما نعتقد من أدوع ما جادت به قريحة شوق : تلمح فيها التحبير والتأنق في تخير الالفاظ واصطفاء المعاني – ولا نستطيع أن نقول اننا بهذه النظرة الخاطفة قد استوعبناها دراسة وتحليلا ، فذلك ما لايسمح به فراغناوفراغ هذه الصفحات كما أسلفنا، ولايزال كلبيت من أبياتها كنزآ مملوءاً بالنفائس من أية ناحية أتيته عثرت فيه على جديد وسنفرد في المستقبل لكل واحدة من هــذه القصائد فصلا خاصاً نتناولها فيه بالتحليل والتمحيص ونقف القارىء على ما لا نستطيع وقوفه عليه في هذه العجالة .

ونعتقد أن شعر شوقى في مجموعه ثروة عقلية لا يستطيع النشء الانتفاع بها إلا إذا درسها الادباء والمحققون دراسة تجلى غامضها وترشد الى مُواضع الجهال منها ، ولا عجب فقد تهيئاً لصاحبها من الثقافة العالمية والتهذيب الفكرى والنبوغ الشخصي ما يندر اجتماعه لغيره وسيظل هذا الميراث الذي قدر لمصر أن تحتويه خالداً ملحوظ المكانة لايقل روعة وجلالا عماحملته اليناصحائف التاريخ من تراث الشعراء في مختلف العصـور .

ولئن كان مصاب الشرق فيه عظيما وخطب مصر فيه المياً فلهما في هذا التراث الحالد عزاء وسلوان ٢

لحلبمحمر عيره



### استعداد شوتى

لعلنا لا نغلو اذا قلنا إنه لم يتهيأ لشاعر أى شاعر من البيئات المكونة والعوامل المواتية ما تهيأ لشوقى فى اخراج شاعريته وانضاج عبقريته: فقد نشأ فى بحبوحة من العيش الوادف الظلال ، البعيد ما بين جنبات النعيم ، فشب و ترعرع تحوطه النعمة السابغة وتحدوه السعادة الكاملة وتلحظه عناية بيت اسماعيل ، وما أدراك ما بيت اسماعيل . فكان من هذه الناحية على ما كان عليه ابن المعتز الشاعر الخليفة من بنى العباس ، ولهذا من الاثر فى توسيع ميدان الشعر و تعديد متناول الوصف ما يجعل الشاعر طائر الخيال ساحر البيان . وهذا ما كان عليه فقيدنا العزيز فقد تفجر فيه الشعر عن نبع فياض مكث يفيض على الشعب العربى نصف قرن كامل نميراً صافياً وسلسبيلاً جارياً ، وكلا نهل منه وعل اشتد ظمؤه والنهب أواده ، فلله أنت يا شوقى ولك الله أيها الشعب الحزين !

من عادة الشعراء أن يكون لكل هوى يحسن أن يقول فيه . فاذا ما قصد الى غيره بان نقصه وضعفت شاعريته ، ولكن شاء الله جلت قدرته أن يركب شوقى على غير ما ركب الشعراء فلم يجمل له نفساً واحدة كما جعل لكل شاعر ، وانما أودع بين جنبيه نفوساً لكل غرض من الشعر نفس اذا أداد جملها فبلغ بها ما يريد وفوق الذى يريد ، أو هو جعل له نفساً واحدة ولكنها ذات اصباغ وألوان وذات قدرة معجزة على التشكل بما يطلب من أشكال: فهى كالماء الصافى يتلون بتلون الاناء، أو هى كالمعجينة المرنة تطيع المصور لها أنى شاء . ولست أدى لذلك فى شوقى من مصدر بعد الذى ذكرت من سعة الخيال إلا وفاءه لكل ذى صلة به وفاء ليس يعدله وفاء .

# أين شوقى من الوطنية

ان الفجيعة في أمير الشعراء حملتني المساهمة في تكريم تلك العبقرية الفذة وتخليد ذكر صاحبها العظيم بالكشف عن ناحية من نواحيها المتفرقة .

وبعد لأى أخذت الناحية الوطنية في تلك الروح العالية . وقبل الخوض فيها هلك ياعزيزى القارىء أن تصاحبني في الطواف بها لا على أن تكون كفتى موسى بل نتبادل الرأى ونتعاون على الفهم ونفلق وراءنا كل باب نلجه إلى أن نصل إلى قرار أقرك وتقرنى عليه ? أظنك لا تمانع . وقبل كلشىء دأيت التحقق من ماهية الوطنية، وإنى أدى وترى معى أن الرأى الذي يصفها بشعور خنى يحمل الفرد دأماً على خدمة وطنه ما استطاع إلى ذلك سبيلا هو أقرب الأقوال لتفهم ماهيتها . إذن فلنمسك بتلابيه ونطبقه على الراحل الكريم لنعرف إلى أى مدى وصل في ذلك المنحى . ولما كانت الوطنية وليدة للوطن أخذت أبحث عن التحديد العلمي له فوجدت أن صاحبنا شذ عن ذلك التحديد وكوان لشخصيته الجبارة وطنين أحدها خاص به وهو مصر وثانيهما عام وهو البقاع التي يقطنها الناطقون بالضاد .

من أجل ذلك وجهت دفة القلم ناحية وطنيته المنبعثة من وطنه الخاص تاركا وسمها الا خر لا علام الا دب لاخراجها بما يلائمها من روعة وجلال إذ هم أجدر الخلق بتصويرها . ولا اخالك أيها القارىء تخالفنى فى ذلك .

ننى أمير الشعر فأحس بروعة الننى و شتت فى بلاد نائية عن الا والصحب والولد فلمس لوعة النأى . أقدرى لماذا ننى ولائى أمر شرد ? لا أن له وطنية ضايقت المستعمرين وتحققوا خطرها على مركزهم فى مصر . من أجل ذلك كتب عليه الننى وسجل عليه التشريد فقاوم ما فيهما من روعة ولوعة برباطة جأش وصبر جميل بالرغم من انتقام العدو وتحكم الخصم وابتسام الشامت . يا لله ما سبب هذا البلاء ? وطنية صادقة وعاطفة نبيلة تحت تأثيرها قام بما تشاهده معى فى هذه الا بيات من غرسه حب الوطن فى تقوس الشعب وافتدائه بالغالى والنفيس بلذهب إلى جعله ديناً للا حراد :

لنا وطن بأنفسنا نقيه وبالدنيا العريضة نفتديه ١

لا تلوموها! أليست حرة وهوى الأوطان للأحراردين؟ ثم اسمع اليه يحن إلى وطنه حنيناً ليس له مثيل فيما سبقه:

وطنى لو مشغلت بالخلد عنه نازعتنى اليه فى الخلد نفسى ا وهفا بالفؤاد في سلسبيل ظمأ للسواد من عين شمس شهد الله لم يغب عن جفوني شخصه ساعةً ولم يخل حسى

ثم لاحظ معى تجسم هذا الحب في قوله:

ويا وطنى لقيتك بعد يأس كأني قد لقيت بك الشبايا ولو أنى دعيت لكنت ديني عليه أقابل الحتم المجابا أدير اليك قبل البيت وجهى اذا فهت الشهادة والمتابا اني أحب وإن شقيت به روطني وأوثره على الخلد

لعلك تقرني أيها السيد على أن هذا أولى خدماته لوطنه . ثم تعال ننتحي ناحية غير هذه تجد أن شوقى رأى أن حياة الجاعات لا تكون قويمة الا اذاكان أساسها العلم فدعا اليه وطالب به بقولة : كايور عدى ال

ربوا على الانصاف فتيان الحي تجدوهمو كهف الحقوق كهو لا

فرب صغير قوم علموه سما وحمى المسومة العرابا وكان لقومه نفعاً وفخراً ولو تركوه كان اذاً وعابا فعلم ما استطعت لعل جيلاً سيأتي محدث العجب العجابا

ثم أصغ اليه في خطاب المتطلعين إلى المعالى:

ياطالباً لمعالى الملك مجتهدا خذها من العلم أو خذها من المال بالعلم والمال يبنى الناس ملكهم للم ميبن ملك على جهل واقلال ولم يغمط المرأة التي يِصفها بحجرالاً ساس في الأسرة وقواعد المجتمع وأدكانه منذ قام الى يوم ينفض حقيها من التعليم بل أوجب تعلميها ضارباً أحسن الأمثال برسول الله عليه السلام وبنسائه الشريفات:

هــذا رسـول الله لم ينقص حقـوق الأمهات

العلم كان شريعة لنسائه المتفقهات رض التجارة والسياسة والشؤون الأخريات ولم يسكت على ذلك بل وخم عاقبة جهلها :

وإذا النساء نشأن في أمية رضع الرجال جهالة وخمولا ثم اتجه ناحية الشباب مخاطباً دماءهم الحارة عن أهميه العلم لمطامحهم ومركزه من أمتهم:

> «ل عامتم أمة في جهلها ظهرت في المجد حسناء الرداء باطن الأمة من ظاهرها إنما السائل من لون الاناء فيذوا العلم على أعلامه واطلبوا الحكمة عند الحكماء

> واقرأوا تاريخكم واحتفظوا بفصيح جاءكم من فصحاء واحكموا الدنيابسلطان فما خلقت نصرتها للضعفاء واطلبوا المجد على الأرض فان 📗 هي ضاقت فاطلبوه في السماء!

ثم ختم بنتائج الجهل وشؤمه على الامم : الجهل لا تحيا عليه جماعة وركيف الحياة على يدى عزريلا

بذلك نخرج من هذا الباب بسلام مقرين تلك الخدمة أيضاً ثم لنبحث عن باب آخر نلجه: نرى أن شوقى لاحظ أن لا أمة بلا خلق:

وإنما الأمم الأخلاق ما بقيت فان همو ذهبت أخلاقهم ذهبوا وبدونها لا مدنية ولا حضارة .

وليس بعام بنيان قوم اذا أخلاقهم كانت خرابا وإذا ما أصاب بنيان قوم وهي خلق ِ فانه دهي اسُّ ثم اتجه ناحية العمال مخاطباً بلغة المعلم الحكيم:

أيها العمال افنوا العمر كداً واكتساناً سعيكم أمست يبابآ واعمروا الارض فلولا اتقنوا يحبيكم الله ويرفعكم جسابا واهجروا الخمر تطيعوا اللــــه او ترضوا الكتابا انها رجس فطویی لامری، کف وتابا ترعش الایدی ، ومن یو عش من الصناع خابا

مم قال مشيداً بالطموح:

شباب قُـنَّع لا خير فيهم وبورك في الشباب الطامحينا ثم تجهم مظهر بساطة الحياة ووجوب العمل:

دقات قلب المرء قائلة له إن الحياة دقائق وثوان فادفع لنفسك بعد موتك ذكرها فالذكر للانسان عمر ثان بعد ذلك الوعيد حبب اليهم الحياة لانها سلم الخلود:

ومن سرَّه ألا يموت فبالعلا خلد الرجال وبالفعال النابه ما مات من حاز الثرى آثاره واستولت الدنيا على آدابه ثم يزيد في الترغيب:

وروموا النبوغ فرن ناله تلتى من الحظ أسنى التحف إمرة الناس همـة لا تأتى لجبـان ولا تسنى لجبس

ألا ترى معى أن شوق قام بقسطه في حمل لواء النهضة المصرية كشاعر قومى القد استنهض الأمة وأرشدها الى صلاحها وشجع شبانها وبث فيهم دوح النشاط وقوى من قوائمهم وحثهم على الرقى ودفعة الوطن . أضنك أسبق منى فى الإيمان بما آمنت . إذن لنجعل خاتمة المطاف ما قام به شخصيا لاعلاء شأن وطنه لأنى أشعر بسحابة من النصب كادت تقاربك أيها الصاحب العزير .

إن تلك العاطفة المتأججة في نفس شوقى خلقت منه بطلا شجاعاً جالد أترابه الشعراء ونازل لداته إخوان القوافى الى أن حملهم على مبايعته بالامارة في ملاً من الناس قال فيه منافسه « شاعر النيل » :

أمير القوافى قد أثيت مبايعاً وهذى جموع الشعرقد بايعت معى وبذلك وضع تاج إمادة الشعر على هامة وطنه الذى يحبه ويتعشقه كما عرفت مستولياً عليه وسالباً إياه من موطنه الذى ظهر ونبغ وعاش فيه. والى هنا ياسيدى القارىء الكريم لا أستطيع حبس عبرة تترقرق فى ما قى قاسمة لى بذرفها على رجل هذا شأنه وعز عليه أن يترك ذلك التاج دون هيل وهيلمان فاتجه الى المسرح وأنشأ له الروايات المعروفه ولم ينس فن الغناء فقام بترقيته بما تسمعه من الموسيقار الفنان محمد عبد الوهاب . بذلك تم له ما أراد وترك وراءه تاجاً مرصعاً بأنفس اللآلىء الفنية . فرحمتك اللهم بهذا الراقد في مهد الأبد م

فمرعلى فرج الله

# المراني البيت يرتي

### نماذج مختارة

( وسنتبعها في العدد القادم بغيرها بما أتحفنا به حضرات الشعراء) وضاق عنه نطاق هذا العدد

## الصبح الداجى

وحجبت روحاً كان مشرق نورها بسنا المعالى تبعث الأرواكما

سبق الصباح إلى المغيب مبكراً من ذا رأى شماً تغيب صباحًا ١٩ يا يوم (شوقى) قد عصفت بروضة السلام مصر الهاتف الصداكما غادرت أقلام البيان هوامداً وتركت ألسنة الأموع فصاحا من كان لا يَنْسَى بفقدكَ صِبره نَسَى الشُّرورَ وودَّع الأفواحا

الصاوى على شعیال

### قبر العبقرية

(أُلقيت عند ضريح الفقيد في الجمعة الأولى لوفاته)

وانزل من الجــَنَّـاتِ خيرَ جناحِ في جبهة الأيام نجم ضاح

مطوفواً بقبر العبقرية وانشقوا أرَجَ الخَالُودِ الساطعِ الفواّاحِ طوفُوا به وتنسَّموا مِن رُوحهِ ما كان مِن نُـبُل به وسمـَّاح ِ يَثُوى هنا (شوقى) الذي لو'يفتدى لفداه خــيرُ النـاس بالأرواح يَثُوى هنا (شوقى) العظيمُ فياله قَبرُ حَوَى جيلاً من الاصلاح (شوق) يزاملُكَ الخلودُ بنوره والذكرُ كلَّ عنيةِ وصَبَّاحِ نم في جوار الله ، يحمد ك السرى سيظل الممنك للبيان كأنه

محود ابو الوفا



ومن ثرام برغم الموت ايناسه المؤنس القبر حين القبر موحشنا ومن ثرام برغم الموت ايناسه المؤنس نبادله الاحساس في طرّب واليوم احساسنا في الموت احساسه أبوشادي



( الشمراء والأدباء عند قبر شوقى في الجمعة الأولى لوفاته )

# وقفۃ علی قبر شوتی

( ألقيت في اجتماع الأدباء والشعراء يوم الجمعة الأولى لوفاته )

قدموا اليوم ليقضوا مايجب وسقوه بدموع وحَدَب عهدوا لحناً على السَّمع عَذُب ا لم بخالط قولَه يوماً كذيب قد عمرت الدهر حيناً ، أفهل آن أن تعمر ذا الربع الخرب ؟ كنت للأحياء فحراً ، أفهل من آن أن يفخر سكان السُّرُبُ ؟ غلب الموت شجاعاً طالما صارع الدهر وحيداً فغلب غَفَلَةُ الناس عن الموت العجب ! غربالا نحن في الدنيا ، ولا بدُّ يوماً أن يؤوب المفترب أيها القبر أتعلم أن في المراث العرب الما القبر أتعلم أن العرب سهر الجيل عليها وتعب كان بالأمس الى المجد يثث فيكة المحضر بسَّام ملوب وانخر اليوم على الدنيا وطيب !

أسرة الشعر وحرَّاسُ الأدب كلّــلوا الشعر بريحان الر<sup>ي</sup>مي أوْ صِفْ الْحَلَدُ لَمْمُوصِفَ امْرَى، ليس في الموت عجيب ، إنما/ فيك يا قبر أمان طالما فيك ياقبر دفين خالد فيك ياقبره أنيس ساحر" فىك فخر النَّيلِ يَا فَيْرُ فَتُهُ

مستنير الشهب في الافق حبّا ومعين الضاد في الترب نضبُ ا طالمًا وروي منه ظاميء طاف في الأرض وأعياه النصب

أَى قُولِ كَانَ فِي الرَّذِءِ يجبُ !

إيه يا شوقى وقد كنت لنا خيرً عون في فجيعات النُّوبُ ترسل القول وفي طياته سلوة البأكي وأنس المكتئب جل فيك الرزد حتى مانَّعِي

وثنى الكاتب عن نسج الخُطُبُ عشرات من جراثيم الأدّب ا وأرى ما ينفع الناسَ ذهبُ ١ كلُّ ما فيــة مثيرٌ للعجب ا

شَغل الشاعرَ عن نظم السُّثا ليت ناعيك تخطّاك إلى زبد الناس على الدَّهر ثوى هكذا الدهر وهــذا شأنه

طلبہ محمد عیرہ

# هد السماء

راحِـوا بأرواح ظاء يتهافتون على الفنـاء جفتً حلوق م بعدهم لم تلق دونهم رَوَاهُ واهاً لكأس كالخاود ومنهل فيه الشفاء كنّا اذا ضَجَّ الفؤاذُ وضاق بالدُّنيا وناءُ نَمْضَى اليهِ فنستنى ونعُبُ منه كما نشاءُ فاليومِ إذْ شَطَّ المزَّادُ بِمْ وقد عز اللقاءُ و بَخَلْتُم بُخُلِ الصَّالِينِ إِلَى فَاللَّهِ مَا وَاللَّهُ مَا وَاللَّهُ مَا وَاللَّهُ مَا وَاللَّهُ مَا وَا

أين الأمين على الامارية والحريص على اللَّـواء ١٩ قبَسَ أضاء العالمين كَمَا تُنضي هُم أَمْ ذُكَاهُ ثُمُ اخْتَنَى خَلْفَ النَّماء المُسَاء مُ اخْتَنَى خَلْفَ النَّماء السَّماء الس

وقيسل يسحو لامراء ١ به الى عرض الفضاء فيمعن في الخفاء قد استبد بها العَفاء ا ڪجوج ذي دِماءُ ا

جَزَعُ الرّياضِ لطأنو غنَّى فأبدعَ في الغناء حتِي اذا خَلَبَ العقولَّ ولَّى عن الايكِ الفخور فكأنه والشخيب تطويه وننيا من الأمل الجيل ووراءها شُفَقُ مِن الذَكْرِيَ

ناطت به كلَّ الرَّجاءُ عن أيِّ سر طار عن هذي الرُّ بي وعلام جاء ١٩ فَمْ يَا فَقَيْدً الشَّعْرِ وانْ مُظَرِ أَيْ حَفَلِ الْرِثَاءُ! أُمْمُ مُيصِبِّرُ بِعِضُهِا بعضاً ، وَهيهاتَ العزاءُ! هـنى الجـوع الباكيات الساخطات على القضاء قاسم ما شاء الوفاء ووفيت ما شاء الوفاء أوكم تجدك لسانها ال شاكى إذا احتدم السِّلاء ؟

وتسائل الدنيا التي أو لم تكن غريدها ونديمها عند الصّفاء ؟ لم لا تُوفّيك الجيل وتستقل لك الفيداء ؟!

ومنسعم بين القصور قد استم له الــــراة ما باله سمل الهموم وجشم القلب العناء ?! وينوع بالعسبو الذي هو عن أذاه في عناء ! ويح الذكاء وما يكا والما المن المن المن الذكاء ١ أضنَّى قواه ولم يدع من جسمه الإ ذماء الم والمجدُ يُوغــل في حنا يا روحهِ ، والمجدُ دَاءُ ا

صرح من الادب الصميم له على الدنيا البقاء الدَّهرُ يَحْمَى رَكَنَـهُ والفن في دوح البناءُ

ابراهيم ناجى

ذاك الرقاد بساحة كلّ الرجال بها سواء٠ وبرغم ذهن كالفراشة حول مصباح أضاء منواك لا تشكو السكون ولا على من النواء

## رثاء الموسيقيين

# في اربعين شـــوقي

( عسرح حديقة الازبكية )

رُفع الستار عن منظومة كبيرة من الموسيقيين والمغنين يتوسطهم الموسيقار الفنان محمد عبد الوهاب ، واهتزت الأوتار جميعاً بنغم حنون من (الصبا) الشجي الحزين الراسى الى قراره، واذا بصوت عبد الوهاب ينشج ويتهدّج بقوله:

حطّموا الاقـــداح ً مثل ما حطَّمت مُحزناً قد حي ١ طُوی الیوم بساط ُ الفَرَح ِ ا

وتدعــوا الافــــراح ً

فابك يا قَـلْـي ا فذاوقت البكاء !

مات خير الشمراة

خلدوا ذكراه في كلُّ القلوب ﴿ - خلّدوها ا

مجدّوا ذكراه شباناً وشيب - مجسدوها!

عاش كالزهرةِ عطراً ونَـدًا وكسا الفنَّ جـلالاً خالدًا أبداً ، مهما فعلم أبداً 

لن تردُّوا بعضَ ما أسداكم<sup>و</sup> انّ دمعي يتكلم ا فاسمعوني !

مات خير الشعراء فابك يا قلى ا فذا وقت البكاء ١

وسمع الحاضرون ما يقول عبد الوهاب والقلوب تنافس الاسماع وعياً وتأثراً . وأسدل الستر وانصرف الحضور يجدُّد بعضهم لبعض العزاء إن استطيع، وتمتحفلة الفنانين بذكري من غذّي الفنَّ وأرضاه .

### ﴿ تعلیقات سعادۃ احمد زکی باشا ﴾

لقد اختص الله أمسير الشعراء بسعادات وتوفيقات قد شرحنا بعضها في مقام آخر ( ٣٨١٠) ولكن اجلالي لهذه المجلة جعلني استجيب طلب ولدى النجيب وسميتي الأبرع في كتابة هذا الفصل لمجلته المحبوبة . وكلامي هنا مقصور على الناحية الفنية بالمعنى الحديث ، على انني لاأريد التبسط فيا نفح به الأغاني القومية والموسيقي الشرقية ثم المسرح العربي . كل اولئك قد أفاض عليه روحاً يماشي عصرنا الذي نعيش فيه ، ولكن مع ربط التطور الحديث بما كان للغة من فخر قديم والمعروبة من مجد تليد .

فعلى غيرى أن يتحدث عن هذا الروح السارى في هالة من الانو ار .

أما الآية التي جاء بها شوقى للشرق وللفن فى حالة وجوده، والتي ما يزال ينفخ فيها الحياة بعد وفاته ، فهى الناطقة ببرهان الالحان ، الماثلة للعبان بألوان الانغام فى شخص محمد عبد الوهاب.

نظر شوقى بنور الله الى النبوغ الكامن في حنجرة هذا المراهق الناشى، المستخلصه لنفسه، وقربه من صحبه، ثم افاض عليه سجال الثروة حساً ومعنى، ونفث في فيسه سحر الشعر، وصاغ لفنه جواهر القول، حتى طلع علينا بذاك الصوت الباهر الساحر، وأصبح وله ذياك الصيت النادر الطائر. فكان عبد الوهاب وتبادك الله! وكان له يد في تهذيب الرنين الموسيق في تلك النفحات الشوقية. فكان شأنهما معاً في هذا الحجال ـ وفي هذا الحجال وحده ـ كالبحر بمطره السحاب.

وبهذه المناسبة أدى التنويه بحادث شهدته منذ بضعة أيام وفيه البرهان على أن عرفان الجيل من مكادم الأخلاق .

نال شوقى وهو يدب على ظهر الارضكل ما يتمنى من سعادات مادية وأدبية وكان من احسان الله أن الشرق كله قام وقعد عند ما نعاه الناعى . وما زالت الجرائد والحجلات — حتى الاعجمية — تعرب عن فضائله الى البوم ، وستتحدث الى ما بعد اليوم بزمان طويل عن أمير الشعراء .

وتلك سعادة لم يظفر بها أسعد السعداء. هذه امصار الشرق قد تسابقت الى تكريم ذكراه فى سلسلة من حفلات التأبين ، بل اننا فى المصر الواحد وفى القاهرة بنوعالتخصيص رأينا القوم يتنافسون فى اقامة حفلات متوازية ومتوالية. وما أكم



ولد سنة ١٨٦٨ دخل مكتب الشيخ صالح سنة ١٨٧٢ خرج من المدرسة الخديوية ودخل مدرسة الحقوق سنة ٥ ١٨٨

سافر الى اوروبا لتتمة الدراسة سنة ١٨٨٧ عاد الى مصر من اوروبا سنة ١٨٩١ نفى الى اسبانيا سنة ه١٩١٠ عاد الى مصر من منقاه فى خريف سنة ١٩١٩

﴿ شوقى فى صباه ﴾ المعريه المحبوبة التي كان يتهافت عليها الاقران حينتذر وقد كان الفقيد مشغوفاً بالموسيقي والشعر منذ نعومة أظفاره



ورأينا ان شوق و لد ليكون موسيقاداً فصاد شاعراً ألحانه نظمه

الحق فان اكثرها يرمى الى نوع من طلب الشهرة والتهريج، أو الى لون من ألوان الاستغلال والترويج، والاقرمن القليل من هذه الحفلات خالص لله وللفن والعبقرية. ومن طراز هـذا النزر اليسير، تلك الحفلة التي اقامها عبد الوهاب، بالم عبد

ومن طراز هــذا النزر اليسير ، تلك الحفلة التي اقامها عبد الوهاب ، بل عبد الاحسان ، بل سيد العارفين بالجميل .

ففيها تمثل الوفاء بما ترضاه محامد الأخلاق، وفيها رأيتُ العجبَ العجابَ !

هلأتا كم حديث آلات الطرب: ان الأوتار المشدودة والمعادن المطروقة والمسبوكة والمصبوبة والعيدان المنشورة والمربوطة والمشقوقة ، كانت كلها في اتساق واتزان ، وفي تناسب وتجانس ، وهندام تترنم ... ثم تتكلم ... ثم تترخم! وبين الآهات والنبرات زفير يترجم عن الأنين ، الى شهيق يعبر عن البكاء الذي يبعث البكاء ، ولكن ... كانت الابصار شخصة ، والقلوب واجفة ، والألسن منعقدة ، والرؤوس مطرقة . كل ذلك السكون التام وكل ذلك السكوت العميق للسلائكة التي تنزلت من سماوات العلا واستقرت كأنها الطير على تلك الرؤوس! فلم تكن تسمع لقوم رجزاً ولا همساً ، ولا تكاد تصدق أن فيهم حركة أو حساً . . . الى أن انتهى التلحين الحزين ، ومن العجب العاجب أن انساناً واحداً لم يسمح لنفسه بالتصدية والتصفيق ا فقد عادى الناس على حبس الايدى والانفاس خوفاً من التشويش على ما بتى من اثر ذلك الترتيل في التسبيح الذي انزله الله على قلوب من جنات الفراديس. ما بتى من اثر ذلك الترتيل في التسبيح الذي انزله الله على قلوب من جنات الفراديس. هذه الظاهرة الفي مدة في ما ما حملتني استغيق في الذكرى وادجع الى التاريخ

هذه الظاهرة الفريدة فى بابها جعلتنى استغرق فى الذكرى وارجع الى التاريخ الاسلامى فرأيت فيه حادثتين يشبهانها وإنكانت هى اكثر روعة منهما: احداها فى عهد الامويين والثانية فى عهد العباسيين ، وهكذا نرى التاريخ يعيد نفسه .

وقعت الاولى في عهد الخليفة يزيد بن عبد الملك والثانية في أيام هارون الرشيد .

كان الخليفة الاموى قد عهد الى معبد امام المغنين فى عصره بأن يلقن الالحان والانغام الى جاريته المشهورة وهى سلامة القس. وكان الاستاذ وتلميذته فى عسكر الوليد (أخى الخليفة)، وهناك وافاه الحمام فتكفل الوليد مجفلة الجنازة حتى اذا حمل القوم سرير الجنازة على الأعناق، خرجت الجارية من خدرها وقبضت على السرير بيدها وأخذت تبكى وهى تنشد آخرشعر علمه لها باللحن الذى تلقته عنه وهو قول الأحوص:

قد لعمرى بت ليلى كأخى الداء الوجيع ونجى الملم من ضجيع بات أدنى من ضجيع كلا ابصرت ربعاً خالياً فاضت دموعى قد خلا من سيد كا ن لنا غير مطيع لا تلمنا إن خشعنا اوهمنا بالنشوع

فانصرف الناس عن النظر اليها واضربوا عن الاهتمام بأخى الخليفة وهو قائد العسكر الأعلى \_ (عن الاغانى ) .

أما الحادثة التي وقعت في أيام الرشيد فخلاصتها ان الشاعر ابن مناذر مات له صديق هو عبد الحجيد بن عبد الوهاب . وكان عبد الوهاب هذا محدثاً جليلا ، فقال الشاعر يرثية بقوله :

لأقيمن مأتماً كنجوم الليل ذهراً يلطمن حمر الخدود موجعات يبكين للكبد الحرب رى عليه للفؤاد العميد

فلما بلغ هسدا الشعر ام المتوفى قالت وانى لا برن بقسمه ا فأقامت مع اخوانه وجواريه مأتما وقامت تصيح فيه : « واى ويه اوى ويه ا فكانت على ما قيل اول من أحدث ذلك « الصوات » فى دولة الآلام ولكن الشاعر ابن مناذر رأى ان ذلك النواح غير مستقيم فى الوزن واللحن فقال لصاحب له : لا أدى نمساء ثقيف ينحن على عبد المجيد على استواء ( أى فى النغم ) . قال له صاحبه : وما تحب ? قال أتخرج معى اطارحك ؟

وفى الخلاء تطارحا القصيدة ، التى نظمها فى رثاء عبد المجيدحتى حفظها صاحبه ثم وضعا لها لحناً .

فلما جاء ميعاد المناجة خرجا الى المسجد وبعد تأدية الفريضة وقفا تحت دار المأتم وكان النساء على سطحها يندبن ، حتى اذا جاء ميعاد الراحـة لزمن السكوت فحينشـذ اندفع ابن مناذر وصاحبه فى تلحين القصيدة ومنها :

كل حى لاقى الحسام خود ما لحى مؤمّل من خلود لا تهاب المنون شيئًا ولا تبسقى على والد ولا مولود ال عبد المجيد يوم تولّى هد ركنا ما كان بالمهدود هد عبد المجيد دكنى وقد كنت بركن انوء منه شديد مادرى نعشه ولا حاملوه ما على النّعش من عفاف وجود

## الى شاعد الخلود

ناحت عليك أيولُو !...

ما أطلعت مثل (شوقى)أمَّــة ُ العرَّبِ مِن جَبهة الفلكِ الوهيّاج شَعَّ هُدّى ضاحى السبيل على (سيناء) سُدَّتُهُ هيَ العروشُ على الأَسياف قائمــةُ " رفّت على هامة (الجوزاء) رايتــه كرسية السُعْبُ مثل الشهب نيرة " سَــل البــلاغة كم أُلقت مقالدَها رُواةً أبياته في كلّ حاضرةٍ فاضت على ضفَّة (الوادى) جداوله شــعرْ تنزُّل عن وحي وعاطفة بنى فمكّن حتى صان دولتَهُ ﴿ مشى مع (المتنبي) في روائعه أعاد خيمة (ليلى) فهي خافقة م وهز قلب (كلوبطرا) وصاحبُها عصره لشوقى: تساوى فى أوائلهِ قال : « انتهيتُ ١ » وأُنَّى ينتهي ولهُ فتح مبين وأيَّام محجَّلة م

شمس من الشرق فوق السبعة الشهب ما زال من قُطُبِ عشى إلى قُطُبِ مرصَّع العرش في تاج ٍ من الذَّهب ِ وعرْضُ (شوق ) على الأفلام والكتب في موكب كشعاع الفجر ملتهب والوحى يخفق بين الشَّهْبِ والسُّحُبُ والعبقرية في عِمْرابهِ الأُشبِ وجُندُ آياتهِ في كل مُغترِبٍ فياكنيل حيال (النيل) منسك قالت قوافيهِ للأَهرام هامسةً : ﴿ كَمْ بِينَنَا فَى خَلُودُ الذَّكُرُ مِنْ نَسَيِّبٍ ! من سِدرة المنتهى مِن أرفع القُبَب جرى فغستر حتى فاز بالقصب ونال عن ( شكـــبير ) داية َ الغلبِ بقِلب (قيس الهوى) مشدودة الطنب كأن عهدها عن مصر لم يغب وفي أواخرهِ ما جاءً من عجبِ مملك مريض وجاه واسع الحسب والفتح بالكتب مثل الفتح بالقضب

لماً نُعيت وعينُ الشرق في منب

على ترابك دمع آبن لفقد أب

أغصابها الخفر من سكساك السكب

ترويع مسبٍّ عي إلفَيه (١) منتحب

لله يومُنكَ والأُشجانِ في صُعْد ناحت عليك (أبولُّو ) ! . . فَهَى ذارفة مَّ ومُنُوِّحَتْ «كرمةُ الإلهام » أَذ نَضبتْ أرى « الخليل» وهولَّ الخطبِ روَّعهُ

شوق وحافظ .

تلفتت نحـــوهُ الفصحى معزّيةُ كانوا ثلاثةً أطيــــادٍ على فَـــنَنِ فسدَّد الدهرُّ سهماً من ڪنانتهِ

هیهات أن يتعزّى قلب مكتئب نَضْر الأزاهر حَولَ المرتع الخصب على (الكنانةِ) أصمى مهجة العربِ ا

أبا على " ا . . سقاك الغيث عن بلد طيّبتَهُ بشذا من ذلك الأدب بنت أليقاع شجاها موت نابغة رنّت قصائدة في السهل والهضب كسوتها أميردة كالارز زاهية والدهر ككتب والاجيال منصتة واها لها ذكريات كيف أنشرها أتيت ممعن ( جارة الوادى ) وبى ظا سقيتَها من كؤوس الخلـد مترعة " أغنيَّة ﴿ رَجَّع الحادي شواردَها

لا تستبيح حواشيها يله النُّوَبِ والقوم حولك مثل الجحفل اللجب والناسم في مرح والنهر(١) في صخب وقد طواها قضاء الله بالحجب ولو إلى نهلة من رور دك العذيب هيهات تفرغ في الوادي على الحقب شوقية الروح والانفاس والطرب

يا شاعرَ الخلدِ ! . . والدنيا تشيُّعُهُ أذكر لنا ما وراءَ القــبر من عِــبر ِ أسامع أنت خلف الغيب أنستناً أسالم أشمَّ من واش ومنتقد وهل رأيت الالى خلَّدت ذكرُهم وهل شهدت ( ندى الشعر ) محتشداً تَسَقَى وُتَسْتَى عَلَى ظُـلُ وَحَاشَيْةٍ قل° ما تشافح وصف واشرح حقائقها

أنشيد قصيدتك الكبرى على الصُّعبُ وابعث ضياء الهدى من ظلمة الترب أم أنت في ركب من نودي ولم يجب أعالم ما ستلق (الضاد) من تَصَب من مالك فاتح أو سيد أرب وهل جلست إلى أنرابك الشجب من خرةِ الشعر لا من خرة العنبِ واكشيف لنا عن خفايا الشك والريب

عرائسُ المجد في أثوابها القشب كالشمس في موكب الأنوار واللهب فهب يسعى الى لقياك عن كثب

حنَّت اليك عذاري الخلد واستبقت والتاجُ لاح على فودَيْك مؤتلقاً كَأَنَّ (صبرى (٢٠)) وحادى الوجد لجَّ بهِ

<sup>(1)</sup> البردونى: نهر زحلة المشهور . (٢) شيخ شعراً مصر المرحوم اسماعيل باشا صبرى .

ما قاله ( حافظ م ) في خالد الخطّب : عليم دموسی

يصيح بالملأ الأعلى : ألا أستعموا إن الامادة لم متسلس أعسلها في الشرق الالذاك الشاعر العربي ا

# To the

# ألنيل الخالد

وضياء وجهك مالي سَمو دائي ١٩ بِنوى أُحِبَّتِنا لغير لقاء الله في مجرح عزيز شفاء والمفتدى بالروح من خُلصائي رُمِيًا ولم يك نافعي إخطائي فَعَلَامَ العد الصاحبين بقائي ؟ لا خيهما ما دام في الاحساء متغرُّب بالعَهُد في خُلطائي إرث ? اذن جَهلَ الزمانُ وفائي ! صِفَـة ، ولا تغييرً في الأسماء أجدُ الحياة ثقيلة الأعباء يوم نشطنت به من الإعياء وكأنما ذاك البلاء بلائي او شَفِّعًا لَى مُسْلَفَاتِ ولائي

عجباً ا أتوحثنى وأنت إزائي لكن جرى قَدَرْ وإنْ أَبَتُ الْمُنِّي ﴿ جرحوا صميم القلب حينَ تحمَّـ لَثُو ا الطبيب المحمود من عمري مضي لا بل ها ميني جَنَّاعا طائر الصاحبان الاكرمان التواقيا يوا لم يتركا بوك اهما غير الأسى وحيالي المخلطاء إلا أنني أيرادُ لى من فضل ما مَجَدا به إنْ تَحْيَ بالذكرى فلا تبديل في يا صاحيً غدوتُ منذُ نَـأيـُما لا ليل مافية هَجَعْتُ به ، ولا انا واحدد في الجازعين عليكما فاذا بدإ لكما قصورى فاعذرا

أن لم تكن مِمَّنْ حَيْوًا لفَناء وإذا الرزيئة فوق كل عزاء

مَهُلاً أميرً الشعر غير مدافع ومُعيزً دولته بغير مراء كُم أُمَّةً كانت على قَدْرِ الهوى ترجوكَ ما شَاءَتْ لطول بَقاءِ متمكناً من نفسها إيمانها فاذا المنابا لم تزل حَرْبَ المُنكى

ما قاله ( حافظ م ) في خالد الخطّب : عليم دموسی

يصيح بالملأ الأعلى : ألا أستعموا إن الامادة لم متسلس أعسلها في الشرق الالذاك الشاعر العربي ا

# To the

# ألنيل الخالد

وضياء وجهك مالي سَمو دائي ١٩ بِنوى أُحِبَّتِنا لغير لقاء الله في مجرح عزيز شفاء والمفتدى بالروح من خُلصائي رُمِيًا ولم يك نافعي إخطائي فَعَلَامَ العد الصاحبين بقائي ؟ لا خيهما ما دام في الاحساء متغرُّب بالعَهُد في خُلطائي إرث ? اذن جَهلَ الزمانُ وفائي ! صِفَـة ، ولا تغييرً في الأسماء أجدُ الحياة ثقيلة الأعباء يوم نشطنت به من الإعياء وكأنما ذاك البلاء بلائي او شَفِّعًا لَى مُسْلَفَاتِ ولائي

عجباً ا أتوحثنى وأنت إزائي لكن جرى قَدَرْ وإنْ أَبَتُ الْمُنِّي ﴿ جرحوا صميم القلب حينَ تحمَّـ لَثُو ا الطبيب المحمود من عمري مضي لا بل ها ميني جَنَّاعا طائر الصاحبان الاكرمان التواقيا يوا لم يتركا بوك اهما غير الأسى وحيالي المخلطاء إلا أنني أيرادُ لى من فضل ما مَجَدا به إنْ تَحْيَ بالذكرى فلا تبديل في يا صاحيً غدوتُ منذُ نَـأيـُما لا ليل مافية هَجَعْتُ به ، ولا انا واحدد في الجازعين عليكما فاذا بدإ لكما قصورى فاعذرا

أن لم تكن مِمَّنْ حَيْوًا لفَناء وإذا الرزيئة فوق كل عزاء

مَهُلاً أميرً الشعر غير مدافع ومُعيزً دولته بغير مراء كُم أُمَّةً كانت على قَدْرِ الهوى ترجوكَ ما شَاءَتْ لطول بَقاءِ متمكناً من نفسها إيمانها فاذا المنابا لم تزل حَرْبَ المُنكى

فى مصر بل فى الشرق منها لوعة "
أترى مُوَيجباتِ الأثيرِ كأنها بعث الشَّرارُ بها ثقالاً لَو بدا جَزَعُ الكنانة كاد لا يَعدو أمنى وبحضرموت على تنائى دارها بالامس كان هواك يجمع شَمْلها والبوم فَتَ دَدَاك فى أعضادِها والبوم فَتَ دَدَاك فى أعضادِها

سَدُّت على السُّلوانِ كُلُّ فَضَاءِا حَسْرِى بِمَا يُوجِى من الانباءِ ١٩ ما حُمِّلَت لبدت نِطافُ دماءِ ١ أمُّ القرى ومناحـة الفَّيحاءِ شكوى كشكوى تونس الخضراء فى فُرْقَةِ النَّزَعات والاهواء ما أَجْلَبَ البأساء لَلبأساء ١

\* \* \*

حُزنُ الأباعدِ جَلَّ عن تأساءِ من الأباعدِ على أسمح الإفياءِ عَلَمَ الهُدَى للفتية النَّجباءِ عَفَّ اللسانِ مهذَّبَ الإيماءِ فَتَكُونَ كُلِّ صحيفة كياواء! في الأمن ، والرِّئبالَ في اللاواء متفرِّداً والنِّئبالَ في اللاواء التوال التوال سيمة النُّزَهاءِ الكن كرهت مشاغل الشُفهاء النُّرَهاءِ منهم وهو عنهم ناءِ بالنفع منهم وهو عنهم ناءِ بالنفع منهم وهو عنهم ناءِ بالنفع منهم وهو عنهم ناءِ ورعيت فيها جانب الفقراء ورعيت فيها جانب الفقراء ورعيت فيها جانب الفقراء أن الخصاصة آفة الأدباء منه به ووسيلة لركاء منه به ووسيلة لركاء مناءً البيضاء منا المناء منا المناء والمناء النبياء النبياء

أفدح بما يلقاه آلُك إن يكن مُرموا أباً برا بموا وترعرعوا وكفقده فَقدَ الغرانيقُ المُلِي وكفقده فَقدَ الغرانيقُ المُلِي وَكَرُونهم رُدِيءَ الرجالُ مُرجًا مأعشت فيهم ظلت بُلْبُلُ أيكم ماعشت فيهم ظلت بُلْبُلُ أيكم الك جَواكُ الرَّحبُ الذي تخلوبه عذلوك في ذاك التعزال ضِلَة ماكان شغلُك لو دَرَوا الآبهم ولَعل اعطفهم عليهم من دنا ولَعل اعطفهم عليهم من دنا أنزلت نفسك عند نفسك منزلا ورعيت نعمتك التي أثالتها فرعيت نعمتك التي أثالتها ورتى الرَّكة لذى التراء منزلا ورتى الرَّكة لذى التراء متبرة وركم من يد أسديتها وكسوتها وكسوتها وكسوتها

في ادبعين بما أفدت ملاء عذراء من آياته الغراء من من وضياء من وضياء الآ لا فذاذ من الثبغاء

يأتون في الفترات بوعد بينها كالانبياء ومتن تأثيَّرَ إثْرَاهُم رفعتك بالذكرى الى أعلى الذرى مَنْ مُسْعِيدى فى وَصَفْهَا او مُصْعِيدِي ومُطُوّعُ لی من بیانی ماعصی لى فيك من غُرَّرِ المديح شواردُ ۗ ووفت قوافيها عما أمُّلي على ما ذا دهانی الیوم ً حتی لا أری

لِتُهِيُّو الاسباب في الأنساء من عِلْبَةِ العلماءِ والحكاء في الخلد بين اولئك العظاء دَرَجاتِ تلك العزة القعساء فاقول فيك كا يُحيبُ وثائي أَدَّتْ حَفُوقَ عَلَاكُ كُلَّ أَداءِ فَلَمِي خُلُوصُ بَمِلَتِي وإخائي إلا مكان تفجعي وبكائي اا

ستطول وحشتها على الوقباء لَتُنيرُ في الإصباح والإمماء ابدأ ، وتَـغْمُرُهِنِ باللاّلاءِ والدُّخْرُ أغلى الدخر مَا خلفته من فاخر الأثار للأبناء هو حاجة الاوطان ما دالت بها مر دُولُ من السَّرَّاء والضراء ويظُلُّ خَـيرَ ما ثر الآباء فيه أعزَّ مَبَالِغ القدماء فيه مكان دمشق والزَّوداء في المجد بين مَوَاقف النَّـُظراء لك في قريضًك خُطَّة آثر تها عَزَّت على الفُصحاء والبُلكاء وسَناهُ من تنزيلِ أيُّ سَماء من رقيّة ونعومة ونقاء ونَعيثُها في وَشْيه مُتراء شعره مرى مسرى النسم بلطفه وصفا بروعته مسفاء الماء ويُصيبُ فيه السمعُ رِيَّ ظَمَاء ويُحَسَّ عَمْسُ الظنِّ في الحواباء والدق يؤنس راكب الوجناء من فطُنةِ خلاّبة وذكاء

(شوقهٔ) لا تبعد وإن تك نِبُّـةً تاقه شمشك لن تغيب ، وإنهسا هى فى الخواطر والسَّرائر تنجلي سَيْمَاد ثم يعاد ما طالَ ٱلمَّدَى يكنى بيانَك أن بلغتَ مُوَ فَقًا بَوَ ات مصر به مكاناً نافست ورددت موقفها الاخير ممقدًماً من أى بحر دُرُهُ متصيَّدُ مُصرَّ فيه بما بها طهرت شمائل مصر فيه بما بها ترخيمُها في لحنهِ متسامّعٌ تَرَدُ العبونُ عُسبونَهُ مُشتفَّة ويكادُ يُـلْمَسُ فيه مشهودُ الرُّوَك في الجوُّ يؤنس من بحلق طائر عِباً لما صرَّفْتَ فَيه فُـنُـونَهُ

ولربما راع الحقيقة رسمها فيه فا اعتصمت من الخيلاء!

فِلْكُلُّ لَفَظَ رُونَقُ مَتَجَدُّهُ وَلَكُلُّ قَافِيةً جَدِيدُ رُّوَاءٍ يُجلى الجالُ به كأبدع ما انجلت صورت حسان في حسان مراء

بعزعة غالابة ومضاء ماسييم من عَـنْـيّ وفرط عَـناء في المَبْوَةِ من نفسه عِصاءِ مما ألمَّ به من الأُدزاء مازادَ جُذْوَتَها سَوى إذكاءِ يُخفى بروعته نشاط الدَّامِ متعلق بالخلق والإنساء في الكد قبل الضَّجْعة النَّكراء بُدُرُرُ الرَّدَى وشواغلُ البُرَحاءِ في إثره صرح وطيد بسناء مجهود طائفة من الفرطناء او طُرْفَةِ منظومة لِغناء لمواقف التمثيال والإلقاء منهاً مَعْدَى كُنَّ طَيَّ خَفَاءِ مَزْمَجْ مُزَجِ الْمَاءِ والصَّهباءِ وتَسُوغُ خَالَصَةً من الأقذاء

حيَّاكَ ربك في الذين سَموا إلى أمَّـل فأبلَوا فيه خير بلاء مِنْ مُسُلُّمَ أَدى امانة وَحْيهِ متجشم بالصبر دون أدائها للعب قرية قوة عُلُويَّة " كم أخرجت لاولى البصائر حكمة حتى اذا اشتعل المشيب برأسيه فالداء يُنحِلُ جسمَه ونشَّاطُهُ الجَّمَا جسمَهُ ونشَّاطُهُ الجَمْهُ السَّقَامُ ، وَهَمَّهُمَا السَّقَامُ ، وَهَمَّهُمَا عَجماً لعامَيْه اللذين قضاهما عاماً يزاع لم يُمهادن فيهما حَفَلًا بَمَا لَمْ يَتَسِعُ مُرْعَمِنُ لَا يُورِسُ مِنْ لِللهِ الْمِيداع والإبداء فَــنَّحْ مِنْ اللَّهُ عَلَّمُ اللَّهُ عَلَّمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ هذا إلى فِطَن يقصر دونها من تحفية منظومية لفكاهة او سِيزَةِ سِيقت مسَّاقَ رواية تمجرى وقائعها فتجلو للنشمي فاذا الحياة عميدهما وعتيدهما تَطْفُو حَقَائَقُسُهَا عَلَى اوهامها

في الشعر من متباين الأثماء ماضيك فيه كأنه تلقائي لِلْحِقْبةِ الأَدَبيَّـةِ الرَّهْراءِ ما لم يُستَح لِسِوَاكَ في الشعراء

يا مَن صَحِبْتُ العُمْرُ أَشْهِدُ مَا نُحَا إنى لَيحْضُرُنى بصادِق حالهِ مِن بدُّنُهِ وحِجاكَ يفتحُ فَسَحَهُ حَتَّى الختام ومِن مفاخر مجده

السِّنيل عَملاً منه عينَ الرَّائي من حيث ينبع في الشبي الشبياء ويُديلُ عمراناً من الإقواء ويعد الى الإحياء والإرواء فيما عَــلا ودَنا من الأَرجاءِ قُرْبُ المصيرِ الى محيطِ عَفَاءِ كالبحر ذى الإزباد والإرغاء في المستهبط الصَّادي من الجرعاء خُصَلُ مُنِ الأَّنوارِ والأَّنداءِ جَدْل عا يُهدِي من الآلاءِ رأَحْظَتهُ باللَّمَحاتِ والأَصداء!

فأرى مثالاً رائعاً في صورة النيل كِبرى في عقبق دافِق يَسْتَى سَهُولَ السِّيفِ بَعْدَ خُزُونَهُ ِ ما يعترضه من الحواجز يعدم حتى إذا رَدَّ الفَـيّـافي جَنَّـة " أُوفى على السَّدُّ الآخير ودُونَهُ ۗ فطغی وشارّف من خلاف ِ زاخراً ثمَّ ارتمى بفيوضه ِ من حالِقِ فتُحَدَّدت وكأن مُنهَمرانِها أ مسموعة الإيقاع في أُقصى مدًى إِنْ أَخْطَأَتُ قُطُراً مُواقِعٌ غَسِيْهَا

لله دَرُ وَرِيحَــة كانت لَهَا هَذِي السِّهَايَةُ مِن سَنَّى وسناء ما ليس بالفَانى من العلياء!

رَ فَمَتُكُ من علياء فانيق إلى

خليل مطران



### الشعد

#### بعد كبيره وأميره

في مِصرَ جلَّ مصابهُ بأُميرهِ إذْ قام يبكى أحمداً بزفيره حتى أحدًا أسى لفق د مجسيره حتى انطوت في الجوِّ لمعةُ نور هِ واليومَ بات منجَّعَا بُمُــنيرهِ جُلَّى مصيبتهِ بأَخْذِ جريرهِ عَينُ العُمليَ من دمعها بغزيره

الشعر بعد مصابه بكبيره بيناه يبكى حافظاً بشهيقه لم يقض بعض جداده لنصيره ما إنْ خَيَتْ فِي الأَفْقِشُعْـلَةٌ نارهِ بالأمس ظلَّ مُمرَزَّاً عُمْبينه أخذت فرزدقَةُ المنون وَضاعفتُ رُزآن ملتهبان قد نَضَحَتْهما

السِّنيل عَملاً منه عينَ الرَّائي من حيث ينبع في الشبي الشبياء ويُديلُ عمراناً من الإقواء ويعد الى الإحياء والإرواء فيما عَــلا ودَنا من الأَرجاءِ قُرْبُ المصيرِ الى محيطِ عَفَاءِ كالبحر ذى الإزباد والإرغاء في المستهبط الصَّادي من الجرعاء خُصَلُ مُنِ الأَّنوارِ والأَّنداءِ جَدْل عا يُهدِي من الآلاءِ رأَحْظَتهُ باللَّمَحاتِ والأَصداء!

فأرى مثالاً رائعاً في صورة النيل كِبرى في عقبق دافِق يَسْتَى سَهُولَ السِّيفِ بَعْدَ خُزُونَهُ ِ ما يعترضه من الحواجز يعدم حتى إذا رَدَّ الفَـيّـافي جَنَّـة " أُوفى على السَّدُّ الآخير ودُونَهُ ۗ فطغی وشارّف من خلاف ِ زاخراً ثمَّ ارتمى بفيوضه ِ من حالِقِ فتُحَدَّدت وكأن مُنهَمرانِها أ مسموعة الإيقاع في أُقصى مدًى إِنْ أَخْطَأَتُ قُطُراً مُواقِعٌ غَسِيْهَا

لله دَرُ وَرِيحَــة كانت لَهَا هَذِي السِّهَايَةُ مِن سَنَّى وسناء ما ليس بالفَانى من العلياء!

رَ فَمَتُكُ من علياء فانيق إلى

خليل مطران



### الشعد

#### بعد كبيره وأميره

في مِصرَ جلَّ مصابهُ بأُميرهِ إذْ قام يبكى أحمداً بزفيره حتى أحدًا أسى لفق د مجسيره حتى انطوت في الجوِّ لمعةُ نور هِ واليومَ بات منجَّعَا بُمُــنيرهِ جُلَّى مصيبتهِ بأَخْذِ جريرهِ عَينُ العُمليَ من دمعها بغزيره

الشعر بعد مصابه بكبيره بيناه يبكى حافظاً بشهيقه لم يقض بعض جداده لنصيره ما إنْ خَيَتْ فِي الأَفْقِشُعْـلَةٌ نارهِ بالأمس ظلَّ مُمرَزَّاً عُمْبينه أخذت فرزدقَةُ المنون وَضاعفتُ رُزآن ملتهبان قد نَضَحَتْهما

وتموَّجَتُ بالحزن كُلُّ بحورهِ أُحِنَتُ أُعاديه سَمَــاعَ زَئْيرِهِ فالشمر بعدهما استطالَ بَكَاؤُهُ وَهزارِهُ ترك الصداحَ ولينُهُ

\* \* \*

يا نَيْراً فِهُ القريض بحسوته وخلت سماء الشعر بعد افوله ومُثوراً لم تنتقض بوفاته الك في الخلود مكانة ما نالها إن الدفين مضمخاً بحسوطه إن المتوسج فوق عرش ذكائه ما مات من تركت لنا أقلامه صوراً تمسل ذاته وصفاته فكأنه وهو الدفين بقسيره وكأنه في القوم ساعة حقلهم

فبكته عين وزينه وكسيره من مشرقات شموسه وبدوره في الشعر بيعشه على تأميره فرعون في ديمسه وحفيره دون الدفين محسطاً بشعوره يعلو المتوسج فوق عرش سريره مثوراً خوالد من بنات ضميره حتى يَقْمُن لنا مقام نشوره محلة يعيش بحزنه ومروره متكلم بنظيمه ونشيره ا

وحى آنى من جبرئيل شعورهِ بذكائه فأصاب كشف ستورهِ كالصبح منفلقاً أوان ظهورهِ من وشي سندس لفظه وحريرهِ إذموت شوقي كان نفخة "صوره معتاجة الحيا الى تفكيرهِ يتطرّب الأرواح لحن صريره من المسام بعد فقد سميره فنر المسام بعد فقد سميره فبدت فنون الحسن في تحريره فبدت فنون الحسن في تحريره وليم صدّحت بنغمة من زيره وليم صدّحت بنغمة من زيره طرباً وليس محيل من تكريره

لابى على من قريحة شعرة كم قد دمى الغيب الخيق فؤاد أه وتصور المعنى الدقيق فرد المتي المعنى على ذيالك القوافى بعده الشعر كنت أمير أه وسمير ألسعر تنه من إن أوناده ما لم يكن حررته من إد أوناده ما لم يكن ولكم شدوت بنعمة من بمته ولكم شدوت بنعمة من بمته تمايل الأبدان في إنشاده

یا أهل مصر عزاءَکم، فصابکم الشعر قد مثلّت بمصر عرو شهر عرو شهر علمان من أعلامه كانا به لكيهما الهرامان قد خشعا أسى

أمر فضاه الله في تقديره وموت أميره وموت أميره . وفاة سيده وموت أميره . يتناذعان السيئت في تحبيره والنيل مد أنينه بخريره المرصائي

### 

# أروع مدثية لشوتى

### رثاؤه لوالدته

لانرى أنسب في ختام شعر المراثي من نشر المرثية الفريدة التى فاضت بها شاعرية شوقى فى ندب والدته التى كان يحبها الى درجة العبادة ، وكانه فى كثير من أبياتها يرثى نفسه ويبكى مآل الانسانية . وقد نظم الفقيد الكريم هذه المرثية الرائعة فى ظروف مشجية حقاً : وذلك على أثر اعلان الهدنة بينها كان يعلل النفس بالعودة الى الوطن العزيز ولقاء آله وصحبه وفى مقدمتهم والدته الحبيبة . فما كاد يداعب هذا الأمل حتى وافاه البرق بنعى أحب الناس اليه ، فأثر هذا المصاب الجلل فى نفسه تأثيراً بليغاً، وبعد ساعة كتب هذه المرثية الرائعة التى تحاشى مماجعتها ونشرها من فرط تأثره ، فبقيت مستورة بين أوراقه الخاصة .

\* \* \*

الى الله أشكو مِن عوادى النوى سَهْمَا مِن الْهَاتَكَاتِ القلبَ أُولَ وهـالةِ مِن الْهَاتِكَاتِ القلبَ أُولَ وهـالةِ توارد والناعى فأوجستُ رنةً فـا هتفا حتى نزا الجنبُ وانزوى طوى الشرق تحو الغرب والماء للثرى

أصاب سويداء الفؤاد وما أَصْمَى وما داخلت لحماً ولا لامست عظا كلاماً على سمعى وفى كبدى كلا فيا ويح جنبى كم يَسيلُ وكم يَدمَى الى ولم يركب بساطاً ولا يَمَا

یا أهل مصر عزاءَکم، فصابکم الشعر قد مثلّت بمصر عرو شهر عرو شهر علمان من أعلامه كانا به لكيهما الهرامان قد خشعا أسى

أمر فضاه الله في تقديره وموت أميره وموت أميره . وفاة سيده وموت أميره . يتناذعان السيئت في تحبيره والنيل مد أنينه بخريره المرصائي

### 

# أروع مدثية لشوتى

### رثاؤه لوالدته

لانرى أنسب في ختام شعر المراثي من نشر المرثية الفريدة التى فاضت بها شاعرية شوقى فى ندب والدته التى كان يحبها الى درجة العبادة ، وكانه فى كثير من أبياتها يرثى نفسه ويبكى مآل الانسانية . وقد نظم الفقيد الكريم هذه المرثية الرائعة فى ظروف مشجية حقاً : وذلك على أثر اعلان الهدنة بينها كان يعلل النفس بالعودة الى الوطن العزيز ولقاء آله وصحبه وفى مقدمتهم والدته الحبيبة . فما كاد يداعب هذا الأمل حتى وافاه البرق بنعى أحب الناس اليه ، فأثر هذا المصاب الجلل فى نفسه تأثيراً بليغاً، وبعد ساعة كتب هذه المرثية الرائعة التى تحاشى مماجعتها ونشرها من فرط تأثره ، فبقيت مستورة بين أوراقه الخاصة .

\* \* \*

الى الله أشكو مِن عوادى النوى سَهْمَا مِن الْهَاتَكَاتِ القلبَ أُولَ وهـالةِ مِن الْهَاتِكَاتِ القلبَ أُولَ وهـالةِ توارد والناعى فأوجستُ رنةً فـا هتفا حتى نزا الجنبُ وانزوى طوى الشرق تحو الغرب والماء للثرى

أصاب سويداء الفؤاد وما أَصْمَى وما داخلت لحماً ولا لامست عظا كلاماً على سمعى وفى كبدى كلا فيا ويح جنبى كم يَسيلُ وكم يَدمَى الى ولم يركب بساطاً ولا يَمَا

وأدمى وما داوَى ، وأوهمَى وما رَمُّــا طوى الشهب أو جاب الغدافية الدهما! ولا كالليسالي رامياً 'يبعد المرَّمي! ولا كلقاء الموت من بينهـا حَــّما سبيل ميدين العالمون بها قد ما ولا الموت الا الروح فارقت الجسكا على نزلاء الدهر بعدك أو علما لى اليوم منها كأن بالأمس لى وَهُمُنا هَا اغترَّتُ البوسي ولا غرَّتُ النعمي بأنفاسِها بالفم لم يستفق غمّا نديمُك (سقراط م) الذي ابتدع السَّما ١ بكأسك نجماً أم أدرت بها رَ جَسَا ١ شهيدة حرب لم نقادف لما إنما وأنزه من دمع الحيــا عبرةً سحمــًـا فلم يقو مغناها على صوبه رُسمَا وكم نازع سهماً فكان هو السهمــــا ا لما قبَّـلت منها وما ضمَّـن الحمَّى ا اذا هي ممّاها بذي الأرض من ممي ١٩ فلمسا ومخوا الاسواء لم ترها دميًا اذا أقصر البدر التمام مضوا قدمتا عدوم تراهم في معاطسه وغميًا ولا يُشبعواً الركن استلاماً ولالثمَّما وأوليت ِ جُمَاني مِنِ المُنَّـة العظمَى تُليدً الخَلال الكُثرَ والطارفَ الجُمَّا من الصلوات الحنس والآي والاسمـــا ولارمت مذا الثكل الناس واليتما فكيف رضائي أن يرى البشر الظامرا! كَأَنَّ "كَارَ القلب من ولدى "عمَّا

أبان ولم يَنْبُسُ ، وأدَّى ولم يَفْه اذا مطويت بالشهب والدهم شقة م ولم أد كالاحداث سفها ً اذا جرت ولم أرّ حكماً كالمقادير نافـذاً الى حيث آباء الفتي يَذهب الفتي وما العيشم إلا الجسم في ظل دوحه ولا خلدَ حتى تملأُ الدهرَ حكمةً زجرت تصاديف الزمانِ فما يَقع ْ وقد رت ( للنعمان ) يوماً وضده شربت الاسي مصروفة ً لو تعرضت ْ فاترع وناول يازمان ! فانما فتلتُكَ حتى ما أبالي أدرتَ لي لكِ الله من مطعونة بقنا النــوي مدلهة أدكى من الناد ظفرة سقاها بشيرى وهي تبكي صبيابة أست جُرْحَها الانباة غير دفيقة تغارم على الحميُّ الفضائلُ والعــلا أكانت تمنساها وتهوى لقاءها ألمَّت عليها واتَّقَت عُراتها فيا حسرتاً ألاً تراهم أهلة رياحين في أنف الولى وما لهــــا وألآ يطوفوا خُشَّعاً حولَ نعشها حلفت عا أسلفت في المهد من يد وقبر منوط بالجلال مقلد وبالغاديات الســاقيات نزيله لما كان لى فى الحرب رأى م ولا هوتى ولم يك من ظلم الطير ِ بالرق لي رضاً ولَمْ آلُ شبانَ البريةِ رفّةً

وكنت ملى نهج من الرأى واضح وما الحكم إلا في أولى البأس دولة

أدى الناس صنفين: الذئاب أو البهسك ولا العدل إلا حائط يعصم الحكا

فـــا وجدت نفسي لأنهارها طعها! وان لم أرح « مروان » فيها ولا « لحنا » بكيت الندى فى الارض والبأس والحزما اخال القصور الزهر والغسرف الشمكما ولا أنت في ذي الدار زايلت لي وهمما

فجنحاً الى سعدى وجنحاً الى سلمي وأبصر فيه ذو البصيرة والأعمى وأقلعت البلوى وأقشـــعت الغنميّ

ودفت وجوه الأرض تستقبل السلما والوعاً ببنيان الرجاء اذا تمَّا!

أو العُسُرسِ أبلي في معالمه هَدْ مَا فدونك هذا الحشد والموكب الضخاا

لعنصره الازكى وجوهره الاسمى فلم مُتلَحَق بنتاً ولم تسبستي أمَّــا تواضعت لكن بعد مافتها نجماً ا

وجئت لاخلاق الكرام به نظا

به الارض كان المزن والتبر والكر ما

نزلت رثى الدنيا وجنات عدنها أديح أديج المسك في عَرصاتهَـــا اذا ضحكت زهوا الى سماؤها أطيفهُ برسم أو ألم بدمنة ها برحت من خاطری « مصر » ساعة اذا جنَّني الليـــلُ اهتززتُ اليكما فلما بدا للناس مثبت من المُننَى وقرَّتْ سيوفُ الهند وارتكز القنا وحنَّت نواقيسٌ ورنَّت مآذنُ أتى الدهرم من دون الهناء ولم يزل اذا جال في الأعياد حل نظامها لثن فاتَ ما أمَّـلته من مواكَّـبُّ رثيت به ذات التُّقي ونظمتُه نمتك مناجيب العلى ونميتها وكنت اذا هذى السماء تخايلت أتيت به لم ينظم الشعر مثله ولو نهضت عنه الساه وعنَّضت



والآن نتأمَّب لنُـلقي القلم بعد اشرافه على هذه الذكرى لفقيدنا العظيم \_ نلقيه بشعور من الأثم الدفين والتردُّد الحزين ، والخاطر المكلوم يردُّد:

لا أرى غاية العظائم مَوْ تا بين معمور ممقيد ليس يمخيرا ناصرَ العقلِ قد تَرَدَّى قتيلاً رغم طب ورغم مال وجاه

ليتَــنى ما خُلِقْتُ في الناس ِحَتَّى والجنتان الذى تألَّقَ وَحْيَـا والحكيمَ الذي ميناضلُ جيــلاَ فَتَلَتُهُ الأيَّامُ دغمَ انتباهِ و الموت ) بعد ما كالحرافه و و ألموت ) بعد ما كالحرافه ا

ومنشفق على وجداننا من ثورة اليأس فنعود نتامس العزاء في صور من التفاؤل عال الانسانية ، وببقاء الجوهر دون العرض ، وبالذخيرة النفيسة من الأدب العالى التي تركتها لنا تلك المواهب العزيزة المفقودة . وننتهي أخسيراً في عجز وتعثر الى الايمان بأنَّ الاثر هو ظلُّ الاصل بل توأمه ، وأن خلودَ ه خلود المصدره ا وهكذا نصطنع العزاء ، ونعكف على دراسة هذا الأثر ، ونعتبر في ذلك رمز الاكبارالفقيد الكريم ومعنى الاعتبار للاحياء .

وقد رأى مجلس (جمعية أبولو) أن في هذه الدراسة تقديراً أجْدَى مراراً من حفلات التأبين المألوفة ، وإنْ كان قد ليِّي دعوةً وزارة المعارف لاقامة حفلة تأبين شاملة باسم جميع الهيشات الأدبية ، واشترك في تنظيم الحفلة وفي القيام بالتأبين ذاته بواسطة مندوبيه وفي مقدمتهم رئيس الجمعية ووكيلاها وسكر تيرها ، كما أخذت الجمعية تحت رعايتها حفلة طلبة الجامعه المصرية ، وبعثت بأعضائها من الشعراء لتعزيز غيرها من الحفلات التأبينية ، وهكذا قام الشعراء بواجبهم نحو الراحل العظيم منذ اللحظة الأولى لهـذه الفجيعة المروعة . ولكن اهتمام الجمعية الأكبر دام موجَّهاً الى واجب الذكرى الدراسية ، ولا نعد هذا العدد الخاص من ( أبولو ) الا تمهيداً له ما بعده من بحوث جليلةِ الشأن نؤثرها على المراثى الشعرية .

وقد رأى القرَّا ﴿ أَننا جعلنا مبدا نا الشامل لتحقيق هذه الغاية روحَ الانصاف فما حجرنا على شيء اعتقدنا أن الاخلاص يمليــه ، وسمحنا بنشر النقد الأدبي النزيه حتى لا يعتبر هذا الأثر من قبيل الحجاملات الواهية التي لها مناسباتها ثم تنقضي .

وعندنا أن مرثية رئيس تحرير « الجهاد » التي نُشرت يوم الوفاة من خير ماقيل في تحديد واجب الناقد الأدبى . فقد كان مباحاً في حياة الفقيد تناول شبّى العوامل المحيطة به حتى بعض ما يعتبر من العناصر الشخصية الخاصة ، ولكن جل هذا إن لم يكن كله مما ميتنامى بعد وفاته لأن الغرض الاصلاحي قد انتهى بوقاة الشاعر ، ولا يعبأ الناقد المنصف في أغلب الأحوال بعد ذلك الأ بالاثر الأدبى وحده وبالملابسات التي تفاعلت معه حقيقة وبينها طباع الشاعر وظروف بيئته التي كيفت شاعريته .

ومن الانصاف لمن يريد أن يضع شوقى بك موضعه من العبقرية أن يذكر حالة الشعر العربى حينا نبغت شاعرية الفقيد على حداثة سنه ، وحينتذ يقد رجراءته فى مناحيه التجديدية . وتلك دراسة ميجب أن تقترن بآثار مطران فى ذلك العهد وهى آثار رائعة أشاد بقيمتها شوقى بك نفسه وقد كانا من أصنى الاصدقاء .

وبرى أن حياة الفقيد الرسمية لم تحمل في ذاتها دون قرضه الشعر العالى ، وإنما البيئة في ذلك العهد لم تكن منهة للشعر الفني الذي تَجلَّى أخيراً وحفز اليه الشعراء الشبان المنقفون تثقيفاً أوروبياً ، فسار الفقيد في معظم الاحوال في طليعة الحركة التجديدية إذ لم يكن يرضى أبداً أن يتخلَّف عن أى نهضة حديثة ولوتردد أولاً . ونعد أن التخلّى عن مركزه الرسمي وبأسه القديم لم يحرده تحريراً فنياً فقد كان حراً دائماً من هذه الوجهة ، بل جعله يسعى لتعويض صولة الماضى عن طريق العظمة دائماً من هذه الوافر الممتاز، فكان له في ذلك عزالا خاص الى جانب استمتاعه الفتى ، وهو تطور لا بد أن يؤمن عليه خاصة الأدباء النقاد وكل باحث نفساني دقيق .

ولعلَّ أظهرَ مـيزة لشعر شوقى حلاوته الساحرة ، وعندنا أنه لو لم يكن شاعراً لحكان موسيقيًّ الرُّوح، فلا عجب إن سحرَ الكان موسيقيًّ الرُّوح، فلا عجب إن سحرَ بأنفامه العـالم العربيَّ بأسره حتى في المواقف التي قـد لا تبلغ فيها جودة شعره الدرجة المعهودة منه وحتى في محاذج شعره التقليدي الذي تتراءى فيه معانى المتقدمين وأخيلتهم أو المعانى السائرة في عصره.

هذا هو مفتاح الاعجاز في شعر شوقى — هو موسيقيته الفريدة النابعة من حسّ رقيق وطبع مصقول . وهي التي خلبت الألباب و كان من رّد فعلها أن

نشأت مدرسة محافظة كادت تكفر بالمعانى الشعرية الرائعة وبأسمى الشعرالفني وتجرى وراء الرنين الموسيقي وحده ، وهذا من العجب بمكان ا

كان شوقى بك في العهد الخديوي ذا نفوذ عظيم وكانت البواعث للشعر الفنّي محدودة جداً كما ذكرنا ، فلما دال ذلك العهد وذاق شوقى بك مرارة النبي - وإن كان قد رحَّب به أولا فراراً من الجو" السياسي الموبوء - وهي مرارة حدَّثَ ناعنها شخصياً فيما بعد وألمع اليها في شعره الأندلسي ، لم يكن له عزالًا الآ في الانهماك الأدبي ، وهذا سر آنتاجه الاخــير الذي نما وتضاعف بحافز المنافسة الأدبية التي قويت في العهد الحديث وانزوى أمامها غيرٌ واحدٍ من مشهوري شعرائنا المحافظين الذين نبهوا في الجيل السابق . وكما أنَّ الأمير مؤمَّر على رعاياه جميعاً فكذلك كانت نفسية شوق بك تنزع الى أن يضرب في كل باب من أبواب الشعربسهم ، فكان شاعر النهضة العربية وشاعر الاسلام وشاعر الوطنية وشاعر الفنون الوصفية وشاعر الحب والا عانى الخ. حتى يشمل انتاجه جميع ميادين الشعر أو ما يُنظَن أنها ميادين الشعر، وهو مدين بهذه الروح لنشأته آلوسمية وفي سبيلها لبث يكافح الى آخر لحظة من حياته . وقد حدثنا رئيس تحرير ه الأهرام، عن شوقى بك فقال آسفاً إنه ما كان ينبغي له أن يعمل في أواخر عمره ، ونسب الى همذا المجهود العنيف تدهور صحته أخيراً. ولكن بغض النظر عن الأسباب الطبيعية التي آلت الي إعيائه - وفي مقدمتها انهماكه في التدخين حتى وهو في مرض الموت \_ فاننا لاندري كيفكان من المستطاع لذهن ِ وقَّـادِ كَذَهُن شُوقَ أَن يقنع بالهمود اذا كان في طاقته أن يشتعل ويضيء .

ومما لا جدال فيه أن شاعرنا العظيم أجاد إجادةً فذةً في اكثر من ضرب من ضروب الشعر ولا سيا في الشعر الوصني والشعر التاريخي الذي ينقلك الى قرون خلت فتعيش بين أهلها الأحياء ، وما نشك لحظة انجاهه ونقوذه ساعداه كثيراً على احياء اسمه وصيته ، ولولا هذا الجاه والنفوذ لما ظهرت له رواية تمثيلية واحدة على خشبة المسرح نظراً لجود مسارحنا المصرية . وقد عيب عليه أن رواياته لا يتجلّى فيها فن التمثيل ، ولكن العائبين أو معظمهم لا ينكرون أن شعره في نفس هذه الروايات من أرقى الشعر العربي الحديث . وآية العجب ان شوقى في شيخوخته أبي إباء أن يسبقه الشبان الى أي انجاب جديد لا يُساهم فيه ، ففزه هذا الى وضع رواياته الشعرية المشبان الى أي انجاب جديد لا يُساهم فيه ، ففزه هذا الى وضع رواياته الشعرية وأسرار اللغة يستمد منه العون . وكان في أول الأمر ينزع الى الاوبرات ثم آثر

عليها الدرامات الشعرية ففتح الباب الذي أغلق بوفاة المرحومين نجيب الحداد واسماعيل عاصم . ومهما يكن من شأن رواياته التمثيلية فلا نزاع في أنها أتاحت له فرصاً بديعة لتصوير ألوان الحياة والموت أيضاً ، ذلك التصوير الخلاَّب الذي لم تفارقه سلاسته المعهودة ودقته الاسرة . ومَن ذا الذي لا يتأثر بقول كليوباطرة الناعمة اليائسة وهي تنهيأ للانتحار :

سرق الكرى عين الخليِّ السالى بيتُ الخيال ودُميةُ النَّالِ وكأنَّ رَقدَ تَى اضطجاعُ دلال ِ

یامو ت طف بال وح و اسرفها کا حتی أموت کا حییت کاننی وکأن اِنماض الجفونِ تَـنـّاءُسْ

وهذه الابيات يقولها شيخ في الستين من عمره ! هنا دقة التصوير وجراءة الخيال وحلاوة اللغة الفاتنة . وفي الحق أن شوقي كان فنَّاناً في لغته ، ولو لم يجامل المحافظين ويسترضيهم بأساليب لغوية عتيقة أحياناً لمها ارتفع صوت بمؤاخذته . ومع هذا فقد طوَّع اللغة تطويعاً ببراءته في مواقف شتى ، وكان طبعه الموسيقي يتغلب على التنافر الذي يعترضه في معظم الأحوال . ولكنه حاول أن يرضى جميع المدارس الأدبية بمثل محاولته أن يكتسح جميع ميادين الشعر الجليل والصغير منها على السواء، ولا نعتقد أنه أصاب بهــذا التصرف الذي لم يكن ليتفق مع طبيعته فكانت له من ورائه عثرات وسقطات .كذلك لا نراه على صواب في مجاراة العامة بنظم الأنفاني العاميه وإن سمَّت معانيها ، فقد كانت هناك ندحة له عن ذلك وهو حارس لغة القرآن والشاعر الذي تذوب عربيته السليمه رقة ويقبل عليها الجميع ، ولا نؤمن بأية دعوى عن ترقيته للأغاني فانه — طيب الله ثراه — لم يحساول أن ينهض بالجاهير بل آثر أن ينزل الى مستواهم اللغوى ، ولو أنه حاول أن يسمو بهم لجاءت محاولته هذه قدوة الجيل ولا نساق خلفه كثيرون من مؤلني الأغاني . أما الحال الآن فعكس ذلك تماماً ، وقد تجرأ تبعاً لذلك غير واحد من شعرائنا النابهين على وصع الاغانى العامية والمباهاة بها مادام شوقى قد سبقهم الى منل ذلك ، وكأنما لا شخصية لهم ! وهذه مؤاخذة ردّدناها على مسمع الفقيد في حياته وكان كلُّ دفاعه أنه أراد أن تكون الاغاني شعبية وأنه لم ينس نصيب العربية السليمة من شعر للغناء ، وقد نظم بناء على على هــذا النقد قصيدتيه الاخيرتين للا نسة ملك ، وكان في وسعه أن ينظم شتى المواويل والأدواد العربية السليمة التي تصلح على مدى الزمن للعالم العربي بأسره لا لعامة مصر وحدهم ، كما هو شأن رواياته الشعرية التمثيلية وما تضمنته من شعر بديع رائع جدير بأن يُستشهد به في شتى المواقف .

'فرِن شوقى بك بالتاريخ كا فتن بالوصف التصويرى فكانت له بدافع هذا الميل روائع شعرية خالدة ، كما تجلّت شواهد التاريخ وعظامته في الكثير من شعره وبينها ثلاث ملاحم في وقت نسى الشعر العربي الملحمة وتكييفها ، وهذه مفخرة له لا يجوز ان ينساها أي مؤرخ . وفُت بالمتنبي عن طبع مشغوف بالحكمة وعن صفات مشتركة بينهما فكان متنبي عصره ، وإن ساقه الفلو التقريري أحياناً الى نماذج من النظم لا هي في الشعر الفني الخالص ولا هي من شواهد الحكمة العميقة . مثال ذلك مطلع آخر قصيدة له:

المُلكُ بالمالِ والرجالِ لم يُنبنَ مُلكُ بغير مال

وحتى بيته المشهور :

وانما الأَمَمُ الاخلاقُ مابَقيت فان همو ذهبَت أخلاقُهم ذهبُوا ليس من الشعر في شيء ، وإن كان آية من الحكمة الساذجة . ولكن الشعر والحكمة تجتمعان في مثل قول شوقى :

دقيّاتُ قلبِ المرء قائبُ لَهُ عَلَيْ الْحَسَاةُ دَقَائَقُ وَثُوانِي وقوله:

هَا العبـــدُ إِلاَّ كالدخان وإن عــلا الى النجم منحط الله الاُرض سافل وقوله:

ومن تبسم الله نيا اليه فيغترد يَعت كقتيل الغيد بالبَسَمات ا

وتوجد نماذج للحكم الشعرية أخرى نفيسة في «شوقياته » كما يوجد بجانبها غير قليل من النظم الخبرى التقريري الذي لا نعده من الفلسفة الشعرية فيشيء.

وماكان شوقى بك بطبيعته وبظروف بيئته الأولى الشاعر الاجتماعي ، ولكن بيئته الثانية بعد الحرب وتعلقه الجديد بالجمهور خلق منه الشاعر الاجتماعي المؤثر في ظروف جمسة ، وإن كان كثيراً ما تردد وتحول بحكم اعتباداته السياسية الخاصة بما دعا الى مؤاخذته الشعرية . وعندنا أنه انتزع هذه المكانة انتزاعاً من حافظ ابراهيم بك ، لأن حافظ كانت تنقصه الوثبات القوية الأخاذة والخيال الرائع المحبوب وقدرة التصوير الفني المتجلبة في شعر شوقي مهما يكن من استجابة حافظ لعواطف الشعب

استجابة فطرية ، وهكذا تمت لشوقى بك الفتوح فى ميادين متعددة حتى فى الميدان الذى كان من اختصاص منافسه الكبير الذى كاد يعتزل الشعر اعتزالاً قبل وفاته بزمن خلافاً لشوقى بك الذى أخذ يناضل عن صولجانه الى آخر رمن من حياته وكان يستفيد من النقد وإن امتعض منه دائماً.

وقد كان الفقيد العزيز مثالاً لوداعة النفس بين أصدقائه ومريديه – وداعة الأديب المهذَّبِ ، وكان وفياً جداً لا له ، ولولا أنه اعتاد أن يجعل شعره أساساً للصداقة والخصومة لشمل وفاؤه الجميع ولماكان هناك تناقض غريب في طباعه وفي أوصاف المؤرخين له . وكان بطبيعته يميل الى الإصغاء اكثر من مياء الى الكلام ولكننا ننكر أنه كان اعتيادي الحديث ، اللهم إلا بين من لا تربطهم به وشائمج الصداقة القوية فكان يضن ضناً بحديثه وبعلمه وأسراره . وقد كان حاضر الفكاهة سريع الخاطر حيثًا لم يوجد مجال للكلفة . زرناه قبيل وفاته بأربعة أيام وذكرنا له انَّ العدد الثاني من (أبولو) كان عاظلاً لأنه حرمه شِعرَهُ عابتهم وقال على الفور: وأناكذلك كنت عاطلاً ( يشير الى مرضه ) . وعلاقاتنا الودية به التي ترجع الى أكثر من ربع قرن كانت في ذاتها شفيعاً دأئماً في رفع أية كلفة بيننا، وفي أخذ آرائه الصريحة الحَـكَيمة في شتى المُسَائِلُ بِغَـيْرِ تُرَدُّدُ مِنه ، وفي مجابهته بنقدنا وان ساءه . نقول ذلك دفعاً لما سمعناه وقرأناه عن نزول حديث، دون المستوى المعتاد، بعكس الحال لشعره الخالد . والحقيقة ان حديثه على صورتين : منه ما يخص به صفوة خلصائه ، ومنه ما يقتصد فيه كثيراً بين زائريه ، وقد علمتْــه تجاريب الايام أن يكون على حرص وحذر ، وهو بهذا الدافع أبي أن يدون مذكراته الشخصية كما اقترحنا عليه وكان بين أعذاره أن الناس ينفرون من الحق المؤلم وهو لا يريد أن يقول غير معتقده .

وفى هذا السجل التاريخى الأدبى المهدى الى ذكراه لم يسع غير واحد من مريديه الأفاضل إلا أن يشير الى طبيعة الفقيد الكريم فى الحرص الشديد على مكانته الأدبية وكيف أن المتجرين بالأدب استغلوا هذه الطبيعة اسوأ استغلال ، وما زال نفر منهم الى الآن يريد ان يعلن عن نفسه على حساب الفقيد ويريد أن يتظاعر بانه ملكي أكثر من الملك ، ومن هذين الظرفين نشأت خصومات ومنافسات متعددة ما كان يجوز مطلقاً أن تنشأ لو أن الفقيد الكريم لم بحفل بشىء من ذلك ، فان

التاريخ خير منصف على مدى الزمن ، ولا يجوز الرجل العظيم أن يأبه لتحامل المتحاملين أو أن يستدرجه أي اعتباد لمنافسات غير مقبولة ، فلكل فنان طبيعته وآثاره وحسناته ، ومن خير الادب وكرامته أن يطلق لكل متفنن الحرية والتشجيع لانجاب أروع حسناته ، ومن غنم الادب ان نظفر بمجموع الحسنات لشتى الرجال . وعلى هذا المبدأ السامى قامت (جمعية أبولو) التى تو ج الفقيدالعزيز ما ثره برئاسته لها ومده يد التعاون الاخوى لاعضائها الشعراء ونقاد الشعر بعد أن كان مشهورا بفرديته ، وكان هذا مبدأ تطور جديد عظيم الاثر في الحياة الادبية بمصر . ولذلك صدق سكرتير «جماعة الادب المصرى» حيناذكر في مقاله (ص ٢٧٨) إن فيعة جمعية «أبولو » بفقده عظيمة فوق مصاب العالم العربي بأسره ، وقد سبقنا في حضرته الى ملاحظات سديدة نو افقه على معظمها وربما عدنا الى بعضها في المستقبل . وكانت الصراحة سائدة في هذه البيئة الشعرية العائلية حتى ان الفقيد الكريم وحده . وهذه صورة جداً مختلفة عما شاع وذاع عنه في سالف السنين .

وقد نو ه أستاذانا سعادة احمد زكى باشأ وحضرة خليل مطران بك بوداعة المرحوم شوق بك وظرفه وتجرده عن الهجو في شعره ، ولم يُسنكرا في الوقت ذاته أن حاشية الفقيد كانت مسؤولة عن أقسى الجلات المغرضة على الكثيرين من الأدباء وعن اثارة حرب طاحنة ما كان يجب أن تثار مطلقاً في بيئة تريد ان تخدم الأدب لوجه الأدب . فا علة ذلك وما تفسيره ? هذه نقطة لن يفلت منها أئ مؤرخ يزيه . وعندنا ان الفقيد العزيز دمث الجلق بطبيعته ولكنه يتأثر ببيئته الى حدكبير ( subjective ) ، حتى أنك لتجد دائماً شعره متأثراً باخر مطالعاته ومجالسه ونظراته ، وإن اصطبغ بموسيقيته أو بنزعة لغوية خاصية أو نحو ذلك ، فكأنه مراه متعددة . وهذا لا ينافى في الوقت ذاته أن عبقريته منبعثة من وحى امته لا من ذاتيته ابراهيم بك الذي كان مرآة فخمة لمشاعر أمته وكان نبوغه من وحى امته لا من ذاتيته ابراهيم بك الذي كان مرآة فخمة لمشاعر أمته وكان نبوغه من وحى امته لا من ذاتيته مستمرين في حملاتهم الفاشمة على المدارس الأدبية في مصر وناشدين الشهرة الفائية على حساب الفقيد نفس المتملقين الذين أساءوا الى كرامة زملائه من الشعراء والأدباء على حساب الفقيد نفس المتملقين الذين أساءوا الى كرامة زملائه من الشعراء والأدباء على حساب الفقيد نفس المتملقين الذين أساءوا الى كرامة زملائه من الشعراء والأدباء المقطوه من خطة الملق له والانتقاص من زملائه وأنداده في حياته . ولكن اليقظة الاثدبية الاثنية المهور أخذت تستنكر تصر فهم هذا أشد الاستنكاد

وأضعاف استنكارها ذلك في حياة الفقيد العزيز الذي يجب أن يتا لف الجيع حولذكراه في محبة وتعاون كما تجلَّى ويتجلى ذلك في (جمعية ابولو ) .

واذاكان لانسانِ أن يودُّع الحياةُ قريراً على أكمل وأهنأ صورة ، فهكذا ودُّعها شوقى بك بعد أن أدى رسالته فى شتى النواحى وترك من الذخائر الأدبية ما لا يُنال منه الفناء مهما طحنها النقد وغربلتها الأحداث وتلقفتها العوادي. وقد كانكفيلا لذكائه النادر وعبقريته الفذة باستبقاء مذهبه الشعرى وجهوده حية بجياته ولكن من المستبعد جداً أن ينشأ ند" له يستطيع أن يقيم له علماً خفاقاً مثل علمه بُعَدُ أَنْ تَطُوُّرَتُ المُناحَى والأُدُواقِ والأساليبُ الشَّعْرِيَّةُ فِي العهد الأُخير تطورًا عظياً هز" شوقى بك نفسه فلم يثبت قدميه إلا انتاجه العظيم وكفاحه ومواهبه الساحرة. فغي ذمة التاديخ ما أنجب وما أبدع لخدمة الشعر والعالم العربي حتى رفع اسم مصر في شتى المالك آلى جانب ما بلغه من الصيت الرفيع والشهرة الدائعة لنفسه . واذا كان لشعراء الشباب أن يستفيدوا من حيساته العظيمة - وهو الواجب عليهم - فهذه الصحائف المتقدمة بمثابة تمهيد لذلك : فلهم أن يستفيدوا من عوامل التفوق، وعليهم أن يتجنبوا دواعي المؤاخذة ، وما كان التفوق إلا في خدمة الشعر للشعر وفي التعاون الفني الساهر الكفيل باظهار أجمل المواهب وتساندها لرفعة هذا الفن الجميل.

## جمعياتنا الادية

سألنا غيرم واحدٍ من القراء عن صلاتنا بالجمعيات الادبية ومبلغ ارتباط ( جمعية أيولو ) بها ، لمناسبة ورود ذكر بعضها في تأبين المغفور له شوقي بك . وجوابنا على ذُلك أنها صلات حبية تعاونية ، وفيا عدا ذلك فجمعية أبولو مستقلة تمام الاستقلال ولها مهمتها الخاصة ألا وهي خدمة الشعر والشعراء . وأشهر هذه الجمعيات هي : ـــ (١) « رابطة الأدب الجديد » ومركزها العام ميدان حليم رقمه بالقاهرة ، ولها فروع في العواصم المصرية وفي عواصم العالم العربي. والغاية منها تنتهي الى غرضين أساسين : التعاون الفكرى الأدبى والتآخي الاجتماعي، فهي جمعية أممية لهافوائدها الادبية كما لها فوائدها الاجتماعية، وهي في دائرة اختصاصها تشبه من بعضالوجوه حركة جمعيات الشبان المسيحيين.

(٢) « جماعة الأدب المصرى » ومركزها شارع المسافرخانة رقم ١٥ برأس التين باسكندرية وهي متخصصة لدراسة الأدب المصرى قديمه وحديثه بشتى وسائل الدراسة، وتسد بوجودها فراغا من وجهة منزعها الخاص الذي كان مهملا الى حد كبير . (٣) « جماعة نشر الثقافة » ومركزها نقابة الموظفين بالاسكندرية . وهي هيئة تعمل للحركة التهذيبية العامـة ولهـا معهد خاص باسم « معهد الثقافة » وتتناول بحوثها شتّي المعارف العامـة والدراسات الأدبية . وغايتها تثقيف الجهور ورفع مستوى التفكير الادبي .

(٤) « جماعة الإسيست » (Les Essayistes) ومركزها شارع المناخ رقم ٥٥ القاهرة . وهي ترمى الى نشر روائع الا دب العالمي وتبادل الثقافة بن العربية والغربية ولا سيما الثقافة الفرنسية ، ولها مجلة ممتازة تصدر باللغة الفرنسية .

وجميع هذه الهيئات قامت وتقوم بواجبها خير قيام نحوفقيدى العربية والشعر العربي المعقود لهما محمد حافظ ابراهيم بك و أحمد شوقى بك ، فحق علينا التنويه فى هذا المقام بغيرة أعضائها الأفاضل وحرصهم على التآزر مع (جمعية أبولو) فى خدمة الشعر وتقدير أعلامه .

|           | ويبكات        | تص             |             |  |
|-----------|---------------|----------------|-------------|--|
| الصواب    | الخطأ         | السطر          | الصفحة      |  |
| الأُوائل  | وراعان الأوثل | مراحق قات كامن | 4.4         |  |
| اثناعشر   | اثني غشر      | 1              | 444         |  |
| الكامل    | المكال        | . 44           | . 444       |  |
| كأن       | أن            | ٨              | 444         |  |
| ريان      | ربان          | 14             | 444         |  |
| زئيرا     | ذئبرآ         | <b>4Y</b>      | 48.         |  |
| للملك     | للميك         | 77             | 481         |  |
| منسی      | متي           | ۲٠             | <b>ተለ</b> ዯ |  |
| يفكونه    | يفكون         | *              | 444         |  |
| وبتطويع   | وبطوالع       | ١٨             | ٤١٠         |  |
| ء.<br>جاد | جأء           | ١.             | ٤١٥         |  |
| النغضاء   | البغصاء       | 70             | 244         |  |
| معجزات    | معجزت         | 4              | 244         |  |
| <b>J.</b> | - ·           | _              |             |  |

وربما فأتتنا أخطاء أخرى ومعظمها بمايسهل تقديره وادراكه ، ولكننا على أى حال نرحّب دائمًا بمعاونة الادباء وحرصهم على الدقّـة في صفحات هذه المجلة .

### مَنْ بِينُولِقُ هُنَا لِهُ الْمُنْ الْمُؤْمِنُهُ الْمِنْ الْمِلِي تنبيهات الادارة (ابتداء من يناير سنة ١٩٣٣)

#### الاشتراكات

٣٠ قرشاً مصرياً في مصر والسودان ، و ٥٠ قرشاً في الامبراطورية البريطانية وأمريكا ، و ٥٠ قرشاً للعالم العربي والمالك الاخرى تدفع مقد ماً. ونظراً لتكبير حجم المجلة وزيادة تكاليف البريد لا يمكن تخفيض بدل هذا الاشتراك. وثمن العدد الواحد من المجلة خارج القطر المصرى إذا طلب من الادارة مباشرة خمسة وأربعون ملياً. والادارة غير مسؤولة عن ضياع الأعداد بالبريد.

### الرسائل

تعنون الرسائل بعنوان إدارة المجلة بضاحية المطرية بالقاهرة . والادارة غير ملزمة برد المقالات والقصائد إذا لم تنشر . ولايقبل للنشر إلاما يُرسل خاصاً للمجلة. توريد المجلة

- (١) يمكن الحصول على هذه الجلة جملة من الآدارة بسعر النسخة ٢٠ ملياً إذا كان المطلوب مائة نسخة أو أكثر، وبسعر ٢٥ ملياً إذا كان المشترى منها أقل من مائة نسخة وذلك خلاف أجرة البريد. ونظراً لازدياد حجم المجلة وازدياد تكاليفها بدرجة محسوسة تبعاً لذلك فلا يمكننا اجراء أى استثناء في هذه الأسعار سواء داخل مصر أو خارجها.
- (۲) تضاف عند المحاسبة الى الأسمار السابقة أجرة البريد (كيفهاكانت) الى البلاد الخارجية ، وهذه تختلف بين قطر وآخر كاتختلف بالنسبة لوزن المجلة فلا يمكن تعيينها هنا ، وإنما نذكرها فى الحساب الشهرى بعدكل رسالة .
- (٣) ثمن المجلة في مصر والسوان هو ٣٠ ملياً، وفي الخارج يختلف الثمن بين قطر وآخر حسب رسوم البريد.
- (٤) ليس للمجلة وكلاء للتحصيل ، وحيثما وُجد متعهدون لبيع المجلة وتوريدها فعاملاتهم للجمهور قاصرة على ذلك وتحت مسؤوليتهم . وسننشر في العدد الآتي أسماء المكاتب والمتعهدين والمحلات التجارية التي تتولّى بيع المجلة .
- (ه) ميتَّفَقَ مع الادارة على التأمين إذاكان المطلوب من المجلة شهرياً عدداً كبيراً وهو في المعتاد ما يوازي مطلوب شهرين مع اشتراط الحساب شهرياً.



| صفحة            |                                                 | ie. e.                              |
|-----------------|-------------------------------------------------|-------------------------------------|
| 4.5             | نظم محمد فريد عبد القادر                        | سيد المسيد                          |
| 4.0             | بقلم المحرر                                     | <u>تصدیر</u><br>                    |
| ٣٠٧             | تلخيس واقتباس                                   | حياة شوقى بقامه                     |
| 414             | بقلم نجله على شوقى                              | شوقی الوالد                         |
| ٣١٥             | « « حسين شوقی                                   | ر المنفى<br>السيار المنفى           |
| 414             | عن صحيفة « الجهاد » المصرية                     | اليوم الاخير                        |
| 444             | بقلم أحمد عبد الوهاب                            | اثنا عشر عاماً في صحبة أمير الشعراء |
| ` ` ` `         |                                                 | تأبين الفقيد يوم الوفاة             |
| 444             | مِیْتَکَوْیِیْرَضِی ہے<br>نظم احمد زکی ابو شادی | مرثية محور «أبولو»                  |
| hh.             | ،<br>بقلم محمد توفیق دیاب                       | « رئيس تحرير « الجهـــاد »          |
| 444             | « عبد القادر حمزة                               | « « « البلاغ »                      |
| , , ,           | المدكتور على العناني                            | « العناني                           |
| 445             | « ابراهیم ناجی                                  | « ناجی                              |
| 440             | للسيد محمد الغنيمي التقتازاني                   | « التفتاز آني                       |
| mmy             | للسيد ملك العليمي النقبار ابي                   | نماذج منوعة من شعر شوقى             |
|                 |                                                 | نشيد النيل                          |
| 444             |                                                 | الوطن                               |
| <del>የ</del> ዯለ |                                                 | البحر الأبيض                        |
| 45.             |                                                 | الخلفاء الراشدون                    |
| 451             |                                                 | اخوان الدهور                        |
| 454             |                                                 | الجدية                              |
| 454             |                                                 | ·                                   |

|               |                                             | الهرة والنظافة                                              |  |
|---------------|---------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|--|
| . <b>₩ £₩</b> |                                             | أنس الوجود                                                  |  |
| <b>711</b>    |                                             | رواية عنترة — المشهد التاسع                                 |  |
| 457           | •                                           | تراجم ودراسات                                               |  |
|               | بقـــلمعلى محمود طه                         | مربي الشياعر<br>شوقي الشياعر                                |  |
| 401           | بعثم في تنور فله<br>« الدكتور ابراهيم ناجي  | شوقی وأنداده                                                |  |
| 400           | د محمد رزق الدهشان<br>« محمد رزق الدهشان    | حولة في أدب شوقي<br>جولة في أدب شوقي                        |  |
| <b>40</b> 4   | « داوود برکات                               | بوہ کی برب سوی<br>أحمد شوقی — ذکریات                        |  |
| 444           | « احمد محفوظ »                              | صورة من شوقی                                                |  |
| 444           |                                             | صوقی آمام التاریخ<br>شوقی آمام التاریخ                      |  |
| 444           | « الدكتور زكى مبا <b>رك</b><br>« احد نكراها | _                                                           |  |
| 4Y/           | « احمد زکی باشا<br>ساس کا د:                | ذكريات عن حياة المدرسة ومدرسة الحياة<br>الد: الدتية من من ت |  |
| 44.           | « کامل کیلانی                               | الاخلاق في شعر شوقي<br>المالة تنظيم تا الم                  |  |
| £ • A         | ه على محمد البحراوي                         | الشعر الفتّى فى نظم شوقى بك                                 |  |
| ٤١٠           | امحد نزیه                                   | شوقی فی الشباب '                                            |  |
| ٤١٨           | مراقعة تكييرا مع المعكاعيل مظهر             | منزلة شوقی واثره<br>-                                       |  |
| 173           | « الدكتور احمد ضيف                          | شمر شوقی<br>                                                |  |
| 140           | « « على العناني                             | شوقى منحة أجيال                                             |  |
| 274           | « محمد طاهر الجبلاوي                        | شوقى وحافظ                                                  |  |
| £44           | « احمد الشايب                               | شوقی فی الاندلس                                             |  |
| ££Y           | « طاهر الطناحي                              | شوقی والمتنبی فی ثوب                                        |  |
| 20Y           | « طلبه محمد عبده                            | معارضات شوقی فی المرآة                                      |  |
| 279           | « السباعي السباعي                           | استعداد شوقي                                                |  |
| ٤٧١           | « محمد على فرج ا <b>لله</b>                 | أين شوقى من الوطنية ?                                       |  |
|               |                                             | المراثى الشمرية                                             |  |
| 140           | نظم الصاوى على شعلان                        | الصبح الداجي                                                |  |
| 140           | ه محمود ابو الوفا                           | قبر العبقرية                                                |  |
| ٤٧٧           | « طلبه محمد عبده                            | وقفة على قبر شوقى                                           |  |
| £YA           | « الدكـتور ابراهيم ناجي                     | هبة السماء                                                  |  |

| ٤٨٠ | ( تلحین محمد عبد الوهاب<br>( مع تعلیقات لاحمد زکی باشا ) | رثاء الموسيقيين       |
|-----|----------------------------------------------------------|-----------------------|
| ٤٨٥ | نظم حليم دموس                                            | الی شاعر الخلود       |
| ٤AY | « خلیل مطران                                             | النيل الخالد          |
| 143 | « معروف الرصافي                                          | الشعر بعدكبيره وأميره |
|     |                                                          | أروع مرثية لشوقى      |
| 294 |                                                          | رثاء شوقی بك لوالدته  |
| १९७ | بقلم المحور                                              | كلية ختامية           |



.





لقدكان رزؤ العربية بفقد زعيمى شعرها الكلاسيكي محمد حافظ ابراهيم بك وأحمد شوقى بك من أقسى الأحداث في تاريخها الأدبى. وقد تفجرَّت عيون الشعر بالرثاء الحار في الاقطار العربية المحتلفة كما تجمعًت طائفة من الدراسات القيمة الموهوبة الى روحى الشاعر بن العظيمين.

ولم يَفُتُ (جمعية أبولو) أن تقوم بالواجب الأدبى نحوذكراها العزيزة ووقفت العدد الماضى من هذه المجلة على ذكرى المغفور له شوقى بك وهى تتمنَّى أن يساعدها أصدقاء المرحوم حافظ ابراهيم بك على إصدار نظير هذا العدد خاصاً بذكراه كذلك.

بيد أن ما أخرجتُ أقلام المؤرسخين والنقاد وما أوحت به خواطر الشعراء الممتاذين \_غير ما نُشر في مجلات وصحف خاصة كالمقتطف والهلال والملحق الأدبى لجريدة السياسة \_ يجمع صفوة رائعة من نماذج الأدب العصري لا يجوز إغفالها .

ولماً كانت هذه المجلة متخصصة للشعر ونقده فهى أولى المجلات بتسجيل مختارات من هذه النماذج التى سوف تصبح تاريخية بعد حين . ولهذا رأينا أن نخصص جانباً من (أبولو) لنشر نخب منها في هذا العدد وفي الأعداد التالية . وهي نخب متنوعة الألوان لا نقول إن الغث والسمين بل نقول إنها تمثل شتى الاذواق الفنية والصور . ونحن ننزه هذه المجلة دائماً عن نشر أى شيء غث فيها كيفا كان مصدره ويطيب لنا أن نردً على أى نقد معين يوجّه الى ما ننشره ، ولكننا نأبى أن تُقصر المجلة على لوني واحد من الأدب الشعرى خصوصاً في دور الانتقال الحالى من النزعة الى ومانطيقية ، إذ يساعد نشر المخاذج المحتلفة على من النزعة الى النزعة الى ومانطيقية ، إذ يساعد نشر المخاذج المحتلفة على من النزعة الى كانزعة الى ومانطيقية ، إذ يساعد نشر المخاذج المحتلفة على من النزعة الى النزعة الى ومانطيقية ، إذ يساعد نشر المخاذج المحتلفة على من النزعة الى النزعة الى ومانطيقية ، إذ يساعد نشر المخاذج المحتلفة على من النزعة الى ما نوي و المحتلفة على من النزعة الى ما نوي و المحتلفة على من النزعة الى النزعة الى ومانطيقية ، إذ يساعد نشر المخاذج المحتلفة على من النزعة الى النزعة الى ومانطيقية ، إذ يساعد نشر المحتلفة على من النزعة الى ما نوي و المحتلفة على من النزعة الى النزعة الى مانية من النزعة الى مانونية و المحتلفة على من النزعة الى مانونية و المحتلفة على من النزعة الى مانونية و المحتلفة على من النزعة الى من النزعة الى النزعة الى النزعة الى من النزعة الى من النزية و المحتلفة على من النزية و المحتلفة على النزية و المحتلفة على من النزية و المحتلفة على النزية و المحتلفة على النزية و المحتلفة على من النزية و المحتلفة على من النزية و المحتلفة على من النزية و المحتلفة على النزية و المحتلفة و المحتلفة على المحتلفة على النزية و المحتلفة على المحتلفة على المحتلفة على المحتلفة على المحتلفة على المحتلفة على المحتلفة و المحتلفة على المحتلفة و المحتلفة و المحتلفة و المحتلفة

المقارنة المفيدة وعلى التعرّف الى المدارس الشعرية المتنوّعة القائمة فىالعالم العربى ، وهو تمهيد لابدً من وعلى الاخصّ فى العام الأول من حياة هذه المجلة قبل أن يجتذب المجددون من أنصارها أعيان الشعر الى الوجهة الخاصة التى تنطق بها مبادؤها وروحُها الفنية .

بقى علينا أن نذكر أنّنا تلقّينا الكثير من الشعر والدراسات وأن ما اخترناه منها للنشر وفير ، فازاء هذا الواقع نرجو من حضرات الشعراء والأدباء ألاَّ يفسّروا التأخير الاضطرارى المؤقت في نشر ما تجمع لدنيا من ذخائر أدبهم تفسيراً يخالف تقديرنا لمواهبهم وعرفاننا لعنايتهم بمؤازرتنا .



# دِ جَارِی سُوفی فی مُن وقی فی مُن وقی فی مُن وقی فی مُن وقی مُ

فسيدرة المنهى أدنى منابره أشعة الوحى شعراً من منائره و أشعة الوحى شعراً من منائره و وربة النب قامت عن مياسره وأدسكتها بديبلاً من ستائره ورحمط جبريل يحبو في مقاصره للا أحمل الهم سجعاً لطائره ا

قِفْ فَى رُبِي الخُلْدُو اهتف باسم شاعره وامسح جَبينك بال كن الذي انبلجت الهمة الشعر قامت عن ميامنه والحثور وقعمت مشذوراً من غدائرها أوراب مربح تلهو في خاراً له والملهمون بنسو مهومير ما تركواً

هذا هوى الشرق ، هذا صَوْ فَ ناظرِ مِ عِقلاً من الحُنُبِّ ، سلك من خواطرهِ وكان في تاجها أغلى جواهره جراحُها ثم ذابت في معاجرهِ وفي رجفون البتامي من مواطرهِ ا قال الملائك : مَنْ هذا ! فقيل لهم :
هذا الذي لمس الأرواح فانتظمت المدا الذي رفع الأهرام من أدب مدا الذي كمس الالام فابتسمت كم في ثغور التعذاري من بوارقه من

لو استحالت عبـيراً فى تجـامرهِ مع الصـباح نشـيداً فى تمزاهرهِ على الذيول ِ الضّوافى من مَآزرهِ ِ ا سَلَّ جَنَّة الخُسُلدِكُمُ ودَّتُ أَزَاهُرُهُا وصادح الطير لو سالت حناجرُها والزهر لو كنَّ أُذْرَاداً مُمْفَضَّـُضَةً

**\*** \* \*

عجاجته لمسّا تُوَى المتنسّى فى حفارُ و واصفه لمسّاكبا بابن سينا جد عاثر و واكبه لمسّاقضى غيرَ شَوْك في نواظر و ا ؟

شوقى ا.. سل الأفق هل ثارت عجاجتُهُ شوقى ا.. سلوا البحرَ هل جنَّتْ عواصفُهُ شوقى !.. سلوا الليلَ هل كانت كو اكبُهُ

فى مأتم الشعرِ والاقلامُ مطرقة ۗ فان ارادتُه تُغصَّتِ في محابرِهِ ا

والسنبل المتثنى في غدائر و والنحل برضع من كد كي ازاهر م

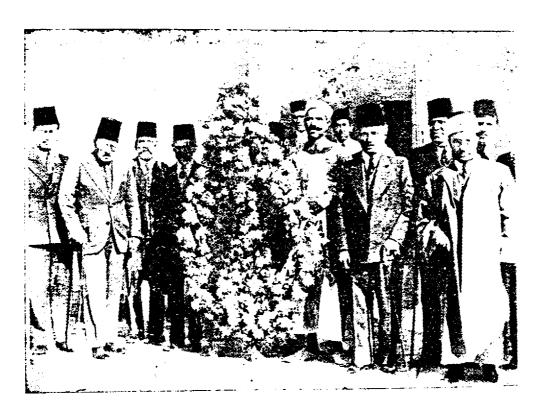
ما ً بلدة مسعدت بالنهر يغمر ها بكل ازهر حالى العود ِ ناضر م بالبلبل المتغيني في ملاعبه بالحقل ترعى به القيطعان هانئة ً



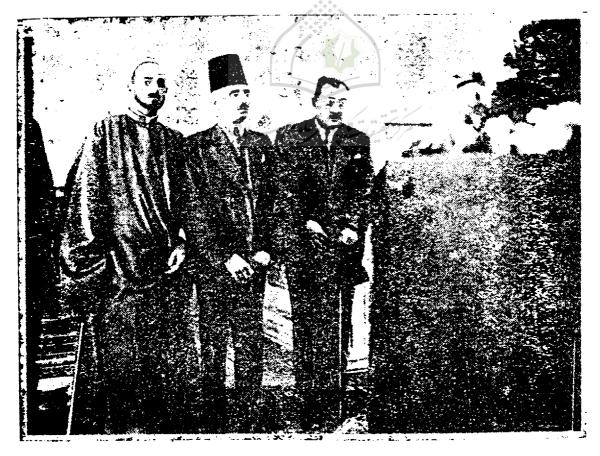
بشارة الخورى ( صاحب و البرق ، )

يستقبل الفجرَ أهاوها بغُرَّتِه ِ وُيغرقون الليالي في سرائو مِ ناموا على ممرمر الاعراس ، وانتبهوا على صباح بكي الطرف عاثر و خرساءَ كالقبر عَرْقَى في دياجر ِهِ للشوك جفّت على دامى أظافر م لناشديه ، ولا تجمم سامره كالخطب يَدُوي له كُونْ بجملته اذا أصاب الردي شعباً بشاعرها

على ماسمَ من طبيرٍ ومن شجرٍ ياللرزية !... غال َ النهر غائلة وغارَ في مَلْمَوَاتِ من هواجرهِ فلا الصباحُ مُتَحُوكُ في شواطئه ولا المساف لَعُوَّبُ في جزائر َهِ وأسلم الزهر أجياداً ممنَـضَّرةَ والناسُ في عَمْرُ ق عمياء لا وَتَرْهُ ما الخطبُ بالنهر مجرى الروح في بلد فرد رقيق حواشي الذكر دائر م



﴿ اكايل العالم العربي ﴾ يضعه مندوبوه على قــبر شــوقى



﴿ على قبر شوقى ﴾ مندوبا لبنان ( ابراهيم سليم نجار وبشارة الخورى ) ومعهما السيد محمد الغنيمي التفتازاني

ما للملاعب في أُبنانَ مُمقْفِرَةً وللمآذن في الفَّيحاء كاسفة وللأصائل والأسحار أ شخنها وللجداول أنات مجرَّحة وللندى في الثرى جنهش ووسوسة والندى في الثرى جنهش ووسوسة المودى القريض فللأحزان ما لبست

وللمناهل معطلا من حراثر مر كخاشع الشرو في داجي مقابره عات من الريح إرهاقاً بجافره كانها حمل في كانها حمل في كانها حمل في ضائره في ضائره على سليل الدراري من عباقره

وجها من الأدض هشاشاً لزائر مر ولا يصفق الا في صفائر م والحرث يملهب من خداى ممسافر م ما زخر ف النيل من إبداع ساحر م بضفتيسه وهاما في تحواضر م وأشرب الحسن من عيني جا ذرو! تَغرَّب الحُيُمَنُ والاحسانُ فالتمسا لا يستوى المجدُ الا في مفارقهِ ما غادرا بلداً الا الى بلد حتى أطلاً على مصر فراعهما فألقيا بعصا الترحال واعتصما فألقيا الجودُ من كنّى قساور و

الا وأطلعت ألفاً من نظائره الا وأ نبت دوضاً من بواكره كا علمت ، ومصر في بشائره أو كان دمشك الآ في محاجره أو كان شاعر مصر غير شاعره إ

يا مصر ما انفتحت عين على حسن ولا تفتقت الأفكار عن أدب لل المبنان يا مصر مصر في ما تمه ملك كان قلبك الآ في جوانحه أوكان من بيت مصر غير من بيته

زعْنا وما نام دهر عن مقادر و كالنجم خلف دقيق من ستائر و في الجاهلية ماضي البطش قاهر و وبين كل ضعيف القلب خائر و في مثلها من كليل الطرف حائر و ؟ لا من مصادر و شوقی ا أنذكر اذ « عالیه » موعد نا وإذ طلعت علینا أصفراً وجلاً ونحن حولك ممكان علی صنم وأنت تحت ید الاسی ورافته ولابتسامتیك الصفراء رَجْفَتْها سألتنیه رثاء ... مُخذه مِن كبدی ا قيثارة النيل كم غنيت قافية لو عاد فِرْعُونُ كَانْتُ مِنْ ذَخَائُرُ هُ لكن وبَّك لم ميؤثر بها أحداً إرث لفاروق صان الله مهجتَهُ

فى مسمع الدهر مسراها وخاطره أو خُتُّم الخلهُ كانت في خناصر مِ سوى ( فؤاذ ٍ ) عماد الملك ناصر م وطائر م كي عن سعد طائر .

بشارة الخورى ( الاخطل الصغير )



#### شاعر الدنيا

هيهات انت على الزمان مخلَّلُهُ دنبا تعيد شبابها وتجداد بهج تنمق خلقه وتجواد لا كالدموع ورحمة تتنهد للبعث من قبل الأوان عهد ثغر يرفئ ووجنة تتورد تلك العيون يجول فيها الأعدا

لاالاً مس يسلبك الخلودَ ولا الغَدُّ تتجدد الدنيا وقلبك وحده لك من خيالك عالم متناسق أما البسيطة فهي فيه خيساة من ولع كالربيع بها ورحت تغرد وسكبت في الانغام قلبك دمعة خلع الحياة على البلي فكأنه قيس وليلي(١) بعد طول كراها بعثا كعدها القديم فن رأى

فى كل قافية حياة تنجتلي صور الجزيرة ما جلوت من العلا الحب والخيبثم المنيفة والقرى وسحكينة الصحراء الآ هازجاً

وممنئي تضوع وزفرة تترددم والحسن لا ما أوَّلتُه الحسَّد ولبانة عند الكثيب وموعد طرباً يعيد حداءه ويردُّد!

<sup>(1)</sup> اشارة الى رواية (مجنون ليلي ) .

قيثارة النيل كم غنيت قافية لو عاد فِرْعُونُ كَانْتُ مِنْ ذَخَائُرُ هُ لكن وبَّك لم ميؤثر بها أحداً إرث لفاروق صان الله مهجتَهُ

فى مسمع الدهر مسراها وخاطره أو خُتُّم الخلهُ كانت في خناصر مِ سوى ( فؤاذ ٍ ) عماد الملك ناصر م وطائر م كي عن سعد طائر .

بشارة الخورى ( الاخطل الصغير )



#### شاعر الدنيا

هيهات انت على الزمان مخلَّلُهُ دنبا تعيد شبابها وتجداد بهج تنمق خلقه وتجواد لا كالدموع ورحمة تتنهد للبعث من قبل الأوان عهد ثغر يرفئ ووجنة تتورد تلك العيون يجول فيها الأعدا

لاالاً مس يسلبك الخلودَ ولا الغَدُّ تتجدد الدنيا وقلبك وحده لك من خيالك عالم متناسق أما البسيطة فهي فيه خيساة من ولع كالربيع بها ورحت تغرد وسكبت في الانغام قلبك دمعة خلع الحياة على البلي فكأنه قيس وليلي(١) بعد طول كراها بعثا كعدها القديم فن رأى

فى كل قافية حياة تنجتلي صور الجزيرة ما جلوت من العلا الحب والخيبثم المنيفة والقرى وسحكينة الصحراء الآ هازجاً

وممنئي تضوع وزفرة تترددم والحسن لا ما أوَّلتُه الحسَّد ولبانة عند الكثيب وموعد طرباً يعيد حداءه ويردُّد!

<sup>(1)</sup> اشارة الى رواية (مجنون ليلي ) .

ماذا تغنيها وماذا تنشد إا سكرى تداعب كأسها وتعربدا لكن أراك شهدت ما لم يشهدوا شزراً كم نظر الضياء الأرمد سرً الحياة المشتهى لم يزهدوا من راح يعذل حسنها ويفند حمراء ناضرة اللظى تتوقد تسع الوجود ونقمة تتوعد والخيركل الخير في أن يحمدوا وانا الضمين بأنه لا يخمد انی أراه يزيد حين ميددد!

يا شاعر الدنيا لقد أسكرتها خفت بزينتها اليك مشوقة وجلت على الشعراء قبلك حسنها نظروا الى خير الوجود وحسنه الزاهدين بها ولو كشفت لهم أطريت فتنتها فدع في غيه العبقرية شعلة من نارها والشعر والنغم الشهى ورحمة يا فتنة الدنيا يذمك معشر ألهب نبوغك بالحياة وحسا الكنز بين يديك فانثر دره

والجمع مصغ والمواكب حشد هيهات دون السحر باب موصد ولقد يهاب الليث وهو مصفد منه يدم وعلى النفوس له يد امس الزمان ولا يضيق بها الغد ويصون عرة ملكها ويؤيد فحر سليماند الاحمد ( بدوي الجبل )

يا شـاعر الدنيا نديُّك حافل يتنظرون السحر من جباره يشكى اليك وانت رهن منية في وتزار في عنت الخطوب وتقصد ولقد يرجى السيف وهو مثلم فاذهب كما ذهب الربيع على الربي ولك الامارة في البيان يقرها يعلى ابو الفاروق من بنيانها



# الفلسفة فى شعد شوتى

#### للدكتور منصور فهمى استاذ الفلسفة في الجامعة المصرية

**本外代外代外代本** 

حرصت الفلسفة فى مختلف ادوارها ونواحيها على ذلك المعنى السامى الذى أسماه شوقى « عبقرية الطبيعة » واراد به الجمال . وقد تغلغل هــذا المعنى فى شعره منذ تغنى به الى ان نزل بشاعرنا القضاء المحتوم .

فنذ القديم عنيت الفلسفة بجهال الأفكار ونسقها، وعنيت بجهال العمل وخيريّته، وعنيت بتذوق الجال في الوجود الظاهر، وعنيت بدقائق الحركة النفسية ورشاقة النفس في تجمعها وتركزها وامتدادها وانبساطها لتتصل بعالمي الباطن والظاهر، ولتشرف تارة على روعة الغيب وتارة أخرى على جمال النواميس.

ومنذ القديم حرصت الفلسفة على أن تلم باشتات العسلم، وأن تتلمس مختلف المعارف لترد ذلك المجموع إلى أصبول تحصر وكليات تمتلك. وقد يكون في ذلك الحرص دليل على أن الافهام تتطلع الى تخليص معانى الوحدة المضيئة من غيوم الكثرة المتلدة.

ولقد كان شوق حريصاً على أن يجمع فى شعره الحكيم الكليات السامية التى كانت تخلص له من جزئيات العلم، وتحقيقات التاريخ، وعبر الحياة الاجتماعية ودقائق حوال النفس. فكان يقول: «ان الشعر ابن ابوين \_ التاريخ والطبيعة، وكان يقول:

والشعرُ ما لم يكن ذكرى وعاطفةً أو حكمةً فهو تقطيعُ واوزانُ م

وعلى اساس النزعة الفلسفية من التوجُّه الى الكليات ، وعلى هـذا النحو من تحديده الشعر ، بث شوقى فى تشبيه ، ووصفه ، واجتماعياته ، وزهادته ، وتدينه ، وتأثره ، كلَّ الأصول التى تتكشف عن الجسال فى دوعته ، والحكمة فى سلطانها ، والفلسفة فى دوحها ، — والشواهد على ذلك كثيرة .

ومنذ القديم راضت الفلسفة اهلها على عادات من التواضع العلمي له اساليبه حتى ان الجزم والقطع اكره الى اكثرهم من النردد والحيرة ، وبخاصة اذا استطالت اذهانهم الى اعقد المسائل : كالنفس ، والموت ، والحيساة ، والحقيقة ، والحسكم على قيم الأمور .



ألدكتور منصور فبهمى

وقد يبدو ذلك التواضع العلمي ويلوح ذلك التحير العقلي في شعر شـوقي عن هذه المسائل فيقدر مشاق البحث ويعلن العجز عن الوصول الى ادراك تلك الاسرار . ويظهر ذلك في مخاطبته للنفس إذ يقول :

مُنتَى قناعك ياسماد او ادفعي هذى المحاسن ماخُلقن لبرقع الضاحيات الضاحكات ودونها ستر الجلال وبُعد شأو المطلع

ذهب و ابن سينا ، لم يفز بك ساعة وتولت الحكاء لم تتمتع ما بال « احمد » عي عنك بيانه

شمس النهاد بمثله لم تطمع بل ما « لعیسی 🛪 لم یقل او ید عر واذا مست عبقريته مسألة الموت تحتضن الحسيرة شعره وترضعه روعة ووداعة وتسلماً فيقول :

فى الموت ما أعيا وفى اسبابه كل امريء دهن بطى كتابه وكذلك يقول:

يا صاحب العصر الخالى ألا خبر عن عالم الموت يرويه الألبَّاء ؟ أمَّا الحياة فأمر قد وصفت لنا فهل لما بعد تمثيل وإدناء ؟ عن أماتك قل لى : كيف ججمة غبراء في ظلمات الارض جوفاء ؟

وعند ما يتحدث عن سر الحياة فيما نقرأ له من نثر أو شعر تتحدث معه الحيرة الفلسفية فى قلق وصفاء فيقول فى الحياة: « قل لمن اطال التفكير ، وبالغفى النكير، وكد ً باله ، ومد ً بلباله ، واحترق احتراق الذبالة :

#### خل اهتمامَك ناحية وخذ الحياة كما هية ١ »

كذلك يقول: « الحق ان افتئات الفلسفة على ضنائن الله سفه. وان علم الحياة عند الذى يهبها ويستردها، والذى يقصرها ويمدها، والذى يخلقها ويستجد هما، والذى كل حى سواه يموت، وكل شيء ما خلاه يفوت ».

ويقول عند ما يفكر في كنه الحقيقة: « أتينا العناصر من عنصرها ، وردد الجواهر الى جوهرها . اطرحنا فاسترحنا ، وسلمنا فسلمنا ، وآمنا فأمنا . وما الفرق بيننا وبينك الا انك قد عجزت فقلت : سر من الاسراد ، وعجزنا نحن فقلنا : الله وراءكل ستار ! »

واذا نظر شوقى الى مسافة تقدير القيم وهى من اهم مسائل الفلسفة الحديثة يبدو تحيره فيما تواضع الناس على رفع قيمته حتى أن عواطفه وتفكيره قد تشككه احياناً فى قيمة العلم ومظاهره فيقول:

فأف على العلم الذي تدعونه إذا كان في علم النفوس رداها! ويقول: « لو طلب الى الناس ان يحذفوا اللهو وفضول القول من كلامهم لكاد السكوت في مجالسهم يحل محل الكلام! ولو طلب اليهم ان ينقوا مكاتبهم من تافه الكتب وعقيمها ، وألا يدخروا فيها الا القيم العبقرى من الاسفار ، لما بقي لهم من كل ألف رق الا رق!» على ان لا هل الفلسفة اكثر من اسلوب في استعراض مسائل الكون والحياة وفهمها: فنهم من يستخدم عقله الخالص في شدته وعنفوانه لينظر الى الأمور من جهة الواقع المستقل عن العقل ووجوده. ومنهم من يستخدم قوى نفسه جيعاً بما تشمله نفسه من حدة الحساسية ودقة التفكير ولطف الوجدان لينظر الى الامور نظرة تنطبع عليها مسحته النفسية ويربط بين ادراك الامور وبين حدة حساسيته ولكن لو أنصف الناظر لرأى ان للعقل الخالص الجبار اسلوبه الخاص الصالح، وللنفس الحساسة اسلوبها الميز الكريم: فنطق العقل الخالص يتحاشى التناقض ومظاهره، وأما منطق النفس والعاطفة فيسير مترنحاً طروباً ويبدو مضطرباً ولكنه بالزغم من مظاهر الاضطراب فنصيبه التوفيق والصواب. وفلاسفة هذا الاسلوب الثانى الما يدركون الحياة وآثارها النفسية في صورها المتغيرة بتغير شؤونها وثقافاتها وحضاراتها.

وكان شوق كهؤلاء الفلاسفة يحس بجهال الوجود والحياة المنبث في نواحي متقابلة فيخيل للرأتي أن ثم تناقضاً حيث لا تناقض .

فقد تسمعه يترنم بنغمة المسالم المستسار الذي يدع الامورلتصاديف الزمان فيقول: فدع كل طاغية الرما ن فان الزمان يقيم الصَّعَرُ وقد تسمعه في نغمة المستأسد فيقول:

ياطير والامثال متض حرّب لبيب الامشل دنياك من عاداتها ألا تكون لاعيزل جُعلت لحير ميبتلى في ذي الحياة ويبتلى في ذي الحياة ويبتلى يُرمى ويرمى في جها د العيش غير مغفل مستجمع كالليث إن يجهل عليه يجهل

وقد نجد شوقى لايترفق بمن ينكرون قديمهم فيقول:

لا تحذير حذو عصابة مفتونة يجدون كل قديم شيء منكرا ولو استطاعوا في المجامع انكروا من مات من آبائهم او عمرًا المم يقول من ناحية أخرى ليحض بشتى الاساليب على السبق الى التجديد: قل الشباب زمانكم متحرك متحرك هل تأخذون القسط من دورانه إلى الشباب زمانكم متحرك المسابد ا

#### ويقول :

مصر تجدّد مجدّها بنسائها المتجدداتِ النسائها المتجدداتِ النسافرات من الجسو دكأنه شبح الماتِ الوشوق يجهر بلذائذ الحياة ونعيمها فيقول:

رو حوا القلب بلد السبا فكنى الشيب مجالا للكدر فصبا الخلد كشير مختصر وصبا الدنيا عزيز مختصر وينشد للزهادة والصد عن الدنيا فيقول:

ليت شعرى الى مَ تقتتل النا من على ذى الدنيَّةِ القتانة مالم قَالَبُ واحسلام خلق يتبادى غباوة وفطانه ويقول على قبر نابليون:

يا كثيرَ الصيد للصيد العلا في الأمل كيف صادتك المنون ا قم ترَ الدنيا كما فادرتها منزل الغدر وماء الخادعين وشوقى يمجد المال ويعلى شأنه فيقول:

بالعلم والمال يبنى الناس ملكم م الله على جهل واقلال هاتوا الرجال ومثقالا لمثقال مات على جهل واقلال هاتوا الرجال وهاتوا المال واحتشدوا دأياً لرأي ، ومثقالا لمثقال م يعادض ذلك بقوله:

ولم أد مثل جمع المال داء ولا مثل البخيل به مصابا فلا تقتلك شهوته وزنها كا تزن الطمام أو الشرابا وقد يترنم الشاعر الكبير بجمال القوة فيقول:

ولكن على الجيش ترقى البلادم وبالعلم تنشد ادكاتها وقد يغرد للسلام فيقول:

«جبریل » أنت هندی السما ، وانت برهان و العنایه البسط جناحین اللتی الله و المدایه وزد « الملال» من الکرا مقر و « الصلیب » من الرعایه فه من الربك رایة والحرب للشیطان رایه فه المدایه دایه والحرب الشیطان رایه

يتبين جلياً بما قدمنا أن نفس شوقي الشاعر كانت تتوثب الىكل ما في الوجود من متنوع المعانى ، وكان يستفزها معنى الجال حيث كان في أيِّها ، ومهما تعددت لديها سبله فقرادها عند الجال ومرجعها اليه .

ومثل الشاعر في ذلك مثل الفيلسوف الذي ينفسح له افق الفروض والآراء فيتسع صدره لمختلف المـــذاهب وهو يشخص دأنماً الى الحقيقة ، وكلاهما يحيره نسق الجال ونسق الحق ، وكلاهما يرنو للوجود من أنبل ناحيتيه أو من ناحية واحدة : من ناحية ذلك النسق الواسع الابدي الازلى ، من ناحية الله .

إذن كان شوقى يشجى من كل نغمة : يشجى اذا هو انشد للزهد ، ويشجى اذ انشد للنعومة . يشجى اذا هو تغنى للحرب ، واذا هو تغنى للسلام . يشجى اذا هو حيا الغابر ، ويشجى اذا هو حيا الحاضر .

على اننا اذا ذكرنا موجزين عدة نواح من شعر شوقى يبدو فيها معنى الجال ونزعاته الفلسفية ، فن الحق ان نشير اشارة خاصة الى شعره الذي تبدو فيه معاني الذكريات ، تلك المعانى التي تسمى عند الفلاسفة بالزمن النفسي . ولعلي لا أسرف اذا قلت إن مايتجلىمنها في شعر شوقي أعا هو صفوة من الشعر الانساني بهنز له القلب لانه يفصح عن اخطر ما يضمر الزمان وعن اصغى ما يمكث من التاريخ:

قمناج جلق وانشد وسممَن بانوا مشت على الرسم احداث وأزمان م هذا الاديم كتاب لا كفاء له رث الصحائف باق منه عنوان

مهدت مالسجد المحزون اسأله: هل في المصلي أو المحراب مروان ١٦ تفيِّر المسجدُ المحزونُ واختلفت على المناير أحراثُ وعبدان اذا تمالى ، ولا الاكذان آذان 1

فلا الأذان أذان في منارته

فني ذمة الخلد انت أيها المتفنى بالجال ا وفي ذمة الله ياشاعر الطبيعة والوصف والوجد والذكريات ! نذكرك وليت لنا مواهبك في احياء الذكري . نذكرك ذكر من قدرك واعجب بك وتذوق ودك الجميل وكان خليقاً بأن يقابل ذلك الود بتحية صادقة . نذكرك ونحن نوقن أن ما تركت من الذخائر الأدبية الخالدة ستظل متاعاً عزيزاً وأنساً للأجيال ومفخرة من مفاخر الشرق العربي ، فعلى روحك السلام ١

## نيى الشعد

جلّ الآلَهُ (أبولُو) في مراقيهِ وقُدُّسَتُ حكمة في الشعر مرسلة له التصرفُ في وجداننا وله إن شاء يُطربنا غَنَّى فتلْبسُنا أو شاء يُطربنا غَنَّى فتلْبسُنا أو شاء يُعزننا فالعُودُ في يدم فليس يلحقه عَتْبُ على عمل فليس يلحقه عَتْبُ على عمل

وجل منجبل (الأولمبر(۱)) كرسيه جاءت منظمة كالدر من فيه حق التصرف أنّى شاء يُو جيه روح من التّيه يُبدّلُ النّغم أو يُرخى أواخيه (٢) بأتت مشيئته في الخلق يُجريه!

\* \* \*

بالأمس خَصَّ نبي (٢) الشعر مَر تبة واليوم يَرفعه عنّا ويُعليه قد جاء من وطن الالهام يُبلغنا رسالة الشّعر في أسمى معانيه ورعم (النيل) فاستوحى الحسّام به روح الحياة على شدو يغنّيه وبث في الزهر أنفاساً يُرد دُها عند الصباح وَحُسناً فيه ما فيه وهب لبحر يُعلى ما يُرد دُه وأرسَل الريح تروى عن أواذيه (٤) وفي جناح الدجى أرْسَى سكينَته وعلم الغصن صوتاً في تثنيه ا

\* \* \*

ما كان يودِعُه فيها ويُوليهِ والكون مسرخها أو ما تناجيه ا

تِـلَكُمُ جِنُودٌ الْهُوكَى تُونِى مُسْخَرَّةٌ الحُبُّ باطنها ، والشعر مظهرها

وتلك دعوتُه فرض يؤدّيه و مَن للشعور اذا ما مات يُحييه أ فكيف تأخذ منه ما تُولِّيه إ وضاع في الكون صوت لا يؤاتيه ا محمر عثمار محجوب واليوم أكمل ما أوحى الآلية به من للحياة اذا غاضت يفجرها ? (أبولو) أنت الذي وللبنته علماً هى الحياة تبدات في دُجُنسيها الخرطوم — (كلة غوردون)

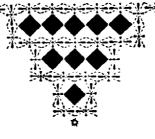
<sup>(1)</sup> جبل أولمبوس فى ملاد اليونان ، وكان يعتقد قدماؤم ان قته المجللة بالـحب مسكن الالسهة إ

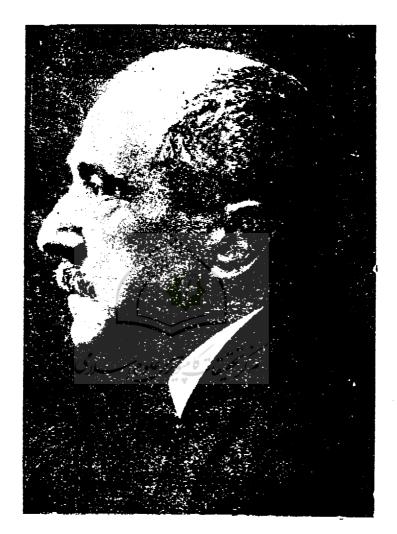
<sup>. (</sup>٢) اوتاره . (٣) شوق . (٤) امواجه .



قبر فقيد الغناء والتمثيل المرحوم الشيخ سلامه حجازى المرحوم الشيخ سلامه حجازى الذي أنشأه مريدوه، وهو مثال نبيل لما ينبغي عمله لشوق وحافظ ولغيرها من أعلام الفن والأدب والعلم في مصر







احمد شوقى بك صورة المستوحى الشارد اللب

#### امير البيائد

مرجع الآداب من جيل لجيل قد بني منزله قبل الرحيل إا ساهم الأبطال في المجد الأثيل إ! ما لنا نحو التأمِّي من سبيــل

إحتفى التاريخ بالسفر الجليل وادتقى الراحــل شأواً خالداً يا أميرَ الشعرِ هل يأسى الذي إنمــا الروعةُ فينا والأسى

منك تهديا الى الصبر الجيل ? قوة م أوحت بياناً لرسول إ فى صميم القلب بالكلم الوبيل ودثام لبيان مستحيل

بكت الضاد ، فهل بارقة أم مضى العهدم ودالت للبلي إنه الموت تحدًّى لفةً َ فلحاً للموت مما آدنا

نهضة في أجدت علينا مسرحاً عربي اللفظ والروح النبيل تزدهى الأداب في باقته أبدًات فيها ازدهاراً بذبول

مبدع القصة في الشعر وما كان في الفصحي لهــا ضوءٌ فتيل

لمحة المساضى وترجيع الهديل لوثة الذام وارجاف م الدخيل زاهرٌ المجدِ على العهد الطويل تبعث الأيامَ من واد ظليل أصدق الأشهاد من شمس ونيل وجرى الثانى بماء سلسبيل والجنان الثُّبتُ في الخطبِ المهيلِ تفتدى الوادى بايثار الأفول ممتعة النفس وتأساه الخليل

ذی (کلوبترا) وما أروعها أُنصِفَ التاريخ فيها والمُّحَتُ قد تلالا في سناها أفق صورة مرن مصر فی نشوتها شاهداها الشمس والنيل ، وما زهت الأولى على عرش (مِنا) تمجيد العزة فيها والهبوى وترى الملكة فيها لبأة ( الحياة الحبيُّ ) من ألحانها )

وذِو (مجنسون م) ليسلي أثرت رام (قیس) قرب (لیلی) ومضی يتلقى الوحى عن شـيطانه يذكر (القيل) وما أمتعه علاً البيد بها مقتحماً وهى تجزيه عن الحب هـوى لكن العرف وما أنتجه منعاها قربُ (قيس ) وقضت قطعة م رائعة م في في ألم ف تلتها درر<sup>د</sup> منضودة ا

من حياة البدو مقطوع المثيل فى فنــاءً من هواها وذهول\_ فيجيد الوصف في الشعر الذلول من لقاء ورجاء يوم (غيــل) عادة القُوم وُمرْعيَّ الأصولَ حاذم العطف رحيا بالعليل عبثٌ المجنون من قال ٍ وقيل ٍ فی هواه وقضی بعید قلیل صورة البيــ وعادات القبيل كنت في إبداعها خير كفيل

برقيق اللفظ والمعنى الجزيل عَزْ فَ مُ مُوسِيقَ وَسَحْرْ مُجَبِّ وَسَمُو اللَّهِ اللَّهِ وَعَقُولَ مَا وَعَلَمُ اللَّهِ وَعَقُولَ يسلك (الليلم) بها سيرته بين شدو الطير أو بين العويل ها هنا شجوم وفي الدوح أسى الموهناك الوجد في القلب السكليل وعيون ساهدات في الهـوى وعيون ساهيات في سـدول <sup>و</sup>يامتم الفجر على هدأتها كبياض لاح من طرف كحيل أن توادى الشمس فىاليوم النزيل

والأغانئ التي هذَّ بْـتَـهـا فتوأرى لوعــة الليـــل الى

أسكرته منه أنفاس الرضا وسبتة محرة الخدا الأسيل ناعس الطرف إلى فرع تحيــل\_ وخزم شوك أو جراحات منصول ثم ذاق الحتف في دمع الذليل

وترى ( البلبل حيران ) به شفف المفتون بالورد البليل يلعب الليل به من كَفْنَ مال نحو الورد ما كنبَّهَ و هام بالقرب فغنَّى طرباً

خطوات من خلوات خطوات خطوات خطوات الخول

# وفنون معد الشعر بها وأصابت منك إدواء الغليل

تلك ( شوق ) قلة من كثرة وضئيل مُعندً من ادث جليل ِ بُروة مافعلة من أودعتُها حكمة الدهر واصحاح النقول َ انتقيت الدرَّ في جـوهرها وخلقت النَّـبت في الأرض المحول فاسترح في جنة داضية بجوار الحيق مكفول الفبول َ محمر فرير عير الفادر

## عرسه يتهدم

وتخلي كسراه عن إيوانِهُ حل يوم الحساب قبل أوانه ا قلبه لا يسيل مرس أجفانه ا

مُثل عرش القريض من أركانه وطوى الموت دولة من بيات لم يشدها الرشيد في بغدانه أيها الموت! مَن نعيت ? رويداً! كاد قلبي يَكفُّ عن خفقانه! حين قالوا : قضى أميرُ القوافي لا روى النيل بعد شوقى حزيناً

وأصيب البيان في سحبانه مرن يرى السابقين من أقرانه فاستبينوا الكتاب من عنوانه عصراً وهو آخذه بعنانه صورةً حيةً لأهل زمانه

فُجِيعَ الشعر بعده في ابن حجر لا لعمری ، ما بات ینصف شوقی إن شوقی عنوان خیر زمان ما ونی فی خطاہ بل سار یقفو وكذا الشاعر الأريب نراه

# وفنون معد الشعر بها وأصابت منك إدواء الغليل

تلك ( شوق ) قلة من كثرة وضئيل مُعندً من ادث جليل ِ بُروة مافعلة من أودعتُها حكمة الدهر واصحاح النقول َ انتقيت الدرَّ في جـوهرها وخلقت النَّـبت في الأرض المحول فاسترح في جنة داضية بجوار الحيق مكفول الفبول َ محمر فرير عير الفادر

## عرسه يتهدم

وتخلي كسراه عن إيوانِهُ حل يوم الحساب قبل أوانه ا قلبه لا يسيل مرس أجفانه ا

مُثل عرش القريض من أركانه وطوى الموت دولة من بيات لم يشدها الرشيد في بغدانه أيها الموت! مَن نعيت ? رويداً! كاد قلبي يَكفُّ عن خفقانه! حين قالوا : قضى أميرُ القوافي لا روى النيل بعد شوقى حزيناً

وأصيب البيان في سحبانه مرن يرى السابقين من أقرانه فاستبينوا الكتاب من عنوانه عصراً وهو آخذه بعنانه صورةً حيةً لأهل زمانه

فُجِيعَ الشعر بعده في ابن حجر لا لعمری ، ما بات ینصف شوقی إن شوقی عنوان خیر زمان ما ونی فی خطاہ بل سار یقفو وكذا الشاعر الأريب نراه

أممَ الشرق أرهفت أذنيها تستعيد الغناء من كروانه قلُ لهم: قد رماه سهم المنايا وهو يشدو فمال عن غصن بانه بعد أنْ جاب شعر م كلَّ أفق وسرى كالنسيم في سريانه رب رکب حدا به ، رب خدر

دار فيه على لسـان حسانه



محود غنم

رب تلميذ قد أكب عليه مثل اكبابه على قرآنه هو نجوی الخلی إذ يتغنى وهو سلوی الحزين في أحزانه هو ينبوع تستقي الوعظ منه مثلما تستقيه من لقهانه

a . D

جاء شوقي فوجَّه الشعر أني فكأنّ القريض كان عييّاً رب حاك أمداً و بأغاني هي مثل النمير في جريانه كلما مر"ت الشباة عليها فكأن الفؤاد إذ ذاك طير أتراه أقام في كل قلب كم نمان أعاده بعد طيّر

شاء كالفلك في يدى ربانه وهبو قد حل عقدةً من لسانه حن قلبي فذاب في تحنانه ذو جناحين ضل عرن أغصانه فرأى ما استكن من أشجانه !! فكأني أعيش في البّانه ا فأذلت فرعون في طغيانِه ا مع وحش الفلاة في قيعانه لاهياً بالغرام عن سلطانه وفتی عبس فوق ظهر حصانه ا

لكأتى بخيل قبيز جاءت وبقيس أمسى يهيم بليلي وكأنى بقيصر الروم صبتاً وكأنى أدى الماليك حولى

يامحيطاً طغي على واصفيه فانثنوا غارقين في طوفانه قسماً ما توغلوا فيه لڪن فلقد كان حين يرثى دفيناً ربَّ نجم هوی فلما رثاه فكأن المسيح ينفخ فيه قد تحدّی المصورین بما لم ببيان يصور الصمت والصو ویراع لو کان فی عهد موسی وخيال الى عطارة يستويس ويجوب المحيط شسرقا وغربا ويزيح الستار عن كل صدر شاعر لم يقف بباب أمير لايقول القريض ذلني، ولسكن لا رعى الله من يتاجر بالشع إنَّ حرص الفتي على فنه من

هو محر<sup>م</sup> مشوا على شطآنه! مثلوا ساحليه للناس لكن لم يغوصوا على يتيم جمانه ليت شيطانه أفاض عليهم بعض إعجازه وسحر بيانه كاد يسرى الصدى الى آذانه! عاد من فوره الى دورانه! فتعود الحياة في جثمانه ا يستطعه مصورت ببنانه ات وضوء الشهاب في لمعانه خاف من سحره على ثعبانه! فيقم الأخبار عن سكانه ثم يروى للناس عن حيتانه فیری ما انطوی علی کتمانه آملاً أن يصيب من إحسانه هــو فرن يُوحَى الى فنانه ر ويرضى بالبخس من أثمانه بعض حرص الفتى على إيمانه ا

مهجة م قد أسالها في بيانه عـرُ نحتاً من قلبه وجَنانه دمه قد تدفقت من لسانه فأطلُّوا عليـه من ديوانه ا محود غنيم

مات شوقی فنی سبیل المعــالی ليس شعراً ما ليس ينحنه الشا كلُّ بيت لشاعر قطرة مرن مات شوقي وخــلدته القوافي

## الفجيعة المخدسة

فَرُوِّعَ من موته كلُّ شَرْق ؟ فأظلم من نوره كلُّ أفق بُوى في سواد الثرى طيّ شقّ ? عَرَّتُهُ يد الموت رهناً بحُقٌّ ? من الليل توفى علمها مِحَقَّ والمحملي به كل وجه وعنق تضيء على لا بس مستحق وعن مِنْ هر ومثاني ً و « رقّ » وكم صاغ شوق من الزُّهر نظماً بيب أديجاً على كل أفق يرى في الطبيعة وجه جمال فيذكي على حسنه قلب عشق وينظر في الكون منظرَ حُكم الله فيُغرج من صمتها آي نطق ويبحث في مصر عما اجتلاها وعما ابتلاها ، فينمي ، ويُمنق فأما عن الخالق فهو رسول سير إلى الخالق يصلحه أو يرقى بأنّ معلاها على ركر ﴿ خَالُق وقاد إليه الشباب بحيذق ودبى عليها الطباع برفق فكانوا لنهضتها أسن صدق أمير القوافي جديراً بسَبْق تفيض بحكم وفن وذوق وتحكى سطور الأوالى بنكش يشاطر (هومير ) نظم الحياة فهذا بشق وذاك بشق صدى لفم الدهر في الشرق ينعي ويقضى فيُشفني ، ويُطرى فيبقى أشير إليها ، وذلك طوق فلم يوف (شوقی) سوی شعر (شوقی) ا فرحات عبرالخالق

أحَقُّ ارمَى الموتْ فيمصرَ (شوقي) لقد خُرِمَ الشعر مريّة فن مُبْلغُ الشمسُ أن ضحاها ومن مُسْبَلِغُ النُّهْرَ أن سناها إذا لَسَبَدَتُ في غد قطعة لقد كان ( شوقى ) يصوغ ضياها وينسج أبراده من سناها وكم شاد ( شوقى ) عن الطير شعراً فکم صاح فی مصر (شوقی) ونادی وحثً على العلم فهو سراجٍ وأحيا لشبّانها نهضــة وغذى على الشعر ألبابتهم فإن ذُ كِرَ الشعرُ ٱلفيت (شوقى) فَكُمُ للأَمير فرائد عين ﴿ تقضع حيــاة الأواخر شعراً فرائدٌ لماً يسعني سوى أن لعمرك ما إن وفيت بشيءٍ

# الشعد الفني

#### فی نظم شوقی بك

يقول الفاضل على محمد البحراوى سكرتير (جماعة الأدب المصرى) في مقاله هذا المنشور في العدد الخاص من «أبولو» صفحة ٣٩٨: « وأذكرأن صديقاً من الأدباء الممتازين كان واضح الاعجاب بالمعنى الذي تضمنه البيت الآتى الذي نظمه شوقى على لسان قيس في رواية مجنون ليلى:

لَـيْلَى ، منادر دعا ليلى فخف ً له نشوان من جنبات الصدر عربيد ا

وكان الصديق يلتى البيت إلقام بديعاً فذكره لشوقى وسأله عن ظروف نظم هذا المعنى الرائع . فاهتز شوقى للبيت لدى سماعه اهتزازنا له وغاص فى لجنة من التفكير أذهله عن سؤال الصديق لحظة . فامنا انتبه وذكر السؤال بادر الى الجواب ولم يكن إلا كلة واحدة : لا أدرى له قال الكاتب : «وهذا حق"، فان شوقى لم يكن يدرى كيف هبط هذا المعنى عليه ، فهو وحى العبقرية له

ثم أشار السكاتب الى مقالى الذى نشره « المقتطف » عن شوقى رحمه الله وزعم انى وُقَّتُ فى هذا المقال الى حديم لم يكن أينتظر من أحد شعراء المدرسة القديمة... قال : « ولكن ثمة مسألة جديرة بالبحث : تلك هى اعجابه ببراعة شوقى فى استخراج المعانى و توليدها من معانى غيره من الشعراء المتقدمين أو أخذه على شوق عدم توفيقه الى ذلك » . ثم تفضل علينا حضرته بثناء عظيم هو أن نصيبنا من الروح الفنية محدود فى رأى حضرته ، وكان يستطيع أن يقول إنه لا نصيب لنا من هذه الوح . ثم زعم ان الشعر الفني لا يجرى عليه ما يجرى على سائر المنظوم من أقيسة التوليد والاستخراج ، الح.

وكأن الكاتب يذهب الى مناقضتنا ويحتج ببيت شوقى الذى هبط عليه وحى العبقرية ، لأن هذا الوحى فى رأيه يجعل المواقف متشابهة فى الحياة . وأظنه لوسئل مثلاً على ذلك لقال : كما يتشابه الناس فى الأكل والمضغ بأسنانهم وأضراسهم الطبيعية أو الصناعية ... فلا يقال إن أحداً فلّد أحداً في ذلك ا

ولكن ماذا يرى الكاتب إذا قلت له إن شوقي لم يصدق في قوله : « لاأدرى ١ »

وإن الكاتب نفسه لم يصدق فى قوله: «وهذا حق مانان شوقى لم يكن يدرى الخ...؟ ان شوقى كان يدرى فحدع سائله، وانك أنت لم تدر فخدعت قراءك، لأن ذلك الممنى الذى تقول إنه رائع وانه وحى العبقرية وهو قول شوقى .

كَيْلَ ، مناد دما ليلى نفت له نشوان في جنبات الصدر عربيد ا هو بعينه قول الجنون:

دعا باسم ليسلى غيرَها فكأ نمسا أطار بليلى طائراً كان في صدري ! وبيت المجنون أشد امتلاءً بالحسن وأبدع تصويراً للمعنى وأسسلم في عباراته من التكلف وأبعد عن التلفيق الذي يجعل القلب نشوان عربيداً كأنه ليس في أضلاع صاحبه بل في حانة بولاناكي ...!

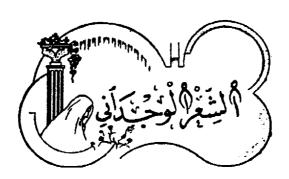
وفى بيت شوقى غلطة نحوية يجب أن لا تخنى على أيّ أديب مَ

مصطفى صادق الرافعى

. . .

( سننشر مختارات أخرى من المرأني والدراسات في العدد الآتي )





## الناي المحترق

#### <del>434343464</del>

كم مرق يا حبيبي والبيلُ يَغشى البرايا أهيم وحدى وما في السطلام شالئي سوايا أصبير السمع لحنا وأجعل الشعر نايا ما أتعس الناي بين السطل اطلب منه سلوى تبل صدايا! أظلل الملبي عطام أسطلته بجسوايا وهل يلبي عطام أسطلته بجسوايا النار توغل فيه والريخ تدرو البقايا مازال يشدو حزينا مرجعاً شكوايا مستعطفاً من طوينا على هواه الطوايا مستعطفاً من طوينا على هواه الطوايا حتى مرى لى خيال عرفته في صبايا أدنو البه وتدنو لشغره شفتاي أدنو البه وتدنو لشغره عيناي أذا بحلم كذوب واستيقظت عيناي ورُحت أصنى وأصنى لم ألف إلا صدايا!



# الامل الطائح

أملي المعسول في واديك طاح فاذا صرحى تذروه الرياح أيها الهاوي الى وادى الفناء شدت صرحاً من تمن ورجاء

اسبحي يا نفس في لُج الخيال وتعمالى نئد اليأس تعمالى

كيف بالعيش اذا ضاع الأمل ? لاتقولي «ليس» بلقولي«لعل»»

لكأسى قت أجتاح الجبال أو تعلقت بأسباب القمر أوطلبت الدفع في قطب الشمال في وافتقدت الشمس في وقت السحر"!

وأديم الوجمه غال لا بساعُ

لا لعمرى ! أنا ما رمت محالاً عبر أن الناس في الدنيا طباع كلفتنى بسطة العيش ابتذالا

واذا ماعز ً لا أبكي عليه

ليس أغلى من إباني في يديًّا فليمدُّ الدهرمُ للباقي يديُّهِ أنا لا أطلب غيرَ القوت شيّــاً

ها هو العالم من عيني قريب عير أني لي دين وهو دين · أَثُرُاني لست من ماءٍ وطين 11 فكأنى فى الورى خلق<sup>ىم</sup>غريب<sup>م</sup> محود غنيم

#### قرة العين

يهل الوليد مسهل القمر فيجلو سناه ضياء البصر ها بين أنثى وبين ذكر° وقد كان في القلب حلو رجاء فأصبح في العين مجلى النظر ويحلو على شفتيه السَّمَرُ • إذا صاح في البيت هز صداه جوانب كاهتزاز الشجر ١ كأن صداه صدى العندليب إذا العندليب شدا في السحر" ميهر ج من غير ما كلفة فيضحك غير الثفور الحجر 1 فيجعل من بيته مسرحاً ففيه «الكوميديا» وفيه الصور (١١) فتلهو به الأم صين القراغ كَلَهُو الوليد بضرب الا كو فلولاه كان الفراغ مريداً وكانت حياة البيوت أمَنَ حبال الرزايا عليه تزر يحل عراها كحل الشعر تذوب الهموم على قبلة من الفم حلو اللمي والاشر وتصفو الحياة على بسمة المسمورة الحياة على النفس إذ تعتكر من الفم حلو اللمي والاشر. من العين انسانها والحسور حَبا الشّهد في النحل أعطى الابو" ا لأهليه يوري لهم بالشرر ا وإن هو مضر فذاك الضرر عليلاً اذا اعتل منه فظفر ١ وحتى ينام فأنت السُّهر! يسوؤك وهو صحيح فيسر وطفلك لا يستبين الخبر تضن به عن جميع البشر سعيد الفؤاد قرير البصر فيحمل طفلك منك الاثن ١

لقَد كان في الغيب ريْبَ أبيه تجيـش الأماني على ذِكـره يروح أبوه وفى جيده في هو إلا عناق لذيذ وتذكو المحبـة في نظرةٍ ولكن - سبحان ربي - إذا فهذا الذي يستدر النعيم اذا صح طفلك أصبح نفعاً فأنت آلذي دونه قــد غــدا إلى أن يُنسِلُ فأنت عليـل تود" لو آن الذي ســـاءه ويا ربمـا كنت ذا شــقوة وتؤثره بالذي كنت قــد ترید الخاود برغم الردی

فرمات عبر الخالق

<sup>(1)</sup> ريد السور المتحركة اي الحيالة ـــ « السينها ».

#### الآمال الخادعة

متمنحي فتشمى صفحة الرسام كالأل يبعد باقتراب الظامي ذكرى الشباب وخمرة الأحلام وأردد الأوزان من آلامي أمل سوى أمل يزيد سقامي ا حببى فحرقحمو د

إنى أدى الآمالَ لوحةَ راسم ٍ زَ بَدْ من الأمواج يعلو في الدُّنا هات الكؤوس نَمُبُ مُمَّا خَبَّأَتْ فأصوغ مما أحتسى شعر الأسي وأُ سِحُ بالدمع ِ الثُّـينِ ، وليس لى



# في القدية أنساء الطبيعة

رونق شاع في الثرى وعلى السروضة لطف من السما مسكوب ض بكف الدجى أخيذ سليب

ما أدق الأصيل سال بشفًا في شعاع منه الفضاء الرحيب! كلُّ شيء تحت الساء بلون شـــفق مورد دم مخضوب وكأن الآفاق تحتضن الأر ض بآصالمًا اطار ذهيب متسع العين ! ان حسنا تراه ال آن من بعد برهة منهوب والذَّى يخلع الأميــل على الأر

#### الآمال الخادعة

متمنحي فتشمى صفحة الرسام كالأل يبعد باقتراب الظامي ذكرى الشباب وخمرة الأحلام وأردد الأوزان من آلامي أمل سوى أمل يزيد سقامي ا حببى فحرقحمو د

إنى أدى الآمالَ لوحةَ راسم ٍ زَ بَدْ من الأمواج يعلو في الدُّنا هات الكؤوس نَمُبُ مُمَّا خَبَّأَتْ فأصوغ مما أحتسى شعر الأسي وأُ سِحُ بالدمع ِ الثُّـينِ ، وليس لى



# في القدية أنساء الطبيعة

رونق شاع في الثرى وعلى السروضة لطف من السما مسكوب ض بكف الدجى أخيذ سليب

ما أدق الأصيل سال بشفًا في شعاع منه الفضاء الرحيب! كلُّ شيء تحت الساء بلون شـــفق مورد دم مخضوب وكأن الآفاق تحتضن الأر ض بآصالمًا اطار ذهيب متسع العين ! ان حسنا تراه ال آن من بعد برهة منهوب والذَّى يخلع الأميــل على الأر

سُ جيلُ وإذْ يحين الغروب وعلى جانبيه روض ممعشيب بسواها محاسن وعيوب الى الناظرين مرعى جديب مرعى

منظر للحقول إذْ تشرق الشمــ ولقد هر"نی مسیل عدیر يظهر الشيء ضدة وتجادي وكذاك المرعى الخصيب يجلُّب

ثم دب المساء تقدمه الأطيا وغنالا يتبلو غنباء ورعيا يحبس العين لانتشار الدياجي شفق مائع رويداً رويداً وترى السحب طية تلو أخرى وتراها وشعلةُ الشفق الأح كرماد خلاه وانزاح عنه

رم مرعوبة وديج جنوب ن مقطعانهم تضيق الدروب في السما منظره لطيف مهيب تحت جنح من الظلام يذوب قد أجيد التنسيق والترتيب مر تبدو اثناءها وتغيب قبس مسبوب ا

من بيوت للناد فها شبوب انه يبعث الفراهة والأندس سالقلب الفلاح حين يؤوب يعرف اللقمة الهنيئة في البيست مجديد طول النهار دؤوب برهة ريثما انقضى سمره تَقُلُ طرمُ لطفاً أطرافُهُ وتطيب واستقل السرير أو حرمة القــــــش يريد استراحة متعوب سكنت كلُّ ناقة واستقرَّت واستفر الأسماع حتى الدبيب واحتواهم كالموت نوم عميق موتغشاهم سكون مرهيب وديك مدعو وديك مجيب أشباح يبدولعينه مايريب أحد الجانبين وهو حريب

ثم سد الأفق الدخان تعالى ولقد تخرق الهدوء شويًّـات<sup>و,</sup> أو نداءاتُ حارس وهو في الـ أو صدى طلقة يبيت علمها

توك الزادع المزادع للكلب فاضحی خلالهر٠ " يجوب شامخ كالذى يناط به الحسكم، له جيئة بها وذهوب! ان" جهد الفلاح خفف عنه جهده فهو مستكن" اديب هائم ضيق الفؤاد غضوب ما لديه اظفاده والنيوب لا وفى ترك أمره معتوب حريماً ورأسه مشجوب! الن حيوانه شجاع اريب فيختساد غيره وينيب!

وهو فی اللیل غیر آه الصبح وحش فاحص فی اللیل غیر آه الصبح احلی انه عن رعایة الحقل مستوو و کثیراً ما سره انه را لیری السید الذی ناب عنه ولکیلا بری مسامحة منه

**a** + D

للقرايات عالم مستقل هو عن عالم سواه غريب يتساوى غروبهم ودكود النفيسس منهم وفجرهم والحبوب كطيود الساء همهم الاو حدا زرع يرعونه وحبوب يلحظون الآفاق أنا فآنا ضحكهم طوع أمرها والقطوب! أترى الجو هادئاً أم عصوفاً أتصوب الساء أم لا تصوب ? ان يوم الفلاح مهما اكتسى حسسسناً بغير الغيوم يوم عصيب وهو بالغيم يخنق الأفق والقلب بالمجيل في عينه محبوب للقرى روعة والقرويسين إذا صاب ارضهم شؤبوب تبصر الكل ثم حتى الصبايا فوق سيام هنالا وطيب يفرح البيت انه سوف تمسى بقرات فيه وعنز محلوب! وبرى الطفل ان حصنه إذ يخصب الوالدان ثوب قشيب اذكياء عيونهم تسبق الالسين عما ترومه وتجيب والذى يستمد من عالم القر ية وحياً وعيشة السبيب مطمئنون يحلمون بأن ال خير والشركله مكتوب ن شعاعاً لانه محسوب ا لا يطيرون من سرور ولا حز

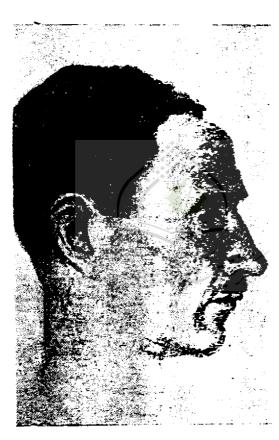
محد مهرى الجواهرى



#### وصف ممثل

صُورَه للزمان جدَّد منها فاستعارت من فنتَّهِ تلوينا

مشل الوجد بيننا والشجونًا وأرانًا من الحياق أفنونًا ودعانا ونحن شتَّى فسوَّت آية منه بيننا أجمعينا فاذا الكلُّ ضاحكاً أو حزينا فاذا الكلُّ ضاحكاً أو حزينا



محمد طاهر الجبلاوي ( بريئة الفنان صلاح الدين طاهر )

وقفات له تملكت اللب حسبنا الخيال فيها يقينا!

ومعان له تمشَّل فيها لم تغادر شعورتا المكنونا لست تدرى أمسرح يستبينا أم حياة في مسرح يحتوينا 11

إيهِ يا منطق الفنون شهدنا بدعاً منك لم تزل تشجينا

تملأ النفس روعة وحنينا ماثلات أحداثها والسنينا لك في ذلك الجال مكينا نترامى وراءها منجدينا سبل الحس فاستطينا الأنينا علا السمم روحه والعيونا يبث الحيآة كالسحر فيناا محرلماهر الجبلاوى

ووعينا خلائقما ودروسا فكأن الأيام بين يدينا وكأن القلوب ألقت قياداً صرخة للستجير في الروع كدنا وأنين أخذت فيه علينا ذلك الشعر غير انى أراه رائحاً غادياً على مسرح والفن

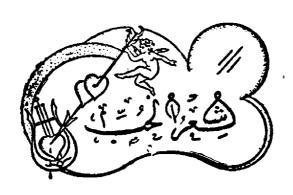
#### مسينا

( کا رأیشه )

جبل ما أو مع يطل على البحد من كنسر ميطل من عليائيه قد رأيناه يستضىء من الفجي وراس في لتى عليه بعض ضيائه ! تتراءى خسلاله لمعات كالشعاع الهشيم حين استوائه! ا قد جلوناه في الصباح جميلا كيف يبدو لنا جمال مسائه 1 عبرت ماءه « لا مارتين » تمشى في هــــــــــ لا ضوضائيه "

هى دنيا من الحياة وعيش قد ظفرنا بحسنه وروائيه أسبق الركب في مراكب مائه ض وفاض الغمام فوق سمائه كتعالى العظيم في كبريائه من سنا صبحه وطيب هوائه فى نقاء الهوى وحسن صفائيه ا

فــد أتيحت لنا حظوظ<sup>ر</sup> فكـنا جبل شامخ أطل على الأر يتعالى على البسيطة كبرآ أدركتني على السفين حظوظ<sup>ور</sup> وصفا جواه فمكان كقلى



# القلب الهاثم

قلبي ، فقسد قسمَّتُهُ الرُّوحُ ألحانا بدائع الحكون حتى ذاب تحنانا عسلى الحميّ فلأنّ الجوّ آذانا! يامُورِجيَ الشعر جَمعُ مِنْ شوارده ووقّعتْها عـــلي أوتارهـا نَعَماً ومرَّتُ النسماتُ الهاعُاتُ به

يا مُورِحيَّ الشعر ، فلبي طاف في كلبي عوالماً ، فتلَقَتُ منهُ أوزانَا هي الحياةُ التي أدسلتُها نَفَساً يتلو سواهُ ... وكل ذاب أشجانا فهل من الصعب أن يرتد كي نَفْسِي الله الله الله الله عَبِمَتْعَ قلي مناسا كانا ١٩

يغمض ليطبق منه اليأس أجفانًا ساعات حزن ، وليكن طار جذلانا آناً . . . ويرسَل شدواً مطوباً آنا أطرافغة من نواحي الأرض أوطانا حتى مَ يَاوَحْيُ بِبِقِي القلبِ مَسْيَانا ؟! في الجوِّ بحمل من دنياه ألوانا ولم أذَلُ أَنَا فوق الأرض حيرانا ! ما يملأ النفس إيماناً وسلوانا ؟ بعضاً من الوَّتر الحسّاس ِ وجدانا ? قلب م تفتح في عهد الربيع ولم محا على الحبّ . . . ثم اهتز ً مضطرباً وعاد يرسل شجواً مِن مشاعره ومل عن نفسه في عالم جَمت ا هـــبان ، يبحث عن شيء يجاذبه . . . على جناحي خيالٍ ظلَّ مرتفعـاً تفرُّدُ القلبُ في أُجُوائه مُمُمُداً فهل يعود وفيءِ من عوالمها وهل يعسود ولم تسلبه رخلته حسه، كحمل الصيرنى

يا مُوحِى الشعر، ناج القلب ان له لذاذة تتجلى فيه تبيانا يلنُّهُ أن تناديه وتنشد ما كان يسمع في الأحلام أحيانا ا

#### #<del>PHONEMONE</del>#

## مناحاة

يبدى لى الاعذارَ عن مبعده إذ زاد طول النأى عن حــــــ الله يا هاجري في بمده النائي ? فاسمح بوصل منك للراثى ازداد هجراً دغم إلحافي طيف أداه دائماً في المنام ولا تكن لى كالسحاب الجهام كحلمى وأضحى الودئرمز السلام في يقظتي فالنأي صعب أليم وطيفك المحبوب باد مقبم ومَن له في الحسن وجه جيل ا هل من لقاء او وصال قليل ? ولابساً تاج الهــوى والعفاف عنى فحي ليس فيه انحراف

منولی نجیب

يا مَنْ أَمَانَى طيفه في المنام للم المسلام المسلم الله في صب غدًا للسقام نهباً وطال السهد في وجده أينت عهود<sup>د.</sup> للهــوى والوداد القاك في الأحلام دغم البعاد يامن أراه داعماً في الخيال معلقاً في وده السافي حتى اذا طالبتُ بالوصال ومن غدت لقياه عينَ المحالُ ومن غدت لقياه عين المحال ولم يرم في النا في انصافي هل من لقاء بعد هـذا الجفاء فالنائي سيف حديه مرهف هل اغتدى في الهجر رهن الشقاة وأنت نعم المشفق المنصف ? يا من له في عقليّ الباطن لا تجفني في عيشي الآمن یا حبذا لو صح یا فاتنی ان كنت لا ألقاك باهاجرى هيهات أن أنساك من خاطري يا مَن له في القلب حبيُّ عميق ۗ ومَن له كالرمح قـديم رشيق ومَن له طبع كريم نبيــل ً ومَن له قلب رقيق شفيق • يا ما لـكا قلباً غدا في النياع إن كنت لا تبغى سوىالانقطاع \*

### لحد الحب

أصبحت على زمن لحدَّهُ ا یجری دمعی أبداً عنده أسطيع وقد ولَّى ردًّا لاً كابد من شيبي برده \* لم تبق لنضرتنا جـدُّهُ أم هي ليست بالمرتدَّة ? فيها أو بخلفني وعده تركوا من يهواهم وحدة ? ما ذاق بها الا وجده فلها خيل ولها عُمادُهُ يوم ابصرت به لحده يامهد الحب أيامهده 1 له مرز يأس لابدي مِن لين ِ فيها او شــد"ه خيراً أبصرناها ضده إلا مَن سلمها رُسُدَهُ !

يامهدَ الحب أيا مهدة وغدوت لذكراه طفلا أقفرت مِن الأمال ومِن نوركم أذكرني عهده " وجرى عمرى فى الحزن فا وشبایی جــذوتُه خمدت يامهات الحب أيا مهده هـــل ترجــع أيام<sup>ه،</sup> سلفت وحبيبي يصدقني وعــدَمْ والزهــر يفتّح عن طرب فالنحل جني منه شهده ونسيم الصبح وبهجته وغروب الشمس وما بعده أين الاحباب فأنهمو ومضت أيام أوف وأدي وجرت دنياى بصحبتها ودفنت الحب وأحزنني ونسيت الحب وبهجته لابدًا لمن ينساه العمر ويئسنا من تلك الدنيــا وعرفناها إن أبصرنا متناقضة لايأمنها

عتمان ملمي

# سراب الامل"

قد بكينا على هَوًى وأمانِ عالجنها الأقدارُ نشراً وَطَيَّا وأدى عالقَ الرَّجاء بحكَنيَّ (م) هباءً ، لم أنل منه شيًّا! آمِ ... لو تغسلُ الدموعُ جراحاً آمِ ... لو ينفع البكاف شجيًّا لفَّسها الدَّهُرُ في حنادس يأسِ لا أدى للمُنى بصيصاً مُغنيًّا



نوفيق احمد البكرى

وأمْدُ الكَفَـيْن ، أحسَبُ الله واجدُ في الظلام منها خبيًّا واخال الأشباح تجرى أمامي صُوراً من مُناى خَلْقاً زريّا! ظلمات محجب وَهُم خيالي ان ري بينها طريقاً سويًّا أين ... \_ لا أين \_ لليقين سبيل و عد ضلات الصواب شكا وعيسا

<sup>(1)</sup> الى صديقي الاديب محمد رشاد رشدي القصمي الناشي. والناقد الحدث فهو اعرف الناس بظروف هذه القصيدة •

وَهُوايَ الطُّهُورُ لَمْ يَعُدُ نَفْسَى شَابَ مِن خَيْبَةِ الصُّدُودِ فَتَيُّسَا والأمانى الحسان كالنغم الحلـــو اذا ضاع في الرياح ذَريًّا!

فاملئي كأسَّك الدهاقَ وهاتِيهِ ﴿ اللهِ واترم كي في قرارها تحبيلات خاله بردهن في شفتيا! فِاذَا المُوتُ صَمَّني في فناءً رحمةً ما لقيتُ رَوْحاً وريّا كلا رُمتُ للهناء شراباً سقطت كأسُ نشوتي مِن يَديّنا!

نوفيق أحمر السيكرى

#### WART OF WAR

# حب وأمل

أعندك أن لى قلباً يذوب وأني رغم ذلك لا أتوب ١٦ وأنى قد دعوت و أنح مسوق وأنك لا ترق ولا تجيب ١٩

جریح ، ظامی ، عان ، سلیب فهل أغراك اني لا أشيب ؟ ورمن عجب يؤر عنى الطبيد ا فحدث عن تألمه الوجيب رأيت الدمع عن شعرى ينوب اذاع لميب مهجتي اللهيب يصيب من الدواهي ما يصيب ا فؤادى ــ لا رأيت جوىفؤادى\_ يشيّب بعض ما ألتى البرايا طبيبي أنت يامر اعتلالي كتمتك ما يلاقيه فؤادى فكنت إذا كبحت جماح شعرى اذا أخفيت ما بالقلب حيناً فواقلباه من قلبي وعيني

ذنوبی أننی قد ذبت وجداً وهل حِبِّبك ياروحي ذنوب ٢

فكم حرثكت أشعادى فطاشت سهام تسبيبي وهوى النسيب سهامی وهی ألفاظ جفاء وسهمتك وهو قتّال مصيب



ظاهر کمه ابو قاشا

تغیب وأنت ثاور فی فــؤادی حبیبی مَن یَغیب ولا یغیب الماهر فحرأبو فباشا

يقد منى له حب سدوق ويغريني به أمل كذوب

**♦<del>)(○)(</del>♥** 

# الامل في الارجوحة

وتمسادت ما أتاحت ا

آذنتني بنواها ليتها حينأتاحت لي هواها

ما دعا البليل يعدض عن الأيك مكانا ? ما ثنىالعصفورَعن وكر يرىفيه الأمانا? ما نهى النحلة عن زهرِ دوت فيه زمانا ?

في وفائي? بولائي 11

ما عسى راب ملاكي ألعلِّي كنت م أدعو لملاكي

اذكرى الليل ونجوانا عن العهد العتيد اذكري النجم ومسرانًا الى وادى الخاود اذكرى الوردوما أدتث رسالات الورود

اذ کرینی!

اذكري حلوً الاثماني

وارحميني ا

اذكرى وصفك في عذبالاغاني

هل تجداين فتمحين من القلب الرجاء ? أو تمودين تعيدين الى النفس الصفاء ? أحفظت العهد أم صرت من الحب خلاة ?

برضاك ا

أنصني دمع عيوني واسمعي في زَفْرَة القلَّبِ أَنْنِي لَى مَنْ جُواكِ إ

لكأبّى قد تناسيت مع الحبّ الدلالا إن للدَّلِّ من الإذلال بالهجر نكالاً فعساها الآن تستبدل بالنأي وصالآ

وكفاها ا

وكفاني ما تجنَّت

في حماها!

ليت آمالي تداعت أو تظلُّت ﴿

محر فرير عير لقادر

# زهرة في مديقة

زهرة من فاتناتِ البشر أولعت بالجنى جنى الرهمر هل شمعنتا من شكذاها وهى مسلة العين مسلة الفيكرِ إ

...

طَالَعَتْ في زهرِها صورتها ما تَرَى الزَّهرَ علا وجنتها فغدت في الرَّوضِ من أنضرِهِ فتنة في الكون ما أثبتها المحدد في المحد

هى تَجْنِى من نهود وورود وورود ومنانا في ورود بالخسدود منعَتْنَا سطوة الحسن جناها أكذاك العدل يازين الوجود 17

...

أنت كالروضة والروض كريم أنت كليم العطر شفاة السقيم فليكن ياحسن جود وسخاة الحبيب في حمى الحسن ميقيم ا

\* \* •

نحن مجدنا يقلوب ودموع في قد من الخضوع في المناق الخضوع في المناق المناق

غير أن الحسن ما قَدَّرَهَا رحمة الله لقربان يضيعُ ا

رأفة بالقلب ، يكني ضجرى وارحميه مثل ذاوي الرهر عطفك السامى وما أنبسله أنعش الزهر ببعض النظر! تحد أحمر تحجوب ام درمان ـــ السودان



# قصر" معطل

لمن القصر فارقاً في الظلام كسفين رسَت ببحر طامي ا بين دَوْح يُخال أشباح جن من قائمات بين الثرى والغمام يصدم الريح في سراها فيا تسمع الا أنينها المترامي ا ونباح الكلاب تحميه ليلاً حبذا الكلب في الدجي من علمي هي سكانه وقد نزح السكا ن معنه في غابر الأيام ما تری فیه مِن مِراج وإن کا ن مِن النجم في سراج سامي

غير أن الحسن ما قَدَّرَهَا رحمة الله لقربان يضيعُ ا

رأفة بالقلب ، يكني ضجرى وارحميه مثل ذاوي الرهر عطفك السامى وما أنبسله أنعش الزهر ببعض النظر! تحد أحمر تحجوب ام درمان ـــ السودان



# قصر" معطل

لمن القصر فارقاً في الظلام كسفين رسَت ببحر طامي ا بين دَوْح يُخال أشباح جن من قائمات بين الثرى والغمام يصدم الريح في سراها فيا تسمع الا أنينها المترامي ا ونباح الكلاب تحميه ليلاً حبذا الكلب في الدجي من علمي هي سكانه وقد نزح السكا ن معنه في غابر الأيام ما تری فیه مِن مِراج وإن کا ن مِن النجم في سراج سامي

بين تلك الدروبِ والأكام: وهـذى منازل الخُـُدُّام وبروج الحام دون حمام هارً قبل الاوان في إرغام يتيمننه للاستحام حَ أُقيمت عليه في إحكام ني أريك الغلو ً في الأحلام ربّتة الشِعر بالخيال النامي بين وشسى الورود والأكمام وتراها جديرةً بالسلام! £ كما دار عابد المقام! معجزات من ريشة الرسام وكانت مسلاعب الأرام وحشة الدور شيّدت مِن عظام ا ر الذي يشتهون من أوهام بینها بعضه ممنی أقوام ? والكوخ منتخم بزمام ا عنه في غـير حسرة ومَلام ? لمتاع محلّ أو حرام بًا يُراها خليقةً بالدوام ث به غير لحظة كالمنام <sup>ع</sup>يتَّقيَ بالقصور والآكام! مر أسيره له وفوخ النعام بحطام : اكبرت شأنَ الحطام لضمير في راحة وسلام أو بثوب القصاب والفحام! محمو د عماد

قال لی صاحبی و کان دلیلی هاهنا مربط الخيول ولاخيل وعرين للسبع لا سبع في مم هذى حظائره تطليع الاز وهنا كان للغواني غديره واثبات اليه فوق أداجي قلت مسي الذي أدى قال بلدَءُ ثم أسرى بنا الى حيث تسري في عِراش مِن الكروم دوان وتماثيــل تحسبُ الروحَ فيهــا وقباب يدور مِن حولها الما وخدور جلا النقاب عليها غرف اصبحت ملاعب لِلجن ّ خَلع الليــلُ والحرابُ عليها قلت هذا النعيم اجمع ياقو م ، سجيناً هنا بلا اجرام أفرجوا عنه يظفر الناس منه كيف يمضى هذا النعيم هباء أفيبتي معطلا مثل هذا القصر مَن تُرَى رَأْتِه وكيف تولَّى قيل هـذا لمُشترف قد بناه جامعاً فيه للسعادة أسبا ثم زالت نعاه عنه فسلم يلب قات: إن الشقاء أحذق من أن وهو إن يُزمعُ الإِغادةَ فالنَّـــُ قل لمن يحسب السعادة رهناً انما هذى السعادة حقود غاب هذا الضمير في ثوب مَلْكِرِ



#### ﴿ صفاته ومميزاته ﴾

عتاز الشعر الغنائى بكونه سهل الميزان سلس الأسلوب قوى المعنى يمكن فهمه بسهولة . ويجب أن يكون هذا الشعر خلواً من كل تعقيد لفظى أو معنوى حتى يمكن فهمه بمجرد سماعه .

ولا يجب أن تكثر في الشعر الغنائي الجل الاعتراضية ، فقد تكون هـذه الجل جبلة في الشعر غير الغنائي إذا وضعت في موضع حسن إلا أنها في الشعر الفنائي كثيراً ما تكون سبباً في عدم فهم المعنى وخصوصا اذا لم يكن للملحن أن يتحاشى ذلك أثناء تلحينه .

وإن الاكثار من الاقتباس والاستشهاد بالحيكم لهو من أصعب الأمور على الملحن — إذا أراد إبراز المعنى — وقد سئل الموسيتى برنارد عما يصعب عليه تلحينه من معانى الشعر، فقال إن معانى الشعر عنده كلها سواء، أما ما يصعب إظهار معناه فى التلحين فهو استشهاد الشاعر بقول مأثور.

وأحسن الشــعر الغنائى ما كان طويل المدِّ قصير المقاطع حتى يسهل الملحن أن يطيل فى النغم من غير ان يضطر إلى تجزئة الجل فلا يضيع المعنى .

وقد كتب أحد الشعراء في المجاة الموسيقية التركية في السنة الماضية نبذة عن الشعر الغنائي ذكر فيها انه لا يمكن تلحين أي شعر إلا اذا كان غنائياً. وقد حكم هذا الشاعر على الشعر غير الغنائي حكما قاسياً — وانه لمن الأسف أن نسمع مثل ذلك من كثير من الموسيقيين المصريين في العصر الحاضر — فليس معنى كون الشعر غير غنائي أنه لا يمكن تلحينه. فوسيقي الألفاظ موجودة في كل شعر، ويدلنا على ذلك ما نسمعه في كل يوم في المسارح والابهاء من الاشعار الملحنة التي لا تحت الى الثعر الغنائي بأية صلة. فني مقدور الملحن أن يجعل من الشعر غير الغنائي أغنية الى الثعر الغنائي أغنية

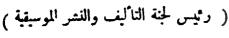
جيلة . وقد لحن الموسيقار محمد عبد الوهاب عدة قصائد غير غنائية ومع ذلك فقد أخرجها إخراجاً بديعاً . وليس الشعر فقط هو الممكن تلحينه بل قد أَيلحَّن النثر أيضاً، وقد لحن الموسيقار حسين صالح قطعة نثرية تلحيناً يشكر عليه. وليس الموسيقار حسين صالح بأول من وضع لحناً لنثر بل ان المرحوم جاليو الموسيتي الهندي وضع لحناً لقطعة حماسية نثرية سنَّة ١٩٢٥ فكان أول لحن لنثر بعد العصر العباسي، إذَّ كان في ذلك العصر كثير من الألحان الموضوعة لقطع نثرية .

ويظن البعض الآن أن الشعر الغنائي يجب أن يَكُون غزلا أو ما يشابه ذلك ، غير أن هذا الرأى لم يكن معمولا به الا بعد أيام الماليك ، بل وليس معمولا به الان الا في مصر، أما في الخارج فتوضع الألحان لكل معانى الشعر ويوضع الشعر الغنائي فى جميع الأغراض.

وليس في مصر للشعر الغنائي منزلة عظيمة لتفشّي العامية ولاستعال الزجل في معظم الأنفاني العصرية ٦

محمود حلمير

القاهرة:





# ما أعظم الهم!

( أغنية للشاعر توماس هاردي )

على جبين كقرن الشمس وضاح!

ما أعظمُ الهم في عمري وأكثرَهُ وما أقللُ مسراتي وأفراحي ا مِن يُوم أنْ خُمَّ للعينين أن تقَعَا

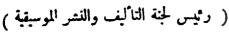
جيلة . وقد لحن الموسيقار محمد عبد الوهاب عدة قصائد غير غنائية ومع ذلك فقد أخرجها إخراجاً بديعاً . وليس الشعر فقط هو الممكن تلحينه بل قد أَيلحَّن النثر أيضاً، وقد لحن الموسيقار حسين صالح قطعة نثرية تلحيناً يشكر عليه. وليس الموسيقار حسين صالح بأول من وضع لحناً لنثر بل ان المرحوم جاليو الموسيتي الهندي وضع لحناً لقطعة حماسية نثرية سنَّة ١٩٢٥ فكان أول لحن لنثر بعد العصر العباسي، إذَّ كان في ذلك العصر كثير من الألحان الموضوعة لقطع نثرية .

ويظن البعض الآن أن الشعر الغنائي يجب أن يَكُون غزلا أو ما يشابه ذلك ، غير أن هذا الرأى لم يكن معمولا به الا بعد أيام الماليك ، بل وليس معمولا به الان الا في مصر، أما في الخارج فتوضع الألحان لكل معانى الشعر ويوضع الشعر الغنائي فى جميع الأغراض .

وليس في مصر للشعر الغنائي منزلة عظيمة لتفشّي العامية ولاستعال الزجل في معظم الأنفاني العصرية ٦

محمود حلمير

القاهرة:





# ما أعظم الهم!

( أغنية للشاعر توماس هاردي )

على جبين كقرن الشمس وضاح!

ما أعظمُ الهم في عمري وأكثرَهُ وما أقللُ مسراتي وأفراحي ا مِن يُوم أنْ خُمَّ للعينين أن تقَعَا أما أعادت لك الذكرى مصورة تلك الليالي التي مرت كأشباح !!

أكل هذى الليالي في تبامطيها لما متين لك ياهمي بايضاح: «ما أعظم الهم في عمري وأكثره وما أقل مسراتي وأفراحي »



احدكامل عبد السلام

احمركامل عيرالسلام

الم يساعف في عطف منك يرحمني فتسمعي من لسان منه مفصاح: « ما أعظم الهم فعمرى وأكثره وما أقسل مسراتي وأفراحي » «مِن يوم أن حُم العينين أن تقعاً على جبين كقرن الشمس وضّاح »



# الطفل الناتم

مترجمة عن فيكتور هوجو من ديوانه ( أوراق الخريف )

في الغرفة المظلمة ، بجانب مذبح صغير ، ينام الطفل في ظلِّ فراش والدته .

بينها هو نائم فتح جفنكه الوردئ من جانب الأرض الكشفة إلى السماء.

كان يرى أحلاماً كيرة، يرى في هذه اللحظة دمالاً من الآكام مملوءة بالماس ، یری شموساً ملتهبة وسيدات جملات تحمل أرواحا بين أذرعها القاتنة.

دؤيا سَحَرَتُهُ ١٠٠ إنه يرى قنوات من الماء يخرج من قراراتها صوت یغنی

ويرى شقيقاته أكثر جمالا ووالده بجوارهن ووالدته ذات أجنحة مثل الطيور.

إنه يرى ألف شيء أكثر جالاً أيضاً ، یری زنیقاً ووردا علاً الردهة وبركأ وبحيرات ينزلق فيها السمك ويرى الموجة تجرى الى قصب من الذهب.

\* \* \*

بدون عناية وبدون اجتهاد أنت تنام في الطريق ، وإنَّ الهمومَ - بيدها الباددة وبظفرها اليابس على جهتك الساذجة التي ليس بها أي تجعيد \_ لا تكتب: الغد ١

ولكن الملاك كمسة وبينما يهز" فراشه وضع إحدى يديه على فمه

والأخرى تجاه السماء ومع ذلك فإن امَّةٍ أسرعت عند هز" الفراش معتقدة أن وحشاً وهمياً كان يضغط عليه . دهشت مُتَبَاحية ٌ لــًا سمعته يتنهد /وجعلته يتبسم بقبلة منها .

إنه ينام بريئاً ا وإن الملائكة الأيرار الذين يعرفون تقدم النوع الإنساني ، عند مارأوه أعزل وبدونخوف وبدونحيطة قبلوا \_ وعيونهم دامعة \_ يديه الصغيرتين.

ومَسَّتُ شفاهُ لِهُمْ شفتيه الشهديتين والطفل<sup>م</sup> يراهم كأنهم يبكون وهو ينادى : جبرائيل ا

كلية الحقوق - الجامعة الصرية مورا على الحبال بعدال

#### 

### أغنية لفيكـتور هيجو

ما ذلت نائمةً والفجر قــد و ُ لِدَا وباب ُ غرفتك الزهــراء مقفول ُ يا فتنتي انتبهـــى واصــغى لمحبوبك

وكيف تُغفينَ والوردُ الجميلُ صحاً فاستيقظي إنني بالحبُّ متبولُ . .

يشدو بلحن الغرام يبكى الضنى والسّقام ...

با فـتنتي انتيمي واصغى لحيوبك

الحكلُّ يطرق باب السحر في َفرَّح ِ قالفجر قال: أنا نورُ النهاد بدًا والطير والله عنه الألحان أجمها وقال قلي: أنا الحب الذي معهدًا يشدو بلحن الغـرام يبكى الضنى والسقام ...

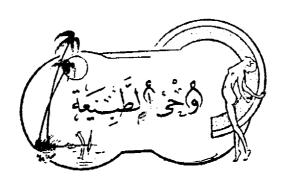


محتار الوكيل

إنى لأعب في الحسن يا أملى ولست أدري أخود أنت أم حور أوبى الذي ضم وحينا بقوسته يا أملى وهومسحود الله في الله في التبسهي واصغى لمحبوبك يشدو بلحن الغرام الغرام يبكى الضّنى والسقام . . ا

مخنار الوكيل

- I



# بين الشـــروق والغروب

صَبُّها شَفَّهُ النوى ، وبراه موقف البين والوداع لديها وانتنى في ارتقابها بعزاءٍ أنّه أمس قام بين يديها ا

أَشْرَقَتْ في حياء ذات سوارٍ قد بدا المجدُ والجلالُ عليما أَلْفُتَ الكونَ موحشاً ومُسجِسَى سعماً يبعث الشكاة اليّها



محمد زڪي ابراهيم

روعة الذلّ والهُمُيام وُلقيا الصِــــبُّ نِضُوَّ الاسَى: أثار هو آها أرسلت دمعها يَسْحُ من النُّو رِ عليه ليستبينَ رضاكما

فانبرى يبدأ الحياة كما كا نت حياة بشجوها وهناها والتظى الوجدُ في فؤادها بَعـــدُ: فَحُمَّت دموعُها مِن شجاها

لم يُرَّعُ بعدٌ ، أو يراع عهوداً من صميم الجال والإيمان فانثنت عنه ، لا تعيهِ ، وجرَّت فيلها في الفضا بكل مكاني واعتلاها الوجوم ، واصطبغ الافـــــــــــــق بِمَا في الجلال من ألوان يُعجزُ المرءَ أن يقصَّ حَـديثاً فيــه تبدو صناعةُ الرحمرنِ

وهوى خلفَها ليثأرَ منها لؤم دنياك وهو أسود جَوْنُ ثم فی لمحق ، ودون وداع ِ خاب رکب ، وقام یسخر حَـــُنْ ا 

كل لوني من الغروب تراه من حديث السماء يُمنْشَرُ نشرًا إن في هذه الجبال من النوس ر أو النار إن تبيَّنْتُ أمرًا إن في هذه البحار مرن الرو عةِ كَنزاً وللمفاتن ذُخرًا محمد زكى ابراهيم

### الى القمر

فتفزع عند رؤيتها النسورم يدر المتناول القمر المنير! لكل عند صاحبه سفير يجد بنا إلى القمر المسير

لنا في الجو" أجنحة م تطير م قد اجتزنا الهواء، فليت شعرى أيحملنا إلى الفلك الأثير ١٩ كأنى بالزمان وقــد دنا من ً وصـار الـكوكبان على اتصال فان نحن اجتوينا الأرض يوماً

سليلَ الارض مالكَ غيرَ بَرُ بَاشَتُك لا تُزار ولا بزور ؟ أيكني الأرض نور لك من بعيد في وأنك حولها أبداً تدور ؟ وهل في شرعة الأنصاف ألا نواك وبيننا أمد مصر؟ أتأنس بالضيوف اذا ألمُّوا بساحك أم يزيد بك النفور ؟ ألا خففت عب الأرض هونا فأمك آدها النسل الكثير ?

أمان كن أحلام الأوالى فهل يأتي بها الزمن الأخير؟ زمان أدت الوجناء فيه رسالتَها وقام بها البعير رأى ابن العاص أن البحر خلق كبير فوقه خلق صغير فان دكويه أمن خطيرا فهل مَن ميبلغ العمرين أنا الى الأفلاك أصبحنا نطير وأنا فوق سطح البحر نَطْفُو ﴿ وَفِي أَعْمَاقَ لَجْتُهُ نَغُورُ وليس وراءه شيء عسيرا محود غنيم

فقسال له أبو الخطاب أمسيك منسيك تعالى الله 1 إن العلم أمسي

#### 79701Q

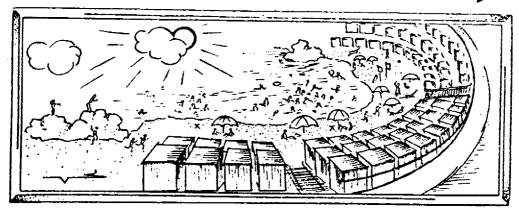
### شاطيء الأحسلام

خليج استانلي - رمل الاسكندرية

ردّوا شعاع الشمس حيث متطل ودعوا الحسان مكانبها تحتل ا الخالمات من النياب أجلُّها واللابساتِ الحُسْنَ وهو أجلُّ مِنْ كُلُ لُونَ لِلأَذَاهِرِ صِبْغَةُ " فيهِ وإنْ ملك البيان الفُلْ في مَسْرَح البحر وثَّابِ به مثلَ المواطف يَعتلى ويَزلُّ والموجُ يعبثُ بالصخور كأنها ممهَجُ يحاربها الهوى فتَذِلُّ (فینوس (۱) تمرح فیه بین مَفَایِن مِ ویلی (کیوبید) (۲) العزیز (أبولُو) (۲)

<sup>(1)</sup> السَّهة الجال . (٢) الله الحب . (٣) الله المعر .

وَ طَنُ الْأَلُوهَةِ فِي الحَيَاةِ بِمَا وَعَتْ ﴿ فَلَكُلَّ وَمَزْرُ لَلْنَعِيمِ مُحَلُّ ا لا تَسْقِني الحَرَ المعتقة المُنيَ حين العيونُ تشوقنا وتَدِلُهُ



( خليج استانلي )

هذه الكابينات الانيقة كانها حلقة الاولمبياد والبحر ملعها ، وهذه هيعرائس البحر وجنيات البحر ــ الصاوي

حين السواعد في الشّهي لِلسُنْرَة أَشْهَى الْكُوُّوسِ نَذُوقَهَا وَنَعِلُهُ الخُسْنُ لَمْ يُعْبَدُ طَهُوراً عادياً بأحب مِنْ هذا الذي يَبتلُ الحُسْنُ لَمْ يُعْبَدُ طَهُوراً عادياً واللهو مل يُعْنَمُ بريئًا عالياً بأدقً مِن مَتَفُو عليه نُطِلُهُ فرحت به الأم الطبيعة مناك الآقى الوصال العاشق المعتل ا مَرْأَى حياةُ الشعرِ مِنْ أوزانهِ ويعود للاكثارِ فيه ممقِلُ ومُنيَّ مِن الأحلامِ ترقصُ حولَـنا ومن الحقيقةِ ما حكاه الظِـلُّ كُرْ مَتْ فكل من ناهل مِن طيبها وقست فأيُّ مندى مهناك ميبلُ ا

احمد زکی انوشادی





### ابن زیدو دم

#### ﴿ أُولِيةَ ابن زيدون ﴾

زل بمدينة قرطبة رهط من بنى مخزوم من جهات المغرب فيمن نزح إليها من القبائل وكان بيت بنى زيدون من أكبر بيوتاتهم جاها وثقافة وأدبا وكان صاحب الترجمة احمد بن عبد الله بن احمد بن غالب بن زيدون أحمد أغصان همذه الشجرة المباركة . ولد بقرطبة سنة ٣٩٤ه . في الوقت الذي تضعضعت فيه الحكومة المروانية فانقسم المسلمون على انقسمهم وتخاذلوا واستعانوا بالأجنبي وصادوا شبعاً متعادين متعاندين .

وتقسموا ألقاب الخلافة فكان منهم المعتضد والمعتمد والمستعين والمقتدر والمعتصم والمؤتمن ... الخ ، يتشبهون في ذلك بملوك المشارقة :

مما يزهدنى فى أرض أندلس أسماء مقتدر فيها ومعتضد ألقاب مملكة فى غير موضعها كالهر يحكى انتفاخاً صولة الأسد

فلا عجب اذا كثر الوزراء ، ولا عجب اذا سمعت بلقب ذى الوزار تين يتقلده الكثير والناس على دين ملوكهم — فى هذا الجو الغائم الواهن المتخاذل المرجف نشأ ابن زيدون.

#### ﴿ مبلغ شهرة ابن زيدون ﴾

لقد أعجب رجال الأدب في مختلف أقطار العالم بأدب ابن زيدون فاعترفوا له بثراثه العريض ومادته الخصيبة وتراثه الذي خلفه مفخرة للعرب والعربية. أدرك قومه خطورة شأنه فأحلوه في السويداء من قلوبهم وتربع منهم في الصدور قبل أن يحل صدور الحجالس ، وعاش بينهم موثل القاصد وركن الآدب الركين.

وكان من المحتم أن نسمع بتهافت الأدباء والمؤرخين على أدبه يدرسونه ، وشعره يعارضونه ، ونثره يحاكونه ، وتاريخه يترجمونه ، امثال ابن خاقان في كتابه قلائد العقيان وابن نباتة المصرى في كتاب سرح العيون وصاحب الذخيرة وابن غدادى المراكشي في البيان المغرب والصفدى في تمام المتون وابن فضل الله العمرى في مسالك الأبصار وغير هؤلاء .

وما كان الغرب فى حفله بالرجل وبأدبه دون العرب ثقة: فقد وقف كثير من رجالاتهم أنفسهم على درس كتابته وشعره لما بلغهم عنه من ذيوع الشهرة وخلود الأثر ، حتى اذا جاسوا خلال خمائله واستروحوا عبير أزاهره ذخروا منه لبلاده فترجم له منهم: هندرك الهولاندى المحتص بالعلوم اللاهوتية عن صاحب قلائد العقيان وكتبت لهذه الترجمة شروح وابحاث وطبعت فى ليدن سنة ١٨٣١م. ، والعلامة دوزى تلميذ هندرك صاحب تاديخ مسلمى الأندلس ذكر أدب ابن زيدون فى كتابه وأكبر فيه نباغته ، والمستشرق بستورن الذى ترجم الرسالة الجدية إلى اللاتينية وبدأها بترجمة حياة ابن زيدون.

#### مراضي في بيئة ابن زيدون م

للبلاد الأندلسية فضلا عن موقعها الجغرافي ميزتها على غيرها من الأقاليم بوفرة الخيرات وانتشار الصناعات وتعاقب الدول ذات الحضارة والشأن عليها حتى صح فيها قول القائل:

ف أرض اندلس تلتذ نعاءً وكيف لا يبهج الأبسار رؤيتها أنهارها فضة ، والمسك تربتها قدميزتمنجهات الارضحين بدت

ولا يفارق فيها القلب سراء وكل دوض بها فى الوشى صنعاء والخز م روضتها ، والدر حصباء فريدة وتولَّى ميزها الماء

ناهيك بجناب مربع يخصب العقل ، وبساتين زاهية زاهرة تفتق الذهن وتنضج القرائح ، وعمادة مترامية الاطراف تبعث في النفس الخيال البعيد ، وأنهار سلسالة تصفو لها الخواطر وتذهب في أودينها الأفكار ، وحضارة ومدنية ينفسح لهما مراد البلاغة وتسمو بصورها المعانى الشعرية . وارتباط الوشائج وخلاط الناس ومايتطلبه

العران من اجتماع وسياسة كل أولئك مناهل للشاعر والناثر لا يكاد يمعن فيها حتى يجد فسحة في القول فتواتيه الحكم والامثال ويُنفَّتَن بمدرسته الحضرية فيخرج إليك بألوان متغايرة لمنازع الناس المتباينة ، وتجد ذلك النوع من الغزل المشرق قد خلع عذاره وتجرد من قيوده في الأندلس لأنه رأى حياة أمتع ونفوساً أروج ، وتجد الوصف الذي تناوله مختلف الشعراء منذ الجاهلي إلى أن يقع في العباسي قد أصبح جديد الشباب في بلاد الاندلس ، وحلبة الفواة العاكفين على الدعابة واللهو التي كان لا يخوض غمارها إلا الخليع الماجن من الشباب الشرق الطائس اصبحت في بلاد الاندلس أضاميم من لهاميم العرب يتصايح فيها الامير قبل الحقير .

من أجل ذلك ألفيت نابتة اندلسية تتعشق للجال وتغرم بالوصف وتبدع فى الخيال وتصف مجالى الانس والشراب وتأتى على ضروب السرور والنشوة بما لم يتلاحق بهم غيرهم فى هذا المضار .

مع هذه النابتة وبين هذا الشباب وفى هذه المدرسة نبت ابن زيدون فى بيت رفيع العهاد لديه من الثراء والجاه ما يمكنه من استبطان اللذة ومن تقرب الناس إليه واختلاطهم به فكان زعيم الأدباء وأديب الزعماء

#### ﴿ منزلة ابن زيدون الا دبية ﴾

اشتغل بالا دب ناشئاً فبرع فيه وبلغ الغاية في النظم والنثر ولقد أطبق معاصروه على فواقه عليهم وسلموا اليه قياد الائدب بدولتيه ، ولا أدل على ذلك من قول ابن بسام: «كان ابو الوليد غاية منثور ومنظوم ، وخاتمة شعراء بنى مخزوم ، فاق الأنام أطراً ، ووسع البيان نظماً ونثراً ، إلى أدب ليس للبحر تدفقه ، ولا للبدر تألقه ، وشعر ليس للسحر بيانه ، ولا للنجوم الزهر اقترانه ، وخط من النثر غريب المبانى ، شعرى الالفاظ والمعانى » . يحكى من سعة بيانه أن ابنته توفيت فوقف للناس عند منصرفهم من الجنازة ليتشكر لهم فما أعاد عبارة قالها لاحد . وهذا عجيب ولا سيا من محزون فقد قطعة من كبده .

#### ﴿ حياته ﴾

قضى ابن زيدون شطر حداثت الاول فى قرطبة مولعــاً بالادب عاكفـاً على الاضلاع، فــما به أدبه الى مقام كان فيه مضرب المثل فى البلاغة. فــكان يرجع اليه

فى كتابة أعمال العظاء وظلامات ذوى الحاجات الى الولاة ، ومن ثم نبه ذكره الى أن اتصل بالوزير ابن جهور ولقب بذى الوزارتين ، وما كان ليتسامى الى مقامه إلا لتسامى أدبه حتى دعاه أدباء قومه ببحترى الاندلس تشبيها له ببحترى المشرق.

ولقد هام بحب ولادة بنت المستكنى الخليفة الأموى وكانت برزة أديبة شاعرة عمرت طويلا ولم تتزوج. وقد ابتذل حجابها بعد موت أيها فتحبب اليها الأمراء والكتاب وكانت على خلق جميل يشهد لها بالعفة المؤرخون كلهم.

وكان من صرعاها ابن زيدون ولها معه طرف وملح ، لانه كان حظيها قبل غيره . وكانت تقوم المنافسة بين عشاقها أدبية علمية ، كل يكد خاطره ويهذب قوله ليكون حظيظها . وقد أفلح ابن زيدون في استمالتها اليه أو بالحرى أفلح أدبه في أن يأخذ عليها اعجابها قبل غيره ولا سيما معارضه في حبها الوزير أبو عامر بن عبدوس الملقب (بالفاد) ، إذ تمكن ابن زيدون من إقصاء خصمه بقارس قوله وزاجر شعره فكانت تشمس منه كلما تستقط القرب منها وتدل عليه وتتهزأ به . ولقد مرت عليه وهو في هالة من حاشيته أمام داره يتنادرون ويسمرون وكانت قرابة داره بركة آسنة المياه فنادته باسمه فتطلق وجهه ونهض يحييها فأنشدته قول أبي نواس وهي تشير الى البركة :

### أنت الخصيب وهذه مصرف فتدفقًا فكلاكما مجورًا

ولقد قدمنا لك أن ابن زيدون نشأ في جو" الانحلال السياسي - الجو المغرض المتملق الذي لا تستتب دولته الا على النفاق والمالاة . من أجل هذا كان الرجل محسوداً على منزلته فزجته السعاية به الى غيابات السجون مغضوباً عليه من مولاه ابن جهور، وعبئاً حاول التنصل مما ألحق به ولم يغن عنه الاعتذار والاستتابة وضرب الامثال والحكم من غضب ابن جهور شيئاً . حتى اذا أمضى بضع سنين في السجن تحين الفرصة وخرج من السجن هادباً وتخفي مدة كان في خلالها يحاول الاتصال بحاكم اشبيلية المعتضد وذلك بعد أن يئس من استرضاء ابن جهور واستعتابه بلداته وخاصته . وحين مهد لنفسه اتصاله بابن المعتضد رحل الى اشبيلية وأقام هناك وزيراً شطره الثاني من حياته شاغلا مثل مقامه السياسي والادبي في وطنه الاول . وكان يحن الى مسقط رأسه الفينة بعد الفينة ويتذكر أيامه الميامين الغر مع ولادة فتفيض نفسه بفرائد الادب وتظهر فيها اللوعة والحسرة على ما فقد حتى وافته منيته وهو سفير المعتمد سنة ٤٣٠ ه .

#### ﴿ كتابته ﴾

كان ابن زيدون رجل ثقافة مضطلعاً بمختلف العلوم متأدباً متهذباً وهو معغزارة علمه وأدبه وصفاء قريحته وقوة سليقته يميل إلى التأنى والروية فلم تكن كتابته عقو الخاطر ولا مَبْعثاً للوجدان الثائر . والبديهة البادهة انماكان لباب مصاص التأنق والتحكث ، ووليد الذوق السليم والطبع الحصيف. واذا علمت كيف كان ابن زيدون مليئاً بالعلوم، واقفاً عند علمة الحوادث قديما وحديثها ، آخذاً من كل فن بطرف ، المكنك أن تقدر للرجل بعض قدره وأن تدرك سر اجادته وتخيره للحوادث التاريخية يضمنها كلامه وبوشى بها عباراته فتلتم وتتاكف حتى لتُحس أنها سيقت هذه الحوادث وتلك الامثال وهاتيك الحكم ليتمثل بها ابن زيدون في كلامه بداءة . يظهر ذلك بوضوح حين تقرأ له من رسالته الجدية ما يستعطف به ابن جهور وهو سجين مغضوب عليه ، وهو :

« حنانيك قد بلغ السيل الزبى ، ونالنى ما حسى به وكنى . وما أدنى لو أمرت بالسجود لآدم فأبيت واستكبرت، وقال لى نوح اركب معنا فقلت ساوى إلى جبل يعصمنى من الماء ، وامرت ببناء صرح لعلى أطلع إلى إلّه موسى ، وعكفت على العجل، واعتديت فى السبت ... » حتى اذا أتى على آخر ماذكر من حوادث قال : « لكان فى ما جرى على ما يحتمل أن يكون نكالاً و يدعى ولو على المجاز عقاباً ».

#### 🛊 ابن زيدون الناقل ≽

على أن الدارس لكتابة ابن زيدون يرى ميزة قلّما ينهجها غيره فاحتسبت من حسناته . ذلك أنّه لكثرة حفظه ودرسه كان يأتى بمعظم قوله منقولا بمبناه أو بمعناه عن غيره بغير أن يتكلف النقل ولكنك لا تحس إلا أن هذا قد تناول كلام غيره فلفته في ديباجة من بلاغته ، وحَلا و فعنمه بقريحته الصناع ، فأخرجه للناس في طراز مبتكر جديد . ومن الغبرة لكاتب كابن زيدون واهتضام لحقه أن يقال إنه كان نقلة لغيره دون أن يعول على نفسه فيما يقول ، بل إن مثله ليحفل بالمعنى يواتيه في مقام فيملكه اسماطاً وقلائد ثم هو بعد يرتاح الى نفسه حين يشعر أنه صائغ ماهر .

وكم كان يأتى بالمبدع نادر المثال مما عدام الأدب من تراثه وحده فله من تراثه رسالته الجدية يمدح ابن جهور: « وهــل لبس الصباح إلا برداً طرِّزته بفضائلك ، وتقلدت الجوزاء إلا ً عقداً فصلته عا ثرك ، واستملى الربيع إلا ً ثناءً ملائته من محاسنك . . . . »

#### ﴿ عنايته بالازدواج ﴾

وإذ كان الرجل أندلسياً رقيقاً مجيداً فى الوصف كسائر معاصريه كان لايعنى بالسجع بل بالازدواج بحيث يمثل المعنى المفرد بعبارات متباينة متنوعة متفاضلة فى الجودة وقوة السبك وشدة الأثر فتراه يقول :

« إن سلبتنى أعزك الله لباس نعائك وعطلتنى من حلى إيناسك وأظمأتنى إلى برود إسعافك ونفضت بى كف حياطتك وغضضت عنى طرف حمايتك بعد أن نظر الاعمى إلى تأميلي لك وسمع الاصم ثنائي عليك وأحس الجماد باستنادى إليك فلا غرو قد يغص الماء شاربه ويقتل الدواء المستشنى به ...»

#### 🦠 ابن زیدون صفوح ینسی الاساءة 💸

وكم يملأ نفسك إعجاباً بكتابة الرجل واكباراً لأخلاقه حيث تراه صفوحاً ناسياً اساءة ابن جهور اليه وهو يخاطب صديقاً له :

« رب مجنهد ما خاب الا لانه جاهد ، والله لقد أظهرت مدحه وأضمرت نصحه، وتممت على الصاغية له ، وجريت ملء العنان الى الاعتلاق به ، أسقيه السائغ من مياه ودى وأكسيه السابغ من برود حمدى ، وأجنيه الغض من نمرات شكري ، واهدى اليه العطر من نفحات ذكرى ، لا يفيد منى التحبب اليه الا ضياعاً لديه ، ولا يزيدنى التقرب منه الا بعداً عنه ... »

وإذ قد وقفت على تمكن ابن زيدون من نثره الجدى وبلوغه الغاية فى جميع نواحى القول التى طرقها فلا تنسى الى جانب ذلك أنه كان حديد اللسان بذيئه سبق ابن عبدوس فأفحمه برسالته الهزلية التى طبقت المشرقين وتناقلتها العصور الأدبية وهى شديدة الحفل بها وبقائلها توضح غامضها مرة وتترجها أخرى.

ومنها :

« إنك راسلتني مستهدياً من صلتي ماصفرت منه أيدي أمثالك ، متصديا من

خلتی لما قرعت دونه أنوف أشكالك ، مرسلا خليلتك مرتادة ، مستعملاً عشيقتك قواً ادة ... »

ومنها:

«ان قارون أصاب بعض ماكنزت، والنطف عثر على فضل ماركزت، وكسرى حمل غاشيتك، وافدشير جاهد غاشيتك، وافدشير جاهد ملوك الطوائف بخروجهم عن طاعتك، والضحة اك استدعى مسالمتك، وجذيمتك الأبرش تمنى منادمتك، إلى أن قال: « وانك المقول فيك كل الصيد في جوف الفرا

وليس على الله بمستنكر أن يجمع العالم في واحدِ » ﴿ شعره ﴾

قد يذهب بك الحدس الى أن ابن زيدون كان طلعه استنفد وقته فى المدارسة والبحث ولم بجد من الفراغ واللهو والحجانة وألوان الحياة ما ينمى به شاعريته . ولكن حدثاً غريباً قد فتح مغلق قلب ابن زيدون واستدعاه فأجاب داعيه : ذلك هوحب ولادة له وخلاطها به ومنافسته غيره من الادباء والشعراء له فى حبها . كل اولئك عوامل جعلت من الرجل الضليع فى النثر صليعاً فى الشعر ، ذلك بأن غادته إنما أغرمت بأدبه قبل ان تغرم بدلله وشكله ، ولذلك حبته دون غيره من رصفائه بقربها منه ، فكان عند ظنها به رشيقاً فى شعره سلساً فى عبارته مجيداً فى قوله : إذا نسب خلته صاحب بنينة ، واذا مدح أربى على شاعر من بنة ، فكان عند ظنها به وكلامه على الجلة يشهد له مجودة الطبع وإتقاف الصنعة فتراه بقول :

سر" إذا ذاعت الأسراد لم يُذَعر لى الحيساة بحظى منه لم أبعر وَوَلَ أَقبل وقلأ سمّع ومر أطعر

قدمنا لك أن باعثاً خطيراً كان اكبر العوامل على إخصاب شاعرية ابن زيدون وافساح مجال القول له: ذلك هو هيامه بولاً دة وذوبه في حبها وارساله الشعر الذي يختلط بالروح رقة وبالهواء لطفاً يستديم عهدها. فكانت العاطفة تملى عليه ، فيكتب خلجات نقسه ، ويبعث اليها بافلاذ قلبه ، ومن قوله إذ ذاك:

أخــذت ِ ثلث الهوى غصباً ولى ثلث تاللهِ لو حلف العشاق أنهم قوم إذا هجروا من بعد ما وصلوا

وللمحبين فيما بينهم ثلث ا موتى من الوجد يوم البين ماحنثوا! ماتُوا فإن عاد من يهوونه بْعِيشوا!

ومن قوله حين ودع ولآدة ذات يوم مرتجلا :

ذائعاً من سِيرٌه ما استودعك° زاد في تلك الخطى إذ شيَّعك حفظ الله زماناً أطلعك بت ممكو قصر الليل معك ا

ودُّع الصـــبرَ محتُّ ودَّعكُ يقرع السن على أن \* لم يكن يا أخا البدر سيناءً وسناً إن يطل بعدك ليلي فلكم

وكمن لرجالات الشعر الغزلين أن يأتوا بمثل نونية ابن زيدون التي تهافت كبراء الأدب على معارضتها في حياته وبعد مماته أمثال أبي بكر بن الملح والصفدي وصدر الدين بن الوكيل وغيرهم فما تلاحق بركابه شاعر ، ومنها :

أضحى التنائي بديلا من تدانينا وناب عن طيب لقيانا تجافينا إن الزمان الذي ما زال يضحكنا أنساً بقربكم قد عاد يُبكينا غيظ العدى من نساقينا البوي وفدعوا من بأن ونعص فقال الدهر: آمينا! فانحل ما كان معقوداً بأنفسنا بنتم وبنـَّا فما ابتلت جوانحنا حالت لفقدكم أيامنا فغدت كأننا لم نبت والوصــل ثالثنا ميرًان في خاطر الظلماء تـكتمنا

وانبت ماكان موصولا بأيدينا شوقاً إليكم ولا جَفْت مآقينا سوداً وكانت بكم بيضاً ليالينا والسعد قدغض من أجفان واشينا حتى يكاد لسان الصبح يفشينا!

#### م عتبه ک

ونرى الشباب ابن زيدون حتى يسباجله ابن عبدوس حب ولادة يعتب عليه منازعته له قلب محبوبته ولكن في عظمة وفخر فتراه يقول له:

أثرت هزير الشرى إذ ربض ونبهته إذ هدا فاغتمض أبا عامر ا أين ذاك الوفاء إذ الدهر وسنان والعيش غض ؟ حذار احذار ١ فإن الكريم (م) إذا سيم خسفاً أبي فامتعض على أنك ترى له لوناً آخر في عتبه حين ضعضعته الحوادث وهدمته غيابة السجن فاذلت من كبريائه وطامنت من نفسه ... تراه فى حاله هذه يعتب فى خضوع وخنوع على ابن جهور فى اسلوب من الاستعطاف والاسترحام يقول له :

أبهـذا الوزير هأنا أشكو والعصى بدء قرعها للحليم وثواء الحسام بالجفن يشي منه بعد المضاء والتصميم أقصير مئين خمس من الأبـــام، ناهيك من عذاب أليم ?! ثم ترى له شذرات من قصيدة في هذا المعنى بعث بها الى مولاه في ذيل رسالته دئة:

وإنى لتنهانى نهاى عن التى أشار بها الواشى ويصقلنى عقلى أأتقض فيك المدح من بعد قوة فلا اقتدى إلا بناقضة الغزل هى النعل زلت بى فهل أنت مكذب لقيل الأعادى انها زلة الحسل ؟ ألا إن ظنى بين فعلينك واقف من وقوف الهوى بين القطيعة والوصل ا

﴿ التصبر وادخال الساوى على نفسه وترقب الفرج ﴾

وما كان ذلك العقل الوفير والنفس العظيمة والعلم العليم ليعدم في محنته عزاء له فكان خياله برقم عنه في بلواه ، وكان بصره بمواقع الخطوب والمامه بحوادث الزمن يواسيانه في محنته ، فيتمنى ويتشكى ويذكر الامثال التي تبعث من نفس كليمة مرزوءة ثم يرجع على نفسه يواسيها ويتعلل بالأمل:

إِنْ قَسَّا الدَّهُ فَلَمَــــا ، من الصخر انبجاس ول أن قسا الدَّهُ فَلَمَــا من الصخر انبجاس ول أن أمسيت محبو ساً فللغيث احتباس ويفت المسك في الــــتر ب فيـوطا ويُـداس وما ألطف وصفه لنفسه ووشاته حين يقول:

كان الوشاة منيت بافكهم أسباط يعقوب وكنت الديبا! وما أحكمه حين يقول:

ما على ظنى باس يجسرح الدهو وياسو والسو ولقد ينجيك إغفا لله ويرديك احتراس!

﴿ وثوق الرجل من نقسه ومعرفته لقيمته الادبية ﴾

ولقد يغر" الكاتب الغر" بقوته فيتمطق بنفس ذهابة عن قدرته ويذهب الناس على إثره فى تنقصه . أما ابن زيدون فما أحراه بعد أن فرغ من معرفة أقدار الناس ومنازلهم أن يتحدث عن نفسه حديث الواثق منها المتطمئن لمبلغ اجادتها إذ يقول: أحين رف على الآقاق من أدبى غرس له من جناه يانع التمر وسيلة سبباً إلا تكرن سبباً فهو الوداد صفاء غير ما كدر

وكأنه رأى أنه نال من قيمته الأدبية فأنزلها دون منزلتها فتحدث الى التاريخ يستوحيه أن يحتفظ بتراثه والى أهل الأدب ان يعنوا به فقال :

سیُعنی بما ضیعت منی حافظ ویعلی لما أرخصت منخطری مُعنّلی ِ ﴿ هِجَاؤُه ﴾

أمُّ اهجاؤه فكان مر"اً لاذعاً ، يدلك على مبلغه فوق ماتقدم ذكره فى رسالته الهزلية ما تراه له يخاطب به ان جهور قائلا:

لا تخش لأُمتى بما قد جئته من ذاك في ولا توق عقابى لم تخط في أمرى الصواب موفقياً هذا جزاء الشاعر الكذاب!

#### و حسن الاعتدار ،

وما إن تقف لهذا الشاعر العالم المطلع على اعتذاره حتى تؤخذ لتصرفه وتمكنه وحسن تخلصه من الحوازب:

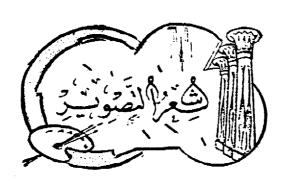
وهلا جنيت الأنس من وحشة النوى وهول السرى بين المطية والرحل؟ وأين جواب منك ترضى به العلا إذا سألتنى عنك ألسنة الحفل؟

ولقد تعترف للرجل بمكانته السامية وتكبر من خطره حين يخرج بك من اللوم عليه الى كيل المدح والثناء له حيث يقول مادحاً المعتمد بن عباد بعد ان مدح ابن جهور قبله:

مهما امتدحت سواك قبل فإنما مدّحي الى مَدْحي لك استطرادُ يغشى الميادين الفوارس حِقْبة صحيما يعلمها النزال طِرَادُ

تنظر كيفكان منه هذا التنصل الحسن إذ وقف نفسه على المدح فمرن فيه حتى إذا أجاد أهدى نمرة مدحِه الى الممدوح م

محر رزق الرهشاد



## في المعبد

وقفت تُناجِي (الشمس) حين تجاهلت ا نطقت بروح الشمس واستوحت بهما ومِن الرموز حقائق ودقائق ﴿ وقفت تحن لها الضَّحايا مثلما حَن يَخُورُ يَجاهها إقبالاً ١ فى الهيكل المُصنفيي اليها رهبة وترى النَّقوشَ تقمُّصتُ أَشَكَالُهَا وكا ُنما العمُّدُ التي رَفَعَتْ مـَـدى وإذْ القُدُورْ تَضَمَّختْ أنفاسُها والشَّمسُ تبسمُ روعةً وتألُّها

أنَّ الشموسَ بحبِّها تتلالا معنى يبوخ به الالّـه تعالى حتى نكاد نرى الأصيل مثالاً حتى الظلال به وَقَفَنَ ظلالاً ! أَمْمُ تُطُلُّ ولا تُريدُ زوالاً! هذى الفنون ِ بزهوها تتعالَى! بالحبِّ من أنفاسها(١) يتوالى لِمَ لا وقد عشقَ الجالُ جالاً ؟

كالدهر يجمع نحوها الآمالآ وتمد أخرى في ابتهال طالاً حتى الخيال لهن ليس خيالاً! في الحُمُلُم يرقب حوله الأجيالاً ودأى الحروب سفاهة وضلالاً

هذى حياةٌ النيل ِ ربَّةُ عرشه ِ ومُنىَ (أتون) رشافة وجَلالاً وقفت تصلّی والصّـفوف ٌ وراءَها رفعت یداً بالزَّهر وهو شفیعُسها والحُثُورُ والولدانِّ من أتباعها واذا بأخناتون يُنصت غارقاً وهب السلام الى القلوب مؤاسياً

<sup>(1)</sup> يشير الى نفرتيتي زوجة عاهل مصر اخناتون وهي المرئية في موقف العلاة والابتهال .

مِن ذلك الأمس العظيم مقالاً ما حُمِّلَتْهُ تفاؤلاً وسؤالاً روحُ الزمان ِ فَمَا يَهَابُ مُعَالاً! أحمر زكى أبوشادى

وتحالفًا (١) والشمس فيما اشرقت بهما ضياءً خالداً وكمالاً وكأنَّما هذى الأشعَّة لم تزَلُّ نطقت بها الذرات لو يُصْغَي الى والفن ينتظم القرون فانه

# W.

# الصائلة المتجريرة

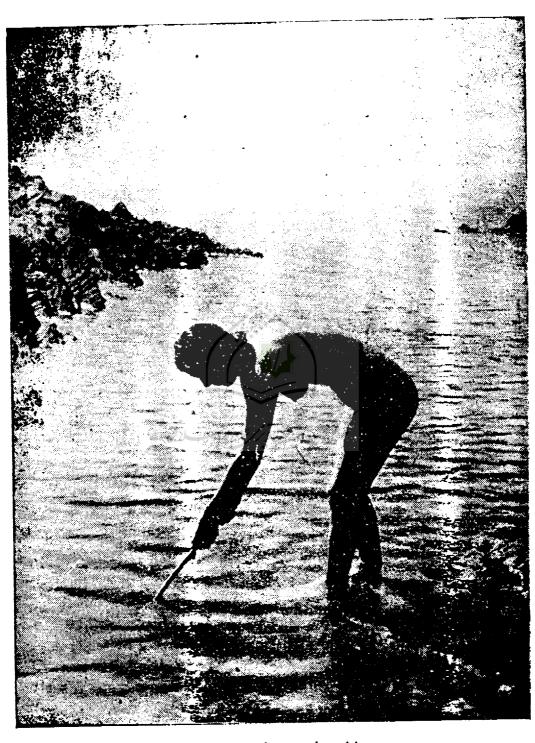
ولقَدُ أعداًتُ فوق ها مَتِهَا أُنُوبًا لِبَغْتَـتَيِها من الشُّعْر إنْ فو حِنَّتُ مُتُوسِلُهُ سَيَاتُونَةً مَا مِنْ الْمِنْالِ لِنَالِ لِنَا حِتْ الصَّخْر كنموذج الفنَّان ِ هيَّاها مُمْسَلَلْهِماً من سَبْطها النَّضْر ملاً الشَّبابِ إِهابِها ثقَـةً كَغَزَتُ فَعَلوبَ النَّاسِ بالبِّهرِ حَمْرُ الحَياةِ عَلَىٰ تَرَشَّهُما لَمْ فيعْنَ بِالأَمَالِ والعُمْسُرِ! قامت على رَمْل غدا تِنْبراً ومَشَتْ على حَصْباءَ كالدّر كَفَكُدُتْ وَكُلُّ الْحُسَنِ فِي شَطْرٍ وَجَمِيعٌ خَلَقِ اللهِ فِي شَطْرِا في معشز ل إلا عن السَّطُّيرِ

حَوَّاهُ أَمْ نَضَّتْ مِن الحَرْيِ فَالصَّيْدِ أَمْ نَضَّتْ مِن الحَرِّ ١٢ خَلَعت ولكن في حِمَى ميف الله في الله وع في سينر فكأنها القيس في سباءٍ نهزت دياض تها على طوور لِتَسُوس مملك الحُسن في طوور

\* \* \*

يا بنت موسَى أُنتِ واقفة في فوق المياهِ ولستِ في فذُّعرِ ا السحر ضمَّتُهُ أبوكِ عصَّى لكن عيو'نكِ مبعث السِّحْرِ ا حَمَلَتُكِ أمواهُ مُم َقُرَفَةٌ ` لا ذات ألواح ولا دُسْر

<sup>(1)</sup> اختانون ونفرتیتی ·



الصائدة المتجردة ﴿ دراسة الفنسان ج. ل. أدلود ﴾

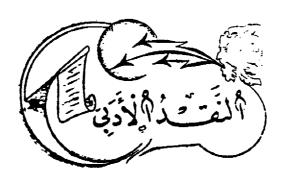
والموجُ من دَهُش على دَعةٍ وَخَـطُو ْتِ فوق الماءِ لا عجبـاً فنَجَوْتِ منه ، وإنما عجب" للماء حيث وقفت جرجرة م إن تسخري فالناسم شخرية إن يَتْنُرُوا سَتَرُوا على شرٍّ صيدى أو الْـ بَيُّ لَـ بُو َ مُحتفظ والخلقُ 'طلاَّبْ لما جهلوا والفكر في مُستغلَّق السِّرِّ

يرتد ألي بعد المد النجزر! فالماء يحميل 'صورة البدر! رائيك ِ يَغْرَقُ وهُو فِي الْسَبِرِ ۗ ا هي نَفْنَة " تَمَّت جَوَى الصَّدر مَرَدُوا على التَّضليل والمرَّكِير أوْ يَظهروا ظهروا على خَيرِ كم لابس في خُكم مُستعرى! إن الجال الرَّخصَ لا يُغرى

اسماعیل سری الرهشاں

ما الصيد للأسماك تسلية ولدينك كل الصيد في البر إ! فاغشِ الرياضَ فأنتِ الزَّهْمِ مخلوقة ، والحسن للزَّهْر قد كان هذا البحرم ممضطرياً والكم أبادت ثورة البحر وروم البحر والظافر المرابع والظافر المائية الناب والظافر المرابع والظافر المائية الناب والظافر المائية الناب المائية إنَّ الذينَ رأوك قد وكفوا أسْرَى وحتَّى اليم في الأسرا وَبدًا جبينُ الماء من وَرَق حُوف انقضاء لِقاءة العَصْرِ ممتكفظناً كالعاشيق العُكُدري وَوَدَاعِ من زانت حواشِيَّة ۗ والموَجمةُ المُوْبدَّةُ اطْرُرَحت تَجَمَّنُو لدى قد مَيْكِ في العِيْبرِ ا

TITAL



#### الشعر

#### ﴿ ومنزلته في الآداب العربية في مصر والشرق ﴾

قرأت في مجلة « أبولو » (عدد أكتوبر الماضي ) مقالا ممتعاً لصديقي الدكتور محمد بك حسين هيكل محرر « السياسة » ، عرض فيه للشعر العصرى في اللغة العربية ومنزلته في الاكداب العصرية فذهب في مقاله مذهباً أخذ يذيعه منذ زمان مضى على صفحات « السياسة الاسبوعية » حيناً وفي كتبه حيناً آخر . على أننا لا نريد أن فورط الدكتور هيكل بك فندعو ماكتب مذهباً جديداً في الادب ، لان ماكتب في هذا الموضوع لا يتعد ي حد أنه فكرة حاول من طريقها أن يصور حالة الادب العربي ليقول إن الشعر العصري قد فاته النثر بمراحل واسعة ، في حين أن الشعر كان من الواجب أن يتصدر زعامة الأدب العربي . وجاء في مقاله ذاك ما يلى :

«... أحسُّ منذ زمان بعيد ومنذ اطلعت على آثار شعراء الغرب ان الشعر العربي لم يقتحم كثيراً من مبادين الشعر الخاصة به . والناقدون يفسرون هذا بأن نشأة الشعر فى البادية من شبه جزيرة العرب قد ضيقت نطاقه وحدَّت من دائرته . وهذه حجة غير مقنعة فى رأيى . فهى ان صحت لا يمكن ان تعتبر غلا فى عنق الشعر بعد ان امتد سلطان الحضارة الاسلامية الى بلاد غنية بأساليب الشعر وفنونه وبالميادين التى اقتحمتها . ولست أدى كذلك ان الدين قد كان سبب هذا القصور الذى قعد بالشعر عن اقتحامه الميادين جميعاً . فالدين يفتح أمام الشعر ميادين كثيرة جداً بالشعر على التماس الاسباب فلا بد إذن من التماس الاسباب طهذا النقص فى أطوار الامم التى تتكلم العربية من نواحيها التاريخية والاجتماعية والسياسية . وربما ظن بعضهم وجوب التماس هذه الاسباب كذلك فى ناحية الجنسية

وهل كانت السامية التي ينتمي اليها أكثر المتكلمين بالعربية سببا في هذا النقس أو لم تكنه » .

وهذه الفكرة في مجت الدكتور هيكل بك قضية تتبعها قضية أخرى هي أن الشعر العصرى جارى الشيعر القديم فلم يستطع أن يقتحم ميادين الحياة جميعها فقصر عن اللحاق ببقية صور الادب في العصر الحديث. أما السبب الذي يعزو له الدكتور هذه الظاهرة فينحصر في قوله: « أن لا سبيل الى اقتحام الشعر ميادين جديدة والى اندفاعه في تيار النهضة بالقوة الواجب أن يندفع بها ، الا اذا اقتحم رافعو لواء الشعر هذه الميادين بروح جديدة: روح غير روح الانانية التي تحصره اكثر الامر في دائرة ضيقة من عواطفهم الوقتية أو تفكيراتهم السطحية أو أخيلتهم القليلة الارتفاع » فكأنه بريد أن يقول إن الشعر العصرى قد ودث عن الشعر القديم ضيق الخيال وسطحية التفكير وفراغ الأخيلة ، وأنه لهذا انحصرت دائرته وحددت ميادينه بحدود الانانية التي غزت الروح العربي واثرت في كل الشعوب التي ورثت العرب في أدبهم وصور ثقافتهم جميعا .

ومحصل الفكرة التي تجول في رأس الدكتور ينحصر في أن الأدب العربي لم يقتحم ميادين الحياة جميعها وأن الأدب العصرى ورث هذه الظاهرة ، وأنه لاسبيل الى التخلص من آثار هذا النقص إلا بأن يقتحم الشعراء المحدثون ميادين الشعر بروح جديدة أما الاسباب التي قعدت بالعرب عن اقتحام ميادين الحياة مثبوتة في الشعر والاسباب التي قعدت بالمعاصرين عن التخلص من آثار الوراثة التي ورثناها عن العرب وكيف نستطيع ان نخلق ذلك الروح الجديد الذي يمكن الشعراء من اقتحام ميادين الحياة كلها ، فأمور لم يعرض لها الدكتور هيكل بك فيا كتب في «أبولو » ولا في غيرها من الصحف

على اننى لست أدرى بادىء بدع لماذا لا يكون للروح الدينية أثر في صد روح الشعرء الانبعاث في ميادين جديدة واقتحام ميادين الحياة برمتها ? قد يقولون بان روح الدين لم تصد أدباء أوروبا وشعراءها عن ذلك ، غير انهم في ذلك انما يغفلون عن حقيقة تضع فارقاً عظياً بين الاثر الذي خلفه الدين النصراني في أوروبا والدين الإسلامي في الشرق . على ان هذا الفارق لم يكن راجعاً الى طبيعة الدينين ، بل الى طبيعة البيئة والنشأة التي نشأت فيها شعوب الشرق وشعوب الغرب . فكان من طبيعة البيئة والنشأة التي نشأت فيها شعوب الشرق وشعوب الغرب .

أثر هذا أن تكونت في الشرق حضارة قامت على الدُّين ، أما في الغرب فقد تكونت عقيدة دينية قامت على الحضارة .

نعم لا ننكر أن عيسى عليه السلام قد بلغ شغاف روما وفي يد انصاره كتاب م منزُّلُ مَكُو أَنتُ أَجِزاؤُه من روح النسك الآسيوية . ولكن الحقيقة ان الحضارة الرومانية ابتلعت هذه الروح وظلت طليقة من آثار الاسيويات بكل صورها ، فظلت كل صور الثقافة طليقة من الأثار التي قد تقمع العقل والمشاعرعن ان تسبح حيث أرادت وأينا شاءت ، حتى لقد امتد خيال ملتن الى الفردوس المفقود وخيال دانتي الى الكوميديا. فدخل كلاهما الميدان بشعور غير مفسد بالتقاليد وخيال غير مقيَّد بالقدسيَّات، الى الحد الذي يصد الروح الأدبية عن الانبعاث في سبيلها المرسوم. وعلى الضد من هذا كان الشرق: فان القرآن قد أدَّى رسالته وحصر اعجازه في البلاغة والإيجاز . وقال بصريح العبارة « وما عامناه الشعر وما ينبغيله » ثم « وما فرطنا في الكتاب من شيء ، قالشعر غير مبتغي في ذاته ، والكتاب حوى كلَّ شيء . فاذا تذكرنا ان هذه النصوص المقدسة تقيد ضائر المسلمين كما تقيدها قواعد الدين الأصلية من صيام وصلاة وزكاة وحج ، أفلا يكون من المنطق الصحيح ان تصد هذه الروح القدسية أخيلة الشعر عن الانبعاث في اقتحام ميادين جديدة في الحياة تتناول صور الحياة على حقيقتها ? ثم من من الشعراء يحاول بعد نزول القرآن ان يقتحم ميادين الحياة بعد ان انتقلت الحياة العربية بكل صورها من الدنيا الى الآخرة. وبعد أن اعجز القرآن العرب منطريق البلاغة وصور لهم أن هذه الحياة طريق الأخرة وخادمتها ، وساعد روح النسك الاسيوية على أن تتمكن هذه الفكرة من أهل الشرق الاسلامي فَتَعْصِرَ أَخيلتهم عصراً وتحدُّدها تحديداً ? لهذا تجد ان كل صور الأدب العربي قد نزعت الى خدمة الأغراض الأخروية دون الأغراض الدنيوية ، فحد دت كل صور الثقافة ومنها الشعر فأعجزته عن اقتحام ميادين جديدة في الحياة أو في طرف واحدٍ من أطرافها الشتيتة ، ولقد أصبح الشعر بعد ذلك أداةً تخدم الأغراض الانخروية ككل أدوات الثقافة الانخرى : كالنثر والفلسفة والكلام . وإذن يكون الشعر قد قيَّده الدين موأثَّر فيه فصدَّه عن اقتحام الميادين التي ينعي الدكتور هيكل بك على الشعراء المحدثين عجزهم عن اقتحامها . واذن يكون الدواء الوحيد هو تحرير الأفكار وفك الضمائر من اسارها القديم ، وحل الأخيلة عن . خدمة الأغراض الدنيوية . بعد هذا نتساءل: هل تحررت الأفكار فىالشرق بحيث تستطيع أن تفكّ اغلال الماضى وتقتحم ميادين جديدة فى الشعر والحياة ? اللهم كلاً ا

مِن رأى الدكتور هيكل بك ان النثر قداقتهم ميادين جديدة لم يقتهمها الشعر وأنا أوافق على هذه الفكرة ، ولكن هل استطاع النثر أن يقتهم طريقه الى النقد التاريخي في أشياء تتناول الاخرويات أو القدسيات ? هل استطاع ان يتناول البحث النقد الأدبي في علاقته بالادب الديني ? وهل ينكر أحد أن علاقة الادب العربي عيادين الدين وثيقة الى درجة أن الفصل بين الطرفين مستهيل ، وأن تجريد الادب من النقد يجرد الادب من كل المبررات التي تجيز لنا ان ندعو الادب العربي أدبا على اطلاق القول ? هل اتصل الادب النثرى بالعلم ? وهل اقتهم طريق الفلسفة ؟ هل استطاع ان يبت فينا روح العلم والفلسفة كما بشها فولتير وبايل وهمبولد ودادوين وغيرهم من عظهاء الغرب ؟ لم يستطع النثر ان يصل الى شيء من هذا ، وعلى هذا يكون النثر أيضاً في حاجة الى اقتهام ميادين جديدة في الحياة يأخذ عدته لها من دوح جديدة . واذن يكون كلا عنصري النهضة الادبية في احتياج الى روح جديدة تفتح لهما ميادين يقتهانها .

هذا شأن النثر الذي يعتقد الدكتور هيكل بك انه بز الشعر وتقدمه في ميادين الحياة . فهل يصح لنا ان ننعي على الشعر عجزه عن اقتحام ميادين الحياة جيعاً ، في حين أن النثر قد عجز بالفعل عن اقتحام باب واحد من تلك الابواب التي أكل مصاريعها الصدأ ولا تزال مفلقة اغلاقا عكما ? ثم ألا ترى معى أن الميادين التي اقتحمها الناثرون لا تزال محصوره في الانانية التي « تحصرهم اكثر الأمر في دائرة ضيقة من عواطفهم الوقتية أو تفكيراتهم السطحية او أخيلتهم القليلة الارتفاع » كايقول الدكتور هيكل بك في الشعر والشعراء . على أن النثر أيسر من الشعر طريقاً وأسلس قياداً وأبين سبيلا . وعلى هذا يكون عذر النثر في العجز عن اقتحام أكثر ميادين الحياة غير بين تماماً ، ما لم نعد بالبحث الى نشأة النثر والشعر الى أصولها والمؤثرات التي أثرت فيهم منذ قيام الاسلام الى اليوم .

نعود بعد هذا الى السبب الثانى الذي ذكره الدكتور هيكل بك وشك فى أن يكون سبباً فى صد الشعر عن اقتحام ميادين الحياة جميعاً ، وهو «الناحية الجنسية» التى يبدى شكه فيها بقوله « وهل كانت السامية التى ينتمى اليها أكثر المتكلمين بالعربية سبباً فى هذا النقص أو لم تكنه » .

ولا شبك مطلقاً فيأن الروح الدينية قد صدّت كل المحتكين بها في الشرق عن الانبعاث في سبيل اقتحام ميادين الحياة . فالفرس وهم من أصل آديٌّ ، لا من أصل سامى، لا ينزلون عن العرب تقيُّداً بهذه الروح لا في العصر الحاضر ولا فيما سبقه من العصور. ولكن لماذا لا يكون لنشأة الساميين وبيئتهم أثر في كل هذا ? فالساميون الذين عثلهم فىالعصر القديم ملوك الرعاة الذين غزوا مصر واليهود الذين عند تاديخهم الى أبعد العصور ولا يزالون الى اليوم خير من يمثل السامية ، كلهم قبائل رحل نشؤوا فى الصحراء وتأثرت عقولهم وأخيلتهم بفكرة الوحدة والاطراد التي غرستها في نفوسهم طبيعة البــلاد التي نشؤوا فيها . فهم والعرب شرع في حكم التأثر ببيئة واحدة وبأخيلة بعينها . ولقد كان أثر الدين الموسوى فيهم كبيراً لا يقل عن اثر الدين الاسلامي في العرب والذين وقعوا نحت سلطانهم . والمصربون كما ثبت اخيراً لا يمتُّون للسامية بنسب ، بل هم سلالة مِن سلالات البحر الأبيض المتوسط لاعلاقة لهم بآسيا على اطلاق القول ، كما أثبتت البحوث العامية الجديدة في نشأة الشعوب. فلماذا يكون الأدب في شمال البحر الابيض المتوسط غيره في شاطئه الجنوبي، والدم واحد والاخيلة واحدة ? ان أثر النشأة والبيئة واثر العقائد والتربية، كل هذا لهنتائجه في قع الفكر والخيال، واذن تكون النتيجة أن السامية، لدى الظاهر، لاتحمل مسؤولية الذي يبدو على الادب الحديث وعدم قدرته على اقتحام ميادين الحياة . ولكن اذا أردنا ان نصل الى الحقيقة لا إلى الظاهر، وجب علينا ان نتساءل: ماهي البيئة ? أليست هي مجمل الظاهرات التي تيدو على جماعة من الجماعات منتزَعة من طبائعهم وغرائزهم ? واذا صحَّ هذا وقبلناه راجمين به الى حقيقة العلم لا إلى المنطق فحسب ، استطعنا ان بمُحَمَّلَ السامية بروحها الأخروية \_ التي هي صورة من صور الطبع الرسيس من الساميين ــ كثيراً مما يبدو على الأدب الحديث من العجز عن اقتحام ميادين الحياة ، واستطعنا ان نجعل أثر هذا الطبع في تصوير العقائد وتحديد ميولها ونزعاتها بيننا في التأثير الذي يدل على الشعوب التي غزتها السامية بأفكارها وعقائدها . ولهذا وجب علينا ان نربط بين النقد الأدبي وبين نشأة الشعوب التي ننقد آدابَها ، وأن نتغلغل في صميم تاريخها وندرس عقائدها واخيلتها والاتجاهات التي تتجه فيها اقيستها المنطقية على الاخص"، وإلاّ فاننا ولا شك نعجز عن أن نجعل للنقد اثره الأقوم في توجيه الأدب، لأن النقد لدى الواقع هوهذه الأداة التي توجُّه الآداب في اية طريق يختار. على اننا بعد كل هذا نتفق والدكتور هيكل بك على اننا نحتاج الى روح جديدة

نستطيع من طريقها ان نفتح للآداب الجديدة ميادين جديدة فى الحياة . غير اننا نحتاج الى هذه الروح ؟ نحتاج الى هذه الروح فى النثر والنقد كما نحتاج اليها فى الشعر . وما هى هذه الروح ؟ عندى انها روح التحرير من التقاليد وفك العقول والاخيلة من اسارها القديم ، والفصل بين الدنيا والآخرة ، وبالأحرى بين الحياة والموت .

إن النثر والشعر صورتان من صور الادب العالى لهما فى كل لغة من لغات العالم الحية قديماً وحديثاً اثرهما وشأنهما الاعلا. غير ان النقد، وهو عنوان هذا العصر، لا يمكن ان يتركهما مرز غير ان يتحداهما بسلطانه الذى قال فيه إدوردكيرد انه سلطان لم يفلت منه الدين مستوياً على عرش القداسة ، ولا القانون مستوياً على القوة والسلطة .

ولكن لائية صورة من صور النقد نحتاج لكى نفلح فى ان نفتح للنثر والشعر ميادين جديدة يقتحانها الى صميم الحياة ? لاشك فى اننا نحتاج الى النقد الحر الذى لا يفلت منه الدين فى علاقته بالائدب ، ولا القانون فى علاقته بالائنظمة الاجتماعية . أما الى غير هذا من صور النقد فلا حاجة لنا .

جُعلت الحياة حرة طليقة ، وعلى هذا شاءت الطبيعة الحياة ان تكون . واذن فلا يستطيع أن يقتحم ميادين الحياة إلا الاحرار . أما غيرهم فلا نصيب لهم في الحياة بل نصيبهم الموت والفناء م

اسماعيل مظهر

#### حائر!

قبل أن أعرج على هذه القطعة الشعرية من الناحية الفنية ، أو أتكلم عن قيمتها الأدبية ، أقف هنيهة عند عنوانها « حائر ! » : ذلك اللفظ الذي يشعر حقيقة بالاضطراب وعدم الاستقرار.

يشعر الانسان أحياناً شعوراً غير اعتبادى ، يملك عليه كلَّ حواسه ومشاعره ، شعوراً عميقاً لايدري كنهه ولا مأتاه ، ولا يعرف عنه إلا أنه سبب له انقباضاً ، نستطيع من طريقها ان نفتح للآداب الجديدة ميادين جديدة فى الحياة . غير اننا نحتاج الى هذه الروح ؟ نحتاج الى هذه الروح فى النثر والنقد كما نحتاج اليها فى الشعر . وما هى هذه الروح ؟ عندى انها روح التحرير من التقاليد وفك العقول والاخيلة من اسارها القديم ، والفصل بين الدنيا والآخرة ، وبالأحرى بين الحياة والموت .

إن النثر والشعر صورتان من صور الادب العالى لهما فى كل لغة من لغات العالم الحية قديماً وحديثاً اثرهما وشأنهما الاعلا. غير ان النقد، وهو عنوان هذا العصر، لا يمكن ان يتركهما مرز غير ان يتحداهما بسلطانه الذى قال فيه إدوردكيرد انه سلطان لم يفلت منه الدين مستوياً على عرش القداسة ، ولا القانون مستوياً على القوة والسلطة .

ولكن لائية صورة من صور النقد نحتاج لكى نفلح فى ان نفتح للنثر والشعر ميادين جديدة يقتحانها الى صميم الحياة ? لاشك فى اننا نحتاج الى النقد الحر الذى لا يفلت منه الدين فى علاقته بالائدب ، ولا القانون فى علاقته بالائنظمة الاجتماعية . أما الى غير هذا من صور النقد فلا حاجة لنا .

جُعلت الحياة حرة طليقة ، وعلى هذا شاءت الطبيعة الحياة ان تكون . واذن فلا يستطيع أن يقتحم ميادين الحياة إلا الاحرار . أما غيرهم فلا نصيب لهم في الحياة بل نصيبهم الموت والفناء م

اسماعيل مظهر

#### حائر!

قبل أن أعرج على هذه القطعة الشعرية من الناحية الفنية ، أو أتكلم عن قيمتها الأدبية ، أقف هنيهة عند عنوانها « حائر ! » : ذلك اللفظ الذي يشعر حقيقة بالاضطراب وعدم الاستقرار.

يشعر الانسان أحياناً شعوراً غير اعتبادى ، يملك عليه كلَّ حواسه ومشاعره ، شعوراً عميقاً لايدري كنهه ولا مأتاه ، ولا يعرف عنه إلا أنه سبب له انقباضاً ، إن كان شعوراً بألم، أو انبساطاً ، إن كان شعوراً مصحوباً بلذة أو سرور. وقد يصل به الانقباض إلى درجة السائمة والضجر ، فتبدو عليه السكابة ، ويستولى عليه الحزن واليأس ، ثم هو بحاول أن يخلص بنفسه من هذه الحال المضنية ، التي يقاسى ألمها ، فلا يجد ثمة طريقاً الى الخلاص ويزيد في انقباضه تفكيره في الخلاص منها ، ثم لا يلبث أن يستسلم اليأس ، ويغمره الحزن ، وتثور ثائرته ، فلا تهدأ الا بعد أن يطفئها بقليل من العبرات التي تجود بها عيناه .



عبد المزيز محمد عطية

هكذا كان الشاعر سيد قطب عند ما بدأ بتسطير هذه المقطوعة ، وهذه هى الحال التى يعانيها كثير منا ، الا انه كان أقدر على التعبير عنها وطاوعه بيانه ، وطاوعته شاعريته على ابرازها صورة واضحة جلية لا تدل الاعلى الحيرة ، ولا تعبر الاعن عدم الاطمئنان ، وتقفنا على ماكان يختلج في صدره من شعور واحساس . وكلما كان الشاعر قادراً على التعبير عما يجيش في صدره من العواطف النفسية المختلفة كان واضح الشاعرية ، وسما مركزه بين الشعراء كشاعر .

مقدمة لابد منها للحديث عن هذه القطعة « حاثر ! »

ونعود بعد ذلك الى السكلمة فنجد أن الشاعر قد انتحى فيها ناحية فلسفية حينها اتخذ من فؤاده طريداً شريداً هائماً على وجهه فى الاودية يبحث عن مأوى يسكن اليه ، ويجد فيه شيئا من اليقين الذى ينشده ويتمناه ، وهو عند ما يقول :

اطهائت الليسلُ الله من فؤادر خافق يرجف كالطير الذبيح المائت الله أن يستريح إ

\* \* \*

انه يحيا كا يحيا الطريد باحثاً في الأرض عن مأوى أمين عيرة لجت على هذا الشريد ليته يلتى شعاعاً من يقين ا

\* \* \*

كان يشعر بالحيرة التي كان يعانيها فؤاده ، وهل الفلسفة إلاذاك ؟ خصوصاً وأن هذه الحيرة لم تكن لا من من الا مور التي تدعو للحيرة عادة في الحياة اليومية المعروفة فلم تكن حيرة « لماض قد ذهب ، ولا مستقبل ضاع هباء » ولكنها كانت حيرة نفس فائرة غير مطمئنة ، وفؤاد مضطرب غير مستقر . أما عن النقطة الثانية (من ايا أسلوبها ودلالته بالنسبة لدقائق التعبير) فقد يكون في مقدمة كلمتي هذه ما يصلح عنها جواباً .

ويدل على عصرية هذه المقطوعة بعدها عن الأغراض التي اعتاد الشعراء سابقاً السير على نهجها وعدم الحيدة عنها والتي هوت بالشعر العربي إلى درجة غير محمودة ، فقد حملوا الشعر مالم يخلق له وجعلوه خاضعاً لاحكام الظروف والمناسبات الرخيصة ، فلم يكن املاءً من شعورهم وترجماناً لعواطفهم ، ومهاة لاحساسهم ومشاعرهم .

نظر بعد ذلك الى الكلمة فى ألفاظها وما حملته من معاني : لبعض الألفاظ دون بعض نغمة موسيقية خاصة تجعلها عذبة محبوبة تطمئن الآذان لسماعها ، وترتاح النفس عند قراءتها ، وهذه الالفاظ كثيراً ما يحتاج اليها الشاعر ليعبر بها عن المعانى النفسية الدقيقة الحساسة التي يريد أن يقولها ، وهذه الميزة تبدو ظاهرة في تلك القطعة ، ولعل هذه أوضح مميزاتها فى الشعر العصرى . واذا أضيف إلى هذا ما ذكرته من وضوح التعبير فيها ، والغرض الذي قيلت فيه ، وموسيقية ألفاظها كانت هذه أهم مظاهر التجديد فيها .

أمّا الاجابة عما إذا كان لهذه القطعة نظائر فى شعرنا « الكلاسيكي » فتبدو عسيرة متشعبة النواحى يضيق الحجال هنا عن شمرحها بالدقة المطلوبة ، لأن همذا الموضوع يحتاج إلى مقال خاص . فكثيراً ما يوجهد فى الشعر « الكلاسيكي »

شىء من هذه الروح ولكن ينقصها الترتيب والدقة والاتجاه ، وهـذه الناحية فى الشعر — وإن وجدت — فى شعرنا الكلاسيكى قديماً وحديثاً إلا أنها لم تتخذ لها اتجاهاً مقصوداً وانماكانت تأتى فى الشاعر عفواً وفى ثنايا شعره .

أما أمادات شاعريتها القوية فهذا أمر يشعر به السامع ولكنه لا يستطيع التعبير عما أحسة من قوة وجمال ، وكل ما يعلمه أنه شعر عند سماعها باطمئنان ، وأنها صادفت عنده قبولا. ولكن لماذا ? لا يدرى !

ونحن اذا راعينا سن الشاعر ولون ثقافته وجدنا أنه قد وصل إلى مرتبة فى الشعر ، وإلى اتجاه خاص ، يصح أن يقال فيه : انه ليس الاتجاه الذى كان يتجهه عادة من هو فى سنه وفى مثل ثقافته من الشعراء .

وبعد، فقد يعز على انسان يعجب بقطعة من الشعر أن يحس فيها عيوباً ، وقد يكون غير مصيب في هذا ، إلا أن اعجابه بها قد يعميه عن نواحي الضعف فيها م

عبر العزيز محمد عطية

#### الزعسم

ومخرَّق عنه القميصُ تخالُه بين البيوتِ من الحياء سقياً حتى إذا رُفِعَ اللواءُ رأينَه تحت اللواء على الحيس زعيا

أما أن هذين البيتين رائعان ، وأما أن الشاعر قد أجاد في ارسالهما أو جاوز حد الاجادة فذلك ما نسلم به ويسلم به معنا القراء . ولكن الذي نريد أن نتحدث عنه هو موضع الروعة ومحل الاعجاز وسر الجمال فيهما . ولعل موضع الاعجاز في هذين البيتين هو أنهما يصوران لك النفس العالية في صورتين مختلفتين ، صدورة هادنة وادعة لا تود أن تعلن عن نفسها أو تشعر من حولها بوجودها ، وصورة متوثبة عاملة تتضاءل النفوس مجانبها وتتجلّى فيها البطولة والتضحية . وها يمشلان على وَجَازتهما أمام ناظريتك فصلين من فصول الخيسالة : يتراءى لك في الأول مخلوقاً طبيلاً يتعثر بين المنازل في أسماله البالية ، ويتوارى عن العيون حياة و خجلاً حتى ضئيلاً يتعثر بين المنازل في أسماله البالية ، ويتوارى عن العيون حياة و خجلاً حتى

شىء من هذه الروح ولكن ينقصها الترتيب والدقة والاتجاه ، وهـذه الناحية فى الشعر — وإن وجدت — فى شعرنا الكلاسيكى قديماً وحديثاً إلا أنها لم تتخذ لها اتجاهاً مقصوداً وانماكانت تأتى فى الشاعر عفواً وفى ثنايا شعره .

أما أمادات شاعريتها القوية فهذا أمر يشعر به السامع ولكنه لا يستطيع التعبير عما أحسة من قوة وجمال ، وكل ما يعلمه أنه شعر عند سماعها باطمئنان ، وأنها صادفت عنده قبولا. ولكن لماذا ? لا يدرى !

ونحن اذا راعينا سن الشاعر ولون ثقافته وجدنا أنه قد وصل إلى مرتبة فى الشعر ، وإلى اتجاه خاص ، يصح أن يقال فيه : انه ليس الاتجاه الذى كان يتجهه عادة من هو فى سنه وفى مثل ثقافته من الشعراء .

وبعد، فقد يعز على انسان يعجب بقطعة من الشعر أن يحس فيها عيوباً ، وقد يكون غير مصيب في هذا ، إلا أن اعجابه بها قد يعميه عن نواحي الضعف فيها م

عبر العزيز محمد عطية

#### الزعسم

ومخرَّق عنه القميصُ تخالُه بين البيوتِ من الحياء سقياً حتى إذا رُفِعَ اللواءُ رأينَه تحت اللواء على الحيس زعيا

أما أن هذين البيتين رائعان ، وأما أن الشاعر قد أجاد في ارسالهما أو جاوز حد الاجادة فذلك ما نسلم به ويسلم به معنا القراء . ولكن الذي نريد أن نتحدث عنه هو موضع الروعة ومحل الاعجاز وسر الجمال فيهما . ولعل موضع الاعجاز في هذين البيتين هو أنهما يصوران لك النفس العالية في صورتين مختلفتين ، صدورة هادنة وادعة لا تود أن تعلن عن نفسها أو تشعر من حولها بوجودها ، وصورة متوثبة عاملة تتضاءل النفوس مجانبها وتتجلّى فيها البطولة والتضحية . وها يمشلان على وَجَازتهما أمام ناظريتك فصلين من فصول الخيسالة : يتراءى لك في الأول مخلوقاً طبيلاً يتعثر بين المنازل في أسماله البالية ، ويتوارى عن العيون حياة و خجلاً حتى ضئيلاً يتعثر بين المنازل في أسماله البالية ، ويتوارى عن العيون حياة و خجلاً حتى

لتحسبه هزيلاً مريضاً ويسدل عليه الستار، وأنت أشد ما تكون إشفاقاً عليه ورحمة به . ثم يرفع الستار في البيت الشاني عن ذلك المخلوق الضئيل وقد تنفخ في بوق الجهاد ونادي منادي الحرب فتزعم قومه وكان من جيشه في الطليعة ، ثم يسدل عليه الستار وأنت أشد ما تكون اعجاباً به وسروراً . بل إن في هذين البيتين من سرعة الانتقال التي تكاد تجمع بها في ذاكرتك بين الصورتين وتقرن يين الحالتين ما لا تستطيع أن تظفر به من الخيالة .

وإخالك بعد ذلك قد فهمت أن سر الابداع في هذين البيتين ليس هو دقة التصوير فحسب، فإن ذلك موجود في الشعر العربي بكثرة ، بل إن هذا المعنى نفسه قد سبق الشاعر اليه كثير من الشعراء ، يحضرني منهم الآن العباس بن مرداس إذ يقول :

ترى الرجل النحيف فتزدريه وفى أثوابه أسد مررم مررم ولكن موضع الابداع إنما هو فى سرعة الانتقال والجمع بين حالين متناقضين كل منهما فى ناحية تقريباً.

ونحن لا نزال نعتقد — حتى يأتينا القراء بغير ما نعتقد — أن حظ هذا النوع البديع من الشعر العربى ولا سيما الجاهلى منه كان ضئيلاً . ولقد كان الشاعر يجهد لغرضه بعشرة أبيات أو تزيد ثم لا تراه بعد ذلك يجيد الانتقال ... وها هو زهير ابن أبى سلمى زعيم الشعراء فى هذا العصر لا يستطيع أن يتخلص إلى مدح هرم ابن سنان بعد أن ذكر فى وصف الديار والاطلال أكثر من خمسة عشر بيتاً إلا بهذا البيت الذى لاعلاقة له بكلا الغرضين (الوصف والمدح):

دَع عنك ذا وعد القول في هرم خير البُداة وسَيِّد الحَصْرِ ولعل أبدع ما نعلمه في هـذا قول الشاعر العربي يصف ديار أهله بعــد اغتراب طال مداه:

بالأمس كان بك الظباء أوانساً واليسوم في عرصاتِك الغُرْ بانُ فقد استطاع الشاعر في هذا البيت وحده أن ينتقل بفكرك مسرعاً من حال إلى حال تخالفها.

وأحسب أن شاعرنا عند إرساله هذين البيتين كان متأثراً إلى حــــــر كبير بقول عنترة العبسى مخاطب عبلة :

ضحکت معتبلهٔ إذ رأتني عاديا لانضحكي مني معبَيْلَة واعْجُنبي

خلق القميص وساعدي تخدوش مني اذا التفيُّت عليَّ جيوش ا ورأيت رُ منحى في القلوب محكماً وعلى من فيض الدماء منقوش !

فهو كما ترى يصور لحبيبته منظرين: رفع الستار عن الأول فاذا به خلق الثياب جريح الدراعين ، وفي المنظر الثاني كشف لها عن بطولته واقدامه وصبره على لقاء أعدائه . وحول ذلك صورة من الضرب والطعن والكرّ والفرّ : والموقف واحدُّم تقريباً وإن كان شاعرنا قد أجمله في بيتين فحسب .

واذا كان هذا الانتقال الخبرى رائعاً وجميلاً كما رأيت فانه في باب الانشاء أروع وأبدع ، بل يكاد يكون من ألزم الأشياء الى شعراء المسرح ، كما ترى في النماذج العللية المتازة كا



#### اثنا عشر عاما في صحبة أمير الشعراء

تأليف احمد عبدالوهاب أبو العز" سكرتير المرحوم احمد شوقي بك، ١٩٢ صفحة، ١٢ سم. 🗙 ٦٥٠ سم. الثمن ٥٠ ملياً . مطبعة مصر بالقاهرة .

لا نبالغ اذا قلنا إن هذا الكتاب الصغير الحجم الكبير الدلالة بما لايستغنى عنه أَيْ أُديبُ مُعنى بحياة شوقى واقتباس الشواهد من عاداته الخاصة وطباعه لتفسير نزعاته الفنيسة ومرامي شعره ، وإن كنا نتمني على حضرة المؤلف اصدار جزء ثان يضمنه الكثير من البيانات التي لم تسمح العجلة بنشرها في هذا الجزء. وقد استهله

ضحکت معتبلهٔ إذ رأتني عاديا لانضحكي مني معبَيْلَة واعْجُنبي

خلق القميص وساعدي تخدوش مني اذا التفيُّت عليَّ جيوش ا ورأيت رُ منحى في القلوب محكماً وعلى من فيض الدماء منقوش !

فهو كما ترى يصور لحبيبته منظرين: رفع الستار عن الأول فاذا به خلق الثياب جريح الدراعين ، وفي المنظر الثاني كشف لها عن بطولته واقدامه وصبره على لقاء أعدائه . وحول ذلك صورة من الضرب والطعن والكرّ والفرّ : والموقف واحدُّم تقريباً وإن كان شاعرنا قد أجمله في بيتين فحسب .

واذا كان هذا الانتقال الخبرى رائعاً وجميلاً كما رأيت فانه في باب الانشاء أروع وأبدع ، بل يكاد يكون من ألزم الأشياء الى شعراء المسرح ، كما ترى في النماذج العللية المتازة كا



#### اثنا عشر عاما في صحبة أمير الشعراء

تأليف احمد عبدالوهاب أبو العز" سكرتير المرحوم احمد شوقي بك، ١٩٢ صفحة، ١٢ سم. 🗙 ٦٥٠ سم. الثمن ٥٠ ملياً . مطبعة مصر بالقاهرة .

لا نبالغ اذا قلنا إن هذا الكتاب الصغير الحجم الكبير الدلالة بما لايستغنى عنه أَيْ أُديبُ مُعنى بحياة شوقى واقتباس الشواهد من عاداته الخاصة وطباعه لتفسير نزعاته الفنيسة ومرامي شعره ، وإن كنا نتمني على حضرة المؤلف اصدار جزء ثان يضمنه الكثير من البيانات التي لم تسمح العجلة بنشرها في هذا الجزء. وقد استهله مؤلفه الوق الفاصل بمقدمة بليغة أتبعها بسيرة الفقيد العظيم ثم بفصل ممتع عنونه «كيف كان ينظم الشعر» وبصور من أدق أخلاقه كبره بوالده ووالدته وأخت ومعاماته لآل بيته ولخدمه ورأيه فى النقد وفى بعض المجالس واجتماعه بسعد باشا ونوادر زيارته لسورية وآرائه فى بعض معاصريه وعطفه على المرضى واشفاقه على المريض ، وأشق الساعات في حياته ، ثم بفذلكة تاريخية عن أدوار حياته ومؤلفاته وعاداته ووطنيته وقوة ذاكرته وعن حياته البيتية وتفاصيلها. وقد أعقب ذلك بنبذ مما ظهر فى الصحف على أثر وفاة الفقيد من ذكريات وتأبين . وهذه مجموعة خليقة بأن يستهدي بها كل مؤرخ وأديب ناقد ، وحرية بشكرنا لمؤلفها الغيور ، متمنين أن يوفق قربياً الى إعداد الجزء الثانى من هذه المذكرات الطبع، فليس بيننا من هو أقدر يوفق قربياً الى إعداد الجزء الثانى من هذه المذكرات الطبع، فليس بيننا من هو أقدر منه لاداء هذا الواجب . وسيكون من حظنا فى المستقبل التعليق فى هذه المجلة على جانب من هذه المذكرات القيمة التي لانسب هفواتها الانشائية والمطبعية إلا السرعة النشر ، لا سيا ومؤلفها الغيور أديب فاصل وشاعر متصوق في دقيق التعبير .

#### SE PRO

#### مرحما المثالث والمثاني

نظم حلیم دمتُوس ، جزآن فی ۱۶۸ صفحة ،  $rac{1}{7}$ سم.  $\times$   $rac{1}{7}$  سم. تتخلله صور معدیدة

تلقينا هذا المفر الضخم من زميلنا الفاضل صاحب جريدة (الأقلام) فشاقنا الاطلاع عليه لأنه فريد في طرازه، وانتهينا من ذلك الى أنه كشكول ذكريات اجتماعية وتاريخية وشخصية بجانب ما فيه من شعر فتى وإن كان هذا الأخير هو أقل ما فيه فكتاب مثل هذا يرتاح اليه العديدون بمن تربطهم بهذه الذكريات وشامج خاصة ويندر أن يرتاح اليه القارىء المنقب عن الشعر الفتى الخالص.

فأمًّا عن همذه الذكريات الشائقة فمثال لهما زيارة المرحوم حافظ ابراهيم بك المبنان (ص٧٤٠ – ٢٥٠ من الجزء الشاني) ولكن معظم همذه الذكريات سورية ولبنانية الصبغة ، وكنا نتمنى لوأن هذه الذكريات الشخصية وشعر المناسبات الخاصة جُمع في كتاب مستقل للن يعنيهم واقتصر الديوان على الشعر الخالص أو ما يقرب

منه مثل قصيدة « الرائد » ( ص ١٩٧ من الجزء الثاني ) التي تعد من أحسن شعر حليم دموس وفيها يقول:



حليم دموس

ويفتتح الأفلاك في غزواته يطالع سفر الكون حتى أذا انثنى ورر أضاف على المكتوب من صفحاته ويقتطف الرُّوَّادُ من مُمراته يدوّنها التاريخُ في حسناته ويذكرها الطيَّارُ في رحلاته وما العمر إلا رحلة اثر رحلة يكابدها الإنسان قبل مماته فمن عاش عيشَ الظافرين تبسَّمت له صفحات الكون في خلواته

يكاد يُزيحُ السترَ عن كلَّ غامض فيرتشفُ الوُّرَّادُّ من قطراتِهِ وينظم للأجيال خيرَ قصيدة وينشدُها السُّمَّارُ في هدأة الشُّجيَ ومَن مات موت الرائدين مغاص آ فدى العلم كان الموت بدء حياته إ

ومن المتأدبين من يتطلع خطأ ً الى الدواوين الضخمة في حين أن ما يعنينا هو الشعر الفُنِّي القيِّم ، فما كَان يضير حليم دموس لو أفرد لشعره الفني ديواناً خاصاً حتى ولو جاء صغير الحجم ، فهذا وحده هو الشعر المقدَّر له أن يعيش . وخطأ آخر يقع فيـه كثيرون هو المباهاة بسرعة النظم حينا الأجدى اتقان الاثر الفني بغض النظر عن الزمن الذي يستدعيه هذا الاتقان.

وما دمنا قد نبُّهنا الى حسنات شاعرنا فيجب أن نذكر منها في الجزء الأول « الدنيا أم » ص ٧ ، و « هل تعامون ؟ » ص ٧٤ ، و « تمنيات طفل » ص ٨٤ ، و « الحق للحق » ص ۱۶۲ ، و « حكمة الصغار » ص ۱۵۵ ، و « سلوى » ص ۱۷۲ ، و « همسة الطفل » ص ۱۸۲ ، و فى الجزء الثانى « بين عامين » ص ۱ ، و « الأمومة » ص ۱۸ ، و «أمواج الدهر » ص ۲۵ ، و « مناجاة طيف » ص ۲۷ ، و « الأم ورضيعها » ص ۳۳ ، و « قبل ذلك » ص ۳۸ ، و « مشهد الفجر » ص ۶۶ ، و « فى غاب بيروت » ص ۵۲ ، و « الشاعر والجر الح ع ص ۹۹

وقد خاطب المرحوم شوقى بك صاحب الديوان بقوله (ص١٥٣ من الجزء الثانى): « الشاعر الأرق الأدق » يشير الى رقة تعابيره ودقة أساوبه الذى يميل فيه الى السهولة والى الموسيقى التقليدية فى معظم الأحوال ، وهو ما ينزع اليه معظم الشعراء المصريين خلافاً للشعراء اللبنانيين الذين يستهويهم الخيال الشعرى الجامح فى معظم الاعوال اكثر من غيره من العناصر الشعرية .

## المجلة الضياء

لمنشئها مسعود عالم النّدوى ، العدد و في صفحة ، ١٥٢ مم . × ٢٤٣ مم . مُسررنا بهذه المجلة المفيدة التي تلقّبنا منها حتى الآن ستة أعداد آخرها ما جاءنا به البريد بتاريخ أكتوبر سنة ١٩٣٧ ، وهي منشر شهرياً من مدينة لكنو بالهند واشتراكها السنوى خارج الهند ٧ شلنات . وهي موصوفة بأنها مجلة علمية أدبية تعليمية ، ولذلك نجدها متناولة من الموضوعات أمنال : علم الجغرافيا والعرب ، والاسلام في أوربا ، وتأثير الاسلام في الشعر العربي ، والعلة الثانية من علل المدارس العربية ، والمسرة ما هي ? الخ . وعنوانها :

AL - DHIA, Lucknow, India.

ولا بد أن يبتهج كل مطلع على هذه المجلة المنازة برسالتها لخدمة الأدب العربى فى الاقطار الهندية الشاسعة ، وهى من أجل ذلك جديرة بكل تعضيد من أفصار الضاد أينا كانوا ، وسبجد محبر الشعر مقالات شائقة خاصة بالشعر بين مختلف بحوثها مثل مقالات تأثير الاسلام فى الشعر العربى ، فضلاً عن نماذج من الشعر العربى من نظم أدباء الهنود . وهى مكتوبة باليد بقلم واضح ومطبوعة بالحجر طبعاً نظيفاً سلياً .

## نوزيع أبولو

بيان بائسماء المتعهدين والعملاء والمكاتب

(۱) المتعهدون

في القاهرة

المعلم على حسن الفهاوى بشارع قصر النيل بالقاهرة (تليفون ٩٩٠٩٣)

في الاسكندرية والوجه البحري

ماهر افندى حسن فر"اج بشارع سيدى عبدالرزاق الوفائي عرة ١٢ بالاسكندرية ( تليفون ١٣٥ )

فى الوجه القبــلى

المعلم محمد على سراج ببنى سويف

(٢) العملاء والمكانب

في محطات السكة الحديد

مكاتب أفاتس

فى شبين الكوم الشيخ عبد المنعم محمد سراج

فی بورسعید

الشيخ محمود جمعة حلبة صاحب مضبعة المؤدب بشارع الأزهر

في الاسكندرية

بطرس افندى ميخائيل بشارع المسلة رقم ٣٨

مطبعة صادق (تليفون ۱۸۰ و ۲۶۰)

فى الفيوم ادارة جريدة (الفيوم)

في اسيوط

عبد العبيد افندى داود صاحب (الدليل الاسبوطى).

بالمكاتب الآتية: الوف ، النهضة المصرية ، الأنجلو ، هندية ، الانجليزية ، الملال ، الأهلية ، المصرية ، سعد مصر ، كوكب الشرق ، كرارة ، بيت الأمسة ، فنك ، العباسية ، الاقتصادية ، النظامية ، المحمدية ، التلاميذ ، الجالية ، مجدى ، السوسفية ، السعيدية ، سوق عكاظ ، الجامعة ، الآداب ، المؤيد ، الأهرام ، التجارية الكبرى ، النهضة الحديثة ، الاستقلال ، مصر الحديثة ، الرياضية ، اللواء ، باب الشعرية ، الفجالة المصرية ، القمر ، سعد زغلول ، الجالية ، فاروق ، مصر الحديثة ، الاستقلال الجديدة ، المعرضالفنى ، الخانكى ، التأليف ، الفؤادية ، مسبور . الحديثة ، الاستقلال الجديدة ، المعرضالفنى ، الخانكى ، التأليف ، الفؤادية ، مسبور . وبالمجلات التجارية الآتية : محمد نظير ، عبد العزيز راغب ، محمود حسين ، وبالمجلات التجارية الآتية : محمد نظير ، عبد العزيز راغب ، محمود حسين ، محمد محمود عمر ، حافظ احمد ، عبد الرحمن بهلول ، مصيلحى ابراهيم ، أحمد إمام ، وكى شرف ، على عفيني العقاد ، زكى عبد الحميد ، أمين العروسى ، محمود اسماعيل ، سيد أحمد .

فى المنصورة

مكتبة الشعب - المكتبة الحديثة - المكتبة التجارية

فى سوريا ولبنان والعراق

من المكاتب الشهيرة بواسطة شركة مصايف لبنان أو من الادارة مباشرة.

فی تونس

مكتبة حسن سيالة ؛ مكتبة الاستقامة ، المكتبة العامية بتونس – والمكتبة السرقية بصغاقس .

في المغرب الائقصي

مكتبة نجم السعادة برباط

فى السودان

مكتبة حامد البدوى ، المكتبة العربية ، الخواجة عطا الله جبرة بأم درمان . مكتبة البازار السوداني ، زكي جرجس بطليموس بالخرطوم .



#### تصو ســـات

٠,

| الصواب     | الحطأ          | السطر             | الصحفة |
|------------|----------------|-------------------|--------|
| نومه بيتاً | يومه بحثا      | ١.                | ٤٥٨    |
| مرت        | أسرت           | 11.               | \$7.   |
| عنساء      | اعتناء         | 10                | 274    |
| عزة        | عرة            | 11                | •\Y    |
| ورددنا     | وردد           | 10                | •7•    |
| للزمان     | للرمان         | ١٦                | 170    |
| ومأوى      | وماء           | 17                | 977    |
| حـتى       | احيا           |                   | ٥٢٣    |
| مرسلة      | مرسلة          | W W               | 070    |
| مرتبة      | مرتبة          | 1                 | ٥٢٥    |
| سلامة      | رعلوشكلامه لاك | ( کیجی تا کامیور) | 770    |
| العرف      | العرف          | ٧                 | 270    |
| المحترق    | المعترق        | 1                 | 047    |
| استفز      | استفر          | 11                | ٥٤٠    |
| القادر     | لقادر          | 19                | •••    |
| القن       | والفن          | ٧                 | 730    |
| ويروج      | ويوج           | ٣                 | ۳٥٥    |



# D 200

سنسة

•1.

غة غ غ غ

نظم بشارة الخورى ١٦٠ « محمد سليان الأحمد ١٦٠ بقلم الدكتور منصور فهمى ١٥٠ نظم هاشم عبد الحى ٤٠٠ « محمد عثمان محبوب ٢٠٠ « محمد فريد عبد القادر ٢٨٠ « محمد ودغنيم ٤٠٠ « فرحات عبد الخالق ٣٣٠ بقلم مصطنى صادق الرافعي ٤٣٥ «

نظم الدكتور ابراهيم ناجى ٣٩٠ « محمود غنيم « فرخات عبـــد الخالق ٣٨٠ « حسن محمد محمود ٣٩٠

- محمدمهدی الجواهری ۳۹۰
   محمد طاهر الجبلاوی ۶۲۰
   محمد عبد القنی حسن ۶۳۰
- حسن كامل الصيرفى ٤٤٠
   متولى نجيب
   عيتمان حلمى
   توفيق احمد البكرى ٤٧٠
   طاهر محمد أبو فاشا ٤٤٥

كلة المحرد في وقت وقت وقي الخلد الفلسفة في شعر شوق الدنيا الفلسفة في شعر شوق الفلسفة في شعر شوق المحر السعر السعر البيان أمير البيان عرش يتهدم الفجيعة المحرسة الفجيعة المحرسة الشعرالفني في نظم شوقى بك

الشعر الوجداني المعترق الأمل الطائح قرة العين الأمال الحادعة الشعر الوصني في القرية مسينا مسينا شعر الحب مناجاة مناجاة

مراب الأمل

حب وأمل

| مفعة                                 | 7                                  |   |
|--------------------------------------|------------------------------------|---|
| نظم محمد فريد عبد القادر ١٤٥         | الامل في الأرجوحة                  |   |
| « عمد احمد محجوب   ٥٥١               | زهرة في حديقة                      |   |
|                                      | <b>ال</b> شعر الفلس <b>ق</b><br>   |   |
| نظم محمود عماد ۲۰۰۰                  | قصره معطله                         |   |
| « م. ع. الحمشرى     300              | عاصفة في سكون الليل                |   |
|                                      | الشعر الغنائي                      |   |
| بقلم محمود حلمي ۵۵۷                  | صفاته ونميزاته                     |   |
| بنم وحسي                             | عالم الشعر .                       |   |
| AL 11                                |                                    |   |
| ترجمة احمد كامل عبدالسلام ٥٥٨        | ما أعظم الحم ا<br>الطفل النائم     |   |
| « الآنسة اقبال بدران ٢٠٥             | الطفل النائم<br>أغنية لفيكتور هيجو |   |
| « مختار الوكيل ٩٦١                   |                                    |   |
|                                      | وحى الطبيعة                        |   |
| نظم محمد زکی ابراهیم ۳۳۰             | الشمس والكون                       |   |
| « محمود غنیم 🔹 ۲۹ه                   | الى القمر                          | • |
| ه احمد زکی ابو شادی ۲۰۰              | شاطىء الاعلام                      |   |
| 16.                                  | أعلام الشعو مراتحة تايورس          |   |
| مَّ بَقْلُم مُحَمَّد رزق الدهشان ٧٧٥ | ابن زيدون                          |   |
| · ·                                  | شعر التصوير                        |   |
| نظم احمد زکی ابو شادی ۷۷۰            | في الميد                           |   |
| « اسماعیل سری الدهشان ۷۸۰            | الصائدة المتحردة                   |   |
| · (1)                                | النقد الأدبي                       |   |
|                                      |                                    |   |
| بقلم اسماعيل مظهر ٨١٥                | الشعر ومنزلته في الاكاب }          |   |
| 1                                    | العربية في مصر والشرق)             |   |
| بقلم عبد العزيز محمد عطية ٨٦٠        | حائر ا                             |   |
| « طلبة محمد عبده ٨٩٠                 | الزعيم                             |   |
|                                      | تحسار المطابع                      |   |
| •41                                  | اثنا عشرعاماً في محبة أميرالشعراء  |   |
| •47                                  | المنالت والمثاني                   |   |
| 098                                  | مجلة الضياء                        |   |
|                                      |                                    |   |

#### سيصدر قريباً



## لنتالى ألف سيريد دي موسي

الترجمة الشعرية الكاملة للدهشان تحفة أدائعة أمن الادب العصرى العدد من أبولو . أيطلب من جميع المكاتب أو من الادارة مباشرة النمن ٣٠ ملياً فقط

#### ورشة حفر وزنكوغراف **توروس**

تتولى عمل رواشم الصُّور الملوَّنة التي تظهر في هذه المجلة شارع الامير الكدادار بكرى قصر النيل، تليفون ٤٥٧٥٧





تفضلت صحيفة (البلاغ) المصرية في عدد ٢٩ ديسمبر الماضي بالسطور الآتية من قنم حضرة ناقدها الأدبي:

« صدرت مجلة (أبولو) للشهر القادم فسبقت ميعادها ودلت بذلك على همة القائمين بتحريرها . ومعظم المجلات الاوربية الأدبية والعامية تسبق ميعاد صدورها بأسبوعين أو ثلاثة . ويمكن القارىء أن يجد الآن في المكاتب أعداد شهر يناير لعدة مجلات أوربية .

« وقد عيب على المجلة اتخاذها اسماً اغريقياً وهى خاصة بالشعر العربى واقترح عليها أن تسمى « عكاظ » أو « عطارد » ولكن الذين ذكروا هاتين اللفظتين قد نسوا أن « عكاظ » اغريقية أيضاً وهى تعريب « هيكات » ولسنا نظن أن عطارد عربية .

« ولكن لماذا لم يكتب (أبولو) كما كتبه الطبرى مثلا فانه ذكره في تاريخه باسم أبلون.

« ولسنا نظن أن مجلة تختص بالشعر لا تجد عندنا الجمهورالذي تستحقه ، ولكنا نظن مثل (أبولو) لو اختصت بالفنون الجميلة لاتسعت دا ثرتها وزادت فائدتها . وخاصة اذا علمنا أن هذه الفنون لايزال الجهل بها أكبر من الجهل بالشعر . وعندنا الأن مدارس للفنون الجميلة لو ان طلبتها وجدوا مجلة شهرية تعينهم على فهم دروسهم أو على التوسع فيها لكان من ذلك فائدة لهم وللجمهور . »

ونحن لا تردد هذه السطور زهواً بتقدير الزميلة الكرعة ، وانما لنعطى صورة ونحن لا تردد هذه السطور زهواً بتقدير الزميلة الكرعة ، وانما لنعطى صورة كاملة من رأى حضرة الناقد الفاضل ثم لنتخلص من ذلك الى الاعتبارات الآتية : (١) يسرنا أن نسجل غمير مرة عطف الصحافة على (أبولو) ، فانها الى جانب فائدتها النقافية الملموسة لا تنافس أية صحيفة أو مجلة لا في مصر وحدها بل في العربي بأسره ، وهي بوجودها تسد فراغاً محسوساً في أدبياتنا وتقوم بخدمة بارزة لا بناء العربية . ومن ثمية كان لها أن تتطلع الى معاضدة كل غيور على بارزة لا بناء العربية . ومن ثمية كان لها أن تتطلع الى معاضدة كل غيور على

نهضة الأدب الشعرى ولا سيما رجال الجامعتين الأزهرية والمصرية ورجال دارالعلوم فضلاً عن رجال الكليات والمعاهد العربية في العالم العربي بأسر ، وأفاضل المستشرقين . فالشعركان وما يزال ديوان النفسالعربية الخالصة، وذخائر هذا الشعرالنفيسجديرة " بالاعزاز والتقدير حيثًا نُطِق بالضاد. ولهــذا نسجل مغتبطين مناصرة الصحافة الغيورة لنا وأخذها بيد هذه المجلة المتعاونة الودودة الى أخواتها جميعاً .

( ٧ ) لقد كان الرائد في تسمية هذه المجلة اعتباراً فرداً : هو أن تحمل اسماً فنياً عالمياً يلائم صبغتها ، فلم نو أجمل ولا أنسب من ( أبولو ) . وهــذه الصياغة أخف طلا من (أبولون) ، وليس فيها أيُّ شيء عس كرامة العربية التي استوعبت في تطورها الكثير من مختار الألفاظ الأجنبية حتى أن كلية ه استاذ α التي يرددها الكنيرون باعجاب يونانية الاصل بل والصياغة ، ولا غبار على ذلك فالثقافة الانسانية مشتركة والعبرة عبتكرات الفكر الانساني وبجال الدوق الفني . وهذه المجلة لم تنشأ الا لخدمة الأدب العربي فهي أو في من غيرها بالحرص على كرامة لغتنا الشريفة.

(٣) ليس الغرض من هذه الحبلة ولا من شقيقتها صحيفة ( الامام ) الأدبية أن تكونا فرديتين ، وكذلك حال الحجلات الآخرى المسؤول عنها محرد هـذه المجلة ، بل أمنيتنا تدعيمها جميعاً على أساس تعاوني حتى لا تكون حياتها مرتبطة بحياة مؤسسها، إذْ لم يقتل معظم الاعمال في الشرق غير الروح الفردية ، وهكذا تعمُّ وتستمر فائدتها . والنية متجهة الى تأسيس هيأتين تعاونيتين: احداها (مكتب النشر الزراعي) ليتولى الخدمة الزراعية العلمية ، والاخرى (ندوة الثقافة) لتتولى الخدمة الادبية الفنية ، مع توثيق عرى التعاون بين الهيأتين ما دام الغرض المشترك بينهما خدمة الثقافة العامة على أساس شعبي . ومتى تحققت هذه الأمنية استكملنا هـــذا البرنامج فلن يشق على الهيئة التعاونية المتخصصة للخدمة الأدبية الفنية إخراج مجلة مستقلة أو أكثر لخدمة الفنون الجيلة غيرال كلامية كالموسيقي والنحت والتصوير الخ. اذا لم يقم غيرنا بهذا الواجب .

(٤) ان تقدير الجمهور حتى المنقف الصحافة الفنية محدود مع الأسف، ولا يسعنا الآ الاعتماد على مؤازرة الزميلات لتنوير الاذهان حتى لا يستمر مقياسه الغريب للمجلات على أنها كمية ووزن وعدد دون اعتباد للجوهر وبنات الافكار! ونحن من جانبنا نبذل أقصى ما في وسعنا لاخراج هذه المجلة في أرقى مستوى مستطاع يتفق ومواردها المالية ، وكلما زادها القراء والهيئات الادبية اقبالا زدناها تحسيناً

غير ممؤولين .

## دِجَكِرَى سُوفى

#### موت الشاعد

انها ملأى بأشتات الفنون انها الظلمة تبدو في العيون ا

آه ما أجلها كانت حـــاتي آه! إني مبصر<sup>د. ش</sup>مــس وفاتي

بلغى ياشمس مذا الكون عنى انني فيه ومنه اليوم مضني

أيها الكون سلام الله منى وسلام لك من قلبي المعنى قد بدا بي اليوم وهن أي وهن \_ وبأذني صوت هـذا الموت رنّا لحنه لماً تغنى شر المحالي الميته الأياصاح يوماً ما تغنى!

سمعت أذني فانهلت شيئوني ا

کل شیء ۔ آہِ منوای الجیل ا أدرك مفضنك ? أمعني عيل إ فيك والروح بواديك تجمول أقرَى يعروك من بعدى الذبولُ ?

أيها الروض ــ وما الروض ? نسيت م أدركى طيرك انى قـد فنيت أ يا رعى الله زماناً قـــد حييتُ رَضَىَ الحَبُّ ، وإنى قد رضيتُ

أثِّهذا الروض يا كَمْنُوكِي شَجُونِي ا

فیك أنمانی ووجدی وسهادی ا فتولى فيك ياليل رشادي حبنا يقضى بعمثت للعباد ألمَا صبح لذى عينين بادر ١٦

أيها الليل الذي عم الاناما كم عشقت البدر إذ يبدو تماما وُلَّكُم بِالبِلِّ أُحبِبَتُ الظلاما ليت شعرى ظلمة القبر إلاما ?

أم ستبقى مرمداً فى كل حين ١٩



ايها النجم! سلام يا رفيق في الدجي والكون يعلوه السكون م أيُّ عهد بيننا ? ايَّ صديق كنت لي يا نجم ُ إذ تطغي الشجون م اننی ابغی بتعبیر دقیق منك لی یانجم ما سوف یكون م قد غُصيصت من دنيا بريق حينما ساءلت قومي ما المنون

آهِ! مَن يشرحُ لي معني المنونِ ١٩

أيها الحبُّ! وداعاً ووداعاً والى « لا ملتقى » إنى أسيرُ قد مضت عنى لياليك سراعا تسبق الطير رواحاً إذ يطير ان خطبي اليوم يا حُبُّ خطيرُ في ظلال الخلد أم أين المصير ١٩

فسماعاً أيها الحب سماعا أترى يا حُبُّ هل نرجو اجتماعاً

ألها ، أم لقضاءٍ يدريني !

وبنفسى افتدى ياحُبُ طبياً ما درى حبى الى يوم مماتى ا ما كتمت الحبُّ عن نجواه عيًّا إلى لظني أن ما ابغي مموات ١ أمل كان بنفسى فيد مسلم اليس بدري المرء ما في الغيب آت أمل لى لم يكن مذ كان شيئًا ومن الخير أكاذيب الحياة 1 شَكِيمًا ياصاح خيرهم من يقين ١

فاذا الالهام وَحَيْ لا يُسامَى! فاذا بالجسم قد ذاب غرامًا! قلتُه ، لكن لماذا ! وعلاما ! انهم يا صاح حقاً غبنوني ا

آه ! من ينظم أشتات المعانى فيصوغ الدر الناس كلاما ؟ آمِ من تلهمه بعدى المفاني ? آهِ من يشجوه يوماً ما شجاني لی شِعرْ کان کالسبع المثانی

وذوَى الشاعر الدنيا على اثر م تبكي ويبكيه الوجود سار نحو الخلد من ساعـته ولقـد يحظى بمرآه الخلود

فاذا الدنيا خلاء مقفر واذا الصمت على الكون يسود ا واذا الاحباب في ثوب الضنى كلهم بالدمع يامساح ِ بجودُ كلهم بادر باثواب الحزين

عبر الغنى الكبئى

#### عجزة الشعر

وقضَى فروَّعها بُكِّي وعويلا في الروض إقفاراً به وذبولا في الموت أسكرها أمنّى وذهولا نفسى ، بشكّى في الذي قد قيلا خرساء ، لاشدوآ ولا ترتيلا لأخالياً أبقت ولا مأهولا للنفس لا شكاً ولا تأويلا دنيا وبات لواؤه محاولا ع به ، وأغمد سيفة المسلولا بين القلوب محبَّباً مقبولا أنماً ، وغذاً ي أنفساً وعقولاً جاء الزمان أجب افصبري عبلا! إنى عهدتُك للدعاء قَبولا فى خطبها الدامى ، وعَزُّ النيلا أصغى وأدهف مسمعي لتقولا! وأتيتهم بالمعجزات دليلا يطغى ، فترجعه الحياة ذليلا ا من شعرك المُنفنى الفناء رسولا

ملاً الحياة تربَّماً وهديلاً الطائر الغرند خلَّف صمته من أسكر الأيامَ حياً شدوُّهُ ما زلت أسخر بالنعيُّ معللا حتى رأيت بكل روض وحشة تركته مهصور الفصون محيلا ولمحت أسراب الطيور حزينة أربر وشعرت بالجلّى يدبّ دبيبها صمت ، وإطراق ، ودمع ، لم يدع وإذن فقد أقوت مغاني الشعر في ال وطوى الحام صحيفة الأدب المني الساحر الفنان ينفذ سحره والشاعر الموهوب خلّد شعر<sup>م</sup>ه أتراه قد ذهب الزمان مخير ما شوقی ا دعو تك أن تقول ، فلبِّني قد روَّع الدنيا رداك فعزِّها لاً كاد من حسى المصاب وأخذه كم معشر كفروا بمجدك ضلّة إن الدليل إذا أحسَّ بعزة فأتم معجزة النهى وابعث لنا

فاذا الدنيا خلاء مقفر واذا الصمت على الكون يسود ا واذا الاحباب في ثوب الضنى كلهم بالدمع يامساح ِ بجودُ كلهم بادر باثواب الحزين

عبر الغنى الكبئى

#### عجزة الشعر

وقضَى فروَّعها بُكِّي وعويلا في الروض إقفاراً به وذبولا في الموت أسكرها أمنّى وذهولا نفسى ، بشكّى في الذي قد قيلا خرساء ، لاشدوآ ولا ترتيلا لأخالياً أبقت ولا مأهولا للنفس لا شكاً ولا تأويلا دنيا وبات لواؤه محاولا ع به ، وأغمد سيفة المسلولا بين القلوب محبَّباً مقبولا أنماً ، وغذاً ي أنفساً وعقولاً جاء الزمان أجب افصبري عبلا! إنى عهدتُك للدعاء قَبولا فى خطبها الدامى ، وعَزُّ النيلا أصغى وأدهف مسمعي لتقولا! وأتيتهم بالمعجزات دليلا يطغى ، فترجعه الحياة ذليلا ا من شعرك المُنفنى الفناء رسولا

ملاً الحياة تربَّماً وهديلاً الطائر الغرند خلَّف صمته من أسكر الأيامَ حياً شدوُّهُ ما زلت أسخر بالنعيُّ معللا حتى رأيت بكل روض وحشة تركته مهصور الفصون محيلا ولمحت أسراب الطيور حزينة أربر وشعرت بالجلّى يدبّ دبيبها صمت ، وإطراق ، ودمع ، لم يدع وإذن فقد أقوت مغاني الشعر في ال وطوى الحام صحيفة الأدب المني الساحر الفنان ينفذ سحره والشاعر الموهوب خلّد شعر<sup>م</sup>ه أتراه قد ذهب الزمان مخير ما شوقی ا دعو تك أن تقول ، فلبِّني قد روَّع الدنيا رداك فعزِّها لاً كاد من حسى المصاب وأخذه كم معشر كفروا بمجدك ضلّة إن الدليل إذا أحسَّ بعزة فأتم معجزة النهى وابعث لنا

للناس أجمع صاحباً وخليــلا وتقيم حولك ضجة وصليلا ا لیس الخاود بأن تعیش محبباً إن الخاود کما عرفتك هادئاً

**« • »** 

یا أبها الباکی علی شوفی تکا تبکی مصاب الشرق فی البانی له تبکی مصاب الفن فی البانی له أسدی له قصصاً یسیل سلاسة تبکی رسول الشعب زال خیاله تبکی النبوغ هوی بشوقی نجمه ما کنت شوقی واحداً فی جیلنا ما کنت شوقی واحداً فی جیلنا

د تذوب من طول البكاء نحولا عبداً أشم على الزمان أثيلا صرحاً يرد الطرف عنه كليلا ويفيض موعظة ويعذب قيلا عنا ولم يك شعره ليزولا يا أيها الباكى! بذلت قليلا.

a + D

ن ، ولا لشوق في الزمان مثيلا الله ترى عنه الحياة بديلا وأقام فوق جبينها إكليلا إلا وكان ببعثهن كفيلا ردً الشموس الهاويات أفولا ارتها وأطلق دمعه المغلولا الشجناً ، ولم تك قبله لتسيلا ا

يا يوم شوقى الم نجدلك فى الزما دوَّعت دنيا ما يزال يروعها قد تمدَّ فى سبب الحياة بشعره ما إن هوت فى شاطئيها أنجم قدكان فى عصر الحضارة يوشعاً «قيس» سلى فى خطبه «ليلى» وسيويكاد « قبيز » تسيل دموعه

**a** • D

قلبى ، ولم يزمع أساى رحيلا لن أستطيع الى العنزاء سبيلا من بعد مصرعك الجيل جيلا وأراك تطفو رقة وقبولا مك قد رحلت عن الحياة عجولاً ا وأراه خطباً لا يطاق جليلا يا طالما أفعمتها تقبيلاً 1 شوقى المجول الدمع فى عينى وفى ولشد ما يدمى فؤادى أننى لا أنشد الصبر الجميل فلم يعد أبداً مجيينى خيالك فى الكرى فأدوح أسمعك الجديد ومنه أذ أدوى مصابك بالدموع سخينة فتروح توبت منكي براحة

سكران مشبوب الجوى مذهولا وبكيت من حرن عليك طويلا فنان يقضى فى الحياة خمولا فترد"نى جمّ الحياء خجولا اخرى إوهل هوشأنه فى الأولى إظلا لأرباب البيان ظليلا الأرباب البيان ظليلا ويكفكفون المدمع المبذولا إكنه الحام وسرّه المجهولا ويما سيمل فى غد مسئولا الوقيت وارفع ستره المسدولا الوما سيمل فى غد مسئولا المعالمة فى غد مسئولا المعالمة فى غد مسئولا المعالمة فى غد مسئولا المعالمة فى غد مسئولا المعلمة الحياة ، فكم أداه ثقيلا عبه الحياة ، فكم أداه ثقيلا تستى دفاتك بكرة وأصيلا

فيهزنى الحزن الدفيق فأرتمى الأسى مجوانحى الأسى مجوانحى كم مرة أصغيت لى ، فرثيت لله وتحيك لى حلل النناء قشيبة باليت شعرى كيف حال الشعرفى الأسقم ، وآلام ، وحيرة شاعر أم أن فى كنف الخلود وفيئه يلقون فيه العبء عن أكتافهم ياطالما قد كنت تسأل من مضوا فلتخبر الباقين عن سر" الذى من داح عن سر الردى متسائلا من داح عن سر الردى متسائلا من عليك من النعيم سحابة تحنو عليك من النعيم سحابة تحنو عليك من النعيم سحابة

مصطفى كحمل التناوى

<del>ophenichte</del>

## 'حلم تعجل

فارق الروض مسرعاً يتعجّل لم يقف لحظة ولم يتمهل ولل الروض في دُجَى الليل كالحسلم وخلاً حينا الصبح أقبل ملا الدوح من غيناء شجى نقح الزهر بالنسيب المهلسل كان لمّا يرتل اللحن في الليسل يهز القلوب هزاً فتذهل أيقظ الناعين في كل فج ودعا للخلاص كل مكبّل منجل مزج الحكمة الرصينة بالشعر ، وسقى القريض من كل منهل ا

...

سكران مشبوب الجوى مذهولا وبكيت من حرن عليك طويلا فنان يقضى فى الحياة خمولا فترد"نى جمّ الحياء خجولا اخرى إوهل هوشأنه فى الأولى إظلا لأرباب البيان ظليلا الأرباب البيان ظليلا ويكفكفون المدمع المبذولا إكنه الحام وسرّه المجهولا ويما سيمل فى غد مسئولا الوقيت وارفع ستره المسدولا الوما سيمل فى غد مسئولا المعالمة فى غد مسئولا المعالمة فى غد مسئولا المعالمة فى غد مسئولا المعالمة فى غد مسئولا المعلمة الحياة ، فكم أداه ثقيلا عبه الحياة ، فكم أداه ثقيلا تستى دفاتك بكرة وأصيلا

فيهزنى الحزن الدفيق فأرتمى الأسى مجوانحى الأسى مجوانحى كم مرة أصغيت لى ، فرثيت لله وتحيك لى حلل النناء قشيبة باليت شعرى كيف حال الشعرفى الأسقم ، وآلام ، وحيرة شاعر أم أن فى كنف الخلود وفيئه يلقون فيه العبء عن أكتافهم ياطالما قد كنت تسأل من مضوا فلتخبر الباقين عن سر" الذى من داح عن سر الردى متسائلا من داح عن سر الردى متسائلا من عليك من النعيم سحابة تحنو عليك من النعيم سحابة تحنو عليك من النعيم سحابة

مصطفى كحمل التناوى

<del>ophenichte</del>

## 'حلم تعجل

فارق الروض مسرعاً يتعجّل لم يقف لحظة ولم يتمهل ولل الروض في دُجَى الليل كالحسلم وخلاً حينا الصبح أقبل ملا الدوح من غيناء شجى نقح الزهر بالنسيب المهلسل كان لمّا يرتل اللحن في الليسل يهز القلوب هزاً فتذهل أيقظ الناعين في كل فج ودعا للخلاص كل مكبّل منجل مزج الحكمة الرصينة بالشعر ، وسقى القريض من كل منهل ا

...

#### أتصابمت عن نداء الذي كان إذا ماتلي قصيدك مَلَل اله

يا مُقيلَ القريض من عثرة الضمف وحامي البيان في كلِّ مَحْفِيلٌ سوف يُعبلي الترابُ جسمَك في حين سيبقي قريضُك العذبُ يُمنُّهُ لِ ستقول الأيامُ قد عاش كالزهـــر وســرعانَ مثلَه ما تحوّلُ ستقول الإزمانُ قد ترك العطـرَ بيـاناً بالرائعاتِ تجلّلُ العطـرَ بيـاناً بالرائعاتِ تجلّلُ العطـرَ بيـاناً بالرائعاتِ ستقول الأيام خلَّدت «ليلي» بقصيد من نسمة الفجر أجمل «وكلوبطرة» عد يد الشكر (م) إلى المنصف العظيم المجلَّل المنصف العظيم المجلّل قد جلاها نقيةً من ظنوني سيئات ، جرى بها كلُّ مِقْولُ ا فإذا المرأة اللعوب على الروع حسام من رامه ليس معهل ا

خائر الروح عانياً يتململ حينًا أعلنوه بالخطب كادت وحُه من كيانه تتسلل مَرِ . رمانی بعطفه وتکفیّل فَصَّل الكونَ في سناه وأجملُ قديم الحكمة العجيبة للناس شلافاً ، وطاب منه التأمثل ا كنت في الطوع إن دعاني للنظم ، وياطالما هتفت فأقبل بكباب الحياة، إذْ كان يعمل والذي صانبي عزيزاً ممدللًا عِفْتُ هذى الحياة من بعد شوقى كيف أحيا ? ومَن به أتعلل ؟

يا أبا الشعر إنَّ طفلكَ أَمْسِيَ صاح : ويحي من بعد أن غاب عني وغذاني من سلسل مستفاض ویح نفسی قد مات من کان یلہو والذی خصّـنی بکل ٔ حنــان ِ

طِب رِقاداً يا موقيظ الحس في الشرق، فقد خَلَّف القريض وأنسل في أنت ما مُتَ وغـم موتك إذ ليس بميت مَن شعرَه الدهر وتـك ا أنت باق ما دام في الناس شعره يَتَسَامَي وأنفس تتغزُّلُ ا أنت باق في الدوح والروض والماء وفي الحقِّ والهوى تتمثل ا

في صميم الدجي نشرت جناحيك وولّيت مسرعاً تتعجل ا مختار الوكيل

#### شوقى الشاعد

#### **- 1** -

لم يدر بخلدى يوم كتبت بحتى عن ه شوق ه فى صيف العام الماضى أن سيقدر له الظهور بعد أن يصبح الرجل فى ذمة التاريخ ، بل كنت ممتلئاً أملا ورغبة فى أن أحاضر وأن أدعو الراحل الكريم الى استماع محاضرتى عنه ، ولكنه الدهر والأيام تأبى على مصر الأسيفة الا أن تطوح بأفذاذها وتدعها تندبهم وتبكيهم . وإننى أرى واجباً على أن أنشر بحثى هذا راجياً أن أوفق فى وقت قريب إلى دراسته دراسة مستوفاة . أما الآن فسأقتصر على بحث أسلوبه ثم نتحدث عن شعره المصرى ثم نعرج على دينه وتجديده ونختم بذكر وصفه .

#### دراسة أسلوب

من المسلم به أن شوق قد أوتى قدرة فائقة في جودة التعبير ومتانة الاداء ، وهو يمتاز بالاسلوب الفخم والتراكيب القوية والنعمة الموسيقية الخلابة ، حتى أنه حين يأخذ المعنى القديم يصوغه صوغا جديداً يملؤك بالروعة والجلال ، وتحس كأن المعنى جديد طريف . ولا أديد أن أطيل في هذا فأعرض أمام القراء نماذج من شعره ، ولكن شيئاً واحداً أحب التحدث عنه : ذلك هو استعمال شوق لبعض الفاظ قديمة يحب أن يحييها ، وأن يبعثها بعد موتها ، فهل من العيب على الشاعر أو الكاتب أن يُدخل في قوله تلك الالفاظ الغريبة ، التي تحتاج إلى كشف وإيضاح ? عد الناقدون ذلك عيباً على شوق ، ولكنا نرى العيب كل العيب لا يكون إلا في الاكثار منها ، إذ تضيع حينذاك روعة الفن وجاله تحت سماء ملبدة بالغيوم ، ولكنار منها ، إذ تضيع حينذاك روعة الفن وجاله تحت سماء ملبدة بالغيوم ، ما ، إذ لن يستطيع قارئه أن يحفظ كل ما جاء به من ألفاظ جديدة غريبة ، ولا يسمه ما ، إذ لن يستطيع قارئه أن يحفظ كل ما جاء به من ألفاظ جديدة غريبة ، ولا يسمه إلا أن يلتي بقوله دبر أذنه . أما أن يأتي الأديب في ثنايا شعره أو كتابته بقليل من ووعة الفن ، ونحن على هذا المقياس لاترى غضاضة في شعر شوقى حين يطرفنا في وروعة الفن ، ونحن على هذا المقياس لاترى غضاضة في شعر شوقى حين يطرفنا في وروعة الفن ، ونحن على هذا المقياس لاترى غضاضة في شعر شوقى حين يطرفنا في وروعة الفن ، ونحن على هذا المقياس لاترى غضاضة في شعر شوقى حين يطرفنا في

الحين بعد الحين بألفاظ عربية فصيحة ، نجهلها ونستعمل عوضا منها ألفاظا عامية ، لاندري ماذا يقابلها من فصحى العربية ، بل إنا لنشكر لهؤلاء الشعراء الذين ينبتهم الزمن فى الفينة بعد الفينة ، إذ يحيون اللغة ويمدونها بنوع من القوة والنماء ، ويظهرون محاسنها وقدرتها على التعبير والاداء ، من غير أن تقف حجر عثرة فى سبيل ما نويد .

غير أنا إذا حمدنا لشوق ذلك وهو جدّ محمود فاننا نريد أن نذكر تأثير طريقة الشعراء المتقدمين فيه ، إذ أنه من المعلوم لدينا أنهسم كانوا يبدأون قصائدهم بالغزل والمنسيب ، وقد أخذ بذلك شوق في بعض قصائده كقوله في مشروع ملنر :

اثن عنان القلب واسلم به من برب الرمل ومن سربه ومن تثنى الغيد عن بانه مرتجة الأرداف عن كثبه طباؤه المنكسرات الظبا يغلبن ذا اللب على لبه بيض رقاق الحسن في لجة من ناعم الدر ومن رطبه

وقوله عند اطلاق سجناء الحاكم العسكرية:

بأبي ودوحى الناعمات الغيدا الباسمات عن اليتيم نضيدا الرانيات بكل أجور فاتر يذر الخلي من القلوب عميدا الرافيات من السلاف محاجرآ الناهلات سوالفاً وخدودا اللاعبات على النسيم غدائراً الراتعات مع النسيم قدودا

قانت ترى غرامه بالمتقدمين قد ألتى به إلى تقليدهم فى بدء قصائد سياسية خطيرة بمقدمات غزلية كما كان الاوائل مثل المتنبى والبحترى يفعلون .

وعلى ذكر التقليد أرى أن قصيدة شوقى التي بدأها بقوله :

اختلاف النهار والليل 'ينسى اذكرا لى الصبا وأيام أنسى

ليست تقليداً لقصيدة البحترى التي قالها في إيوان كسرى وإن كانت الروح التي أملت على شوقي قصيدته هي روح الذكرى التي أملت على البحتري أيضاً.

#### شعره المصرى

يتناذع شوقي وطنان ، إذ هو مصري نشأ في مصر ففذته بدرِّها ونمرها ، وتركى بجده وخاله ، وقومه وآله ، فلا نعجب إن أصبح يحنُّ إلى الترك حنين المرء الى أصابه والفصيل الى أمه ، على أن حنينه الى هذا الوطن القديم لم يكن فقط لانهائه اليه بآل أمه وابيه ، بل لانه قد كان في يد الترك تلك الخلافة التي تربط بين المسلمين وتوحِّد من جماعتهم ، ولذلك فإنك تحسّ وأنت تقرأ قصيدته (انتصار الترك في الحرب والسياسة ) بروح المصريين تنطق معه بل بروح الشرق الذي كان يهنأ ويغتبط حين يرى الخلافة قوية ناهضة . ولقد كان شوقي صادقاً يوم قال :

تحيةً أيهـا الفـازى ومهنئةً لمَّا أتيت بيـدر من مطالعها وهشت الروضة الفيحاء ضاحكة إلى المنــوَّدة المسكية الترب وأرَّج الفتح أرجاء الحجاز، وكم فضى الليالي لم ينعم ولم يطب وازينت أمهات الشرق واستبقت مهارج الفتح في الموشية القشب هزت دمشق' بنی أیوب فانتبهو آ ومسلمو الهند والهندوس في جدل ومسلمو مصر والأقباط في طرب ممالك ضمها الاسلام في دحم وشيجة وحواها الشرق في نسب

باكة الفتح تبنى آبة الحقب! تلفُّتَ البيت في الاستار والحجب يهنئون بني حمدان في حلب

وإذن فهو يتصل بالترك بثلاثة أسباب: نسبه وآله ثم الإسلام والجامعة الشرقية ، ويشاركه المصريون في السببين الاخيرين ، فلا غرابة إن مدح الترك أو حياهم ، على أن شعره في مدح الترككان يعبر عن النفسية المصرية يومذاك لأنها كانت تومق الاستانة بعين الإجلال والاعظام .

وتبدو لنا شرقية شوقى كذلك حين تنزل بأى ناحيــة من نواحى الشرق نكبة أوكارثة أو ينال نجاحاً وخيراً ، فانه يقوم بواجب العزاء أويرتل أناشيد الغناء ، فقد ألفت بين الشرق جروحه ، ووحدت قلوبه آلامه وأشجانه ، فعلينا كما عليهم قيود وأغلال نرمق الخلاص منها بعين التفاؤل وقلوب الآمال ، وحقاً كلنا فى الهم شرق . بيد أنى أريد أن أخص مصريته ببعض البسط ، بعد أن محدثنا عن تركيته

وشرقيته ، فنرى شوقى يتحدث كلما عنت له الفرصة عجد المصربين وحضارة المصريين ، وهو في كل ذلك يستتي مر\_ عواطف فياضة وقلب نابض بحب مصر . واسمعه يقول في المؤتمر الشرقي الدولي :

> قل ليان بني فشاد فغالي فاعذر الحاسدين فيها إذا لا إن يكر · \* غير َ ما أتوه خار ۗ

لم يجز مصر في الزمان بناء موا ، فصعب على الحسود الثناء زعموا أنها دعائم شيدت بيد البغي ملؤها ظلمـــاء فانا منك يا في الحسارُ براء!

وفي الحقان تلك القصيدة - وهي طويلة - تعتبر قينارة لتاريخ مصر ، تسمع منها نفمة الغبطة والرضي، والفخر والعظمة ، حين تكون مصر في ذروة رقبها ، وقمة مجدها ، فإن داخلتها الليالي - ولليالي دهاء - سمعنا حديث النفس المصرية ، وهي تتحفز مجدة لاسترداد مجدها ونيل حقوقها . ثماذا سمعت شوقي يحدثك عن دين مصر القديم أخذ بيدنا الى حيث يفكر الانسان الأول فيعبد المظاهر ويظل يرقى حتى وصل الفكر المصرى الى توحيد الاشياء في ( أزريس ) التي تعتبر بحق من مفاخر مصر الخالدة ، حتى أذا ضلت العقول ولم تهتد الى الصواب أرسل الله رسلاً هم قضاة الحقيقة وهم أثبة الهداية ، تسمع هذا وكشيراً غيره في تلك القصيدة الخالدة

« شوق ، مصرى " يخفق قلبه بحب مصرإن نأى عنها ، أو امتدت اليد الطائشة فطوَّحت به بعيداً عن مصره المحبوبة ، ولنستمع اليه يحدثنا عن غبطته وفرحه يوم عاد الى وطنه بعد منفاه فتراه يقول:

> ويا وطنى لقيتُـك بعد يأس ولو أني دعيت لڪنت ديني ً أدير إليك قبل البيت وجهي ويقول وهو في الغربة :

كأنى قد لقيت بك الشيابا عليه أقابل الحتم المجابا اذا فهت الشهادة والمتابا!

وطنی لو شمسغلت بالخلد عنه نازعتنی الیه فی الخلد نفسی ا

وهو يعد مصر عروس الشرق وزينته ، شبت عن الطوق وهو لا يزال في مهده . واذا كان شوقى بحب مصر من كل قلبه فهو يدعوشباب مصرالي أن يضحوا بكل شيء في سبيلها ، وكل شيء في سبيلها هين رخيص ، بل هو لايتورّع أن يجمل للكنانة في قلوبنا تلك المنزلة التينهبها لأقدسشيء في الوجود، واسمعه يقول للشباب:

وجه الكنانة ليس يغضب دبكم أن تجعلوه كوجهه معبودا ولُّوا اليه في الدروس وجوهكم واذا فرغتم فاعبدوه هجودا

إن الذي قسم البلاد حباكمو بلداً كأوطان النجوم مجيدا

قد كان \_ والدنيا لحود كلها \_ للعبقرية والفنون مهودا ا

وهو لا يبخل بقلمه وشعره أن يكون هادياً لمصر مرشداً لها كلما رأى الوطن يناديه ، ومصرالعزيزة تدعوه . فيوم نادوا بأن مصر نالت دستورها وبرلمانها أرسل صيحته الى الناخبين يرشدهم الى أماكن من يستحقون النيابة عنها ، وكم هو مصيب يوم دعا الى هؤلاء الذين يدركون صوالح الأمة ويؤثرونها بكل ما أوتوا من صحة ومال ، فليست دار النيابة موطناً للتفاخر ، ولكنها بناء للأيام والحقب ، ورفع للملك على أقوم الأساس ، ثم انظر الى آماله بعد ان قامت دعائم (البرلمان) حيث يقول:

يًا رَبْ قُو مَ يَدَاهَا وَشَدَّهَا وَافْتَحَ لَمَا السَّبِلُ وَلا تَسَدَّهَا وَقَسَ لَكُلُ خُطُوةً مَا بَعْدُهَا وَعَنْ صَفْيَرَاتُ الْأُمُورُ حَدُهَا واصرف الى جد الشئون جدها ولا متضع على الضحايا جهدها واكبح هوى الانفس واكسر حقدها واجمع على الام الرءوم ولدها

ثم هو لا تقف آماله في رفعة مصر ومجدها على البرلمان والدستور ، بل هو يدعو دائباً جاهداً الى الإقدام والجد ، ومجاراة العصر الحاضر المليء بآيات البطولة وسمات الاقدم ، حتى ليحسب الحياة والمال سراباً خداعاً بجانب خيال المجد والصبر فى معاناة العلم والا دب والصناعة . واقرأ قصيدته (رحالة الشرق) لترى فيها آماله الكبيرة التي يود لو سمح الزمن بتحقيقها ، ثم انصت اليه حين يقول في قصيدة ثانية :

قنا على ساق الى أثمانه ?

فاض الزمان من النبوغ فهل فتى غمر الزمان بعامسه وبيانه أين التجارة وهي مضمار الغني ? أبن الصناعة وهي وجه عنانه ? أين الجواد على العسلوم عاله ? أين المشارك مصر في فدانه ? أين الزراعة في جنان تحتكم كخائل الفردوس أو كجنانه ? أئذا أصاب القطن كاسد سوقه الملك كان ولم يكرَن قطن فلم يغلب أبوستنا على عمرانه بالقطن لم يرفع دعائم ملكه فرعون والهرمان من بنيانه ا دار العلوم العليا بالقاهرة

احمر احمر بعوى ( سكرنير جماعة الادب المصري الاسلامي )

# شاعر الانسانية

أنت للنَّاس أجمعين ا أهلُكَ الوحَى والهُدى دينُك الحقُّ واليقين سِرْتَ في الارض رافعاً مشعلَ الخلد في الجبين فكأنى بك السَّما أودعت في لظَّي وطين أنت للجيل ، إنما للذراريِّ بعد حين الطغاة المهدمين للبناة المشيدين للملوك المخلمين للعبيد المتوجمين للصعاليك ، للذِين خدّروا الأُسْدَ في العرن للزناة المسيطرين للأباة المستعبدين أنت للشوك للورود للنبيين في القيود للبُذيِّين ، لليهود للنصارى ، للمسلمين لا لقوم ولا الدين أنت للناس اجمعين!

لا لقــوم ولا لِدين ْ

مصحف تصميت السور فيه اسطورة البشر كليا أسمع العلى آية شر"ف المدرّ حرم الوحى لوت الحسب في عَدْ نِه الصُّورُ \* فعلى كل صورة مرضع القلب والبصر صور عُمن بالرؤوس وتجلُّين بالفـڪر ا فكأنى بهن أحدرت من عبقر أنوا يا نفوراً بزفرة الشعر والحبِّ في الوَّتَرُ • هاذيء القلب بالطرر ضادباً بالدمي الأخر نسك الفن - حين قبلته - فيك وانحصر

أيها الحارس الامين هيكل المنطق المبين ا يا أميرً المشرَّدين اخواة الشمس والقمر"!

لالقوم ولا لدين أنت للناس أجمين ا

مَا الصَّبَّا فِي تَرَبُّمِيهُ ۚ فِي هَوَاهُ وَفِي دَمِهِ ۗ وصباح الربيع يف تراعن عاج منسية نى لهمسات أنجيه فَتُ أحلامَ بُرْعميه تذیبهٔ دوح شوقی بمرقکیه مثل سحر تذیبهٔ دوح شوی بمرسیه ما الهوی فی تأیهٔ والدجی فی تنجهٔ میه م والسما في انتقامها واللظى في تَضرُّمهِ \* وصراخ البرىء في نزوةٍ من تَظلُّمه والمصرى على الودى ثائراً في تهڪيمية مشل شوقى رئشيرة مراع غضية من جهنسية ماعلى النسور واللهب وعلى الزهر في المكفب

والمساء الولهان يُب والاقاح البرىء ينــ إن أنت شاعر العرب فأنحات بمأتمسية

ناشر النــور فيهما مالىء الارض حكمة وسما الحب أنجما كنت في الناس معهدما في فسؤراد تألما في نفوس تظلمت وشمور تظلما عشت كالنــور ملهماً وكعباس متخا ثين الغار ما دفع ت دموعاً ولا دما إيهِ شوقى! فحافظ كان أشتى . . . وأعظا كان يستلهم البؤو س وتستلهم الدهى

بلبل الادض والما يا أخا المعدمين ما انما البـؤس ذقتـه

كنت تغفو متياً حين يغفو ميتًا عرشك الشعر والخشب عرشه الشعر والذهب أي ملكين كنتا! أي ملكين كنتا!

**a** • **b** 

عشت في النبي مناما عاش في الخرة الحبب البين أممى من الطرب عشت فيه كبلبل من جناحه رعشة الخط في الرعب حاملا من جناحه رعشة الخط في الرعب لست أنساك طائفاً في اليواقيت والذهب في قصور الحراء تستنطق المجد في الخرب تسأل الفن ، رافع الرأس ، عن أسرة العرب فأرى من أمية فيك ظلا من النسب

ثمن الغار ما دفعه ت دموعاً ولا تعب الله شوق ا في الفياد المجافظ كان في بؤسه أحب كان في بؤسه أحب كان في بغفو مبياً حين تغفو مبياً أمس في دولة الادب الماسي أبوشبكة

## **MORAL**

### الساحر

أدسلوا الدمع واذرفوه سخيًّا واندبوا اليوم شاعراً عبقريًّا مات مَن جاء بالبيان لنا سحراً (م) وأهدى الأسماع لحناً شجيًّا والذي صوَّر الحياة لنا شعراً (م) وأبق مدى الحيساة دويًّا والذي علم القلوب معانى الـ (م) حبًّ معنى ظاهراً ومعنى خفيًّا

كنت تغفو متياً حين يغفو ميتًا عرشك الشعر والخشب عرشه الشعر والذهب أي ملكين كنتا! أي ملكين كنتا!

**a** • **b** 

عشت في النبي مناما عاش في الخرة الحبب البين أممى من الطرب عشت فيه كبلبل من جناحه رعشة الخط في الرعب حاملا من جناحه رعشة الخط في الرعب لست أنساك طائفاً في اليواقيت والذهب في قصور الحراء تستنطق المجد في الخرب تسأل الفن ، رافع الرأس ، عن أسرة العرب فأرى من أمية فيك ظلا من النسب

ثمن الغار ما دفعه ت دموعاً ولا تعب الله شوق ا في الفياد المجافظ كان في بؤسه أحب كان في بؤسه أحب كان في بغفو مبياً حين تغفو مبياً أمس في دولة الادب الماسي أبوشبكة

## **MORAL**

### الساحر

أدسلوا الدمع واذرفوه سخيًّا واندبوا اليوم شاعراً عبقريًّا مات مَن جاء بالبيان لنا سحراً (م) وأهدى الأسماع لحناً شجيًّا والذي صوَّر الحياة لنا شعراً (م) وأبق مدى الحيساة دويًّا والذي علم القلوب معانى الـ (م) حبًّ معنى ظاهراً ومعنى خفيًّا

لم يكن واحداً بهون ولكن لم يكن واحداً يهون ولكن ً لم يكن واحداً يحيط به القو أنمــا كان عالـــاً مــن فنون أم بشعرى ? والشعربعدك أضحَى ودولة الشعر بعد فقدك دالت واذا الدهر بمد ذلك دهريم واذا انت بعــد ذلك ذكرى

کان إذْ كان واحداً أوحديًا ڪان جيلا قد انطوي أبديًا لُ وتُنْبِني عنه المقالة مُ سُتًّا وشعور مازال ينبض حيًّا كيف أرثيك يا أمير القوافي أبدمعي ? - والدمع ليس كفياً ليس يشني في القلب داءً دويًا وطوى الدهر عصرتها الذهبيًّا عاش فيه دب الخيال شقيًا تعمر القلب غدوة وعشيًا

ابراهيم زكى

· とうないとうないとうない

# مأتم الطبعة

(مراثية مرز الشعو الحو)

وأسَّى أطبق فاه ?

هامداً فوق الكُنُبُ منل عيدان الحطب

ومضى في جنبه سهم سديد وغدا بخفق كالقلب الممييد

أطرق الطيرُ على هام العصون " كذبيح نغَرت فيه الكِلام ودجا الكون وسجَّاه السكون بدثار الموت ، والموت ظلام ا وذكا فيه لُهاب الشجون أخرس الشادى بشجو وغرام أى خطب قد دهاه ? رسى اطبق فاة ؟ أيرى شامَ الجينان خمدت فيها الحياة فبكي ١٩

أم رأى مَـلْكَ الكنارُ ومزامــــيرَ الهزارُ فاشتكي 1 1

أم فَرى مهجتَه ظفر<sup>م</sup> المقاب فسرى فيه من الموت لعاب فى نزوع يتلهثى بالنغم سارخا بما دهاه ...

لم يكن واحداً بهون ولكن لم يكن واحداً يهون ولكن ً لم يكن واحداً يحيط به القو أنمــا كان عالـــاً مــن فنون أم بشعرى ? والشعربعدك أضحَى ودولة الشعر بعد فقدك دالت واذا الدهر بمد ذلك دهريم واذا انت بعــد ذلك ذكرى

کان إذْ كان واحداً أوحديًا ڪان جيلا قد انطوي أبديًا لُ وتُنْبِني عنه المقالة مُ سُتًّا وشعور مازال ينبض حيًّا كيف أرثيك يا أمير القوافي أبدمعي ? - والدمع ليس كفياً ليس يشني في القلب داءً دويًا وطوى الدهر عصرتها الذهبيًّا عاش فيه دب الخيال شقيًا تعمر القلب غدوة وعشيًا

ابراهيم زكى

· とうないとうないとうない

# مأتم الطبعة

(مراثية مرز الشعو الحو)

وأسَّى أطبق فاه ?

هامداً فوق الكُنُبُ منل عيدان الحطب

ومضى في جنبه سهم سديد وغدا بخفق كالقلب الممييد

أطرق الطيرُ على هام العصون " كذبيح نغَرت فيه الكِلام ودجا الكون وسجَّاه السكون بدثار الموت ، والموت ظلام ا وذكا فيه لُهاب الشجون أخرس الشادى بشجو وغرام أى خطب قد دهاه ? رسى اطبق فاة ؟ أيرى شامَ الجينان خمدت فيها الحياة فبكي ١٩

أم رأى مَـلْكَ الكنارُ ومزامــــيرَ الهزارُ فاشتكي 1 1

أم فَرى مهجتَه ظفر<sup>م</sup> المقاب فسرى فيه من الموت لعاب فى نزوع يتلهثى بالنغم سارخا بما دهاه ...

من فناءِ وعدم !! إنه يبكي مماتَ الشاعريّه ...

**( · )** 

وخرير النهر في الوادي كأنفام النُّواح ، ومسيل الماء من جَفن البطاح ، أدمع الكون وعبرات الطبيعة ... كل طير ناح فيها .. ناعياً ١ كل مخصن مال فها .. راثياً! كل نَبع سال فيها .. باكياً ا عبرت يمُّ المنايا وأعاصير الأسي ، غالت الرَّبَّـان منها فهوت .. تُكلِّي على شطِّ المنون . . لاهفه 🊺 توسل الائتّات من قلب حزين . . هاتفه : كلوا النعش بريحان الغيباض .. والنَّجود إلى ك وادفنوه بين أزهار الرسياض .. والوُرودُ ! . ليضوع الطّيب من أردانه فيها حياة ومماتاً! وانشدوا والطيرك في حفل السِّثاء ، كلُّ صبح ومساء ا لم يمت « شوفي » وفي الشرق شعاع من سناه! سائلوا الأيام والاحلام والدنيا وماضمت أفانين الحياه! أين من قيثارة الكون نشيدكان يحبوها الهناء 19 واسمعوا فيها صداه ا

\* \* \*

من شعور وجهاد ودماء فرق يشدو لسكان السماء المحمود مسى اسماعيل

دولة م قامت على عرش الحياة شاعر م في الأرض لم يلق مُسناه الم

# الشعدا نفنى

# فى نظم شـــوقى بك

اطلعت على ماكتبه الشاعر المعروف مصطفى صادق الرافعى (ص ٢٠٥) تعليقاً على بحثى ، وكنت أظن أن حضرته فى غنى عن أئ تأكيد عن اخلاصنا فى خدمة الأدب ، فليسكاتب هذه السطور ولا « جماعة الأدب المصرى » بالذين بجحدون مواهب أحديفطلاً عن مواهب الرافعى سوا، وافقهم أوخالفهم ، وليست وأبولو » الا مجال التحقيق الجرى، والانصاف . وهذا لا ينلى توجيه النقد البرى، فى حدود معقولة وفى موضوعات معينة ، وليكن الرافعى مجدداً فيا يهوى



على محمد البحراوى (بريشة الفنان النمساوى الفريد فرناج — سنة ١٩٣٠)

ولكنى أراه شديد المحافظة والتقليد فيما أخذتُه عليه هنا، ولى كل العذر في وضعه بين شعراء المدرسة القديمة.



مصطفى صادق الرافعي

ففروض فيه تمثيل دوح قيس وشاعريته . فاعتراض الرافعي عليه غير وجيه ، زد على ذلك أن قول شوقى « نشوان في جنبات الصدر عربيد ! » فيه تصوير الرع خالة القلب الخهوق المضطرب – وهي حالة قلب العاشق المروع . وهذا التشبيه البديع هو موضوع السؤال لأن معناه فريد وهو لب البيت السالف الذكر ، ولا أرى نكتة الرافعي مما يستساغ في هذا المقام .

وأحسب أن ماذكرته عن تشابه المعانى الى حد ما فى المواقف المتشابهة مع اختلاف الأداء الفنى ليس مما يعاب على الشعراء وليس مما يدعو الى اتهام أحده بالتوليد والاستخراج من معانى غيره ، فكثيراً ما تتماثل العواطف الانسانية والتصور الشعرى بل ودقائق التعبير أحياناً بين شعراء ممتاذين .

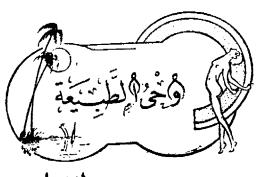
ان الموضوع ينحصر فى أن الرافعى لا يزال ينظر الى معانى الشعر على طريقته المتشبعة بقواعد التوليد والاستخراج التى حَط بها من قيمة مقالة الجيد عن شوقي فى مجلة «المقتطف» والتى لا يريد أن يقتنع بخطئها وإن اقتنع الشعر واقتنع المنطق. أما الغلطات النحوية التى يجرى الرافعى وداءها فى شعر شوقى فلم تكن — وان تحكون — موضوع بحثى فاننى قانع بدراسة لب الشعر وبتأمل معناه ، تاركا ما خلا ذلك لعلماء النحو والعروض وهم قلما يحفلون بفن الشعر وروحانيته كما خلا ذلك لعلماء النحو والعروض وهم قلما يجفلون بفن الشعر وروحانيته كما

على محمر البحراوى (سكرتير جماعة الانب المسرى)

\* \* \*

(أعلنت وزارة المعارف المصرية عزمها على اصدار كتاب حافل بالمراثي والدراسات التي كُتبت عن المرحوم شوقى بك فرأينا اذاء ذلك أن نكتني بالمحتارات التي نشرناها في هذه المجلة وفي شقيقتها صحيفة « الامام » ، وإن كانت صفحات المجلة ما تزال مفتوحة للدراسات الأصيلة وحدها . ولا يسعنا الأشكر وزارة المعارف على حفاوتها بالشعر في شخص الفقيد الكريم — المحرد )





# في هدوء الليل

#### 

ها هي الشمس إذ هوت في الفضاء عادة أجفلت تريد الخباة عادة شبّبت كاعب عدراء عدراء المبان البيل إن فيك عزاني أنا قد 'نؤت بالنهار وناء أيها الليل إن فيك عزاني أنا قد 'نؤت بالنهار وناء أخفيني في خواطر الظاماء لست مثل الفراش أهوى الضياء ا

\* \* \*

ها هو الليل قد طرق البعث الشبك والقلق المسك والقلق المسق النجم في الغسق وطلى صفحة الشفق رب جفن به انطبق وسواه شكا الفرق

فى خشوع ِ
فى الضاوع ِ
كالقطيسع
بالنسجيع ِ
فى هجسوع ِ
بالدمسوع ا

\* \* \*

أجفل الضوء من جيوش الظلام وتولّى عرش الطبيعة عام (١) فإذا الليسل كالمحيط الطامى رسبت فى قراره الأجرام وطفت فوق سطحه المترامى كلُّ روح خفّت بها الاحلام فالتمس فيه كلَّ معنى سام عجزت عن بلوغه الأوهام (١) عم بن نوح جد الزنوج كا تقول الخرافة - استعمل رمزاً للسواد.

نبهونى لدى السّحرَ وخُذونى الى النهر النهر النهر النا والماء والشجر أملا السمع والنظر ثم أفضى الى القمر ليس سرى لدى البشر ليس سرى لدى البشر

نبتهونی ودعونی فی سکون بالفنون بشجونی بمصون ا

a . D

هاهنا أُنشدُ الطبيعة شعرى فغناء طوراً وطوراً أنينا أنشد الطير إن ظفرتُ بطير فإذا لم أجد أناجى الغصونا كلما أوغر الخلائقُ صدرى فتحت لى صدراً أبر حنونا لا أذاعت أشعة الشمس سرى ليت بينى وبينهن قسرونا ا

ناتر **بخرور عوم آس**ادی

ها هو الديك قد صدح وسنا الفجر قد لح في وساح من الفرح هزم الليل وانجرح والندى حوله نضح منظر مامت مافح

بالأذان للعيان أرجوانى في الطعاني كالجان بالمعاني!

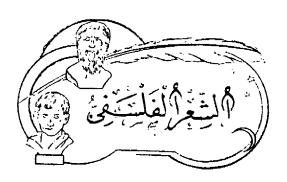
محودغنيم

# شروق الشمسن

وهَـَّاجةً ينجاب عنها الغيهبُّ فوق الخضم وبعضها متحجّب والنصف في تخلل الغام ممغيب جزءاً وجزاء سافر الك معجب كانت به منذ احتواها المغرب وغدت لمقبل يومها تتأهب كون بعودتها اليه يرحّب قَرْصُ لهما وسط السماء مذَهَّب ملء العيون وحمرة م تتلهب ز:/بأشعة مرن حوله تتشعب بيضاء تكسف كل عين ترقب وجرى بمخضِّر العبابِ بياضها نهراً يفيض من السماء وأيسكب فخری أ بوالسعو د

ولقد كيهدت الشمس عند شروقها مِن أفق بحر الروم فريسفر بعضها فكأنها لماً تداي نصفها حورية من وجها تجلواء تحسبها أفاقت من كرسي وكأنما قد محدِّدت وازَّىنت واتطل من علياء مطلعها على َ ظلَّتُ <sup>\*</sup> تسامَى في الفضاحتي اعتلى تتوهج الألوان فيه : فصفرة يرمى الفضاء سماءه وعباته بينا مركى ذهباً إذا هي فضهة ا کستر ـــانجلترا:





# شاطی، الاعداف

# كيف خلقت فكرتها ؟

هى ذكريات حزينة تحاول أن تحجبها أكفان سنوات أربع فتهتكها أشباح سوداء ما تزال تتراءى أمام عيني .

كنت آنئذ فى المنصورة وقد مرت على فيها سنوات ثلاث تغيرت فى أثنائها نفسى وحالت إلى صورة باهتة من الأمل المكتئب اليائس.

ولست أدرى أكان جو المنصورة هو الباعث على ذلك ? وهل كان في أمسيات شتائها الحزين المنقبض ما بعث في نفسى هذا الشعور المتشائم نحو الحياة ؟ أم كان ذلك على أثر خلجة . . أستغفر الله . . بل خلجات كثيرة خفق لها قلبي في أدوار حداثة مرت بين التاسعة والخامسة عشرة التي انتهت وما انتهت الى الثامنة عشرة من عمرى ؟

هى خلجات أنهكت قوى هذا القلب وأحالت شعاع الائمل الربيعي الضاحك الى خطفات باهتة من شَفَق شتاء ، وما تزال تخفق على ضعفها فى محراب الحب .

وزادت هذه الحال فى نفسى سوءاً ، فهبطت نفسى من جراء ذلك الى قرار من الحزن سحيق لاأدرى سببه فلم أجد بداً من أن أترك هذا البلد الحزين حسب مشورة الأطباء إلى بلد آخر أجد فى جوّه سلوى ، فاخترت القاهرة مقاماً .

ولكن كان ماخفت أن يحكون: فقد هاجت سماء المدينة الأزلية وروحها العتيدة الناعسة الحالمة على أعتاب القدم والأبد . . . أقول هاجت كل ذلك الحزن الى أبعد قراره فى نفسى ولاسيما حينما وقفت على مقربة من الجزيرة أرقب النيل من ناحية

بدا لى فيها ذلك الازلى كأنه شاعر يغنى فى جانب الموت أغانى تلاشت معانيها فى حواشى الألحان ..! ثم تركت القاهرة إلى « نوسا البحر » وهى قرية تتكىء على النيل ويخيم عليها جو المنصورة اكثر ما يكون وحشة وانقباضاً .. مكثت بهذه القرية خسة أيام كنت أختلف فى أمسياتها مع قريب لى إلى مكان هادى، يشرف على النيل فى مشهد رائع طالعته على مبعدة أشجار باسقة من الصفصاف واللبخ والجيز وهائش الغاب فكانت تكسبه روعة فى الليل ضافية وكأنها بعض عباد البراهمة فنيت نفوسهم فى ذهول العبادة وهم ينصتون بألف أذن الى من امير الآلهة ! ثم كانت بعد ذلك كله نواة قصيدة «شاطى، الأعراف» : فالنيل لم يكن غير نهر الحياة والموت فى هذه الاعراف، والظامة المروعة التى كانت تألف نفسى اليها هى رهبة الا بدية فى هذه الاعراف أيضاً .

وقد مضى الآن على هذه القصيدة سنوات أدبع ونشرت منها متفرقات في «السياسة الاسبوهية» وهاءنذا أعود بعد تنقيحها فأقدمها الى قراء مجلة «أبولو» الغراء كاملة لا ينقصها شيء .

لقد انتهت قصيدة شاطىء الأعراف، ولكن هذه الروح العلوية التى غمرت سماء حياتى بنور جمالها الباهت الحزين وهى تصاحبنى فى شاطىء الاعراف ما تنفك تصاحبنى بعد شاطىء الاعراف .

فإلى هذه الروح التى أرهفت أذنى لسماع أصداء مواكب الآباد ، الى هذه الروح التى تتغنّى بهاكل مشاعرى كما يتغننى الجدول بكل أمواجه ، الى هذه الروح العالية واليها وحدها أهدى هذه القصيدة م

كلية الآداب \_\_ الجامعة المصرية مع · ع · الهمشرى

# الذكريات

عنْد ما خَدَّرَ الفَنَاءُ شكاني وسَقاني كُؤوسَه المنسِياتِ بَعَثَ الشَّعْرُ من لَدُنْهُ نَسِيماً فَأَيْحِ العَطِـرْ طَـيَّبِ النَّغَماتِ هَزَّ قَـلَعْ الصَّبِ فَأَيْطَ فَكُرى فَهَفَت بى سَفِينَهُ الدَّ كُرَياتِ هَزَّ قَـلَعْ الصَّبِي فَأَيْقَظُ فَيكُرى فَهَفَت بى سَفِينَهُ الدَّ كُرَياتِ فى خِضَمُ الافْكارِ تَطُورِي بِي الوقت (م) وتسَهف و إلى منفسان الحساق

حَظَّمَتُ وحَظَّمَتُ دَفَّتَيْها

كلما حاوات لتهن ومجوعاً دَفعَتها اللُّجَّاتُ منها اليِّها دَ قَصَتُ فَى شِرَاعِهَا الرَّبِحُ حَتَى رَحْمَةً منكِ يا دياحُ ورفقاً ودَعِيها ومن يَنوُحُ عَلَيْهَا فَلَهُ فِي الْحِياةِ كَالْبِرُقِ آمَالِ لَ " تَسَادِيهِ فِي دُجِيَ شَاطِينَيْهِا

رَ مُتَنُّ السَّاطَيِّين من خَللِ الدَّمِيْ عَ حَزِيناً فَلا يَكادُ يبينُ غير نثور بتلوح كالوَ مَضْ شُقتَ فَوقَهُ السُّحبُ فَهُ وَ فَهَا كَنِينُ وَسَنَا ۖ يَزْدُهِي عَلَيْهُ كَلُونَ ال طَيَّفِ كَابٍ ، على الدُّجَى مَوْهُونُ وَسَنَا ۗ يَزْدُهِي عليه كلسون ال طيَّفِ كابٍ ، على الدُّجَى مَوْهُونُ هُو حُبُ الذين قسد ذكر وه وشجاه بعد الفراق الحسن

مشبهاً في كرى المنون نسيا س خفوتاً يسرى إليه بهيا تِ صَدَاها بأذْنِهِ مُسْتَدِيا

وَتُواتِيه ضَجَّةٌ العَيْسِ حَسْاً مناما يَسمعُ الجَنينُ الهَزعا يتمشى صَخْبٌ العواصفِ فيهِ وضَجيجُ الأيامِ يَنغُمُ كالجَرَ أُبداً ما يزالُ يَهْمِينُ في المَوْ

لا يُبالى بِهَوْل ِ هذا الفَسَاء ت كنجوى من عالَم الأخياء في ذُهول يجبب بالاغضاء

وخِلالَ الاصداء صوِتْ حَنونْ تائيه بينَ مَجَّةِ الانْواء يَتَخطَى عَصْفَ الأَعاصير وَثباً ولَهُ جَنَّةٍ يُرْجِّعُهَا المو مترهف الأذن تحوها ثم ترْ خي

كُلَّ هَوْل وَعْنَظَى كُلَّ صَعْبِ

إنَّه الحب ما يزال مُعاني ِ كِيْشُمُ الصخرَ فيهِ والسَّرَبِ الدَّا جي وَيَطْوى سَهُ الْ خَصِيبًا لِجَدْبِ وسَوَاء لديهِ كُلّ عَنْوُتِ أو ذَلُولِ على طَريق الدَّرْبِ ليسَ يَخْشَى اللَّجاجَ في كلِّ حين ِ أو يخافُ الرَّدَى على كلِّ سروب

ويك ياحب أبن تمضى إذا منا نستجت حولك المنون شياكا وَبَعَنْتَ الأَنْفاسَ مَعْسُولَةً حَيرى إلَيْهَا تَبُنُّهَا شَكُوْاكًا أَتْرَى يَا هَوَى سَتَقْتَحُمُ الْمُو تَ وَتَلَقَّى كَالنَّفُسِ مِنْهُ رَدَاكًا أمْ سَتَبْتِي حَتَّى تراك صَيْوداً في غياض الفِر دُوس تَرمي هـُناكا ؟!

وهو كالحب كو توثر وتماير من وهو كمرعى للأوح جم الشروح

تنزع النَّفُس لشرور وتهوى هي منها عناصراً في الرُّوح إنما الشرق مَفْزَعْ لشَجاها لو خَلَتْ من قداسَةِ التّسبيحِ ولها منه مَسْبَحْ ومطير مطمئن على فضاء الثَّاوح

فى فضاءٍ من الأثير يشفُّ

أيها الحبّ أنت للموت موتُ ذو غِلاب على البلى مستخفُّ أنت صِنوْ الحياة وارثة المو تر ِفُّ على الآله يَر ِفُّ سوف تبتى بعد الفُناءِ سَبُوحاً تَلْحَظُ الْكُونَ فِي مُسِبَاتِ الْمُنَـايَا مِثْلَ رُمُؤْمًا تَهُورِي بِهِ وَتَدِفَّ

(الشاعر ينتبه فجأة على ضحيج سفن الموت فيرتاع ويناجي الوقت )

ويك َ ياوقتُ السَّنْدِ الْمُن أمضى ؛ تانها فوق هاتهِ الأمواجِ فوق مَكْسُورةِ الجَناحِ دَ هَتْها عَصْفَة مُ الجانحاتِ والليلُ داجِ فى خضم ّ تدوى العواصف فيه ناعيات نور الشُّموس السَّاجي عاصفات عليهِ تعنتنيق المو جَ وتَعَدُّو لغيرِ ما مِعرَاجِر

#### 🍇 سفن الموت 🦫

نصلت من غبارها مسفن المو ت وسارت بمن تقل خفاة للشفها المسلمة المسلمة المسوت في غيارهبه السود وأسرى يطوى بها الأسلمة وبها راية م منسير الى الشطة (م) وروح بهدي له زوفناة كلا طائفها الفناء بصوت كافعت قلعتها له إرهاة!

#### **\*** \* \*

خاصَت الموت مُسرعات مع الوق ت ترانى الحياة في طنخياء تطيس الموج خفة ثم تعلو في سماء من البيلي دَكُناء وشيع الموت جانبيها اصفراداً فأفادت منه يضياء المساء في شفوف إ بريشتم سابحات بشراع مرقرق من يضياء

#### 春 茶 春

طائرات على جناح حبارى سابحات على مبطون مسمائى شتّت الوقت مجمّه واحت عابرات على الرَّدَى أُحدانا كَنْ الوقت مجمّه وريّا مُؤامَى مُؤمَنَ عاطه الشّدَى إدجانا يَنْ الشّدُ فيه ديّا مُؤمَنَ عاطه الشّدَى إدجانا ينسب الشّاطئان عبق شذاها فيتُؤانى زَ هريهما تعسانا

#### **4** • D

وأدى فلكى الكسير عليه يتهادّى من بينها مَبْهُوتا فَاجَأْتهُ الويلاتُ من كلِّ صوبِ خَلَّفَتْهُ من عَصْفِيها مَبغُوتا في ذُنابي الأفلاك يَهِ قُو الى الشَّطِّ (م) فيلوى به الردى مَكبُّوتا فاذا عادّهُ من الشَّط طيف مَسْدَّ من عَلعهِ يُسارى الحوتا

#### a . »

وليم مرّت اللّيالى أمامى ممسرعات ، يَلُحَنَّ مثلَ الطّلالِ وَكَالَّ اللَّهُ وَالْتَ نُورُ الرُّوالَ وَكَالَّ الا وَقَاتَ نُورُ الرُّوالَ فيهن واليو م وكل الا وقات نورُ الرّوال فيك ماتت هذى السنور في أيا ليل (م) وباقي الاحقاب في اضمحلال من مرم الوقت في الحيساة لتطويه (م) جديداً والبعض في أسمل

### ﴿ الشاعر والآكلة ﴾

( يستفيق الشاعر مرة أخرى على نور يَغْـشي الأُفق فيستفسر الآلهة عر · ذلك فيجيبه )

### 🏟 الشاعر 🛊

أى نور هــذا الذي يبهر الأف ق وَيَزْهُو مُغَسِّياً جَنَّيَاتِهُ ؟ ﴿ الآلمة ﴾

هو ياشاعرى الصغير ركابي ويَشعُ الضياء من مِشكايته قد تخطيَّى إليكَ كلَّ هبوبر ومُسفِّ اللُّحِّاتِ في مأنجاتِه

وبدا فوق صَفْحَةِ الأفق «أيّنِ س<sup>(۱)</sup>» ميقل الانوارَ في مَسر كباته

ولم ومن خالِصِ الأَثير شِرَاعُهُ • حوله ، فوقها يرف التماعيه تَذَهُمي على جناح فضي ا ممسرعات من العُسيون العُمُض مُ يَعْكُسُ السِّيِّحُ مُ فُوقَهُ كُلَّ حَيْنَ فَي زَاهِيٌّ الأُ طَيَافِ مِن كُلِّ مُحْضِ

يالَه مركباً غلائِلُه النَّو احْتُوتُهُ الأَنْوارُ في رَكْتِيهِ الضَّاءِ في ودَاكِي طَرْفَ الأَواذي شُعاعُهُ فَتَرَاءَت مثلَ القَسَاديلُ تَتَرَى أو دُوَّى فى كَرَى تراءى وضاءً ضَمَّ أَطْبَافها إلَيْهِ قِلاعُهُ قد تهادی بین الظلام کشم لم من دمۇي أول الھڪرکي وهي تسري حوله مَوْتَجَنَانِ قَـد كَوْتَاهُ وهُو فَيَهَا كُرُ فَيْ مِثْلَ الوَمْضِ

(الآلمة تنصح الشاعرأن تحمله الى الفردوس فيصر على مرافقتها)

هَىَ رَوْيًا حَلِمِ وَيَقْطُنُّهُ الْمُو تُمْ، وَقَفْرٌ مَمَاؤُهُ مِنِ آلَ َ

أنتَ ياشاعرى تمحـــُملتَ صبراً في حياة عفوفة بالزوال

<sup>(1)</sup> اله النور عند الاغريق .

إيه ياشاعرى تحسمنت صبراً في عذاب قد فاق كلَّ عذاب لكانى أداك في نشوق الفكر (م) شكيت نشكو من الأوصاب أترى تو تضي اصطحابي الى الجنسة مَنْوى الشَّوادِن الأسراب حيث تلتى ما تشتهيه من الآ مال في الأشربات والأسلاب

# ﴿ جنة الشعراء ﴾

تستطيبُ الجلوسَ في ظلِّ أَيْكِ رَ ْفَرَفَ الطَبِرُ فَوقَه أَسراباً يَنفَنَى بِينِ الْمَمَارِ بلحنِ هلِ سَمَعَتَ القيانَ غَنَّتُ طِراباً من وحيد أَين يَسْجُعَانِ سروراً وشَجِيَّتُين يَشْدُوانِ انتحابا وجـرى المامُ في الفـدير رحيقاً وجـرت فوقه الإهـورُ حبابا

جنسة "صاغها الاله من السّعسر (م) ففيها صبابة " السعداء نورهما من وشائع من هواء فهى منه فى رقسة القسراء وتعنى الاطيبار فيها اصطخاب فصباها من عبقسرى الفناء من خيبال الاشعار قد صاغها الله (م) ففيها دوائع الشعراء

سترى «افرليز» (۱) تجبرى على العش ب ونهف إلى شراع المراكب و « نفاتيس (۲) » فى ضفار ها الصفر (م) تغنى تحت الثاوج الأشاهب و « عذارى الينبوع » تعزف موسيتى (م) دبيسع فوق الضفاف الشواعب سوف تلتى هنساك كل نعبم فتقضى فيها جميع المسارب

<sup>(1)</sup> دمية القتها الالسَّهة ايزيس في النيل فاستحالتالي حورية نِمابت لامواج والشراع.

<sup>(</sup>٢) قسة حزنها مشهورة عند ماقهرتها آلهة بابل وا'شتار في بلدة بكور.

#### ( الشاعر )

أمطرتك الرحمات ياربة الشعر (م) وجادتك ِ فائضات اليمين ا كنت سلواي في الحياة ، وفي المو ت أراك ، على دجاه م خديني ( وتتركه آلهة االشعر في الفردوس وتهم بالمسير فيصيح الشاعر بها ) ماأدى ؟ تزمعين بعد رحيل ؟ ربة الشُّعر \_ ويك \_ لا تتركيني ! أية مندهبين في ذلك الموت ع (م) ولكن هيا ا... خذيني ا ... خذيني ا ( الُّمهة الشعر )

شأن نفسى وذاك في غرام أن تلاقى الخطوب والاهوالا اقتبال أنت ناعماً وتفكه في جنان طابت جني وظلالا سوف آتيك بالذي قد أراه فوق شط الأعراف ، فاهدأ بالا إننى سوف ألتق عنايا تصرع الربح ، تنسف الأجالا! (الشاعر)

آه ا ياطائف الخيال تعمالي الماوات جنبي ولا تغامي وحدك كيف تلقى الرَّدى وأنتِ ضِعبِفُ وسهامُ المنونِ يقصدن قصدكُ وندي الانواد يلفح وجمك والنسيم العليل ينسل شعرك فاذا غالك الفناء بسهم كيف أدضى الفردوس داراً بعدك 19 ( الُّـهة الشعر )

قِرَّ نفساً فاننى لا أبالى بشعوب ولستُ أخشى الحِمَاما أنا في رُوحِها الكريهةِ روح لا تلاقى المنون إلا سلاما أنا كالبادق السَمَاويّ نورد لا ينى فى مضيِّه يترامى هو يبدو من حث يخسبُه النا سم تعاطى من المنية عاما!

يورمض الليل بالسَّنا ممتعطاداً في اصفرار بحكي المنفرار الاقاحي مَنعَته إلَه أَ الشّعر كيما تتخطى به شِبَاك الرياح\_

هاك مفلكي على الدُّجي يتراءي ممستضاءً . . كالكواكب اللَّمـاح\_ بهر الموت نورثم . . فهو أعشى يتحاشى من خطفه بالرَّاحِ

فوقَ هُوَّلِ الفناءِ نَمْضَى سُوْرِيَّا وتراها فحسناً اليك صَفيَّـا مشيباً على الصِّبا مكنتياً لى ونشهو إلى سناهُ شحسًا

فاصطحيني إذن عليه وهيا فلقد تطبيك رثؤيا المنايا كنت طفلا على المشيبِ لعوباً تستمدُ الحياة من أنورك البا

قد طواه به ظلامٌ مُعْنِـــح من نهاويل حجوِّه وهـ و كيشبح رِلْهُوَّى في ضِيائهِ التِــْبرِ تُـُلمَحُ مُعْمِنِبًا في الخيال 'بعداً مبرِّح

لم تِكُن غيرَ طائفِ من ضياءٍ حُشْظهُ من حيَّاته مارآهُ فهو من ذِكرِها الحبيبَ مطافُّ ذُكرَ اتْ مَنْ لَقَاءً

و ُنهَـيْرِ مُم َقُرُق كَاية مُ عَالِة مَا يَعْلَمُ اللَّهُ اللَّاللَّ اللَّاللَّا الللَّهُ اللَّا اللَّاللَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ بَسطت فوق مائه العذب ظلا تحت عطف الأمواج لا ينجاب حَجَّبتهُ عن العيور طويلا وهداها له التَّصفاة المُطابِّ سحر العالمين منه ﴿ وَعِيقَ لَا عَادَا عَلَى مِنْ صَفَوْهِ شُوَّابُ ا

لبت شِعرى فهل جَدًا الجهود وَهُمُ ۚ فِي كرى الحياةِ رُقودُ ! في خطام فان هو التخليد ً!

تطلبُ السعَّدَ وهو منك قريبُ مندَّعِي الحزُّنَ وهو عنك بعينهُ قد طوَيتَ الحياةَ تجهدُ فها تنفَحُ الناسَ من شَذَى زَنبق «النُّود» قد أَضَعت الحيــــاة كلَّ ضياع

# ( الشاعر يسمع أرغن الموت على فلك الآلهة )

مستلدِ . . يُحدُّرُ النُّوحَ مِنِّى ؟ أيّ شيءِ أحسّ . . أيّ دَبيبِ ﴿ الاَّ مٰهَ ﴾

إنه ارْغُن الغناء يُفتِّني ويعيد الحياةَ في مثل لَحْن جَهُوَ رِيُّ المُوجَاتِ تَـنْفُخُ فيه مُسْمِعاتُ يفضن من كلِّ فنِّ

هاك لحن الجال . . هاك صَدام ماك لحن الهوك ولحن التَّفانِي هاك لحن الأُسَى .. ولحن التأسّي هاك لحن الأمالي .. لحن الأماني هاك لحن الصِّني ولحن التَّصـابي هاك لحن المشيب والحرمان هاك كل الحياة مرَّت كلحن وصداها يعج في الأذان

﴿ أَرغن الغناء ﴾

واهاً له من ناء الحسسانَه زَفُرافَ في صَمَّتِ وادى القناء تُعانِق الأَستداف

يَغْسِجُ في الامواجُ مُصْطَخِبِ الصُّوت يزهى على الإدلاج من شَفَق المَـون ق

مفيضة من دموع يسكونها اللَّحقُّ وصعنتها مَقَانُوع يَنْهَبُه الحِرُنْ

دَواعي على الأصداء على الطائما يُسامِسُ الجيَوْزَاهُ ويتشفك الحثلما

عَجِيجُهُ مَبَّاحٌ كَالْبُونِ في الآذان مُهَاجِيمٌ الأَرْواحِ مِنْ غَيْرٍ مَا اسْتِئذانَ

فالكُون في رَجْف كالكُوكبِ الخَيْاق خاضًا من الخيوُف ف مستبح الآفاق

وتارَةً يَخْفَتُ في غَسَقِ اللَّيْلِ كالرشوح لو تَصَمَّتُ فى صَخَبِ الويْل

فَتَحْسَبُ المَتُوْجَا يَـلْعَبُ بالارْض يرم عجسها دسجسا وَبَعْدُهُا ... يَمْمُضِي

**( · )** 

يَعلُو على النّجمِ ويلمس السّقُفا كأنّ في خُلمِ طيفاً به رَفاً «•» فطافت الذّيكري بقلبه النّائي

فطافت الذَّكرى بقلبه النَّانى كالظِّلِ لو أشرى بصفحة ِ الماء

في دُخِنَةِ الآباد ترعش كالأشباح كالمُساح كالمُساح كالجمرِ تحت الرّماد من فوقه النباث فاح

فلاح في الليسل بستانه السّاجي معطر في الذيل في أفق داجي

وتحت ظل وديف مقعد من يَهُوى بخطف فيه ريَّفيف وراس من الاستنا أَضُوى

كم تمر فيها ربيع ومر فيها خريف وكم مثنى في مخشوع الشيادوف

يلهو على النَّبْتِ ويَتَقَطَّفُ الرَّهْرَا يخفيُ في صمت كيسترقُ الطَّيرًا

﴿ صور اللحن في الصبي ﴾

وأبدل النَّغْمَا إلى الصَّيَ الفَيْسانُ فصوَّد المُدُمَا في مَسْظِر فتَّانُ فصوَّد المُدُمَا في مَسْظِر فتَّانُ

الأرض علا أيك شجير عرف في الأرض م نَوَّرُ النُّوارُ كالمُحمَلِ ِ النُّوْبَهادُ مُمْوَرً قَـاً طو ً ز ہ مؤلف ﴿ صور اللحن في المشيب ﴾ وأبدَلَ النَّغْما الى شحوبِ المشيب فصورً العدما في منظور جو<sup>ن</sup> من البر°دِ أعصارُهُ يذيب في الجياد مروحاً به الثليج لا طائر فيصدح به ، ولا طائر من الأسى الم وأبدل حديقة من تعياه في زمن ربيع عشى انقباض الشيّاء في محسنها الوديع ﴿ صور لحن الأماني ﴾ الى صغير الإماني-وأبدل النغميي فصـــوَّد العــدما من أزَّهرِ عَيْنَاءُ رسْحَرِ يَهُ الأَزْهارُ تسطعُ في دَكْـناءُ من عبيق الأعطار

#### ﴿ مطلعُ الشاطىء ﴾ ( الشاعر ينتبه مبغوتاً ﴾

إيه ربّاه ما أراه أمامي ؟ أيّ نورٍ في أيّما أسداف ِ ؟! ﴿ الالبَّةِ ﴾

هو شط<sup>ة</sup> الأُعرافِ ...

#### ﴿ الشاعر ﴾

أَيَّة شطرِّ ذَا النُّسَمَّى بشاطى، الأعرافِ ؟ ﴿ الْأَلْمَةُ ﴾ ﴿ الْأَلْمَةُ ﴾

هو مثوى الألحان بعد شَتات ومَقرُّ الأرواح بعد طَوَافِي تَرْقُبُ المُوتَ والحَياة تُسيراً ن على الوقت وهو كالرجَّف! ﴿ وصفِ الشاطيء ﴾

فى انتجاءٍ عن العوالم قاص حيث بَرْقى السكونُ مرقى الفضاءِ وطيور القضاءِ تنعبُ في المو لت نعيباً يزيد هول الفناءِ غير أن السكون ينهشه نه شأ وعشى الحفي على الضوضاءِ سرمديُ البقاءِ يحكم في الموت (م) ويبقى على بقاءِ البقاءِ ا

\* \* \*

وإذا ما استمعت هالك صمت في عويل الآزال والآباد المستجيب الفتناء وهو بعيد فيُلاقى منه سكون الجماد كم منعج تراه بها الأر ض وهسندا الفناء مثل الرقاد استطارت له وحققه العدم (م) من الخوف في المنايا العوادي

茶 泰 茶

ليس شيء يحيى المثنى فيه إلا ابيضاض الثلوج فوق الصخور مثل صوب العيها د تلحق بالبعض (م) وتَنهال في اصطغاب نكير تطيس الصَّخر والكهوف وتَنقض (م) عليها مثل انقضاض النود للمتنى اكل ما أدى فهو موت ينذر الارض موعداً بالتبود

يستريخ الزَّمان ُ والموت ُ فيه بعد طول التطواف والجولان وكأنَّ الزمان خاصَ مُ الخـو في فأضحى مع الردى في احتضان وتلاشی به رویداً رویداً ثم أهوى عليه كالوسنان فإذا بالغناء يحكم فردآ فَومْنَويًّا على جَلال المكان ا

هو واد للموت كينشر فيه رشبة دنيا تفكى وشبه حيساق يبسط الوقت كالخضم لِيَطُوب ويعدو عليه كالسَّغلاة من قت نفسها الرسياح عليه داويات من فوقه مُعولات لغط من يشبه الحياة عَا تحوى (م) ولكن خِلْو من الأصوات

تبصر الدونح صاعداً في فضاء يتراءى عليه كالاشباح فى كَبُوسِ من الدَّياجِيرِ داج الفَّهُ عَنْبَهُ مُسفُّ الجناح وترى البرق مومضاً يترامى في ثنايا الاسداف مثل الجراح أو كحرب على الظلام عوان د قام بين الاجساد والارواح

وترى الموج فوقه يركب الموج (م) ويعلو ممهاجماً مُسطّا منه أتعجز السُّطرف في مداها الآبائه في اصطخاب . . في ليلة أر و نانه مُنبَحُ الموت قد أطالَ جِرانه ١٩

مظلمات<sup>م</sup> من فوقها ظلمات<sup>ه</sup> ممد ٔ جِنگات می موایضب می تترامی دبٌّ ا أين المفرُّ منهـا وهـذا

ممسرعات تجری علی التیادر لتعيد ً التمثيل في الاعمار لو تخلت من تبافين الاوماار والهنذا القضاء والاقدارا

هِي حَدْى السنين عَضي عِبَالاً تتلاشى فى بعضها ثم تحيي ممشبها بعضها على العمر بعضاً والهــذا الفناء ا ... والهوام ا

خضِل كان وادن الأظلال كلُّ علَج مِن سائح الآمال ثم تمضى الغُدى على مِنْوال ومضيّ ناعماً بأحسن حال ِ أغيها الوقت كم أطُحت بعيش حيث كنا وقد تحقق فيه كلّ يوم يزادد حسناً ولطفاً لم مُيكدِّر سماء، أيُّ غيم

من ظلام الكهوف والغيران ت وشكوى عما متقاسى الأماني ال من عدُوم في الموت ذي شَنا آن إ! أم عزيف يدوى من الجيسّان ؟!

والمتواتيك أنه وعويسل أهى شكوى الأحلام كيضرّ عها المو أم هي الرُّوح تستغيث وتبكي أم هو الموت في الظلام ويغَـــّني

### ﴿ الاكلة ﴾

إيهِ ياشاعرى ا كفاك ممقاماً ما هنا . . فالفناء حجم الضيّفاف ليس شطُّ الأعراف هذا ولكن هو ركن من شاطيء الأعراف سترى مخبّاً الليالي تعلق المسالي المسا حيث لا مَعْلَمْ هنالك يهدى لا ، ولا فوقه ميصاخ لطافي ا

م شتیم علی الرَّدی خـو ّاض ِ فوق شطّ من المخاوف ناض ليس حس عليه غير انقباض

فسرَى مُفلكُمها كِشتَ الدَّياجي في ذَميل مسيرُمُ ركا ض يمخرم الموج والعباب بقيبدو نم أدَّسي وقد عرامٌ رجيفُ ليس رمُؤيا عليه غير ظلام

#### 흊 قـ بر الليسالى 🍎

علبه من المنايا شــحوب بلجاج من الظلام شعوب ححنتة الموت فوقه فيؤوب وحشة م تصرع الأمان وخوف إر خوف على الردى محسوب ا

**نا**ذا هيكل<sup>م</sup> يلوخ على الأفق قاتم الجو أغدف كنفته ترسل الطرف نحوه فيلاقي

خلف في الظَّلام ثم أمامَهُ

يُنفَزع الجن والاناسي ويُنضنى رمُسُلُ الليل أن تخبوض ظكامَهُ لو رأوه خـرُّوا لديه سكارَى يسألون أيَّان يوم القـيَــامَةُ \* ولراعبتهم الخياوف تجنثو أين ألقى السفياء في ظمُلمُات تنهبُ البرق في الفناء نهامة !

قِف تأمَّله وهمو يعترض المو جَ فيمضي من نحنيهِ جَيَّاسَا هو قبرُ الحياة يقصده الوقتُ (م) جَسزوعاً من هــولهِ رعَّـاشــا فاذا ما احتواه أرسَلَ نجـوا هُ رذاذاً من خلف ورَشَـاشـَا هو دمع الزمان وهو « الرَّحبيم القلب » لم يلق في الحياة انحياشًا!

秦 الاكمة تناجي الشاعر ثانية 🏈

إيهِ ياشاعرى ! كفاك مقاماً ها هنا فالفناء جم الضيفاف ليس شط الأعراف همذا ولكن مو دكن من شاطىء الاعراف سترى مخبأ الليالي وتلتى مصرع الوقت في دجاه الضافي حيث لا معلم منالك يتهادي الله ولا فوقه يُصاح لطاني!

فی ذمیسل مسیره رکاض م كريه على الرَّدى خوَّاضِ فسرى فلكها يشق الدياجي يمخس الموج والعباب بقيدو

طائفاً في الردى بأدخم جرس ويناجي الأرواح في مثل ِ همس من غناءِ ولا تصيخ لحسًّ سن وأسرى بها فنالا مفسى

وإذا بي أحسّ صوتاً حنوناً يتهادى على السكون رخماً وهي في الموت لاتحسّ بنجوي سكنت سكنة يعاتقها العس

أخذ الصوت في ازدياد « خفوت » مستديراً على الفضاء يداني

وسجو" على السكون مديد طرف هذا الفضاء حدّ الوجود

وبدا فوق هامة الأفق نورْ ساطع الجو خاطف من بميد وإذا موكب يتيه عليه مثل قصر من الضياء مشيدًا

هو دكب الحياة عشى حثيثاً مستخفاً إلى « ضريح الليالي » فهو مشوى الاحقاب بعد عام ومقر" الاجيال بعد اكتال قَفْ تَأْمَلُ ! فلك الحياة عليه ملك في وضاءق وجلال عبقري الجال في سندس خضر (م) يفني في بهرق واختيال ِ ا

وسرت خلفه « زوادق ، شتی تترایی کانها أحلام ا فستری « زورق الجال » علیه وتری د زورق الشرود » علیه

مسمعات غناؤهن سلام مسمعات غناؤهن سقام منشئات ... وكلها آثام ا

جُبلت هذه الحياة على الشر (م) وإن كان نامياً في الخيرر وأرى الخير من عادة صراد مراد وجدت خصب أدضها في الشرا إنَّ هذا التراب وهُو قبيعُ ۖ فاح من روحه أربجُ الزُّهر ليس هذا النعيم غير شقاء فذار .. حذار .. من أمُّ دَفر ا

ومضى الركب في الردى وتلاشى أثر الركب في « ضريح الليالي » وغرور الحياة طيف خيال ِ ا

﴿ السكون الحاكم ﴾ أثيهذا السكون ﴿ ! يا حاكم َ المو ْ

ت ا وصنو الآزال والآبدات ا ت ، وها أنت ما كم في المات ِ! أيها العدم! أين أسرت حياتي إلا أبن منوى الغناء والأصوات ? أين مثوي الضياء ? . . أين أداهُ ?

فكأنّ الحياة كانت مناماً

كنت قبل الحياة تحكم في المو

أيها العدم! أين أسرى حبيبي ?

وتری خلفها زوارق ِ شتی

أيْهَا العُدْمُ أين تنعسُ في العبَّهُ تَ مِ وَتَلَقَى لَدِيهِ رَاحِةً جَفَيْكُ ؟ قِفْ ودعني أَ بنت إليك شكاتي والتيامي ممهم في أذيك ا

#### **( • )**

لم أجد في الحياة لى اذ ُناً تس مع مسكواى أو فؤاداً حنوناً ولذا قد أتيت أسكوك ما بى فلقد تر حم الكئيب الحزيا

#### « · »

كان لى فى الحياة قلب طروب من يتغنى كالطائر الصدال أو أحرق الحزن منه ريش جناحي المجناح أ



## 🦠 ساحر الوادي المغنى 🗨

( فى الابيات التالية يتخيل الشاعرمغنياً فى وادى الموت يغنى الفانين لحناً صامتاً وهو بعينه المغنى الذى كانت موسيقى الوجود تستمد ينابيعها منه وتفرقها على الربيع والاطيار والمياه والنور . . . يتخيل الشاعر وقوف المغنى صامتاً بقيئارته المحطمة يعزف عليها فلا تساعفه الالحان )

#### **4** • »

ساحرَ المـوت ا طال صمتك هيّا رجع اللحن . . أيهـذا الشادى ا قمْ أيا عاذف المنـون وغنى وابعث النفـم فوق صمت الوادي

#### a · D

أترك الدوح والينابيع تحيا لتعيد الحين من آهاتك فلكم فاح نشرهما وهي تسرى لتحتي الصباح في نفاتك فلكم فاح نشرهما وهي تسرى لتحتي الصباح في فينادك بلفي ا ما أداك تبعث لحناً! فاخبر الشعر ما دهي قينادك السوءة لليد التي عطلتها! وعفت في غنانها أو تادك !

سم على شاطىء السكون الرُّهيب هاك موج الفناء يقذفه ما يعانى . . فما لها من تجيبِ ! يستجيب الأصداء وهي تعانى

وأرى روحك الشحوب دفوفاً تشتكى للسكون من ألحانك سماء فنسُّك لحناً فلقــد تستفــيق من أحـــزانك° غنها من

قد أقسرت ألحان ذي الأغنسات فاخبر الشعر ما دهي قيثارك ?! وَعَـٰفَت في غنائهما أوتاركُ ا

كان إنسادك المبارك فجرآ مستهلا وضيء نور الحياة لیت شــعــری فأین أذوی وأینت° لحنى ما أداك تبعث لحناً سوءة لليد التي عطلتها

## شرح وتعليق

الأعراف كما فسرها المفسرون مكان بين الجنة والنار، واطلقت هنا على شاطى، خيالى يقع وراء عالم الحياة ويشرف على عالم الموت.

بعد أن مات الشاعر حملته آلمة الشعر على ذورقها السحرى في بحر الوقت وأرست به على هذا الشاطيء ...

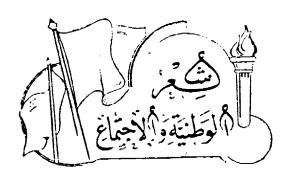
والشاءر يصف لنا كلِّ ما رآه في طول رحلته من عَجائب الموت التي تحلم بها كل شاعرية تسلم زمامها الى الخيال المطلق ا

وعند ما يصل الشاعر الى شاطىء الأعراف يصف لنا هذا الشاطىء ثم يروعه بحر ها نج مصطخب يشرف عليه شــاطيء الأعراف فيصفه لنا: هــذا البحر هو « بحر الوقت » ا

ويعترض هــذا البحر على صفحة الأفق هيكل قصر خرب به فتحات مظلمــة تنساب في خلالها مياه بحر الوقت وتفني في أحشاء الحبهول والعدم: هذا الهيكل الحالك هو « قبر الليالي » التي كانت تدفن أشلاءها فيه أثناء الحياة .

وبينها كان الشماعر يرعى ذلك طلع عليه موكب فخم من زوارق سحرية يتقدمها فلك عليه خيال ملاك يعزف على قيثارته ...

هــذا الملاك هو الحيــاة تقود عناصر الوجود من الجــال والشر · · · الخ · في زوارقها ، ومرَّ ذلك الموكب في محر الوقت واختنى في غياهب هذا القصر الذي هو قبر الليالي ، ثم أرخى على العالم ستار العدم والصمت !



### الشريدة

وحنت الى الذكري ففاضت شئو'نها على كف مرى لم تجد من يعينها فرت بهـا الذكرى فجن جنونهـا

تذكرت الماضي فهاجت شحوكها وألقت يد الأكام كرها برأسها ورامت خلاص النفس من لجة الأسى

وتسبح فى ساجى الدموع جفونها بنيران آلام تجيش أتونها ويصهر حبات القلوب حنينها

فتاة سقاها الدهرم كاسات سخطه وزادت على مر الليالي شجومنها تسير بصحراء الحياة شريدة تمزق ساقيها عناء حزونهــــا وتهفو بها الذكرى حنيناً فتنحني وتلهب داجى الليل من زفواتها يُسيل دموع العين حرُّ بَكَانُهَا

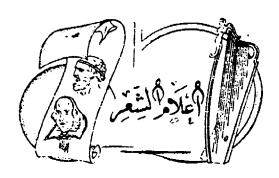
وأيام عزرٌ ناضراتِ غصوْنها أفاض عليها كل معنى يزينها وليدآ أحاطته بعزر يصونها

تناجى شباباً أذبلته يد الأسى وعهداً تولى كان ريَّانَ صافيــاً وحباً طهوراً لم يدنس عفافحه

يقطع أوصال الفؤاد رنيتنها ووجها جرى فيه شحوب يشينها وأسأمها للبين دهر يخونهما وبالشدو في ظل الأماني أنينها ويصفو من الأكدار دهره بهينها ١٩

تولى ولم يترك لهما غيرً آهةٍ ونفساً من الأحزان باتت كئيلةً أناخ عليها الدهر في ميعة الصبا تَبَدُّلَ بالنعمى شقاع ملازم فياليت شعرى هل يبدرد سقمها

عير العزنز فحر علمية



## السير وولتر سكوت

ان الذي يعنينا من حياة السير وولترسكوت شيئان: الاول اثر الدرس المنظم في العقل الموجب، والثاني البطولة الادبية الممتازة، والانتاج الهائل الذي أنتجه وولتر سكوت ولم يكن له نظير غير أنتوني ترللوب، وشتان بين الاثنين في العمق والعبقرية ا



السير وولتر كحوت

ولد وولتر سكوت فى أغسطس سنة ١٧٧١م . من عائلة عريقة فى الحجد ، يمتد نسبها الى أمراء اسكو تلامدة وأبطالها ، وكان ابوه محامياً وأمه ابنة طبيب كبير . وقد أصيب وولتر بالعرج فى سن الطفولة ولازمه العرج طول حياته ، وفى هذا شبه بينه وبين بيرون : وقد قضى جزءًا كبيراً من طفولته فى قصر جده ، وفى هذا

القصر المحاط بجلال الطبيعة وأدوع صورها تشربت نفس الطفل بما ظهر بعد في الاديب الخالد!

دخل مدرسة ادنبرة العالية ، فتميز بين أقرانه بميله المفرط الى الادب والشعر وقراءته الواسعة في غير الدروس ، وغسرامه بالتاريخ وبخاصة بتاديخ اسكو تلاندة وآثارها ، ومهارته في بحت الاوراق القديمة الخاصة بتلك الآثار . ومما يذكر له على سبيل المشل انه في الخامسة عشرة حضر الشاعر بيرنز الى ادنبرة واحتنى به اعلام الادباء فيها ، فأعجب الشاعر بيرنز ببيتين من الشعر قرأها تحت صورة ، ولم يدر مصدرها في ذلك الجمع من الادباء والاعلام غير سكوت . وفي جامعة ادنبرة درس المحاماة وتخرج محامياً ، واشتغل في مكتب أبيه ، ولكن ميله الى الادب كان أقوى من ميله الى المحاماة، وما كان أشد فرحه عند ما غين في سنة ١٧٩٩ م . عمدة لبلدة سلكركشير ، وأعطى مرتب ٣٠٠٠ جنيه في العام ، فتم له بذلك ما يريد من الفراغ ومن الانكباب على الادب والشعر والتاريخ درس لهو واستمتاع ، شأن غيره من الشباب ، ولكنه كان درساً منظاً عميقاً جافا ، وكان بحثاً مستفيضاً قوياً ، وكان كلاآنس باباً للاستزادة طرقه ، منظاً عميقاً جافا ، وكان بحثاً مستفيضاً قوياً ، وكان كلاآنس باباً للاستزادة طرقه ، فانه أعجب بالأدب الألماني فدرسه ، وترجيم أغاني بورجر ، وما لبث أن فانه أغيب بالأدب الإلماني فدرسه ، وترجيم أغاني بورجر ، وما لبث أن

وسكن بعد ذلك بلدة اشستيل على نهر التويد ، ومرت حياته إذ ذاك على وتيرة واحدة : يستيقظ من الساعة الخامسة صباحاً ، ويوقد ناره بيده ثم يخرج ليرى خيله وكلابه ، ثم يعود فيكتب حتى الفطور ، ويعاود الكتابة بعد الفطور ، ثم يمضى الى تأدية أعماله اليومية حوالى الظهر .

وفى سنة ١٨٠٥م. كتب قصيدة «السيد الاخير» فرفعته الى الصف الاول من شعراء الانكليز، وأتبعها بأخريات فى نفس العظمة والجلال، كارديون، وسيدة البحيرة، وقد صادف نجاحاً هائلا كان نفسه لا يتوقعه. وانهمر عليه المال فاشتري ضيعة كادتلى، وبنى فيها قصراً كقصور ألف ليلة وليلة، على جانب النهر.

وكان قدكتب قصة وافرلى منذ سنين ، ولكنه أطلع صديقاً عليها فلم يرض عنها ، ولم ينصحه بالاستمراد فيها ، فتركها جانباً ، وأخذ ينشر أعمال غيره كدريدن وسويفت ، ثم خطر له أخيراً أن يعاود وافرلى ، وكان قد اشترك فى عمل مطبعى تجادى هائل كلفه مالا طائلا ، ولم يكن سكوت بكل ثروته وانتاجه الوافر كفؤاً

لذلك الأسراف ، وكان مدير الشركة صديقاً له دالة عليه . فكان يذهب الى الرجل الطيب فيأخذ قسطاً بعد قسط فيعطيه، ولكنه فرغ صبره ذات يوم وصاح بصاحبه: «ناشدتك الله ألا ماهاملتني كانسان لا كبقرة حلوب!» وكانت حالة الشركة تمضى من سيء الى أسوأ ، وتكدست فيها الكتب التي لا تباع . فأخذ سكوت يكتب قصة وافرلى وكان يكتبها بدون ان يضع اسمه عليها ، فلقيت نجاعاً لا نظير له ، وقام العالم يتساءل عن « العظيم الحجهول » ا والمدهش انه كان يبدأ القصة وينتهى منها في أدبعة أسابيع خلاف ما كان يحرره من مقالات وقصص صعيرة وأشعار ، والمدهش أيضاً أنه اتخذ الحيطة الكاملة حتى لايعرف أنه مؤلف وافرلى . وكان القصر مفتوحاً المضيوف والاصدقاء ، ولم يكن يخطر ببال أحد ان هذا السيد الذي يجد وقتاً لا كرام ضيوفه والتنادر معهم ، هو نفس العظيم الحجهول الذي ينتج ذلك الانتاج الضخم المنقطع النظير . وتم المجد والشهرة له . وكان يشعر انه عثر على منجم ذهب ، فاندفع في البذخ ، وتم المجد والشهرة له . وكان يشعر انه عثر على منجم ذهب ، فاندفع في البذخ ، وتم المجد والشهرة له . وكان يشعر انه عثر على منجم ذهب ، فاندفع في البذخ ، وبني ويذين ويشترى ، ومدير الشركة يكتم عنه الافلاس المحدق به والكارثة المقبلة ،

وم المجد والشهرة له . وكان يشعر انه عثر على منجم ذهب ، فاندفع في البذخ ، يبنى ويزين ويشترى ، ومدير الشركة يكتم عنه الافلاس المحدق به والكارثة المقبلة ، وأخيراً وقعت الواقعة وعلم سكوت ذات يوم انه لم يفلس فقط ، بل ان عليه ديناً يبلغ ٥٠٠ و١١٧ جنيه ا وهنا البطولة الممتازة والشهامة الخارقة ، فأنه أبى ان يعطف عليه دائنوه ، ولكته طلب مهلة فقط ، وأخذ يؤلف ويكتب ، ليسدد ذلك الدين العظيم وحده بلا مساعد ا ولكن ذلك الجهد الجباركان فوق ما تحتمل الصحة وما تقوم به العافية ، فأخذت أعراض الضعف والوهن تبدو عليه ، ولم يكن يبالى ويقول إنه لن يمتنع عن العمل حتى يموت !

واخيراً دك الجبل ، فقد أصابته نوبة شلل فى غرفته وهو يكتب ، فعولج منها ولكنه لم يعد يوماً ما وولتر سكوت القديم . نعم كتب وألف كثيراً بعد إصابته بالشلل ، ولكنها اعمال عليها أثر السقم والانحلال .

وسافر الى ايطاليا وغيرها يستشنى . وعاد معافى قليلا ، فاستأنف اعماله ، ولكنه ما كاد يمسك القلم حتى هوى من يده ، فبكى بكاء مراً .

وأخيراً عاودته نوبة أخرى فمات بين أهله وذويه وكلابه .

مات وقد ترك تراثاً هائلا خالداً . وبكته اسكوتلاندة التي مجدها وفتن الناس بحسنها وعظيم آثادها وبطولة أبنائها ، وبكاه العالم الذي قرأ وافرلى بين الاعجاب والدهشة .

وماذا يجرؤ منتقدوه أن يقولوا ? قالوا هو غمير فنان ، وانه رجل تاريخ يقملًّ قصة اعتيادية يجيد حبكها . أين هو من جين أوستن التي تكتب فتبدع في الوسف الدقيق والتحليل العجيب ?!

وان ردَّنا على ناقديه هو أنه كان يخلق لك المدينة العظيمة بناسها وشوارعها وقصورها واسواقها، وينزلك للطواف فيها: فامامك المدينة التى تضج ضجيجا وتزدحم بمختلف الاشياء، فاذا لم ترقك وانت عند بابها تسمع ضجة الزحام فليس الذنب ذنب سكوت ولا المدينة ولكن ذنبك أنت لانك لم تتغلفل فى أحشائها لتعثر على الجميل الممتع والبديع الساحر!

تحیة واجلالاً کوولتر سَکوت وشعرهالدافقالجمیل ، وروایاتهالقویة ، وأدبه الخالد ۵ ابراهیم نامی

المحال المحالية المحاون كيتس ( • ١٧٩٠ – ١٨٢١ م . ) بقلم الأنسة إقبال بدران بكلبة الحقوق — بالجامعة المصربة

وُلد كينس والقرن الثامن عشر يحتضر ومات في أوائل القرن التاسع عشر ، فلم ينعم بالوجود في هذه الدنيا ومضى في زهرة الشباب وفي ربيع العمر في منتصف العقد الثالث . وحكاية حياته في حد ذاتها قصة مؤلمة وفاجعة شديدة ، والذي يعجب له المرء أن يخلف هدا الشاب الصغير أعمالا خالدة وضعته في مرتبة العباقرة من الشعراء العالميين .

كانكيتس على نقيض «بيرون» و «وردسورث» و «شيلى» و «كوليردج» لا يعنى بالمسائل الانسانية الهامـة من الحرية والمساواة والاخاه، تلك التي أثيرت عقب ظهور الثورة الفرنسـية، لا نه كان قد وهب شاعريته وقلبه للجال، فراح يتغنى به فى كل قصـائده، وينشده فى كل المواطن. وله كلة خالدة فى الجال نقلها فى هذه الذكرى، وهي:

وماذا يجرؤ منتقدوه أن يقولوا ? قالوا هو غمير فنان ، وانه رجل تاريخ يقملًّ قصة اعتيادية يجيد حبكها . أين هو من جين أوستن التي تكتب فتبدع في الوسف الدقيق والتحليل العجيب ?!

وان ردَّنا على ناقديه هو أنه كان يخلق لك المدينة العظيمة بناسها وشوارعها وقصورها واسواقها، وينزلك للطواف فيها: فامامك المدينة التى تضج ضجيجا وتزدحم بمختلف الاشياء، فاذا لم ترقك وانت عند بابها تسمع ضجة الزحام فليس الذنب ذنب سكوت ولا المدينة ولكن ذنبك أنت لانك لم تتغلفل فى أحشائها لتعثر على الجميل الممتع والبديع الساحر!

تحیة واجلالاً کوولتر سَکوت وشعرهالدافقالجمیل ، وروایاتهالقویة ، وأدبه الخالد ۵ ابراهیم نامی

المحال المحالية المحاون كيتس ( • ١٧٩٠ – ١٨٢١ م . ) بقلم الأنسة إقبال بدران بكلبة الحقوق — بالجامعة المصربة

وُلد كينس والقرن الثامن عشر يحتضر ومات في أوائل القرن التاسع عشر ، فلم ينعم بالوجود في هذه الدنيا ومضى في زهرة الشباب وفي ربيع العمر في منتصف العقد الثالث . وحكاية حياته في حد ذاتها قصة مؤلمة وفاجعة شديدة ، والذي يعجب له المرء أن يخلف هدا الشاب الصغير أعمالا خالدة وضعته في مرتبة العباقرة من الشعراء العالميين .

كانكيتس على نقيض «بيرون» و «وردسورث» و «شيلى» و «كوليردج» لا يعنى بالمسائل الانسانية الهامـة من الحرية والمساواة والاخاه، تلك التي أثيرت عقب ظهور الثورة الفرنسـية، لا نه كان قد وهب شاعريته وقلبه للجال، فراح يتغنى به فى كل قصـائده، وينشده فى كل المواطن. وله كلة خالدة فى الجال نقلها فى هذه الذكرى، وهي:

« الجال هو الحق ، والجلق هو الجهال — هـذا هو كل ما تعرفه على الأرض وكل ما تحرفه على الأرض وكل ما تحتاج الى معرفته » .

فلا بدع ولا غرابة إذا قلنا إن مقصد كيتس من الحياة كان يتلخص فى كلة واحدة هى « الجال » : فاذا قرأت له شبئاً ، وجدت كيف يذهب بعيداً عن أهسل زمانه ويختلى بنفسه يتحدث إلى أشباح الناس الذين مضت على موتهم دهور سحيقة فيخرج لك من آلهة الاغريق وابطالهم صوراً ومواضيع رائعة الجال . . .

وقد كان يحتذى شعراء عصر أليصابات وعلى الأخص « سبنسر » ، ثم أحياً فن العصور الوسطى الرومانطيق ، كما اكثر من تقليد اليونان .

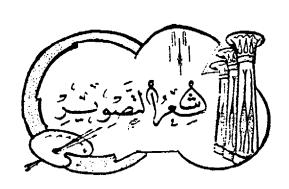
واطول قصائده « انديميون » تقص علينا في أسلوب حديث حكاية غرام ديانا والفتى انديميون القديمة . ويظهر احياؤه فن القرون الوسطى جلياً في قصيدته ايزابيلا ، حواء سنت ايجنز ، وهذ الضرب من الشعر وجه المقول والافكار توجيها جديداً . وتبعه في ذلك الفن « تينيسون » و « دوزيتى » ولكنه ظل البارز المتفوق في ذلك المفاد .

وشعره الغنائى هو بلا شك أجمل ما فى اللغة الانجليزية ، ويكنى المرء أن يقرأ «انشودة الى العندليب» أو « إلى الخريف» فيعرف كيف بلغ كيتس القمة فى هذا الضرب من الشعر ، إذ لاجدال أنه كان من أبرع الشعراء فى دسم الصور الذهنية وجعل الكلمات المجردة ذات قوة روحية غريبة .

يكنى المرء أن يقول إنه كتب سحراً لاشعراً ، وأنه لم يكن شاعراً فحسب ، وهو فى الحقيقة يعد مقياساً للذوق الشعرى لدى كل انسان : فمن فهم كينس وقد رَهُ قَدْرَهُ فقد فهم الشعر وقد ره . . .

مات هـذا الشاعر الخالد في روما الخالدة التي راح يتغيى بها كثيراً . مات قبل الأوان في سن الخامسة والعشرين ، ولا يعلم سوى الله ماذا كان بحدث لو مداً له الأجل ، ورغم هـذا فقد خلد اسمه في النابغين وهو كما يقول أرنولد عنه «مع شكسبير» .

كنبت هذه الاثارة منوهة بمبقرية يلمسها كل من قرأ الشعر الانجليزى، فأن كنت أطمع فى شيء جديد فأنما هو رغبتى الى المختصين من أدباء العربية الذين درسوا الشاعر أن يعملوا على نقل أشعاره الخالدة إلى لفة الضاد .



# زيوس ويوروبا

Zeus & Europa ( كبير الآلهة ونموذج الجال )

شاقه الحيش وكم شاق الجال كل ما في الكون بل ما في الخيال الميس بدعاً مِن إلَّه قادر أن ينال الحيش منه الابتهال أو مُحَالًا مِن جال مُعَجِز أن ترى المألوف منه كالحيال! ا

خطرت بنت المليك السافرة في دوبي الشاطيء تلهو ساحِرَه والمروج الخضر تزهو حوالها بين نود ومتعاني ناضره وبدا الشاطي في دُوح الصّبي وأماني الحب فيد طائرة وبدا الشّاطي في دُوح الصّبي وأماني الحب فيد

ورآها دُمية الفن (زيوس) وغنى الدنيا وأحلام الكؤوس فاشتهاها وهو أسمى منه في خُسن يسوس وأبى استهواءها الا عَلَى صورة للفن تستهوى النفوس

**a** • D

فتراءي في خيالِ الحيوان الأليف الطبع والجمّ الحَنانُ صورة النور البهيّ المنظرِ الخفيفِ الظّـلِ ترضاه الحسانُ واكتسَى مِنْ لونهِ الصافي حُلَى فاذا المَرْمَجُ بمرآهُ مُ يُزانُ ا

ودنًا مِن دبَّةِ الحسنِ التي قد تَجَلَّتُ في مَصَفَّ الأَكِمَةُ فَ وَالْحَمَةُ الأَكِمَةُ فَ وَالْحَمَةُ الوَالْحَةُ المُعَاتِ القَّلُوبِ الوَالْحَةُ النَّمَى اللهُ اللهُ اللهُ مَى المستألِمةُ اللهُ مَى اللهُ مَى المستألِمةُ اللهُ مَى اللهُ مَى اللهُ مَى اللهُ مَى اللهُ اللهُ اللهُ مَى اللهُ اللهُ اللهُ مَى اللهُ ال

**4 .** >

وأتَت بالرَّهُ مِن إكليلاً له ثم عقداً شاقَها في جيدهِ فازدهَى في نشوةِ الحُلُبُّ كَا يَزْدَهِي المعتزُّ من تأييدهِ وانشنت تركبهُ في خِفّة فأعت حظّه في عيدوا

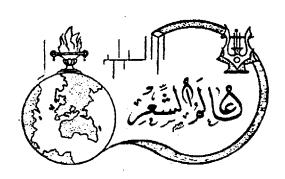
**4** • D

ومضى فى اليمِّ يجرى سابحًا غانمًا مُمُلكاً فريداً راجحًا وجمالاً عبقريًّا بينها كان هذا الكونُ يرنو صادحًا وتوليَّى يحمل الحسنَ الى حيث يلقى الحيُسُنُ عرشاً صالحـَـا

a • p

وتنجلی بعد ذا فی صورته حین (یوروبا) بدت فی رُتبیه وارتضته بعد لای زوجها حین عد الکون مر آی زوجیه کم کبیر بصفیر یعنسلی وصغیر بسکبیر لم یسیه ا





## لو كان..!

( أغنية مترجمة عن الشاعر الفرنسي الفحل (هيجو) من ديوانه ( أغنية مترجمة عن الشاعر الفرنسي الفسكن » )

لو كان عشب ناضر يوى حديقته السماه المول الفصول منو وضاء وضاء الفصول منو وضاء وضاء المحتنى مل الله الله وضاء ونبق أو يا سمين لمحلت قم مريقها تمضى عليه كا تشاه

لو كان قلب مغرم المعجد يَحَى والعلاة يُعطى الحياة ويبسم ويُفنَحَى دَوْماً في سخاة لو يُمرَى - في ذا الفؤاد خَفْقُه أسمى المُمراد لجعلت ذاك وسادة لجبينها ذات البهاة

\* \* \*

لو كان حُلْم في الهوى مُنتَعَطَّر فيه الهواء في كل يوم قد ثوى فيه دروًى فيها الهناء مُنكَا المواء علم الماء فيه الإله مَنزَجَ الروحين ... آه المحلئه وحَكْراً لقَلْ بيك يا مُنكاى والرجاء المعلئه وحَكْراً لقَلْ بيك يا مُنكاى والرجاء

<sup>\*</sup> منج المترجم فى هذه القصيدة مجزوء الكامل عجزوء الرجز ومجزوء الرمل مماً ومع ذلك فإن موسيقية القصيدة مرعية وإن بدا لا ول وهلة أن مجزوء الرمل يتنافر مع باقى الأبيات ولكن عند قراءتها للمرة الثانية نلحظ اطراد الموسيقية .

Q . D

( قطعتان مترجمتان عن الشاعر الانجليزى اللورد بيرون )

# مجد الشاب،

لا تَحدَّث عن عظيم عبد أو في الدهر ساد . الفخاد الفخاد الفخاد عبثاً عبثاً عبثاً عبثاً المائم الفخاد الفغاد الفخاد الفخاد

أقضى وَعُودِىَ مُورِقُ واعشق كما أنا عاشق ومن التراب الْمَخْلَقُ دى ظلَّ حيناً يخفقُ احمر كامل عبر السلام عبثاً أَكَدُ فَخَلَنَى
عِشْ مثلما أنا عائشُ
فإلى الترابِ المنتهى
وعلى اليسيرِ إذنْ فؤا

<del>\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*</del>\*

# الى الحدب

(أوحت إلى الشاعرة بهذه القصيدة قصيدة انجليزية الشاعر الامريكي Alan Soegar كتبها قبل ذهابه مجاهداً في الحرب العظمى حيث مات سنة ١٩١٦ م . وعنوانها :

I Have a Rendez-vous With Death

وهى على لسان جندى ذاهب للحرب ) نظم الآنسة شهير قلماوى بكلية الآداب بالجامعة المصرية

عند سفح التل في فصل الربيع منذراً بالموت والفتك الذريع

قد وعدت الموت أن ألقاه ليلاً يوم -دَوَّى مدفع الاعداء ليلاً \* \* \*

صرخة للموت في أعماق قلبي داعي المسوت أتدعو في شبابي إيه يا داعي ا أتدعوني لأني إنما المسوت يناديني وحتماً سأوافي المسوت في الميعاد ليلاً

هل أفى بالوعد ذا الوعد المربع و تمنى بالشفا القلب الوجيع ليس لى فى هذه الدنسا شفيع السألي من ينادى ... سأطيع ا عند سفح التل فى فصل الربيع فصل الربيع

\*\*\*

يعلم الله لكم تعلو الحياة اللك على الأن لكن كيف أخشى كم أحب العيش في فصل الربيع كم أحب العيش ربّاه ، ولكن بل من أوافى الموت في الميعاد ليلا

لمريض إذ برى طيف المندون المدين المون المون الموت الموت المون المون أحب العيش في الفصل الحنون لن أخون العهد ، عهدى لن أخون العهد عهدى لن أخون عند سفح التل في فصل الربيع

عند ما أسمع الروح ديباً يبعث الخضرة في أرض موات عند ما أنشق أنفاس الربيع وتنعَنى الطير أشجى النغات عند ما يحلو لشيب وشباب عود أيام الهناء الماضيات لن أرى ذهرا ولن أسمع طيراً لا، ولن تَلْتَذَ نفسى الذكريات بل .. أوافي الموت في الميعاد ليلا عند سفح الناظ في فصل الربيع الربيع الميعاد ليلا عند سفح الناظ في فصل الربيع

نار قلبي من أمانيه العذاب لاح لى كالنجم في وسط السحاب لن أراه ، لا ولا مثل السراب سيواريني مع الليل التراب عند سفح التل في فصل الربيع

ها هى الايام ولت لم أبرد وإذا هذا الذى أصبو إليه لن أداه زهر جَهدى وعنائى بل هنا فى صمت ذا الوادى الرهيب إذ أوافى الموت فى الميعاد ليلا

آمِ یا شعرَ رجائی قبل موتی غَنظُهُم أَ سُعر أَمَالَى وأني غنتهم بعدى أناشيد شبابي إذْ وعدتُ الموت أن ألقاه ليلاً وأنا اليومَ أوافى المبوتَ ليلاً

أنت يا شعر أيا سر الوجود أنت لاتبلى على مرِّ الزمانِ أنت تبقى بعد أَنْ يَـدْبَسَ عُودُ \* قد قضيتُ العمر أصبو للخاودُ غَـنــُهم أنى وفي المهود عند سفح التل في فصل الربيع عند سفح التل في فصل الربيع الربيع

### الانتظار

بين الياس والأمال (لفكتور هوجو - سنة ١٨٢٨م.) من ديوانه « الشرقيات »

واعل أرأس السنديانة للسّموات مـــكانَـه ً دائم كالخيز دانه حوارد أبثلها الأمانة فلها منك الأمانة ـ الى دير الديانة رّاج ِ طر في كلُّ آنَهُ ا

أيمها السنجاب إصعد فوق غصن كاد يُعلى في اهتزاز أو تش أيمها الكركئ ها الأس طِرْ إليها واقتعدُّها مِن قِلاِع الجِندِ طر° واقص ومرح الأجراس للأب

طر من العُشُ الحَصينُ منى الذي آخي السّنين بيضت منه الجسين ا أنتَ يا شيخَ النُّسورِ واعتل الطودد المئي شاب کو شیری

ن الكرى إلا اضطرابًا سرٌ على متنت وآتبا طائراً شب شبابًا و" امنعك ي واغشى السحابا! أنت ِ يامن لا تذوقيـــ أبدآ ما فاتك الفج إصعدى ثم اصعدى يا أنتِ يا قُبرَّةَ الجِـ

وإذن مِن فوق دَوْح أو مِنَ القُنَّةِ تُسموً أو بأجُواءِ سم\_\_\_اءٍ أو من الافق المُقصَّى نُسبِصرون الآن صَحْسى أو جواداً لاهناً مِنْ مرجعاً عندى حبيبي

أو بأسوار الرَّخامُ فوق أطواد جيسام بين أطب\_\_\_\_اق الغمام ريشةً من ذا الحام عدوه سَفَّ اللِّجامُ فهو لى كلُّ الأنامُ!

اسماعیل سری الرهشاں

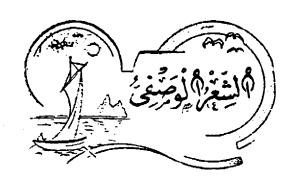
# الزمن والحب

(لشڪسير)

لمسًا أدى أيدى الزمان العاتية تسطو على درر العصور الخالية تمحو المناثر والقصور العاليه تبلي النحاس فما له من باقيه وأرى المحيط بموجه يتدفيَّق فوق الاديم وبعد ذا يتفرَّق م والارضم تعلو بعد ما هي تُغرَقُ طوراً تغوره ومرةً تتفوق م حتى المالك نفسها قد تعطب فلسوف يَسلبني هوايَ ويَذْهَبُ ويفيض دمعي ، والمدامعُ حيلتي ا

وأرى التحوثُّلَ بالمهالك يلعب' أجد الحام معلماً لا يكذب فأخاف أفقد من رعته محبتي

سیر علی مسال



# نذكار صورة

( نظمها الشاعر عن صورة أخذت له وصديق أديب فوق أصل شجرة عظيمة قد «نشرت فبقى أصلها كقاعدة تمثال ، فكو"نا التمثال في جلمتهما ، وقد ظهر صاحبه فى الصورة متجهم الوجه حزين النفس في حين تجلت أسارير الشاعر ضاحكة فرحة ، فقال هذه الصورة الفريدة )

جمعتنا ، فأحسنت ، بالخيال صورة مضنت جميع الجالر علم مثل أيكة مرصود الرجال الفنون كالتمثال قد جلسنا به ، فأنت عبوس وأنا واضح البشاشة خالى الست أدرى من مثل الحق فينا مر أنا أم أنت يا حميد الخصال المل أنا الكاذب البشاشة والبشر ، المنعتى من الهموم النقال!

### **a** + **y**

و ترى أنت يا فتى تزعم الجد (م) لنبدو مقطباً فى الخيال المعلل الفتى المفكر والند ب ورب الجيلال والاجيلال المعالى! أترى أنت للنظاهر عبيد الله كنت أحجوك خادماً للمعالى! أنت يامن مهضت للفن والشيعر والمحق والهوى ، لا متفالى أخى فى مجلس براء من الزيف من الزيف من الزيف عناله الحيش حالى! أخى فى جنة « الجزيرة ، فانهض وانف إن شدت عنك ثوب الملال

( · )

قد جلسنا أمامنا النيل مجرى في ابتهالي، وخلفنا الدوح عالى ودنت من مغيبها الشمس في الغرب، فسادت مليئة بالدلال هبطت فوق قمة الهرم الأكبر ترتاح من ضنى وكلال

وتوارت في روعة وجلال وراحت غريقةً في الظـــلال من سناها وفيه جل الجال زاد من ناره دنوع الملال مخنار الوكيل

ومشت بين ضجة وعويل لم تصخ للنواح ردِّده الطيرُ 'طمست' والسحاب فيه كنير" ورجعنا وفى الفؤاد للميب

دأى قى الليل مُلهمة فصاحًا ﴿ وهز على جوانبه الجناحًا وردُّد في سكون الليل صوتاً فأسمعَــهُ الروابي والبطاحا وصفق في سرود وانشراح وداعب بالجناحين الرياحا وجاوبه على بُعيد دفيق وأسمعه الصبابة والنواحا

وما زالًا على النفهات تشجى إلى أن أطلع النورم الصباحا فقامت من مضاجعها أناس دأوا في الصبح آمالاً فساحا وسادوا ينهبون الأرض نهبا وقد لبسوا البشاشة والسماحا لهم بالله والدين أعتصام ومن يركن الى الله استراحا وما خاب امرؤ يسمى لرذق م ولحكن خاب من ألتي السلاحا

ينادى: الله اكبر كل شيء فسبحه غدواً أو رواحا

عجيب أن ترى ديكي المفدعي يقول المدق والحق الصرحا

فياديكي لقد أرسلت صوتاً لقيت به الهداية والفلاحا ا فحر أحمر بوسف

### هنا

هنا مدن خمسة كرّت على هـذا الغـدير وفي وقــد سنحت مغــرّدةً وجاءت نسمة تسعى

ومَن كالعام في الكرُّ ؟ حنايًا الشُّجَـرِ النضْر طيورم البرء والبحس بما في الروض من عطر

هنا والغيوب منزلق به قوص<sup>ه</sup> من الجير دمی بشراره شحباً وضاع لها على الدنيا

هنا والدهــرم بسَّامْ

ونقطف ما يجنتنا

ولا حسة المعاناة

فن شفة إلى خدر

وهمس ذاب في الانفيا

وتعبير وتفسير

وآمال وأحسلام

فصرن حرائقاً تجرى ذُخان م لونه يُغرى!

روغُسرُ الحبُّ في يُسر وقفت أنا وحـوَّاني انعُدُّ المـوجَ في النهر من الاوراق والزهــو ولا الشيطان ذو المكر هفت ويد الى خُصر س من صدر الى صدر لما ندری وما ندری فرضناها على الدهـر!

> هنا مذ خمسة ٍ فرَّتْ تلقّی آدم حـوّا

ومــن كالعام في الفــر" ? ء وافترقا على أمرا

> وها آدم قد عا ولم تصحبه حـوّا نعم ا بل لا ا فحو"ا

دَالَى الجنه في حدثر 4 ، فهل تأتى على الاثر ٩ £ تقيم اليوم في القــبر ١ محمو د عماد

## بين زهور الخيال

حَبرَ بِإِنْ الْعُديرِ مُيْجِرِي دموعي ومسيلُ الدموع يدمي المحاجر . ملأ الصب من جمالك سحراً فوق صبح من المحيًّا صبوح ِ يامثالَ الجمَالُ من «أفرديتي » (١<sup>)</sup> ما جنى الصب من غرامك إلا ما جنى قيس من بنيَّة عامر"!

ذكَّرَتْني بك ِ الرَّياضُ النواضرُ وأعادت الى مَاضِي الخواطسُ ا شفق الحداث تحت ليل الغدائر يكشف الستر عن ظلام الدياجر ومثال الصدود من كل كاسر"

في سكون الظلام - في وحشة الليب ل وضوء النهاد بين المقابر\* من رياض الخيال محمر المياثو (٢) مَرَرِ حَسِدُت جُسنَه حسان الأزاهر" أي روض أدى ? لاي المعاشر ٢٠ لبني عذرة (٣) هدتني المقادر ١ دولة الحبُّ والجال الساحر. عزة النفس في الهوى فهو كافر° ا وأنا الوحيُّ في هوي كلّ شاعرْ فاجعلى للهوى بحقك آخر ا انه حافظ لعهدك ذاكر ه فيضُ دمعي من البعاد كواثو°

نقلتني الى حدائق كُنضر بين تلك الرياض زهـرةُ رَاندًا لَمُ نَفْتُ بلبــلا وأودت بطائرُ \* مُقتُ في ليلها \_ و يشهد كَفِي \_ أنسج الشعر من رقبق المساعر • لوُنها كان في الجمال يتياً ساءلت باستعاد نفسي مرباها أيّ واد لقيتُ حتى كأنِّي فانثنت زَهرتی وقالت بعطف : دينها الذل - من يشاء لديها وأنا في الرياض طيف مسعادي قلت ؛ یا زهرتی اری الحب یقسو فانتنى عودها وقالت : فـــؤادى قلتُ : والعهدهلسلاه ﴿ فقالت : قلت : والنوم قدجفاني ! فقالت : إنتصفناه ! ان طرفي ساهر ا قلتُ : والدمع لايجفُ ا فقالت :

(١) إِلَّهَ الحبِّ والجال عند الأغريق (٢) المياثر: الحر من مراكب ملوك الفرس القدماء (٣) بني عذرة: قبيسلة كانت تعيش في بلاد العرب، ويروى أنهم كانوا اذا أحبوا اشتد بهم الحب حتى الجنون. لو يذيعون ما وراء الستائر° α قوتل الناسُ من وحوشِ كواسرُ ا

غير أنى أخاف من عاذلينا وكثيره عواذلي في هــواها

سام في الخيال أُشربت فيه من بنات الدنان بنت المحاجر (١١)

صالح جودت





هو الربيعُ ... ولكن لا أحسُّ به \_ لكنة في اعتقادي صورة ومضعت ماكلُ فصل تبدَّى زهرُ ﴿ أَلْقاً أوكلُّ فصل تعرَّى فيه أخضرُهُ فرعا وجَدَتُ نفسُ منعَّمةُ ﴿ وليس تشعُرُ نفس مُحَسِّنَ مَطْمِحِها

هوال بيم ... ولكن أين بهجته المراس وأبن ما كنت التي في مفانيه إ ولست أشعر شيئًا مِن معانيه ! هو الربيع ، نعم .. في غُرْف دائرة \_ مِنَ الزمان ، ستمضى بَعْدُ تطويه عن الخريف بتزويق وتمويه هو الربيعُ أميرُ الزَّهُو والتِّبهِ هو الخريف كما نمضي نُسَمِّيهِ دبيعتها في خريف الناس ميخفيه إلا إذا الدمجت أحلامها فيه

هو الربيعُ . . ولكن عند أهليهِ سقوط أوراق عمرى في تلاشيه إ مسى كامل الصير في

هو الربيعُ... ولكن عند مبتهج لكنُّني في خريني بتُّ منتظراً

<sup>(</sup>١) بنت المحاجركناية عن الدموع.

لو يذيعون ما وراء الستائر° α قوتل الناسُ من وحوشِ كواسرُ ا

غير أنى أخاف من عاذلينا وكثيره عواذلي في هــواها

سام في الخيال أُشربت فيه من بنات الدنان بنت المحاجر (١١)

صالح جودت





هو الربيعُ ... ولكن لا أحسُّ به \_ لكنة في اعتقادي صورة ومضعت ماكلُ فصل تبدَّى زهرُ ﴿ أَلْقاً أوكلُّ فصل تعرَّى فيه أخضرُهُ فرعا وجَدَتُ نفسُ منعَّمةُ ﴿ وليس تشعُرُ نفس مُحَسِّنَ مَطْمِحِها

هوال بيم ... ولكن أين بهجته المراس وأبن ما كنت التي في مفانيه إ ولست أشعر شيئًا مِن معانيه ! هو الربيع ، نعم .. في غُرْف دائرة \_ مِنَ الزمان ، ستمضى بَعْدُ تطويه عن الخريف بتزويق وتمويه هو الربيعُ أميرُ الزَّهُو والتِّبهِ هو الخريف كما نمضي نُسَمِّيهِ دبيعتها في خريف الناس ميخفيه إلا إذا الدمجت أحلامها فيه

هو الربيعُ . . ولكن عند أهليهِ سقوط أوراق عمرى في تلاشيه إ مسى كامل الصير في

هو الربيعُ... ولكن عند مبتهج لكنُّني في خريني بتُّ منتظراً

<sup>(</sup>١) بنت المحاجركناية عن الدموع.

### آلامى

کیف آنسی دمن آنسی ۱۱ والنبوى فاشتبد بؤسى أو أوارَى تحت رمسى ليت من غير حسّا عادت الذكرى بنكس مثلما أودي بقيس لم يسبن في الناس غرسي ليس لى جسم للمس ا ليتنى أتجو وأرسى لم أفسز حتى برسِّ نوقد المصباح والحق (م) سما عن ضوء شمس لم تفر الدنيا لإنسى ا

التنامى ليس مينسى قلت أساو بالتأسى مخلصاً يومى كأمسى ویح قلبی کم یعانی إن أقل قلبي تعافى کاد بودی بی حنینی كم ذرعتُ الودَّ لكن آسي الجرحى ترفسق في خضم الشك سيري رمت فهم الناس لكن اصفحى يانفس وانسيي

سيرعلىمساب

# القلب الشارد

أسدل الليلُ دُمَاهُ ﴿ وَإِذَا الْكُونُ سُكُونُ عرش قلبي المستكين واعتلى هَمُ الحياة كل ما في الكون رقراق تموح غـير قلبي فهـو مكلوم جريح تارة يشدو وأطواراً ينوح وهو أحيانًا مع الليل يهيم ا

رَفَّ في دوح الشجون شارداً يبغى مُناه إناً لى فيه عيون لتركى ما لا تراها وشدا الألحانَ في هذا السكون بنواح خافت بمكى الانين قائلاً: ما لى سوى الليل خدين ا مُسْعَفِي في ثورة الحمَّ الأليمُ ١



العوضى الوكيل

بندًى ملء العيون ا

ردَّدَ الدَّوحِ صداه في اهتزازاتِ الغيْصون و بُسكاهُ إلى الم

العوضى الوكيل

# ضيف ثفيل

(يشكو الشاعر من خطرة استولت على ذهنه وطردت سواها من الخواطر)

هبطت بالنفس في الليل البهيم واستقرات من فؤادى في الصميم خطسرة مما كان أشقاني بها صديرت ذهني مجالا للهموم بعد ما كان مراحاً للنهيم ا

بعد ما كان مراحاً للنعيم ! قدمت كالضيف فاستقبائها بابتسام ممشرق عند اللقاه وأعسرت القلب ساعات لها فنوت واستمرأت فيه النهواه فتاها يا ترى عنه تريم 11

أنا في الجيد وفي اللهو بها جيد مشغول أماني كالعليل لازمتنى يا لها من صاحب لي وفي قد غيدا جيد ثقيل ونزيال أدنجي ألا ميقيم ا

أيها الخطسرة فلي مستباح ما على النازل فيه من جماح أيها الخطسرة فلي مستباح صولة الفكر إذا ما الفكر طاح الفسمى صدرك لا تخشى سوى من عنو فيك أو قهر ألم ا

لحلبة قحد عيره





# الملكات والشعر

- 1 -

يستطيع من يام بتاريخ الأدب العربي أن يقف على كثير من الظواهر التي تردد في العصور المختلفة وتتكرد في آثار الاشخاص مع ما لمنتجات الأدباء في كل عصر من صبغة خاصة واتجاه معين . ويستطيع الباحث في تاريخ الآفراد سواء أكان ذلك التاريخ أدبياً أم سياسياً أن يقرد نزعة خاصية تسود الفرد وتغلب عليه حتى يعرف بتلك النزعة ويعد من أبطالها وعمن اشتد تعلقهم بها . وربما كانت له ألوان أخرى من النزعات ولكنها لم تصل إلى درجة من القوة والظهور بحيث يتيسر لها أن تزاحم النزعة الغالبة وأن تكون لها مكانها من تلك القوة وذلك الظهور — وليس ينازع واحد من الأدباء في أن ابن خلدون كان بصيراً باللغة العربية متفقها في اصول الغقه خاصة وفي العام الدينية عامة ولكن تنازع الملكة قد أثر تأثيراً قوياً في معرفة الناس له وفي تقدير الباحثين حتى صار اسمه مقروناً بفقه التاريخ وعد ابن خلدون في سائر الدوا ثر الأدبية وعند الباحثين مؤرخاً قبل أن يعد لفوياً أو فقيها أو في سائر الدوا ثر الأدبية وعند الباحثين مؤرخاً قبل أن يعد لفوياً أو فقيها أو فقد كان بصيراً بالدين متمذهباً بالاعتدال مبرزاً في فنون النصانيف عارفاً عصكنون فقد كان بصيراً بالدين متمذهباً بالاعتدال مبرزاً في فنون النصانيف عارفاً عصكنون من الفقهاء أو الحدثين أو اللغويين أو نظار المتكلمين .

- 7 -

فليس من شك إذن فى أن تراحم المكات أمر ثابت مقرر ، وأنه لا بد من أن يغلب على المرء فن خاص من فنون المعرفة . ويصل فيه الى درجة يعتبر من أجلها إماماً ومرجعاً فى هذا الفن ، وأن الملكات فى فنون مختلفة لا تتيسر لفرد ما ولا يمكن أن بكون هذا الفرد كاتباً جيد الكتابة ، وأن يكون فى الوقت نفسه شاعراً

جيد الشعركا لا يمكن أن توجد بمن يشتغلون بمسائل المعرفة من يعتبر عمدة في القانون وإماماً مع ذلك في التاريخ ، واعا يدرس النابغون على أن بعضهم كاتب أو شاعر أو فيلسوف أو مؤرخ ، وربما يدرس بعض الأدباء على أنه موفق في أسلوب خاص من أنواع الأساليب وأنه لم يتيسر له أن يحذق أساليب الكلام جملة وأن يجمل أسلوبه في كل مقام مرنا ملاعاً لما يكتب فيه موضوعات العلوم والآداب – ولهذا التزاحم في الملكات لا يوضينا أن يقصد الشاعر الى دراسة ما تغاير ملكته ملكة



محد قابيل

الشعر، إذ يقع النزاحم بين الملكتين وليس من نتيجة لذلك إلا أن تضعف الملكة النانية وإن كانت غالبة في هذا التزاحم. فلا يصير الشاعر الى ما كان ينتظر له لو لم يقصد الى توفر على ذلك الفن الذى زاحم الملكة ووصل في تلك المزاحمة الى حد التعجيز لهما والاضعاف. وقد يكون هذا التزاحم نقسه علة قضاء على الملكة الشعرية فيحرم الوجود شاعراً ، والمجتمع الانساني شديد التطلع للشعراء لما ينفسون من أعباء الحياة ويرفعون من أعباء الجد ، ولا أن التحلل من الحقائق والخلاس من قيودها مريح ، ولا أن الشعراء عمدتهم الخيال والشعر عماده العواطف وفي ذلك منتهى لهو النفوس وعبث الميول وتنشيط الأهواء وتغذية العواطف - أديد أن أقول إن معالجة ممائل الفلسفة ونظريات الاجتماع ومواد القانون وقوانين الطبيعة والكيمياء وغير ذلك مما تعوق الشاعر عن الوصول الى ما يستطيع أن يصل

اليه من رقة فى الاسلوب ودمائة فى اللفظ وروعة فى الخيال وتجليل للعاطفة ، وتمعيم بآثار الشعور لما ينشأ عن مزاحمة حقائق العلوم وملكاتها لملكة الشعر ، فيلحق بها الوهن ويتطرّق اليها الضعف وتأخذ سبيلها الى التقلص والذبول .

### --

وليس أدل على ما سقت في هذا الحديث بما نجده في غيرموضع من أمثلة الشعراء الذين لم بحظوا باحراز المنزلة الأولى في باب المفاضلة عند الناقدين ، وأسفر النظر في منتجاتهم من الشعر عن اعتباره من الأمثلة التي لا توجه اليها عناية ولاتستحق من المرء استظهاراً — فهذا بديع الرمان الهمذاني كان شاعراً وقد مجع شعره في ديوان ، وقلما يعني به الشعراء في الشعر ، وقلما يحفظ منه الأديب لمنفعته في الأدب ، ذلك لأن شعره لتأثير ملكة الكتابة لم يصل الى درجة من الجزالة والروعة وتضمن المماني السامية أو الحكمة الصادقة أو الصور المستطرفة أوالعاطفة الثائرة ، واعا كان سهلا لا يمتدح فيه اكثر من المداعبة المقبولة والتظرف المعقول الثائرة ، واعا كان سهلا لا يمتدح فيه اكثر من المداعبة المقبولة والتظرف المعقول والملح التي تعلن عن ظرف البديع وميله إلى ما قد يشبه الخلاعة أو يجانس الجون ما ما رغب في التعمية به من الالفاز والأعاجي ومسنات البديع — وهذه نماذج من شعره يقف منها القاريء على ما نامحه من ضعف واقفار في باب الاختراع وغير من شعره يقف منها القاريء على ما نامحه من ضعف واقفار في باب الاختراع وغير ذلك مما يعتبر علة لتزاحم الملكات ، قال البديع :

قسم لقد نسج الحيا خلع الربا فأجاد نسجا وشجاك لحن العندلي بونغمة القمرى أشجى واذا المروج مرجت فى أطرافهن الطرف مرجا شبهت أنوار الربيب عكوا كباً والروض برجا

وقوله أيضاً:

یاحـــریسا علی الفنی الست فی سعیات الذی اندی ان دنیاك هـنه بعض هـنا فانما

- { -

ولم يكن بديع الزمان الهمذاني بدعاً في الادب العربي ، ولاكان وحد. ممن بدا

فيهم تزاحم الملكات وغلبت عليهم الكتابة فلم يصاوا الى مرتبه راقية في الشعر ، بل إن المعرى كذلك من تلك الامثلة التي تنازعتها ملكات شتى من الشعر والفلسفة والفقه والنحو وغير ذلك من سائر المعارف التي زكت أيام هذا الفيلسوف. وكانت فى نفسه رغبة فى الالمام بذلك كله فأخذ كشيراً من مبادىء الفلسفة عن شيوخ اللاذقية وانطاكية ودرس على أهله أولا وعلى شيوخ حلب كشيراً من معارف الملة الاسلامية التي ترجع في جملتها الى علوم اللغة والدين . وكان تطلعه إلى تحقيق هـــذه الرغبة من أهم العوامل التي زحزحته عن منزلة البحتري والمتنبي وأضرابهم من شعراء الطبقة الأولى - ذلك بسبب تضمين الشعر لتلك المبادىء الفلسفية وما قصد اليه أبو العلاء في ازومياته من مسائل الاجتماع وما خصٌّ به في غير موضع من شعره من تصوير لكثير من الخواطر التي تخاص، وحده ولا تجد العواطف الَّعامة فيها ما يلذ" لها ويصور انفعالاتها وما يعتريها من حب أو بفض أو ألم أوفرح أوغير ذلك — ولسنا نشك في أن عزلة المعرى قد فو تت عليه كثيراً بما يجب أن يلابسه الشاعر، فجاء شعره غريباً في المعنى وغريباً كذلك في اللفظ والتركيب ، وكل ذلك ولاشك مظاهر وهن في ملكة الشعر وأثر لتزاخم الملكات وتنازعها . ومحن نظن \_ قصداً للايجاز\_ أن القارىء لا محتاج إلى أن نسوق له أمثلة من شعر المعرى التكون عنامة استشهادعلى تقرير ما نلمحه فيه من آثار إضعاف الملكة فالازوميات كلها وغير قليل من شعره يقع فيه مايعلن عن تخلفه عن استاذ المدرسة القديمة وحكيم الشعر (أبي الضب المنتبي).

**— ۵** —

هذا وليس يصعب على من له إلمامة بالأدب العربي عند المفاربة أن يستطلع أثر ذلك التراحم في ملكة الشعر عند الاندلسيين وظهور الصبغة الفقهية أو النحوية فيه ، إذ كان إحراز المناصب عند الاندلسيين قائماً على مبلغ إلمام الاديب وقدرته على حذق ألوان شتى من مسائل العلوم وفنونها . فكان شعراء الأندلسيين فقهاء ، وفقهاؤهم شعراء ، وهؤلاء مع ذلك قد حذقوا مسائل النحو ووقفوا على شذوذه ومكنونه . فقسمت لذلك الملكة إن قيل بوحدتها ، وتزاحمت الملكات إذ قبل بتعددها ، ووقع في شعرهم ما يدل على تأثير الملكات الأخرى من ذكر الغصب والاستيعاب في شعر محدالبطليومي كقوله :

واستوعبوا قضب الاراك قدودا

غصبوا الصباح فقسموه خدودا

فهذا الغصب وذلك الاستيعاب كلاها يكثر وروده و تسكر في باب الفقه وأصوله. ومن أمثلة ما يُستشهد به في هذا الباب قول القسطلي:

فقد مخفض الأسماء وهى سواكن ويعمل فى الفعل الصريح ضمير فأنت ترى كذلك أن الخفض والاسم والسواكن وعمل العاقل والفعل والضمير وغير ذلك بما يجرى كثيراً على السنة النحاة ويكثر وروده فى كتاباتهم وتصانيفهم والنتيجة التى أديد أن أنهى اليها أن قصد الشاعر إلى دراسة مسائل العلم ونظريات الفلسفة بما يضعف ملكة الشعر فيه وبما يكسب شعره نحواً من التعقيد ومظهراً من مظاهر المعاظلة . ولا تنقاد له ما ينقاد لسليم الملكة من رقة فى اللفظ وروعة فى الخيال وتجديد وابتداع فى باب المعانى واستحداث للصور الرائعة المحبوبة وتصوير المنقعالات النفسية وشرح للعواطف وغير ذلك بما يحفل به الشعر والشعر الصحيح وما يستحق أن يسمى شعراً . ولعلنا نوفق إلى ذكر ماتتم به ملكة الشعر فى حديث تالي ما





# كورنى والتمثيل في فرنسا

(ننشر هذه المقدمة لترجمة رواية هوراس التى نقلها الى اللغة العربية الدكتور احمد ضيف وذلك لما تحتويه من وصف عصر الشاعر كورنى وماكان هناك من أثر الحياة الاجتماعية فى عالم التمنيل. وستظهر هذه الرواية فى عالم الادب قريباً)

### ﴿ حياة كورنى ﴾

ولد بيير كورنى عدينة رموان «شمال فرنسا» في اليوم السادس من شهر يونيو

فهذا الغصب وذلك الاستيعابكلاها يكثر وروده وتكرش في باب الفقه وأصوله. ومن أمثلة ما يُستشهد به في هذا الباب قول القسطلي:

فقد مخفض الأسماء وهى سواكن ويعمل فى الفعل الصريح ضمير فأنت ترى كذلك أن الخفض والاسم والسواكن وعمل العاقل والفعل والضمير وغير ذلك بما يجرى كثيراً على السنة النحاة ويكثر وروده فى كتاباتهم وتصانيفهم والنتيجة التى أديد أن أنهى اليها أن قصد الشاعر إلى دراسة مسائل العلم ونظريات الفلسفة بما يضعف ملكة الشعر فيه وبما يكسب شعره نحواً من التعقيد ومظهراً من مظاهر المعاظلة . ولا تنقاد له ما ينقاد لسليم الملكة من رقة فى اللفظ وروعة فى الخيال وتجديد وابتداع فى باب المعانى واستحداث للصور الرائعة المحبوبة وتصوير المنقعالات النفسية وشرح للعواطف وغير ذلك بما يحفل به الشعر والشعر الصحيح وما يستحق أن يسمى شعراً . ولعلنا نوفق إلى ذكر ماتتم به ملكة الشعر فى حديث تالي ما





# كورنى والتمثيل في فرنسا

(ننشر هذه المقدمة لترجمة رواية هوراس التى نقلها الى اللغة العربية الدكتور احمد ضيف وذلك لما تحتويه من وصف عصر الشاعر كورنى وماكان هناك من أثر الحياة الاجتماعية فى عالم التمنيل. وستظهر هذه الرواية فى عالم الادب قريباً)

### ﴿ حياة كورنى ﴾

ولد بيير كورنى عدينة رموان «شمال فرنسا» في اليوم السادس من شهر يونيو

سنة ١٦٠٦ م . ، وكان أبوه من أسرة معروفة بين رجال القضاء والتشريع ، فوجهه لدراسة القانون ، وبعد أن أتم دراسته دخل فى زمرة المحامين سنة ١٦٢٤م . ، ولكنه كان خجولاً فيه شىء من العى والحسر فلم يكن قوى الحجة ولا فصيح اللسان ، وكان يميل بطبعه الى قرض الشعر ، فاندفع بهذا الميل إلى معالجته ، وكان الشعر فى ذلك الوقت أظهر ما يكون فى نظم الروايات المحمثيلية فنظم دواية « ميليت ، ومثلت وكان عمره إذ ذاك ثلاثة وعشرين عاماً . ومنذ ذلك الحين انقطع للتأليف المسرحى ،



الدكنور احمد ضيف

فبرع براعة عظيمة واشتهر بسعة الخيال وقوة الابتكاد ، وألف عدة دوايات ومر بأطواد مختلفة من حياته الفنية . فعالج تأليف القصص التمثيلية في مختلف أنواعها ، وكان في أول أمره يميل الى (المسلمة) وهوالنوع المعروف (بالكوميك comique) وقد ألف في ذلك قصصاً تحسب من أفضل ما أخرج في هذا النوع ، ومثلت دواياته في باديس ونجحت نجاحاً عظيماً.

وفى سنة ١٦٣٦ م . أخرج قصته «السيد» التي كانت أول قصة عظيمة بمتازة ظهرت على مسرح باريس ، وكانت هذه الرواية فاتحة عصر جديد في تاريخ المأساة

(تراجیدی tragedie) تجلت فیها عبقریة کورنی ، فأصبحت روایاته آیة من آیات التمثیل فی فرنسا ، ثم ظهرت قصته « هوراس Horace » سنة ١٦٤٠ م . ولم تکن التمثیل فی فرنسا ، ثم ظهرت قصته « هوراس Horace » سنة ١٦٤٣م . أیضاً وپولیوکت وموت پومپی سنة ١٦٤٣م . وبعد أن بذل جهدا عظیما فی روایاته التی تعد من الطراز الأول فی فن التمثیل مرت به برهة فتور أخر ج فی أثنائها عدة روایات لم تصل الی منزلة روایاته الأولی و کأنها کانت حثالة خیاله . فلزم منزله أعواما وانسحب من المیدان . ثم أراد الرجوع الیه مرة أخری فلم یفلح و خیم علی اسمه النسیان ، حتی لقد ذاع نعیه بعد موته بخمسة أیام ! و کانت و فاته فی أول یوم من شهرا کتوبرسنة ١٦٦٧م . ، ف کانت حیاته کاما هی مؤلفاته هی کل حیاته .

### ﴿ التمثيل في عصر كورني ﴾

كان أثر المرأة عظيماً في أوروبا أواسطَ القرن السادس عشر لا سيما عنـــد الأُمم اللاتينية ، وبالأخص في بلاد إيطاليا ، حيث امته منها ذلك الى فرنسا ، وقد استولت المرأة على الاجتماع وسيطرت على عقول كبار الناس. فانتشر في المجتمعات تعشق المرأة والإعجاب بها ، والتقرب إلها بكل ما عكن من أنواع الملق والتظرف ( galanterie ) حتى أصبح من مفاخر الرجل أن يكون عاشماً ، ومن مفاخر المرأة والإِشادة بذكرها الاستيلاء على قلبُ الرجل ، لكن مدون أن يأسرها غرامها فتخضع لعاطفتها خضوع الموالى لساداتهم ، كما كانت الحال عند العشاق من عامة الناس . بلكانت تقف أمام هــذه القوة بكل ما لديها من ارادة وحزم ، وتظهر ما لنفسها من كرامة وإباء ، مع ما تحتفظ به لحبيبها من صدق وإخلاص . وقد سار هذا الخلق مسرى النسيم في الاجتماعات وعند خاصة الناس ، وتخلق به كبار القوم حتى تسرب في نفوس الفنيين والأحباء ، الذين بمثلون الاجتماع في آثارهم الفنيــة . فعمد الشعراء الى رميم هذا الخلق الاجتماعي ، واتجهوا الى عرض حوادث الحب والفرام ، ذلك الحب المصبوغ بصبغة الاخلاص وكرم النفس ، ومنجوا ذلك بنوع من الحماسة فأدَّى هذا الى المبالغة في الاتصاف بالفضائل كالبسالة والتضحية بالنفس في سبيل الفضيلة مما جعل كثيراً من هذه الصفات خيالية أكثر منها حقيقية . فكانت أشبه بما نعرفه في حياة العرب القدماء البدويين . ولكن العسربي ورث ذلك عن آبائه ، وتخلق بأخلاقهم ، وساعده عيشه ونظام الحياة لديه على الاتصاف يتلك الفضائل.

ظهر ذلك الخلق الاجتماعي على ألسنة الشعراء في فرنسا ، وكان الشعر إذ ذاك أظهر ما يكون في الروايات التمثيلية ، فتمشت هذه الحال في الشعر التمثيلي ، وصار من أغراضه الدعاية الى الاتصاف بالفضيلة : من حماسة واخلاس . ومزج الشعراء ذلك بالتفاني في حب الوطن والذود عن الأهل ، وجملوا هذا كله يسير مجوار عاطفة الحب ، ولم يكد يخرج التمثيل عن هذه الحال إلا ما كان من بعض الروايات الفكاهية أو (المسلاة) المسماة (بالكوميدي) التي كان الغرض منها الترويح عن النفس . أما غير ذلك فكان كله من نوع المأساة (تراجيدي) .

### ﴿ كورنى وقعمه التمثيلية ﴾

في هذا الموقف ووسط هذا الاجتماع ظهر كورني في عالم التمثيل « من سنة ١٩٢٥م. الى سنة ١٩٠٥م.» فرأى أن موضوع المأساة بجبأن يكون ببيلا عاماء أو حادثاً من الحوادث العظيمة ، أو أسطورة حاسية تملا نفس الجهور وتهييج عواطفه. فأخذ موضوعات رواياته من الحوادث التاريخية وبعض الأساطير المقتبسة من التاريخ ، كي يدعو الجهور الى الاقتناع بها ، ويتناسى ما فيها من المبالغة . ورأى أن المأساة التي لا يكون موضوعها رائعاً أعاهى مسلاة «كوميدى » ، وأن الفرق بين المأساة والمسلاة أن الحب في المأساة يدفع بالانسان الى الدمار ، ويلتى به إلى التهلكة ، وتذوق انواع المصائب ، مخلافه في المسلاة . وكان يرى أن للمأساة حرمة تقتضى أن يكون ما فيها من حوادث أعظم من العشق ، حتى تتبين هم النفوس العظيمة ، وتظهر كبار آمال الشعوب ، بما لحياتها القومية من كرامة وبسالة وانتقام من الأعداء وأن تكون المصائب التي يلاقيها الانسان في سبيل ذلك أشد" مصائب الحب ، وأن تكون خسارته أعظم من خسارة حبيبة أو عشيقة .

### ﴿ أَشَخَاصَ كُورُنِي فِي قَصَصِهِ ﴾

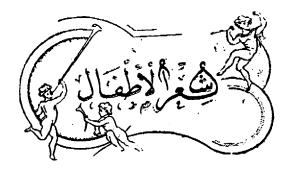
هكذا بنى كورنى رواياته على الصراع بين الاهواء النفسية وأداء الواجب ، أوبين سلطان الاهواء ورفعة المقاصد وعلو النفس . فجعل رجال قصصه من الشجعان البسلاء وأظهر أمام الجهور أنبل ماعرف الناس من النفوس ، وأدعى ما يكون من ذلك الى الاعجاب . فوصف النفوس البشرية كما يجب أن تكون لا كما هى عليه فى الحياة ، وجعلهم يضحون بكل شىء فى سبيل الواجب عليهم والمحافظة على شرفهم .

فكان كورني أول من عمل على عرض صور الحياة على خير ما تكون وعلى أفضل

المنه وأهله . فعرض النفوس القرية الخلقية وعاطفة الحب ، والواجب على الانسان وطنه وأهله . فعرض النفوس القرية القاهرة بمثلة في كبار الناس وفول الرجال كالملوك والقواد وأهل الارادة والحزم الذين تحملهم كرامتهم على أن يقهروا أهواء ويسيطروا على نفوسهم ، وجعل من هؤلاء المثل الأعلى لبنى الانسان . ولقد تجسم في نفسه ذلك المعنى النبيل فيا يجب أن يكون عليه الانسان من أخلاق فاصلة : فشل لك الصراع بين العاطفة والواجب ، إذ يعرض عليك فتى في موقف النزاع بين أبيه وحبيبته أو بين شرف أسرته وسلطان غرامه ، ويجعلك تعتقد أن كلا الأمرين حق ، وكلا المتنازعين على صواب . يريك الفتاة تقف بين أبيها وحبيبها ، وتجد نفسها أمام واجب عليها أن تقوم به ، لأن في ذلك تأييداً لقومها ورفعة لجد أهلها ، كما تجدها أيضاً أمام أهوائها يملكها الحب وعلا نفسها الفرام لانسان هو عدو لبلادها هكا هي عليها أن تقومها ، وأن تعمل على ادضاء نفسها في وجوب الاخلاص لحبيها ، فأذا وسرف قومها ، وأن تعمل على ادضاء نفسها في وجوب الاخلاص لحبيها ، فأذا عسى أن يكون أمرها وهي في موقف تخاف فيه أن يتغلب قلبها على عقلها ؟ من هنا عسى أن يكون أمرها وهي في موقف تخاف فيه أن يتغلب قلبها على عقلها ؟ من هنا كانت روايات كورني ترمى إلى عوض حياة الانسان النفسية بما فيها من عظمة وجلال وجال ، وقوة وإرادة وجد ، وشقاء وآلام وأسقام م؟

احمر ضيف





الوصايا العشرة الصحية

مَّقُمْ بِأَكْراً المُقِمْ بِأَكْراً الصَّلَّ فَي العملُ واقطعُ نَهَارَكُ فَي العملُ واستُنْشِقِ الجَّوَ النَّقِ \_\_\_\_\_ى ودا و بالشمس العيلَلُ

المنه وأهله . فعرض النفوس القرية الخلقية وعاطفة الحب ، والواجب على الانسان وطنه وأهله . فعرض النفوس القرية القاهرة بمثلة في كبار الناس وفول الرجال كالملوك والقواد وأهل الارادة والحزم الذين تحملهم كرامتهم على أن يقهروا أهواء ويسيطروا على نفوسهم ، وجعل من هؤلاء المثل الأعلى لبنى الانسان . ولقد تجسم في نفسه ذلك المعنى النبيل فيا يجب أن يكون عليه الانسان من أخلاق فاصلة : فشل لك الصراع بين العاطفة والواجب ، إذ يعرض عليك فتى في موقف النزاع بين أبيه وحبيبته أو بين شرف أسرته وسلطان غرامه ، ويجعلك تعتقد أن كلا الأمرين حق ، وكلا المتنازعين على صواب . يريك الفتاة تقف بين أبيها وحبيبها ، وتجد نفسها أمام واجب عليها أن تقوم به ، لأن في ذلك تأييداً لقومها ورفعة لجد أهلها ، كما تجدها أيضاً أمام أهوائها يملكها الحب وعلا نفسها الفرام لانسان هو عدو لبلادها هكا هي عليها أن تقومها ، وأن تعمل على ادضاء نفسها في وجوب الاخلاص لحبيها ، فأذا وسرف قومها ، وأن تعمل على ادضاء نفسها في وجوب الاخلاص لحبيها ، فأذا عسى أن يكون أمرها وهي في موقف تخاف فيه أن يتغلب قلبها على عقلها ؟ من هنا عسى أن يكون أمرها وهي في موقف تخاف فيه أن يتغلب قلبها على عقلها ؟ من هنا كانت روايات كورني ترمى إلى عوض حياة الانسان النفسية بما فيها من عظمة وجلال وجال ، وقوة وإرادة وجد ، وشقاء وآلام وأسقام م؟

احمر ضيف





الوصايا العشرة الصحية

مَّقُمْ بِأَكْراً المُقِمْ بِأَكْراً الصَّلَّ فَي العملُ واقطعُ نَهَارَكُ فَي العملُ واستُنْشِقِ الجَّوَ النَّقِ \_\_\_\_\_ى ودا و بالشمس العيلَلُ

والنوم وسِّط ، فهو شـــر الْفُسِّر إن طال و قَل ا والنوب رحب ، إن ضــــيق النُّو باليجسم شلل واسكن فسيحاً ذا هــــوايوبه الدُّف اكتَــدل ا ويميل الشهوات من محرم الرياضة عن كسل في الانشراح سلامة م والعقل في جسيم البطل فاعهد الى الاعضاء تــــــــــطبيق العلوم على العمل

اسماعيل سرى الرهشان.



وأجز بعض الأسى عني حُبُ أهل الفن للفن غنِّ معمِّني منك أو مني ان" من صوتك ما <sup>و</sup>يغني وهو مُفين لِمُفتَن الله ثم دعنی فی الهوی دعنی ثم دع لى سكرتي وحدى ياوحيد الناس في الحسن ا

یا حبیبی غسّنی تفن ً ان حُبّی لک منشأه غن من معنى الهوى غن م غن من حُبِّي لي غن عن ياً رشيقاً في تمايله غن یی ما شئت من لحن

بعثماں حلمی



# لوله مه الادب

( أبو نواس — عمر الخيام — حافظ الشيرازي — أبو العلاء ) ه المناهجة الشيرازي — أبو العلاء )

وقف الفقية يلتى على صبيان مكتبه الحكاية التالية :

أهدى الخليفة هارون الرشيد عقداً لجاريته المحبوبة خالصة فذهب أبونواس وكتب على باب مقصورتها :

لقد ضاع شعرى على بابكم كا ضاع عقد على خالصه ا

ولما قرآت الجارية مذا البيت ذهبت غاصبة إلى الخليفة وأخبرته بذلك ، وشعر أبونواس فأسرع الى باب المقصورة ومحا الجزء الاسفل من العين ولما كان الجزء الاعلى يشابه الهمزة تماماً صار البيت بعد ذلك :

لقد ضاء شعرى على بابكم كما ضاء عقد على خالصة ! وحضر الخليفة فلم يجد في البيت ما يوجب العقاب .

هذه هى المرة الأولى التي التقيت فيها بأبى نواس ، ومضى بعد ذلك ردح من الزمن وأنا لا ألتقى به الآفى الحكايات الخرافية التي تجعله هو وجحا فى صف واحد، وكثيراً ما تجمع الحكايات الخرافية المضحكة بينهما فى مجلس الخليفة الرشيد كل منهما يسابق الآخر فى التهريج والتندر ، وقلما يفرق العامة وأشباه العامة بين الرجلين ا

ضاعت الصورة القديمة التي 'طبعت في ذهني حين قرأت' شعر أبي نواس وحل محل صديقه القديم عندي عمر الخيام وحافظ الشيرازي وأبو العلاء المعري إذ فلسفة الجميع في الحياة تلتقي عند نقطة واحدة وهي الغناء ، فإن فلسفة الثلاثة الأول تتلخم فيما يَلَى : إذا كانت الدنيا لا قيمة لها وكل ما فيها مآله للفناء ( واللبيب اللبيب من ليس يغتر يكون مصيره للنفاد)(١) فما أجدرنا أن نسرع الىاقتناص اللذات قبل فوات الوقت . وقد أجمع ثلاثتهم على هذا الرأى اجماعاً يكاد يكون تاماً ، فقال أبو نواس :

وأفضت بنات الشرُّ منى إلى الجهر بما جئت فاستغنيت عن طلب العذر فبادرت لكذاتى مسادرة الدهر تحير في تفضيله فطن الفكر عَـلَى " ثقيل الردف مضطمر الخصر يميت ويحيي بالوصال وبالهجر وبدر الدجى بين الترائب والنحر تطلع منها صورة القمر البدر وأحسن عندي من خروج الى النحر فلا خير في قوم تدور عليهم عرر كووس كالمنايا بالمنقفة السمر ظى المشرفيات المزيرة للقبر

غدوت على اللذات منهتك الستر وهان على الناس فما أريده رأيت الليالى مرصدات لمدتى رضيت من الدنيا بكأس وشارن مدام ربت في حجر نوح يديرها صحيح مريض الجفن مدني مباعد كأن ضياء الشمس نيط بوجهه اذا ما بدت أزرار جيب قيصه فأحسن من ركض إلى حومة الوغى تحياتهم فى كل يوم وليلة

وقال أيضــاً :

وهان على مأثور القبيح قران النغم بالوتر الفصيح ه متی کان الخیام بذی طلوح ،

جريت مع الصبا طلق الجموح وجدت ألذ عارية الليالي ومسمعة اذا ما شئت غنت:

وصل بهرى الغبوق عرى الصبوح تنزل درة الرجل الشحيح لها حظان من طعم وريح تمتع من شباب ليس يبتى وخلفا من معتقة كميت تخيرها لكسرى رائدوه

<sup>(1)</sup> لأبي العلا المعرى

وعض مراشف الظبي المليح مسافة بين جسمانى وروحى ألم ترنى أبحت الراح عرضى وانی عالم أن سوف تنأی

وقال عمر الخيام:

انما الفُلُكُ قصدُه كل سوء فارقأ العشب واشربالخرواغنم

بكليننا ميدداً روحَيْنَا قبل يوم ينمو على ترُ بَيِيْنَا ا

مثل عهد مضى وعهد سيجرى

• سوف أصفو على المحبَّا الجميل مااستطعت النعيم في قرُّب نهر حيث ذهر" وخمرة" أحتسبها

انا لا استطيع عيشاً بعب هو جسمی بغیر راح تشیع ما ألذًا لأوانَ إذ ميقبل الساقي بُكِأْسِ أخرى فلا استطيعُ ا

نال سممي في الحان فجراً يُمناكي إلى إظريفاً بنيا المدلَّم المسي قبل من يصنعون طينك كأساا

قمْ وبادرْ للكأس ملاً فتحظى

أغنم الوقت حيث سوف تولي لك روح خلف الستار الاآسى واشرب الخرّ حينها لست تدري لك مبدأ ولا مآلَ التناهي

وفي الفكر في شؤون الحياق فدعها في السكر أو في الشّبات! أتقتضى الحياة كالعابد النفس اشرب الخر فالحياة إلى الموت

عادت السُّحبِ في بكاء على العُشبِ وفي الحر ما يردُّ شجانا ذاك مراتى لنا، فياليت شعرى حينًا نغتديه من ذا برانا ١٩

شيخاً مستفرقاً في الشراب مثلنا قد مضوًا لغير مآب كنت في حانة سألت عن الماضين قال:دعهم واشربا فكم منأناس

أسعد النفس أعمذا الحبيب واشرب الحر في ضياء البدر سوف يبدو لىكن بنا ليسيدري

ليس من ضامن ِ غداً ، وكثيراً

ألا هايما ا فذا الليل يمضى ا

ذاك سيرُ الحياة ، قافلةُ العمر عجيبُ ، فاغنمُ حبوراً بأرض يانديمي ا ماذا تخاف من البعث ا

لاتسل عن شؤون عهد سيأتي الا ، ولا عن مصابه فهو فان واترك الفكر في بعيد ودان

فاغنم الساعة التي أنت فيها

وقال حافظ الشيرازي:

يمتمى والسلاف يافتنتي النسهر إنَّ وقت الحياة أيامُهَا العشر م

فنفني طيَّ الـكؤوسِ الهمومُ كورد في البشر لا في الوجوم

الصب منبع السلاف الشهئ انما الكون هزَّهُ لخراب

فاشربوا مغرفين ذل الصبابه وخرابُ الأربابِ بتلو خرابَهُ

فتشجّع ومنن هواك بحلم ٍ كتلة من دم حوت ألف هم"!

حدَّ ثَتْنَى : انى لك العمر طوعْ آه إما القلب ? قال صوت محكم ..: وهوأسرى ، وبَعد م كأس عذابي وهبتني للريح مثل الترابِ ! منحتني في البدء كأس غرامي م لمَّا احترقتُ روحاً وجسما

م بنقب، والممرر هن انسكاب ح متاع الحياة من كسر باب ا

حول صون الحياة تصخب أموا وقريباً سيقذف الدهرم ياصا

إإت ِ وأجلس والحبُّ وأفتح من الوردة قلبًا ، والخمرُ فيضُ الآناءُ ا ايها العاشق الجريخ الذي ينشد (م) برءا سل مبضماً عن شفاه!!

ولكن ابو نواس يمتاز عن هؤلاء بانه كان مسلماً معتقداً أو متظاهراً بالاعتقاد، وإن لم يمنعه ذلك من أن يطلق لنفسه العنان في اقتناص اللذات في غيير حياد ولا خجل ، وهو لم يقف عند الغاية التي وصل اليها عمر الخيام والشيرازي بل تخطاها إلى أعنف وأفظع درجات اللذات الشاذة وضروبها المشروعة وغير المشروعة . ولمنَّا لم يستطع أن يوفق بين ذلك ومعستقده الديني لجأ ألى حيلة طريفة ليلقي بها عر كاهله كل تبعة دينية كانت أم خلقية فابتدع له مذهباً يقرر فيه في صراحة وثقة أن عفو الله وغفرانه أوسع من أن يضيقا بذنب مذنب أو باساءة مسيء ا بل تمادي في غوايته فراح يزين للنَّاس المعاصى طمعاً في سعة عفوالله ويؤكد لهم أنهم سيندمون على ترك جرائمهم حين يتجلى عفو الله في الآخرة 1 فيقول :

تكنيُّ ما استبطعت من الخطايا فانك بالبغ م رباً غفورا ستُنبصر أن قدمت عليه عفوا وتلقى سيداً مَلِكا كبراً تعض ندامة كفيك مما تركت مخافة الناد الشرورا ا

> رُدُّا على الكاس الكا خو فتمانی الله ربّعکما لاتعذلا في الراح! انكما لونلتما ما نلت مما منجت

لاتدريان الكأس ما تجدى وكخيفتيه رجاؤه عندى فى غفلة عن كنه ماتسدى الا يدمعكما من الوجد

هاتا بمثل الراح معرفة بلطافة التأليف والودِّ مامثل نعها اذا اشتمات الا اشتمال فم على خد إن كنتما لا تشربان معى خوف العقاب شربتها وحدى ا ولا كذلك ابي العلاء الممرى الذي لا يستطيع أحدُ أن يقول إنه كان متعصباً لدينه أولغيره من الاديان بل كان موقفه من جميع الاديان واحداً لا يفضل ديناً على الآخر. وكان كشيراً ما يعيب على الناس بانهم متديّنون لغاية إما طمعاً في الجنة او خوفاً من النار ، ولذلك كان ينادى دأمًا :

توخيّ جيلاً وافعليه لحسنيه ولا تحكمي أن المليك به بجزى

فُـذَاكُ اليه إِن أَرَاد فلك عظيم موالا فالحام لنا مجزى فان الذي تهوين من رتبة الرضا يسير لدي ما تتقين من الرجز ا

وعلى الرغم من هذا فانك اذا تقصَّيتَ سيرته الخاصة في حياته لم تجد حرجا في أن تقول إنه كان زاهداً في الدنيا زهداً قاما يجاريه فيه أحد .

ومن العجيب أن الفكرة التي جملت من الدنيا جنة ينعم بها أبو نواس وعمر الخيام وحافظ الشيرازي هي بعينها التيجعلت من الدنيا سجنا لأبي العلاء واضطرته إلى أن يسجن نفسه باختياره ويعزف عن ضروب اللذات وأفانين النعيم طائعاً مختاراً رَاهِداً في كُلُ الوان الحياة الناعمة ثم يتخذ من ذلك مذهباً مستوثقاً راضياً فيقول:

اذا كان علم الناس ليس بنافع ولا دافــــع فالخسر للعاماء قضى الله فينا بالذي هو كأنن فصح وضاعت حكمة الحسكاء وهل يأبق الانسان من ملك ربه سنتبع آثار الذين تحملوا لقد طال في هذا الانام تعجبي أرامي فتشوى مَنْ أعاديه أسهمي وهل أعظم إلا غصون وريقة وقد بان أن النحس ليس بغافل نهاب أموراً ثم نركب هولها يقولون إن الدهر قــد حان موته وقد كذبوا، مايعرفون انعضادَه وكيف أقضي ساعة بمسرة

فيخرج من أرض له وسمــاء على ساقة من أعبُــــــــــــــــــ واماء فيا لرواء قوبلوا بسظاء ا وما صــاف عنى سهمــه برماء وهل مَـاؤُهمًا الا ّ جنيُّ دماء له عمل في أنجم الفهماء على عنت مر ساغرين قماء ولم يبق في الأيام غير ذماء فلا تسمعوا من كاذب الزعماء ا وأعلم أن الموت من غرماني ال

خــذا حــذرا من أقربين وجانب ولا تذهلوا عن سيرة الحـزماء

ضحكنا وكان الضحك منا سفاهة وحق لسكان البسيطة أن يبكوا يحطمنا ريب الزمان كأننا زجاج مولكن لايعاد له سبك ا

أعن باكياً لج في حزنه وسل ضاحك القوم ممَّا ابتهج ! سير ابراهيم



## رواية سعاد

( يقع هذا المشهد في ختام الفصل الثالث بعد شكوى حارة من سعاد لعمها الكبير الذي يحبها ويعطف عليها ، فيعدها بأن ينقذها من الزيجة المهياة لها مادامت غير راضية عنها، حتى إذا أتى بيت أخيه - والد سعــاد - وشربا القهــوة أخــذا يتحادثان ) 

عم سعاد (لأخيه) : ألا إنني غير راض عليك ولست أداك شفيقاً لِيه ١ والد سعاد: لماذا ؟

خــذا حــذرا من أقربين وجانب ولا تذهلوا عن سيرة الحـزماء

ضحكنا وكان الضحك منا سفاهة وحق لسكان البسيطة أن يبكوا يحطمنا ريب الزمان كأننا زجاج مولكن لايعاد له سبك ا

أعن باكياً لج في حزنه وسل ضاحك القوم ممَّا ابتهج ! سير ابراهيم



## رواية سعاد

( يقع هذا المشهد في ختام الفصل الثالث بعد شكوى حارة من سعاد لعمها الكبير الذي يحبها ويعطف عليها ، فيعدها بأن ينقذها من الزيجة المهياة لها مادامت غير راضية عنها، حتى إذا أتى بيت أخيه - والد سعــاد - وشربا القهــوة أخــذا يتحادثان ) 

عم سعاد (لأخيه) : ألا إنني غير راض عليك ولست أداك شفيقاً لِيه ١ والد سعاد: لماذا ؟ عمها: لانك لم تستمع الى الرُّشدِ في حكمتي الهاديه وغرُّك ماترتجى من غِني فأوقعت بنتك في الهاويه! والدها: تمهمل أخى وأبن ما تريد !

عمها.

إذن سأجيبك عما بيه لقد جئتنى مرةً زائراً ونفشك جذلانة مانية وقلت : أَتَانَى يَرْجُو (سَعَا دَ) غَنَي وَمِن أَسْرَةِ رَاقَيْهُ وما كان إلا مُسِناً قضى زمان الفُتوَّقِ والعافيه



محمد فريد عين شوكه

وقد مِنْعَضْعَتْه حياة السَّقا م وكانت على نفسه قاضيه فرجل الى القبر بمــدودة وأخرى تمَدُ الى الهاويه خيال كأسطورة الهاذلين أو الطبيف مِن محفرة خاليه وقلت بأنبك شاورتها فكانت بخطبته راضيه ولو مَتَحَ أَنَّ الرضي كالاباء فذاك رضي مهجة آبيه وخادَعْتَني بأرق الحديث ث ، ولكنها خدعة م واهيه وبعضُ الخداع بقود المحا دع حتماً الى عَـنْرَقِ قاسيهُ

اعتسافك في لوعة باكية. وثارت على روحك الطاغيه ا

فقد جاءت البنت<sup>و</sup> تشكو اليَّ ولو أنصفت محضَّتُكَ العُنْفُوقَ والدها (في دهشة):

أحقآ تقول ا

عليك أوهل ذاك من شانييه ?

عمها: وهسل أفيري

والدها: كذلك عالى ا

عمها (في تهكم): أتحسب ميميدي علينك خداعتك لي النيه ا (نم ينادي سعاداً من وراء الباب حيث كانت منصتة للحديث هي وأختها الكبري) تعالى شُعادُ لنسمع مِنْكِ الحقيقة واللفظة الشافيه ا ( فتأتى سعاد وتجلس بعيدة عنهما وقريبة من الباب الذي خرجت منه فيسألها عمها )

سعاد ا أترضين هذا الزواج (فتنظرسعاد إلى أبيها ثم تلبث صامة )

عمها (يشجعها على الكلام ) يَ وَسُور علوي ال

أدلى برأيكِ في مصيركُ واعلمي أن ليس المعقول الصراحة عارً فیه لنفسی ذِلَّة وبوار ۱۹

سعاد : ماذا أفول وأنتما أدرى بما

عمها : إل صادحينا بالذي تبغينه !

سعاد (وقد تجرأت بعطف عمها):

أنا لست راضية به !

ماذا ترى ? أُفَـبعد ذاك حوارُ ١٩

عمها (يخاطب أباها) : إسمع أخي ا والدها ( في لطف ) :

شهم له بين الرجال وقارم رغدد وعزاد دائمه ويسارم واصغى لرأي ليس فيه ضرارم شیخاً یکاد قوامه پنهار ۱

أسعاد مهلاً ١ ذا خطيبك سيَّد من أغنياء المالكين ، وعيشه فارضی بحکمی ، إننی لك ناصح سعاد : أبتي حنانك ا إنني لا أرتضي

عمها ( إلى والدها ) :

ماذا تقول أخي 1

لابدً أن ترضى بمن أختار ا والدها ( في عنف ) : أقول مهدِّداً أتكون آمرة وتلك بُنيَّتي ا

(تهتاج أخت سعاد لهياج أبيها فتعنفها من وراء الباب)

أسعادً انك لم تراعى حُرْمةً لأسك أو تسدى التأديب في الجدل ولو أنه لك خادم لم يحتمل وعصيته فيما أراد وما ارتضى ووقعت فيها قد وقعت من الزلل حقاً لقد أخطأت كلَّ خطيئة

فتجيبها سعاد ياكية :

أنا لست مخطئة ولست عصية ً فيثور والدها في غضبه صائحاً :

أنت غاشمة ا بل عمها: لا تعجلن بالسخط أشفق على هـذى الفتاة فانها في القول لم تخطى، ولم تتعنت 

والدها ( في هياج وغضب ) :

والله لن أرضى باهواء لها ! (تسمع سعاد ذلك فتقوم باكية منتحبة ويهم عمها بالخروج غاضباً ويقول مخاطباً أخاه)

إَذَنَ لَاخِيرِ فِي قُولِي وَنُصِحِي وَمَا لِي عَنْسَدَ مِثْلُكُ مِنْ رَجَّاءُ وما دام الفني ما تبتغيه فا ميجديك نصحى أو ولأنى جزاء الدهر في بوم الجزاء ا ولكن سوف تندم حين تلتى

( ثم بخرج غاضباً لا يلوى على شيء )

محرفريرعين شوكر

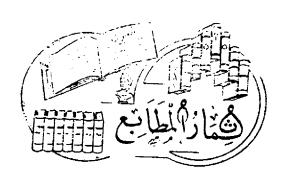
بل ذاك حتى في الحياة ونظرتي ا

(فيهم أخوه ويمسك به ويعنشفه)

إن الحق شرم بلية

دار العنوم العلبا

WANG. W



## ديوان عتيق

الجزء الاول

نظم عبد العزيز عتيق ، الجزء الأول في ١٦٠ صفحة الحرام مع مقدمة بقلم سيد قطب ١٣٠ سم . مع مقدمة بقلم سيد قطب

نحن في هذا العصر شديدو التطلع لما ينتجه الشباب ، شعراً أو غير شعر ، ونستدل بذلك الانتاج على المستقبل ، لاننا نوقن ان النهضة المقبلة تقوم على اكتاف الشباب وحده ، ونحن في النظر الى مجهود الشباب فريقان : فريق يقسو عليه ويوده كاملا ، ولا يسمح بنقص ولا ضعف ، فاذا آنس فيه هنة ولو صغيرة هدمه هدما ، وأعمل فيه معوله بلا شفقة ، والفريق الاخر أوسع رحمة ، واكثر تقديراً للظروف ، والبيئة ، وما الى ذلك . ونحن من الفريق الاخير : العضيرع الى الهدم ، ولا نحبه ولا ندعو اليه ، ولكن نبحث في الرماد الخابي ولو عن قبس ، وفي الليل الحالك ولو عن شعاع ا فاذا ظفرنا عما يبشرنا ولو بعض البشرى ، فرحنا به وشمحناه ، واظهرناه للناس . نحن نتوخى المحاسن ، ونغوص على الدرد ولو في أعماق اللجمة ، واظهرناه للناس . نحن نتوخى المحاسن ، ونغوص على الدرد ولو في أعماق اللجمة ، نشر النبوغ الدفين في هذا البلد ، وما أكثر المغمود المنسى منه ا

ولذلك حين ظهر ديوان عتيق أفرغنا له وقتاً ، ودرسناه قصيدة قصيدة ، وقصدنا أن نستبين أموراً عدة : أولا أثر القديم في هذا الشعر الجديد، وثانياً مجهود الشاعر العصرى في التجديد ومداه وعمقه ، وثالناً احاطته بالحياة وفهمه لها ، ورابعاً أثر المحاكاة والتقليد ، وهل الشاعر نزعة استقلالية وطابع خاص ؟

كنت أداعى فى تقديرى له ظروفه الخاصة ، فهو مايزال فى عهد الدراسة ، ثم أنه لا يزال غض السن ، غض التجربة ، وإن كان النبوغ لا يقاس بسن ولا زمن ، فان كيتس تألق نجمه وهو فى سن عتيق ، وشاكسبير كتب دراماته الخالدة فى عمر فوق ذلك بقليل ا ولكن يجب ان نذكر أننا فى مصر ، وأن مدارسنا ما تزال

تسقينا الأدب الغث البالى السخيف ، تنقشه في عقولنا ، وتطبعه في صفحات خواطرنا ، ونحن في عهد يؤثر فيه كل التأثير ذلك الذي يسقوننا إياه !

وَمَن منا ينسى مواضيع الانشاء السخيفة التيكنا نكتبها ، ولم نكن نعنى فيها بغير اللفظ الجيل المرصوف ، وأما المعنى والدراسة العميقة والبحث الدقيق فلم نكن نعرفها ولا أنظارنا متوجَّة اليها .



عبد العزيز عنيق

أضف الى ذلك الاطلاع المحصورالصيّق في عهد الدراسة ، ولا أدرى هل الشاعر عتيق قرأ كثيراً من الشعر الغربي ، فإن الاقتصار على دراسة الآدب العربي وحده لا تكفى لاتقان الشعر ، ولا لتجديده ، وإن كان الشاعر الموهوب غيرمحتاج لشىء ، فإن هومير لم يكن يعرف غير لفة قومه حين كتب الالياذة ، وشاكسبير لم يكن يعرف غير الانجليزية !

الجيد في شعر عتيق انه يستلهم احساسه ، ويُلقى العنان لتصوراته ، يرسلها محلقة كما تحلق الطيور أسراباً أسراباً ، شادية أو نائحة ، تستقبل الصبح أم تودع الشمس الغاربة ، هي على كل حال جموع من الطير ، تضرب بأجنحتها في عرض الفضاء 1

وقد يؤخد عليه انه كثير التشاؤم ، غاضب على الدنيا ، ساخط على الحب ، يرى قتاماً فوق قتام وهذه النزعة الباكية ، نزعة السخط والتمرد والثورة ، تراها في الشعر الحديث كله ، فهل الشباب اليوم لا يجد في الحياة شيئاً جميلا ? أين النور والحسن ، والصبا ، والسماء والبحر ؟ أين السحر المتغلفل في كل شيء ? لو نصحت للشاعر عتيق بشيء لنصحت له بقراءة شعر روپرت بروك ، فانه كان في مثل عمره ، ولكنه كان يحب الحياة ، يحبها حباً مستفيضاً . وكان وهوفي وسط القتال في الاحرة ني يدعو الله انه اذا قد رعليه الموت ، فلا يبخل عليه بعد الموت بركن في الآخرة ، وجعبة يحمل فيها ما كان يعزه في الحياة ، من وجه ولون وزهر وسماء ، فيخلو خلوته ليستعرض ما في الجعبة عما كان يحمه ، فيقامه ويشمه ، ويقباه ، وينظر الى خلوته ليستعرض ما في الجعبة على طفلها المعبود :

وأحسن ما فى ديوان عتيق الرحمة والصفح: انه يغضب، ويستخط، ويشور نم يغفر، ويبسط لاحبابه قلباً نفياً، فياضاً بالعطف والحب والرضى.

على ان القصيدة التي تفردت بالحسن هي القصيدة التالية : فان فيهــا تجديداً ، ونزعة استقلالية ، وروحاً غربية ، في لفظ عربي صاف :

#### ر محقق (٥عتبد عجدید) رای

وكالأمل المحبوب وجهُك حينها هو الصبح الجه الولاان بالصبح حاجة أحبُ فيسمو بى العفاف الى الذرى أظل به أشدو وما كنت شادياً والاكن ما أثر المحاكاة في شعر عتيق الم

تطالعنی منه العیون النواعس الی شاعر تهفو الیه العرائس ا ویرفعنی أنی علی الحسن حادس ا ولکننی من ذلك النور قابس ا

اقرأ مثلا قصيدة « خواطر » (صفحة ١٣٤ ) تجد طيف العقاد يطالعك من وراتها .

أنا لا أذم العقاد، ولا أطعن في شعره، ولكنى أقول للشاعر عتيق: دع العقاد جانباً ، فان له طابعه الخاص، وحاذر أن تقلد العقاد أو غيره فان هذا ما يسمى بالانجليزية Mannerism. وأذكر ان الشباب في عهد ماكانوا يحلقون رءوسهم عند حلاق لطنى بك السيد ويطلقون سوالفهم كماكان يطلقها، وعند ذلك كانوا يزعمون أنهم جميعاً أصبحوا لطنى السيد أدباً وفلسفة ا

ياصديقي الشاعر 1 أطلق العنان لسجيتك ، واستمر في استلهامك نفسـك ، واعمل كما يقول جيتة : من الداخل الى الخارج 1 إنا نرى نجمك في سماء المستقبل ا واخيراً تحية اعجاب وتشجيع م

ابراهيم ناعبى

**\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*** 

## وحي الاربعين

قصائد ومقطوعات نظم عباس محمود العقاد فى ١٧٦ صفحة ١٢٠ سم. × ل ١٦٠ سم . الثمن ٥٠ ملياً . مطبعة مصر بالقاهرة

لصاحب هذا الديوان فضل على الأدب العصرى كناقيد حصيف وشاعر حكيم وقف فى طليعة المحاربين عبادة الالفاظ التى أساءة بالغة فى عصور متوالية .

والمتصفح المنصف لديوانه الجدايد الانيق لايسعه إلا الاغتباط بمقدمته عن الشعر المصرى . وقد أصاب كل الاصابة في تذكيره الادباء بأن الشعر هوالتعبير الجميل عن الشعور الصادق ، وانه عالم لاينحصر في قالب ولا يتقيد بمثال ، وأن النظر الى الدنيا لن يتسع ولن يصح ولن يكمل إلا بخيال كبير ، وأن من يريد أن يحصر الشعر في تعريف محدود لكمن يريد أن يحصر الحياة نفسها في تعريف محدود . وهو يسائل باهتمام : أين غرائب الاحساس التي تختلف الى غيرنهاية في كل طور من أطوار النفوس? وبعد هذا السؤال يقدم لنا العقاد نماذج شتى من غرائب هذا الاحساس ، وهى لب ديوانه الجديد .

يقع هذا الديوان في ثمانية أبواب ومقدمة ، وتشمل الابواب: تأملات في الحياة ، وخواطر في شؤون الناس ، وقصص وأماثيل ، ووصف وتصوير، وغزل ومناجاة ، وقوميات واجتماعيات ، وفكاهة ، ومتفرقات . وتتجلى فيها جميعاً الروح التي أشرنا اليها ، كما تزدحم في صفحاتها روائع شتى على معظمها سمة التفكير والفلسفة ، وعلى القليل منها مسحة العاطفة الخالصة .

يقول العقاد في صفحة متوارية من ديوانه:

إذا الدهسر لم يعرف لذى الحقَّ حقَّهُ فللدهر مِّني موطي النَّـعل والقَــد مُ

ياصديقي الشاعر 1 أطلق العنان لسجيتك ، واستمر في استلهامك نفسـك ، واعمل كما يقول جيتة : من الداخل الى الخارج 1 إنا نرى نجمك في سماء المستقبل ا واخيراً تحية اعجاب وتشجيع م

ابراهيم ناعبى

**\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*** 

## وحي الاربعين

قصائد ومقطوعات نظم عباس محمود العقاد فى ١٧٦ صفحة ١٢٠ سم. × ل ١٦٠ سم . الثمن ٥٠ ملياً . مطبعة مصر بالقاهرة

لصاحب هذا الديوان فضل على الأدب العصرى كناقيد حصيف وشاعر حكيم وقف فى طليعة المحاربين عبادة الالفاظ التى أساءة بالغة فى عصور متوالية .

والمتصفح المنصف لديوانه الجدايد الانيق لايسعه إلا الاغتباط بمقدمته عن الشعر المصرى . وقد أصاب كل الاصابة في تذكيره الادباء بأن الشعر هوالتعبير الجميل عن الشعور الصادق ، وانه عالم لاينحصر في قالب ولا يتقيد بمثال ، وأن النظر الى الدنيا لن يتسع ولن يصح ولن يكمل إلا بخيال كبير ، وأن من يريد أن يحصر الشعر في تعريف محدود لكمن يريد أن يحصر الحياة نفسها في تعريف محدود . وهو يسائل باهتمام : أين غرائب الاحساس التي تختلف الى غيرنهاية في كل طور من أطوار النفوس? وبعد هذا السؤال يقدم لنا العقاد نماذج شتى من غرائب هذا الاحساس ، وهى لب ديوانه الجديد .

يقع هذا الديوان في ثمانية أبواب ومقدمة ، وتشمل الابواب: تأملات في الحياة ، وخواطر في شؤون الناس ، وقصص وأماثيل ، ووصف وتصوير، وغزل ومناجاة ، وقوميات واجتماعيات ، وفكاهة ، ومتفرقات . وتتجلى فيها جميعاً الروح التي أشرنا اليها ، كما تزدحم في صفحاتها روائع شتى على معظمها سمة التفكير والفلسفة ، وعلى القليل منها مسحة العاطفة الخالصة .

يقول العقاد في صفحة متوارية من ديوانه:

إذا الدهسر لم يعرف لذى الحقَّ حقَّهُ فللدهر مِّني موطي النَّـعل والقَــد مُ

إذا جاز بيع الذكر في شرع أمة في فلا كان مِن ذكر ولا كانت الامم وهذا شعار الابي ، وصرت نبيل له نظائره في صفحات الديوان من حكم صادقة جديرة بأن يستظهرها الشباب وغير الشباب من الغيورين على سلامة الاخلاق في أمتهم ومن المهيبين بها الى المثل الاعلى ، وذلك مثل قوله :

أنصفت مظلوماً فأنصف ظالماً في ذلة المظلوم عذر الظالم وقوله:

فها تحمد العينان كل بشاشة ولا كل وجمه عابس بذميم قطوب كريم خاب في الناس سعيه أحب من البشرى بفوز لئيم وقوله:

أقل من الصخر امرؤ ضم جسمه أمانة روح لم يَصنها لمأرب وقوله:

لايستقل القوم في آمالهم الا استقلوا بَعْدُ في الافعال وتطالعك من أول صفحة في الديوان ألوان من «غرائب الاحساس» التي يعني بها العقاد والتي يخيل الينا أنه لايود أن يسجل له من الشعر سواها ، فيفاتحك بقوله : صح جما فشاقت الارض عينيه جالات وفتنة وضياء صح تفسا فشاهت الناس حتى كره الارض حوله والسماء!

ومن بدائع هذا الديوان مقطوعاته وقصائده عن سحر الدنيا ، وانذار الغضب الى الحق المحتجب ، وعلى بحر الحياة ، ومافوق الحياة ، وعلى الشاطىء ، ولاضيف فى الخان ، وضلال الخلود ، والشمس ، وعدل الموازين ، وعم صباحاً — عم مساء ، وتكاليف العظمة ، وعيد ميلاد فى الجحيم ، ومباراة ، والقبلة ، والجسم الضاحك ، والى الغرق ، وزهرة لا تذبل ، وأيعشقون ؟ وعلى ضريح سعد — وماكل هذه الحسنات بالقليلة فى كتاب هو خامس أجزاء ديوانه الحافل .

وبينما نرى العقاد مالكاً ناصية اللغة جزل التعبير قويه في مواضع كثيرة اذا به أحياناً يتعثر في تعابيره بغيرموجب ، ونخال ذلك راجعاً الى اعتداده بنفسه وسخطه على القدّامي للعابدين المصور الكلامية وللالفاظ الجوفاء . مثال ذلك قوله : يوم عصبصب (ص ٧٧) وكانت له ندحة عن استعمال هذا اللفظ النافر ، وقوله (ص ٤٥) :

دليل على أن ان الكمال محسر م أناث مخلِقنا بيننا وذكور فضعف التعبير في هذا البيت ظاهر ، وقوله (ص ٤٦):

أسىء ظنونك لكن مكرها أبداً كمن يظن ببعض الآلِ والحرَمِ وقوله (ص٥٢):

حتى الافاضل عرضة لهوى الهنات البادر.

وقوله ( ص ۸۲ ) :

إذا قلت ذوراً فهو من صدق شيمتى ومن يصف الدنيا يصف خيم ختال بريد طبع ختال ، والشعر العصرى فى غنتى عن أن يتخم بلفظة خيم ، ومثل قوله (ص ٩٢) عند وصف خليج ستانلى :

سَلُ مُعصبةً سَكَنت « جني فَ » تَكَلَّفُ بِكُ أَمْ كَافَ الْ الْفَادَ ، ومثل قوله (ص٥٥): فان هذه الالتفاتة ليست مما يتفق والمستوى الفيني لشعر العقاد ، ومثل قوله (ص٥٥): حي " الجمال كما بدا أولا فدونك والجيف !

فلفظ « الجيف » مما ينبو استعاله في مثل ذلك القصيد الوصني لمعرض جمال حينما ذلك المشهد كفيل منان وينسى الشاعر كل صورة قبيحة ومجعاء يتحاشى مثل هذه الاشارة ، ويخيل الينا أن العقاد لم ينظم هذه القصيدة تحت سلطان ذلك الوحى. كذلك قوله (ص ١٠٧):

عيد الشباب فلا كلام، ولاملام ولاخرف

وقوله (ص ۱۰۷) :

واذا الجدول ناغَى نفسه فهى أصداؤك من غير كلام وقوله:

والذى أدهب وا أسفاً هجرك المدعوث بالموت الزؤام وقوله (ص١٠٨):

هـذه الروعـة هـل تجمعها في مدي يوم لحوم وعظام ؟ وقوله (ص ١٢٩):

عسين م ياعسين الانظر ? هاهنا ? هاهنا الخضر !

وقوله (ص ۱۷۲) :

كلنا صائر مكل صرت يوما والذى قد صنعت ليس بفان فان هذه التعابير الضعيفة الركيكه لاتليق بشعر العقاد.

وكذلك نرى العقاد أحياناً شديد التركيز فى أسلوبه حتى يكاد لايبين عن مراميه كما هو ملحوظ فى قصيدته « فلسفة حياة » ( ص ١٧ ) ونلمح فى بعض قصائده خو اطرسابقة كما فى قصيدة ضلال الخلود (ص٣٥) فهى تذكرنا بقصيدة الشاعر البابلى لعبد الرحمن شكرى.

وبعد ، فنهنى، صاحب الديوان والشعر العصرى بهذا الأثر الجديد الذى نضمه الى ذخائر أدبياتنا ، ونقول إن ثروتنا الشعرية تتألف من فرائد شتى عالية وأن شعر العقاد من بين نحاذجها المختارة لانه فى مجمله يمثل لوناً مستقلامن الشعر الفلسنى الذى لن نستغنى عنه . ولما كانت هذه المجلة و «جمعية أبولو » لاتدينان بعبادة الافراد وانحا يعنيهما تمجيد المثل العليا والكشف عن نواحى الجمال الفنى فى الشعر العربي قديمه وحديثه ، فاذلك يسرنا التنويه بهذا الديوان الجديد للعقاد على هذا الاعتبار وحده ، راجين أن يتناوله حضر ات النقاد بهذا الروح الخالص من شائبة التحامل المعتاد على كل رجل جهير ، فان هذا التحامل المزدول وذلك التأليه الاعمى سيان فى نظر الناقد الفنى الغيور على خدمة الادب وحده .

#### <del>4 ) | ( ) | ( ) | (</del> <del>4</del>

## شــوق

#### شاعريته ومميزاتهما

بقلم أنطون الجيِّــل بك، ٥٥ضفحة ، بحجم ٢٣٣سم . ×٢٩٦ سم . النمن ٥٠ ملياً . مطبعة المعارف بشارع الفجالة بالقاهرة .

يكاد ينقسم نقاد الأدب والشعر خاصة في العالم العربي ( ونسميهم نقاداً من باب التجوز ) الى فريقين : فريق يجنح الى التأليه والتقديس ، وآخر ينزع الى التحامل البغيض ، وكلاهما بعيد في محاولاته عن الأصول الفنية . وقد أشار الى الفريق الاخير الكاتب المعروف كامل كيلاني سكرتير « رابطة الأدب الجديد » في محاضرته التمهيدية عن موازين النقد الأدبي . وأما الفريق المعتدل المنصف الذي يفقه النقد

وتطبيقه فهو ضعيف الحول يكاد لا يشعر بوجوده وإنكان المستقبل له . وفى سبيل اعلاء كلمة الانصاف الأدبى كان مجهودنا فى نشر هذه المجلة وفى نشر صحيفة « الامام » ، ومثال بارز لذلك إصدار العدد الخاص بذكرى المرحوم شوقى بك فى ديسمبر الماضى .

ولا نعد الكتاب الطريف الذى أصدره الجيسل بك جامعاً لبحوثه عن شوقى من هذه الضروب النقدية ، وانما نعده لوناً من الدفاع البارع ومن تصوير الجال أو تخيله أحياناً . وهل ثمة أجمل من البحث عن الجهال أو تصوره وعرضه على الألباب بصورة فنية خلابة كما فعل الجميسل بك ? ولعل أصلح عنوان لكتابه أن يدعى هحسنات شوقى » فقد كان بارعاً في استخلاص كل جميل رائع من مئات الابيات التي تزدحم بها دواوين المرحوم شوقى بك وفي اظهارها بأبدع صورة وتحبيبها الى نفوسنا أيما تحبيب ، وكأ بما الجميسل بك كان ناظراً في مرآة نفسه الصافية لا باحثا منقباً في نفسية غيره بما لها وما عليها ، وهذا التنقيب وحده هو النقد فاذا انعدمت الموازنة والفحص فيره بما لها وما عليها ، وهذا التنقيب وحده هو النقد فاذا انعدمت الموازنة والفحص فيره بما لها وما عليها ، وهذا التنقيب وحده هو النقد فاذا انعدمت الموازنة والفحص

وخلاصة رأي الجميل بك في شوقي من الوجهة الفنية ه انه لم يشد الى فينارة الشعر وتراجديداً ، ولكنه استخرج من الأوتار التي ضرب عليها غيره من الشعراء أنغاما مستجدة عذبة المستمع : وكثيراً ما أصبح القديم جديداً بفضل ما أكسبه من جمال اللفظ والتركيب وروعة المعنى الذي ظهر بمظهر التجديد » .

ولعل أغلبية الادباء تعزز هذا الرأى الناضج وتشكر معنا للجميِّل بك جهده الطيب، ولا يسعنا الا أن نحث جمهرة الادباء وطلبة المعاهد الدراسية بصفة خاصة على اقتناء هذا الكتاب الممتع.

#### 

## صديقي رينان

قصة اجتماعية مصورَّرة تأليف حسين شوقى مؤلف « رواية ابن الأحمر»و « رسائل فى الحضارة المصرية القديمة » ، ٦٢ صفحة بحجم ﴿١١سم . × ١٥٠ سم . على ورق فنى سميك . مطبعة مصر بالقاهرة . الثمن خمسون مليماً .

كُلُّ مقد ً رَ لا دب شوق لا بد وأن يعتبط بقراءة هـذا الكتاب الطريف الممتع لانه من قلم نجله الاديب الشـاعر الفاضل حـين شوق الذي ورث عن والده

مواهبه الادبيـة وإنكان جميع أولاد المرحوم شوقى بك قد تكملوا بجمال الذوق واللطف الذي اشتهر به والدهم العظيم . وقد اشتركت أيضاً في هذه الوراثة الا أنسة المهذبة خديجة العلايلي حفيدة الفقيد الكريم ولها شعر وسيم باللغة الفرنسية وصور فنية قيمة.



قرأنا هـذا الكتاب فوجدنا هذه الصفات متحلية فيه: (١) عرض قصة الحبِّ الاول والوفاء له في أسلوب رشيق جذاب مؤثر ، (٢) إتحاف القارىء بمشاهد حية من المجتمعات الاوربية الليلية لطبقات مختلفة ، (٣) دراسات نفسية متنوعة صبغتها ريشة منقفة دفيقة ، (٤) طرف أدبية و تاريخية منثورة في تضاعيف الكتاب. فهذا الكتاب إذن قصة صغيرة ومذكرات سياحة ومحدّث أدبي كلها مجتمعة في تصنيف واحد ومكتوبة بأسلوب شعرى خلاب. وهذا مادعانا الى استعراضه دون غيره من تآليف كاتب الفاضل المولع بالتاريخ المصرى القديم وبالحضارة العربية وبالميثولوجيا عامةً .

قرأنا الكتاب في نحو ساعة من الزمن وعلقنا على هوامشه ، وكنا نود اقتباس بعض فقراته للدلالة على شاعرية مؤلفه لولا ضيق فراغ المجلة ، ولهذا نكتني بالتنويه به ، وما نشك في أن أي قارىء مثقف سيستمتع به استمتاعاً. وأما عن لغة الكتاب فسهلة وسليمة ، ولم نعثر به الا على القليل من الاخطاء المطبعية ونحوها كذكر ه شیقه  $\alpha$  فی معنی  $\alpha$  شائقه  $\alpha$  و  $\alpha$  حماس  $\alpha$  بدل  $\alpha$  حماسه  $\alpha$  و  $\alpha$  الحرمان من الشیء  $\alpha$ 

بدل «حرمانه» و «قليل الغاية به» في معنى «قليل العناية به»و « العجوز» في معنى « العتيق » و « مرحاً مصطنعاً » ( ص ١١) حينا يريد « مرحاً طبيعياً » الخ .

وهى هفوات لا تنقص من قدر الكتاب وليست عما نسلم منه المطبوعات فى مصر برغم كل عناية مبذولة . ومن رأينا أن المؤلف كان يستطيع أن يستغنى عن الجملة الاخرة فى الصفحة الختامية لانها عما يضعف الاثر الدرامى المقصود اليه بهذه الخاعة الحزينة .

فنهنىء المؤلف الأديب بذوقه الادبى وبشاعريته الرشيقة ونتطلع بمحبة وسرود. الى آثاره المقبلة ، ولعلنا نظفر بينها بُطرف من شعره الفنى المنظوم .

\*\*\*\*

## الرسالة

عجلة أسبوعية للآداب والعلوم والفنون لصاحبها ورئيس تحريرها احمد حسن الزيات ، ويشترك في تحريرها الدكتورطه حسين وأعضاء لجنة التأليف والترجمة والنشر بالقاهرة ، صفحات العدد ٤٢ ، بحجم ٢٣ سم ٢٩٠٠ سم . ثمن العدد عشرة مليات .

لانحتاج لاى تمهيد في التنويه بهذه المجلة القيمة التي يجدر بمصر الناهضة أن تستكثر من طرازها بين محفها الاسبوعية ، فإن من العيب الفاضح أن يضيع الادب الجدي الناضج وأن يسخر الصحفيون من عقول الشباب . ومهما قلنا في نقد البيئة المصرية فلا مشاحة في أن الشعب المصرى مطواع المرشد الحصيف الامين ، فجدير برجال الصحافة المصرية أن يستغلوا هذا الميل الطيب فيه وأن يغذوه بنفائس الادب الحي . فإذا شكرنا لناشري هذه المجلة المهذبة المفيدة مجهودهم فأنما نعيبر عن عقيدتنا وتمتدح ماندين به بل مايدين به كل أديب مصلح في هذا البلد المسكين . وبما يزيدنا غبطة أن الشعر الجيد لم يحرم جانباً من هذه المجلة النفيسة التي تتمنى لها الحياة المتواصلة والنجاح الا كيد .

## النهضة الحضرمية

مجلة أدبية اصلاحية مصورة ، تصدر فى أول كل شهر عربى ، لمحردها السيدطه بن ابى بكر بن طه السقاف . تصدر فى ٣٦ صفحة بمحجم ٢٣ سم . ٢٠ مم . بدل اشتراكها السنوى لله ١٠٦ شلناً ، وعنوانها رقم ٨-١٠٩ بسنغافورة .

عُرِفَ الحضارمُ بتأثّرُهُ بالأدب المصرى العصرى بصفة خاصة كما عُروا بعطفهم على العالم العربى الذي عَدُوا أنفسهم شطراً منه ، ولهم صحف معروفة تسبادلها جرائد نا مطبوعاتها ، ولكن لم تُعرف لهم حتى الآن مجلة أدبية ممتازة . لذلك لا يسعنا الآ الترحيب بهذه المجلة التي ظهرت في أول يناير الماضى لاظهار الأدب الحضرمي نثراً ونظماً ، وقد تضمن العدد الأول تأبيناً للمرحوم شوقى بك ومقطوعات من شعراء حضرموت خليقة بالعناية والدرس .

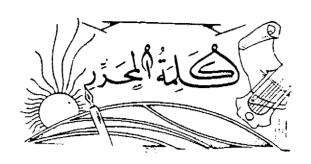
| 0                     | مويبات 👺        | 2 - X      |      |
|-----------------------|-----------------|------------|------|
| مسواب                 | مطاء            | سطر        | صفحة |
| الورد                 | راعلوم الوق لدى | مرسخت كاسو | 010  |
| الآطام                | الآكام          | 74         | 004  |
| ربرب                  | بوب             | 4          | 717  |
| للطفاة                | الطفاة          | Y          | 717  |
| دولة                  | <b>و</b> دولة   | Y          | 719  |
| . مقاله               | مقالة           | 11         | 774  |
| العشتي                | المستي          | 14         | 744  |
| خ                     | غینی            | 14         | 788  |
| أو تارك°              | أو تارك         | 14         | 788  |
| عد                    | ید              | ۴          | 727  |
| بغيتيا                | معیتی           | •          | 708  |
| مفتن                  | مفين            | 10         | 777  |
| وما ، الى الشطرالتاني | تنقل كلة ﴿      | 19         | ۲۸۲  |

# و المحلي

| سفحة |                                                                                                                | 11                          |
|------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|
| 7.4  |                                                                                                                | كلمة المحرر                 |
|      |                                                                                                                | ذکری شوقی                   |
| 7.5  | نظم عبد الغني الكيثي                                                                                           | موت الشاعر                  |
| 7.7  | « مصطفى كامل الشناوى                                                                                           | معجزة الشعر                 |
| 4.4  | <ul> <li>ه مختساد الوكدل</li> </ul>                                                                            | حلم تُعجَّـل ّ              |
| 111  | بقلم احمد أحمد بدوى                                                                                            | شوقى الشآعر                 |
| 717  | نظم الياس أبو شــبكة                                                                                           | شاعر الانسانية              |
| 718  | < ابراهیم نکی                                                                                                  | الساحر                      |
| 719  | « محمود حسن اسماعیل                                                                                            | مأنم الطبيعة                |
| 175  | بقلم على محمد البحراوي                                                                                         | الشمرُ الغني في نظم شوقى بك |
|      | ,                                                                                                              | وحى الطبيعة                 |
| 375  | نظم محود غنيم                                                                                                  | في هدوء الليل               |
| 777  | <ul> <li>خوى أبو السعود</li> </ul>                                                                             | شروق الشمس                  |
|      |                                                                                                                | الشعر القلستي               |
| 777  | مُرْکِمَیْنَ کَیْنِیْرُسِی سِنظَم م . ع . الممشری                                                              | شامليء الاعراف              |
|      |                                                                                                                | شعر الوطنية والاجتماع       |
| 727  | نظم عبد العزيز محمد عطية                                                                                       | الشريدة                     |
|      |                                                                                                                | أعلام الشعر                 |
| 717  | بقلم الدكتورابراهيمناجى                                                                                        | <u>السير وولتر</u> سكوت     |
| 70.  | « الآنسة إقبال بدران                                                                                           | جمیر وردو ساتوں<br>جون کیتس |
| 10   | المارين الماري | جون ہیس<br>شعر التصویر      |
|      |                                                                                                                |                             |
| 707  | نظم احمد زکی ابو شادی                                                                                          | زیوس ویوروبا<br>۱۰:۱۰       |
|      |                                                                                                                | عالم الشعز                  |
| 701  | تعريب احمد كامل عبدالسلام                                                                                      | لوكان ا                     |
| 700  | <b>3</b> 3 3                                                                                                   | مجد الشباب                  |
| 700  | <b>)</b> ) ) )                                                                                                 | عبثاً ﴿                     |
| 700  | نظم الآكسة سُهيرقلماوي                                                                                         | الى الحرب                   |
| 707  | تعريب اسماعيل سوى السعشان                                                                                      | الانتظار                    |

| ٨٥٨                                     | د على حسان                     | نظم سب       |                       | الزمن والحي                       |
|-----------------------------------------|--------------------------------|--------------|-----------------------|-----------------------------------|
| ,                                       |                                | - \          |                       | الشعر الوصني                      |
| <b>709</b>                              | د الوكيل                       | انظم مختا    |                       | تذكار صورة                        |
| 77.                                     | احمد يوسف                      |              |                       | دیکی                              |
| • • • • • • • • • • • • • • • • • • • • | <u> </u>                       |              |                       | شعر الحب                          |
| 441                                     | لني صادق الرافع <sub>و</sub>   | نظم مصط      |                       | <del></del><br>وصف موقف           |
|                                         | ى كامل الصيرفي<br>كامل الصيرفي |              |                       | اجعلیبی حاماً                     |
| 777                                     | عماد                           |              |                       | 'هنا<br>'هنا                      |
| 174                                     | جود <i>ت</i>                   |              |                       | سام <sup>ر.</sup> بين زهور الخيال |
| •                                       | <b>—</b>                       |              | ••                    | <del>"</del>                      |
|                                         | . 11 . 16                      |              |                       | الشعر الوجداني                    |
| 448                                     | ن كامل الصيرفي                 | •            | * -                   | ربيع كالخريف                      |
| 770                                     | علی حسان<br>''ک                |              |                       | آلام <i>ی</i>                     |
| 770                                     | ی الوکیل<br>م                  |              |                       | القلب الشارد                      |
| 777                                     | محمد عبده                      | ه طلبه       | *                     | ضيف ثقيل                          |
|                                         |                                |              |                       | النقد الأدبي                      |
| ጚጚሉ                                     | ابيل                           | بقلم محمد قا |                       | الملكات والشعر                    |
|                                         |                                |              | Company to the series | تراجم ودراسات                     |
| 777                                     | ر أحمد ضيف                     | يقلم الدكته  |                       | كودنى والتمثيل في فرنسا           |
| ,                                       |                                | ۲.           |                       | شعر الاطفال                       |
| 474                                     | لمسري الدحشان                  | نظم اسماعه   |                       | . الوصايا العشرة الصحية           |
| ***                                     | <i>ن-دري ۱۰۰۰ يا</i>           | h            |                       | الشعر الفنائي                     |
| <b>41/1</b> /                           | 1.                             | il a ti      | :                     | <u> </u>                          |
| 777                                     | عدالمي<br>ا                    | نظم عِتمان   | •                     | خواطر وسوانح                      |
|                                         | .1.1                           | . 1-         |                       | <u>و د و موح</u><br>لون من الادب  |
| AYF                                     | ابراهيم                        | بقلم سيد     |                       | الشعر التمثيلي                    |
|                                         |                                |              | -                     | روانة سعاد _ مَشْهَدُمْمَنها      |
| 3.8.5                                   | يد عين شوكه                    | نظم حمد فر   | j                     |                                   |
|                                         |                                |              |                       | ثمار المطابع                      |
| <b>ጓ</b> ልላ                             | ر ابراهیم ناجی                 |              |                       | ديوان عتيق                        |
| 791                                     | الحجلة                         | د محرد       | •                     | وحى الاربعين                      |
| 395                                     | Þ                              | <b>y</b> 1   | •                     | شوقی _ شاعریته وممیزاتها          |
| 74.                                     | •                              | <b>»</b> 2   | •                     | صدیقی رینان                       |
| 747                                     | >                              | <b>»</b> 1   | •                     | المسالة                           |





#### ديوان مطران

يتأهب استاذنا مطران لاعداد ديوانه الحي للطبع كامل النصوص ، مشفوعاً بدراسة نقدية وافية من قلم الدكتور طه حسين . فيطيب لنا أن نرخب مقدماً بهذا الاثر الادبي الجليل — شعراً ونقداً — الذي سيتطلع العالم العربي لظهوره بشغف واكبار — ذلك لأن مطران ، غير مدافع ، أول من رفع راية التجديد الصحيح في الشعر العربي الحديث منذ أمد طويل . وقد اعترف له بفضله وقيادته في الشباب المرحوم شوقي بك كما تأثر به كل شاعر مجدد ممتاز كشكرى وناجي ورامي وغيرهم . ومن لم يتأثر به مباشرة تأثر بأدب تلاميذه . وهذه حقيقة تاريخية لاتجدى المكابرة فيها ولا يذهب بها العقوق .

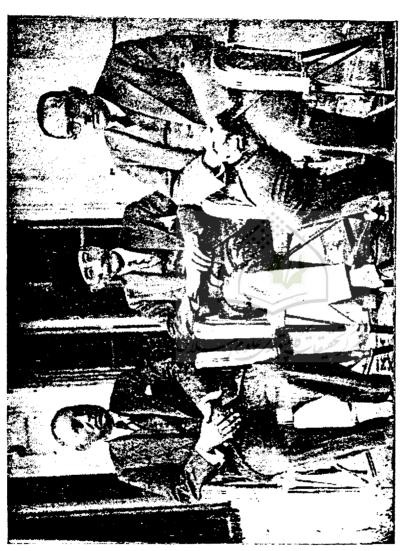
وقد عاش مطران — وهو معدود عند كثيرين إماماً منقطع النظير فى المذهب الكلاسيكي الذي ود عه وفى المذهب الرومانطيقي الذي اتبعه — قانعاً بأن يكون جندياً بسيطا عاملا ، يأنف من الزهو والظهور، وإنكانت له أسمى صفات الزعيم . وعاش ليرى في حياته تعاليم تزدهر وتلاميذ و يُنجبون والحركة التجديدية تقتحم معاقل الجامدين ، بينها هو لايزال في فتو ق نفسه ينادى بمجهود أقوى وابتداع اسمى واصلاح أجل . وهذا أبلغ جزاء يتمناه العاملون الرائدون .

وسيكون من حظنا دراسة هـذا الديوان الحافل دراسة مستقلة بعـد صدوره عاله وماعليه ، وتحليل مرامى مطران فى شعره ونواحى فنّـه الرائع ليستفيد من ذلك المتأدَّبون .



﴿ الاجتماع الناديخي لمجلس جميسة أبولو برئاسة خليس مطوان بك ﴾ فيوم ٢٢ اكتوبر سنة ٢٣١٢

# **\*\*\*\***



﴿ خليل معاران بك بين الدكرة و العناني أحد وكيلي جمية أبولو و الدكرة و ابوشادي سكرتيرها ٨ على اثر انتخاب الرئاسة في ٢٢ اكتوبر سنة ٢٩١٢

\*\*\*\*

#### المسنر درتكوونر

ترخب هذه المجلة بقدوم الشاعر الانجليزى المتفنن والدرامي المبدع والمؤرخ الأدبى البارع المستر حون درنكووتر الى أرض الفراعنة التي كثيراً ما فُتن بها أهل الفنون من أنحاء العالم، وتشكرلوزارة المعارف المصرية بُعد نظرها في دعوة نخبة من الاقطاب العالميين مابين شعراء وأدباءوعلماء بالتناوب للمحاضرة في الجامعة المصرية، فان هذه الخطة الحكيمة تشفق وأماني مصر الثقافية وهي — الى جانب ذلك — من أفضل الوسائل للتفاهم العقلي بين الشرق والغرب.

#### نقرالشعر والشعراء

فى العدد الماضى مرف ه أبولو » مثالان لنقد ديوانين عصريتين ، كتب أحدهما الشاعر العاطني المشهور الدكتور ابراهيم ناجى ، وقد ذكر لنا غير واحد من الأدباء فى شىء من الدهشة ارتياحه الى ما تجللى فى هذين النقدين من روح الانصاف بالرغم من تناولهما شعراً يخالف كثيراً نزعتى الناقدين له .

ونحن اذا فهمنا الارتياح فلانستطيع أن نفهم الدهشة ، فاعتقادنا أن أقدر النشقاد على نقد الشعر هم الشعراء أنفسهم اذا ما تجردوا عن الانانية واندمجوا فى الشخصيات المنقودة فاستطاعوا أن يتملوا احساساتها ويعرفوا طواياها ويقدروا ظروفها المؤثرة . وهذا ما تحاول أن نؤديه وأن نغرس مبادئه فى نفوس الزملاء ، عاملين على أن تجعل من هذه المجلة مدرسة اصلاحية حية .

وليس أدلَّ على الزلل الذى يقع فيه الفرديون من استمرارهم على الأبحاث النظرية العقيمة عن امارة الشعر وما يتفرَّع عليها من الأوهام التقليدية التي نشأت هذه المجلة كما نشأت ( جمعية أبولو ) للقضاء عليها .

إنَّ امارة الشَّعر هي الرَّوحُ الفنية العالية التي تشترك في خلقها شتَّى المواهب الشعرية في العالم العربي ، فليست وقفاً على أمـة من أم العربية ولا على مذهب من مذاهب الشعر العربي — سواء دنيًا نحن به أم لم نَدِنْ — وانحا هي قرينة المسَل الأعلى أو المُثُل العليا التي تتَّجه اليها شتَّى الجهود الفنَّية . فهذه الامارة انحا هي

مرادف المنزلة السامية المنشودة لفن الشعر ذاته لا لفرد من الأفراد مهما سمت منزلته . فعلينا أن نشجع النابهين من الشعراء على اختلاف جنسياتهم ومراتبهم على الانجاب المحسن مع الاحتفاظ بشخصياتهم ، حتى تتألقف من مجموع ذلك المنزلة الفنية المالية المائية المنشودة للشعر العربي بفضل مواهب حُماته . وان من الخير الجزيل أن تتنوع هذه المواهب وأن تنشأ عنها ألوان من الشعر حينا كل شاعر يكاد يكون متخصصاً في ضرب أواكثر منها يجيده إجادة ممتازة ، ولكن من الشرا أن تشكس الحال وأن يسود انتحاسد المريض بدل التنافس السليم الجميل ، وأن يتشد ق هذا أو ذاك بتأمير زيد أو بكر أو عمر أو غيرهم من أهل الخيلاء العائرين أميراً للشعر العربي حينا كل شاعر ممتاز يكاد يكون له عالمه المستقل ولا يمكن أن يكون تابعاً لمتبوع .

#### أيها السادة المأمِّرون !

لقدانتهى هذا العبث منذ أول عدد صدر من هذه المجلة ومنذ تأسيس (جمعية أبولو) برئاسة المغفور له أحمد شوقى بك الذي لم يُعرَّف فيها إبّان حياته — وهو رئيسها المبجَّل — الا بشهادة ميلاده فقط، فدعونا من هذه الألاعيب ا

ان الشعر العربى قد بلغ الآن منزلة من السمو لم يبلغها في عصوره الماضية اطلاقاً ، وما نحن بالذين نقنع له بهذه المنزلة على صحوها ، ولكننا نأبى إباء الاصغار من قدرالنهضة الحاضرة الماموسة واستغلالها لزهو أي فرد جهيرسواء في مصر أو في غيرها من أقطار العالم العربي . وفي مصر وغير مصر الآن شعراء منجبون في شتى ضروب الشعر الفني إنجاباً لا يمكن أن يجحده الا الجاهلون أو المتجاهلون . وكل ما يعوزنا هومواصلة حسن التوجيه وابعاد الطفيليين عن الشعر وزيادة التسامي به الى أقصى الغايات و تشجيع المواهب المفمورة . وهذا ما تقعله جادين بثبات وغيرة متواصلة .

## قبرشوفى

لم نزر مرة قبر المغفور له شوقى بك الآ واستولت علينا وحشة عميقة ما نشك فى أن مَـبْـعَــهُما يرجع الى شعورنا الوجدانى بالتنافر ما بين شاعر الحب والطبيعة الوصاف و مَرقده فى تلك الصحراء المقفرة الموحشة .

وقد أشرنا من قبل (ص ٥٢٦) الى ما ينبغي إقامته من ضريح فني ملائم لكل

مِن المُغفور لهما احمد شوقى بك وحافظ ابراهيم بك ولغيرها من أعلام الفن والا ُدب والعلم فى مصر .

أمَّا وقد صحت عزيمة أسرة المرحوم شوقى بك على تخصيص جانب من كرمة ابن هانى كمتحف لمحلفات الفقيد العظيم فأمنيتنا أن تخطو خطوة أخرى وتستأذن الحكومة فى نقل جثمانه الى قبريقام فى حديقة داره التى كثيراً ما كانت مسرح وحيه العالى . وما نعرفه عن وفاء أولاده النجباء لذكراه يجعلنا واثقين بأن اقتراحنا هذا سينال اهتمامهم واهتمام ولاة الأمور .

#### ذكرى حافظ

واذا كان هذا ما يسوءنا عن قبر شوقى بك الذى نال التكريم العظيم فى حياته وماته على السواء ، فان ألمنا لا بلغ ازاء التهاون نحو ذكرى شاعر الوطنية المفقور له محمد حافظ ابراهيم بك ، فان القبر الحقير الذى استثودع رفات هذا العَلَم الشامخ أصبح شبة مجهول ، ثم ان ذكراه الادبية التى سمعنا الكثير عن إحيائها قد عفى عليها النسيان . وهذه احدى المسائل التى ستعرض على مجلس (جمعية ابولو) فى جلسة قريبة ، وأمنا الآن فنبيح لا نفسنا أن نعلن أننا خصصنا عدد يوليو المقبل من (أبولو) لذكرى حافظ على مثال ما قنا به نحو ذكرى شوقى . ويسر نا أن نتلقى منذ الآنالى منتصف ما يو المقبل الدراسات النقدية العميقة لحياة هذا الشاءر الشهير وشلابساته بشرط أن لا تكون مما سبق نشره . وكذلك ما يناسب ذكراه من شعر فذى جديد يسمو فوق مستوى المراثى التقليدية المألوفة . هذه أمنيتنا تجاه حافظ وذكراه ، وعلى أي حال لابد لنا من القيام بهذا الواجب الأدبي تحدة أمنيتنا تجاه رغماء الشعر العربي تتلمذ عليه الكثيرون فى عهد طويل وكان حلقة انسال متينة بين الماضى والحاضر . ورجاؤنا الى اصدقائه ومريديه أن يعاونونا على تحقيق هدذا الواجب لمناسبة مرور عام على وفاته ، فان التهاون فى ذلك منقصة متعددة النواحى الارضاها لادباء العربية ولشعراء مصر وأدبائها على وجه التخصيص .

#### شعر العقاد

لم يكن يدور بخلدنا حينها كتبنا كلتنا عن « وحى الاربعين » فى العدد الماضى من ( أبولو ) — وقد لقيت استحساناً عنــد الكثيرين من الادباء — ثم ما تقدم من

هذا العدد، ان أديبنا الفاضل صاحب الديوان يشذّ بسخطه على ملاحظاتنا الودّية ويحملها ما لا تحتمل من المعانى بينها نحن فى طليعة من يقدرون مواهبه. ولذلك نعتب عليه وتقول إن نظرته هذه الى ناقديه لايجوز ان تصدر عن ناقد نابه مثله، ولكن يظهر أن العقاد تعوّد التأليه من رفقته بحيث أصبح لا يُطيق كلة نقد بريئة حتى من معجب به . ونرى التعليق الطويل العريض الدى بناه على استنتاجات خاطئة ما كان يجوز أن تصدر عن قلمه ليس موضوعاً للمناقشة ، فالعقاد نفسه يعلم كيف نشقيد شعره وأدبه من قبل فى مجلة «العصور» وفى غيرها ، وكيف يتهافت الكتاب فى مصرعلى النقد الهادم ، فلا غبار على تغبيهنا الادباء الى هذا العيب ، ولانفهم لماذا يعكس المؤلف الفاضل مرادنا فيصوره على غير ما نحب ، ويقلب حفاوتنا بديوانه الى انتقاص !

لعل ماكتبناه عن ه وحى الاربعين » هو أول ما ظهر فى موضوعه ، وهو مطبوع بطابع الاخلاص فى إكبار أديب مصرى جهير ، فاى عيب فى ذلك? ولماذا ينشرالعقاد مؤاخذتنا ويترك الاشارة الى استحساننا فيظهرنا بمظهر الجاحدين لفضله? أهذا هو الانصاف الذى يرتضيه لغيره اذا ما أساء الظن به ؟

محن لا يعنينا مماكتبه أديبنا الفاضل في صحيفة والجهادى سوى اشارته الى لغة الشعر و وتوارد الخواطر. ونحن نقر على رأيه في لغة الشعر و هذا عين ما قلناه عند ما نقد الشاعر احمد الزين قصيدة بدوية الديباجة للعقاد. ولا نقول إنه يصح وضع معجم للالفاظ الشعرية ، فكل لفظ مهذب صادق الدلاله علا موضعه في النظم ولا يتنافر موسيقيا مع بيئته اللفظية ولا يشذ في عرف الذوق الفيني لعصره هو لفظ شعرى في مكانه ، والعكس بالعكس. وقد تختلف الأذواق والاحكام باختلاف العصور ، ولكننا اذا نقدنا لغة شاعر في عصر ما وجب علينا أولا أن ندرس الذوق اللغوى العام في ذلك العصر قبل نظيره في عصرنا . مثال ذلك قول الى نواس راثياً البرامكة :

ما رعَىَ الدَّهِرُ آلَ برمك لمَّنَّا أَن رَمَى مُثلَّكُهُم بأمرُ فظيع ِ

فان عجز هذا البيت لاغبار عليه من الوجهة اللغوية وكان تعبيراً ممتازاً في وقته ، ولكنه أصبح مبتذلا في عصرنا هذا ولا يرضينا أن نراه لشاعر ممتاز . فاذا قلنا إن العقاد يستطيع أن يتخلى عما أخذناه عليه من ألفاظ وتعابير ضعيفة أو غير فنية فاى انتقاص له في ذلك بينها لم يفتنا التنويه بحسناته ? وعندنا انه كان يستطيع التخلى

عن معظم تلك الابيات التي ذكرناها وعن مثيلاتها لأن معانيها ملحوظة في سياق شعره فلا حاجة الى الإفراد أو التخصيص ولا الى تعابير تنافى الجال الذي <sup>م</sup>رضى ذوق العقاد نفسه.

وانتقاد العقاد لنا لاينهض حجة له ، إذ من الجائز أن لنا عثرات كشيرة ولكننا فى موقف الكلام عن شعر العقاد لا عن شعرنا ، وتمـنّى الـكمال لغيرنا لايعنى أننا ندَّعبه لاَ نفسنا بل قد نكون بعيدين كشيراً عنه .

بقى أن نشير الى توارد الخواطر فيدهشنا أن يتوسَّع العقاد فى تفسير كلمتنا العامة وهى لا تقبل تأويله ، وما كنا ننتظر من شكرى أن يقول غير ما قال وهو الذي ينفر نفوراً من كل مناظرة ومناقشة وشهرة ، وما كنا ننتظر من العقاد أن يردد كلمة شكرى .

نحن ناوم المتحاملين الهدَّامين ، فهل آن لنا ن نلتمس لهم شيئاً من العذر ?

## الجوالفنى

ولننتقل بعد هذا الى كلمة عامة عرب الجور الفنى وتفاعل اللغة معه — ذلك التفاعل الذى لا تحول فيه صحة اللغة دون الاصطدام العنيف اذا انعدمت الملاءمة ، وهيهات أن نقول هذا ابهاماً فنحن نحب التحديد والافصاح .

إن أجمل نصر فنى هو فى استبلاء الفن على ألباب المتأملين نظراً أو حساً أو سماءاً مجيت يندمجون فى العالم الذى يخلقه ذلك الأثر الفنى اندماجاً روحياً . مشال ذلك رواية تمثلوي بجادتمثيلها إجادة ممتازة: فإن أقوى مواقفها هوذلك الذى يستحوذ على ألباب النظارة بحيث يكادون ينسون أنهم فى دار للتمثيل . فلو فرضنا أن أحد المثلين نسى دوره وأسعفه الملقن فعلا صوته وفضح الموقف, فإذا تكون النتيجة ? لاشك فى أنها تكون صدمة عنيفة لاستمتاع النظارة ، فتنقلهم من الجو الفنى الذى كانوا يسبحون فيه الى جو خانق من التصنع والتكلف . وهذا نفس الخطأ الذى وقع فيه العقاد .

إنَّ تَدخَّل الْمُلْقِّن لانقاذ موقف الممثل هو أمرُ طبيعي ولكنه في الوقت ذاته تصرّ في خطأ ، لاَن الممثل الضعيف المتعثر أولى بأن يُبعد عن المواقف البارزة

بل وغير البارزة . وكذلك أبيات العقاد الضميفة فانها لا تستحق الرحمة : فالكلمات النافرة فيها قد تكون الى حد ما طبيعية فى مواضعها ، ولكنها مفسدة للجو الفى الذى يخلقه شعر العقاد الرائع فتفسد على القارىء استمتاعه وتصدمه صدمة عنيفة . فشل هذه الأبيات أو كى بها الحذف بدل الاشفاق عليها والترقيع فيها . ونحر لا نفهم إدخال عصبة الأمم ولو من باب الفكاهة فى قصيدة كلها وصف للجها والطبيعة ، فان هذا الالتفات يصدم القارىء وينقله من الجو الفتى البديع الى جو منعص لم يكن يُر تقب أن يُفاجأ بنقله اليه . وقس على ذلك الاشارة الى « الجيف » من شاعر يصلى للجهال . وهل تدخل وظيفة العقاد الصحافية حتى فى مثل هدا الموقف الفنى الخالص فيأخذ فى الرد على من ينقدون خليج استانلى ؟ ثم ماذا من الشعر فى قوله :

#### عِيدُ الشباب فلا كلام ولا ملام ولا خَرف ا

غير تعبير « عيد الشباب » ؟ فهل هذا التعبير فريد أو غير ملموح في سياق القصيدة حتى نحتاج الى هذا البيت ؟ وهل من مهمة العقاد كشاعر أن يرد على مقالات صحفى بشعر يريده هو أن يكون مثالاً للمجد دين .

لقد انتقد كشيرون على شوقي قوله على لسان قبيز:

#### أنا وَحْشُ ، أنا غول م وعلى الناد أبول ا

وهو نقد في محله ، لأنه على فرض انسجامه التاريخي فهو لا ينسجم والجو المسرحي الفني وهو حتما يصدم آذان النظارة .

هذه اعتبارات لامَـفَرَ للناقد من مواجهها حتى لا يُمعَـد في السكوت عنها معنى الاعجاب بها فيتأثرها المتأدبون الناشئون . ويقيننا أن صاحب الديوان نفسه سيطمئن بعد التأمّـل الى غرضنا النزيه من كل ذلك .

محن لانعرف أن عصبة الامم ولا معاهدة لوكارنو ولا أشباه ذلك بما يعد في ذاته موضوعاً فنياً رائعاً ، ونحسب أن تقاليدنا الأدبية العتيقة هي التي لا تزال تؤثر حتى على المجد دين منا ، فلم يسلم منها أحد في تكييف شعره . فنحر لانريد مؤاخذة العقاد وحده بل مؤاخذه شعراء العصر جملة — ونحن بينهم حس والتنبيه

الى تحاشى ما ذكرناه من الامثلة المنتقدة ، ولو تناولنا غير شعر العقاد لكان لنا نفس هذا الموقف . فالاشارة الى اننا نعشق الالفاظ الحاوة ولو لم تَمْن ما نريد ، والى جهلنا بالتوريه المحتنية ، والى اصطياد المآخذ وانتقاص الفضل ، — كل هذه مناعم لايقولها من يعرفنا ولا من يتمعن فى كتابتنا باستقلال وانصاف . وحسب شاعرنا الفاضل أن يذكر أنه لو ترجم بيت « الجيف » الى أية لغة من اللغات الحية لنفر القراء نفوراً منه ولعجبوا من ذوق الشاعر ومبلغ كياسته فى تسجيل هذا الخاطر ، فليس بالمحتوم على الشاعر أن يسجل كل ما يمن له من الخواطر والا كان شعر البديهة والارتجال مفضً لا على شعر الروبية ، وقد تغنى الاشارة اللطيفة عن النصريح المنفر . ولو كنسا من يرتاح الى تَتَبُع السقطات بدل الاشادة بالحسنات الكان لنا أسلوب آخر فى تمحيص شعر العقاد . ولكننا نعرف معنى النقد وحدوده فلا نتحاوزها لأى اعتبار .

## الادب والصحافة

يجد القراء في هذا العدد بعض المناقشات الأدبية المفيدة في باب النقد الأدبي وغيره، ننشرها لا لذاتها خاصة وإعالما نعرفه من الأثر المجدى لهذه المناقشات في تنشيط الحركة الأدبية . وهذا يحدو بنا الى التنويه بالمجهود الذي تقوم به بين صحفنا العربية اليومية « السياسة » و « البلاغ » و « الجهاد » و « كوكب الشرق » و « البصير » من خدمة الأدب عامة ، ونتمني على « الشعب » و « الاتحاد » و « الاهرام » و « المقطم » و « وادى النيل » تخصيص صفحة أدبية ولو مرة في الاسبوع لمثل هذه الغاية .

ولعل القراء بذكرون كيف أن جريدة « السياسة » استطاعت بلباقتها من فل سنوات — حينها كانت لسان الاقلية السياسية — أن تستدرج الكثيرين من المتأدبين المخالفين لها سياسيا الى مطالعتها شوقاً الى صفحتها الادبية ، فلماذا لا تأتم جميع صحفنا العربية بهذا التصرف الحكيم خدمة "للادب وللصحافة فى ذاتها ? وإن نفس لاننس أن العناية بالادب فى الصحافة اليومية قد نقت الجو كثيراً من المشاحنات السياسية المرذولة . وقد كان لجريدة « البلاغ » السبق فى هذا المضاد بفضل محرديها المنقطعين للادب ، وتسكاد توجد بها يوميا صفحة فنية أدبية يشغل قطب الرحى

فيها الدكتور زكى مبارك ببحوثه ومناوشاته وحملاته المنوعة التى جعلت « البلاغ » حديث الادباء والمتأذبين والصحف فى شتى الاقطار . وبرغم انتشارها فقد انتفعت « الجهاد » كذلك من الصفحه الادبية التى يحررها العقاد انتفاعاً كبيراً . فاذا يضير بقية صحفنا العربية لو أدّت الى نفسها والى قرائها والى الادب العصرى نظيرة هذه الخدمة التى لاحظنا مع السرور أن الشعر لم يُجْرَم نصيبه منها ا

## <u>نوریع أپولو</u>

ما يزال كشيرون من حضرات القراء الغيورين يشكون من تعتشر حصولهم على هذه المجلة بل استحالة ذلك في جهات متعددة من ريف مصر بل وفي بعض العواصم ويناشدوننا علاج هذه الحالة . وعندنا ان خير معاونة يقدمونها لأبولو ولا نفسهم هي التوشط لدى المكاتب الشهيرة المأمونة في شتى البلدان (ولا نخص مصر وحدها بل نعني شتى الأقطار العربية ) للاتصال بنا بغية بيع المجلة للجمهور وفاقاً للشروط المعلن عنها على غلاف المجلة ، لا نه من الصعب الاعتماد على باعة الصحف وحده لتيسير بيعها في كل الجهات . وقد توجد المجلة مع باعة الصحف ولكنهم يقصرون في النداء عليها ، وهذا نقص عكن تلافيه لو عُنى حضرات القراء بتنبيه الباعة الى واجبهم هذا ، وكذلك الحال مع أصحاب المكاتب الذين لا يظهرون اعلان المجلة أمام ونائهم فيحولون سهواً منهم دون نشر بيعها بين أكثر القراء والقارئات استعداداً لشرائها ، وما هكذا يُخدَم الا دب ويذاع .



# دِ حَبِّ مِنْ وَقَى السَّاعِدِ السَّاعِ السَّاعِ السَّاعِ السَّاعِدِ السَّاعِ السَّاعِ السَّاعِدِ السَّاعِ السَّاعِدِ السَّاعِدِ السَّاعِ السَّاعِ السَّاعِ السَّاعِ

يرمون شوقى بالجـود ويقولون إنه محافظ يحب القديم ويحنو عليه ، ولكن شوقى له رأيه فى التجديد: فهو لا يبغض القديم كله بل يراه أساساً صالحاً نبنى عليه . وفى الحق ان العراك بين القديم والجديد عراك طال عليه الزمن ، والمصلح الحقيق لا يقلب الا من بعنوان كونه قديما أو حديداً ، ولكنه ينظر إليه فقط بعنوان كونه مفيد ، أما نبذ الشيء لكونه قديماً وقبول غيره لا نه جديد فهو أبعد ما يكون عن الحق والصواب ، ولقد صدق أستاذنا المرحوم محمد عبد المطلب حين قال :

مازوا الجديد من القديم وما دروا أن الجديد من القديم سليل وشوق يبغض من كل قلبه تلك الطائفة التي تدعو إلى هدم كل قديم، ثم لا تستطيع أن تقيم بناء جديداً أو تشيد حضارة رائعة بل كل همها في هدم القديم وإذا دعوت أحد هؤلاء للبناء قصر:

وأتى الحضارة بالصناعة رثة والعلم نزراً والبيان مثرثراً ولكم نقم شوقي على هؤلاء وسماهم عصابة مفتونة.

وأريد هنا أن أذكر رأيه في نقطتين : المرأة واللغة .

شوق لاينكر أثر المرأة في الأسرة والمجتمع ، فهو يراها ضوء المنزل ونور المسجد وحسن الدنيا وزينة الحياة ، ، ويرى أنها فوق ذلك هي ذات اليد الطولي في تكوين ابنها ، فهي إن شاءت كان شجاءاً مفواراً ، وإن أرادت كان جباناً هيوباً ، وإن نشاته على الفضيلة نشأ فاضلا كريماً ، أوربته على الضلالة والغي كان ضالاغويا ، فهو في يدها قضيب لدن يطاوعها كيفها صوارته ، وعلى أي خليقة شاءته ، فهو

صداها ، وهى باعث كل محمدة أو مذمة . واستمع إلى شوقى يخاطب المرأة بعنوانها ملكاً قائلا :

> يخلق سوائر الولدا إن شئت كان الأسدا أو تبغ رشداً رشداً وهو للصوت صدى قيل له فقلدا .... طاوع في الشكل اليدا والمرة ما تعودا ...

لولا التَّق لقلتُ لم إن شئت كان العير أو وإن ترد غيّاً غوى واليت أنت الصوت فيه كالبيغا في قفص وكالقضيب اللدن قد يأخذ ما عودته



احمد احمد بدوي

وإذا كانت المرأة أكبر معلم للطفل ، والطفل ينشأ على ما عُورِد فلا غرابة إذن حين نرى شوقى داعيا صباح مساء إلى تعليم المرأة وتثقيفها ، لتجلس فى مكانها الذى هي أنه خد المرأة بنصيب من الثقافة وقسط من التعليم عما دعا إليه الكتاب والحديث وسيرة السلف الثقاة ، فلقد كانت سكينة تملأ الدنيا علما وأدبا ، وها هى ذى مجالسها الحافلة بالعلماء والادباء ، وكانت هى داوية تهزأ بالرواة ، وإن حضارة الاسلام الغابرة لتنطق عن مكان المسلمات : فنى بغداد عالمات متأدبات ، ولدى دمشق الجوارى النابغات ، وفي رياض الاندلس الهاتفات الشاعرات ، بل إن الاسلام لم محجر على المرأة وأباح لها أن تأخذ بحظها من التجارة والسياسة وما اليهما ، ولم يمنع المرأة من أخذ حظها من العارة عين يقول شوق :

هــذا رســول الله لم ينقص حقوق المؤمنات العسلم كان شريعة لنسائه المتفقيات رُضنَ التحارةَ والسيا سة والشئونَ الأخريات

ولهم يأسف حين يدير بعينيه فيرى المرأة المصرية في هوة عميقة من الجهل لا تبصر فيها ضوءاً أو لا ترى نوراً ، وحينذاك يشفق على من بيدهم زمام النقافة والتربية فيشكر جهودهم ويأسف على أن المرأة المصرية لاتهب لهم من المساعدة ماهم به جدیرون .

وهناك نقطتان تتعلقان بالمرأة . إحداها زواج الكبار بفتيات صفار ، ولكم ينقم على هؤلاء الذين جلل الشيب أفوادهم وملاً السفه فلومهم والصَّفار أفئدتهم ، والشهوة السافلة نفوسهم \_ تلك النفوس التي لاتعرف المطف ولاتفهم معنى الرفق، فيذهبون الزواج على نساء طيبات أخيار ، بعد أن شـاطرنهم نعم الصبا ، وسقينهم بكأس السرور ، وولدن لهم البنين والبنات ، ثم لايأبهون لذلك كله ، ويأبون إلا التمتع بطفلة صغيرة ، أقل سناً من أحفادهم وحفيدانهم ، إغراء بالمال الذي حلل كل غير محلل ، وسحر القلوب ، حتى أضحت الأمهات تحت تأثيره كالحجارة أو أشد قسوة ، فتدفع الأم بنيتها لأشأم مضجع وترمى بها فيغربة وإسارا وليست الغربة بأن يعيش المرء مع قوم لا يعرفهم فحسب ، بل أن يساكن من لا يفهمه ، ولا يستطيع أن يفهمه ، فيعيشاً في غربة فكرية هي أشد على النفس من الوحشة والاسار . ولقد ينقم شوقى على هذا الزواج ، حتى ليحسب أن الزنا إن قيس به لا يعد شيئًا ، واسمعه يقول :

> من سحره حجر من الأحجار وتعللت بالشرع، قلت:كذبته ماكان شرع الله بالجـز"ار ماذوجت تلك الفتاة وإنما بيع الصبا والحسن بالدينار والرق إن قيسا به من عار ككفاءة الأزواج في الأعمار

> المال حلل كلُّ غير محلل حتى ذواج الشيب بالأبكار سحر القاوب فرب أم قلبها بعض الزواج مذمم ، ما بالزنا فتشت لم أر في الزواج كفاءة

والمسألة الثانية مسألة الحجاب والسفور ، ولعل شوقى أبدع أيَّما ابداع في تلك القصيدة التي أبان فيها عن رأيه في الحجاب والسفور: فقد شبه المرأة بطائر هو ملك الطيور ، جمال صوت وحسن ترتيل ، يزرى بمعبد والموصلي ، ويعيد عهد داود في منهار. وجميل شدوه، حتى اذا خطر على الملاعب لم يدع لممثل، في غلائل من أشعة الضحى ، وقلانس طاهرة بيضاء ، ولكنه لو جعله فى نضار مجلل بالحرير ، ولفه فى سوسن وحفه بالقر نفل وحرق حوله أزكى العود وأغلى الصندل ، وحمله فوق العيون عند رأس الجدول ، ودعى كل أغر محجل فى ملك الطيور ، فأتته بين محبذ ومدلل ، وأمر ابنه فالتقاه بوجهه المتهلل ، وأهدى اليه فيلوذج لم ميهد الممتوكل ،



(وفود الامم العربية والمدعوون الى حقلة الشاى التي اقدمها وزير المعارف المصرية)

وزجاجة فضية مملوءة من سلسل ، كل ذلك لا يغنى ولن يعد الطائر ذا فضل وكرم مادامت حياته مشوبة بالرق مهددة بالقيد ، بيد أنه مع ذلك لا يستطيع الا أب يحرص على هذا الطائر لانه غال ثمين . فشوقي إذن لا يؤمن بالسفور بل يلجأ الى الحجاب مكرها مضطراً لا نه اذا أحتكم الى الطبيعة وجد الطائر إما أسيراً أو قتيلا كما قال :

أنت ابن مأي للطبيعة فيك غير مبداً أبداً مروع بالأسار مهداً د بالمقتل . . . . إذ طرت عن كنني وقعت على النسور الجهل ا

ثم احتكم الى الحياة فرأى أن الدنيا مهما غالطنا 'نفسنا لا تكون للأعزل ، ولا للغبي الذي يعلن نفسه بعذب الأماني وحلو الآمان ، واكنها جعلت لذي الجهاد

يُسبتكى ويَسبتلى من غير ضعف أوجهل ، هذا ويرى شوقى فى النهتك الذى انفمست فيه المرأة داعياً الى الافساد .

والنقطة الثانية مسألة اللغة . ولا دع الدكتور هيكل يحدثنا عن ذلك حيث يقول : « ولقد ترى شوقي يغلو في شرقيته وعربيته أحياناً ، ولقد تراه يتعمد ذلك في لفظه ومعناه ، وسبب ذلك هو ما يراه من ضرورة مقاومته تلك النزعة القائمة بنفوس كثيرة تصبو الى نسيان ما خلف الساف من تراث والا خذ بكل ما يلمع به الحاضر من رواء الغرب.

وقسد يكون غاو شوق أكثر وضوحاً في جانب اللغة منه في جانب المعاني، فهو بمعانيه وصوره وخيالاته يحيط بما في الغرب بكل ما يسيغه الطبع الشرق وترضاه الحضارة الشرقية . وأما لغته فتعتمد الى بعث العديم من الالفاظ التي نسيها الناس وصاروا لايحبونها لأنهم لا يعرفونها ، ولعل سر ذلك عند شوق أن البعث وسيلة من وسائل التجديد ، بل قد يكون البعث آكد وسائل التجديد ، نتيجة ما وجد من أرباب اللغة من يفيضون على الالفاظ القديمة روحاً تكفل حياتها ، والبعث له الى جانب ذلك من المزايا أنه يصل بين مدنية دارسة ومدنية وليدة يجب أن تتصل بها اتصال كل خلف بسلفه » .

هـذا ما قاله الدكتور ، وأضيف الى ذلك أن شـوقى يرى اللغة العربية موطن الجال وينبوع العذوبة حيث يقول :

إن الذي ملا اللغات محاسناً جعل الجمال وسر م في الضادِ والان بعد أن بينت لكم رأيه في المرأة واللغة ، أترك لكم الحكم عليه إن كان من المجددين ، أو من المحافظين الاقدمين .

# -4-

## ديانته وتمتعه

يرى شوقى ان الانسان متدين بطبيعته ، يسعى بكل ما أوتى من قوة ليدرك لغز هذا العالم وما يملؤه من أسرار تغمره وتحيط به ، ويسعى كذلك ليعرف من أوجده والى أين يسير ، ولكنه وهو يبحث وينقب لا يستطيع الوصول الى الحقيقة والصواب ، وإن كان يحوم حول مركزها ، فهو إن جعل القوة إله أفاه بالقوة استمداد من الخالق ، واذا آثر الجميل بالتنزيه فالجال حباء من الله ، واذا

أنشأ التماثيل فالى المولى الرموز والابماء ، واذا قدر الكواكب أرباباً فمن الله السنى والسناء ، واذا ألت النبات فن آثار نعماه ، واذا سحد للجبال فالمراد الجلالة الشماء ، واذا عبد المنوك فالملك فضل يحبو به من يشاء هكذا ضلت العقول في صباها تسعى الى الحقيقة ويسترها ظلام الجهل حتى جاءت الرسل فانتهت الى الله الاسماء والأفعال .

بهذا يؤمن شوقى ، ولهذا فهو برى أن أولئك الذين ينكرون الديانات ويسعون في هدمها ليسوا من الصواب في قليل ولا كثير ، ولقد ظات الديانات ينسخ بعضها بعضاً كما ينسخ الضياء الضياء حتى جاء محمد حامل لواء الاسلام دين الشمائل ، ودين الأنفة والسيادة روحه ، والاقدام والعمل من آياته الكبرى ، والمجد ينبوعه ومورده .

من عادة الاسلام يرفع عاملا ويسود المقدام والفعالا طلمته ألسنة تؤاخسذه بكم وظلمتموه مفرطين كسسالى هذا هلالكمو تكفال بالهدى هل تعلمون مع الهلال ضلالا المرت الحضارة حقبة في ضوئه ومشى الزمان بنوره مخسالا أيام كان الناس في حسلانهم مثل البهيمة أرسلت إرسالا ا

ولكم يأسف ويحزن حير برى الاسلام ذا الحضارة والمدنية يهبط به قومه الى أحط الدركات فيحكم الناس على الاسلام بأهله ، ولا يتودعون من دميه بكل نقيصة وإلصاق النهم به ، وما أروع قوله :

فقل یارسول الله یاخیر مرسل شعوبك فی شرق البلاد وغربها بایمانهم نوران : ذكر وسنـــة وذلك ماضى مجدهم ونخارهم

أبنك ما تدرى من الحسرات كأصحاب كهف في عميق سبات فما بالهم في حالك الظامات ? فما ضرهم لو يعملون لآت ?

يرى شوقى فى الاسلام حافظاً لاركان المجتمع أن تنهاد ، فهو بما شرع من الزكاة يمنع ثلث النفوس الثائرة التى تصبح ذئاباً إن لم تنلما يخمد جذوتها وببرىء كلومها ، وهو يرى أن صاحب الدعوة الاسلامية إمام الاشتراكيين ، بيد انه يداوى المجتمع بالرفق والدين ، والدعة والهدوء ، من غدير وثبة ولا طفرة ، إذ الطفرة ما دخلت شيئا لا أفسدته . وانصت اليه يقول :

عجبت لمعشر صلّوا وصاموا وتلفيهم حيسال المال جسمآ لقدكتموا نصيب الله منه يريد الخالق الرزق اشترا كا ً فما حرم المجدَّ جــني يديه ويقول مخاطباً النبي :

الاشتراكيون أنت إمامهم لولا دعاوى القوم والغلواة

ظواهر خشية وتثقتي كبذابا

إذا داعي الزكاة بهم اهمابا

كأن الله لم يحص النصابا!

وإن يك خصُّ أقواماً وصاباً

ولانسي الشقيُّ ولا المصابا

داويت متئداً وداووا طفرة ﴿ وَأَخْفُ مِنْ بِعَضَ الدُّواءُ الدَّاهُ

وهناك شيء واحد أحب أن أوجه النظر اليه : ذلك هو ايمانه بالخلافة وتشبئه بها حتى لقد حمل حملة كبرى على « مصطنى كمال » يوم ألغى الخلافة فسمى فتواه خزعبلة وقوله ضلالة وما أتى به كفرآ صريحاً . وهو يؤمن كـذلك بان الخلافة يجب أن يحملها من يستطيع حمايتها ، ويقدر على الذود عن حياضها ، فلا تبذل العاجـز يدفع عنها براحته . وتشبث شوقي بالخلافة يعود ألى أنه يراها الجامعة الكبرى التي تجمل المسلمين جميعاً في كل بقاع الآرض جسما واحداً يشعر بما يلم به من سرور أو ينزل به من محن . مرا تحقیقات کامیور/علوم اسالی

ولكنك تعجب بعد هــذا كله إذ ترى شوقى ذلك المسلم المليء بالإيمان مولعا باللذة شغوفاً بالطرب، ولكن غرابتك لا تلبث أن تزول يوم تعلم ان الاسلام يدعو عل، فيه الى أن ننال حظنا من الحياة كاملا غير منقوص.

#### <u>- {</u> -

#### و صف\_\_\_ه

شوقى واصف ماهر ، محدثك حقاً عن شعوره واحساسه ، ولايقنع بأن يصور لك الشيء حتى مجملك تحس باحساسه وتشعر بشعوره . وما أجمله حين يصف لك تلك الايالي الراقصة ، الحافلة بصنوف اللذة والترف فهنا خمر حفكاً سها الحبب وهنالك ظباء تنسرب ، تلبس الحرير واللجين والذهب ، حتى اذا بدأ يصور لك الراقصين رأيت قدوداً تثب ؛

فهي مرة صعد وهي مرة صب ورأيت الرؤوس مائلة تحتجب في الصدور ، والنحور قائمة ، والنهود هامـــدة والخصور واهية:

#### والمدام اكؤسها ما تغيض والعلبُ

ولقد أحين شوقى حين اتخذ لوصف تلك الليالي هذه البحور من الشعر التي تريك الحركة ، وتجمل نفسك واثبة كما يثب الراقصون. وفي الحق لقد أبدع شوقي الابداع كله في وصف تلك الليالي وما فيها من جمال ولذة ، حستى انك حـين تقرأ شعوره يصوراك الخيال الذي يبعثه فيك هذا الشعر حفلة من تلك الحفلات الشهية

لندع هذا ولنذهب معه الى جبال سويسرا حيث يحدثك حديثاً عملاً قلبك من الجنان أو هي أبدع روضة من رياض الطبيعة . فهنالك الجبال شماء عالية أضحت بدوتا المفام:

> والمفيح من أي الجهات أتيتمه والمـــ.، من فوق الديار وتحــتها متصوربا متصمدا متحملا والارض جسر حيث سرت ومعبر والفنث في ظل البيوت مواخراً

ألفيته درجا يموج مدورا والنجم يبعث للمياة صنياء والكرباء تضيء أثناء الثرى وخلالها مجري ومن حول القري متسارعا متسلسلا متعاثرا يصلان جسراً في المياه ومعبرا تطوى الجداول نحوها والأنهرا

ألا تعجب من تاك الصورة البديعة التي يصورها شوقي بريشته ، ولو خرجت من يد مصور ماهر لأضحت صورة تفنن الألباب ? وما أجمله كذلك حين يصف (كوك صو ) ذلك الموقع الجميل في فروق حيث الماء جار ، والغادات سافرات ذهباً خالصاً ، ويضع في جيد الخيلة عقداً وفي آذانها قرطاً ، وتنعكس الاشعـة على رؤوس الجبال فيضاء السفح وتنار الرأس.

ثم اذا أصغيت الى شوقى وهو يحدثك عن جمال الربيع وما فيه من بهجة وحياة أحسست بالطبيعة باسمة ضاحكم حيث الرياض زاهرة غناء تتجاوب الأطيار على أغصانها:

ومحجبات الايك في الادواح غرد على أغصانه صداح خلين بالاطواق والاوضاح كالراهبات صبيحة الافصاح في هيكل من سندس فياح

ثم هنا وهناك ترى النبات منشورة أعلامه بين أحمر قان وأبيض ناصع ، وورد في سرر الفصون مفتح متقابل ، عر النسيم بصفحتيه كما تمر الشفاه على خدود الملاح والنسرين والياسمين مضى، مشرق والبنفسج ثما كل حزين ، والشمس ضاحكة باسمة تبعت شعاعها الى النيل فتحسبه مسارب من الزئبق ، ولا زال الربيع حديقة القلب وروضة الروح ، مثله فى الزمان كالشباب فى العمر كلاهما محبب الى النفس عزيز لديها .

وهناك نوع من الوصف ينفرد شوق بالابداع فيه : ذلك هو وصف الآثار المصرية .واذاكان أبوالهول رابضا في مجتمعه يطل على عالم يستهل وآخر يحتضر ، فان شوق يقف بجانبه يستلهمه تاريخ الفراعنة يوم كانوا يعتزون الى الشمس والقمر ، يرفمون الحضارة ويؤسسون شامخ المجد ورفيع المدنية ، ويستخبره عما راع البلاد يوم غارة قبيز ، وخيله التي تجرف البلاد بالنار ، ويستنبئه عن البطالسة والقياصرة والأديان التي دان بها المصريون منذكانت « إيزيس » إلى أن جاء عمرو بن العاص . وكان شوقي يشعر بأن أبا الهول ليس جسما من حجارة صاء ، بل هو روح الماص . وكان شوقي يشعر بأن أبا الهول ليس جسما من حجارة صاء ، بل هو الروح المصريين يصيبه ما يصيبهم من رفعة وجد ، أو انحطاط وانحلال ، بل هو الروح الرابضة هناك عند الهرم تحرس الكنانة إن أصابها مكروه أو ألمت بها فاجعة . واني الرابضة هناك عند الهرام تحرس الكنانة إن أصابها مكروه أو ألمت بها فاجعة . واني قرأت قصيدته الخالدة أبا الهول ، فأراه ينقلني من حديث لذلك التمثال الصامت الناطق الي سرالحياة وتطاولها ، وكأني أصغي لهذه الروح المجسمة وهي تلقي على تاريخ المدنية والحضارة ، وهكذا أبدع شوقي في وصف حسه وشعوره حين يقف الى أبى المول بحدثه ويناجيه .

فاذا أخذ بيدنا شوقى الى أسوار حيث « أنس الوجود » \_ ذلك الأثر المحتضر الذى جمع العبر \_ سمعت منه وصفاً دقيقاً لتلك القصور الغرقى وكانه يرسم لك نقوشها ودهانها ، وخطوطها ومحاريبها وضحاياها ومقاصيرها بذلك الشعر

الذي يجعل لك المنظور مسموعًا ثم هو لا ينسى أن يستخبر الاتمار عن مجدها وعظمتها يوم كان فرءون يركض في مواكبه وايزيس تحكم النيل، والكهنة والملوك يخهضون لديها الطرف. وفي الحق لقد قضي شوقى ماعليه يومجلس الى تلك الاتمار يقرأ فيها مجد مصر الشامخ المتين ، واسمعه يقول :

> صنعة تدهش العقول وفن با قصوراً نظرتها وهى تقضى حار فيك المهندسون عقولا مالها أصبحت بفيير مجيير

كان إتقانه على القوم فرضا فسكبت الدموع والحق يقضى وتولت عزائم العلم مرضى أين عملك حيالها وفريد من نظام النعيم أصبح فضا ? تشتكي من نوائب الدهر عضاً ٢

وانسر مع شوقى يحدثنا عن الحضارة أيام « توت عنخ آمون ، فتسمع منه روعة الفن وجلاله ، وتسمع منه ما يجول بنفس كل مصرى من تمجيد آبائه ووضعهم حيث يليق بهم في أعلى مرآقي العظمة والجلال، وترى شوقي بمحــد فيهم أكثر ما يمجد ذلك الخلق الذي كونه فيهم حب الخلود ، حتى تفردوا به فلم يسبقهم سابق أو يلحقهم لاحق ، ولكن بجانب الشعرر بالعظمة نحس عا فقدناه من تلك الخلال النبيلة والعظمة النفسية ، ونشعر بما نحن فيه من تأخر في النقافة والحضارة .

فالباؤنا الذين انشؤوا أول مدنية عرفتها الشمس، ورفعوا تلك الاطواد الشامخة التي تدل على نفس دائبة صبورة ، آباؤنا الذين ملكوا الدنيا وسيطروا على العالم المعروف في عهدهم ، آاؤنا الذين حلفوا تلك الحضارة التي تنطق بما لهم من نظرنا ثاقب وفكر رجيح ، آباؤنا الذين تفردوا بحبالسبقوالخلود ، آباؤناهؤلاء يخرجون من قبورهم فلا يرون أمامهم إلا شعباً أعزل لا علك من وسائل الدفاع حيلة ، فالبر خال من القنا ، والبحر لايشارك حيتانه وأسماكه إلا سفن ليس لنا فيها شبر ولا فتر ، والأمة غــير حافلة بتلك الحضارة التي بناها لها الآباء . واستمع الى شوقى يناجى توت عنيخ أمون:

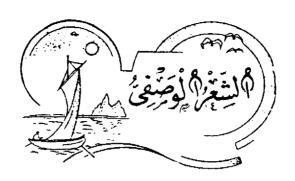
قل لى أحين بدا الشرى لك هل جـزءت على العربن ? آنست ملكا كيس بالشسا كي السلاح ولا الحسين السير مغسلوب القنسا والبحس مسلوب السفين لمَّا نظرت الى الديار صدفت بالقاب الحرين . .

لم تلق حولك غير «كار تر» والنطاسي المعسين أقبلت من حجب الجسلال على قبيل معرضين أتاج الحضارة حين أشسرق لم يجهدهم حافلين والله يعلم لم يروه من قرون أربعين ا

وحقاً ان اباءنا ينظرون الينا من سماء خلودهم نظرة الفاضب العاتب ، على ما فرطنا في ديارهم وأضعنا من حضارتهم ، وينظرون الى تخلفنا \_ وهم أرباب السبق \_ نظرة الأسى والحسرة ، فهاموا واسمعوا تلك الصيحات التى تنبعث من قم آثارهم داعية الى الجد والعمل والاقدام \

احمر احمر بروی ( سکرتیر جماعة کادب المصری الاسلامی )





## مفاخر الهددايا

#### للعروس المحسنة

( أزهار الربيع )

يهدى أزاهر معلى استحياء مِن كل بادعة الجسّال ويرى بها المستبة البعض صفاتك الحسناء في النظم أو في النثر من طاقاتها لطف البيان وروونق الاخفاء نمَّ البديعُ بحسنها فرأى النَّهِي من فنها ما ليسَ بالمتراثي أَنَّ المرَ غَضَّةِ غرَّامِ الْمُعَلِيلِ أُعِدَّ مُنْتَمِّماً لك من أَزَاهرَ غَضَّةٍ غرَّامِ أُعِدَّ مُنْتَمِّماً لك ربي به سين القريد وما وفي الكن أبيت وكان خير إباء الم

وَفَدَ الربيعُ السِكِ قَبْلَ أُوانَهِ هل في يد الد هقان أ بهيم زينة من زينة البستان للمدراء

( صفو السها. )

صفت السماة فخالفت من عهدها والفصل للأمطار والأنواء

شفافة يبدي جيل نقائها مافي ضميرك من جيل نقاء جادت عليك بشمسها وكأنها لك تستقل جَلالة الاهداء

( فراءد اللؤلؤ )

هذى مليكات اللآليء أفبلت تفتر عن قطع من اللالاء بادر صفاة القَطر في قسماتها وتنافس الألوان والأضواء ظلَّت تكوَّن في حشّى أصدافها كتكون الأنوار في أفياه

وقضت عصوراً سيدات بحارها حتى اذا حُملت اليك سبية وجَدَت عَزاءً في رحابك طيباً بلقائها حُسناً يضاعف ما بها وجوازها شياً كرام صُنتِها

يئسمي لها من أبعد الأنحاء مجاوبة في جملة الآلاء عرب عزها الماضي وأي عزاء من دونق ونفاسة وبهاء في خدر عصمتها عن الرشقباء

( . )

( يتبم الماس )

خبأت أدض من كنوز سماء متوقدا كأخيه في الظلماء ويساق أن يبق سراج مساء وغدا تحرقه توهيج ماء متفوسقاً قدراً على النظراء حقاً عليك لكل حلف شقاء الن رق دقة أدمع الفقراء حظ اليتم وفاز بالايواء حلت غلاء الماس في الأشياء بيك من وفاء ثابت وذكاء

لاغر و ان الماس أكرم جوهر كم في مناجمه تسهد كوكب الشتاق أن يلتى الصباح ولو توسى حتى حليت به فقر منعما ولعل منفردا بجيدك عالفا مدعى الينيم من التوشح فادعى ومن الكباسة وهو أصلب جوهر فأصاب عندك والشفاعة و لاسمه ما يَعْلُ من شيء فان لحكمة ما المثانة والسنى مرآة ما ما

**(**.)

( ، صوغات الذهب )

للشمس مسحة مبهجة ورواء ولقد أقول منيل كل رجاء حاشا نقوس العلية النبلاء واخضع لهذي الشيمة الشماء وسواد مكرك باليد البيضاء

یامهدن الذهب الذی فی لونه یامدنی الآرب البعید مناله یا مرخصاً من کل نفس ما غلا ان التهنا التهنا الناس کن عبد آهنا وزن التی دفعت ضلالك بالهدی

**(.)** 

( في منبت الحرير )

عِباً أرى ، ولعل أعجب ما يُوسى دنيا الخلائق تنبرى لفداء

حتى ليحضرها الخفي النائي من كل ناعمة الخيطي تملساء-مِن بذلها أعمارَها بسخاء لك فيه سعد وامتداد بقاء

لتَّاحةً للغيب شاعرة به تلك الرواعي كلُّ أخضر ناعم مَن بثَّ فيها وهي تقــِني قزَّها ان الذي تقضى شهيدةً نسجه

#### ( في مجنى القطن )

بخط رن بين السّير والاسراء فغدت مُتلَبِّي دعوة البُشراء وَ صَفَائِهِ مِن كُدُرَةِ الغُبراءِ في الغِيــد من حوريَّـة عيناء أُمُّ العُرُاة بميرَّةِ وكساء بأحاسن الأوصاف والأسماء بصفاتها وغدت من الأحياء منها أقولُ الشعرَ وهي إزائي

هَنبت صدّبيّات المزادع أبكرة من كلُّ عَاصِيَةِ النُّهُ ود بها تقى مطواعة الأعطاف ذَات حَياء نادى بها البُشرَاءُ حَيَّ عَلَى الجنَي والقطنُ موفِ ضاحكُ ۗ بِبْيَاضِهِ يَشْقَقَنَ مِثلَ السِّتر من جَنباتِه ويخضَن شِبَّهُ البحر في الأثناء متغنيات من أهازيج الصيي ماشاء وَحَيْ هو يوطيب مواء المنشيد ن من و صف المحيلة حِدْلُو هَ الله المروس شِعْرِي زينة ميفاء حوريَّةِ عَــيناءَ أُ•بهِتَى مايُرِي و قر الاله له العطاء فلم يعد عراعن بابها عاف بغير عطاء وبأمرها تَعرى الحقولُ فَتَنْثَنَي تلك التي أك برنها و نَعَتْ نَسَهَا كانت عروسَ تَوهُم فتتحقت أعرفتها ? فلقد أكون بمسمعر

#### ( في الماسج )

جاءت بهذى المخلَّةِ البيضاء

لله أجْهزة الحديد مُدارة تأتى بأثواب زهت ومُلاء عَجَـبُ صَخَامتُها ودقة مُنتُعها كم رقة في غِلْظة الاعضاء مَن كان بحسب أن عنترة بُركى متفوّقاً مظرفاً على الشّعراء قال امر وقد من سامعي ضوضائها وشهود تلك الجهمة السرّداء إنَّ انتساماً لاح منها عند ما

#### ( صوت ا<del>ال</del>مهور )

شکوی وهادن کل ّذی 'بر َ حَاءِ أثنى عليك وقد ثني بدءاء إعجابهيم بصفايك الزهراء

اليوم عيد في تقاشم حظبه للبائسين رضي وللشعداء مااسطاع فيه الدُّ هر مُأشكى كلَّ ذي عمَّ السرورُ وتمَّ حتى لم يكد أثرُ مُ يرَى لتفوُّقُ الأهواءِ كُلُّ به مرن شاهد أو غائب ِ لم يجتمع خلق كما اجتمعوا على

خليل مطراد

### MORAL

## مخدع مغنية

شاع في جوام الخيال ورفَّ الصُّمُّ والسحر والهوى والمراح ا ونسيم معطر خفقت في المام قلوب ورفرفت أرواح ومُني كلين أجنحة ته فو ودنيا بها برف جَناح ومن الزهر حولها حلقات طاب منها الشدا ورق النفاح حملت كل باقة دمع مفت ون كما تحمل الندى الأدواح وهي في ميعة العشبا ودهما صحيك لا عمله ومناح وغنام كأن قريّـة سَك رى بألحانها تَشيعُ الراح أخلصت وددّها المرايا فراحت تتملى فتشسرق الاوساح وأباحث لهن ما لابياح كشفت عن جمالها كلَّ خاف. مَعبد الجال والسحر والفت في يُغدَى لقدسهِ ويُراح نامَ في بابه العزيز (كيوبييد) ولنكن في كفه المفتاح! إن ينم فالحياة شدو ولمو أويُنبَّه فأدمع وجراح !!

دخلت بي اليه ذات مساء حيث لا ضحة ولا أساح

هي دنيا الانتيج ما لا الايتاح ويُرينا وجوهنا المصاح ح ? فقلت : المعذَّب الملتاح: ما عليه اذا أحب جُناح! ها ومرَّت على جبينيَ راح أحرقتها الأنفاس والأقداح رِ بما برّحت بك الاتراح ؟ ك بما ذقتَه وضي وسماح فاغتنمها حتى يلوح الصباح!

لم نكن قبل الرفيقين لكن ا وجلسنا يهفو السكون علينا هتفت بي: تراك من أنت ياصا شاءر الحبِّ والجال. فقالت: واحتوى رأسي الحزين ذراعا وأحسَّت لفح اللظى من شفاره فمضت في عتابها : كيف لم ند إن أسأنا إليك فاليوم بجزيـــــ ولك الليسلة و التي جمعتنا

قلت من الربيع شذاه ولعيني زهر أه اللسّاح اللسّاح عن طير الخيال ، والحسن روض كأنا فيه بلبل صدّاح

بَلْيَتُ في هواه منسّا قلوب وأصابت خلودَها الأرواح ا

علی کمو د طر المهندس

<del>}+<>+<>+</del><

# البحد

کم طوی صدرُك من سر" رهيب وخطوبر نزلت إثر خطوب بابتسام تارة أو بقطوب مِنُ نعيم ذائل أو من كروب رِمَن جـدال أو نزاع أو حروب كهــــدور ناقم أو كعبيب

أيهــا الزاخِرُ ذو الصــدر الرحيب قد شهيدت الكون ، والكون فتي كم قرون عصفت وانقرضت ومحيَّاك رزينِ ، ناظـر ، ساخسراً مما يلاقيه الورى هــازئاً بمــا أثاروا بينهــــم ثائسراً حينـاً وحيناً هادئاً مهلكاً طوراً وطوراً منقذاً

باسميا حينياً وحينا عابساً في كلا الحالين ذو شأن عجيب القشيب الم الدنيا كما الدنيا كما الحسناء في الثوب القشيب



الدكتور محمد عوض محمد

عانقتك الشمس من أفق السما وهي تجرى من شروق لغروب

هل رأى العالم في غــــيركما كيف يحلو منج ماء بلهب ا

قلبك المـــادىء لاتزعجه زعزع نكباء ثارت في الهبوب تمحته قلب معيق ساكن هازيء من حادث الدهر العصيب

فحرعوضي فحر

ليت شعرى ما الذى تضمرُ فى قلبك الهائل من أمر غريب ? عالم آياته قـــد أتعبت فكرة الحاسب أو عقل الأديب ا

# الصرباء

للماء ظمأى لا الى الصهماء ناولتممها الصهباء ، قالت : إنني وَرَّدُ الخدودِ رأيته في الماء فأجبتُها: هو ما طلبتِ وانما محمود ابو الوفا

女子をおります。

# فى الريف

وقاطرة تصب الماء صَباً الله فتحسبه مِن البلود ذُو كا ا أو الوُرْقَ النوافرَ طِرْنَ سِرْبا أو الأفعى بَهرول في التواع ولكن ليس تشلقي فيك رُعبا أو الفرّ المحجلة استشفزات تدافع متنكباً ، وتميد جنبا وتسمع من دوي الماء صوتاً أجش ، على ذئير الأسد أربى بدا أمر عنى ويزبد حين يَلْقَى حصونَ الصخر يدفّعُها فتأبي فا هو أن يرى بالحصن ثغراً فيجرى ينهب المستقاة نهبا شربت م به على ظأ ، فروكى فؤاداً بابنة الريف استطبًّا تهادی فی مزارع ناضرایت تیجرد دیکها ، فتثیر حَرْبا بریمان وروح الحب هبا یمک<sup>ع</sup> طلاله شرقا وغربا تدفق من خلال الأرض عذبا أشِمْت البدر إذ يقتاد شها ? أيتين بهاكرب التاج معجبا حدائق من محاسنهن مغلبا ؟ وشعری ، ما حبیت بکرن صباً

أو السَّمكَ المُشَرَّدَ سار وَفُداً ويعبث في غدائرها نسيم وشقشقت العصافر فوق دَوح وأقبلت الفتاة إلى نم\_ير بدت تقتاد غادات حسانا وفوق رءوسهن حِرارُ ماءٍ لعمرك ؛ همل ترى فيهن إلا بنات الريف، لازِلتُرْنِ ۗ وَحْسَى

فرمات عيرالخايق

# طائر مدوع

أَفْرَ عَـَتُهُ السُّحَبُ فِي أَفْقِ السَّمَاءُ واستثارَ الْخُوفُ إَجِفَـالَ الْغُـُـصُونُ ۗ هــل تركى تمبُّـفل مــداً للهواء ؟ أم تركى تمفل ممَّا في الظنون ·

وهو في كنُّف الغصُّون المائجة في ارتماش الخوف مفاوج الجناح!





محمد محمد أبوشادي

وهو يدعو في خُيُشوع للأله أن يُنفادَى وهو في أسر الرّياح ١

كلما انساب على الروض الظلام ليوادى الشمس في الأفق البعيد. وشرُود الرَّبح تجرى في الغيهام تصخب الأوهام كالموج الشديد

لقي النجم صريعاً قد هَوَى مُطفَاً من خشية طي الظلام ورأى مِنْ حولهِ الآيكَ ذوكى وكأنَّ الأيكَ قبر للسّلامْ

وسكونَ المُوت قَـد سجَّى المكان وغصونَ الأيك جفَّت في نواح ا

محمد محمد آبو شادی

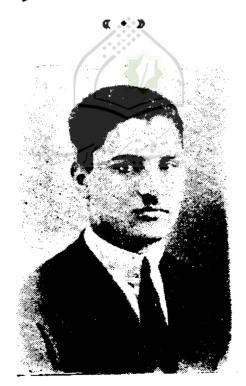
ايملي الإظلامَ بالحُبُ الصَّباح وجمالُ النُّور يبدو ويُباح فاذاً الأيشعاع للأرواح راح أم نشرى تكوّ و وتذروها الرّياح ؟ جنم الطّائر مثل الشاعر في صلاة من فؤاد وجيراح!

~---

# مصرع ورقاء

لجائت ورقاه منه تستجير فوق غصن بين هانيك الغصون

فى صحتى يوم قد اشتدً الهجير وغدا الـكون سكوناً في حكون



محمد برهام

حينًا الصائد عنها مُختف يُ يضمرُ الشر ها في نفسِهِ

أخلف تشدو بصوت واجف قد تبيَّنتُ الأُسَى في جَرسهِ

سدَّدَ السهم اليها فهوت من ذُرَى الغصن الى عرضِ الطريق المريق

لحظة أو دونها مُمُ قَضَت فاذا الموت هو البَرُ الشفيق!

راح يونو في سرور من بعيد اليت شعرى أي شيء سَرَّه ؟ كُلُّ مَا تَبَصِّرُ فِي هَــذَا الوجود ماعــدا الانسان فأمن شَرَّه ا

أتراه بعد حين يألم حينا يذكرها أم يندم ? لهف نفسى أيهدا المجرم ما الذي قد كنت منها تنقم 19

ليت حواء عقيم لم تلد فبنوها اليوم شَـرَ مستطير ا

قد قسا منهم فؤاد وكبيد فأصابوا بالأذى حتى الطيور ا

تحمر برهام

## الروض المصوحي

بظلام الليل ا أم ماذا أرى ا وانحني الزهرم سحوداً في الترسي خُمِل الفأسُ إلها فانبرَى: مِن بديع ِ الفيِّ فتَّانِ النظام ! عابناً فيها بما اسطاعت كيداه وهو ـ لو يدرى ـ حَرامٌ وحَرامُ ا

عشيت عيني ? أم الرّوضُ اعــتكر ۗ هــل جَنْتُ خَاشعــةٌ سُوقٌ الشجرِ أمْ جنسانُ الخُسُلْدِ عَفْسًاهَا البشرِ هادماً ما نظَّيتُ كفُّ الآلهُ

وشذا الرَّيحان كم ضاع كمباء لسَم تعطر ربحه قطر النَّدى ا هصرت أعوادَه راجح الرَّدى أخرس اللبَّحن ذبيحاً هامدا

وبَسيمُ الورد يشحكو البُرْحاءَ وفصيحُ الطيرِ من خُزنِ تراءَى ونشيد الموت لا يعلو الشفاه فَهُو معنى الصمت مطوي الكلام ١

ليت شعرى مَن سوى الدهر أُساه فغدا يشدو بأنغام الحمام ال

في الجذور الصُّمِّ : هلا من جواب ١ منلما يهمس في الجام الحتباب ساكنات كالدّقي فوْق التراب روضة الفردوس غشَّاها القتامُ عاث فيها كلُّ ذي نابٍ وهام ١

وصراخ الشمأل العالى يصيح أمس مامَسُوتن منى كل ريخ وأداكنَّ كأطراف الجـريَحُ لا نبات ، لا ظلال ، لا مياه وغدت مسرح ذؤبان الفلاه

وَهُوَ يَبِكُي الْآنَ مَا كَانَ وَآفُ وَرَافُ عَالَاتُ الرِّجامِ !

كم تناغى الطير فيه وبنيه ي وقدود البان ماست راقصات وعَرُوسُ الرَّهْرِ من عُجْبِ تتيه وعيونُ الماء تلهو جارياتُ وعبير السوسن الفياح فيه أيلهم الواهان ديج العاشقات وبسكى العاشق ما شاء هواه فستى الغرس بينبوع الغرام

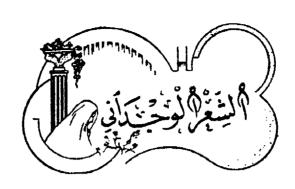
محمود حسه اسماعيل

## راقصة

أحسَّت بشوك أو بلذع ضرام كأنهما لم أيخلَقا بعظام وإن أرِنسَت فالمُهُومُ بعد جَمَامِ زهَت بدماليج لها وخِدَامِ غِرَادَ دقيق الشُّطُ بستين حُسام ا

لها قَدَمْ لا تستقر كأنها تَأْطَرُ أعلاها وأسفلُها مما اذا وَ ثَبَتُ ﴿ فَالْظَيْ بِعَدَ تَحْلُفُ وإنْ هَدَأْتُ في رقصـةٍ خِلتَ دُميةً " على ضَعَف يَخصر دقُّ حتى حسبتـ ه

احمر نسيم



# نفثات شاعر

كأنك من هرّ صربع غسرام يرفية من داء عليك عقام وما لذع إحراق بفير ضرام ٢ وقم محقوق الصبر خير قيام بشکوکی ، ودهری بالکوارث رام رسا بهضاب فوقه وإكام أهابت بها للكر" نفس « عصام » \_ وقابكُتها من جعبتى بـــهام ِ ودنت لمقـــدور على لزام ِ ممرائين في شــَّتي الوجوه لئام ِ وتحت النَّـيوب العُصْلِ نقعُ سِمامِ كرائم لا منهدى لغير كرام على طول عام قبل ذاك وعام على الأسى صرفاً بأكبر جام من الشعر أعلى ذروقٍ وسنام ِ ومـوت كريم العـنصرين هام تفتّح فيها النّورْ عُبٌّ عُمامِ وساء ثواتى بينهم ومقامي

دموع كشؤبوب السحاب كهوام تعالَ فحدِّثني أكن لك مسعداً أحاجيك: ما 'سكرد بغير سلافة هوالحزن فاصبر ما استطعت على الاسي ألم ترنى كيف احتملت فلم أبح وما زعزعتني العاصفات كشامخ وما عصمتني غـير نفس أبيُّـة وللدهر مِرنان مرددت سهامها رضيت من الأيام حتم قضائها ومرن نكد الدنيا صداقة معشر أماع يروق العينَ نقشُ إهابهــا يودُّون لو حليتهم بنفائس وما ذکرونی غیر عام مصابهم على أنه حول أدارت يمينــه فقدتُ صديقً اللذين تبوآ أمض فؤ ادىموت «شوقى» و «حافظ» « هلال م ومن يذكره يذكر خيلة وأصبحتُ في جيل نبا بيَ ودُّهُمُ وليس لهم غيري اذا جد جد عجم وخطب الرزايا حولهم مترامر ولو شِئْتُ كَانَتُ لَى زَعَامَةُ شَوْرُهُ وَكَنْتَ لَمِنْ يَأْتُمُ خَيرَ إِمَامٍ وكان «عميد الشعر» أول ناصر يدافع عمًّا قلتُه ويحامى شوارد تزری «بالحطیئةِ » هاجیاً و تعنی «جریراً » فی مدیح «هشام ِ»





احمد نسيم

فباعوا كلاماً زائفاً بكلام ولا زوَّدوه في الــطوي بطعام ِ بنفسي أن يمشى الرجال أمامي

عجبت مناس كلما مات ميت من تباكو ا بأوصاف عليه ضخام أقاموا له سُمُوقاً بغير تجارة وعاش فها بلوا صداه بقطرة وما ردَّدوا منعاه الا ليظفروا هواةٌ ثراءٍ حطموا كلَّ نابهِ خلت يلام من ثروة وحطام ولو قدروا أن يمنعوا الغيث ما همى لرى أوار أو لنقع أوام حلفت عيناً لست راثى مبتهم ولا بمحلي حَيِّهم بسلام ولا أنا بالراجي اذا لزل الردي

فرب نساء كن أصدق في البكا ثواكل لا يرجمنني بنقيصة يصحن حيال القبر في إثر نازل تسيل مآقيهن بالدمع فائضآ تخال العيون الحر سكرى بمائها بر "بك دعنى من رجال بلوتهــــ اذا نهشوالحم الحكرام حسبتهم أذاعوا جهاراً أن دائمي معضـــل<sup>د</sup> وهان عليهم أن أبيت على جوسى فأخلف عــلام الغيوب ظنو بهـــم

اذا کنحن خلنی مِن شجاً وهیام ِ اذا ساخ جسمی فی بطون رجام على بعض أشلاء وبعض رمام مسيل رباب فاض غمير جهام قوارير صهباء بغـــير فـــدام ِ فنمُّوا بأشياء علىَّ جسام ِ رضباع فیافی أو ذِنَّابَ موامرِ وأن فؤادى بالوجيمة دام ولى مقلة لم تكتحل عنام وأذهب ما بى من ضَّنَى وسقام ِ

وكان فتى ذا شر"ة وعرام وکل امریء رهن می بیوم حمام

شــديد القوى لا تغترر بسلامــة وبحر الليالى بالمنية طام في من سليم في الصباح محسد تودي عوت في المساء زؤام وكم من طريح هامــد ٍ بفراشـــها ولم أرّ مشلّ الموت فارس غارة مله الفوز فيها عند كل صدام مقادير تجرى والحمام عرصد

حييتٌ على رغم العداة فلا حيوا على أى حال لا هدى الله سعيهم أُشحتُ بوجهي صادفاً عن عصابة وكمن برض بالضيم استبيح حريمته وما كنت يوماً بين صحبي عابثاً مخلقت وفياً لا أحيد عن الهوى خلیلی لا تبکی الحیاہ وہمیہ اذا عشت في الدنيا وساءك بدؤها ومهما تعش فالحالُ واحدةً بها وليس نكيراً آخر الدهر أن نرى

ولا شملتهـم ساعـة بوئام ِ لصلح يعيد الود بعد خصام رمونی بأیدی غادرین طغام ِ وحـل به مکروه کل حرام برعی ذمار أو بحفظ ذمام ولو اکثر اللوام فیسه ملامی بأربعة تذرى الدموع سجام فلا ترج فيها غيير حسن ختام من الغبن أقداماً متقاسم بهام احمر أسيم

# الربيع الباهت

قد عكر الصافى ، وسوَّة دَوْرَ تَهُ أطياده في منتداها ساكته هي من فري الأرماس كانت نابت. فرَحَا طلاوتَها فبانت باهته في الدَّيْرِ عاكفة منالك قانته ا

دارَتْ فصولُ العَامِ لَكُنَّ الاسَّى فأتى ربيع كالمريض محَطَّمُ وزهورهُ ، ليست زهوراً ، إنَّا سَكَبُ الاسَّى ماءٌ على ألوانها لانستنيرُ العَينَ في نظراتها فكأنها جَسَدُ البَغِيِّ المائته حتى النسيم عيل عن أغصانها عَنقاً ، فألمَحُها دواماً ثابته عَكَفَتْ على يأس كغانية مضَتْ

إيه دبيع الصَّمنتِ! إنى ممنشيد اغنيتَة القلب الجريح الخافته فإذا تجاوَب في نواحيك الصَّدّى فاعلم بأن الليل برنى ميَّته الما وَاغسلُ بِأَدْمُعِكَ البواقي (حَجُنتُ تَيْ رَاعِهِ وَانْسُلُونَ عَلَى وَجَهِي الزهورَ الباهتهُ " كانت تجاهد في الحياة لترتوى من حُسنها تلك النفوس الميِّته ا فتنقيّل الداء الحبيث ، وغالها فاستسلمت ، وتجرَّعته صامته ا

حسه كامل الصيرنى

----

# الاثمانى

أجرى وراءَ الأمانى لكن دهرى يعوق 

لی فی حیاتی مفزی قد حار فهمی فید فقد کسانی ضباباً من الهوی همت<sup>و</sup> فید ا

**( + )** 

بینی وبین الأمانی عُمران مِن مثل عُمری ولیس عندی إلا عُمری، وذا ملك عَمری ا

**a** • **b** 

ان الاماني دمزه لكل لغنز عسير المحلت فكري فيها الى النضال الانخير أعملت فكري فيها الى النضال الوكيل

<del>HOIGH</del>

# سجين الكيل

أيها الليلُ يادهيب السكون يا ممثيراً بما جنيت مشجوني حديد البأس ما أددت وحَرِّكُ لاعج الحزن في نزيل السجون واترك الناس يعبثون قليلاً في حياة مليئة بالفتون لعبت في دؤوسهم نشوة الخرون فقاموا إلى اجتلاء المجون

**( · )** 

وقف الساهر المعذَّب يرنو لنهاد يجر في أبوابه ا لم يَذَرُّهُ الظلامُ غيرَ قتيل بين آكامِه وموحش غابه دان شعب النهار بعد ذكاع وطغى كاسر الدجى في رقابه حين أجرى دماء م لقـّبوها شفق الشمس لاضحية نابه ا

لا إخالُ النجومَ إلا دموعاً تملؤ الليلَ من عيون النهار\_ أبعدوا الشمس في الدجي فأسالت شغفاً بالحياة هذى الجواري ساريات تود لو تسحق اللي لل وتمحو شقاوة الاستحار وأداها على الدياجر بيضاً كاللآلى على نحور الجوادى



صالح جودت

أيها الليل يادفيق شبابي عشمه في حماك عشرين عاممًا تحدَّر الله ان تكون لنفسى ايها السجن في الحياة ممقاما قسماً بالا آله لو تخسيروها لتمنيَّت على الدجى الاعداما هو سجن الظلام ما طاب إلا للذي كان يعشق الإجراما

رقد الحالمون ليلاً وراحوا في دُجي الليل يطرحون الهموما

غافل السكل في الظلام أساه وتناسى فــؤادَه المــكلوما حسب الليل عن أساه حجاباً فتمنى لعهده أن يدوما وَمَسَا للسوادف الحُمُثلك حتى لو تَوَلَقُ لحكان ميطني النجوما ا

ها هو الليل فالسكون وهيب ولواء الكوي يسود الأناما غير جمع الأرواح في سام الليــــل مُتغَــتني وتبعث الأنفاما لا يعيها مِن الخلائق سمع عند سمع الذي يقيم الظلاما متنشية الناس ان غدر الليالي بالبرايا يصدور الأحلاما

حين عُمرً النيام صمت الليالي وهي في جمعهن تمعن كيدا قامت الصادحات توقظ أهليك المناء فيهم رويدا أخذتها عوامل العطف لمنا لم تجد للظلام في الظلم حدًا فأفاق الذى تبين مأ في المناق الليل مشفقاً وتصداى

من أمانيه غيرً سود الأماني يسهر الليل شاعره ليس يجنى وعليال مستسلم في دمجاه لرسول الآلام والأحزان قطع الليل بين أيدى الغواني ولعوب^ على الشباب غــرير وعبيد حبيبً يتجنى بذل العمر في اد كار الحسان

فأخو الشعر ساهره من أساه وطريح الفراش جم الانين يبعثان الدموع في ماحل الليــــل فتجرى على فيافي الشجون وأخو اللهو سماهر ليس يدرى ما طوى الليلم في ثياب السكون 7 -- ٢

# باعث صيحة المجون ضحوك ليته ممبدرلي بقلبي الحزين

كُلُّ تلك الرعود في كل وادي من صدى المشتكى ورجع السالى وأنين المريض في وحدة اللي لي المحبِّ طيف الحيال وضوى المحبِّ طيف الحيال وصخيب السجين من وحشة السِّ حسجن ونقس القيود والأغلال خالطتها ترنيمة الروح حستى بدَّد الصادخون صمت الليالى

بعثوا والسكون يغشى البرايا صيحة أيقظت بقايا النيام صر خت في وجوههم أن أفيقوا واطرحوا النوم يا أولى الأحلام تلك آمالكم وتشاد مدى الليسل وتعلو بها يد الأوهام إرثها في الصياح من حسرات تدرس النفس ياضحايا الظلام

زال مملك النهار والنور فيسه ونصبنا على الطلام الأوارا فالتمسنا على الدياجر قبساً ونصبنا على الظلام الأوارا ورضينا بالمحة من شعاع قد تجلّت فذكرتنا النهارا وبدا الفجسر بعدها وتبذّت غرة الأفق تبعث الأنوارا

**4** • **b** 

فصحا العالم الحديث وحتي مطلع الشمس واستبان الجالا ورأى النور فاهتدى وتهادى وتجنّنى على الليالى الضلالا وتناسى الظلام بعد ذكاء وسناها واستقبل الآمالا وأفاق السجين من وحشة اللي اللي فألتى القيود والأغلالا!

# الوحدة

إنى سئمت من الانام خلس ضاعت حياتى بينهم عبناً كا أددت وإنما أنا ما حييت كا أددت وإنما متكلفاً ما ليس فى مخلق ولا متضاحكا والقلب يغمره الأسي متفاضياً عما يقال ، وسامعا مستوحشا ما دمت بين جوعهم متفافلا ما دمت أنى بينهم

فی وحدتی کی أستطیب حیاتی ضاعت هناك النفس فی الغمرات انا قسد حییت کا أداد لداتی طبعی ، ومتصفاً بغیر صفاتی مترنحاً والنفس فی أزمات ما لا یردده صدی کلماتی فاذا انفردت منعوت من غفلاتی فاذا انفردت صحوت من غفلاتی

في الناس من ممتع ومن لذات متخب هناك يغيب في الاصوات في الناس من ريب ومن شبهات سدّت على الناس فيه جهاتي مادام فيه مطلق الحسركات فيها وكان مقيد الخطوات

دعنی فلی فی و حدی ما لیس لی ا أصغی الی صوت الفؤاد وکاد من وأزیل عن نفسی الذی قد شام ا وأقیم فی رکنی وأنبذ عالماً ولرب رکن لا یضیق به الفتی ویضیق بالارض الفضا اذا مشی

فی الناس من طرب ومن نشوات و أبث فیها صادق العزامات و أجيل فيه ثاقب النظرت ما فيه من بيدع ومن آيات ما عز في دنياى من رغبات و أعيد ماضى العيش في لحظات ما كان لى في الناس من ثورات من ثورات من ثورات ما كان لى في الناس من ثورات من ث

دعنی فلی فی وَحدتی ما لیس لی أخلو بنفسی استشف شجونها وأطیل فی هذا الوجود تفکری وأسیر فی الکون الجلیل محقداً وأهیم فی دنیا الخیال محققاً وأهیب بالذکری فترجع أعصر وتقر نفسی بالسکینة ناسیا

ابراهيم زنحى

## وط\_ن الحسن

كالطير من فـــــننـــ الى فنن الحسن ونور ساغه يصرى والحسن لى رئ وفاكهة کم منظر حسن کلفت به ما ان أمل لنظر بهج عینی وقلنی لا بروقهها والحسن بزهو في تباينه في الناس حسن وجوههم ، وبهم

قلبي ، ومن 'غصن ِ الى مُغصن ِ والحسن صوت رزً في أذني والحسن خمر الروح والبدن ورجعت منه لاسخررحسن أبداً ولم أسأم على الزمن الا الحياة كثيرة الفتن ما للهوى والحسن من وطن حسن النفوس ، فحسنهن غني والشمس فيها الحسن ما طلعت بين واذا هوت فالحسن يفتنني والبدر أبدع ما أشاهده لل تجلّي لي وأعجبني الحسن في الدنيا مبعثرة آياته للناظر الفطن

مهما استوى من منظر حسن راض الحياة كثيرة المحن وأحب منها أبدع السنن إن عافها قلب معلى منغرز في الحسن من فنن إلى فنن أهوى قبيحاً ليس يعجبني عینی قبیحاً قد بروّعنی فكأنه للمين لم يبن حلو الهوى في السر والعُلن ِ حبي ولا يرتاح في سكني ياويحه مَن ليس يعرفني

لاتحجبوا عنى العاسكم العالم الماتي العليها جد مؤتمن الريب أبعــد ما يساودني هن كنت الا شاعراً لبقاً ورأى مباهجها ونقمتها ما أجمل الدنيا لمبتهج قلبي هو المصفور منتقلا أهوى الجميل من الحياة ولا وأغضّ من طرفى فما نظرت ويبين لى قبح وانكره یاویح نفسی لا تساجلنی یاویح قلب لا یشاطرنی قلبی وشعری جنة<sup>در</sup> أنف<sup>رر</sup>

## 19 6

أنا كالزهرة في جوف الفلاه قد عفا نَـضْرَبُها حَرُّ الرمالُ ا ونأى عن رِدِّيها نهرمُ الحياه فبكت - رغم صباها - في هزال ا

وتوى بين ثناياها الذبول حيث لم تسمد بري أو بقوت

وغدَتْ تذوي كا بذوى العليل وستنفني بعد حين وعوت ا

لا تَروموا أن تروا فيها عبيسًا ﴿ لا ، ولا ترجوا بها عِطْسِراً ذكيًّا

كيف يُرجَى العطر فو احاً غزيرًا من زهور لم تجد قوتاً وريًّا ١٦

فقيقا لا كاماتو الرعاوم الساري

أنا كالطائر مهضوم الجناح ليس في قدرته أن يرتفع كلُّما حاول أن يعلو البيطاح لم تساعِده الذُّنابي فو قعم ا

فَانْزَوْ بَى يَشَكُو حَزِيناً مَا دَهَاهُ بَنُواحٍ عِمَلاً القَلْبَ شَجُونَا وعويل تسمع الأذن صداة فيثير الوجد والحزن الدفينا

لا تلوموم إذا أنَّ وناح إنه يندب عيشاً قد مضَى

واعذروهُ إنْ شكا اليوم وباح وارحموهُ إنْ توليَّ وقضَى ا

محمد فریر عین شوکر



## في الصحراء

فى ليلة من ليالى الخريف المقمرة ، المحتبسة الهواء ، وفى صحراء المقطم وبين هذا القفر الرهيب الموحش ، كانت تتراءى بضع تخلات نابتة فى هذا العراء ، صامتات فى وجوم كئيب . من بين هذه النخلات ، نخلة طويلة سامقة ، تجاورها نخلة صغيرة ناشئة ... وبين هاتين النخلتين دار حديث ، وكانت مناقشة ومناجاة !

#### المسفيرة:

ما لنا فى ذلك القفر هنا ما برحنا منذ حين شاخصات ؟ كل شيء مسامت من حولنا علينا وأرانا كن أيضاً صامتات الطلع الشمس علينا وتغيب ويطل الليل كالشيخ الكئيب وأرى الأفلاك تغدو وتؤوب

وهجير وأصيل — وشروق وأفول — ثم نبتى فى ذهول ساهات ١

أفلا تدرين كا أختى الكبيرة ما الذي أطلعنا بين اليباب ? أيما اثم حنينا أو جريره سلكتنا في تجاويف العذاب ؟

قد سئمت الثبت في هذا المكان لِبنة المصاوب في مثلب الزمان ا أفيا آن لتبديل أوان ا حدثینی کم سنشتی ? - حدثینی کم سنلتی ? - حدثینی کم سنبتی ? واقفات

#### الحكبيرة:

إيه يا أختاه لا أدرى الجواب ودفين السَّرُّ لم ميكشف لنا منذ ما أُطلعت في هذا الخراب وأنا أسأل: ما شأني هنا ?

فيجيب الصمت حولى والسكون 1 وأنا أخبط فى وادى الظنون لست أدرى حكمة الدهر الضنين

غير أنا حائرات — والليالى العابثات — تتجنى ساخرات لاهيات ا

ربما كُنسنا أسيرات القيدر نسخر الأيام منا والليالى تضرب الأمثال فينا والعبر واذا نشكو أساها لاتسالى

ربما كنا مساحيرً الزمن قد ممسخنا هكذا بين القنن قد ممسخنا هكذا بين القنن في ارتقاب الساحر المحيى الفطن في ارتقاب الساحر المحيى الفطن فاذا كان يعود كان يعود كان يعود المحالة القيود حالة الموجود فلا فافرات المحالة ا

أو ترانا نسلَ أرباب مقدامی قد جفاها وتولی العابدون العقد الكائس لدیها ، والندامی فادروا ندو تها تنعی القرون اا و ترانا مسخ شیطان رجیم صاغنا فی ذلك القفر الفشوم وتولی هاریاً خوف الرجوم ا

فبقينا في العراء - يجتوينا كل راء - وسنبقى في جفاء شاردات ١

لست أدرى أكل شيء قد يكون ا فتَلقتِي كلَّ شيء في سكون ا واذا ماغالنا غول المنون فهنا يغمرنا فيض اليقين ا

ثم ساد الصمت كالطيف الحزين وتسمعت الأقدام السنسين وهي تخطو خطوة الشيخ الرزين

هامسات في الرمال - منشدات في جلال : كل شيء للزوال

والشتات

سير قطب



# کما حدی

حسناه: لمنَّا أن رأت عمامتي كالمرَّم وجُبتَى فضفاضة مثلَ لباسِ المنحسرِم ولحثيتي تَحْسِبُها شعرَ فراعٍ أَسْحَمَ وشُمْعَتى مَصونة فوق مَـنَـاطِ الأَنْجُمْرُ قالت لنفسها - وقد ضاقت بداء مُحشكم: رُفية م شيخ واصل أنفع من طب عمى ا

دَقَت ببابي صَحْوَةً كَمْ عَدْمٍ فِي مُحْجِمٍ .. قالت: أنا جار منكم قلت لما: تَـقدَّمي ا

وَرُحْتُ أَلْقِي جُبَّتِي عَلَى يَدَى وَمِعْضُمُي . . . فَأَقْسِلَتْ ، وقبَّلتْ في خِجْلَةِ المُحْتشم

وَبَقَينُ تَكُمْ جُبًّ تَى - بلا تَأْتُمْ فقلت ! يا له في ، أُغَيُّ رَ جُبتي لم تَكُنُّم ٢ أَيْن في مِن جُبتي ? عاليت جُبتي في ا

وبَعْدَ أن أطلتُ في قَامَتْ بِرَأْسَهَا كُمَنْ يَرَّمَى إِلَى التَّكَانَّم وَشرَ عَتْ تَدِيدُ الْ مِن فَيِياتُهَا المُنمنَمِ تَقُولُ : جاءَتني لمَّ مُمَّ مَضَت تَسَبُّنَى الشَّ كُورى - عَلَى تَسَلَعْم ... تَعْرُو إِلَى الصُّدَاعِ مِلْ رِيرًا سِهَا مِن أَلْمِ لاحظت دمعاً قانماً في خدها كالضرم ظننت منها تتبشكي دَماً مِن حُزنها المُنخيِّم مُمَّ عَرَفْتُ أَنسَني ضَرَبْتُ في تَوَهَيْمي . . . إِنَّ الدُّمُوعَ اشْتَهِتْ في صَحْن خدر كالدُّم!

طَلْعُـنَهَا تُوشُّمي . . . ا عليت ترخيمي

واللهِ لمَّا أَن بَدَت الرُّومِي بطرُّف مُم مَى حَسبتُ شَكُواهَا لِلسَّا بطرُّفها مِنْ سَقم ِ ا

أَدْنَيْكُمُ اللَّهِ عَلَى ، وقل مُ تَنْ : لا تراعى واسلمى! فر فعت عَمائباً عَنْ رَأْسِها المُلْسَيْمِ

#### أنامِلي تلهو بشعر أَدُّهُ ِ... ا فأخذت

تمتمت الآيات في صوت خفوت مبهم ثمَّ انثنت كفيِّي إلى جبينها المنسجم ثم دنت مِن خدّ ها ال مورّد المبتسم ثم ارْتخت عليه من تنيمة لم نقم .... كأننى في سَكرة كأننى في خُلُم

بنينيه إلى فمى المتممر وضيفتي ترنو بمقلت بن تر ميانى بأسهم بأسهم متبد لى عاملاً كشادن مستسلم المرخــمر لم أستمع منها يسوي أنينها تمثال حسن جائم يبدو بلحم ودم ا

قَالَتُ : وَكُنِّي حَظِيتُ بَخِدُّها المنعَّم : أَنَّ أَنَا مِن قَصْبِلَةٍ ؟ ياليت في يدى فمي ا محرشوقی امین

<del>}+:>+:>+:</del>

#### طاحونة الهواء

ونحن اطفال بكل معنى من أمرها غير السرود ميجني وعملاً الجو إذا ضحكن لناقد يفضبُ إن صرخنا

في المكس في ظلالها جلسنا نجهسل ما الدنيا وما علمنا نطوب من لاشيء إن طربنا ولا نبالى أو نقيم وزنا

زهرم شباب انفساً وسنا في يوم صيف إن مشى تأنتى خلناه فردوساً لنا وَعدنا وكان كالعصفور حين غنى انساً على أنس بنا وأمنا

قد فتح الزهر البهي منا هناك في ظلالها جلسنا والجو كالجحيم غير أناً وكان فينا عاشق معنى أسممنا لحن الهوى فزدنا

...

كأننا نعلم ما جهلنا نسمه بالهمس أين رنسًا والحين أقسى ما يبين معنى نسمع صوت الغيب إذ سكنا فأورت الحزن الدفين منا وتقهم المعنى اذا سكتنا لجربها لغزا ولا عرفنا أكبر منا في الحياة سنسًا:

ثم سكتنا برهة وكنتا للغيب صوت في النفوس دنتا علاً الباب الأنام حزنا دقيقة واحدة سكنتا طاحونة بالهمس كلتنا تجهل ما نبغى اذا نطقنا أجنحة تجرى وما فهمنا أجنحة تجرى وما فهمنا تدرون معنى صونها العقلنا تدرون معنى صونها العقلنا تحديم في الامور منا تدرون معنى صونها العقلنا تحديد

**( • )** 

لها حبوب تستجير طعنا للغزها معنى ولا فطنا نحن حصاد الغيب لو علمنا أغنية الطحان إن تغنى ا طاحونة م دنیا کمو وإنّا تطحننا الدنیا وما علمنا نحن عمار الغیب ، غیر أنّا وإن أقسى الصوت لو عرفنا

**( • )** 

وصح في الانفس ما سمعنا لجلسة كمثلها أو عدنا وكم بها من الفناء معنى! هنا انتهى كل السرورمنا هنا افترقنا السكل ما رجعنا كم فى الحياة للحياة معنى

يعتمال حلمى

## التمثال الحي

محتنى صروفُ الدهر الاحشاشة ً احبك ، لا التصريح يوماً بنافعي ولا الكتم ، إنى قد شقيت به دهرا ولكننى أهواك سمراء فننه وأهوى عناقاً وارتشاف اللمي قسرا وأن تسندى الرأس الجميل وتُتَعْمضي فيحلو وداعي للحياة ، فما بها



الدكتور رمزى مفتاح

وأهواك نَبْعاً مِن حنان ورحمة تحن له نفسي ليغمرَ ها غمرا

من الاً لم المدفون والحسرة الكبرى!

على كـتنى حتى يحول الدجى فجرا

سوي حلمي أن ألثم الشُّعرُّ والثغرا ا

وألزمني الاخلاص والمطلب الوعرا ? أراها جالا في عذاب ِ مُرَّا

وأهواك ِ للحبِّ القديم الذي نما وروَّى الاماني قبل أن تدركي العشرا وما كنت الا سرَّ حسن مكتَّم وما كنت الا يافعاً يجهل السرا فيا ليت شعري ما الذي أنبت الهوي وأوحى الرضى بالشجو في اللذة التي

وأسمعنی نجوای منفومه الصدی الم الحب مکتوم وفی الناس حافز ترجی جالا غیر مالم تفز به ولیست تری فی کل مَما ی ومرسد و ترتد .. ، لا ری سوی الری للذی

أهذا الذي يدعونه الفن والشعرا 19 الى نظرة في الكون من ممقلة حسري فترمى الورى والصخر والزهر والطيرا سوى وجهك المعبود محلواً به نضرا تشف به الحسى على كبد حَرَّى ا

a + d

وردُّوا على العمر والطفلة السَّمرا وأيام لا ناقى على نظرة زجرا من العيش الا الحب والنعمة الكبرى لقد كدت تعطينى الودادة والإصرا وأشهدت في آفاقها النهر والبحرا مطوحة لا تدرك الشر والحيرا أدى فيك أوراقاً مهدد لة حيرى من الامل المكذوب في نشوة الذكرى عليك ، فؤاداً لا يَرَى القطر والعطرا حييت به حينا وأخفيته ذخرا . . .

خذونی الی عهد الطفولة مرة وأیام لا نلتی علی اللثم ناهیا و مجلسنا فوق الرمال(۱) وما نری رمال الله الفناها ... فیا مولد المنی فاشهدتها انی الاقی مودة فهبت بها طی الریاح مقادر فیا زهرة حاشای اهفو لغیرها وفیك بقایا ناضرات رویتها وانی لا خشی ، حین احنو مناجیا وانی لا خشی ، حین احنو مناجیا فادفع عنی الذكر ، والذكر مو ول

a . n

سأجرع ممر الصبر او خدعة المني طويلاً ... الى أن نلتقي مرة أخرى

C · D

تمرُّ به الأيامُ منهوكة صُفْرًا يضيق بها جسا فيحملها صخرا ا رمزى مفناح وأبدعت الآلام تمثال شاخص كأن المنى واليأس والحب والقلى

<sup>(</sup>١) راس البر



#### الغد

ياحَنانا " كَيَد الآسِي الرَّ الوَ عوم وشعاعا يُشتَهَى بَعْدَ الغيوم أنا في بُعْدِكَ مفقودُ الهُدَى ضائعُ أَعْشَى الى انور كريم أَشْتَرَى الاحلامَ في سُوقِ المُنْنَى وأبيعُ العُمُو َ في سُوقِ ٱلهُمُومِ ا لاتَقَـلُ لَى فَي غد موعـدُنا فالغَدُ المـَوْعودُ ناءٍ كالنجومِ ا

أغداً قات ? فعلَّمني ( عَلَقَطَلِالِ السِّلِي لِيتني كَ أَخْتَصِر مُ العُمْرَ اختصاراً عَبَرَاتُ بِي نَشُوَّةً مِنْ فَرَحِي فَرَقَصْنَا أَنَا والقلب سكارَى وعَرَانا طَائِفٌ مِنْ خَبَلِ فَاندفِمنا فِي الأَمانِي نَتْبَارِي سنذم النورَ حتى يَتَلاشى ونذم الليلَ حتى يَتُوارَى !

انفردنا أنا والقلب عشيًّا ننسج الأمال والنَّجُوى سويًّا فركبنا الوهم نبغى داركها وطوينًا الدَّهرَ والعالمَ طيًّا فبلفناها وهلَّلْنَا لها ونزلنَا الْمُخلَّدَ فينَـاناً ندينًا ولقينا الحسنَ غضّاً والصّبا وعلَّيْنَا الجلالَ الأبديَّا!

قال لى القلبُ: أحقا مابلغنا ؟ كيف نام القدرُ السَّاهرُ عنا ؟ أتراها خِدعة عاقت بنا ?! أتراها ظنة مما ظننا ؟



قلت ؛ لاتجزع في من منزل عز حتى صار فوق المتمنسي أَذِنَ اللهُ بِهُ بَعْدَ النَّوَى فَثُوينا واسترحنا وأمِنــًا !

يا جِنَانَ الْمُخَلُّدِ قَدَّمْتُ اعتذارى إذْ يطوف الخلدَ سَعْمَى ودَمَّارى أبها الأمر' في مُلْكِ الهوى اعف عن لَهُ فَق رُوحي وأوادي أشتهى مَنَمَّك حتى أشتني فكأنى ظامي الخدام ثاري! غير أنسى كالما امتدت يدى لعناق خِفْتُ أن تؤذيك ناري!

أيَّهَا النَّورُ سلاماً وخُـُشُوعًا أيها المُعْبَدُ صمتاً ورُكوعًا ملكت قلبي والنُّبِّ جميعًا ملكت قلبي والنُّبِّ جميعًا ربَّ قولِ كنتُ قد أعددتُه لك إذ ألقاك ، يأكي أن ميطيعًا وحَبِيس مِنْ عَتَابِ فِي فَي قَدْ عَصَانِي ، فَتَفَحَّرُتُ دَمُوعَا ا

كالمتوكا علوم

نبَّهتني من ضلال ليس ميجدي و بَلاْنَى ، أَقَطَعُ الأَيَّامَ وَحَدِى !

لذَعتني دمعة م تلفح تحديّي واختفت تلك الوُّوَّى عن ناظرى وطواها الغيب في سيحري مبر د و تَلفَّتُ فلا أنت ولا جنة الخلد ولا أطياف سعد وإذا بى غارق<sup>.</sup> فى مِعْـنـــتى

خَلَّنَى بالشوقِ أَستدنى غداً فغداً عندى كا بادٍ طوال ِا

هات قيثاري ودعنى للخيال واسقني الوعم ! وعلل بالمحال! ودع الصدق لمن ينشده الحيجى خصمى فاغمر بالضلال ومخذ الأنوار عنى ، دعم أحد الرحمة في جوف الليالي

ابراهيم ناجى

# طائر الحب

## فى عاصفة المـــوت

عند ما يَضْفو على الرمل ِ الفدير \* فيجف الماه والموج النثير \* ويُنفقى فوق شطّيه الفمير \* (١) لذبول ِ أورث الحسن ضنّى

...

عند ما يسكن شدو العندليب فوق غصن للخميلات دطيب ويُملَف الكون في صمت كئيب لنبول أورث الحسن ضنى

عند ما تمدو الرياح العاصفات و داويات ف ثنايا العَذَبات هاويات فوق صخر الآبدات لذبول أورث الحسن ضنى

عند ما تأفل في الموت النجوم كاسفات نورها الزاهي الوسيم ويغشى أفقَها ليسل بهيم لذبول أورث الحسن منتى

. . .

عند ما يَفنى الحنين الهوق ويولّى إثره مَن يعشق أورى الحسن ضنَى ١٦ أورى الحسن ضنَى ١٦

\* \* \*

<sup>(1)</sup> النمير: العشب الندى

حسنك الضَّاحي . فتهفو مِن ضريحي لتراك ... فيترى أيّ قبيح لذبول أورث الحسن منكى

عنــد ما تذكر طيَّ القبرِ روحي

ستؤانيكِ كألحان ِ شذيَّه مَنسَّها غيهبُ ليل الأبديَّه وهو جبَّارْ يسوق البشريَّه لذبول أورث الحسنَ منكى

ستفنيك بلحن فانس من كل فن يا ملا كي ا

> ستزاعيك ورراد جاهاي وينساجيسك هواهسا

يا ملا كي ا

فاسمعيها في المياه الهامسة بين أشجار المروج الناعسة يا ملاكي، ا

> سوف تشكو نك منك ِ من تجنّبك وتركي يا ملا كي ا

فاسمعيها في الأغاني الخافتة والأغاريد الحزاكي المسامته يا ملاكي ا

م .ع • الهمشرى

## الحبيب المجهول

بعینی قفرآ موحشاً یَـنجهم ٔ بلا غاية ل فيها على العيش أرغم أقلب طرفى حاثراً أتبرم وفي القلب نيران معليه تضرام وبالنفس شيء لست أدريه مبهم فَلَمَا التقينا صحت صيحة طافر وأحسس أني بالسعادة مفعم وطالعني نورم لعينيك فامتحت ديا جير نفسي بينا الكون يبسم ا

لقد كان هذا الكون فبل التقائنا وكنتُ غريباً في الحياة مشرَّداً إذا سرت أمضى شارد اللب ذاهلاً وفي النفس أشواق<sup>م</sup> لشيءٍ جهاته أُرِحسُ فؤادى غائباً عنه شطره

احمر كامل عير السلام

# في مجر أب الجمال

نم سبِّح بحمده وجلالِه عينه من فتورها بنباله مستهيباً ، ومرة بدلاله ا

طأطيء الرأس الحال وآلِه ان المحسن صولة ، ومعالم أن تنال الكي قبل صياله انظروا للمدل قد قلدته فهو برمى بنباله مرةً لا

ياحبيبي من أهله ورجاله غير شعرى بحسّه وخياله ١٦ ربُّ شاك يَذُوبُ في أقواله ١٠٠٠

وإحبيبي هذا متجال ولسنا إن شمرى شكاةٌ قلبي ، وهل لى ذاك شمر حَوَى فؤادي المُمُعَنَّى

لماهدمحر ابو فاشا

# قصة الحب

كل يوم أداك جم الدلال مفرد الحب في قلوب الرجال ليت شعرى أما كفاك التغالى ١٦ بصنوف العذاب صبع الجال قد هداه الجال حساً وروحاً وبراه الجوى ووقع النبال والفؤاد العميد للنار صال غمر الحب عبال عبال واستمر الحبيب ينفث سحراً هو سحر العيون سيحر المقال نفذ السحر واستقر هواه والعجيب العجيب يوم الوصال مِن خمور الشفاه جد غوالي عرف الحبُّ يوم ذاك ولكن كأن يوم الوصال بدء النزال هو يوم من السعادة تشتى بعده النفس في القيود الثقال ١

باعث الشعر والصبابة ما لى تبعث الوجد في النفوس لتبقى وتفسالی اذا رجاك حبيب<sup>يم</sup> انت راض عا تراه ، وراض ميد الحسن صادقاً في هواه كان خلواً من المحبـة قفراً ﴿ يوم أن دارت الكؤوس وكانت

هو سر البقاء في الأغلال ان داء الغرام جائج عضال كم عبيّ اذا أفاق تواه يذكر العهد والليالي الخوالي ويرود الحياة شرقا وغرباً ويرد الحياة بعد الزوال يذكر الوصل والحديث وسكراً من جفون 'يدرن كلَّ وبال كاتمض الوجد باحثا عن هواه لو يرد الغرام فرط الخيال

ان للحب لو عرفت جنوناً ليس يدرى له الطبيب دواء فجنون الغرام قاس وباق كيف يخبو الفرام بعد اشتعال ١٦

ان الحب قصة قد توالت في متجالي الحياق والاجيال كل يوم تزيد فصلا ولكن ذلك الفصل من قديم الليالي هو جزء من الحياة معادً في جديد من الثياب وحال ومن العجب أن يكون هواناً قصة قد تكررت بالتوالي ليت شعرى أما هناك جديد في قلوب النساء والأبطال يبهر اللب بالطرافة حيناً ويغذى الغرام في الأطفال



محد احمد محجوب

فجديد الغرام أصبح عندى كجديد الثياب لابد بال ١٦ ربٌّ ثوب العين يبدو قشيباً زاهياً كان قبل في الاسمال!

ويح حبى أما أراه جديداً فيه شيء من الطرافة غال ام أراني على قديم زماني أرسل القلب خلف كل عزال وأوالى على هواه زمانا وهو قفرت من المحبة خال ١٩ فحمر احمرقحبوب

ام درمان ـ السودان

### بسمة الحياة

يا بممة منها الحياة م تبسَّمت فسبتُني من خيرق السمداء

قد كنتُ أنظر للحياة عبوسة ورأيتُ فيها غضبة الرمضاء مرزغى ومرزبد تارة فتضلتنى فكأننى في ثورق الداماء لانت مَلامسُها وفي أحشائها لهب السَّعير وعاصف الانواء بابسمة رقبت وفي إشرافهما ممتع الحياة ومرجع السراه الأن تغمرني الحياة بلطفها وأحسما تسرى بلا ضوضاء



مصطنى الدباع

الكون مؤتلق كأن تجومته الرياض تفيض بالابحاء فَواطرى مبثوثة م في يَمَيِّهِ بثُ الضياء على لجين الماء وأكاد أفرأ في الدُّجي مكنونَه حتى أرى المتقارب المتنائي أتنسم الريح الحنون لأنها فيها عبير الروضة الفناه

بين ابتسامتها وبين حنينها وتسرني في وَحدتي أطيافها والليلة الربداف يصفو جَـوُّها وإذا نسيم الروض ساجل خاطرى وإذا زهور الروض داعبها الحيا في الشذّة النكراء يبدو نور ُها کم دمعة مهراقتی فی حبتها

فأخالها في الوردة الحراء تاه الفؤاد وضل في البيداء فكأنها أمل من الجوزاء إن مر طيف خيالها الوصاء فإخالها في النسمة الفيحاء فأخالها في الديمةِ الوطفاء فيزول طيف الشدة السكراء إن الدموع قصائد الشعراء

مصطفى الرباغ يافا ( فلسطين ) :

خَفَتْنِي العَرْفَ ، أُصليحي الأَوْتَارَآ كيف المثو شغَنتُهَا بكان وأرانى وقد بدأت حياتى ليَ فيهن عنه عند من كَنْزى حَوَتِ الحُسن ، إنما الحيسة سحر ما تراءت بينَ الخياة إلاّ ليَ شِعْرُ إِنْ تَنْأً عنى مُثارً

وَخُدِي لَى من الكان النَّارَا تطلب ُ الفنَّ من ذَّويه جهارًا ا أَلْهُمُ الشعر من جُفون العَذاري أُنفسُ الكنرِ يجمعُ الأُنُوارَا يُخرس النُّسنَ ، يُبْهِرُ الأَبصارَ أخذ الدرم فوقمنا يتواري هادِي؛ الشَّدو إن أميل مَن أثارًا حَيثُ عَنْ فُ مَ عَلَى الكَمَانِ صَدَاهُ ﴿ يُرْقَصُ الورقَ ، يوقظ مُ الأزهارَا حيث حبيد مع الخيال مُعيم وسَباب مع الجال حيادى ا

مصطفى أسماعيل الرهشان

# الأأحلك!

في مكان الزَّهرِ أو كضوء السحر صار قلى مقفراً كالصّحراء

زمن الحب مضي وانتهــينــا للرضــي وانقضى الحب كما شئنا وشاء

بعد ماهمت وهمت وسكنتم وسكنت ليس بعد اليوم خوف أورجاءً

وهوانا هذا الهوان 18 ذهب الحب وما عاد الشقاء

إنما الحب صياة أو كظول لايدوم أو كطور في السماء في جناحيه الهموم طار حتى لم يعد بين الفضاء

فى فــؤاد العاشق أو كيفجر صمادق ثم تطنى الشمس في أعلى السماء

بعد أو للحب ظلُّ أى قلب لا يمل أ جذوة قد أطفئت من غير ماءً

لا ولا قصدى رضاكا وكفانى وكفاكا ان للحب ابتداءً وانتهاء !

نبت الشوك بقلى . ومضی کالبرق ځی

يا حبيبي لا أحبّاك قد مضى حي وحبّ ك

نمت من بعدی ونمت م واسترحتم واسترحت

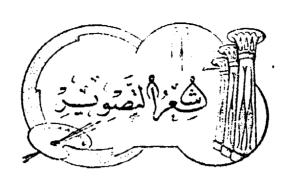
إنمــا الحــب حمى فلم الحزن لمــا

أو كعصفور يغنى للتسميني

ليس للحب ضياءً ذهب الحب هباءً

یا حبیبی لست منی یا حبیبی فاناً عنی

يعتمال حلمى



# إيليا وصموئيل

للفتي الساحر النُّـهَــي اللوذعيُّ ت كطيف من السَّما مقدسيّ مُشرقُ لابنهِ الملبحِ الصبيُّ فی عصور یشاعر ونجی كان لوناً من نقش أحداثه الكب حرى ومعنى من فنَّه العبقري "

نظر الشيخ نظرة من حنان نظرة أُشْبِيعَت بالهام روح كإلَـ بوحبيهِ الأزلى ا ربَتَ الساعـــــ القريرَ قريراً فسري النَّــيْـــلِّ في الشعور الفتيُّ ا وترى زُرْدَقة السماء تراءت في رضاءٍ من الالله العلي العلي نفذت من غضون نافذة البيل وتجلسًى المصباح بالنور أموا عا كموج الحساة ف كل شي وتجلسي المصاح بالنور اللب الله كمعنى بمهمدة الألمى وتخال الأصباع في ملس الشي خ بياناً من الشعاع السني لكاُنَّ الزمان وهو مسن<sup>د</sup> وكاناً الكتاب في يده النش مر لسر الوجود من بمد طي تَلْمَحُ الْحُكُمَةُ الْعَمِيقَةُ وَالْفُكُ رُ بُوجِهِ مُمْنُورُ النَّفُسُ حَيَّ وترى شَعرَه المهيبَ نصوعاً كجلال الحقيقة الأبدئ مَشهده صاغه الرسمان و ليحيا

مَ ليُصْغَى الى الوليُّ الوفيِّ وتحلّی منه بأبهی الحـُللّ بانيا معقل الشعور الأبي

هتف الوحي في منهي الطفل إذ قا فتفدًّى من روحــه بجمال ومضَى في الزمان يغزو جريثًا وتممات بروجه العلوى دائم النفح بالجال السرى

أُمْ أُسْعِدَتْ به فى حياق مناما اسعید البیان <sup>د</sup> بمرأی

وتولاَّه مَاديا مَنْ نَولى وحباه بعطفه الأبوى وأثاروا فيه المُجولة والنُّب لَ وصدق التجمُّل الروحيُّ ر نبياً أو في مقام ِ النبيُّ ا أحمر زكى أبوشادى

رَّبُ طَفُلُ رَعَتُهُ أُمْ لِمُ خَنُونَ مِ وَأُبُ فِي كَفَاحِ عِيشِ شَقِيً اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّا اللَّهُ اللَّا اللَّهُ اللَّ صيَّرَتُه الأقدارُ مِنْ قادَةِ الفِكْ



# التمثال السحيق

لمناسبة مرور ربع قرن على وفاة فقيد الوطنية المصرية المغفور له مصطفى كامل باشا

يا طيف تمنال الزعيم الشهيد أثرت في الصدر كرام الشجون ولُحتَ للنفس مِثالَ الخلودُ وإن تَعامتُ عرنِ سَناكَ العيونُ

يَصَبُ قلباً دامياً خافقاً ويَلْـتَقيـي في القوم أجراً له شكرا نهم .... نكرا فنهم والذى لو ماش في كُرُّ ق غيرها فذاك شأن الأرض مِن يومها يرغد ربُّ الجهلِ في عيشها

في صفحة ميشجى عليها القلم° على دمتاه النازفات الصَّم ا قد جَعَلَ الهم بقدر الهيم ا لكوفيء المرة على ماعليم وذاك أمر الكون منذ القِدَم وُيترَكُ العَالِمُ نَكُراً خُطِمُ ا محمد ابوالفتح البشبيشى





## سدوم

« وكان أهل سَدوم أشراراً وخطأةً لدى الرب فأمطر الربُّ عليها كبريتاً وناراً ، وقلبت تلك المدن وكل الدائرة وجميع سكان المثمثن ونبات الأرض والُمِنت لعنة أبديةً ، - (التوراة)

#### -

فاســـقى أباك الحر واضَّجعى مَعَــَةُ ما تذكرين به حلب المرضِعَــهُ قومي آدخلي، يا بنت لوط، على الخنا وآزني فان البائير مهد مضحمه

مَغْنَاكِ مِلْتَهِبُ وَكَانْسُكِ مُمْرَعَـهُ لم تُعبق ِ في شفتيكِ لذَّات الدُّما إن ترجعي دمنك الشهي لنبعه كم جدول في الأرض داجع مستعمة

لا تعباي بعقاب ربك ، إنه في صدرك المحموم كبريت اذا في صدرك الدامي مناجم للخنا في صدرك الدامي مناجم للخنا فبكل صقع من ضاوعك قسمة ليه سدوم بمنت من خلك اللظي في كل جيل من لهيبك شئة أنه

جرثومة من نارك المتدفيعة لعبت به الشهوات فجر أضلعه أورثيها نار الذرارى المزمعة خلَع على لهب الشباب موز عه حراء في شهواتك «المتشر عنه عليه مخلعة عليه مخلعة عليه مخلعة

\* \* \*

عَقبَتُ بِي الذكرى اليك فاشعَلتُ شاهدتُ من خلل اللهيب حداثقاً نشقتُ من الفردوس عبقة سِحرهِ خضراء طاهرة الغيراس كانها وكأن من تكفير آدم نفحة ورأيتُ غدراناً مراضع تربي ومراوح الفجر الجميل على الذرى ورأيتُ حوراً في شفوف زنابق ورأيتُ حوراً في شفوف زنابق في نفحة الصبى بنهودها فتكورت

قلبى وأجفانى رؤالتى الموجعة كانت نواضر في الفصول الأربعة ومن الساه طيوبها المتضوعة بصفاء عدن لا تزال مبرقعة فيها ومن صلوات حواء دعة فيها ومن الدى مرصعة تأجنة الرهر الندى مرصعة يتلقى عليها كل طير مخدعة بيضاء من لبن الجينان مشبعة وتبسمت عن وردة مترقعة

\* \* \*

ماذا فعلت ، سَدُومُ ؛ أبن جواذبُ كانت على فيم استحال لُبانُكِ النامى الى خمر بكا فيم سَدُرت حسنك لا ليصبح طاهراً لكن لا وجعلت غرغرة الافاعى كأسة ليذوق ومسكرت بك الدنيا ، سَدُومُ ، فكالمها زممُ على وأمرُ بكا فالمنا متجرة الفيجور فأطلقت محماً على أغنية حمراه أنشدها الخنا من قاً الم

كانت على تلك الخدور جمعة ؟ خر بكاسات اللهيب مشعشعة ؟ لكن ليستهوى النفوس فتجرعة ليذوق منها كل قلب مصرعة ومرام على مطرق الحياة متعتمة محمة على نغم الجحيم موقعسة من قا على أوتارك المتقطعة في أوتارك المتقطعة

أسدوم هــذا العصر ِ لن تتحجُّــي كانت منكرة كوجهك عنـــد ما قذ فتك صحراء الزنا بحضارة بوَّرْ مُسَّترة مُ الفسادِ بخدعة ِ

فبوجهِ أمَّـك ما برحت مقنَّعه ا هبُّت عليها من جهـٌنم ذوَ بعـَـهُ ا ثكلي مشوَّهةِ الوجوهِ مفجَّعه نكراء بالخز الشمى مرقعة

فنضراً مي ما شئت أن تتضرامي ما دام جسمي ، يا سدوم ، جهنمي فحملت تابوتى وسرت عأتمي فرفعتها في عصري المتهكم فِيَّرِتُ أَلْغَامَ السموم بمنجمي فلظاك في جسمي وثأدي في في ا الحرفت عاشت في اللظى المتكاسم وآستی ذراری الوری واستسلمی ثم اعدلى عنه لآخر وارتمى حتى يجف بك الرضاع وتهرمي عنس جيفة عرضيك المتهظيم وبصير حسأتك مخدعاً للأرقم ذريّة المهد الاثيم الحجرم

أسليلة الفحشاء نارُكُ في دمي أنا لست أخشى من جهنم رجذوةً طوً فت ِ في ميتا بأدوقه اللظي وعصبت بالشبق المجسر جبهتي عدُّلمتني الفية النبوءة عنيد ما مهلاً .. كلانا ، يا سَـدومُ ، مسلَّح سُّيريت قلبي في المهازل شاعراً وذررت مسحوق العظات بمرقمي فكأن عضبة أنبيائك عند ا أَبَغِي " هــذا العصر خرك فاغرفي وبمجمع الغرباء نامى حقبة وتمرُّغي ماشئت في حمَّا البيلَي حتى يفور الدود منك وينشى حتى تضاجعتك الافاعي في الدجي حتى يَدبُّ الموتُ فيك وتمسِّحي

الياسى ابو شبكر

بېروت :

### سر مغلق

قد حلَت أنغائه في مسمعي فصداها أينا كنت معي ان أيام الصبي لم ترجع ومشيبي كالخيال المسرع وأنا عبد الجمال الألمعي وأنا من خرو لم أشبع!

رجِّعی یاریخ أنعام الصِّبی واستعیدی ذکر أیام مضت واخد فی یاعین دمعاً هاطلاً فشبابی قد تولی انوروه قد مضی عصر الصبی فی و ثبة لست أدضی الموت فی غض الصبی

a . »

أنا طير ملم يغن لحن أنا نجم في الودى لم يسطع أنا روض لم يفتح زهره أنا كرم نبته لم يطلع أنا بحر لم لم تثر أمواجه أنا رعد قصفه لم يسمع أنا بركان ولكن ناره خدت فيه فلم تندفغ أنا صخر في خلاء موجش صامت من وحدتى لم أفزع أنا صداح مرجم عصب عارش فيه كصب مولع ا

a . D

في حياتي لذة في موضع شفة الفجر فلم ينطبع أنا عين مخرقت بالادمع هو عندي كالفضاء الأوسع أنا حتى غير أنى لا أعي غير انى مطمعي

أنا مخلوق محقيره لم أذق أنا لفظ محطك الغيب على أنا لفظ معتبى ناطق من نفسه أنا محرس ضيت أنا محرس ضيت بحوهر أنا سيره علمض كباقى اخوتى

a + D

لست أدرى أرقيق أم أنا رجل فظ غليظ مداعى

أم جميال مستحب أم ترى ضيغم يبدو بشكل أروع أم نسيم منعش عند الضحى أم أنا فرد م ذكي المعي أم ملاكم جاء من قلب السما أم أنا كالاعمق المنخدع

لست أدرى مَن أنا أو ما أنا فانا سِرْ بقلب المبدع!

رمانا ـــ لبنان:

ادیب سرکیسی



قد بات ينعم في أنس واينائي وييت أضرب أخماسي بأسداسي يارب إن الهيوي مرم المذاق ، فلا قد رت الناس أن يُسقوه م من كاسي كي لا يذوق حبيبي من سلافته فبُصبح الآسم محتاجاً الى الآسي نفسى فداؤلت يا مَن لا أبوح بها صناً بذكرتِها في أَلْسُن الناس

وحسبما يقتضى تكريم أثجلاسي فل الزكي وبالنسرين والآس مِنْ عِنْتُ يُونَانُ أُومِنْ سَبْعِي نِسْطَاسِي

وليلة بين أصحاب سواسية من كل أدوع ضافي السَّرُو والباس إذا تحدَّث سال الظَّرْفُ من فيه وإنْ بُحَدَّث تراه مُطْرِق الرَّاس قَضَّتِتْهُمَا حسبما شاء الغرامُ هَا فى روضة حَلِيَت بالياسمين وبال فكم هتكنا قواريرأ منفضَّضة "

يا حُسنَ تلك الليالي لو تعود لنا كما نؤدي حقوق الكاس والطاس محمود أبو الوفا

أم جميال مستحب أم ترى ضيغم يبدو بشكل أروع أم نسيم منعش عند الضحى أم أنا فرد م ذكي المعي أم ملاكم جاء من قلب السما أم أنا كالاعمق المنخدع

لست أدرى مَن أنا أو ما أنا فانا سِرْ بقلب المبدع!

رمانا ـــ لبنان:

ادیب سرکیسی



قد بات ينعم في أنس واينائي وييت أضرب أخماسي بأسداسي يارب إن الهيوي مرم المذاق ، فلا قد رت الناس أن يُسقوه م من كاسي كي لا يذوق حبيبي من سلافته فبُصبح الآسم محتاجاً الى الآسي نفسى فداؤلت يا مَن لا أبوح بها صناً بذكرتِها في أَلْسُن الناس

وحسبما يقتضى تكريم أثجلاسي فل الزكي وبالنسرين والآس مِنْ عِنْتُ يُونَانُ أُومِنْ سَبْعِي نِسْطَاسِي

وليلة بين أصحاب سواسية من كل أدوع ضافي السَّرُو والباس إذا تحدَّث سال الظَّرْفُ من فيه وإنْ بُحَدَّث تراه مُطْرِق الرَّاس قَضَّتِتْهُمَا حسبما شاء الغرامُ هَا فى روضة حَلِيَت بالياسمين وبال فكم هتكنا قواريرأ منفضَّضة "

يا حُسنَ تلك الليالي لو تعود لنا كما نؤدي حقوق الكاس والطاس محمود أبو الوفا



# نی شدوق الشمس.

أميني يانفس في هذا الضياء ﴿ هُوَ ذَا الصِّبُّ عَلَى الْكُونِ أَمَّاءُ ۗ

بعد ليل ناء فاستعدى الفناء أرترى يحمل داء أو دواء ؟

أرسلي ياشمس إشعاع الحياه علا العالم روحاً بسناه

فيفوح الزهر من عطر نداه ويهيم الطير لايدري مداه

هو ليل<sup>د</sup> مانج ماسكتا بالمنتي

وابعثى النشوة تجلو شحت وعذاب أوسع القلب منهنَى فأمد يهِ خيالاً

أنت ياشمسُ لنا دمزُ اليقينُ بينها الظلمة م دمزُ للظنونُ وبها من عبث اللهو فتون بينا الجد عشراك رهين ا

وَزَّعَى فَى نِصْفَى الدنيا العمل وامنحى الراحة كلا لأَجَلُ

هذه الارض كَفُّذُ روف وَ جِلْ يسرع الدورة في غيرِ عطل ا

باعدى الليل فني الليل لغوب أو أتميّ أملى قبل الغروب لوعة المحبوب في قلب الحبيب ١ فحمر فرير عير الفادر

دعوة مما إن تَرَى َ مَن يستجيب



## عن الشعر العربي

بقلم الدكتور يوليوس جرمانس الاستاذ في المهد الشرق مجامعة بودابست

سألنى الدكتور ذكى أبو شادى الذى قرأت شعره وآثاره النقدية باستمتاع وافر أن أبدى آرائى عن الشعر العربي والتطوير المنتظر له .

وان رفضى إجابة هذه الدعوة ليُعَدُّ تخلياً منى عن الكياسة الواجبة وإن كنت بقبولها أضع نفسى فى موضع حرج، إذ كيف يستطيع أحد أن يحكم على موسيق لم تسحره أنعامها منذ طفولته ? وكيف يستطيع غريب أن يتذوق تذوقاً تأما نشوة الطرب الدينى التى يشعر بها صاحب ديانة خاصة ? فالشعر كالموسيقى أو كالدين الما هو تعبير عن الشعور العميق لأمنة عشلة فى تاريخها ، وفى آلامها وأفراحها، وفى مخاوفها وآلامها .

وربما استطاع المراقب الخارجي أن يتبين الفروق أو النقط البارزة التي تجملها تختلف عن مقياس ذوقه الخاص، ولكنه سيبتى دأمًا ناقداً محلسًلا فقط ولن يكون من أهل الاختصاص.

وبالرغم من هـذه الاعتبارت فانى ألبي دعوة الدكتور زكى ابو شادى لأنى أشعر أن رأى أحد الخارجين عن دائرة الناطقين بالضاد وقد تعلم العربية من الكتب قد يكور بالنسبة لقراء العربية ذا أهمية ، وذلك فقط لائه ينظر الى الأمور من الخارج.

فبادى، ذى بدء يوجد اختلاف لافت للنظر بين اللغة العربية واللغات الاوربية من حيث انه بينها تحولت الألسن الأوروبية تحولًا عظيماً في خسمائة وألف من

السنين حتى أصبح لا يستطيع أيَّ جرمانى أو فرنسى أو ايطالى أن يفهم ما كتبه جدوده ، فإن اللغة العربية بقيت متبلورة على المشال العبقرى الذى أبدعه القرآن، فأى انسان يقرأ كلة الله يستطيع أن يقرأ أيضاً بسهولة أدب الأمويين والعباسيين والا دب المصرى الحديث .



الاستاذ الدكستور يوليوس حبرمانس

وان سبب هذا التباور اللغوى يرجع الى روح المحافظة الشديدة في الاسلام وطبع اللغة العربية ذاتها ، فهى إن تكن مر نة وغنية بلهجاتها الشائعة فقد تشبتت في كبرياء بصيغ الإعراب الجامدة حينا تجىء ساعة الجد للتعبير الكتابي . فهذه النزعة للتباور في اللغة العربية — وهي مشتركة بين جميع اللغات السامية —

رممت حدوداً جامدة لتطور الأساليب الأدبية. وبانتشار اللغة العربية بقيت أساليب اللغة من بلاد العرب - وإن كانت لم تدم معصومة من الأثر الاجنبي -بقيت المُشَلِّ العليا للشعر العربي الى أيامنا . وقد اتصل الاسلامُ اتصالاً وثيقا ـــ في سيره الى الحجد — بالثقافة الاغريقية . وغرُّ فت أوروبا بالثقافة الاغريقية والمعرفة والعملم الاغريق عن طريق العرب ، ومع ذلك فالمنشل العليا الاغريقية والومانية ومُورَهُما لم يُلتفت اليها ولم يعزها العرب. فالأساطيرالعجيبة في حماسيات هومير وجدت لما مَـنْـفَذَا الى القصص الشعبية (الفولكاور)، ولـكن فيما عــدا كيتمر شاددة فان الاسطورة الحاسبة الاغريقية والدرامات والقصائد الاغريقية لم تُشترجم أبداً الى العربية . ان الفن الايبيقي (القصصي الحمامي) والدرامي كُان غريبًا عن عرب البادية ، والسبب في ذلك يرجع الى ان الشخص الوحيد والمقياس الوحيد المعروفين للشاعر كانا شخصه وأُخبِلته . كان للشاعر دأعماً غرض فرد في نظمه : ذلك أن يتفتُّح عرب نفسه ، وأن يصور إعجابَه ومَـقـْنَهُ ، وبسالتَه وحرية أنفسه ، فهو لا يُلفى نوراً شعرياً على دائرة غنية من الفكر . كان للشاعر الجاهلي المثالي غرض واحد: هو أن يرسم الحياة والطبيعة كما مع اضافة قليتل من الخيال ، فما كان يقوله الشاعر في أبيانه اختبره بنفسه فرمم صورة بدقة صادقة وعبَّر عن ذلك بأنفى الالفاظ وأنبل صيغ التعبير، وكان ينظم قصيده مما كان يعرفه قبلا سامعوه.

وقد عبَّر زُمهير عن المثل الشعرى الجاهلي في بيته :

وان أشعر بيت أنت قائلُه بيت يُقالُ إذا أنشدتَه صَدَقا

فا أبعند الفارق بين وصف طرّفة للجمل في ملعقته بدقة في التشريح لا تلذنا وان كانت فاننة للبدو خاصة ، ووصف درع أخيلس في الالياذة حيث يُسصهر الدرع ويُسطر ق ويُسنحت ويُصقل أمام بصر السامعين الذهني . هدا الوصف زخم (dynamic) في قوته وفي نشوئه الدرامي . وأمنا الوصف العربي فساكن فهو يلخص التفاصيل بدقة متناهية ولكن تنقصه الطاقة على التجرد من الشخصية وجعل الظواهر الموضوعية في طبيعتها الموضوعية . فني العمل كما في الفكر يبدأ العربي من ذاتيته ويعود اليها . يعيش في الحاضر ولا يلحظ تحول المداضي ولا الحاضر ولا المستقبل فهو في تجليه غير تاريخي يرى الظواهر في تفاصيلها ، وفي الحاضر ولا المستقبل فهو في تجليه غير تاريخي يرى الظواهر في تفاصيلها ، وفي

وجودها جنباً الى جنب ب بعضها مع بعض ، ولكن يفوته تطور ها وتحوسها المتنقل دائماً . وهذا الخلق للأمة العربية معبر عنه جبلة في اللغة فانها النصب المتحجر للفكر الانساني . ان بناءها مناسك الهندسة بحيث لايسمح بأى انحراف عن صلابة خطوطه . وهي تدفع الافكار الجديدة المستمرة والماجلة في أشكال هندسية متحجرة . مثل هذا المظهر الخارجي للافكار والمشاعر الداخلية كان ملاءً جدا لوح العصور الوسطى التي كانت مناسكة الهندسة خلافاً لعهد الرينسانس وللعصر الحديث حيث أعطى فن النحت والتصوير المرن حرية أعظم للابتكار والمتقدم . كان نمط العصور الوسطى رومانسكياً وغوطياً فكان سامياً ونبيلا وأكثر اقتراباً الى الألوهية ، بينها الرينسانس تؤكد الانسانية بكل صفائرها والمالها السارة . وليساتفاقاً ان الفكر والا دب العربي ترعرها في العصور الوسطى وأنجبا أنفرطن فها .

أسست الثقافة الأوروبية على المثيل العليا ليونان وررما. وكانت الفترة الطويلة التى تبعت سقوط روما كدولة سياسية عصر ظلام نسبي في أوروبا نشرت في أثنائه شعلة المعرفة العربية بصيصاً من النور، وظهرت على المسرح شعوب جديدة من آسيا لا علم لها بتراث يونان فلكان عليها أن تجاهد قرونا حتى تكتشف من جديد السكنوز القديمة وتقد رها وتنميها في حياة جديدة . ان الثقافة الأوروبية في تجليبها ثقافة انتقائية ، وهكذا كانت الثقافة والاسلامية في أوجها. ان الثقافة الاوربية ثقافة موانيء حيث يجرى التبادل بين منتوجات جميع الأجواء والبقاع فتستعمل اكثرها فائدة وملاءمة . فهي لا تعترف بأى مقاييس سابقة صارمة سواء للحكم أو للتقدير ما عدا قابلية البضائع للبيع وقيمتها . وتتبع هذا أذواق التجار الذين يشترون أي شيء يروج . ان الروح النفعية لأوروبا أعطتها مرونة وقلقاً وحداة وجوانب متعددة تطورت الى ثروة منقطعة النظير . ان التقدم هو الكاشف الدائم للصفات متعددة تبعا للظروف التي تسوقها ادادة الناس ليستبقوا أنفسهم في حركة حيوية .

كانت الثقافة الاسلامية أيضاً انتقائية ( eclectic ) في حدود أصلها العربى ، ولكنها عانت ضربة خطيرة من اكتساح المغول الذي دمر مراكزها الرئيسية ، وحينها كان يمكن أن تتعافى في مصر وسورية حُوِّلت خطوط المواصلات العالمية الرئيسية من البحر الابيض المتوسط الى الاطلانطيق وتولّى الأتراك القيادة السياسية في العالم الاسلامي وكان الاتراك منظمين بارعين للجيوش وأسياداً حازمين ولكنهم لعبوا دوراً متواضعاً في دائرة الثقافة .

#### الشعد المصرى

# صلة الأدب بالفن -- ما هو الشعر ? - رسم المثل الأعلى -- الادب المصرى وألشعر المصرى

لا نستطيع أن نعرض المحديث عن الشعر المصرى دون أن نذكر الادب المصرى الذي يمثل هذا الشعر جانباً من رسالته . فنحن في حاجة الى التعرف الى « الادب المصرى » بل الى الادب اطلاقا تعرفا صريحاً . فالادب الحى هو تصوير الحياة وتحليل وقائعها والتعبير عن أمانيها وخوالجها ، واذا كان الادب جاداً فى أداء تلك الاغراض فلن تكون رسالته الا رسم المثل الأعلى .

وفى الواقع إن رسالة الأدب هى رسالة الفن ، وان سبيل الفن فى بث مبادئه هو سبيل الادب فى تصوير الحياة ورسم ممثلها العليا وإن تبانيت الوسائل التى تتخذها الرغبة فى رسم المثل العليا لهذه الانسانية المتشعبة المسالك . ويخال للباحث أن كل هذه الاسباب ترجع الى أصل واحد ، وانحا يقوم الادب على متعة العاطفة وحدها بينا قد يكون الفن متعة للحس والعاطفة . والفن بعد ذلك روح الجال والفتنة حتى ان الادب البارع هو الادب الفنى ، ولا ذال الشعر الفنى أدوع ضرب الشعر .

وليس من الميسور تحديد علاقة الادب بالفن فكلاها لاغنى للآخر عنه ، فالفنان في حاجة إلى بصيرة أدبية نافذة وروح نقادة حتى يوحى إلى فنه بآيات الخلود ، والاديب في حاجة الى طبيعة فنية صافية والى روح مطبوعة على التفنن حتى يسجل آثاره الادبية الفذة .

أما الشعرفقد كانت الحدة تأخذنا إذا عرضنا به : هل هو أدب أو فن ?

ولكن اذا تقررت هـذه الصلة بين الادب والفن فليس يعنينا بعد ذلك أن يكون الشعسر ادباً أو فنا أو من يجاً من الأدب والفن .

وتبحث عن أي أدوات الفن أقرب الى الامتزاج بالشعر فتجدها الموسيق : فالشعر والموسيق من نَبع متجانس ، إذ الشعر يشجى العاطفة ولا يشبع الحس والموسيق هي اداة الفن التي تشجى العاطفة ولا تشبع الحس . ونحن إذ نستمع الى الموسيق لا نشجتى لانها مجرد نفات منتظمة نهز مشاعرنا ولكن لأن هذه النفات تبعث في نفوسنا معانى سامية وتثير ذكريات شتى وقد تكون الموسيقي هذرة غير منتظمة التوقيع فتحرك استيحاش النفس لغرابتها أو لقدم عهدها ولكنها تشجيها كالشجيها

معانى الشعرمهما عدا الزمن المتجدد النزعات على أساليبه وألفاظه . فالموسيق الخالدة كالشعر الخالد لايعنيهما انسجام النغات ولا انتقاء الالفاظ لأن خلودها فيما يثيرانه من معان رائعة.

ولست تجد وصفا صادقا المشعر الا وهووصف صادق للادب أيضا ووصف صادق للفن كذلك . واذا فرغنا من بحث الصلة بين هذه المظاهر كلما فاننا أحوج ما نكون الى الالتفات للشعر وخلع تلك التعاريف القديمة عنه .

فالتعريف الرجعى للسعر بحدود القافية والوزن كلام لم يعد يصلح موضوعاً للنقاش أو للجدل الآن ، والقول بأن الشعر هو حديث الشعود ولغة العواطف وترجمان الاحساس الخ . حديث غير محدود ولامفهوم كل الفهم لأن هذا التعريف إن انطبق على الشعر فقد يكون اكثر انطباقا على غير الشعر . وحتى التعريف الجديد للشعر الذي عرضله الناقد الكبير اسماعيل مظهر فى العدد الأول من «أبولو» بأنه تعبير عن الوجدانيات بالماديات لا يسلم من الاعتراض فان تصرفات الانسان المادية هى فى الواقع تعبير عن الوجدانيات بالماديات .

وقد يكون اقرب التعاريف الى الدقة هو تعبير الدكتور هيكل بك فى العدد الثانى من « أبولو » فان الشعر غايته تصوير الكال في مور تأخذ بمجامع النفوس وتطير بها على أنغامه الموسيقية لترتفع فوق مستواها ولتبر نفسها ولتحس معنى الكال ، فهو يريد أن يقول بعبارة أخرى أن مهمة الشعر يجب أن تكون رسم المثل العليا وهى مهمة الا دب والفن كما قلنا بل هى مهمة العلم كذلك فيما نعتقد .

والواقع ان التعريف الجديد للشعر يجب أن يسمو علىالاوضاع الأدبية العتيقة التي أحاطه بها الزمن ، ويجب أن يتخطى من غير شـك ذلك التقسيم العجيب الذى لا أذكر أين قرأته والذى يرى تقسيم الحياة الى شعر وعلم وفلم غيب أن تبتى أفسامها متباعدة لا تتداخل ولا تمتزج ولا تتعاون على فهم حقيقة أو درس مسألة ا

إن رسالة الشعر الآن هي رسالة الأدب اطلاقاً وهي رسالة الفن إطلاقاً كذلك: فالفكرة الناضحة أو الخاطر الموفق أو السانحة الطريفة يسجلها الأدب ويسجلها الشعر وتسحلها الموسيقي ويسجلها التصوير ،كلمنها محللها بأسلوبه الخاص ويبرزها بوسائله الخاصة. فالقطعة النثرية الجيدة هي قصيدة شعرية ذات روعة ، وهي قعمة

شائقة، وهى لحن ساحر، ثم هى صورة تستوقف نظر المتفنن البارع، فلا معنى مطلقاً لهذه الحدود السخيفة بين الأدب والفن ولا بين الشعر وسائر تفاعلات الحياة ، لأنها فى الواقع حلقات يجب أن تتعاون كلها على رسم المنكل العليا التى ننشدها لهذه الحياة .

إذا تقرد فى الذهن ذلك كله انتقلنا منه إلى تعريف و الأدب المصرى ، ماهو ؟ وما هى غايته ؟ فاذا كان الأدب هو تصوير الحياة والتعبير عن أمانيها وخوالجها وكانت غايته هى رسم المشكل الاعلى فقد انتهينا من هذا إلى أن الادب المصرى هو تصوير الحياة المصرية فى البيئة المصرية معبِّراً عن آمالها وأمانيها، مترجماً عن خوالجها وغاياتها ، ويكون هدفه إذن هو رسم المثل الأعلى المصرى .

ولا يمكن أن يقال إننا إذ ندعو إلى العناية بالأدب المصرى ندعو الى الحزبية الأدبية وإلى صرف الاذهان عن فكرة العالمية الأدبية ، فنحن لانتمسك بالرغبة في الاهتمام بالادب المصرى إلا لنصل الحياة الأدبية المصرية بالحركة الفكرية العالمية وإلا لنضيف إلى سلسلة التفكير العالمي حلقة مصرية لها طابعها المصرى وسماتها المصرية الخاصة .

والشعر المصرى على هذا الاساس هو ذلك الشعر الذي يصور الحياة المصرية في بيئتها الأصيلة وهو المترجم عن شعورها المعبرعن خوالجها الراسم لمثلها العليا، وهو في الوقت نفسه من الشعر العالمي الانساني لأنه يصور آلام ناحية من نواحي الانسانية ، ويرسم لها المثل الاعلى .

والشعر متأثر إلى حد بعيد بظروف البيئة والعصر ، أما الزعم بأنه مرتفع عن ظروف البيئة وخارج عن تأثير العصر والوسط فهو رأى لا علك أصحابه من البراهين عليه إلا التمشدق بعبادات سحرية رنانة وإن كانت لا تؤدى الى معنى معقول . إنهم يريدون أن نعتقد أن الشعر مجرَّدُ وحى إلَهى يهبط على الشعراء من الساء غير متأثر ببيئة أوعصر أو وسط . ومعنى ذلك أن نتخلى عن أروع ضروب الشعر العصري وهى الشعر القصصى والشعر التمثيلي والشعر الوصنى ، لانه لا يمكن أن يستملى الشاعر وحى هذه الضروب الشعرية الا من ظروف البيئة والعصر، بل ان شعر الغرام والشكوى والبكاء وسائر ضروب الشعر القديم لا يمكن أن ينطق بها الشاعر من غير تكلف اذا لم يكن من ظروف بيئته وعصره وظروفه ما يدفعه البها ويشير أساها وذكراها

فى نفسه . ولقد انتهى ذلك العصر الذى كنا ندرس الشاعر فيه بمجرد أدبه غير متأثرين بظروف عصره وبيئته بل وبظروفه الخاصة .

واذا انتهينا من هذا كله ومن اثر البيئة والعصر وظروف الشاعر في دوح شعره فان علينا أن نعود الى الموضوع الذي أردنا أن نعرض له في هذا البحث وهو « الشعر المصرى » .

واكن اذا تقرر فى الذهن تعريف لهذا الشعر المصرى ، هل نستطيع أن نقول إن لنا الآن شعراً مصرياً ا وهل لنا الآن شعراء مصريون ? والى أى حد وُفــِّق هؤلاء الشعراء المصريون فى التعبير عن خوالج البيئة المصرية وترجمة أمانها ? اننا نرجىء التحدث عن هذا كله الى البحث المقبل م؟

على محمر البحراوى ( سكرتير جمانة الادب المصرى )

# ادكتاتورية في الادب ?!

يشعركل المستغلين بالادب في مصر شعوراً عميقاً بأن عصراً من عصور الانتقال قدد آن اختتامه وان الحياة المصرية تستقبل جيسلا جديداً. ويحس كل أديب أو مستغل بالا دب أن العصر الذي يستقبل أمجد وأعظم من العصر الذي يستدبر، وأن الروح التي تبعث في الأدب العصرى بهذا الشعور روح متوثبة فياضة تنزع الى الحرية والى التشوق الى الادب الطليق والى النقد والى الثورة الحاطمة التي تفك كل قيد وتأتى على كل عقبة تحاول ان تصد تيارها عن الترسل في سبيل الانطلاق الذي لا يُحد بحد ولا يقف عند غاية الارباء يترسم غاية أخرى يعمل على الوصول اليها.

بجانب هذا يشعر الناشئون ، وهم زهرة عصر الانتقال ، وعماد عصر النهضة المقبلة ، بان قيوداً تهيأ لهم وأغلالا تحاك لاذهانهم ، وحبالا تفتل لغل خيالاتهم وحبس انفعالاتهم ما بين نظرية لم تدرس ، وقول لا يعرف قائله لماذا قاله ، او زعم لا يدرى من يرمى به الناشئين في أية ناحية من نواحى الحياة الادبية يود أن يكون لا عدرى من يرمى به الناشئين في أية ناحية من نواحى الحياة الادبية يود أن يكون لاعمه الاثر البالغ او الموعظة الحسنة . وعندى أن هذا الشعور حقيق بأن تدرس اسبابه وان تقال فيه كلة الحق على ما يعتقد قائلها أنه الحق .

فى نفسه . ولقد انتهى ذلك العصر الذى كنا ندرس الشاعر فيه بمجرد أدبه غير متأثرين بظروف عصره وبيئته بل وبظروفه الخاصة .

واذا انتهينا من هذا كله ومن اثر البيئة والعصر وظروف الشاعر في دوح شعره فان علينا أن نعود الى الموضوع الذي أردنا أن نعرض له في هذا البحث وهو « الشعر المصرى » .

واكن اذا تقرر فى الذهن تعريف لهذا الشعر المصرى ، هل نستطيع أن نقول إن لنا الآن شعراً مصرياً ا وهل لنا الآن شعراء مصريون ? والى أى حد وُفــِّق هؤلاء الشعراء المصريون فى التعبير عن خوالج البيئة المصرية وترجمة أمانها ? اننا نرجىء التحدث عن هذا كله الى البحث المقبل م؟

على محمر البحراوى ( سكرتير جمانة الادب المصرى )

# ادكتاتورية في الادب ?!

يشعركل المستغلين بالادب في مصر شعوراً عميقاً بأن عصراً من عصور الانتقال قدد آن اختتامه وان الحياة المصرية تستقبل جيسلا جديداً. ويحس كل أديب أو مستغل بالا دب أن العصر الذي يستقبل أمجد وأعظم من العصر الذي يستدبر، وأن الروح التي تبعث في الأدب العصرى بهذا الشعور روح متوثبة فياضة تنزع الى الحرية والى التشوق الى الادب الطليق والى النقد والى الثورة الحاطمة التي تفك كل قيد وتأتى على كل عقبة تحاول ان تصد تيارها عن الترسل في سبيل الانطلاق الذي لا يُحد بحد ولا يقف عند غاية الارباء يترسم غاية أخرى يعمل على الوصول اليها.

بجانب هذا يشعر الناشئون ، وهم زهرة عصر الانتقال ، وعماد عصر النهضة المقبلة ، بان قيوداً تهيأ لهم وأغلالا تحاك لاذهانهم ، وحبالا تفتل لغل خيالاتهم وحبس انفعالاتهم ما بين نظرية لم تدرس ، وقول لا يعرف قائله لماذا قاله ، او زعم لا يدرى من يرمى به الناشئين في أية ناحية من نواحى الحياة الادبية يود أن يكون لا عدرى من يرمى به الناشئين في أية ناحية من نواحى الحياة الادبية يود أن يكون لاعمه الاثر البالغ او الموعظة الحسنة . وعندى أن هذا الشعور حقيق بأن تدرس اسبابه وان تقال فيه كلة الحق على ما يعتقد قائلها أنه الحق .

والحق أن في مصر فئة تحاول أن تمكون لها دكتاتورية في الادب تقول فلا يرد لها قول وتقضى فلا قضاء الا ما قضت به ، وترمى عن قصد أو عن غير قصد ، فلا يجبأن يخرج السهممن كناننه الاصائبا كبدآ أومحرقا قلبا أومدميا أديما فتستروح في دماء الادب المراقة وفي همم الشباب المهزوم ريحاً تحقق ممها مظاهر تلك الدكتاتورية والاثرة التي لم تسكن قلباً الاوهجره الادب ولم تعلق بذهن الا وقاطعه العلم.

على أن تاريخ الادب لم يخل يوماً من مشل ما نشعر به اليــوم في مصر: فغي القرن الثامن عشر نشأ في انجلترا صموئيل جونسون وهو أديب عقد له الانجليز لواء الزعامة على الادب، أو بالاحرى استطاع أن يحمل لواء الزعامة على أمثال فيلد بج وميلوري وبوزويل وأوليفر جولد سميث وغيرهم من افذذ الكتاب والشمراء ووضع للغة الانجليز معجماً معد أكل معجم في عصره ، وكتب رسالة رسيلاس أمير آلحبشة وهي من أعيان النثر الانجليزي في كل العصور ووضع أعظم ما كتب في الادب الانجـليزي من التراجم ، حتى قال فيه بوزويل الذَّي عاشره وترجم عن حياته: «أن البدء في الترجمة عن حياة من بز على ابناء آدم في كتابة التراجم أمر عسير . وهو اطلاق لم يناقش فيه كاتب من الكتاب لا في عصر بوذوبل ولا فيما عقبه من العصور . وكان جونسون فقيراً معدماً كمعظم الادباء ، فأراد ملك انجلترا أن ينعم عليه بمعاش صَنَّيل يقوم بأوده ويسد بعض حاجته ، فرفض أن يقبل المعاش لانه عرُّ ف كلة (pension) في معجمه تعريفا " يجعل في قبوله معاش الملك بعض الاتهامات لكرامته ! ولم يقبل المعاش الا بعد أن ناقشه في ذلك كبار أهل اللغة وأقنعوه بأن قبول المعاش من الملك لن يكون فيه ذلك المعنى الذي ذهب اليه. هذا الرجل بأدبه الجم الواسع وعلونفسه وتسامى غاياته ومُشكِّله العليا لم ينع عليه شيء الا ما ظهر عنده من روح التشامخ على غيره من الادباء وإن كان محق، ولم يعب عليه ناقد الا دكتاتوريته التي حاول أن يقيد بها الأدب الانجليزي في عصره وان يحبسه بين جو انب من خيالاته وغاياته مهما اتسعت فانها لن تساوى الطبيعة ، وكن الا دب، ولن تبلغ في القوة مبلغ الحياة ، مرتع الادب الخصيب .

وفي فرنسا ظهر فولتير الثائر على كل مافي الوجود : الثائر على الادب وعلى الدين وعلى الحكومات والدولات: فولتير الذي يقول فيه جون مورلى المؤرخ والاديب الانجليزي المعروف: « سيعرف الناس اذا ما اكتملت في عقليتهم كفاءة القياس التاريخي ان اسم فولتير ينزل في تاريخ الانسانية منزلة حركات الفكر الفاضلة كحركة

الاصلاح الديبي والنهضة الاوروبية ، وهو الذي يقول فيه ويل ديورانت المؤلف الأثمريكي المعروف: « اذا قلت فولتيرفكا نك قلت فرنسا » .كتب سبعة وتسعين مجلداً من أمجد ماكتب في اللغة الفرنسوية ، وكان أول من مزج الادب بالعلم حتى أن فرنسا لم تعرف نظرية نيوتن في الجاذبية الا من كتابات فولتير . وكان سامي النفس طليق الروح والعقل مشبوب العاطفة ملتهب الخيال . ضمه والكردينال ده روهان مجلس من مجالس الادب التي كانت تعقد في ندوات فرنسا المعروفة في القرن الثاني عشر وأخذ يتكلم بصوت مرتفع بضع دقائق كلامأمتصلا فائض المعانى فصيح اللفظ قوى السبك. فقال الكردينال : «من هوذا الذي يتكلم بصوت عال؟ » فرد عليه فولتيرعلي الفور: « هو شخص لايحمل اسما كبيراً ، ولكنه يستطيع أن يحوز الاحترام للاسم الذي يحمله ، وكان مجرد الرد من صعلوك كفولتير على نبيل من نبلاء فرنسا وعلى الاخص الكردينال ده روهان جريمة لا تغتفر ، فكيف به وقد تطاول في الرد الى حيث لا مجال لمغفرة ? وفي اليوم التالي ظهر فولتير في مسرح من مسارح باديز في لفائف وأربطة لان الكردينال كان قد أوعزالي بعض رجاله بتأديبه موصياً اياهم بأن يحاذروا على رأسه فريما يخرج منها شيء صالح ا وقصد فولتسير الى مقصورة الكردينال ضعيفاً يتعيثر وطلبه للمنادزة فكان نصيبه السجن في غيابات الباستدل!

فولتير هذا قد نعى على عصره الناقدون لان دكتاتورية فولتير وإن كانت عن جدارة الا انها صدّت الادب الفرنسي عن ان يترسل وأن يساير التجديد والاطلاق فلا يقف عند غاية وقف عندها فولتير أو أعظم من فولتير .

وأنت إذ تنتقل من صموئيل جونسون وفولتير الى الذين يحاولون أن يقيموا دكتاتورية الأدب في مصر الناشئة ، تقع على أقزام يحاولون أن يلبسوا جلودجبابرة عظام . فهم يحاولون أن يتبد لوا من العظمة التى عقدت لغيرهم لواء الزعامة في غيرمصر من الأمم فلسفة بائرة يجدد أن نسميها « فلسفة الوضع » ، فيحاول كل منهم أن يجعل لنفسه وضعا وأن يتخذه في الوضع صورة يترسمها لتكون طريقه الى الدكناتورية التى يحاول أن يفرضها على الأدب وأن يخفق بها الناشئين في الادب . فترى أحده وقد ظهر في صورة كتب تحتها «الاستاذ الكبير دهقان الادب العصرى» ... وعنوان الاستاذية شعر كت ارتفع من فوق الرأس وقد تفت ل وانبرمت أطرافه وغطى مافوق الاذنين ليقول المفتونون هو ذا صورة من « شوبنهور » وهاهى الفلسفة مافوق الاذنين ليقول المفتونون هو ذا صورة من « شوبنهور » وهاهى الفلسفة

تفيض في شعره وتشع ! ألا تراه كيف نظر الى الا رض يفكر وكيف وقف شعره رهبة في عظمة الافكار التي تدور في خلايا محه !! وتجد الآخر وقد تبدل من معجم جونسون وتراجمه ومن مجلدات فولتير وعلمه جلسة يكعو فيها على أحدجنبيه وصوتا يخرج من أعماق الصدر تعملاً لا فطرة ، وكبراً يأخذ به الصبية الذين يحاول أن يتخذ منهم بطانة وشيعة يستخدمها في الاعلان عن ذاته الشريفة وعن أدبه الجم وفلسفته العريقة ورسالته التي أداها لأهل هذا الجيل التعس ، في حين أن غاندي يشفق على نفسمه أن يقال فيه أنه صاحب رسالة أد يت لأهل هذا الجيل !

نعم ، هذه « فلسفة الوضع » وهؤلاء هم « أدباء الوضع » ! وماكان الوصع ليخرج أدباً أو يتمخض عن رسالة بذاتها . إنما هو أداة للكبرياء ، وذريعة للطفيان ، ووسيلة الى الرزق الحلال أو الحرام .

غير أن الوضع لابد له من كلام يؤيده ، وما أكثر الكلام ا فطاغور لم يحز جائزة نوبل عن استحقاق وجدارة ، وإنحا أصابته جائزة نوبل خبط عشواء ، كما تنزل الكارثة أو تحل المصيبة بالهادئين الوادعين ا وطاغور ليس له فلسفة وليس له شعر : إنما هو رجل يستطيع أن يتلاعب بالكلمات فتخرج في صورة شعر ولكنها ليست شعراً ا وأميل لودفيج رجل سطحى ، في حين أن أندرى موروا ، إن كان أعمق منه ، إلا أنه يساوى لودفيج من حيث الصناعة الأدبية ا ومصر ليس. فيها شعر ولا شعراء ، وإنما فيها ناثرون ( لا ن أكثر وفلاسفة الوضع عندنا من الناثرين) ثم يجبىء دور الثقافة اللاتينية والثقافة السكسونية ( ونحن نتكام بالثقافتين كما تتكلم البيغاء وقد عبزنا عن فهم كلتهما ) ا ثم الطعن في غلزورثي بعد أن يكون والفيلسوف منهم قد سطا على كتاب له ، والانتقاص من شعر بيرون بعد أن يكون الشاعر منهم قد سرق نصف قصيدة من قصائده ا

على هذه الصورة تقوم بين ظهر انينا « فلسفة الوضع » وعلى هذه البضاعة يعتمه « أدباء الوضع » . والامثال على هذا لاتحصى . يقال لا حدهم إن ثقافتك لاتينية ، فيقول: لاا ثقافتى لاتينية سكسونية ،ليقال له الاديب « ذوالثقافتين » اويدعى الآخر أن ثقافته سكسونية ، ومادام الانجلوسكسون يسودون الدنيا ، إذن فثقافته السكسونية بجب ويلزم وينبغى ويتحتم الى آخر ما هنالك من هذه الصيغ أن تسود الثقافة بحب ويلزم وينبغى ويتحتم الى آخر ما هنالك من هذه الصيغ أن تسود الثقافة

اللاتينية ، وإذن يكون أجدر من صاحب الثقافة اللاتينية بجائزة نوبل للأدب إذا ما اختل توازن الافلاك وفكرت اللجنة القائمة على توزيع الجوائز فى أن ترميسه باحداها كما رمت طاغور ا

وه أدباء الوضع » إنما يسيئون إلى أنفسهم والى الأدب، فان الرجل الذي يكذب على نفسه ثم يعودها على الكذب ، لا يلبث أن يعتقد في صحة ما كذب به على نفسه ، فاذا تمادى ه أدباء الوضع » في طريقتهم هذه فلا يلبثون أن يخيل اليهم أنهم عظها بالحقيقة لا بالوضع ومن ثم يصابون بجنون العظمة فيفقد ميدان الأدب منهم أدباء قد يخرجون شيئاً ذا قيمة أذا تو أضعوا للأدب ولم تأخذهم الدعوى والغرور . أما الأدب فلا يلبث أن يستحجر في أيديهم فيخرج ميتاً لا قيمة له ولا حياة فيه ، لأن ه أديب الوضع » لن يكون أديباً بالذات بل أديباً بالصورة ، وما دامت الصورة أغنته عن الأدب في الاكباب ومدارسة الأدباومن هذا نخلص الى نتيجتين : الوسيلة التي يجدها غيره في الاكباب ومدارسة الأدباومن هذا نخلص الى نتيجتين : موت الأدباء ، وموت الأدب .

من الأمثال التي نضربها على « أدباء الوضع » قول أحدهم: « إِن الشعر في ذاته فن جميل ، وكل ماهو فن هو في ذاته كالى ، وفي مقدور كل انسان أن يدعه دون أن يجس نقصا أو فراغا البتة » .

وهذه أقوال لاتخرج عن الأحلام في شيء ، فالشعر ليس فنا فحسب ، إنما الشعر فطرة يساعد الفن على إخراجها محبوسة في قواف وأوزان . فكأنه نني أصل الشعر وجعل الاداة أصلاً ، ثم قضى بأن " الفن كمائى ، والسكالي هو كل ما في مقدور الانسان أن يدعه من غير أن يحس "نقصا أو فراغا البتة . وتحن نسائل السيد الأديب : هل يستطيع أن ينكر أن نظام الحياة الانسانية لايخرج عن كونه فنا أو مجموعة فنون ? ثم ان شعور الانسان بالحاجة الى ما هو ضرورى والى ماهو كمالي نسبى صرف . فالمتوحش لايشعر بحاجة الى عمامة بيضاء وحولها اطار من النسيج الابيض . فهو إذن يحكم على من يابسها بأنه مسرف في تقدير الضرورى وأنه عاجز عن التفريق بين ماهو ضرورى وماهو كمالى . وكذلك الأرواح : فالروح الكثيفة المادية لاتشعر بحاجة الى الشعر فرورى ، وأنها إذا لم تسبح في شماء الشعر ماتت فيها الروحانية أو بأن الشعر ضرورى ، وأنها إذا لم تسبح في شماء الشعر ماتت فيها الروحانية أو

بالأحرى فقدت وجودها . والفارق هنا نسبي صرف كما لايجب أن بغيب عن ذهن السيد الكبير .

ولما اراد أن يدلل على صحة مذهبه هذا رمانا بالدليل الآتى: « ان مصر الحديثة لم تكن فى حاجة مطلقاً الى الشعر ولا الى الشعراء . وآية ذلك أن محمد على باشا منشىء مصر الحديثة هذه لان لها محلا من الاعراب لا يعرفه الا السيد دهقان الأدب العربى ) لم يكن يرى حاجة الى الشعر ولا الى الشعراء فلم يستعن بالشعرف توطيد ملكه أو يستمد من الشعراء قوة فى تدعيم حكمه الشعراء فلم يستعن بالشعرف توطيد ملكه أو يستمد من الشعراء قوة فى تدعيم حكمه وانحا كان كل همه موجها الى خلق مصر كدولة مستقلة لها سيادتها وعظمتها ، فلم يجد بدآ فى القيام بنهضته القوية الوثابة من التسلح بسلاح العلم ، ومن التمسك بعروة الدين » ، الى آخر المقال .

ونحن نسائل الدهقان الكبير: اية علاقة بين البحث في أن الشعر ضرورى أو كالى وبين حاجة المغفور له محمد على باشا إلى الشعر في اقامة ملكه ? هذا أولا ، ثم الا يدرى الدهقان الكبير ان سيدنا محمداً عليه الصلاة والسلام قد استنصر بحسان بن ثابت وخلع البردة على كعب بن زهير ? ومن أين أتى له أن محمد على باشا لم يكن ليتخذ من الشعراء ألسنة يدعم بها ملك لو أنه وجد من الشعراء الاكفاء نفراً يعززون قوته ؟ ومن ذا الذي ألتى في روع السيد أن الشعر يخدم أغراض الدول والسياسة ويكون شعراً له قيمة في الحياة ؟ أن نابليون لم يكن في حاجة الى الشعر عندما شيد أعظم امبراطورية ظهرت في أوربا . فهل يمكن أن يكون في ذلك دليل أو شعبه دليل على النفر فرنسا لم تكن في حاجة الى الشعراء وأن الروح الفرنسوية قد تكاتفت فيها الماديات الى درجة أنها لم تحس بان هوغو الشاعر قد عاش و مات ؟

ومن الامنال على تناقضه قوله: « ان الشعر لم يخلق للعلم مطلقاً ، وليس مما يرتجل لتحقيق القواعد وتضمين الأوضاع » فكيف به يكون أداة للسياسة واقامة الدولات ؟ وكيف يكون في اقامة ملك محمد على باشا من غير استعانة بالشعر دليلا على ان الشعر غير ضرورى ؟ ثم يقول: « وهو في نفسه خروج على النفس وتحرد على المرف ، وهو لا يكون بليغاً الاحيث يخرج عن حد المألوف ، ولذلك يقال أبلغ الشعر أكذبه في الأدب الذي تعرف اأما في أبلغ الشعر أكذبه في الأدب الذي تعرف اأما في

الأدب الذي يعرفه مرديث وتنسون وبيرون وكبلنج وجوته وشيل وهوغو فتعبير صادق عن ألوان تستحيل اليها النفس الانسانية لم تستحلاليها نفسك يوماً من الايام لتشعر بأنها موجودة وانها حقيقة تقوم دليلا على الوجود كما يقول ديكارت ه انا افكر ـ أنا إذن كائن م وكما يجب أن يقول الشاعر « انا أشعر ـ أنا إذن كائن م .

هذا مثال من الامثال التى تدلنا أوضح الدلالة على التعاريج التى يتخذها «أدباء الوضع » سبيلا الى التأثير فى الأدب. أما ذلك الخلط بين ماهية الشعر ومحمد على باشا منشىء مصر الحديثة ، فأين تلافيف الادمغة القوية التى تستطيع أن تدرك ماوراءها من المرامى والغايات ؟

ننتقل من هذا الى ه زعيم المجددين دون منازع، وحامل لواء التفكير الحرغير مدافع »، فنجده يقول: «قد يكون الشعر في حياتنا الحاضرة بما لاضرورة له، بل أزعم ان لم تعد له الضرورة التي كانت له في العصور السابقة، وذلك انه كان في تلك العصور الخالية مر طبيعة الحياة، باعتباره اللسان المعبر عما في الحياة من مختلف الالوان والمشاعر، ولهمذا كان القدماء يقولون الشعر ديوان العرب. والحق أن الشعر في ذلك العصر البائد كان يصلح لان يكون ديوانا لحياتهم والحق أن الشعر في ذلك العصر البائد كان يصلح لان يكون ديوانا لحياتهم الساذجة الى حمد بعيد، لانه كان يتناول جل انواع حياتهم وأغراضهم وهي حياة محدودة وأغراض متواضعة. ومع هذا ومع ماكان الشعر العربي من منزلة ومكانة، فانه لا يكني وحده مطلقاً لتعرف آثار العرب، وبعكس هذا الشعر اليونانية فأنت تستطيع ان تلتمس ما تبحث عنه من آثار العقل اليوناني والحياة اليونانية الفلسفية والوحية والفنية في الشعر اليوناني نفسه، في الالياذة والاودسا مثلا ».

هذا بعض مايقول « زءيم المجددين دون منازع ، وحامل لواء التفكير الحرالغير مدافع » . ونحن نسائله في تواضع :

أولا — ما الذي حمله على أن يقيس حياة المصريين، وهم أصحاب أمجد حضارة من الحضارات القديمة ، وهم مقد مون على حضارة أمجد من حضارتهم الماضية ، بحياة العرب ؟ وكيف يكون قياسه مع هذا صحيحاً فيفرض ان المصريين بحاولون أن بجعلوا من الشعر وحده ديواناً لحضارتهم كما فعل العرب ، ثم يطلق بعد ذلك حكمه واستناداً على هذا القياس التمثيلي الضعيف \_ بان الشعر مما الاضرورة له ؟ إبد لنا مبرارت حكمك يا زعيم المجددين ا

ثانياً — اذاكان الشعر لم يكف لان يكون ديو انا نطالع فيه حضارة العرب على غرابتها ، فكيف كنى لان يكون ديوانا نطالع فيه الحياة اليونانية الفلسفية والروحانية والفنية ? اذن يازعيم المجددين يكون النقص هنا فى العرب لا فى الشعر . أليس كذلك ياحامل لواء التفكير الحر غير مدافع ? أم هو زام على المصريين أن يتبعوا أذنى المنشل الادبية عندك لاأعلاها ليصح حكمك فيها وفى الشعر عتواً وكبراً?!

ثالثا كم ما دام الشعر اليوناني قد أمكن أن يكون ديوانا سجلت فيه حياة اليونان التي يقول فيها أكبر المؤلفين انه لايوجد شيء تحت الشمس الا وهويمت لليونانية بسبب، فلماذا لا نحتذى اليونان ونترك العرب، وبذلك يصبح الشعر من الضرورات لا كما تزعم أنت من انه مما لا ضرورة له! أفتينا في رؤيانا هذه باذعيم المجددين!

## ثم يقول زعيم المجددين :

« لقد كان هوميروس يفهم الشعراليوناني حق الفهم ، ولذلك كان يصور المعانى البديعة في اللفظ المختار الذي لا يند عنه السمع ، ومع هذا فلم يكن شعره ليخلد هذا الخلود لو لم يتناول ادق العواطف الانسانية ويصور دفين النزعات النفسانية ادق تصوير » .

هنا يتكلم زعيم المجددين عن هاليونان على افهم معى جيداً أيها القاري عن انه يتكلم عن اليونان عول أيكان انظر في عبارته التي تلي هذه ، فهو يقول :

« أما الآن وقد تغير فهمنا للحياة عن فهم العرب القدماء للحياة ، واتسعت أطاعنا ، وتعدَّدت مطالبنا ، واختلفت أذواقنا ، وبلغت الانسانية في حاضرها هذا الشأن ، وقطع العقل البشرى مرحلة كبيرة في سبيل التطور والرق ، فقد أصبحنافي غنى عن الشعر ، وأصبح لايوفينا حاجتنا ، وأصبحنا حين نود التماسهذه الحياة نفزع الى النثر ، والى كتاب النثر المجيدين » .

والآن أفتنا يازعيم المجددين: في رجل يحاول المقارنة بين أمتين فيقول لنا ها هي أمة فهمت الشعر فأصبح ديوانا لحضارتها ، وها هو شاعر يدعى هوميروس فهم الشعر وخلد بالشعر وصور المعانى البديعة في اللفظ المختار الذي لا يند عنه السمع وأخرى لم يتسع الشعر ليكون لحياتها البدائية ديوانا وانها لم تفهم الشعر وليس فيها

شاعر استطاع كما استطاع هوميروس ان يصور المعانى البديعة فى اللفظ المختار، وأنا زعيم المجددين اقول لهم انبعوا مثل الثانية ولا تتبعوا مثل الاولى، كونوا عربا ولا تكونوا يونانا، لا ستطيع ان أقضى فيهم بحكمى وان أقول لهم ان الشعر مما لاضرورة له وانه يصلح لليونان ولا يصلح لهم، وإن صلح لليونان فانبذوهم ولم يصلح للعرب فاحتذوهم لا لشىء إلا لا ستطيع أن اقول لهم أن النثر اجدى بهم لانى ناثر وفيكم شعراء، ولانى حاولت ان أكون شاعراً فأخففت ولان حادثة البدارى أمته عبها فى وصف الها الكانب ولا أتذوقها فى وصف الشاعر ؟!

ايه أيتها الحقائق المحيفة! ايه ايتها الدكتاتورية المنهارة السخيفة!

يقول زعيم المجددين غير مدافع:

« ولقد قالوا قديما ان الشعر هو الكلام الموزون المقنى وانا أقول (وكيف لا يكون لزعيم المجددين غير مدافع كلام يخالف به كلام القدماء ولو باطلا) ان كل انسان يستطيع ان يقول هذا الكلام الموزون المقنى ولكن ليس معنى هذا انه يستطيع الآن ان يجدث في نفسى الاثر الذي يجدثه الكاتب . ه

«كل انسان» يستطيع أن يقول هذا الكلام الموزون المقنى ا ياللم نطق يازعيم المجددين ا

## هذا كلام له خبي لا معناه ليست لنا عقول ُ ا

أما إذا عجز هذا الكلام الموزون المقنى عن أن يحدث فى « نفسك » نفسالاً ثر الذى يحدثه الكاتب ، فما لنفوس الناس ونفسك ? فنفسك لاتشعر بالاثر الذى يحدثه الشعر كاملاً ، أفتازم جميع الناس أن تكون نفوسهم كنفسك ? ثم تحملهم بعد ذلك إفكا على أن يخضعوا لحكمك فيقولوا معك أن الشعر مما لاضرورة له .

زعموا ان ديوجنيس أتى حلقة أفلاطون يوماً فوجده يعرَّف الانسان فيقول: هان الانسان حيوان أنسل ذورجلين ه . فأتى بديك نتف ريشه ثم رماه في وسط الحلقة وقال لهم هذا إنسان افلاطون! وما أشبه الفارق بين منهوم الشعر في عقل زعيم المجددين والشعر كما يجب ان يفهم بالفارق بين انسان افلاطون والانسان الحقيق المجددين والشعر كما يجب ان يفهم بالفارق بين انسان افلاطون والانسان الحقيق الموزون المنسان الذي صورً ده زعيم المجددين بأن في مقدوره النسان يقول الكلام الموزون المقنى بديك ديوجنيس مقيساً بالشاعر الذي هو من بني آدم وحورًاء ا

وبعد، فهذا مظهر من المظاهر التي يتخذها «أدباء الوضع» و «فلاسفة الوضع» أداة للمباهاة بأدبهم وتجديدهم، وهذا مقدار ما نقع عليه في « أدباء الوضع α من أعراض لا تحملها جواهر بل تحملها صور فارغة .

ادرسوا يا « أدباء الوضع» وزنوا الكلام ولا تنسوا ان للناس عقولا بها يزنون ماتقولون وفي مستطاعهم أن يزنوا أقوالكم بالدرهم والمثقال .

مَنفُوا أنفسكم يا « أدباء الوضع » من الدءوى ، واعرفوا أن المنطق ليس لكم وحدكم ، بل وكونوا على يقين من أنكم اذا استطعتم ان تخلصوا بانفسكم مما زينتم لها ، فلا شك في اننا سوف نجدكم كما سوف تأنسون انتم انكم قد أصبحتم أقل تناقضاً وأنفسكم مما أنتم ما



تفضّلت علينا مجلة (أبولو) بإذاعة حديث سابق فى أمر الملكات وما يقع فيها من النزاحم الذي يعمل على إضعاف بعضها وتقوية بعضها الآخر — وقد اعتمدنا فى ذلك الحديث على أمثلة من شعر من لم تسلم لهم ملكة خالصة ولا وصلوا فيه الى المرتبة الأولى بين من عاصروهم من الشعراء. وذهبنا إلى أن هناك مجالاً كبيراً لتطبيق هذا المبدأ فى شعر البديع الهمذانى لتعلقه بالكتابة، وأبى العلاء الممرى لتعلقه بالفلسفة والاجتماع، وفى شعر كثير من شعراء الأندلس لمعالجتهم مسائل النحو والفقه والكلام وسواها مما غص شعرهم بكثير من مصطلحاته، وبدا فى صورة لاتحرك العاطفة ولاتهز الوجدان ولا تقوم بالمهمة التي ينبغى أن يقوم بها الشعر. ونعلم كذلك أن عبد الله بن المقنع لم يقصد إلى معاناة الشعر ولا نظم بعض المواضع الخيالية فى كتاب (كليلة ودمنة) لقصور فى ملكة الشعر ومزاحمة ملكة الكتابة لها \_ ذلك الامر الذي جعل ابن المقفع كاتباً مجيداً وجعله شاعراً مقلاً مع شيء من التساهل والتجوز.

وبعد، فهذا مظهر من المظاهر التي يتخذها «أدباء الوضع» و «فلاسفة الوضع» أداة للمباهاة بأدبهم وتجديدهم، وهذا مقدار ما نقع عليه في « أدباء الوضع α من أعراض لا تحملها جواهر بل تحملها صور فارغة .

ادرسوا يا « أدباء الوضع» وزنوا الكلام ولا تنسوا ان للناس عقولا بها يزنون ماتقولون وفي مستطاعهم أن يزنوا أقوالكم بالدرهم والمثقال .

مَنفُوا أنفسكم يا « أدباء الوضع » من الدءوى ، واعرفوا أن المنطق ليس لكم وحدكم ، بل وكونوا على يقين من أنكم اذا استطعتم ان تخلصوا بانفسكم مما زينتم لها ، فلا شك في اننا سوف نجدكم كما سوف تأنسون انتم انكم قد أصبحتم أقل تناقضاً وأنفسكم مما أنتم ما



تفضّلت علينا مجلة (أبولو) بإذاعة حديث سابق فى أمر الملكات وما يقع فيها من النزاحم الذي يعمل على إضعاف بعضها وتقوية بعضها الآخر — وقد اعتمدنا فى ذلك الحديث على أمثلة من شعر من لم تسلم لهم ملكة خالصة ولا وصلوا فيه الى المرتبة الأولى بين من عاصروهم من الشعراء. وذهبنا إلى أن هناك مجالاً كبيراً لتطبيق هذا المبدأ فى شعر البديع الهمذانى لتعلقه بالكتابة، وأبى العلاء الممرى لتعلقه بالفلسفة والاجتماع، وفى شعر كثير من شعراء الأندلس لمعالجتهم مسائل النحو والفقه والكلام وسواها مما غص شعرهم بكثير من مصطلحاته، وبدا فى صورة لاتحرك العاطفة ولاتهز الوجدان ولا تقوم بالمهمة التي ينبغى أن يقوم بها الشعر. ونعلم كذلك أن عبد الله بن المقنع لم يقصد إلى معاناة الشعر ولا نظم بعض المواضع الخيالية فى كتاب (كليلة ودمنة) لقصور فى ملكة الشعر ومزاحمة ملكة الكتابة لها \_ ذلك الامر الذي جعل ابن المقفع كاتباً مجيداً وجعله شاعراً مقلاً مع شيء من التساهل والتجوز.

ومهما يكن من شيء فان الامثلة غير قاصرة على فئة بعينها ولا على عصر بعينه ، ولكننا لا نرى فرداً حاول أن يمهر فى نوعين متباينين من أنواع العلوم أو الاداب الاغرف بأحدها دون الاخر، أو لم يصل فيهما الى درجة من سلمت له الملكة وصح أن يعد من أعة ذلك العلم أو فحول ذلك الفن .

### -V-

واليوم نريد أن نعرض لبعض أسباب التقوية في باب الشعر ومد الملكات عابيسر لها الانتاج الوجداني الصالح ، ويمهد السبيل لاستحداث طرائف الصور التي لم يشبها شائبة التشويه بتأثير تلك الملكات المتزاحمة والميول المتباينة . غير أن هناك أصلاً تقوم عليه تلك الأسباب ، ولا يتم وجودها إلا إذا كان ذلك الأصل في نقس المتأدب ، محيث يرجىله أن ينموبالمعالجة ويصفو بالتعهد والصقل ذلك هو الاستعداد الفطرى لقول الشعر . فكثير من الناس قد استظهروا مستجاد الدواوين . وطرائف المنظوم وحصلوا على غير قليل من مادة اللغة ، وأحاطت بهم الدواوين . وطرائف المنظوم وحصلوا على غير قليل من مادة اللغة ، وأحاطت بهم بيئة تضم بين جوانحها فنوناً من المشاهدة وألوان المرئيات والمحسوس ولكنهم حين يعالجون قرض الشعر يتعملون ويبالغون في التعمل ، ويتكلفون تكلفا تبدو صبغته في آثارهم ، وتخرج به عن باب الجيد المطبوع من الشعر ويذهب ببهاء الخطرة النفسية والصور المستطرفة ما بدا في شعر الشاعر من مظاهر ذلك التعمل وظواهر تلك المعالجة والمعاناة .

وقد يكون (شوقى بك) في مقدمة من أمد تهم الطبيعة بالفطرة والاستعداد الشعرى الذي أخذ سبيله الى النمو بالدراسة والتحصيل ، والذي كان عاملا على اتجاه ميل (الأمير) إلى تلك الناحية من النبوغ حتى ملك ناصية الشعر وأحرز غايته فجاءت صدور شعره عادية عن تكلف المعالجة - كا نما هي وحى الخاطر أو خطرة الوحى ، فكل لفظ وضع حيث ينبغي أن يكون ، ومبناه في كل فن رقيق خلاب يحمل على التغنى ويهز قارئه أو سامعه . وما صاد شعر (شوقى) جارياً على ألسنة الجمرة من الناس ، ولا كان سريع التعلق بالا فهام إلا لا نه شعرحقاً وشعر مستجاد صادر عن فطرة قوية وملكة سليمة ، وخال من آثار التعمد أو ظواهر الاختلاط التي استقلت بكثير من الدواوين قديماً وحديثاً ، فلم تحيها الالسنة ولا عمرت بها

الأفئدة ، وإنما ظلت حيث لزوميات المعرى دهينة المكاتب الجامعة ودفينة الخزائن المظلمة.

ولم نذهب بعيداً وفى مصركاتب لم تسلس له ملكة الشعر ولكنه يأبي إلا أن يتكلفه، وأن يقرر فى أذهان الشداة فى الأدب أنه شاعر ليس كمثله شاعر، ويأبى إلا أن يرى فى شعره وحده أمثلة الطرافة النادرة والتجديد المعقول ألى وهو على ما نزعم واهن الملكة ، عالة فى باب الفكرة ، سقيم فى مبنى شعره إلى حد التعمية ، على ما استغله من آثار العاطفة فى غير الآداب العربية — تلك الا ثار التى تلائم البيئات التى نبتت فيها ، ولا تتفق مع الأذواق المنقولة إليها ، وإن عرض لها ذلك الناقل بكثير من التمويه والتزييف .

بهذا كله نستطيع أن نفهم رأى الناقد الانجليزى السيركوين فى أن الفيلسوف قد يتعلم الفلسفة ، ولكن الشاعر لا يتعلم الشعر وإنما يولد شاعراً ، إذ يقصد بذلك الاستعداد والموهبة التي تعدد نواة للملكة وتقوى بالمادة اللغوية وباكار البيئة وبالمهارة فى الانتفاع واللباقة فى التصرف وغير ذلك من الوسائل التي تمكن للشاعر فيما يعالجه من فنون الشعر ، فيوفق فى الاختيار اللفظى ومراعاة الملاءمة بينه وبين المقصود فيه . يرق عند حكاية الانفعال الرقيق ، ويثور حيث ينبغى أن محتدم الخاطر، ويكون له فى النتيجة ما يعد مثلا فى رقة اللفظ ودقة المعنى وحسن الذوق وتصوير العاطفة ، وما الشعر إلا ذلك كله فإن أقفر منه أو نال حظاً صئيلا كان من باب المنظومات العلمية ولم يعدد يختلف عن ألفية ابن ماك فى قليل ولا فى كثير .

### $-\lambda$

وبدهي أن انواع الفيطر عرضة للاستحالة والتلون إذا لم تحد بأسباب التقوية والتهديب، واذا لم تحطها بيئات تلأنمها وتهى لها المنهاج الشعرى السليم. وقد ينزع الناشى، إلى ما ينبى، عن وجهة ميله، ثم لايلبث هذا الاتجاه أن يستحيل حيث لم تمهد لتقويته الاسباب، ولاحظ للناشى، ببيئة لا تعمل على تنميته. وقد يولد الصغير شاعراً كما يقول السيركوين ولكنه لم يستكمل وسائل التنمية لموهبته من الامتلاء بالمستجاد من شعر الفحول في أطوار الناريج الأدبى، فيخبو ضيا، ذلك الاستعداد ويعلوه الصدأ ويأخذ الفرد سبيلا آخر غير ما كان يتوقع له.

فالاكثار من حفظ الشعر وتفهمه له تأثير كبير فى تقوية الملكة وإن كان ذلك التأثير بطيئاً لايبدو الا بعد أن يفيض المحفوظ ثم يفيض فيضا بمده بالصورة اللفظية التى ينشدها التصوير للعاطفة الجديدة والمعانى المستحدثة وحكاية الانفعالات التى أثارتها البيئة الخاصة وهاجها العصر الخاص.

وليس من شك في أن البارودي شاعر وإن لم يقصر في أسلوب الشعر ومظهره عن المعروفين من شعراء العربية كأبي تمام وأبي فراس وغيرها بمن عارضهم هذا الشاعر فضارعهم وصرعهم أو تخلف عنهم قليلا — وما تم ذلك للبارودي إلا أنه أحاط بشيء غير قليل من مأثور الشعر العربي ومستجاده ، فقوى ذلك في نفسه الملكة وكان له منه ذخر لفظى ينفق منه في صوغ الشعر وتصريف المنظوم الملائم لميوله ونزعاته وسائر ما اكتنفه من آثار بيئته . وما كان البارودي بدعاً في ذلك فقد سبقه كثير من شعراء الاندلس على اختلاف مراتبهم واعتمدوا في مد الملكة وتقويتها على دواوين المشارقة ، فافتلذوا مكنونها وتوفروا عليها دراسة وتحصيلا . ولم يعد موضع غرابة أن يذيع الشعر في الانداس ذيوعاً لم يقتصر على فئة بعينها وإعا تناول الطبقات كافة من الماوك إلى السوقة ووقع لا كثرهم المعني النادر واللفظ الساحر .

-9-

ومع ذلك فإن المادة اللفظية التي ينتفع بها في باب الشعر سبيلها المحفوظ منه . وحفظ الالفاظ مجردة عن مواضعها في العبارات عزيز الاستقرار وقليل الجدوى ، فكثيراً ما يحذق بعض الناس غير قليل من ألفاظ المعاجم ثم هم مع ذلك لا يوفقون إلى حسن التصرف فيها والانتفاع بها فيا يكتبون ولا يتم لهم البصر بمواطنها الملائمة ومواضعها المعقولة . ولعل بعضهم يفاجأ حسين يطلب إليه أن يكتب رسالة أو يلتي كلة في محفل - ولست أدرى بأى مادة يصور الشاعر خواطره ويرسم نفسه إذا لم يتملى وأسه بما هو أداة ذلك التصوير من ألفاظ الانفعالات المتباينة والصور المختلفة التي يستمدها من حفظ زهير وامرى وأبي نواس والنابغة وحسان بن ثابت والفرزدق وبشار والمتنبي والمحرى والبحسترى وأبي نواس وابن الرومي وابن هاني وابن المعتز والبارودي وشوقي وغير هؤلاء بمن تدفعه الرغبة والميل الى حفظهم وابن المعتز والبارودي وشوقي وغير هؤلاء بمن تدفعه الرغبة والميل الى حفظهم وفرمهم ودراستهم إذا تمت له أداة الدراسة والتحليل .

وقد لا يتمالك الانسان نفسه من الضحك حين يقول بعض الشداة في الادب: ولم أعنف نفسي بتلك الصور القديمة من شعر البادية وآثار الاعراب وما الذي يحملني على أن أعالج مظاهر التسول في دواوينهم وأنا لاأريد أن أقول في المدح ولا في الرثاء ولا في سائر الفنون المألوفة في شعر هؤلاء السابقين \_ وانما أريد أن أقول في الوقفات والغريب من أحاديث النفس وخواطرها، وانما أريد أن اكون جديداً حقا متنصلا من كل قديم — أقول قد لا يحبس الانسان نفسه عن الضحك عند سماع ذلك من لايقوم لسانه عوجاً ولاكان له من محصول اللغة \_ وهي أداة التصوير \_ ما ييسر له أن يقول نظم لاشعراً . فوهم من الشاب الحديث والشاعر الناشيء أن يحجم عن حفظ الكثير من رصين القديم وطريف الجديد لتنمو في نفسه ملكة الشعر وترتسم في النفسية والمشاهدات الرائمة والصور الحديثة المتناسقة في قالب لفظي له قدرة على النفسية والمشاهدات الرائمة والصور الحديثة المتناسقة في قالب لفظي له قدرة على التصوير ، وبينه وبين مقصود الشاعر صسالة متينة ورابطة قوية . وسنجمل اتمام الحديث في فرصة أخرى الم

محرقابيل

-00000

# نقد « وهي الاربعين »

نقد الدكتور أبو شادى على صفحات « أبولو » شعر العقاد فى كتابه « وحى الاربعين» \_ نقده بعطف كثير وتقدير \_ نقدا هينا لينا ، ومع ذلك غضب العقاد وثارت ثائرته كعادته إذ لا يتسعصدره للنقد البرىء ولا للملاحظة ، كأنما أنشئت مثل هذه المجلة لتكيل المدح والتقريظ. وكنا نفهم أن النقافة توسع أفق الفكر، وأن الفلسفة التي يحبها العقاد كما يقال ويدخها عاملاً فى الشعر تجعله أكثر أناة وأرحب بالاً. ولكنه غضوب يعد النقد تجريحاً لمقامه ، ويعده ولاء الذين يجرؤن على نقده ناقصى الثقافة كامهم دونه علما واطلاعاً! إذن فكيف يأ نمون ذلك الا ثم الذى لا غفران له ؟!

والواقع أن كثيراً من الادباء \_ وإن عظمت غيرتهم الأدبية \_ يخشون ان ينقدوا المقاد ، لا لا نه سيرد الحجة بالحجة ، بللا نه سيثور ويغضب، وهو في ثورته وغضبه

وقد لا يتمالك الانسان نفسه من الضحك حين يقول بعض الشداة في الادب: ولم أعنف نفسي بتلك الصور القديمة من شعر البادية وآثار الاعراب وما الذي يحملني على أن أعالج مظاهر التسول في دواوينهم وأنا لاأريد أن أقول في المدح ولا في الرثاء ولا في سائر الفنون المألوفة في شعر هؤلاء السابقين \_ وانما أريد أن أقول في الوقفات والغريب من أحاديث النفس وخواطرها، وانما أريد أن اكون جديداً حقا متنصلا من كل قديم — أقول قد لا يحبس الانسان نفسه عن الضحك عند سماع ذلك من لايقوم لسانه عوجاً ولاكان له من محصول اللغة \_ وهي أداة التصوير \_ ما ييسر له أن يقول نظم لاشعراً . فوهم من الشاب الحديث والشاعر الناشيء أن يحجم عن حفظ الكثير من رصين القديم وطريف الجديد لتنمو في نفسه ملكة الشعر وترتسم في النفسية والمشاهدات الرائمة والصور الحديثة المتناسقة في قالب لفظي له قدرة على النفسية والمشاهدات الرائمة والصور الحديثة المتناسقة في قالب لفظي له قدرة على التصوير ، وبينه وبين مقصود الشاعر صسالة متينة ورابطة قوية . وسنجمل اتمام الحديث في فرصة أخرى الم

محرقابيل

-00000

# نقد « وهي الاربعين »

نقد الدكتور أبو شادى على صفحات « أبولو » شعر العقاد فى كتابه « وحى الاربعين» \_ نقده بعطف كثير وتقدير \_ نقدا هينا لينا ، ومع ذلك غضب العقاد وثارت ثائرته كعادته إذ لا يتسعصدره للنقد البرىء ولا للملاحظة ، كأنما أنشئت مثل هذه المجلة لتكيل المدح والتقريظ. وكنا نفهم أن النقافة توسع أفق الفكر، وأن الفلسفة التي يحبها العقاد كما يقال ويدخها عاملاً فى الشعر تجعله أكثر أناة وأرحب بالاً. ولكنه غضوب يعد النقد تجريحاً لمقامه ، ويعده ولاء الذين يجرؤن على نقده ناقصى الثقافة كامهم دونه علما واطلاعاً! إذن فكيف يأ نمون ذلك الا ثم الذى لا غفران له ؟!

والواقع أن كثيراً من الادباء \_ وإن عظمت غيرتهم الأدبية \_ يخشون ان ينقدوا المقاد ، لا لا نه سيرد الحجة بالحجة ، بللا نه سيثور ويغضب، وهو في ثورته وغضبه

بارع اللسان ، لا يتقى الله ولا يتورع! إذن فسيصير الحجال ، لامجال نقد ومحاجة ، بل مجال Blood - sport كما يقول الأنجليز ، والناقد هو الذى سيخسر حما لأن العقاد لا يبارى فى ذلك الحجال! والعقاد لوأنه عاش للأدب فقط ، ماخرج على الأرجح مرة عن حدود الأدب ، ولكن السياسة قاتلها الله أجازت له اللذع والقذع فصارمن السهل عليه أن ينتقل من مهاجمة الاحزاب إلى مهاجمة الافراد .

ولقد ترددنا طويلا قبل أن نكتب هذا النقد ، وقال أصحابى : لافائدة من ذلك ، فهو لن يرد عليك نقدك بل أنه سيسخر منك ويسرد لك الألفاظ التي سبق أن سردها للائب أنستاس وللزهاوى ! قلت : فليفعل !

إن العقاد شديد الأيمان بأنه هو الوحيد الذي يقرأ ويفهم في هذا البلد المسكين ، وله العذر حين يرى أن الناس هنا إما فريق يزن شعره بموازين مفهومة عادية ، وإما فريق قليل القراءة لم يقلب شعر أمثال « توماس هاددى » ومن في طبقته . . . ولذلك فالعقاد آمن مطمئن اعتماداً على أن الناس هنا لا يقرؤون !

ولكننا بحمد الله قرأنا ما قرأه العقاد ، ودبما زدنا عليه قليلا أو كثيرا ، وفرغنامن قراءة مقاييس النقد القديمة للجرجاني وغيره ، وانتهينا من المناقشة في اللفظ والبيان والبديع ، ذلك الكلام الذي عنى عليه الزمس ، والذي كان يقاس به أدباء الجيل الماضي لا أدباء الجيل الحاضر .

والعقاد بالطبع قد شبع من المناقشة في الألفاظ . . . ومع ذلك فهو يحب أن ينقده النقاد كما ينقد زكي مبارك كتاب عبد الله عفيني ، فيراجع الضم والنصب والخفض يتمنى العقاد ذلك ، ليلتفت الى ناقده هذا ويقول له بحق : إنك لا تعرف كيف تنقد لأنك تضيع وقتك في السفاسف ، ثم يعقب على ذلك ببضعة ألفاظ ظريفة نود للعقاد أن يشطبها من معجمه !

أما نحن فلا نجادل في اللفظ ، فقد تكون الكلمة نابية ومع ذلك لها سحرها وغرابتها : فالألفاظ في سياق الشعر كالتقاميم في الوجه الجميل ، ترى كبراً قليلا في الأنف ، أو سعة ما في الفم ، ومع ذلك يكون الشذوذ هو آية السحر فيه . . . والمصطلح عليه أن الفن الكامل الذي لانقص فيه ليس بفن ا إذن فلنكرر أن اللفظ لا يعنينا كثيراً ، وإنما يعنينا أن هناك شيئاً من عدم التدقيق في معنى الكلمات وانتقائها في ديوان العقاد : وأذكر بهذه المناسبه أن الأدبب الكبير أستاذنا خليل

مطران قال لصديق مرة إن من عاداته أن يتشكك في كل كلمة يقرؤها أو يقولها ، فيراجعها ويبحث عن أصلها ، وكثيراً ماوجد أنه يتبع الخطأ الشائع وأن تشككه هذا قد نفعه دائما وهداه الى أشياء ماكان يتوقعها .كذلك أذكر أنى قرأت في كتاب Possible Worlds تأليف هالدين مقالا شائقاً عن فائدة الشك ، يقول فيسه إننا خسرنا كثيراً باستسلامنا للايمان المطلق وأننا يجب أن نشك وأن ندعو الناس الى التشكك حتى يحسنوا الوصول الى الحقائق . . ا

دعانی هذا إلی مراجعة كل كلمة فی « وحی الاربعین » ، حتی التی كنت أوقن بمعرفتی لها معرفة تامة ، فاقتنعت أن العقاد ، اعتماداً علی ما یعتقده فی نفسه من الاطلاع الواسع ، قد أخذ يهمل . أقول له هذا دون حاجة إلی سرد هاته الا لفاظ لسابق قولی بأن اللفظ لا يهمنی ، ولكی لا أزعجه بما اكتشفت ، ولكی لا أجرح مكانته الادبیة التی یعتر بها ا وكاننی أدی العقاد الآن يهز وأسه ساخراً ا

لقد ذكر الدكتور ابوشادى على سبيل المثال بضعة أنفاظ يراها خارجة عن المألوف ولا يرضاها الذوق ، ويراها مشوهة للجهال الفنى تشويها مريعاً ، فاذا يقول حضرة الدكتور حين يمعن في « قنبرة شللي » ... صفحة ٣٤ ـ التي «يود" هاردى فيها أن يستنقذ من ركام الارض أشلاء تلك القنبرة الهزيلة » ـ إذ يقول العقاد :

الآن صوت الشعر خلد صوتها تبغى الخاود لجسمها المتطاير

فانظر بالله ياسيدى الدكتور ، وياسيدى القاري ، وياسيدى العقاد إلى كلة ( المتطاير ) • • • إلى هذه القنبلة التى تثور من تلك الرمام الهادئة الهزيلة البالية ! لتكن لفظة ( المتطاير ) صحيحة الاشتقاق من ( طار ) ، ولكن يالله من الصورة الفكرية التى تحدثها فى أذهاننا \_ الصورة الفكرية التى هى أهم ما فى القصيدة فى نظر النقاد الحديثين بعد القيمة الفنية .

دعنا من هذا وانظر إلى أجمل قصيده فى الديوان ، وانظركيف يشوهها العقاد بألفاظ لايدقق فى اختيارها ، وهى قصيدة « ليلة البدر » . مثال ذلك

رشفة من تغرك العذب النضير أو من الكاس احتوتها شفتاك أنظر الى كلة ه احتوتها و قصور الشفة التي تحتوى الكاس ماذا يكون شكلها الفاما أن الحبيب له هصب معظيم ، أوأن هذا الحبيب يمد شفتيه مد أعجيباً ليتلقى القبلة ... الا أدرى !

ثم انظر الاهال في انتقاء اللفظ في قصيدة:

«ماذا عليه ؟!» ... ماذاعليه اذا استوى وإذا التوى ماذا عليه ! ألم يجد العقاد لفظتين غير « استوى والتوى » لحبيبه الجيل ?

دعنا من ذلك كله فما قصدت أن أتكلم عن اللفظ ، وإثما أسرد هذا عرضاً على سبيل المثال .

لننظر نظرة عامة في شعر العقاد: العقاد يحب الفلسفة في الشعر، ويؤثرها على العاطفة، ولا أدرى بمن تلتي هذا الدرس ?

قرأت فيها قرأت كتاباً اسمه ه مقالات نقدية من القرن التاسع عشر » – وأدجو أديبنا العقاد أن لايفوته هذا الكتاب النمين ، فسيجد فى كل مقال منه أن الشعر عاطفة ا فى آخر صفحة ، ٣٠٠ مثلا ، نجد هذا التعبير : « الشعر عاطفة » ويفسر فى أسفل الصفحة أصل كلة « عاطفة » ب التألم — أو بعبارة أخرى قبول النفس قبولاً حاراً للانفعالات .

إذن ففكرة إدخال الفلسفة في الشعر، مجرد التعبير عن كل فكرة فلسفية شعراً، هي فكرة عجيبة ا والأعجب منها أن تخطر للعقاد فكرة فيها غرابة وفيها فلسفة : فيكون الجواب « والله دى تنفع شعر » ا وتتحول الفكرة الفلسفية شعراً بالفعل ... وهكذا حتى يتم « وحى الأربعين » ?

يجوز أن العقاد نظر الى كل جوانب الحياة ، وأحاط بها كه فكر لا يفوته أى شى الم يقال ، ولكن الأجدر به ذى الفيكر كتاب فلفة لا ديوان شعر على طراز «حديقة أبيقور» لأناتول فرانس مثلا . وقد خطرلى كثيراً أن أتعر ف الى العقاد وأن أنصح له بهذه التجربة ، فسيجده كتابا مدهماً 'ينتظر له رواج عظم وتقدير أعظم ! ومن هذا يتبين أن الفكرة التى قام عليها الديوان غير وجيهة !

نعود الى قيمة الديوان فنصرف النظر عن اللغة ونلتفت للأسلوب: ماهو الأسلوب ?

إذا وافقنا الناقد المشهور « روبرت لند » على أن الأسلوب هو توافق الكلمات وانسجامها وحسن صياغتها حتى تؤدى المعنى المطلوب بحيث إذا كنت تصف عاصفة مثلا فلا يصح أن تختاركات هادئة تعبر عن حزن وهدوء ، إذا وافقنا «روبرت لند»

على هذا التعريف، فليس أسلوب العقاد بشىء ممتاز، لأن الكلمات في شعره دارجة ومتصلة اتصالا دارجاً لاترسم صورة ولا تحدث إيقاعاً.

وإذا وافقنا الكاتب المشهور ديمى دى جورمون على أن الأسلوب الممتازهو شيء مكون من عناصر ثلاثة ، هى بحسب أهميتها وتوافرها : دقة الشعور، وصدق النظر ، وقوة التفكير، فليس أسلوب العقاد بممتاذ لأنه لا يوافق التعريف، إذ أنه يقدم التفكير ويؤخر الشعور ا

نصل الآن إلى قيمة الشعر نفسه بعد مافرغنا من اللغة والأساوب:

هذا عمل فني يقدمه العقاد، ونحن نأسف لاضطرارنا إلى قياس العمل الفنى ه بمسطرة م وإنّا لأول من يعترف بأننا نوافق إمرسون فى مقاله «الشاعره على أن النقاد هم قوم لهم إلمام ببضع قواعد للجهال والفن، ولكن ليست لهم دقة إحساس الشعراء، وعمق شعوره . نوافق إمرسون ونقول إننا نبرز هده المقاييس والموازين مضطرين، لأننا فى زمن ساء فيه فهم الشعر، وشاعت فيه فوضى غريبة، وكثر الضلال، وطغى البراق المزيف على الصادق الأصيل ا

لقد قرأنا كتاب النقد العملى في الآداب لريتشاردز وفيه أحدث الآراء عن نقد الشعر ، وقد عقد فيه فصلا ظريفا عن « الردى، في الشعر » فرأينا أنه بحكم على الشعر بالموازين الآتية :

١ ــ الكأس التي يقدم فيها الشعر

٧ -- طريقة الاداء

س — قيمة الاحساس أو الشعور ، أو التجربة التي أوحت القصيدة الشاعر . أماعن عيب الكأس التي يقدم فيها الشعر فهو مانعته الدكتور أبوشادي بالتركير . أما ديتشاردز فيقول لك : انك تدعوني لشرب الشاي مثلاً فتعطيني شاياً ولكن تقدمه لى في فنجان قهوة صغير ! وهذا النقص العجيب شائع ومتعب في شعر العقاد . تخطر له فكرة فيضوغها شعراً وأنت وشأنك ، والذي لايفهم شعر العقاد ه على كيفه » — ولعل الاستاذ يعتقد ايجازه هذا ايجاز البلاغة الذي قرأن عنه في البديع والبيان \_ ورحم الله أيام زمان ! انه يعنقد أن هدذا الخفاء هو خفاء الفنان العبقري " كخفاء شكسير مثلا حين يؤلف درامة مثل « هملت » تبقى عن الأجيال موضع في وبحث ، وللكتاب عنها كل يوم رأى جديد . . شتان بين « وحى الاربعين » و « هملت » 1

سيقول أديبنا العقاد ساخراً أيضاً : هات أمثلة للسكائس الصغيرة يقدم فيها الشعر الكبير 1 فهاهو المثل : قصيدة (على قبر سعد) :

خلا قبر معد مثلما كان بيته خلا منه حيناً ثم آواه رحبه أمر به في كل يوم وربما مردت به يوماً وفي القبر دبه

بريد العقاد أن يقول شيئاً ، ماهو بالضبط ? لاتدري ، لأن الكأس هنا صغيرة جد الصغر ا وأذكر في هذا الباب كلة قرأتها عن ارسططاليس مؤداها « أن العمل الفني لابد له من حجم » ولكن العقاد لا يلحظ ذلك ، وأمامنا من شعره على سبيل المثال « الازاهير الاكمية » و « سر " أبي الهول » ا من هذا الطراز.

والميزان الاول شديد الصلة بالميران الثانى وهو طريقة الاداء ، واليك ما يقوله ماثيو أرنولد عن سوء الاداء: تعبير عام مفكك ضعيف بدل أن يكون خاصاً دقيقاً متيناً . البك مثلا هذا الشعر العجيب :

ياحبذا البحر في عُمق وفي سعة لوكان من سكر أو كان من عمل كذلك الناس في بحر الحياة لهم سخف من القول في صدق من العمل ولوكان قال : «صدق من القول في سخف من العمل» لكان أجدى وأصلح واسمع أيضا :

دليل على أن الكال محرم اناث خلقنا بينها وذكور فا المرء في جسم وروح بكامل ولكن كل العالمين شطور

على أنه أحيانا "يشعر بهذا النقص مؤكداً أن القارى، يفهم مايريد فيفسره فى أدنى الصفحة كما يصنع فى قصيدة «مدينة الشمس» أو يكتب مقدمات طويلة بجعلها تفسيراً لا بيات قليلة كان فى امكانه أن يحسن الاداء فيها عرز المعنى الذى يريده كقصيدة «صراع بين ندين » ، وهكذا وهكذا حتى آخر الديوان .

نجىء الآن الىقيمة الديوان: يقال إن شاعر فا العقاد قرأ كتبا كثيرة عن القيم فى الفنون والآداب، فهل يجهل أن العمل الفنى لايقاس الا بالشعور، بقيمة التجربة التى أملت العمل، وبقيمة التأثير على القادىء أوالناظر دون أن يشترط فى هذا التأثير أن يكون تأثير سرور ومتعة ? فاذا أسمعتنى شعراً فصحت معجباً بشعرك فليسهذا معناه أن العمل الفنى كامل بل العبرة عاياتى:

(١) هل الفكرة أو التجربة التي أوحت الشعر جديدة أو مهمة أو طريفة إ فاذا تجدمثلا من الجدة أو الأهمية والطرافة في مثل هذا الشعرمن (وحى الأربعين): «اعرف ماترميه » فن يجهل ما يلقى يجهل ما يجنى \_ غير الحكاية القديمة هيمكي أن غز الا عطش مرة فلم يفكر في الطاوع قبل النزول . . . » وخذ مثلا « نقمة في نعمة » :

نعمة الاحساس مابرحت نعمة في طيها نِقَمُ في ما يُقَمَّمُ في عير الشطرة المشهورة ( ذو العقل يشنى في النعيم بعقله ) الموقصيدة « ذات وجوه » يصف الدنيا :

فان تحمد وسامتها صباحاً فقد تنعى دمامتها مساء ماذا تقول أكثر من المثل السائر: يوم لك ويوم عليك عليك عليه

( ٢ ) ماذا يحدثه الشعر أو العمل الفني في نفس القارىء ? لقد قلت إن المرور النفسي ليس بمقياس والاعجاب الشخصي بقصيده هنا وهناك ليس بمقياس لان لجمهرة الناس ما يسمونه في علم النفس أوضاعا attitudes اصطلحوا عليها فيما يختص بالحب والصداقة والحياة وما الى ذلك ، وعلى حسب هذه الاوضاع يعجبون أو لا يعجبون . فاذا نعني بالقيمة الفنية اذاً ? نعني أن يستحثنا الشعر للعمل، نعني ان يسمو بنا الى أجواء أعلى وان يشحذ أعصابنا شحذاً جديداً . فهل هكذا «وحي الاربعين» ? أصف اليك تأثيره على : لقد كنت مسافراً في سفر طويل فلم استصحب معى غير « وحي الأربعين » معتقداً انه يكفيني كتاب من العقاد ليروح عني في السفر الشاق. تصفحته لأول مرة فلمأفهم كثيراً منه . فاتهمت نفسى وفهمي واهتاج أعصابي أنى لم أفهمه بدل أن أهدا وأروّح عن نفسى ، ولو كان دأبي في القراءة دأب عامة القراء لرميته من يدى ولم أعد اليه ، ولكن هذا كتاب للعقاد المطلع الواسع الفكر كما يقال لنا . إذن لا بد من شيء وراء هذا الغموس ، وأرحت أعصابي قليلا نم عــدت فتناولته وقرأته مثني وثلاثاً . فكانت النتيجة أنى فهمت ما يمني ( وَبَسُ ) وسرتني هنا وهناك قصيدة أو اثنتان ، وفكرة أو فكرتان ، ولكن من عادتي أن أحكم على العمل بأجمعه كقطعة فنية كاملة ، لا على سلطر هنا أو هناك. وساءنى منه أنه لا يكتني بأن يكون متأثراً بتوماس هاردي بل يأخذ معانيه أخذاً ولقد مر على كما مر على العقاد وقت كنت م أقرأ فيه توماس هاردي صباح مساء ،

فأنا أعرف كل كلة فيه . أذكر على سبيل المثال قصيدة (الهداية) أخذها العقاد من قصيدة من قصيدة (الخان) أخذها من قصيدة (الفجر الجديد) لتوماس هاردى فى كتاب (كلات الشتاء) وهكذا . . وهكذا .

### \* \* \*

لاأنكر أن فى الديوان إبداعا أحيانا ، وتجديداً أحياناً ، ولكن ليس هذا هو المنتظر من مثل العقاد إذا صح مايقوله مريدوه عن مواهبه كا عبر الحمير كرى





## مناجاة …

# للشاعر فليكس فارس على قبر والده

كان حبيب فارس اللبناني في طليعة النائرين على الظلم في بلاده ، وقد لجأ الى القطر المصرى منذ نصف قرن فأصدر في القاهرة جريدة «صدى الشرق» ونشرفيها مؤلفات عدة باللغتين العربية والفرنسية ، وقد شغل في اوائل شبابه وظيفة رياسة القلم الاجنبي في لبنان أولا على عهد رستم باشا ثم شغل الوظيفة نفسها في دمشق في أيام ابي الدستور مدحت باشا ، وانطلق بعد ذلك في ميدان الصحافة والخطابة والتأليف حتى أدركته الوفاة في المريجات من أعمال لبنان بغياب ولده الشاعر فليكس فارس كبير مترجى بلدية الاسكندرية . ولما توجه هذا الأديب الخطيب الشاعر في فارس كبير مترجى بلدية الاسكندرية . ولما توجه هذا الأديب الخطيب الشاعر في فارس كبير مترجى بلدية الاسكندرية . ولما توجه هذا الأديب الخطيب الشاعر في

فأنا أعرف كل كلة فيه . أذكر على سبيل المثال قصيدة (الهداية) أخذها العقاد من قصيدة من قصيدة (الخان) أخذها من قصيدة (الفجر الجديد) لتوماس هاردى فى كتاب (كلات الشتاء) وهكذا . . وهكذا .

### \* \* \*

لاأنكر أن فى الديوان إبداعا أحيانا ، وتجديداً أحياناً ، ولكن ليس هذا هو المنتظر من مثل العقاد إذا صح مايقوله مريدوه عن مواهبه كا عبر الحمير كرى





## مناجاة …

# للشاعر فليكس فارس على قبر والده

كان حبيب فارس اللبناني في طليعة النائرين على الظلم في بلاده ، وقد لجأ الى القطر المصرى منذ نصف قرن فأصدر في القاهرة جريدة «صدى الشرق» ونشرفيها مؤلفات عدة باللغتين العربية والفرنسية ، وقد شغل في اوائل شبابه وظيفة رياسة القلم الاجنبي في لبنان أولا على عهد رستم باشا ثم شغل الوظيفة نفسها في دمشق في أيام ابي الدستور مدحت باشا ، وانطلق بعد ذلك في ميدان الصحافة والخطابة والتأليف حتى أدركته الوفاة في المريجات من أعمال لبنان بغياب ولده الشاعر فليكس فارس كبير مترجى بلدية الاسكندرية . ولما توجه هذا الأديب الخطيب الشاعر في فارس كبير مترجى بلدية الاسكندرية . ولما توجه هذا الأديب الخطيب الشاعر في فارس كبير مترجى بلدية الاسكندرية . ولما توجه هذا الأديب الخطيب الشاعر في

الصيف المنصرم لتمضية أجازته في مسقط رأسه وقف على قبر أبيه فجادت قريحته بهذه الأبيات الفياضة بالشعور:

أمستريخ أنت يا والدى وراء هذا الحجر البارد ؟ هل خُط عن روحك وقر البقا فادرج الزائل في الخالد ؟ أُم أنت منا حالم تجتلي أشباحنا في عجمة الراقد 1 أناظس أنت وقوفي الى مشعلك المنطفيء الخامد ?



فليسكس فارس

عتـــ إشعاعي اليه كما ينجذب الموقود الواقد ا أسامع صوتى وما نبرتى الآ تمادى صوتك الهامد إ أما كلانا موجة في الصيا وراء هذا الأفق الراكد حيث يلاشي الدهر في جريه فيُكشف التوحيدُ في الواحدِ ﴿!

أبي لقد حُمِزت الثمانين في ارجاء هـذا المشرق الهاجد ِ فكنت في آفاقه شعلة تهدى صراط الحق للجاحد

يجول في القطرىن ، ما فوقه مرّت بك الدنيا ولما تزل صمدت للايام في كرّها

شُدتَ البراعين بنور الحجي في مستهـل الزمن الراشد ِ فكنت من (رستم) في قدره . وكنت من (مدحت) كالساعد حُرَّانِ كُل منهما لم يكن يعرف الآ الحق من سائد ما اخترت بعدها سيداً غير شباق القلم الشادد الا الضمير الحي من قائد تحدجها بالناظر الراصد فاندحر الوثاب للصامدا

أيامك الاولى وقد دُوِّنت أقرأها في الليل كالعابد إخال نفسى قاطعا شوطها أبصرها بالباطن الشاهد إذ لم يكن قلبي ولا ساعدي أرى شعورى وجهودى بها عجدداً في الوطن الجامد کاننی انت بعہد مضی تخذتها فی مسلکی رائدی وسرت لا ألوى على حاسد مشت أمامي فالتمست الذري فى مقلة الطامع والحاقد ينير إشفاق ما أجتلي حتى انسدال الغسق الرابد سرت<sup>و</sup> واياك قبيل الضحى فارقنی فکر<sup>و</sup>ك یاوالدی ۱۶ . . . حُجبت عني في الدياجي فهـل

أجثو على قبرك لا أشتكي مرادة المستوحش الفاقد أسجد منضاً لنفسى وهل يخلق دمع الشوق بالساجد ؟ وهل سوى الطارىء من بائد ِ ٩ أشباحُنا امواجُ هذا البقا صادرُها في البمِّ كالواردِ ينال هذا الدهرم من زاهد أ

ما باد من ذاتك الا الضني عرفت أن الدهرَ وهم فما

فليكسى فارسى

# هی ماتت

هل سئمت الحبَّ فينا والنَّواء ? هُل شُفِيتِ بعد أَن عَزَّ الشفاء ? هل وجدتِ الموت للداء الدواء ? أم مترَاهُ زادَ بلواك بلاءُ ?

إيهِ يا أُختاهُ ... يا أخت الشقاه

إيهِ يا اختاه ... يا اخت الشجون مُذْ فُقِيدُتِ أَذْرِفُ الدمعَ الهتونْ قرَّحَ الدمعُ عيوناً وجفون انبي أصبحتُ من صَرْعَي القضاءُ وَمَحا يأمــى من الدنيا الرجاء

في سكون الليل يحلو لِي البكاء فأروِّي القبرَ من روحي الوفاءُ أَنْرَى روحك تسرى في المساء في سلام وسكون وصفاء ? أم تشرى حيرى تميم في الفضاء ١٩

إيهِ يا أُختاهُ ... حَتَّامَ السكونُ ﴿ حَدُّ ثَينِي رَبَّمَا الخَطْبِ يَهُونَ أسمعيني رَنَّةَ الصوتِ الحنونِ إنما صوتنكِ لي خيرُ عزاءُ هُفَ نفسي ... تسمعُ الأُختُ النداء ؟

يا صخورً القبر رفقاً بالعليل يا مَلاك الموت لا 'تؤذِّ الجميل' ا وادى الموت تَقبَّل ذا النزيل! ساكني وادى الفناء الأوفياء أكرموا من شاركتُ كُنْمُ في الفناوا!

يا حياة عشيها كانت مَمات أنتِ في القبر ومِن قبل دفات أنت سرت من شبات ليشبات منمسَّك الموت ومن قبل العناء فضيت مِن عَـفاء لعفاء ا

هُل نسيت عهد منا عهد العَذاب يوم كان العيش كالسُّم المُذاب ? كم شربناه ... ويا مشر الشراب كم طلبنا الموت مِن دب السماء ودضيناه نصيباً وجزاء ا كم دددنا الطرف والطرف حسير وسكبنا الدمع والقلب كسير وستيننا العيش فالسّعي عسير آه يا رَبّاه حَتَّامَ الشقاء ? ان حُمَّى العيش في جسمي كَداه !

لِمْ خُلِقْنَا } لِمْ نعيشُ ؟ لِمْ نَعوتُ ؟ وعَلَمَ السعىُ والسَّعْىُ يَـفوتَ ؟! أَتُـُرَى نأتى ونمضى فى سكوت ليس فينا مَن جَلاَ سِرَّ البقاء ؟! لَمْ ولَن نَعْرِف معنى الانتهاء !

آهِ لو أددك في السر العجيب قبل أن آوي الى الوادى الرهيب يوم يُسْفَى القلب مِن داء الوَجيب ويساديني الى الله الله الله الله عن عيني البكاء 1

أَترى مُقَدِّرً للنفس الخاود !! كُلُّ من يدرى يوليِّى لن يعود قد عَرَفْتِ اليومَ ما سِرُّ الوجود فارحميني الخيريني الما الفناة ! إِن نفسى في عنداب وعناء المسيرقلماوي





## قيصر وفرعون

الى جلالة الملك فؤاد الاول لمناسبة زيادته للاهرام بالجيزة وفى صحبته جلالة الملك فكتورعمانوئيل الثالث يوم ٢١ فبراير سنة ١٩٣٣ ( مترجمة عن الاصل الانجليزي الشاعر جون درنكووتر )

بأى نشاط طر وب في التراب اللازودي والارض البرتقالية كان منقاشه منذ خسة آلاف سنة مضت يَنقل الى الحياة عصافيرَ سحرية صغيرة ومجاديف متغمس في نيل خيالي بجواد براعيم اللوتس والحلفاء المكن هر و على اللوحة التي أبدعت لترين قبر زوجة فرعون ا

( وكان هذا قبل أن يأتي اسم أيطاليا الى مصر بزمن مديد )

. .

صارت القبورُ عتيقة ، وصاحت روما الامبراطورية بفيالقها شمالاً وجنوباً ، وأرسل فيصرُ الى فرعون سيفاً فسكان التراب في فم فرعون . بَسيْدَ أَنْ لَفَظَةَ ٱرقَّ ذهبت من التيبر الى النيل حينها مسمع صوت أنطونيو تحت شفق كليوباترا .

( وكان الحبُّ المرْوِيُ (١) مُشتَعِلاً وقتئذ لما جاءت ايطالبا الى مصر )

\* \* \*

ومرَّت دوما القديمة ، تَفتَتَ مَتَخُرُها، مُطرِحَت أكاليكُها ، سَيَّر الرجالُ عظمتَها بحديثهم ، مات قيصر وكان الموت تاجَه ، وفي الشمس المصرية المحترفة قامت كذلك صوالج وسقطت الى أن صارت طيبة وممفيس كقمرين فقيدا بعيداً في طريقين لن يستطيع أحد أن يخبر عنهما ا

<sup>(1)</sup> الماثور

(لذلك جاء الزمن بشقائق النعان لصيت (١١) ايطاليا ومصر)

. . .

كتبت العصور أرم لم الله المحن نفراً قلبها فى تواريخ ساطمة أو قائمة . الآن أنطونيو قديم لنا كماكان فرعون الأول قديما له . مصر وابطاليا سيّان ، هما الآن ذكرى للرجال ، وتراهما الاكن سيين تتيقظان للجلال الحيّ ثانية .

( مِثْلُ هذه الحياة - كما ربما لن تأنسَ حياة ' - جاءت من ايطاليا ومصر )

\* \* \*

اليوم يُسقابل مصر المتوجة مسلك روماني في أُبِّهِ الملك ، بينا عُروشُ السنين البعيدة والاسطورية تُهدى الى رؤيا جديدة : ملكين لفاية منورة حديثا ، ملكين لا مر استثكشف حديثا ، يسيران في عالم جديد في سلام : هما فرعون وقيصر مُنو جا حديثا .

( اكتب اذن من لَـهَب ولاءَ اليوم حينها جاءت ايطاليا الى مصر )

وتأتى مصر بضيفها الملكى في هذا اليوم ليتسلق الرابية حيث بنى الفراعنة م العظام القبور التى تشق السماء وما تزال متماسكة ". تقف الآن فخورة بالعصور قارئة ثانية " تلك الألفاظ الحية حينها نقش هو منذ خمسة آلاف سنة مضت عصافيره السحرية الصغيرة .

( أغنية تقدير باسم الجمال فان ايطاليا جاءت الى مصر )



<sup>(1) &</sup>lt;del>لدسك</del>رى

## الى قنـــــيرة . . .

### To a Skylark

## للشاعر الخالد ب. ب. شــيلي

سلام عليك شعاع الجال ودكب السمو وروح الطرب مُحالُ تحكونين طيراً ، مُحَالُ وهذا غناؤك شيء عجب يذوب من القلب ، ضافي الجلال ليخلد في آبدات الحيقب غناء شجى ، فريد الميثال يُشادفنا مِن ثنايا السُحبُ ا

عن الأرض دَوْماً طلبتِ البعاد وطرت الى حيثًا ترغبين كأنك - والجو مثل المداد - سعابة نار به تسبحين نشرت جناحيك فوق الوهاد وفوق المستالع إذ تعبرين وأدسلت لحنك فيه الوداد وفيه الشجون وفيه اليقين ١

إذا مالت الشمس تبغى الغروب وسال على الأفق صافى الذهب أضاء السحاب بسحر عجيب وشاع الجال به واستتب وأقبلتِ مثل خيالِ طروب يطوف جهولاً خلال السحب كأنك في الجيو لغيز غريب بحيط به البيشر أنتى ذهب ا

إذا طرت مانقك الارجوان وذاب حواليك نم انحسر كأنك في الرائع الأضحوان - على دغم علمي - نجم ظهر ا

اذا كان لم ينعم الناظران عرأى خيالك لميًّا سفر"

فيكنى أغانيك تغزو الجنان وفى الروح أو حولها تَمتقر ا

وهذاك مصباح (١) ضوع قوى ينير السماء اذا ما بَدَا كقرص رمى بشعاع سنى يداعبنا مِن بعيد المدّى ولكن بفجر النهار البهي تراه يبين وعضى شُدَى ويهجرنا حسنه العبقري إذا ما مذكاء أتت بالهدى ا

يفيض غناؤك فوق الادم ويسمو فيلمس سقف السماء ويُنْشَرُ في الكون سحرُ عميم يفاوح أرواحنا في الغناء الغناء كما يبعث البدرُ خلف الغيومُ سناه العجيبَ ويُسزجي الضياءُ فنحسب أن الوجود القديم غريق ببحر لجين وماء ا

جهلناك ... ما أنت ع ما تشبهين ع وماذا جمال ك ياساحر ف ع اذا الجوم ران عليه الدُّحْجُونُ وَ/عُووَحُطتُ به السحْب الزاخرة ونام به مخزَّح مثل نون وجاد بأمطاره الغامرة يَمُونَ غِنَاكُ القوى الحِنُونُ جَدَاهُ وَآيَاتِهِ العَامِرَهُ ا

كَانْكُ ِ مِن خَلْفِ نُورِ الْحَجِي وَمِن بَيْنَه \_ شَاعَرُ الْرُّ على الـكون ، إحساسه العامر جيل ، به يهدأ الخاطر ا

<sup>ع</sup>يتمنم آياتهِ في الدجي ويطغى عليه هوى جائر<sup>و</sup> ويُسنَشَرُ -- إمَّـا هواه سجا \_ يَقُودُ الى عاكم مُرْ تَجَيَ

كأنكِ خَوْدٌ زكا حُسَيْنها وطابت أرومتُها العالية

الزاهية

يَشَعُ سناءً بها خِـدْرُها وتَـبسِيمُ خُجِراتهُ

(١) القدر



الشاعر شیلی ( ۱۷۹۲ – ۱۸۲۲م.)

يُحَدِّ أَمُهَا بِالْهُوى قَـلَبُهُا فَيَسْغُل مَهِجَتَهَا الْحَالَيةُ الْعَالَيةُ الْعَلَيْدُ الْعَالَيةُ الْعَالَيةُ الْعَالَيةُ الْعَالَيةُ الْعَالَيةُ الْعَالَيةُ الْعَالِيةُ الْعَلَيْدُ الْعَلَيْدُ الْعَلَيْدُ الْعَالَيةُ الْعَلَيْدُ الْعَالَيةُ الْعَلَيْدُ الْعَلَيْدُ الْعَلَيْدُ الْعَلَيْدُ الْعَلَيْدُ الْعَلَيْدُ الْعَلَيْدُ الْعَلَيْدُ الْعَلَيْدُ الْعَلْمُ الْعَلِيمُ الْعَلْمُ الْعَلَيْدُ الْعَلْمُ الْعَلِمُ الْعَلْمُ الْعَلِمُ الْعَلِمُ الْعَلْمُ الْعِلْمُ الْعَلِمُ الْعِلْمُ الْعِلْمُ الْعِلْمُ الْعِلْمُ الْعِلْمُ الْعُلِمُ الْعِلْمُ الْعِلِمُ الْعِلْمُ الْعِلْمُ الْعِلْمُ الْعِلْمُ الْعِلْمُ الْعِلْم

\* \* \*

كأنكِ بين وهاد الندى سراج من العسجد الصادق تشيع سناه اذا ما بدا ويخفى على الاثر كالفارق يبعد العالق على الزهر والعوسج العالق فتحج بنها ، لم تبل الصدى ولم تَاتَنيس بالبهتى الابق ا

\* \* \*

كأنك بين الرجبي وردة أورت بين أوراقها الزاهبة والمناهئها في الدجي هَـبّـة من الربح ، تتركها واهبة وتحمل من طيها من المناهة أربج وريقاتها الغالبة وتكمل لـ في طيها ما السمة المادية ال

بديع غنائك لا يُوصَف وصوتك ليس له من نظير فقطر الندى حسن أجوف الخوف الذا حط وقت الربيع النضير وغطنى الربي شكك الألطف وأيقظ ورد المروج الكثير فإن الجمال الذي نعرف حقير ، وحسنك حسن خطير ا

\* \* \*

بحقّ جمالك يا قُنْسَبَرَهُ تقولين ما جال فى خاطرك الله وماذا دحاه وما كورّن فشاع سناه على ظاهرك المختلف فى الحر مِن ساحرك فى الحبّ ما أبهرَه الله ولحنك فى الحر مِن ساحرك يفيض بحنجرة ماهرة تَبْنُ المَسَرَّة فى سائر ك الم

وبادت أغانى الهــوى وانطوت على إثرها أغنيات الطعان ا

أفاني السرور إذا ما دوت وأنشد ها في الأنام القِيان واغنية م النصر إِنْ رُدِّدَت تميت من الرعب قلب الجبان ا إذا ما شدوت فقد أنصتت ومادت من السحر إنس وجان

فَقُدُمِّي الْحَقِيقَةُ إِذْ تَشْرِحِينْ تَيْرَى أَيُّ شَيْءٍ يِنَابِيعٍ لَحَيْكُ ا وأَيُّ بَحَارِ الْهُوى تُركبين ! وأَيُّ حقولِ تَمشَّت بجنبك ؟ وأيُّ شُهِـول وأيُّ خُزون ﴿ وأيُّ سَمَاءٍ مُرْسَى فوق أرضك ﴿ وما الحبّ عندَك ي كيف الحنين ؟ وكيف صرعت الهموم بطفرك ؟!

حَبَاكِ الإله بروح السرود وأبعد عنك الضني والضجر وأخلاك من حاذبات الأمور وأعطاك سِرً المنى والسَّمَرُ . وأنتِ تحبين حُبّاً يدور كريم الخيال بديع الصور ولا تعرفين زمانا يجور ويأتى بخاتمة لا تَسُر ا

يَطيرُ خيالُكِ صوبَ الماتُ مُيصَوِّرُ مُعقى الوجود الدني، ويَبحث في فلسفات الحياة بأحلامه في الرقادِ الهني، عا يُعجز الباحثين النقات ويبهرهم بالبيات الجرىء

وإلا فكيف أتت ساحرات أغانيك تَسي كمجرى ممضى ١٩٠٠

ونُعنى بأمر الدُّني بَعْدَنا ومُنكثر من شرح ما فاتنا ولا مبد أن أغاني السعيد يخالطها ثائراً خُزنُنا!

تَهِـيم غواماً بسرً الوجود ونُصْغُرق في ذكر ما لا يعود " وإنْ كان ذا الدهر يوماً يجود ببسمة تغسر فكم ساءنا

لو أنا خُـُلِيقنا نعاف ُ الغـرور \* وَتَحتقر ُ البغض والكبرياء ْ لو آنا نشأنا بفكر حقير وطَرَّفٍ يعافُ الهوى والبكاءُ لو آنا درجنا بغير الشعور وعشنا على جهلنا والغباء ا لَـكَنَـّا جهلنا دواعي السرور سمت بالأغاني لِأَوْجِ السماءُ ا

لَمِنْدِي أَفَادِيدُ لُثِ المبدعة وأبياتُ شِعْرِكِمُ ملء البيانَ

تفوق كؤوس الهوى المترعة وروتفضل كل أغانى القيان ومنزرى بأسفاريا الممتعة وماقد حوته كنوز اللسان أَسِينٌ طِرتِ عن أدضنا مسرعه فأوج السماء مقر الحسان ا

4 4 4

ويا ليت عقلي شبيه بعقلك فإن بعقلكِ نامَ الصفاء يصفّق إنْ فاضَ إلهامْ حُبّلُكُ وهــذا الهراف وفيه البهـاء شعور كَبناني بضعفي وقدرك كما أنا أصغى كلروباً للحنيك ا

ألا ليت لى نصف هذا الهناء ا فأصغى الى لحن هذا الغَـباءُ

مخنار الوكيل

## لمحة عن شيلى

يكنى شيلى خاراً تَمَرَعُمُه عن جدارة الأغنية الانجليزية وهو فى ميعة الصبى ، وحسبه شرفاً أن يموت فى الثلاثين تاركا خلفه آثاراً فنية لم يتح ، وربحا لريناح ، لعباقرة المعمرين من الشعراء أن يخلفوا ما يبز ها مهما حاولوا وجاهدوا ... فلوقلنا إن تفكيرهذا الشاب الخالد وخياله كانا فوق طاقة النوبغ لما كنا حائدين عن الحق ولما كنا مبالغين .

وهذه القطعة التي عنيت بنقلها اليوم ( To a Skylark ) تعتبر بدون مبالغة من أجل إن لم تكن أجمل القطع الليريكية في الأدب الانجليزي قاطبة ، ويأتى بعدها قطعة في الجال له أيضاً أسماها ( Ode to the West Wind ).

ثم لا تنس أنه بمسرحيته ( The Cenci ) قد برهن على أنه مفكر جبَّاد, الذهن . والمُجْمَعُ عليه تقريباً أنها خير المسرحيات من طرازها بعد مسرحيات شكسبير الخالد .

وقد أطلقوا على هذا الشاعر الفذِّ اسما غريباً هو (شاعر الشاعر): ذلك لأنه يطوف بعواطفنا وإحساساتنا ، عن طريق شعره ، في عوالم جميلة بهبحة سحمقة مجهولة منا . وقد قال ينعته وليم واطسون :

ه هو وردة القصيد القدسية المتوقدة الملتهبة.

«تتمثل فيها كلُّ الألوان ، وتعبق بكلِّ العطور ، وتنبت بها كل البراعم . « يغمرها شعاع الشمس الذهبي ، ويفدق القمرعليها خيوطه الفضية ...

« في حين هي في حاجة إلى أن يتأصل جذرها في الأرض » .

ولعل في كلام واطسون شيئا من الحقيقة ، إذ أن خيالات شيلي الرائعة كانت بعيدة بعدا سحيقاً عن عقول الناس على اختلاف درجاتهم • ولا تزال تحتاج الى كثير من العناية والانتباه عند دراستها ، وستبقى إلى الابد موضع الدهشة ، والاحترام والدراسة .

وليس هناك من يدعى أنه يحب شيلى أكثر من سائر الناس – الذين قرأوه طبعا – إذ الكل على التحقيق يتساوون فى حبه وتقديره .. عاش شيلي معظم حياته القصيرة بإيطاليا ، فكتب روائع قصائده بعيداً عن وطنه انجلترة .

مات في الثلاثين من عمره ، في الوقت الذي وصل فيه بحق إلى ذروة مجده الشعرى ، غرق وهو يبحر من بيزا.

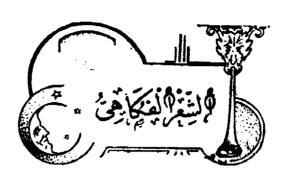
وقد دفنت بقاياه في المدفن البروتستانتي برومة ، ملاصقة قبر كيتس العظم ، وقد كتب على قبره ( Cor Cordium ) أي قلب القلوب.

### **◆ૹ૾ૺ૾ૢ૾૽ૹ૽૽૽ૢ૾૾**

# فلسفة الحب (مقتبسة من الشاعر الانكليزي شيلي)

وشِمتُ نسماً في الاعالى ملازماً لكلُّه على وجه البسيطة ِ زوجه ُ قضت سنّة الرحمن في خلقه بأن فلا عذر إن لم أمتزج بحبيبتي وبينا الجبال الشم فَيَسَّلت السَّما وانْ زهرة تزهو على خِدْ نِها فلا وهالئ ضياة الشمس عانق أرضنا فما قيمة التقبيل في الكون كله وان كان كل " ضم عباً فكيف لا

رأيتُ ينابيعاً ممازجن بالنهر وروهاهدت أنهادا تكالطن بالبحري لعاطفة جاشت بصدري إذ يَسْرى وقد خلت الدنيا من المُـُفُـرَ د الوتر يلازمنا المحبوبُ كالطير في الوكْر لأحبا سعيدآ في اغتباط مدى عمرى تمانقت الأمواج في المسَدِّ والحِزر سبيلَ الى عفور ولا خيرَ في الزُّهرُ وقبَّل وجه البحر نور من البدار اذا لم تقبلني المليحة في ثغّري!! أَضَيُّكِ يَا رُوحَ الْفُؤَادُ الْيُ صَدُّرَى ؟ قسطنری داوود



## الى . . .

 ماراجياً لُطْفَ الحمارِ ظَامَنْتَهُ مُ كَارِّ ظَامَنْتَهُ مُ كَانِّ الْسَكَلامِ يَضَيعُ فَي آذانِهِ وَالْعَقَلُ تَخْلُقُهُ مُ الْعَصَا فَي ظَهرِهِ وَالْعَقَلُ تَخْلُقُهُ مُ الْعَصَا فِي ظَهرِهِ إِنْ تَسَلَقَتْبَ فِي الْورَى إِنْ تَسَلَقَتْبَ فِي الْورَى

مصطفى مسادق الرافعى





## اتفاقات لا مفارقات

هناك غاية في الحكال العالمي تحسّ بها العبقرية العظيمة وتشترك في فهمها على بهدما بينها من وحدة الزمان والمحكان . ومن عجائب هذه الاتفاقات ما وجدناء مشتركا بين « عبقرية » العقاد في قصيدته « غزل فلسني » وبين الشاءر « الصغير »

شلى فى قصيدته «ابيسيكديون» ثم بين ما وجدناه أيضا مشتركا اشتراكا غريبا فى قصائد للعقاد يصف بها طلول طيبة وبين قصيدة واحدة للشاعرتيوفيل جوتييه وهى « معبد الاقصر » مما حدانا الى ان نعتقد أن العقادكان تيوفيلا منشوراً يستعرض فى العربية كل ما استعرضه تيوفيل الفرنسى .

والآن والآن فقط أمد يدى مصافحاً العقاد ومهنئاً اياه على مقدرة هذا المرصد الفلسكى الذى يرصده لجع كل ما تشتت فى الآفاق من أشعة عقول الشعراء الاقدمين كالفلسكى الذى يرصده للجع كل ما تشتت فى الاكان من أشعة عقول السعراء الهمشرى

#### MOTOL

## الشعر الغنائي وإلزجل الغنائي

فى كل يوم تظهر طائفة من الأغانى الحديثة ، منها القصائد والمونولوجات والطقاطيق والتواشيح وغيرها ، إلا أن أقل هذه الأنواع عدداً — برغم روعتها الفنية — هى القصائد والتواشيح وغيرها وهذه هى ألحان شعرية ، أما الباقى فهو ألحان زجلية ، ولا ندرى لم لا يكون للشعر سوق فى الغناء كما للزجل ?

وتنقسم الأغانى الزجلية الآن إلى أنواع: منها الطقطوقة والدور والمونولوج. الح. أما الشعر بحالته الحاضرة فليس له من الأنواع الاالقصيدة والموشح، كأن هذه الانواع الأخرى لا يمكن أن تكون شعراً!

ولو تصفحنا تاريخ الغناء لوجدنا أن الطقطوقة والدور وبقية هذه الأنواع الزجلية كانت موجودة فى الشعر حتى أواخر العصر العباسى الثانى حيث حل الموشح محلها ، لما لشعر الموشح من السهولة فى التلحين . غيرأن هذا لا يمنع أن يكون من شعر الموشح أو من أى نوع من أنواع الشعر طقاطيق وأدواد وغير ذلك .

وقد أداد بعض الموسيقيين أن يجعل من الشعر هذه الأنواع ، وقاموا إفعلا بذلك ، إلا أنهم هزموا أمام احتجاج المتمسكين بالقديم وما وجدوه من الصعوبة في ايجاد الشعر السهل الذي يفهمه الجمهوربسهولة في حين أنه من السهل التسامي تدريجيا بالجمهور ليستسيغ لمة الفناء العربية المهذبة المصقولة ، وهاءنذا أكتب للشعراء على

كل حال لكي يناصروا الموسيقيين بنظم شعر غنائى سهل حتى يمكن رفع مستوى الموسيقي الفنائية باستعمال الشعر العربي فيها •

ويظن بعض الناس أن الشعر لا يمكن تلحينه إلا تلحينا شبيها بتلحين القصائد القدعة ، أمثال قصائد المرحوم فقيد الشعر الغنائي الشيخ نجيب الحداد التي كان يغنيها المرحوم الشيح سلامة حجازى ، وتوقيعها خال من الروح العصرية التي نجدها في ألحان المرحوم الشيخ سيد درويش مثلا ، غير أن ذلك يرجع إلى قاعدة عند بعض الموسيقيين : هي أن تكون للألحان الشعرية هذه الصيغة الخاصة التي علم الجهود.

وقد ابتدأ بعض الموسيقيين في الخروج عن هذه القاعدة فلحن الموسيق محمد القصبجي ( ياغائباً عن عيوني ) وأخرج الموسيقاد محمد عبد الوهابعدة قصائدمنها ( على غصون البان ) إخراجا جديداً ، فأثبت أن من الشعر مايكون أجمل في التلحين من الزجل ، إلا أن هؤلاء الموسيقيين المجددين لا يمكنهم أن يكسروا تلك القيود نهائياً فيجعلوا من الشعر طقطوقة ودوراً ، وذلك لكثرة أعداء التجديد في مصر •

وليس هذا العمل مستحيلا كا يظن البعض ، فقد كانت هذه الأنواع الزجلية مستعملة في الشعر قبل عصر المهاليك ، وكانت هناك أنواع أخرى من الشعر الغنائي غير مستعملة الآن . ويدلنا على وجود هذه الأنواع في الشعر ماذكره كتاب (الاغاني) من أوزان موسيقية لقطع شعرية بما يدل على أنها ليست قصائد — فليس للقصيدة وزن موسيقي من ذلك الطراز في اذن نوع من الانواع التي استعملت الآن في الزجل . وفي كتاب (ألف ليلة وليلة) قطع غنائية شعرية لا يمكن أن تكون إلا أدواداً وأخرى لا يمكن أن تكون إلا طقاطيق .

ويمتاز الشمر عن الزجل فى الموسيقى بمميزات عديدة : منها أن اللحن الشمرى يبقى موجوداً أمداً أطول من اللحن الزجلى ، وذلك لا ن الشعر يبقى مفهوماً أبد الدهر مادامت اللغة العربية الفصحى مرعية "، وأما الزجل فيتغير بتغيراللغة العامية .

وقد سئل أحد موسيقي الانجليز عن سبب اندثار الالخان الانجليزية بسرعة (ولا يُسطن أن هذه السرعة هي كسرعة اندثار الالحان المصرية) فقال إن اللغة الانجليزية داعة التغير، فهناك ألحان انجليزية قديمة لايفهمها الشعب الانجليزي الآن. كذلك الحال في اللغة العامية فانها داعة التغير، بخلاف اللغة العربية التي ظلت وستظل باقية لاعسها أي تغيير أو تبديل أساسي لانها لغة القرآن المقدس، فكم من

ألحان زجلية فنيت وكم من ألحان شعرية ظلت باقية من عصر الى آخر: فالتواشيح الأندلسية باقية إلى الآن يحفظها كل موسيقى ، في حين أن كثيراً من الألحان الزجلية التي وضعت بعد تلك التواشيح قد اندثرت ، ولو كانت باقية لما فهمها أحد. وقد يقول البعض ليم لم تتبق القصائد كما بقيت الموشحات ? فالجواب على ذلك أن موسيقى القصائد لا يمكن حفظها بسهولة لخلوها من الوزن ، ومع ذلك فقصائد المرحوم الشيخ سلامة حجازى يحفظها الناس الى الآن ، في حين أن ألحان المرحوم الشيخ سيد درويش وهي لا تقل قوة عن الاولى وقد اندثرت أو كادت تندثر . وليس ما يدعوني الى النداء بعمل طقاطيق وأدوار ومونولوجات شعرية هوكون وليس ما يدعوني الى النداء بعمل طقاطيق وأدوار ومونولوجات شعرية هوكون الألحان الشعرية تبقى أكثر من الألحان الزجلية فقط ، بل لان هناك مميزات أخرى يعتاز بها الشعر عن الزجل في الغناء ، فالزجل لا يمكن أن يحوى من المعاني ما يحويه الشعر ، فليس من السهل مثلا عمل لشيد قومي من الشعر ، فان في ألفاظ الشعر ما يمثل المعنى القوية ما يمكن أن يحويه نشيد قومي من الشعر ، فان في ألفاظ الشعر ما يمثل المعنى الماتيل وقد قال شوقى بك إن في اللغة العربية من الالفاظ والمعاني ما تعجز عن أدائه اللغة العامة .

وعلى العموم يجب أن يكون للشعر الغنائي ما للزجل الغنائي من المنزلة وذلك بتنويعه وتسهيله واستعاله في جميع أنواع الاغاني ،

(رئيس لجنة التاليف والنشر الموسيقية )

(ان ملاحظات حضرة الكاتب الملحن الفاضل مطابقة لآرائنا التي نعمل لتحقيقها منذ زمن . وقد سبق لنا حث بعض حضرات أعضاء « رابطة الرجّالين » على نظم الزجل الفصيح بدل الزجل العامى ، ويسرنا كثيراً أن ننتهز هذه المناسبة لنشكر له مؤاذرته الاصلاحية — الحرر)

ಹಾತಿ ಕ್ಷಮ್

### الانتقاص التقديري

ولماذا لاننعته هكذا ? أنيس الشاعر الوصّاف الممتاز على محمود طه مينعت فى مجلة الرسالة بالساعر ه الشاب » أى الناشىء ? أليس الشاعر العاطني الذائع الصيت ابراهيم ناجى موضع الرعاية كتاميذ صغير لابراهيم المصرى فى جريدة « البلاغ » .

هذان شاعران كبيران فى طليعة شماراء (أبولو) مينظر اليهما برغم تفوقهما وشهرتهما بهذه النظرة بمن يدَّعون أمهم أمناء على الأدب الحيَّ ومن أنصار الجديد وحراس النهضة ، فنى أي زمان من التناقض نعيش ?

وما هذه المقاييس الفنية الرفيعة التي يتحدَّث عنها ابراهيم المصرى ويشفق على ناحي فلا يريد أن يطبقها منذ الآن على شعره « الناشيء » ١٩

ان ابراهيم المصرى كاتب مجيد ولكنه ابن الأمسالقريب، ومن الوصمة للشعر العصرى أن تقسح جريدة شهيرة للذل هذا الانتقاص من قامه، ويخيل الى أن أصحابنا « المجددين » الذين من هذا الطراز لا يقلون أنانية عن الشيوخ الذين يحمون عليهم ، فكلا الفريقين يرمى الى غرض واحد وهو الشموخ والتعالى على حدب الشعراء الذين تنطق (أبولو) باسمهم ، يقابل ذلك من ناحية أخرى العبث الذي يستمر ئه جاعة « الفيلسوف الأكبر» . وهذه فوضى مابعدها فوضى ، ولا علاج لها الا بتساند شعراء (أبولو) تسانداً شريفا مجرداً عن الانانية وفى الوقت ذاته كافلا بصينة كرامتهم وانصاف مواهبهم وآثارهم كا

#### احمر كامل الشربينى

(رأينا أن عندنا من مماذج الشعر العصرى الكثير الذى نفتحر بترجمته الى يه لغة حية ، ونحسب أن ما نشرته مجلة « الرسالة » وجريدة « البلاغ » هو من بب المداعبة فقط ، وإن كان كشيرون قد حملوا ذلك على محمل جدى وجاوزوا حصرة السكاتب الفاصل صاحب هذه الرسالة فى نقده وسخطه ولكننا نكتنى بنشر ماتقدم، وقد سبق لنا أن نوهنا فى هذه المجلة بشعر على محمود طه وبشعر المقاد ، وترى هذه المناسبة ملائمة الكلمة عن شعر ناجى نقولها فى غير تحفظ : فان هذا الشاعر اخلو الموسيتى الجياش العاطفة هو فى نظرنا بمثابة اكتشاف عظيم للأدب العربى، ولو رُزق ناجى شاعراً غربياً ليريكياً يعجب به فيستوعبه وينقل روائعه الى لغة أجنبية حية ناجى شاعراً غربياً ليريكياً يعجب به فيستوعبه وينقل روائعه الى لغة أجنبية حية بيرون وشلى وكيتس وأندادهم — على معد صيبهم وشهرة تفنتهم — من شعراء بيرون وشلى وكيتس وأندادهم — على معد صيبهم وشهرة تفنتهم — من شعراء الشباب ، ورأينا أن ناجى الا ن على أنم نصوجه وسيبتى هو. هو بعاطفته المشتعلة وموسيقاه الساحرة على مكتى العمر . وناجى قصصى "بارع ، ومن نمة كان لشعره وموسيقاه الساحرة على مكتى العمر . وناجى قصصى "بارع ، ومن نمة كان لشعره العاطني مسحة القصة وهذا ما يزيده جمالا " ، ولو لم يكن له غير ما نظم حتى الا تن

لكفاه صيتاً وخلوداً ، فالشاعر غير مطالب بأن ينظم فى شتى الفنون الشعرية ولا أن يكون مكثاراً ، وحسبه أن يعبر عن خوالج نفسه بنسق فني رائع ، وهذا ماؤفست اليه ناجى كل التوفيق فى شعره العاطنى - المحرد )

<del>}14314314</del>

#### الشعر ووظيفته

تباهى هـذه المجلة بانها لسان الحق والانصاف ، فمن الطبيعى إذن أن ننتظر منها إفساح صـدرها للنقد البرىء ولو وُسِّجه الى فريق من أصدقائها أمثال الدكتور طه حسين والشيخ احمد السكندرى وعباس افندى محمود العقاد بل الى محررها نفسه .



محمد رضا ابوالفتح

فالد كتور طه حسين لا يرى أن مجهود الشعسراء العصريين قد أدسى الى اكثر من ردّ الشعر العربي الى بعض شبابه في الدولة العباسية والى حدر محدود، في حين أن كل منصف يدرس الممتاز من الشعر العصرى في العالم العربي ويقارنه بالاداب العالمية يحكم حمّا بنهضة رائعة الشعر الحديث لم يكن يحكم بها أحد من قبل ـ وهي

نهضة وليدة الثقافة الواسعة والتفاعل مع الحضارة الراهنة . ثم انه يؤاخذ الشعر المصرى الحديث بأنه لايمثل النفس المصرية ولايحقق اطهاع الروح العربية ولايهتف بما للشرق من آمال وأحلام ولا يمثّل للشباب المثيّل العليا الخ. وأدى ويرى كثيرون غيرى أن صديقنا الدكتور غير موفق في هـذه الملاحظة أيضاً فإنَّ الشعر المصرى الحديث يمثل أصدق تمثيل كل ما يدعو اليه ، اللهم الآ اذا أراد من الشاعر أن يتنبه الى هــذه المهمة لاأن تأتى عفواً في شعره . وهو اذا تنبه الى ذلك فسد شعره حتما وانحط الى مسنوى المقالات الصحفية المألوفة . ثم يزعم الدكتور أن الشعر في حياتنا الحاضرة بما لا ضرورة له ! وهذا تصريح عجيب من رجل ممتاذ مثله تثقــَّف في فرنسا وتفهُّم معنى الفنون الجيلة ( وما الشعر الا مثال لها ) وقيمتها في تهذيب الشعوب. وما شأن الشعر الصافى الحقيقي ياسيدى الدكتور بالمنظوم الرنان الذي كان يتخذه العرب وسيلة للتفاهم والتعامل الاجتماعي والسياسي ? ومن المضحكات المؤلمة أن برى الدكتور الفاضل شعرنا العصرى عاجزاً لعزوفه عن وصف تحليل حادثة البداري ومثيلاتها من الحوادث. فهل هو يجهل أن الشعر غير مطالب بشيء من ذلك ? هل ينسى أن كل ما يرتقب من الشاعر أن يتفاعل مع عصره وحوادثه بأية صورة من الصور الفنيــة لا بصورة معينة بالذات ? فليس معنى أن الشاعر مرآة عصره وجوب التصوير الواقعي المجرد من كل فن سال

ومن العجيب أن يقول الدكتور إننا لسنا في عصر العاطفة بل في عصر العقل وأن النثر صنو العقل وأنه أخذ بحل محله ، وأن النثر الفتى يستطيع التغلب على الشعر . وأرجو أن لا يؤاخذني الدكتور طه اذا قلت — مع احترامي لمواهبه — ان هذا خلط في خلط ا فنحن من أحوج الناس الى الفنون الجميلة في شتى العصور (هذا على رض أن عصرنا تنبث فيه العاطفة \_ وهو فرض مردود ) ، ولا معنى لان يوضع النثر مقابلاً للمسعر وانحا الذي يقابله هو النظم ، وليس ما يسميه بالنثر الفنى الا شعراً منثوراً . واذا قدر القراء شيئاً من كتابات الدكتور طه حسين فاتما يقدرون منها ما يتسم بسمة الشعر كأجزاء من كتابه الحديث (في الصيف ) . أما وظيفة الشعر العربي في موضوعاته الفنية واستثناء القول المنظوم الذي كان ينسب زوراً التسامي بالشعر . وينتقص الدكتور طه ثقافة الشعراء المعاصرين حينا غير واحد منهم الى الشعر . وينتقص الدكتور طه ثقافة الشعراء المعاصرين حينا غير واحد منهم الى الشعر . وينتقص الدكتور طه ثقافة الشعراء المعاصرين حينا غير واحد منهم الى المثال الدكتور ابراهيم

ناجى الشاعر الوجدانى المتفنن. وإن انكار ابداع هؤلاء الشعراء الممتاذين في شتى المناحى الشعرية لجحود عجيب لا معنى له فيما أرى سوى حرص الدكتور طه وشبيعته على الاشادة بكتاباتهم والتفرد بالزعامة الادبية على حساب الشعراء المبرزين الذين فاقوا الكتاب عراحل فى تفنهم وإنجابهم.

وأما عن استاذنا الشيخ السكندرى فيستشهد على حقارة شأن الشعر بنهضة مصر في عهد محمد على وتجردها منه ، وفي الواقع أنها لم تتجرد من مرشه رائها الممتازين حتى في عهد محمد على ، وانماكان تفوقهم بنسبة زمانهم ، أضيف الىذلك أن نهضة مصراالملوية تامت على كتنى فرد عظيم ولم تقم بحبود أمة منقفة ، ولو كانت الامة متشبعة بعناصرالنهضة لما خدت جذوتها فيما بعد . وليسالشعر كالحلية السكالية لمن ينظر الى التهديب الراقي فان الفنون الجيلة على اختلافها مدرسة لاغنى عنها لصقل الطباع وتهذيب الملكات والسمو بالمثل العليا للامة . وكم وددت لوأن الدكتور طه والشيخ السكندرى ومن كان على رأيهما استطاعوا الاستاع الى الشاعر الانجليزى الفحل المسترجون در نكووتر وهو يحاضر عن قيمة الشعر ووظيفته وضرورته كفن جيسل لسكل أمة حية ، بله الانسانية عامة . ومن غرائب ما قرأته لشيخ السكندرى إنكاره على شوق بك التنويع في البحود برواياته المسرح بما للشيخ المديد في ذلك عباس افندى محود العقاد ، في حين أن هذا التنويع على المسرح بما يتفق تماما والحرية في التعبير التي تلائم تقاليد المسرح و تنني الشعور بالتكلف: ذلك يتفق تماما والحرية في التعبير التي تلائم تقاليد المسرح و تنني الشعور بالتكلف: ذلك تقدير هذه الروح الحرة لشوق بك .

هذه خواطر عنت لى على أثر تصفحى لتلك الآراء الشاذة فى العدد الاخير من مجلة ( المعرفة ) التى تشكر على أى حال لعنايتها باستجاع هذه الاراء واعطائنا فرصة لتمحيصها ووضع حد لتطرفها وشذوذها الغريب كا

محررضا أيو الغثج

## العبقرية الشعرية الى الشاعر الناقد الرافعي

قرأت المقال الممتع الذي دبجته يراعتكم البليغة حول قول المرحوم شوقى بك : ليلى ، منادر دعا ليلى نفف له نشوان في جنبات الصدر عربيد وقدد اخدت عليكم فيه مواطن ثلاثة ، أدلى بها لسكم ولقراء مجلة (أبولو) الغراء ، للاطلاع :—

( الموطن الأول )

قلتم (في بيت شوقي غلطة نحوية) والظاهر انكم اردتم بتلك الغلطة فوله (مناد دعا) لاعرابكم لفظة (مناد مبتدأ وهو نكرة ، واقول إن الأولى اعراب (مناد) فاعلا مقدماً لفعل (دعا) على حد قول الشاعر (وصال على طول الصدود يدوم) فقد روى ابن مالك عن الأعلم وابن عصفود انهما قالا في اعرابه (ان وصال فاعل يدوم المذكور) ، وهناك امثلة كثيرة لا حاجة لذكرها . ولا ريب في أن هذا من عبوزات الضرورة التي لم يسلم منها شاعر .

( الموطن الثاني )

قد ذهبتم الى ان بيت شوقى السَّابق الذكر مأخوذ من قول المجنون:

دعا باسم ليلى غيرها فكأنما أطار بليلى طائراً كان فى صدرى وبذلك أنكرتم ان يكون بيت شوقى من وحى العبقرية ، أما أنا فأقول : ان العبقرية غير مقصورة على ابتكار المعانى وحدها ، وانحا قد تكون فى طريقة الاداء وفى انتقاء اللفظ للمعنى وفى كل شىء يظهر فيه النفوق على ذوى الفن باختلاف المظاهر. وزد على ذلك ان فى الشعر أدام مظهره اللفظ كما أن فيه معنى ، وهولا يستطيع القيام بجناح واحد ، وقد تظهر العبقرية فى الاول دون الثانى . فبيت شوقى المشار اليه من وحى العبقرية إن لم يكن فى معناه فني طريقة التعبير عن المعنى ، وآية ذلك ما يخالط النفس من الانفعال لدى الاستماع له وفقه معناه فهو يحمل فى ثناياه قوة مهر النفس لدى الانشادهى مظهر من آثار العبقرية ، على أنى أفهم من بيت شوقى غير ما أفهمه من بيت المجنون إذ أن هذا يريد ان الداعى باسم ليلى أطار طائر فؤاده لا الى جهة خاصة بمعنى انه زايل موضعه الى غيره ، أو هو على حدد قول الشاعى العراقي .

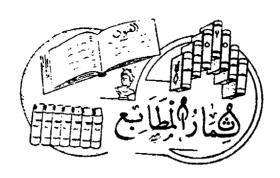
لمن اشوف اهواى مجبل عليه كلى يكع للكع من بين ايديه يريد ان قلبه يسقط على الارض لدى رؤية من يهوى ، ولا فرق بين قول المجنون وقول هذا الشاعر العامى سوى أن المجنون أطلق موضع الارتماء وهذا قيده بما يشعر به العاشق فى مثل هذا الحال . أما شوقى قانه ولا ريب يريد ان الفؤاد خف الى موضع النداء ظانا ان ليلى هنال الاجل اللقاء .

واذا قارنا بينقول شوقى والمجنون من وجهة التعبير والفكرة تجدهذه الفوارق: (١) يؤخذ من قول شوقى ( نخف ) ان فؤاد العاشق اتجه الى موضع الصوت عن طوع واختيار بعامل الهدوى ، بخلاف ما يؤخذ من قول المجنون ( أطاد ) للزوم هذه وتعدى الأولى .

- (٢) ان شوقى قرر حالة طبعية لدى كل عاشـق عند النداء باسم المعشوق ولذلك لم يحتج الى مثل قول المجنون ( فكأ نما ) .
- (٣) جعل المجنون فؤاده طيراً من الأطيار ، وهذا التشبيه كما يظهر مما لايستسيفه اللهوق لانه غير طبيعي ولفظة ( اطار ) هي التي دفعت المجنون الى ان مجمل فؤاده كأحد الاطياراما شوقي فقد نعت فؤاد العاشق عما ينبغي ان يكون عليه من السكر بخمرة الهوى .
- (٤) ان شوقی قرر حالة الفؤاد قبل النداء باسم ليلاه فهو عمل بخمرة الحب مالىء جنبات صدره بعربدته ، وذلك مالم نجده في قول المجنون المذكور .

( الموطن الثالث)

والذى يظهر من الموجز السابق ان بيت شوقى المذكور من وحى العبقرية وان شوقي كان صادقاً في قوله « لا أدرى » عند ما سئل عن ظروف وضع البيت المشار اليه . وأنا لا أدرى أيضاً كيف ساغ للرافعي ان يكذب شوقى في موضع كل حجته فيه هو الظن وحده وهو لا يغني شيئاً ولا سيا في موضع الرد والتدليل ، على ان جواب شوقى بقوله « لا أدرى » لا يقنصر صدقه فيا هو خالص الابتكار . وهنا أود ان اذكر لحضرة شاعرنا الناقد أنى قد سبق لى أن وضعت قصيدة في عبقرية ام كلثوم الغنائية دون ان احيط معرفة بالظروف التي رافقتني عند وضعى لها ما خلا اتصالى بذات الموضوع . وأكثر الشعر يوضع في ظروف مجهولة من قبل الشاعر ي



## الخيال الشعرى عندد العرب

بقلم أبى القاسم الشابى ، ١٤١ صفحة ، ﴿ ١٣ سم . × ﴿ ١٨ سم · مع مقدمة بقلم زين العابدين السنوسى . مطبعة العرب بتونس

هذا كتاب يحوى مجموعة محاضرات ألقاها الشاءر التونسي المجيد أبو القاسم الشابي على جمهرة من المتأدبين في تونس يعالج فيها الخيالالشعرى لدى العرب.ونحن لاننكر على الشاعر الفاضل دقة بحنه وأمانة فكرم ورجاحة رأيه في أغلب المواضع مع عذوبة لفظه ، وتحريه الحق والصدق عند كل فكرة ، وتمشيه مع النطق السليم في كتابته ، والأديب الشابي من شباب العروبة المجددين كما تنم عليه روحه الحية . يسخر من القدامي ولا يحب أن يعترف لهم بفضل كبير على الخيال الشعري ، بل هو يذهب الى أبعد من هذا ، أجل هو يرى أن ليس لهم من الخيال الشعرى نصيب وهو وإن كان قد استدل على ذلك ببعض أشعار للفحول المتقدمين إلا أننا نراه غالى كثيراً في حكمه . ويقيننا أن الذي دفعه إلى هذه المفالاة إنما هي رغبته في شحذ القرائح واستنهاض الهمم ، حتى يصل الخيسال الشعرى على أيدى شباب العرب إلى درجة سامية لم يحلم بها السابقون في هذا الميدان. فلا جدال في أن العرب كانواعلى نصيب ممتاز من الخيال الشعرى" ، خصوصا" بعد تمازجهم بالفرس واليونان في عهد بني العبَّـاس، على نقيض مايذكره المؤلف من انهم لم يتأثروا بهؤلاء ولم يمتزجوا بأولئك لعنجهية وغطرسة فيهم . ونحن نرى في كثير من شعر العهد العباسي حيالا رائعا لايقل عن خيال فطاحل الشعراء الغربيين الذين يستشهد المؤلف بهم في غضون محاضراته القيمة . فهذا البحترى يصف الربيع فيبدع الابداع كله في قوله :

أتاك الربيعُ الطلقُ يختال ضاحكاً من الحسن حتى كاد أن يتكلَّمَ وقد نبه النيروزُ في غسَّق الدجي أوائل ورد كن بالأمس نو مَّمَــا

يبث حديثا كان قبل مكتسًا عليه كما نشرت وشيا منمنما وكان قذى للمين إذ كان محرمًا يجيء بأنفاس إلاحبة نعما!

يفتقها برد الندا فكأنه فن شجر دد الربيع لباسك أحل فأبدى للعيون بشاشة ورق نسيمُ الربح حتى حسبته

وهذا المتنبي يقول في وصف بطله في ساحة الوغي :

وقفت وما في الموت شك لواقف كأنك في جفن الردى وهو نامم ووجهُكَ وضاحٌ وثغرك باسمُ إلى قول قوم أنت بالغيب عالم ا ضممت جناحيهم على القلب ضمة تموت الخوافي تحتها والقوادم بضرب أنى الهامات ، والنصر عائب الروساد إلى اللَّبات والنصر قادم المراب

تمرُّ بك الابطالُ كلمي هزيمة تجاوزت مقدار الشجاعة والنهى حقرت الرُّدينيات حتى طرحتها وحتى كأن السيف الرمح شاتمُ ا

وشعراء الاندلس كانوا على جانب عظيم من الخيال الشعري ، فهذا ابن حمد يس بقول في وصف بركة يجرى اليها ألماء من شاذروان ومن أفواه طيور وذرافات وأسود:

ذابت على دولاب شاذَروان (١) ألقته يوم الروع كفع جبان من دوحة نبتث من العقيان ِ ينعت من الثمرات والاغصان حسنت فافرد حسنها من ثاني بخرير ماء دائم الهمكان فخر الجاد بها على الحيوان ماء مريك الجرى في الطيران مستنبط من اؤلؤ وجمان

والماء منه سيائك من فضة فكأنما سيف هناك ممشطب کم شاخص فیه بطیل تعجباً عجباً لها تسقى هناك ينائعاً تخصَّت بطائرة على فنن لها فاذا أتيح لها الكلام تكامت وكأن صانعها استبك بصنعة وزرافةٍ في الجو من أنبوبها وكأنفيا ترمى السماء ببندق

<sup>(</sup>۱) رفرف

إلى آخر هذه القصيدة الممتعة من وصف رائع وخيال رائق لايتاح إلالعبقرية جبّارة. وهذا ابن الرومي يقول فيبدع فى رثاء (بستان) المغنية ، ويمدح (وحيد) فيجيد كذلك الاجادة كلها وغير هؤلاء كثيرون قرأ لهم شاعرنا الناقد فيما نظن .

والذى أراه أن الشابى تو اق الاصلاح نزاع إلى الطفرة بالشعر، وهذه خلة حسنة ما لم تصحب بالتطرف البعيد فى امتهان الخيال العربى فى الشعر. وما عدا هذا، فالكتاب جميل، عذب الأسلوب رشيق العبارة، وهو من الكتب النادرة التى تبعث على التفاؤل عستقبل الشعر خاصة والادب بوجه عام ك

مخنار الوكيل



## الرسالة

### مجلة الثقافة العالية

بحورها

و احمد حسن الزيات والدكتور طه حسين الله المراء مؤقتا وغيرها من أعضاء لجنة النشر والتأليف تصدر كل اسبوع مرة مؤقتا

## الى حضرات الشعداء والنقاد

ازد حمت مواد هده المجلة ازد حاما منقطع النظير في تاريخ المجلات العربية بحيث اضطرتنا الى وقف النشر والتأليف لترجمة عمريات فتزجرالد وليالى ناجى ولغيرها مؤقتا حتى لا يفوتنا تقديم شعراء وأدباء الشباب المجهولين . وكل القصائد والمباحث التى نتلقاها تعرض على لجنة النشر ، وهي تشير باذاعة ما تختاره منها تباعا وقد تراكمت الواجبات على محرد هذه المجلة بصفة خاصة بحيث لايستطيع الرد شخصيا على ما يتناوله من الرسائل فنرجو قبول عذرنا القهرى

# تصويبات

| الصواب        | الخطأ                     | السطر      | المفحة       |
|---------------|---------------------------|------------|--------------|
| يرمق          | تومق                      | ١.         | 779          |
| <u>م</u> خد"ر | يحذر                      | 14         | 740          |
| ارغن الفناء   | ارغن الغناء               | 14         | 740          |
| أرغن الفناء   | ارغن الفناء               | <b>.</b>   | 747          |
| النَّـسور     | النور                     | ۲          | 749          |
| الشـباب       | الشاب                     | ۲          | 700          |
| ولاندري       | وماندرى                   | 18         | 777          |
| الفناء        | الغناء                    | 1          | 774          |
| تكون          | يكون                      | *          | 779          |
| المرذول       | المزدول                   | \\$        | 798          |
| أثوابه        | <u> تا میور/عاوم ساری</u> | مرارتحقيقا | <b>٧٣٩</b>   |
| حبيه          | حببَ                      | 10         | <b>V</b> \$\ |
| الصباح        | الصياح                    | •          | 7\$7         |
| تعزو          | تعرو                      | 11         | 784          |
| فتغذى         | فتفد <i>ي</i>             | ۱۷         | ٧٦٥          |
| مَن           | مَن                       | ۲          | Y74          |
| بأروقة        | بأروقه                    | Y          | YYY          |
| حَمَا         | حَمأ                      | ١٠         | YYY          |
| <b>و</b> ټردی | وتزوى                     | 11         | ۸۲۰          |
|               |                           |            |              |





### مررسة أبولو

سُمُّل شاعر معرَوف عن رأيه في زميل آخرمشهور فقابل السؤال بمحض ابتسامة فسَّرها الاشقياء بأنها ابتسامة السخرية ، واكتفى بذلك منتقلا الى حديث آخر ا

ليس من حرج فى ذلك ولم تذهب الابتسامة بشىء من فضل المبتسَم منه، ولكن الأدب قد خسر من وراء ذلك، ولا نود" أن نقول إن الاخلاق قد خسرت أيضاً فليس من شأننا أن ندلى هنا بخطبة منبرية.

الأدب قد خسر لا نه حُرم المناقشة الجدية المفيدة التي حلّت محلّم السخرية الغامضة ، وما هذه السخرية في الواقع الا مثال العجز والضعف وفقد ان الإيمان الفني .

ننتقل من هذا الى مثال آخر غريب لما يمليه الغوض : عنى شاعر ناقد بالموازنة بين بيتين فى الرثاء أحدها لشاعر قديم والآخر لشاعر معاصر ، فحمل على الأخير حملة هوجاء بحق وبغير حق . فلما فرغ من حملته الفاشمة القاسية عرض نقده على صديق فنبهه الى الخطأ الجسيم الذى وقع فيه — ولم يكن يعنى خطأ التحامل بل خطأ استبدال البيت المذموم بالبيت الممدوح — فما كان من شاعرنا الناقد على أثر دهشته الا أن أطرق قليلا ثم أحَل مبتسما فى غير حياء ذلك البيت الممدوح محل هذا المذموم واحتفظ بروح المؤاخذة العنيفة للشاعر الذى يبغضه ا

هذان مِثالان معيبان للون من النقد نامسه في مصر ونخشى أن يسرى منها الى الاقطار العربية الآخرى . وهذا النقد الغريب — وما هو من أصول النقد في شيء — لا يتفق وُجوده والتسامى بالأدب . ومن أجل هذا يعمل شعراء أبولو على تطهير بيئات الشعر بقدر الامكان من هذه العيوب ، فليست رسالتنا قاصرة على التسامى بالشعر من شتى الوجوه بل تشمل فوق ذلك التسامى بالنقد الادبى ذاته . وإن كل تجديد بلغ ما بلغ من الرقى ليهون إذا كان الشعراء يسمحون بأن يبخس

بعضهم بعضاً حقَّه ، لأن هذا يؤدّى لا محالة الى تضليل القراء ولو وقتياً ، والى المغالطة فى تأريخ الأدب ، والى مقاومة تيارات النهضة الصحيحة ، وما هكذا تكون روح الأديب الصافى النفس الفنى النزعة .

إنَّ مدرسة أبولو مدرسة تعاون وانصاف واصلاح وتجديد ، وعلى هذه الأركان وحدها يقوم بناؤها . فأمَّنا الفردية والأنانية والتصنع والتظاهر بالعظمة والتحامل البغيض وانكار المواهب فصفات أبعد ماتكون عن مبادئها ، وهى تبرأ منها وبمن يجعلون الشهرة غاية لا منبرآ لآرائهم . وكم منكب الشرق بالتنابذ وحب التفرد ، فليس يبهجنا أن ينكب الشعر العربى بأمثال ملوك الطوائف لكل منهم حاشيته وأوهامة وغروره وألقابة الزائفة:

ألقاب مملكة في غير موضعها كالهر يحكى انتفاخاً صورة الأسد ! وليس لهؤلاء عاقبة الآن نفس العاقبة التي انتهني اليها ملوك الطوائف، وأما الاساءة الى الشعر ذاته فهي مانعمل على تجنبه .

#### الشاعر لامارتين

أعلنت « الجمعية الفنية » في بيروت رغيتها في الاحتفاء بذكرى مرور مائة عام على زيارة شاعر فرنسا الكبير ألفونس لامارتين لربوع لبنان ، وقد تنقل فيها ردحاً من الزمن وألتف كتابه المشهور (رحلة الى الشرق) فأودعه الرائع من خياله الشعرى وبيانه الساحر وذكرياته الممتعة . ونعد من الوفاء للأدب ومن ذكرى الجيل هذه المبناية الطيبة من « الجمعية الفنية » البيروتية . وقد فتحت باب الاشتراك في هدا الاحتفال التذكارى لجميع محبي الأدب الفرنسي وعلى الأخص لحبي أدب لامارتين من أهل الشرق العربي .

#### ا لشعر العالى

« من الشعر العالى ما هو عسير " » : كلة قالها الشاعر الانجليزى النابغة جون درنكووتر فى أثناء محاضرته القيمة عن الأدب الجدى الناضج فى شعر ملتن وأقرانه، وهو شعر لا يُستَساغ ولا يُستوعب بسهولة بل يحتاج الى ذهن مستوعب مثقف ونقس فسيحة الحدود حتى يمكن أن يقد رالتقدير اللائق به . وهذا رأى سلم جدير

بالذيوع والترديد فى صحفنا ومجالسنا الأدبية لأنَّ بين قرائنا من يحسّلون الشعراء مسؤولية تذويقهم الشعر بالملعنقة دون أن يكلفوا أنفسهم أقسل عناء لتفهم نواحي الحياة والجال فى نماذج الشعر المختلفة ولتذوّق ضروبه:

وما دمنا قد أشرنا الى فضل درنكووتر فلنا أمنية عنده كمؤلف بارع واسع الاطلاع: وهي أن يضمن تأليفه الجليل (المجمل للادب The Outline of Literature) في طبعته النالية ما يجدر بتصنيف عالمي من هذا الطراز أن يستوعب من تاريخ الادب العربي، ولندع نظير هذه الآمنية لنصراء الآذاب الشرقية الأخرى وفي مقدمتها الادب القارسي.

اذا كان من الشعر العالى ما هو عسير فمن المراجع الادبية العالمية ما يستدعى تأليفه عنتا طويلا وجهداً عظيماً، ولقد أنصف درنكووتر الادب الخربي إجمالا بمجمله السالف الذكر ولكنه نسى الادب الشرقى على الرغم من توفر مراجعه بالانجليزية، ولن يغنى عن هذا النسيان إشارته الى عمر الخيام.

هذه أمنية نسوقها الى ضيفنا النابغة مقرونة باعجابنا بفضله الذى تجلى فى مؤلفاته ومحاضراته النفيسة .

#### نرقية الاغانى

نشرنا في هذا العدد رسالة بليغة عن الزجل وشعر الأنحاني للزجال الاديب المعروف محمد افندى عبد الرسول سليمان خريج التجارة العليا والمفتش بوزارة الحقانية . ورسالته التي نوجه اليها الانظار صريحة في انتصاره للاسلوب العربي السليم ونفوره من العامية الدارجة ومن مبتذل المعاني . وهي دعوة نعززها باخلاص وقد عملنا في الواقع على نصرتها من قبل دعاية وتأليفاً .

ليس شعر الأغانى قاصراً على لون واحد من الشعر ، ومن حسن التوفيق أن الشعر العربى أصيل في ليريكيته وتستطيع ضروبه ان تحتمل صنوفاً من التعابير والموسيقي اللائم شتى البيئات . فمن الخطل بعد ذلك أن نجعل الأغانى العربية السلسة المهذبة خادمة للأغانى العامية المبتذلة ، وأن نترك تأليف الأغانى العجهة من العامة أو لاشباه العامة .

ولما كان الناقد الجيد لا بدله من ثلاث صفات يشترطها الاصوليون، وهى:

(١) أن يكون بارعاً في الاندماج الذهبي بالموضوع الفي الذي ينتقده، و (٣) أن يكون قادراً على التمييز بين ضروب الاختبارات وطرح غنها من سمينها، و (٣) أن يكون خبيراً عارفاً بقيم الإشياء للاكانت هذه الصفات أساسية للناقد الفي الصادق المنصف، فليس من العجيب اذا كان مثل هذا النقد في حكم المعدوم تقريباً في البيئات العربية لتفشى الجهل والاهواء غالباً، ولشفف معظم النقاد بالظهور والتعالى على حساب المؤلفين. وكل ما يرجى في الوقت الحاضر ان يزكى بالظهور والتعالى على حساب المؤلفين. وكل ما يرجى في الوقت الحاضر ان يزكى العربية عن طريق الشعر السهل الجيد والزجل العربي السلم، غيرعابي، بالنقد العربية عن طريق الشعر السهل الجيد والزجل العربي السلم، غيرعابي، بالنقد السطحى الذي كثيراً ما يلتى به المغرضون ناسين أن الزمن هو خير حكم وأن الشعر كالخر لا بد له من أن يعتقه الزمن قبل أن يصدر الفن حكمه الحاسم على قيمته وأثره، وهذا هو شعور الغربين نحوه

## الحرية فى النظم

كتب الدكتور محمد عوض محمد في مجلة « الرسالة » ينتقد نظم الشعر المرسل blank verse و اكثر الادباء و السعر الحر و اكثر الادباء متفق على أن إرسال القافية لايلائم الشعر العربي وأن الشعر الحر( أو « مجمع البحور » كما نعته ) سكون شأنه شأن الشعر المرسل فينادى به بعض الكتاب حيناً وقد يستفحل أمره زمناً ما ثم لايلبت أن تخمد جذوته ويذهب كما ذهب الشعر المرسل من قبل .

والواقع أنه لا ضرر من التعريف بكلا الضربين من الشعر حتى اذا ماور جد ت مناسبات لعرضهما (وهذه لم تظهر بعد مع الأسف في الأدب العربي) لم تكن أدواتنا قاصرة . وخير تجال لكلا الضربين من الشعر هو مجال التمثيل والملاحم الكبرى ، ولا غبار على شاعر عصرى يسلك هذا المسلك في تأليفه ونظمه ، وقد لايسر الاذان المستعبدة للقافية الواحدة ولكن الزمن كفيل بتبديل الأذواق . وليس شأن من ينظم الشعر الحر شأن الطاهي المفسد فالمقادنة بعيدة ، ولكن شأنه شأن الفدان الحر لا الفتان المقلد ولا الصانع المقيد . ولا شأن لنا بالأعلام

السابقين فلكلزمن رسالتُه. وما نشك في أنّ الزمن كفيلُ بانضاج أساليب الشعر الطليق كما أنضج من قبل أساليب الشعر المقفيّ .

ان الشعر الطليق من أنسب ما يلائم الدرامات على المسرح متى نظمه شاعرة ناضيخ موسيق النزعه بعيد عن الاسراف والشذوذ المتعبد، ونحن نتنباً له مطمئنين بالمستقبل المجيد في الأدب العربي . وكل شعر حي تطور في نظمه تباعاً ، وهذا شكسبير الذي يستشهد به الدكتور عوض لم يُرضه أن يتبع شوسر الذي ثار من قبل على الأوزان التقليدية الموروثة عن الأدبين الاغريق والروماني فابتكر إباحات جديدة في نظم سونيتاته وكان إماماً بادعاً في الشعر المرسل . وكانت كل طبقة جديدة من الشعراء تأتى في ميدان الأدب تثور على بعض القيود لمن سبقتها ، فكا أدر (شيلي) و (كولردج) على (پوب) ثار (وتمان) على شعراء القرن التاسيع عشر وجاء الرائد الموفق لحركة الشعرالح غير عابىء مطلقا بالتقاليد السابقة ، ثم انتقل وحيثه الجريء الى أوروبا .

وكما السعت الموسيقي العالية لالحان ديبوسي واسترافنسكي النجديدية بعد ألحان بيهوفن وموزار فلا غضاضه أذا وسع الشعر العصري وتمان وإزرا باوند وريتشارد الدنجتون وأمثالهم من روّاد الشعر الحرّ . وقد كان السخط عاما على الشعر الحر في أول نشأته في الغرب ووُجد كثيرون يتكرون كيانه الشعرى ولكن الأذواق تحولت كثيراً في أقلل من عشرين سنة ، وقد أرخ هذا التحول السريع كثيرون من نقاد الأدب الغربي وفي مقدمتهم هاربيت مونو فاذا بهم يرون أن سرعة هذا التحوال كانت فوق كل حسبان بحيث أن الماذج الأولى للشعر الحر (في سنة ١٩١٢ منلا) وهي التي كانت تُحسب ثورية في صياغنها في ذلك الوقت - أصبحت تعدة الآن ضعيفة الجرأة تكاد لاتكون ثورية ا

ان النقد الذي وُجّه الى احمد شوقى بك والى خليل شيبوب وإلى ايليا آبى ماضى نقد ضعيف لا مبر له: فالشاعر الحريرمى الى تعزيز القطرة السمحة ، فهو يقدم نظراً يتفق وما تقتضيه ظروف النظم من إطالة أو اختصار ، من تقفية أو إرسال ، حسب ما يوحيه ذوقه وإملاء المناسبة بشرط أن يكون كل ذلك شعراً موزوناً سواء أكان كاملا أم في أجزاء متمشيا بعضها مع بعض . فهو يشمرنا بروح التحرر وبالبعد الكلى عن الصناعة وعن التكلّف كا تما هذا الشعر كلام معتاد وصاحبه شاعرمطبوع

يرتجله ارتجالاً ، وهو ازاء ذلك يطلق لشاعريته العنان فيتحفنا بخير ما تستطيع أن تنجبه مواهبه الطليقة من الاجادة الفنية الخالصة .

هذه مرامى الشعر الطليق سواء أكان مرسلا أم تام الحرية ، وهذا الشعر الى جانب ذلك أقرب من سواه للتطبع بعصرية زمنه لانه غير مقيد بقيود فهو يتكيف بوحى الذوق الفنى وحده فى عصره ، وكلما تغير الذوق تغيرت الأساليب الموسيقية وبقيت للشعراء حريتهم النامة فى النظم .

وقراء (أبولو) يلحظون أننا مع احترامنا لحكل أثر فني سواء أكان تقليدي الصياغة أم جديدها لم يفتنا تشجيع الاساليب الجديدة بادئين بالقافية المزدوجة وسنشجع تدريجيا نماذج الشعر المرسل والشعر الحر وإن كنا نعتقد أن مجال التمثيل هو أنسب مجال لهما ، ولنا كل الثقة بأن الجيل الآتي سيعرف لهذبن الضربين من الشعر خطرها وسيحتني بهما الحفاوة الواجبة ، واذا كانا لم ينالا التفاتا من الشعراء السابقين فذلك راجع الى الروح التقليدية عند البعض والى الرغبة في استرضاء الجاهير عند البعض الآخر ، ولكننا لا يهمنا غير ارضاء الفن والفن وحده .

#### الشعر الرمزى والقصصى

لاحظ القراء تشجيعنا للشعر الرمزى والقصصى ، وليس معنى ذلك أننا نفضلهما إطلاقاً على غيرها من ضروب الشعر . وانما لاحظنا ان الاسلوب الخبرى المحض كان مر عوامل الإسفاف في الشعر العربي بحيث انحدر به الى مستوى نظم الجرائد الرخيص الذي تكاد لا تسلم منه أمة من الأمم ، وإن كان قد تفشى في صحفنا العربية تفشياً مخجلاً .

ان الجهال جمال حيثما كان، وكيفها تشكل، ولكن من الاساليب والمواضيع ما يكاد يضاد روح الشعر، ولو أن الشاعر الملهم المتفوق تشع روحانيته من أى أسلوب وفى أي موضوع ومجال. ولكننا لانتباول الشواذ، ولا يعنينا في هذا المقام الا معالجة الضعف وأسبابه. ومن ثمة شجعنا ونشجع الاساليب الحصفيلة بالقضاء على النظم الخبرى الذي يكاد يشبه مقالات الصحف، ضنا منا بابتذال الشعر العربى، ولا جل هذه الفاية ذاتها شجعنا ونشجع القوافي المنعددة والنظم الحرس، ونحن في الوقت ذاته نعترف بأن كل هذا لن يخلق مواهب في من حُر مَها، وإن كان سيصة ذوي المواهب عن الابتذال.



### صلوات في هيكل الحب

عذَّبة أنت ، كالطفولة ، كالأحلام اللحن ، كالصباح الجديد کالورد ، کابتسام الولید كالسماء الضحوك ،كالليلة القشراء يا لها من وداءةٍ وجمال وشباب منعَّم أماود ا يا لها من طهارة ، تبعث التقديد \_ س في مهجة الشقيُّ العنيد! يا لها رقة ، تكاذم كرف الورد ، منها في الصخرة الجلمود ا أيُّ شيء مرزاك على أنت «فينيس» مادت بين الورى من جديد لتعيد الشباب والفرح كالمعت المعتب ولاس للعالم التعيس العميد ا أم ملاك الفردوس جاء الى الأر ض ليُحيي روح السلام العهيد ا أنت ... ، ما أنت ع أنت رسم مجيل عبقرى من فن هذا الوجود وجمال ممقدس معبود فيك ِ ما فيه من غموض ِ وعمق ِ تجلى لقلي المعمود أنت ... ، ما أنت ? أنت فجر من السحر وجلَّى له خـفایا الخــاود فأراه الحياة في مونق الحسرن إنت روح الربيع ، تختال في الدنيــــا فتهتز العمات الورود وتهب الحياة سكري من العيط \_\_\_\_ ، ويدوى الوجود بالتغريد كلا أوبصرتك عيناى تمشين بخطو موقع كالنشيد خفق القلبُ للحياة ، ورفَّ الزُّهـ ــرُ في حقل عمرى المجرود وانتشت روحى الكئيبة بالحب" وغنت كالبلبل الغريد أنت نحيين في فؤادي ما قد مات في أمسى السعيد الفقيد ما تلاشى فى عهدى المجدود

وتشيدين في خرائب روحي

من طموح الى الجال ، إلى الفن ، الى النه النهاد المعيد وتبنین رقه الشوق ، والاحلام والشَّجورِ ، والهوى ، في نشيدي بعد أن عانقت كا بقر أيامي فؤادي ، وألجت تغريدي أنت أنشودة الاناشيد ، غنّا لئرِ إلاهُ الغناء رب القصيد



ابو القاسم الشابي

وترآءى الجال يرقص رقصاً مُقدِّسياً على أغانى الوجود وتهادت في أوقر روحيك أوزا نم الأغاني ورقة التغريد عبقري الخيال ، حاو النشيد: خطوات سكرانة بالاناشيد وصوفت كرجع ناي بعيد فی کل وقفة وقعود كلُّ شيءِ 'مُوَقَّعْ ' فيك ، حتى لفْتة ' الجيد واهتزاز النهود وفي سحرها الشجئ الفريد وفي رونق الربيع الوليد أنت ... أنت الحياة م كل أوار في رُواه من الشباب جديد ۲ — ۲

فيك شب الشباب ، وشده السين السين المرد ، وشدو الهوى ، وعطر الورود فنمايلت في الحسياة كلحن وقوام يكاد ينطق بالالحان أنت ... أنت الحياة في قدسها السامي أنت ِ ... أنت ِ الحياة في رقة الفجر ِ

أنت ... أنت الحياة فيك وق عين أن أنت دُنيا من الاناشيد والإحلام أنت فوق الحيال ، والشعر ، والفن أنت قد سيى ، ومعبدى ، وصباحى ،

ك آيات سحرها المتمادود والسيّعر والسيّعر والحيال المديد وفوق المدود ووربيعي ، ونشوّتي ، وخلودي

\* \* \*

مَن رأى فيك رَوْعة المعبود وفى قرب حُسنك المشهود والطُّهُرُ والسنى والسجود بُ في نشو و الشديد حيَّ ياضَو ع فجرى المنشود ن من اليأس والظلام مشيد ت لا أستطيع حمل وجودى تحت عِبْءِ الحَياة جَمَّ القيود المالم المهدود: شائع في سكونها الممدود تبسمت في أسى وجُود من الشَّوك ذابلات الورود وشُدُّى من عَزْميَ الجهود أنفنكَّى مع الماني من جديد بُلْبِلَيْ ، مَكَبَّلِ بِالحَديد حياةً المحطم المكدود أَنقذيني ، فقد ملك ركودي ا

يا اثْنَـةُ النُّورِ ، إنني أنا وَحُدى فدعيني أعيش في ظلك العذب عيشة للجال والفن والالهام عيشة الناسك البتأول يُمنَّاجي الرَّ وامنحيني السلام والفرح الرو وارحمینی ، فقد تهدُّمتُ فی کُو أنقذيني من الأسي ، فلقد أمسيا في شعاب الزَّمان والموتِ أَمْشِي وأماشي الورى ونفسى كالقب ظُلْمَةُ مَا لَمَا خَتَامٌ ، وهول واذا ما اسْتَخفَّني عُبَثْ الناس بسمّة ممرّة ، كأنتي أستلُّ وانْفخى فى مشاعــري مرّحَ الدنيا وابعثی فی دمی الحرارة ، عَلَّیِی وأثبت الوجود أننفكام قلب فالصباح الجيل يُستمش بالدّفء أنْقذوني ، فقد سئمت ظلامي ا

\* \* \*

ماجَدً فى فؤادى الوحيد ا من السُحر ذات حسن فريد آمِ بازهرتی الجمیلة لو تدرین فی فؤادی الفریب تُخُلَقُ أکوان "

وشموس وضاءة ونجوم ونجوم وربيع كأنه حُمل الشاعر وربيع كأنه حُمل الشاع ورباة لا تعرف الحكك الداجى وطيور سحرية تتناغى وقصور كأنها الشقق المخفوب وغيوم تعرية معى عندى وحياة معم شعرية همى عندى وحياة منائع هذا يشيده سحر عينيك وحرام عليك أن تهدمى ما وحرام عليك أن تسحق آم. وحرام عليك أن تسحق آم. منك ترجو سعادة لم تجدها فالإله العظيم لا يَوجمُ العَبْدَ العظيم لا يَوجمُ العَبْدَ العظيم لا يَوجمُ العَبْدَ

توذر الجريد ـــ نونس:

تنثر النور في فضاء مديد في سكرة الشباب السعيد ولا ثورة الخريف العتيد بأناشيد حلوة التغريد أو طلعة الصباح الوليد كأباديد من نُثار الورود صورة من حياة أهل الخياود والحمام حسنك المعبود شاده الحيش في الفؤاد العميد أل نفس تصبو لعيش رغيد في حياة الورى وسحر الوجود الخا كان في جلال السجود ا

ابو القاسم الشابى



## إلى فينوس

ياربَّةَ الحسنِ إِنَّ الشَّعرَ أَسْقَمَنَى أطوى الحياة شريداً لاأرى أَسَلاً وبى ذهنول ، وبى وَجْد ، وبى ألَم كم زَوَّرَ الشعرُ آمالا مُنزَخْرفَة ثم انتبهت فطارت كلها بَدَداً بالهف نفسى الكم جُرِّعْتُها عُمتَما

وأفعم النفس آلاماً وأشحانا كشارد الطيف يسرى الليل حيرانا وبي حنين يديب القلب أحيانا وخادع القلب بالأحلام أزمانا وأعقبت لوعة حرى وأحزانا أذكت لها في صميم القلب نيرانا

مَن كنت تحسب في الحبّ رحمانا وتبذار الروح أنى شاء قربانا غيرَ الوفاء ولو ألقاه إحسانا بعض الجال فما أعْلُوا له شانا ا

كم طعنة يا فؤادى فيك سَدُّدَها ومن وقفت عليه العمر تَعْمَبُدُهُ ومن وقفت عليه العمر تَعْمَبُدُه وما طلبت على حبى وتضحيتى ما أدخص القلب في شرع الألى دُرْقوا

\* \* \*

آی ، جریخ ، وما یَسْفَكُ لهفانا أم هل یری من نعیم الحب رضوانا فی الحب اسعد مخلوق بد نیانا حسبی من البعد والتعذیب ما كانا أسری علی ضورته الفتان حذلانا 11

هـذا فؤادى على أطلال أضَّلعِهِ ياليت شعرى أيقضى العمر مُطرَحاً ياليت (فينوس) ترعانى فتجعلنى حسبى مِن الهمُّ ما لا قيت من زمنى وما يَسووُّكُ لو أَبْدَيْتِ لى أملا

لربة الحسن ألحانا وأوزانا قلب من الآلام ألوانا أو متهمليه قضى فى الحب تحنانا ا

هذی ضراعة عبد خاضع رُفعت قد صاغها من نجیع بات ینزفه ا إن تدارکیه تعد فیه سعادت ه

احمر كامل عبرالسلام



#### الى نو ســـا

فعلَّلَى القلبَ ، إن القلب قد يئسا أطالت النفس من أسبابها النفسا قد رام کـتم هوی أحبابه فنسا (۲)

منك ِ الجالِّ ، ومنّى الحبُّ يا (نُوسَا)(١) ياحبذا نسمة مني (توحةٍ) خطرت أضمها ضم مشتاق به خبل ا

إن تسمعي قرع ناڤوس بقريتكم في مطلع الفجر ينعي الليل والغلسا فإنه من لهيب القلب قد قبسا

فإنه قلي المنكود من يذكركم فهل سمعت بقلب قد غدا جرسا ١٩ وإنْ تألقَ برقْ في سماوتكم

الروح إن ظمئت يوما فحاجتها خرا سماوية فاحت بها قدسا

وانت یا « توح ه روحانیه م خلِقت کی رینا معلا الجنات منعکسا ا

لكن تغرك يا دنياى ما نبسا أديل دمعا على الخدين محتبسا قلباً بموت حزيناً في الغرام ... عسى ا فَكُمُ يَحِبُكُ هَذَا القَلْبُ يَا (نُوَسًا)

هذا جالئك يدعوني لأعشقه الله يشهد أنى حين أذكركم عسى نسيم الصبا يسرى فيسعف يى فإن بعثت لنا من (توحق ) خبراً

م . ع . الهمشرى

<sup>(1)</sup> من شواحي النسورة (٢) فقسر

#### لق\_اء

#### على شاطىء البحيرة

تعانقنا بروحينا ورجَّعنا أغانينا وأعلناً الى الاقدا ر من فرح تلاقينا وأنشدت الطيورُ على مجيرتها أغانيها وراحت تملأ الدنيا بما قد كان يشجيها كأن الكون يا دوحي عا في الكون يهوالئهِ فا غنت طيور الـ حبِّ الا عند مرآكرً

> نسيم البحر يا روحي عليل أن مِن باسك يقبُّل مُهدُّبَ ثُوبِكُ في خشوع العابِد الناسك

وهذا الموج ماغنى لغيرك فاتركى الدلآ سماع الموج في طرب في الموج يا ليلي في رقت حواشيه لغيرك يا حياة القلب

ولا ازدانت جوانبه بغيرك ياملاك الحب

وهذا الزورق السارى يحاكى مشية البط عيل لأننا فيه ... ويرهب طلعة الشطا

وتلك القبة الزرقاء يا للقبـــةِ الزرقا تزيد غرامنا وتسو ق ما نرجو لنا سوقا حياني ا فتنتى ا قلبي ا سعادة حبي الغالى ا الله الله الله الحب بادكنا . . وذلك كل آمالى ا

المهرى مصطفى



## ظهرم ونور

لم يبق غير مدامعي وسالامي في جنعه وأظلاني بقتام في جنعه وأظلاني بقتام وطغي كما يطغي العباب الطامي لاحول لى في لجته المترامي قد مي وأحمل هيكلي وخطامي فوق امتداد الظن والأوهام فيها الرباح كساهر بسقام راحت تدروسي في صميم عظامي

نول الظلامُ فلات جين مُرَقَّامِي هِبط العُنَّة على الديار فلفَّنِي والسيلُ قد غمر المدائن والقُرِي نفسي تحديث نفي مُرَفَّنَ مُنْ وَقَلَ مُرْفَقَ فَهُ فلاً يَّ أَرْضِ بعدُ أَنقل مُستعَبًا فلاً يُّ أَرْضِ بعدُ أَنقل مُستعَبًا فلاً يَّ أَرْضٍ وهي مَنفازَة والمُنتُ سكنتُ سكونَ القبر ثم تناوحتُ مكنتُ سكونَ القبر ثم تناوحتُ مكنتِ الذَّا أَنَّتُ أَحِسُ كَانِها يَ

\* \* \*

كنّاكي أومأتا الى وقانتا: فنفضت عنى الموت وهو ملازمى أجتاز أي كتائب مرصوصة سد" من الدنيا ومن أغلالها فاذا خاونا عاودتنا ساعة المنت على أفق الحياة ونورت كم من روّا ي عزّت على تكشفت وسعادة شردت وعز منالها وعرفت ما طعم الهدوء، أنا الذى

من للرميّة يقتفيها الرّامي حيث النفت فيا أداك أمامي وأشق نحو حماك أي زمام وعوائر الألباب والأفهام رقد الهوى في ظلّها البسّام وتألقت في خاطس الأيام فرأيتها بنواظس الإلحام فقنصتها في نشوة الأحلام الم ألق ساعة راحة وسلام ا

ابراهم تاجى

## قبيل العيد الى أختى الصــــغىرة

بينما الناسم نيام وادعون وظلام الليل غشَّى العالَما وطيورُ الروض تأوى للوكونُ ووجوشُ الغابِ باتت مُنوَّما

ومياه النهر تجرى كالحباب (١) وجفون الزهر غشاها الكرى وأخو السهد (٢) تواري بالحجاب بعد أن ملَّ التنزِّي (٢) والسرى

كينت ما أختى كأنى فكرة إلى بين رفض وقبول تضطرب أو غريق غشيته لجة مرة يبدو وأخرى يحتحت

كنت الختى كما شاء السهاد ريس ال استمر" كفؤاد شفَّه طول البعاد أو كعمر كاد يفنيه القدر ا

بيد أنى في همومي ذاكر عهدك الماضي ودمعي منسجم وفؤادى في ضاوعي حائره وبنات الصدر شوقاً تضطرم

فاذكرى العهد الذي حث الركاب عاملا سعدي إلى وادى العدم اذكريه بين أهلي والصحاب ثم قولي : كان ، لـكن لم يدم

عندما يدعو المنادى للصلاه ويتم النصر' للفجر الوليد" ويشى الصبح بأنفاس الورود وتدب الروح في جسم الحياه

<sup>(1)</sup> الحباب : الحية (٣) المراد القمر (٣) التوثب والانتقال .

اذكريني وابعثي أختى السلام فبريد الصبح ميمني بالغريب اذكريني كلما غنى الحيام أو تهادى عند معش عندليب

وإذا العيد أي يا زينب وارتدى الأتراب أثواب القصب ومضت كل عناق تلمب غذى حظك من هذا الطرب

علَّني فتاة " تسأل أو أتى الإخوان عنى ببحثون ا وإذا فلتقولى عن قريب ميقبل رغم أنف البعد والدهر الخؤون

تحر مصطفى الطملاوى

# \$\$**\\_**\$\$

### مناجاة اللل

تصون وداده وتصون عهده حبيباً وارتضى ياليل سهده وهل يا ليل عندك من رقادي فتذكرني إذا ماكنت عنده بحسبك جفوة مرات بقلبي فلم تقصر مداه ولم تصده محود احمر البطاح

ألا باليلم ما لك من خليل فىكم من ساهر<sub>د</sub> ياليل<sup>ە</sup> يېكى وكم ياليلم من قلب رقيق خلفت ظنونه وجفوت وده يناجى فيك محبوباً عزيزاً تهون مطالب الأيام بمده فهل يا ليل تذكره وفيّاً وتذكر أنه سيظل عبده

#### وقفة في حـــاة

ليس في مصر فؤاد يستجيب لفـؤاد الشـاع المغـتربِ غلب الطيش على تلك القلوب وسرى فيها سِمام الكذب وفؤادى عاد كالقفر الجديب بعد ماكان كروض معشب تبسم الأزهار فيه والورود

ويلتا ١ ما ذلك الصمت العميق إي ١ وما الهول الذي في جانبيــه ? ذلك الماضي 7 فياحزني الطلبق هات ما عندك لا تبخل عليه

أُرجع النفس إلى الماضي السحيق ورب ماض تسكن النفس اليه

#### واشتمل في القلب إن كان يفيد ا

Q + D

أين أيام شبابي المشرقات ? قـد توكت ا فوداعاً يا شـبابي ا أين ليلات صحابي المسصرات المسال المسابي المسابي ا أين ? لا أين بهاتيك الحياة عبثاً تسال من غير جواب

#### والذي قد فات هيهات يعود

وربيع العسر ولتى عَجلا ما اجتنينا فيه الا الندما هــو ضيف حــلَّ ثم ارتحلا ليتــه ظــلُّ نزيلا مكرما ونذير الشيب لميًّا أقبلا طبيَّر الامن ، وهاج الألما

#### ما لقلبي اليوم فيذعرشديد ٦

أنا من ضل بصحراء الحياه فهو فيها كالشعاع الحاثر يغمر' البيد بفيض من سناه ثم لا يحظى بطرف شاکر

أشخوص أم صخور أم ما عساه يتراءى لخسيال الشساعر ذلك الناطق في هذا الوجود

أنا مَنْ قد عاش فى دنيا الخيال وهى دنيا لايراها البشر' يسطع النورم عليها والجمال وميوشتى جانبيها الرسموم ليس فيها من خصام أو جدال لا ، ولا تسكن فيها الغيسيم

بعضٌ ما فيها نعيمٌ وخاودٌ

كم دعوتُ الناس للحاد المقيمُ وهُم في غيبِّهم لا يسمعونُ أوغلوا في الذل ، والذلُّ أليمُ وإذا صحتُ بهم يستهزئونُ لا يبالون بلوم من مليمُ وكأن العقل في الدنيا جنونُ لا ميبالون بلوم من مليمُ وكأن العقل في الدنيا جنونُ رحمة الله لانصاف العبيد" ا

قارب الشوط على أن ينتصف في طريق لم أجد فيه أنيسا أبداً أمشى ، ولكن أرتجف من مصير غال من قبل النفوسا أي فيوادى! أنت يارمن الشرف هو ذا الرامس يختط الرموسا

وغداً يا صاح ِتحويكَ اللحود ا

أ و المرء من أيامه جدات المحفر في جوف فلاه ا والرقيق العمدب من أنفامه يتملاشي بين طميات دجاه ا ويضيق المجدُّ عن إقدامه نم فينسى كلَّـا طــال نواه ؟ كاد ليلالشك في النفس يسود ا

أنا من قدودً في الشعر البقاء فهو حيى ، وهو مجدي المستطيل لا تخله من جنون الشعراء فوسيع الملك في معنى قليل ا أفن يسكر من خمس الدماء مثل من يسكر بالمعنى النبيل ا خلني والشعر ، وانعم بالقيود

صاحب لايمرف الفدر ولا يرهق النفس بلوم أو عتاب كلما مرات لى الدنيا حلا ومضى يمسح آثار المصاب الحاء على الدهر . ألا من يبيع الحلد بالقفر اليباب ? بانعيم الحلد ، وُقيت الحسود ا

قال لى الشعر بصوت لايبين : كم إلى كم أنت تبكى خائفا ?

غنّ باصاح ، ودع عنك الآنين وانطلق بين الوابي هاتفا وأرح نفسك من عب الشجون هل ترى إلا نظاماً زائفا

يسبق العاجز فيه والبليد 1

وهفا الشاعرُ كالطير بهيجا لا يبالى بعظيم أو حقيرُ ؟ علاً الدنيا صياحاً وضجيجاً أرأيت الطير في وقت البكورُ وإذا ما النَّفس ودَّت أن تهيجا من نفوس ترتضى عيش الاجير ا هدا النفس بأنغام القصيد

قىقات كاميتور/علوم كىلىك

عبر العزيز عنيق

## في محراب الألم

جئتك والبؤسم قد براني باليال ، والدمع فاض سيلا أبكى على خيبة الأماني ابكي على السعد قد تواكي

عشرون قضيتها شقيها بقلبي المرهف الرقيق وهل تعد الأنام حيًّا من ناء من قلبه الفريق؟ ودّعت فيها المنى جيما ودّعت فيها الجال اطراً مراً ملت أحلامتها سريعا وجئت أبغى الفناء عُسرًا

**( . )** 

ظلام قلبي ياليل بعض من ظلمة فيك أجتلبها وناد قلبي ياليل ومض من نجمة فيك أصطفيها!

< · >

خذنى إلى صدرك الرحيب وضمنى فى المكون ضماً وطافع على نجمتى الحدوب أذيبها فى الظلام لنا ا

**( • )** 

مِلَـر بِي لَعَل النَّجُومَ فَيَهَا مِن يَفْهُمُ الشَّعُر والأَفَانَى لِمُلَّ النَّجُومَ فَيَهَا مِن يَفْهُمُ الشَّعِر والأَفانَى لِمَالَ النَّالِي النَّلِي النَّالِي النَّالِ

ر کھیں تہ کا متو برعاد میں۔ ارکھیں تہ کا متو برعاد میں۔

واحرَّ قلبي ياليلُ ، ألقى في كل ما أجتلي شجونا تطير عنى المنى وأبقى في عزلتي شارداً حزينا

**( + )** 

قد خانت الحب والمهود حودية عشن أفتديها خانت ا وكان الهوى الوليد يهش من حولنا وجبها

C . >

قد کنت ودَّعت کل منعمی الا هواها الذی احتوالی غینما طار ، قلت محاما مضی به هازنا زمانی

· >

قد قال دهرى: «خذ الشراب والهل لتنسى هموم عيشك" ،

٧. ١١

فقلت من الحاب وقلت : خراً ا فيا لفسَّك ا

هغيبت لى الصاب طي كأسيك وقلت هيّا فاشرب هنيّا! إنْ كان موتى مفتاح أنسِك فهاتها ، هاتها ، رويًّا ١٥

« يا دهر التكثر الخداع إنى كرهت البقاء ، فاسعد ا وارفع عن الوجه ذا القناع وقف على جثتي ، وغرِّد ا ه

قل: « ها هو الشاعر المغنى البائس المجهد الطريد قاومته فأستخف منى وسامنى هجوه الشديد »

« وكلما طار في الفضاء علقاً صادحاً طروبا سلبته ريشه فناه مجندلا في الثرى كثيباه

ه قاوم نیری فکان جَلدًا وکان ذا شرَّق وعزم أغرقت آماله فأبدى حزماً لدى الخطب أيَّ حزم ،

فكلها غاد في الدياجي نجم له ، جاد بالأغاني يظل في شعره يناجي ما غاب في الدجن من أماني

إنْ كَانَ فِي النَّاسِ مَنْ تُولِّي خَتَقَّر الميشِ واددراني فإنه الشاعر المُعَلِي الصادح المرهف الجنان!

أردته أن يكون عبدى فشاء إلا أكون عبده واليوم اذا مات جئت أهدى له القرابين والمـوده

مختار الوكيل

# باباا

أو يرسل الدمع وهو الشاهد العَلَمُ أو تؤلموه فدمع العين يحتدم غراً ويعوزه التبيان والكام «ماما» فذلك منه المنطق الخدم فالخير بالشر" في الالفاظ ملتم وأن « ماما » الاله الرازق الدلم

يصيح « بابا » إذا ما مصة الالم الاتحرجوه فبابا عنده وَزَرْ الشمر عشرة بانت عواطفه لم يتدّخذ غير « بابا » للخطاب ولا يقولها في الرضا أو غاضباً حــرداً كأن « بابا » هو الدنيا بأجميها

**\* \* \* \*** 

إذا ثويت وأبلى جسمى العدم حسى أثانى « جسواد » أنه فهم وإن شكا فكأن القلب مصطلم فأنا أنسه الترقيس والنغم يردد الصوت لا ينتابه السأم من دون معنى ولكنا له فهم كا يريد لانا حوله خدم شخص واجراؤه فرض وملتزم! رفضا فينهكها من رفضها الندم

ه بابا » فيدّى لك يا روحى وعاقبتى ما كنت أحسب للارواح أمثلة إذا بكى فكأن الروح منتزع لطالما أنا أستصبى فأرقصه وربما يتغنى سادراً فرحاً يجمجه الصوت في تعريف مأربة إن قال بابا وأومى لى فأحمله أو يحتكم فهو حكم لا يعقبه ليؤلم النفس أن نمنى ما ربه ليؤلم النفس أن نمنى ما ربه

章 章 章

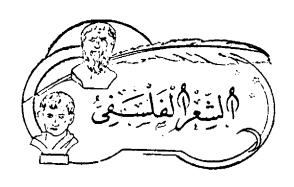
من قا فظیما فنی أصواتها نفه « بابا » فتثبت من تلقائها القدم کا نه بینها – مستعدباً – خملم

يسطو على الكتب والاوراق يمزقها وإن خرجت يناديني بلهجته عهد الطفوله في الاعمار مسعدة

مصطفى مبواد



بغداء



### اللغـــز

أنا الوض كن أنكر ثنى جداوله أنا الفصن كن الفصن لكن باعدتنى بلابك الفصن أنا الأفق كن باعدتنى بلابك وانا الأفق كن جافيك أصائك ولاح مع الفجر الجيل تجاهدك ومر بن الإصباح بيدو تفافيك ومر به الإصباح بيدو تفافيك فصرة حدا الأفق تجهك المسين وأصبح هذا الأفق تجهك المسين وأصبح هذا الأفق تجهك المسين وأسبح هذا الأفق تجهك المسين وأبن حرير الماء الماء الأبن الجداول ووابن دنين الصوت وابن البلابل وابن البلابل وابن المساح الفكن الجيل الماء الإسائل ووابن مضى الفجر الجيل الحيال الحايل الحايل المحايل الحايل وابن مضى الفجر الجيل الحايل الحايل الحايل وابن مضى الفجر الجيل الحايل الحايل المحايل الحايل المحايل الحايل الحاي

. .

أنا الواحة المجهول بدا مريقها السير إلى الشمس نجوى شروفها و تمنحنى في الغرب كأس غبوقها ومتلقى على الزهو ممنى بريقها وتأسرنى الأحلام مشل عشيقها

ولكنما الصحراة 'تد فِن الصدى وتشفية حَبّات الرّمال موالدي ا

لقد مرَ بي جيل من الدهر غافل و و الله مر غافل و و الهد مر المحادي قوافل من من الله من المحادي من الله منا تل و عضى سنون الجهل حولى تَداوَل 1

#### . .

أنا العابرُ المسَلاَّحُ أَبْهِيمَ ساحكُهُ وقفتُ على مَوْجِ الخِيضَمِّ أُسائكُهُ عن الساحل المجهولِ ضاعت دَلائكُهُ وبانت عن المسلاَّح طَرُّاً مَخائكُهُ فنارَ على الموجُ ، قاسِ تحامُكُهُ

وحَطَّمَتُ الرِّيخُ الغَشُومُ سَفَينتي وهل في مثار الحرُّبِ تُعَبِّدِي سَكِينتي ؟

لقد غرّ الموجُ الغضوبُ الشّواطئيًا وغطى جميع الصخر إلا النّواتئيًا لقد جاءني جيئ الفناء منفاجيتًا وي دغبة سن العيش فكرّ من هازئيًا ا

#### \* \* \*

سأهزأ بالإصباح إن جاء ناعماً وأهزأ بالإصباح إن جاء غاتما وأهزأ بالإصباح إن جاء غاتما وليلى سوالا إن دجَى بي ساهما كئيباً ، وإن أبدى النجوم بواسما وممالما

سأسْخُرُ مِنْ دُنياي دُوماً فترتدي ثياباً مِنَ الحَتَ الصريح فأغتدِي

عليه بما خلف النياب، وما درى على الطمس الأثواب من خدا عنه الورى سيوى المازيء المنفضي على كل مايرى لقد حاير الأفكار من عاش ساخرا ا

مسن كامل الصيرنى م — 4

قد سألت الفد عن أخباره فتلقًّاني بصمت وسكون الم محمر برهام

فاذا بي غارق في سير"، مناما تفرق في اللج السفين اللج السفين اللج إيه ، يا غد ، قد فسَّر لي أمس ما كان ، فما ذا سيكون ؟ أيها الجائم في محرابهِ هات لي عنك سعاعاً من يقين ا

### **◆%%◆%%**◆

# الهيكل العظم

صديقا لأبي شادي م معدوداً من الانسر للأمحاث والدرس ت والايام والحقب أم للفرس ينتسب وما يسمع نجـوايا ورحت مفكراً فيه فهانت كل دنيايا أهبت به: ومَن أنت ? فلت النفس ببسم ا وكيف انتابك العدم 1 محسزونا ومبتئسا الا ديمًا عبسا

أخى أبصرت بالامس فهيج كامن النفس وذكرني باجدادى وذكرني عما ألقاه بعد الموت من تلف وزهدني بما في العيش من مجدر ومن ترف صديقاً كان قبل اليو وآض لهيكل بحفظ تساوت عنده الساعا أللاً عراب أم للهند هتفت به أناجيه تری یا صاحرِ مَن کنت أقضيت زمان الميش وما سرك هذا الدهر

ترى هل سرك الدهر وهل أسعدك الجينة وأدركت مدى الغايات أم أخطأك السعد ? أكنت الطيب السيرة لا تقسو على الناس ا أم الجاد لا يرحم شأن الظالم القامي ?

**( • )** 

ترى يرجع هذا الهيد حكلُ العظمى انسانا ويلتى بعد هذا المو ت اخواناً وخلانا ? وهل نرجع بفد المو ت احياء كما كنا لأية غاية جثنا ١٩ الى التهلكة القوت فان الحتف موقوت 1 على أيامها أحدً. ر لا مال م ولا ولد 1 على الأيام أوراق 1 أللعلم وكم ضاقت ركي بأهل إعرالعلم أوزاق ? م فی هم وأمراض س عن أيامه راضي من الدهر أمانيسا ولم نر بائساً فينا 1 ه ما يرجوه من أرب على بؤس وفى نصب لقد أثقلني الدهر باعباء وأرزاء فهل عند جلال المو ت ما محسم لي دائي ١٦

فويح النفس وا أسفاً أللقوت وكم جرًا فان تعتد اعماره أللنســل وما يبتى ولا ينفع في المقدا أللعلم وكم ضاعت تقضّٰی زهرهٔ الابا وما من قانع فی النا وماذا ضرّ لو نلنا فلم نضجر بدنيانا فيا من نال من دنيا لقد قضيت أيامي

**4 • D** 

أخى ان البقاء النذ ر في الدنيا لأهليها تشابه كل ما فيها فباديها كخافيها ا سپر ابراهم

# السعادة

في الكون لم يشتعل حُزن ولا أَلَمُ وزُرُنت هاتِه الأكوان والنَّظمُ ناء تُصَحَى له أيّامَها الاممُ لمَّا تَعَشَّتُهُمُ الأحلامُ والظُّلَمُ كا عَمَّا الناسُ ما ناموا ولا حَلْمُوا ا

ترجو السعادة يا قلبي ، ولو و رُجد ت ولا استحالت حياة الناس أجمعُها في السعادة في الدنيا سوى حُلم بناجت به الناس أوهام مُ مُعَر بيدة أن المناب المسلم وينشذه أن المناب وينشذه

فى كفّها الغار أو فى كفها العَدَمُ فَيْتُ لك الطّبِرُ أوغنَّت لك الرُّجُمُ والحِيمُ شُعود ك فيها ، إنها صَنَمُ والحِيمُ شُعود ك فيها ، إنها صَنَمُ ومَنْ تَجُلّدَ لَم تَهْزا به القيمَمُ إِنْ شِئْتُهَا — أبد الأباد يبتسيمُ ! شعريَّة لا يُغشّى صَفُوها ندَمُ ومابنو النظام العيش أو رسمُوا في عزلة الغاب ينمو ثم يَنْعَدِمُ ان الحياة وما تدوى به خُلُمُ النّالي النّالي المُوالفاسم السّالي

خُدُ الحياة كا جاءتك مبتسماً وارقمن على الورد والأشواك متنداً واعمل كا تأمُّر الدُّنيا بلا مَضَفَ فَ فَنَ تألم لم متر حَمْ مضاضت فَنَ تألم لم متر حَمْ مضاضت في منافق وإن أردت فضاء العيش في دَعَة فاتر كُ الى الناس دُنياهم وضح نهم واجعل حياتك دَوْحاً مُنزهراً نَضراً واجعل حياتك دَوْحاً مُنزهراً نَضراً واجعل لياليك آحلاماً مُنغرة والم

نوزر الجريد ـــ نونس:

ನಾರಿ ನಾರಿ ನಾರಿ ನಾರಿ

### : أريد . . .

تغنى بشعرى فى حنان وفى بِشر فقصر فى رسم الملاحة والبهسرر صغيراً — ومن أبتى له طالباً عُمري فلا فوق بين الحسن فى الغيد والبدر ويلحظ حُسناً فى الدمامة والشرا بأن ذريع الشراع عاقبة الحدر أريد فتاة إن هتفت بها أتت أريد التي قد صور الشعر حسنها أريد الجال الفذ حمن قد طلبت المحملة الحملة في كل كائن وقد يلمس الفنان في الكون منتعة فيمضى أيذيع الخير في الناس جاهلا

مخنار الوكيل

### الرزق

( أنشودتنا هذه الى البائسين ليس غير: أما حضرات المترفين الناعمين فلا نريد منهم أن يقرءوها ، فأنشودة العزاء لا توجه الا الى الحزين )

أمسيك الدمعة في آماقها ودعر الأمر إلى خالِقهِ هذه الدنيا فجب آفاقها واترك الرزق إلى دازقهِ إن يشأ أعطى وإن شاء أبي

وهو في الحالين ربي عادل من سخر الشمس لنا والقمرا لطفه ضافي النواحي شامل بسط الرزق لنا أو فَرَا لَمُ الدُهبَا كَمُ حباك الفضل ، بله الدُهبَا

أولم يَحْبُك منه البصرا وحباك السمع منه واللسائا منشى الشيانا مقتدرات منه واللسائا ومكاناً ومكاناً

فاشكر الله على ما وهبَّـا

خَلَقَ الأرضَ وما فيها لكا خالقُ قام اليها فدعاها ثم سواك عليها متلكا مستبداً بدجاها وضعاها تصرع الليث بها والثعلبا

ليس يجدى الليث ناباه ولا ذلك الثعلب يفنيه دهاؤره أليل الاثنان فيما أكلا لضميف هذه الدنيا غذاؤره سالب محكم فيما سلباً

ولك البابس والماؤ وما دَبِّ من مكنه أو سَبَحًا فاشكر الله على ما أنعما واتَّبعُ شُبلهِ ما أوضحًا لاأرى من ضل فيها أوكبًا واذا أبصرت شيخاً معدماً أو أديباً طاوياً أحشاءه في فاذكر الله ، وقل ما أحكما الله ليس يحصى عبد الاعمد فالأسرة قد حُجبا ا

ما أخا الضرّاء فى الدنيا هنيئا لك ما تلتى من الخطب الجسيم الهو من مولاك فاكرعه مريئا واستزدْ من ذلك الخير العميم تلق فى الأخرى جزاء عجبًا

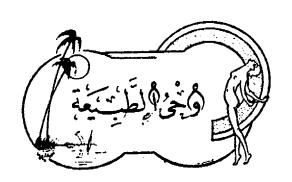
با أخا الضراء لا تشك ولا تبتش وادض بأحكام الحكيم ما أدى صابك إلا عسلا فاحده واشكر لمولاك الحكيم ما أبنى عبداً به: بل ما حبا ا

واذا صقت بصرف الدهر ذرعا فذار الشك في الله حذار النه الله حذار النه من جبال وبحار النه وبحار وبحار من النه الله وبحار والمحاها من جبال وبحار البطش إذا ما غضبا

فاخشه واشكر له ما يَنفعلُ واتَّهم حسَّكَ فيما يَعجيدُ واعقلُ الشيء الذي لا يعقلُ جفنُ نا ياصاح ِ جفنُ أَرْمَد واعقلُ الشيء الذي لا يعقلُ الصباحَ الغيهبا ا

قحر الاسمر





# مناجاة الفراش الاعصــفر

الفراش الأصفر هو ذلك الطائر الضئيل الذي يتنقل فوق الزهور والأعشاب تحت الشمس

يا طائراً لا يكفُّ على أنتِ نجم يوفُّ أم أنت خطفة ور أم أنت قلب يخف تطير ندباً طروباً في فوق س الهود تدفع

بل إن جسمى أخفا من عسجد يستشف أستخفع حتى لقيت شديداً من الليالي يشفع قد شاب قلبي \_ فنفسى عن السرور تعفُّ وأصبح الحزن حولى من كل جنب يحف وسوف يذبل قلبي غداً - ودمعي يجفعُ

شابهتنی فی شبایی قد کان ریش جناحی وكنتم بالدهر دومأ مستهنرآ

م .ع . الهمشرى

# على ضفاف الغدر

حَبِّنباني خليج بحر الروم وقفا بي على ضفاف الغدير مسلم الغدير مساهنا الغيدة في عداد النجوم حُمن حول المياه مثل الطيور

#### **« • »**

هن أقبلن بارزات الصدود ثم شمَّرنَ كلَّ ذيل عفيف المامن طهارة في الريف ألما من طهارة في الريف

#### **( • )**

قد كَشَفْن الذيولَ عن سيقانِ أرأيتَ الدُّمي وهن عوارى ؟ وتقدمن في خُطِي مُنتوان ِ يتأَرْجَحْنَ خيفةً التيّارِ

#### a · D

دفعت ذيل عالمي في السواد عن حواشي مورَّد اللون دامي (١) فاذا طي هذه الابراد شفق لاح تحت جنع الظلام

#### a - 3

فاذا مارأيت رأى العين منظر السوق غُمُمن في الأُمواج فلت وادر أديمُه من لجين نبتت فيه غابة من عاج ِ

#### **( • )**

ركعت كلُّ غادة هيـفاء كركوع البتول في الحرابِ فـ الحرابِ فـ الحرابِ فـ الحرابِ فـ الحرابِ فـ الماد فـ

#### **( • )**

رُمْنَ غمس الجرار في الآذي فأبي غمسها دلالاً وتبها فاذا ما انتصرن نصر الكمي ضحكت كل جرةٍ ملء فيها ا

#### 4 · D

<sup>(1)</sup> ترندي القرويات غالباً اردية سوداء نحتها غلائل حمرا. .

نم أدبر ن يحتملن الجرارًا تتثنى من تحتها الأجيادُ ما دلاً تميس تلك العــذارَى كلّ لدن تؤوده منارَّه

**( • )** 

دفعت عند سيرها باليمين ذيل ضاف مهفهف معنار واتقت بالشمال فوق الجبين غزوات الشعاع للابصار

**( • )** 

ميرُّن سيرَ الحجـهُ عند الورودِ فاذا ما صدَرَّنَ سرَّن اتئادا أرأيت اللباة إذ تتهادى ا

**4** • **3** 

وعجبنا لحاملات الجرار ليُحنَّ فوق الرءوس كالأبراج كالأبراج كالوَّبق الرجراج ١٩ كيف تبدو في عزمة الجبار ذات جسم كالرَّبق الرجراج ١٩

**a** • »

تلك سوق مصقولة في العراء للم تيس في جوادب من حرير وروس الفن قص الشعود! ورءوس الفن قص الشعود!

**4** • D

ما ترهيّلنَ في ظلام الخيّدور أو طلين الاديمَ بالألوان ِ بل جرت في الوجوه جرى النمير عمرة م الشمس صبغة الرحمن ِ ا

 $\alpha \cdot D$ 

سائلانی عن أهل تلك المغانی إن هــذا الادیم مسقط دأسی لقنتنی طیــورُه ألحانی وسقانی هواه أول كأس\_

**Q** • D

مسرّح قد صعبدتُه منذ حين وعليه لعبت دورَ الغلامِ اللهُ عندى تقديسُ أهل الغرام ِ ا

محمود غنيم

# تی یوم مطیر

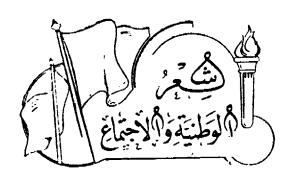
ما للطبيعة قد بدت في ثوب صبي مدنف ما للبلابل قد ثوت في عشها لم تهتف ما للرياض بليلة بدموعها كالخائف مالی أدی شمس الضحی فی خدرها كالموجف عهدى بها حورية وهيَّاجة لا تنطني هل راعها متعنت في حجبها لم ينصف ١٦

( · )

بكرت للروض الجميل الدفع الهم الدخيل فسمعت صوتاً قاصفاً ﴿ حَجِبِ الطيورعن الهديلُ • ولمحت لمَعْاً قد بدا كالذّعر من حُسن قتيل الم فوقفت حيرانا أصفق مرانفا على متألما وأُسْفَتُ مما قد رأيت وظلَّ قلبي واجما وغصصت حتى لم أفل شيئاً ولم انكلما!

ياروض ما بالك قد ذبلت فهيجت أشجاني ? ألحاني ٢ أين الغواني الصادحات بلحنها الروحاني ? المنعشات الماحيات مرادةً والاحزان؟ مابال زهرك قد ذبل ما بال سعدك لم يطل مابال طيرك لم يقل فيزيل مابي من أسي !! محمرقحمر درويسه

يا قلب مالك قد خفقت فغيبت



# الهيكل المستباح

تفتح الباب لقُطًاع الطريق كم سروق نال منها جانباً ومتضى ... ما أعجب اللص الطليق! يا مضيفاً للذى حلّ به واسم الصدر رحيباً لا يضيق باميم الثغر ، وفي النفس حريق ا

وَ قَفَتْ بِالْبَابِ فِي ثُوبِ رَقَيقٌ كيف بالله تراءيتَ لهم

جِئْتُهَا في ليلة فابتسمت كاير بسمة تنفيتو عن حَرَّ الشهيق ا فاظفروا بالشهد واستَصُوُّا الرحيق! فی ربیع ی ناضر عض وریق ا

ثم قالت: مرحباً ا يا مرحباً بأخى اللذات ا أهلاً بالعشيق ا ها هي الزهرة <sup>م</sup> يا نحسلَ الهوى واطرحوها زهرةً قد ذَّبُكَتْ

عادياً إلا من الثوب الرقيق يتنزّى - كيف بالله بطيق ٩ ما الليالي غير تجاد دقيق ا نرقب المبتاع من أهل الطريق بأخى اللذات ا أهلا بالعشيق!

زمهرير البرد ميضى جسدآ جسداً لو يبعث النسم به جَمَـلَت منه الليالي سلعة عرضوها فى طريق شائك هَكذا أَخْبَى ، ولكن مرحباً

أيها القوم استبيحوا يحفئنى ياألها اللذات أمْعِنْ في الهوى دَنْشِ الحسنَ الذي نؤتُ به لاميس النهد وجَرِّد طهره هات من سم المحيا قبلة وتممَّنْ إنْ تَشَأَ فِي أَعِينِ وانزَع الثوب فهل يجدي وقد

واشربوا من ماء وجهى ما اريق واجترع من خمر سحرى ما أذيق عانِق الهبكل والقد الرشيق وتمتَّع من شفاو كالشقيق تتجری فی خدود من عقیق فيهما من شعلةِ الحبُّ بريق بات ثوب الطهر يا صاح ِ خليق؟

فإذا الحسناء في صمت عميق ذائباً في مرجل الدمع ِ غريق رابط م باليأس مشدود وثيق ويرى فى حومة البؤس المحيق 

فتأمُّـلْتُ جمالاً ضائعـاً لاح من أنحائه قلب سحيق وتطلبَّعْتُ اليها لحظة ً عجباً لم ألق إلا جسداً جسداً في ذلة يربطه جسداً تبدو عليه شقوة<sup>م</sup>

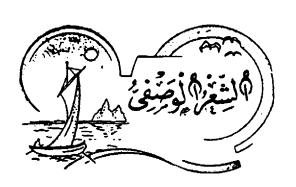
آنَ يا مرمَى البلايا أن تُنفيق بأخى اللذات ١ أهلا بالعشيق ١ جَنِّبيه 1 ما أنا إلا صديق! لقيت في خدرها ألَّني عشيق: هل وجدت الطاهر القلب الرفيق؟

وانقضى الليسل فناديت أمتا فتحت فاهما وقالت: مرحماً قلت: لا أبغى متاعاً ليس لى ا خبريني يا ابنتي انت التي هل وجدت الرفق منهم ساعة

بعد دنياها عذابا ? هل تطيق ? وهو بالرحمة في الأخرى خلىق؟!

يا إلَّهِي كيف أعدَّدْتَ لَمَا أشتي الدهر يشتى بعده

صالح جودت



# مسدح التمثيل

### ( من قصيدة ألقيت في مسرح ثانوية بفداد المركزية )

متماثلان : حقيقة وهيولي هذا يمد على الرشيد وصحبه ينظلا بارجاء الزمان ظليلا طلق الهواء يهب فيه عليلا تلقى الحياة لديه من أعبانها حلاً على وجه الحياة تقيلا في العالمين من الفنون رسولا جبريل حين يناول التنزيلا تولى جميل الفن فيه جميلا

جيل يفاخر في الحضارة جيلا ويظل يبعث من بعيد فضائه ما زال يرسل عن هداية وحيه ر یوحی رسالة ربه فـکاْنه ّ كانت أيادى الفن فيه جميلة

لك تحمل التكريم والتبجيلا وادى السلام من الحضادة جيلا ومضى يشق الى النجاح سبيلا تحيى القريض وتبعث التمثيلا كانت دسوما قبله وطلولا

يا عهدَ هادون الرشيد ، تحية الق البد البيضاء ثم اشهد على بعث الحياة جديدة في روعة وأقام دار الفرن عامرة به رفع القواعد من هياكله التي

وحييت في ظل الزمان طويلا سعد الحظوظ: مهنداً مساولا

يا مسرح التمثيل 'بلغت المني ولقيت في دنياك ما ترجوه من

تقسو كثيراً تارة وقليلا ويروح من درن الطباع غسيلا يضنيه سهلاً عِبُوه محمولاً وبداعة التصوير فيما صورت غير الجميل بها يرد جميلا

تفدو على الأجيال ممتنعا به وتنال من بؤس الزمان فيغتدى وإذا تألم كائن صورت ما

g + 3

مثلت من صور الحياة مظاهراً مازال فيها كلنا مشغولا من لوحة في الحب غير صديئسة تحوى العناق وتشمل التقبيلا ومناحة في الحزن أضرمت الحشا واستنزفت غرب الدموع سيولا ومهازل مأثورة لذوي النهى نند

يا مسرحاً لعب الشباب بصدره متمثلين لناظريه شكولا يبدو بها شبخ الحياة هزيلا هذا جمال الفن فارع حقوقه واجعل على الدنيا له التفضيلا

في العالمين فصولها تمثيلا ترُخى وترفع فى الزمان سدولا متنقلين عمومة وخؤولا فى ضمن دائرة نحث رحيلا تتلو لعمر أبى الحياة فصولا يبقى لدى ادراكه مجهولاا مسبن الظريفى

ان الحياة رواية قد مثلت... خلدت على وجه الخلود فلم تزلُّ هذا يروح بهسا وذلك يغتدى كلُّ يحث بها الرحيل وإنما طلعت فصول<sup>ه</sup> من شؤون جة<sup>د</sup> كل<sup>م،</sup> يطالع فصله لكنما

بغداد (العراق) :

# زوبعة في السودان

عالى الذؤابة كالأشمُّ المشرفِ فيه لعين الناظر المتشوسي أو داكناً تحت الفضاء الأجوف وترى العروشَ على اللهُ إِلا الوَّقَّفِ من كل جاربة هناك دداحة تختال في هنوب الرّراق (١٠) المفهف إلا ليونة خصرها المتعطف كالشادن المتلفت المتخوّف وتدقُّ رعداً مثله لم يقصف دون الدُّوَيْم(٢) كهاجم متعنفٌ حشرات ذاك السبسب المتطرّف في غـير مرحمة وغير تلطُّف قد لَفَّ هيكلَه بجبَّة أسقف والذرئ يطرف مقالة المتلخُّـفِ وأصاخ كلايه بالسماع المرهف لولا الزوابع في الفنا لم ميقذَفَ صخب الطبول مع الرياح الزفزف ظلماتها والسحب لم تتصرف قد رطّبت في الكون كلُّ مجفّف عنه وكان لها شديد تلهُّف بثيابها قنديلها أن يسطني ا حمراة ذات تدربُلِ وتخطُّف

برق يلوح من الجنسوب ويختني بجلو الظلام وكل شييء خابيء فترى السحاب عليه أبيض ناصعا وترى المرأبع والحقول زهية لايبهر المتطلعين بمهارمها ولجت وسدت بابها مذعورة وزوابع السودان تخلع فلبها طلع الهبوب عليه من صحراته طيساته تربه وملء جيوابه فملا البيوت وشالها فاجتاحها والكون أظلم من مغار وطاُوطَ كل النوافذ محكم اغلاقها والأم قد جمت فلائذ كيدها ودوى بجوف الليل سَطْلُ مُ صَاخَبُ مازال يرسل صديهم ودفاعه حتى تقشَّعت الهيوية وأنجلت فهناك عبّـأت الجواء نسائم ردّت إليه الروح بعد كِتامها ولقد أطلت أختنا واستجمعت لكن تلقتها هناك صواعق

<sup>(1)</sup> لباس أساء السودان (٧) اسم بلد في السودان على النبل الابيض.

ورأت على ضوء البروق فسمُّرَّتُ ذئب تستر بالهبوب كأنه لم يلق إلا السطّل مغنا بادداً ثم انثنت والمالا في آثارها وتساكبت فطراته بتمنئع يهمى وقد أجرى الغياث مساربا ما ذال آل البيت كلي منهم ححرات ذاك الدار عدن مصافيا فالليل أروع والعيون سواهر وانشقت الاحجاد عن حشراتهـــا من کل ذی ذنب پشال کزودق ما زال هــذا الغَمْرُ في ﴿ تُسْكَابِهِ فِي رَا حتى اذا انقشع السحاب ونوترت وكأنَّ هذا الكون محرِّ غامرٍ ع ومضى الرجالُ وفي الأ كفِّ فؤوسها وتساءلوا عمدا ألم بدورهم ومضى الصغار<sup>م</sup> يخوضون بأبحر كم من صفير ساخ منهم فارقاً فهناك ولَّوْا جازعين فبلغوا ماجيء إلا بعد يوم بأبنها ولقد بكته فصوفتها متهدج الأمهات خفيفة لمصابها

شبحا لظل السارق المتعجرف خفاش ذيّاك الظلام الأسدف في حين وَلت تستعز عُسعف وشل فردت ضيفها لم تحتف فتقطُّع فتدفُّع فتجرُّف للماء تنفذ من خلال الأسقف يلتي التقطُّر في صحاف الرفوف للماء تنحز داخلي تصرفي والغيث افظع سيبه لم يكتف فتدفقت تسعى بغل المشتني يختال في بحر السّمام المُـرُوعِفِ فاذا آتكات على الجدار فعقرب وأذا حفيت جزاك صل معتف الثمان ليلات بغير توقف ا شمس أشعت فوق قاع صفصف والدرّ منفن ارسیت لمجدّ ف يتجاوبون على مَدّى كالهُ مُتَّف جراء ذباك الخريف المثعفيف أو يبحثون عائها المتخلّف في هـو"ق لخفائها لم تعرّف أمَّ الصبيُّ ويا لَـهَوْل ِ الموقِف لفراسخ جُرفت بسيل متلف والعين ُ تزخر في الدموع الذُّورُّف يسمعن في الاطفال قول المشرجف

والطفل يعلق بالمروع الاخوف ناس<sup>ى</sup> تعز<sup>قى</sup>م شهادة م منصف وإذا أهين ضعيفهم لم يضعف عامرنمر نحيرى

يحبسن من أطفالهن مخافة ما ارتاحت الدنيا ليوم ذي متحا إلا وعادَ سحابُهَا لتألُّف ِ فكذلك السودان في إعصاره وسيوله وهبوبه المتضمِّف في ذلك الجو" المخوف مقيمة سعف سود الطوالع غير آن قلوبهم بيضاء تنبيء عن مُهدَّى وتعفّف إن قام منهم قائم فجاهداً وإذا أكب فقادناً في المصحة لايخنعون ولا تلين قناتهم مِن معشر عام بن نوح جَدَّهم وصلوا تليدً المجد بالستطرف إِمَّا اصطحبتَ فَفَـَّظ مُ لَعهودهم وإذا وفيتَ فمنهم الخلُّ الوفى كلة الآداب ... بالجامعة المصرية:



الساحر ....

السعيد القلب الكسير عن هو عالي كبير ا إنما الشعر حياة ليمنى القلب الكسير

غَــنّني بالسحر غن \_ واملا القلب خيالا من شيعاع وعبير واملاً الروتح صفاءً أيَّها الراوى القدير ا أعُـطِني بالقلبِ شعراً إنه دوح ملهور ا أيها الشادى ، بنفسى شِعْرُ لُثِ الحَيْ المنير ، في ظلال الرَّوضِ تاهتُ جئت تشرُّجيهِ بلحن مو إلهامُ الضمير •

جميلة محمد العلايلي

والطفل يعلق بالمروع الاخوف ناس<sup>ى</sup> تعز<sup>قى</sup>م شهادة م منصف وإذا أهين ضعيفهم لم يضعف عامرنمر نحيرى

يحبسن من أطفالهن مخافة ما ارتاحت الدنيا ليوم ذي متحا إلا وعادَ سحابُهَا لتألُّف ِ فكذلك السودان في إعصاره وسيوله وهبوبه المتضمِّف في ذلك الجو" المخوف مقيمة سعف سود الطوالع غير آن قلوبهم بيضاء تنبيء عن مُهدَّى وتعفّف إن قام منهم قائم فجاهداً وإذا أكب فقادناً في المصحة لايخنعون ولا تلين قناتهم مِن معشر عام بن نوح جَدَّهم وصلوا تليدً المجد بالستطرف إِمَّا اصطحبتَ فَفَـَّظ مُ لَعهودهم وإذا وفيتَ فمنهم الخلُّ الوفى كلة الآداب ... بالجامعة المصرية:



الساحر ....

السعيد القلب الكسير عن هو عالي كبير ا إنما الشعر حياة ليمنى القلب الكسير

غَــنّني بالسحر غن \_ واملا القلب خيالا من شيعاع وعبير واملاً الروتح صفاءً أيَّها الراوى القدير ا أعُـطِني بالقلبِ شعراً إنه دوح ملهور ا أيها الشادى ، بنفسى شِعْرُ لُثِ الحَيْ المنير ، في ظلال الرَّوضِ تاهتُ جئت تشرُّجيهِ بلحن مو إلهامُ الضمير •

جميلة محمد العلايلي

### الشارد

قد عَفَا من بعدك القلب وذاب فاذا النضرة فد أمست بياب فاذا الشادى على الايك غراب في كؤوس قد مُسلِمُنَ اليومَ صاب انت والألحان والكأس طِللَاب

أيُّمها الشارة عن وكر الهــوى كنت لا أشهد إلا نهضرة كنت لا أسمع إلا بلبلا كنت م لا أشرب إلا خرة كنت لى يا تاركي فى لوعـتى

وتَقضَّت بين لوم وعتاب

لست أنسى في حياتي ليلة أنصفَتْنَا بعد ما طال الغياب قرَّبَت منــًا فاً نحو فم وسكون الليل أذكى شجونا وظلام الليل مسدول النقاب لم أكن أعرف يوما فبلها أنني كنت عريقا في سراب

عقيقات كامتور / علوم كالدى

مِنساع في مَوْجاته قلـبي وذاب محمرة تنساب من قلبي المذاب رائحات غاديات كالسحاب ليس يغسنيها من الدهر الذهاب أو يعيد الشيب أهوال الشباب أن يضيع العمر في هـذا العذاب ١

لك شعره ذهبي ساحسه لك خداً ان تبدأت فيها والعُبُون الزُّرْقُ من فوقهها حــين قالوا انَّ آلامَ الفَــتى خفت مذا العيش أن يمضي بنا مشفقاً بالسعب من آلامه

صالح جودت



# الى الربح الغربية

(هـذه القصيـدة في فظر النقاد أجمل قصائد شلى وأكثرها تعبيراً عن الجمال الفني في الشعر على الإطلاق )

يا أيتها الريح الغربية المجنونة ، يا نفس الخريف ، انت يامن تساق الاوداق الميتة المام كيانها الخنى ، كارواح تهرب مر صاحر يطاردها : صفراء وسوداء شاحبة ومحرة ملتهبة : شبه جموع رُوِّعت بوباء .. انت يامن تدفعين البذور المجنّحة الى قبورها القاتمة الباردة فلا تزال دفينة فيها حتى تجبىء اختك غادة الربيع فتنفخ فى نفيرها فتطير الا كام الجميلة اسراباً اسراباً تفتذى فى الهواء وتملأ السهول والتلال ألواناً وعبقاً .

يا أينها الروح المجنونة ، طائفة هنا وهناك ، اينها المحربة الحافظة الستمعى الستمعى ا أنت يامن على عبابك بينها تحتدم السهاء مضطربة تتناثر السحب كما تتناثر الاوراق على الأرض كانها انتزعت من اغصان السهاء والمحيط ، وينتشر رسل المطر والبرق على سطح الآذى المائج ، وعتد من حواشى الأفق نحو السماك خصل العاصفة المقبلة كشعر مرفوع من رأس ماردة جبارة ا يا أغنية السنة المنصرمة : أفاخ فوقها هذا الليل المطبق كقبر كبير ، قبته هذه الابخرة القوية المتجمعة التي من جوها الجامد ينهمر المطر وتندلع النار وينفجر البرد الستمعى ا

لو انى كنت ورقة تحملينها ، أو سحابة مسرعة تطير معك ، لوكنت موجة أله يمت ظلال قوتك وأقاسمك جبروتك — وأنا دونك حرية — انت يا من

لاسلطان لشيء عليها ، أو لوعدت صبيبًا اصحبك في طوافك خلال السهاء واذن كنت لا أدخر حلما حتى أجاريك في سرعتك العلوية — ما جهدت كما أصنع الآب وصليت ادعوك في محنى . ادفعيني كموجة أو كورقة أو كسحابة ، انى أقع على اشواك الحياة . انى أدمى . إن ثقلا من الساعات كبّلني وقو سنى أنا الشبيه بك في جنوني وخفتي وكبريائي . اتخذيني قينار تك كما تصنع الغابة ، وإن تجدى اوراقي تتساقط كما تتساقط اوراقها فان ضجيج ألحانك القوية سيأخذ من كلينا لحنا خريفيا عميقا عذبا وإن يكن حزينا .

ايتها الروح العنيفة كونى روحى ،كونى انت أنا وادفعى افكارى الميتة امامك حول الكون كالأرواح الذابلة ، لعلما تستعيد حياة جديدة ، وبتكرار هذا القصيد انشرى لهبا ورمادا من موقد مضطرم ، انشرى كلماتى بين الناس وكونى على شفتى للدنيا الغافلة نفير نبو"ة .

ايتها الريح اذا كان الشتاء مقبلا ، فهل الربيع بعيد ?

ابراهيم ناجى



# من مشرقیات فسکتور هوجو

( لازارا كانت بحق آية الخلق الجيل )

أرأيتم كيف تعدو فوق مغبر" السبيل" بين نسرين وزهر رف" في العشب البليل" ؟

**( • )** 

بین شوق القمح والخشخاش ذی اللون النضیر فی دروب موحشات کا کیری فیها نفیر فی جبالی ، فی سهول بین غاب ذی صفیر فی

أرأيتم كيف تعمدو وهي كالظبير الغربر" غادة تم صباها في خطى الدَّلَّ تسير ا

( · )

سلة الورد على الرأس كاكليل الأميرَ . وَبِدَت جِذَلَى نَهَادَى فَى تَثْنَيْهَا مَثْيرَ .

(·)

ما أُحَيْلاها ! ذراعه الله الما كأنهما رَخامُ السُّتدارا الجبين كاد يغزو في الظلامُ ا

**( · )** 

فتراءت مثل آنية زهاها غُرُّو تانُّ أو دُمَى المَرْمَرِ في مَعْبَدِ ذَيَّاكَ الزمانُ ا

C . x

وتُنفَنَى المسبا أذ شودة كانت تجيد كلا قد رتلتها هزت المثلب الجليد وتُعرَّى قدمَتِها فوق أجفان البحيرَه تتبع الفادات عدواً بين أزهار ومخضرة

**( · )** 

بينها تمشى الهورينا إذ بها خَفَّت تسير تمثى المورينا وثباً وهي في الثوب الشهير قدماها وهي عصفور بعلير ا

**( · )** 

ومتى تلتيم الحكفة للرقس المساه ونرى جلجلة القطعان عادت في منفاه حيث يمسى الجع في لَهْ لَمْ الله الماء اللقاء

# تقبل الهيفاء مع زهرتها ذات الآواء

( · D

رُبهِ الباشا (عُمَرُ) وهو والى (نيجربون) وآلَكُمْ قلبا أَسَرُ سحرُ كحلاء العيونُ فبدا يعرض طوعاً للشجونُ فبدا يعرض طوعاً للشجونُ واعداً مَنحَ الكباري وأساطيل الحصونُ وسلاح وجواري مِن سَفين ومُتونُ وعمامته الحريريُ بَهِ عِمَّا يَحْذِقونُ ورداء بلال يرتديه المترفونُ ومعدّات قتال وقرابين المنونُ المنونُ والدمشقية والنَّ والنَّ أَن نَمَّ الحاسبونُ المناسبونُ المنا

مراتحقیقات کامیوز رعاو

وكنانته من الابريز مَلاَّى بالنبالُّ المحتها يجلهُ النَّمرُ فوقه ماضى النصالُ وبنقس المدَّيِخرُ كلَّ هذا للجالُ ا

( · )

α • Y

وكلاب الصّيد تزدان بأطواق العقيق وكلاب المودقوا من (الالبان) من شمس الطريق والأولى المريق ال

(وفرنكات) حواها ويهود والعميـه (وبكشك) باهر الالوان كالقصر الشبه

وبرُدُهـات الحـومِ (ببلاطات المزايكو)، بقـالاع مشرفات بزوايا لاتــُـدَكُ

**a** • D

وعصيفه المنعكس الصورق في ماء الخليج في نواحي (سيرنيكا) المصيف الصافي البهيج

**( • )** 

بجواد عربي ابيض اللون كحيل كان ربّاه صغيراً فقيدا نعم الزميدل ذي لجام ذهبي إن عبدا راح يسيل عَرَق منه من الفضة بالصدر الجيل!

بل باسبانية عَدَّ مَنْ (باي تونسُ) هبة المتبوع التابع في الغربة تونسُ ا

رقصها عند الأمير كان ( فاند بجو ) السريع الكشف الثوب القسير عن حُلى الساق البديع

كل ما نال وحازا فى تصابيه بهون فاذا مااحتاز (لازا) كذب الوعد الخنون نالها لم يعط شيئا مرخص الحسن المصون فنص الخادع ذاك الصيد فيا يقنصون وكم استفوى الغوانى قوم خدع يمكرون

لم يكن باشا (عمر) بل من النواد كان ليس للنممي أثر عنده بل للطعان السود العينين لاعلك الآ (القربان)

مِن بونز أثر الطكلة عليها بالتخان عليه الموان عليه الجو وماء البسسر يشتى في هوان ومه ومه الموم أتى نزل وهو قد يملك أيضاً امره أتى نزل مالك حرية الفرد بمعصوم الجبل مالك المعمال سرى الرهشان المعمال سرى الرهشان





قصة البخت النائم

### للشاعر رعماده حلمى

قصة « البخت النائم » هذه قصة فارسية الأصل أكبر الظن أنها وضعت أيام كانت للفلسفة الالهية في الشرق سوق نافقة تعرض فيها مذاهب المتكلمين في القضاء والقدر والجبر والاختياد وما اليها من المسائل ، معززة بالدليل المنطقي أو بالقصة الطلية تؤثر في النفس من طريق الشعور، غيرمعتمدة على الاساليب الجدلية والقضايا المنطقية .

وهى تتلخص فى أن أخوين ورثا من أبيهما نصيبين متساويين \_ أرضاً زراعية \_ ثم أخذ كل يستغل مزرعته فأفلح أحدهما حيث أخفق الآخر ، ومن ثم حسد هذا الماء وتعادى به الحقد حتى فكر فى اغتياله . غير أن طيف الآب تراءى له وتحدث البه فنزع من رأسه نية الاغتيالولكنه لم يستل الضفينة من قلبه ، فاعتزم السطوعل

مِن بونز أثر الطكلة عليها بالتخان عليه الموان عليه الجو وماء البسسر يشتى في هوان ومه ومه الموم أتى نزل وهو قد يملك أيضاً امره أتى نزل مالك حرية الفرد بمعصوم الجبل مالك المعمال سرى الرهشان المعمال سرى الرهشان





قصة البخت النائم

### للشاعر رعماده حلمى

قصة « البخت النائم » هذه قصة فارسية الأصل أكبر الظن أنها وضعت أيام كانت للفلسفة الالهية في الشرق سوق نافقة تعرض فيها مذاهب المتكلمين في القضاء والقدر والجبر والاختياد وما اليها من المسائل ، معززة بالدليل المنطقي أو بالقصة الطلية تؤثر في النفس من طريق الشعور، غيرمعتمدة على الاساليب الجدلية والقضايا المنطقية .

وهى تتلخص فى أن أخوين ورثا من أبيهما نصيبين متساويين \_ أرضاً زراعية \_ ثم أخذ كل يستغل مزرعته فأفلح أحدهما حيث أخفق الآخر ، ومن ثم حسد هذا الماء وتعادى به الحقد حتى فكر فى اغتياله . غير أن طيف الآب تراءى له وتحدث البه فنزع من رأسه نية الاغتيالولكنه لم يستل الضفينة من قلبه ، فاعتزم السطوعل

جنة أخية عساه أن ينال من شجرها وثمرها وزهرها منالاً يفتأ غيظه ويروّح على كبده، حتى اذا هم بانتقامه انبرى له «بخت» أخيه ماثلا لديه في إهاب حارس قام بباب تلك الجنة يذود عنها شرة كل عاد في غلة ربها الوادع في هناءته المطمئن في رخائه.

وتحدث « البخت » الى يحيى فألتى فى روعه أن يقظته هي سر نجاح أخيه . أما بخته هو فنائم فى قفر سحيق . فاذا أراد ان بحاكى أخاه فلاحاً وسعادة فما عليه الا ان يوقظ ذلك النائم من سباته بعد أن يجتاز ما بينهما من صسعاب وعقبات .

فالمسألة هنا هي كما ترى مسألة حظ صاحر وآخر نائم، أو هي مسألة قضاء وقدر لادخل فيها لـكـفاية ولا لاختيار .

ومضى يحيى يجتاز الامصار ويجوب الفيافي والقفار ، وكما نجا قبله أبطال القصص من الفرسان والشطار ، فكذلك نجا يحيى من كل ما اعترض طريقه من الأهوال والاخطار . نجا من الاسد لا يروى من ظمأ ولا يشبع من جوع ، ونجا من قاطع الطريق صاحب الكنز الدفين ، ونجا من الملك لم يسعده الملك ولا أفاء عليه أمنا أو هناءة . نجا وهو منهم على موعد لقاء يدلى لكل فيه بما أفتى هالبخت من جواب مسألة أو طب لداء .

وأخذ يحيى السيرحتى بلغ مداه فاذا هوعلى رأس نائم يغط فى نومه العميق ، فلما أيقظه أسر" اليه هذا أنه هو بخته فأخذ يحيى يناجيه بآلامه وآماله فهد"أ البخت روعه وأفتاه فيما سأله ووعده بالسعادة والهناءة .

وعاد صاحبنا أدراجه محتث الخطى نحو بلاده وقد استطار الفرح لبه وركبه سيطان الطمع والغرور. فلما التق بالملك وأطلعه على سر قلقه وشقائه عرض هدا عليه أن يشاطره ملكه فأبى واستكبر، ومضى حتى اذا التق بقاطع الطرق أعرض كذلك عن كنزه وكل ما حوى من أموال ونفائس غوال وهكذا أضاع الفرصة ولم يبق بدم من أن ينقلب حظة عليه غصة ، فما هو الا أن وقع على الاسد وعلم هذا من ضلاله وفساد رأيه ما علم حتى وقع عليه الاسد يفرى لحمه فريا ويطحن عظمه طحنا ويطويه في الهالكين.

قالمسألة هنا هي كما ترى مسألة سوء رأى وفساد تدبير ، لا مسألة قدر لامفر منه ولا محيص .

هذه هى القصة . أما ممالجة مواقفها وتصوير مواقعها واثارة دفائنها واستخراج عبرها ومواعظها وصقل مبانيها وإحكام معانيها وبعث الحياة قوية دافقة فى أجوائها ووقد الاضواء جلية ساطعة فى أرجائها فقد وفق الى ذلك الشاعر المجدد المطبوع عِتمان حلمى توفيقاً كبيراً م

. . .

### تمه\_\_\_يد

كانت الدهنيا التي نحيا بها والتي نمرخ في أحرانها والتي ندخل من أبوابها دون أن نجفل من سلطانها والتي نجهل من أسبابها كل ما يدعو الى إحسانها والتي تَسْخُر من طلابها والتي قامت على ميزانها رسل لغيب من صنع القدم كانت الدنيا ولا زالت قسم من

م قابيل ومرات بعيد أمر في الأرض من أمشاله كلها ينشد فيها سعد ويرجى الخير في اعماله كم سعى الانسان فيها جهد أو وتمنى النجيح في آماله ثم يأبي الحظ الا ردو أو رغم ما يبذل في إبداله كانت الدنيا ولا زالت قسم وحظوظ الناس من خط القلم وحظوظ الناس من خط القلم المناه ال

كتب الغيب وللغيب قلم ليس يمحى خطه حتى العدم انعا الدنيا حظوظ وقسم كل حي حظه فيها رُسِم أيها الثائر فيها لا تلم زدت في النورة حزنا وألم وتذكر أنت من لحم ودم أنت من مثل عظام ورمم ان من أحيا وأفنى الناس لم ان من أحيا وأفنى الناس لم يطلع الناس على ما قد علم الله علم

بيديه خط من خير وشر صوراً في الكون تتلوها صور " بعضها ميحزين والبعض كسر هكذا ينبىء تاريخ البشر كلُّ ما مرَّ من الناس خبر أو روايات على الارض تمسر و

وهي في الدنيا لمن عاش عِبر وغبي الناس من لم يعتبر

وحياة الناس ليل مدلهـم والتجاريب دروس وحكم

عاش فى الارضمع الاسلاف من عرف المطوى من أنبائهم

قصصاً يقرؤها أهل الفطن فيشيع النور في آرائهم ويرون الحقّ فيها لم يكن منكراً الا لدى أهواتهم أيها الماعى مع الايام كن من دعاة الخير لا أعدائهم

> وتعملم فحكيم من عَالمْ قصصا تمحق بالنور الظُّلَمَ

انعا اكتب ما قارى و الك الك المستقل كل عصر المشكت لم يقف يوماً عن السير الفلك لا ، ولا الاعمار م يوما الجُّلت ا يبرح النورم ويغشانا الحلك ويرى الموت غداً مَن لم بمت سنة الدنيا فن يحيا هلك أى مخاوق من الموت فلت

قصة د واحدة د عمر الامم فرح نزرد وجم من ألم

هــذه القصــة ·أدويها كما تسمعت من والدي عن والديـ ليس لى حظ بها إلا بما سوف أحجزاه بنقد الناقد قصة واحدة ماجت عما بيد الفرد القدير الواحد قصة تحكى لنا ما رُسيمًا في الودى من صادر أو وادد

أن ما قد كان من صنع القدم كانت الدنيا ولا زالت قسم

### القصة

كان فى فارس فى عصر مضى رجال من خدير ابناء العجم قطع العمر رضياً ، والرضى يبرىء الأنفس من كل ألم مؤمن القلب بتصريف القيضا يزرع الارض ولا يصغى لهمم فلل في نعمته حتى قضى بعد أن جاز بها حد الهمرم

> ترك الدنيا ولم يحزن ولم يعسرف الحقد ولم يدر الندم

لم يكن للشيخ إلا ولدان معنى الشيخ طويلا بهما ورثاه في سلام وأمان واستغلا بعدة أرضهما حرص الاثنان لايختصان حكما العدل على ما اقتسما وعلى الحسنى تولى الفتيان رضيا القسمة لم يختكما

لغريب أو قريب لها وانتهى الامر ولم يختصا

وتولئى كل فرد منهما شأنه ما خملا أو أحسجها

واستمدًا العونَ من رب السما واستعانا الله في امرهما يبرحان الصبح يسعى بهما أمسل يبعث من عسرمهما وإذا الليل سجا أو أظلما عاودا دارها واعتصا

> وهما أضعف من أن يعلما ما طبواه النفيب يوما لمها

ومضى بالولدين الزمن وها بين كفاح وجهاد ونتاج الارض هذا ثمن للذي قد بذلا وقت الحصاد وهو إمَّا سيء أو حسن وبما جاءها لا كالمواد ومن الارض جواده محسن ومن الارض حرى بالفساد

يتجلى الحظ ما بين العباد لا بكد" لممو او باجتهاد

وهنا تلمح بطش القدر وهنا تعرف ضعف البشر فأخ يرشف كأس الظفر وأخ يجرع كأس الكدر روض هــذا حافــل الشمر وخلا ثانيهُما مِن ثمرِ لم يدع ثانيهما للنظر بهجة من قيمة أو منظر خصُّه الدودُ بأكل الزهر\_ إنْ بدا في الروض بعض الزهر

الربة الارض هنا واحدة م كيف جاد البعض والبعض أبي الارض جنة م تربتها جاحدة تنبتها يورى الاسى والغضبا فمي في إقفارها هامدة من بينها الاخرى تفيض الذهبا والليالى نفسها شاهدة م وهي لا تدرى لهذا سببا

يا لضعف الناس نميا كتبا كاتب الغيب لهسم واحتجبا

عاودا الزرع فهذا ظافر أينا يسعى وهذا خاسر أمل الع وحظ عام عام على عنه الناصر واذا الظافر بشرق ظاهر وفؤادم بالامانى عامر كليا لاح لأم خاطر منه في الدنيا فسعد ماضر أمل<sup>د</sup> دان وعيش ناضر<sup>م</sup> وأميره أين ولتي آمر

فاذا ما اختلت في جنته خلتها الفردوس من فيض الثمر" واذا أبصرت من غرته خلتها من فرحة نور القمر يبعثُ البهجــة من بهجتهِ أينا ولتى وأيان حضر ا وافر الاجلال في عيشته مستحب القول محبوب السمر

هَكَذَا الْحُظُ اذَا أَعْطَى غُمَرُ واذا أدير بالناس سخر ا

واذا ما سرت في الاخرى فيا تبصر العين مجيلا أبدا فهشيم أو قضيب معطل حصد الدود بها ما حصدا

ان هذا الامر من وحى السما ليس من صنع حقود حقدا وكذا الحظ اذا الحظ رمى يقهر النفس ويبرى الجلدا واذا شئت صلاحاً أفسدا واذا أضرمت ناداً أخمدا

بعد هذا الصبر والجهد الطويل وحياة حفلت بالعمل يأس المنكود من كل سبيل الصلاح وانثني في ملـلـ

ثاثراً في غضبة القلب الملول جازعاً في حسرة أو وجلر ويناجى النفس في هم تقيل في حياة مملئت بالعلل

خائر النفس قليل الامل غاضب المهجة جم الجدل

وجدال النفس في رحيبها إلى موجع في في وقعه كالندم في كراها هو أو صحوتها ألم ما مناه من ألمر يتولى النفس في هدأتها ولو ان النفس نفس الحبرم انما الانفس في ثورتها تتلظى كالهيب المضرم

فاذا ما سكنت لم مُتُوحَمِ مِن ضمير صامت لم يعلم

كم تمنى الموت والموت قريب وبعيد فهو في جدِّ الشباب كليا حاوله لا يستجيب منه قلب فيه موفور الطلاب موقف في هذه الدنيا عصيب وعجيب فهي دار للعجاب كل ما فيها مخيف ومريب وهي تجرى بالودى جري السحاب

> ولكم ذلت وعزت من رقاب بينها وهي عجاله للصعاب

وكذا فكر في قتـل أخيـه وتجلت فيـه روح الحسد لا كرية "، لا ولا غير كريه ِ ما سيأتيه غداً في موعـد وطَّدَ العــزمَ على ما يبتغيهِ واحتوته نزعاتُ الجــــدِ كلما ثارت حقود النفس فيه يستمد العزم عون الجلد

### ومضى يرقب إصباح الغد في سكون كسكون الابد

كدت أن أفقد عقلي كمدا! لا بمقل أو ذكاء ابدا خصيَّه الله بحظيّ حسن أكثر المال له والولدا ويكاد الحزن أن يقتلني وغدت نفسي لا تخشي الردى

أأخى أفضل مني 19 إنني وعجیب" انه یفضلنی

# والليالى لم تَدَع لي جلدا لا ، ولا بالنفس الخير صدى

حِرْتُ فَى أَمْرَى وَفَى أَمْرَ الرَّمِنَ ﴿ وَأَخِي هَذَا صَرُوبُ ۗ يَنْهُمُ ۗ خبروني من يخط الحظ من ؟ إنني مقصد م لا أفهم ١ فأرى الدنيا بنفسى تظلمُ وحياتي حسرة ١ أو ألم

وهنا عاودًه موت الضمير ورأى والدَّه كالشَّبَحِ: كُفَّ يا بحبي عن الامر الخطير أيُّ شريّ ولدى لم يُفضحر بئس هذا من سبيل ومصير كل عذر ولدى لم يُنفلح اننی یا ولدی خیر نذیر لك فارجع للهدی وانتصح ومضى عنه خيال الشبح وهو فی جلسته لم یبرح ِ

ما الذي أعمل ؛ اني حاثر وفؤادي بالاسي لايستقر

ویح حظی ۱ إن حظی جائر وضمیري لیس یدءونی لشر أأخى جعفر هـذا غادر أم هو الحظ بآمالي غدر ? أ فهو أنسَّى سار يوما ظافر وهو أنى كان بالكسب ظفر ا

سوف أمحوكلً ماخط" القــدر. بیدی ، إنی عنید مقتدر ا

غير أن القتل أمر جلل ما الذي أكسبه من بعد قتله أثرى يفعم قلبي الامل أ أم ترى يهجر فلبي بعض علّيه أم ترى يهدم قلبي الوجل أم ترى أُزعج من رؤية طلّيه إنى يثقسلنى مايشقل والدم المسفوك ربعييني بحمله

وأظلُّ العِمرَ مهموماً لأُجلِهِ \* ربما أهلكته من غير قتليه ً

أسرق الناضج من أنماري حين يرخى الليل أستار الظلام وأزبل الزهر عن أشجاده وأدي أمثاله كيف انتقامي فاذا أصبح في أنصارهِ لم يروا في روضه اي حطام ثم يعنى الروض من آثارم غير آثاد توارت في القتام

وهنا ترفل نفسي في السلام ولو أنى ذقت في هذا حمامي

ومضى يسرق من روض أخيه في هدوء الليل والناس نيام ا واثقاً بالنجح فيما يبتنيهِ كُلُّ مَا يَحْمَلُ حَقَدُ وانتقامُ وبدا السخط على الايام فيه واضحاً والسخط ينميه الظلام ان في تدميره ما يشتهيه فهو الاصبر لديه أو سلام

لا ، ولا في الارض حقُّ أو نظامُ لا ، ولا فيهـا حلال أو حرام !

( البقية في العدد الآثي )



نم\_اذج

(من شعر النشاد الكبير بعث بها الينا ولدم الشاعر عبد اللطيف النشاد)

# أبها المحـــزون

حاثراً ما بين يأس ودجا أيها المحزون في جُنح الدجي انه رهن الأسي رهن الهموم يشهد الليل اذا الليلم سجى

أيها المحزون إن لاح الصباح وانجلت شمس الضحى فوق البطاح فاذا من به أذكى الرياح مساعظات من بؤسه ديخ السموم

ليس يسلى نفسته عذب الهدير ا أيها المحزون في الروض النضير" بك صدر مغص بالماء النمير وفؤاد حوله البلوى تحوم

ابتسم وافرح ودع عنك الحزز واملا الجفن بلذات الوسن انما يضني الفتي داؤ الوجوم وابهج واطرب ولا تخش الزمن

واغتنم يوم الصفا مادمت حيا ايها المحزون كن طلق المحيا لا تظن الحزن في الدنيا يدوم انما الأيام تطوى الحزن طيا ا و دا ان اعسه معفوظ الكام ولوفقد ث في سيلط كمل سين حتى لا اعنی بدون وهی انی ئی نے آبیا ہ معالیت ر مثال من خط النشار الكبير

# أبها المختـــال

أيها المختال في ثوبِ السرور غرّك اليومَ بدنياك الغرور ُ أغما الايام تطوى الحزن طيمًا وهي مثل الطيف في جفن النؤوم

ايها السابح في جو" الوجود" مسرفاً في اللهو محلول القيود، معد قليلا ، قد تجاوزت الحدود وارتقب جيش الاسي قبل الهجوم

ايها المختال لا تفرح مكيسًا الميسالي الليسالي مسذرات فتهسسًا انما الايام تطوى الصفو طيًّا لا تظنُّ الصفو في الدنيا يدوم ا

# غن يا عصفور

قد ملكت القلب مني س تىف الهم عنى ك في ترجيع لحني طاب للغصن التثني ن على لحن المفتّى

غن يا عصفور م غن ا غنني عند طلوع الشم ايه يا عصفور ما أحلا كلما رددت صوتاً إنَّ أحلى الرقس ماكا أنت ياعصفورم من رو حك في جنات عدن ِ

الك فوق الدوح إلف اليس يدري ما التجني ر في الروض أغنى ر عيش المطمن

نلت يا عصفور فيه ما تمـنى المتمنى ليتنى مثلك يآ عصفو عائشا بين الندى والزه



المرحوم الشاعر محمد حمدى النشار

وأرى الحبة تحكفي ني والقطرة تغنى سابحـاً في الجو حرآ رافلاً في ثوب أمن ِ إن ترع غيرى أعا جيب الليالي لم ترعني لست أخشني عاديا ت الخلق من انس وجن م الا دار حزن أسر نلتى كل غبن وعليه الدهرم يجنى ياه في أرفع شأن فاذا أدركت ياعصفو رَمْ سرٌّ الخلق مني واحمد اللهَ وغنُّ ا محمد حمرى النشار

أشرب الماء قراحا فيه من ذهر وعين أيها العصفور ما الآيا نحن منها في قبود ال نحن منها في قيود ال الكريم الحرا يشتى واللئيم الوغدُ من دنـــ فابتهج بالعيش نفسا